

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN

TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO  
I TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH,

ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYR. W PETERSBURGU,  
TOW. LEKARSKICH POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT,  
CZASOWO WYDAWANY TAKŻE W ZASTĘPSTWIE „LWOWSKIEGO  
TYGODNIKA LEKARSKIEGO“, ORGANU TOW. LEKARSKIEGO  
LWOWSKIEGO I TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH

O R A Z

CZASOPISMO LEKARSKIE *wybiś 57 1918*

ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH  
KRÓLESTWA POLSKIEGO

REDAKTOR GŁÓWNY:

PROF. DR STANISŁAW CIECHANOWSKI.

TOM LVII — 1918.

Biblioteka Jagiellońska



1001640263

KRAKÓW,

NAKŁADEM TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO  
ODBITO W DRUKARNI UNIwersYTETU JAGIELLOŃSKIEGO POD ZARZĄDEM JÓZEFA FILIPOWSKIEGO.  
1918.





100596 III

57(1918)



# SPIS RZECZY

zawartych w tomie LVII „Przeglądu lekarskiego“.

(Liczby oznaczają stronicę).

## I. Artykuły oryginalne.

- Arnold W. O zapaleniu nerwów wzrokowych w przebiegu duru osutkowego. 169.
- Artwiński E. Spostrzeżenia nad głuchoniemotą i niemotą histeryczną, dokonane podczas wojny. 126.
- W sprawie nerwic urazowych. 278.
- Browicz. Uwagi w sprawie reformy studium lekarskiego. 25.
- Metoda nauczania anatomii patologicznej w Uniwersytecie Jagiellońskim. 41.
- Ciechanowski St. Zmiany anatomiczne we współczesnej nagminnej grypie. 281.
- Cieszyński A. Uwagi w sprawie reformy studium lekarskiego. 117.
- Dadej K., Krachelska M. Z serodyagnostyki duru plamistego. 5, 10, 17.
- Demianowski H. Pojemność czaszki (index cubicus) u umysłowo chorych. 161.
- O potrzebie studium psychologii na Wydziale lekarskim. 202.
- Badania nad dermatografią. 237, 241, 246.
- Dłuski K. Uwagi o wskazaniach do leczenia gruźlicy płuc w Zakopanem. 145.
- X. i XI. sprawozdanie z działalności sanatorium dla chorych piersiowych w Zakopanem. 257.
- Fijałkowska-Strzelecka. Wyniki zastosowania szczepionki przeciwploniczej Gabryczewskiego w latach 1909–1914.
- Franko M. O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek. 197, 205.
- O obecnej epidemii grypy ze stanowiska klinicznego. 301, 307.
- Herman M. W. Słowo w rozprawach o organizacji nauki medycyny na uniwersytetach polskich. 108.
- O zapobieganiu nawrotom skretu pętl esowatej. 142.
- Przyczynę do techniki wyluszczenia sutka. 157.
- Hornowski J. Dysenteria i tyfusy. 50.
- Samoobrona organizmu w walce o zdrowie i życie, a choroby, starość i śmierć. 80.
- Janiszewski T. Epidemia influenzy czyli t. zw. choroby hiszpańskiej w Krakowie. 270.
- O niektórych urządzeniach w nowo wybudowanym zakładzie dezynfekcyjnym miejskim w Krakowie. 290.
- O urządzeniu biur Urzędów zdrowia w miastach i miasteczkach oraz opis biura Miejskiego Urzędu zdrowia w Krakowie. 303.
- Kaczyński S. Odczyn Widala i Weil-Felixa. 91, 102.
- Karelus K. Przypadek niezwyklego powikłania zakażenia spojówki dwuprątkiem *Morax-Axenfelda*. 311.
- Korezyński. Myotonia acquisita. 49.
- Ropne zapalenie opon mózgowych pochodzenia durowego. 73.
- Kostrzewski J. Odczyn Wassermanna, wykonany z surowicą krwi, płynem z jamy brzusznej i z moczu tego samego chorego. 51.
- Badania nad własnościami surowicy krwi osób uodpornianych przeciw wodowstrętowi. 321.
- Kożuchowski T. Rana brzucha od uderzenia rogami z wypadnięciem jelita i zgorzelą jelita cienkiego na przestrzeni 50 cm. Wyzdrowienie. 116.
- Uwięźnienie przepukliny udowej, powikłane przedziurawieniem jelita przez połkniętą kość i zgorzelą tegoż. Zejście śmiertelne. 268.
- Kłęk A. Jak można pomódz jednorożcowi? 35.
- Z dziedziny chirurgii nerwów obwodowych. 221.
- Kresta. Sposób wykrywania nielicznych plasmodyów zimnicy. 323.
- Krokiewicz A. Przyczynę do zapalenia złośliwego zastawki trójdzielnej. 90. — Rak ogólny w następstwie pierwotnych zmian w żołądku pod postacią gruźlicy prosówkowej. 325.
- Lasek A. Odczyn barwny moczu w rozpoznaniu duru brzuszno, zapalenia płuc i gruźlicy. 238.
- Lauber J. O ranach postrzałowych oczodołu. 137.
- Lecwicz B. O przeszczepieniu zdwojonego płatu kostno-okostnego. 174.
- W sprawie stopy szpotawej wrodzonej. 208.
- Wgłobienie wyrostka robaczkowego. 247.
- Lehm S. i Pańczyszyn M. O leczniczym wpływie promieni Roentgena na twardziel głębszych dróg oddechowych. 289.
- Leszczynski R. O toksycznym działaniu toluolu. 68.
- Lewicki S. Stan prostytucji i reglamentacji w byłej okupacji austriackiej. 329.
- Lindner E., Moraczewski W. O wpływie wstrzykiwań wśródzłych cukru na zawartość cukru we krwi i wydzielanie kwasu moczowego. 306.
- Majewski K. Kilka słów o uproszczonych metodach orbitoplastyki i fornikoplastyki. 189.
- Mars A. Uwagi dotyczące urządzenia nauki położnictwa i ginekologii w uniwersyteckich Wydziałach lekarskich. 57.
- Milgrom N. W sprawie epidemii kiły na Pokuciu. 119.
- Mischke. W sprawie stosunku między zdobyciami wiedzy o zdrowiu, a stosowaniem ich w praktyce. 55.
- Moraczewski W. Zależność cukru we krwi od pożywienia i ruchu. 129.

- Nieżabitoski i Türschmid. Rana brzucha z wypadnięciem wszystkich prawie trzew brzusznych. Wyleczenie. 29.
- Nitsch R. Wyniki bakteriologiczne badania kilkunastu zwłok osób zmarłych na influencję hiszpańską w r. 1918. 305.
- Nowaczyński J. Nowoczesne sposoby badania i poglądy na zapalenie nerek. 121.
- Nowicki W. Spostrzeżenia z zakresu anatomii patologicznej i bakteriologii t. zw. hiszpańskiej grypy. 309, 313.
- Olbrycht J. Przypadek zatrucia amoniakiem. 319.
- Pańczyszyn M. O wpływie śródnięśniowych wstrzykiwań mleka na przebieg podostrych i przewlekłych postaci gośćca stawowego. 93.
- Piltz J. O homologicznej dziedziczności w przypadkach natężeń nysłowych. 153.
- Przyczynę do badań nad dziedzicznością homologiczną w przypadkach depresji peryodycznej i manii peryodycznej. 297.
- Pisarski T. Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie. 173, 178, 183, 192.
- Bąblowiec nerki. 249.
- Sprawy zapalne w zatoce przedpęcherzowej ze szczególnym uwzględnieniem przypadku pierwotnego ropnia tej zatoki, wywołanego przez dwoinkę zapalenia płuc. 317.
- Rencki R. O obrazie klinicznym grypy hiszpańskiej. 284.
- Rogalski T. Endarteriitis luetica subcorticalis. 229, 233.
- Rosenhauch E. W sprawie leczenia wiewiórowego zapalenia spojówek. 149.
- W sprawie plam barwikowych w spojówce u chorych na jaglicę. 230.
- Rothfeld J. O przewlekłej sinicy kończyn z przerostem części miękkich. 19.
- O zaburzeniach pęcherzowych u żołnierzy. 75, 83.
- Rozenfeld K. O wartości opukiwania i osłuchiwania klatki piersiowej i kregosłupa w gruźlicy gruczołów tchawiczno-oskrzelowych. 97.
- Rydygier L. Jak należy urządzić naukę chirurgii w polskich uniwersytetach. 1.
- Schröder. Uwagi w sprawie reformy studium lekarskiego. 222.
- Seńkowski M. Analizy chemiczne wód mineralnych z uwzględnieniem jonizacji i hydrolizy składników. 62.
- Stawianicek F., Rothfeld J. i Sümegi S. O zachowaniu się wśródpęcherzowego ciśnienia w warunkach prawidłowych i przy zaburzeniach pęcherza moczowego, powstałych na tle przeziębienia. 105.
- Sterlinzanka K. O metodzie eterowej Bierasta hodowania prątka durowego z kawy. 6.
- Studzinski J. O znaczeniu klinicznym stałej mocznikowej (constante ureo-sécrétoire — k) Ambarda przy zapaleniu nerek. 113.
- Tomaszewski Z. Gorączka powrotna i jej leczenie. 273.
- Türschmid W. Wojna a częstość niektórych schorzeń szczególnie chirurgicznych wśród ludności cywilnej. 68.
- Walter F. Znaczenie odczynu Wassermanna w kontroli sanitarnej prostytutek. 81, 92.
- Wiczowski J. Z badań nad etiologią białaczki. 42.
- Wiczowski T. Kilka uwag w sprawie przyczyn i mechanizmu powstania przetok maciczno-pochwowych. 265, 269.
- Wrzosek A. O potrzebie filozoficznego wykształcenia dla lekarzy. 291.
- Zalewski T. W sprawie reformy studium lekarskich. 200.
- Zubrzycki J. Odczyn serologiczny przy raku 3, 9, 18.
- Zabieg Alexandra-Adamsa przy tyłozgięciu i tyłopochyleniu macicy. 35.
- Kilka uwag o pierwotnym raku pochwy. 253.
- Zmigród B. Proteza robocza czy szczudło. 77.
- O oznaczaniu ciężaru protezy zapomocą oznaczania ciężkości kończyny dolnej. 115.
- Żołędziowski Z. Przyczynę do klinicznych objawów oderwania ciała kręgowego. 297.

## II. Oceny i sprawozdania.

- Biernacki St. Badanie najważniejszych środków lekarskich. 164.
- Braun J. Higiena wodociągów i kanalizacji. 163.
- Bronowski S. Plan badania klinicznego. 165.
- Brunner J. Odkazanie. 164.
- Celarek J. W sprawie zwalczania tyfusu plamistego po wsiach. 165.
- Chodźko W. Polskie prawodawstwo sanitarne w rozwoju historycznym. 164.
- Cieszyński A. W sprawie techniki wstrzykiwań do nerwu podoczodołowego. 327.
- Deutsch A. Porady lekarskie dla inwalidów wojennych co do wyboru zawodu. 13.
- Dębiński B. Walka z gruźlicą, jako chorobą ludową. 163.
- Gepner B. R. O rozpoznawaniu i leczeniu jaglicy. 164.
- Hirschberg J. Geschichte der Augenheilkunde. 244.
- Kopezyński St. Rola lekarza powiatowego w dozorcze higieniczno-lekarskim nad szkołami. 163.
- Koskowski. Rewizje i przeglądy aptek. 164.



Radziwiłłowicz R. Psychiatria sądowa. 163.  
Syllaba L. Nauka o lekarskim poklepu a poslechu. 209.  
Szokalski K. Wskazówki do wykonywania dezynfekcji praktycznej i tę-  
pienia robactwa. 164.  
Wachholz L. Medycyna sądowa. 293.

### III. Życiorysy.

Mars A. 130. 181. — Heryng T. 166. — Gilewska E. 203. —  
Gliński K. 205. 213. — Rostkowski J. 228. — Raczynski J. 233. 245. —  
Macudziński W. 236. — Serkowski B. 240.

### IV. Sprawozdania z posiedzeń Towarzystw naukowych.

Towarzystwo lekarskie krakowskie. 13. 23. 30. 37. 45. 53. 69. 78. 87.  
109. 158. 170. 193. 231. 239. 279. 295. 327. 330.

Towarzystwo lekarskie lwowskie. 23. 30. 38. 46. 70. 110. 210. 225. 248.  
251. 256. 295.

### V. Wiadomości zawodowe i ogólnolekarskie.

Sprawy Izby lekarskich.

7. 14. 39. 46. 47. 55. 64. 72. 87. 104. 128. 134. 159. 165. 171. 175.  
179. 195. 215. 220. 225. 228. 236. 240. 248. 256. 264. 268. 272.  
296. 304.

### VI. Wiadomości bieżące.

W każdym numerze.

### VII. Bibliografia.

Co miesiąc, zawiera tytuły prac oryginalnych, pomieszczanych we wszyst-  
kich czasopismach lekarskich po skich.

## Alfabetyczny spis rzeczy zawartych w pracach oryginalnych i sprawozdawczych.

(Liczba pochyła oznacza artykuł oryginalny).

Alexander-Adams 35. — Amoniakem zatrucie 319. — Anatomia  
patologiczna 41. — Aptek rewizja 164.

Badanie kliniczne 165. — Badanie fizyczne 209. — Basedowa cho-  
roba 13. — Bąblowiec nerki 249. 332. — Białaczka 42. 72. — Brzucha  
rana 116.

Capacitas neurocranii 31. — Chirurgia nauka 1 — Choroba Ad-  
disona 252. — Choroba Dariera 171. — Ciała obce w gołeni 171 —  
Cięża zewnętrzna 159. 295. — Cukier we krwi 129. — Cukru  
wstrzykiwanie 306. — Czaszki pojemność 161.

Dermografia 237. 241. 246. 256. — Dur 73. 80. 238. — Dur pla-  
miste 5. 10. 17. 165. 169. 193. — Dniowy prątek 6. — Dysenteria 80. —  
Dziedziczność homologiczna 297.

Elephantiasis 31. — Erythema toxicum 225.

Filozoficzne wykształcenie lekarzy 291. — Fornikoplastyka 189.

Gorączka powrotna 273. 296. — Gościec stawowy 93. — Gruźlica  
163. 194. 238. — Gruźlica gruczołów 97. — Gruźlica kręgow 248. —  
Gruźlica płuc 145. — Gruźlica serca 279. — Guz powłok brzusznych  
194.

Higiena szkół 163. — Histeria 126. 280.

Influenza hiszpańska 270. 281. 284. 301. 305. 307. 309. 313. 327. —  
Inwalidów praca 88.

Jaglica 164. 230. — Jaje płodowe 194 — Jamy brzusznej zaszycie  
23. — Jednorożek 35. — Jelita wgiębie 31.

Kiła 46. 119. 229. 233. — Kolloidy 70. — Konstytucja płciowa  
kobiety 109. — Kosna blizna 296. — Kręgosłup zranienia postrza-  
łowe 14. — Krtani zarośnięcie 225. — Krwi barwienie 46 — Krwi  
ciężar gatunkowy 70. — Kurecz torsyjny 110.

Lichen ruber accuminatus 225.

Macica dwurożna 231. — Macicy nowotwory 158 — Malum Rusti  
194. — Medycyna nauka 108. 117. — Megacolon 194. — Miesak 46.  
71. 295. — Mieśniak 240. — Migdałek 195. — Mleka wstrzykiwanie  
93. — Mocz odczyn barwny 238. — Myotonia acquisita 49.

Naczyniak limfatyczny 71. — Natręctwa myślowe 153. — Nerek  
zapalenie 54. 114. 121. 197. 205. — Nerwice urazowe 195. 278. — Ner-  
wice wojenne 295. — Nerwów chirurgia 221. — Nosacizna 110.

Obrzęk śluzowaty 251. — Odczyn Wassermanna 37. 51. 70. 81.

92. — Odczyn Weil-Felixa 91. 102. — Odczyn Widala 91. 102. — Ode-  
rwanie ciała rzęskowego 297. — Odkazanie 164. 290. — Odmrożenie  
193. — Okrężnicy brak 296. — Oligofrenia 295. — Opieka lekarska  
nad przestępcami 280. — Opon mózgowych zapalenie 73. 158. — Orbi-  
toplastyka 189.

Pelvis obiecta 239. — Pemphigus chron. pruriginosus 225. —  
Pęcherz moczowy 38. 75. 83. 105. — Pęcherza uchylki 173. 178. 183.  
192. — Pęcherzyk żółciowy 32. — Płuc stwardnienie 30. — Płuc ro-  
pniak 38. — Płuc zapalenie 238. — Polyserositis 170. 280. — Położni-  
ctwa nauka 57. — Porażenie 53. — Prostytucja 329. — Proteza 77.  
115. — Protoplazma komórki 295. — Przepuklina 268. — Przeszczepia-  
nie 174. 194. 332. — Przetoka pęcherzowopochwowa 159. — Przetoka  
macicznopochwowa 265. 269. — Psychiatria sądowa 163. — Psychozy 280.  
Quinckego obrzęk 171.

Radyologia 46. — Rak 3. 9. 18. 24. 37. 188. 194. 240. 253. 325. —  
Rany postrzałowe 137. 194. 332. — Reformy studium lekarskiego 25. 200.  
202. 222. 231. — Ropień zatoki przedpęcherzowej 317. — Röntgena pro-  
mienie 71. 72. 289.

Sanitarne prawodawstwo 164. — Salpingitis nodosa 159. — Sa-  
moobrona 80. — Sarcomatosis 225. — Sarkoidy 171. — Sieci uwięźnię-  
cie 70. — Sinica kończyn przewlekła 19. — Skręt pętli esowatej 142. —  
Spojówki zakażenie 311. — Stopa szpotawa 208. — Sówka wyłuszczenie  
157. — Syryngomyelia 194. — Szczepionka Gabryczewskiego 65. —  
Szczudło 77. — Śledziona 171. — Środków lek. badanie 164. — Śród-  
błoniak mózgu 295.

Tętniak 69. 70. — Toluol 68. — Torbiel skórasta 159. — Trzew  
wypadnięcie 29. — Twardziel 71. 289.

Ucha zapalenie 171. — Urzędy zdrowia 303.

Wady rozwojowe 231. 296. — Wątroby marskość 23. — Wie-  
wior 149. — Wodociąg 78. 163. — Wodołecznictwo 178. — Wojna  
68. — Wodowstręt 321. — Wód mineralnych analizy 62. — Wrzód  
okrągły 46. — Wstrzykiwania do nerwu. 327. — Wścieklizna 53. —  
Wyprysk przewlekły 45. — Wyrostka robaczkowego zapalenie 194. —  
Wyrostka robaczkowego wgiębie 247.

Zarośnięcie tętnicy serca 279. — Zastawki trójdzielnej zapalenie  
89. — Zdrowie 55. — Zimnica 248. 323.

## SPIS AUTORÓW.

Aleksiewicz 248. — Arnold 169. — Artwiński E. 126. 195. 278. —  
Baracz 110. — Baurain 280. — Bickels J. 301. 307. — Bier 78. — Bier-  
nacki St. 164. — Blasberg 332. — Borowiecki 53. 194. — Borowski 13. 193. —  
Braun J. 163. — Bronowski S. 165. — Browicz 25. 41. — Brunner J. 164.  
Celarek J. 165. — Chodźko W. 164. — Ciechanowski 279. 281.  
327. — Cieszyński A. 117. 327.

Dadek K. 5. 10. 17. — Demianowski 31. 161. 212. 237. 241. 246.  
295. — Deutsch A. 13. — Dębiński 30. 168. — Dłuski K. 145. 257.

Fijałkowska-Strzelecka 65. — Franke M. 197. 205. 301. 307.  
Gepner B. R. 164. — Gliński 171. — Györi 193.

Herman M. W. 108. 142. 157. — Hirschberg J. 244. — Hirschler  
295. — Hladij 69. 70. 194. — Hornowski J. 80.

Juniszewski T. 270. 290. 303. 330. — Jaworski K. 23. — Jurasz 225.

Kaczyński 91. 102. — Karelus K. 311. — Kłes 35. 221. — Kop-  
czyński 163. — Korczyński 49. 73. — Koskowski 164. — Kozłowski  
37. 51. 321. — Kozuchowski T. 116. 268. — Krachelska M. 5. 10. 17. —  
Kresta 321. — Krokiewicz 89. 325. — Krzyształowicz 171.

Lasek A. 238. — Latkowski 45. 46. 327. — Lauber J. 137. — Lece-  
wicz B. 174. 208. 247. — Lehm 289. — Lenartowicz 225. — Leszczyń-  
ski 68. — Lewicki St. 329. — Lindner E. 306.

Majewski K. 189. — Markowski 280. — Mars 57. — Mäyer 46. —  
Michejda 194. 332. — Milgrom 119. — Mischke T. 55. — Moraczewski W.  
129. 306. — Mostowska 14. 194. — Möllers 173.

Napielski 70. — Niezabitowski 29. — Nitsch R. 305. 327. — No-  
waczyński 55. 121. 170. 280. — Nowicki 248. 296. 309. 313. — Nowotny  
195.

Olbrycht J. 319. — Orzechowski 110. — Ottenbreit 178.

Papée 225. — Pańczyszyn 71. 72. 93. 289. — Piltz J. 153. 280.  
297. — Piotrowski 158. — Pisarski T. 173. 178. 183. 192. 249. 317. —  
Progulski St. 246.

Raczyński 46. — Radwańska 231. — Radziwiłłowicz R. 163. —  
Rencki 251. 252. 284. — Rogalski T. 229. 233. 295. — Rosenbach  
149. 230. — Rosner 109. 194. 239. — Rothfeld J. 19. 38. 75. 83. 105.  
295. — Rozenfeld K. 97. — Rospędzihowski 257. — Ruff 295. — Ry-  
chliński 295. — Rydygier Ludwik 1. 188.

Schröder 222. — Schusterówna 110. — Seńkowski 62. 70. —  
Sokołowski O. 259. — Spira 231. — Stawianiec 105. — Sterlinzanka  
6. — Studziński J. 113. — Sümegi 105. — Syllaba L. 209. — Szan-  
cenbach 158. — Szokalski K. 164.

Tomaszewski 256. 273. Türschmid 29. 68.

Wachholz L. 293. 315. — Walter 70. 81. 92. — Warchoł 24.  
31. 32. 70. 71. — Weissglas 88. — Wiczkowski 23. 38. 42. — Wiczyn-  
ski T. 265. 269. — Wolff 193. — Wrzosek A. 214. 291.

Zalewski T. 200. — Zawistowski H. 259. — Zubrzycki J. 3. 9. 18.  
33. 37. 159. 253.

Żmigród B. 77. 115. — Żołędziowski 297.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
ZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY ZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerzy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 5 kor. 4 1/2 marki.

Jeden numer osobno kosztuje 50 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodnicząc. Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namieśnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Słomiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo prze-  
kształcony, uległ w r. 1911 dalszemu zna-  
cznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, po-  
łożnicze, ginekologiczne i inne, z wy-  
kluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich  
nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój

## Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpo-  
wiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

# Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garniearska 11

EMANATORIUM RADOWE 191







## Optochin basicum

swoisty środek chemoterapeutyczny przy  
zapaleniu płuc.

Nowsze publikacje o wskazaniu i dawkowaniu:  
MENDEL, Münch. med. Wschr 1915 Nr. 22 i Deutsche med. Wschr 1916 Nr. 18; LESCHKE, D. m. W. 1915 Nr. 46; MORGENROTH, D. m. W. 1916 Nr. 13 i Berl. klin. W. 1916 Nr. 24 u. 27 (Vereinsberichte); LUBLINSKI, Berl. klin. W. 1916 Nr. 27; BECHER, Med. Klin. 1916 Nr. 44; FR. MEYER, D. m. W. 1916 Nr. 45; ROSENGART, D. m. W. 1916 Nr. 46; v. DZIEMBOWSKI, D. m. W. 1916 Nr. 52; ROSIN, Therap. d. Gegenw. 1917, Juniheft.

## Optochin hydrochloricum

w okulistyce, przedewszystkiem przy *Ulcus corneae serpens*.

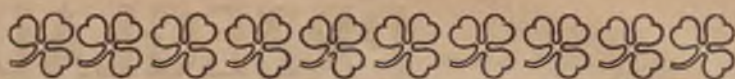
Nowsze publikacje:

AXENFELD u. PLOCHER, D. m. W. 1915 Nr. 29; CAVARA, Klin. Monatsbl. f. Augenheilk. Bd 54 1915; CRAMER, Zschr. f. ärztl. Fortbildg. 1915 Nr. 14; LEHMANN, Ugeskrift for Laeger 1915 Nr. 46; ROSENHAUCH, Przegląd Lekarski 1916 Nr. 1; AUGSTEIN, M. m. W. 1916 Nr. 15; KRAUPA, Jahreskurse für ärztl. Fortbild. 1916 Nr. 11; GRÜTER, M. m. W. 1917 Nr. 2.

6

Piśmiennictwo do dyspozycji.

Przy zamawianiu próbek prosimy panów lekarzy  
powołać się na ogłoszenie Nr. 150.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod- peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
elazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jemnego smaku.  
w działaniu w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).  
zastępuje

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Poleczone przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych  
jest najłatwiej strawnym i nie psującym żęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

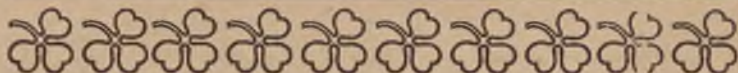
aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w zółkach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halercy

Dwie flaszki posyłam franco.



# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1—   | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1:2  |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | » mocniejsza . . . . .     | 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1:10 |
| III  | » mocna . . . . .            | 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1:05 | XXV    | » mocniejsza . . . . .      | 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1—   | XV    | » mocna . . . . .          | 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1:10 |
| V    | » mocniejsza . . . . .       | 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1:10 | XXIX   | » alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | » słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1—   | XXX    | » glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | » litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1:05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Jak należy urządzić naukę chirurgii w polskich uniwersytetach.

Napisał

Ludwik Rydygier.

Korzystam ze swego 30-letniego doświadczenia jako profesor chirurgii i ze znajomości licznych uniwersytetów obcych, żeby w tej historycznej chwili zabrać głos w sprawie, jak należy urządzić naukę chirurgii w naszych uniwersytetach.

Dobre rozwiązanie tego zagadnienia jest wielkiej doniosłości, a z drugiej strony przedstawiają się wobec nadzwyczajnych postępów chirurgii i rozgałęzienia jej w ostatnich czasach niemałe trudności.

Dlatego też nie sędzę bynajmniej, żebym mógł sam sprawę tę mimo niejakiego doświadczenia rozwiązać, ale chciałbym ją poruszyć i dać początek do dyskusji, ażeby w ten sposób razem z doświadczonymi i światłymi kolegami najlepsze urządzenie zakreślić i ustalić tak, żeby nauka chirurgii w naszych uniwersytetach nie tylko nie pozostawała w tyle w porównaniu z nauką u innych narodów, ale za wzór w swoim całokształcie służyć mogła.

Wiem dobrze, że takie urządzenie wymaga znacznych środków materyalnych; nie mniej też wiem, że w nowo powstającym państwie środków tych będzie potrzeba na rozliczne inne cele, mogące się wydawać niektórym nie mniej, ale przeciwnie więcej doniosłymi.

Wiem jednak z doświadczenia i to — bo stałem przy kolebce powstających dwóch klinik chirurgicznych polskich (w Krakowie i we Lwowie), chociaż nie miałem decydującego wpływu na ich ukształtowanie —, że rzecz, z początku nieodpowiednio założona — wymaga później więcej zachodów i większych środków materyalnych, niżby było potrzeba, gdyby sprawę było się od początku należycie pokierowało; a co jeszcze gorsza, w niejednym kierunku nie uda się już tego całkowicie naprawić i daleko trudniej wykołatać środki na poprawki, niż na rzecz nowo powstającą, mającą się odrazu do doskonałości doprowadzić.

To niech będzie wytłómaczeniem, dlaczego dziś już głos i sam zabieram i światłych kolegów do narady wzywam. Przy urządzaniu nauki chirurgii w uniwersytecie należy wyteżżyć uwagę głównie w dwóch kierunkach:

- 1) na dobór i liczbę profesorów,
- 2) na doskonałość urządzenia zakładów.

W zwykłym życiu mówiłoby się o dobrych majstrach i doskonałych warsztatach. Wprawdzie Goethe powiada »In der Beschränkung zeigt sich erst der Meister«, ale z tego nie wynika, żeby nawet geniuszom pracę utrudniać; — zresztą geniuszów tak mało i niezawsze na zawołanie, a przeciwnie, nawet wybitny uczony więcej stworzy w dobrze urządzonym zakładzie, niż borykając się z trudnościami.

Sławny Koch rozpoczął np. swoje wiekopomne prace w małym miasteczku W. Ks. Poznańskiego w najprymitywniejszych warunkach, ale przecież wielkie jego uzdolnienie okazało się w całym blasku, skoro przeniósł się do dobrze urządzonych i wyposażonych zakładów w Berlinie i tam nie przestał się starać o coraz to bardziej wzorowo urządzone pracownie. Tak samo widzimy na Carrelu, jak dalece ułatwiają wzorowo urządzone zakłady, wyposażone wszelkimi pomocniczymi dodatkami i bogatymi środkami, pracę naukową i najwybitniejszych uczonych.

Dobór odpowiednich profesorów nie będzie przedstawiać w Polsce wielkich trudności, bo wszakże mamy właśnie chirurgów tegich i naukowo pracujących znaczną liczbę, jak to widać choćby ze Zjazdów chirurgów polskich i z literatury naszej. Rzeczą jest decydujących czynników wyszukać najlepszych: »der beste ist gerade gut genug für uns«. — Chcąc uzyskać najlepszych, trzeba dać odpowiednie warunki. Nietyle mam przy tem na myśli płacę profesorów, ile odpowiednio urządzone i wyposażone kliniki i zakłady z niemi połączone.

Nie mniej zastanowić się należy nad liczbą profesorów. Zależec ona będzie bezwątpienia od wielkości uniwersytetu, ale w równej mierze też od zakresu, jaki uznamy za potrzebny przy nauce resp. nauczaniu tego tak rozgałęzionego przedmiotu.

Weźmy za podkład do naszych zastanowień urządzenie nauki chirurgii w uniwersytecie w Warszawie; redukcye dla mniejszych uniwersytetów łatwo będzie można uskuteczyć.

Żeby oznaczyć liczbę potrzebnych profesorów, musimy się naprzód zastanowić, jakie gałęzie chirurgii uważamy za tak ważne, że przyznajemy im osobnych przedstawicieli.

Niema i nie może być dwóch zdań, że najważniejszą częścią nauki chirurgii jest klinika.

Jak obecnie, ciąży według mego zdania stanowczo za wiele obowiązków na profesorze, prowadzącym klinikę, — przynajmniej w Austrii i Niemczech. Ma on obejmować cały zakres nauczania chirurgii — tak teorię, jak i praktykę, a profesorowie nadzwyczajni i docenci pomagają mu tylko dorywczo i według własnego upodobania. Już w moim wykładzie wstępnym<sup>1)</sup> przy objęciu katedry chirurgii w Krakowie wykazywałem, jaką doniosłość mają wykłady teorii chirurgii. Tymczasem w Austrii, a więc dotąd także ani we Lwowie, ani w Krakowie, niema wcale osobnych takich wykładów teoretycznych ani chirurgii ogólnej, ani szczegółowej. Przeciwnie, ogłasza się corocznie: »Klinika chirurgiczna wraz z wykładem patologii i terapii szczegółowej chorób chirurgicznych«. O chirurgii ogólnej wcale niema mowy, a tylko dorywczo czasem który z profesorów nadzwyczajnych lub docentów wyklada niektóre ulubione rozdziały. Dodać należy, że wykłady te nie są obowiązkowe.

<sup>1)</sup> Jaką powinna być nauka chirurgii w naszych czasach? Przegl. lek. 1887. Nr 42 i 43.



Następstwem takiego sposobu nauczania chirurgii jest, że uczniowie zapisują się na klinikę chirurgiczną bez znajomości teorii, a co za tem idzie, spędzają pierwsze półrocze w klinice bez należytej korzyści. W naturze klinicznego wykładu leży, że przedstawia się chorych, jacy znajdują się w klinice lub przychodzą do ambulatorium. A choćby profesor najskrupulatniej chciał dobierać i przedstawiać przypadki, omawiając przy tem i część teoretyczną, nigdy nie zdoła dać całości chirurgii, ani też rzeczy przedstawić w należyty porządku.

W Niemczech o tyle sprawa lepiej jest uregulowana, że najczęściej także kliniczny profesor jest obowiązany przez jedno półrocze wykladać teorię, a uczniowie muszą przed zapisaniem się na klinikę wysłuchać tych wykładów teoretycznych, które w jednym półroczu bywają z chirurgii ogólnej, w drugim z chirurgii szczegółowej (wybrane rozdziały). Tak więc uczniowie przychodzą z pewnem wyobrażeniem o całym przedmiocie na klinikę.

Według mego zdania powinien osobny profesor wykladać teoretycznie chirurgię ogólną i szczegółową. Mianowicie wykłady z chirurgii ogólnej mogą być nadzwyczaj pouczające, jeżeli są połączone z demonstracjami i eksperymentami, jak to bliżej omówiłem w moim wykładzie wstępnym w Krakowie. Takie wykłady wymagają znacznego nakładu czasu i pracy, ale za to sownie się opłacają.

W większych uniwersytetach, jak w Warszawie, powinny być przynajmniej dwie kliniki, jeżeli nie trzy, bo tylko wtenczas uczniowie będą z wykładów korzystać, jeżeli liczba zapisanych nie będzie o wiele przekraczać 100—120 słuchaczy. Wszakże uczniowie starszych półroczy mają praktykować, t. j. chorych w czasie wykładu badać, chorobę rozpoznawać i omówić sposób leczenia, czy to operacyjnego, czy nieoperacyjnego; mają śledzić przebieg operacji, a dalej przebieg leczenia następowego. Jeżeli to wszystko ma się odbywać należyście, to liczba uczniów powinna być ograniczona: im mniejsza, tem więcej będą korzystać.

Z kliniką mniej lub bardziej ściśle połączona bywa poliklinika (ambulatorium); z niej wybiera sobie profesor kliniczny materiał na wykład kliniczny z przychodnich chorych bardziej pouczających; z niej też dobiera przypadki dla stałej kliniki na sale. Z tego wynika, że klinika i poliklinika powinny pozostawać w ścisłym połączeniu. Nie wynika jednak z tego, żeby profesor kliniczny miał zarazem prowadzić poliklinikę. Przeciwnie, przynajmniej w większych uniwersytetach, powinien być osobny profesor dla polikliniki (w mniejszych wystarczy nareszcie doświadczony pierwszy asystent z odpowiednimi pomocnikami); będzie to z korzyścią dla chorych, ale też i dla nauki. W większych miastach liczba chorych przychodnich wynosi nieraz 4 do 8 tysięcy i więcej. Tak wielkiego materiału obok klinicznej pracy profesor kliniki opanować nie może. Z drugiej strony drobniejsze przypadki codziennych obrażeń stanowią najlepszy i najważniejszy materiał dla ogółu uczniów — przyszłych lekarzy praktykujących; na nich najwięcej się nauczą dla przyszłej swej praktyki; tutaj też najlepiej wyćwiczyć się mogą w wykonywaniu drobniejszych operacji i w zakładaniu opatrunków, rozumie się po odbyciu odpowiednich ćwiczeń w kursach operacyjnych i opatrunkowych.

Z tych to przyczyn osobny profesor dla polikliniki jest bardzo pożądanym, prawie koniecznym potrzebny. Zastrzegam się tylko, że musi być zupełna harmonia i zgoda pomiędzy profesorem kliniki, a profesorem polikliniki. Żeby stosunek obopólny niczem nie został zakłócony, należy go dokładnie określić i profesor kliniki powinien mieć pewien wpływ na wybór profesora polikliniki, jak go ma na mianowanie asystentów. W każdym razie musi być co najmniej zastrzeżone dla profesora kliniki prawo wyboru przypadków z polikliniki dla kliniki czy to przez profesora samego, czy też przez asystentów, do tego wydelegowanych.

Ortopedia wymaga dzisiaj także osobnego profesora, chociaż żaden profesor kliniczny nie zgodzi się na zupełne

wykluczenie przypadków ortopedycznych z kliniki chirurgicznej, jak to też uczynił w Wiedniu prof. Albert wobec Lorenza.

Niemniej też jest potrzebny osobny profesor dla kursów operacyjnych i nauczania anatomii chirurgicznej, jak to bywa w uniwersytetach rosyjskich.

W Niemczech i ten dział miał obowiązek prowadzić profesor kliniczny. Pamiętam świetne kursa operacyjne Langenbecka w Berlinie w rannej porze; pamiętam też kursa operacyjne, prowadzone z nadzwyczajnem poświęceniem i zamiłowaniem przez Huetera. Urządzenie to ma trzy wielkie zalety, ale nie jest też bez wielkich wad, — może większych, niż zalety, które są następujące:

1) W ten sposób profesor kliniczny jest niejako zmuszony ciągle sobie przypominać anatomię w najdrobniejszych jej szczegółach, tak bardzo potrzebną dla każdego chirurga, a tak łatwo z pamięci się ulatniającą. Przypominam sobie, jak Mikulicz w rozmowie ze mną w Królewcu, kiedy mu oświadczyłem, że zamyślam zwyczajem pruskim w Krakowie sam prowadzić kurs operacyjny, powiedział: »Ah ja, das ist auch sehr nützlich für den Professor. Ich musste jetzt hier, wo ich vorschriftsmässig gezwungen bin, selbst die Operationskurse abzuhalten, mich ordentlich daran machen, um mir alles wieder ins Gedächtniss zu rufen, was ich in Krakau vergessen, wo die Assistenten nach dortigem Gebrauche die Kurse abhielten.« — Wielka to prawda.

2) W ten sposób też ważna ta część nauczania chirurgii zostaje otoczona powagą profesora klinicznego wobec uczniów i pozostaje w ścisłym związku z kliniką. Uczniowie poznają i ćwiczą przeważnie sposoby operacyjne, stosowane w klinice. Ma to tę wielką zaletę, że podczas operacji w klinice wykonywanych łatwiej mogą pojąć i śledzić przebieg operacji, chociaż ją w jej szczegółach nie zawsze — albo raczej tylko w szczęśliwych przypadkach — mogą przy dzisiejszem urządzeniu sal operacyjnych w całym przebiegu widzieć.

3) W ten sposób nareszcie jest wystarczająca pomoc dla prowadzącego kursa. Profesor kliniczny, mając zwykle 6—12 asystentów przy klinice, może bez żadnych trudności większą liczbę asystentów przeznaczyć do pomocy w kursach, tak że każdemu ćwiczącemu uczniowi może dopomagać asystent; profesor chodzi tylko od jednego do drugiego, zapytuje, uzupełnia, daje wskazówki, — jednym słowem nadzoruje wszystkich: i ćwiczących i asystentów.

To są bez wątpienia wielkie zalety takiego urządzenia, gdzie profesor kliniczny sam jest obowiązany prowadzić kursa operacyjne.

Wielką wadą tego urządzenia — bardzo wielką — jest, że tak profesor, jak i personal kliniczny stykać się musi ze zwłokami bezpośrednio, często i przez dłuższy czas. Jest to zupełnie niezgodne z dzisiejszymi pojęciami o aseptyce. Minęły już te czasy, gdzie — jak jeszcze za Bryka w Krakowie, a nawet Billrotha na początku we Wiedniu — kursa operacyjne odbywały się w salach operacyjnych dla chorych, dokąd najczęściej w sobotę przywożono i układano zwłoki na stołach operacyjnych, zamiast chorych. Aż włosy stają na głowie, gdy się teraz o tem pomyśli. A przecież do pewnego stopnia zarzut taki też uczynić można i zatrudnieniu profesora klinicznego i asystentów przy kursach operacyjnych. Używanie rękawiczek gumowych i osobnych ubrań nie może tych zarzutów usunąć.

To też najgorszym urządzeniem jest prowadzenie kursu operacyjnego przez asystenta, jak w Austrii: asystent — zwykle najstarszy — poszuka sobie tylko z trudnością jednego stałego pomocnika. Wobec tego, że na zwłokach wykonywa się naraz kilka operacji, trudno, żeby jeden kontrolował wszystkich ćwiczących i dawał im wskazówki. Przy tym sposobie najważniejszy asystent, a czasem dwóch, styka się z materiałem zakaźnym. Cała nauka odbywa się często tylko celem zdania rygorozum. Niema zalet poprzedniego sposobu prowadzenia kursu operacyjnego, a są wszystkie jego wady, i to jeszcze z dodatkami.



To też sędzę, że jedynie zaleca się sposób prowadzenia kursów operacyjnych przez osobnego profesora, któryby zarazem miał obowiązek wykładania anatomii chirurgicznej. Profesor taki będzie miał dostateczną pomoc w swoich asystentach, posiada dostateczną powagę i ma czas dostateczny na gruntowne i wyczerpujące prowadzenie tych kursów. Z łatwością też może być w należytej styczności z kliniką.

Z drugiej strony może profesor kliniczny znaleźć dość sposobności przypomnienia sobie dokładniejszych stosunków w anatomii, odbywając od czasu do czasu w odpowiednich wolnych chwilach (wakacje), a zawsze przez krótki czas, ćwiczenia ze swoimi asystentami. Profesor kliniczny nie powinien też zaniedbywać ćwiczeń na zwierzętach z asystentami, co jest najbardziej dla nich pouczającym.

Do tego jest zresztą sposobność przy naukowych pracach doświadczalnych na żywych zwierzętach.

Z tego wszystkiego wynika, że profesor kliniczny ma aż nadto wiele zajęć, — nie trzeba go obciążać niekoniecznie potrzebnymi.

Zbierając to, co powiedziałem, sędzę, że potrzeba co do liczby profesorów:

- 1) profesora klinicznego — w większych uniwersytetach 2 do 3,
- 2) profesora do prowadzenia polikliniki (ambulatorium),
- 3) profesora ortopedyi, przynajmniej w większych uniwersytetach,
- 4) profesora do wykładania teorii,
- 5) profesora do prowadzenia kursów operacyjnych i wykładania anatomii chirurgicznej.

Może mnie zarzut spotkać, że za wielu wymagam profesorów i za kosztowny to skład.

Ostatni zarzut usunąć można tem, że mogą być profesorowie bez pensyi, jak ich wielką liczbę mamy w innych państwach. Tylko niechętnie na to godziłbym się, bo nie należy nikogo wyzyskiwać i każda praca powinna być wynagrodzona.

Zresztą ten tylko może się oddać swej pracy zawodowej zupełnie i bez przeszkód, kto nie ma trosk o utrzymanie, o chleb powszedni. Jako świetny przykład — jak pod wielu innymi względami — służy mi tu mój nieodżałowanej pamięci i wielce ukochany mistrz Hueter, który, mając z katedry aż nadto wystarczające dochody, rozporządzał nadto dostatecznym majątkiem prywatnym, tak że wcale nie wykonywał praktyki prywatnej i wcale nie miał wyznaczonej godziny ordynacyjnej. Dlatego starczyło mu czasu przy nadzwyczajnych jego zdolnościach i wielkiej pilności do napisania całych tomów dzieł i rozlicznych prac naukowych mimo, że tak wcześnie umarł.

Niech mi będzie wolno przy tej sposobności wypowiedzieć swoje zdanie o wykonywaniu praktyki prywatnej przez profesorów chirurgii; w zakres innych nie wchodzę.

Według mego zdania profesor chirurgii nie powinien się ubiegać o praktykę, a wykonywać tylko praktykę konsyliarną, żeby mu jak najwięcej czasu pozostało do prac naukowych i nauczania. Słuszna jest uwaga, że przecież licznej rzeszy chorych prywatnych nie można zostawić bez pomocy przypuszczalnie najlepszej. Ale wykonywanie tej pomocy trzeba tak urządzić, żeby wymagała jak najmniej czasu, a więc ograniczyć ją tylko do praktyki konsyliarnej. Kilkogodzinne ordynacje, męczące, denerwujące i zabijające energię i zdolność do innej pracy, wykreślić należy, a pozostawić tylko 2—3 razowe ordynacje tygodniowe dla chorych przyjezdnych. Chorzy miejscowi powinni mieć swego ordynaryusza, który wzywa tylko, gdzie uważa za potrzebne — a więc w trudniejszych przypadkach — profesora na konsylium. Odpadnie przez to dużo niepotrzebnego zabierania czasu profesorowi przez drobnostki; odpadnie też — co uważam za rzecz nie mniej uzasadnioną — narzekanie na „utyłowaną konkurencyę“; a co najważniejsza, odpadłaby też chęć starania się o te tytuły (docenta, profesora)

tylko w celach uzyskania lepszej i intratniejszej praktyki prywatnej. Smutno, ale przecież trzeba powiedzieć, że to się czasem zdarza... Inaczej nie możnaby sobie wytłómaczyć tego zjawiska. że niektórzy młodzi t. zw. uczeni piszą prace naukowe — nawet eksperymentalne, ale przestają już ogłaszać takie prace, jak zostaną docentami lub profesorami.

Chyba jestem znany z tego, że zawsze popierałem chętnie młodych, pragnących zostać docentami w chęci służenia nauce, bo im więcej takich, mających obowiązek pracy naukowej, — chociaż ta praca w rzeczywistości nie jest przywiązana do żadnego tytułu, jak tego mamy świetne dowody w Warszawie i Poznaniu i u nas —, tem lepiej na tem wychodzi nasza nauka. Takim kandydatom ułatwiać przystęp do świątyni nauki; — przed karyerowiczami, szukającymi marnych zysków, drzwi zatrzasać!

Jedno tylko słowo o doborze profesorów. Już powiedziałem, że najlepszy, to właśnie dość dobry dla nas. Na jedno chciałbym jednak położyć nacisk mimo odrazy do szowinizmu, że powinniśmy na to zwracać uwagę, czy kandydat ogłaszał swoje prace po polsku, bo ostatecznie kto tyle nawet nie poczuwał się do obowiązku wobec nauki polskiej, ten nie zasługuje na zaszczyt być jej przedstawicielem.

Krótko mogę się — a raczej muszę się załatwić z omówieniem potrzebnych zakładów, bo bez rysunków i bez znajomości warunków miejscowych trudno w szczególności się zapuszczać.

Musi być klinika (ew. z lub 3) urządzona według najnowszych wymagań z salą operacyjną aseptyczną i septyczną i pobocznymi ubikacjami, z pokojami opatrunkowymi, z gabinetem rentgenowskim, ortopedyą, z pracownią do doświadczeń na zwierzętach i do badań mikroskopowych i chemicznych.

Bezpośrednio z gmachem klinicznym powinien być połączony gmach dla polikliniki, odpowiednio urządzony. Gabinet Röntgena i ortopedya służyłyby obydwom zakładom.

Dla kursów operacyjnych i wykładu anatomii chirurgicznej powinny być osobne ubikacje w gmachu anatomii patologicznej.

Wykłady teoretyczne mogłyby się odbywać w głównej sali wykładowej kliniki. W tym celu sala ta powinna mieć aparat projekcyjny. Dla profesora wykładów teorii powinny być osobne ubikacje w klinice i w pracowni.

Jak ważną jest dobrze urządzona pracownia przy klinice chirurgicznej, każdy z nas wie, gdyż właśnie wielkie swoje postępy w ostatnich czasach w wysokiej mierze zawdzięcza chirurgia doświadczeniom na żywych zwierzętach tak samo, jak inne gałęzie medycyny.

Ortopedia wymaga w dzisiejszych czasach osobno urządzonego i w pracowni techniczne wyposażonego zakładu.

Na tem kończę, zostawiając szczegóły do późniejszego omówienia i dyskusyi.

Z kliniki położniczo ginekologicznej Uniw. Jagiell. w Krakowie.  
(Dyrektor Prof. Dr A. Rosner).

## Odczyny serologiczne przy raku

podał

Doc. Dr. J. Zubrzycki.

Równie zajmującą, jak i niejasną jeszcze po dziś dzień sprawą powstawania nowotworów złośliwych, do których w pierwszym rzędzie zaliczyć musimy raka, zajęty się w ostatnich latach różne działy teoretycznej medycyny. Tak badania histologiczne i anatomo-patologiczne, jak niemniej



prace bakteryologiczne, serologiczne i biochemiczne, przeprowadzone w tym kierunku, przyczyniły się do nagromadzenia bardzo znacznego zasobu spostrzeżeń, które, jakkolwiek nie rozstrzygnęły ostatecznie etyologii nowotworów, ułatwiły jednak przynajmniej częściowe zrozumienie istoty raka w biologii komórki rakowej. Nie ulega już dzisiaj żadnej prawie wątpliwości, że rozrost komórek rakowych, a w związku z tem i morfologiczny charakter tkanki nowotworowej różni się wybitnie od rozrostu i morfologicznej budowy komórek tkanki prawidłowej. Bujające w obrębie ustroju komórki rakowe wywierają pewien patologiczny wpływ, zasadniczo odmienny od wpływu komórek fizjologicznych, tak na bezpośrednie swoje otoczenie, jak i na cały ustrój w ogóle. Przez te swoje niefizjologiczne własności i niefizjologiczne oddziaływanie stają się komórki rakowe dla ustroju czemś obcym i szkodliwym, czego jasnym przykładem jest charakter nowotworowe. Wpływ komórki rakowej na ustrój odbija się również w niemałym stopniu na składzie i własnościach surowicy krwi. I te to zmienione własności surowicy, a za tem i odmienne jej oddziaływanie na pewne czynniki, chciano zużytkować w celu wypracowania metody rozpoznawania raka.

Liczne badania, przeprowadzone w tym kierunku, podzielić możemy zasadniczo na dwie wielkie grupy. Pierwsza z nich obejmuje doświadczenia, dążące do wytworzenia w ustroju zwierzęcym swoistych niweczników dla tkanki rakowej, przez wstrzykiwanie zwierzęciu bądź to wyciągów z tej tkanki, bądź to płynów śródtkankowych, pochodzących z osób cierpiących na raka. Do drugiej zaś zaliczamy badania, mające na celu wyszukanie swoistych ciał, czy też własności, w surowicy krwi osób chorych na raka. W pierwszej zatem grupie pomieścić należy doświadczenia Engla i Pribrama, którzy uodparniali króliki unieczynnioną surowicą krwi osób rakowatych; dalej doświadczenia Mertensa, który zamiast surowicy używał do tego samego celu płynu przesiąkowego z jamy brzusznej osób chorych na raka; wreszcie doświadczenia Maragliano, Serafiniego i Dieza, którzy uodparniali króliki wyciągami z tkanki rakowej. Wspomniani badacze starali się uzyskać z tych, w ten sposób przygotowanych zwierząt surowice, posiadające własności precypitowania surowic osób rakowych. Doświadczenia te jednak zawiodły, a prace Ranziiego, zajmujące się tym przedmiotem i poparte licznymi doświadczeniami, przeprowadzonymi tak przy pomocy metody precypitacyjnej, jak też i metody odchylenia komplementu, przekonały ostatecznie, że niweczniki, powstające w ustroju zwierzęcia po jego uodpornieniu tak wyciągami z tkanki rakowej, jak i płynami śródtkankowymi osób chorych na raka, nie posiadają cech swoistych dla raka.

Odczyny, zaliczane do drugiej grupy, dały wyniki nieco wydatniejsze i w historii metod dyagnostycznych nowotworów złośliwych niepoślednie zajmują miejsce. Dążą one do wykazania różnic w zachowaniu się surowicy krwi osób rakowych i osób zdrowych, względnie dotkniętych innem jakimś cierpieniem. W tym celu poddano badaniu różne z kolei własności surowicy ludzkiej.

I tak w kierunku własności precypitacyjnych badań surowice krwi osób cierpiących na raka Kelling. Wychodził on z założenia teorii embryonalnej powstawania nowotworów i przypuszczał równocześnie, że w powstawaniu nowotworów, a szczególnie w powstawaniu nowotworów przewodu pokarmowego, odgrywają bardzo wielką rolę komórki zarodkowe (embryonalne) obcego gatunku zwierząt, które do ustroju przypadkiem się dostają. Opierając się na tem, twierdził Kelling, że surowica krwi osób, cierpiących na raka, strąca w przeciwieństwie do surowicy prawidłowej wyciągi, sporządzone tak z tkanki rakowej, jakoteż i z zarodków różnego rodzaju zwierząt. Procent wyników dodatkich oblicza sam Kelling zaledwo na 30%. Kontrolne jednak badania późniejszych autorów odmawiają metodzie precypitacyjnej, podanej przez Kellinga, wszelkiego znaczenia praktycznego. Przed kilku laty poruszyli Freund i Ka-

miner na nowo ten sam temat. A mianowicie autorowie ci twierdzili, że w surowicy krwi osób chorych na raka znajdują się ciała, które dają wyraźne zmętnienie z odpowiednio sporządzonymi wyciągami z tkanki rakowej. Na tej podstawie oparli Freund i Kaminer odczyn, t. zw. odczyn zmętniający, który, dając bardzo niepewne i zmienne wyniki, od samego początku nie miał wielkiego powodzenia.

Z kolei rzeczy wspomnę pokrótce o tak zwanych odczynach hemolitycznych, które starano się między innymi spożytkować do celów rozpoznawczych przy raku. Surowica krwi, jak to powszechnie wiadomo, posiada własności rozpuszczania krwinek czerwonych, pochodzących ze zwierząt tego samego, jakoteż innego gatunku. Własności te zależą od obecności tak zwanych izohemolizyn i heterohemolizyn, znajdujących się w surowicy ludzkiej już nawet w fizjologicznych warunkach w mniejszej lub większej ilości. Biorąc przypadkiem przez siebie zaobserwowany fakt hemolizy ludzkich ciałek czerwonych przez surowicę chorych na raka, za podstawę dalszych badań starał się Crila wypracować odczyn dyagnostyczny dla raka, polegający na izohemolitycznych własnościach surowicy. Podaje on, że w 82% przypadków otrzymał przy raku odczyn dodatni. Późniejsze badania Richartza, Jeneway, Alessandrisa, Agarriego i innych zredukowały ten procent do 40% i wykazały równocześnie, że i surowice osób, cierpiących między innymi na gruźlicę, na niedokrwistość, zimnicę, co więcej, surowice osób zupełnie zdrowych posiadają bardzo często własności izohemolityczne, w wysokim stopniu rozwinięte.

Sama technika tego odczynu, bardzo prosta, przedstawia się, jak następuje: Z odpowiednio oczyszczonych przez kilkakrotne centryfugowanie ludzkich czerwonych krwinek sporządza się 5% zawiesinę, którą po zadaniu odpowiednią ilością badanej surowicy wstawia się na pewien czas do cieplarki o temperaturze 37° C., poczem dopiero wynik się odczytuje. Tam, gdzie nastąpiła hemoliza, będzie płyn w próbówce zabarwiony jednostajnie jasnoczerwono, gdzie zaś hemoliza nie nastąpiła, to znaczy, gdzie wynik doświadczenia jest ujemny, znajdować się będzie ponad spoczywającą na dnie warstwą krwinek płyn zupełnie czysty, lub co najwyżej lekko opalizujący.

Jednym z pierwszych, który na wielką skalę rozpoczął doświadczenia heterohemolityczne z surowicami krwi osób chorych na raka, był Kelling. Używał on do tych doświadczeń zawiesiny przemytych krwinek kury. Wyniki i metodykę swoich badań ogłaszał Kelling wielokrotnie w licznych pracach, obliczając dodatni wynik odczynu przy raku na 80%. Prace późniejsze jednak, a w pierwszym rzędzie praca Brüggemanna, stwierdziły, że odczyn heterohemolityczny zaledwo w 51.2% przypadków nowotworów złośliwych daje wynik dodatni, występując równocześnie w 14% przy innych schorzeniach ustroju. Technika odczynu, zupełnie analogiczna z techniką odczynu izohemolitycznego, różni się tylko od niego rodzajem użytych do doświadczenia krwinek czerwonych.

Z hemolitycznych odczynów zasługuje jeszcze na omówienie odczyn z jadem kobry.

Jad kobry (*Naja tripudians*), węża z rodziny Colubrinae (podrząd Proteoglypha) rozpuszcza w obecności ciał takich, jak między innymi ciała natury tłuszczowatej (lecytyna), ciała czerwone krwi. Podobnie działają na jad kobry niektóre rodzaje surowic ludzkich.

Pierwszym, który na to zwrócił uwagę, był Calmette. On to znalazł, że surowica krwi osób gruźliczych zdoła aktywować własności hemolizujące jadu kobry. Dalsze prace, przedsięwzięte w tym kierunku przez szereg badaczy, głównie ze szkoły wiedeńskiej, przekonały, że i surowice osób dotkniętych rakiem wpływają w takiż sam sposób na jad kobry. Wypracowano nawet technikę odczynu, nieco odmienną od Calmettowskiej, zapomocą której osiągnięto dodatni wynik odczynu w 81% przypadków nowotworów złośliwych.

Pomimo to jednak odczyn z jadem kobry prakty-



cznego zastosowania nie znalazł, gdyż wyniki dodatnie otrzymano nietylko przy raku, lecz także w 10% innych cierpien. Do doświadczenia z jadem kobry potrzeba: 10% zawiesiny przemytych krwinek końskich i roztworu jadu kobry (w rozcieńczeniu 1:5000). Badaną surowicę w ilościach wstępujących od 0.1 cm sz. do 0.5 cm sz., wraz z 0.15 cm sz. roztworu jadu kobry i z 5 kroplami zawiesiny krwinek, wstawia się do ciepłarki o ciepłocie 37° C., a wyniki doświadczenia odczytuje kilkakrotnie po 15, 30, 60, 120 i 180 minutach.

Również starano się w celu rozpoznawania nowotworów złośliwych zużytkować technikę, stosowaną przy odczynie Wassermanna, przypuszczając, że w ustroju osób, cierpiących na raka, muszą powstawać amboceptory swoiste, nastawione na komórki rakowe, względnie na otrzymywane z nich wyciągi. Jako antygeny używano wodnych, alkoholowych, antyforminowych i acetonowych wyciągów z tkanki rakowej. Najlepsze wyniki otrzymali przy pomocy tych metod Leschke (93% wyników dodatnich przy raku, 10% wyników dodatnich przy innych schorzeniach) i Dungern z antygenem acetonowym (93% wyników dodatnich przy raku, a 0% z surowicą innych chorych). Badania jednak późniejsze Rosenberga, Isabolinskiego, Edzarda, Petridisa, zredukowały procent dodatnich wyników przy raku na 81.2%, a podniosły przy innych cierpieniach na 50.7%, co, rzecz jasna, obniża wartość rozpoznawczą powyższej metody. Opis techniki tutaj pomijam, gdyż zasada jej jest powszechnie znana. Różne modyfikacje tego odczynu, różniące się między sobą tylko nieznacznie, są opisane szczegółowo w licznych pracach Dungerna.

(Dokończenie nastąpi).

Ze szpitala epidemicznego kolumn sanitarnych K. B. K.  
w Tarnogrodzie.

## Z serodyagnostyki duru plamistego

podali

Dr Kazimierz Dadej i Dr Marya Krahelska.

Odczyn Weil-Felixa polega na zlepianiu przez surowicę ludzi, chorych na dur plamisty, tak zwanych prątków Weila lub iksów (X). Jak wiadomo, wyosobnili Weil i Felix w 1915 roku z pomiędzy licznych bakterii, wyhodowanych z moczu człowieka, chorobą tą dotkniętego, prątki, wrażliwe na działanie zlepiające surowicy duru plamistego. Przeszczepianie i hodowla okazały, że bakterie te, nazwane przez swoich odkrywców iksami (X), dają się łatwo hodować i w biegu hodowli nie tracą zdolności aglutynowania się z tą surowicą. W całym szeregu dalszych prób, prowadzonych naprzód głównie przez Weila i Felixa, potem przez licznych innych badaczy, jak Dienes, Gergely, Rothy, — iksy wyosobnione zostały jeszcze przeszło czterdzieści razy, przeważnie z moczu, w paru przypadkach ze krwi i z kału chorych na dur plamisty. Już w toku tych pierwszych badań stwierdzono, że badane prątki nie wywołują choroby, tylko zdają się jej stale lub niemal stale towarzyszyć. Zlepianie ich przez surowicę duru plamistego nie będzie zatem aglutynacją we właściwym tego słowa znaczeniu, ale paraglutynacją. Ze względu na przypuszczalną dużą doniosłość tego odczynu dla rozpoznawania choroby, zajęto się w ciągu roku ubiegłego gorliwie badaniem jego przebiegu.

Co się tyczy przedewszystkiem samych iksów, najdokładniejsze dane o nich zawdzięczamy ich odkrywcom. Jestto, jak się zdaje, gatunek z grupy odmienia (proteus).

Pod mikroskopem przedstawiają się iksy jako dość subtelne, długie, niezbyt ruchliwe prątki. Rosną łatwo i obficie na zwykłym agarze, tworzą kolonie, barwiące się błękitno na pożywcę Drigalskiego i dość późno i słabo czerwieniejące na pożywcę Endo. W barwieniu są gramoujemne.

Od morfologicznie zbliżonych bakterii chorobotwórczych odróżnia je: od prątków duru brzuszego zdolność rozpuszczania żelatyny i rozkładania cukru gronowego, — od bakterii obu paratyfusów i dysenterii rozpuszczanie żelatyny i zakiszanie cukru mlecznego. Swoistą i najdonioślejszą ich cechą stanowi zdolność aglutynowania się z surowicą duru plamistego. Ta cecha występuje u różnych szczepów iksów, kolejno przez Weila i Felixa otrzymywanych, w niejednokrotnym natężeniu. Szczepy, wcześniej otrzymane, z których najwięcej używane były dwa szczepy, przez Weila-Felixa, jako X<sup>1</sup> i X<sup>2</sup> oznaczone, ulegają zlepianiu w mniejszym stopniu, niż ostatnio otrzymany, dla wysokiej swojej wrażliwości na działanie zlepiające surowicy duru plamistego najwięcej w praktyce ceniony szczep X<sup>19</sup>.

Sposób i stopień aglutynowania się iksów z surowicą duru plamistego, pomimo licznych w tym kierunku badań, bynajmniej jeszcze nie są wyczerpująco poznane. Wyniki odnośnych badań, w wielu punktach zupełnie ze sobą niezgodne, przeważnie nie dają się jeszcze ustalić. Stąd, uważając wszelkie przyczynki do poznania odczynu Weila za wciąż jeszcze przydatne, pozwalamy sobie podać tu kilka dotyczących spostrzeżeń, zebranych przez nas w ciągu ubiegłej zimy. Materiał nasz pochodzi ze szpitala epidemicznego w Tarnogrodzie, w znacznej części dostarczyła go zeszłoroczna epidemia duru plamistego wśród ludności żydowskiej Biłgoraju. Obejmuje on 400 odczynów, a 78 chorych. Ponieważ chodziło nam przeważnie o zaobserwowanie zmian, jakim ulega natężenie odczynu w przebiegu choroby, powtarzaliśmy odczyn poszczególnych chorych 3—4, w niektórych wypadkach do 12 razy w ciągu choroby. Z wyjątkiem dwóch przypadków, gdzie użyty był wyłącznie szczep X<sup>2</sup>, i kilku, w których odczyn robiono równolegle dla X<sup>2</sup>, X<sup>19</sup>, lub dla X<sup>1</sup>, X<sup>2</sup> i X<sup>19</sup>, używaliśmy wyłącznie najczulszego szczepu X<sup>19</sup>.

Szczepy, otrzymane z miejskiej pracowni bakteriologicznej w Krakowie, hodowaliśmy dalej na agarach skośnych. Do aglutynacji używano hodowli 24—38 godzinnych, aglutynacje stale makroskopowe, rurki wstawiano do ciepłarki na czas 4—6 godzin.

Z siedemdziesięciu badanych chorych, podejrzanych co do duru plamistego, odczyn nie występował zupełnie w siedmiu przypadkach. W pięciu z tych przypadków dalszy przebieg choroby wykazał, że istotnie nie był to dur plamisty, w dwóch przy stwierdzonym klinicznie durze plamistym odczyn Weila był stale ujemny. Odczyn Weila dał zatem wynik ujemny tylko w 2,85% badanych przez nas przypadków. Odpowiadałoby to dość ściśle temu, co odnośnie do powszechności występowania odczynu inni badacze podają. Cančik otrzymywał wyniki ujemne w 5,92%, Fuchs w 3,60% badanych przypadków. Felix i Weil podają dla X<sup>2</sup> około 0,5%, dla X<sup>19</sup> 0%, wyników ujemnych, toż samo dla X<sup>19</sup> Starkenstein. Falkówna i Silbenrock, nie wymieniając liczby badanych chorych, ani wykonywanych odczynów, wspominają, że odczyn Weila zawiódł w jednym tylko przypadku.

Obok niemal stałego występowania w przypadkach duru plamistego, drugą doniosłą praktyczną zaletę odczynu Weila ma stanowić jego ścisła swoistość. Ponieważ szpital nasz w ciągu miesięcy zimowych, z których spostrzeżenia te się datują, przyjmował wyłącznie niemal chorych na dur plamisty, rozporządzamy małą tylko bardzo liczbą spostrzeżeń kontrolnych. Robione one były z użyciem dwu surowic płonicy, jednej zapalenia płuc, jednej zimnicy, oraz dziewiciu duru brzuszego. Płonica dała w obu przypadkach wyniki zupełnie ujemne, przy zimnicy i zapaleniu płuc występował bardzo słaby ślad odczynu do rozcieńczeń 1/60. Surowica chorych na dur brzuszny nie działała zupełnie



brana w pierwszych dniach choroby, w dniach dalszych wywoływała słaby odczynu do rozcieńczenia  $1/50$ .

O ile zatem przy odczytywaniu wyników odczynu Weila za wynik dodatni uważać będziemy zupełne zlepienie w rozcieńczeniach od  $1/50$  zacząwszy wzwyż, powiedzieć możemy, że żadna z naszych kilkunastu surowic kontrolnych nie dawała wyników dodatnich. Odpowiada to zupełnie danym z literatury, zgodnie uznającym dodatni przy  $1/50$  odczyn Weila za wyłącznie charakterystyczny dla surowicy duru plamistego. Fuchs w pracy, stanowiącej punkt wyjścia do zeszłorocznej polemiki jego z Felixem, podnosi wrażliwość Weilowskich szczepów  $X^1$  i  $X^2$  na działanie innych surowic, przyznaje jednak równocześnie, iż zastrzeżenia, robione na tej podstawie co do rozpoznawczej wartości odczynu Weila, cofa, o ile używany jest szczep  $X^{19}$ , aglutynujący się wyłącznie z surowicą duru plamistego. Wysoka wartość praktyczna, jaką wskutek omawianych cech odczyn Weila powinienby posiadać przy rozpoznaniu choroby, zostaje zmodyfikowana cokolwiek przez to, iż, jak większość zlepień, odczyn występuje późno. Co do czasu jego występowania dane z dotychczasowej literatury przedmiotu są dość sprzeczne. Wymienimy tu te tylko, które dotyczą odczynów, robionych z użyciem szczepu  $X^{19}$ . Felix podaje w pierwszej o tym szczepie publikacji, że z szesnastu używanych surowic duru plamistego, dwie zlepiały  $X^{19}$  (bez określenia początkowych rozcieńczeń) już w drugim dniu choroby, dwie w trzecim, osiem w czwartym, trzy w szóstym, jedna w siódmym dniu. Zatem w 75% badanych przez niego przypadków odczyn Weila dawał wynik wyraźnie dodatni do czwartego, w 25% — po czwartym dniu choroby.

Cančik, nie określając dnia choroby, powiada tylko, że odczyn występuje bardzo późno, toż samo zaznaczają Fuchs, oraz Falk i Siebenrock. Ci dwaj badacze wspominają, że odczyn Weila, zwłaszcza przy ciężkim przebiegu choroby, występuje późno, nieraz dopiero po 12. dniu. W wydanej przez c. k. Komendę naczelną treściwej broszurze »Das Fleckfieber u. seine Prophylaxe«, w której odczyn Weila dość obszernie uwzględniono, podano, że odczyn występuje zwykle między 5. a 8. dniem choroby. Z krzywych, w których Starkenstein spostrzeżenia swoje skupia, wnosić możemy, że odczyn dodatni przy  $1/50$  występował w jego materiale dopiero w ósmym i po ósmym dniu choroby.

Jeżeli przejdziemy do naszego materiału, to odczyn dodatni w rozcieńczeniu  $1/50$  ukazywał się w 25% przypadków pomiędzy 4. i 8. dniem, w 50% między 8. i 13., w 25% po trzynastym dniu choroby.

Znaczenie rozpoznawcze odczynu Weila obniżałoby, zdaniem naszym, przedewszystkiem istnienie takich przypadków — wynoszących, jak widzimy, czwartą część naszego materiału — w których odczyn zaznacza się zaczyna dopiero po spadku gorączki.

Wysokość miana w spostrzeganych przez nas przypadkach pozostawała dużo poza wartościami, jakie dla niej podawali Weil i Felix, a nawet Starkenstein. Jeżeli z siedemdziesięciu badanych przypadków uwzględnimy tylko tych sześćdziesiąt sześć, w których odczyn był powtarzane najmniej cztery razy w ciągu choroby, i zgrupujemy je w klasy według najwyższych osiąganych dla nich wysokości miana, otrzymamy następujące uszeregowanie:

| Rozcieńczenie:   | 0— $1/35$ | $1/35$ — $1/50$ | $1/50$ — $1/100$ | $1/100$ — $1/200$ | $1/200$ — $1/300$ | $1/300$ — $1/400$ | $1/400$ — $1/500$ | $1/500$ — $1/600$ | $1/600$ — $1/700$ | $1/700$ — $1/800$ | $1/800$ — $1/1000$ | $1/1000$ — $1/1500$ i wyżej |
|------------------|-----------|-----------------|------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|--------------------|-----------------------------|
| Ilość przypadków | 1         | 3               | 4                | 10                | 11                | 15                | 8                 | 6                 | 2                 | 2                 | 1                  | 2                           |
| Zliczenie        | 1         | 4               | 8                | 18                | 29                | 44                | 52                | 58                | 60                | 62                | 63                 | 65                          |

Z 66 surowic badanych 52, czyli 78,7%, nie działało na  $X^{19}$  w rozcieńczeniach wyższych ponad  $1/500$ . Rozcieńczenia wyższe od  $1/1000$  (do  $1/3200$ ) zlepiały  $X^{19}$  wyraźnie tylko u dwóch chorych, zatem w 3,03% przypadków.

Średnia najwyższa wartość miana wynosi  $1/356$ , przy czym rozmieszczenie przypadków odchyłających się od tej średniej w jedną lub drugą stronę — ku wyższemu, lub niższemu wartościom — jest naogół bardzo prawidłowe i średnia tego odchylenia dla każdego z poszczególnych przypadków wynosiłaby zaledwie  $1/18$  — oczywiście ze znakiem  $\pm$ .

Jeżeli odnośne dane z literatury spróbujemy zestawić, napotykamy między niemi znowu wybitną niezgodność. Według Weila i Felixa wysokość miana dosięga przy użyciu szczepu  $X^{19}$  rozcieńczeń  $1/50-000$ . W badaniach Fuchsa wynosiła ona najwyżej  $1/7000$ , obracając się przeważnie w sferze znacznie niższych wartości, Starkenstein otrzymywał wyraźnie odczynu do rozcieńczeń  $1/10-000$ . Wspomniana wyżej zbiorowa broszura o durze plamistym podaje, iż wysokość miana odczynu Weila może, wznosząc się w biegu choroby, dosięgać wartości  $1/200$ , w niektórych przypadkach jednak wznosząc się znacznie wyżej, do  $1/6000$ .

(Ciąg dalszy nastąpi).

#### Z Miejskiej Pracowni bakteriologicznej w Łodzi.

### O metodzie eterowej Bierasta hodowania prątka durowego z kału

Podał

Kazimiera Sterlinżanka.

W roku 1914 ukazał się w Centr. f. Bakteriologie (Abt. I. Origin. Bd. 74) artykuł Bierasta o nowej metodzie, ułatwiającej hodowanie prątków durowych z kału, a polegającej na poddawaniu kału działaniu eteru naftowego (o punkcie wrzenia  $40^0$ ). Według Bierasta eter naftowy po 12–16 godzinnem działaniu na mieszaninę bakterii, złożoną z prątków durowych lub paratyfusowych i prątków okrężnicy — zabija tylko prątki okrężnicy, nie szkodząc wzrostowi prątków tyfusowych; Bierast zaznacza, że wśród prątków okrężnicy znajdują się szczepy, nierównomiernie zachowujące się względem bakteryobójczego działania eteru. Zdaniem Bierasta otoczka prątka okrężnicy — w przeciwieństwie do otoczki prątka durowego — zawiera pewne ciała, które zostają zniszczone przez działanie eteru naftowego. Doświadczenia swe rozpoczął Bierast od działania eterem naftowym na mieszaninę zawiesiny prątków tyfusowych i prątków okrężnicy, przyczem, podobnie jak Hall i Jaffe, otrzymał bardzo dobre wyniki, t. j. prątek okrężnicy był zabity lub zahamowany we wzroście, natomiast prątek tyfusowy rósł bez przeszkód. Bierast zbadał ogółem 23 kałów, z czego w 2 przypadkach, w których metody zwykle zawiodły, wykrył prątki tyfusowe przy pomocy metody eterowej.

Technika, podana przez Bierasta, jest następująca: Kilka łyżeczek (znajdujących się w naczyniach do zbierania kału) kału rozetrzeć bagietką w słoiku, zawierającym 30–50 cm<sup>3</sup> zwykłego bulionu, następnie dodać 4–5 cm<sup>3</sup> eteru naftowego, szczelnie zamknąć dopasowanym korkiem (korek i szyjkę naczynia okryć watą, zwilżoną rozczynem sublimatu) i silnie wstrząsać przez 2–3 minut; po 15 minutach powtórzyć wstrząsanie i pozostawić w ciepłocie pokojowej przez 12–15 godzin. Po upływie tego czasu z trzech warstw, tworzących się w słoiku, wziąć jałową pipetką kroplę z warstwy najgłębszej lub środkowej i rozetrzeć na płytce Endo lub Drigalskiego.



Schmitz zbadał 10 kałów, z czego wyniki były dodatnie co do prątka tyfusowego 2 razy — obydwie przy pomocy metody eterowej. Na podstawie tego materiału zaleca Schmitz stosowanie metody Bierasta, choć zupełnego zahamowania wzrostu prątka okrężnicy nie znajduje.

Modyfikacja Halla polega na skróceniu czasu stania kału w ciepłocie pokojowej, wstrząsaniu go natomiast przez  $\frac{1}{2}$  godziny na trzęsawce, (przyczem według Halla nietylko lasecznik okrężnicy, ale i odmieniec zostaje zabity lub we wzroście zahamowany). Na 69 zbadanych kałów, z 21 wychodował Hall prątki durowe, z czego jednocześnie sposobem zwykłym i metodą eterową w 13 przypadkach, tylko metodą eterową w 7 przypadkach, a tylko metodą zwykłą w 1 przypadku. Jaffe poleca stosowanie metody Bierasta przy badaniu kału roznosicieli zarazków, u których 16-godzinne opóźnienie badania nie odgrywa roli. Zbadał on 14 kałów, z których na 9 dodatnich, 4 razy wykrył prątki tyfusowe tylko przy pomocy metody Bierasta. Schuscha potwierdza wyniki Bierasta i zaleca stosować jego metodę, uwzględniając modyfikację Halla ( $\frac{1}{2}$ -godzinne wstrząsanie na trzęsawce).

Knorre przeciwstawia metodzie Bierasta, mającej na celu tylko zmniejszanie ilości prątków okrężnicy, swoją własną metodę, z zielenią malachitową, dopomagającą do zwiększenia się ilości prątków tyfusowych przy zupełnem hamowaniu wzrostu prątka okrężnicy. — Müller porównuje metodę Bierasta z metodą hodowania prątków tyfusowych w żółci i twierdzi, że metoda hodowania w żółci daje o wiele lepsze wyniki, niż metoda eterowa. — Kuhn twierdzi, że przy obecnych trudnościach w otrzymaniu chemicznie czystego eteru naftowego metoda Bierasta nie może być z powodzeniem stosowana i o wiele wyżej stawia swą metodę (*»Bolusverfahren«*), jako dającą o wiele lepsze wyniki przy hodowaniu prątka durowego z kału.

Przechodząc do wyników badań własnych, z góry musimy zaznaczyć, iż nie mogliśmy potwierdzić zalet metody eterowej, o których mówi Bierast i jego zwolennicy. Wyniki badań wykazuje zestawienie następujące:

|   |         |
|---|---------|
| Wszystkich kałów zbadano                    | 86      |
| W tem wychodowano prątki tyfusowe           | 18 razy |
| Wychodowano prątki tyfusowe obiema metodami | 7 »     |
| » » » tylko sposobem zwykłym                | 8 »     |
| » » » metodą eterową                        | 3 »     |

Jasną więc jest rzeczą z tych cyfr, że w naszej seryi badań żadnej wyższości metody eterowej nad sposobami zwykłymi stwierdzić nie można. Technikę stosowaliśmy taką, jaką zaleca Bierast, z uwzględnieniem modyfikacji Halla, tj. poddawaliśmy kał  $\frac{1}{2}$ -godzinnemu wstrząsaniu na trzęsawce elektrycznej. Gdyśmy się jednak przekonali, że wysiewając wstrząsany kał po  $\frac{1}{2}$ -godzinnem pozostawieniu go w ciepłocie pokojowej (jak zaleca Hall), otrzymujemy bogaty wzrost prątka okrężnicy na płytkach Endo, zaczęliśmy pozostawiać słoiczki z kałem i eterem przez 16—18 godzin w ciepłocie pokojowej, poczem wysiewaliśmy na płytki. Jednakże i po tym czasie prątek okrężnicy rośnie bardzo obficie. Być może, że zjawisko to zależy od niezupełnie czystego chemicznie eteru naftowego, który niema zapewne własności zabójczych dla prątka okrężnicy, stanowiących o zaletach metody Bierasta; na konieczność zaś stosowania zupełnie czystego eteru zwracają uwagę niektórzy autorzy. W dzisiejszych jednak warunkach zadośćuczynić temu wymaganiu nie sposób.

Opierając się na doświadczeniach własnych, potwierdzonych przez sądy Knorra, Müllera i Kuhna o tej metodzie, doszliśmy do wniosku — nie przesądzając bynajmniej istotnej wartości nowego sposobu — że metoda Bierasta, któraby mogła znaleźć zastosowanie przede wszystkim przy badaniu kałów zdrowych roznosicieli zarazków (u chorych gorączkujących opóźnianie odpowiedzi o 24 godziny nie jest pożądane), w obecnych warunkach nie da się zastoso-

wać ze względu na brak dokładnie oczyszczonego eteru naftowego, względnie trudność jego otrzymania.

**Piśmiennictwo.** Bierast. Centr. ftr Bakt. Abt. I. Orig. Bd. 74. 1914. S. 348. — Schmitz. Münch. m. W. 1914. S. 215. — Jaffe. Wien. klin. W. 1915. S. 418. — Hall. Berl. kl. W. 1915. S. 1326. — Schuscha. Centr. für Bakt. 1916. I. Abt. Orig. Bd. 78. Heft. 4. — Bierast. Berl. kl. W. 1916. Nr 20. — Bierast. Mediz. Klinik 1917. Nr 3. — Kuhn. Tamże. — Knorre. Centr. f. Bakt. Orig. Bd. 79. — Müller. Feld. Beil. zur Münch. m. W. 1917. Nr 6.

## Sprawy Izby lekarskich.

**W sprawie spirytusu i nafty dla lekarzy** podejmowała Izba lekarska zachodnio-galicyska kilkakrotnie usilne starania tak za pośrednictwem Wydziału wykonawczego Izby, jak i za pośrednictwem posłów do parlamentu, w szczególności kol. Dr Bobrowskiego. Wydział wykonawczy Izby podaje do wiadomości, że osobny przydział spirytusu dla lekarzy został w zasadzie przyznany, jednak na razie tylko do końca sierpnia 1918. Spirytus ten ma być wydawany za pośrednictwem Izby lekarskich lub organizacji lekarskich. Potwierdzenie tej wiadomości otrzymali nasi posłowie parlamentarni z Urzędu wyżywienia ludności w Wiedniu. Jak dotąd, są to jednak tylko przyrzeczenia. — Co do nafty, to Wydział wykonawczy Izby poleca lekarzom, by wprost w Starostwie swego powiatu żądali zwiększonego przydziału, gdyż wszystkie Namiestnictwa już miały polecić, aby lekarzy w przydziale nafty zaliczono do uprzywilejowanych.

## Wiadomości bieżące.

Po trzech przeszło latach światowej wojny budzi Nowy Rok po raz pierwszy nadzieję częściowego przynajmniej pokoju. Jak dotąd jednak nie rokuje on dla Polski jeszcze końca klęsk, krzywd i niepewności. Wszystkim naszym czytelnikom przesyłamy życzenie, aby prawdziwie lepsza dola Ojczyzny jak najrychlej nadeszła, pozwalając każdemu powrócić do pracy dla dobra kraju i dla współziomków.

**Kraków.** Rok bieżący, pięćdziesiąty siódmy wydawnictwa, rozpoczyna *»Przegląd lekarski«* wśród niebywałych trudności technicznych i materialnych. W r. 1916 były one już znaczne i pomimo ofiarności kolegów i ścieśnienia ram nie uniknięto niedoboru. W ostatnim roku pomimo dalszej ofiarności niedobór wzrósł czterokrotnie, chociaż wobec podrożenia druku i papieru i trudności technicznych ramy jeszcze więcej musiały być ścieśnione, sprawozdania z zagranicznego piśmiennictwa czasowo zupełnie zawieszone, a druk oryginalnych prac tak zwolniony, że czekać one muszą po pół roku na swą kolej. Wobec tego musimy prosić autorów o jaknajtreściwsze opracowywanie artykułów, stowarzyszenia i jednostki, popierające wydawnictwo, o jaknajwiększą dokładność i punktualność wypłat, a wszystkich — o wyrozumiałość. Ze swej strony nie zaniedbamy niczego, aby wydawnictwo podtrzymać i aby *»Przegląd«* ile możliwości spełniał swoje zadania w przymusowo zmniejszonych ramach; niemniej, jeśli się stosunki nie zmienią, można już dziś oznaczyć czas, w którym dalsze ograniczenia, a temsamem i dalsze skuteczne zwalczanie trudności wydawniczych — staną się niemożliwe.

— Posiedzenie sprawozdawcze Towarzystwa lekarskiego krakowskiego odbędzie się 9. I. 1918.

— W sprawie powołania urzędników Polaków do Ministerstwa zdrowia w Wiedniu oświadczył minister dla Galicyi Dr Twardowski w wywiadzie dziennikarskim (Nowa Reforma Nr 3), że »o tej sprawie pamięta i pozostaje już w kontakcie z korporacjami lekarskimi«.

— Lekarze szpitala św. Łazarza złożyli Izbie lekarskiej 110 kor., pozostałych ze składki na wieniec dla ś. p. Dr Krzysztonia, na fundusz wdów i sierot po lekarzach. Za dar ten składa Prezydium Izby serdeczne podziękowanie ofiarodawcom.

Dr Schoengut, prezydent Izby.





**Z różnych stron.** Wojna nauczyła rządy większej niż dotąd troski o zdrowie społeczeństw, a wyrazem tego są tworzone stopniowo w różnych państwach osobne ministerstwa zdrowia. Najpierw, jak wiadomo, miało ono powstać w Rosji; nie wiadomo jednak, czy organizacja jego przetrwała ostatnie przełomy. Drugą z rzędu była Austria; obecnie powstać ma ministerstwo zdrowia w Anglii, a kierunek jego ma objąć Addison. We Francji poczyną prasa lekarska również domagać się tej reformy. — Czy nie należałoby i w Polsce ponowić żądań, które podnoszono jeszcze przed utworzeniem ministerstw zdrowia w państwach zachodnich, i przekształcić Departament zdrowia w Ministerstwo spraw wewnętrznych jak najrychlej na samodzielne Ministerstwo? Czy też może ma ta sprawa czekać na wzory — z Niemiec?

**Sprostowanie.** W Nr. 50 „Przeglądu lekarskiego” z r. 1917, strona 425, szpalta prawa, wiersz 24 od dołu przez pomyłkę redaktora wydrukowano »w ósmym lat dziesiątku«, zamiast, jak być powinno »w dziewiątym lat dziesiątku«.

**Odznaczeni** wśród lekarzy kolejowych w Galicji: krzyżem I. kl. za zasługi cywilne Dr K. Zgórski, naczelny lekarz kolei we Lwowie, a krzyżem II. kl.: Dr Dadlez (Rawa ruska), Dr Bober (Chodorów), Dr Bujniewicz (Tarnów), Dr Millet (Dębica), Dr Piórko (Podgórze).

**Zmarli:** Dr Stanisław Ruczka w Niżankowicach, lekarz okręgowy i burmistrz miasta, w 66 r. ż.; Dr Stefan Rozentel z Warszawy w Moskwie w 31 r. ż.; jako ofiary zawodu, na dur płamisty: Dr Bronisław Laskowski, lekarz miejski w Kielcach w 60 r. ż., Dr Roman Kuczyński w Suchedniowie w 39 r. ż.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w grudniu 1917.**

*Gazeta lekarska* Nr 48—52.: Likiernik: O wpływie ucisku

powieki górnej na powstawanie łuszczyki jaglicowej (48). — K. Zieliński (dok. 50). — Rejchman: W sprawie leczenia chorych na czerwonkę (49). — Szokalski: W sprawie odczynu Weila-Felixa w durze płamistym (50). — Teodor Heiman (wspomnienie pośmiertne) (51). — Sierakowski: Kilka uwag o odczynie Weila-Felixa w durze płamistym (51). — Leśniowski: W sprawie operowania przepuklin uwięzłych (52).

*Medycyna i Kronika lekarska* Nr 48—52.: Higier: Alkoholizacja zwoju Gassera metodą Härtla w ciężkich nerwobólach twarzy i rzadsze powikłania nerwowe przy jej stosowaniu (48—49). — Puławski (dok. 51). — Sokołowski: Teodor Heiman (wspomnienie pozgonne) (50). — St. Orłowski: Projekt normalnej ustawy szpitalnej (50—51). — Zawadzki: Szpitale miejskie i lekarze w cyfrach (51). — Grundzach: Leczenie dyetetyczne biegunk (52).

*Kronika dentystyczna* Nr 11—12.: Cieszyński: Instytut dentystyczny. Uniwersytetu lwowskiego. — Szalit: O potrzebie organizacji pomocy dentystycznej w armii polskiej.

*Zdrowie* Z. 11.: Bier: Mąka i chleb wojenny. — Heiman: Jak zapobiedz głuchocie.

Odpowiedzialny redaktor:

**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

**Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego** odbędzie się we środę d. 9. stycznia 1918 o godzinie 6 wieczór w **Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4)**. Na porządku dziennym: 1) Przedstawienie chorych z kliniki chirurgicznej. 2) Sprawozdanie Zarządu za r. 1917. 3) Dr Franciszek Walter: Znaczenie odczynu Wassermann'a w kontroli sanitarnej.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



### Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.

rozży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

### Pilulae medic. Matula.

*Pilulae natr. arsenic. comp.* Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

### Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

**Nieoceniony lek krzepiący** w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

### Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działanie znakomite w bólach gośćcowych różnych postaci**, osobliwie w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2-40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula**. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przysła Laboratoryum i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim**.



**Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych.** 305

Prospekty rosyjskie na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstyńska 51.

## TRAN JODOWO ŻELAZISTY

Zawiera równie jak tran Lahussena 100 gr. tranu 0.20 jodku żelaza. **Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.**

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, żołądka, niedokrewności i t. p.

**Sposób użycia:** Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczkę po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

**Cena flaszki I K 20 hal.** — Wyrób własny i skład główny w aptece **K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie**. We Lwowie na składzie w aptece **PIOTRA MIKOLASCHA**.



# PARTIGENE

według Deycke-Much

do leczenia  
gruźlicy.

Opakowania oryginalne:  
5 i 50 cm<sup>3</sup>

Partigene utrzymujemy stale na składzie w Wiedniu i Budapeszcie.

## Neuronal

Środek nasenny zawierający brom.  
Wypróbowany środek uspakajający.

## Jodoł

znakomity środek zastępujący  
jodoform  
bez woni, nie trujący.

# PELLIDOL

Do szybkiego pokrywania nabłonkiem ran granulujących.

Szczególnie wypróbowany w chirurgii wojennej.

Użycie w postaci 2% maści, pasty cynkowej i 5% pudru.

Obszerne piśmiennictwo przez: \_\_\_\_\_

**KALLE & Co. Actiengesellschaft, Biebrich a. Rh.**

Abtheilung für pharmaceutische Produkte.

10 b



## Treść:

Ludwik Rydygier: Jak należy urządzić naukę chirurgii w polskich uniwersytetach . . . . . str. 1  
 Doc. Dr J. Zubrzycki: Odczyny serologiczne przy raku str. 3  
 Dr Kazimierz Dadej i Dr Marya Krahelska: Zserodyagnostyki duru plamistego . . . . . str. 5

Kazimiera Sterlinżanka: O metodzie oterowej Bierasta hodowania prątku durowego z kału . . . . . str. 6  
 Sprawy lzb lekarskich . . . . . str. 7  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 7  
 Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
 1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jo.lysin** według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
 1 cem = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoflerlysin** jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, wjazd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza mocznicowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę odhitek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowski, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerczy za wiersz petlitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piórkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, nleż w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

## Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE 191



**Tinctura providoformi** według Prof. Bechhold'a!

(D. R. P. Nr 232948)

Nietrująca, bez barwy i zapachu,  
znakomicie wypróbowana i oceniona.  
Piśmiennictwo i próbki bezpłatnie**Srodek swoisty przeciw dyfteryi.**

Działa jeszcze w rozcieńczeniu 1:400.000 na prątki dyfteryczne.

161 b

Zapisywanie w c. k. armii dozwolone.

**Providol-Gesellschaft, Berlin — Halensee.**

Zastępstwo generalne na Austro-Węgry: Th Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**KRONIKA DENTYSTYCZNA**Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty **M. Krakowskiego.**

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**TRAN JODOWO ŻELAZISTY**Zawiera równie jak tran Labussena 100 gr. tranu 0.20 jodku  
żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie  
Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem  
zalecać w chorobach płuc, zółdach, niedokrewności i t. p.**Sposób użycia:** Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce  
po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOŁASCHA.

**NORMALNE WODY MINERALNE**

WEDŁUG PRZEPISU

**PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.**

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

**K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).****Normalne wody mineralne** z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza     | h.   | Nr    | Woda lecznicza   | h.   | Nr     | Woda lecznicza    | h.   |
|------|--------------------|------|-------|------------------|------|--------|-------------------|------|
| I    | Normalna           | 1—   | XII   | Jodowa słabsza   | 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza | 1:2  |
| II   | Alkaliczna słabsza | 95   | XIII  | » mocniejsza     | 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza    | 1:10 |
| III  | » mocna            | 1—   | XIV   | Bromowa słabsza  | 1:05 | XXV    | » mocniejsza      | 1:20 |
| IV   | Słona słabsza      | 1—   | XV    | » mocna          | 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa  | 1:10 |
| V    | » mocniejsza       | 1:05 | XVI   | Żelazista        | 1:05 | XXVII  | Niesłona          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona   | 95   | XVII  | Arsenawa         | 1:10 | XXVIII | Radowa czysta     | —    |
| VII  | Glauberska mocna   | 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista | 1:10 | XXIX   | » alkaliczna      | —    |
| VIII | » słabsza          | 95   | XIX   | Dyetetyczna      | 1—   | XXX    | » glauberska      | —    |
| IX   | Magnowa            | 1:10 | XX    | Kwaskowata       | 95   | XXXI   | » litowa          | —    |
| X    | Wapniowa           | 1:10 | XXI   | Stołowa normalna | 95   |        |                   |      |
| XI   | Litowa             | 1:10 | XXII  | Różowa słabsza   | 1:05 |        |                   |      |

**UWAGA:** Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Kedaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z kliniki położniczo-ginekologicznej Uniw. Jagiell. w Krakowie.  
(Dyrektor Prof. Dr A. Rosner).

## Odczyny serologiczne przy raku

podał

Doc. Dr. J. Zubrzycki.

(Ciąg dalszy).

Osobną grupę odczynów, stosowanych w celach rozpoznawczych przy raku, stanowią tak zwane odczyny zaczynowe (fermentacyjne). Należy do nich przede wszystkim odczyn antytypsynowy, opierający się na tem spostrzeżeniu, że we krwi osób chorych na raka wzrasta ilość ciał hamujących działanie trawienne trypsyny. Poglądy na naturę tych ciał dotychczas nie są ustalone, większa jednak część badaczy przechyla się do twierdzenia, że są to ciała z rodzaju antyfermentów, które powstawać mogą w ciałkach białych i stamtąd przedostawać się do krwi (Jochmann, Müller). Przy opracowaniu techniki tego odczynu użytkowano własności trawienne trypsyny, a za miarę stopnia strawienia w danem doświadczeniu uważano bądź to wielkość zagłębienia w płytkach Löfflerowskich, sporządzonych z agaru z surowicą (metoda Markusa), bądź też strawioną ilość odpowiednio przygotowanych rozczyńców sernika (metoda Fulda-Grossa i metoda Volharda). Stroną ujemną tych odczynów jest niestałość względnie zmienność działania rozczyńców trypsyny, które po zmieszaniu w odpowiedniej ilości badanej surowicy, bądź to wpuszcza się kroplami na płytki Löfflerowskie, bądź też miesza z odpowiednio przyrządzonym rozczyńcem sernika. Tak nastawioną próbę wstawia się na pewien czas do ciepłarki o 37° C., poczem odczytuje się wynik, wnosząc o nim z wielkości zagłębienia, powstałego na płytkach Löfflerowskich skutkiem strawienia zawartego w nich białka, lub też, o ile posługujemy się metodą Fulda-Grossa, z ilości niestrawionego sernika, który strąca się przez zakwaszenie płynu kwasem octowym. Metoda Markusa jest wprawdzie prostsza, nie daje jednak tak dokładnych wyników, jak metoda Fulda-Grossa i Volharda, które dzięki temu obecnie prawie wyłącznie do tych badań bywają stosowane. Niedawno podana przez Kämmerera modyfikacja metody Volharda jest jeszcze dokładniejsza i pozwala oceniać już nawet nieznaczne różnice w wynikach.

Wyniki dodatnie, uzyskane przy pomocy odczynu antytypsynowego przy raku, wynoszą około 85% (Brieger, Trebing, Heide, Krösing, Pinkus i inni). W ogólności jednak odczyn antytypsynowy nie znalazł w rozpoznaniu raka praktycznego zastosowania głównie z tego względu, że dodatnie wyniki daje również i przy innych schorzeniach w stosunkowo dużej, gdyż około 30%, wynoszącej liczbie przypadków. Sprawy ropne, gruźlica, wady przemiany ma-

teryi, choroby zakaźne, oto cierpienia, przy których odczyn antytypsynowy prawie z reguły daje wynik dodatni, co wobec zapatrywania, że powodujące odczyn ten antyfermenty wytwarzają się w ciałkach białych, zupełnie byłoby zrozumiałe.

Drugim z odczynów zaczynowych jest odczyn Abderhaldena, który, o ile przy ciąży stał się przedmiotem bardzo wielu prac, o tyle przy raku nie znalazł jeszcze szerszego zastosowania. Przypuszczać należy, że wpłynęła na to z jednej strony nieco uciążliwa technika badań, z drugiej strony zaś w granicach błędów doświadczalnych leżące wyniki tak metody dyalizacyjnej, jak i optycznej. Zasadą tego odczynu jest zapatrywanie, że w surowicy ludzkiej krążą zaczyny swoiste, nastawione na różnego rodzaju białko, i to nie tylko obcogatunkowe, ale i jednogatunkowe lecz obcokrwiste. Zaczyny te są zdolne rozłożyć odpowiednio przygotowane białko na jego pochodne, które można wykazać zapomocą metody dyalizacyjnej lub też optycznej. Fermenty te, nazwane przez Abderhaldena zaczynami ochronnymi, powstają w ustroju po wprowadzeniu doń białka obcokrwistego z pominięciem przewodu pokarmowego.

Za takie obcokrwiste białko uważa Abderhalden między innymi i białko tkanki rakowej. W odniesieniu do raka posługiwano się dotychczas metodą dyalizacyjną. Tkanekę rakową, odkażoną i pozbawioną produktów rozpadu białka przez wielokrotne gotowanie, nastawia się wraz z badaną surowicą w dyalizatorze na 24 godzin przy 37° C. Przez ten czas, o ile w danej surowicy znajduje się swoisty ferment, nastawiony na białko tkanki rakowej, ma przychodzić do rozpadu tego białka na różne, łatwo dyalizujące ciała pochodne, które można stwierdzić w dyalizie przy pomocy odczynu ninhydrynowego.

Badania te, co do których nie wypowiedziano jeszcze ostatniego słowa, przeprowadzili w odniesieniu do raka Frank, Heimann, Abderhalden, Gambaroff i znaleźli wynik dodatni w 95% u osób rakowatych i 5% u osób zdrowych. Technika tych doświadczeń od niedawna ostre podlega krytyce i przyszłość okaże, po czyjej stronie słuszność.

Nawiązując do odczynów fermentacyjnych, wspomnę, że zjawisko nadwrażliwości usiłovali spożytkować Pfeifer i Finsterer w celach serologicznych rozpoznania raka. Obaj ci autorowie twierdzili, że w surowicy krwi osób, chorych na raka, można wykazać niweczniki anafilaktyczne, nastawione na tkanekę rakową. Metoda podana przez nich opierała się na wykazaniu wstrząsu anafilaktycznego po wstrzyknięciu wyciągów nowotworowych świnkom morskim, uczulonym surowicą osób cierpiących na raka. Jak jednak głównie Ranzi, a za nim Elias i Helling, powtarzając doświadczenie Pfeifera i Finsterera, stwierdzili, objawy, jakie się przy doświadczeniu spostrzega, nie mogą być uważane za swoiste dla raka.

Zawiodły również usiłowania stworzenia odczynu skór nego lub spojówkowego, w rodzaju takich, jakie wykazał przy gruźlicy Pirquet i Calmette, dokonywanego przy pomocy rozmaicie sporządzonych wyciągów z tkanki rakowej;



Jedynie tylko zasługują jeszcze na wzmiankę doświadczenia Elsberga, Neuhofera i Geista, którzy wstrzykiwali podskórnie 20% zawiesinę ciałek czerwonych ludzkich, przyczem miał się tworzyć u osób z rakiem miejscowy odczyn w postaci zaczerwienienia bolesnego, ostro ograniczonego, które w 6 godzinach po wstrzyknięciu dochodziło do szczytu, w 12 godzinach zaś znikało bez śladu. U osób, niedotkniętych rakiem, podobny odczyn skórny miał występować tylko w 6%, u osób rakowatych zaś w 89% ogólnej liczby badanych.

Odmiennym od poprzednio omówionych jest odczyn, podany przed kilku laty przez Freunda i Kaminera, którzy, badając zachowanie się zawiesziny komórek rakowych względem rozmaitych rodzajów surowic, stwierdzili, że surowica osób zdrowych, względnie osób chorych na różne inne cierpienia z wyłączeniem raka, posiada własności rozpuszczania komórek rakowych, natomiast surowica osób dotkniętych rakiem własności tych nietylko nie posiada, ale zdoła do pewnego stopnia chronić komórki te przed rozpuszczaniem się. Spostrzeżenie to zużytkowali Freund i Kaminer do wypracowania techniki t. z. odczynu komórkowego przy raku.

(Dokończenie nastąpi).

Ze szpitala epidemicznego kolumn sanitarnych K. B. K.  
w Tarnogrodzie.

## Z serodyagnostyki duru plamistego

podali

Dr Kazimierz Dadej i Dr Marya Krahelska.

(Ciąg dalszy).

Uderzająca niezgodność danych liczbowych, otrzymywanych dla odczynu Weila przez poszczególnych badaczy, była parokrotnie w literaturze podnoszona. Fuchs, ostrzegając przed niebezpieczeństwem przeceniania rozpoznawczej wartości odczynu Weila, robionego przy użyciu jego pierwszych szczepów, wspomina, iż odczyn z iksami, wykonywane przez różnych badaczy, zwykle dają różne wyniki. Za przyczynę tych różnic uważa on niejednostajną gęstość używanej zawiesziny i odmienny sposób hodowania iksów. Zwłaszcza ten drugi czynnik może, jego zdaniem, odgrywać dużą rolę. Fuchs używał stale płytek agarowych. Przy użyciu przez niego do odczynu z jedną i tą samą surowicą dwu hodowli, z których pierwsza posiana była na świeżo wylanym, druga na cokolwiek wyschniętym agarze, różnica wysokości miana wynosiła 50% na korzyść pierwszej hodowli. Rzecz prosta, iż wobec tego próba ustalenia wysokości miana na podstawie wyników badaczy, z których jedni hodują iksy, powiedzmy, na agarach skośnych, drudzy na płytkach — byłaby conajmniej stratą czasu.

Jeszcze bezowocniej przedstawiałyby się taka próba musiała, gdybyśmy wraz z Felixem niezgodność między wynikami prac poszczególnych badaczy tłumaczyć chcieli przez »zanieczyszczanie hodowli«, lub zwłaszcza przez błędne odczytywanie wyników odczynu. Dla uprzytomnienia tego, jak trudnym byłoby nieraz tutaj ustalenie średnich bodaj wartości, przytoczymy tu Weila i Felixa dosłownie: »Tak, jak z całym szeregiem surowic kontrolnych, które w innych pracowniach dawały odczyny dodatnie, nie mogliśmy otrzymać żadnego odczynu, tak przeciwnie widzieliśmy na dzwyczysok sięgające odczyny w przypadkach, które, badane w innych pracowniach, dawały wyniki ujemne«.

Dopóki zatem nie zostaną ustalone pewne normy, obowiązujące równie przy prowadzeniu hodowli, jak przy nastawianiu odczynu, ustalenie wysokości miana na podstawie wyników liczbowych, otrzymywanych w różnych pracowniach, nie wydaje się nam możliwym.

Natomiast jeżeli z cyfr, otrzymywanych przy kilkakrotnym powtarzaniu odczynu w ciągu choroby, odtwarzamy przebieg tego odczynu dla każdego poszczególnego przypadku i dla pewnej liczby przypadków porównywać będziemy właśnie sposób przebiegu odczynu, otrzymamy zgodność bezwarunkowo większą, niż przy porównywaniu bezwzględnej wartości cyfr. Toż samo błąd przypuszczalny opartych na takim porównaniu wniosków będzie mniejszy. Istotnie też, mimo że co do sposobu, w jaki odczyn Weila zmienia się w przebiegu choroby, mamy w literaturze — z wyjątkiem pracy Starkensteina — luźne tylko uwagi, panuje między nimi prawie zupełna zgodność.

Przebieg odczynu Weila w kolejnych okresach choroby dałby się na podstawie danych z literatury przedstawić, jak następuje. Po przekroczeniu rozcieńczenia  $\frac{1}{50}$  zaczyna się wysokość miana w początku drugiego tygodnia choroby wznosić dość gwałtownie. Wartości maksymalne zostają osiągnięte mniej więcej w okresie spadku gorączki, przy tych wartościach utrzymuje się odczyn kilka dni. Potem następuje gwałtowny spadek, bądź do rozcieńczeń najniższych i szybkiego znikania odczynu (już po 3 tygodniach), bądź do dość niskich ( $\frac{1}{100}$ ), które następnie mogą się utrzymywać przez czas bardzo długi (8 miesięcy u Weila i Felixa). Jednogłownie wspomniana przez autorów zależność między maksymalnym natężeniem zdolności aglutynacyjnej surowicy i opadaniem gorączki występuje bardzo dobitnie przy próbie wpisania krzywej, wyrażającej przebieg odczynu Weila, na tablicę gorączkową. Już po takim graficznym zestawieniu zebranego przez nas materiału doszła do nas praca Starkensteina, który w 15 w ten właśnie sposób pomyślanych tablicach skupia materiał, zbierany przez siebie niezwykle dokładnie, z codziennem dla każdego chorego powtarzaniem odczynu i właściwie pierwszy rzecz tę robi dokładnie i planowo.

Z tabliczek Starkensteina widzimy, że odległość w dniach wierzchołka krzywej Weila od spadku gorączki wynosi najwyżej cztery dni — in plus lub in minus, t. j. przed lub po nim. Zestawiając obrachowane z tych tabliczek odległości, otrzymamy taki szereg:

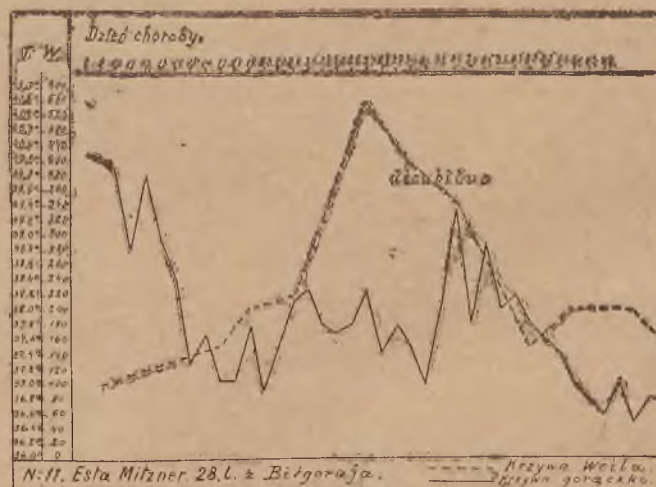
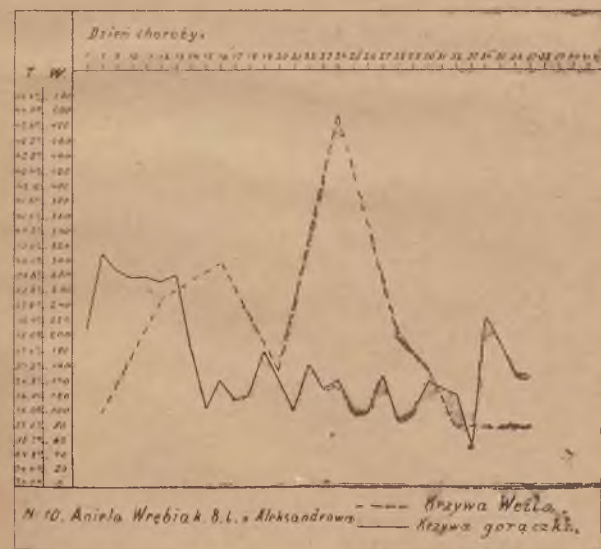
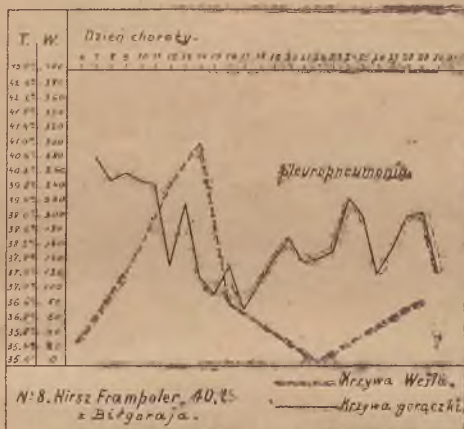
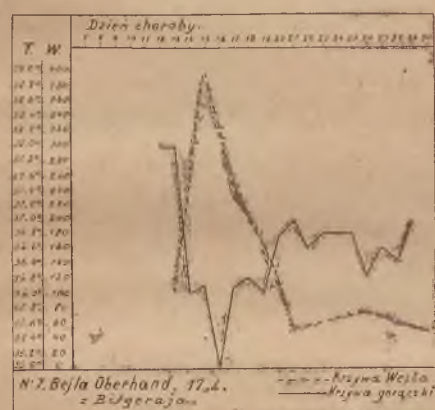
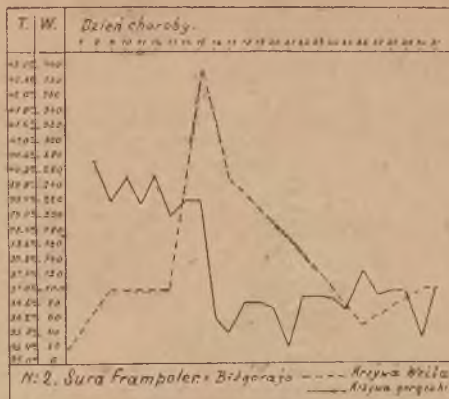
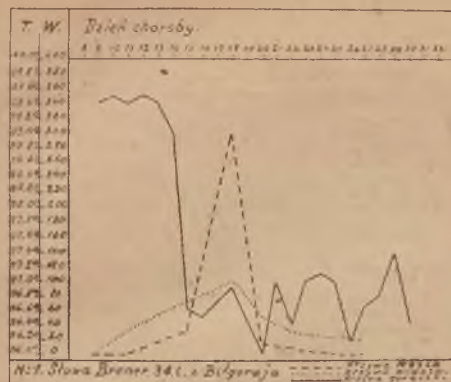
Tablica II.

| Odległość wierzchołka krzywej Weila od spadku gorączki | ÷   |   |   |   | +      |        |   |   |   |
|--|-----|---|---|---|--------|--------|---|---|---|
|  | 4   | 3 | 2 | 1 | 0      | 1      | 2 | 3 | 4 |
| w dniach:  |     |   |   |   |        |        |   |   |   |
| Ilość przypadków:                                      | 1   | 2 | 2 | 2 | 2      | 0      | 4 | 0 | 1 |
| Zliczenie:   | 1   | 3 | 5 | 7 | 2      | 0      | 4 | 4 | 5 |
| %  | 50% |   |   |   | 14.28% | 35.72% |   |   |   |

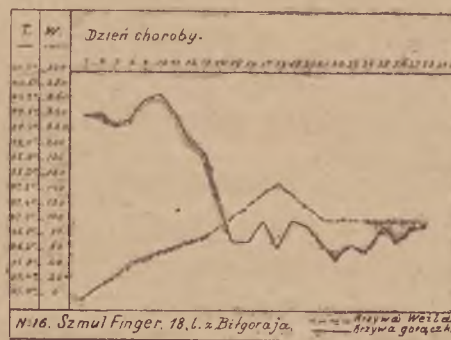
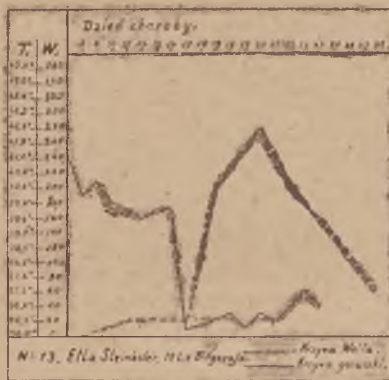
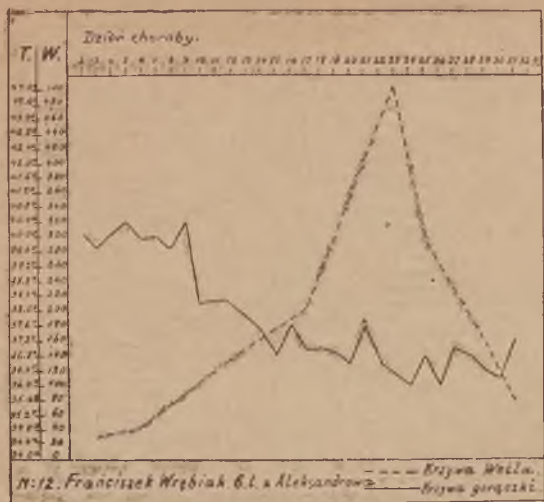
Na ogół zatem najwyższą zdolność aglutynacyjną miały badane przez niego surowice w ostatnich dniach — możnaby powiedzieć w ostatnim dniu — przed przełomem. Po przełomie przypada wierzchołek krzywej Weila tylko w 35% przypadków.

W naszych tablicach uwzględniamy te kilkanaście przypadków, w których odczyny zaczęte były we wczesnym okresie choroby i prowadzone w 2—4 dniowych odstępach czasu przynajmniej do trzeciego tygodnia. Przy wykreślaniu krzywej Weila brano były na uwagę najwyższe czyste









odczyny, krzywa ciepłoty jest zestawieniem ciepłot wieczornych. Pobieźny nawet wgląd pozwala tu wyróżnić pomiędzy krzywami Weila dwa typy: krzywe o ostrym wierzchołku, leżącym na bardzo nieznacznej odległości od spadku gorączki i te, które wznoszą się łagodniej, osiągają wartości maksymalne dopiero na znacznej odległości po przełomie, utrzymują się przy nich dłużej i opadają łagodniej.

Do pierwszego typu należą Nr 1–8 (włącznie). Za najznamienniejsze dla tego typu uważać możemy Nr 1, 3 i 4, w których, zwłaszcza w przypadku 1 i 3, odczyn w rozcieńczeniach wyższych trwa tak krótko, iż przy cokolwiek rzadszym braniu krwi możnaby wogóle występowanie jego z łatwością przeoczyć. Wysokość miana wynosi tu od  $\frac{1}{300}$  do  $\frac{1}{600}$ , średnio  $\frac{1}{420}$ . Odległość wierzchołka krzywej Weila od dnia przełomu, w dniach wyrażona,  $\div 1$  w jednym przypadku, 0 — w trzech,  $+2$  w jednym,  $+3$  w jednym,  $+4$  w dwóch przypadkach, to znaczy średnio odległość bezwzględna 1,75 dnia, lub odległość dodatnia 1,5 dnia. Czas utrzymywania się odczynu powyżej  $\frac{1}{100}$  wynosił w jednym przypadku 3 dni, w jednym 4, w dwóch 6, w jednym 8, w dwóch 9 i w jednym 14. Jeżeli pominiemy ostatni, najmniej dla danego typu charakterystyczny przykład (Nr 2), możemy powiedzieć, iż w obrębie tego typu odczyn w rozcieńczeniach wyższych ponad  $\frac{1}{100}$  utrzymuje się tylko około siedmiu dni.

Dla typu drugiego, obejmującego krzywe Weila z tabliczek Nr 9, 10, 11 i 12, te cechy, zwłaszcza dwie ostatnie, będą się dość odmiennie przedstawiać. Wysokość miana wynosi tu  $\frac{1}{300}$ ,  $\frac{1}{500}$ ,  $\frac{1}{560}$  i  $\frac{1}{600}$ , zatem średnio  $\frac{1}{490}$ .

Odległość wierzchołka krzywej od dnia spadku gorączki, tu stale dodatnia — wynosi 15, 11, 13 i 10 — czyli średnio 12,22 dnia. Miano utrzymuje się powyżej  $\frac{1}{100}$  przez ciąg 20, 30, 34 i 19, zatem średnio 25,75 dni. Krzywe

Weila Nr 13 i 14 możnaby uważać za formy pośrednie pomiędzy typem pierwszym i drugim (zbliżone może najbardziej z pomiędzy podanych tu do krzywych Starkensteina). Pod żaden z tych typów nie podpadają właściwie obrazy takie, jak w Nr 15 i 16, w których krzywa Weila, podnosząc się wogóle stosunkowo nieznacznie, utrzymuje się natomiast przez bardzo długi czas na osiągniętym poziomie lub nieznacznie tylko opada. (Temu trzeciemu typowi odpowiadałyby Nr 4 i Nr 8 z tablic Starkensteina).

Jeżeli powyższe obrazy zestawimy z podanymi przez Starkensteina, uderzy przedewszystkiem, — pomijając średnio znacznie niższą wysokość miana w naszym materiale — wybitniej tu występująca ostrowierzchołkowość krzywej. W tekście zaznacza Starkenstein ewentualne praktyczne znaczenie tej jej cechy: »Wielką doniosłość posiada fakt, już przez Weila i Felixa wspomniany, że najwyższe wartości miana trwają nieraz zaledwie parę dni; — o ile badanie serologiczne nie przypadnie na te dni właśnie, mogą one ująć obserwacyi«. Możliwość ta — mylnego wnoszenia o przebiegu odczynu Weila przy niedość częstym jego powtarzaniu, staje się tem większą tam, gdzie nietylko najwyższe miano, ale wogóle odczyn w rozcieńczeniach ponad  $\frac{1}{100}$  trwa, jak w przypadku, podanym przez nas w tablicy Nr 1, zaledwie trzy dni!

(Dokończenie nastąpi).



## Oceny i sprawozdania.

Adolf Deutsch: **Porady lekarskie dla inwalidów wojennych co do wyboru zawodu.** (Ärztliche Berufsberatung Kriegsbeschädigter). Wiedeń 1917.

Lekarz w obecnej wojnie napotyka na bardzo wiele nowych zadań społecznych. Jeden z takich bardzo ważnych problemów omawia autor na mocy doświadczenia szkoły inwalidów w Wiedniu, mianowicie obowiązki lekarza przy doradzaniu inwalidom wyboru lub zmiany zawodu. Inwalidzi bardzo często nie ufają sobie z początku, natomiast, gdy da im się odpowiedni zawód, zaczynają nadspodziewanie dzielnie pracować. Naturalnie liczyć się tu także trzeba z t. zw. historykami z powodu renty, symulantami i przesadzającymi swe cierpienie, a wreszcie z t. zw. protegowanymi, którzy rekrutują się najczęściej z prywatnych szpitali, gdzie każdego chorego zanadto pieszczą i obiecują im po wyzdrowieniu złote góry i lekkie posady, przez co potem inwalida taki do swego zawodu wrócić nie chce. Niezmiernie cennem okazało się w szkołach inwalidów tak zwane leczenie pracą. Już podczas pobytu w szpitalu chory zaczyna pracować pod okiem lekarza i nabiera przez to zaufania do siebie samego. Porada co do zawodu ma za cel ocenę, czy inwalida (względnie uszkodzony) może już pracować, dalej, w jakim zawodzie, czy potrzebuje kształcenia, jakoteż technicznych pomocniczych aparatów do pracy (Arbeitsbehelfe), zwiększających istotną zdolność zarobkowania.

Ogólną zasadą powinno być: Każdy powrócić powinien o ile możliwości do swego zawodu, chyba że przez kształcenie uzyskał lepsze kwalifikacje w innym zawodzie, niż te, które miał przed uszkodzeniem, lub też do dawnego zawodu doucza się jeszcze innego (n. p. rolnik doucza się stolarstwa, szewstwa, fryzjerstwa i t. p.), przez co zwiększa się jego przyszły zarobek, mimo ew. zmniejszenia zdolności zarobkowania w zawodzie właściwym.

Przy ocenie zdolności zarobkowania dzielimy ogólnie zawody na następujące grupy: Zawody, w których pracujący musi: 1) siedzieć, 2) stać, 3) siedzieć i chodzić, 4) dźwigać ciężary lub spinać się, 5) wykonywać subtelne roboty rękami, 6) wymagające pracy umysłowej lub wielkiej przytomności umysłu — i według porównania z uszkodzeniem i jego skutkami oceniamy zdolność do pracy. Istnieją do tego celu nawet tabele, ale szablon niezawsze jest odpowiedni.

Na końcu podaje autor wykaz fachowych szkół i kursów w Austrii, jakoteż przykłady z praktyki porad co do zawodu.  
Dr Kłęk.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo Lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie kliniczne dnia 21 listopada 1917.

(w klinice chirurgicznej U. J.)

Przewodniczący: wiceprezes kol. Lang. Obecnych: 28.

1) Przewodniczący poświęca wspomnienie zmarłemu członkowi Towarzystwa ś. p. kol. Dr Stanisławowi Skoblowi. Pamięć jego uczcili obecni przez powstanie.

2) Protokół z ostatniego posiedzenia przyjęto.

3) Kol. Borowski wygłosił wykład p. t.: **Wyniki operacyjnego leczenia choroby Basedowa.** W referacie swym podnosi kol. B., że cierpiący na chorobę Basedowa dostają się w ręce chirurgów stosunkowo od niedawna. Jak zmieniały się poglądy na przyczynę tej choroby, tak też zmieniały się zasady jej leczenia. Jonescu i wielu chirurgów za nim przecinali nerw współczulny, jako siedzibę schorzenia; Filehne dopatrywał się przyczyny schorzenia w rdzeniu przedłużonym; inni, uważając chorobę Basedowa za nerwicę ogólną, przeprowadzają leczenie klimatyczne, elektryzacje, galwanizację, hydroterapię i t. p.; Möbius przypuszcza, że choroba B. powstaje wskutek zatrucia ustroju nadmierną lub też zmienioną wydzieliną gruczołu tarczowego. Klose uważa chorobę B. za dystyroidyzm; ten też po-

gład dziś został ogólnie przyjęty. W różny sposób starano się oddziaływać na tarczycę z bardzo zmiennym powodzeniem; podawano jod, arsen, żelazo, fosfor, przetwory grasicy zwierząt, mleko z kóz, którym przedtem usunięto grasicę; wszystko to zawodziło częściowo lub zupełnie, albo też rozciągało leczenie w nieskończoność. Chorzy w końcu szukają pomocy chirurgicznej.

Kol. B. omówił następnie objawy choroby Basedowa, trudności, z jakimi spotyka się chirurg w czasie i po operacji, sposoby chirurgicznego leczenia, wreszcie przeszedł do omówienia statystyk krakowskiej kliniki chirurgicznej, statystyk Eiselsberga, Kochera, braci Mayo i Rehna. Najniższą śmiertelność (1,3%), a zarazem największy odsetek wyleczeń (75%) podaje statystyka Kochera. W klinice krakowskiej odsetek wyleczeń wynosi 40%. Do wyleczonych zaliczyć należy dwóch chorych, których kol. B. przedstawił: 1) chorego 30-letniego, u którego z całego kompleksu typowych objawów Basedowa pozostało tylko nieznaczne stopnia wysadzenie gałek ocznych i 2) chorą 26-letnią, która cierpiała na chorobę Basedowa od lat 7 i u której gruczoł tarczowy był co najmniej 5-krotnie powiększony. Choroba powikłana była ciężką 4-miesięczną. Zabieg operacyjny (resekcja uda) przyniósł wyleczenie chorej z choroby Basedowa. W 9. dniu po operacji nastąpiło poronienie, które przebiegało bez powikłań. (Streszczenie własne).

Dyskusja: a) Kol. Hładij omawia szczegółowo drugi przypadek, w którym wskazanie do zabiegu operacyjnego dawały głównie objawy utrudnionego oddychania z powodu przesunięcia tchawicy na lewo i z tego powodu, że powiększony do rozmiarów pięści dorosłego mężczyzny prawy i środkowy płat tarczycy przez swoje położenie pozamostkowe wywoływał zwężenie tchawicy znacznego stopnia. Chora należy, wedle poglądu Seitza, do tej grupy, w której następuje w czasie ciężkiego pogorszenia choroby Basedowa. Obok wspomnianych wyżej objawów stwierdzono u chorej wszystkie objawy choroby Basedowa, przyczem limfocytoza dochodziła do 5000 ciałek; stwierdzono wyniszczenie znacznego stopnia, mierne powiększenie serca, tętno do 140 uderzeń na minutę. Przypadek, który zawdzięczam uprzejmości prof. Rosnera, a któremu za odstępianie go klinice chirurgicznej serdecznie składam podziękowanie, operowałem w uśpieniu eterowym; wykonałem resekcję powiększonej tarczycy, pozostawiając z płatów tylko wałki grubości dwóch palców, które przyszyłem do mięśni mostkowo-sutkowo-obojęzycznych. Przez przyszycie nastąpiło zupełne uwolnienie tchawicy od ucisku. Najnowsze badania nad chorobą Basedowa wykazały, że we wszystkich prawie przypadkach tej choroby stwierdzić można istnienie powiększonej grasicy (Haberer, Klose, Rose). Skutkiem zaburzenia wewnętrznego wydzielania grasicy, tarczyca nie przyswaja sobie jodu nieorganicznego i nie przerabia na tyreoidynę, wskutek czego rozwija się zatrucie ustroju jodem metalicznym, które to zatrucie dawać może szereg objawów, dających się wywołać doświadczalnie, a w zupełności podobnych do objawów choroby Basedowa. Cały szereg autorów, wychodząc z tego założenia, żąda, aby przy chorobie Basedowa usunąć przedewszystkiem powiększoną grasicę. W danym przypadku poszukiwałem przy zabiegu grasicy, ale bezskutecznie. Przebieg pooperacyjny u operowanej chorej był bardzo ciężki. Chora przez pierwsze dwa dni po operacji miała przy cieplecie 35,2° tętno niezliczalne i niebadalne. Ponieważ zdaje mi się, że chorzy na chorobę Basedowa dlatego zabiegów operacyjnych na gruczole nie wytrzymują, że tarczyca w wydzielaniu i czynności swojej jest upośledzona przez mechaniczne manipulacje przy operacji, więc należy takim chorym jaknajszybciej po operacji doprowadzić dużo tyreoidyny do ustroju. W tym przypadku wstrzykiwałem chorej rozczyń wodne tyreoidyny w ilości 2 gr. dziennie śródmięśniowo. Po każdym wstrzyknięciu dawała się zauważyć poprawa w stanie ogólnym chorej, tętno po drugim wstrzyknięciu stało się wyczuwalnem, a po trzecim wyraźnie policzalne. W szóstym dniu po zabiegu operacyjnym chora poroniła. Krwotoku przy poronieniu żadnego nie było. Chora w bardzo dobrym stanie opuszcza klinikę. (Streszczenie własne).

b) Kol. Kazimierz Piotrowski: Zdania badaczy co do wpływu choroby Basedowa na narządy rodne kobiece są podzielone. Przeważnie spostrzegano oddziaływanie choroby Basedowa na miesiączkowanie i na czynność jajnika (oligomenorrhoea i amenorrhoea oraz bezpłodność), przyczem prawdopodobnie nie sama ciężkość choroby Basedowa rozstrzyga o stopniu zmian w narządach rodnych, lecz przedewszystkiem ta okoliczność, o ile inne gruczoły o wewnętrznym wydzielaniu, więc przedewszystkiem grasicę i jajnik, uległy uszkodzeniu przez zmieniony produkt tarczycy (jajnik jest prawdopodobnie gruczolem antagoni-



stycznym wobec tarczycy i grasicy). Choroba Basedowa, powikłana ciążą, pogarsza się w 60% przypadków, wobec czego po bezskutecznym leczeniu zachowawczym należy w razie pogorszenia dokonać strumektomii, zaś po 34 tygodniach ciąży, t. j., gdy dziecko zdolne jest do życia, wywołać poród przedwczesny. Osoby, dotknięte chorobą Basedowa, nieważą po porodach wzgl. poronieniach często uporczywie krwawienia atoniczne. W przypadku, przedstawionym przez kol. Borowskiego, poronienie przebiegało bez żadnego krwawienia. (Streszczenie własne).

c) Kol. Marcisiewicz zapytuje, czy u chorych, przedstawionych przez kol. Borowskiego, były jakie objawy oczne i jaki na nie wpływ wywarł zabieg operacyjny.

d) Kol. Kleczkowski: Nawiązując do głównego tematu kol. B., a mianowicie do leczenia choroby Basedowa, zauważyć muszę, że wiadomości z zakresu okulistyki mogą dać pewne dane, przemawiające za operacyjnym leczeniem choroby Basedowa, a przeciw leczeniu przetworami gruczołu tarczowego. O przetworach tych wiemy od czasu badań Coppera, że wywołują one po dłuższym ich wewnętrznym podawaniu w dużym odsetku przypadków obraz kliniczny częściowego zaniku nerwu wzrokowego, charakteryzujący się naosiowym ubytkiem pola widzenia. Spostrzeżenia Coppera potwierdzone zostały przez cały szereg innych badaczy, jak również doświadczalnie na zwierzętach przez Birch-Hirschfelda. (Streszczenie własne).

e) Kol. Oszański: Pod względem wskazań do zabiegu operacyjnego przy chorobie Basedowa można odróżnić różne typy: przy jednych operacja działa bardzo dobrze, przy drugich nie ma żadnego wpływu na przebieg choroby, wreszcie u trzecich działa fatalnie. Kryterium do oceny tych różnic stanowią: badanie stanu nerwowego i równowagi gruczołów o wewnętrznym wydzielaniu. U osób neuropatycznych zabieg jest przeciwwskazany, natomiast u osób nerwowo prawidłowych działa bardzo dobrze. W początku rozwoju t. zw. serca wolowego (cor strumosum), jako wyrazu oddziaływania toksyna na serce, zabieg jest również wskazany. Ponieważ jednak zmiany, wywołane w sercu, mają charakter trwałe, więc operacja w okresie późnym tego powikłania jest bezcelowa.

f) Kol. doc. Zubrzycki omawia pokrótce wpływ gruczołu tarczowego zarówno o prawidłowej, jakoteż o patologicznie zmienionej czynności wydzielniczej, na narządy rodne kobiety i ich czynności fizjologiczne. (Streszczenie własne).

g) Kol. Borowski w odpowiedzi na zapytanie kol. Marcisiewicza zaznacza, że u pierwszego chorego prócz wysadzenia gałek ocznych, które po operacji ustąpiło, nie było żadnych innych objawów ocznych. U drugiej chorej oprócz wysadzenia oczu był jeszcze i objaw Graefego, Möbiusa i Stellwaga. Obecnie wszystkie ustąpiły.

4) Kol. Mostowska wygłosiła wykład p. t.: **Zranienia postrzałowe kręgosłupa, — rokowanie i leczenie.** Ze statystyki, wprawdzie skąpej, zranień kręgosłupa, zebranej w klinice chirurgicznej krakowskiej, można wyciągnąć pewne wnioski co do wskazań do operacji przy tych zabiegach i co do rokowania. Mianowicie operowane być powinny te przypadki zranień postrzałowych kręgosłupa, w których objawy porażne są następstwem działania ucisku na rdzeń pod jakąkolwiek postacią (pocisk, odłamki kostne, krwiak, zwłaszcza powiększający się, wreszcie blizny, jako późne następstwo uszkodzeń). W tych razach bezwzględnie wskazana jest wczesna operacja ze względu na niebezpieczeństwo rozwoju zwyrodnienia rdzenia pod wpływem ucisku. Operowanie przypadków zupełnego przerwania rdzenia jest z uwagi na wynik zabiegu bezcelowe. Wobec tego jednak, że rozpoznanie względnie odróżnienie zupełnego przerwania ciągłości rdzenia od ucisku jest w pierwszych okresach po zranieniu niemożliwe, i wobec tego, że czekanie na rozstrzygnięcie tej wątpliwości połączone jest z wielkim niebezpieczeństwem dla przypadków z uciskiem rdzenia, należy i te przypadki poddawać wczesnym zabiegom. Rokowanie jest przy przerwaniu ciągłości rdzenia beznadziejne; przy takich sprawach, gdzie tylko ucisk powoduje objawy, rokowanie mogłoby być dobre, gdyby nie powikłania, z którymi zawsze liczyć się należy. Nie mówiąc już o zakażeniu przyrannem, powikłaniach ze strony przewodu pokarmowego i płuc, to najwięcej trudności nasuwają zapalenia pęcherza, miedniczek nerkowych i nerek, jako następstwo zakażenia cewnikowaniem z jednej strony, przy zmniejszonej w wysokim stopniu odporności tych narządów wskutek zmian troficznych z drugiej strony. (Streszczenie własne).

Dyskusja: a) Doc. Radliński: Wśród postrzałów kręgosłupa, jakie R. miał sposobność spostrzegać, przeważały takie,

przy których równocześnie ciągłość rdzenia była przerywana, a te przypadki są stracone. Jak przy niejasnych sprawach w jamie brzusznej wykonuje się próbną laparotomię, tak i tu dążyć należy zawsze do próbnego odsłonięcia rdzenia, gdyż nigdy nie da się z góry powiedzieć, czy ucisk, czy też przerwanie rdzenia jest przyczyną porażenia. Można to robić tem śmielej, że sam zabieg operacyjny, laminektomia, nie przedstawia właściwie żadnego niebezpieczeństwa dla chorych i bywa przez nich bardzo dobrze znoszony. R. spotykał w swoim materiale często przypadki późnego poprzecznego zapalenia rdzenia. Przy operacji po usunięciu czynnika, wywierającego ucisk, rdzeń przedstawiał się prawidłowo. Po operacji następowała początkowo poprawa, a po 6—8 tygodniach pogorszenie, które widło zawsze do śmierci. Przy autopsjach stwierdzić było można zmiany w rdzeniu, zupełnie dobrze widoczne makroskopowo, jakich w czasie operacji napewno jeszcze nie było. Występują one zatem wtórnie. — Co do techniki laminektomii, to R. nie stosuje metody osteoplastycznej, ale operuje z linii środkowej i usuwa wyrostki kolczyste i łuki kręgów. Nie widział nigdy, by przez to osłabiony został kręgosłup, jako kostna podpora ciała.

b) Kol. Hładaj zaznacza, że i w klinice krakowskiej nie stosuje się metody osteoplastycznej przy laminektomii. W przedstawionym przez kol. B. przypadku cięcie płątowe dotyczy tylko skóry. Wykonano je dlatego, aby ranę głębszą pokryć nie raną skórną, ale niekniętym płatem skóry w celu uniknięcia zakażenia z zewnątrz. Następnie opisuje kol. H. stosowaną w klinice krakowskiej metodę lokalizacji ciał obcych zapomocą płytek ołowianych i zdjęć rentgenowskich. (Rzecz ta będzie ogłoszona drukiem).

c) Kol. Radliński nie ma zaufania nawet tylko do skórnej płaty przy laminektomii, a to dlatego, że jeśli zakażenie wychodzi z głębi rany, naówczas odpływ wydzieliny na zewnątrz jest zupełnie uniemożliwiony. Powikłaniem ze strony narządu moczowego zapobiega się w sposób skuteczny, — jak R. miał się sposobność o tem przekonać wielokrotnie «in autopsia», — zapomocą włożenia na stałe cewnika do pęcherza.

(Dokończenie nastąpi).

## Ostrzeżenie ludności o niebezpieczeństwie chorób wenerycznych.

Sprawą walki z chorobami wenerycznymi, zagrażającymi ludności galicyjskiej wskutek wojny w wyższym stopniu, niż ludności innych krajów, zajął się z szerszego punktu pierwszy Wydział lekarski krakowski. Zanim jeszcze było cokolwiek wiadomo o przygotowaniach do tej walki ze strony władz rządowych, rozpatrywał ją Wydział krakowski na posiedzeniach plenarnych i utworzył w swem łonie komisję, która opracowała memoriały do Ministerstwa spraw wewnętrznych i do wszystkich wszechnic austriackich. Następnie powstała obszerniejsza komisja, która z początkiem r. 1916 opracowała ogólny program akcji, równocześnie postarała się o napisanie broszur i pouczeń popularnych, a przedstawione sobie rękopisy przedyskutowała, poprawiła i przygotowała do druku. Dalszą akcją, mianowicie organizację ostrzegawczych wykładów i pogadanek, obmyślenie sposobu, w jakoby najlepiej można przygotować ludność do ewentualnych badań, oraz jak należy zorganizować właściwe zapobieganie i leczenie, powierzono ściślejszemu komitetowi wykonawczemu, do którego weszli: prof. Dr Ciechanowski jako przewodniczący, prof. Dr Krzyszałowicz, prof. Dr Rosner, prof. Dr Godlewski i doc. Dr Janiszewski.

Pierwotnym zamiarem było ująć wspólnie z Książęcą-Biskupim Komitetem krakowskim w rękę wszystkie części akcji; w tym celu porozumiewał się komitet wykonawczy z przedstawicielami Sekcji sanitarnej K. B. K., prof. Dr Godlewskim i prof. Dr Marchlewskim, układając wraz z nimi program działania i podział pracy. Gdy jednak władze rządowe podjęły przygotowania do prowadzenia wyłącznie we własnym zakresie właściwego zapobiegania i leczenia, pozostało czynnikom obywatelskim pole tylko do wstępnej akcji zapobiegawczej, do ostrzegania i pouczania ludności. To zadanie przypadło teraz Wydziałowi lekarskiemu krakowskiemu, a jego komitet wykonawczy porozumiał się niezwłocznie w tej sprawie zarówno z człon-



kami Wydziału lekarskiego lwowskiego, jakoteż z Zarządami Powszechnych Wykładów Uniwersyteckich w Krakowie i we Lwowie.

Ostrzeżenie i pouczanie należało prowadzić zarówno słowem żywym, jak drukowaniem. W zakresie propagandy drukiem starał się komitet wykonawczy uzyskać poparcie prasy, zapomocą 1. konferencji informacyjnej, na którą zaproszono przedstawicieli wszystkich dzienników krakowskich, 2. przesyłania od czasu do czasu dziennikom krakowskim i lwowskim dłuższych artykułów i krótkich odpowiednich notatek, opracowanych przez uproszonych lekarzy, 3. przesyłania dziennikom wszystkich publikacji komitetu z prośbą o streszczenie lub omówienie. Prasa, okazując wielkie zrozumienie dla społecznej doniosłości sprawy, popierała istotnie gorąco całą akcję; przełamawszy szkodliwe przesady, krępujące do niedawna ją samą, przyczyniła się bardzo znacznie do rozwiania uprzedzeń, panujących zbyt jeszcze szeroko nawet wśród inteligencji. Niestety nie mógł komitet dostarczyć prasie tylu gotowych artykułów, ileby należało, ponieważ i tak już bardzo szczupła liczba lekarzy, mających talent popularyzatorski, a chętnych do pióra, wskutek wojny bardzo w Krakowie i we Lwowie zmalała. Z drugiej znów strony dzienniki nasze, walczące stale z brakiem miejsca, nie mogły poświęcać sprawie chorób wenerycznych swych szpalt stale przez czas dłuższy wobec nawału innego materiału i zmniejszającej się rychło »aktualności« tematu, która ma w dziennikarstwie tak ważne znaczenie. Gorąco poparła akcję ostrzegawczą prasa ludowa, zarówno »Pras«, jak przede wszystkim »Lud katolicki«, — rzecz doniosła ze względu na wielką poczynność tych pism, wychodzących w kilkudziesięciu tysiącach egzemplarzy. Poza prasą rozchodziło się słowo drukowane, dzięki poparciu Namiestnictwa, które wydało w większej liczbie egzemplarzy broszury i pouczenia, opracowane przez Wydział lekarski krakowski. Były to: prof. Dr Ciechanowskiego broszurka agitacyjna: p. t. »Zdrowie społeczne, a choroby weneryczne«, przeznaczona do rozpowszechniania wśród kół inteligentniejszych, także broszurka prof. Dr Majewskiego i prof. Dr Rosnera o zapaleniu oczu (śluzoropotoku) u noworodków, oraz dwa krótkie pouczenia dla ogółu ludności, jedno — któremu za podstawę służyło pouczenie, dawniej już wydane przez doc. Dr Janiszewskiego, a rozdane ludności krakowskiej przez Miejski Urząd zdrowia w 30.000 egzemplarzach — o chorobach wenerycznych, drugie o śluzoropotoku oczu noworodków. Broszurki wydano dotąd w kilku tysiącach, pouczenia (o ile nam wiadomo) w 120.000 egzemplarzy, a są one rozdawane bezpłatnie. We Lwowie wydała »Macierz polska« broszurki popularne prof. Dr Łukasiewicza i prof. Dr Marsa, jako wydawnictwa bardzo tanie. Oprócz tego wysłała we Lwowie wcześniej jeszcze broszura dla młodzieży pióra Dr Mikołajskiego p. t. »Listy do syna. Rady i przestrogi dla żołnierza polskiego«.

Ponieważ powodzenie akcji ostrzegawczej, zwłaszcza zapomocą ustnych wykładów, zależało bardzo od czynników, mających największy wpływ na lud, przeto komitet wykonawczy starał się w miarę możliwości uzyskać poparcie duchowieństwa i nauczycielstwa. W tym celu odnosił się komitet tak pisemnie, jakoteż i ustnie do władz duchownych ze skutkiem pomyślnym. Czynną współpracę nauczycielstwa starano się uzyskać przez ogłoszenie w »Czasopiśmie pedagogicznym«, (wydawanem przez Radę szkolną krajową w 7000 egz. i doręczanem każdemu nauczycielowi publicznemu), artykułów prof. Łukasiewicza: »Choroby weneryczne a młodzież«, oraz prof. Ciechanowskiego, jakoteż przez umieszczenie w »Muzeum«, organie Towarzystwa nauczycieli szkół wyższych i średnich, również stosownego artykułu (prof. Ciechanowskiego). Oprócz tego przedstawił przewodniczący komitetu osobny w tej sprawie referat Zjazdowi pedagogicznemu, zebranemu w r. b. w Krakowie. Organizując wreszcie pierwsze próbné wykłady dla absolwentów szkół krakowskich, oparto się na wynikach konferencji, na którą zaproszono dyrektorów i katechetów wszystkich szkół. Rada szkolna krajowa poświęciła następnie sprawie takich wykładów osobne posiedzenie plenarne, na które jako znawców wezwała z grona Wydziału lekarskiego lwowskiego prof. Dr Łukasiewicza, z grona Wydziału krakowskiego — przewodniczącą komisji dla sprawy chorób wenerycznych, dalej Dr Mikołajskiego ze Lwowa, autora wspomnianej już broszury i Dr Kuhna, referenta sprawy tej w Namiestnictwie. Na tem posiedzeniu, opierając się na wynikach próbných wykładów krakowskich, ustalono normy wykładów dla młodzieży, a na zasadzie odbytych obrad wydała Rada szkolna krajowa osobny szczegółowy okólnik do szkół średnich.

Równocześnie z tem organizowano w całym kraju ustne wykłady i pouczenia. Dla ułatwienia pracy prelegentom na pro-

wincyi postarał się komite wykonawczy Wydziału lekarskiego krakowskiego o opracowanie przykładów takich wykładów popularnych i o wydanie ich drukiem (w 1000 egz.) kosztem Rządu. Są to wykłady: prof. Dr Rosnera — dla kobiet, prof. Dr Krzyształowicza — dla dorosłych mężczyzn, a prof. gimn. Dr med. Mojmir — dla młodzieży (wykład aprobowany przez Radę szkolną krajową). Druki te rozsyłano bezpłatnie.

Same wykłady zorganizowano w ramach Powszechnych Wykładów Uniwersyteckich i z pomocą Zarządu tych Wykładów, tak krakowskiego, jak i lwowskiego. Pracę rozdzielono w ten sposób, że Zarząd lwowskich Wykładów powszechnych objął Lwów i 6 powiatów, a resztą powiatów, wolnych od inwazyi i leżących poza linią bojową, oraz Krakowem, zajęła się organizacja krakowska. Z ogólnej liczby 62 powiatów, leżących (w czasie prowadzenia wykładów) z tej strony linii bojowej, objęło jednak siecią wykładów tylko 43; w innych nie było to możebne bądź z powodu bliskości frontu bojowego, bądź epidemii (duru płamistego), bądź z innych przyczyn (brak sali, brak prelegentów na miejscu, a niemożność delegowania ich skądinąd, — wyjątkowo, w dwu przypadkach, niechęć ludności, nawet inteligentnej).

Staraniem komitetu krakowskiego odbyło się w 89 miejscowościach 210 wykładów, przyczem osobno odbywały się wykłady dla dorosłych mężczyzn, osobno dla młodzieży męskiej, a osobno dla kobiet. Wszystkich słuchaczy było na tych wykładach 8947, a słuchaczek 12050, razem więc 20997 osób. Wszyscy prelegenci pracowali bezpłatnie, niektórzy ponosili nawet z własnych funduszy całe lub część kosztów urządzenia, jako ofiarę na rzecz publicznego dobra. Z wyjątkiem trzech kierowników i dwu kierowniczek szkół ludowych oraz jednego profesora gimnazjalnego byli prelegentami wyłącznie lekarze. Wszystkich prelegentów było 93, a mianowicie: profesorowie Krzyształowicz, Rosner, Dobrowolski, Nitsch, Reiss, Majewski, docenci Radliński i Zubrzycki, prym. Lachs, r. dr. Piotrowski, Bujak, Gieszczykiewicz, Kleczkowski, Kon, Korabczyńska, Mażyliś, Markowa, Mayer, Mojmir, Radwańska, Rospędziński, Sikorska, Służewski, Fr. Walter, Weber, Weinsberg, Wyżykowska-Michejdżina (Kraków), Kwieciński, Dziewoński, Miodoński (pow. Biała), Hyżycki, Sikorska, Ligęza, Schmidt (pow. Bochnia), Łowczowski (p. Brzesko), Bargiel, Misky (p. Brzozów), Bednarski, Wałkowski (p. Chrzanów), Kruczek, Konera (p. Cieszanów), Bujalski (p. Dąbrowa), Stangenhauz (p. Dobromil), Kraus, Ikałowicz (p. Dolina), Przesmycki, Ottenbreit, oraz kierownicy szkół pp. Rybiński, Gajewscy i Konieczny (p. Gorlice), Udziela, Markl (Gródek jag.), Josse (Grybów), Szczepański (Jasło), Orski (Jaworów), Milewski (Kamionka), Mięroszewski, Treliński, Czapliński (Limanowa), Fleszar, Kuźniar, Maurer (Łańcut), Kropaczek (Mielec), Kowalewski (Myślenice), Bielałowicz, Hernich (Nisko), Jaworski, Dudziński, prof. gimn. Wiliński (Nowy Sącz), Türszmid, Miszke, Janikiewicz (Nowy Targ), Winogrodzki, Grzybowski (Oświęcim), Trzeński (Pilzno), Krok, Sawicki (Przeworsk), Sulkowski (Radziechów), Stokłoski, Ożarowski, Lechowicz (Rawa ruska), Kuźniar (Ropczyce), Nieć, Szumski (Rzeszów), Jarocki (Sokal), Soniewicki (Stary Sambor), Loewy (Tarnobrzeg), Bujalski, Bobkowska (Tarnów), Bąkowski, Landau (Wadowice), Skórski, Spannbauer (Żywiec). Ile możliwości wykładali prelegenci miejscowi lub z blizkiego sąsiedztwa, jako najlepiej znani ludności i mający jej zaufanie; tylko do większych miast, jakoto Tarnowa, Nowego Sącza, Rzeszowa, wyjątkowo do mniejszych: Bochni, Dębicy i i. wyjeżdżali z Krakowa prelegenci, przede wszystkim prof. Rosner, dalej prof. Krzyształowicz, Dr Fr. Walter, Sikorska, Wyżykowska-Michejdżina.

Praca lekarzy, zarówno organizujących, jak i wygłaszających wykłady, była wszędzie godna uznania. W niektórych jednak powiatach odznaczała się ona szczególną gorliwością; podnieść tu należy z jednej strony te przypadki, w których prelegenci nie zrażali się początkową obojętnością lub niepowodzeniem, z drugiej te, gdzie starano się z wykładami dotrzeć także do większych gmin wiejskich. Z tych względów osobna wzmianka należy się organizacji wykładów w Bocheńskim, zwłaszcza w okręgu Lipnickim, w Gorlickim, Łańcuckim, w Nowym Sączu, w Nowotararskim, Tarnobrzeżskim. Również należy podnieść gorliwy udział lekarzy miejskich (siedmiu) w wykładach w Krakowie. Zaproszenie do czynnego udziału nauczycielstwa ludowego (w Gorlickim) okazało się bardzo dobrem; wzorem, zasługującym na naśladowanie, jest peryodyczne powtarzanie pouczeń, połączonych z pouczeniami o innych chorobach zakaźnych (Nowotararskie).

Dla zorganizowania wykładów wysłało Biuro komitetu krakowskiego 799 listów, komunikatów, okólników i t. p., a odebrało 206.



Wydatki były następujące:

|   |         |
|---|---------|
| Koszt wykładów w Krakowie w r. 1916                                 | 568-60  |
| Koszta wykładów na prowincyi (sale, obsługa, plakatowanie, podwoły) | 587-79  |
| Honoraria prelegentów   | — —     |
| Koszta podróży prelegentów  | 189-72  |
| Druki (afisze), przybory kancelaryjne, posługa                      | 466-40  |
| Manipulacja biurowa   | — —     |
| Opłaty pocztowe   | 211-62  |
| Razem   | 2024-13 |

Koszt jednego wykładu wyniósł średnio tylko 9 K. 57, a to wskutek bezinteresownej pracy wszystkich prelegentów i biura, które prowadził przewodniczący komitetu, oraz ofiarności pieniężnej wielu prelegentów. Na pokrycie powyższych wydatków uzyskano od c. k. Namiestnictwa zasiłek w kwocie 2000 K.

Z ramienia lwowskich Powszechnych Wykładów Uniwersyteckich pod kierunkiem prof. Dr Cieszyńskiego odbyło się w 8 miejscowościach 35 wykładów, na których było 1960 mężczyzn i 2691 kobiet, razem 4651 osób. Prelegentów pracowało 20, wszyscy lekarze, a mianowicie: prof. Kucera (Lwów i Przemyśl), Łukasiewicz, Sieradzki, Mars, Dr Mikołajski, Switalska, Hojnacki, Bocheński, Czyżewicz, prym. Lenartowicz, Feuerstein, Andruszewski, Papée, Serbeński (Lwów). Bory, Hammerschmidt, Dwerinicki (pow. Drohobycz), Turzański (Jarosław), Sobieszczański (Sambor), Kurasiewicz (Sanok). Koszta wyniosły 1680 K. 20 h., koszt jednego wykładu średnio 48 K. (Dane z d. 6. VII. 1917).

Razem dotąd w Galicyi od maja 1916 w 97 miejscowościach wygłosiło 113 prelegentów 245 wykładów, z których korzystało 25648 słuchaczy.

W sprawie wykładów w Królestwie porozumiewał się komitet krakowski tylko z gronem lekarzy w Lublinie, dokąd wysłał przykłady wykładów jeszcze przed ich wyjściem z druku i był gotów delegować kilku prelegentów z Krakowa. Znaczną przeszkodę stanowiły jednak trudności pocztowe i paszportowe, to też w końcu ograniczyły się wykłady lubelskie do prelegentów miejscowych. — Zjazdowi polskich higienistów w Warszawie w czerwcu 1917 przedłożono na życzenie Komitetu organizacyjnego Zjazdu referat w sprawie pouczenia i ostrzegania ludności (ogłoszony potem w »Zdrowiu« 1917 N. 8).

Z całej akcji przesłano szczegółowe sprawozdanie Namiestnictwu. Wreszcie należy nadmienić, że do utworzonej przez Namiestnictwo »Krajowej Komisji dla zwalczania chorób wenerycznych« powołany został z Wydziału lekarskiego lwowskiego prof. Dr Łukasiewicz, obrany przewodniczącym tej komisji, a z Wydziału krakowskiego przewodniczącą komisji wykonawczej Wydziału. Ta Krajowa Komisja odbyła tylko jedno posiedzenie. Starania komisji wykonawczej Wydziału lek. krakowskiego o zwołanie dalszych posiedzeń nie odniosły dotąd skutku.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Otwarcie i poświęcenie Krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie odbyło się 5. I. 1918 w obecności członków komitetu budowy: Dr Bernadzikowski, członka Wydziału krajowego, doc. Dr Mazurkiewicz, dyrektora Zakładu, inż. Klimczak, kierownika budowy, prof. Dr J. Nowaka, prof. Dr J. Piltza, r. dw. inż. Sarego, wiceprezydenta miasta Krakowa, i inż. Ossowskiego. Imieniem Wydziału krajowego przemawiał Dr Bernadzikowski, podnosząc ofiarności Sejmu i dziękując wszystkim, którzy współdziałali w stworzeniu zakładu. Następnie zabrał głos imieniem Wydziału lekarskiego krakowskiego prof. Dr Piltz, zaznaczając, że otwarcie zakładu w Kobierzynie będzie miało w dziejach opieki nad umysłowo chorymi w Galicyi epokowe znaczenie, ponieważ podniesie liczbę łóżek psychiatrycznych z 1400 na 2200 w kraju, gdzie jest wielki ich niedostatek (powinno być najmniej 4000 łóżek), oraz ponieważ pobudzi do tworzenia dalszych koniecznych zakładów, jakoto dla chorych przewlekłe, dla epileptyków, alkoholików, idiotów i chorych kryminalnych. Dlatego należy się od społeczeństwa wdzięczność i uznanie wszystkim, którzy się przyczynili do budowy

zakładu, w pierwszym rzędzie Sejmowi, Wydziałowi krajowemu, a zwłaszcza ś. p. Onyszkiewiczowi, Dr Bernadzikowskiemu, doc. Dr Mazurkiewiczowi i arch. Klimczakowi. W imieniu Wydziału lekarskiego wyraził prof. Piltz twórcom Kobierzyna szczere uznanie i złożył na ręce Szefa Departamentu sanitarnego i Dyrektora zakładu serdeczne życzenia, żeby ten nowy zakład jaknajpomyślniej spełniał swoje humanitarne zadania, jako zakład leczniczy, a z drugiej strony stał się nową placówką rzetelnej pracy naukowej.

— Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 9. I. 1918 doroczne posiedzenie sprawozdawcze, na którym Zarząd Towarzystwa zdał sprawę za rok 1917, kol. Hładij przedstawił dwa przypadki z kliniki chirurgicznej, a kol. Fr. Walter miał wykład: »Znaczenie odczynu Wassermanna dla kontroli sanitarnej«.

— Prof. Dr Leon Konrad Gliński otrzymał tytuł i charakter profesora zwyczajnego.

**Lwów.** Lwowskie Towarzystwo lekarskie wybrało na rok 1918 następujący Zarząd: prezes: prof. Dr Hornowski, wiceprezes: Dr Trzcieniecki, sekretarz stały: Dr Bocheński, sekretarz doroczny: Dr Demianowski, skarbnik: prym. Dr Lenartowicz, bibliotekarz: doc. Dr Orzechowski, gospodarz: prof. Dr Rencki.

— Docent otyatrii Dr Teofil Zaleski otrzymał tytuł profesora nadzwyczajnego.

**Redakcyja otrzymała:** Rzętkowski: Odbudowa kraju, a szpitalnictwo. Zarys programu rozwoju naszego szpitalnictwa krajowego. Warszawa 1917 (z zapomogi Kasy im. Mianowskiego). — A. Pietrzycki: Okresowość życia naszego i jego dni krytyczne w świetle zjawisk przyrody ożywionej i martwej. Tarnów 1918. (Nakł. autora). — Seweryn Sterling: Zapalenia nerek w świetle poglądów tegoczesnych. (Odczyty kliniczne 1918. Zesz. 1—3).

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddychowych. 304

Prospekty rosyjską na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub ich Generalna reprezentacyja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstowska 24.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

Cena w Austrii 20 koron, przesyłką pocztową 21 koron. W Niemczech 20 Marek, z przesyłką pocztową 21 Marek. W Warszawie Rbs. 850 z przesyłką pocztową Rbs. 9. 184

Do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, Tow. lek. w Krakowie i Lwowie, i we wszystkich księgarniach.



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity an-tyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzliczych i t. p. Cena flaszki Kor 5.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.

# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jo-lysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozezynu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

# SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Pöehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pęciowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.



## Treść:

Doc. Dr J. Zubrzycki: Odczyny serologiczne przy raku str. 9  
 Dr Kazimierz Dadej i Dr Marya Krahelska: Zserodyagno-  
 styki duru plamistego str. 10  
 Oceny i sprawozdania str. 13

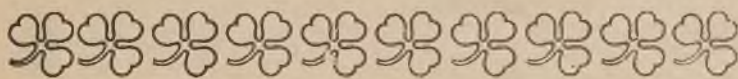
Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie kra-  
 kowskie str. 13  
 Ostrzeżenie ludności o niebezpieczeństwie chorób wenerycznych str. 14  
 Wiadomości bieżące str. 16  
 Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod-peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
 żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jemnego smaku.  
 w działaniu w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).  
 zastępuje

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecone przez Światne Tow. lekarskie krakowskie

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych  
 jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

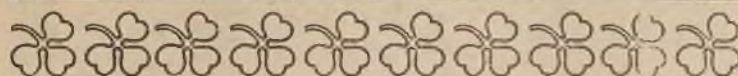
aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w zolzach, kobiecych i nerwowych cierpieniach, 201

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy.

Dwie flaszki posyłam franco.



Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. A. Sokołowski. O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.  
 Nr 2, 3, 4. B. Dębiński. Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.  
 Nr 5, 6. L. Karwacki. O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.  
 Nr 7, 8, 9. Doc. J. Pruszyński. Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.  
 Nr 10. Ludwik Zembrzusi. O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szulskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz kosztia kliję ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halery za wiersz pełitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój

## Chloraethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

# Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11

EMANATORYUM RADOWE



# SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

## TRAN JODOWO ŻELAZISTY

Zawiera równie jak tran Lahussena 100 gr. tranu 0-20 jodku żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, żołączach, niedokrewności i t. p.

Sposób użycia; Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOŁASCHA.

## NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.          | Nr    | Woda lecznicza             | h.          | Nr     | Woda lecznicza              | h.          |
|------|------------------------------|-------------|-------|----------------------------|-------------|--------|-----------------------------|-------------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1/4 l. 1—   | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 3/4 l. 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 3/4 l. 1:20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 1/2 l. 95   | XIII  | » mocniejsza . . . . .     | 1/2 l. 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1/2 l. 1:10 |
| III  | » mocna . . . . .            | 1/2 l. 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 3/4 l. 1:05 | XXV    | » mocniejsza . . . . .      | 1/2 l. 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1/2 l. 1—   | XV    | » mocna . . . . .          | 1/2 l. 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1/2 l. 1:10 |
| V    | » mocniejsza . . . . .       | 1/2 l. 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 3/4 l. 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 1/2 l. 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 1/2 l. 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1/2 l. 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | 3/4 l. —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1/2 l. 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1/2 l. 1:10 | XXIX   | » alkaliczna . . . . .      | 1/2 l. —    |
| VIII | » słabsza . . . . .          | 1/2 l. 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 3/4 l. 1—   | XXX    | » glauberska . . . . .      | 1/2 l. —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1/2 l. 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 1/2 l. 95   | XXXI   | » litowa . . . . .          | 1/2 l. —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1/2 l. 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 3/4 l. 95   |        |                             |             |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1/2 l. 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1/2 l. 1:05 |        |                             |             |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Ze szpitala epidemicznego kolumn sanitarnych K. B. K.  
w Tarnogrodzie.

## Z serodyagnostyki duru plamistego

podali

Dr Kazimierz Dadej i Dr Marya Krahelska.

(Dokończenie).

Jest znanem z odnośnej literatury zjawiskiem, że prątki duru brzuszego aglutynują się również do pewnego stopnia z surowicą duru plamistego i że, jak to w większości przypadków istotnie spostrzedz mogliśmy, ich czułość na działanie tej surowicy wzrasta tu cokolwiek w dalszym przebiegu choroby. Odnośnych spostrzeżeń, opartych na każdorazowym niemal powtarzaniu odczynu Widala równolegle z odczynem Weila — nie wpisujemy w nasze tablice poza jednym Nr 1, ze względu na to, iż odczyn Widala, występujący tu wprawdzie niemal w 50% badanych przypadków i sięgający czasem rozcieńczeń  $\frac{1}{100}$  i wyżej, jest tak słaby i tak nieraz w postaci odmienny od odczynu Widala przy durze brzuszyn lub tego odczynu, który chociażby ze znakiem  $\pm$  równocześnie notujemy dla  $X^{19}$ , że wymagałby wprowadzenia osobnej dla siebie skali. Pominąwszy parę przypadków, w których, jak się okazało, chorzy przechodzili niedawno dur brzuszyn, odczyn Widala nie występował inaczej jak  $\pm$ , do rozcieńczeń  $\frac{1}{100}$  i  $\frac{1}{150}$  w bardzo nielicznych tylko przypadkach, zwykle utrzymując się przez czas trwania gorączki przy  $\frac{1}{50}$ . Do tego poziomu natomiast podnosił się odczyn czasem już w pierwszych dniach gorączki, przed wystąpieniem odczynu Weila. Przebieg zwykły krzywej tego śladu odczynu Widala odpowiadałby mniej więcej obrazowi z tablicy Nr 1. Jak Starkenstein wspomina, również wznoszenie się odczynu, jak spadek, są niezmiernie łagodne. Bezwątpienia fakt, że prątki duru brzuszynego podlegają, choć w bardzo słabym stopniu, działaniu surowicy duru plamistego, przyczynia się do utrudnienia serologicznego rozpoznania tej choroby, zwłaszcza, iż w niektórych przypadkach surowica ta zaczyna na nie działać już wtedy, kiedy na  $X^{19}$  jeszcze nie działa.

Wracając jeszcze do odczynu Weila, podnieśćbyśmy chcieli zjawisko, zasługujące może na specjalne zbadanie i polegające na tem, iż w późniejszych okresach choroby, zatem przy opadaniu krzywej Weila, otrzymujemy nieraz wyniki ujemne lub niejasne w rozcieńczeniach niższych, gdy równocześnie w dość wysokich utrzymuje się jeszcze zupełnie wyraźny odczyn. Zjawisko to występowało niemal z reguły w spostrzeganych przez nas przypadkach. Po spadku do rozcieńczeń  $\frac{1}{100}$  lub  $\frac{1}{150}$  odczyn dodatni, utrzymując się jeszcze przez czas pewien lub nawet wznosząc się nieznacznie, zostaje niejako wyparty z rozcieńczeń niższych

i urywa się nagle, mimo że słaby odczyn, odpowiadający znakowaniu  $\pm$ , może jeszcze sięgać wysokich rozcieńczeń i trwać długo. Fuchs, który, o ile nam wiadomo, pierwszy na coś podobnego zwraca uwagę, tłumaczy to zjawisko przez występowanie w tym okresie w surowicy ozdrowieńców związków, przeciwdziałających zlepianiu. Jakkolwiek tłumaczenie to zdaje się być wygodnem, zjawisko samo, sądzimy, zbyt mało było jeszcze badane, aby tłumaczone być mogło.

Podobnie trudne do wyjaśniania jest występowanie zaburzeń w przebiegu krzywej Weila; jej bardzo częsta dwuwierzchołkowość. (Tabl. 6, 9, 10). Czy i o ile takie parokrotne wznoszenie się i opadanie miana odczynu Weila uzależnić się da od odpowiednich wahanń ciepłoty, to trudno ustalić. W niektórych przypadkach wtórne zachorowanie ozdrowieńca może wywoływać ponowne nieznaczne podniesienie się krzywej Weila. (Tabl. Nr 8, może Nr 11). W kilku przypadkach śmiertelnie przebiegającego duru plamistego stwierdzaliśmy stale dość nagle wznoszenie się miana w dniach, bezpośrednio poprzedzających śmierć, — chociażby nawet nie występowało równoczesne zwiększenie gorączki. Tu zatem przyczyna zdaje się stanowczo leżeć gdzieindziej, niż w zmianach ciepłoty.

Taksamo tłumaczyć nie moglibyśmy zgoła sprawy istnienia tak wybitnych różnic między przebiegiem krzywej Weila u poszczególnych chorych. Staraliśmy się tylko różnice te usystematyzować, tworząc nasze trzy typy. Prawdopodobnie przy większym materiale zgrupowanie ich mogłoby wypaść jeszcze odmiennie, a napewno dałoby się przeprowadzić ściślej.

W materiale, obejmującym 16 przypadków choroby, mogli Weil i Felix wyróżnić dwa zasadniczo odmiennie typy przebiegu odczynu Weila, robionego z użyciem  $X^{19}$ . »Pierwszy typ tworzą przypadki, w których aglutynacja występuje wcześniej (do czwartego dnia), osiąga szybko wysokie wartości miana i dosięga rozcieńczeń 1:5000, czasami znacznie wyżej. Drugi typ natomiast wykazuje przy znacznie późniejszym występowaniu odczynu, przez czas pewien odczyn, dosięgające tylko rozcieńczeń 1:25 i 1:50, w okresie najwyższego natężenia wysokość miana nie przekracza 1:500, utrzymując się zwykle poniżej tej wartości«.

Jeżeli uwzględnimy wysokość miana i czas występowania odczynu, będziemy musieli uważać, że cały nasz materiał odpowiada temu drugiemu typowi Weila i Felixa. Różnice natomiast, jakie między I. a II. naszym typem istnieją, odpowiadałyby dość dobrze różnicom między dwoma typami, opisywanymi przez tych autorów.

Zestawiając nasze spostrzeżenia, dochodzimy do takich wniosków:

Odczyn Weila-Felixa, wykonywany ze szczepem  $X^{19}$ , daje wynik dodatni w 97.15% badanych przypadków duru plamistego i okazuje się ściśle dla tej choroby swoistym.

W rozcieńczeniach, od których począwszy za miarodajny może być uważany, występuje średnio w 8. dniu cho-



roby, — w 25% badanych przypadków po 13. dniu, t. j. już po spadku gorączki. Stąd posiadać on może doniosłe znaczenie praktyczne nietyle dla rozpoznania choroby, ile dla jej stwierdzenia w klinicznie niejasnych przypadkach.

Krzywa odczynu Weila, zestawiona razem z krzywą gorączki (w ten sposób, aby osł odciętych podawała dni choroby, osł rzędnych wysokości miana dla pierwszej, a stopnie gorączki dla drugiej) zdaje się okazywać pewną zależność od przebiegu gorączki. W większości przypadków mianowicie wierzchołek krzywej Weila będzie przy takim zestawieniu leżeć bezpośrednio na lub obok nagłego spadku krzywej gorączki. Istnieje też w odnośnej literaturze tendencja do ujęcia tej zależności w regułę, orzekającą, że nagle wznoszenie się wysokości miana odczynu Weila odpowiada okresowi spadania gorączki.

Ponieważ jednak w 30% mniej więcej ze spostrzeganych przez nas przypadków (typ II naszych tablic) najwyższe wartości miana zostają osiągnięte dopiero w kilkanaście dni po spadku gorączki, a odsetek ten zbyt jest duży, aby tu o wyjątkach było można mówić, — regułę powyższą możemy przyjąć tylko z tem zastrzeżeniem, że odnosi się ona do jednego tylko typu przebiegów odczynu Weila.

Ten typ zdaje się obowiązywać tam, gdzie choroba ma przebieg normalny, gorączka opada nagle i zdrowienie trwa krótko.

Sprawę zależności przebiegu odczynu Weila, czy to od przebiegu choroby wogóle i ewentualnych jej powikłań, czy chociażby specjalnie od wahanń ciepłoty, — uważamy za zbyt mało zbadaną, aby tłómaczona być mogła. Należałoby przedewszystkiem przez zebranie dużego materiału spostrzeżeń, pochodzącego z różnych ognisk epidemii, ale zbieranego z użyciem ściśle tychsamych metod — ustalić i uzupełnić bardzo jeszcze skąpe i nieraz niezgodne ze sobą dane, jakie odnośnie do odczynu Weila literatura posiada.

Z kliniki położniczo-ginekologicznej Uniw. Jagiell. w Krakowie.  
(Dyrektor Prof. Dr A. Rosner).

## Odczyny serologiczne przy raku

podał

Doc. Dr. J. Zubrzycki.

(Dokończenie).

Znakomite początkowo wyniki odczynu komórkowego (100% przy raku, a 0% w innych schorzeniach) zostały z czasem przez innych badaczy i samych wynalazców odczynu zredukowane do cyfr, jakie i inne powyżej omawiane odczyny w odniesieniu do raka wykazują, nie przekraczały bowiem 80% wyników dodatnich przy raku, dając równocześnie dodatni wynik w 25% przypadków innych cierpień. W odniesieniu do odczynu komórkowego nadmienić tutaj można, że nie każdy rodzaj nowotworu nadaje się do sporządzenia odpowiednio czułej zawiesziny, któraby mogła służyć do doświadczeń. Nieraz całe szeregi różnego rodzaju raków trzeba przerobić, nim wreszcie uda nam się wyszukać zawieszinę, której można użyć do doświadczeń. Zawieszinę komórek rakowych, przechowywaną w lodowni,

miesza się z surowicą badaną w małych probówkach i przy pomocy stolika, używanego do liczenia ciałek czerwonych krwi, oblicza się średnią ilość komórek rakowych w 1 mm<sup>3</sup>, poczem po kilkugodzinnem stanie w cieplarni o ciepłocie 37° C. przelicza się powtórnie. Z różnicy obydwu tych obliczeń wnosimy o własnościach badanej surowicy.

Przechodzę wreszcie do omówienia ostatniego odczynu jaki jeszcze dzisiaj stosujemy w celach rozpoznawczych przy raku, to jest do odczynu meiotagminowego, podanego przez Ascolego. Polega on na tem, że przy połączeniu odpowiedniego antygeny z odpowiednim niwecznikiem powstaje cały szereg chemiczno-fizycznych zmian, które wykazać się dają przy pomocy różnych metod badania (Weichardt). Między innemi następuje również obniżenie się napięcia powierzchniowego w danym płynie, które znowu objawia się zwiększeniem liczby kropli pewnej stałej i ściśle określonej ilości płynu. Zjawisko to, czysto fizycznej natury, ma zdaniem Ascolego powstawać pod wpływem ciał, nazwanych przez niego meiotagminami, a wytwarzających się podczas połączenia się ciał obronnych (niweczników) z antygenem, zawierającym ciała tłuszczowate (lipoidowe). Początkowo Ascoli i jego uczniowie posługiwali się tą metodą badania w celu udowodnienia, że podczas odczynów serologicznych w ogólności zachodzą w badanych cieczach zmiany czysto fizycznej natury.

Dopiero później Ascoli przeniósł swoje spostrzeżenia, robione głównie z wąglikiem, na pole serodyagnostyki raka. Jako antygeny używał początkowo wyciągów wyskokowych z tkanki nowotworowej, które w odpowiednim procencie po oznaczeniu wartości antygeny mieszał z surowicą badaną. Antygeny takie jednak bardzo prędko się psuły i stawały się niezdadne do dalszego użytku. Dlatego to z czasem zastąpiono je wyciągami alkoholowymi z trzustki (Micheli i Catoretti), antygenem przyrządzonym z lecytyny (Lueger i Köhler), lub z kwasu mirystylowego i żelatyny (Izar). Ostatnio z dobrym wynikiem stosuje się antygen, zrobiony w bardzo prosty sposób, jako rozcieńczenie kwasu linolowego i rycynolowego w wyskoku etylowym.

Zmiany, powstające w napięciu powierzchniowym po połączeniu któregośkolwiek z wyżej wspomnianych antygenów z surowicą rakową, mierzymy zapomocą bardzo prostego przyrządu, t. z. stalagmometru Traubego. Różnice, zachodzące w ilościach kropli, zależą nietylko od rodzaju surowicy, lecz także od rodzaju użytego do doświadczenia antygeny i wykazują z surowicami osób rakowych wahania od 2 do 8 kropli. Z surowicami osób zdrowych nie powinniśmy nigdy, o ile dobrze wyznaczymy wartość antygeny, otrzymywać wahanń większych nad jedną kroplę. Technika odczynu bardzo prosta i nie przedstawia żadnych trudności. Z każdą surowicą nastawiamy zawsze po dwa doświadczenia: pierwsze z surowicą i fizyologicznym roztworem soli kuchennej (1 cm<sup>3</sup> surowicy + 9 cm<sup>3</sup> NaCl fizjol. roztwór), drugie z surowicą (1 cm<sup>3</sup>), roztworem fizyologicznym soli kuchennej (9 cm<sup>3</sup>) i antygenem linoloworycynolowym (0.01 cm<sup>3</sup>). Próbę nastawia się w próbkach, szczelnie korkami gumowymi zamkniętych, które wkłada się następnie na dwie godziny do łaźni wodnej o ciepłocie 50° C., poczem dopiero po ostygnięciu płynów przelicza się ilość kropli przy pomocy stalagmometru. Surowice osób, dotkniętych rakiem, wykazują pomiędzy pierwszym a drugim doświadczeniem różnice, których z surowicami osób zdrowych nie powinniśmy otrzymywać.

Wyniki powyższego odczynu są nieco lepsze niż przytaczanych powyżej, gdyż według ostatnio ogłoszonych prac ilość wyników dodatnich, uzyskanych tą metodą, wynosi przy raku około 90%, ilość zaś wyników dodatnich u osób zdrowych zaledwo około 1%. Z własnego doświadczenia powiedzieć mogę, że prócz rakowych surowic także i surowice osób gruźliczych bardzo często dają dodatni odczyn meiotagminowy.



| Rodzaj odczynu              | Procent dodatnich wyników |                       |
|-----------------------------|---------------------------|-----------------------|
|                             | przy raku                 | przy innych chorobach |
| Odczyn precypitacyjny       | 30                        | —                     |
| „ izohemolityczny           | 40                        | —                     |
| „ heterohemolityczny        | 51                        | 14                    |
| „ z jadem kobry             | 81                        | 10                    |
| „ z odchyleniem komplementu | 81.2                      | 50.7                  |
| „ antytrypsynowy            | 85                        | 30                    |
| „ Abderhaldena              | 95                        | 5                     |
| „ skórny                    | 89                        | 6                     |
| „ komórkowy                 | 80                        | 25                    |
| „ meistagminowy             | 90                        | 1                     |

Powyżej zebrałem w ogólnych zarysach wszystkie mniej więcej najważniejsze odczyny serologiczne, które stosowano w celach dyagnostycznych przy raku. Z punktu widzenia teoretycznego, jak niemniej i z punktu widzenia praktycznego bardzo ważnym wydaje mi się spostrzeżenie, którego nie mogę tutaj pominąć milczeniem. Mam tu na myśli wyniki badań, przeprowadzonych przy pomocy wszystkich tych powyżej opisanych metod z surowicami kobiet ciężarnych, rodzących i położnic. Badania te stwierdziły niezbicie, że surowice tych osób, i to ciężarnych już w bardzo wczesnych okresach ciąży, dają z reguły dodatnie wyniki przy zastosowaniu któregośkolwiek z wyżej opisanych odczynów. Łatwo zrozumieć, że zjawisko to obniża znacznie już i tak problematyczną wartość rozpoznawczą tych odczynów.

A jeżeli teraz zastanowimy się nad ich praktycznym znaczeniem i nad ich zastosowaniem w celach klinicznych, to musimy dojść do przekonania, że wobec cyfr, zestawionych tu w tablicy, nawet dwóch odczynów najlepsze dających wyniki (odczyn meistagminowy i odczyn Abderhaldena) w celach rozpoznawczych przy raku zastosować nie możemy. Do dziś dnia więc nie dostarczyła nam serologia metody, przy pomocy której moglibyśmy umożliwić sobie rozpoznanie raka przy równoczesnym wykluczeniu innych cierpień. Chociaż jednak odczyny, o których pokrótce wspominałem, nie doprowadziły do praktycznego celu i nie pozwoliły na wypracowanie metody serodyagnostycznej, swoistej dla raka, nie możemy im odmówić znaczenia, i to znaczenia bardzo ważnego z punktu widzenia teoretycznego. Przyczyniły się one bowiem niemało do poznania własności surowic rakowych, uwydatniły z jednej strony ich odrębność od surowic prawidłowych, z drugiej zaś strony ujawniły analogiczność oddziaływania z surowicami przy rozmaitych stanach patologicznych i fizjologicznych, różniących się niewątpliwie zarówno istotą swoją jak i etiologią od spraw, wchodzących w grę przy nowotworach złośliwych, a posiadających z nimi tę tylko wspólną cechę, że wiodą również, jak te ostatnie, do wzmożonego rozpadu substancji organicznej w ustroju.

Z oddziału dla chorób nerwowych c. i k. rezerwowego szpitala  
Nr 1. we Lwowie.

## O przewlekłej sinicy kończyn z przerostem części miękkich

(akroasphyxia chronica hypertrophica).

Podał

Dr Jakób Rothfeld,

asystent kliniki chorób nerw. Uniwersytetu lwowskiego,  
obecnie starszy lekarz wojskowy, kierownik oddziału.

Nazwa »akroasphyxia chronica hypertrophica« pochodzi od Cassierera<sup>1)</sup>; w nielicznych pod tą nazwą opisanych przy-

<sup>1)</sup> Die vasomot. troph. Neurosen. Berlin 1913.

padkach spotykamy jako najważniejsze objawy powiększenie i powoli rozwijającą się sinicę rąk i stóp. Powiększenie obwodowych części kończyn dotyczy tylko części miękkich, zwłaszcza tkanki podskórnej; kości jest niezmieniony. Skóra jest zasiniała, sinica na rękach jest znacznie silniejsza, niż na nogach, na grzbiecie ręki znacznie silniejsza, aniżeli na dłoni. Sinica rozprzestrzenia się na przedramię względnie na goleń; zasiniałe części ciała są chłodniejsze, niż sąsiednie. Skóra jest miękka, soczysta, niezrosła z podstawą, przesuwalna i nie wykazuje zmian troficznych. Paznokcie nie są zmienione. Bóle mogą czasem występować, nie są jednak znaczne. Zaburzenia czuciowe spostrzegano w kilku przypadkach.

Przypadki przewlekłej sinicy z przerostem opisali Pelm<sup>2)</sup>, Barker-Sladen<sup>3)</sup>, Kartje<sup>4)</sup>, Gasne et Souques<sup>5)</sup>.

Cassierer uważa ten zbiór objawów za pokrewny z chorobą Raynanda, od której różni się on brakiem napadowego zblednięcia rąk, brakiem bólów, zaburzeń troficznych, powolnym rozwojem sinicy i przerostem części miękkich. W rozpoznaniu różniczkowym mogą wchodzić w rachubę histerya, jamistość rdzenia (syringomyelia), akromegalia i »ostéopatie hypertrophiantes pneumiques«. Co do histeryi, to rozstrzygnięcie jest czasem trudne, gdyż akroasfiksja może istnieć u tego samego chorego obok, a jednak niezależnie od histeryi. Na ten szczegół zwrócił uwagę Cassierer, przyczem opierał się na własnych spostrzeżeniach i na przypadkach zebranych z piśmiennictwa.

Brak zaników mięśniowych, prawidłowa pobudliwość elektryczna nerwów i mięśni, brak zaburzeń czucia, charakterystycznych dla jamistości rdzenia, pozwala wykluczyć syringomyelię. Przeciw akromegalii przemawia brak zmian w kośćcu, prawidłowe siodło tureckie, brak prognacyi, prawidłowe pole widzenia i t. d. Brak zniekształcenia palców, zmian w kościach i zmian paznokci przemawia przeciw chorobie Mariego.

W dotychczas opisanych przypadkach zmiany usadowione były symetrycznie po lewej i prawej stronie. W przypadkach, przeze mnie spostrzeganych, była tylko jedna ręka zmieniona, druga była albo zupełnie zdrowa, albo wykazywała nieznaczne tylko zmiany.

Przypadek I. Sch., lat 33, badany w lutym 1917. Z zawodu woźnica. Służy w wojsku od marca 1915 r., przez 8 miesięcy, t. j. aż do czasu wystąpienia obecnej choroby, na froncie włoskim. Z końcem zimy 1915/16 pracował na pozycyi w śniegu, wśród silnych mrozów; schronisko, w którym sypiał, było zimne i wilgotne. W tym czasie zauważył, że jego ręce i nogi sinieją; po kilku tygodniach wystąpił obrzęk lewej ręki, a po dalszych dwóch tygodniach poczęła obrękać ręka prawa. Lewa była znacznie więcej obrzęknięta. Kończyny nigdy nie były odmrożone. Chorego odesłano z frontu; był leczony w szpitalach etapowych, potem w głębi kraju, kąpielami, elektryzowaniem i miesieniem. Stan polepszył się tylko o tyle, że nieznaczny obrzęk na prawej ręce ustąpił, natomiast lewa ręka powiększała się coraz bardziej, a sinica była znaczniejsza. Szczególnie w zimie obrękała i siniała ręka tak silnie, że była prawie czarna. W cieplejszej porze stan się polepszał, jednak obrzęk nie zniknął nigdy całkowicie. Dwumiesięczne leczenie w Piszczanach, od końca listopada 1916 do końca stycznia 1917, nie odniosło żadnego skutku. Ręka lewa powiększa się i w ostatnich czasach, a obrzęk rozprzestrzenia się powoli na przedramię; pogorszenie postępuje powoli, chory nigdy nie zauważył nagłej zmiany. Na prawej ręce i na stopach utrzymuje się sinica w tem samym nasileniu, jak w początkach choroby.

Chory podkreśla niekorzystny wpływ zimna, pod którego wpływem lewa ręka więcej obręka, co bywa połączone z nieznacznymi bólami. W cieple obrzęk znowu nieco ustępuje. Prawa ręka i stopy nie obręka na zimnie, tylko sinica się powiększa. Oprócz wspomnianych tępych bólów w lewej ręce skarży się chory często na bóle w prawym stawie barkowym i w obu kolanach. W ostatnich czasach wystąpiło upośledzenie ruchów ręki lewej, podobno wskutek bólów w stawie nadgarstkowym; chory nie może tą ręką tak dobrze włączyć, jak prawą; nigdy nie zauważył nagłego zblednięcia rąk.

Do wojny Sch. zawsze był zdrow, nigdy nie miał odmrożonych kończyn, nawet w czasie największych mrozów. W czasie służby wojskowej na pozycjach występowały od czasu do czasu pod wpływem zimna zaburzenia pęcherzowe; Sch. musiał często

<sup>2)</sup> Nouv. Iconogr. XVI.

<sup>3)</sup> Nouv. Iconogr. 1907.

<sup>4)</sup> Arch. f. Kdhkd. B. 53.

<sup>5)</sup> Nouv. Icon. 1895 (cyt. według Cassierera).



mocz oddawać i pęcherz natychmiast opróżniać, skoro tylko uczuł parcie na mocz. Bezwiedne moczenie we śnie zdarzało się tylko kilka razy. Zaburzenia te ustąpiły.

Stan obecny: Lewa ręka większa od prawej, grzbiet ręki lewej i palce zgrubiałe, zwłaszcza palec IV. i V.; pierwsze członki palców są więcej zgrubiałe, aniżeli końcowe, środkowe członki palca wskazującego i środkowego więcej zgrubiałe, niż inne palców. Dłoń jest również poduszkowato zgrubiała, jednak w mniejszym stopniu, aniżeli grzbiet ręki. Dolna trzecia część przedramienia jest również zgrubiała. Skóra nad lewą ręką i dolną częścią przedramienia silnie zasiniała, ciemnoniebieska; w ciągu badania w ciepłym pokoju zmienia się jej barwa powoli na czerwono-niebieską. Nad pierwszym palcem i nad małymi stawami sinica jest znaczniejsza, niż w częściach sąsiednich. Mniej więcej w połowie przedramienia słabnie sinica, przechodzi w skórę marmurkową i ciągnie się po zewnętrznej stronie przedramienia ku łokciowi. Skóra nad łokciem jest znowu wybitniej zasiniała, jednak nie w tym stopniu, co ręka. Dłoń i dłoniowa strona palców jest mniej sina, aniżeli grzbiet ręki; po wewnętrznej stronie przedramienia sięga sinica do górnej trzeciej części tak, że zgięcie łokciowe jest już zupełnie prawidłowe. Skóra nad lewą ręką jest gładka, nieco lśniąca, ucisk na skórę pozostawia zagłębienie i białą plamę, które wnet znikają. Paznokcie niezmiennione. Dłoń wilgotna.

Na prawej ręce również znaczna sinica, jednak o wiele mniejsza, niż na lewej, z domieszką zabarwienia czerwonego; to zabarwienie skóry rozprzestrzenia się na przedramię, mniej więcej do tej samej wysokości, co i na lewej kończynie. Poza tem skóra jest niezmienniona, obrzęk niema, rysunek naczyń powierzchownych i ścięgien wyraźny. Zabarwienie i ciepłota rąk zmienia się zależnie od ciepłoty zewnętrznej; lewa ręka prawie czarnieje na zimnie i jest zwyczajnie zimniejsza od prawej.

Zmiany czuciowe: nieznaczne obniżenie czucia bólu w zasiniałych częściach skóry na lewej kończynie górnej, na dłoni czucie bólu prawie prawidłowe. W tem samym rozmieszczeniu obniżenie czucia dotyku, które to zaburzenie nasila się ku dłoń. Czucie ciepła w dolnej trzeciej części przedramienia i na ręce prawie zniesione, czucie zimna zupełnie zniesione; zaburzenia czucia ciepła. Górna granica tych zaburzeń czuciowych odcina się ostro. W obrębie sinicy na prawej kończynie górnej jest czucie bólu może nieco obniżone w porównaniu z przyległymi zdrowymi częściami skóry. Dotyk prawidłowy. Czucie zimna zniesione, ciepła obniżone; czucie głębokie obustronnie zachowane.

Ruchy lewej ręki i palców nieco ograniczone. Przy użyciu siły odczuwa chory ciągnące bóle w przedramieniu. Zaników mięśniowych niema; pobudliwość elektryczna mięśni i nerwów obustronnie prawidłowa. Ruchy ręki prawej prawidłowe.

Grzbiet stóp i skóra około kostek znacznie zasiniała, jednak nie jednostajnie, gdyż wśród sinicy są jasne przestrzenie prawidłowej lub czerwono-nawo zabarwionej skóry. Palce u nóg są prawie zupełnie prawidłowe, poduszki blade. Ucisk na skórę wywołuje białą plamę, która natychmiast znika. Sinica sięga około 4 palce powyżej kostek. Na goleni rozległe brunatne zmiany barwikowe po wrzodach. Skóra nad kolanami zasiniała, tu i ówdzie czerwone plamki; na udach lekkie marmurkowanie skóry. W obrębie zasiniałych części skóry stwierdza się obniżenie czucia zimna i ciepła przy utrzymaniu czucia bólu i dotyku.

Odruchy ścięgienne zarówno na kończynach dolnych, jak i górnych, żwawe, równe.

Pnie nerwowe niebolesne na ucisk. Odruchy skórne prawidłowe. W nerwach mózgowych niema zmian. Odruchy rogówkowe i gardłowe obustronnie żwawe. Pole widzenia prawidłowe. Lekkie wrodzone opadnięcie powiek górnych. Odstające uszy. Dermografia wzmożona, wzmożone pocenie się, w lewej piasze silniejsze, niż w prawej. Mechaniczna pobudliwość mięśni nie wzmożona. Z wyjątkiem wspomnianych zaburzeń czuciowych na rękach i nogach czucie skórne na całym ciele prawidłowe. Narządy wewnętrzne bez zmian. W obu stawach kolanowych, barkowych i w lewym stawie nadgarstkowym trzeszczenia przy ruchach biernych.

Odczyn Wassermann'a z surowicą krwi ujemny. Zdjęcie rentgenowskie rąk wykazuje prawidłową budowę kości i powiększenie cienia na ręce lewej, pochodzącego od części miękkich.

W przypadku tym rozwinęła się skutkiem zadziałania zimna sinica kończyn z obrzękami rąk. Obrzęk ręki prawej wkrótce ustąpił, a pozostała tylko, podobnie jak na stopach, sinica. Na lewą rękę choroba rozwijała się dalej, ręka powiększała się mimo leczenia coraz więcej, a obrzęk rozprzestrzeniał się na przed-

ramię. Sprawa chorobowa ograniczyła się zatem na ręce prawej i na stopach do przewlekłej sinicy, na lewą rękę zaś postępowała i doprowadziła do przewlekłego obrzęku części miękkich bez zmian w kości. Nigdy nie było znaczniejszych bólów; chory skarżył się na bóle stawowe, a przedmiotowo stwierdza się trzeszczenie w stawach kolanowych i barkowych, wskazujące na przewlekłą sprawę stawową. Nigdy nie było napadowego zblednięcia kończyn. Przebieg choroby i obraz kliniczny odpowiada zupełnie przypadkom, opisanym przez Cassierera. W rozpoznaniu różniczkowym może wchodzić w rachubę jamistość rdzenia i histerya. Przeciw jamistości rdzenia przemawia brak zaników mięśniowych, prawidłowy odczyn elektryczny nerwów i mięśni, nagłe wystąpienie sinicy na wszystkich kończynach po zadziałaniu zimna, w końcu jakoś zaburzeń czuciowych. Mamy tu wprawdzie zaznaczone rozszczenie czucia, jednak ten sposób rozmieszczenia zaburzeń czuciowych, ostra granica górna na kończynach górnych, symetryczne zmiany na dolnych, nie należą do obrazu jamistości rdzenia. Przy przewlekłej sinicy opisali tego rodzaju zmiany czuciowe Cassierer, Barker i Sladen, Kartje. Przeciw histeryi przemawia w naszym przypadku brak innych objawów histerycznych.

Podnieść należy w tym przypadku różnicę w nasileniu objawów chorobowych na poszczególnych kończynach; najbardziej dotknięta jest lewa ręka, mniej prawa, a najmniej stopy, na których nie tylko sinica, ale i zaburzenia czuciowe są najmniej zaznaczone. Ta różnica może się jeszcze wybitniej zaznaczyć, jak to wykazuje przypadek następny:

Przypadek 2. K. lat 25. W dzieciństwie przebył krzywicę, błonicę, płonicę z zapaleniem ucha wewnętrznego i odrę, w 11. lub 12. roku życia nieżył krtani. Do 15. roku życia bezwiedne moczenie w nocy. Potem był zdrowy; czasem tylko skarżył się na bole dołem brzucha, prawdopodobnie skutkiem skłonności do przepukliny.

W kwietniu 1913 r. zachorował wśród gorączki, bólu gardła i bólów we wszystkich stawach. Szczególnie bolesne były małe stawy rąk, stawy kolanowe i skokowe, które wkrótce potem obrzmiały. Choroba trwała przez 6 tygodni i ustąpiła pod wpływem aspiryny, środków napotnych i okładów. Potem chory pracował przez 3 miesiące; przy zmianie pogody miewał bóle w stawach. Po 3 miesiącach przeziębził się i dostał nawrotu choroby; leżał przez 4 tygodnie w łóżku. Od tego czasu skarżył się często na bóle stawowe. Następnej zimy, 1913/14, zauważył chory, że ręce jego łatwo na zimnie sinieją i nabrzmiwiają; w cieple znikał obrzęk i sinica. Tosamo zauważył w zimie 1914/15, z tą różnicą, że ręka lewa znacznie więcej obrzmiewała, aniżeli prawa. W ciepłym pokoju obrzęk prawej ręki zniknął zupełnie, lewej zaś w znacznie mniejszym stopniu, tak, że i następnego lata był wyraźnie widoczny. W jesieni 1915 roku znaczne pogorszenie na ręce lewej, która się coraz bardziej powiększała. Bólów w rękach chory nie miał. Ruchomość rąk była utrzymana, chory nie posługiwał się jednak lewą ręką z powodu obrzęku. W jesieni, a potem w zimie 1916 r. dalsze pogorszenie, ręka dalej się powiększała, sinica wzrastała, a ruchomość palców lewej ręki stawała się coraz gorszą. Z wzrastającym obrzękiem przykurczenie palców powiększało się, tak że chory z trudnością tylko rękę otwierał. Przy ruchach w stawie łokciowym ma chory uczucie ciągnięcia w przedramieniu; bólów nie ma. Chory był w ciągu wojny dwa razy zwolniony z powodu guzów krwawniczych i wypadnięcia odbytnicy; obecnie przysłany został z komisji asenterunkowej celem stwierdzenia choroby.

Stan obecny (w lutym 1917): Lewa ręka znacznie powiększona, grzbiet poduszkowaty; palce zgrubiałe, zgięte we wszystkich stawach, tylko duży palec jest wyprostowany i przylega do palca wskazującego. Skóra jest sina, tylko miejscami widoczne są jaśniejsze części skóry; dolny odcinek przedramienia (około 4—5 cm powyżej stawu nadgarstkowego) marmurkowany. Sinica słabnie ku górze tak, że w górnej trzeciej części przedramienia skóra jest prawie prawidłowa. Skóra nad lewą ręką jest gładka, miękka, bez połysku, bez zmian odżywczych; ucisk na rękę wywołuje zagłębienie i białą plamkę, które natychmiast znikają. Skóra nad stawami palców czarno-sina. Paznokcie niezmiennione. Chory nie może sam ręki otworzyć. Biernie udaje się palce otworzyć, wracają one jednak wnet do pierwotnego położenia. Skóra na dłoni i dłoniowej stronie palców blada, wilgotna, poduszkowata, cieplejsza, niż na grzbiecie ręki. Dolna trzecia część przedramienia również zgrubiała, zwłaszcza strona łokciowa. Przy zwieszaniu ręki lewej lub na zimnie sinica wzrasta, skóra staje się czarno-siną; podobnie w zimnej



wodzie. W ciepłej wodzie występują na tle zasiniałej skóry czerwone plamy.

Ruchy w stawie nadgarstkowym prawie zupełnie zniesione; przy ruchach biernych znaczny opór. W stawie łokciowym chory wykonywa powolne ruchy, przyczem odczuwa bole w przedramieniu. Przy zginaniu przedramienia wyskakuje nerw łokciowy ze swego rowka, przyczem chory nie odczuwa parestezyi w zakresie tego nerwu.

Poniżej zgięcia łokciowego obniżenie czucia bólu, które nasila się ku dołowi, tak, że w dolnej trzeciej części przedramienia i na grzbiecie ręki czucie bólu jest zupełnie zniesione. W tych samych granicach i w tym samym stopniu zaburzenia czucia zimna; czucie ciepła jest znacznie obniżone, ale nie całkowicie. Górna granica tych zaburzeń czuciowych jest ostra; w miejscach zupełnego zniesienia czucia bólu jest czucie dotyku miernie obniżone, wyraźniej na grzbiecie ręki, aniżeli na dłoni, w miejscach obniżenia czucia bólu jest czucie dotyku prawidłowe.

Prawa ręka jest wielkości prawidłowej, skóra na niej lekko zasiniała, marmurkowana, paznokcie sine, bez zaburzeń troficznych. Ucisk na skórę wywołuje białą plamę bez zagłębienia. Sinica sięga do połowy przedramienia. Ukłucie igłą chory wszędzie dobrze odczuwa, może nieco słabiej, aniżeli na innych zdrowych częściach skóry. Czucie zimna aż do połowy przedramienia prawego zniesione, górna granica ostra. Czucie ciepła obniżone; dotyk zachowany. Ruchomość ręki prawej zupełnie prawidłowa. Brak zaników mięśniowych na obu rękach. Pobudliwość elektryczna nerwów i mięśni prawidłowa. Odruchy na kończynach górnych żwawe, równe.

Dermografia i mechaniczna pobudliwość mięśni nie zwiększona. Wzmoczone pocenie się w prawidłowej ciepłocie pokojowej. Odruchy skórne prawidłowe. Ruchomość kończyn dolnych prawidłowa, odruchy żwawe, równe. Na skórze stóp niema zmian. Czucie prawidłowe. Nerwy mózgowe wolne. Żrenice oddziałują. Odruchy na głowie prawidłowe. Pole widzenia bez zmian. W sercu i płucach niema zmian. Trzeszczenie w stawach kolanowych i barkowych. Zdjęcie rentgenowskie lewej ręki i stawu łokciowego wykazuje stosunki prawidłowe. Odczyn Wassermana we krwi ujemny.

W przypadku tym wystąpiła sinica i obrzęk rąk po ostrem zapaleniu stawów. Obrzęk ręki prawej wnet ustąpił, na lewej zaś coraz bardziej się powiększał. W początkowym okresie choroby nasilenie sinicy i obrzęku lewej ręki uległy pewnym wahaniom, później jednak obrzęk stopniowo, ale stale się zwiększał. W czasie pogorszenia się choroby w zimie 1916/17 wystąpiło ograniczenie dowolnych ruchów lewej ręki, które postępowało coraz więcej, aż doszło do obecnego stanu. To zaburzenie ruchowe przypomina ustawienie palców, opisane w jednym przypadku przez Cassierera (przypadek G.), w którym palce dały się wprawdzie wyprostować, ale wnet wracały do pierwotnego położenia; podobne nieprawidłowe ułożenie palców spostrzegano w innym przypadku (W) Cassierera. W naszym przypadku możnaby myśleć o przykurczeniu histerycznym. Przeciw temu przemawia brak innych objawów histerycznych, a nadto okoliczność, że zaburzenia ruchowe wystąpiły dopiero po 2-letnim trwaniu sprawy chorobowej.

W odróżnieniu od pierwszego przypadku są dolne kończyny w tym przypadku zupełnie wolne. Prawa ręka wykazuje podobnie, jak w pierwszym przypadku, znacznie mniej zmian, aniżeli lewa. W obu przypadkach wskazują zaburzenia czuciowe na schorzenie ręki prawej, która pozornie sprawia wrażenie zupełnie zdrowej.

Istnieją przypadki, w których istotnie tylko jedna ręka jest chora, druga zaś zupełnie zdrowa.

Przypadek 3. Badany w lutym 1917, S. 24 lat. W dzieciństwie płonica, przed 9 laty dur brzuszny. Obecna choroba rozpoczęła się przed 4 laty w zimie, parestezjami w lewej ręce i lewym przedramieniu; chory odczuwał wtedy mrowienia i drętwienia w ręce. Bólów nie miał. Równocześnie ręce poczęły sinieć, lewa więcej, aniżeli prawa. Obrzęku nie było. Po kilku tygodniach wystąpiły bole w lewym przedramieniu i w lewej ręce, która stopniowo poczęła się powiększać i coraz więcej siniała. Bole były dość silne, jednak nie napadowe. Stan pogarszał się dalej stopniowo; w czasie pogody i w cieple bole ustawały, obrzęk zmniejszał się, jednak nie znikał zupełnie.

Chory zaznacza, że nasilenie bólów zależało od stopnia obrzęku, że ze wzrostem obrzęku wzrastały też bole. Od 2 lat choroba nie postępuje; bole są nieco mniejsze. Na ręce prawej pozostała sinica, która wystąpiła w początkowym okresie choroby; poza tem chory nie zauważył na tej ręce żadnych zmian.

Za przyczynę choroby uważa chory zimno; jest z zawodu kupcem węgla i w zimie musiał nieraz całymi dniami przebywać na zimnie. Dotychczas leczył się tylko raz w Iwoniczu, jednak bez skutku. Chory pochodzi z rodziny nerwowej; ojciec cierpi na czkawkę histeryczną.

Stan obecny: Lewa ręka znacznie większa od prawej. Dłoń, a szczególnie grzbiet ręki poduszkowato powiększona, palce zgrubiałe, pierwsze członki więcej, niż końcowe, palec wskazujący i średni więcej zgrubiałe, aniżeli inne. Powiększenie ręki i palców dotyczy tylko części miękkich, kości okazują się w obrazie rentgenowskim niezmienione. Skóra jest gładka, na grzbiecie ręki czerwono-siną, nad stawami czarno-siną. Dłoń bledsza, aniżeli grzbiet ręki, wilgotna. Sinica sięga powyżej stawu nadgarstkowego i gubi się stopniowo w połowie przedramienia. Lewa ręka jest zimna. Ucisk na skórę wywołuje zagłębienie i białą plamkę, które wnet znikają. Paznokcie niezmienione. W zimnej wodzie ręka czerwono-siną; w gorącej wodzie występują żywo-czerwone plamki. Chory nie odczuwa zimna na lewej ręce; jeżeli polewamy rękę zimną wodą, to chory odczuwa zimno dopiero powyżej stawu nadgarstkowego, a w górnej połowie przedramienia czucie zimna staje się zupełnie prawidłowe. — Górna granica znieczulenia na zimno jest ostra. Na ręce chory nie odróżnia gorącej wody, odczuwa ją na przedramieniu jako letnią, a dopiero w górnej połowie przedramienia jako gorącą. Tensam wynik otrzymujemy przy badaniu próbówką z ciepłą i zimną wodą: od połowy przedramienia ku dołowi obniżenie czucia zimna i ciepła, które powyżej stawu nadgarstkowego przechodzi w zniesienie czucia ciepłoty.

W tych samych rozmiarach znajdujemy wzrastające ku dołowi obniżenie czucia bólu, które powyżej stawu nadgarstkowego przechodzi w zupełne znieczulenie. Dotyk jest bardzo znacznie obniżony, ale nie całkowicie zniesiony. Górna granica tych zaburzeń czuciowych jest ostra. Ruchomość lewej ręki jest wprawdzie utrzymana, jednak ruchy są powolne i mało wydadne; chory twierdzi, że obrzęk utrudnia mu ruchy ręki. W stawie barkowym i łokciowym ruchy są utrzymane, ale również powolne, podobno wskutek bólów w przedramieniu. Te zaburzenia ruchowe rozwinęły się stopniowo; w początkach choroby chory mało się posługiwał lewą kończyną. Niema zaników mięśniowych. Pobudliwość elektryczna mięśni i nerwów prawidłowa.

Prawa ręka jest nieznacznie czerwono-sinawa i nie wykazuje żadnych innych zmian. Odruchy na kończynach górnych prawidłowe.

W nerwach mózgowych niema zmian. Odruchy gardłowe, nosowe, uszne i rogówkowe prawidłowe. Pole widzenia prawidłowe. Dermografia nieco wzmoczona. Wzmoczone pocenie się przy chłodnej ciepłocie pokojowej, w lewej pasze więcej, niż w prawej. Kończyny dolne wolne, odruchy żwawe, równe. Stopy nieznacznie zasiniały. Czucie skórne na całym ciele bez zmian, z wyjątkiem opisanych na lewej kończynie górnej. Pnie nerwowe na ucisk niebolesne. Budowa ciała dobra, narządy wewnętrzne bez zmian chorobowych. W moczu zmian niema.

W tym przypadku rozwinęła się stopniowo sinica i obrzęk na lewej ręce. W początkach choroby parestezye, potem wraz z powiększeniem się ręki i nasilaniem się sinicy bole w ręce lewej. Od 2 lat sprawa chorobowa nie postępuje. Obok powiększenia ręki i sinicy stwierdzamy zaburzenia czuciowe i ruchowe, bez zaników mięśniowych, bez zmian elektrycznych. Podobnie, jak w pierwszych dwóch przypadkach, nie mają zaburzenia ruchowe charakteru histerycznego, tembardziej, że nie znajdujemy u naszego chorego innych objawów histerycznych. Nie ma tu również objawów, któreby mogły przemawiać za jamistością rdzenia. Godnym uwagi jest fakt, że tylko lewa ręka jest dotknięta i tem wyróżnia się ten nasz przypadek od dotychczas znanych.

Następny przypadek zasługuje na uwagę ze względu na etylogię.

Przypadek 4. Sch. I. 21. przyjęty na oddział w lutym 1917. Podaje, że 30/IX 1915. ukarano go dwugodzinnem przywiązaniem do słupa („Anbinden“). Kiedy go z więzów zwolniono, poczuł bole w obu pachach i zdrętwienie prawej ręki. Ręka ta była podobno obrzmiała, zasiniała, a chory nie mógł nią ruszać. Od tego czasu stan na ręce prawej się nie zmienił. Od chorego nie można się z pewnością dowiedzieć, jak sprawa chorobowa powstała, względnie jak postępowała, czy obrzęk, który się dziś stwierdza, wystąpił zaraz po zwolnieniu sznura, czy też potem powoli się rozwinął. Chory powiada, że tego nie pamięta, wie tylko tyle, że w ostatnich czasach stan się zmienił.

Stan obecny: Prawa ręka powiększona; grzbiet ręki i dłoń poduszkowato wzdęte, palce w obrębie pierwszych członków



więcej zgrubiałe, aniżeli w końcowych. W obrazie rentgenowskim niema zmian kośćca. Ręka jest zimna, skóra bardzo znacznie zasiniała, na dłoni w mniejszym stopniu, aniżeli na grzbiecie ręki; skóra jest sucha. Na przedramieniu sięga sinica do połowy przedramienia, po stronie prostowników sinica jest znaczniejsza, aniżeli po stronie zginaczy. Ucisk na skórę wywołuje zagłębienie i białą plamę, które natychmiast znikają. Prawa ręka zwisa bezwładnie, ruchy ręki i palców zniesione. W stawie łokciowym możliwy jest tylko ruch, wyprostowujący ramię, jednak i ten ruch nie jest ruchem czynnym, gdyż ramię ciężarem swym opada ku dołowi. Ruchy w stawie barkowym utrzymane. Elektryczna pobudliwość nerwów i mięśni prawidłowa. Przy chodzeniu zwisa prawa kończyna górna bezwładnie i nie wykonuje ruchów wahadłowych. Od zgięcia łokciowego obniżenie, od połowy przedramienia zniesienie czucia bólu; w tych samych granicach zniesienie czucia ciepłoty i dotyku.

Lewa ręka zupełnie zdrowa. Odruchy na kończynach górnych obustronnie utrzymane, po prawej nieco słabsze. W nerwach mózgowych niema zmian, odruchy rogówkowe, gardłowe, uszne i nosowe obustronnie prawidłowe. Pole widzenia bez zmian. Nieznaczne powiększenie gruczołu tarczowego. Kończyny dolne wolne. Odruchy: równe, zwawe. Odczyn Wassermana ze krwi ujemny.

W tym przypadku rozwinęła się po dwugodzinnem ściśnięciu przedramienia sznurem przewlekła sinica i powiększenie ręki prawej. Równocześnie wystąpiło porażenie tej ręki. Wiotkość porażenia, bezwładne zwisanie ręki, brak wszelkich ruchów czynnych przy braku zaników mięśniowych i przy prawidłowym oddziaływaniu na prąd elektryczny przemawia za historycznym charakterem tego porażenia. Co się tyczy związku między uciskiem a przewlekłą sinicą, to nie da się na podstawie wywiadów nic pewnego stwierdzić. Z aktów, dotyczących chorego, wynika, że powiększenie się kończyny postępowało powoli, stopniowo, że jednak wystąpiło wkrótce po wypadku. I tak znajdujemy w świadectwie lekarskim z dnia 16/X 1917. zaznaczone, że ręka prawa i przedramię prawe są porażone; w innym świadectwie z 23/XI 1917. znajdujemy uwagę, że ręka jest zimna, czucie dotyku i bólu obniżone, zwłaszcza w obrębie obrzękłego grzbietu ręki prawej. W świadectwie z 8/II 1916. jest mowa o znacznej sinicy, o obrzękach i zaburzeniach czuciowych. Należy zatem przyjąć, że już w połowie listopada 1915, a więc w 6 tygodni po obrzmieniu ręki wystąpiły wyraźne objawy przewlekłej sinicy z przerostem części miękkich i z zaburzeniami czucia. Trudno rozstrzygnąć, dlaczego sinica, wywołana zaciśnięciem przedramienia, pozostała i spowodowała obrzęk względnie przerost części miękkich; nie jest wykluczonem, że chodzi o bezpośredni uraz naczyń krwionośnych, tak że wyrównanie zastoju żylnego nie mogło nastąpić. Zaznaczyć należy, że przewlekła sinica może istnieć obok histeryi i że stwierdzenie takiej sinicy z przerostem części miękkich w przebiegu nawet typowej histeryi nie uprawnia do twierdzenia, że i sinica i zmiany przerostowe są również przyrody historycznej. Na ten szczegół zwrócili uwagę Cassierer, Gasne i Souques.

Z przytoczonych czterech przypadków wynika, że w trzech pierwszych czynnikiem etyologicznym był wpływ reumatyczny, zimno; w pierwszych dwóch stwierdza się jeszcze teraz objawy przewlekłego gośca stawowego. Sprawa chorobowa rozwijała się powoli, stopniowo, rozpoczynała się sinicą, do której przyłączał się później przerost części miękkich. W jednym przypadku (przyp. III) były początkowo parestezye, potem bole; w przypadku pierwszym bole były nieznaczne, a najmniej skarżył się na bole chory K. (przyp. II.) We wszystkich przypadkach miały bole charakter ciągnący i nie występowały napadowo. Napadowego zblednięcia rąk nie było.

Uwagi godną jest asymetria w nasileniu objawów chorobowych. Już Cassierer zwrócił na to uwagę, że ręce bywają więcej dotknięte, aniżeli nogi. Oprócz tego mogą jednak istnieć różnice między objawami na prawej i lewej kończynie. I tak w jednym przypadku (9) Cassierera była sinica i powiększenie ręki lewej znaczniejsze, niż prawej; w przypadku (F) zabarwienie na nodze prawej i ręce lewej wyraźniejsze, aniżeli po drugiej stronie. Pehu przytacza przykład, w którym lewa ręka była większa, w przypadku Barker-Sladena była sinica na prawej nodze wyraźniejsza, niż na lewej. W tych przypadkach różnica dotyczyła tylko stopnia nasilenia, w naszych zaś jest różnica jakościowa. W pierwszym przypadku najbardziej dotknięta jest ręka lewa, mniej prawa, stopy w mniejszym stopniu zajęte, aniżeli ręka prawa. Różnica między lewą a prawą ręką dotyczy głównie wielkości dotkniętych części, mniej zaś sinicy i zaburzeń czuciowych. W drugim przypadku wskazują zaburzenia czuciowe

i mierna sinica na schorzenie ręki prawej; poza tem wydaje się ręka zupełnie zdrową. W trzecim przypadku nie możemy na prawej ręce i na stopach wykazać żadnych zmian chorobowych. W czwartym przypadku, który choćby ze względu na etiologię zajmuje miejsce odrębne, jest druga ręka, lewa, zupełnie zdrowa.

Na zaburzenia czuciowe w przypadkach przewlekłej sinicy zwrócił uwagę Cassierer. Podnosi on sposób rozprzestrzenienia się tych zmian, ostrą granicę górną, co przypomina na schemacie rękawiczkę lub pończochę. Dalej zwraca uwagę na to, że podobne zaburzenia we wszystkich czterech kończynach są w histeryi nieznane, że się wprawdzie w jamistości rdzenia zdarzyć mogą, że mimo to jednak nie można przypadków przewlekłej sinicy wcielić do syringomyelii, »acroasphyxia chronica« może co najwyżej tworzyć przejście pomiędzy nerwicami naczynioruchowo-odżywczymi, a syringomyelią.

W naszym pierwszym przypadku mamy na lewej ręce zniesienie czucia zimna, znaczne obniżenie czucia ciepła, czucie bólu i dotyk mniej obniżone. Na prawej ręce różnica ta w zaburzeniu czucia jest jeszcze wybitniejsza. Czucie zimna zniesione, ciepła w małym stopniu, bólu tylko nieznacznie obniżone i dotyk prawidłowy. Zupełnie takie same zaburzenia spotykamy na prawej, mniej dotkniętej kończynie w przypadku drugim; na lewej, powiększonej ręce tego chorego jest czucie zimna i bólu zniesione, ciepła i dotyku znacznie obniżone. W trzecim i czwartym przypadku jest czucie skórne zupełnie zniesione. Na nogach mamy tylko w pierwszym przypadku zaburzenia czucia, i to obniżenie czucia zimna i ciepła; i to jest najniższy stopień zaburzeń czuciowych w naszych przypadkach.

Jeżeli porównamy stopień nasilenia zaburzeń czuciowych z sinicą, to odnosi się stanowczo wrażenie, że przebiegają one równolegle z nasileniem przerostu części miękkich. W tablicy, którą przytaczam poniżej, umieszczone są najmniejsze zmiany czuciowe na początku.

| Zajęta kończyna                                     | Zaburzenia czuciowe  | Sinica i przerost   |
|---|--|---|
| Nogi<br>w przyp. I.                                 | Obniżenie czucia ciepłoty  | Znaczna sinica z miejscami czerwonymi i prawidłowymi częściami skóry; przerostu niema |
| Ręka prawa<br>w przyp. I i II                       | Czucie zimna zniesione<br>» ciepła obniżone<br>» bólu nieco obniżone<br>» dotyku prawidłowe                    | Sinica bez przerostu; w początkach choroby ręce były obrzękłe                         |
| Lewa ręka<br>w przyp. I                             | Czucie zimna zniesione<br>» ciepła znacznie obniżone<br>» bólu i dotyku obniżone                               | Bardzo znaczna sinica i nieznaczny przerost   |
| Lewa ręka<br>w przyp. II                            | Czucie zimna zniesione<br>» ciepła znacznie obniżone<br>» bólu zniesione<br>» dotyku obniżone                  | Znaczna sinica i znaczny przerost   |
| Lewa ręka<br>w przyp. III<br>i prawa<br>w przyp. IV | Wszystkie rodzaje czucia skórnego zniesione, tylko w przypadku III jest czucie dotyku bardzo znacznie obniżone | Bardzo znaczna sinica i znacznego stopnia przerost                                    |

Jeżeli porównamy na tej tablicy zaburzenia czuciowe z sinicą z jednej, a z przerostem części kończyn z drugiej strony, to widzimy, że im większy przerost, tem znaczniejsze zaburzenia czuciowe, dalej, że nasilenie zaburzeń czuciowych nie zależy od nasilenia sinicy. I tak mamy na stopach w przypadku I najmniejsze zaburzenie czuciowe mimo, że sinica jest znaczną, kończyny te nie były jednak nigdy obrzękłe. Wyższy stopień zaburzeń czuciowych mamy na prawej ręce w przypadku I i II, która w początkach choroby była przejściowo obrzękła, a teraz jest tylko zasiniała. Przekonującym jest wynik badania na ręce lewej w przypadku I; tu jest sinica najznaczniejsza, a zaburzenia czu-



ciowe stosunkowo najmniejsze. W porównaniu z tym przypadkiem jest sinica na rękach w przypadku III i IV znacznie mniejsza, natomiast przerost o wiele większy i zaburzenia czuciowe o wiele znaczniejsze. Jeżeli się porówna dalej objawy na stopach w przypadku I z objawami na ręce prawej w przypadku I i II, to sinica na nogach jest znaczniejsza, niż na ręce prawej, w dwóch pierwszych przypadkach, natomiast zaburzenia czuciowe na nogach mniejsze.

Z zestawienia tego wynika, że im większy przerost, tem zaburzenia czuciowe znaczniejsze. Niezależność zaburzeń czuciowych od sinicy przyjmuje też Cassierer, a to na podstawie jednego przypadku przerostu z zaburzeniami czuciowymi, ale bez sinicy. Nasze spostrzeżenia wskazują na to, że tesame czynniki, które wywołują przerost, rozstrzygają o powstaniu zaburzeń czuciowych. Należy jednak z drugiej strony zauważyć, że rozmieszczenie zaburzeń czuciowych, zwłaszcza zniesienie zupełne. czucia skórnoego, pokrywa się zawsze z rozmieszczeniem sinicy.

Omówienia wymaga ograniczenie ruchomości dotkniętych kończyn. Jeżeli się dokładnie przejrzy historię choroby przypadków przewlekłej sinicy w piśmiennictwie, to widzimy, że zaburzenia ruchowe nie są zbyt rzadkie. Jeden z chorych Cassierera skarżył się na niezgrabność rąk, inny nie mógł wykonywać delikatnych ruchów palcami, a przedmiotowo stwierdzono niezgrabność palców; w przypadku tym chodziło o przewlekłą sinicę bez przerostu, skóra była tylko napęczniała. Inna chora (W) Cassierera podała, że ze zwiększającą się sinicą ręce coraz bardziej słabły i stawały się niezgrabne, tak że nie mogła wykonywać swego zawodu jako pianistka; przedmiotowo: ręce zbaczają ku stronie łokciowej, IV i V palec na obu rękach zgięty w I stawie palcowym, palce w tem zgięciu ustalone. Ruchomość o tyle była ograniczona, że ruchy palców i rąk były naogół bezsilne; porażenie nie było, oddziaływanie elektryczne prawidłowe, mimo, że pierwsza przestrzeń międzykostna zapadła. — U histeryczki G., opisanej przez Cassierera, były palce rąk stale zgięte w pierwszym stawie palcowym; dawały się wprawdzie wyprostować, wracały jednak do pierwotnego położenia. Cassierer nie wyjaśnia tych zaburzeń ruchowych, są one tylko zapisane w historych choroby.

Z wyjątkiem naszego IV przypadku, w którym zaburzenie ruchowe ma charakter histeryczny, ograniczenie ruchomości w przypadkach I i III jest nieznaczne. Przykurczenie w II przypadku znaczne. W tych 3 przypadkach wystąpiło to zaburzenie dopiero po dłuższym trwaniu sinicy i przerostu, tak, że z postępem choroby ruchomość dotkniętej kończyny coraz bardziej się pogarszała. Czy pewien stopień zaburzeń ruchowych należy do obrazu przewlekłej sinicy z przerostem, nie da się na razie rozstrzygnąć. Częstość tego objawu, zapisanego w dotychczas ogłoszonych przypadkach, nie wyłącza tej możliwości. Dalsze spostrzeżenia może tę sprawę wyjaśnić.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie kliniczne dnia 21 listopada 1917.

(w klinice chirurgicznej U. J.)

(Dokończenie).

5) Kol. Kazimierz Jaworski wygłosił wykład: **Zaszycie jamy brzusznej przy ropnych sprawach w otrzewnej.** Tamponada jamy brzusznej przy ropnych zapaleniach otrzewnej ma szereg ujemnych stron, jak długi okres leczenia pooperacyjnego, bóle, jakie chory znosić musi przy leczeniu pooperacyjnym, powstawanie przepuklin pooperacyjnych i wreszcie, jak twierdzi Bauer, tamponada powoduje długotrwałe i uporczywe niedowłady jelit. Toteż w miarę rozwoju chirurgii jamy brzusznej starano się zastąpić tamponadę. Wielu chirurgów zaczęło używać sączkowania (drainage), lecz i to okazało się też nie bez ujemnych stron. Przy dłuższym leżeniu drenu również, jak i przy tamponadzie, powstają wkrótce zlepy między drenem, a błoną surowiczą jelit; znane są przypadki uciskowej martwicy ściany jelita od drenu, wreszcie trudno jest uchwycić chwilę, kiedy należy usunąć dren: zawczesne jego usunięcie grozi wytworzeniem się wtórnego ropnia, zapóźne wywołuje zrosty.

Obok techniki chirurgicznej przy ropnych zapaleniach otrzewnej rozwijał się pogląd na znaczenie ogniska dla przebiegu pooperacyjnego, z którego to zapalenie wyszło, oraz na znaczenie płynu wysiękowego w jamie brzusznej. Co się tyczy punktu pierwszego, to wszyscy chirurgowie są jednomyślni, że usunięcie źródła zakażenia jest niezbędnym warunkiem przy leczeniu spraw zapalnych w jamie brzusznej. Co się zaś tyczy wysięku, to zdania są podzielone. Murphy twierdzi, że w wysięku znajdują się ciała ochronne, a więc usuwać go przy zabiegu operacyjnym nie należy. Większość atoli, wychodząc z założenia, że w wysięku ropnym znajdują się toksyny i drobnoustroje, usuwa o ile możliwości ten wysięk z jamy brzusznej, czy to przez płukanie, czy przez wymoczenie gazą. Czy postępowanie nasze będzie to lub inne, ustrój musi stoczyć walkę z zakażeniem, gdyż tamponada i sączkowanie usuwają wysięk tylko z ograniczonej przestrzeni jamy brzusznej wskutek szybko powstających zlepy. Ten fakt naprowadził naprzód amerykańskich chirurgów na to, by w ogóle zaszywać jamę brzuszną. Postępowanie to znalazło zwolenników i w Europie, najpierw w osobie Nordbama i Rottera. Szczególnym zwolennikiem zaszywania jamy brzusznej jest szwedzki chirurg Bauer. Na zasadzie licznych materiałów Bauer dochodzi do wniosku, że zaszywanie jamy brzusznej przy ropnych zapaleniach nie wywiera ujemnego wpływu na wynik i przebieg pooperacyjny. W przypadkach, które się skończyły niepomyślnie, przyczyna zejścia leżała w samym zakażeniu, jak to stwierdziły wyniki sekcyjne. W przypadkach, kończących się pomyślnie, wyjątkowo jako powikłanie wytworzył się ropień ograniczony w okolicy usuniętego wyrostka robaczkowego, który to ropień Bauer następowo sączkował. Całe leczenie pooperacyjne, oprócz wewnętrznych środków, sprowadza się przy zaszyciu jamy brzusznej do ułożenia chorego w pozycji półsiedzącej, aby dać możność spływać wysiękowi w najniższe miejsce (cavum Douglasi) i uniknąć w ten sposób zakażenia otrzewnej wysięcielającej przepone. Bauer zaszywa jamę brzuszną we wszystkich przypadkach rozlanego, ograniczonego i ropnego zapalenia otrzewnej, zaszywa także otorbione ropnie, o ile tylko ich ściany zapadają się po usunięciu ropy i o ile niema tkanek obumarłych, mogących dać powód do wtórnego ropienia.

Nawiązując do powyższych uwag kolega J. zaznacza, że w klinice chirurgicznej krakowskiej widział od szeregu lat postępowanie, zdążające do unikania tamponady jamy brzusznej, nie tak jednak bezwzględne, jak to czyni Bauer. Do zaszycia nadawałyby się tylko świeże zapalenia otrzewnej ze stosunkowo niewielką ilością ropy. W pamięci prelegenta stają dwa przypadki świeżego zapalenia otrzewnej z powodu przebicia wrzodu żołądka; operujący kolega Hładaj zaszył jamę brzuszną bez jakichkolwiek złych następstw. Również przypadki ograniczonych ropni o zapadających się ścianach bez obumarłych tkanek nadawałyby się do zaszycia jamy brzusznej po dokładnem usunięciu ropy i zastosowaniu eteru, jako środka odkażającego. Kolega J. przedstawił dwa przypadki otorbionych ropni w przebiegu ostrego zapalenia wyrostka robaczkowego. Jeden ropień stary kilkumiesięczny, drugi świeży. W obu przypadkach jamę brzuszną zaszyto całkowicie. Chorzy, przedstawieni w 11. dniu po zabiegu operacyjnym z zagojoną doraźnie raną, opuszczają już łóżko. (Streszczenie własne).

Z powodu późniejszej pory o godz. 8½ wieczór zamknął przewodniczący zebranie, nie wyczerpawszy porządku dziennego.

Dr Michejda, zast. sekr. dorocznego

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### Posiedzenie naukowe d. 9. XI. 1917.

Przewodniczy kol. Kohlberger, protokołuje kol. Bocheński. Obecnych członków 36.

I. Kol. Wiczkowski przedstawia chłopaka 19-letniego, niedostatecznie rozwiniętego, z **marskością wątroby**, u którego kol. Schramm dokonał ze względnie pomyślnym skutkiem operacji przyszywania sieci sposobem Talmy. — Przy tej sposobności przytacza prelegent uwagi nad etiologią tej choroby i przyłącza się do zdania tych autorów, którzy uważają marskość wątroby za zjawisko częściowe w ogólnym obrazie uszkodzenia narządów wewnętrznych, wywołanego czy to przez alkohol, czy przez kiłę, czy przez gruźlicę lub inne jakieś czynniki szkodliwe. Co do samej operacji Talmy, prelegent nie przywiązuje zbyt wielkiej wagi. Sądzi jednak, że w tej chorobie, w której skazani jesteśmy prawie wyłącznie na wypuszczanie coraz się po-



nawiającego płynu, należy przecież ze względu na podawane w piśmiennictwie pomyślnie wyniki zastosować tę operację, szczególnie u młodych osób z niedługim przebiegiem choroby.

Dyskusya: 1. Kol. Pisek omawia leczenie marskości wątroby i podnosi, że operacja Talmy powszechnie uważana jest za zabieg mało skuteczny.

2. Kol. A. Gluziński zaznacza, że przedstawiony przypadek zwraca uwagę dużą, gładką wątrobą i powiększeniem śledziony. Nie wchodząc na razie w znaczenie operacji Talmy w takich przypadkach, podnosi, że stan taki odpowiadać bardzo łatwo może przypadkom, jakie przed kilku laty z kliniki swej przedstawił, tak kiły wrodzonej, jak i nabytej, w postaci, którą w przeciwstawieniu do kilaków (hepatitis gummosa) nazywamy postacią rozlaną (hepatitis diffusa luetica), zwykle połączoną z dużą śledzioną. Toteż w przypadkach takich, szczególnie u ludzi młodych bez innego tła etyologicznego, czy to z dodatnim odczynem Wassermanna, czy bez niego, należałoby przeprowadzić leczenie swoiste przed zastosowaniem operacji Talmy, a to tem bardziej, że w przypadkach tych może przyczyna puchliny brzusznej leżeć tak dobrze w zmianie kiłowej żyły wrotnej (phlebitis luetica), jak i w zmianie na otrzewnej, czego dowodem są zwykle stwierdzone zmiany w postaci zmian na otrzewnej w okolicy wątroby (perihepatitis), a pod wpływem leczenia swoistego w tych razach, jak to przypadki przez mówcę przedstawione udowadniają, ustępuje i nagromadzenie się płynu w jamie brzusznej. Operacja Talmy byłaby dopiero wskazana, gdy leczenie swoiste pozostanie bez skutku, gdy więc powstały nie dające się usunąć zmiany czy to w zakresie samej żyły wrotnej, czy to w jej rozgałęzieniach w wątrobie, gdyż, jak wiemy, po latach przypadki te przybrać mogą postać marskości zanikowej (cirrhosis atrophicans). Mowca przypomina nadto spostrzeżenie Neissera, podane na Zjeździe internistów niemieckich w Wiesbaden, o stosunku stanu limfatyczno-grasicznego (status lymphatico-thymicus) do zmian w wątrobie i śledzionie. Przypadek przedstawiony ma wybitne cechy właśnie tego stanu, bo mimo lat 19 brakuje zupełnie zarostu tak pod pachami, jak i nad spojeniem łonowem, jak niemniej bardzo słabo rozwinięte są części pciowe. Może być, że kiła wrodzona, która jest przyczyną zmiany w wątrobie i śledzionie, wpłynęła także i w tym kierunku na wytworzenie się wspomnianego stanu. W każdym razie leczenie swoiste uważa mowca w tym przypadku ze wszelkich miar za wskazane.

3. Kol. Rencki omawia trudności rozpoznawcze przy wykluczeniu sprawy zapalnej na otrzewnej w podobnych przypadkach, co się zaś tyczy przedstawionego przypadku, to mimo ujemnego odczynu Wassermanna objawy ogólne przemawiać się zdają za kiłę.

4. Kol. Hornowski zwraca uwagę na ogólny wygląd chorego, który sprawia wrażenie stanu dziecięcego (infantilismus). Okoliczność ta wskazywałaby zatem, że wszystkie gruczoły, a nie tylko wewnętrzznego wydzielania są tu zajęte. Logicznie więc przyjąć się musi, że ma się tu do czynienia z zadziałaniem przyczyny ogólnej, jak kiła, gruźlica lub t. p.

5. Kol. Schramm przyznaje, że operacja Talmy przy marskości wątroby u dorosłych nie daje dobrych wyników, natomiast u osób młodych wyniki są dobre. Korzystny wynik zabiegu zależy nie tyle od wykonania samej laparotomii, ile raczej od ułatwienia krążenia.

II. Kol. Warchoł przedstawia dwa przypadki z oddziału chirurgicznego szpitala powszechnego:

a) Kobieta, lat 40, po resekcji żołądka i okrężnicy poprzecznej, wykonanej przez prof. Schramma z powodu raka żołądka i ropowicy żołądka (carcinoma ventriculi et gastritis phlegmonosa). Ogólny stan chorej przed operacją dobry. Prawie zupełny brak objawów ze strony przewodu pokarmowego — apetyt dobry, chorą niepokoi tylko guz w jamie brzusznej, mały w okolicy nadpępkowej, wielkości dużej pięści, twardy, niebolesny, wybitnie ruchomy, zdający się wychodzić z okrężnicy poprzecznej lub ze sieci. Po otwarciu jamy brzusznej stwierdzono, że nowotwór zajmuje prawie cały żołądek i jest silnie zrośnięty z okrężnicą poprzeczną. Wobec tego wycięto prawie cały żołądek i część okrężnicy, długości mniej więcej 20 cm., poczem po zeszytciu ze sobą obu końców okrężnicy zamknięto górną część otworu w żołądku szwem dwupiętrowym okluzyjnym i zespłono (według metody I Billrotha) bez wielkiego napięcia dwunastnicę z pozostałą częścią otworu w dnie żołądka. Chora zniosła zabieg dość lekko. Badanie drobnovidowe guza wykazało dwie obok siebie rozwinięte sprawy chorobowe, a mianowicie: raka i ropowicę.

Przedstawiony przypadek, zdaniem prelegenta, godny jest uwagi z następujących względów: 1) Z powodu braku objawów klinicznych ze strony żołądka tak dla jednego jak i drugiego cierpienia; 2) z powodu wybitnej ruchomości guza pomimo dużych jego rozmiarów i zrośnięcia z okrężnicą poprzeczną; 3) z powodu równoczesnego wystąpienia dwu spraw chorobowych, z których ropowica wystąpiła prawdopodobnie już w istniejącym raku i 4) z powodu tego, że mimo ciężkiego zabiegu operacyjnego (prawie zupełnej resekcji żołądka i resekcji dużego odcinka okrężnicy poprzecznej) przebieg pooperacyjny był dobry i stosunkowo lekki, co zawdzięczać należy głównie dość dobremu stanowi odżywienia chorej.

(Dokończenie nastąpi).

## Wiadomości bieżące.

**Z Towarzystwa lekarzy galicyjskich.** W roku 1917 wpłynęły na rzecz wdów i sierot po lekarzach następujące dary: Pani Profesorowa Gilewska z Wiednia 1000 kor., a oprócz tego na rok 1918 500 kor. — razem 1.500 kor.; Prof. Dr Adam Słowij 1.000 kor., które ofiarował, chcąc dać wyraz wdzięczności za leczenie żony, Dr R. Stenzel; Prof. Machek 100 kor. nom. i 300 kor. gotówką razem 400 kor.; Dr Maksymilian Rutkowski 100 kor. nieprzyjęte honorarium (przysłał Dr Fechter). — Razem 2.900 kor. gotówką i 100 kor. nominale.

**Kraków.** Wobec wielkiego podrożenia kosztów druku zmuszona była komisja redakcyjna »Przeglądu lek.« podnieść od Nowego Roku przedpłatę na 7 koron kwartalnie.

— Dyplom doktorski uzyskał p. Zygmunt Popławski rodem z Liplasa.

**Warszawa.** W szpitalach warszawskich wybuchło bezrobocie służby niższej, do którego przyłączyli się felczerzy i urzędnicy administracyjni.

— W listopadzie r. z. odbył się drugi kurs dla kandydatów na lekarzy powiatowych; ukończyło go 24 lekarzy.

**Zmarli:** Dr L. Zweigert, lekarz miejski w Radomsku, z duru płamistego; Dr Kazimierz Oczesalski, lekarz sanitarny i lekarz szpitala Dz. Jezus, sekretarz doroczny Towarzystwa lek. warsz., w 32 r. z. z duru płamistego;

znakomity ginekolog, b. profesor w Strassburgu Freund; anatom prof. Kabl w Jenie; chirurg prof. Angerer w Monachium.

**Redakcyja otrzymała:** R. Minkiewicz: Podstawy doświadczalne i teoretyczne nowego pojmowania zjawisk nerwowych. (Wyd. kasy im. Mianowskiego) Warszawa 1917. — Adamkiewicz: Eine Krebsheilung mit Hilfe meiner Kankroin-Methode in 6 Tagen.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 305

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacyja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstuska 81.



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczołowych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci**, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zw pniecie żył.

# PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

# SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



## Tresć:

Dr Kazimierz Dadej i Dr Marya Krahelska: Zserodyagnostyki duru plamistego . . . . . str. 17  
 Doc. Dr J. Zubrzycki: Odczyn serologiczne przy raku str. 18  
 Dr J. Rothfeld: O przewlekłej sinicy kończyn z przerostem części miękkich (akroasphyxia chronica hypertrophica) str. 19

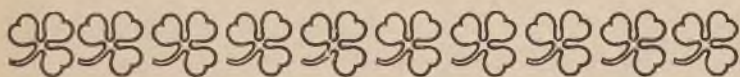
Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie. — Towarzystwo lekarskie lwowskie . . . . . str. 23  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 24  
 Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## JODTRANOL (Matula)

Likier **jed-**peptonowy składu 0.60% **jodu**, dobrego i przyjemnego smaku.  
 żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03%  
 w działaniu zastępuje **w** zupełności Tran. (Ol. Jecoris).

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów **żelazistych** jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

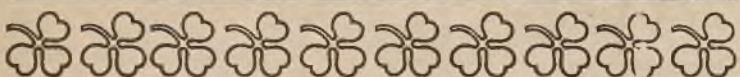
aptekarza **D. MATULI** w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w żołądkach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy.

Dwie flaszki posyłam franco.



Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. **A. Sokołowski**. O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.  
 Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński**. Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.  
 Nr 5, 6. **L. Karwacki**. O leczeniu przyczynowem duru brzuszego.  
 Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński**. Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.  
 Nr 10. **Ludwik Zembrzusi**. O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, eukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerzy za wiersz petlitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkiewskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój

**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellez. 25

## Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

191  
EMANATORYUM RADOWE



# Tinctura providoformi według Prof. Bechhold'a!

(D. R. P. Nr 232948)

Nietrująca, bez barwy i woni,  
znakomicie wypróbowana i oceniona.  
Piśmiennictwo i próbki bezpłatnie.

**przeciw furunkulozie.**

Najprostszy sposób leczenia.

Zapisywanie w c. k. armii dozwolone.

161 c

**Providol-Gesellschaft, Berlin — Halensee.**

Zastępstwo generalne na Austro-Węgry: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

## TRAN JODOWO ŻELAZISTY

Zawiera równie jak tran Lahnsena 100 gr. tranu 0.20 jodku  
żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie  
Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem  
zalecać w chorobach płuc, zółtach, niedokrewności i t. p.

**Sposób użycia:** Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce  
po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOŁASCHA.

## NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

**PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.**

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

**K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).**

**Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.**

| Nr   | Woda lecznicza               | h.        | Nr    | Woda lecznicza             | h.          | Nr     | Woda lecznicza              | h.         |
|------|------------------------------|-----------|-------|----------------------------|-------------|--------|-----------------------------|------------|
| I    | Normalna . . . . .           | 3/4 l. 1— | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 3/4 l. 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 3/4 l. 1:2 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 1. 95     | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1/2 l. 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1 l. 1:10  |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1. 1—     | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 3/4 l. 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1 l. 1:20  |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1. 1—     | XV    | „ mocna . . . . .          | 1/2 l. 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1 l. 1:10  |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1. 1:05   | XVI   | Żelazista . . . . .        | 3/4 l. 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 1/2 l. 95  |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 1. 95     | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1/2 l. 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | 3/4 l. —   |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1. 1:05   | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1/2 l. 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | 1 l. —     |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 1. 95     | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 3/4 l. 1—   | XXX    | „ glauberska . . . . .      | 1 l. —     |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1. 1:10   | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 1/2 l. 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | 1 l. —     |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1. 1:10   | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 3/4 l. 95   |        |                             |            |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1. 1:10   | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1 l. 1:05   |        |                             |            |

**UWAGA:** Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.

## Uwagi w sprawie reformy studyum lekarskiego.

Podał

Prof. Browicz.

Szkolnictwo nasze, podstawa naszego bytu narodowego, wymaga, poczynawszy od szkoły wiejskiej, koniecznej gruntownej reformy i reorganizacji.

W r. 1913 poruszyłem w uniwersytecie krakowskim kwestyę wpływu wadliwości, tak pod względem pedagogicznym, jako też dydaktycznym, naszej szkoły średniej na studyum uniwersyteckie wogóle. Wynikiem tego był memoriał senatu akademickiego do galicyjskiej rady szkolnej, z marca 1914<sup>1)</sup>.

<sup>1)</sup> W lutym 1916 wystosowałem do senatu akademickiego pismo następującej treści:

»W r. 1913 podniosłem kwestyę wadliwości szkoły średniej w Galicji, wskutek których do uniwersytetu napływa młodzież, do studyum uniwersyteckiego niedostatecznie przygotowana, a nadto w pewnej części mało uzdolniona. Uniwersytet podjął tę kwestyę i na podstawie zgodnej opinii wszystkich fakultetów wystosował do krajowej rady szkolnej w marcu 1914 memoriał, w którym wykazał braki i wadliwości w ustroju szkoły średniej i zwrócił uwagę na konieczną potrzebę zaradzenia złemu.

W memoryale tym znajduje się ustęp następujący: »Niedostateczną jest i organizacja studyum wydziałów filozoficznych, które mają przygotowywać siły dla gimnazjów. Wszelkoniemnie rozpatrywa tę kwestyę wydział filozoficzny naszego uniwersytetu i już w pewnych działach przedsięwziął zmiany, które powinny przynieść pożytek w kształceniu sił dla gimnazjów«.

Co dotąd zdziałano w tej mierze, t. j. co do tego, co Wydział filozoficzny poprawić, czy naprawić może, czy mógł we własnym zakresie działania, w granicach dotąd obowiązujących nas przepisów?

Wydział filozoficzny winien zająć się tą sprawą bardzo gorąco, szczególnie w dzisiejszej dobie, gdy napływać będzie do uniwersytetu młodzież, nie lepiej z pewnością przygotowana od młodzieży z czasu przedwojennego, która dała uniwersytetowi powód i podstawę do owego memoriału. Reforma ta wewnętrzna, o ile to od uniwersytetu zależy, najwszechstronniejsza jest w warunkach, w jakich się znajdujemy, niezbędną i jaknajrychlej podjętą być winna.

Nie wiemy, jak się ułożą stosunki polityczne, jak długo jeszcze dzisiejsza ustawa uniwersytecka obowiązywać nas będzie, ale samo poczucie nasze, że istnieją braki i wady w studyum filozoficznym tak silnie, organicznie z ustrojem naszych szkół średnich związanem, nakazuje jaknajrychlejsze zmiany.

O zmianach, czy już wprowadzonych, czy które należy wprowadzić, winien wydział filozoficzny złożyć sprawozdanie senatowi, który wobec ważności sprawy, obchodzącej ogół tak żywo, winien powiadomić o tych zmianach inne wydziały, a nawet wobec tego, że w memoryale senatu wypowiedziane było publicznie przyznanie niedostateczności organizacji studyum filozoficznego, a memoriał opublikowany był tematem dyskusyi, winno to sprawozdanie być opublikowane dla poinformowania ogółu, że uniwersytet dąży do poprawy i naprawy istniejących

Systemy dydaktyczne i organizacyjne w uniwersytetach galicyjskich znam od r. 1867. Pamiętam ustawę uniwersytecką, która obowiązywała do r. 1872, następną obowiązującą do r. 1903. Najnowsza, ostatnia ustawa obowiązuje dotąd.

Wszystkie te ustawy okazywały braki, wady, błędne zarządzenia, które wykonywanie mogłoby łagodzić, co jednakże wskutek szczupłego uposażenia naszych uniwersytetów w zasoby dydaktyczne tak pod względem pomieszczenia klinik, instytutów medycznych teoretycznej, jakoteż finansowego uposażenia, szczupłości sił dydaktycznych i pomocniczych, o co wszystko najczęściej bezskutecznie zabiegały nasze uniwersytety, w wysokim stopniu doznawało utrudnienia. Wogóle nasze uniwersytety traktowane były po macoszemu.

Nie wdając się w krytykę tych systemów dydaktycznych, jakie obowiązujące ustawy ustanawiały, zwracając baczną uwagę

stosunków. Ale nie na tem kończy się obowiązek uniwersytetu, by, o ile to według dotąd obowiązujących przepisów we własnym zakresie możebne, wprowadzić na razie zmiany, ulepszenia. W memoryale swym powiada senat dalej: »Nie ogranicza się jednak wydział filozoficzny do tego, co może naprawić we własnym zakresie działania, w granicach obowiązujących przepisów, lecz sięga dalej, żąda i reformy ze strony władz centralnych«.

Studyum uniwersyteckie wogóle we wszystkich działach wymaga reformy. Nie należy, jak to memoriał powiada, tylko żądać reformy ze strony władz centralnych. Uniwersytet sam zając się winien opracowaniem planu reformy studyum uniwersyteckiego nie tylko w zakresie studyum filozoficznego, które jest nader ważne, bo stanowi o szkole, tym fundamencie bytu narodowego.

W r. 1912 podniosłem konieczną potrzebę reformy studyum lekarskiego. W ubiegłym roku ponowiłem wniosek. Wydział lekarski podejmuje też opracowanie planu reformy studyum lekarskiego, a wprowadził już drobną, ale korzystną zmianę w rozkładzie wykładów.

Iakolwiek los spotkać może opracowane przez uniwersytet czy poszczególne wydziały plany reformy studyum uniwersyteckiego, gdyż nie od nas to wyłącznie zależy, spełni się obowiązek, jaki na uniwersytecie ciąży; będzie to w najgorszym razie dokument historyczny, świadczący o dążności uniwersytetu do reformy studyum uniwersyteckiego. A może przecież da się uzyskać na podstawie planów, opracowanych przez uniwersytety nasze, a po wzajemnem porozumieniu się, jednolity w ogólnych zarysach program studyum uniwersyteckiego, dostosowany do naszych warunków, stosunków i właściwości narodowych«.

W grudniu 1916 przedłożyłem senatowi akademickiemu wniosek, iżby w myśl dawniejszej uchwały w sprawie opracowania planu reformy studyum uniwersyteckiego zechciał senat wobec widoków, iż sami będziemy mogli organizować szkolnictwo nasze, przypomnieć wydziałom nagłą potrzebę opracowywania planu reformy studyum uniwersyteckiego.

Stosunki nasze społeczne, szczególnie powojenne, wymagają i wymagać będą baczenia troskliwego na dobro ludności, tak srodze dotkniętej klęskami wojennymi, na co odpowiednia organizacja szkolnictwa naszego wpływ doniosły wywrzeć może i powinna. Przytaczam te szczegóły dlatego, iż od reformy szkoły średniej zależą studia wyższe, że uważałem zawsze i uważam reformę szkoły średniej za bardzo ważną, nagłą i tu ją znowu podnoszę. Wtedy i reforma studyum uniwersyteckiego dopiero w całej pełni korzyści przynieść może.



na nauczanie i uczenie się w naszym Uniwersytecie, uważam za obowiązek ogłosić uwagi, jakie mi się w sprawie reformy studium lekarskiego nasuwają, bo czas najwyższy, by się tem gruntownie zająć. Może znajdzie się w tem coś, co zasłuży na uwzględnienie i przyczynić się czemś będzie mogło przy opracowywaniu planu reformy studium lekarskiego przez nasze, już teraz trzy wydziały lekarskie.

Opracowanie dokładnego, szczegółowego planu przekracza siły jednostki, plan taki należy opracowany być może i winien zbiorowymi siłami i być tematem gruntownej dyskusji. Tak sobie przedstawiałem i rozumiałem to zadanie w piśmie do senatu akademickiego, w lutym 1916 wystosowanem.

Czas trwania studium lekarskiego okazuje się coraz bardziej niedostateczny. Wymagania od lekarza coraz większe. Rozwój poszczególnych działów nauki lekarskiej wymaga poświęcenia dłuższego czasu na przysposobienie się do przyszłego, w wysokim stopniu tak pod względem zdrowia indywidualnego jakoteż zbiorowego odpowiedzialnego stanowiska.

Niezbędność należytego przygotowania tak w dziale teoretycznym, jakoteż klinicznym, praktycznym, uniknięcie przeciążenia w razie trwania dotychczasowego pięcioletnia, konieczność jaknajdokładniejszego przygotowania przyrodniczego, bez którego właściwe studium lekarskie musi być wadliwe, oto szczególne, domagające się przedłużenia studium.

Dwulecie pierwsze studium miało być poświęcone studiom przygotowawczym, przyrodniczym. Metody lekarskie badawcze i lecznicze spraw chorobowych opierają się bowiem na znajomości chemii i fizyki, a metody te pomimo wszelkich innych sposobów pomocniczych, którymi teraz rozporządzamy, mają zawsze zasadnicze znaczenie.

Fizyka, chemia, obszernie, gruntownie traktowana, coraz większego znaczenia dla zrozumienia spraw fizjologicznych i patologicznych nabierająca, zoologia, botanika ogólna, naturalnie odpowiednio traktowane, anatomia, fizjologia z uwzględnieniem szczególnym chemii fizjologicznej, histologia, embriologia, propedeutyka lekarska, — to byłby temat na pierwsze dwulecie.

Austriackie ustawodawstwo uniwersyteckie wprowadziło przed 14 laty wykłady biologii w miejsce zoologii i botaniki. W uniwersytecie wogóle mogą i powinny być traktowane różne działy wiedzy ludzkiej, które niekoniecznie muszą wchodzić w program ściśle, obowiązujący, jakiegokolwiek studium uniwersyteckiego, a z których zdolniejsi i chętniejsi studenci korzystać mogą i będą. A więc i wykład biologii jest potrzebny. Dla studium przygotowawczego dla medyków korzystniejszym byłby jednak wykład zoologii i botaniki ogólny. Studenci, napływający ze szkoły średniej nie przynoszą i nie będą przynosili w mierze dostatecznej, dla studium lekarskiego potrzebnej, nawet po przeprowadzeniu reformy szkoły średniej, dostatecznych wiadomości przyrodniczych, dlatego też wykłady zoologii i botaniki byłyby bardzo pożądane. Zdaje mi się, że Wydział filozoficzny trafnie podaje uwagę we wskazówkach dla studentów (spis wykładów), że wykładów biologii należy właściwiej słuchać już po nabyciu podstawowych wiadomości z botaniki i zoologii. Ja ze swej strony, może niesłusznie, dodaję, że dopiero po zaznajomieniu się z anatomią, histologią, fizjologią, wykład biologii może przynieść rzeczywistą korzyść.

Z części przygotowawczej, dwulecia, winien student, zanim przejdzie do części ściśle lekarskiej, złożyć egzamin bardzo ścisły, czy zyskał rzeczywiście należyte przygotowanie do właściwego studium lekarskiego. Bez złożenia tego egzaminu nie powinien student bezwarunkowo być przypuszczony do właściwego studium lekarskiego. Egzamin ten miałby służyć nadto do usuwania od studium lekarskiego kandydatów czy to niezdolnych, czy też nienadających się do zawodu lekarskiego z powodu nieodpowiedniej po temu swej umysłowości.

Ażeby student mógł należyście przerobić, powtórzyć, uzupełnić swą wiedzę, nabytą w ciągu pierwszego dwulecia studium, należałoby wtrącić pomiędzy części przygotowawczą, a ściśle lekarską, półrocze egzaminowe, przeznaczone dla egzaminu, półrocze piąte. Tożsamo proponuje Brudziński (W sprawie organizacji ogólnej uniwersytetu, a wydziału lekarskiego w szczególności. Warszawa 1915).

Doświadczenie, uzyskane ze składaniem egzaminu w ostatnich tygodniach czwartego lub w pierwszych tygodniach piątego półrocza, wykazało niepraktyczność, a nawet szkodliwość takiego zarządzenia, połączone to bowiem bywa ze względu na zbliżający się egzamin z zaniedbywaniem wykładów, które by-

wają w tem półroczu wykładane, a na które student powinien uczęszczać i zajmować się przedmiotami, ważnymi dla lekarza, jak anatomia patologiczna, patologia ogólna, farmakologia. Ponieważ austriacka ustawa jest bardzo elastyczna, więc student uczy się, składa ten pierwszy egzamin często przez całe półrocze, zaniedbując wykłady ważne. A pamiętać należy o tem, że nauka medycyny, to nauka głównie pogładowa, oparta na materyale, niezależnym od wykładającego.

Tutaj ze względu, że całe półrocze przeznaczają się jako półrocze egzaminowe, sama przez się nasuwa się kwestya podziału roku szkolnego na półrocza.

Wielkanoc dzieli rok szkolny na dwie nierówne części czyli półrocza, części nierówne z powodu co rok innej pory świąt wielkanocnych. Zależnie od czasu, kiedy przypada Wielkanoc, półrocze pierwsze, t. zw. zimowe, jest zazwyczaj przydługie w stosunku do niekiedy zbyt krótkiego, a co do ważności równie ważnego drugiego, t. zw. letniego półrocza. Czy rozdzieli taki półroczy przez święta wielkanocne o zmiennym czasie jest słuszny, czemkolwiek prócz tradycji uzasadniony? Czy nie należałoby ściśle oznaczyć czas trwania półroczy, podzielić rok szkolny na dwie jednakowo długie połowy? Czy nie ułatwiłby taki równy podział stosowniejszego rozłożenia materyału wykładowego?

Mimoходом poruszam, czy nie byłoby stosowniejsze przełożyć ferye t. zw. duże, główne, na miesiąc lipiec, u nas najgorętszy i sierpień, a rozpoczynać rok szkolny od września.

Czy należałoby pomiędzy rokiem pierwszym a drugim studium przygotowawczego wprowadzić egzamin z zoologii, botaniki i fizyki, a dopiero w piątym półroczu, egzaminem, egzamin z chemii, anatomii, histologii, fizjologii?

Przyznaję się do tego, że jestem bezwzględnie za wprowadzeniem ściślejszej kontroli i przymusu dydaktycznego; hasło wolności, swobody uczenia się, piękne jest w teorii, ale praktyka co innego wskazuje. Błędnie ono bywa pojmowane, w wykonywaniu wiedzy do zaniedbywania, nieuczenia się, a tylko nauka systematyczna, — a nie dorywcza, tylko dla egzaminu, jak to się niestety dzieje, — może być pożyteczną. A czy w życiu pozauniwersyteckim nie istnieje w każdym zawodzie kontrola i przymus? Z tych samych powodów, dla których jestem za wprowadzeniem osobnego, ale z równego podziału roku szkolnego wynikającego półrocza egzaminowego, jestem za przełożeniem całego egzaminu przejściowego na półrocze piąte.

Ze względu, że w wykładzie anatomii patologicznej i patologii ogólnej potrąca się co chwila o mikroby, pożytecznym byłby wykład zarysu bakterjologii w ciągu półrocza egzaminowego, a może lepiej jeszcze w ciągu drugiego roku studium przygotowawczego.

Nie od rzeczy będzie, gdy już tutaj poruszę kwestyę codziennego rozłożenia wykładów i ćwiczeń. Wykłady o więcej teoretycznym charakterze odbywaćby należało w godzinach popołudniowych, czas przedpołudniowy obracać na wykłady i ćwiczenia, wymagające światła dziennego, lub, jak n. p. w części ściśle lekarskiej, wymagające materyału tylko w pewnych porach dnia do dyspozycji będącego. Wogóle należałoby w rozkładzie wykładów i ćwiczeń więcej uwzględniać interes studentów, a nie wygodę wykładających.

W dwuleciu przygotowawczem należałoby nacisk kłaść na ćwiczenia, demonstracje, z którymi połączone być mogłyby i korzystnie wykłady.

Czy w nauczaniu anatomii nie dałoby się wprowadzić zmiany, uproszczenia, ulepszenia? Czy nie byłoby pożyteczniejszem dla przyszłego lekarza, bo o niego tu chodzi, ograniczyć charakter opisowy wykładu co do czasu i ilości materyału, a wprowadzić nieco podkładu fizjologicznego, usunąć szczegóły systematyki, które łatwo ulegają zapomnieniu? Opisowa systematyka anatomia mieści dosyć martwego balastu, którego po egzaminie student rychło, łatwo, a nawet chętnie zapomina; a czy pozostaje mu dużo szczegółów anatomicznych, dla celów lekarskich ważnych, a nawet niezbędnych? Czy praca w prosektoryum, zabierająca dosyć czasu (może za dużo) przy preparowaniu, nie mogłaby być nieco skierowaną ku poznaniu topograficznych stosunków? W nauce anatomii nie chodzi o martwy, ale o żywy organizm, nie o suche opisywanie zewnętrznej formy i zewnętrznych znamion części i narządów organizmu ludzkiego. Ruchy kręgosłupa, klatki piersiowej, przepony, mięśni i stawów, dałoby się w obrazach rentgenowych z wielką korzyścią przedstawić. Czy nie byłoby pożytecznem nie opierać nauki anatomii na zbyt obszernym podkładzie embriologicznym, genetycznym? Czy nie byłoby pożytecznem uwzględnienie t. zw. plastycznej anatomii, której znajomość nie



tylko dla artysty, lecz także dla lekarza jest bardzo potrzebna, zaznajamianie z wejrzeniem i plastyką żywego ciała ludzkiego, na tem opiera się przecież między innemi ocenianie stanu organizmu ludzkiego. Jaki bowiem materiał ludzki służy w prosektoryum do nauki anatomii? Zwłoki ludzi chorobami wyniszczonych, wychudłych, opuchniętych i t. p., o topografii trzewów zmiennej, odskakującej od stanu prawidłowego. Odpowiedniejszą byłaby nazwa anatomia normalna miasto opisowa.

Dopiero po ukończeniu dwulecia przygotowawczego, po najdokładniejszym, o ile można, przygotowaniu przyrodniczym, po złożeniu egzaminu bardzo ścisłego, od którego zależeć powinno przypuszczenie do ściśle lekarskiej części studium, rozpoczynać się winna nauka medycyny. Część ściśle lekarska trwać powinna lat cztery. Rok dodany winien być wciągnięty w obręb okresu klinicznego przy odpowiednim rozkładzie przedmiotów w poszczególnych półroczach czy latach studium. Rok ten, — ostatni w studium, — należyście zużytkowany w klinikach na materiale stałym, jakoteż przychodnim, poliklinicznym, przynieść może więcej korzyści, niż rok nadający dopiero prawo do wykonywania zawodu lekarskiego, jak to jest w Niemczech, przebyty w trzech lub więcej oddziałach szpitalnych. Studium uniwersyteckie winno kształcić na podstawach naukowych przyszłych lekarzy. Na tej podstawie, zyskanej w czasie studjów, lekarz, którego studium nie może wykształcać, dalej sam do kształcać się może i musi.

Dla rygorantów winny być organizowane kursy specjalne o gruźlicy, tak pustoszącej naszą ludność. W lecie r. 1916 wniosłem, by Wydział lekarski urządził co rok dla rygorantów kurs parotygodniowy, obowiązkowy, specjalny, o gruźlicy, ujmujący w całość zwięzłą, co o gruźlicy wiedzieć trzeba, uwzględniający etyologię, sposoby szerzenia się, zapobieganie zakażenia i zachorzenia, metody rozpoznawcze biologiczne i fizyczne, właściwości gruźlicy wieku dziecięcego, leczenie ambulatoryjne, zakładowe, szpitalne, klimatyczne, w celu dokładniejszego przysposobienia młodych lekarzy do walki z gruźlicą. Kurs taki odbył się w r. 1916.

Co pewien czas powinny się odbywać kursa uzupełniające obowiązkowe dla lekarzy, zaznajamiające ich z postępami w poszczególnych gałęziach wiedzy lekarskiej, co powinno wchodzić w organizację stałą studium lekarskiego.

W zakres studium czteroletniego (studium lekarskie trwałoby więc 6½ lat) wchodziłaby anatomia patologiczna, patologia ogólna, farmakologia, terapia ogólna, medycyna wewnętrzna, chirurgia, położnictwo, ginekologia, okulistyka, psychiatrya, neuropatologia, medycyna sądowa, laryngologia i otyatrya, dentystryka, prócz tego odbywać się powinny wykłady biologii, balneologii, bakteriologii, higieny ogólnej i społecznej, dyetetyki, rentgenologii, ortopedyi.

Włączyłem w program czteroletniego wykład terapii ogólnej dlatego, że przedstawienie ogólne metod leczniczych, ich podstaw i znaczenia jest dla wykształcenia lekarskiego bardzo potrzebne i korzystne. Wykład ten powinien objąć wszystkie ważne sposoby lecznicze z uwzględnieniem zapobiegawczych sposobów leczniczych, a więc nie tylko leczenie farmakologiczne w ściślejszym znaczeniu, ale także ogólne uwagi o hydro, balneo, klimato, elektro, organo, seroterapii, niemniej t. zw. przyrodolecznictwo, ich wartościowość czy też bezwartościowość.

Nie wchodząc w rozkład poszczególnych wykładów, nie wchodząc, które z nich mają być bezwarunkowo obowiązkowe (szczegóły te powinny być tematem dyskusji zbiorowej), sądzę, że pewna stała kolejność co do przedmiotów głównych, podstawowych, powinna być ustanowiona i ściśle przestrzegany porządek obowiązkowy, a wybór wykładów nie pozostawiony do wolności ze strony bądź co bądź nieświadomych zadania studentów, dowolności zapisywania się na wykłady kliniczne, gdy się nie zna jeszcze elementów patologii; a tak niestety się dzieje, co musi prowadzić do marnowania czasu i dyletantyzmu.

Dlatego zwracam uwagę na dotychczasowe wadliwości, niedomagania w kształceniu przyszłych lekarzy; a to przecież jest głównym zadaniem i celem studium lekarskiego, by wychodzili ze studium lekarze naukowo myślący, a nie rzemieślnicy rutyniści.

Do należytego wyzyskania czasu, wyznaczonego dla studium lekarskiego, do, ile możliwości, należytego kształcenia studentów, potrzeba koniecznie pomnożenia warsztatów dydaktycznych, utworzenia klinik propedeutycznych, wciągnięcia oddziałów szpitalnych w zakres dydaktyki. Zyskałoby się na materiale klinicznym i różnorodności tegoż, zyskałoby się większą ilość sił dydaktycznych. Kliniki czy oddziały propedeutyczne umożliwiłyby, iżby studenci początkujący w części klinicznej, rozdzieleni

na poszczególne kliniki, nie marnowali czasu na przysłuchiwanie się wykładowi, dla nich jeszcze nie przystępnemu, a posunięci w części klinicznej nie nudzili się i nie zniechęcali, słuchając rzeczy już im znanych.

Stopniowanie wykładów, jako następstwo pomnożenia warsztatów dydaktycznych dla poszczególnych kategorii studentów z różnych lat studjów, połączoneby było z dokładniejszym zaznajamianiem z metodami i sposobami badawczymi i rozpoznawczymi, z wyrabianiem dokładniejszego spostrzegawczości, tak niezbędnej dla lekarza, a której z książki nabyć nie można, z łatwiejszym i częstszym obserwowaniem chorych tak stałych, jakoteż przychodnich.

Wyzyskanie przychodnich chorych poliklinicznych dla celów dydaktycznych przez oddawanie tych chorych w opiekę studentów starszych, którzyby tych chorych odwiedzali w ich mieszkaniach, z czego mieliby obowiązek zdawać sprawę na piśmie, byłoby uzupełnieniem nauczania klinicznego.

Ażeby czy kliniki, czy instytuty teoretyczne należycie funkcjonować mogły, należałoby je zaopatrzyć w dostateczną ilość sił pomocniczych, nie przygodnych, któreby tylko niejako przełotnie czynności pomocnicze spełniały, ale stałych, w postaci profesorów nadzwyczajnych i docentów, naturalnie płatnych.

Medycyna wewnętrzna, to macierz, podstawa dla wszystkich innych gałęzi medycyny; bez znajomości, o ile można najdokładniejszej, medycyny wewnętrznej w żadnej innej gałęzi medycyny obyć się nie można. Słusznie też domagał się Brudziński, aby kandydaci na stanowiska nauczycielskie w działach klinicznych wydziału lekarskiego wykazywali się odbyciem dwuletniej praktyki w charakterze asystentów kliniki chorób wewnętrznych. Wszelkie wady i jednostronność w nauczaniu w zakresie wszelkiej specjalności wypływają z niedostatecznego przygotowania wykładających w zakresie kliniki ogólnej. Do tego słusznego żądania dołączyłbym jeszcze dalsze, że tego przygotowania w zakresie medycyny wewnętrznej wymagałoby należało od wszystkich profesorów medycyny, a więc i części teoretycznych, przedewszystkiem patologii ogólnej, anatomii patologicznej i farmakologii. Zaznajomienie się dokładniejsze z medycyną wewnętrzną daje gruntowniejszy pogląd na całość nauki lekarskiej. Dlatego z powodu ważności i znaczenia tej gałęzi nauki lekarskiej należy rozszerzyć czas, wyznaczany na studium medycyny wewnętrznej, zaopatrzyć klinikę wewnętrzną obficie w siły pomocnicze, środki naukowe, lecznicze, laboratoria. Nadto co pewien czas powinni profesorowie i docenci otrzymywać stypendya na obowiązkowe podróże naukowe, by zapoznać się naocznie z metodami dydaktycznymi i urządzeniami, wprowadzanymi w uniwersytetach i środowiskach naukowych zagranicznych.

Toż samo odnosi się do pediatrii co do czasu poświęcanego tej ważnej gałęzi, co w naszych warunkach wobec olbrzymiej śmiertelności dzieci, a szczególnie niemowląt, ze względu na przyrost ludności i utrzymanie chociażby tylko równowagi jest niezwykle ważne. Pediatria, sięgająca w zaranie życia, gdzie spostrzegawczość lekarza tak ważną, ważniejszą aniżeli wobec starszych, dorosłych chorych odgrywa rolę, wymaga należytego, dokładnego obycia się z objawami chorób dziecięcych i leczeniem ich.

A czy nie byłoby korzystnem rozdzielić wykłady położnictwa i ginekologii?

Czy nie należałoby, nie krępując w niczem swobody nauczania, która odnosić się może tylko do poglądów naukowych, swobody wypowiedziania zdania naukowego, pomieścić w statucie organizacyjnym studium lekarskiego wskazówek, naco wykładający przedewszystkiem zwracać na szczególniejszą uwagę w zaznajamianiu studentów z tą lub ową gałęzią medycyny, tak aby wykłady studium lekarskiego stanowiły razem pewną całość odpowiednio do celu studium, jak tego domagał się także Cybulski (Uwagi nad ministeryalną reformą studjów i egzaminów lekarskich 1900).

Byłoby pożądanem, co w statut organizacyjny wejść powinno, by pomiędzy wykładającymi istniało porozumienie co do dydaktycznej strony, rozkładu tematów, na czym zyskaliby wiele studenci, a o tych przedewszystkiem, ba nawet wyłącznie chodzi. Na znaczenie i możność porozumiewania się wykładających pomiędzy sobą, układania wspólnie jednolitego programu i oznaczania rozległości wykładów zwracałem nieraz uwagę i tak n. p. w czerwcu 1916 wniosłem, by wykładający bakteriologię, higienę, medycynę społeczną, patologię, porozumiewali się co do dydaktycznej strony wykładów tak, ażeby wykłady te co do części mających znaczenie społeczne, stanowiły pewną całość. Na takim porozumieniu dydaktycznem zyskaliby wiele studenci w zakresie



medycyny i higieny społecznej, gałęzi mającej tak doniosłe znaczenie.

Pomiędzy wykładającymi n. p. anatomie patologiczną i patologię ogólną powinno także istnieć porozumienie co do rozkładu tematów traktowanych. Zyskałoby się wiele na czasie, poświęconym tym wykładom, taki podział pracy przyniosłby znaczne korzyści, obejmowałyby te wykłady znaczniejszy obszar tematów ważniejszych, uzupełniałyby się, bo przecież o wyczerpaniu przez żadnego z wykładających w ogóle całego jakiegokolwiek przedmiotu w ciągu dla wykładu wyznaczonego czasu mowy być nie może. Wtedy tylko przez takie wzajemne uzupełnianie się tych wykładów rozdział, jaki w Austrii pomiędzy anatomią patologiczną a patologią ogólną wprowadzono, może być korzystny. Czy nie należałoby co do chirurgii zwrócić uwagi na chirurgię niejako codziennego życia, na sprawy najczęstsze, w których każdy lekarz nie specjalista, szczególnie na t. zw. prowincji, poza główniejszymi centrami lekarskimi, rady nierzadko udzielić musi? Czy nie należałoby zwracać bacniejszej uwagi na badanie, stwierdzanie stanu anatomicznego, rozpoznawanie spraw chorobowych, a nie zaprzętać uwagi i czasu zabiegami operacyjnymi, których zwykły lekarz nigdy wykonywać nie będzie i wprost nie umie. W niczem takie traktowanie przedmiotu nie przyniosłoby ujmy naukowości wykładu.

Zadaniem studium lekarskiego nie jest kształcenie specjalistów. Zadaniem i celem studium jest dać podstawy naukowe przyszłemu lekarzowi, by umiał należycie ocenić stan chorego, zarządzić i wskazać, co należy przedsięwziąć, by chorobę zwalczać.

Na błędne pojmowanie autonomii profesora zwrócić należy uwagę. Każdy profesor reprezentuje pewną gałąź nauki lekarskiej. Według częstego a błędnego pojmowania swobody nauczania, autonomii profesorskiej, każdy postępować może z katedrą według swego widzenia, a wydział lekarski nie czuje się w prawie do jakichkolwiek uwag czy wytknięć. Według utartego zwyczaju w imię tyle nam szkodzącej cierpliwej i uprzejmej tolerancji każdy profesor robić może co mu się podoba, może wyklądać i nie wyklądać, zaniedbywać obowiązków swoje, które sam na siebie wziął, do czego go nikt nie zmuszał, (a czy to nie wpływa ujemnie na studentów? exempla trahunt!) może rządzić tą katedrą nieograniczenie. Pojęcie takie jest błędne. Odróżnić należy wiedzę lekarską ogólną od wykonawstwa sztuki lekarskiej. W skład wydziału lekarskiego wchodzi sami doktorowie medycyny, (a przynajmniej tylko oni wchodzić powinni), a więc ludzie posiadający ogólne wykształcenie lekarskie, ukwalifikowani do oceniania rozmaitych kwestyi lekarskich. Za wszelkie niedomagania, zaniedbania w studium nie odpowiada, ściśle biorąc, wyłącznie profesor, lecz wydział, całe grono, które, nie ograniczając swobody co do wygłaszanych poglądów naukowych i wykonawstwa, ma jednak obowiązek przestrzegania normalności wykładów, jakoteż zwracania uwagi na stosowane metody dydaktyczne. Wtedy tylko osiągnąć może nauczanie cel swój kształcenia naukowo myślących lekarzy, a nie rzemieślniczo niejako wykonywających swój zawód.

Można być znakomitym uczonym w jakimś dziale wiedzy ludzkiej, a nie mieć zmysłu dydaktycznego i doświadczenia potemu i wskutek tego używać w najlepszej myśli metody dydaktycznej wadliwej. A więc nie tylko pomiędzy wykładającymi pokrewne przedmioty powinno istnieć wzajemne porozumienie co do metody i rozkładu tematów. Porozumiewanie się wzajemne ułatwiłoby usunięcie niejednej wadliwości. Pomiędzy medycyną teoretyczną a kliniczną, praktyczną, rozluźnił się i rozluźnia się coraz bardziej związek; czy to z korzyścią dla studium lekarskiego, dla nauki lekarskiej wogóle?

Między licznymi i ciężkimi zarzutami, jakie czyni szkole średniej wymieniony powyżej memoriał senatu akademickiego, wystosowany w sprawie reformy szkoły średniej do krajowej rady szkolnej, figuruje zarzut, iż szkoła nie zwraca uwagi na przestrzeganie przepisów, zaniedbywanie obowiązków, wadliwą pilność i wytrwałość w pracy, wogóle bierność; a czy abiturient, wchodzący do uniwersytetu, w ciągu swego kilkunastoletniego pobytu w uniwersytecie nie trwa dalej w tem przyzwyczajeniu wadliwemu i szkodliwemu, które potem dalej przynosi do życia codziennego? A rezultat tego?

Czy za częste i za długie ferye, jakie tradycyjnie w uniwersytetach naszych istnieją, nie są szkodliwe, nie przyuczają do zaniedbywania obowiązków i lekceważenia pracy, nie przynoszą ujmy nabywaniu wiedzy wogóle?

Co to jest w naszych uniwersytetach t. zw. rok szkolny? Wykłady rozpoczynają się w połowie października, a nieraz jeszcze później. Utał się zwyczaj tolerowany, iż na Zaduszki zno-

wu przez cały tydzień studenci na wykłady, na ćwiczenia, kursa, nie uczęszczają. Około 8. grudnia rozpoczynają się ferye Bożego Narodzenia i trwają do 7. stycznia, a więc cały miesiąc. W ostatki karnawału tydzień cały ferye. Święta wielkanocne, rozdziałające oba półrocza, trwają 4—5 tygodni. Tydzień cały trwają Zielone Święta. Doliczyc trzeba niedziele i parę świąt uroczystych, wolnych od wykładów. Około 8. a najpóźniej 10. lipca kończą się wykłady i rozpoczynają ferye wielkie, trwające do połowy października.

Jeżeli zliczymy te liczne ferye, to okaże się, że tak zw. rok szkolny trwa około 6 miesięcy, porożrywanych nadto częstymi, a nawet długimi przerwami. Ta krótkość roku szkolnego, te liczne częste przerwy w toku nauki, dodatnio na pilność, wytrwałość w pracy, nie działają. Zbyt częste i zbyt długie przerwy w studiach rwą wciąż wątek nabytych wiadomości, a nawet pociągają za sobą cofanie się w wykładach dla wprowadzenia młodzieży w ustalone poprzednio tory. W żadnym czy wolnym czy służebnym zawodzie życia codziennego niema tak częstych i długich feryi, niema ich także w szkole średniej, a tylko w czasie studium uniwersyteckiego młodzież może nie pracować przez większą niemal połowę roku.

Studium lekarskie odbywa się w warunkach zupełnie odmiennych, aniżeli studia w innych gałęziach wiedzy ludzkiej, posługujących się głównie materiałem abstrakcyjnym lub każdego czasu do rozporządzenia się znajdującym. Studium właściwe lekarskie, zależne od następującego się materiału ludzkiego, którego nie można mieć o każdej porze i czasie, jest to studium oparte na organizmie żywym, wymagającym bacznego spostrzegania, a nie traktowania abstrakcyjnego, tylko książkowego. Spostrzegawczości trzeba się uczyć obserwowaniem częstym i pilnym organizmu chorego. Dlatego też częste i długie przerwy w studium lekarskiem są wręcz szkodliwe i przynoszą dotkliwie, a w późniejszej samodzielnej, a w wysokim stopniu odpowiedzialnej służbie społecznej lekarza, gdzie chodzi o zdrowie, ba życie, szczyby nieraz nie do powetowania, czyniące lekarza rzemieślnikiem lekarskim, rutynistą. Młodzieniec utalentowany i chętny łatwiej te szczyby wyrównywać może, ale nie z takich składa się przeważna większość studentów; dla przeważnej większości normalna, systematyczna nauka jest nieodzowną. Tylko prawidłowo przebiegające studium nadaje lekarzowi podstawę naukową, na której on dalej doksztalcenie swe sam budować może.

Co do uczęszczania na wykłady również powinna zająć zmiana. Nauka medycyny, głównie pogładowa, oparta na materiale, który nastęcza się nie zawsze, nie każdego czasu, a nawet nie o każdej porze roku w odpowiedniej do nauczania formie, wymaga użytkowywania go dla celów dydaktycznych ciągłego w miarę, jak się nastęcza, jeżeli nauka medycyny ma przebiegać normalnie, przynieść rzeczywistą korzyść. Gdy w innych gałęziach wiedzy ludzkiej studium książkowe może, jeżeli nie całkowicie, to w znacznej części, zastąpić wykład (jakkolwiek już i w tych działach wprowadzać poczęto seminarya, konwersatorya, naksztalt naszych laboratoryów), to w nauce medycyny studium książkowe stanowić może szczegół niewątpliwie dydaktycznie ważny (przez naszą młodzież, opierającą się głównie na zbyt często wadliwych skryptach, nie bardzo lubiany) ale tylko dodatkowy, nie główny. Dlatego też obok obowiązkowości głównych wykładów i obowiązującej bezwarunkowo kolejności wykładów pewien przymus w uczęszczaniu na wykłady jest konieczny.

W niczem przymus taki — dla nas konieczny, bośmy nie nawykli do obowiązkowości, sumiennego spełniania obowiązków, nawet przez nas samych własnowolnie przyjętych — nie obniża poziomu i charakteru studium uniwersyteckiego, o tem bowiem decyduje duch, nastrój, jaki owiewa tak nauczających, jako też młodzież. Nasi studenci w przeważnej części są biernymi słuchaczami, za mało są studentami w duchu tego, co mieści wyraz „studeo“; niemal od początku studium myślą tylko o złożeniu egzaminu, uwzględniają i zwracają baczną uwagę tylko na to, co do złożenia egzaminu jest niezbędnie potrzebne, uważni tylko na zapamiętanie szczegółów pochwytanych, nie związanych organicznie, nie wynikających jedno z drugich, a nie na właściwą wiedzę lekarską.

Uniwersytet ma prawo i obowiązek kierować młodzieżą, a nie patrzeć przez palce na dowolność młodzieży nieświadomej jeszcze swych obowiązków względem społeczeństwa. Prawo to i obowiązek w stosunku do młodzieży winien uniwersytet w całej pełni wykonywać, bo jest za to, co się dzieje w uniwersytecie, przed społeczeństwem odpowiedzialny.



Jak długo ludzie składać będą egzamina, jak długo będą egzaminować ludzie, tak długo egzamina podlegać będą ludzkim błędom, ludzkim słabostkom, nie zyskają one nigdy matematycznej precyzji. Mimo tych nieodłącznych i uniknąć się nie dających usterek, egzamina będą istniały, bo niczem innym zastąpić ich nie można. Dlatego też trzeba przynajmniej usuwać wszystko, co znaczenie i ważność egzaminów narażać może.

Nie przedkładałem szczegółowego planu egzaminów lekarskich (poza egzaminem przejściowym, o którym powyżej mowa była), czy to jednego, obejmującego wszystkie do uzyskania stopnia lekarza ważne przedmioty (jak w Szwajcarii nowa ustawa z r. 1913), czy też złożonego z dwóch części, gdy nie złożenie egzaminu z jednej części wstrzymuje składanie egzaminu z drugiej i ostatniej części (jak w Austrii). System angielski egzaminów częściowych po każdym roku studium nie wydaje mi się korzystnym. Kandydat, składający ostateczny egzamin po ukończeniu studium lekarskiego, obejmuje dokładniej całość medycyny, wiedza jego dojralsza, jednolitsza.

Organizacja egzaminów, to szczegół nie drobiazgowy. Poruszam tylko główne punkta, które, zdaniem mojem, należałoby uwzględnić.

Przedewszystkiem należałoby usunąć system, obowiązujący w Austrii, a więc i w obu naszych uniwersytetach galicyjskich, rozdziału egzaminów z poszczególnych przedmiotów w znacznych nawet odstępach czasu. Te znaczne odstępy czasu, dowolnie przez kandydata naznaczane, pociągają za sobą to zło, iż kandydat uczy się każdego przedmiotu oddzielnie, a po złożeniu egzaminu z tego, do egzaminu przygotowanego przedmiotu przystępuje do nauki następnego i traci przez to pogląd na całość wiedzy lekarskiej. Student przy tym systemie uczy się każdego przedmiotu z osobna i nie obejmuje całości. Stąd wynika, iż kandydat, który nadto w czasie studiów nie przykładał się, jak to za często się dzieje, do nauki systematycznej, nie uczęszczał nadto pilnie na wykłady, oparte na demonstracjach i okazach, czego studium książkowe nie zastąpi, uczy się, nie powtarzając, tylko przedmiotu po przedmiocie dla egzaminu, nie nabywa wiedzy lekarskiej jednolitej, wiadomości jego są wadliwe, okruczowe.

Egzamina z przedmiotów wchodzących w zakres jednego egzaminu ścisłego powinny odbywać się bezpośrednio jeden po drugim, bez dowolnych odstępów czasu. Zmieniłoby to i wpłynęło, wprawdzie nie doraźnie, na metodę uczenia się.

System szwajcarski (ustawa z r. 1913) mieści obok ustnych odpowiedzi także sprawozdania na piśmie w szeregu przedmiotów, więc sporządzanie protokołu z sekcji wykonanej, sprawozdania z badania przypadków klinicznych w dziale medycyny wewnętrznej, chirurgii, położnictwa, klauzurowe opracowania tematu z higieny, medycyny sądowej. Takie sprawozdania na piśmie dają pewniejszą podstawę do oceniania wiedzy i umysłowości kandydata. Egzamin z klinicznych przedmiotów opiera się na badaniu i wyjaśnianiu ustnem więcej niż jednego przypadku chorobowego, prócz tego, z którego kandydat składa pisemne sprawozdanie. Egzamin taki jest ściślejszy, dokładniejszy, nie tak pobieżny, jak u nas, gdzie egzamina przestały być de facto rygorozami, daje większą gwarancję wiedzy kandydata. Urządzenie to szwajcarskie godne jest wprowadzenia w statut organizacyjny naszych wydziałów lekarskich.

Egzamina powinny odbywać się w obec komisji, złożonej z egzaminatora, a co do klinicznych przedmiotów i z koegzaminatora, biorącego czynny udział w egzaminie, reprezentanta wydziału lekarskiego, komisarza rządowego, jakoteż reprezentanta Izby lekarskiej. Uznanie egzaminu za dostateczny nie powinno zależeć wyłącznie od egzaminatora, lecz od zdania całej komisji. Na takim urządzeniu zyska znaczenie i powaga egzaminu, nie spada odpowiedzialność wyłącznie za egzaminatora, unika się pomawiania o niesłuszne ocenienie kandydata w razie, gdy, jak to się u nas dzieje, egzaminator wyłącznie i nieodwołalnie ocenia, a członkowie komisji t. j. dziekan i komisarz rządowy, jeżeli są przy egzaminie, są biernymi świadkami egzaminu.

Egzamina nie powinny się odbywać w dowolnych od kandydata zależnych porach przez rok cały. Czas, w którym egzamina mają być składane, powinien być stale oznaczony.

Samo przez się rozumie się, iż egzamina powinny się odbywać bezwarunkowo poza godzinami wykładów.

Naszkicowałem główne punkty co do reformy studium lekarskiego. Można by niejedno jeszcze poruszyć. Poruszone to będzie z pewnością, gdy opracowane przez trzy nasze wydziały lekarskie plany reformy czy organizacji studium lekarskiego

będą dyskutowane. Dopiero z tego wyniknie jednolity dla naszych wydziałów lekarskich plan organizacji przedewszystkiem dydaktycznej studium lekarskiego, plan, zastosowany do naszych stosunków i warunków.

Nie po stronie młodzieży wina wadliwej jej sprawności, wina to społeczeństwa, szkoły, uniwersytetu, w tej trójcy powinna i musi zająć zmiana na lepsze.

Ze szpitala powszechnego w Nowym Targu.

## Rana brzucha z wypadnięciem wszystkich prawie trzew brzusznych. Wyleczenie.

Opisali

Dr Niezabitowski i Dr Türschmid.

Rany, zadane rogami bydła rogatego, zdarzają się w górach względnie często, a przyczyny tego szukać należy pewnie w warunkach topograficznych naszych górskich, wąskich i stromych ścieżyn i rozpadlin, na których było, płosząc się łatwiej, może ranić prowadzącą je, a nie mogącą mu zejść z drogi osobę.

Od czasu otwarcia szpitala powszechnego w Nowym Targu na dziesiątki liczyć należy przypadki zranień, zadanych rogami bydła, przyczem cechą charakterystyczną wszystkich tych zranień była ich nadzwyczajna łagodność i łatwość gojenia się mimo wszelkie przygodne zanieczyszczenia w domu, jak słomą, błotem lub nawet kałem bydlęcym, przykładanym nieraz w tych okolicach przez miejscowych znachorów na rany (!). Przypadek, niedawno przez nas spostrzegany, przedstawia się wprost jako »curiosum«, stanowiąc zarazem nowy dowód łagodności zranień, zadanych rogiem bydlęcym, mimo zrazu beznadziejnego zdawałoby się ich rokowania.

Anna K. l. 60, (L. prot. stanu chorych 1018/1917). Przypadkowo, gdy A. K. znajdowała się między bydlęciem, krowa zawadziła ją rogiem, rozpruwając brzuch na całej jego szerokości. Zraniona upadła, a trzewa wypadły z rozprutego brzucha na ziemię. Wylano na to parę wiader wody, wnętrzności zawinięto chustą i chorą przeniesiono do domu. Posłano po księdza, wreszcie po lekarza. Fakt zaszedł o 7. rano. Przybyłem (Dr Niezabitowski) na miejsce o 7. godz. wieczór. Zraniona leżała na lewym boku, przed nią w grube zgrzebne płótno zawinięte trzewa. Chora była biała, zupełnie przytomna, tętno wolne, słabe. Wstrzyknąwszy morfinę zarządziłem przeniesienie chorej na stół. Najprzód oddzieliłem zupełnie ze szmatą zlepione i do niej przyschnięte jelita i przy pomocy przygotowanej na poczekaniu w sterylizatorze wody oczyściłem je, o ile to było możebne. Rana przedstawiała się w następujący sposób: Skóra powyżej wzgórka łonowego była łukowato na przestrzeni około 20 cm. poprzecznie rozcięta i zdarta ku mostkowi. Popod nią w linii środkowej na długości około 12 cm. były mięśnie i otrzewna rozcięte aż prawie do mostka, a ze szczeliny wydostawała się sieć, żołądek, okrężnica poprzeczna i wstępująca oraz liczne pętle jelita czczego i biodrowego. Powierzchnia jelit i żołądka była ciemnoróżowa, sucha, matowa. Na przedniej powierzchni dna żołądka otrzewna była na przestrzeni korony zdarta, brocząca krwią, innych uszkodzeń nie było widać.

Tak żołądek, jak i jelita były silnie wydęte gazami, z powodu tego właśnie odprowadzenie wypadłych trzew było bardzo utrudnione.

Dokonawszy odprowadzenia, ranę pokryłem skórą i założyłem kilka szwów, a następnie pokrywając gazą i watą, zabandażowałem, poczem chorą ułożyłem na wozie i odwoziłem do oddalonego o 2 1/2 mili szpitala, po drodze, idącej terenem górzystym, kamienistym i nierównym. Chora przez cały czas przewozu zachowywała się wcale spokojnie. Wypadek nastąpił rano, zanim chora zjadła śniadanie, więc też żołądek i jelita były puste.

Chorą przywieziono do szpitala o 2. w nocy, a stan jej w chwili przyjęcia był następujący: Tętno 90, regularne, dobrze napięte, ciepłota 36.2, wejrzenie ogólne zupełnie zadowalające. Podmiotowo czuje się chora dobrze i nie uskarża się na żadne bólesci poza nieznacznym pieczeniem w miejscu zranienia. Wy



miotów nudności, ani czkawki niema. Język wilgotny, czysty. Brzuch nie wzdęty.

Po zdjęciu opatrunku, założonego w domu, przekonałem się, (Dr Türschmid) iż rana, biegnąca poprzecznie ponad spojeniem na długości 20 cm, była czysta, — zeszyta paru szwami jedwabnymi. Wobec niezwykle dobrego stanu chorej, braku jakiegokolwiek odczynu ze strony otrzewnej, zachowałem się zupełnie wyczekująco, zalecając spokój i ścisłą płynną dietę.

Tegoż samego jednak dnia popołudniu, a następnych tembardziej, musieliśmy z chorą staczać formalne walki o jedzenie, jakoteż o dozwolenie na wstawanie; stan taki, niezmacony niczem, trwał aż do dnia wypuszczenia chorej ze szpitala.

Szóstego dnia wyjąłem szwy z rany, najzupełniej czystej bez śladu ropienia; stolec wystąpił w 3. dniu pobytu w szpitalu bez żadnej pomocy.

Dziś po dwóch miesiącach wedle listownej informacji stan chorej jest zupełnie dobry.

Zapytać należy, jak wytłómaczyć sobie można ten niezwykle łagodny przebieg tego zranienia mimo pierwotnego zaniedbania, zanieczyszczenia, spóźnionej pomocy lekarskiej i podeszłego wieku chorej.

Odpowiedź na to pozostawiamy otwartą; z obowiązku literackiego jedynie wspominamy o jednym tłómaczeniu łagodności przebiegu takich zranień. Mianowicie na podstawie obserwacji wielu zranień brzucha, zadanych rogami bydłecymi z wypadnięciem trzew, wypowiada Poenarn-Caplesen<sup>1)</sup> przypuszczenie, że po pierwsze rogi bydłce przez swoją długą »ekspozycję na słońcu« stają się poniekąd aseptyczne (!), a powtórę z powodu ucisku trzew wypadłych przez wązki otwór rany w otrzewnej powstaje ich znaczne przekrwienie, które, zdaniem tego autora, ma wystarczać, ażeby zatrzymać wtargnięcie drobnoustrojów w głąb przynajmniej na czas paru pierwszych godzin (!).

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie dnia 28 listopada 1917

Przewodniczy: prezes kol. Ciechanowski. Obecnych: 75.

1) Po odczytaniu i przyjęciu protokołu z ostatniego posiedzenia prezes powitał gości w osobie kol. dra Dębińskiego z Warszawy.

2) Z powodu 50-lecia Towarzystw lekarskich w Galicyi wygłosił prezes mowę, (drukowaną w »Przeglądzie lekarskim«).

3) Na wniosek prezesa uchwalono wysłać z powodu wymienionego jubileuszu depeszę z życzeniami do Towarzystwa lekarzy galicyjskich i do Towarzystwa lekarskiego lwowskiego.

4) Przewodniczący podaje do wiadomości, że egzekutor testamentu śp. kol. dra S. Skobla, Dr Krokiewicz, zawiadomił Towarzystwo, że śp. kol. Skobel zapisał na rzecz funduszu wdów i sierot po lekarzach 20000 koron do dyspozycji Towarzystwa lekarskiego krakowskiego, Towarzystwu zaś zapisał swoją bibliotekę.

5) Przewodniczący wygłosił z powodu zgonu śp. kol. dra Kazimierza Krzysztonia gorące wspomnienie pośmiertne, którego zebrani wysłuchali stojąc.

6) Przewodniczący odczytuje pismo Magistratu w sprawie wydawania dla osób obłożnie chorych, poświadczeń lekarskich, na podstawie których chorzy mają otrzymać bony na mąkę, grysik, jaja, mleko, obiady i na lekarstwa.

Magistrat prosi, by świadectwa takie wydawano tylko dla ludzi niezamożnych i obłożnie chorych.

7) Na wniosek Komitetu Towarzystwa wybrano na członków w tajnem głosowaniu koleżanki: Paulinę Wasserberżankę, Fryderykę Ameisenównę i Maryę Gemską.

8) Uchwalono na wniosek prezesa zwrócić się do Koła polskiego z przedstawieniem, by przypilnowano, aby w nowotwó z mianowana została odpowiednia ilość urzędników Polaków.

<sup>1)</sup> Poenarn Caplesen: Über die Gutartigkeit der penetrierenden durch Hornstich bewirkten Abdominalwunden. Ref. zentr. ür Chirurgie 1911.

9) Na wniosek kol. Janiszewskiego uchwalono przesłać do prezydenta gabinetu polskiego, dra Jana Kucharzewskiego, uchwały Towarzystwa w sprawie zwalczania gruźlicy, powzięte na posiedzeniu w dniu 31 października. Kol. prof. Gliniński zgłosił wniosek dodatkowy, by pomienione uchwały przesłać i do Departamentu spraw wewnętrznych w Warszawie na ręce dra Chodźki. Uchwalono.

10) Kol. dr Dębiński z Warszawy wygłosił wykład p. t.: **Stwardnienie płuc doświadczalne i kliniczne.** (Wykład będzie w całości ogłoszony drukiem).

Dyskusya: a) Kol. Buzdygan: Szanowny prelegent przedstawił nam bardzo zajmujący wynik swoich doświadczeń, przeprowadzonych na królikach o sposobie wywołania w płucu zagęszczeń reakcyjnych, zbliżnowań w celach leczniczych chorego miąższu płucnego, przez wprowadzenie ciał ostrych, drażniących, w środek samej tkanki płucnej. To był cel i zadanie jego prelekcji, z umysłu więc nie poruszał innych metod, zdążających do tego samego celu. Korzystając z tej sposobności, dla dopełnienia dzisiejszego stanowiska w leczeniu chorób płucnych, a szczególnie spraw destrukcyjnych, jam w płucach, pozwałam sobie przedstawić kilka innych metod, które sposobem mechanicznym od zewnątrz płuca przez ucisk mają dążyć do wytworzenia czynnej tkanki łącznej naokoło ogniska chorobowo zmienionego, wzgl. jamy płucnej, i to ognisko doprowadzić do zaniku, zabliznienia, a więc wygojenia płuca. Specjaliści w leczeniu chorób płucnych i gruźlicy nie zadowalają się stosowaniem świeżego górskiego powietrza, kąpielii słonecznych, wstrzykiwania różnych tuberkulin, ale starają się drogą mechaniczną, chirurgiczną, od zewnątrz tak zadziałać na płuco, aby ognisko chore wyeliminować z płuca i płuca wygoić. Miałem sposobność przypatrzeć się z bliska w sanatoryjach w Davos stosowaniu metod mechanicznych i przekonać się o ich zbawiennych skutkach. Cel tych metod, uciśnięcie dokładne ognisk gruźliczych, nacieków, uciśnięcie jamy tak, aby jej ściany, zetknąwszy się bezpośrednio, zlepily się a wreszcie zrosły, usuwając przez to istnienie jamy, to źródło rozszerzania się choroby i krwotoków często śmiertelnych. Dzisiaj stosuje się trzy główne metody uciskowe: 1) ucisk z jamy opłucnej przez ciało lotne; odma opłucna sztuczna, 2) założenie plomb, 3) torakoplastyka. Sztuczną odma opłucną wykonuje się powszechnie we wszystkich sanatoryjach i u nas w Zakopanem. Plombowanie polega na wprowadzeniu masy nierozpuszczalnej do wytworzonej kieszeni przez wypłowanie odpowiedniego żebra, odpreparowanie opłucnej żebrowej ponad ogniskiem choroby względnie jamą; masę wprowadza się w takiej ilości, aby ucisk był w stanie wgnieść chore miejsce. Masa ma następujący skład: Paraffini 100,0, vioformi 0,05, bismuthi carbonici 0,50. Plombę tę stosuje wynalazca Baer w sanatorium Schweizerhof w Davos Platz. Trzecia metoda uciska przez zapadnięcie się klatki piersiowej po resekcji całego szeregu żebra różnej długości. Dla każdej z tych metod są odpowiednie wskazania. (Autoreferat).

b) Kol. prof. Gliniński: Tkanka łączna rozrasta się tylko w tych miejscach, do których wstrzyknięto sole wapniowe. Rozwinąć się zatem może tylko stwardnienie ogniskowe, trudno zaś wyobrazić sobie, czy drogą przez prelegenta wskazaną uzyskałoby się dało stwardnienie rozlane, o jakieby chodziło przede wszystkim w klinice.

W dyskusyi zabierali jeszcze głos kol. prof. Latkowski i prelegent.

Zast. sekr. dor. Dr. Michejda.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### Posiedzenie naukowe d. 9. XI 91

(Dokończenie).

Dyskusya: 1) Kol. Schramm podnosi trudność określenia siedziby guza z powodu braku objawów żołądkowych, jak również z powodu znacznej ruchomości guza i zwraca uwagę na wielką korzyść wczesnego operowania, jak długo dobry ogólny stan chorego pozwala na zniesienie tak ciężkiego zabiegu operacyjnego.

2) Kol. A. Gluziński podkreśla dobry wynik operacyjny, pomimo tak ciężkiego zabiegu i tak wielkiego guza. Ze stanowiska dyagnostyki przypadek jest bardzo interesujący. Sądzi, że przy zastosowaniu wszystkich metod badania, jak wyducie żołądka i t. d., możeby się było udało ustalić rozpoznanie przed zabiegiem co do natury guza, jak i jego siedziby. — Zrozumiałą



jest rzeczą, że brak objawów żołądkowych nie zmuszał do tych badań, co jednak przypadek czyni niemniej interesującym. Okoliczność, że chora przez rok żaliła się na bóle, które później zupełnie ustały, mimo że nowotwór dalej się rozrastał, każe domyślać się, czy przypadkowo nie miało się tu z początku do czynienia z wrzodem żołądka, po którym następnie rozwinął się rak. Dobry stan chorej po operacji mimo wycięcia prawie całego żołądka potwierdza zapatrywanie mowcy, wypowiedziane przed laty wspólnie z Jaworskim, a mianowicie, że żołądek jest receptorem, a nie digestorem. Ze względu na obecny chemizm tego żołądka i obecnie przypadek budzi zainteresowanie, dlatego prosi mowca kol. Schramma o odstąpienie przypadku klinice wewnętrznej celem przeprowadzenia badań w tym kierunku.

b) Kobieta lat 26 z rozpoznaniem: **Elephantiasis glabra et verrucosa**. Stopień i goleń prawie walcowato zgrubiałe, palce monstrialnie powiększone, okryte szeregiem twardych, dużych guzów, przez co tworzą jak gdyby jedną bezkształtną masę, w której głębokie bruzdy pozwalają odgraniczyć jeden palec od drugiego. Skóra wybitnie zgrubiała, twarda, nieelastyczna, nie dająca się ująć w fałd, tworzy w zgięciu skokowym duże wały nieprzesuwalne, poza tem jest połyskująca, nieco bledsza, silnie napięta, pokryta w kilku miejscach goleni licznymi drobnymi guzkami ze zrogowaciałego naskórka, szaro zabarwionymi. Na goleni pozostałości po wrzodach pod postacią licznych blizn silnie pozaciąganych, rozsianych na całym obwodzie goleni.

Za przyczynę tego schorzenia uważa prelegent owróżdzenia na goleni, które w czasie powolnego (4-letniego) gojenia się dawały w następstwie częstego zapalenia naczyń chłonnych (lymphangoitis) i przeszkód w krążeniu limfy powód do ciągłego obrzęku goleni i stopy. A nawet wygojone wrzody, t. j. pozaciągane zazwyczaj aż do kości blizny podtrzymywały zastój limfy, tak że w końcu doszło do bujania i przerostu tkanki łącznej w skórze i tkance podskórnej oraz w brodawczkach skórnych, które na palcach rozrosły się w duże twarde guzy.

#### XI. Posiedzenie naukowe z dnia 13 listopada 1917.

Obecnych członków 25. Przewodniczący kol. Kohlberger, protokołuje kol. Bocheński.

1. Odczytano interpelację, wniesioną w Izbie poselskiej przez posła Halbana w sprawie gruźlicy w naszym kraju. Interpelacja opracowana została na podstawie materiału, dostarczonego przez komisję sanitarną Towarzystwa.

2. Kol. Demianowski wygłasza odczyt: **Capacitas neurocranii u umysłowo chorych**.

Pomiarów pojemności czaszki dokonał prelegent »in vivo« metodą Lee-Pearsona na około 1500 chorych zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie. Wyniki, jakie otrzymał, przedstawiają się następująco:

|                            | mężczyźni            | kobiety              |
|----------------------------|----------------------|----------------------|
| Psychosis organica         | 1458 cm <sup>3</sup> | 1288 cm <sup>3</sup> |
| Chorea hereditaria         | 1434 „               | —                    |
| Hysteria                   | 1394 „               | 1248 „               |
| Psychosis constitutionalis | 1392 „               | 1189 „               |
| Paralysis progressiva      | 1385 „               | 1223 „               |
| Dementia praecox           | 1382 „               | 1205 „               |
| Epilepsia                  | 1379 „               | 1158 „               |
| Psychosis man. depr.       | 1372 „               | 1242 „               |
| Alcoholismus chronicus     | 1354 „               | 1141 „               |
| Paranoia                   | 1347 „               | —                    |
| Imbecillitas               | 1342 „               | 1121 „               |

Przeciętna dla mężczyzn równa się 1385 cm<sup>3</sup>, dla kobiet natomiast 1191 cm<sup>3</sup>. Jeżeli uwzględnimy natomiast rozpoznanie kliniczne, to największą stosunkowo wartość wykazują choroby umysłowe przy organicznych schorzeniach mózgu, najmniejszą natomiast pojemność miały czaszki w przewlekłym alkoholizmie i u nierozwiniętych umysłowo. Wyniki, otrzymane na materiale chorych, porównane z odpowiednimi pomiarami na ludności zdrowej galicyjskiej nie odbiegają od siebie.

Dyskusya: 1. Kol. Beck zauważa, że pomiary, przedstawione przez prelegenta, mają wartość przy bardzo dużym materiale. Przypomina, że czaszka »homo neandertalensis« była mała, bo tylko 1000 cm<sup>3</sup> objętości, wykopana zaś przed 10 laty czaszka pośrednika między małpą a człowiekiem miała około 900 cm<sup>3</sup> objętości a mózg jej obliczono około 1000 gr. wagi. Mózg Gambetty obliczono na 1200 gr. wagi. Okoliczności te nasuwają przypuszczenie, że i inne czynniki substancji mózgowej wchodzić tu muszą w rachubę, a nie tylko sama waga mózgu i pojemność czaszki.

2. Kol. Kohlberger jest również tego zdania, że tylko pomiary na bardzo dużym materiale mogą mieć jakąś wartość i wnioski wysnute na małym materiale mogą być fałszywe. — Obliczenia »in vivo« są trudne i niepewne, wzory bowiem nie są uniwersalne i błędy przy obliczaniu mogą być znaczne.

3. Kol. Demianowski w odpowiedzi i dla uzupełnienia podnosi, że ilość sponstrzeżeń równa 1500 pomiarom jest ilością tak poważną, że zadowolić musi najbardziej wymagającego badacza. Co się tyczy metod »in vivo«, to te praktycznie zupełnie wystarczają, zwłaszcza że wyniki służą do porównania z wynikami, otrzymanymi tą samą metodą przez innych badaczy, metoda zaś Lee-Pearsona, jako najdokładniejsza, bywa prawie wyłącznie używana przez najznakomitszych antropologów. Wynik ujemny, jaki mowca otrzymał przy swych badaniach, upoważnia go jednak do wypowiedzenia twierdzenia, że brak jest jakiegokolwiek różnicy w pojemności czaszki między jednostką zdrową a chorą umysłowo. Wyższą stosunkowo wartość pojemności w psychozach przy organicznym schorzeniu mózgu łatwo wytłómaczyć tem, że do tej kategorii klinicznej wliczano i wodogłowie. Wynik ujemny pomiarów można było przewidzieć, gdyż trudno sobie wyobrazić, by zawiłe mechanizmy chorób umysłowych, nie dające się uchwycić najsubtelniejszymi metodami mikroskopowymi, były dostępne dla tak grubej anatomicznej metody, jak metoda antropologiczna

#### XII Posiedzenie naukowe z dnia 7 grudnia 1917.

Obecnych członków 24. Przewodniczący kol. Kohlberger, protokołuje kol. Bocheński.

1. Przewodniczący odczytuje telegram krakowskiego Tow. lekarskiego z życzeniami dla Towarzystwa z okazji 50-letniego jubileuszu Towarzystwa lekarzy galicyjskich.

2. Uchwalono wysłać telegramy do Ministerstwa dla Galicyi i do Prezydium Koła polskiego w sprawie przyznania odpowiedniej liczby urzędników Polaków w tworzącym się ministerstwie zdrowia.

3. Wybrano Komisję matkę, która ma ułożyć listę nowego zarządu na rok 1918.

4. Kol. Warchoł przedstawia:

a) kobietę 45-letnią po operacji z powodu **wgłobienia jelita cienkiego**. Od 2 lat cierpiała chora dość często na bóle kurczowe w brzuchu, zwłaszcza w okolicy pępka. W ostatnich 3 tygodniach bóle te występowały napadowo z wielkim nasileniem i powtarzały się kilka, a nawet kilkanaście razy dziennie. Ciepłe okłady i głodzenie się sprawiały ulgę. Od 3 dni wystąpiły wymioty po kilka razy dziennie, zatrzymanie wiatrów i stolca, uczucie pełności w brzuchu oraz silne skurcze jelit co kilka minut. W chwili przyjęcia chorej stwierdzono: W linii środkowej brzucha poniżej pępka blizna polaparotomijna (po operacji przed 6 laty prawdopodobnie z powodu ropniaka jajowodu). Bardzo znaczny rozstęp między mięśniami prostymi poniżej pępka. Brzuch wzdęty, powłoki brzuszne lekko napięte. W rozstępie między mięśnionym widoczne kontury napinających się pętli jelitowych. Po otwarciu jamy brzusznej okazało się, że pętla jelita cienkiego jest na przestrzeni około 40 cm. wgłobiona w niżej leżący odcinek jelita. W szczycie wgłobienia wyczuwa się guz wielkości i kształtu małego jaja, konsystencji na pół twardej. Po odprawieniu wgłobionego odcinka wycięto jelito wraz z guzem na przestrzeni około 10 cm i zespojono końce jelita ze sobą szwem dwupiętrowym. Następnie nacięto w obrębie rany laparotomijnej otrzewną ścienną i tylną pochewkę na obu mięśniach prostych i zeszyto szwem ciągłym ze sobą (a więc zamknięto jamę otrzewną). Drugi szew założono przez mięśnie proste i powięź, ostatni na skórę. Przebieg pooperacyjny zupełnie dobry, rana zagoiła się doraźnie, rozstęp międzymięśniowy został całkiem usunięty. Po wyciowaniu wyciętego jelita przekonano się, że guz wychodzi ze ściany jelita — ma postać polipa o szerokiej podstawie. Mechanizm wgłobienia prosty. Silny ruch robaczkowy jelita powyżej guza, wzmożony skutek przeszkody w drożności, jaką stanowił guz, zatykający częściowo światło jelita, dawał sobie radę przez jakiś czas z przesuwaniem treści. W końcu jednak guz pociągał za sobą wyżej leżący odcinek jelita, przedstawiający w stanie skurczu rurę węższą, niż odcinek dolny — a z tą chwilą dalszy ruch robaczkowy zwiększał coraz bardziej wgłobienie. Naturalnie z chwilą wgłobienia wystąpiła w sposób ostry zupełna niedrożność jelita. Niedrożność jelita, wywołana przez wgłobienie, stanowi stosunkowo mały procent wśród dość licznych przypadków niedrożności na tle innych przyczyn. W większej ilości przypadków wgłobienie występuje w wieku dziecięcym, i to częściej jako wgłobienie krętniczko-kątnicze (invaginatio ileo-coecalis), a rzadziej w jelicie cienkim. Przyczyny wgłobienia są rozmaite,



najczęściej spastyczny stan jelita. Z guzów jelitowych, które wywołują wgłobienie, pierwsze miejsce zajmują polipy i gruczolaki, dalsze zaś tłuszczaki, mięśniaki i mięsaki. Wśród chorych, operowanych w ostatnich 2 latach na oddziale chirurgicznym szpitala lwowskiego dla dorosłych z powodu niedrożności jelit, tylko w dwóch przypadkach przyczyną niedrożności było wgłobienie, mianowicie oprócz powyższego przypadku tylko jeszcze u dziewczyny 14-letniej, u której wskutek silnego wgłobienia kątnicy we własne światło doszło do zamknięcia przejścia z jelita cienkiego do grubego. W statystyce niedrożności za ostatnie 2 lata ze wspomnianego oddziału wgłobienie stanowi 6·25%.

b) Następnie przedstawia kol. Warchoł kobietę 46-letnią po wycięciu pęcherzyka żółciowego z powodu kamicy żółciowej. Chora miewała w ostatnich 6 latach 2—3 razy w ciągu roku napady silnych bólów, przedstawiające się już jako kurcze żołądkowe, już jako bóle opasujące, już jako bóle w podżebrzu lub krzyżach po stronie prawej. Bóle te, z początku bardzo silne, zwłaszcza przy oddechach, zmniejszały się i ustawały po 1—2 dniach. Ostatni napad bólów przed 2 tygodniami trwał 1½ dnia. Na żółtaczkę nie cierpiała chora nigdy, zaburzeń w trawieniu nie miała, kamieni w stolcu nie zauważyła. — Badanie przedmiotowe wykazało: W podżebrzu prawem nieco na wewnątrz od linii sutkowej na 2 palce niżej łuku żebrowego macalny przez powłoki brzuszne guz, wielkości i kształtu jaja kurzego, twardy, odpowiadający pęcherzykowi żółciowemu. Wątroba nie powiększona, prawidłowej zbitości. — Cięciem podłużnym, poprowadzonym przez prawy mięsień prosty w pobliżu jego zewnętrznego brzegu, otwarto jamę brzuszną i przekonano się, że guz jest w istocie pęcherzykiem żółciowym, wypełnionym kamieniami, lekko pozrastanym ze siecią. Po oddzieleniu zrostów nacięto otrzewną tuż przy przejściu jej z wątroby na pęcherzyk i oddzielono pęcherzyk od wątroby. Przewód żółciowy wspólny nie był rozszerzony i nie zawierał kamieni. Między dwoma zaciskami wydobyto pęcherzyk żółciowy wraz z tkwiącymi w nim kamieniami. Po podwiązaniu przewodu pęcherzykowego i obszyciu kikuta otrzewną, wprowadzono dookoła niego seton. Otrzewną ponad rowkiem pęcherzyka żółciowego częściowo zaszyto, poczem zamknięto ranę w powłokach aż do setonu. Przebieg pooperacyjny zupełnie dobry. Seton usunięto 3. dnia, rana zagoiła się zupełnie gładko, chora nie żali się na żadne dolegliwości. — Po otwarciu pęcherzyka żółciowego znaleziono w nim dwa duże kamienie żółciowe o powierzchni gładkiej.

Z pośród zabiegów, wykonywanych na pęcherzyku żółciowym, zdaniem prelegenta największe zastosowanie ma wycięcie woreczka żółciowego.

Przyczyna tego leży w tem, że 1. jestto zabieg doszczętny, dający trwałe wyniki, 2. w przypadkach ropnego zapalenia pęcherzyka żółciowego zabieg ten jest najwięcej wskazany, 3. podjęty w odpowiednich warunkach zabieg ten daje nieznaczny odsetek śmiertelności, nie większy, niż utworzenie przetoki pęcherzykowej, które ma wiele stron ujemnych, a mianowicie: a) nie można go wykonać w przypadkach, gdzie ściany pęcherzyka są znacznie zmienione bliznami lub owrzodzeniami; b) nie zapobiega nawrotom kamicy, gdyż nie usuwa miejsca powstawania kamieni; c) powoduje często trudne do usunięcia przetoki żółciowe, a operacja z powodu przetok daje aż 10% śmiertelności. Z powyższych powodów metoda, polegająca na otwarciu pęcherzyka żółciowego, opróżnieniu go z treści i następowem zaszyciu nacięcia, wychodzi dzisiaj prawie całkiem z użycia.

(Dokończenie nastąpi).

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie uczestniczyło przez swego prezesa w deputacji do Namiestnika oraz w telegraficznym przedstawieniu rzeczy Ministerstwu i Cesarzowi z powodu braku żywności w Galicji i rozruchów głodowych w Krakowie.

— Dr Tadeusz Kleczkowski, asystent Uniwersytetu, habilitował się z zakresu okulistyki.

— Otrzymujemy następujące zawiadomienie: »Kalendarz lekarski krakowski na r. 1918 ze względu na trudności techniczne nie ukaże się. Dr Adolf Klęsk, redaktor Kalendarza«.

— Otrzymujemy następującą wiadomość: 50-letni jubileusz dyplomu doktorskiego obchodził w Jaśle d. 13. stycznia 1918 r. Dr Waleryan Macudziński, emerytowany dyrektor szpitala. Uroczystość odbyła się cicho w gronie rodziny i kilku serdecznych przyjaciół. Czcigodny jubilat może być dumny, że ma za sobą długi szereg chwalebnie przeżytych lat pracy, trudów i ofiar. Jako gorący syn Ojczyzny walczył za młodość za jej wolność. Dziś niemniej ofiarnie i z poświęceniem stawał tam, gdzie go serce i głos sumienia powoływały, niosąc pomoc, opiekę i radę rzeszom biednych, chorych i rannych. Podczas najazdu nieprzyjacielskiego stał się Jubilat opiekunem dla wszystkich chorych i nieszczęśliwych, objął napowrót w swe ręce szpital, pozabawiony lekarzy i jak mąż opatrzałościowy trwał na wyłomie, póki nie przeminęły czasy grozy i klęski. Ludność, zaufana w jego sztuce lekarskiej, gromadziła się i gromadziła do niego, błogosławiąc latom jego życia pożytecznego, a tak znojnego. Kto zna choć nieco warunki pracy i bytu lekarza na prowincji, ten zaiste z uwielbieniem musi czoło pochylić przed zasługą Jubilata.

Redakcja naszego pisma dołącza ze swej strony najszersze życzenia i wyraz hołdu dla Czciwego Jubilata.

**Lwów.** Jak wiadomo, powstała w Towarzystwie lekarskim lwowskim myśl ujęcia wszystkich krzywd i zaniedbań Galicji na polu sanitarnym w jedną całość celem przedstawienia czynnikom miarodajnym rzeczywistego stanu rzeczy w tym względzie i żądania poprawy. W toku prac nad tym przedmiotem postanowiono akcję tę rozszerzyć w ten sposób, że utworzył się osobny stały »Komitet sanitarnej odbudowy kraju«, do którego zaproszono przedstawicieli wszystkich najważniejszych instytucji lekarskich i sanitarno-humanitarnych. W ten sposób zorganizowany komitet rozpoczął już swą działalność pod przewodnictwem prof. Dr Henryka Halbana. Obowiązki sekretarza objął Dr K. Bocheński (Lwów, Akademicka 21). Spodziewać się należy, że praca komitetu, podjęta bezinteresownie dla dobra i przyszłości kraju, znajdzie poparcie wszechstronne i spotka się nie tylko z uznaniem, ale i ze zrozumieniem ze strony czynników miarodajnych.

— Od stycznia b. r. zwinięte zostały pawilony dla chorych rezerwowego szpitala Czerwonego Krzyża we Lwowie. Szpital ten, od początku wojny urządzony na 1000 łóżek, ze strony leczonych w nim żołnierzy cieszył się wielkim uznaniem i wdzięcznością. Nie pora zastanawiać się obecnie nad tem, co było przyczyną zamknięcia szpitala i czy temu nie można było przy dobrej woli zapobiedz, żałować jednak należy, że instytucja ta nie zdołała wytrwać na swym stanowisku do końca wojny.

**Warszawa.** W szpitalach warszawskich wybuchło bezrobocie służby i urzędników. Lekarze szpitalni ogłosili zbiorowy uroczysty protest przeciw bezrobociu, jako zbrodni wobec chorych. Obsługę chorych zdołano zorganizować z pomocą ochotników i milicji. Według ostatnich wiadomości służba szpitalna powraca częściowo do pracy mimo trwającego jeszcze ogólnego bezrobocia w mieście, które wybuchło w ślad bezrobocia szpitalnego.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza. Jakoteż dróg oddechowych. 205

Prospekty rozesła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny. Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstyńska 81.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod- peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jemnego smaku.  
w działaniu w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).  
zastępuje

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych  
jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków)

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w ble-  
inicy, niedokrwistości, zimnicy, w zółzach, kobiecych i nerwo-  
wych cierpieniach. 20¢

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po  
łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy  
dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy.

Dwie flaszki posyłam franco.

N. 160.

9/5

## Ogłoszenie.

Magistrat m. Kielc ogłasza konkurs na  
posadę lekarza miejskiego w Kielcach z płacą  
7.300 koron rocznie.

Reflektujący na powyższą posadę winien  
przedstawić:

1. dyplom lekarski,
2. świadectwo zdolności fizycznej, wysta-  
wione przez lekarza powiatowego, ponadto  
podać swój wiek, przynależność państwową,  
oraz dotychczasowe curriculum vitae.

Oferty przyjmowane będą do dnia 15-go  
lutego b. r.

Magistrat m. Kielc.

282

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znamienny an-  
tyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor 5.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin, phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp.  
Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie.  
Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena  
za flakon Kor 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszy-  
nach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa  
znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwo-  
bólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność  
Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III.  
Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich apte-  
kach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie  
rosyjskim przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptecce WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: original. Matula.  
Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie prze-  
syła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

Prof. Browicz: Uwagi w sprawie reformy studyum lekarskiego str. 25

Dr Niezabitowski Dr Türschmid: Rana brzucha z wypadnięciem wszystkich prawie trzew brzusznych. Wyleczenie. str. 29

Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie. — Towarzystwo lekarskie lwowskie . . . . . str. 30

Wiadomości bieżące . . . . . str. 32

Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jo. lysin** według badań **Prof. Dr Bądryńskiego** jest identycznym preparatem z **Jodone Robin**.

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyj gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoflerlysin** jest preparatem identycznym z **Peptonate de Fer Robin**, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z **Spermin Poehl**.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

**Wskazania:** Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Weudego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halery za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisyi; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kons. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellez. 25

# Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

191  
EMANATORYUM RADOWE





## Optochin basicum

swoisty środek chemoterapeutyczny przy  
zapaleniu płuc.

Nowsze publikacje o wskazaniu i dawkowaniu:

MENDEL, Münch. med. Wschr. 1915 Nr. 22 i Deutsche med. Wschr. 1916 Nr. 18; LESCHKE, D. m. W. 1915 Nr. 46; MORGENROTH, D. m. W. 1916 Nr. 13 i Berl. klin. W. 1916 Nr. 24 u. 27 (Vereinsberichte); LUBLINSKI, Berl. klin. W. 1916 Nr. 27; BECHER, Med. Klin. 1916 Nr. 44; FR. MEYER, D. m. W. 1916 Nr. 45; ROSENGART, D. m. W. 1916 Nr. 46; v. DZIEMBOWSKI, D. m. W. 1916 Nr. 52; ROSIN, Therap. d. Gegenw. 1917. Juniheft.

## Optochin hydrochloricum

w okulistyce, przedewszystkiem przy *Ulcus corneae* serpens.

Nowsze publikacje:

AXENFELD u. PLOCHER, D. m. W. 1915 Nr. 29; CAVARA, Klin. Monatsbl. f. Augenheilk. Bd. 54. 1915; CRAMER, Zschr. f. ärztl. Fortbildg. 1915 Nr. 14; LEHMANN, Ugeskrift for Laeger 1915 Nr. 46; ROSENHAUCH, Przegląd Lekarski 1916 Nr. 1; AUGSTEIN, M. m. W. 1916 Nr. 15; KRAUPA, Jahresskurse für ärztl. Fortbild. 1916 Nr. 11; GRÜTER, M. m. W. 1917 Nr. 2.

6

Piśmiennictwo do dyspozycji.

Przy zamawianiu próbek prosimy panów lekarzy  
powołać się na ogłoszenie Nr. 150.

## TRAN JODOWO ŻELAZISTY

Zawiera równie jak tran Lahussena 100 gr. tranu 0-20 jodku żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, żołąch, niedokrewności i t. p.

Sposób użycia; Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczkę po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptecce

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptecce PIOTRA MIKOŁASCHA.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

**PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.**

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

**K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).**

**Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.**

| Nr   | Woda lecznicza               | h.                | Nr    | Woda lecznicza             | h.                  | Nr     | Woda lecznicza              | h.                 |
|------|------------------------------|-------------------|-------|----------------------------|---------------------|--------|-----------------------------|--------------------|
| I    | Normalna . . . . .           | flaszka 3/4 l. 1— | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | flaszka 3/4 l. 1-10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | flaszka 3/4 l. 1-2 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | » 1. 95           | XIII  | » mocniejsza . . . . .     | 1/2 l. 1-10         | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | » 1. 1-10          |
| III  | » mocna . . . . .            | » 1. 1—           | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 3/4 l. 1-05         | XXV    | » mocniejsza . . . . .      | » 1. 1-20          |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | » 1. 1—           | XV    | » mocna . . . . .          | 1/2 l. 1-10         | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | » 1. 1-10          |
| V    | » mocniejsza . . . . .       | » 1. 1-05         | XVI   | Żelazista . . . . .        | 3/4 l. 1-05         | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 1/2 l. 95          |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | » 1. 95           | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1/2 l. 1-10         | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | 3/4 l. —           |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | » 1. 1-05         | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1/2 l. 1-10         | XXIX   | » alkaliczna . . . . .      | » 1. —             |
| VIII | » słabsza . . . . .          | » 1. 95           | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 3/4 l. 1—           | XXX    | » glauberska . . . . .      | » 1. —             |
| IX   | Magnowa . . . . .            | » 1. 1-10         | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 1/2 l. 95           | XXXI   | » litowa . . . . .          | » 1. —             |
| X    | Wapniowa . . . . .           | » 1. 1-10         | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 3/4 l. 95           |        |                             |                    |
| XI   | Litowa . . . . .             | » 1. 1-10         | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | » 1. 1-05           |        |                             |                    |

**UWAGA:** Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z kliniki położniczo-ginekologicznej U. J. w Krakowie  
(Dyrektor Prof. Dr. A. Rosner).

## Zabieg Alexandra-Adamsa przy tyłozgięciu i tyłopochyleniu macicy

podał

Doc. Dr. January Zubrzycki

asystent kliniki.

Prawidłowe położenie macicy, to jest położenie, w którym oś podłużna trzonu macicy, leżącego ku przodowi i oś podłużna ciała kobiety przy niewypełnionym pęcherzu moczowym i pustej odbytnicy przecinają się prawie pod kątem prostym, może, jak to powszechnie wiadomo, uleść pod wpływem różnych czynników pewnym anatomicznie określonym zmianom. W praktyce spotykamy najczęściej dwa rodzaje patologicznego ułożenia macicy: tak zwane tyłozgięcie macicy wolne (retroflexio uteri libera) i tyłopochylenie macicy wolne (retroversio uteri libera). Przez pierwsze rozumiemy zgięcie trzonu macicy względem jej szyi, przez drugie zaś zgięcie macicy w całości, a więc trzonu wraz z szyją względem pochwy ku tyłowi. A mówimy o wolnym tyłozgięciu lub tyłopochyleniu wtedy, gdy nieustaloną względem otoczenia żadnymi zrostami, ani też zlepami macicę można odprowadzić w jej prawidłowe położenie ku przodowi bez większych trudności. Obydwie wspomniane nieprawidłowości mają ten sam mechanizm powstawania, sprawiają te same objawy chorobowe i, co najważniejsza, występują w większej części przypadków równocześnie. Przeważna więc część autorów, opierając się na powyżej przytoczonych danych i uwzględniając równocześnie i to, że leczenie obu tych złożeń polega na jednej i tej samej zasadzie, uważa je wprost za jedną sprawę chorobową i określa wspólnym mianem tyłozgięcia i tyłopochylenia macicy (retroflexio-versio uteri).

W pewnej liczbie przypadków może tyłozgięcie i tyłopochylenie macicy istnieć, nie sprawiając żadnych zupełnie dolegliwości. Częściej jednak wiedzie ono do ogólnie znanych podmiotowych objawów i niedomagań, a nawet niejednokrotnie do zaburzeń w fizjologicznej czynności narządów rodnych, zmuszając wówczas chore do zasięgnięcia porady lekarskiej. Postępowanie lecznicze w tych razach podzielić można na dwie zasadnicze grupy: zachowawczo-ortopedyczne i operacyjne. Nie mam zamiaru wdawać się tutaj w szczegółowy opis, ani w krytykę obu tych działań, a pomijając pierwszy zupełnym milczeniem, omówię tylko w krótkich słowach nieznaczłą część postępowania operacyjnego przy tyłopochyleniu i tyłozgięciu macicy wolnem.

Chirurgiczne leczenie omawianego cierpienia przedstawia się co do liczby najróżnorodniejszych metod operacyjnych wcale pokaźnie. Obejmuje ono bowiem podług zestawienia van de Veldego dwieście siedemnaście zabiegów, które autor ten dzieli według pewnych wspólnych cech na osiemnaście grup. Nic więc dziwnego, że każdy prawie operator, każda klinika lub oddział ginekologiczny postępuje w tych przypadkach według innego planu i schematu, stosując zabiegi, zdaniem swoim najmniej niebezpieczne i najlepsze dające wyniki.

W klinice położniczo-ginekologicznej Uniwersytetu Jagiel-

ońskiego od lat przeszło dziewięciu leczy się tyłozgięcie i tyłopochylenie macicy w przypadkach, nadających się do operacji, zapomocą zabiegu Alexandra-Adamsa. Korzystając z materiału klinicznego, postanowiłem wyniki, uzyskane przy pomocy tej metody, w krótkości zebrać i poniżej przedstawić.

W roku 1840 podał Alquie sposób operacyjnego leczenia wypadnięcia macicy, który w przeszło czterdzieści lat później, w roku 1881, dwaj operatorowie, Alexander i Adams, prawie równocześnie, chociaż niezależnie od siebie, zastosowali przy tyłozgięciu i tyłopochyleniu macicy wolnem. Wyniki, uzyskane przez nich, zachęcały do dalszych prób w tym kierunku, a stronę techniczną, jak nie mniej i wartość leczniczą wspomnianego rękoćzynu omawiano od tego czasu niejednokrotnie na zjazdach naukowych i w rozprawach fachowych. Do dziś dnia jednak sprawy ostatecznie nie rozstrzygnięto i gdy jedni z autorów uważają operację Alexandra-Adamsa, zwaną także Alquie-Alexandra, za zabieg najlepszy przy tyłozgięciu i tyłopochyleniu macicy wolnem, to drudzy są wprost przeciwnego zdania i odmawiają jej wszelkiego znaczenia leczniczego. Starano się również zabieg ten modyfikować i upraszczać, tak że dzisiaj mamy już dziesięć rozmaitych jego odmian. Zasada jednak pozostała wszędzie tasama, a opiera się ona na tem spostrzeżeniu, że przez skrócenie więzadeł obłych ku tyłowi zwróconej macicy możemy ją znowu wprowadzić w jej prawidłowe pochylenie ku przodowi. Technikę i przebieg tego zabiegu w tej formie, w jakiej on w klinice krakowskiej bywa stosowany, w krótkości poniżej przytaczam.

Po wyjąłowaniu skóry nalewką jodową, której od szeregu lat w tym celu ze znakomitym skutkiem używamy, przystępujemy do samego zabiegu, który przedstawia się, jak następuje. Cięciem 5—8 cm długim, poprowadzonym równolegle do więzadła Pouparta i tuż ponad niem, poczynawszy od wierzchołka kości łonowej na zewnątrz, przecina się skórę i tkankę podskórną aż do powięzi skośnego zewnętrznego mięśnia brzucha. Na lśniącej i czysto wypreparowanej powięzi wyszukujemy zewnętrzne ujście kanału pachwinowego. Znalezienie »włókien między odnogami« (fibrae intercruales), to jest włókien powięzi, które biegają poprzecznie do reszty, a równolegle do górnego brzegu ujścia kanału pachwinowego (crus superius annuli inguinalis subcutanei), oznaczających jego pobliże, zadanie to w znacznym stopniu ułatwia. Ujście kanału pachwinowego podskórne wypełnia tkanka tłuszczowa, znana pod nazwą kropki tłuszczowej Im-lacha, występująca z ujścia po uciśnięciu kanału. Ona to, odcinając się bardzo wyraźnie od otoczenia, wyklucza możliwość pomyłki. Po wypreparowaniu otworu zewnętrznego kanału pachwinowego, które przy uwzględnieniu powyższych wskazówek na żadne zgoła nie natrafia trudności i przy jakiejś takiej wprawie zawsze wiedzie do celu, chwytamy się w zębate kleszczyki, wprowadzone do kanału, zawartość jego i przez pociąganie za nie napina się powięź mięśnia skośnego zewnętrznego, stanowiącą sklepienie kanału pachwinowego. Tak napiętą powięź przecina się ostrzem noża, wprowadzonego ukośnie do kanału pachwinowego. Nadmieniam, że przy tem zwrócić należy szczególniejszą uwagę na to, aby niepotrzebnie nie przeciąć włókien mięśnia skośnego wewnętrznego i włókien poprzecznego mięśnia brzucha, które stanowią dalszą część sklepienia kanału pachwinowego i nie tylko w wykonaniu zabiegu nie przeszkadzają, lecz zachowane w całości chronią nawet do pewnego stopnia przed ewentualnem wytworzeniem się przepukliny w bliźnie pooperacyjnej. Trzymając w kleszczykach uchwyconą już przedtem zawartość kanału pachwinowego, wypreparowuje się następnie na



tępo biegnące w nim więzadło obłe macicy. Leży ono najgłębiej ze wszystkich tworów, zawartych w kanale pachwinowym, obok nerwu nasiennego zewnętrznego, którego przecięcie lub uszkodzenie wywołać może następowo silne miejscowe bóle, o czym przy preparowaniu zapominać nie należy. Wystrzegać się również trzeba, by zamiast więzadła obłego nie wypreparować włókien ścięgniętych powięzi mięśni brzusznych lub włókien mięsnych, przebiegających w kanale pachwinowym, a odpowiadających dźwigaczowi jądra u mężczyzny. Pomyłka ta, która przy pewnej uwadze jest wykluczona, może zabieg utrudnić i powikłać. Pociągając wreszcie za wypreparowane i oddzielone od otaczających tkanek więzadło obłe, odsłaniamy z kolei uchylek pokrywający go częściowo otrzewnej (processus vaginalis peritonei) i zesuwamy go na tępo ku jamie brzusznej. Staraliśmy się przy tem postępowaniu nie utworzyć otrzewnej, co ostrożnie preparując zwykle osiągnąć można. Wyciągnąwszy w ten sposób odpowiednio długi kawałek więzadła na zewnątrz z jamy brzusznej, przykrywamy ranę wyjałowionym kompresem i wykonujemy powyżej opisany zabieg w ten sam sposób po drugiej stronie.

Po odpreparowaniu obustronnych więzadeł do równej długości, odprowadza asystent (nie czynny przy zabiegu) macicę w jej prawidłowe położenie i celem ustalenia jej na czas gojenia się rany zakłada krążek. W dalszym ciągu przecinamy więzadła przy wżgórku kości łonowej i wszywamy w powięź mięśni brzusznych w ten sposób, że zeszywając przecięte rozciągnęto, chwytny w każdy z kolei szew więzadło. Dlatego to, począwszy od ujścia podskórnego kanału pachwinowego, które z obawy przed przepukliną bardzo dokładnie zamykamy, aż do zewnętrznego kąta rany w powięzi więzadła przszyte jest tylu szwami, ile ich potrzeba było do zespolenia przeciętego rozciągnęto. Pozostały kawałek więzadła po podwiązaniu odcinamy. Jako szwów umocowujących używamy pojedynczych lub ciągłych szwów katgutowych. Kończymy zabieg zeszywaniem skóry. Szczególniejszą uwagę zwrócić należy na bezkrwawe operowanie, gdyż wtedy z jednej strony nie zalewa nam krew pola operacyjnego i nie przeszkadza w odszukaniu więzadła, z drugiej strony unikamy w ten sposób tworzenia się śródtkankowych wylewów krwawych, tak łatwo, jak wiadomo, ulegających zropieniu.

Zabieg sam, wykonany w sposób wyżej opisany, nie przedstawia zgola żadnych trudności, a średnio nie trwa dłużej, niż 30 minut. Odnalezienie ujścia podskórnego kanału pachwinowego i samego więzadła obłego jest rzeczą zupełnie prostą i musi przy zachowaniu powyższych wskazówek udać się niezawodnie. Ponieważ nie przecinamy mięśni innych prócz powięzi skośnego zewnętrznego mięśnia brzucha, przeto naprzód nie osłabiamy ścian kanału pachwinowego, a powtórnie nie możemy wejść w konflikt z powięzią poprzecznego mięśnia brzucha i z leżącymi pod nią naczyniami nabrzusznymi dolnemi; dalej ponieważ nie otwieramy otrzewnej, więc i niebezpieczeństwo, związane z samym zabiegiem, jest prawie żadne lub tak nieznaczne, że nie wchodzi zupełnie w rachubę. Wykonany w ten sposób zabieg nie wiedzie do zmiany stosunków anatomicznych narządów rodnych kobiety, nie sprawia żadnych zaburzeń w jej fizyologicznym życiu płciowym i nie wywołuje żadnych niebezpiecznych, życiu zagrażających powikłań w czasie ciąży lub porodu, jak to przy niektórych innych metodach operacyjnych zdarzyć się może (ventro-et vaginofixatio corporis uteri).

Przystępuję teraz z kolei do omówienia wyników, uzyskanych zapomocą powyżej opisanego chirurgicznego leczenia. Materiał, którym w ogólności rozporządzam, wynosi 134 przypadków. Operowano tylko chore z tyłozgięciem i tyłopochyleniem macicy wolnem, u których leczenie ortopedyczne albo nie odnosiło żadnego skutku, albo też z powodu jakichkolwiek, od nas niezależnych przyczyn było niewykonalne. Przypadki, w których stwierdzono zrosty otrzewne w zatoce Douglasa, lub nacieki zapalne w tkance okołomaciczej, wywołujące trudności w odprowadzeniu macicy ku przodowi, uznawano za nie nadające się do omawianego zabiegu. W zestawieniu podaję wyniki, uzyskane przy pomocy zabiegu Alexandra-Adamsa na klinice położniczo-ginekologicznej U. I., przyczem nadmieniam, że przy wyjściu chorych do domu, a więc średnio w szesnaste dni po operacji, zawsze we wszystkich przypadkach stwierdzić można było macicę, leżącą prawidłowo ku przodowi. Z tego wynika, że procent wyleczenia, licząc okrągło, w dwa tygodnie po zabiegu wynosił 100%. Ani razu nie było zejścia śmiertelnego i ani razu nie spostrzegano wytworzenia się w bliźnie pooperacyjnej następowej przepukliny, która w ogóle występować ma bardzo rzadko. W lipskiej klinice na 136 zabiegów, wykonanych

sposobem Alexandra-Adamsa, tylko w dwóch przypadkach powstały pooperacyjne przepukliny. Sądzę, że nieprzecinanie mięśni głębszych i dokładne zeszywanie powięzi mięśni brzusznych oraz dorażne zagojenie się rany w zupełności zabezpiecza przed tem następstwem. W odniesieniu do przypadków, leczonych w naszej klinice, zauważyć należy, że rany w 90% zgoiły się doraźnie, w 10% zaś goiły się przez dłuższy lub krótszy czas »per secundam«. Kosmetyczne wyniki nic nie pozostawiały do życzenia, gdyż nawet blizny, powstałe po zagojeniu się przez ziarnkowanie (per secundam), kryjąc się w fałdach skórnych, prawie zupełnie były niewidoczne, a cóż dopiero blizny po zagojeniu się dorażnem, które z czasem ginęły, że tak powiem, bez znaku, pozostawiając jako ślad po sobie nieco bielszą od otoczenia, cieniutką linię.

Z tych 134 przypadków zgłosiło się później do zbadania 54, i te podług czasu ubiegłego od zabiegu zestawilem poniżej w tablicy I.

Tablica I.

| Liczba lat od zabiegów | Ogólna ilość badanych przypadków | Liczba nawrotów | Liczba przypadków z dobrym wynikiem |
|------------------------|----------------------------------|-----------------|-------------------------------------|
| 5                      | 8                                | 1               | 7                                   |
| 4                      | 6                                | 1               | 5                                   |
| 3                      | 10                               | 3               | 7                                   |
| 2                      | 13                               | 4               | 9                                   |
| 1                      | 17                               | 3               | 14                                  |
| Razem                  | 54                               | 12              | 42                                  |

Jak z powyższego zestawienia widać, na pięćdziesiąt cztery przypadki, badane w pewien dłuższy czas po zabiegu, w dwunastu wróciła macica do pierwotnego nieprawidłowego położenia, wywołując te same objawy, co i przed operacją. Ilość nawrotów, wyrażona w procentach, wynosi więc 22,3%, co odpowiada mniej więcej liczbom, uzyskanym przez Beurniera (23,5%), Koetschaua (22%), Burragea (23%). Nadmienić jednak muszę, że nie wszyscy autorowie podają zgodne z naszymi wynikami. Niektórzy z nich, jak Eberlin, nie otrzymywali po zabiegu Alexandra-Adamsa w ogóle nawrotów, inni natomiast (Andersch) obliczają ilość nawrotów w operowanych przez siebie tą metodą przypadków na 44%. Uzyskana zaś na podstawie całego szeregu prac zajmujących się tą sprawą średnia liczba wynosi podług Füttha 12,42%.

W celu porównania wyników, otrzymanych przy pomocy omawianego zabiegu, z niektórymi innymi z najczęściej używanymi przy wolnem tyłozgięciu i tyłopochyleniu macicy metodami operacyjnymi, przytaczam kilka liczb, wyjętych z prac różnych autorów, zestawiając je razem w tablicy II.

Tablica II.

| Rodzaj zabiegu                             | Nazwisko autora | Procent nawrotów | Średni procent nawrotów |
|--|-----------------|------------------|-------------------------|
| Vaginofixatio uteri                        | Hahl            | 12%              | 13%                     |
|  | Fehling         | 15%              |                         |
|  | Pfanenstiel     | 12,5%            |                         |
|  | Olshausen       | 21,5%            |                         |
|  | Cohn            | 4%               |                         |
|  | Dührssen        | 13%              |                         |
| Ventrofixatio corporis uteri               | Küstner         | 0%               | 2%                      |
|  | Olshausen       | 0%               |                         |
|  | Cohn            | 6%               |                         |
| Fixatio ligamentorum abdominalis (Doleris) | Doleris         | 0%               | 2,7%                    |
|  | Schauta         | 0%               |                         |
|  | Ill             | 8%               |                         |
| Fixatio ligamentorum vaginalis             | Pfanenstiel     | 48,2%            | 39,4%                   |
|  | Bucura          | 47%              |                         |
|  | Halban          | 23%              |                         |

Cyfry te objaśniają najlepiej, co i jaką metodą przy leczeniu wspomnianego cierpienia uzyskać można. Jak z powyższego widać, tylko trzy z powyżej zestawionych sposobów operacyjnych mogą współzawodniczyć pod względem trwałości wyników z zabiegiem Alexandra-Adamsa. Są to: 1) przyszywanie trzonu macicy do powłok brzusznych (ventrofixatio corporis uteri), 2) przyszywanie domacicznych końców więzadeł obłych do



powłok brzusznych (fixatio ligamentorum abdominalis), 3) przyszyście macicy do ściany pochwy (vaginofixatio uteri). Najkorzystniejsze bezsprzecznie wyniki osiągnąć można przy zabiegach, polegających na przyszyściu trzonu macicy do powłok brzusznych (ventrofixatio corporis uteri), tak że operacja Alexandra-Adamsa, dająca średnio 12·42% nawrotów, nie może z nimi pod tym względem współzawodniczyć. Pomimo to jednak posiada omawiany zabieg tę niewątpliwą zaletę w odróżnieniu od wspomnianej metody operacyjnej, że po pierwsze przebiega zupełnie zewnątrzotrzewnie, przedstawiając tem samem mniejsze znacznie niebezpieczeństwo dla życia chorej, po drugie nie zmienia stosunków anatomicznych narządów rodnych i nie wywołuje zaburzeń w ich czynnościach fizjologicznych (ciąża, poród), co przy przyszyściu macicy do powłok brzusznych, o ile nie postaramy się zapobiedz możliwości zajścia w ciążę przez równoczesną sterylizację, jest prawie nieuniknione.

Drugim z kolei zabiegiem, przewyższającym znacznie operację Alexandra-Adamsa co do trwałości uzyskanych wyników, jest przyszyście domacicznych końców więzadeł obłych do powłok brzusznych (fixatio ligamentorum abdominalis m. Doleris). Metoda ta daje średnio tylko 2·7% nawrotów; posiada wprawdzie tę zaletę, że nie zmienia fizjologicznej czynności narządów rodnych, że więc ciąża i poród po tym rękoczynie zupełnie prawidłowo przebiegać mogą, ale wymaga otwarcia otrzewnej. To, rzecz jasna, powiększa niebezpieczeństwo, wynikłe dla chorej z powodu samej operacji, na które chorej nie narażamy, posługując się zabiegiem Alexandra-Adamsa, wykonanym w powyżej opisany sposób.

Nie można również pominąć milczeniem opisywanych niezrędko przypadków uwięźnięcia pętli jelit skutkiem zmienionych stosunków anatomicznych w jamie brzusznej po przyszyściu tak trzonu macicy, jak i domacicznych końców jej więzadeł obłych do powłok brzusznych. Obawa przed tem powikłaniem pooperacyjnem przeważa między innemi szalę na korzyść rękoczynu Alexandra-Adamsa, obniżając równocześnie wartość obu wspomnianych zabiegów.

W odniesieniu do rękoczynu, polegającego na przyszyściu macicy do ścian pochwy (vaginofixatio uteri), nadmienić należy, że po pierwsze wyniki, uzyskane przy jego pomocy (13% nawrotów), nie wiele różnią się od wyników, uzyskanych przy pomocy rękoczynu Alexandra-Adamsa (średnio 12·42% nawrotów), że po drugie narażamy przy nim chorą na niebezpieczeństwo, wywołane otwarciem otrzewnej, a po trzecie upośledzamy czynność fizjologiczną narządów rodnych, skutkiem zmiany stosunków anatomicznych. Nie mając zatem żadnego »za«, a właściwie tylko same »przeciw« w odniesieniu do metod operacyjnych, polegających na przyszyściu macicy do ścian pochwy, musimy uznać wyższość nad nimi wszystkich wyżej wspomnianych zabiegów.

Rozważywszy to wszystko, dojść musimy do przekonania, że z pośród wymienionych, a rywalizujących ze sobą metod operacyjnych dwie głównie zasługują na uwagę, a mianowicie: skrócenie więzadeł obłych sposobem Alexandra-Adamsa i przyszyście domacicznych końców ich do powłok brzusznych (fixatio ligamentorum abdominalis m. Doleris). Wspólną zaletą obydwu tych zabiegów jest to, że nie wpływają one na zmianę fizjologicznych czynności narządów rodnych i nie sprawiają w nich żadnych zaburzeń, (ciąża i poród przebiegają zupełnie prawidłowo), a istniejące pomiędzy nimi różnice polegają na tem, że pierwszy z nich daje wprawdzie dość znaczny procent nawrotów, lecz nie zmienia stosunków anatomicznych w jamie brzusznej i nie naraża chorej na tak znaczne niebezpieczeństwo, jak drugi, który przy zupełnej prawie rękojmi wyleczenia pociąga za sobą ewentualność powikłań pooperacyjnych, wynikłych już to z powodu otwarcia otrzewnej, już też z powodu zmiany anatomicznych stosunków w jamie brzusznej. W braku więc metody, któraby łączyła w sobie wszystkie korzyści, nie posiadając równocześnie żadnych stron ujemnych, powinniśmy wybór rodzaju zabiegu stosować do warunków, z jakimi w danym przypadku mamy do czynienia. Czynniki takie, jak wiek chorej, nasilenie objawów, wywołanych tyłozgięciem i tyłopochyleniem macicy wolnem, liczba poprzednich porodów, wreszcie stan ogólny zdrowia operowanej, — to czynniki, którymi między innemi kierując się przy wyborze rodzaju rękoczynu, z pewnością nie obierzemy fałszywej, ze szkodą dla chorej połączonej drogi.

## Jak można pomóc jednorękiemu?

Podał

**Dr Adolf Klęsk,**

lekarz pułkowy,

szeft szpitala c. k. szkoły inwalidów w Krakowie.

Do najdotkliwszych uszkodzeń należy bezwątpienia utrata jednej, a co gorzej obu kończyn górnych, a uszkodzenia te nie należą wcale do rzadkości. Na 1000 uszkodzonych przypada średnio u nas zawsze około 60 jednoręcznych, a 2 bez obu kończyn górnych. Dawniej jednoręczni traktowani byli nieco po macoszemu, a dopiero w obecnej wojnie zajęto się energicznie ich sprawą, a mianowicie, zamiast, jak dawniej, uważać ich za zupełnych inwalidów, którzy potem chodzą z katarynkami lub spełniają nędzne jakieś usługi, postanowiono ich kształcić, by uczynić z nich to, co uczynić się da i powinno, to jest pożytecznych nadal członków społeczeństwa. A cel ten osiąga się podwójną drogą. Z jednej strony przez kształcenie jednoręcznych w specjalnie na ten cel prowadzonych kursach i pracowniach (zwykle przy szkołach inwalidów), a dalej przez odpowiednie dopasowywanie im sztucznych kończyn (protez) do pracy.

Uważając problem jednoręczności za bardzo ważny społecznie, a mając pod tym względem jeszcze z przed czasów wojennych odpowiednie doświadczenie, założyłem i ja przy krakowskiej szkole inwalidów szkołę dla jednoręcznych i o jej celach, sposobach nauki i osiągniętych wynikach pomówię poniżej.

Przeważnie panowało i panuje dotąd mniemanie, że człowiek z jedną ręką, zwłaszcza bez protezy, jest niemal zupełnie niezdolny do pracy, a nawet w codziennem życiu potrzebuje opieki. Zdanie to jest z gruntu fałszywe, a to z dwóch powodów: 1) Człowiek każdy pozornie tylko wykonuje wiele czynności oburęcznie. Zwykle wykonuje je jedną ręką, a druga służy tylko do mechanicznej podpory. 2) Jedną jedyną ręką może człowiek wyrobić sobie tak wspornik, że dochodzi prztem do zdumiewających wyników. Dość wspomnieć, że n. p. jednoręczny hrabia Zichy gra koncertowo na fortepianie.

To fałszywe założenie w dawniejszych czasach prowadziło w prostej drodze do usiłowań zastąpienia brakującej ręki — ręką sztuczną czyli protezą bez prób kształcenia ręki pozostałej.

Historyczne wzmianki o sztucznych członkach spotykamy już w odległej starożytności, a szczegółowo zebrał je Karpiński w swej pracy: Studien über künstliche Glieder. (Berlin 1881). Spotykamy n. p. na wazach, pochodzących z IV wieku przed Chrystusem, podobizny protez. Herodot wspomina, że Hegesistratos z Elis odciął sobie sam stopę, by uwolnić się z kajdan w więzieniu spartańskiem, następnie przypawił sobie nogę drewnianą i dalej walczył ze Spartanami. Wzmiankę o sztucznej ręce spotykamy u Pliniusza młodszego, który wspomina, że w czasie drugiej wojny punickiej Markus Sergiusz utracił prawą rękę, a na jej miejsce sporządził sobie kazał żelazną, którą dalej walczył. Słynną jest żelazna ręka Götza z Berlichingen, znajdująca się obecnie na zamku w Jagsthausen. Sporządził ją rycerzowi jakiś nieznany płatnerz (kował, kujący zbroje) w Olmhausen, wiosce, położonej niedaleko Jagsthausen. Ręka ta jest z żelaza, ma palce zginające się we wszystkich stawach i prostujące nagle przez ucisk guzika (mechanizm, analogiczny do odciągania i spuszczenia kurka u strzelby). Słynną stała się też żelazna ręka rozbójnika morskiego Barbarossy Horuka (r. 1517). A. Paré zastosował również sztuczną żelazną rękę, a wykonał ją w Paryżu kował, znany pod nazwą: małego lotaryńczyka. Mechanik Laurent w r. 1761 wykonał sztuczną rękę, z pomocą której inwalida podobno jadł, pił, zdejmował kapelusz, a nawet pisał.

W instytucie Fryderyka-Wilhelma w Berlinie znajduje się sztuczna ręka, poruszana dźwigniami, z wieku XVIII pochodząca, wykonana przez Klingerta we Wrocławiu. Berliński dentysta Ballif w r. 1812 podał sztuczną rękę, w której po raz pierwszy użytkował naturalne ruchy do pracy. W ręce tej skurczone palce sztuczne prostowały się przez prostowanie i podnoszenie łokcia. Myśl tę rozwinęła dalej artystka berlińska Karolina Eichler. Holenderski rzeźbiarz van Peeterssen przedstawił w r. 1844 Akademii umiejętności w Paryżu modele swych sztucznych rąk, poruszanych zapomocą strun ruchami ramienia. Do protez tych (przeznaczone one były dla inwalidy bez obu rąk) dołączony był gorset. Bardzo skomplikowaną rękę wykonali dla śpiewaka



operowego Rogera w Paryżu słynni mechanicy Charrière, Mathieu i Béchard. Roger występował z ręką tą nadal na scenie. Ruchy odbywały się przez przenoszenie siły mięśniowej ze zdrowego ramienia. Pomysłowa była też sztuczna ręka, wykonana przez zegarmistrza Dalischa dla siebie samego. Zastosował on ciśnienie powietrza z pomocą balona, umieszczonego pod pachą.

Na zasadzie wyzyskania ruchów ramienia i przenoszenia siły z pomocą strun, zbudowane są też słynne ręce amerykańskiej firmy: Carnes artificial Limb Co, kosztujące po 250 dolarów. W obecnej wojnie mnożą się stale modele, oparte mniej więcej na wspomnianych zasadach, ale coraz więcej zaczyna wyrabiać sobie prawo obywatelstwa tak zwana ręka do pracy.

Wspomniane powyżej sztuczne ręce są bardzo skomplikowane, drogie i psują się łatwo. Dobre jeszcze są one dla ludzi ze sfer inteligencji, natomiast dla szerszego ogółu potrzeba protezy zwykłej, prostej, a dogodnej do pracy. Podobnie jak i inni zrobiłem i ja to smutne doświadczenie, że im proteza jest więcej skomplikowana, tem częściej leży bezużytecznie u inwalidy i wcale on jej nie używa. W imię tej zasady najprostszej protezy tworzy się też obecnie nawet tylko tak zwane pomocnicze przyrządy do pracy, zastosowane indywidualnie do danej pracy inwalidy.

Proteza do pracy powinna być w budowie prosta i tania i powinna mieć odpowiednie zakończenia, a prócz tego nadawać się powinna do dołączenia ręki kosmetycznej.

Nim jednoręcznemu damy protezę, musimy go przedtem wykształcić jednoręcznie, by nie był niewolnikiem sztucznej ręki, lub bezzilnym do pracy, gdy proteza mu się popsuje. Cel ten osiąga się w szkole dla jednoręcznych, o której obecnie pomówię.

W szkole dla jednoręcznych umieszczam jednoręcznych zawsze na kilku wspólnych salach, by przez obserwowanie zręczniejszych, mniej zręczni od nich się uczyli. Praktyczne ćwiczenia poprzedzam wykładem teoretycznym, w którym udowadniam swym uczniom, że i jedną ręką można bardzo wiele zdziałać, omawiam fizjologię ruchów kończyny, jakoteż podnoszę uczniów na duchu przez przytaczanie przykładów dzielnych jednoręcznych, pokazywanie rycin, wreszcie demonstruję efektowne czynności mych już wyuczonych uczniów. Zaznaczę tu muszę, że ludzie z prostej sfery są zwykle z początku zupełnie apatyczni i do nauki niechętni, a w miarę kursu zapalają się po prostu do pracy. Zwykle uczniowie moi, przychodzący do szkoły jednoręcznych, odbyli przedtem kurs nauki pisanja lewą ręką, albowiem  $\frac{2}{3}$  inwalidów jednoręcznych niema kończyny prawej, co zresztą dla dalszej nauki jest obojętne. Do najefektowniejszych czynności należą n. p. obieranie jedną ręką jabłka, obcinanie paznokci, jazda na rowerze i t. p. Podczas jednej z takich demonstracji dwóch zwątpiałych jednoręcznych postanowiło przypomnieć sobie jazdę na rowerze. Spróbowali i z radością przekonali się, że im to idzie zupełnie dobrze. Drobny ten fakt wpłynął na nich ogromnie dodatnio psychicznie. Korzystnie też działa przypomnienie wieśniakowi, że kobieta nosi godzinami na ręce dziecko i cały czas wtedy pracuje tylko jedną ręką, dochodząc przytem do wprawy.

Po tym wstępie zaczyna się właściwa nauka praktyczna. Rozpoczynam ją ćwiczeniem palców, a ćwiczenia te polegają na wprawie w wyemancypowanie się przy ruchach każdego palca z osobna od współruchów palców innych tak przy zginaniu w każdym stawie, jak i przy rozstawianiu. Jest to po prostu nie do uwierzenia, do jakiej wprawy dochodzą przytem niektórzy jednoręczni. Twierdzą oni potem, że paluch, drugi i trzeci palec staje się dla nich ręką prawą, a czwarty i piąty lewą. Ćwiczenia te robią jednoręczni przez dzień na salach pod okiem wyćwiczonych w nauce jednoręcznej pielęgniarek. Sprawność palców nie jest jednakowa. Mianowicie zręczność palców stopniowo od palucha do małego palca maleje. Najtrudniej też wyosobnić w ruchach palec mały, ale i to przy usilnych ćwiczeniach w zupełności się udaje<sup>1)</sup>.

Równocześnie każdy z uczniów dostaje mój ilustrowany Poradnik dla jednoręcznych, wydany nakładem Krajowej Komisji opieki nad inwalidami w Krakowie, a wykonany w drukarni i stereotypii naszej szkoły przez inwalidów.

Dalsza nauka obejmuje czynności życia codziennego, a więc ubieranie się, mycie, czesanie, jedzenie, kręcenie papierosów,

<sup>1)</sup> W nauce gry na fortepianie uważa się najczęściej palec czwarty za ten, który najtrudniej usamodzielnic, t. j. uwolnić od współruchów innych palców. (Red.)

golenie się, dalej temperowanie ołówka, krajanie chleba, papieru, wbijanie gwoździ, pakowanie i obwiązywanie paczek sznurkiem, szycie i t. p. Jednoręczni nasi dochodzą do takiej wprawy w ubieraniu się, że czynią to potem nieraz prędzej, niż oburęczni.

Gdy uczniowie nabiorą już wprawy w powyższych czynnościach (najpilniejsi dostają zawsze odpowiednie premie), przechodzą do nauki o ręce sztucznej, omawiając jej cel i zadanie, obchodzenie się z kikutem i protezą i t. p.

Równocześnie naturalnie ćwiczy się kikut miesieniem, hartowaniem i przyrządami. Künsberg w swej szkole jednoręcznych w Heidelbergu wprowadził prócz tego ćwiczenia gimnastyczne wolne i na przyrządach; bardzo je zachwala. Podobnie korzystne wyniki osiągnięto gimnastyką w Eltlingen, dokąd szkoła powyższa (znacznie rozszerzona) przeniesiona została.

Po skończeniu wspomnianych ćwiczeń przechodzę do sprawy najważniejszej społecznie, t. j. omawiam z każdym jednoręcznym jego stosunki, dopytuję się, czym był przedtem, czym być obecnie chce i może, ewentualnie doradzam mu próbę w tym lub owym zawodzie, poczem przedstawiam go t. zw. komisji porady zawodu (Berufsberatungskommission). Kwestję zawodu jednoręcznego bardzo trudno rozwiązać, bo składają się na nią aż trzy rzeczy: 1) istota zawodu, 2) rodzaj kikuta, 3) zdolność i chęć do pracy uszkodzonego.

Najważniejszą jest sprawa trzecia. Doświadczenie uczy nas bowiem, że człowiek z żelazną wolą (z wyjątkiem niewielu zawodów) może i nadal pracować jedną ręką. Niestety do tego trzeba jednak, jak wspominałem, żelaznej woli i pewnej dozy inteligencji, bez których żadna, najlepsza nawet proteza nic nie pomoże.

Do pracy na roli nadają się (podług mego i innych doświadczenia) z odpowiednią protezą niemal wszyscy jednoręczni, o ile poza tem są zdrowi i nie mają innych uszkodzeń. Gorzej natomiast bywa co do innych zawodów; rozstrzyga tu długość kikuta.

Amputowany poniżej łokcia może wykonywać wiele zawodów, a więc być nadal stolarzem, ślusarzem, rzeźnikiem, piekarzem, dźwigającym ciężary i t. p. Praca idzie tutaj łatwo, nieraz nawet samym kikutem, bez jakiegokolwiek protezy lub przyrządu pomocniczego.

Gorzej już jest przy amputacji powyżej łokcia, zwłaszcza wysoko. Ale i tu zwycięża silna wola i pilność. Mam między moimi uczniami jednoręcznymi stolarza, z amputacją w połowie lewego ramienia. Pracuje on z zapalem protezą cały dzień w stolarni i służy za przykład innym. Podobnych spostrzeżeń w innych zawodach jest też wiele. Amputowany tuż pod barkiem 18-letni chłopak wykształcił się w Würzburgu u prof. Riedingera na jednego z najzdolniejszych mechaników ortopedycznych i sam obmyśla i robi protezy.

W tym też duchu zachęcamy fachowców jednoręcznych, i na moim oddziale każdy ślusarz musi sobie zrobić sam prostą protezę z pomocą stolarza i naodwrot. Zwłaszcza odnosi się to do kończyn dolnych. Uczniowie zwiedzają ze mną warsztaty, przyglądają się pracy owych jednoręcznych i nieraz niejeden nabiera przy tem ochoty do tego lub owego zawodu.

Na oddziale przemysłowym pracują jednoręczni w koszykarni, szcztokarni, a kilku ze skutkiem odbyło już kurs sklepiarski. Na odpowiednich maszynach mogą jednoręczni znakomicie robić pończochy, co w naszym szpitalu także zastosowano. Doskonale robią jednoręczni łyżki drewniane, roboty plecione, sznurkowe, a zwłaszcza przypada im do gustu wydymanie szkła do ozdób na drzewko i ceramika.

Są jednak wyjątki, że jednoręczny do żadnego zawodu się nie nadaje, bo pracować nie chce, twierdząc, że nie potrafi. Dla tych szukać trzeba innych zajęć, a są niemi miejsca woznych, odźwiernych, listonoszy, telegrafistów, telefonistów, dozujących muzea, robotników leśnych, ekonomów i t. p.

W sferze inteligentnej jednoręczność daje się stosunkowo mniej odczuć. Urzędnicy, nauczyciele, uczą się rychło pisać lewą ręką i wracają do pracy. Bardzo łatwo nauczyć się jednoręczny pisanja na maszynie, zwłaszcza z przerzutem nożnym. Z moich n. p. jednoręcznych jeden jest z powrotem urzędnikiem bankowym, drugi sądowym, trzeci nauczycielem. Znamy jednoręcznych, którzy są mistrzami, a Dr Kohn operuje nawet jako lekarz przy pomocy protezy!

Niejednokrotnie spotykam się u moich uczniów ze zdaniem: »Zebym to jeszcze był stracił rękę lewą, tobym próbował robić, ale ja nie mam prawej!« Gdyby można użyć tego wyrażenia, to nazwałbym to przesadą. Nie będę rozwodzić się dłużej nad tą sprawą, bo omówiłem ją obszernie w moich poprze-



dnich pracach<sup>1</sup>, tutaj tylko zasadniczo powiem: jest to rzeczą dla zdatności do pracy zupełnie obojętną, czy kto utraci rękę prawą, czy lewą. Kto straci rękę prawą, musi kształcić lewą, może nieco dłużej, ale taksamo ją sobie wyrobi, jak wyrobić sobie rękę prawą ten, co stracił lewą. Albowiem zdawałoby się, że mamy rękę prawą doskonale wyrobioną, a tymczasem ten, kto n. p. przez pewien czas nie miał władzy w ręce lewej, przekonał się ze zdumieniem, jak sama ręka prawa, pozostawiona sobie, jest wtedy niezaradną i ciągle oczekuje pomocy ręki lewej. Tę pomoc uzyskuje jednoręczny przez wprawę z rozdziału palców ręki, dalej z kikutu, kolan, brody, ust i klatki piersiowej. Naturalnie kalekom o lewej tylko ręce zmieniamy odpowiednio nasady i kierunkową narzędzi do pracy, n. p. kosy, heble, nożyce i t. p.

Jestem też tego zdania, że naszym inwalidom powinniśmy dawać protezy wtedy, gdy doskonale jedną ręką już umieją się obchodzić. Wtedy dopiero proteza spełni swoje zadanie w całej pełni. Amputowany powinien sobie wygimnastykować doskonale mięśnie i stawy kikutu, zwłaszcza, że często czynność ich przez długie unieruchomienie pozostawia wiele do życzenia. Wczesne zaś dawanie protezy uważam za błąd nie do darowania. Człowiek taki będzie naprawdę kaleką i niezdolnym do pracy. Zawsze jednoręcznym stawiam na przykład ludzi, którzy stracili obie ręce, a mimo to garną się do pracy i cudów niemał dokazują.

O ile przy innych uszkodzeniach możemy mniej więcej z góry ocenić zdolność zarobkową inwalidy, o tyle u jednoręcznego rzecz ma się przeciwnie. Tu szablonu żadnego ustanowić nie można, a jedynie obserwowanie ucznia w szkole jednoręcznych, jakoteż odpowiednia nauka i wyzyskanie zdolności dać mogą dokładne wyobrażenie o możliwości i procencie zarabkowania.

Celem ułatwienia życia codziennego dodajemy jednoręcznym rozmaite pomocnicze przyrządy, n. p. maszynkę do gołębienia, t. zw. nożowidelec do jedzenia, długie szczotki do mycia ciała i t. p. Przyrządy te jednak, podobnie jak protezę, dostaje jednoręczny dopiero po wyćwiczeniu ręki. Nożowidelec jest to przyrząd, składający się od razu z noża i widelca i łyżki; ułatwia on ogromnie jednoręcznemu estetyczne jedzenie.

Jeszcze jedna uwaga, wyglądająca pozornie na paradoks. Feliks Meyer, dyrektor Towarzystwa Rota-Werke w Aachen, wynalazca bardzo dowcipnych rąk do pracy, twierdzi, że w pewnych przypadkach człowiek z odpowiednią protezą do pracy może pracować intensywniej, a nawet i lepiej, niż oburęczny. Mianowicie chodzi tu o pracę, przy której ręka, obecnie zastąpiona protezą, męczy się rychło, lub narażona być może na uszkodzenia. Otóż ręka sztuczna, trzymając coś mechanicznie, nie męczy się i nie ulega uszkodzeniu, może wytrzymać zmiany ciepłoty, zgubne działanie chemikali i t. p. Do sortowania igieł i gwoździ podano rękę z magnesem, co ułatwia wyjmowanie drobnych przedmiotów.

Pewien jednoręczny oficer w obecnej wojnie wyrażał się, jak wspomina Sippel, w ten sposób: Uważam po prostu za zbytek natury, że dała człowiekowi aż dwie ręce! Drugi znów jednoręczny twierdzi stanowczo, że gdyby cudem uzyskał z powrotem drugą rękę, toby ta mu tylko »zawadzała« i nie wiedziałby co z nią robić.

Dla ilustracji dołączę tu jeszcze dwa osobliwe fakty. Z czasów Ludwika XIV wspominają o pewnym człowieku bez obu rąk, który mimo to był bardzo zręcznym złodziejem, a na swoich wycieczkach nocnych wkładał na kikut prawej ręki drewnianą protezę z odpowiednimi nasadami »do pracy«. Do naszej szkoły również przybył pewien jednoręki (bez ręki prawej), a w ślad za nim doniesienie, że na urlopie dopuścił się kilku skomplikowanych włamań z pomocą protezy.

W końcu wspomnieć muszę o pomysłach prof. Stodoly, zastosowanym praktycznie przez Sauerbrucha, t. j. o stwarzaniu protez ruchomych, poruszanych siłą mięśni odpowiednio operowanego kikutu, jakoteż o tworzeniu nowych palców z kości śródreźca (po utracie palców) sposobem Burkarda i Szabo.

Z uczniami mymi po ich odejściu do domu koresponduję; donoszą mi oni z dumą o postępach swej zdolności do pracy. Z wielu z tych wiadomości czerpię korzyści, które u dalszych uczniów znajdą zastosowanie praktyczne. Szkołę jednoręcznych założyć mogłem dzięki wydatnej subwencji Krajowej Komisji nad inwalidami, za co też na ręce jej głównego referenta, radcy

dworu Brücknera, składałam w imieniu moich uczniów serdeczne podziękowanie.

Jako lekarze możemy dla jednoręcznych zdziałać wiele. Powinniśmy zwalczać panujący powszechnie przesąd, że jednoręczny nie zda się do żadnej pracy. Owszem jednoręczni są to ludzie zwykle bardzo pilni i trzymają się potem wiernie swego pracodawcy. W tym celu wystawiamy też naszym uczniom świadectwa ich zdatości do pracy i z prawdziwym zadowoleniem stwierdzić musimy, że coraz więcej pracodawców ich przyjmuje, bo niema większego przedsiębiorstwa, gdzieby dla jednoręcznego odpowiednie zajęcie się nie znalazło.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie dnia 5 grudnia 1917.

Przewodniczący kol. prezes Prof. Ciechanowski, obecnych 35.

1. Kol. Doc. Zubrzycki wygłosił wykład: **Odczynny serologiczny przy raku.** (Odczyt ogłoszony drukiem).

2. Kol. Kostrzewski wygłosił wykład: **W sprawie odczynu Wassermanna.** (Odczyt będzie ogłoszony drukiem).

3. W dyskusji: a) Kol. Doc. Seńkowski odnosi zmiany w napięciu powierzchniowym, powstające przy odczynie meiotagminowym, do zmian cząsteczek koloidalnych, z których składają się badane płyny. Zmienia się zjawisko diaforezy, czyli byłoby to zmiany czysto fizyczne. Co do odczytu kol. Kostrzewskiego, to postępowałby inaczej przy zubożnianiu moczu, gdyż surowica krwi jest płynem prawie obojętnym i w rozmaitych stanach chorobowych mało się zmienia; z moczem jest inaczej, a oznaczenie granicy indykatorom jest bardzo niecisłe. Do zubożniania ścisłego nadaje się najlepiej metoda ognio-elektryczna. Co do rozcieńczeń moczu, lepiejby było poddać go dializie.

b) Kol. Kostrzewski podaje, iż własności hemolityczne krwi ludzkiej (badania własne) na krwinki barana, wołu, świńki morskiej, są w przypadkach schorzeń rakowych wzmoczone w porównaniu do własności hemolitycznych surowic u chorych nie na raka. Pod tym względem zachodzi wielka zgodność między surowicą ciężarnych, a surowicą chorych na raka. Co do odczynu trypsynowego, odnosi go wielu autorów do stanów charłactwych.

c) Kol. Doc. Zubrzycki podnosi, że w odczynie zaznaczył, iż odczyn meiotagminowy powstaje skutkiem fizycznych zmian w badanych płynach. Co do odczynu antytrypsynowego zauważa, iż występuje on bardzo często przy zmianach, związanych z charłactwem, niemniej spotykamy go i przy innych sprawach, nie związanych z charłactwem, a przy ciąży występuje z reguły.

d) Kol. Prof. Gliński badał sekcynie 2 przypadki skrobawicy nerek, z których w jednym odczyn Wassermanna (Dr Kostrzewski) wypadł dodatnio tak w surowicy krwi, jak i w moczu, w drugim odczyn Wassermanna wypadł ujemnie. Makroskopowo i mikroskopowo w obu przypadkach były zmiany zupełnie jednakoowe. Dopiero przy użyciu barwienia sudanem III i szkarłatem, oraz przy badaniu w świetle spolaryzowanym dało się wykryć pewne różnice. W pierwszym przypadku było dużo podwójnie światła łamiących lipidów, w drugim natomiast były tylko tłuszczce neutralne. Nowsze badania wykazują, że przy kile pospolicie spotyka się zmiany lipidowe nerek, co nawet jest uważane za swoiste schorzenie nerek na tle kiłowym.

e) Kol. Oszański (Streszczenie własne). Chory kiłowy, u którego odczyn Wassermanna wypadł dodatnio, miał przebieg mleczny, a według badań chemicznych wytrząs eterem w obecności ługu zawdzięcza swoje powstanie ani wylaniu się limfy z ductus chyliferus, ani silnemu złuszczeniu się nabłonek, lecz obecności znacznej ilości globulin, związanych z lipidami. Wynika to z faktu, że zmętnienie płynu badanego przy wytrząsaniu z eterem w obecności ługu ani na zimno, ani na gorąco nie występowało. Z praw Quinckego i Berneta wiemy, że tak zachowują się przesięki mleczne, zawdzięczające swe powstanie silnym związkom chemicznym globulin z lecytynami. Zestawienia nasilenia odczynu Wassermanna w omawianym przypadku były w różnych badanych płynach organizmu różne: i tak silnie do-

<sup>1</sup> Klęsk: »Człowiek oburęczny. Zadanie przyszłości«. Kraków 1915 i »Ein Beitrag zur Ausbildung beider Hände« 1916.



datni w surowicy krwi, słabiej dodatni w moczu, a ujemne w przesięku mlecznym brzuszny. Zważywszy, że największą ilość lipidów zawierał przesiek brzuszny, że mocz w badanym przypadku zawierał także pokąźną ilość, jak to z badania osadu wynika, że surowica w danym przypadku, z wyglądu jej sądząc, nadmiernych ilości lipidów zawierać nie mogła, zapytałby można, czy zachowanie się odczynu Wassermanna w danym przypadku nie stoi w odwrotnym stosunku do zawartości lipidów w badanym płynie. Zwracali bowiem autorzy uwagę, że lecytyny mogą hamująco zadziałać na odczyn Wassermanna. Co się tyczy miareczkowania moczu ługiem czy węglanem sodowym, to mówca sądzi, że wobec obecności węglanów w moczu z chemicznego punktu widzenia niema w ostatecznym wyniku miareczkowania żadnej różnicy. W każdym razie zobojętnienie moczu w obecności fosforanów nie może być dokładne i różnice zawartości jonów wodorowych i hydroksylowych przy tej samej zmianie wskaźnika mogą ulegać dużym wahaniom. Wreszcie używanie fenolftaleiny w obecności węglanów nie może dawać pewnych rezultatów.

f) Kol. Szymanowski co do odczytu kol. Zubrzyckiego sądzi, iż trzeba badać nie tylko etyologicznie, lecz należałoby dobrać klinicznie bardzo podobne przypadki i wtedy może otrzymałoby się wyniki lepsze.

g) Kol. Kostrzewski sądzi, iż co do zobojętnienia moczu w praktyce zastosowanie metody ognio-elektrycznej w tych celach jest nie do wykonania. Dializę chciał przeprowadzić, lecz nie miał czym. Do zobojętnienia moczu używał sodu, a nie fenolftaleiny.

Zast. sekr. dor. Dr. Michejda.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### XII Posiedzenie naukowe z dnia 7 grudnia 1917.

(Dokończenie).

5. Kol. Rothfeld wygłasza odczyt p. t.: **O zaburzeniach nerwowych pęcherza moczowego.** (W całości ukaże się w „Przeglądzie lekarskim“).

Dyskusja: 1. Kol. Węgrzynowski miał sposobność w ciągu wojny spostrzegać podobne przypadki na materiale szpitalnym oraz na wschodnim froncie. Na około 3000 chorych i rannych było około 50 chorych dotkniętych tem cierpieniem. Wszelkie leczenie było bezskuteczne, atoli prawie z reguły po tygodniu leżenia w łóżku chorzy bywali wyleczeni. Mocz nie okazywał żadnych zmian. Na około 1000 chorych na dur brzuszny widział W. dwa razy omawiane cierpienie, i to ciekawe, że w obu przypadkach otrzymywało się ono w czasie już bezgorączkowym 10—14 dni. Na około 400 przypadków duru osutkowego powikłanie to nie zdarzyło się ani razu. W polu w charakterze swoim higienisty jednego z korpusów armii miał W. możność zetknąć się bezpośrednio z tem cierpieniem. Wpływ niewątpliwy wywierało na występowanie tej sprawy chorobowej zimno, i to zimno wilgotne. Ciepłe opaski flanelowe na brzuch miały wpływ nader korzystny. I tu też kilkudniowy pobyt w szpitalu, względnie w ciepłym łóżku, usuwał cierpienie. Nawroty cierpienia były bardzo częste. Chorych takich mimo sprzeciwu lekarzy i komendantów polecał W. usuwać z frontu. Uważano ich przeważnie za symulantów. Udowodnienie symulacji było wprost niemożliwe.

2. Kol. Hornowski zaznacza, że ilość wydzielanego moczu w czasie zimna jest z reguły znacznie większa, tak jak w lecie znów ilość potu. Zimno wogóle wpływa na to, że oddajemy mocz częściej, a w mniejszych ilościach. Nasuwa się myśl, czy przypadkowo okoliczność ta nie pozostaje w związku z czynnością gruczołów przytarczycznych.

3. Kol. Orzechowski zwracał uwagę od czasu pojawienia się prac Mattauschka i Fuchsa na objawy przez nich podane, mające towarzyszyć moczeniu nocnemu, a dowodzące według tych autorów pośredniej budowy anatomicznej odcinków krzyżowych rdzenia, a wskutek tego pośrednie także ukształtowanie się utworów obwodowych, zależnych od tych odcinków rdzenia pod względem unerwienia. W ciągu lat miał O. sposobność poddać badaniu kilkadziesiąt przypadków, z których atoli było zaledwie kilka tylko badanych rentgenologicznie. Zmian wewnętrznych w zakresie kości krzyżowej i stóp, zaburzeń czuciowych, odruchów i t. p. objawów, podanych przez Fuchsa, wogóle nie spotykał. Musi więc uważać dedukcje Fuchsa przynajmniej w tej części materiału dowodowego, który zawiera cechy degeneracyjne w obrębie zewnątrzkości krzyżowej i części kończyn,

zaopatrywanych przez odcinki krzyżowe, za nie poparte faktami. Naodwrot nie stwierdził w kilku przypadkach swej obserwacji, które dotyczyły rozszczepienia kręgosłupa, objawów moczenia w przeszłości dziecięcej chorych, pozostających w leczeniu z innych powodów. Gdyby nawet potwierdziło się, że w przypadkach moczenia nocnego istnieje skryte rozszczepienie rdzenia, to można mu przyznać na podstawie wyników kol. Rothfelda i mowcy tylko znaczenie zwykłe piętna zwyrodnienia. Należy nadal więc zapatrywać się na moczenie nocne, jako na cierpienie czynnościowe, za czem przemawiają też bardzo poważnie wyniki leczenia. Niezdolność płciową w przypadkach kol. Rothfelda skłony jest mówca odmienne od k. Rothfelda uważać za objaw wtórny, psychorodny, towarzyszący tak często wszelakim przykrym i deprymującym cierpieniom moczowym. Część urologiczna odczytu kol. R. przemawia raczej za tem, że w przypadkach kol. R. istniało cierpienie mięśnia pęcherzowego, na co wskazuje charakter kloniczny kurczów, a między innymi także nieuleczalność pewnej części przypadków. Mówca zapytuje, na jakiej podstawie uważa kol. R. enuresis essentialis za cierpienie nerwowe.

4. Kol. Schramm z własnego doświadczenia nie może powiedzieć, aby rozszczepienie kręgosłupa lub guzy kości krzyżowej wywierały jakiś wpływ na mimowolne moczenie nocne i sądzi, że cierpienie to spowodowane jest raczej podrażnieniem wypieracza moczu.

5. Kol. Lenartowicz zapytuje, czy wobec tego, że nie jest stwierdzone, czy moczenie nocne polega na zaburzeniach nerwowych, czy też na zaburzeniu mięśni pęcherza, — nie stosowano leczenia w postaci wkraplań azotanu srebra, a to celem obniżenia pobudliwości wypieracza moczu i zniesienia nadmiernego pocucia parcia na mocz. Wiadomo bowiem, że w stanach zapalnych, połączonych z wybitnym parciem na mocz, leczenie to niejednokrotnie oddziałuje korzystnie.

6. Kol. Leńko zaznacza, że w przypadkach tych cystoskopia w przeważnej liczbie przypadków żadnych zmian nie wykazuje.

7. Kol. Rothfeld w odpowiedzi podnosi zgodność spostrzeżeń własnych ze spostrzeżeniami kol. Węgrzynowskiego, poczynionymi na froncie. Sądzi, że chorych należy rzeczywiście wcześniej odsyłać do szpitali, choćby z tego względu, że nierzadko spotyka się między »moczającymi« choroby organiczne (tabes, sclerosis multiplex etc.). Podnosi, że i kol. Orzechowski i kol. Schramm nie znajdowali w swych przypadkach rozszczepienia kręgosłupa ani innych objawów, które Fuchs zaliczył do myelodysplazji. Znane są zresztą przypadki z rozszczepieniem kręgosłupa, w których nie było zaburzeń pęcherzowych. Co do pytania, czy mimowolne moczenie nocne jest cierpieniem nerwowym, to nie mamy na to dotąd dowodu, co nie przemawia jednak przeciw temu przypuszczeniu, nie znamy bowiem dotąd zmian anatomicznych w układzie nerwowym biodrowym i obwodowym. Jeżeli się przyjmie, jak kol. Orzechowski, że cierpienie to jest czynnościowe, to temsamem uznaje się to za schorzenie nerwowe, chociażby bez grubych znanych zmian anatomicznych. W tem też znaczeniu użył kol. Rothfeld wyrazu »nerwowe zaburzenia pęcherzowe«. Co się tyczy zaburzeń, nabytych na tle zimna, to nie ma na to dowodu, że jest to cierpienie mięśniowe. Manometryczne badania wykazują tylko podwyższenie pobudliwości wypieracza, nie dowodzą jednak, na jakiej drodze to podwyższenie pobudliwości powstaje. Co do czynników leczenia, o których wspomina kol. Lenartowicz, to z azotanem srebra nie ma kol. Rothfeld własnych doświadczeń, widział natomiast wiele przypadków, w których stosowano wkraplania azotanu srebra bez wyniku.

#### XIII Posiedzenie naukowe z dnia 21 grudnia 1917

Przewodniczący kol. Wiczowski, protokołuje kol. Bocheński. Obecnych członków 12.

Kol. Wiczowski przedstawia czterech chorych na **ropniaki opłucne** (pyothorax), leczonych zapomocą aspiracji ropy i następową odmą piersiową (pneumothorax). U trzech chorych był wysięk ropny na tle gruźliczym, u czwartego na tle dwoinek zapalenia płuc. Dwóch chorych gruźliczych opuściło szpital ze znacznym polepszeniem, t. j. pozostała jeszcze mała ilość wysięku; u jednego z nich sprawa rozpadowa w szczytach płuc uspokoiła się, u drugiego stan dobry płuc z początkiem leczenia nadal się utrzymał; u trzeciego nic wysięku nie pozostało, szczyty płuc zupełnie wyleczone. Chory z wysiękiem opłucnym na tle dwoinek zapalenia płuc zupełnie wyleczony. U wszystkich czterech chorych zrosty opłucnej, zwykle powstające po zapaleniach ropnych opłucnej, nie wytworzyły się. (Rzecz w całości będzie ogłoszona drukiem).



Dyskusya: 1. Kol. Gluziński przyznaje, że wynik, uzyskany w przedstawianych przypadkach, jest zadowalniający i działa zachęcająco. Nie może atoli powstrzymać się od zaznaczenia, że sposób ten ma pewne ujemne strony, które zauważył w przypadkach przez siebie leczonych. Mianowicie azot działa drażniąco na opłucną i wywołuje nieraz zapalenie opłucnej nie tylko surowicze, ale i ropne. Dlatego mimo wszystko zaleca pewną powściągliwość przed wypowiedzeniem ostatecznego wniosku.

2. Kol. Schramm badał przedstawione przypadki poprzednio i zaznacza, że do leczenia chirurgicznego nie bardzo się nadawały. W każdym razie byłoby ono trwało bardzo długo. Sądzi, że gdyby ten sposób leczenia nie miał wspomnianych stron ujemnych, to gozdzien jest dalszych prób.

### Sprawy Izb lekarskich.

W sprawie podwyższenia dyet za szczepienie ospy i kosztów podróży podaje Izba lekarska wschodnio-galicyska do wiadomości pismo Wydziału krajowego, jakie otrzymała w odpowiedzi na swe pismo: »LW. 52.805. Lwów, 2. stycznia 1918. Do Izby lekarskiej wschodnio-galicyskiej we Lwowie. — Odnosnie do pisma tamtejszego z 29. XI. 1917 L. 958. Wydział krajowy zawiadamia, że uchwałą z dnia 28. XII. 1917 postanowił, uwzględniając motywa, w wyżej wymienionem tamt. piśmie przytoczone, przyznać na czas wojny od początku roku 1917 lekarzom cywilnym, delegowanym do szczepienia, dodatek wojenno-drożyniany do dyet w wysokości 40—50% analogicznie, jak lekarzom rządowym, zależnie od wysokości pobieranych dyet, a to do 6 koron włącznie 50% zaś od 7 koron wyżej 40%. Niezależnie od tego, uznając również drugie petitum powołanego

tamt. pisma, pod b) wyrażonego, zwraca się Wydział krajowy równocześnie do c. k. Namiestnictwa z przedstawieniem potrzeby zmiany należytości kilometrowej na czas wojny, popierając go rąco ze swej strony wniesione już przez Izbę odpowiednie przedstawienia w tej sprawie«.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło posiedzenia w d. 23. I. i 30. I. 1918. Na pierwszym z nich Dr A. Niepielski z Dąbrowy gór. przedstawił swój przyrząd do oznaczania ciężaru właściwego krwi, a doc. Dr Seńkowski miał wykład p. t. »Koloidy w świetle nauki współczesnej«. W dyskusyi zabierał głos prof. Cybulski. Na drugim posiedzeniu d. 30. I., prof. Rosner miał wykład: »O tak zwanej konstytucji płciowej kobiety«. W dyskusyi zabierali głos kol. prof. Dr Godlewski, Ciechanowski, Piltz, Gliński, kol. Glasner, doc. Borowiecki, prof. Kostanecki, Klecki, kol. Oszacki, doc. Zubrzycki i prof. Rosner.

Najbliższe posiedzenie odbędzie się d. 6. lutego w Domu Towarzystwa.

— St. inspektor Zakładu badania środków spożywczych Dr Leonard Bier został mianowany członkiem Rady przybocznej nadzoru nad żywnością przy Ministerstwie spraw wewnętrznych w Wiedniu.

— Galicyjskie »Krajowe Towarzystwo Czerwonego Krzyża« rozpoczęło wydawać w styczniu, jako swój organ, miesięcznik p. t. »Walka o zdrowie«, poświęcony sprawom higieny i opieki społecznej. W słowie wstępnem, podpisanem przez Dr

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.**

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

## SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



Witolda Ziembickiego, Dr Jana Boguszewskiego i r. dw. inż. Józefa Horoszkiewicza, zaznacza Redakcja, jako swój cel, zogniskowanie i wyjaśnienie zadań naszego społeczeństwa w dziedzinie higieny społecznej i opieki społecznej, wzywając lekarzy, techników, działaczy społecznych, urzędników, nauczycielstwo, jednostki samorządne miejskie i wiejskie do współpracy na tem polu, w obcych gorliwie uprawianem, u nas — leżącym prawie odłogiem.

Nowe czasopismo nie jest jednak ściśle fachowem, przeciwnie, pragnie ono trafić do najszerszych kół inteligencji i przez nie oddziaływać na inne koła ludności w kierunku krzewienia kultury higieniczno-społecznej. W tym celu n. p. dodawane będą do »Walki o zdrowie«, jako załączniki, popularne pouczenia z prośbą do czytelników o ich rozpowszechnianie.

W okazałym trzecharkuszowym pierwszym zeszycie znajdują się artykuły Dr Antoniego Kuczewskiego: »Zarys walki społecznej z gruźlicą«, prof. Jana Rakowicza »O zdrowotności przy budowie miast«, dalej obszerny dział sprawozdawczy, podający streszczenia prac z zakresu walki z chorobami zakaźnymi, higieny żywienia, higieny dziecięcej i szkolnej, walki z alkoholizmem, higieny rasy i prawodawstwa zdrowotnego, w końcu kronika. Jako załączniki są dodane do pierwszego zeszytu prof. Nitscha »Czerwotka czyli dyzenteria« i tablice Wintera-Hasego »Tyfus plamisty«.

Nowemu wydawnictwu, podejmującemu pracę wielkiej wagi, przesyłamy gorące życzenia pomyślnego rozwoju.

(Adres Redakcji i Administracji »Walki o zdrowie«: Kraków, Basztowa 6, »Czerwony Krzyż«).

— W budżecie m. Krakowa na rok 1917/18 znajdują się następujące szczegóły o wydatkach na cele sanitarne. Wydatki na nowe zakłady sanitarne miejskie w Prądniku i sanatorium gruźlicze wynoszą 404.485 K; niedobór 153.712 K. Dotąd gmina corocznie na utrzymanie starych zakładów sanitarnych i zwalczanie epidemii wydawała 132.411 K. Nowe budynki sanitarne wraz z sanatorium gruźliczym kosztowały przeszło 1.900.000 K, tytułem subwencji otrzymała gmina od rządu na budowę 344.000 K, tak, że z własnych funduszy gmina wydała mniej, aniżeli poprzednio na ten cel uchwaliła, przytem ma znacznie więcej łóżek dla chorych, niż było dawniej pierwotnie projektowane, a prócz tego ma jeszcze sanatorium gruźlicze na 80 łóżek. Wydatki na służbę zdrowia wynoszą 124.223 K, na miejskie dentystyczne ambulatoryum szkolne 5.180 K, na laboratoryum chemiczne 12.772 K, na utrzymanie cmentarza miejskiego 40.549 K, na zakład czyszczenia miasta 1.352.870 K; w tem czyszczenie ulic 478.597 K, wywóz popiołu i zmiotków 228.521 K, czyszczenie dołów kloacznych 158.289 K, utrzymanie rzeźni miejskiej 136.262 K.

**Lwów.** D. 27. I. 1918 odbyło się we Lwowie posiedzenie Komitetu odbudowy sanitarnej kraju, utworzonego przez Towarzystwo lekarskie lwowskie. Porządek dzienny był następujący: 1) Organizacja Komitetu. 2) Program czynności i treść odezwy. 3) Sprawa lwowskiej poradni dla chorych gruźliczych (prof. Dr Wiczkowski). 4) Sprawa żywienia chorych w szpitalach krajowych (prof. Dr Sieradzki).

— W d. 19. i 26. I. 1918 odbyły się we Lwowie posiedzenia Krajowej Rady zdrowia.

— Izba lekarska wschodnio-galicyska podaje do wiadomości, że w Kozowej daje się dotkliwie odczuwać brak lekarza. Za staraniem miejscowego Sądu powiatowego zwróciło się do Izby w tej sprawie Prezydum Wyższego Sądu krajowego lwowskiego, donosząc, że wprawdzie w Kozowej pracuje jeden przydzielony lekarz wojskowy, ale jest on zupełnie zajęty tłumieniem groźnej epidemii duru.

**Warszawa.** Magistrat m. Warszawy ogłasza konkurs na stanowisko dyrektora Domu wychowawczego im. Baudouina (dla pedagoga lub lekarza) z płacą 700 mk. miesięcznie i na stanowisko referenta spraw lekarskich w Wydziale szpitalnictwa z płacą 5190 mk. rocznie.

**Redakcja otrzymała:** Celarek: 1) Über die unter der Zivilbevölkerung Lublins im J. 1915/16 herrschende Fleckfieber-epidemie und ihre Bekämpfung. (Monats. f. öff. Gesundheitspf.). 2) W sprawie zwalczania tyfusu plamistego po wsiach. Lublin 1918.

#### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Rocznik VIII. 1917. Monachium (J. F. Lehmann). Grudzień. (Cena 4 Mk.).

Ostatni zeszłoroczny zeszyt kursów zawiera tylko jedną rozprawę, mianowicie prof. Payra: O przebiegu, zapobieganiu i leczeniu ropienia stawów.

Tożsamo, styczeń 1918. Cena 1 Mk. Zeszyt styczniowy, poświęcony, jak zawsze, biologii i patologii, zawiera w tym roku rozprawę prof. Rösslego: O pewnych stosunkach anatomii patologicznej do chemii fizycznej.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w styczniu 1918.**

*Gazeta lekarska* Nr 1—4. Rejchman: Opukiwanie a rentgenoskopia dla określenia położenia, wielkości i kształtu żołądka (1). — Korzon: Niezarośnięcie otworu owalnego, rozpoznane za życia (1). — Ruppert: W sprawie szerzenia się duru brzuszego w Warszawie i sposobów zwalczania tej choroby (2—4). — Szajnajch: Józef Brudziński (3). — Karwacki: Przypadek rumienia wielokształtnego i gośca stawowego (4—5).

*Medycyna i Kronika lekarska* Nr 1—4: Żmigród: Nowy aparat trwały do podpierania ręki w porażeniach nerwu sprychowego (1—2). — Zawadzki J.: Ze szpitalnictwa (1—4). — Korybut-Daszkievicz: Ś. p. J. Brudziński (2). — Popiel: Kilka uwag o przebiegu i rokowaniu w poronieniu (3—4).

*Zdrowie* Z. 12. z r. 1917: Anders: Józef Brudziński. — Fruchtman: Organizacja przewozu chorych, jako jeden z czynników walki z chorobami zakaźnymi.

*Kronika dentystyczna* Nr 1. Łepkowski: Ambulatoryum dentystyczne Legionów polskich.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

**Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego** odbędzie się we środę d. 6. lutego 1918 o godzinie 6 wieczór w **Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4)**. Na porządku dziennym: 1. Demonstracje chorych. 2. Wykład Dr Leonarda Biera: Czy wodociąg bielański odpowiada wymaganiom higieny. Na posiedzenie zaproszone zostało Towarzystwo techniczne.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 205

Prospekty rozsyla na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grudzińska 45. Lwów, Sukienna 51.



## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

Cena w Austrii 20 koron, przesyłką pocztową 21 koron. W Niemczech 20 Marek, z przesyłką pocztową 21 Marek. W Warszawie Rbs. 550 z przesyłką pocztową Rbs. 9. 184

Do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, Tow. lek. w Krakowie i Lwowie, i we wszystkich księgarniach.







N. 160.

9/5

## Ogłoszenie.

Magistrat m. Kiele ogłasza konkurs na posadę lekarza miejskiego w Kielcach z płacą 7.200 koron rocznie.

Reflektujący na powyższą posadę winien przedstawić:

1. dyplom lekarski,
2. świadectwo zdolności fizycznej, wystawione przez lekarza powiatowego, ponadto podać swój wiek, przynależność państwową, oraz dotychczasowe curriculum vitae.

Oferty przyjmowane będą do dnia 15-go lutego b. r.

Magistrat m. Kiele.

282



## KONKURS.

W powiecie dąbrowskim w Królestwie polskim, jest do obsadzenia posada lekarza okręgowego w Strzemieszyczach.

Do okręgu sanitarnego w Strzemieszyczach należą następujące gminy: Gołonóg, Łosień, Rokitno szl., Nivka i Zagórze.

Do posady tej przywiązana jest płaca stała, rocznie 3.000 koron, płatna w miesięcznych ratach. Starający się o tę posadę muszą być doktorami wszech nauk lekarskich albo lekarzami uprawnionymi do wykonywania całej praktyki lekarskiej.

Odpowiednio udokumentowane podania należy wnieść do c. i k. Komendy powiatowej w Dąbrowie górniczej, gdzie też można zasięgnąć bliższych informacji.

C. i k. Komendat powiatu :

v. Tschapek pułkownik m. p. 241



## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskim przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**





## Treść:

Doc. Dr. January Zubrzycki Zabieg Alexandra-Adamsa przy tyłozgięciu i tyłopochyleniu macicy . . . . . str. 33  
 Dr. Adolf Klęsk, Jak można pomóc jednorożnikowi? . . str. 35

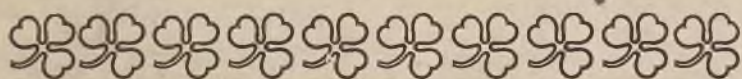
Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie. — Towarzystwo lekarskie lwowskie . . . . . str. 39  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 40  
 Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod-peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
 żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jemnego smaku.  
 w działaniu w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).  
 zastępuje

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

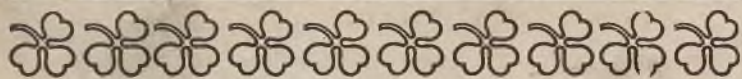
aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w błędnicy, niedokrwistości, zimnicy, w żołądkach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy.

Dwie flaszki posyłam franco.



Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

Polecana i wypróbowana przy:

zaparcu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;

ostrym niezycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetetycznych;

bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;

żółtaczkę i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130

dnie, otyłości i obrzęku wątroby;

niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, błędica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszcz. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz koszt kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wollf, Wendegol Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerzy za wiersz pięcioletni lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam, mój

## Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25

# Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
151  
EMANATORYUM RADOWE



**Tinctura providoformi według Prof. Bechhold'a!**

(D. R. P. Nr 232943)

Nietrująca, bez barwy i woni,  
znakomicie wypróbowana i oceniona.  
Piśmiennictwo i próbki bezpłatnie.**przeciw furunkulozie.**

Najprostszy sposób leczenia.

Zapisywanie w c. k. armii dozwolone.

161 a

**Providol-Gesellschaft, Berlin — Halensee.**

Zastępstwo generale na Austro-Węgry: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**TRAN JODOWO ŻELAZISTY**

Zawiera równie jak tran Lahussena 100 gr. tranu 0.20 jodku żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, żołączach, niedokrewności i t. p.

**Sposób użycia:** Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOŁASCHA.

**KRONIKA DENTYSTYCZNA**Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**NORMALNE WODY MINERALNE**

WEDŁUG PRZEPISU

**PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.**

(NAUKA O CHOROBYCH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

**K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).****Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.**

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1-—  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1-10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1-2  |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1-10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1-10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1-—  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1-05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1-20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1-—  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1-10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1-10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1-05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1-05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1-10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1-05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1-10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1-—  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1-10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1-10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1-10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1-05 |        |                             |      |

**UWAGA:** Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Metoda nauczania anatomii patologicznej w Uniwersytecie Jagiellońskim.

Podał

T. Browicz.

U schyłku mojej działalności uniwersyteckiej uważam za obowiązek złożyć sprawozdanie o metodzie nauczania anatomii patologicznej, jaką stosowałem.

Jakość metody dydaktycznej, stosowanej w szkole wogóle, ma bardzo doniosłe znaczenie, od niej zależy w znacznej mierze rezultat nauczania.

Może w tem sprawozdaniu odnajdzie się jaki szczegół pożyteczny przy nauczaniu anatomii patologicznej, albo też wykładający ten przedmiot, gdy metoda okaże się błędną, nie popadną w ten sam błąd. W każdym razie sprawozdanie takie, oparte na doświadczeniu długim, w toku którego ulegała metoda nauczania modyfikacyom, nie będzie może bez jakiegokolwiek wartości.

Zdanie, wypowiedziane przez profesora strasburskiego Lobsteina (*Traité d'anatomie pathologique*, 1829) »Ce n'est pas l'organe altéré mort, que le médecin veut connaître, c'est l'organe vivant, agissant, exerçant les fonctions, qui lui sont propres«, było moją dewizą w nauczaniu anatomii patologicznej.

Przy ocenianiu każdej zmiany, jaka w toku jakiegokolwiek sprawy chorobowej powstała, zwracałem uwagę nie tylko na obraz makroskopowy tkanki czy narządu co do wielkości, kształtu, spójności, barwy, nie tylko na to, na czem polegała zmiana pod względem histologicznym, ale także na to, co tę zmianę spowodowało, jak się ta zmiana, którą mamy przed sobą, rozwijała, jaki ta zmiana na czynność tkanki czy narządu wpływ wywierała, jak ta zmiana nie tylko na narząd ale na organizm działała, jakie znaczenie dla organizmu zmiana ta miała czy mieć mogła.

Dążyłem do tego, by podkład fizyologiczny, o ile tylko można, wprowadzać.

Niepodobieństwem jest w czasie, wyznaczonym dla nauki anatomii patologicznej, wyczerpać cały obszar tego przedmiotu. Taki wykład byłby wprost nieużytecznym marnowaniem czasu, a nawet wręcz szkodliwym. Metoda wykładu, polegająca na wyczerpywaniu całego obszaru anatomii patologicznej, polegaćby musiała na wylizaniu i wzmiance słownej o zmianach różnorodnych tkanek, narządów, systemów tkankowych, których ilustrowanie materiałem okazowym, czy to operacyjnym czy też ze zwłok uzyskanym, byłoby wprost niemożliwym.

Demonstrowanie tkanek, narządów chorobowo zmienionych, nawiązywanie do demonstracji uwag ogólnych, łączenie niejako demonstracji, których jak najwięcej i różnorodnych należy używać, z wykładem — to metoda jedyna, według mego rozumienia, do zaznajamiania z anatomią patologiczną przydatna.

Nie do wiary, ale spotkałem się z zarzutem, że należy wyczerpywać w ciągu t. zw. roku szkolnego, wyznaczonego na naukę anatomii patologicznej, cały obszar tego przedmiotu. Traktowanie n. p. zmian znacznego działu, zmian skórnych, których nie można demonstrować, bo się takiego materiału nie ma i mieć nie może, (toż samo odnosi się do bardzo wielu zmian układu nerwowego) byłoby w wykładzie anatomii patologicznej marnowaniem czasu, bezużytecznym, bo książkowe studium, je-

żeli wogóle byłoby w takich razach wystarczające, zastąpiłoby opis słowny całkowicie. Toż samo odnosi się do wielu innych zmian.

Wykłady kliniczne, ilustrowane przypadkami chorobowymi, okazującymi niektóre zmiany nawet niejako zewnętrznie, namacalnie, uwzględniać muszą stan anatomiczny, będący podstawą stanu chorobowego, powinny być ilustrowane obrazami, rysunkami wyjaśniającymi także stan histologiczny tkanek, — inaczej byłby to wykład niepełny, nie wyczerpujący danego tematu, nie wyjaśniający dostatecznie sprawy chorobowej. Tak więc wykład kliniczny uzupełnia wykład anatomii patologicznej.

W uwagach w sprawie reformy studium lekarskiego (Przeгляд lekarski Nr. 4. 1918) zwracam uwagę na wielkie korzyści, jakie ze wzajemnego porozumiewania się wykładających różne działy nauki lekarskiej co do rozkładu tematów, niejako podziału pracy i wzajemnego uzupełniania się, wyniknąć muszą dla studentów. Takie porozumiewanie się wykładających obowiązkowe powinno być wprowadzone w statut organizacyjny wydziału lekarskiego.

Wogóle dążenie do wykładów w jakimkolwiek dziale nauki lekarskiej wyczerpujących cały obszar danego przedmiotu byłoby błędnem, szkodliwym, przyuczającym studentów do powierzchownego, pobieżnego traktowania rzeczy. Niedobra to metoda dydaktyczna! Byłoby to tylko obciążaniem pamięci szeregiem nazw, których i tak podostatkiem i powierzchownymi definicyami, obciążanie zupełnie bezużyteczne, wręcz grzeszne.

Objekt należycie demonstrowany i odpowiednio wyjaśniany więcej znaczy, niż najbardziej krasomowczy opis słowny.

Wykład anatomii patologicznej rozdzielał na trzy części.

Jedną część zaopatruję wstępem, wskazującym, jakie zadanie spełniać ma anatomia patologiczna, jakie znaczenie ma ten przedmiot dla nauki lekarskiej.

Zwracam uwagę, jak pod wpływem otoczenia, zewnętrznych czynników, powstają zmiany nawet w organizmie o najidealniejszym stanie anatomicznym i fizyologicznym. Przytaczam przykłady takich wpływów. Np. zanieczyszczenie powietrza różnorodnego, pyłem, gazami (ilustracja: pylice mineralne, roślinne, mikrobowe), wpływy chemiczne (ilustracja: zapalenie spojówki królika, wywołane olejkami gorczycznym, zmianą rogówki pod wpływem azotanu srebrnego), wpływy cieplne (ilustracja: oparzenie małżowiny ucha królika, zmiana pętli jelit żaby wydobytych z jamy brzusznej i pozostawionych poza nią), wpływy mechaniczne (ilustracja: złamanie, zranienie, stłuczenie), wymieniam wpływy elektryczne, różnice w ciśnieniu atmosferycznym, zatępy powietrzne, gazowe itd.

Zwracam następnie uwagę na różnice organizmu dziecięcego, dorosłego, starczego. Kreślę następnie obraz, ilustrowany okazami anatomicznymi tkanek i narządów starczych, znaczenie tych zmian na wydolność, sprawność tkanek, łatwiejszą nadwrotność, ranliwość, trudniejszą gojność. Zwracam dalej uwagę na gruczoły dokrewne, ich znaczenie, konieczność zwracania uwagi na stan ich przy obdukcji, który, jakkolwiek śladów anatomicznych uchwytnych wpływu na organizm nie pozostawia, wciąż należy w ogólny bilans, ilustrując je okazami patologicznymi np. tarczycy, nadnercza i t. d.

Omawiam wpływ czynników szkodliwych, różnorodnych, działających na organizm rozwijający się, od najwcześniejszego okresu, tamujących rozwój, wywołujących różne braki, niedorosty, niedokształty, utrzymywanie się stanów płodowych. Tłómaczę znaczenie tych różnorodnych złożeń rozwojowych, począwszy od złożeń namacalnych w postaci różnych spotwor-



nień, a skończywszy na wzmiance o zboczeniach nieuchwytnych jeszcze dla nas, niedosiężnych naszymi dotychczasowymi metodami badawczymi. Jako przykład dowodny takich różnic indywidualnych przytaczam np. daktyloskopię, wpływ różny alkoholu na różne organizmy, nie okazujące zresztą żadnych różnic od innych organizmów. W ogóle staram się jaknajwięcej okazji świeżych, muzealnych, obrazów projekcyjnych, demonstrować jako ilustrację do wykładu słownego.

Po takim wstępie traktuję w tej części wykładu sprawę zapalenia, zmian twórczych łącznotkankowych, przekrwienia, niedokrwienia, zakrzepu i zatoru, krwotoku, anatomicznych podstaw zwężeń i niedrożności przewodu pokarmowego, ilustrowanych okazami i rysunkami. Do każdego tematu dołączam obraz, (ilustrowany najobficiej okazami świeżymi, muzealnymi, projekcją, rysunkami) zmian odpowiednich w najważniejszych tkankach, narządach, w których stosownie do ich budowy, składu chemicznego, obraz anatomiczny jest różny, wyjaśniam wpływ tych zmian stosownie do ich jakości i rozległości na sprawność tkanki, który także jest różny, niemniej na znaczenie dla organizmu.

Omawiając np. kwestię przekrwienia biernego ogólnego wciagam jako źródło wady serca, brodawkowatość, wrzodzenie, wyrodnienie włókniste zastawek, wpływ ich na serce, krążenie wewnątrz serca, w płucach i t. d., tak samo omawiam wpływ i istotę rozedmy właściwej. Mówiąc np. o krwotoku, przyczynach, powstawaniu, odmianach, wpływie na tkankę, zwracam uwagę na znaczenie krwotoku tak co do ilości krwi uchodzącej, jakoteż ze względu na siedzibę, w ośrodkach nerwowych, w jamie osierdza, w płucu, w jamie brzusznej, przyczem poruszam ciężą zewnątrzmaciczną.

Traktując np. zmiany, jakie prątek gruźlicy w tkankach spowodował, przechodzę poszczególne narządy, w których obraz gruźlicy tak różnie się przedstawia i tak różne ma znaczenie. Toż samo co do zmian kiłowych.

Łączę więc część ogólną anatomii patologicznej z częścią szczegółową co do najważniejszych narządów. Ponieważ materiały zwłok nie przedstawia tak znacznej różnorodności, korzystam z każdego przypadku rzadszej sprawy chorobowej mogącej pouczyć o stanie anatomicznym organizmu i demonstruję takie przypadki szczegółowo z pominięciem nawet tematu, traktowanego w tym dniu, w tej części wykładu.

W części drugiej, w odrębnych godzinach (figurujących w ustawie jako ćwiczenia histologiczno-patologiczne tylko w półroczu zimowym) przez rok cały traktuję się histologię patologiczną czyli anatomie patologiczną mikroskopową, cały dział zmian wstecznych, począwszy od zwyrodnienia białkowego a skończywszy na martwicy, ilustrowany okazami świeżymi z uwzględnieniem przyczyny, rozwoju, znaczenia tych zmian; obrazy mikroskopowe zapalenia, zmian łącznotkankowych i tkanek nowotworowych, ilustrowane okazami makroskopowymi i uwagami ogólnymi.

W trzeciej części, która w ustawie nosi miano ćwiczeń sekcyjnych, dobiera się, o ile to możliwe, (a jak wiadomo, materiały zwłok nie przedstawia tak znacznej różnorodności), materiały, któryby służył jako uzupełnienie wykładu w pierwszej i drugiej części. Technika bowiem sekcyjna jest tak prosta, że nie wymaga dla znajomości anatomii normalną prócz wskazówek żadnego szczególnego ćwiczenia, a naukowego oznaczania i oceniania zmian student dopiero w toku całego wykładu anatomii patologicznej nabywa.

Przy tych sekcyach uwzględnia wykładający wszystkie natopkane zmiany, do których nawiązuje uwagi ogólne, a po skutecznieniu sekcyi przeprowadza się rodzaj epikryzy co do znaczenia poszczególnych zmian, związku tych zmian pomiędzy sobą, jakoteż oznacza się właściwą przyczynę śmierci.

Tak samo postępuje się przy rygorozum. Po obdukcji, jaką rygorozant wykonał w ciągu mniej więcej dwóch godzin (a wykonywał całą sekcyę, nie tylko jednej jamy ciała), zdaje rygorozant sprawę w takiż sam sposób. Przy tem sprawozdaniu potrąca się o zagadnienia z anatomii normalnej, fizjologii, patologii w celu zyskania dostatecznej podstawy do ocenienia wiedzy i umysłowości kandydata.

Od szeregu lat, obok mnie w zakładzie pod moim kierunkiem będącym, czynni są dwaj profesorowie nadzwyczajni, wprowadziłem podział pracy. Sam wykładam pierwszą część, drugą mikroskopową i trzecią sekcyjną wykładają naprzemian obaj profesorowie nadzwyczajni. Samo przez się rozumie się, że metoda wykładów, i temata, dobór materiału sekcyjnego, są wynikiem wzajemnego porozumienia.

W ten sposób najgłówniejsze temata anatomii patologicznej bywają uwzględniane.

Ta metoda dydaktyczna wymaga czynnego udziału ze strony młodzieży, należytego studium przygotowawczego; audytoryum powinno być złożone ze studentów w duchu wyrazu »studeo«, co niestety od dłuższego szeregu lat, jak świadczy memoriał senatu akademickiego do krajowej rady szkolnej z r. 1914, szwankuje. A wadliwe zarządzenie co do egzaminu pierwszego i uczenie się dopiero przedmiotów przygotowawczych do egzaminu w ciągu piętego półroczu tworzy audytoryum w pewnej części nieprzygotowane do korzystania z wykładu i zainteresowania się wykładami, właśnie na piąte półrocze przypadającymi.

## Z badań nad etiologią białaczki.

(Praca doświadczalna)

podał

Prof. Dr. Józef Wiczkowski (Lwów).

Nie częsty to przykład ogromnego nakładu myśli i pracy ludzkiej, jakie poświęcono badaniu etiologii białaczki już prawie od roku 1845, t. j. odkrycia jej przez Virchowa, a mimo to nie dotarliśmy do źródła prawdy i mamy przed sobą tylko cały szereg hipotez. Nie mam zamiaru wdawać się w szczegóły, roztoczę tylko myśli, które kierowały doświadczeniami.

I tak najpierw niepodobna uważać za moment etiologiczny białaczki przebytych chorób, jak zimnicy, kiły, żółtów, krzywicy, stanu grasiczno-limfatycznego i t. p., wszak one i tak figurują w etiologii wielu innych chorób; co najwięcej mogą one przygotować teren dla jej rozwoju. Już więcej liczyć się można z podaniem z wielu stron urazu czyto w kość, czyto w okolice śledziony, jako przyczyny, mogącej wywołać szereg objawów białaczkowych; lecz sposób, w jaki uraz może wywołać białaczkę, pozostaje zagadką niewyjaśnioną. Bardzo wiele obiecywano sobie po poszukiwaniach drobnoustrojów swoistych, i to nie bez pewnych danych podstaw. Początkowo wiedziano tylko o jednej postaci białaczki, a mianowicie ostrej, że nosi na sobie niewątpliwie cechy ostrej choroby zakaźnej; dzisiaj wiemy, że białaczka w ogóle, czy ostra, czy przewlekła, nie jest chorobą narządów, lecz chorobą całego myeloidowego układu szpikowego, lub limfatycznego, rozśianego po całym ustroju. Ponieważ w obrazie klinicznym, jako też histologicznym, jest pewne podobieństwo między białaczką a chorobami zakaźnymi, ponieważ białaczka znajduje pewną analogię w kiłowych i w gruczołowych ziarniniakach (granulomata), przeto są podstawy do domyslenia się, że jest jakiś pasorzyt, który raz układ myeloidowy a drugim razem układ limfatyczny pobudza do bujania i do rozrostu. Fränkel pozwala sobie na twierdzenie, że tak ostra, jakoteż przewlekła białaczka są wywołane przez ten sam drobnoustroj i że to zależy od jadowitości i siły zarazki, jaki obraz się wytworzy. Byłby więc ten sam stosunek, co między ostrą a przewlekłą gruźlicą. Lecz to nie paciorkowiec lub gronkowiec wywołuje białaczkę, a gdy je znajdowano w białaczkach, to było następne zakażenie, które się rozwinęło na tle białaczki lub też drobnoustroje stworzyły dogodne warunki dla jej rozwoju, — a więc do posocznicy dołączyła się białaczka. Dowodziłyby tego spostrzeżenia Arnsbergera, a mianowicie, że w pewnej ograniczonej miejscowości po panującym durze spostrzegano uderzająco wiele przypadków ostrej i przewlekłej białaczki. Niedługo utrzymały się w etiologii białaczki pierwotniaki Mannaberga, ani ciała Monrogo, ani ameby Löwita.

Te wszystkie odkrycia nie zyskały znaczenia etiologicznego, gdyż nie udało się przez przeszczepienia tymi pasorzytami wywołać pewnej białaczki; były to stany posocznice (septyczne) ze zmniejszoną ilością erytrocytów, a zwiększoną ilością leukocytów. Nie brakło też poważnych głosów, jak Bantięgo, Sternberga, uważających pewne postacie białaczki za nowotworowe.

Ponieważ z biegiem czasu spostrzeżenia kliniczne, jak przypadek Obrastzowa i Cabota, zdawały się dowodzić możności przeniesienia się zakażenia z człowieka na człowieka, przeto mnożyły się próby przeszczepiania białaczki na takie zwierzęta, które samorodnie ulegają tej chorobie, a mianowicie na psy, koty, kury, konie i małpy. Lecz próby te, dokonane przez Bollingera, Weila, Clerca, Teichmüllera i wielu innych, wypadły ujemnie.



Więcej uwagi zwrócili na siebie doświadczenia Ellermanna i Banga z przeszczepieniem białaczki z kury na kury. Po wstrzyknięciu śródżylnym zawiesiny z narządów, — a we wszystkich ma się ten jad znajdować, — spostrzegali ci autorowie u 40% kur, którym wstrzyknięto zawiesinę, eksperymentalną białaczkę, i nawet białaczka rzekoma (pseudoleukaemia) przeszczepiona wytworzyła obraz białaczki (leukaemia), co by wskazywało na etyologiczne podobieństwo obu tych chorób.

Ten obraz białaczkowy odpowiadał białaczce zwierząt ssących; a więc charakterystyczne zmiany we krwi, jako to: wybitne objawy niedokrwistości, zmniejszenie leukocytów jednojądrzastych z 40% na 10—2%, zwiększona ilość dużych jednojądrzastych leukocytów 23% do 60%, a w pośród nich są myelocyty i mitozy, polichromatyczne wyrodnienie krwinek czerwonych; a nadto charakterystyczne zmiany histologiczne, a więc nagromadzenie ciałek białych w naczyniach włosowatych wątroby, śledziony i szpiku kostnego, przerost i bujanie tkaniny myeloidowej około rozgałęzienia żyły wrotnej. Ponieważ także przesącz zawiesiny narządów wywołuje białaczkę, przeto autorowie uznali ten proces za zakażenie, a nie za bujanie komórek przeszczepionych. Takie same wyniki z przeszczepieniem białaczki u kur osiągnęli Jacoby i Hirschfeld, jednakże powyższe doświadczenia spotkały się z ostrą krytyką.

Schridde wywoływał zmiany podobne u kur przez przeszczepienie ich prawidłowych narządów. Burckhardt uważa białaczkę za osobliwą postać gruźlicy. Scriba twierdzi, że to nie białaczka, tylko mieszanina leukocytozy ze złośliwą niedokrwistością, to obraz podobny do tego, jaki otrzymał po wstrzyknięciu kurom hodowli z prątkiem kury gruźliczej. Na te zarzuty sam Ellerman w r. 1913 odpowiedział doświadczeniami, które go utwierdziły w przekonaniu, że białaczka kur jest swoją chorobą zakaźną i nie ma nic wspólnego z gruźlicą, że jad białaczki daje się przesączyć i że to zakażenie wywołuje obraz białaczki o typie już szpikowym, już limfatycznym.

Nie brak także i takich zdań, jakoby białaczka nie była wyrazem swoistego działania bakterii, ale tylko skutkiem zmian w narządach przez zadziałanie różnych zakażeń i przez to wytworzenia się tła, na którym białaczka może się rozwinąć.

Od kilku lat przy każdej nadarzonej sposobności, korzystając z mego obfitego materiału klinicznego, przedsiębrałem liczne a różnorodne próby przeszczepienia białaczki z ludzi na zwierzęta; wszystkie one jednak, podobnie jak u innych autorów, wypadły ujemnie.

Dopiero doświadczenia z ostatnim przypadkiem ostrej białaczki u człowieka może rzucić w miarę dalszych badań pewien snop światła w dziedzinę ciemnej dotychczas etyologii białaczki.

Przypadek dotyczył młodego człowieka, 21 lat mającego, bez żadnego obciążenia dziedzicznego, bez kiły w wywiadach, nie nałogowego, który na 15 dni przed zgłoszeniem się na mój oddział doznał lekkiego urazu przez sztabę żelazną w stopę prawą. Po początkowych silnych bólach głowy zaczęły się powiększać gruczoły chłonne, najpierw w okolicy pachwinowej prawej, a więc po stronie chorej stopy, a potem we wszystkich innych miejscach, gdzie je tylko wyczuć można. Istotnie już przy pierwszym badaniu stwierdziłem gruczoły chłonne powiększone także w śródpierściu. Gruczoły przy dotykaniu twarde, niebolesne. Szczyty płuc wolne, stłumienie wybitne w dolnej części płuca lewego, przestrzeń Traubego zajęta; nakłucie próbne wykazało płyn surowiczy, mętny, w którego osadzie znajdują się prawie wyłącznie ciałka białe jednojądrzaste, podobne do limfocytów. Śledziona i wątroba znacznie powiększone, niebolesne. W narządzie krążenia nie można stwierdzić żadnych zmian. Ciepłota początkowo prawidłowa, później podniesiona o torze nieregularnym; tętno około 90.

Badanie krwi wykazało: hemoglobiny 80, ciałek krwi czerwonych 3,860.000, ciałek białych 27.000. Z ciałek białych %: obojętnochłonnych 60, przejściowych 12, limfocytów dużych 24, limfocytów małych 2, eozynochłonnych 2. Dość liczne ciałka krwi jądrazte, ciałka polichromatofilne i pojedyncze mitozy.

W moczu niema białka, ani cukru, w osadzie liczne kryształki kwasu moczowego i ksantyny. Odczyn Wassermanna ujemny. W ciągu obserwacji przy ciepłocie podniesionej, dochodzącej do 38,8, o przebiegu nietypowym, powiększały się gruczoły, zwiększała śledziona i wątroba, równoległe do zmian w obrazie krwi. — Badanie krwi, co kilka dni wykonywane, wykazywało stałe zwiększenie się ilości ciałek białych, od 27.000—590.000; cyfrowo oznaczono, jak w miarę zmniejszania się ilości leukocytów wielojądraztych wzrastała się ilość dużych ciałek białych jednojądrzastych, podobnych do dużych limfocytów tak,

że ostatnie preparaty krwi przedstawiały obraz niewątpliwej, wybitnie rozwiniętej białaczki ostrej.

Przywiode tutaj kilka wyników badania krwi równorzędnych z przebiegiem:

|                   | %  | %    | %   | %   | %    |
|-------------------|----|------|-----|-----|------|
| obojętnochłonnych | 60 | 21,5 | 16  | 8   | 0,5  |
| przejściowych     | 12 | 18—  | 9   | 13  | 11,5 |
| limfocytów dużych | 24 | 58   | 71  | 75  | 88   |
| limfocytów małych | 2  | 2    | 2,5 | 0,5 | —    |
| eozynochłonnych   | 2  | 1    | 1,5 | 3,0 | —    |

Sekcja tego chorego nie mogła być dokonana. Na podstawie tylko badania klinicznego z całą pewnością rozpoznaję: Leukaemia acuta sub forma lymphoidali, exsudatum pleuriticum sinistr.

Z tego to chorego krew, zawiesinę gruczołu chłonnego, świeżo wyciętego, jakoteż płyn surowiczy z jamy opłucnej wstrzyknąłem kurom śródżylnie. Kury zaszczone krwią i zawiesiną gruczołową nie podpadły żadnej chorobie, pozostały zdrowe; kura zaś, zaszczone płynem surowiczym w ilości 2 cm<sup>3</sup>, po 1½ miesiącach zaczęła chorować, grzebień jej zbladł, jakoteż zbladły błony śluzowe, dostępne badaniu, nogi obrzękłe, kura osowiała, mało przyjmowała pokarmów, w ogóle sprawiała wrażenie ciężko chorej.

Badanie krwi tej kury za czasu zdrowia wykazywało ilość ciałek krwi (czerwonych i białych) 3,680.000; hemoglobina (Sahli) 55. Na 1500 ciałek w preparacie barwionym (May-Giemsa) przypada 1467 ciałek czerwonych, 24 ciałek białych, 9 niepewnych (są to ciałka czerwone, ale z dużym jądrem). Stosunek ciałek czerwonych do białych 61:1. Stosunek ciałek białych na 200 zliczonych wypada: obojętnochłonnych z protoplazmą wałeczkowatą 32%, obojętnochłonnych z protoplazmą ziarnistą 8%, limfocytów dużych 47%, limf. małych 7%, dużych jednojądrzastych 8%.

Wynik badania krwi tej samej kury chorej: Ilość ciałek (LE) 790.000, hemoglobina (Sahli) 9. Na 1500 ciałek w preparacie barwionym (May-Giemsa) przypada: ciałek czerwonych 1143, ciałek białych 67, niepewnych 256. Uwaga: Przynajmniej 1/4 niepewnych należy zaliczyć do ciałek białych, do limfocytów dużych. L : E = 1 : 8,5. Stosunek ciałek białych: na 200 ciałek liczonych: obojętnochłonnych 2,8%, limfocytów dużych 58,4%, limfocytów małych 28,4%, dużych jednojądrzastych 10,4%.

Krew tej kury przedstawiała mitozę i polychromatofilję.

Badanie więc krwi, początkowo zupełnie prawidłowej, wykazało obraz podobny do obrazu krwi białaczki ludzkiej z przewagą ciałek limfatycznych tego chorego, a niepodobny do obrazu krwi białaczki kurzej.

Sekcję kury (zabitej chloroformem) celem możliwości przeprowadzenia dalszych doświadczeń wykonał kol. prof. W. Nowicki. On też przeprowadził cały szereg badań histologicznych narządów wewnętrznych, za co mu tutaj dziękuję.

Wynik sekcji: Kura ciepła. Grzebień bardzo blady, również blady język i błona śluzowa jamy ustnej. Tkanka tłuszczowa podskórna dobrze rozwinięta, biała. Mięśnie blade, jakby obrzękłe. — Płuca po usunięciu mostka zaciągają się. Opłucna gładka, lśniąca, gdziekolwiek na niej widoczne nieliczne bladobiałe plamkowate wybroczynki. Na rozkroju miąższ płuc bladobiaławy, gładki, mało powietrzny. Błona śluzowa oskrzeli biała. Gruczołów okołoskrzelowych nie można znaleźć. — Serce w skurczu. Tkanka tłuszczowa podnasierdziowa słabo rozwinięta. W komorze prawej skąpa, biała, płynna krew. Zastawki serca i duże tętnice zmian nie okazują. Mięsień blady, jędrny. Na wśierdziu serca lewego jedna bladobiaława, plamkowata wybroczynka. — Jama brzuszna: Tkanka tłuszczowa podotrzewna dość dobrze rozwinięta, biała. Śledziona znacznie powiększona 37×25×20 mm., wagi 10½ gr., o kształcie jajowatym; torebka jej napięta, może nieco zgrubiała. Na rozkroju miąższ jej jasno wiśniowy, o guzkach chłonnych widocznych, kruchy. — Wątroba duża; torebka cienka i lśniąca, brzeg wątroby tępowy; na rozkroju wątroba biała z odcieniem żółtawym, gdziekolwiek widoczne są punkcikowate lub plamkowate drobniutkie, przeważnie o rozlanych konturach, białawe, dość jednostajne na całym przekroju rozmieszczone ogniska. Miąższ wątroby dość kruchy. — Nerki blade, torebka ich schodzi dobrze, powierzchnia gładka, biała, na przekroju budowa nerki wyraźna, miąższ wszędzie blady. — Żołądek zmian nie przedstawia; podobnie jelita. Z naczyń kręgowych wylewa się skąpa jasna płynna krew. Gruczoły chłonne kręzkowe bardzo drobniutkie, blade, zaledwie można je znaleźć. — Szpik kości długich nóg jest szarawy, miejscami szarawo-czerwony, miękki; podobnie przedstawia się szpik mostka.



**Badanie drobnowidowe:** Celem badania drobnowidowego zatopiono kawałeczki narządów, ustalone w alkoholu, sublimacie, w płynie Müllera i Flemminga, w parafinie i celodynie. Nadto z narządów mięsnych i szpiku kostnego porobiono rozcierane preparaty szkiełkowe. Prócz barwienia hematoksyliną i eozyną zastosowano metody barwienia krwi, barwienie prątków gruczolanych i srebrzenie (krętki blade). Odrazu tu zaznaczyć należy, że tak w licznych skrawkach, jak i preparatach rozcieranych, nie stwierdzono łaseczników w gruczolicy, na co zwrócono szczególniejszą uwagę.

**Sledzona:** Na pierwszy rzut oka uderza pomnożenie jednojądrzastych komórek, ugrupowanych w zbite ogniska głównie koło naczyń krwionośnych; wskutek tego koło poprzecznie przeciętego naczynia te ogniska przybierają kształt więcej okrągły, koło podłużnych przekrojów naczyń pasmowych wydłużony i odpowiednio do przebiegu naczyń rozgałęziający się. Jednojądrzaste okazują protoplazmę bazofilnie się barwiącą, a między niemi można dopatrzeć się siateczki niteczkowej, świadczącej, że owe ogniska są rozrostem grudekmi chłonnymi. Około samych naczyń, jakby w bezpośredniej łączności z ich ścianą, znajdują się komórki o niewyraźnych granicach protoplazmy, o jądrze jednym, o bardzo skąpej protoplazmie, a więc jasnym, zwykle z jednym jąderkiem, owalne, wydłużone lub okrągłe. Jestto najprawdopodobniej rozrost podścielisko kołanaczyniowe. Prócz owych nacieczek, względnie ognisk grudek, wytworzonych z komórek jednojądrzastych, o okrągłych dość ciemnych jądrach, znajdują się rozrzucone w całej śledzionie, i to głównie wspomnianymi ogniskami, komórki jednojądrzaste z wybitnie gruboziarnistą eozynochłonną protoplazmą, taką samą, jak w komórkach w grupach ułożonych w wątrobie. Nadto w śledzionie całej rozrzucone są liczne ciała czerwone o rozmaicie co do intensywności barwiącej się hemoglobinie, w znacznej części dość bladej i wielobarwnej; ciałek tych spotyka się tu może nieco więcej, niż w śledzionie kur kontrolnych. Samo podścielisko słabo widoczne; w oczkach jego siateczki znajdują się w wielu miejscach grudki żółtawo-zielonkawego barwika, dającego odczyn żelaza, a więc hemosyderyny, powstałej niewątpliwie na tle wzmożonego rozpadu ciałek czerwonych i złożonej stąd w śledzionie hemoglobiny. Beleccki śledzionowe prawie niewidoczne. — **Resumé:** Pomnożenie komórek jednojądrzastych o dużych jądrach głównie koło naczyń krwionośnych (k. myeloidowe?), nadto objawy rozpadu ciałek czerwonych o bladej i wielobarwnej hemoglobinie. W ogóle rozrost mięszu śledziony.

**Gruczoły chłonne krezkowe:** Budowa gruczołowa wcale dobrze utrzymana. W samym mięszu gruczołowym, prawie niezmiennym, stwierdza się rozrzucone, rzadko w grupach ułożone, stosunkowo nieliczne opisane wyżej jednojądrzaste większe komórki z protoplazmą zasadową, nie wykazującą ziarnistości. I tu można stwierdzić bardzo nieliczne komórki z ziarnistością eozynochłonną.

**Wątroba:** Na pierwszy rzut oka uderza zwiększona ilość nagromadzonych komórek koło naczyń. Owe nagromadzenia znajdują się tak dobrze koło naczyń międzyzrądkowych, a więc żyły wrotnej i tętnic wątrobnych, jakoteż w mniejszym stopniu koło naczyń śródzrądkowych, głównie żył środkowych. Nagromadzenia te tworzą krągły ognisk względnie skupień, lecz pasma względnie smugi krótsze lub dłuższe, często mają one także w preparacie kształt trójkątny odpowiednio do kształtu tkanki torebki Glissona w danym skrawku. Komórki owych nacieczek wnikają także między beleccki wątroby, tworząc niejako małe wypustki, odchodzące od nagromadzeń większych. Bardzo często nagromadzenia owe są tak zbite, że zaledwie wśród nich można zauważyć światło naczyń lub przewodów żółciowych. Nagromadzenia opisane zasadniczo składają się z dwóch typów komórek: jeden tworzą komórki mniej więcej okrągłe o jądrach małych okrągłych z obfitą chromatyną, zatem o jądrach intensywnie się barwiących tak, że budowy chromatyny w nich nie można się dopatrzeć. Typ drugi, to komórki większe o obfitej pierwszocy zasadowo się barwiącej, o kształcie okrągłym, kańciastym lub owalnym; jądra komórek są duże, mniej więcej krągłe, znacznie jaśniejsze od poprzednich, a więc z widoczną budową chromatyną. Wśród tych nacieczek komórkowych spotyka się nadto przeważnie w grupach ułożone podobne komórki o dużym jednym jądrze, podobnym do jądra komórek typu drugiego, z ziarnistością dość grubą protoplazmy i barwiącą się wybitnie eozynochłonną. Stosunek ilościowy komórek jednego typu a komórek drugiego typu nie we wszystkich nagromadzeniach jest jednaki, naogół jednak większych ilościowych różnic nie można zauważyć. — Nigdzie wśród wymie-

nionych komórek nie można zauważyć figur karyokinetycznych. Naczynia większe i włosowate, szczególnie usadowione wśród opisanych nacieczek komórkowych, mają światła przeważnie porozszerzane. W naczyniach tych obok utrzymanych ciałek czerwonych jądrzastych znajdują się masy bezpostaciowe lub ziarniste, barwiące się eozynoróżowo, być może masy, powstałe z rozpadu ciałek czerwonych. Nadto spotykamy tu komórki z owymi dużymi, krągłymi, jaśniejszymi jądrami, stwierdzonymi w komórkach typu drugiego. W niektórych naczyniach jest tych komórek tak dużo, że zapychają one prawie całe światło danego naczynia; natomiast gdzieś tam tylko owe komórki eozynochłonne, podobne do typu drugiego. — Naczynka włosowate śródzrądkowe są porozszerzane. W komórkach wątrobnych, dobrze się barwiących, znajdują się dość liczne większe i drobnutkie kuleczki tłuszczu.

W wątrobie kur prawidłowych znajdują się również ogniska, usadowione koło naczyń, a składające się z małych i dużych limfocytów, czasem gdzieś tam o protoplazmie ziarnistej, przyczem takie mają nieraz jądro myelocyta. Mitoz się w nich nie spotyka (Burckhardt). Podnieść trzeba, że u kur prawidłowych nagromadzenia komórkowe są wytworzone głównie z owych drobnych komórek o ciemnych, krągłych jądrach. W wątrobie naszej kury owych ognisk komórkowych jest znacznie więcej i są znacznie rozleglejsze, niż u kur prawidłowych. Dalej spotykamy tu w owych nagromadzeniach prócz drobnych komórek o ciemnych jądrach, także ów drugi typ komórek z dużymi jaśniejszymi jądrami o protoplazmie bazochłonnej, typ, spotykany także w naczyniach włosowatych względnie większych naczyniach wątroby i komórki o owej eozynochłonnej ziarnistości protoplazmy. Wreszcie widzimy tu w komórkach wątrobnych zmiany tłuszczowe dość znacznego stopnia.

**Płuca:** Zaledwie gdzieś tam w sąsiedztwie większych naczyń lub nawet w samych pęcherzykach płucnych stwierdza się bardzo nieznaczne wybroczyny. Zresztą tkanka płucna nie wykazuje innych zmian.

**Nerki:** Budowa nerki dobrze utrzymana. Nabłonki kanalików nerkowych dobrze utrzymane, gdzieś tam tylko okazują nieznaczny rozpad. Protoplazma nabłonków kanalików prostych zawiera nieliczne drobne kuleczki, przyczem zmiana ta rozmieszczona jest dość jednostajnie w nerce. Torebka Bowmana o wysiłce prawidłowej, dobrze utrzymanej, podobnie dobrze utrzymane są kłębki. Koło większych naczyń znajdują się zaledwie gdzieś tam ograniczone nacieki, wciskające się między kanalikami nerkowe, a wytworzone przeważnie tylko z jednojądrzastych komórek o dużym krągłym z dość obfitą chromatyną, a zatem ciemnie się barwiącym jądrem; protoplazma tych komórek jest dość skąpa, jednostajna, nie okazuje wyraźnej ziarnistości i barwi się bazofilnie. Prócz tych komórek, stanowiących główny składnik wspomnianych nacieczek, spotykamy się z nielicznymi komórkami o dużych dość jasnych jądrach krągłych lub kształtem do krągłych zbliżonych, o obfitej protoplazmie, barwiącej się eozyną różowo; komórek tych jest znacznie więcej, aniżeli pierwszych, a rozmieszczone są między pierwszymi po jednej, rzadziej w grupach. W naczyniach krwionośnych przeważnie obfita krew, protoplazma ciałek blade eozyną się barwi; bardzo nieliczne komórki o owych dużych jasnych jądrach. — **Resumé:** Nerka, w miernym stopniu tłuszczowo zwyrodniała, okazuje gdzieś tam nieliczne nacieki międzykanalikowe, złożone z komórek jednojądrzastych, o dużych ciemno barwiących się jądrach, z protoplazmą bazochłonną.

**Serce:** Utkanie serca zmian nie przedstawia, jedynie w komórkach mięśnia sercowego znajdują się nieliczne drobnutkie kuleczki tłuszczu, świadczące o zwyrodnieniu mięśnia sercowego tłuszczowem nieznacznego stopnia. Osierdzie bez zmian, tkanka tłuszczowa podosierdziowa dość słabo rozwinięta. — **Resumé:** Mięsień sercowy w miernym stopniu zwyrodniały tłuszczowo.

**Żołądek** zmian widocznych nie przedstawia, specjalnie nie widać tu żadnych nacieczek komórkowych ogniskowych lub rozlanych. Zbitość utkania mięśniowego prawidłowa; we włóknach mięsnych zmian tłuszczowych nie można zauważyć.

**Mięśnie szkieletowe** o budowie prawidłowej, o utrzymanem prążkowaniu, najwidoczniej podłużnym, dobrze się barwią eozyną. Naczynia między włóknami o świetle wąskim, wypełnione skąpą krwią. Nacieczek między włóknami nigdzie się nie zauważa.

**Szpik kostny:** Na pierwszy rzut oka uderza bardzo skąpa ilość tkanki tłuszczowej względnie komórek tłuszczowych, których miejsce zajmują obfite nagromadzenia innych komórek. Wśród nich należy rozróżnić ciała białe i czerwone, które niejednokrotnie z trudnością można odróżnić. Z komórek pierwszych przeważają pod względem ilościowym ciała białe o jednym du-



żem jądrze krągłem z wyraźną budową chromatyną; protoplazma tych komórek jest bazochłonna i tworzy wyraźny rąbek naokoło jądra, nie wykazuje ziarnistości, a cały kształt komórki jest zazwyczaj krągły lub nieco kańciasty. Obok opisanych znajdują się nieliczne ciała mniejsze o krągłem lub nieco owalnym jądrze, ciemno się barwiącem, ze skąpą protoplazmą, dość wyraźnie ziarnistą. Komórki pierwszego typu są jednostajnie rozmieszczone w szpiku kostnym, a nadto spotyka się je w rozszerzonych naczyńkach włosowatych w dość obfitej ilości. Ciała czerwone są bardzo blade, okazują zmiany w zakresie jąder i protoplazmy (wielobarwność) i rozmieszczone są dowolnie między innymi komórkami, nie tworzą takich nagromadzeń, jakie spotykamy w szpiku prawidłowych kur. Należy wreszcie dodać, że w szpiku kostnym stwierdza się także rozpad ciałek czerwonych. — Resumé: W szpiku kości długich i płaskich uderza pomnożenie jednostajnie rozmieszczonych w szpiku i w naczyniach krwionośnych włosowatych dużych jednojądrzastych komórek, a dalej w czerwonych ciałkach zmiany o charakterze wstecznym.

Naogół należy zauważyć w narządach mięsnych i w szpiku kostnym obecność nacieczeń, wytworzonych głównie z dużych komórek z jednym dość jasnym jądrem, z dość skąpym rąbkiem pierwszocy zasadowej, nieposiadającej ziarnistości lub co najwyżej gdzieś tylko zaznaczonej. — Ciała czerwone okazują zmiany wsteczne, cechujące się nader błędem zabarwieniem, skąpą hemoglobina, wielobarwnością, a wreszcie rozpadem. W komórkach narządów mięsnych stwierdza się mniej lub więcej wybitne zwyrodnienie tłuszczowe, a gołym okiem niedokrwienie i powiększenie (śledziony i wątroby), pozostające niewątpliwie w związku z opisanymi naciekami komórkowymi, w wątrobie n. p. już gołym okiem widocznymi. W całości wybitna niedokrwistość. Typowej tkanki ziarninowej gruźliczej, jakoteż laseczników gruźlicy w badanym materiale nie można było stwierdzić.

Tyle prof. W. Nowicki.

Tak więc na podstawie moich badań i obrazu sekcyjnego sądzę, że jestem upoważniony do twierdzenia, iż miałem przed sobą pierwszą udaną próbę przeszczepienia białaczki z człowieka na kurę, o ile nie ma się do czynienia w tym przypadku z rozwiniętą chorobą krwi, o czym jeszcze niżej wspominać. Dalszą moją myślą przewodnią było przeszczepić krew, zawieszoną różnych narządów, a szczególnie śledziony i szpiku kostnego innym kurom, a w razie udania się przeszczepienia, z kur na zwierzęta ssące i dalej czynić poszukiwania za właściwym sprawcą tej choroby. W tym celu, jak wspominałem, zabiłem kurę chloroformem, a przeszczepienia dokonałem na 10 kurach. Rok cały minął, żadna z kur nie zachorowała, owszem dobrze się miały, jaja znosiły, aż wreszcie stały się pastwą złodziei, a młode wyrosły na duże spasioe kury, na których dalej dokonuję doświadczeń. Niestety wszystkie one wypadły ujemnie; co prawda, miałem do rozporządzenia tylko przypadki białaczki przewlekłej, a w żadnym przypadku nie było wysięku zapalnego opłucnego.

Streszczając powyższe doświadczenie, powinienem odpowiedzieć na następujące pytania: 1) Czy mój chory cierpiał istotnie na białaczkę i na jaką postać? 2) Czy kura była zaszczepiona białaczką, i to ludzką?

Zapewne badanie sekcyjne, jakoteż histologiczne (a to drugie badanie jest nieledwie niezbędne dla ustalenia rozpoznania białaczki) byłyby poparły rozpoznanie; w tym jednak razie i bez sekcji można z całą pewnością twierdzić, opierając się na obserwacji klinicznej i na badaniu krwi, że to istotnie była białaczka, i to postać jej ostra, mimo że przynajmniej do czasu pobytu w szpitalu nie było skazy krwotocznej. Chcąc odpowiedzieć na pytanie co do rodzaju białaczki, czy to postać limfatyczna czy też myeloidowa, należałoby się rozejrzeć w tych licznych a często sprzecznych podaniach autorów, za co należy uważać duże ciała jednojądrzaste o protoplazmie zasadowej niezbiarnistej, otaczającej wązkim pasem jądro częstokroć z jądrami, czyto za duże limfocyty, czyto za myeloblasty w pojęciu Naegelego, lub wreszcie za komórki nowotworowe w myśl wywodów Bantiego, Sternberga. Nie jest celem niniejszej pracy wdawać się w bliższe roztrząsanie tej sprawy; ja na podstawie mojego doświadczenia orzec muszę, że chory mój cierpiał na ostrą limfatyczną białaczkę, a dodaję, że odczyn indofenolowy Winklera i Schultzego co do oksydaz (myeloblasty) wypadł ujemnie, ale znowu nie znalazłem ziarenek tuczysynofilnych, charakterystycznych wedle Altmana i Schriddego dla limfocytów.

A teraz drugie pytanie, czy u kury rzeczywiście przeszczepiłem białaczkę ludzką? Wzmógłona ilość ciałek białych, i to na karb dużych ciałek białych, jednojądrzastych tego samego typu,

co u człowieka, zmniejszona ilość leukocytów wielojądrzastych, zmniejszona ilość erytrocytów, zmniejszona ilość hemoglobiny, obecność mitoz i polychromatofilii, to są cechy krwi białaczkowej.

Sekcja kury, dokonana przez kol. Prof. Nowickiego, wykazała znaczne powiększenie śledziony, zmiany w szpiku kostnym, dla białaczki charakterystyczne, a co najwięcej charakterystyczne, zmiany histologiczne; a wreszcie kol. Nowicki mimo starannego poszukiwania nie znalazł nigdzie żadnych ognisk gruźliczych ani makroskopowo, ani mikroskopowo.

Chyba dość dowodów, aby uznać, że próba przeszczepienia białaczki ludzkiej na kurę w tym przypadku powiodła się. Mimo to daleki jestem od tego, aby na podstawie jednego udanego doświadczenia stawiać tezę zasadniczą. Trudno bowiem nie pamiętać o obrazie krwi, podobnym do wyżej opisanego, jaki przedstawia kura, zapadła na jakąkolwiek chorobę zakaźną, a szczególnie na gruźlicę; kura bowiem łatwo bardzo oddziaływa wzmógłoną leukocytozą na działanie wszelkich podnieć; a z drugiej strony mimowoli nasuwa się myśl, czy ta kura przypadkowo samorodnie nie zapadła na białaczkę, jakkolwiek u kur moich, długi czas pozostających w obserwacji, epidemii białaczki nie było; wreszcie niewytłumaczonym zostaje, dlaczego przeszczepienia zawiesiny narządów kury chorej na dziecię innych dały wynik ujemny. Również ujemnie wypadły dalsze przeszczepienia krwi ludzkiej w białaczkę na kury; co prawda nie rozporządzałem więcej ani jednym przypadkiem ostrej białaczki.

Etyologia więc białaczki zostanie nadal niewyjaśnioną, ale została zachęta do dalszych doświadczeń w tym kierunku.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie kliniczne w dniu 12 grudnia 1917

(w klinice chorób wewnętrznych.)

Przewodniczy kol. Ciechanowski, obecnych członków 52

1. Po przeczytaniu i przyjęciu protokołu z poprzedniego posiedzenia odczytał prezes depeszę lwowskiego Towarzystwa lekarskiego z podziękowaniem za depeszę, wysłaną do tegoż Towarzystwa z okazji 50-lecia Towarzystw lekarskich w Galicyi.

2. Przewodniczący Komisji przedwyborczej, kol. rektor Kostanecki, zaproponował wybór następujących członków Towarzystwa do zarządu na rok 1918. Na rok: Prezes: Krzyształowicz. Wiceprezes: Damski. Sekretarz doroczny: Michejda. Na 3 lata: Bibliotekarz: Blassberg. Sekretarz stały: Nitsch. Na rok: Komisja rewizyjna Towarzystwa lekarskiego krakowskiego: T. Piotrowski, Z. Wachtel (senior). Komisja redakcyjna „Przeglądu lekarskiego”: Blassberg, Browicz, Krzyształowicz, Majewski, Rutkowski. Przewodniczący Komisji słownikowej: Browicz. Delegaci do Rady zawiadowczej Tow. lekarzy gal.: Browicz, Ciechanowski. Delegat do Komisji rewizyjnej Tow. lekarzy gal.: Schoengut. Delegaci na Walne Zgromadzenie Tow. lekarzy gal.: Akerman, Berezowski, Ciechanowski, Damski, Janiszewski, Kostanecki, Kwaśnicki, Lang, Landau J. (sen.), Schoengut, Surzycki. Zastępcy delegatów na Walne Zgromadzenie: Służewski, Majewski, T. Piotrowski, Z. Wachtel (senior), Wojciechowski.

Pozostają na urzędach do końca trzechletnich kadencji: administrator i redaktor „Przeglądu lekarskiego” (do końca 1918), skarbnik i gospodarz domu (do końca 1919).

Wnioski Komisji przedwyborczej uchwalono w tajnym głosowaniu jednomyślnie.

3. Kol. prof. Latkowski przedstawił chorego, cierpiącego od szeregu lat na **wyprysk przewlekły** z bardzo znacznym świądem skóry, który choremu nieraz całymi miesiącami nie pozwalał spać. Wszelkie leczenie (apteczne, promieniami Röntgena i t. d.) pozostało bez skutku. L. przeprowadził leczenie ciałami proteinowymi (podskórne wstrzykiwania mleka) ze skutkiem bardzo dobrym. Omówiwszy teoretyczne podstawy tego leczenia, podaje wyniki, jakie tą drogą uzyskał przy czerwonce.

W dyskusji a) kol. prof. Jaworski stwierdza znaczną poprawę w stanie chorego, którego miał sposobność widzieć przed rozpoczęciem leczenia. Nie wiadomo, co w mleku stanowi czyn-



nik leczniczy. Będzie to można wiedzieć, jeśli się uda pojedyncze składniki wyosobnić. Mowca nie sądzi, aby wyprysk był następstwem zatrucia z przewodu pokarmowego, uważa go raczej za sprawę swoistą skóry. — b) Kol. Marcisiewicz, który również miał sposobność chorego widzieć przed rozpoczęciem leczenia, stwierdza znaczną poprawę w stanie chorego.

4. Kol. prof. Latkowski przedstawia chorego ze zmianami kiłowymi rozszaniami w układzie nerwowym (Wassermann +++), u którego występowały wzniesienia ciepłoty do 40°, których klinicznym badaniem nie było można wytłumaczyć. (Badanie fizyczne ujemne, badanie płynu mózgoworodzeniowego wykluczało ostre sprawy zapalne opon mózgowych, badanie bakteriologiczne krwi ujemne). Ł. przypuszcza, że przyczyną gorączki w przedstawionym przypadku jest ucisk, wywierany przez ognisko kiłowe na ośrodek, regulujący ciepłotę ciała. Wstrzyknięcie neosalvarsanu sprowadziło ciepłotę ciała do normy.

5. Kol. doc. Mayer: **Demonstracje z zakresu radiologii.** Przed pokazaniem zdjęć, wykonanych bańką Coolidgea, podał prelegent myśli wytyczne zastosowania termojonizacji do wytwarzania promieni Röntgena. W dotychczas używanych bańkach rentgenowskich jonizacja, t. j. przemiana gazu nieprzewodzącego na przewodzący, polega na rozbijaniu atomów resztki powietrza, zawartego w bańce, pod wpływem czynników jonizujących. Wytrącone z atomów elektrony, porwane przez wysokie natężenie pola elektrycznego, jakie panuje między katodą a antykatodą, uderzają gwałtownie o antykatodę. Wskutek tego bombardowania wytwarzają się w otaczającym eterze niezmiernie drobne falowania czyli promienie Röntgena, podobnie, jak fale głosowe w powietrzu, które wydaje tarcza, zarzucona gradem pocisków. — Inaczej odbywa się jonizacja w nowszych bezgazowych bańkach Coolidgea. W naczyniu tem wytworzono próżnię tak znaczną, że nawet największe napięcie, przyłożone do jego elektrod, nie jest zdolne przepędzić przez nie prądu. Tu niema dostatecznej ilości atomów powietrza, aby oderwane od nich elektrony mogły przenosić elektryczność ujemną z katody na antykatodę. Przenośnikami elektryczności są tutaj elektrony, które wyrzuca ze siebie katoda, rozżarzona do ciepłoty powyżej jasnoczerwonego żaru. Ilość elektronów, a zatem także ilość przez nie wytworzonych promieni X zależy od wysokości ciepłoty żaru, którą w bańce Coolidgea można dowolnie i dokładnie zmieniać. Prędkość zaś elektronów, pędzących na antykatodę, zależy od wysokości napięcia, które też można należycie regulować. Im wyższe napięcie, tem większa prędkość elektronów, tem naglej będą one w biegu swym przez antykatodę powstrzymane, tem cieńsza fala, wzbudzona w otaczającym eterze, tem większa przenikliwość czyli twardość promieni. Ponieważ natężenie i twardość promieni w bańce Coolidgea można niezależnie od siebie dowolnie i dokładnie zmieniać, przeto technika zdjęć i prześwietlań dla celów rozpoznawania oraz leczenia została przez to niesłychanie uproszczona i wydoskonalona. Następnie przedstawił i objaśnił prelegent szereg zdjęć, wykonanych przez siebie za pomocą bezgazowej bańki Coolidgea. Między innymi pokazał obraz rzadko dającego się bezpośrednio wykazać wrzodu okrągłego na krzywiźnie małej części odźwiernikowej w postaci brodawkowatego wypuklenia z pęcherzykiem gazowym na szczycie. Ciekawe też były obrazy jednolicie wypełnionych jelit cienkich, które w ten sposób są widoczne według własnych spostrzeżeń prelegenta tylko w niektórych chorobach żołądka i jelit grubych. W końcu przedstawił prelegent chorego z mięsakiem, leczonego promieniami Röntgena. Gruczoły podszczekowe, powiększone pierwotnie do wielkości jaja kurzego, nie dają się obecnie wyczuć, owrzodziały guz w obrębie gardła zabliznił się zupełnie i zmniejszył tak, że objawy zżewienia znikły całkowicie. Najmniej dostępny guz w krtani mniej się zmienił, wszelako dalsze naświetlanie bezpośrednio przez jamę ustną da zapewne i w tem miejscu wynik lepszy. Również badanie histologiczne przed i po naświetlaniu, wykonane przez prof. Glińskiego, wykazało różnice wyraźne. (Streszczenie własne.)

Dyskusya: a) Kol. doc. Seńkowski. Budowa lampy Coolidgea zeszła się czasowo najważniejszymi postępami w poznaniu promieni Roentgena, mianowicie ustaleniem ich charakteru jako fal elektromagnetycznych, jakościowo identycznych z promieniami światła widzialnego i z oznaczeniem długości fali tych drgnień eteru. Gdy długość fali światła działającego na siatkówkę wynosi 700 do 400  $\mu$  (milionowych milimetra), to długość fali promieni Roentgena leży poniżej 0.1  $\mu$ . Siatka Rowlanda o kilku tysiącach oczek na milimetr daje doskonałe widmo dyfrakcyjne światła zwyczajnego, natomiast dla promieni Roentgena jest instrumentem za grubym. Dzięki pomysłowi Lauego i wykonaniu przez Bragga ojca i syna znaleźliśmy odpowiednią siatkę gotową

w naturze, a tą jest każdy kryształ. Z innych badań wiemy, że atomy w kryształach są od siebie oddalone około 0.1  $\mu$ , to też za pomocą kryształów możemy teraz oznaczyć długość fali, to jest twardość promieni Roentgena w jednostkach absolutnych, t. j. milimetrach, a z drugiej strony zapomocą promieni o znacznej długości fali możemy fotografować atomy. Promienie  $\gamma$  ciał promieniotwórczych są bardzo twarde, długość fali dla radu B i C wynoszą około 0.0072  $\mu$  i w tem leży różnica ich działania leczniczego w porównaniu z promieniami Roentgena. Lampa Coolidgea może dać promienie bardzo twarde, przy obciążeniu 60.000 volt dochodzące do 0.036  $\mu$ , wystarczyłoby więc tylko pięciokrotne obciążenie t. j. 300.000 v., aby dorównać promieniom radu 0.0072  $\mu$ . Takie obciążenie jest na razie niewykonalne z powodu wyładowań po szkłe, ale w przyszłości możliwe. Wtedy dopiero moglibyśmy całkowicie zastąpić drogie preparaty promieniotwórcze bardziej dostępnymi promieniami Roentgena. (Streszczenie własne.)

b) Kol. prof. Gliński badał histologicznie wycinki nowotworu, demonstrowanego przez kol. M. (mięsaka), przed i po naświetlaniu promieniami Röntgena. W preparatach pochodzących z okresu przed naświetlaniem stwierdzał typowe dla mięsaków utkanie komórkowe z bardzo licznymi figurami karyokinetycznymi w komórkach. W drugiej seryi preparatów (po naświetlaniu promieniami Röntgena) stwierdzić było można naogół znaczny rozrost tkanki łącznej, a mniejszą stosunkowo ilość komórek i figur karyokinetycznych, tu i ówdzie ślady rozpadu komórek. Na preparacie widoczne były wśród utkania nowotworowego liczne wielojądrzaste komórki wędrujące, mające tu niewątpliwie rolę komórek żernych. G. zaznacza, że wycinki, jakie mu do badania przysłał, były bardzo małe, tak że trudno przewidzieć, co się dzieć mogło w głębi nowotworu.

c) Kol. doc. Zubrzycki omawia zastosowanie lampy Coolidgea do terapii ginekologicznej.

d) Kol. Laskiewicz zapytuje, czy kol. M. badał promieniami Röntgena nowotwory mózgowe i czy możliwe jest określenie ich siedziby zapomocą tych promieni. Dalej, czy da się nimi oznaczyć rodzaj i stopień niedomykalności zastawek sercowych; czy w końcu kol. M. nie zauważał szkodliwego wpływu promieni Röntgena na swój narząd wzrokowy wzgl. inne narządy.

e) Kol. Mayer: Tylko zwapniałe nowotwory mózgu można zapomocą promieni Röntgena rozpoznać w obrębie jamy czaszkowej, albo też takie nowotwory, które przez ucisk na kostną ścianę czaszki wywołały jej zanik. Szkodliwego wpływu promieni Röntgena na własne narządy dotychczas nie zauważył.

6. Kol. Raczyński: **Nowy sposób barwienia krwi.** (Streszczenia nie nadesłano.)

Dr Michejda, zast. sekr. dor.

## Towarzystwo lekarskie lwowskie.

### Izba lekarska wschodnio-galicyska we Lwowie.

#### XIII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 29 sierpnia 1917

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Meisels, Zion. Usprawiedliwili swą nieobecność Dr Mikołajski, Dr Schellenberg.

1. Gmina Skółe donosi, że pomimo ogłoszonego konkursu na lekarza żaden lekarz się nie zgłosił. Uchwalono poradzić, aby ogłoszono jeszcze konkurs w „Przeglądzie lek.”

2. Prezydent podaje do wiadomości, że w sprawie przydziału pewnej ilości alkoholu lekarzom praktycznym potrzeba wnieść do Centrali spirytusowej odpowiednie podanie którego projekt odczytuje. Przyjęto.

3. Przyjęto do wiadomości podziękowanie Dr K. za wyjaśnienie w jego sprawie o honorarium lekarskie.

4. Przyjęto referat pisma do Wydziału wykonawczego w sprawie zażaleń lekarzy, pełniących służbę wojskową. W piśmie tem przedstawiono szczegółowo odnoszące się do Dr P. i Dr B.

5. Zaopiniowano wnioski kredytowe: Dr B. z I. ad T., Dr H. I. z L., Dr K. Z. z N. i Dr W. K. z T.

6. Uwolniono częściowo od opłat do Izby: Dr S. z P., Dr M. S. z L. i Z. T. z L.

7. Prezydent poruszył potrzebę podwyższenia dyet za tłumienie chorób epidemicznych i szczepienie. Po omówieniu szczegółów uchwalono odnieść się do kilku lekarzy z prowincji o potrzebne do memoriału daty.



**XIV. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 12 września 1917.**

Obecni: Prezydent Dr Papée, wiceprez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Zion, i zast. czł. Wydz. Dr Meisels.

1. Prezydent odczytuje pismo Izby lek. zach. galic. i Towarzystwa lek. krak. z prośbą o przyłączenie się do deputacji, która ma Koło sejmowemu polskiemu przedłożyć memoriał w sprawie polepszenia stosunków aprowizacji wraz z wezwaniem do zaniechania dalszej rekwizycji węgla i artykułów spożywczych z Galicji. Prezydent podaje, że mimo późnego otrzymania pisma, zdołał jeszcze wysłać telegram do Izby lek. w Krakowie, z zawiadomieniem zupełnego przyłączenia się naszej Izby do podjętej akcji. Wydział przyjmuje do wiadomości zarządzenie prezydenta.

2. Przyjęto do wiadomości pismo Wydziału kraj. w sprawie zatrzymania płacy lekarza okręgowego Dr. B. Wydział krajowy wyjaśnia, że według ustawy płace lekarzy okręg. płatne są z funduszy powiatowych, a nie krajowych, wobec czego interwencja Wydziału kraj. jest niemożliwą, a Dr B. powinien zwrócić się na drogę prawa.

3. Pismo pani H. z zażaleniem na Dr M. z L. o naruszenie tajemnicy lekarskiej, uchwalono przesłać Dr M. do oświadczenia się.

4. Odczytano pismo Dr S. z Z., w którym tenże prosi o interwencję, ażeby lekarzom wydawały władze osobne legitymacje dla ułatwienia odwiedzania horych w obrębie ściślejszego terenu wojakowego. Uchwalono odnieść się ponownie do Namiestnictwa.

5. Przyjęto do wiadomości pismo c. k. Namiestnictwa w sprawie rekursu Dr O.

6. Odczytano odpowiedź Dr D. na orzeczenie Rady honor. w sprawie jego skargi. Ze względu na ton, ubliżający Izbie, oddano sprawę do referowania na następne posiedzenie.

7. Zaopiniowano podania kredytowe Dr A. W. ze L., Dr E. S. ze L. i Dr B. S. ze L.

**XV. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 25 września 1917.**

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Zion. Dr Meisels usprawiedliwił swą nieobecność.

1. Prezydent zawiadamia, że starania o przyznanie lekarzom czystego alkoholu do celów dezynfekcyjnych odniosły po myślny skutek i że Centrala spirytusowa przyznała każdemu lekarzowi we Lwowie na prowincji po 6 litrów alkoholu rocznie. Żądany spis lekarzy Centrali przedłożono.

2. Przyjęto do wiadomości pismo Wydziału wykonawczego Izby w sprawie przybiecanej przez c. k. Ministerstwo dodatkowej karty poboru na węgiel i mydło dla lekarzy.

3. Odczytano odpowiedź Wydziału kraj. na memoriał Izby lek. w sprawie wydawania Towarzystwom asekur. odpisów historii choroby względnie orzeczeń lekarskich. Uchwalono oznajmić Wydziałowi kraj., że obowiązek tajemnicy lekarskiej odnosi się nie tylko do rozpoznania cierpienia i przyczyn choroby, ale również do przebiegu, objawów i wywiadów, które to szczegóły tworzą istotę historii choroby i częstokroć są najściślejszą tajemnicą osobistą i rodziny chorego. Zatem zdaniem Izby szczegółów tych bez zgody chorego lub jego opiekunów nie wolno bezwarunkowo wyjawiać zarówno lekarzom prywatnym, jak i zakładom leczniczym, chyba jedynie na żądanie uprawnionych do tego władz sądowych, — przyczem jeszcze w poszczególnych wypadkach zachodzić może potrzeba rozstrzygnięcia kolizyj z tajemnicą lekarską.

4. Prezydent zawiadamia, że celem omówienia i podjęcia starań co do powrotu Władz do Lwowa odbyło się z inicjatywy Izby lek. zebranie reprezentantów poważnych instytucji lwowskich, a mianowicie Izby adwokatów, notaryalnej, inżynierskiej, handlowej i przemysłowej, rękodzielniczej, Towarzystwa politechn. Galic. Kasy oszczęd., Banku kraj., przemysłowego, hipotecznego, ludowego, Galic. Towarzystwa kredyt. ziemsk., Galic. Banku kred. ziem., Towarzystwa kupców i młodzieży handl. i Związku ziemian. Postanowiono wysłać imieniem wszystkich reprezentowanych instytucji memoriał do Ministerstwa sprawiedliwości, skarbu, Galicji i do Koła polskiego.

5. Odczytano pismo Tow. Czerwonego Krzyża z projektem co do urządzania w zdrojowiskach opieki dla opuszczających szeregi wojskowe, którzy nabyl choroby w czasie służby wojskowej. Projekt zamierza rozróżniać dwie kategorie chorych. Do pierwszej należałoby chorzy całkiem niezamożni; za leczenie

tych proponowane jest honorarium 12 koron za pierwsze 6 tygodni, za każdy następny tydzień po 4 kor., — do drugiej grupy należałoby zamożniejsi i ci mają płacić 20 kor. za pierwsze 6 tygodni, a za każdy następny tydzień po 6 kor. Ponieważ ta sprawa ma być na porządku dziennym przyszłego posiedzenia prezydentów Izby, Prezydent przedstawił ją do uchwały. Uchwalono, aby Prezydent Izby przyłączył się do ewentualnej opozycji, a to z tej przyczyny, że sprawę honoraryjów w zdrojowiskach możnaby unormować dopiero po wysłuchaniu opinii lekarzy zdrojowych.

6. Zaopiniowano przychylnie podania kredytowe: Dr I. B. z Ch., Dr I. K. z K. i Dr I. B. z I.

7. Dr M. ze L. w sprawie swojej o naruszenie tajemnicy lek. złożył pisemne oświadczenie. Uchwalono zażądać od skarżącej pani H. liczby aktów sądowych.

8. Sprawę podwyższenia dyet za szczepienie ospy i tłumienie epidemii oddano do referatu Dr Drzymalikowi.

9. Odpisano bądź częściowo, bądź całkowicie opłaty Izbowe Dr. E. R. z P., Dr. D. M. z K., Dr. S. H. z S. i Chir. M. E. z N.

10. Przyjęto do wiadomości zawiadomienie Dr. Fr. Jandy ze Lwowa, że wyjechał na Węgry i zaniechał wykonywania praktyki lek.

**XVI. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 3 października 1917.**

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion, Meisels.

1. Prezydent odczytuje porządek dzienny mającej się odbyć w Wiedniu 10 października konferencji prezydentów Izby. Odnosnie do tego uchwalono: a) W sprawie mającego się utworzyć Ministerstwa opieki społecznej uchwalono domagać się, aby kraj nasz nie był pokrzywdzony i odpowiednio zastąpiony. b) W sprawie unormowania stosunków lekarzy powołanych do wojska uchwalono powołać się na pismo wysłane w swoim czasie do Wydziału wykon. c) Podnieść ponownie sprawę podwyższenia taryf sądowno-lekarskich.

2. Referent przedstawia sprawę pisma Dr L. D. do Izby lek. Na wniosek referenta uznano, że pismo Dr D. mieści w sobie pewne zwroty ubliżające Izbie lek. Z uwagi jednak, że Dr D. nie należy do okręgu Izby wsch. gal., uchwalono odstąpić sprawę Izbie lek. zach. galic., celem wdrożenia dochodzenia dyscyplinarnego z powodu, że Dr D. wykroczył przeciw obowiązkom wpływającym ze stosunku jego do Izby, do której jeszcze niedawno był przynależnym.

**XVII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 17 października 1917.**

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.

1. Odczytano pismo Związku wojennego dla przemysłu bawełnianego w Wiedniu w sprawie regenerowania używanej waty. Uchwalono treść pisma przesłać dyrekcjom szpitali.

2. Dr L. z K. żali się, że Dr H. z W. praktykuje w K. i W. Uchwalono zasięgnąć informacji u tamtejszego lekarza powiat.

3. Uchwalono odpisać częściowo opłaty Izbowe Dr A. B., który niedawno wrócił z niewoli ros.

4. Prezydent zdaje sprawę z konferencji prezydentów Izby, odbytej 10 paźdz. 1917 w Wiedniu. Poruszono następujące sprawy:

a) W sprawie przydzielenia lekarzom spirytusu denatowanego Wydział wykonawczy przesłał do Ministerstwa wszystkie odpowiedzi i życzenia pojedynczych lekarzy, — dotychczas jednak załatwienie nie nastąpiło.

b) Lekarze mają otrzymać dodatkowe karty na węgiel i mydło.

c) Wydział wykonawczy wniósł podanie do Ministerstwa aprowizacji, aby lekarzy zaliczono do klasy ciężko pracujących.

d) Wysłano memoriał Wydziału wykonawczego w sprawie organizacji Ministerstwa zdrowia.

e) Przyjęto do wiadomości referat w sprawie organizacji Ministerstwa opieki społecznej.

f) Prezydent Wydziału wykonawczego poruszył sprawę utworzenia osobnego sekretariatu przy Wydziale wykon. dla prowadzenia czynności biurowych.

g) Prezydent Izby wziął nadto udział w zjeździe lekarskim w Baden — i podaje do wiadomości tematy na zjeździe omawiane.

5. Prezydent odczytuje pismo do Ministerstwa Galicji z przedstawieniem postulatów Izby lekarskich co do organizacji ministerstwa zdrowia i opieki społecznej. Przyjęto i uchwalono wysłać.



6. Zaopiniowano podania kredytowe Dr W. K. z T. i Dr I. K. z P.

7. Uchwalono oświadczyć się za nadaniem koncesyi na aptekę w Stanisławowie dla Mg. Macury, którą nabył w drodze spadku.

8. Odczytano zażalenie Dr T. M. z S. na Dr Z. z B. i uchwalono przesłać to zażalenie Dr Z. po oświadczenia się.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 6. II. 1918 posiedzenie, na którym st. insp. Dr. L. Bier miał wykład p. t. »Pod jakimi warunkami wodociąg bielański odpowiadać będzie wymaganiom higieny«. W posiedzeniu uczestniczyło Towarzystwo techniczne. W dyskusyi zabierali głos: dyrektor wodociągu inż. Jaszczurowski, Dr. Momidłowski, Doc. Seńkowski, prof. Nitsch, inż. Rodakowski, prof. inż. Sikorski i prelegent.

Następne posiedzenie odbędzie się d. 20. II. 1918.

**Lwów.** Siedziba komitetu wykonawczego Krajowej Komisji walki z gruźlicą została przeniesiona do Lwowa (z Krakowa); przewodnictwem w komitecie objął prof. Dr. Wiczowski, wiceprezesem jest doc. Dr. Janiszewski, sekretarzem Dr. Witold Ziembicki. Komitet zamierza organizować koła powiatowe, które prócz propagandy mają się zająć opieką nad poradniami przeciwgruźliczymi (dyspensatoryami). W kraju istnieją 3 poradnie Towarzystwa walki z gruźlicą (Lwów, Kraków, Nowy Targ), a 9 poradni Czerwonego Krzyża (Przemyśl, Jarosław, Łańcut, Rzeszów, Zakopane, Nowy Sącz, Sambor, Stryj, Drohobycz); wkrótce powstanie poradnia w Tarnowie.

**Warszawa.** »Przegląd chorób skórnych i wenerycznych«, wydawany przez Dr. F. Malinowskiego, zaczął ponownie wychodzić.

**Zmarli:** Dr. Antoni Lisiewicz, weteran z r. 1863, długoletni lekarz powiatowy w Kielcach, Dr. Kazimierz Malanowicz

w 53 r. w Błoniu; z duru plamistego: Dr. Bronisław Laskowski w Kielcach, Dr. Jan Przyborowski w 44 r. w Ozorkowie, Dr. Arkadyusz Fórtekiewicz, lekarz powiatowy, w Płocku.

Odpowiedzialny redaktor:

**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego odbędzie się we środę d. 20 lutego 1918 o godz. 6 wieczór w Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4). Na porządku dziennym wykład Dr. Weissglassa i inż. Thora: O pracy inwalidów w c. k. Szkole inwalidów w Krakowie (oddział przemysłowy).

### Nadesłane.



**Najlepsze skutki w niezłytach żołądka i pęcherza, jak też dróg oddechowych.** 205

Prospekty rozesła na żądanie Brannen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstuska 51.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

## SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw.

Korczyńskiego w Krakowie.

Zgłaszający się wprost do Administracji Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 30 hal. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgar-4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.

Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieścich (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dyetetyki szczegółowej, cena 11 kor.

Wachholz: Podręcznik medycyny sądowej 15 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biuro Redakcyi i Administracji: Kraków, Kopernika 15  
Klinika lekarska.



N. 160.

9/5

## Ogłoszenie.

Magistrat m. Kiele ogłasza konkurs na posadę lekarza miejskiego w Kielcach z płacą 7.200 koron rocznie.

Reflektujący na powyższą posadę winien przedstawić:

1. dyplom lekarski,
2. świadectwo zdolności fizycznej, wystawione przez lekarza powiatowego, ponadto podać swój wiek, przynależność państwową, oraz dotychczasowe curriculum vitae.

Oferty przyjmowane będą do dnia 15-go lutego b. r.

Magistrat m. Kiele.

282



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:

hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.08. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q.s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działaności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisać, używać zawsze formułki: original. Matula. Nazwy, marka, ochrona i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

T. Browicz, Metoda nauczania anatomii patologicznej w Uniwersytecie Jagiellońskim . . . . . str. 41  
 Prof. Dr. Józef Wierzkowski, Z badań nad etyologią białaczki . . . . . str. 42

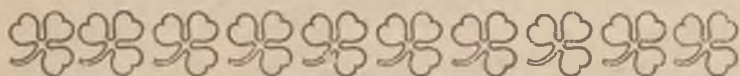
Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie. — Towarzystwo lekarskie lwowskie . . . . . str. 45  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 48  
 Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod-peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
 żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jemnego smaku.  
 w działaniu w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).  
 zastępuje

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych  
 jest najłatwiej strawnym i nie psującym żęhy środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

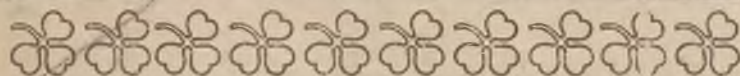
aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w żołądkach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy.

Dwie flaszki posyłam franco.



## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

Dra KUPCZYKA  
 specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serea i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddzielników, których koszt oraz koszt książki ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
ZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY ZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

## LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO ZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłaty przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerczy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 ko 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 ha

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

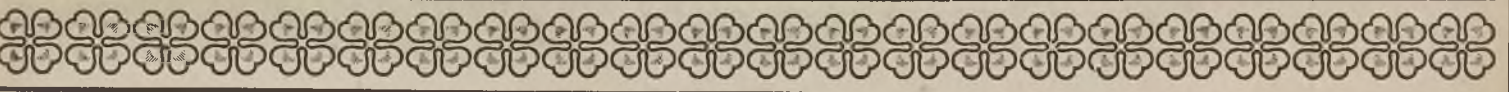
281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.  
Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.  
Prospekty do rozporządzenia. 89  
**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25



# Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

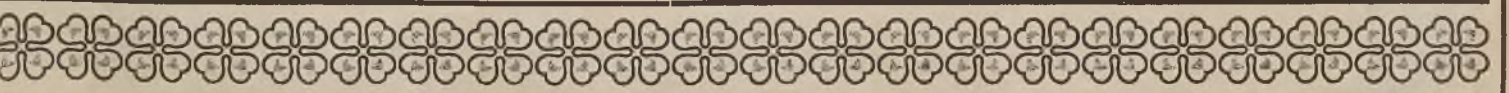
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie. Kosztorysy na żądanie.



otwarto w Lecznicy Związkowej w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
EMANATORYUM RADOWE 191



# SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## TRAN JODOWO ŻELAZISTY

Zawiera równie jak tran Lahussena 100 gr. tranu 0-20 jodku żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje łożądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, zółtach, niedokrewności i t. p.

Sposób użycia; Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOŁASCHA.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

**PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.**

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

**K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).**

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1-1  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1-10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1-2  |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1-10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1-10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1-1  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1-05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1-20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1-1  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1-10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1-10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1-05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1-05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1-10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1-05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1-10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1-1  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1-10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1-10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1-10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1-05 |        |                             |      |

<sup>1</sup>GA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału chorób wewnętrznych Szpitala krajowego  
w Sarajewie.

## Spostrzeżenia kazuistyczne.

### Myotonia acquisita.

Skreślił

Prof. Dr. L. Korczyński.

Do rzędu ważnych szczegółów, cechujących chorobę Thom-sena (myotonia congenita), należy dziedziczność zbroczeń w układzie mięśniowym i wielka ich trwałość. W przypadkach typowych zjawiają się stany myotoniczne już w pierwszych latach życia, najpóźniej w okresie pokwitania, i utrzymują się już stale, ze zmiennem tylko nasileniem. Opisów przypadków, w których brakuje zupełnie podstaw dla przyjmowania dziedziczności, względnie dla upatrywania czynników usposabiających, związanych z pochodzeniem rodzinnem i gdzie choroba rozwija się przynajmniej na granicy wieku dojrzałego, znajduje się w piśmiennictwie niewiele. Krótka wzmianka o dwóch tego rodzaju przypadkach, spostrzeganych na moim tutejszym oddziale, wydaje mi się w obec tego zupełnie uzasadnioną.

1. Mustafa G., 19-letni robotnik z Sarajewa, wyzn. mu-szmański, przyjęty do szpitala 6. sierpnia 1913, podaje, że przed dwoma tygodniami uległ przy robocie wypadkowi, przy-czem obok zranień i zgniecen części miękkich powstało złama-nie trzech palców ręki prawej. W tydzień później zauważył, że nie panuje, jak dawniej, nad swoimi poruszeniami. Przy mówieniu lub jedzeniu nie może swobodnie zamykać i otwierać ust, ująwszy ręką jakikolwiek przedmiot, nie może otworzyć zaciśniętej pię-ści, przy podnoszeniu się i próbie chodzenia tężeje i, o ile nie znajdzie jakiegoś oparcia, pada bezwładnie na ziemię i leży dłuższą chwilę bez ruchu. Otoczenie chorego poczytywało tego rodzaju upadki za objaw padaczki. On sam podaje jednak, że zachowywał zawsze najzupełniejszą świadomość tego, co się z nim i koło niego dzieje, tylko zupełnie tracił moc panowania nad stęzałymi mięśniami całego ciała. Od chwili, kiedy się zjawily zaburzenia nerwowe, doznaje chory rwących i ciągnących bólów w tułowiu i w kończynach. Na jakiegokolwiek dalsze zbroczenia lub dolegliwości nie żali się zupełnie. Wywiady w szczegółach, odnoszących się do rodziny, ujemne.

Wynik badania. Wzrost średni, budowa ciała i odży-wienie dobre. Skóra i błony śluzowe prawidłowo zabarwione. Na skórze dość liczne otarcia, pokryte przyschniętym naskór-kiem. Mięśnie, jak na człowieka pracującego fizycznie, miernie tylko rozwinięte. O przerzucie mięśni nie może być zupełnie mowy. Palce II, III i IV u ręki prawej zniekształcone skutkiem złamania członków. Czuć skórne i mięśniowe prawidłowe. Pnie-nerwów niebolesne. Wyraz twarzy w spokoju zupełnie praw-dłowy. Każda wszakże podnieta ruchowa sprowadza skurcz mię-śni twarzy. Szczególną pobudliwość odznaczają się mięśnie, zwierające szczęki. Chory nie może skutkiem tego otwierać do-wolnie ust przy mówieniu i przyjmowaniu pokarmów i przed-stawia wprost obraz szczękocisku. Wszystkie mięśnie okazują, nawet w spokoju, znaczne napięcie. Jakiegokolwiek ruch sprowadza

dalsze tężenie. Przy biernem zginaniu głowy, lub przy prze-ginaniu kręgosłupa powstaje nader wybitne stężenie karku, zu-pełnie takie samo, jakie okazują chorzy na zapalenie opon. Wra-żliwość mięśni jest tak znaczna, że wystarcza lekkie dotknięcie igłą, aby wywołać silny skurcz nie tylko w okolicy dotknięcia, ale także w dalszych obszarach, utrzymujący się  $\frac{1}{4}$ — $\frac{1}{2}$  mi-nuty. W czasie trwania skurczu zauważać można krótkie drganie całych pęczków mięśniowych. — Kurczom tonicznym towarzyszą kurcze kloniczne. Po uderzeniu dowolnego mięśnia młotkiem opukowym powstaje w miejscu uderzenia wał, który się utrzy-muje co najmniej kilkanaście sekund. Tak w samym wale, jak i w jego sąsiedztwie, odbywają się drgania włókienkowe. Nie zawsze, ale często, — zdaje się zależnie od siły, może i od miej-sca uderzenia — dostrzedz można posuwanie się takiego wału ruchem robakowym wzdłuż przebiegu włókien mięsnych w jedną i drugą stronę. Wszystkie te objawy występują bardzo wyraźnie zwłaszcza na mięśniach piersi i kończyn górnych, na mięśniach prostych brzucha i na czworogłowych mięśniach ud.

Ruchy czynne są w wysokim stopniu utrudnione, w naj-wyższym wtedy, gdy chory wykonywać je ma na rozkaz. I tak nie może wyprostowanych palców zginać, zgiętych wyprostować natychmiast, zginać i wyprostowywać nóg w kolanach, poruszać dowolnie stopą itd. Chodzenie o własnych siłach jest wprost niemożliwe. Podtrzymywany pod pachy, posuwa się chory z tru-dem naprzód, trzymając nogi zupełnie sztywnie. Dopiero po pe-wnym czasie może je nieco zginać w kolanach; czyni to wszakże z obawą, tembardziej, że zwłaszcza przy kilku pierwszych zgię-ciach występuje nader silne drżenie kończyn.

Odruchy ścięgniste wszędzie bardzo żywe. Po uderzeniu młotkiem w ścięgno mięśnia czworogłowego uda powstaje skurcz nie tylko tego mięśnia, ale także i innych mięśni uda. To samo dzieje się przy badaniu odruchu na ścięgnię Achillesa za pomocą młotka, lub przy silnem zginaniu stopy w celu wywołania obja-wu stopowego.

Przy badaniu odczynu mięśni prądem stałym znaleziono K S Z =, lub niewiele > od A S Z. Przy otwieraniu prądu nie występuje skurcz ani przy anodzie, ani przy katodzie. Rytmicz-nego falowania mięśni, spostrzeganego niekiedy u myotoników podczas stałego przepływania prądu galwanicznego o nieco sil-niejszem natężeniu, w naszym przypadku nie można było za-uważyć. Wrażliwość mięśni na działanie prądu przerwianego wzmożona. Już przy nieznacznem stosunkowo wysunięciu cewki wywołać można skurcze, utrzymujące się jeszcze dość długą chwilę po zaprzestaniu drażnienia.

Zaburzenia nerwowe okazywały, zwłaszcza w pierwszych tygodniach pobytu chorego w szpitalu, pewne wahania, zależne od stanu powietrza, a poza tem także i od pory dnia. W dniu chłodnym i dżdżystym były ruchy w wyższym stopniu utrudnione, aniżeli w dniu ciepłym i pogodnym, w godzinach rannych więcej, aniżeli wśród dnia. Na szczegóły te sam chory zwracał uwagę, jak nie mniej i na to, że w miarę, im bardziej zmuszał się do chodzenia, tem rychlej poprawiał się stan jego. I poprawa po-stępowała względnie bardzo szybko. Już z końcem sierpnia nie można było dostrzedz kurczowego napinania się mięśni twa-rzy, szczękocisku, tak wyraźny z początkiem pobytu chorego w szpitalu, ustąpił zupełnie. W kończynach górnych powróciła swoboda ruchów. Przy chodzeniu zaznaczała się jeszcze wpra-wdzie przy kilku pierwszych krokach pewna sztywność, ale w tak małym stopniu, że nie krępowała chorego prawie zupełnie. Jedyn-ie tylko w mięśniach piersiowych i brzusznych utrzymywał się



stan myotoniczny. Widać to bardzo dobrze na fotografii<sup>1)</sup>, zdjętej 2. września w dniu wypuszczenia chorego z oddziału.

2. Sačir B. 27-letni robotnik z Sarajewa, przyjęty na oddział 10. kwietnia 1915. Wywiady rodzinne bez znaczenia. O sobie podaje chory, że ważniejszych chorób nie przechodził. Zupełnie stanowczo utrzymuje, że nie doznawał dawniej nigdy żadnych przypadków ze strony narządu nerwowego. Od wybuchu wojny przez osiem miesięcy pełnił służbę z tytułu świadceń wojennych jako woźnica przy taborach wojskowych, przebył wiele trudów i niedostatków, wielokrotnie przeziął i przemokł. W związku z tem miewał dotkliwe bóle mięśniowe. Obecna choroba rozpoczęła się prawie zupełnie nagle przed 12 dniami. Pierwszym jej objawem była trudność otwierania oczu i podwójne widzenie, powracające okresowo, oraz niemożność otwierania ust, tak uporczywa, że chory nie mógł wcale spożywać stałych pokarmów i odżywił się tylko płynami. Po paru dniach przy-



Ryc. I.



Ryc. II.

łączyło się do tego uczucie napinania i ściskania w klatce piersiowej, ból mięśni piersiowych i duszność. Uczucie napięcia rozszerzyło się wkrótce na całe ciało i wreszcie doszło do tego, że chory nie mógł się prawie zupełnie poruszać. Jeśli z całym wysiłkiem woli zdobył się na jakikolwiek ruch, wtedy występowało natychmiast stępienie i drganie mięśni. Zjawiało się ono nawet po kichnięciu lub przy energicznym ucieraniu nosa. Niekorzystny wpływ na cały stan wywierać miało wilgotne i chłodne powietrze oraz wszelkie wysiłki ruchowe. Powietrze ciepłe i zupełny spoczynek działały rzekomo łagodząco.

Wynik badania. Wzrost średni, budowa ciała i odżywienie dobre. Skóra nieco blada. Na lewym barku blizna po oparzeniu. W okolicy prawego kolana gojące się powierzchowne owrzodzenia. Poza znaczną wrażliwością skóry wobec bodźców mechanicznych, termicznych i elektrycznych, czucie zupełnie prawidłowe. Mięśnie miernie rozwinięte, tkliwe, a nawet wprost bolesne przy ucisku, okazują nawet w zupełnym spokoju znaczny stopień napięcia. Każdy ruch wywołuje natychmiast długotrwały skurcz toniczny, któremu towarzyszą skurcze kloniczne. Skutkiem nieprawidłowego odczynu mięśni twarzy zmienia się przy próbie mówienia lub jedzenia doraźnie jej wyraz: Brwi unoszą się ku górze, na czole powstają liczne zmarszczki, szpara powiekowa zęża się tak bardzo, że przez wąską szczelinę dojrzeć można zaledwo wązkie rąbek rogówki, fałdy nosowopoliczkowe uwydatniają się nader silnie, usta i szczęki zaciskają się kurczowo. Po

nastaniu poprawy nadmieniał chory, że doznawał w takich chwilach równocześnie uczucia skółkowacenia języka, a przy połykaniu uczucia ściskania w gardle. Zupełnie podobnie zachowują się mięśnie całego ciała. Na pełną uwagę zasługuje przytem ten szczegół, że skurcz, powstający w mięśniu lub w grupie mięśni pobudzonych do ruchu, przenosi się coraz dalej i obejmuje wreszcie całe ciało. Zaznacza się tu bardzo wyraźnie równoczesna »innerwacja«, a wraz z nią i skurcz mięśni przeciwnych (antagonistów). Ażeby powstać z siedzenia, potrzebuje chory niezbędnie obcej pomocy. Wszystkie mięśnie napinają się przytem tak bardzo, że całe ciało wprost sztywnieje. Ten powszechny kurcz, od którego nie są wyłączone także mięśnie twarzy, widać dobrze na załączonej rycinie.

O nadmiernej pobudliwości mięśni świadczą wyniki badania ich wrażliwości na działanie podmiot mechanicznych i elektrycznych. Po uderzeniu młotkiem opukowym np. mięśni szyi powstaje silny odruch z odpowiednim przechyleniem głowy, utrzymującym się co najmniej przez kilkanaście sekund. Skurcz tychże mięśni i zmianę położenia głowy wywołać można, jako następstwo dalszego przenoszenia się podniety, także przez opukiwanie mięśni twarzy. Na każdym uderzonym mięśniu dostrzedz można po uderzeniu bardzo powolne rozkurczanie się. Wszędzie, najwyraźniej na piersiach, na kończynach górnych i dolnych, tworzy się w miejscu uderzenia gruby wał, od którego w obu kierunkach dążą faliste skurcze całych pęczków.

Przy bezpośrednim drażnieniu mięśni prądem stałym powstają K S Z i A S Z prawie przy tej samej sile prądu, mierzonej w miliamperach. Skurcz nie ogranicza się na sam tylko drażniony mięsień, ale obejmuje także mięśnie sąsiednie. Nieco silniejsze prądy sprawiają, że skurcz utrzymuje się jeszcze dłuższą chwilę po otwarciu koła. To samo zjawisko powstaje jeszcze wyraźniej po nieco dłuższym drażnieniu zapomocą prądu przerywanego.

W przeciwieństwie do wzmoczonej i chorobliwie zmienionej pobudliwości mięśni zachowują się odruchy ścięgien zupełnie prawidłowo. Podobnie ma się rzecz z odruchami skórnymi.

W narządach wewnętrznych zmian niema.

Liczba tętna w spokoju 64—68, podnosi się znacznie przy usiłowanych ruchach i dochodzi do 94. Parcie krwi, mierzone przyrządem Recklinghausena, max 118, min 66 mm Hg.

Ciepłota ciała podnosiła się podczas pierwszych dwóch dni w godzinach popołudniowych do wysokości stanu podgorączkowego, później była zupełnie prawidłowa.

Skład krwi: c. czerw. 4.600.000; c. b. 4600, hglb. 75% (Königsberg, Autenrieth.) Stosunek odsetkowy ciałek białych: c. neutrocytów 60·8%, limfocytów 28·4%, splenocytów 7·2%, eozynofili 3·6%.

Po wstrzyknięciu 0·001 adrenaliny nie można w moczu wykryć żadnych śladów cukru. Po 100 gm. galaktozy ten sam wynik. Po 200 gm. galaktozy pojawił się cukier w małej ilości po upływie godziny; wydzielanie ustało między 3. a 4. godziną.

Po wstrzyknięciu 0·01 chlorku pilokarpiny słaby odczyn, z miernym ślinotokiem, trwającym przez niespełną godzinę.

Przebieg choroby da się skreślić w krótkich słowach. Podczas pierwszych dni pobytu chorego w szpitalu utrzymywał się stan jego bez ważniejszej zmiany. Wszelkie próby, aby siłą woli przezwyciężyć niesprawność mięśni, nie odnosiły skutku. Na podstawie bezpośredniego spostrzegania można było potwierdzić szczegóły, podane w wywiadach o niekorzystnym wpływie usiłowanych ruchów na stan mięśni. Nie wpływały one bynajmniej korzystnie, a raczej wywoływały skutek wręcz przeciwny, sprawdzając tem większe wyczerpywanie się i malenie siły mięśni. Dopiero w drugiej połowie kwietnia zaczął się stan chorego widocznie poprawiać. Najwcześniej ustąpiły kurcze w mięśniach twarzy. 25/4 zapisano: Chory może od kilku dni jeść i mówić zupełnie swobodnie. Sprawność ruchów rąk dobra. Siła ręki prawej 28, lewej 30, oburącznie 50 kłm. Chód nieco sztywny. Z początkiem maja ustąpiły zmiany także i w kończynach dolnych. Przy wypuszczeniu chorego z oddziału 5. V. można go było uważać za zupełnie wyleczonego. Odczyn myotoniczny w mięśniach ustąpił zupełnie.

W obrazie choroby obydwóch opisanych przypadków, jakkolwiek nie są one wcale identyczne, dopatrzeć jednak można kilku wspólnych rysów. Należą do nich ostry początek choroby i nagłe wystąpienie zbroceń ruchowych, powszechność tych zbroceń i wielkie ich nasilenie, pojawienie się kurczów mięśniowych najwcześniej w obrębie twarzy, obecność, przynajmniej w początkach choroby, bólów mięśniowych, wreszcie nader pomysłny przebieg całej sprawy, kończący się u jednego chorego powrotem stanu zupełnie prawidłowego, u drugiego niemal zupełnym ustąpieniem zbroceń czynnościowych.

<sup>1)</sup> Choremu polecono zgijać się i wyprostować. W chwili, kiedy stanął prosto, dokonano zdjęcia.



W pierwszym przypadku wprowadzićby należało zjawienie się stanu myotonicznego w związku z urazem, który stał się powodem zranienia części miękkich i złamań kości palców ręki prawej. Samego urazu nie sposób jednak uważać za istotną przyczynę dysfunkcji mięśni. Przyjąćby tylko można, że dał on popęd do ujawnienia się stanu chorobowego, zapewne przy współdziałaniu czynnika psychicznego. Jest w każdym razie rzeczą znaną, że tego rodzaju wpływy działają niekorzystnie na myotoników i potęgują zaburzenia ruchów. I niewątpliwie przyjąć można, że przy istniejącym usposobieniu za ich wpływem ujawniać się może stan myotoniczny. Przykładem mogą tu być zresztą spostrzeżenia Petersa i Schönfelda. W pierwszym z nich rozwinęła się myotonia po przestraszeniu, w drugim po ukąszeniu przez psa.

Co do swojej istoty, posiadały zboczenia w czynności mięśni znamiona, właściwe myotonii wrodzonej: Niesprawność i stężenie mięśni występowały nader wyraźnie po dłuższym spoczynku i przy pierwszych ruchach, malały, wreszcie ustępowały zupełnie przy powtarzaniu tych samych ruchów. W małym stopniu można je było stwierdzić nawet i wtedy, gdy choroba w ostrej postaci ustąpiła zupełnie i chory prawie zupełnie nie był krępowany w swych ruchach. Za ważny poczytywać trzeba i ten jeszcze szczegół, że odczyn myotoniczny w mięśniach nie zniknął zupełnie, lecz utrzymywał się dalej, jakkolwiek w mniejszym stopniu. Uwzględniwszy to wszystko, należałoby wyrazić przypuszczenie, że mieliśmy przed sobą chorego, u którego choroba Thomsena istniała już dawniej w zarodku, w postaci zupełnie utajonej. Dla czego ujawniła się aż tak późno, w 20. roku życia, jakkolwiek na urazach psychicznych i fizycznych nie zbywało zapewne i we wcześniejszych latach życia, wytłomaczyć nie możemy.

O wiele jaśniej przedstawia się pod względem etyologii drugi przypadek. Tu na podstawie opowiadania chorego przyjąć trzeba, że w powstaniu niesprawności mięśni niewątpliwą rolę odgrywały niekorzystne wpływy atmosferyczne w połączeniu ze znacznymi wysiłkami fizycznymi. Ze stopień jednych i drugich był prawdopodobnie bardzo znaczny, wynika wprost z istoty zajęcia chorego i z istoty warunków, w jakich wypadło mu pełnić służbę. Na tle tych szkodliwych wpływów rozwinął się gościec mięśniowy, albo, innemi słowy, przewlekły stan zapalny w mięśniach. Wyrazem tego stanu były bóle, oraz osłabienia i niewytrzymałość mięśni. Równocześnie nastać musiało także obniżenie sprawności biologicznej i niemożność należytego spełnienia tych zadań komórkowych, które stanowią o prawidłowej pracy włókien mięsnych. Ze zmianami temi musiał chory dalej pracować, podlegając bez przerwy złym wpływom atmosferycznym, a niewątpliwie także działaniu urazów psychicznych. Mięśnie popadły wtedy w stan chorobliwej drażliwości i na podniety odpowiadać zaczęły nieprawidłowym odczynem, właściwym myotonii.<sup>1)</sup>

Za związkiem przyczynowym między sprawą zapalną w mięśniach, a stanem myotonicznym, przemawia także cały przebieg choroby w tym przypadku. Przedewszystkiem zwraca uwagę zachowanie się mięśni pod względem ruchów. U chorych na myotonię wrodzoną są ruchy najbardziej utrudnione zwłaszcza wtedy, gdy mięśnie przez dłuższy czas spoczywały; ruchy powtarzane wpływają stanowczo korzystnie. U naszego chorego działało się wprost przeciwnie. Tu raczej spokój działał dodatnio. Wysiłki, zmierzające do wykonania jakiegokolwiek czynności, nie tylko nie zmniejszały przy powtarzaniu ruchów tonicznego napięcia mięśni, ale raczej powodowały wyczerpanie mięśni, a wraz z tem stan, podobny do osłabienia, cechującego ciężką myastenię. Dopiero w miarę, jak ustępowały bóle mięśniowe, albo, powiedzmy lepiej, przyczyna bólów, zmiany zapalne w mięśniach, powracać zaczęła sprawność ruchów. Wraz z tem zniknął także odczyn myotoniczny Erba. Niespełna w dwa tygodnie po przyjęciu do szpitala mógł chory zupełnie swobodnie używać mięśni całej górnej połowy ciała. Wkrótce potem odzyskały całkowitą sprawność także mięśnie kończyn dolnych.

Stwierdzając łączność między sprawą zapalną w mięśniach i dysfunkcją mięśni, nie ulegającą, jak się zdaje, żadnej wątpliwości, nie możemy jednak dać odpowiedzi na pytanie, dlaczego zaburzenia czynnościowe wyrodziły się w tym przypadku w stan

myotoniczny. Gościec mięśni spotyka się względnie bardzo często, a jednak mięśnie, dotknięte nim, kurczą się i rczkurczają prawidłowo i nie okazują wobec podnieć mechanicznych i elektrycznych na wskroś zmienionego odczynu. Z drugiej znowu strony wiemy, że u myotoników nie należą bóle mięśniowe do obrazu choroby. Toteż niemal konieczne przyjąć trzeba, że w opisanym przypadku działały jeszcze jakieś inne czynniki oprócz zapalenia — może czynniki wrodzone — które przedtem były za słabe, aby wywierać widoczny wpływ na czynność mięśni, a nabrały znaczenia dopiero wtedy, gdy mięśnie popadły w stan zapalny. Przyjmując, względnie przypuszczając istnienie tego rodzaju czynników, nie zyskujemy co prawda żadnych rzeczowych szczegółów, ale w ten sposób tworzymy przynajmniej pomost między patologią myotonii wrodzonej i tej jej postaci, którą mieliśmy sposobność spostrzegać u naszego chorego.

Z c. i k. pracowni Wassermannowskiej w Krakowie.

## Odczyn Wassermanna, wykonany z surowicą krwi, płynem z jamy brzusznej i z moczem tegosamego chorego.

Podał

Dr Józef Kostrzewski.

Wiadomo, że wynik dodatni odczynu Wassermanna w surowicy krwi świadczy o przebytem zakażeniu kiłowym, ale zmian chorobowych swoistych nie umiejscawia w tym lub innym narządzie. Inne znaczenie ma odczyn Wassermanna dodatni w płynie mózgowordzeniowym, w którym występować może niezależnie od własności surowicy krwi; wskazuje wtedy na układ nerwowy ośrodkowy; ale jak należy oceniać i rozumieć wynik dodatni odczynu Wassermanna w wysiękach, przesiekach i w moczu, — tego nie wiemy. Zachodzi pytanie, czy w cieczach tych, podobnie jak w płynie mózgowordzeniowym, występować może dodatni odczyn Wassermanna, niezależnie od własności surowicy krwi, — czy też dodatni odczyn Wassermanna w tych cieczach jest tylko wyrazem własności surowicy krwi?

Z tego założenia wychodząc, opisujemy następujący przypadek; dotyczący 34-letniego mężczyzny, który zmarł dn. 8. I 1917 po 1½-miesięcznym pobycie w szpitalu (oddział I szpitala załogi I.) Rozpoznanie anatomiczne opiewa (Prof. Dr K. Gliński): Tuberculosis fibrosa cum cavernis obsoletis apicis pulmonis utriusque; tuberculosis miliaris dispersa pulmonum (valde pauca tubercula); cicatrices lobi inferioris pulmonis sinistri cum bronchiectasibus; amyloidosis renum, lienis (diffusa); hydrops universalis; laparotomia facta; abscessus incapsulatus in cicatrice post laparotomiam; peritonitis purulenta. Z protokołu sekcji przytaczamy opisy następujących narządów:

Wątroba: gołem okiem: prawidłowa; pod drobnowidem: ściany, nielicznych tętniczek skrobiowato zmienione.

Śledziona: gołem okiem: znacznie powiększona, (13,5 × 9 × 4,5 cm) twarda, miąższ ciemno-wiśniowy, plastyczny, jodem się barwi prawie jednostajnie ciemno-brunatno; pod drobnowidem: rozlane zmiany skrobiowate, tylko tu i ówdzie spotkać można niezmienione grudki limfatyczne (ciałka Malpighiego).

Nerki: gołem okiem: silnie powiększone (lewa 13 × 7 × 5,5, prawa 12,5 × 7 × 4,5 cm), torebka schodzi łatwo, powierzchnia nerki gładka, gdziekolwiek tylko widać małe czerwone wciągnięcia; miąższ miernie ukrwiony, substancja rdzeniowa czerwona, kora bardzo szeroka, żółtawo biała, rysunek zupełnie zarty; pod drobnowidem: silna skrobiawica kłębuszków, naczyń doprowadzających i tętnic międzyzrazikowych; tu i ówdzie skrobiawica błonek podstawnych kanalików prostych; nabłonek, zwłaszcza kanalików krętych, silnie wakuolizowany, zawiera liczne kuliste twory o szklistem wejrzeniu, a obok tego nieliczne kulki tłuszczu; jądra przeważnie niedostrzegalne, pozostałe nabłoneki zmienione tłuszczowo w wysokim stopniu (tłuszcz i igiełki lipoidów w skrawkach zamrażanych i barwionych czerwienią szkarłatną); liczne komórki nabłonkowe, zawierające kulki tłuszczu i lipoidy, leżą wolno w świetle kanalików; i w tkance śródmiąższowej widać śród- i poza-komórkowo ułożone złogi lipoi-

<sup>1)</sup> Pojmując w powyższy sposób patogenzę dysfunkcji mięśni w naszym spostrzeżeniu, zbliżamy się do zapatrywań Jensena o powstawaniu myotonii wrodzonej, który przyczynę tej choroby w ostatniej instancji upatruje w nieprawidłowej asymilacji materiałów odżywczych i w nazbyt wolnem spalaniu, względnie wydalaniu zużytych wytworów przemiany pierwiastków.



dów; w świetle kanalików liczne szkliste wałeczki, złuszczone, obumarłe i stłuszczone komórki nabłonkowe, skrzepłe białko, miejscami dość liczne krwinki białe wielojądrzaste; tkanka śródmiąższowa części korowej miejscami silnie obrzękła, drobnokomórkowo naciekła (z silną domieszką wielojądrzastych leukocytów).

Szczegółowego opisu innych narządów podawać nie potrzeba, bo albo dostatecznie je opisano w rozpoznaniu anatomicopatologicznym, albo nie przedstawiają szczególniejszych zmian.

Chory od czasu przyjęcia, przez cały czas pobytu w szpitalu, miał silną puchlinę ogólną, jamy brzusznej i białkomocz bardzo wysokiego stopnia. Ropne zapalenie otrzewnej powstało następowo po otwarciu jamy brzusznej; zabieg ten wykonano z tego powodu, ponieważ się spodziewano guza w okolicy trzustki; jednakże nie stwierdziła go ani operacja, ani nekroskopia. Po przytoczeniu szczegółów zmian anatomicznych, podawanie przebiegu choroby w danym przypadku jest zbędne. Skoro się okazało, że surowica krwi daje odczyn Wassermanna dodatni, badano w tym samym kierunku płyn z jamy brzusznej i moczu tego chorego. Myślą przewodnią przy tem było założenie, że kiłowy »dwuchwytnik« jest związany z obecnością globulin. To zapatrywanie na przyrodę kiłowego »dwuchwytnika« jest co prawda nie jedyne (ciałem podstawowym kiłowego »dwuchwytnika« mają być nukleoproteidy, względnie połączenia lipidów z ciałami białkowymi), ale jest ono z pośród wszystkich najlepiej poparte doświadczeniami. Zanim więc przystąpiliśmy do wykonania odczynu Wassermanna z płynem z jamy brzusznej względnie z moczem, przekonaliśmy się uprzednio, że ciecz te zawierają globuliny. Używanie wysięku do próby Wassermanna nie wymaga żadnego osobliwego postępowania z tym wysiękiem, z wyjątkiem tego, że stosownie do mniejszej zawartości białka w danym płynie wskazane jest używanie go przy wykonywaniu odczynu Wassermanna w większej ilości, niż się używa surowicy krwi.

Inaczej z moczem. R. Bauer dowiódł w swych doświadczeniach, że mocz przedstawia odpowiedni przedmiot badania do próby Wassermanna tylko wtedy (prócz tego, że zawiera dostateczną ilość globulin), jeżeli się go uprzednio odpowiednio zobojętni za pomocą  $\frac{1}{10}$  n. Na OH, bo inaczej sam przez się wywołuje wstrzymanie hemolizy.

Doświadczenia nasze tak się przedstawiają: Odczyn Wassermanna z płynem z jamy brzusznej, względnie z moczem nastawiano zawsze w dwu szeregach; w pierwszym używano (na wzór badania surowicy) 0.2 cm<sup>3</sup> jednej z wymienionych cieczy, a wywoławca w dawkach: 0.3, 0.2, 0.1 cm<sup>3</sup>; w drugim szeregu (na wzór badania płynu mózgowordzeniowego) brano mocz względnie płynu z jamy brzusznej w dawkach 1.0, 0.8, 0.6, 0.4 i 0.2 cm<sup>3</sup>, a wywoławca zawsze w ilości 0.3 cm<sup>3</sup>. Jako wywoławca używano wysokokowych wyciągów z wątroby kiłowej. Każdym razem odczyn Wassermanna nastawiano w dwu równoległych rzędach, każdy z innym wywoławcą, ale we wszystkich doświadczeniach użyto jednych i tych samych wywoławczy. Odczyn nastawiono przy 3 cm<sup>3</sup> ogólnej ilości cieczy. Przed użyciem do próby Wassermanna płyn z jamy brzusznej unieczyniono, natomiast mocz musiano wprawdzie zobojętnić; zobojętniano jednak mocz nie za pomocą  $\frac{1}{10}$  n. Na OH, lecz 10% roztworem Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub>, a jako wskaźnika używano papierka lakmusowego; do moczu dawano tyle kropeł 10% Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub>, ile było potrzeba, aby paperek lakmusowy czerwony przybrał barwę wyraźnie niebieską. Tak zobojętniony mocz, nim go użyczy do odczynu Wassermanna, »unieczyniano« przez  $\frac{1}{2}$  godziny przy 56° C; »unieczyniano« go zaś w tym celu, aby globuliny same przez się nie wstrzymywały hemolizy. W ciągu doświadczeń przekonano się jednak, że mocz mimo, iż oddziaływa zasadowo, sam przez się wstrzymuje hemolizę. W przypuszczeniu, czy może w ten sposób zobojętniony mocz nie działa szkodliwie na układ hemolityczny skutkiem zbyt wysokiego ciśnienia osmotycznego, rozcieńczyliśmy mocz już zobojętniony, wodą przekroploną w stosunku 1:2 i 1:4, a odczyn Wassermanna nastawialiśmy z moczem nierozcieńczonym samohamującym i z rozcieńczeniami jego nie uszkadzającymi układu hemolitycznego; rozcieńczenia moczu jednak, ponieważ zawierały mniej białka, a temsamem globulin zasadniczego jądra »dwuchwytnika« kiłowego, stanowiły w porównaniu z moczem nierozcieńczonym pod tym względem mniej wartościowy przedmiot badania.

Z moczem nierozcieńczonym i rozcieńczeniami jego wykonano odczyn Wassermanna w odstępach kilkodniowych siedem razy. Sześć razy okazywał mocz następujące własności: Ciężar właściwy wahał się między 1025 a 1030; ilość białka wynosiła

1.65% do 2.97% (Stolnikow), a kwasność 6—8 kropeł 10% roztworu Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub> na 10 cm<sup>3</sup> moczu. Ilość globulin oznaczano mianem najsilniejszego rozcieńczenia moczu, które po dodaniu równej ilości nasyconego w cieplecie pokojowej (NH<sub>4</sub>)<sub>2</sub>SO<sub>4</sub>, okazywało w ciągu 10 minut wyraźne opalizujące zmętnienie; w ten sposób oznaczane wynosiło miano globulin  $\frac{1}{80}$  —  $\frac{1}{150}$  rozcieńczenia moczu za pomocą roztworu fizjologicznego Na Cl. Stopień rozcieńczenia moczu rozumie się przed dodaniem doń równej ilości roztworu (NH<sub>4</sub>)<sub>2</sub>SO<sub>4</sub>. Raz jeden, a mianowicie mocz, który chory oddał kilka godzin przed śmiercią, okazywał ciężar właściwy 1055, zawierał białka 6.6% (Stolnikow), globulin miano wynosiło  $\frac{1}{1000}$ , a na 10 cm<sup>3</sup> moczu, aby je zobojętnić na lakmus, musiano dodać 12 kropeł 10% Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub>. Dodatni wynik odczynu Wassermanna w szeregu, odpowiadającym badaniom surowicy krwi, otrzymano tylko raz jeden, a mianowicie z moczem (nierozcieńczonym), którego własności właśnie podano (kontrola t. zn. 0.4 cm<sup>3</sup> moczu bez antygeny całkowita hemoliza, we wszystkich innych zaś trzech rurek ani śladu hemolizy); inne sześć razy odczyn wypadł ujemnie. W szeregu drugim, na wzór badania płynu mózgowordzeniowego, odczyn Wassermanna wypadł dodatnio dwa razy.

2. I 1917 mocz ma następujące własności: c. wł. 1030, białko 2.97% (Stolnikow), miano globulin  $\frac{1}{150}$  rozcieńczenia moczu. Tenże mocz w odczynie Wassermanna zachowuje się w następujący sposób: 1 cm<sup>3</sup> moczu nierozcieńczonego sprawia sam przez się (bez współdziałania wywoławcy) zupełne wstrzymanie hemolizy; 1 cm<sup>3</sup> moczu rozcieńczonego równą ilością wody przekroplonej, nie uszkadza wcale układu hemolitycznego. Dla odczytania wyniku odczynu zużytkowano jednak dopiero rozcieńczenia moczu 1:4, a to dlatego, ponieważ kontrola (podwójna dawka moczu bez wywoławcy, największej badanej) jest 1 cm<sup>3</sup> moczu rozcieńczonego 1:2. Dodatni wynik odczynu Wassermanna w rozcieńczeniu moczu  $\frac{1}{4}$  tak się przedstawia: Dawki 1.0 i 0.8 cm<sup>3</sup> nie okazują ani śladu hemolizy, w dawce 0.6 cm<sup>3</sup> jest silna, ale nie całkowita, w mniejszych całkowita hemoliza; drugi raz otrzymano dodatni wynik z moczem, który już w pierwszym szeregu, na wzór badania surowicy krwi, oddziaływał dodatnio; i w tym mocz dodatni wynik odczytano w rozcieńczeniu 1:4, ze względu na kontrolę, którą był 1 cm<sup>3</sup> moczu rozcieńczonego 1:2. Dodatni wynik odczynu Wassermanna z rozcieńczeniem moczu 1:4 tak się przedstawia: dawki: 1.0, 0.8 i 0.6 cm<sup>3</sup> moczu sprawiają całkowite zahamowanie hemolizy, w dawce 0.4 jest silna, a w dawce 0.2 cm<sup>3</sup> moczu całkowita hemoliza.

Dlatego dodatni wynik odczynu Wassermanna otrzymano w szeregu na wzór badania płynu mózgowordzeniowego tylko dwa razy, a w szeregu odpowiadającym badaniu surowicy krwi tylko jeden raz, — łatwo zrozumieć, skoro się uwzględni, że odczyn Wassermanna wypadł dodatnio w tych moczach z pośród badanych, które zawierały największe ilości globulin. W moczach, dających odczyn Wassermanna ujemny, była widocznie ilość globulin, ciał podstawowych dla »dwuchwytnika« kiłowego, za mała, by wywołać dodatni wynik próby.

Z płynem z jamy brzusznej wykonano odczyn Wassermanna dwa razy w odstępie kilkodniowym. Płyn ten miał oba razy następujące własności: Prawie bezbarwny, bardzo silnie opalizujący, tak że wskutek tego omal nieprzeźroczysty; na powierzchni płynu, zostawionego w spokoju w łodowni przez całą noc, nie zbiera się kożuszek tłuszczu; tłuszczu nie da się wyciągnąć z płynu za pomocą eteru, a płyn wstrząsany dłuższy czas z eterem nie traci swych własności opalizujących, które przeto nie są spowodowane kulkami tłuszczu, ale nukleoproteidami; c. wł. płynu wynosił: 1008, białka zawierał 0.3% (Stolnikow); globulin miano wynosiło  $\frac{1}{15}$  rozcieńczenia płynu; płyn zawierał bardzo wiotkie i nie liczne skrzepy. Skoro odczyn Wassermanna z płynem z jamy brzusznej wypadł dwukrotnie ujemnie, nasunęło się pytanie — dlaczego? Czy dlatego, że globuliny w płynie z jamy brzusznej mają inne własności, niż globuliny krwi tego samego chorego? Czy też może przyczyną ujemnego wyniku odczynu Wassermanna w płynie z jamy brzusznej nie jest jakość własności globulin, lecz niedostateczna ich ilość? Aby sprawę tę rozstrzygnąć, sporządzono rozcieńczenia surowicy krwi tego samego chorego w roztworze fizjologicznym Na Cl, jedno o mianie globulin  $\frac{1}{20}$ , drugie o mianie  $\frac{1}{10}$ ; z jednym i drugim rozcieńczeniem nastawiono odczyn Wassermanna na wzór płynu mózgowordzeniowego wypadł dodatnio. Mianowicie rozcieńczenie o mianie globulin  $\frac{1}{10}$ , wywołuje w dawkach 0.8 i 1.0 cm<sup>3</sup>, a rozcieńczenie o mianie  $\frac{1}{20}$  w dawkach 0.6, 0.8 i 1.0 cm<sup>3</sup> całkowite zahamowanie hemolizy. Doświadczenia te wskazują, że równe sobie stężenia globulin w płynie z jamy brzusznej z jednej strony, a surowicy krwi tego samego chorego z drugiej strony, zachowują się w odczy



nie Wassermanna niejednakowo; podobnie rzecz się ma z globulinami w moczu tegosamego chorego, które dodatni odczyn Wassermanna dają dopiero przy mianie  $\frac{1}{87}$ . — Tosamo widział Bauer w swoich badaniach moczu sposobem Wassermanna; przypisuje on to zachowanie się globulin wpływowi chemicznemu składników moczu. Wobec tego jednak, że w naszych doświadczeniach globuliny płynu z jamy brzusznej i moczu zachowują się jednakowo, przypuszczenie Bauera nie jest słuszne; przyczyny atoli różnego zachowania się, pod względem siły odchyłania dopełniacza w odczynie Wassermanna, globulin w płynie z jamy brzusznej i moczu z jednej, — a globulin surowicy krwi tegosamego chorego z drugiej strony, na podstawie tego jednego przypadku nie rozumiemy. Aby mózdz wysnuć wnioski z różnicy siły odchyłania dopełniacza, globulin w moczu względnie wysięku z jednej, a globulin surowicy krwi jednego i tegosamego chorego z drugiej strony, potrzebne są dalsze w tym kierunku badania i spostrzeżenia kazuistyczne.

Bauer opisał pięć przypadków dodatniego odczynu Wassermanna w moczu, wszystkie u chorych, których surowica krwi również dawała dodatni odczyn Wassermanna. Czy dodatni odczyn Wassermanna w moczu był następstwem swoistego schorzenia nerek, czy tylko następstwem przechodzenia globulin surowicy do moczu u chorych kiłowych z dodatnim odczynem Wassermanna w surowicy krwi, a schorzeniem nerek nieswoistym, tego Bauer rozstrzygnąć nie mógł. I nasze badania, aczkolwiek poparte przez badania histologiczne nerek Prof. Dr. Glińskiego, pytania tego nie mogą rozstrzygnąć, chociaż ze względu na obfitość lipoidów w tkance nerkowej badania histologiczne zdają się przemawiać za swoistym schorzeniem nerek; i dopóki nie znajdzie się choć jeden przypadek kliniczny z dodatnim odczynem Wassermanna w wysięku względnie moczu, a ujemnym w surowicy krwi, dopóty sprawa miejscowego powstawania »dwuchwytnika« kiłowego w moczu względnie wysięku będzie nierozstrzygnięta, a skutkiem tego także dodatni odczyn Wassermanna w wysięku względnie moczu nie będzie rozstrzygać o przyrodzie schorzenia danego narządu.

Z samego początku podano, że mocz zobojętnialiśmy nie na wzór Bauera za pomocą  $\frac{1}{10}$  n. NaOH, tylko za pomocą 10%  $\text{Na}_2\text{CO}_3$ , a jako wskaźnika używaliśmy nie fenolfaleiny, ale lakmusu; obszerne zaś opisano, że skoro mocz mimo zobojętnienia go, aczkolwiek w mniejszym stopniu, jednak dalej sam przez się wstrzymywał hemolizę, do doświadczeń używaliśmy moczu rozcieńczonego. Rozcieńczając mocz do doświadczeń, przypuszczaliśmy, że może zbyt wysokie ciśnienie osmotyczne zobojętnionego moczu przeszkadza rozpuszczaniu krwinek; nie wykluczeniem jednak było, że 10% roztworu  $\text{Na}_2\text{CO}_3$  zachowuje się inaczej, niż  $\frac{1}{10}$  n. NaOH wobec układu hemolitycznego i mocz, aczkolwiek zasadowy, właśnie dlatego sam przez się wstrzymuje hemolizę. Aby wyjaśnić to pytanie, przeprowadzono szereg doświadczeń następujących: Tensam mocz, silnie hamujący układ hemolityczny, zobojętniano w jednej części za pomocą  $\frac{1}{10}$  n. NaOH, a w drugiej za pomocą  $\frac{1}{10}$  n.  $\text{Na}_2\text{CO}_3$ , używając jako wskaźnika lakmusu. Zachowanie jednej i drugiej części moczu wobec układu hemolitycznego było jednakowe, t. zn. rozpuszczanie krwinek odbywało się równie gładko w obecności części moczu zobojętnionej  $\frac{1}{10}$  n. NaOH, jak i drugiej, zobojętnionej  $\frac{1}{10}$  n.  $\text{Na}_2\text{CO}_3$ . Tensam mocz zobojętniony na lakmus, ale przez  $\frac{1}{n}$  NaOH względnie  $\frac{1}{n}$   $\text{Na}_2\text{CO}_3$ , tylko częściowo stracił własności uszkadzania układu hemolitycznego; widać to po tem, że tylko w obecności mniejszych dawek moczu krwinki ulegają rozpuszczaniu, dawki zaś 0.8 i 1.0  $\text{cm}^3$  nie pozwalają nawet na ślad hemolizy. Podobne wyniki otrzymuje się przy użyciu fenolfaleiny, jako wskaźnika do zobojętnienia moczu. Ale tutaj wypada podnieść, co następuje: Aby zobojętnić tensam mocz przy użyciu lakmusu jako wskaźnika, potrzeba równych ilości  $\frac{1}{10}$  n. NaOH, jak i  $\frac{1}{10}$  n.  $\text{Na}_2\text{CO}_3$ , — natomiast przy fenolfaleinie jako wskaźniku wychodzi  $\frac{1}{10}$  n.  $\text{Na}_2\text{CO}_3$  prawie trzy razy tyle, jak  $\frac{1}{10}$  n. NaOH. Aby więc skutkiem dodania nierównych ilości zasad do moczu nie badać na hemolizę wpływu nierównych rozcieńczeń jego, dodawano do moczu tylko tyle  $\text{cm}^3$   $\frac{1}{10}$  n. względnie  $\frac{1}{n}$  roztworu  $\text{Na}_2\text{CO}_3$ , ile zużyto  $\text{cm}^3$   $\frac{1}{10}$  n. względnie  $\frac{1}{n}$  roztworu NaOH, miareczkując mocz przy fenolfaleinie; mocz więc po dodaniu powyższej ilości roztworu  $\text{Na}_2\text{CO}_3$  był jeszcze kwaśnym na fenolfaleinę, ale już dawno zasadowym na lakmus. Kilkakrotnie różne, w różnym stopniu silnie hamujące mocze, zobojętniano za pomocą roztworów NaOH, jak i  $\text{Na}_2\text{CO}_3$  przy użyciu jako wskaźnika zarówno lakmusu, jak i fenolfaleiny (przy użyciu fenolfaleiny postępowano według powyższego sposobu). Mocze, zobojętniane czy na lakmus, czy na fenolfaleinę, za pomocą  $\frac{1}{10}$  n. roztworów, nie uszkadzały wcale układu hemolitycznego, — zo-

bojętniane za pomocą  $\frac{1}{n}$  roztworów, tylko w mniejszych dawkach pozwalały na rozpущenie krwinek.

Z doświadczeń tych wynika, że chcąc mocz pozbawić własności hamujących układ hemolityczny, nie wystarcza go tylko zobojętnić, ale należy go także odpowiednio rozcieńczyć. — Wobec tego zdanie Bauera: »... te hamujące własności moczu zależą tylko od kwasności moczu« jest niesłuszne, a to dlatego, że nie jest równoznacznym, czy zobojętniamy mocz  $\frac{1}{10}$  n. czy  $\frac{1}{n}$  roztworem; obojętną jest natomiast rzeczą, czy zobojętniamy mocz przez NaOH, czy przez  $\text{Na}_2\text{CO}_3$ . — Te doświadczenia tłumaczą też w zupełności, dlaczego mocz, użyty do odczynu Wassermanna, choć zobojętniony przez 10% roztwór  $\text{Na}_2\text{CO}_3$ , mimo to uszkadzał układ hemolityczny.

#### Streszczenie.

Opisano w niniejszej pracy przypadek dodatniego odczynu Wassermanna w moczu chorego, którego surowica krwi, kilkakrotnie badana, okazuje ten odczyn wybitnie dodatni. Wynik histologicznego badania nerek, jeśli uwzględnić nowsze w tym kierunku spostrzeżenia, zdaje się przemawiać za schorzeniem nerek na tle swoistem. Globuliny w moczu i w płynie z jamy brzusznej tego chorego okazują słabsze własności odchyłania dopełniacza, niż globuliny surowicy jego. Niepożądane i szkodliwe hamujące działanie moczu przy użyciu tegoż do odczynu Wassermanna daje się tylko częściowo usunąć przez zobojętnienie moczu; aby je zupełnie wykluczyć, musi się mocz do pewnego stopnia rozcieńczyć. W jakim stopniu własności fizyczne, a w jakim własności chemiczne moczu są przyczyną hamujących własności moczu, tego bliżej nie badano.

**Piśmiennictwo:** 1) R. Bauer u. A. Hirsch: Wien. klin. W. 1910 Nr 1. — 2) R. Bauer: Wien. klin. W. 1911 Nr 42. — 3) R. Bauer u. A. Hirsch: Wien. klin. W. 1912. Nr 4. — 4) K. Lange: Die Wa. R. w Kolle-Wassermanna Handbuch der path. Mikroorganismen. 5) F. Munk: Med. Klinik. 1916 Nr. 39, 40, 41.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie kliniczne w dniu 19 grudnia 1917

(w klinice chorób wewnętrznych.)

Przewodniczy kol. prezes Ciechanowski, obecnych: 42.

1. Po odczytaniu i przyjęciu protokołu z ostatniego posiedzenia poświęcił prezes gorące wspomnienie zmarłemu członkowi zwyczajnemu Towarzystwa b. p. Drowi Ludwikowi Lustgartenowi i dłuższem przemówieniem uczcił pamięć zmarłego w dniu 18. b. m. w Warszawie członka honorowego Towarzystwa, prof. Dra Józefa Brudzińskiego, b. rektora Uniwersytetu warszawskiego. Przemówienia przewodniczącego obecni wysłuchali stojąc. (Przemówienie wyszło drukiem w »Przeglądzie lekarskim«).

2. Odczytano list od Towarzystwa lekarzy galicyjskich, który brzmiał: »Towarzystwo lekarzy gal. przesyła Towarzystwu lekarskiemu krakowskiemu serdeczne podziękowanie za życzenia w dniu 50. rocznicy założenia Towarzystwa. Równocześnie składa najszczerze podziękowanie za uczczenie w artykule wstępnym naszego jubileuszu, tak szanownej Redakcyi Przeglądu lekarskiego, jak i wielce zasłużonemu autorowi artykułu, Panu prof. Stanisławowi Ciechanowskiemu. Jubileusz Towarzystwa lekarskiego krakowskiego przeminął niepostrzeżenie w tych wojennych czasach. Choć późno, składamy teraz życzenia dalszego wzrostu i rozwoju dla Towarzystwa, do którego wszyscy starsi lekarze kiedyś należeli, co trwale zachowujemy w pamięci. Lwów 16/XII. 1917. Z Towarzystwa lek. gal.: Machek, prezes, Dr Juliusz Drak za sekretarza.«

3. Przewodniczący odczytał dwa pisma notariusza Lipińskiego z Krakowa, dotyczące legatów ś. p. kol. Dra Skobla.

4. Kol. Borowiecki przedstawił chorego, l. 35, z ostrym zespołem porażeniowym w przebiegu leczenia szczepionkami Pasteurowskimi przeciwko wściekliznie. U chorego tego w 12 dni po rozpoczęciu leczenia, a w miesiąc po ukąszeniu przez psa wystąpiły bóle w nogach i kręgosłupie, niemożność chodze



nia, podwójne widzenie. Badanie przedmiotowe wykazało upośledzenie odruchu źrenicznego na światło i akomodację, niemożność skierowywania gałek ocznych na zewnątrz i podwójne widzenie przy patrzeniu w prawo i w lewo o charakterze diplopia homonyma i obrazach równoległe do siebie ustawionych, niezamykanie oczu po stronach obydwu, zniesienie fałdów nosowowargowych, niemożność pokazywania zębów, częściowy odczyn zwrodnienia w zakresie mięśni twarzy po stronach obydwu, utrudnienie gryzienia, bolesność na ucisk n. n. podoczołowych i innych pni nerwowych, nierówność odruchów kolanowych, zniesienie odruchów ze ścięgna Achillesa, lekki niedowład i stępienie czucia, zaznaczone najwyraźniej na obwodowych częściach kończyn dolnych. Badanie płynu mózgoworodzeniowego wykazało odczyn Nonne-Apelta dodatni i lekką pleocytozę (11 ciałek w mm<sup>3</sup>). Pomimo nieprzerwywania leczenia przeciwko wściekliźnie stan poprawił się bardzo szybko; obecnie pozostało jako najcięższe i niemal jedyne zaburzenie porażenie obustronne nerwów twarzowych.

Przedstawiony wyżej obraz, który chcą niektórzy uważać za poronną postać porażną wodowstrętu, różni się od wodowstrętu krótszym okresem wylegania, brakiem napadów skurczowych przełyku, gardła i mięśni oddechowych i stosunkowo dobrym rokowaniem (na 69 przypadków zebranych z literatury znalazł Sterling tylko 3 przypadki śmiertelne). Przypadki te przebiegają zupełnie niezależnie od szczepień Pasteurowskich, że zaś nie wiążą się z wścieklizną psa kłusającego, ale ze szczepieniem, świadczy o tem fakt, że spostrzegano je nawet u ludzi, pokąsanych przez psy zdrowe, a leczonych ze względów ostrożności przeciwko wściekliźnie. Zespół objawów, wyżej wyliczonych, przemawia za zajęciem nie tylko nerwów obwodowych, ale nadto rdzenia i opon. (Streszczenie własne).

Dyskusja: Kol. prof. Nitsch: Podobne przypadki nie są rzadkie, a stały się częstymi zwłaszcza po r. 1900, odkąd do szczepionek zaczęto używać rdzeni stosunkowo świeżych, w każdym razie znacznie mniej wysuszonych, niż dawniej. W tem zdaje się leżeć przyczyna częstszego występowania poraż. Rokowanie nie zawsze jest tak dobre, jak w przypadku przedstawionym, sam mowca spostrzegł 2 przypadki, które zakończyły się zajęciem śmiertelnym.

5. Kol. doc. Nowaczyński wygłosił odczyt: **Nowoczesne badania i poglądy na zapalenie nerek.** (Rzecz będzie w całości ogłoszona drukiem).

W dyskusji przemawiał kol. Glassner, zwracając uwagę, że podział schorzeń nerkowych, ujęte przez Straussa, jak i Fahra i Vollharda, są bardzo ważnym przyczynkiem do rewizji naszych dotychczasowych poglądów w tej sprawie, jednak wobec ciągłych, jeszcze w toku będących badań całego szeregu innych autorów, należy z ostatecznym ustaleniem jeszcze poczekać. Literatura z ostatnich kilku lat, poruszająca ten temat, jest tak bogata i tak nieraz sprzeczna, a w dodatku z takim podnieceniem pisana, że przypomina czasem artykuły polemiczne z dziedziny bieżącej polityki. Nie można się temu dziwić, jeżeli się uwzględni różnorodność założeń anatomicznych, histologicznych i klinicyzów. Podział, uskuteczniiony przez Fahra i Vollharda, ma znacznie więcej zwolenników, niż podział Straussa; co zresztą jest o tyle słusne, że Fahr i Vollhard sami przeprowadzili żmudne badania anatomiczne i czynnościowe, natomiast Strauss oparł swój podział nie tyle na własnych pracach, ile na budowaniu mostów między zapatrywaniem i badaniami swojemi, a pracami obcemi; jego podział ma charakter kompromisu. Co do cierpień nerkowych, połączonych z trwałą hipertonią i zaburzeniami naczyniowo-sercowemi, zaznacza kol. Glassner, że nie można wykluczyć, czy ich przyczyną nie jest niedomoga naczyniowa, polegająca na ustawicznych, przez lata całe istniejących zaburzeniach w stanie napięcia (tonus) naczyń, co wpływa ujemnie na odżywienie i samych naczyń i mięszu nerkowego. Nowy podział i nowe poglądy, uwzględniając różny charakter niedomogi nerkowej, wpłyną dodatnio i na leczenie chorób nerek, które z drogi dawnego szablonu zwróci się ku różniczkowaniu istoty zaburzeń czynnościowych. (Streszczenie własne).

Dr Michejda, zast. sekr. dor.

#### Posiedzenie dnia 9 stycznia 1918

Przewodniczący: kol. prezes Ciechanowski, później Krzyształowicz. Obecnych: członków 25.

1) Po odczytaniu i przyjęciu protokołu z ostatniego posiedzenia odczytał kol. prezes list od rektora Kostaneckiego z podziękowaniem za mianowanie go członkiem honorowym.

2) Prezes podaje do wiadomości, że przy krakowskim Kole Towarzystwa nauczycieli szkół wyższych tworzy się stała Sekcja wychowania fizycznego, w której współpracować

mogą także osoby, nie będące członkami T. N. S. W. Koledzy, którzyby chcieli uczestniczyć w pracach tej sekcji, zechcą zgłosić się do kol. Ciechanowskiego.

3) Na wniosek Zarządu, przedstawiony przez prezesa, nowymi członkami zostali wybrani jednomyślnie następujący koledzy wzgl. koleżanki: Dr Helena Czerwińska, Dr Zofia Mostowska, Dr Julian Lustgarten i Dr Krzysztof Missona.

4) Na wniosek Zarządu, przedstawiony przez kol. prezesa Ciechanowskiego, zastępcą sekretarza dorocznego na r. 1918. wybrany został kol. Szancenbach.

5) Ustępujący Zarząd przedstawił **sprawozdanie za r. 1917.**

a) Kol. sekretarz stały prof. Nitsch złożył następujące sprawozdanie:

»W roku 1917. odbyło się w Tow. lek.: 33 posiedzeń w czasie od 10. stycznia do 19. grudnia z przerwą 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> miesięcy w czasie wakacji. Na posiedzeniach tych wygłoszono 39 odczytów z różnych działów umiejętności lekarskich. Jedno posiedzenie było sprawozdawcze, jedno poświęcone »ankiecie wstępnej w sprawie zbrodni wywołanych wadliwym lub niedostatecznym odżywianiem«, a na jednym prof. Tokarz mówił o służbie zdrowia w powstaniu listopadowym«. Pozostałych 30 odczytów było poświęconych różnym gałęziom medycyny. Jeden z wykładających nie był lekarzem (prof. Tokarz), a jeden odczyt wygłosił gość z Warszawy (Dr Dembiński).

Często odbywały się przed odczytami demonstracje przeważnie chorych na choroby nerwowe, wewnętrzne lub chirurgiczne. Demonstracje takie odbyły się na 21 posiedzeniach. Demonstrowało zaś 33 kolegów 66 chorych.

W dyskusji nad odczytami lub demonstracjami przemawiało 140 kolegów lub gości. Między innymi był na jednym posiedzeniu (17/I) prezydent miasta Krakowa Dr Leo i zabierał głos w dyskusji nad odczytem »o wyodrębnieniu Galicyi, a jej sanitarnych postulatach«.

Udział członków na posiedzeniach nie był liczny. Nigdy nawet połowa zapisanych członków nie wzięła udziału w posiedzeniu, a czasem ilość ich wynosiła zaledwie 1/10 ilości zapisanych (20), a nawet mniej. Najwięcej członków zebrało się na odczycie Dra Dembińskiego z Warszawy, a mianowicie 75 (dnia 28/XI). Zawdzięczyć to należy też pewnej agitacji, aby przed gościem sala była wypełniona i ciekawości usłyszenia kogoś nowego. Najmniej członków, bo tylko 15, zanotowano na odczycie dnia 4/IV.

Nowych członków przyjęto 14. Zmarło w ciągu roku członków 5 (kol. Doboszyński, Dobrowolski, Krzysztoń, Lustgarten i Skobel). Wystąpiło z Tow. członków 5, a wykreślono z powodu niepłacenia wkładek z czasów jeszcze przedwojennych członków 10. Pozostaje z końcem r. 1917 członków 200.

W ciągu roku zamianowano 11 członków honorowych a mian.: prof. Kostaneckiego z Krakowa, prof. Becka ze Lwowa, Dra Gantkowskiego z Poznania, i Drów Jakowskiego, Męczkowskiego, Kryńskiego, Pawińskiego, Brudzińskiego, Zawadzkiego, Jaworskiego, Puławskiego z Warszawy lub z Królestwa Polskiego. Nominacja ta nastąpiła na posiedzeniu w dniu 3. maja. Z grona tych członków ubył już niestety jeden, t. j. Dr Brudziński, zmarły w grudniu 1917 r.«

Sprawozdanie powyższe przyjęto bez dyskusji.

b) Kol. Akermann złożył sprawozdanie kasowe, kol. doc. Seńkowski sprawozdanie z administracji domu.

c) W zastępstwie nieobecnego z powodu służby wojskowej bibliotekarza kol. Blassberga odczytał sprawozdanie z ruchu i czynności biblioteki kol. Michejda:

»W dniu 31. grudnia 1917. było w bibliotece uporządkowanych i skatalogowanych 11545 dzieł i 650 wydawnictw periodycznych, przyczem zaznaczyć należy, że inwentaryzacja wpływów musiała być wstrzymana dla braku miejsca w bibliotece. Sprawę rozszerzenia rosnącej biblioteki rozpatrywano już za prezydium kol. Janiszewskiego, atoli stosunki wojenne stanęły na przeszkodzie w załatwieniu ostatecznej sprawy, a to tem bardziej, że bibliotekarz wskutek służby wojskowej oraz wyjazdu z Krakowa nie mógł poświęcić bibliotece koniecznej pracy.

W ciągu 1917 r. wypożyczono z biblioteki książek lub pism 80, zwrócono 56, pozostałe zaległych 24. Nadto z ubiegłych lat nie wpłynęło dotąd 135 książek lub czasopism. Liczba członków, korzystających z biblioteki, wynosiła 20. Płatny pomocnik bibliotekarza był stale czynny przez jedną godzinę dziennie.

Dary: Od prof. Ciechanowskiego, jak w latach ubiegłych, tak i w r. 1917 otrzymała biblioteka liczne dzieła i czasopisma, Prócz tego wpłynęły w r. 1917 znaczniejsze dary w książkach i czasopismach od dra Bulikowskiego z Gleichbergu, oraz od



prof. Wrzoska, dr Markowej i dra Harajewicza z Krakowa. Nadto wpłynęło 600 tomów dzieł i pism z biblioteki, pozostałej po śp. drze Skoblu z Krakowa».

d) Kol. Wojciechowski odczytał sprawozdanie z administracji »Przeglądu lekarskiego« za rok ubiegły.

e) Imieniem komisji rewizyjnej wniósł kol. Damski wniosek o udzielenie ustępującemu Zarządowi absolutorium. Wniosek jednogłośnie uchwalono.

6) Ustępujący prezes, kol. Ciechanowski, wygłosił następujące przemówienie:

»Zamykając 52-gi rok pracy Towarzystwa, rozstając się ze swym urzędem nie bez żalu. Z powodu bowiem przeciągającej się wojny i mojego zachorowania w lecie pozostawiam odłogi kilka zadań, które się w ubiegłym roku nasuwały, jakoto ze spraw administracyjnych: odnowienie domu, lepsze pomieszczenie biblioteki, uporządkowanie archiwum, ze spraw organizacyjnych: utworzenie sekcji specjalnych, odbywających osobne posiedzenia i w związku z tem ściślejszy stosunek z odrębnymi dotąd gromadami: Towarzystwem ginekologicznym, grupą neurologiczną, zbierającą się w klinice neurologicznej i grupą szpitalną, która przed wojną pomyślnie się rozwijała w szpitalu św. Łazarza. Należałoby tu także stworzenie pracowni Towarzystwa lekarskiego, do której każdy z członków miałby wstęp niczem niekępowany, gdzieby więc każdy czuł się u siebie w domu. Z chwilą zawarcia pokoju wreszcie musiałoby Towarzystwo nasze rozpatrzyć szereg ważnych zagadnień społecznohygienicznych, związanych z ujemnymi wpływami, jakie wojna pozostawi na zdrowiu i liczbie ludności.

Jednakże, gdy nie dane było jeszcze Towarzystwu naszemu podjąć tych zadań, ważnych, lecz — że tak powiem — przygodnych, możemy kończący się rok pożegnać z poczuciem, żeśmy spełnili nasze zadania stałe, i stwierdzić, że tętno pracy Towarzystwa nie tylko wróciło do przedwojennego napięcia, ale nawet się wzmogło. Doszliśmy bowiem w roku ubiegłym do niebywałej liczby posiedzeń, wykładów i pokazów, a zebrania nasze, chociaż w uszczuplonym gronie, znamionowały się wytrwałą frekwencją i żywym udziałem obecnych w rozprawach. Obok zaś zagadnień ściśle lekarskich nie było prawie sprawy społecznohygienicznej, będącej na dobie, któraby w naszym Towarzystwie nie znalazła należytego wyrazu.

Toteż wskutek tego i zadanie moje było wdzięczne i łatwe, przy poparciu zarówno całego Zarządu, jak i ogółu członków Towarzystwa. Zwłaszcza kolegom z Zarządu serdecznie za współpracę dziękuję, a szczególnie koledze wiceprezesowi, zawsze, a zwłaszcza w czasie mej choroby, z najchętniejszą śpieszącą pomocą, kolegom skarbnikowi, gospodarzowi, bibliotekarzowi i podskarbiemu komisji redakcyjnej, którzy z całkowitem oddaniem prowadzili tak trudne dziś sprawy administracyjne Towarzystwa, koledze sekretarzowi stałemu, który w tym roku miał tyle pracy, oraz nieznużonym, doskonałym sekretarstwu dorocznym.

Towarzystwo, w którym się czas dłuższy pracuje — a 20 lat minęło, jak wszedłem do Zarządu — staje się każdemu człowiekowi czemś blizkiem i drogiem; cóż dopiero przewodniczącemu. Toteż myśl każdego z mych poprzedników biegła przy ustąpieniu z urzędu nieraz z troską, ale zwykle z nadzieją, ku przyszłym losom naszego Towarzystwa. Żaden z nich jednak nie miał tego wyjątkowego szczęścia, by, jak ja, przekazywać rządy Towarzystwa rówieśnikowi z ław jeszcze szkolnych, towarzysowi pracy, koledze i przyjacielowi od lat 33, by więc zdawać rządy z taką niezachwianą pewnością, że losy drogiej nam wszystkim instytucji spoczną w najlepszych rękach.

Toteż wybaczenie Koledzy, jeżeli w życzeniach, które składam według zwyczaju memu następcy, zadzwięczy nie zwyczajowa, gorętsza, nuta osobista. A Towarzystwu składam życzenia, by już pod Jego rządami doczekało chwili, kiedy będzie mogło podać bratnią dłoń Towarzystwom lekarskim w Warszawie i we Lwowie, w Wilnie i w Poznaniu do wspólnego związku, w jednym, zjednoczonym Państwie Polskiem.

(Dokończenie nastąpi).

## Sprawy Izb lekarskich.

### Izba lekarska wschodnio-galicyska we Lwowie.

#### XVIII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 14 października 1917.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Schellenberg, Zion. Dr Mikołajski usprawiedliwił swą nieobecność.

1. Odczytano pismo Komendy II Armii zawiadamiające, że prośbę o zniesienie cenzury listowej dla miasta Lwowa przedłożono Naczelnej Komendzie Armii z wnioskiem na uwzględnienie.

2. Rozdzielono zapomogi następującym wdowom i sierotom po lekarzach: 1. Budzynowska Walerya ze Lwowa 50 k., 2. Burnatowicz Franciszka z Obertyna 100 k., 3. Dorlheimerowa Róża ze Sambora 50 k., 4. Gobińska Paulina ze Lwowa 50 k., 5. Herold Rozalia z Rawy ruskiej 100 k., 6. Hirschhorn Klara obecnie we Wiedniu 50 k., 7. Hoffmanowa Józefa ze Stanisławowa 100 k., 8. Hrasdilek Marya obecnie w Salzburgu 50 k., 9. Jasikowska Marya ze Lwowa 50 k., 10. Jurkiewicz Zofia ze Lwowa 50 k., 11. Karpińska Józefa z Drohobycza 100 k., 12. Kiczales Zuzanna z Kałusza 75 k., 13. Koener Eugenia z Kropiwnika 100 k., 14. Kollerowa Joanna z Baranowiec 100 k., 15. Korngrün Fani z Tarnopola 100 k., 16. Korostenska Antonina ze Lwowa 100 k., 17. Krygowska Stefania ze Lwowa 100 k., 18. Kaczur-bowa Jadwiga z Przemyśla 100 k., 19. Maciulska Bronisława ze Lwowa 50 k., 20. Michalikowa Wanda z Worochty 100 k., 21. Mochowa Marya ze Lwowa 75 k., 22. Rödel Natalia ze Lwowa 50 k., 23. Reich Julia z Drohobycza 50 k., 24. Rosenöhl Jetta z Drohobycza 100 k., 25. Rosenstock Adolfina z Tarnopola 100 k., 26. Rotterowa Klara obecnie we Wiedniu 50 k., 27. Sokal Róża z Jarosławia 75 k., 28. Szamedowna Zofia z Janowa 100 k., 29. Schmidt Władysław z Jordanowa 100 k., 30. Szczepańska Adela ze Lwowa 100 k., 31. Tyłłowa Sydonia ze Lwowa 50 k., 32. Wachnianin Stefania z Rawy ruskiej 100 k.

3. Prezydent podaje do wiadomości, że Dr L. D. przeciw któremu miała Rada honorowa wdrożyć dochodzenia dyscyplinarne, umarł, — wobec czego dalsze prowadzenie sprawy zastanowiono.

4. Zaopiniowano podania kredytowe Dr H. T. z K. i Dr E. S. ze L.

5. Dr E. T. z P. odpisano częściowo zaległości w opłatach izbowych; taksamo Drce H. P. ze L.

## W sprawie stosunku między zdobyczami wiedzy o zdrowiu a stosowaniem ich w praktyce.

Napisał

dr Tadeusz Mischke (Zakopane).

W przeświadczeniu, że niżej podane uwagi mogą się w pewnej mierze przyczynić do lepszego rozwiązania problemu ustawy o ochronie zdrowia w Polsce, poddaję je rozważce pracowników na tem polu.

Łatwo spostrzegalne fakty z życia codziennego i powszechnego pozwalają stwierdzić, że ugodowość lub obojętność wobec zdarzeń wrogich dla zdrowia, a nieprzychylność i oporność wobec zarządzeń zapobiegawczych są zjawiskami zwykłymi. Wiadzi się to nawet wśród lekarzy, którzy zbyt często skłonni są uważać stanowcze zarządzenia kolegów za już to nie uzasadnione wymaganiami wiedzy, już też niemożliwe do przeprowadzenia. Takie zarządzenia piętnuje się też często jako »szykany«, »dokuczliwość« bezcelowe i rzekomo nieskuteczne, co oczywiście podnieca w wysokim stopniu niechęć i oporność szerokich sfer, nie uświadamionych higienicznie wobec zarządzeń zapobiegawczych.

Pozwolę sobie omówić sprawę krótko na tle kilku konkretnych przykładów, choć możnaby ich przytoczyć bardzo wiele. W pewnym uzdrowisku dla gruźliczych pojawiają się dwa rozporządzenia tej treści: I. Książki w wypożyczalniach publicznych mają być poddane odkażeniu przed ponownym wypożyczeniem. II. Odkażanie pokoiów i przedmiotów, używanych w hotelach i pensjonatach (pościel, naczynia stołowe itp.), oraz inne ostrożności mają być stosowane do wszystkich mieszkańców hoteli i pensjonatów, prócz tych, którzy się wykażą świadectwem lekarskim, stwierdzającym, że nie przedstawiają niebezpieczeństwa dla otoczenia.

Wobec pierwszego rozporządzenia zajmują stanowisko nieprzychylnie właściciele wypożyczalni i znaczna część czytających. Zarządy księgozbiorów uważają odkażanie za niemożliwe do wykonania z powodu braku odpowiednich urządzeń. Wśród lekarzy zdania są podzielone. Jedni oświadczają, że odkażanie książek jest zbędne, albowiem rzekomo według orzeczenia wybitnych bakteriologów kartki książek nie zawierają drobnoustrojów cho-



robotwórczych, lecz co najwyżej okładki, przeto wystarczy owinięcie książek w papier czysty. Drudzy twierdzą, że nawet w razie zakażenia kartek wystarczy ostrożne ich przewracanie, unikanie ślinienia palców, lub używanie do tego jakiegoś narzędzia, wreszcie dokładne umycie rąk w razie dotykania książki palcami. Inni jeszcze uważają wszelkie systemy odkażania książek za bezskuteczne, powołują się również na orzeczenia, które miały stwierdzić przy wszystkich systemach odkażania książek, używanych przez chorych, obecność chorobotwórczych zarazków (np. gruźliczych) nawet na kartkach (British Museum).

Zwolennicy radykalnego postępowania uważają obecność zarazków na okładkach i kartkach książek, używanych przez chorych, za rzecz apriorycznie pewną, albowiem muszą one być zanieczyszczone od palców, zwalanych wykrztusiniami przy zasłanianiu ust, płwociną od chustek, w które pluja nawet wysoce »wykształceni«, lub wprost płwociną rozpyloną przy kaszlu. Zwolennicy radykalnego postępowania domagają się tedy odkażania książek w odpowiednich przyrządach zapomocą ogrzania do 80° C przez 48 godzin albo i więcej w miarę potrzeby, przy użyciu kontrolnych przyrządów, wskazujących, kiedy wewnątrz książki leżącej w środku stosu osiągnęło tę ciepłotę. Względ na ewentualne zniszczenie książek nie powinien być brany w rachubę, raczej należałoby zapewnić zastąpienie zniszczonych książek nowymi.

Drugie zarządzenie władzy administracyjnej na wniosek referenta sanitarnego wywołało podobną oporność i dało sposobność do stwierdzenia podobnej niejednorodności zapatrywań. Wśród dyskusji padł nawet wyraz »symbioza« w odniesieniu do stosunku między człowiekiem a prątkami gruźliczymi. Na cóż tyle energii poświęcać na walkę z zarazkiem, z którym gatunek ludzki do tak ścisłej doszedł zażyłości?! Wyrazu »symbioza« użyto zapewne w zaciętrzewieniu, boć po niej kimś namyśle nie powinienby, zwłaszcza lekarz, popierać symbiozy, z której tylko prątki Kocha korzyść odnoszą. Radykalni eugenicy radziby stosować odkażanie do wszystkich ludzi wogóle i do wszystkich, zwłaszcza zamkniętych przestrzeni uczęszczanych przez ludzi.

Niekiedy nawet władze sanitarne kapitulują wobec pewnych chorób, jak np. krztuśca i odry, dla których nie wymaga się takich ostrożności, jak wobec innych zakaźnych, a przecież znaczenie ich jako czynników aktywującego przygasałą gruźlicę, lub upośledzającego odporność przeciw świeżym zakażeniom, jest powszechnie znane. I tu radykalizm eugeniczny domaga się energicznego wkraczania zapobiegawczego właśnie w każdym okresie nieżyłowym, bez względu na to, co po nim nastąpi.

Przy układaniu ustawy sanitarnej odradzającego się państwa polskiego należyż zużytkować doświadczenia państw innych, co się też i dzieje, ale przede wszystkim zapoznać się z niedomaganiem egzekutywy, aby ich uniknąć. Obawiam się, że prace nad stworzeniem ustawy sanitarnej w Polsce będą się posuwać po liniach wysokiej erudycji teoretycznej z zaniedbaniem strony praktycznej, drobiazgowo wykonawczej i ośmielam się podać tutaj kilka myśli, które w razie urzeczywistnienia zdołają zapobiedz rażącym błędom ustaw sanitarnych, poznanym już w innych państwach:

1. Ustawa o ochronie zdrowia publicznego, opracowana na podstawie innych tego rodzaju ustaw, nie pomijając dawnych polskich, uwzględniająca najnowsze zdobycze wiedzy, powinna być wprowadzona w życie jako próbna.

2. Wykonywanie tej próbnej ustawy ma być zapewnione przez powołanie do życia najwyższej władzy sanitarnej, jako ministerstwa zdrowia, równorzędnej z innymi ministerstwami, i wyposażenie jej we wzorowo wyszkolone organy podwładne, rozsiane po całym kraju, od kierowniczych aż do straży sanitarnej (policji).

3. Osią próbnej ustawy sanitarnej ma być zasada równego dla wszystkich, ale proporcjonalnego do psychicznej i fizycznej możliwości, przymusu świadczeń eugenicznych w walce z wrogami zdrowia (analogicznie do przymusu świadczeń wojennych w walce z wrogiem zewnętrznym). Tu należałoby również przymusowy podatek sanitarny z osobnym oddziałem w ministerstwie skarbu.

4. Celem śledzenia skuteczności działania ustawy próbnej i ewentualnych jej niedomagań ma być ustanowiona komisja stałej i niespodziewanej kontroli sanitarnej w ramach ministerstwa zdrowia.

5. Celem usuwania wątpliwości wśród lekarzy i profanów ma być powołana do życia najwyższa Rada zdrowia, obradująca 2—3 dni raz na miesiąc, złożona z przedstawicieli władz sanitarnych, uczonych i praktyków, lekarzy i weterynarzy, z kolejnym przewodnictwem i zabezpieczeniem regulaminowym przed majoryzacją a którejkolwiek sfery.

6. Ze względu na ciężką służbę oraz celem umożliwienia poświęcania potrzebnego czasu czynnościom służbowym należałoby wyznaczyć wynagrodzenia według wysokiej odrębnej skali, zapewnić przyzwoity byt sierotom i wdowom, oraz usystemizować szczególne nagrody, proporcjonalne do faktycznego stanu zdrowia w danym okręgu działania służbowego i w danym czasie. Komisja kontrolna czuwałaby nad prawdziwością sprawozdań, przeprowadzając niespodziane śledztwa na miejscu.

Jedną z najpoważniejszych przeszkód w wykonywaniu celowych zarządzeń sanitarnych jest brak odpowiednich urządzeń, który wynika z braku środków. Temu ma zaradzić właśnie bezwzględnie przymusowy podatek sanitarny i przymus świadczeń eugenicznych, proporcjonalny do możliwości i uzdolnienia danego obywatela.

Aby zwrócić uwagę na ciasną miarę w stosowaniu wiedzy zdrowia, dość wymienić sprawę alkoholu, tak szczegółowo opracowaną w teorii, a prawie nietkniętą, lub z zabobonną lękliwością traktowaną w praktyce. Nie ma czym zastąpić dochodu, dostarczanego państwu przez konsumpcję alkoholu?! Czy ten dochód nie wróciłby z nadwyżką przez usunięcie szkód, wynikających z używania alkoholu? Sprawy to zbyt znane, aby je tu poruszać. Ostrze ustawy zwraca się głównie przeciw spożywcom, pozostającym pod nieodpornym przymusem pokusy lub nałogu, a producentom pozostawia nieograniczoną swobodę wyrabiania trucizny, byle tylko spełnili warunki fiskalne.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Lekarze krakowscy na uroczystym zebraniu w d. 16. II. 1918, zwołanem z inicjatywy Towarzystwa lekarskiego krak., uchwalili zaznaczyć swój udział w proteście całego społeczeństwa polskiego przeciw warunkom układu w Brześciu.

— Zarząd Biblioteki Towarzystwa lekarskiego krakowskiego składa podziękowanie Dr. J. Weinsbergowi za ofiarowane bibliotece czasopisma.

**Redakcja otrzymała:** Nowicki W.: 1) Ruhrfälle mit dem Nachweise des Erregers ausserhalb des Darmtrakts. (Berl. kl. Woch. 1917). 2) Pathologisch-anatomische Veränderungen bei schweren Paratyphus B-Fällen (Deutsche m. W. 1917). 3) Über das kombinierte Verfahren bei der Untersuchung der Typhus-, Paratyphus- und Ruhrstühle (Wiener kl. Woch. 1917).

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jako też dróg oddechowych. 306

Prospekty rosyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstuska 51.



**Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw.  
Korczyńskiego w Krakowie.**

Zgłaszający się wprost do Administracji Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 30 hal. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.

Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieścich (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dietytyki szczegółowej cena 11 kor.

Wachholz: Podręcznik medycyny sądowej 15 kor.

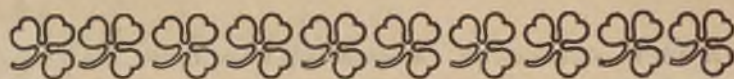
L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biurow Redakcji i Administracji: Kraków, Kopernika 15  
Klinika lekarska.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod- peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jemnego smaku.  
w działaniu zastępuje w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

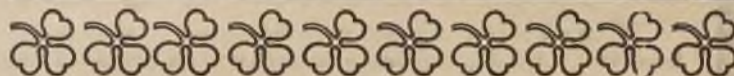
składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w żołądkach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy  
Dwie flaszki posyłam franco.



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5 —.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6 —. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3 —. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrwawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach. po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9 —. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

Prof. Dr. L. Korczyński, Spostrzeżenia kazuistyczne. Myotonia  
acquisita . . . . . str. 49

Dr. Józef Kostrzewski, Odczyn Wassermanna wykonany z su-  
rowicą krwi, płynem z jamy brzusznej i z moczem tegosamego  
chorego . . . . . str. 51

**Sprawy Towarzystw naukowych.** Towarzystwo lekarskie kra-  
kowskie. — Towarzystwo lekarskie lwowskie . . . . . str. 53

Dr. Tadeusz Mischke, W sprawie stosunku między zdobyczami  
wiedzy o zdrowiu a stosowaniem ich w praktyce . . . str. 56

**Wiomości bieżące** . . . . . str. 56

**Ogłoszenia.**

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądzińskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancyi żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

## SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM **Dra KUPCZYKA**

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne  
osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendegoi Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerczy z 22 wiersz pólkowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 ko 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 halerczy

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

**DOM ZDROWIA**  
Kono przez Wys. c. k. Niamestnictwo  
**Zakład leczniczy prywatny**  
w Krakowie  
ul. Sieniradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

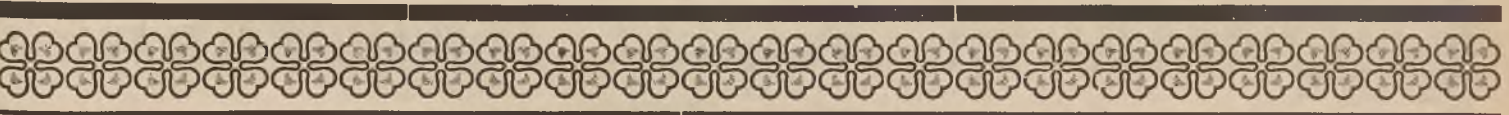
281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo. Prospekty do rozporządzenia. 89  
**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25



## Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

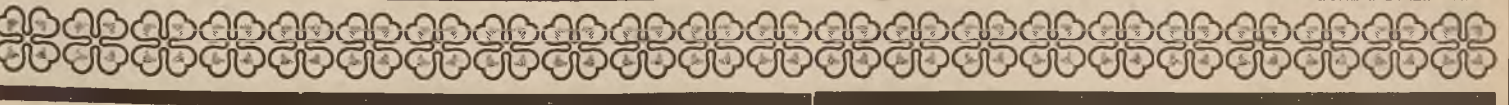
w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.  
Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie. Kosztorysy na żądanie.



otwarto w Lecznicy Związkowej w Krakowie, ul. Garniearska 11.  
**EMANATORYUM RADOWE** 191





**Tinctura providoformi** według Prof. Bechhold'a!

(D. R. P. Nr 232948)

Nietrująca, bez barwy i zapachu,  
znakomicie wypróbowana i oceniona.  
Piśmiennictwo i próbki bezpłatnie.**Środek swoisty przeciw dyfteryi.**

Działa jeszcze w rozcieńczeniu 1:400.000 na prątki dyfteryczne.

161 b

Zapisywanie w c. k. armii dozwolone.

**Providol-Gesellschaft, Berlin — Halensee.**

Zastępstwo generalne na Austro-Węgry: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**TRAN JODOWO ŻELAZISTY**

Zawiera równie jak tran Labussena 100 gr. tranu 020 jodku żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, żołączach, niedokrewności i t. p.

Sposób użycia; Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena fiaski I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOŁASCHA.

**SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI**

Cena w Austrii 20 koron, przesyłką pocztową 21 koron. W Niemczech 20 Marek, z przesyłką pocztową 21 Marek. W Warszawie Rbs. 550 z przesyłką pocztową Rbs. 9. 184

Do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego“ Kraków, Tow. lek. w Krakowie i Lwowie, i we wszystkich księgarniach.

**NORMALNE WODY MINERALNE**

WEDŁUG PRZEPISU

**PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.**

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

**K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).****Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.**

| Nr   | Woda lecznicza               | h.          | Nr    | Woda lecznicza             | h.          | Nr     | Woda lecznicza              | h.          |
|------|------------------------------|-------------|-------|----------------------------|-------------|--------|-----------------------------|-------------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1/4 l. 1—   | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 3/4 l. 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 3/4 l. 1:20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 1/4 l. 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1/2 l. 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1/4 l. 1:10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1/4 l. 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 3/4 l. 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1/4 l. 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1/4 l. 1—   | XV    | „ mocna . . . . .          | 1/2 l. 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1/4 l. 1:10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1/4 l. 1:05 | XVI   | Zelazista . . . . .        | 3/4 l. 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 1/4 l. 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 1/4 l. 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1/2 l. 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | 3/4 l. —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1/4 l. 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1/2 l. 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | 1/4 l. —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 1/4 l. 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 3/4 l. 1—   | XXX    | „ glauberska . . . . .      | 1/4 l. —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1/4 l. 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 1/2 l. 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | 1/4 l. —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1/4 l. 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 3/4 l. 95   |        |                             |             |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1/4 l. 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1/4 l. 1:05 |        |                             |             |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Uwagi dotyczące urządzenia nauki położnictwa i ginekologii w uniwersyteckich Wydziałach lekarskich

zestawił

Prof. Dr Antoni Mars.

Ustrój Wydziałów lekarskich od dziesiątek lat nie uległ prawie zmianom, jest w zastoju i wobec dzisiejszego stanu i nadmiernego rozwoju nauki jest wręcz niedostateczny; wymaga nowych urządzeń i nowego ukształtowania.

W celu zapoczątkowania pracy w tym kierunku należy przedewszystkiem zbadać: celowość, potrzeby i wymagania poszczególnych katedr, wykazać istniejące błędy i braki, zbadać stosunek poszczególnych katedr do siebie i na podstawie uzyskanych danych zbudować całokształt nauk lekarskich.

Katedra położnictwa i ginekologii jest w ścisłym tego słowa znaczeniu podwójną i jako taka ma wyjątkowe warunki w studium lekarskiem. Łączy bowiem w sobie dwa odmienne działy nauki, dotyczące narządu płciowego kobiecego w różnych okresach jego fizjologicznego życia i dlatego ze sobą tak ściśle związane, że rozdział ich na dwie katedry bez ujemy dla nauczania i nauki trudno sobie wyobrazić.

Różnica między obu działami leży w tem, że gdy ginekologia zajmuje się stanami patologicznymi narządu płciowego kobiecego u jednostek poza okresem płodzenia i troszczy się o utrzymanie ich bytu, to mniej zajmuje się kwestią rozrodczą. Położnictwo natomiast zajmuje się sprawą, dotyczącą fizjologicznej czynności narządu płciowego kobiecego, t. j. sprawą rozrodczą, i to wyłącznie w okresie płodzenia, mającą na celu utrzymanie gatunku. Zajmując się z natury rzeczy stanami patologicznymi narządu płciowego w okresie płodzenia, ma także o tyle dążność do utrzymania bytu jednostki.

Okoliczność, że te oba działy nauki zajmują się tym samym narządem płciowym kobiecym, sprawia, że kwestye utrzymania bytu jednostek i utrzymania bytu gatunku tak się ze sobą w tych obu naukach kojarzą, tyle jest punktów styecznych, tyle wzajemnej zależności, że rozdział tych nauk nie daje się ściśle przeprowadzić i w tem leży konieczność, aby oba przedmioty należały do składu jednej wspólnej katedry. Katedra ta musi też mieć temsamem dwie kliniki.

Klinika ginekologiczna niewiele się różni od kliniki istniejących przy innych katedrach; miała dawniej inną cechę, którą w ostatnich dziesiątkach lat zupełnie zmieniła. Gdy przed niewiele laty można ją było uważać za specjalny dział, wyłoniony z kliniki chorób wewnętrznych, to dzisiaj jest ona bardzo szeroko rozrosła, specjalną częścią nauki z działalnością głównie chirurgiczną, musi mieć zatem potrzeby i wymagania tego rodzaju, co klinika chirurgiczna.

Klinika położnicza natomiast, to instytucja odrębna, nie dająca się porównać z kliniką ginekologiczną, a temsamem i z innymi uniwersyteckimi klinicznymi zakładami. W klinice położniczej na pierwszym planie jest sprawa porodowa, zatem fizjologiczna czynność narządu płciowego kobiecego, sprawa bardzo skomplikowana w jej najrozmaitszych przejawach.

Materyał kliniki ginekologicznej, to kobiety chore, które kierownictwo kliniki przyjmuje w miarę potrzeby nauczania i nauki.

W klinice położniczej znajdują się przeważnie kobiety zdrowe, a obok nich gromadzą się w mniejszej liczbie przypadki położnicze patologiczne. Do zdrowych należą brzemienne, oczekujące rozwiązania, osoby rodzące prawidłowo i osoby z prawidłowym przebiegiem porodu. Do przypadków położniczych patologicznych zaliczamy brzemienne ze stanami patologicznymi narządu płciowego, a także i innych narządów, osoby rodzące nieprawidłowo, które wymagają najczęściej zabiegów operacyjnych, i osoby z porodem nieprawidłowym i zakażone.

Materyał położniczy kliniczny możnaby sobie pomyśleć jako ograniczony co do liczby, zwykle atoli bywa inaczej. Pod tym względem w różnych uniwersytetach różne panują warunki, co zależy od ustaw państwowych, regulujących sprawy porodowe ze stanowiska społecznego, a także ze względu kształcenia nie tylko lekarzy, ale i położnych. Najczęściej materyał napływający nie bywa w ograniczonej liczbie i dowolnie przez personel lekarski przyjmowany dla celów dydaktycznych i naukowych, ale napływ jego bywa nieograniczony, czasami zbyt obfity, sprawiający nawet przepełnienie. W obu klinikach przypadki, należące do różnych kategorii, nie mogą być razem umieszczane, ale muszą być podzielone na grupy, a grupy oddzielone od siebie, skutkiem czego potrzebują bardzo rozległego pomieszczenia, a także więcej sił lekarskich i pomocniczych. Powszechnie wiadomem jest, że kobiety rodzą w różnych porach dnia, a najwięcej porodów odbywa się w nocy, co sprawia, że praca lekarska i pomocnicza jest bardzo uciążliwa, bo nie może się skupiać w pewnych porach dnia, ale musi być dzień cały prowadzona. Do kliniki położniczej przybywają nadto bardzo często przypadki nagłe, jak n. p. krwotoki z narządu płciowego kobiecego, wymagające doraźnej pomocy, zatem i w chwilach na pozór wolnych od pracy musi być utrzymywane stale surowe pogotowie lekarskie.

Ważną okolicznością jest, że narząd płciowy kobiecy w okresie płodzenia okazuje bardzo znaczne rozpulchnienie i soczystość tkanin. W okresie tym istnieje w narządzie płciowym kobiecym stan przekrwienia i odbywa się żywsza wymiana materii. Cały narząd jest tkliwszy i do przyjęcia zakażenia sposobniejszy. Wobec nie dających się z góry obliczyć obrażeń części rodnych w czasie porodu, zakażenie może łatwiej następować, aniżeli u innych osób chorych, leczonych i pielęgnowanych. Wobec nieuniknionej niemal sposobności w każdym przypadku porodu do zakażenia nawet w czasie zwykłej pomocy, jaką się niesie rodzącej, przyczyną się musi, że niebezpieczeństwo zakażenia przypadków czystych i do tego tak na zakażenie tkliwych musi być znaczne.

Nie tylko klinika położnicza, ale i klinika ginekologiczna, w której leczenie polega głównie na postępowaniu chirurgicznem, gdzie się bardzo często wykonywa zabiegi, połączone z otwarciem jamy brzusznej, mieści w samej sobie wobec napływającego do niej materyału septycznego również niebezpieczeństwo zakażenia, chociaż mniejsze, aniżeli w klinice położniczej. W obu klinikach a głównie w klinice położniczej chore po operacjach z wieloma wyjątkami nie mają opatrunków, części płciowe są prawie zupełnie nieosłonięte i zagraża tym osobom możliwość zakażenia przy każdej sposobności niezbędnych codziennych posług. Klinika ginekologiczna, podobnie jak chirurgiczna, potrzebuje o wiele więcej opatrunków, klinika zaś położniczo-ginekologiczna więcej czujności i surowości w przeprowadzeniu postępowania ochronnego przed grożącym zakażeniem.

Lekarze kliniczni w klinice położniczo-ginekologicznej muszą daleko więcej czasu poświęcać na leczenie i pielęgno-



wanie chorych klinicznych, aniżeli lekarze innych klinik uniwersyteckich, praca ich zajmuje więcej godzin na dobę, i to dniem i nocą. Skutkiem tego mniej im czasu pozostaje do spełniania obowiązków dydaktycznych, do samokształcenia się i do pracy naukowej.

Aby temu sprostać, powinien zastęp klinicznych lekarzy być liczniejszy, i to dla każdej z obu klinik osobno przydzielony, aby mógł na wymianie pracować. Jak to wynika z opisu warunków kliniki położniczo-ginekologicznej i z jakości napływającego do niej materiału, działalność lekarska nie może się grupować w pewnych porach dnia, w której jest w klinice profesor, musi się rozwijać często nagle i bez przygotowania, lekarz czuwający musi przystępować nieraz odrazu do najcięższych zabiegów operacyjnych, które nie cierpią nawet najmniejszej, na minuty obliczającej się zwłoki. Wobec tego niezbędnym jest, aby były w klinice na miejscu i pod ręką siły lekarskie, zupełnie wyszkolone w kierunku operacyjnym i leczniczym. Asystenci kliniczni, którzy się rekrutują z pośród lekarzy, którzy co tylko ukończyli studia, którzy się często zmieniają, przechodzą, aby się kształcić i odchodzą, nie mogą sprostać wymaganiom. Niezbędne jest zatem ustanowienie tak dla kliniki położniczej, jak i ginekologicznej stałego naczelnego lekarza kierownika, adjunkta profesora, któremu by i inne działy pracy w kierunku dydaktycznym i naukowym powierzone być mogły. Na stanowisko to można by powołać docentów prywatnych i profesorów nadzwyczajnych, wykładających poszczególne działy położnictwa i ginekologii. Ze względu na niebezpieczeństwo przeniesienia zakażenia z przypadków zakażonych na zdrowe, ze względu, że lekarz bardzo łatwo mógłby być pośrednikiem w tem zakażeniu, koniecznym jest, aby przynajmniej dwaj lekarze zajmowali się wyłącznie przypadkami zakażonymi i nie stykali się z osobami zdrowymi. Tożsamo da się powiedzieć o służbie, pielęgnującej chore i o przyborach, do pielęgnowania używanych. Wreszcie nadmienić należy, że lekarze kliniczni powinni bezwarunkowo mieszkać w gmachu klinicznym i mieć w klinice żywienie się zapewnione.

Dobrze urządzona klinika powinna posiadać podręczne pracownie naukowe, które są konieczne dziś potrzebne tak dla celów leczniczych i dydaktycznych, jako też w celu podjęcia prac naukowych, a mianowicie: dla mikroskopii, chemii, bakterjologii, serologii, do wiwisekcji, dla rentgenologii i rentgenoterapii i fotografii. Pracownie muszą mieć zapewnione zawodowo wykształcone przewodnictwo i wymagać asystentów wyłącznych, którzyby te pracownie prowadzili, tak zwanych asystentów naukowych. Pracownia dla prześwietlania rentgenologicznego i dla rentgenoterapii wymaga odrębnej siły lekarskiej, w tym przedmiocie wykształconej, pracowni mikroskopowa, chemiczna i bakterjologiczna wymaga kierownika o szerokiej wiedzy teoretycznej lekarskiej. Niezbędni są zatem dwaj asystenci naukow, do samodzielnej pracy gotowi.

Wobec okoliczności, że praca lecznicza w klinice położniczo-ginekologicznej odbywa się w ciągu całej doby i dniem i nocą, musi być do tego i kierunek dydaktyczny dostosowany. W największych klinikach i miastach wydarza się, a w mniejszych jest to na porządku dziennym, że nieraz dnie i całe tygodnie w godzinach, przeznaczonych na wykłady kliniczne, niema żadnego przypadku porodowego lub operacyjnego, chociaż w tych samych dniach rodzi codziennie po kilka kobiet i bywa nieraz dokonywanych po kilka operacji. Aby zatem uczniowie z nauki korzystać mogli, muszą być koniecznie obecni w klinice całe dnie i noce. Ponieważ atoli masowo rzecz ta jest nie do przeprowadzenia, szczególnie wobec liczniejszego audytoryum, przeto jest konieczne odpowiednie celowe urządzenie.

Badanie i nauka położnictwa i ginekologii ma w sobie tę wielką niedogodność, że zmysł dotyku jest głównym czynnikiem dyagnostycznym, podczas gdy inne zmysły mają drugorzędne zastosowanie. Zachodzi zatem trudność w samem nauczaniu, które wymaga badania dotykiem części płciowych, często pola operacyjnego, co nie zawsze jest możliwe, a ze względu ludzkości i ze względów na postępowanie jałowe może być tylko w ograniczonej mierze dozwolone. Pełną korzyść z wykładu klinicznego mają tylko ci uczniowie, którzy przedmiotowo omawianym przypadkiem badają. W danym przypadku zatem tylko bardzo ograniczona liczba uczniów może z nauki w całej pełni korzystać, reszta pozostaje widzami i niewiele korzysta.

Postępowanie jałowe, którego doniosłość już wyżej zaznaczono, ma w kierunku dydaktycznym ważne znaczenie. Dowiedzionym faktem jest, że uczniowie w klinice są niebezpiecznym czynnikiem ze względu na potrzebę postępowania jałowego, albowiem, uczęszczając do różnych zakładów naukowych i na

inne kliniki, łatwo stykają się z przypadkami zakażonymi i mogą zakażenie przenosić.

Nauka postępowania bezgnilnego nie tylko jest częścią wiedzy, którą zdobyć trzeba, ale jest częścią wychowania lekarskiego, które nawiąkowo bezwiednie musi być nabyte. Postępowanie jałowe musi sobie przyswoić uczeń tak, jak tabliczkę mnożenia, którą się nawiąkowo bez namysłu w razie potrzeby na dane pytanie odpowiada. Otóż dzisiaj brak jest u uczniów, co się później na życie praktyczne przenosi i wymaga koniecznie uwzględnienia, tego wyż określonego wychowania nawiąkowego w postępowaniu bezgnilnem czyli jałowem.

Postępowanie to dzisiaj nie jest rzeczą mody i nie może być z nauki usunięte, bo chociażby się nawet i zmienił kierunek w nauce, to musi ono pozostać na zawsze, jako wyższe pojęcie czystości, stanowiące rdzenny dorobek nauki.

W klinice położniczej postępowanie jałowe, wprowadzone w całej działalności, jest jedynym czynnikiem, który sprowadził nadzwyczajnie doniosłe wyniki, jakimi się z dumą szczycić możemy. Wychowanie uczniów w tem postępowaniu powinno być uwzględnione przy budowie i urządzeniu całokształtu nauk lekarskich.

Sposób, w jaki uczniowie mają korzystać z materiału klinicznego, jest kwestyą już dawno rozwiązaną i istnieje wiele zakładów, które w tym kierunku za wzór służyć mogą.

Uczniowie powinni być podzieleni na grupy, które powinny mieszkać czasowo w umyślnie na ten cel w gmachu klinicznym urządzonym internacie. Nie powinni uczęszczać przez ten czas do zakładów, skądby zakażenie do klinik przenosić mogli. Powinni wciąż pozostawać w gmachu klinicznym i mieć tam żywienie się zabezpieczone.

Liczba uczniów, należących do takiej grupy, nie powinna przekraczać kilkunastu, a czas, konieczny na pobyt w klinice, obliczyć można na cztery tygodnie. Naturalnie, że te cyfry muszą zależeć od rozległości kliniki, materiału i liczby uczniów. W miastach o bardzo licznym materiale i przy znaczniejszej frekwencji uczniów powinno być więcej klinik urządzonych.

W celu wzmoczenia kierunku dydaktycznego powołano w wielu uniwersytetach, n. p. w Niemczech, osobne instytucje, związane z klinikami, tak zwane polikliniki. W instytucjach tych są czynni lekarze kliniczni, asystenci, w otoczeniu grupy uczniów poza klinikami na miejsce u najbardziej potrzebującej doraźnej pomocy. W tym celu urządzone są pogotowia. Urządzenie to jest bardzo dobre, bo uczniowie mają sposobność do obserwowania i zastosowania w najtrudniejszych praktycznych warunkach tego, co widzieli w klinice.

Nadmienić wreszcie należy, że do tego, aby uczniowie z nauczania korzystać mogli, niezbędne jest propedeutyczne przygotowanie. Uczniowie znać muszą fizjologię ciąży, porodu i położu, a nadto muszą być zaznajomieni z metodami badania narządu płciowego kobiecego. Sprawę tę omówimy, zastanawiając się nad stosunkiem nauki położnictwa i ginekologii do całokształtu nauk lekarskich.

Bardzo ważną rzeczą jest uwzględnienie potrzeb kliniki w jej kierunku naukowym. Kierunek ten zależy od indywidualności, zdolności i sprawności kierownika katedry, tj. profesora, a także i współpracujących lekarzy. — Katedra musi mieć jednego kierownika, któryby jej całokształt obejmował i pracę we wszystkich kierunkach urządził i prowadził. Ze wszystkim, co się ma dziać w klinice, musi być zaznajomiony, musi nad całym przedmiotem panować. Podjęcie pracy osobistej we wszystkich kierunkach przechodzi siły najtęższej jednostki i dlatego wyłania się znów i tu konieczność, aby kierownik był otoczony dostateczną liczbą współpracowników, o czem była już wzmianka przy omawianiu potrzeb kliniki, jako pola działania dydaktycznego. Kierunek naukowy nie jest nigdzie bliżej jako obowiązek nakreślony, jest to obowiązek moralny, tradycyjnie do stanowiska przywiązany. Od dobrej woli i tężyzny indywidualnej zależy, o ile ten kierunek przez pewnego profesora i jego współpracowników będzie uprawiany i przyniesie nauce i społeczeństwu zdobycze. Obok przymiotów osobistych do sprostania temu moralnemu zadaniu i do osiągnięcia wyników niezbędnie potrzeba obok materialnej niezależności także i czasu do pracy, bez czego praca naukowa jest niemożliwa.

W różnych państwach, w różnych uniwersytetach, panują pod tym względem daleko idące, celowe dążenia i urządzenia. N. p. w Niemczech profesorowie materialnie są lepiej dotowani, czyni się wszystko, aby profesor nie potrzebował zarobkować, a ponieważ się to przy pewnych katedrach uniknąć nie da, zatem poczyniono urządzenia, aby to profesorom bez straty czasu ułatwić i umożliwić, i tak: profesorowie mają prywatne mieszka-



nia w zakładach lub tuż obok, aby nie tracili czasu na chodzenie z domu do zakładu i naodwrot i by każdej chwili mogli być, gdy potrzeba, w zetknięciu z kliniką. Przy klinikach mają profesorowie urządzone płatne oddziały dla pomieszczenia prywatnych chorych, którymi się personel kliniczny i zakład zajmuje, aby się profesorowie nie potrzebowali wydalac z mieszkania w celu odwiedzania chorych po mieście, co szczególnie w wielkich stołecznych miastach nadzwyczaj wiele czasu zabiera.

Sprawy administracyjne nie należą do profesorów, którzy mają tylko nadzór. Katedry mają osobne siły administracyjne, które całą administrację i korespondencję z władzami referują, a profesor daje tylko swoje „placet“.

Do inwentarzy i do zbiorów są też poza profesorami przeznaczone siły.

Skutkiem wykluczenia działu administracyjno-biurokratycznego posiedzenia Wydziału lekarskiego i Senatu są rzadkie i krótkotrwałe, obowiązki dziekańskie ograniczone.

Porównując n. p. warunki te w Austrii i w Niemczech, kierunek niemiecki sprawia, że chociaż w Austrii są uczeni, którzy wcale nie ustępują pod względem osobistym uczonym niemieckim, mimo to wydajność pracy w Niemczech przewyższa nadmiernie pracę uczonych w Austrii. W pewnej mierze daje się to i o innych państwach powiedzieć.

Czyż opinia wysokiej kultury niemieckiej lub angielskiej, albo rozbudzenie się kultury rosyjskiej w ostatnich czasach polega na czym innym, jak na zdobyczach naukowych poszczególnych pracowników?

Wprowadzenie do urządzenia Wydziału lekarskiego tych ulepszeń, popierających działalność naukową jednostek według wypróbowanych wzorów, jest zatem konieczne.

Co do stosunku położnictwa i ginekologii do innych katedr Wydziału lekarskiego, ważną okolicznością jest zastanowienie się nad tem, w jakich rozmiarach ma być nauka położnictwa i ginekologii w całokształcie nauk lekarskich wykładana. Niema wątpliwości, że wobec ogromu wiedzy lekarskiej, wobec rozrostu pojedynczych przedmiotów, w skład jej wchodzących, dla każdej katedry możnaby urządzić studium, złożone z różnych poddziałów, gdyby się chciało dany przedmiot wyczerpać.

To nie jest ani możliwe, ani celowe. — Wydział lekarski nie jest szkołą złożoną z różnych działów specjalnych nauk i dla specjalnego zawodowego wykształcenia.

Wydział lekarski jako całość ma przedewszystkiem za cel podanie całokształtu nauk lekarskich w tej ilości i postaci, aby uczący się mogli mieć należyty pogląd na wszystkie działy i poddziały nauk lekarskich, z którego by z łatwością wydobywać mogli nie tylko wiadomości potrzebne, ale drogi, którymi iść trzeba, aby dojść do wykształcenia w pewnym danym przedmiocie, któremu się poświęcić pragną.

Jako miara powinien być wzięty wzgląd na konieczne potrzeby przeciętnego lekarza praktyka, któremu żaden dział wiedzy lekarskiej nie powinien być obcy, i który powinien być uświadomiony o kierunkach nauki i wysokości, jakiej dosięgła, aby przy pomocy czasopism zawodowych mógł swoje ogólne wykształcenie lekarskie na wysokości postępującej i rozwijającej się nauki utrzymać.

Otóż lekarz praktyczny, prócz ogólnej wiedzy lekarskiej do pewnej wysokości, potrzebuje koniecznie pewnego wyższego wykształcenia w podstawowych przedmiotach nauk lekarskich, i dlatego niezbędnym jest podział przedmiotów na te, których znajomość dokładniejsza jest konieczna, i na te, które w więcej ograniczonych rozmiarach mogą być udzielane. Podział ten, to niewątpliwie rzecz trudna, wymagająca osobnego, poważnego opracowania.

Do szeregu przedmiotów pierwszej kategorii musi należeć nauka położnictwa. Ginekologia chociaż jest konieczna, może być udzielana w mniejszych rozmiarach. Aby można było zbudować dobry całokształt nauk lekarskich, żaden z kierowników katedr nie powinien się zasklepiac w ramach naukowej specjalności swej katedry, ale powinien mieć należyte zrozumienie całokształtu nauk lekarskich, należyte zrozumienie potrzeb i wymagań poszczególnych katedr, aby mógł przystosować swe wymagania do wymagań kolegów i tym sposobem współdziałać w wytworzeniu dobrego całokształtu nauk lekarskich.

Niewątpliwie wydział lekarski powinien być źródłem wszelkiej wiedzy lekarskiej, w którymby czerpać można wiedzę w całym jej rozmiarach, aż do wysokości zdobyczy naukowych dni ostatnich. Nie jest to atoli zadaniem i celem całokształtu nauk lekarskich, związanych w pojęciu wydziału lekarskiego, tylko

zadaniem i celem poszczególnych katedr w ich wewnętrznej działalności.

Wydział lekarski jako całokształt wiedzy lekarskiej ma podawać uczniom wiedzę do wysokości ostatnich zdobyczy naukowych, ale w rozmiarach potrzebnych dla lekarza praktycznego.

Specjalne, zawodowe, praktyczne czy też naukowe zupełne wykształcenie w danym przedmiocie powinno się dać uzyskać w każdym wydziale lekarskim, ale dopiero po ukończeniu studiów lekarskich, dla ogólnego wykształcenia lekarskiego przepisanych. Do tego mogą być wprowadzone urządzenia, któreby nie tylko nie obciążały wydziału lekarskiego i jego katedr, ale mogły być swem istnieniem pomocne. Wytworzenie instytucji wychowanków naukowych i zawodowych, w wielu wydziałach praktykowane, czyniłoby temu zadość.

Położnictwo i ginekologia w uniwersytetach austriackich, a także i w wielu zagranicznych, bywa wykładane w dwu, i to ostatnich półroczach studium lekarskiego. Do wyczerpania całości przedmiotu podwójnej katedry jest to okres czasu zbyt ograniczony i bezwarunkowo niedostateczny. Czy zaś może być dostateczny w zespoleniu całokształtu studiów lekarskich i w tej wysokości, jaką poprzednio jako konieczną zaznaczono, jest rzeczą względną i zależy od tego, czy przedmioty te mają być wykładane uczniom, przygotowanym lub nieprzygotowanym do słuchania tych przedmiotów. Aby uczeń, zapisany na wykłady położnictwa i ginekologii, mógł wogóle słuchać wykładów i z nich korzystać, potrzebuje koniecznie dokładnej znajomości fizjologii ciąży, porodu i położu, a nadto musi być zaznajomiony i wyćwiczony technicznie w sposobie badania ginekologicznego przy pomocy zmysłu dotyku. Bez tego przygotowania nauczanie tych przedmiotów jest wręcz niemożliwe. Wobec tego sprawa tak stoi, że jeżeli uczniowie zapisujący się na te wykłady nie są przygotowani dostatecznie i dopiero w klinice położniczo-ginekologicznej to przygotowanie ich ma być uzupełnione, to okres czasu dwu półroczy na wykłady tych przedmiotów jest bezwarunkowo za krótki i powinien być rozszerzony. Jeżeli by atoli uczniowie, wstępujący do kliniki, byli dostatecznie przygotowani, to czas dwu półroczy może z biedy wystarczyć.

Aby doniosłość tego przygotowania uczniów do nauki silniej zaznaczyć i podkreślić, możemy powiedzieć, że dla lekarza praktycznego i przyszłej jego działalności ważniejsza jest dokładna znajomość fizjologii ciąży, porodu i położu i sposobów badania położniczo-ginekologicznego, aniżeli słuchanie wykładów klinicznych tych przedmiotów bez tych wstępnych wiadomości. Kto ma fizjologiczne przygotowanie i umie badać, może swą wiedzę uzupełnić i później, a słuchanie wykładów klinicznych bez wstępnych wiadomości jest bezcelową stratą czasu.

Wykłady przygotowawcze, prowadzone przez docentów prywatnych, nie obowiązkowe, słuchane przez uczniów, już zapisanych na wykład kliniczny, bez obowiązku złożenia z nich przedtem egzaminu, nie wiodą do celu i nie mogą zmienić zakorzenionego istniejącego złego. Aby złemu zaradzić, studium to przygotowawcze powinno być uczniom podane w dziale nauk teoretycznych i być przedmiotem egzaminu drugiego rygoru. — Naturalnem jest, że w dotychczasowym układzie całokształtu studiów lekarskich miejsce się na to nie znajdzie i dlatego trzeba koniecznie przynajmniej rok jeden studiów przyczynić, w którymto roku znalazłoby uwzględnienie potrzeby i wymagania innych także katedr, a mogłyby także i niektóre więcej oderwane przedmioty, jak np. rentgenologia i radiologia i t.p., znaleźć pomieszczenie. Przy takim zorganizowaniu możnaby do czasu pozostawić dla katedry położnictwa i ginekologii okres dwu półroczy na naukę.

Na wykłady kliniczne w ostatnich dwu latach całokształtu nauk lekarskich nie powinno być wolno zapisywać się uczniom bez złożenia poprzednio egzaminu z propedeutycznego przygotowania.

Całokształt nauk lekarskich składa się z dwu działów różnych przedmiotów, tj. z nauk teoretycznych i praktycznych.

Nauki teoretyczne można jeszcze podzielić na dwie grupy. Do pierwszej zaliczyć należy przedmioty, zajmujące się zdrowym ustrojem ludzkim, i przedmioty, wprawdzie nie dotyczące bezpośrednio ustroju ludzkiego, ale mimoto w całokształcie nauk lekarskich niezbędnie potrzebne. Do drugiej zaś przedmioty, omawiające stany patologiczne, jakim ustrój ludzki ulegać może, a nadto przedmioty, które mają przygotować uczniów do słuchania nauk praktycznych, zapoznać ze sposobami badania i rozpoznawania stanów patologicznych, z ogólnymi zasadami leczniczymi i sposobami postępowania w czasie leczenia i środkami w celu leczenia.

Tylko trzy przedmioty wstępne pierwszego działu, tj. anatomia opisowa, chemia nieorganiczna i fizyka, są przedmiotami,



które można uważać jako nauki dla siebie samostannie stojące i które można studiować bez pomocy innych przedmiotów. Do właściwości innych nauk lekarskich należy to, że wszystkie inne przedmioty dają się studiować i można się z nimi zapoznać tylko przy pomocy i znajomości innych przedmiotów.

Co więcej, istnieje nawet pewien konieczny porządek w studiowaniu pewnych przedmiotów po sobie, który umożliwia zaznajomieniu się z jednym przedmiotem, studiowanie drugiego. Anatomia opisowa, chemia nieorganiczna i fizyka, to trzy podstawowe przedmioty, bez których studium nauk lekarskich nie może być rozpoczęte; nie można mówić o stanach patologicznych bez znajomości dokładnej budowy zdrowego i jego fizjologicznych czynności, podobnie, jak nie można sobie nawet pomyśleć nauk lekarskich praktycznych bez dokładnej znajomości nauk teoretycznych.

Całokształt studiów lekarskich złożony z licznych przedmiotów, w tym sposobie wzajemnej zależności ze sobą związanych, przedstawia z dawien dawna ogrom nauki.

Okres pięcioletni studiów jest przyjęty w największej liczbie uniwersytetów, a także i w Austrii. Istnieją atoli wydziały lekarskie, w których nauki są rozłożone na większą liczbę lat albo obok których stworzono studia dodatkowe, tak że czas, potrzebny do ukończenia całego studium, rozkłada się na lat osiem i więcej.

W obec powstawania nowych nauk starano się je wtłoczyć w 5-letnie ramy. Te nowe przedmioty zaczęły się rozrastać, powstały nowe instytuty, co wszystko sprawiło, że całokształt nauk lekarskich nie może się już dzisiaj pomieścić w tym pięcioletnim okresie. Liczba godzin, dla niektórych przedmiotów wyznaczona, jest niedostateczna, godziny wykładowe kolidują. Ułożenie programu wykładów napotyka na trudności coraz większe, ze szkodą nauczania i nauki. Sztuczne uregulowanie tych stosunków prowadzi do przeciążenia uczniów nadmierną liczbą przedmiotów, których w danym półroczu mają słuchać. Czyni się zadość formie, a cierpi na tem rzecz sama.

Czyniono w niektórych państwach różne usiłowania. Pojęto i urządzono studium, jako dążące do wykształcenia praktycznych lekarzy, którzyby dopiero po studium dodatkowym mogli uzyskać dopełnienie wykształcenia naukowego z uzyskaniem stopnia akademickiego. W innych państwach starano się nadać temu studium cechę naukową i kształcić ludzi, posiadających stopień akademicki, ale nie posiadających dostatecznego zawodowego, praktycznego wykształcenia, któreby dopiero w latach dodatkowych lub w ciągu zawodowej przepisanej służby praktycznej uzyskiwać mogli. W innych wreszcie państwach zwiększono wprost liczbę lat, do studium potrzebnych i ugrupowano w nich porządek słuchania nauk.

Starano się złemu zaradzić także i innymi sposobami, jak np. przez wskazówki co do porządku, w jakim słuchacze mają przedmiotów słuchać, przez podział przedmiotów na obowiązkowe, do studium konieczne, z których muszą być składane egzaminy ścisłe, na przedmioty, które muszą być słuchane, ale nie podlegają egzaminowaniu i na przedmioty, które mają być wykładane, których słuchanie zależy od dobrej woli słuchaczy, wreszcie zmieniano system egzaminów. Sposoby te są niedobre.

Dla nauki, dla całokształtu nauk lekarskich, wszystkie przedmioty są ważne, nie wykluczając nawet historii rozwoju nauk lekarskich, której znajomość nadaje pogląd ogólny i wyższy na całość nauk, zapoznaje z drogami, któremi nauka kroczyła i wskazuje nowe kierunki.

Dzisiaj konieczny jest radykalny środek, tj. zwiększenie liczby lat, przeznaczonych na studium nauk lekarskich. Że tak jest, świadczą o tem codzienne wydarzenia. I tak, do zwykłych rzeczy należy, że uczniowie o mniejszych zdolnościach, a także i uczniowie, którzy pojmują doniosłe znaczenie poszczególnych przedmiotów dla ogólnego wykształcenia lekarskiego, starają się w swych książeczkach zgromadzić wszystkie do absolutorium wymagane przedmioty, aby do egzaminów przystępować mogli, a gdy to uzyskali, po ukończeniu studium przed przystąpieniem do ostatecznych egzaminów, zapisują się dodatkowo jako słuchacze nadzwyczajni na przedmioty, których nie słuchali, albo z powodu nawału nauk w przepisany czas z nich korzystać dostatecznie nie mogli i tym sposobem zwiększają sami liczbę lat, do objęcia nauk lekarskich potrzebnych. Takie zachowanie się uczniów nie jest wyjątkowym, niemal większość tak sobie radzi. Naturalnem jest, że takie dodatkowe uzupełnianie studiów, bez programu, dowolne, nie jest dobre.

Nowy system składania rygorozów u nas, który miał zapewnić spełnienie koniecznego postulatu dydaktycznego, aby uczniowie studiowali nauki praktyczne po zupełnym opanowaniu

nauk teoretycznych i po ukończeniu, ale system, który nie określa równocześnie dokładnie czasu na zdawanie tych egzaminów, — jest półśrodkiem, sprowadzającym praktycznie więcej złego, niż dobrego.

Przedewszystkiem są już techniczne trudności z egzaminami, które się nie mogą odbywać masowo, a podejmowane z pojedynczymi uczniami lub w bardzo ograniczonych grupach wymagają dłuższego czasu, odbywają się na początku rozpoczętych przedmiotów praktycznych, na które się uczniowie wprowadzić zapisują, ale na nie nieuczęszczają, bo się uczą do egzaminu, co jest niewątpliwem złem.

Zwyczaj, że uczniowie zgłaszają się o termina do egzaminów, stwarza zamieszanie i burzy porządek i wydajność nauczania. Organizacja egzaminów, oparta na przestarzałych »swobodach« uniwersyteckich, nie może być dobra.

Egzamina wobec całokształtu nauk lekarskich mają różne znaczenie i celowość, dlatego też powinny być zorganizowane z uwzględnieniem celów i z uwzględnieniem przebiegu nauki i tak urządzone, aby nie tworzyły w nauczaniu trudności.

Egzamin pierwszy ma za cel dostarczenie dowodów, że uczeń poznał wstępne nauki, do dalszego studium potrzebne, aby mógł się z korzyścią zapoznawać z patologicznymi stanami ustroju ludzkiego, ze sposobami badania tych stanów, ze środkami, służącymi do leczenia tych stanów, i aby tym sposobem mógł robić kroki wstępne do studium praktycznego.

W tym okresie studiów lekarskich, do którego mają uczniowie po pierwszym egzaminie wstąpić, panuje największa ciasnota i zgrupowanie zanadto licznych przedmiotów. Poprostu brak miejsca na wykłady i zachodzi trudność w ugrupowaniu porządku, w jakim powinny być słuchane. Dlatego jako warunek konieczny poprawienia całokształtu nauk lekarskich uważamy dodanie w tym okresie jednego roku szkolnego, coby wadliwość wyrównać mogło i coby mogło zarazem odciążyć następny okres nauk praktycznych i stworzyć dla nauk praktycznych lepsze warunki dla nauczania.

Drugi egzamin ma za cel dostarczenie dowodu, że uczeń posiadał dostateczny zasób wiedzy lekarskiej teoretycznej, aby mógł z korzyścią przejść do działu praktycznego.

Oba te egzamina mają równorzędne znaczenie, ubezpieczające pomyślne korzystanie z całokształtu nauk lekarskich. Egzamina te powinny być pomieszczone między zakreślonymi grupami nauk lekarskich i tylko pomyślnie złożone powinny uprawniać do przejścia z jednego okresu do następnego.

Wobec trudności technicznych w przeprowadzeniu egzaminów, wobec okoliczności, że się muszą odbywać w czasie wykładów, czas na ich składanie powinien być do ostatecznych granic możliwości ograniczony.

Zgłaszanie się dobrowolne uczniów do tych dwu egzaminów powinno być wykluczone. Uczniowie zgłaszają się zazwyczaj po termin do egzaminu późno, często możliwie jak najpóźniej. Dzieje się to dlatego, że jeżeli się w ciągu nauki, z której egzamin mają składać, zaniedbywali, to doraźnem i gwałtownem przysiedzeniem fałdów pragną rzecz naprawić i egzamin zdać. Ma to tę korzyść, że niejeden mniej pilny uczeń braki uzupełni i półroczu nie straci. Wyrachowanie to nie jest dobre, bo ułatwia uczniom lekceważenie nauki w czasie półroczu, w nadziei, że to przed egzaminem dopełnić potrafią. W całokształcie nauk lekarskich i w jego organizacji powinna istnieć dążność do wytworzenia prawidłowego korzystania z nauki, do zamięłowania porządku i wyrobienia poczucia obowiązkowości.

Wpływ egzaminów powinien być inny, aniżeli dzisiaj, i dlatego termin do egzaminu powinien być dla jednostek w pewnym okresie czasu wyznaczony i zawczasu ogłoszony ze strony dziekanatu.

Zupełnie inaczej ma się rzecz z trzecim egzaminem, który się składa po ukończeniu całokształtu nauk lekarskich. Egzamin ten nie jest częścią składową studium, ale ma na celu udowodnienie, że uczeń objął całokształt nauk lekarskich w ten sposób, iż może stanąć do współpracy w społeczeństwie. Wobec tego egzaminu swobody uniwersyteckie powinny być zachowane. Uczniom powinna być dana swoboda uzupełniania swych wiadomości, swoboda zgłaszania się o termin do egzaminów.

Zaznaczyć tu należy, że nie tylko wadliwa organizacja i szczupłość czasu, przeznaczonego na studium lekarskie, jest przyczyną złego, ale winić należy także i istnienie po dziś dzień przestarzałych niektórych »swobód« uniwersyteckich, których myśl i pojęcie uczniowie dziś wypaczają.

W wielu uniwersytetach utarły się między młodzieżą na podstawie swobód uniwersyteckich zwyczaje, które sprawiają, że cierpi na tem nauka. Ferye uniwersyteckie główne, ferye



w czasie świąt Bożego Narodzenia i w czasie świąt Wielkiej Nocy bywają tak rozciągane, że wliczając do nich dni niedzielne i święta różne, w ciągu roku przypadające, blisko pół roku wykłady się nie odbywają. Dzisiaj w ciągu roku trwanie wykładów nie zależy od profesora, ale w rzeczywistości od uczniów. Jeżeli się zwróci uwagę na przepisy, dotyczące terminu wpisu na wykłady i terminów dozwolonego podpisywania uczęszczania, a uczniowie korzystają z dozwolonych granic, łatwo obliczyć, jak długo w roku wykłady na uniwersytecie nie odbywają się i nauczania się nie prowadzi.

Dawniej mogło to mieć i dobre swoje strony, bo uczniowie obracali czas świąt na pracę w instytucjach, pracowniach naukowych i klinikach. Dzisiaj może jednostki tylko w ten sposób z czasu wolnego od wykładów korzystają.

W wielu wydziałach lekarskich różnych uniwersytetów doszło do tego, że niema prawie katedry, o którejby można było powiedzieć, że w kierunku dydaktycznym ma potrzebne warunki, niema profesora, któryby się nie żalił na dzisiejsze urządzenia.

Jak z tych kilku uwag widoczne, dzisiejsze urządzenia w tym kierunku dydaktycznym nie są dobre i wymagają koniecznie zmiany. Nie mogę pominąć pewnej okoliczności, a mianowicie obaw władz decydujących, że nowe zorganizowanie tych nauk może zmniejszyć frekwencję uczniów na wydziałach lekarskich i spowodować zmniejszenie się liczby sił lekarskich w społeczeństwie. Jestto szczególnie państwowo ważny, z którym się liczyć należy, ale i ten może znaleźć w nowej budowie studium lekarskiego odpowiednie uwzględnienie.

Sądzimy, że obawa, aby utrudnienie i rozszerzenie studium lekarskich mogło wpłynąć stale na zmniejszenie frekwencji uczniów, jest niesłuszna. Nowa budowa i ustrój studium lekarskiego może wywrzeć tylko podobny zwrot chwilowy i przejściowy. Historia uczy, że w ostatnich dziesiątkach lat warunki zawodowe stanu lekarskiego pogorszyły się bardzo znacznie, że ustawodawstwo na niekorzyść zawodu lekarskiego wprowadziło różne instytucje, czyniące zadość socjalnym postulatom społeczeństwa, jak przez utworzenie lekarzy kolejowych, gminnych, okręgowych, lekarzy kas chorych i t. d., a mimo to frekwencja uczniów na wydziałach lekarskich wzrasta. Frekwencja ta nie zależy od urządzeń w uniwersytetach i od warunków zawodowych, ale wyłania się z potrzeby społeczeństwa samorządnie.

Streszczając to, co wyżej o całokształcie nauk powiedziano, niezbędnem jest, aby czas na te studia wynosił co najmniej 6 lat, czyli dwanaście pełnych półroczy. Niezbędnem jest, aby wykłady i nauka odbywała się dłużej w ciągu roku szkolnego, przynajmniej 8 do 9 miesięcy. Całokształt nauk powinien być podzielony na trzy okresy: Pierwszy okres trwający dwa lata, któryby obejmował przedmioty: anatomie opisową, chemię, fizykę i nauki pokrewne. Drugi okres, trwający dwa lata, któryby obejmował: patologię ogólną, anatomie patologiczną, farmakologię i nauki pokrewne, higienę wraz z nauką o postępowaniu jałowym, propedeutykę kliniczną, z uwzględnieniem wszystkich sposobów badania, wykład o fizjologii ciąży, porodu i pójgu, rentgenologię, naukę o wewnętrznym wydzielaniu, serologię. Dział trzeci, trwający dwa lata, powinny wypełnić wykłady kliniczne i medycyna sądowa.

Pierwszy egzamin powinien być składany w ostatnich dwu tygodniach półrocza czwartego, egzamin drugi w ostatnich dwu tygodniach półrocza ósmego, egzamin trzeci w roku następnym po ukończeniu studium. Uczniowie, zapisani na położnictwo i ginekologię, nie powinni równocześnie być zapisani na klinikę chorób wewnętrznych i chirurgiczną.

Wreszcie dodatkowo nadmienić należy, że przy urządzeniu całokształtu nauk lekarskich bardzo ważną okolicznością jest, aby katedry praktyczne w klinikach i ambulatoriach mogły mieć materiał, potrzebny do celów dydaktycznych i naukowych, a nadto, aby mogły się poszywać bez trudności przypadków, które się do klinicznych celów nie nadają. Niezbędne jest zatem takie unormowanie stosunków klinik uniwersyteckich do oddziałów szpitalnych krajowych, aby te wymagania w całej pełni były uwzględnione.

A) Po tym krótkim rzucie oka na dzisiejsze warunki, braki i potrzeby katedry położnictwa i ginekologii, a nadto na niektóre niedomogi całokształtu nauk lekarskich z punktu widzenia tej katedry, wyłaniają się następujące wnioski:

I. Katedra położnictwa i ginekologii wymaga bardzo obszernego i rozległego gmachu, celowo pomyślanego i zbudowanego, któryby posiadał: a) osobne pomieszczenie dla materyału kliniki położniczej, a w tem osobne pomieszczenie dla ciężarnych, zdrowych i osobne dla chorych, osobne dla rodzących

zdrowych, osobne dla rodzących nieprawidłowo, które mają być operowane, osobne dla rodzących gorączkujących względnie zakażonych, osobne dla położnic zdrowych i osobne dla położnic chorych z podniesieniem ciepłoty, osobne dla położnic ze stwierdzonym zakażeniem, separatki dla przypadków niezwykłych, osobne sale rezerwowe, potrzebne na wymianę w razie opróżnienia jednego z działów, b) osobne pomieszczenia dla chorych ginekologicznych, a w tem: osobne dla chorób niegorączkujących, osobne dla gorączkujących, osobne dla chorych z ropieniem i rozpadającymi się nowotworami, dla chorych operowanych, osobne dla chorych po otwarciu jamy brzucha, osobna sala operacyjna dla laparotomii i osobna dla innych operacji, c) osobne pomieszczenie dla ambulatorium, osobne na instrumentarium, osobne na przyrządy do wyjaławiania opatrunków i narzędzi, osobne pomieszczenie na opatrunki i przybory, d) mieszkanie dla profesora i jego rodziny, e) mieszkania dla lekarzy, f) mieszkania dla akuserek i służby, g) kancelaryę dla profesora, h) kancelaryę dla lekarzy, j) pomieszczenie na pogotowie kliniczne, k) bibliotekę z czytelnią i miejscem na posiedzenia kliniczne, l) archiwum, m) muzeum, n) pomieszczenie na podręczne pracownie naukowe i terapeutyczne: dla mikroskopii, chemii, bakteriologii, wiwisktoryum, z pomieszczeniem na zwierzęta, dla rentgenologicznego prześwietlania i dla rentgenoterapii, o) osobne pomieszczenie na poczekalnię i szatnię dla uczniów przybywających na lekcyę, p) pomieszczenie na internat dla uczniów i uczennic z wszystkimi potrzebnymi wymaganiami, q) internat dla lekarzy, pragnących wyższego, specjalnego położniczo-ginekologicznego wykształcenia, dla tak zwanych wychowanków klinicznych, r) pomieszczenia na ubikacje dodatkowe, jak kucharki, łazienki, wychodki, osobne dla profesora, osobne dla lekarzy, osobne dla uczniów, osobne dla uczennic, osobne dla chorych i dla służby, s) sala wykładowa ogólna, t) sale wykładowe dla docentów, u) sala dla ćwiczeń operacji na bałwanach, w) sala do ćwiczeń w operacjach na zwłokach (w osobnym budynku), x) pomieszczenie na oddział chorych prywatnych profesorów z uwzględnieniem wszelkich potrzeb, y) pomieszczenie dla pogotowia poliklinicznego.

II. Obok profesora powinien być ustanowiony stały lekarz naczelny kliniczny, zastępca profesora, a zarazem jego adjunkt. Na stanowisko to powinien być powołany profesor nadzwyczajny, albo docent prywatny położnictwa i ginekologii. Profesorowi temu należałoby prócz działalności w klinice powierzyć wykłady z fizjologii ciąży, pójgu i porodu i naukę o sposobach badania położniczo-ginekologicznego.

III. Z lekarzy pomocniczych: Dwaj asystenci naukowci: jeden dla mikroskopii, chemii, drugi dla rentgenologii; posady te powinny być powierzane profesorom nadzwyczajnym lub docentom prywatnym. Dwaj asystenci kliniczni dla położnictwa. Trzej asystenci kliniczni dla ginekologii. Jeden dla polikliniki.

IV. Powinna być wprowadzona instytucja wychowanków klinicznych.

V. Trzy akuszerki kliniczne i odpowiednia liczba służby.

VI. Ustanowienie osobnego referenta administracyjnego klinicznego, któryby opracowywał referaty do władz, prowadził administracyę kliniczną, miał w ewidencji inwentarz kliniczny i zoiory, prowadził rachunki z dotacyi klinicznych i wykonywał zlecenia profesora.

VII. Klinika, pracownie i cały personal kliniczny prócz wychowanków powinien być wydatnie dotowany.

B) Z punktu widzenia katedry położnictwa i ginekologii powinien całokształt studium lekarskich ulegć następującym zmianom:

I. Okres czasu dla objęcia całokształtu nauk lekarskich powinien być rozłożony co najmniej na lat sześć.

II. Należy ograniczyć źle pojmovane swobody uniwersyteckie uczniów bez ograniczenia autonomii uniwersyteckiej, skrócić czas na ferie główne letnie, półroczne i w czasie świąt kościelnych, zaprowadzić ścisłą kontrolę obecności uczniów na wykładach i ukrócić swobodę opuszczania wykładów i uczęszczania do pracowni.

III. Wszystkie przedmioty co do ważności powinny być równo traktowane, wszystkie powinny podlegać egzaminowi. Natomiast co do przedmiotów, które dzisiaj były mniej ważne i jako nieobowiązkowe wykładane, zniżyć przy egzaminach wymagania egzaminatora do pewnej wysokości.

IV. Podzielić studia na trzy dwuletnie okresy: pierwszy okres — nauk wstępnych, drugi — nauk przygotowawczych, trzeci — nauk praktycznych.

V. Egzaminy wszystkie powinny być praktyczne i teoretyczne. Egzamin pierwszy w ostatnich dwu tygodniach IV pół



rocz. Egzamin drugi w ostatnich dwu tygodniach VIII półroczu. Ostatni egzamin w następnym roku po uzyskaniu absolutorium.

VI. Termin zdawania I i II rygorozum powinien być wyznaczany imiennie przez dziekanat na dany dzień. Dowolne zgłaszanie się do tych dwu egzaminów powinno być zniesione. Kandydat, który się zgłosi do egzaminu lub nie uzyska stopnia dostatecznego, traci prawo do wpisania się na następny okres nauk lekarskich.

VII. Zmienić ugrupowanie przedmiotów, wykładanych na poszczególnych półroczach, tak aby w drugim okresie nauk znalazły pomieszczenie wszystkie nauki przygotowawcze do studium praktycznego. Osobno traktowana nauka postępowania jałowego tak dobrze wśród prac teoretycznych i w działalności klinicznej. Nadto nauka, rentgenologii. W tym okresie też jako przedmiot przygotowawczy powinna być pomieszczona klinika propedeutyczna, na którąby przyjmowano przypadki, do wszystkich nauk praktycznych należące, w celu wyćwiczenia uczniów w praktycznym badaniu chorych.

VIII. Stworzyć nową ustawę, mocą której objęcie urzędowania w służbie publicznej byłoby możliwe dopiero w rok po uzyskaniu stopnia akademickiego i po wykazaniu się, że rok ten był spędzony na pracy lekarskiej praktycznej w służbie szpitalnej, albo w trzy lata dopiero po uzyskaniu stopnia akademickiego, jeżeli lekarz od razu po uzyskaniu stopnia akademickiego oddał się wyłącznie praktyce prywatnej.

IX. Unormować drogą ustawową stosunek klinik uniwersyteckich do szpitali krajowych tak, aby wymagania katedr praktycznych co do materiału potrzebnego dla celów dydaktycznych i naukowych doznały zupełnego uwzględnienia.

## Analizy chemiczne wód mineralnych z uwzględnieniem jonizacji i hydrolizy składników.

Podał

Doc. Dr M. Seńkowski.

(Wykład na III Zjeździe balneologów polskich w Krakowie 5 maja 1914.)

Nadzwyczaj proste i jasne prawa gazów idealnych były fundamentem, na którym tysiące pracowitych rąk budowało przez cały wiek dziewiętnasty wspaniałą gmach nowoczesnej chemii. Fundament był silny, lecz jego wielkość była skończona, to też i wysokość gmachu musiała być ograniczona. Coraz częściej zdarzało się, że brakło miejsca do umieszczenia nowej cegiełki, coraz bardziej okazywała się potrzeba rozszerzenia fundamentów wiedzy. Stan gazowy, to tylko jeden z trzech stanów materii, istnieją jeszcze dwa inne, to też konieczną rzeczą okazało się rozszerzyć prawa gazowe na stan płynny i stały lub wyszukać inne prawa, któreby te stany obejmowały.

Zachowanie się gazów względem ciśnienia i temperatury, doświadczalnie wykazane przez Boylego i Gay-Lussaca, doprowadzają do prostego wzoru  $p v = \frac{p_0 v_0}{273} T = RT$ . Jeżeli do bada-

nia weźmiemy tyle gramów związku chemicznego, jaki jest jego ciężar drobinowy, czyli, jak to Ostwald nazwał, weźmiemy jeden »mol«, wówczas objętość jakiegokolwiek gazu wyniesie 22,412 litrów pod ciśnieniem jednej atmosfery, a R przybierze stałą wartość 0,0821. Zrównanie gazowe stało się punktem wyjścia najważniejszych teorii chemicznych, w szczególności prawa Awogadry i kinetycznej teorii gazów mimo, że prawo to ma tylko ograniczone i przybliżone znaczenie. W szczególności polega ono na fałszywym przypuszczeniu, że drobiny gazu nie mają objętości, że są punktami matematycznymi i że ku sobie nie ciążą, wbrew prawu Newtona.

W ósmym dziesięcioleciu w. XIX van der Waals uwzględnił te dwa czynniki i jego zrównanie, charakterystyczne dla gazów, przybiera kształt:  $\left(p + \frac{a}{v^2}\right)(v - b) = RT$ . — a. jest współczynnikiem zależnym od ciężenia drobin ku sobie, b. zaś zależnym od wielkości drobin. Dla gazu o niskim ciśnieniu, a dużej objętości a. i b. są znikająco małe, to też wyrazy  $\frac{a}{v^2}$  i b. zbliżają się do zera, a zrównanie przybiera kształt  $p v = RT$ .

Przez zmniejszenie v wyraz  $\frac{a}{v^2}$  staje się coraz większy, a przez równoczesne obniżenie T gaz przekracza punkt krytyczny i przechodzi w stan płynny. Wyraz  $\frac{a}{v^2}$  wskutek zmniejszenia mianownika przybiera mimo, że a jest małe, olbrzymią wartość, dochodzącą do tysięcy atmosfer. To kuśrodkowe ciśnienie drobin ma znaczenie w późniejszym wyjaśnieniu, jak należy pojąć prężność osmotyczną.

Zadziwiająca pomysłowością teoria rozczyńców nie powstała od razu. Biologiczne badania Pfeffera, de Vriesa, badania Raoult'a, a z drugiej strony Faradaya, Hittorfa, Helmholtza, składały cegiełki po cegiełce materiały, z którego genialni budowniczowie, van t'Hoff, Ostwald, Arrhenius i Nernst, przy stosowaniu ścisłych metod doświadczalnych i matematycznych zbudowali gmach wspinały, jednym śmiałym rzutem myśli wytłumaczyli zawiłe zjawiska tak jasno i ściśle, że niewiele podobnych przykładów znajdziemy w rozwoju nauk przyrodniczych. Teoria van t'Hoffa powiada, że ciało rozpuszczone wywiera w pewnych warunkach ciśnienie zwane osmotycznym, równe ciśnieniu, jakiego to ciało w stanie gazowym wywierało na ściany naczynia w identycznych warunkach objętości i ciepłoty, i że prawa gazowe w całej pełni znajdują zastosowanie w pomiarach prężności osmotycznej, że więc  $p v = RT$ .

Jakież to są warunki, wśród których możemy stwierdzić prężność osmotyczną? Aby stwierdzić siłę ciągnienia i zmierzyć ją, musimy jej przeciwważyć inną siłę odwrotnie działającą, np. siłę elastyczności, albo też tak ułożyć warunki, aby siła ciśnienia wykonywała pracę, n. p. w zegarze.

Gaz zamknięty np. we flasce stalowej niczem na zewnątrz nie objawia swej prężności, o ile tylko ściany flaszki ją przeważają. Gdy założymy manometr, wtedy możemy zmierzyć prężność gazu, przeciwstawiając jej siłę sprężyny, gdy połączymy flaszkę z motorem pneumatycznym, możemy uzyskać pracę. W prężności osmotycznej rolę flaszki stalowej odgrywa wewnętrzne przyciąganie drobin rozczyńnika, dochodzące, jak poprzednio powiedziane, do tysięcy atmosfer. Wobec tego prężność osmotyczna w zwykłych warunkach nie może się na zewnątrz objawić. Jeżeli zbiornik gazowy połączymy ze zbiornikiem pustym, wtedy gaz przejdzie do tego drugiego, a przy przejściu tem możemy

uzyskać pewną ilość pracy mechanicznej  $A = RT \cdot \ln \frac{p_1}{p_2}$ . Jeżeli na zgęszczony rozczyń np. cukru nalejemy wody, wtedy po pewnym czasie wbrew sile ciśnienia płyny się wymieszają.

Jeżeli dwa naczynia połączymy ścianką, która przepuszcza tylko rozczyńnik, a nie przepuszcza ciała rozpuszczonego, czyli ścianką półprzepuszczalną, to znaczy, jeżeli zrównoważymy ciśnienie dośrodkowe rozpuszczalnika, wtedy okaże się różnica na manometrze, którą Pfeffer, używając błon ze siarkocyanku miedzi, dokładnie oznaczył. Różnica ta występuje powoli z powodu międzydrobinowego tarcia cieczy. Jak gaz rozprężany przez maszynę da nam pewną ilość pracy mechanicznej, tak samo ciało rozpuszczone, rozprężając się, może nam dać pracę w formie energii mechanicznej, albo, jeżeli ciało rozpuszczone będzie elektrolitem, w formie energii elektrycznej (Nernst).

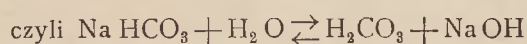
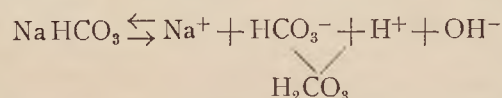
Już Pfeffer zauważył, że sole, kwasy i zasady, rozpuszczone w wodzie, wylamują się z pod wymienionego prawa, że ich prężność osmotyczna jest większa, niż to odpowiada prawu van t'Hoffa. Ciała te posiadają jeszcze inną własność, z całkiem innej dziedziny wiedzy; ich rozczyń przewodzą prąd elektryczny, one są elektrolitami. I znów trzeba było jednego genialnego błysku myśli wielkiego uczonego norweskiego Arrheniusa, ażeby rozmaite obserwacje i pomiary, dokonywane od początku XIX wieku, zebrać w jedną śmiałą hipotezę. Sole, kwasy i zasady rozkładają się w rozczyń wodnym na atomy lub grupy atomów, obdarzone ładunkiem elektrycznym dodatnim lub ujemnym, które już Faraday nazwał jonami. Tylko że Faraday przypuszczał, iż jony tworzą się dopiero pod wpływem prądu elektrycznego, gdy tymczasem Arrhenius, ze ścisłością, właściwą nowoczesnym obserwacjom i teoryom, przyjmuje tworzenie się jonów już w chwili rozpuszczenia, względnie rozcieńczenia rozczyń. Według Arrheniusa rozcieńczony rozczyń np. soli kuchennej nie zawiera drobin NaCl, lecz jony Na i Cl. Niepojętem w tej teorii było, w jaki sposób oddzielne atomy sodu i chloru mogą istnieć obok siebie wobec silnego powinowactwa tych ciał do siebie. Trzeba tu jednak uwzględnić, że nie mamy do czynienia po prostu tylko z atomami, lecz z atomami, obdarzonymi jednym lub kilku ładunkami elektrycznymi zależnie od wartościowości, a ładunki te są ową siłą, pozwalającą różnym atomom istnieć obok



siebie. Jeżeli zobojętnimy ładunki na naelektryzowanej elektrodzie, wtedy jony zmieniają się na atomy i następuje elektroliza roztworu.

Dyssocjacja elektryczna zależy od różnych warunków. Przedewszystkiem ważną rolę odgrywa rozczynnik. Woda okazuje się najsilniejszą z powodu wysokiej stałej dielektrycznej, a kwasy i zasady tem łatwiejszej ulegają dysocjacji, im są silniejsze. Siła kwasu (aviditas) jest wyrazem jego zdolności dysocjacyjnej, kwasy słabe, np. węglowy, siarkowodorowy, krzemowy, ulegają dysocjacji w bardzo niskim stopniu; kwas solny o zawartości jednego mola w 32 litrach istnieje w 97% w postaci jonów, kwas octowy w 2,4%, a kwas węglowy, siarkowodorowy, krzemowy w zaledwo oznaczalnym ułamku.

Sama woda, zupełnie czysta, jest do pewnego stopnia zdysocjonowana. Zawartość  $H^+$  w czystej wodzie wynosi  $0,8 \cdot 10^{-7}$ , co odpowiada jednemu gramowi jonów wodoru w 12 milionach litrów wody. Ta mała ilość jonów wodorowych względnie wodorotlenowych wystarcza jednak, aby spowodować rozkład soli słabych kwasów lub słabych zasad na kwas i zasadę np.



Teorie o prężności osmotycznej i dysocjacji elektrycznej, tak nadzwyczajnie płodne w następstwa, wyszły z obserwacji biologicznych, lecz wkrótce potężną falą wróciły do biologii. Badanie czynności wydzielniczej gruczołów, zjawiska elektryczne, kurczenie się mięśni i t. d. tłómaczymy dziś na podstawie tych teorii. Na szczególną uwagę zasługuje uwzględnienie dysocjacji elektrycznej w farmakologii. Działanie jakichkolwiek soli, kwasów lub zasad jest działaniem sumarycznem poszczególnych jonów. W jeszcze wyższym stopniu odnosi się to do leczenia wodami mineralnymi. Z bardzo małymi wyjątkami są wody mineralne roztworami rozcieńczonymi soli, które, o ile są solami silnych kwasów i zasad, znajdują się w stanie całkowitej lub prawie całkowitej dysocjacji. Sole słabych kwasów np. węglowego, siarkowodorowego, krzemowego, ulegają częściowej lub całkowitej hydrolizie, a wtedy obok wolnych jonów może się znaleźć wolny jon hydroksylowy i wolny kwas.

Kwasy dwuzasadowe, np. węglowy lub siarkowodorowy, ulegają dysocjacji stopniowej, najpierw na  $H^+$  i  $HCO_3^-$ , później na  $H^+$  i  $CO_3^{--}$ . Doświadczenie wykazuje, że pierwszy wodor jonizuje się względnie łatwo, drugi znacznie trudniej, że więc w wodach znajdują się przedewszystkiem jony  $HCO_3^-$  i t. d.

Wyrażanie zawartości składników w jonach, a nie w nierozłożonych, często dowolnie przyjętych solach w niczem nie zmienia postępowania przy analizie. Jestto tylko kwestja rachunku; w miejsce ciężaru drobinowego soli uwzględniamy ciężar jonu, który niczem się nie różni od ciężaru atomu lub grupy atomów. Ciężar elektronu, jako przenośnika ładunku elektrycznego wynosi  $1/2000$  ciężaru atomu wodoru, to też różnicy ciężaru jonu i atomu nie możemy spostrzedz.

Przedstawienie analiz wód w jonach, lubo nie zmienia poglądu na wartość wody, ma przecież swoje znaczenie. Przedewszystkiem odpowiada właściwemu składowi wody. Wody mineralne z małym wyjątkiem surowic są roztworami rozcieńczonymi, to też sole znajdują się tam w stanie zupełnej lub prawie zupełnej dysocjacji elektrycznej. Drugi ważny szczegół, to sprawa przedstawiania wartości wody. Chodzi np. o zawartość jodu. W jednej wodzie jest jod oznaczony jako jodek sodowy, w drugiej jako potasowy, w innej jako magnezowy, a gdy ktoś chciał wody porównać, musiał dopiero żmudnie przerachowywać.

W badaniach fizykochemicznych, szczególnie dotyczących się gazów i roztworów, jako jednostkę objętości przyjmują powszechnie litr, jako zaś jednostkę wagi danego związku chemicznego mol, t. j. wielkość drobinową wyrażoną w gramach. Jednostką stężenia będzie zatem mol w litrze. Mole jonów jednowartościowych są zarazem gramorównoważnikami, ponieważ równoważą się nawzajem, np. mol chloru z molem sodu. Równoważniki jonów 2, 3, i t. d. wartościowych są 2, 3, i t. d. razy mniejsze. Np. mol  $SO_4^{--}$  — równoważy dwa mole Na, więc równoważnik  $SO_4^{--}$  — jest  $\frac{1}{2}$ . Ponieważ wody mineralne są roztworami zwykle bardzo rozcieńczonymi, używamy w rachunku jednostek ty-

siąc razy mniejszych, nazywając je milimolami i milirównoważnikami.

Nowoczesna analiza obejmuje zatem tablicę zawartości jonów dodatnich i ujemnych, tablicę milimolów i tablicę milirównoważników. Suma milirównoważników dodatnich musi się równać sumie ujemnych. Poza tem wymieniamy słabe kwasy, jako niezdisocjonowane, np. kwas krzemowy, lub też jako rozpuszczone gazy, np. siarkowodor lub bezwodnik węglowy wolny. W tem przedstawieniu tkwi mała pomyłka, ponieważ siarkowodor we wodzie jest w pewnym małym stopniu zdysocjonowany, tak samo i kwas węglowy, stopień dysocjacji jest jednak tak mały i tak zależny od innych czynników, np. ciepłoty, że wygodniej go nie uwzględniać. Nadto dodajemy jeszcze jedną tablicę, określającą zawartość soli, jakiby trzeba rozpuścić w czystej wodzie, aby otrzymać roztwór przybliżony do wody mineralnej. Ta ostatnia tablica jest identyczna z tablicami w dawnych analizach.

Dołączone tu analizy wód rabczańskich dokładnie objaśniają nowoczesne poglądy na skład wód mineralnych.

Analiza źródła Maryi (obliczona z tablicy związków)

W jednym litrze wody znajduje się:

| Kationy                      | gramy   | mili-mole | mg. równoważniki |
|------------------------------|---------|-----------|------------------|
| Jon litu $Li^+$              | 0,0048  | 0,68      | 0,68             |
| sodu $Na^+$                  | 9,3458  | 408,48    | 408,48           |
| potasu $K^+$                 | 0,0815  | 2,10      | 2,10             |
| wapnia $Ca^{++}$             | 0,1610  | 4,05      | 8,16             |
| magnezu $Mg^{++}$            | 0,0373  | 1,54      | 3,08             |
| baru $Ba^{++}$               | 0,0041  | 0,03      | 0,06             |
| żelazawy $Fe^{++}$           | 0,0015  | 0,03      | 0,06             |
| manganawy $Mn^{++}$          | 0,0006  | 0,01      | 0,02             |
|                              |         |           | 422,58           |
| Aniony                       |         |           |                  |
| Jon chloru $Cl^-$            | 13,9165 | 395,59    | 395,50           |
| bromu $Br^-$                 | 0,0573  | 0,72      | 0,72             |
| jodowy $I^-$                 | 0,0368  | 0,31      | 0,31             |
| wodorowęglanowy $HCO_3^-$    | 0,8248  | 13,62     | 13,62            |
| węglanowy $CO_3^{--}$        | 0,3577  | 6,00      | 12,00            |
| siarkanowy $SO_4^{--}$       | 0,0161  | 0,17      | 0,34             |
|                              | 24,8374 | 833,33    | 422,58           |
| Kwas metakrzemowy $H_2SiO_3$ | 0,0328  | 0,42      |                  |
|                              | 24,8802 | 833,75    |                  |

Skład wody odpowiada w przybliżeniu roztworowi zawierającemu w jednym litrze:

|                        |         |
|------------------------|---------|
| Chlorku potasowego     | 0,1301  |
| Chlorku sodowego       | 22,8654 |
| Jodku sodowego         | 0,0456  |
| Bromku sodowego        | 0,0738  |
| Wodorowęglanu sodowego | 1,1362  |
| Węglanu litowego       | 0,0253  |
| Węglanu wapniowego     | 0,4022  |
| Węglanu magnezowego    | 0,1292  |
| Węglanu barowego       | 0,0059  |
| Węglanu manganowego    | 0,0012  |
| Węglanu żelazowego     | 0,0032  |
| Siarkanu potasowego    | 0,0293  |
| Kwasu metakrzemowego   | 0,0328  |
|                        | 24,8802 |

nadto ślady jonu boranowego.

Analiza źródła Rafaëli (obliczona z tablicy związków)

| Kationy             | gramy  | moli-mole | mg. równoważniki |
|---------------------|--------|-----------|------------------|
| Jon litu $Li^+$     | 0,0052 | 0,76      | 0,77             |
| sodu $Na^+$         | 9,3737 | 409,68    | 409,68           |
| potasu $K^+$        | 0,0817 | 2,10      | 2,10             |
| wapnia $Ca^{++}$    | 0,1948 | 4,91      | 9,82             |
| baru $Ba^{++}$      | 0,0042 | 0,03      | 0,06             |
| magnezu $Mg^{++}$   | 0,0819 | 3,39      | 6,78             |
| żelazawy $Fe^{++}$  | 0,0021 | 0,04      | 0,08             |
| manganawy $Mn^{++}$ | 0,0005 | 0,01      | 0,02             |
|                     |        |           | 429,30           |



## Aniony

|  |         |        |        |
|--|---------|--------|--------|
| Jon chloru $\text{Cl}^-$                   | 13,9524 | 396,60 | 396,60 |
| bromu $\text{Br}^-$                        | 0,0567  | 0,71   | 0,71   |
| jodu $\text{I}^-$                          | 0,0388  | 0,31   | 0,31   |
| wodorowęglanowy $\text{HCO}_3^-$           | 0,8017  | 13,24  | 13,24  |
| węglanowy $\text{CO}_3^{--}$               | 0,5207  | 8,76   | 17,52  |
| siarkanowy $\text{SO}_4^{--}$              | 0,0441  | 0,46   | 0,92   |
|  | 25,1585 | 841,00 | 429,50 |
| Kwas metakrzemowy $\text{H}_2\text{SiO}_3$ | 0,0292  | 0,37   |        |
|  | 25,1877 | 841,37 |        |

Skład wody odpowiada w przybliżeniu roztynowi zawierającemu w jednym litrze:

|   |         |
|---|---------|
| Chlorku potasowego $\text{KCl}$               | 0,0871  |
| Chlorku sodowego $\text{NaCl}$                | 22,9583 |
| Jodku sodowego $\text{NaJ}$                   | 0,0459  |
| Bromku sodowego                               | 0,0730  |
| Wodorowęglanu sodowego $\text{NaHCO}_3$       | 1,1047  |
| Węglanu litowego $\text{Li}_2\text{CO}_3$     | 0,0276  |
| Węglanu wapniowego $\text{CaCa}_3$            | 0,4867  |
| Węglanu magnezowego $\text{MgCO}_3$           | 0,2836  |
| Węglanu barowego $\text{BaCO}_3$              | 0,0060  |
| Węglanu żelazawego $\text{FeCe}_3$            | 0,0044  |
| Węglanu manganawego $\text{MnCO}_3$           | 0,0011  |
| Siarkanu sodowego $\text{Na}_2\text{Se}_4$    | 0,0801  |
| Kwasu metakrzemowego $\text{H}_2\text{SiO}_3$ | 0,0292  |
|   | 25,1877 |

nadto ślady jonu boranowego.

(Rękopis złożony Redakcyi w czerwcu 1914).

## Wiadomości zawodowe.

**W sprawie spirytusu dla lekarzy** zawiadamia Izba lekarska zachodnio-galicyska, że już przyznano przydział do 31 sierpnia 1918. Skoro spirytus przydzielony istotnie nadejdzie, Izba poda to niezwłocznie do wiadomości, poczem lekarze będą mogli za asygnatami Izby otrzymywać go ze składnic. Dla oznaczenia składnic zechcą koledzy na prowincyi porozumieć się ze sobą i zawiadomić Izbę, gdzieby dla każdej z okolic najdogodniej było składnicę urządzić. Do jednej składnicy musi należeć kilka powiatów. Na każdego z lekarzy przypadnie przeciętnie przeszło 2 litry spirytusu do palenia miesięcznie (o ile transporty regularnie będą nadchodzić). Spirytus czysty (alkohol) mogą lekarze otrzymywać tylko na recepty z aptek.

W dzienniku ustaw państwowych ogłoszono rozporządzenie ministerjalne z 17. grudnia 1917, dotyczące się **zwalczania zimnicy**. Rozporządzeniem tem zaliczono zimnicę do chorób podlegających obowiązkowi zgłoszenia, a temsamem dopuszczono stosowanie także względem zimnicy środków ochronnych, objętych ustawą o zwalczaniu chorób zakaźnych. Doniesienia o przypadkach zimnicy mają być czynione tylko ustnie albo pisemnie. Odosobnienie chorych na zimnicę będzie konieczne w razie pojawienia się zachorowań w okolicach dotychczas wolnych od zimnicy, a nawet w okolicach, w których zimnica przed niedawnym czasem jeszcze występowała epidemicznie. Odosobnienie ma być w ten sposób wykonane, ażeby osoba odosobniona miała osobny pokój, w którym drzwi są zaopatrzone podwójnym zamknięciem siatkowym, a okna siatkami, względnie łóżko chorego jest otoczone gęstą siatką, chroniącą od komarów. Wreszcie powyższe rozporządzenie ministerjalne daje możność zastosowania środków celem tępienia przenośników zimnicy, t. j. komarów z rodziny widliszów (anopheles). Takie zarządzenia tylko wtedy mogą mieć rację, jeżeli dają pewne widoki powodzenia i jeżeli wykonalność ich nie ulega wątpliwości; dlatego też Ministerstwo spraw wewnętrznych zastrzegło sobie decyzję w każdym szczegółowym przypadku.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego, wyznaczone na 20. II., na którym miał się odbyć wykład dr. Weissgla i inż. Thora o kształceniu inwalidów, musiało być odłożone z przyczyn niezależnych od prezydium Towarzystwa i od prelegentów.

— Dyplom doktora wszech nauk lekarskich uzyskał p. Józef Chmiel, rodem ze Strzyżowa w Galicyi.

**Warszawa.** Lekarze i medycy-legioniści, internowani w Benjaminowie, założyli 21. VIII. 1917 Towarzystwo lekarskie celem uzupełniającego wykształcenia lekarskiego. Lekarzy członków jest 10, medyków 8. Posiedzenia odbywają się 2 razy w tygodniu; odbyło się dotąd 38 posiedzeń z 12 odczytami i 83 referatami (Gaz. lek. 7.)

— W Dyrekcyi służby zdrowia (ul. Marszałkowska 154) można zasięgać wiadomości o wakujących stanowiskach lekarskich: w Opocznie (lekarz epidemiczny do walki z dudem plamistym, płaca 1000 k. miesięcznie), w Łęczycy (lekarz naczelny szpitala zakaźnego, płaca 5000 mk. rocznie), w Stawiskach, Koszowie (lekarz szpitalny), Czerwińsku, Błoniu. (Gaz. lek. 7.)

— Towarzystwo higieny praktycznej im. B. Prusa (Żórawia 21) ogłasza konkurs im. dr. Chelchowskiego na 1—1½ arkuszową broszurę popularną z terminem do 1. czerwca b. r., a nagrodami 185, 126 i 65 marek. Temat dowolny, Towarzystwo zaleca jednak następujące: 1) Ratujcie niemowlęta. 2) Trzeba mieszkać po ludzku: dobre mieszkanie — zdrowie, złe mieszkanie — choroba. 3) Dobra studnia. 4) Co ma dać dziecku szkoła ludowa. 5) Jak wyzyskać gnojówkę, a zdrowiu nie zaszkodzić.

**Zmarli:** Dr. Wacław Szreder w 53 r. życia, Dr. Marcelli Sawicki w 51 r. ż., w Warszawie; z duru plamistego: Dr. Julian Zaleski w 64 r. ż. w Lipnie, Dr. Michał Brüner w 60 r. ż. w Warszawie, Dr. Zygmunt Zawadzki, lekarz naczelny szpitala zakaźnego w Łęczycy, w 53 r. ż. na dur brzuszny; Dr. Jan Dłutek, p. o. lekarza powiatu grójeckiego, w 35 r. ż. na dur osutkowy.

**Redakcyja otrzymała:** Prof. Dr. Korczyński 1) Unter dem Symptomenbilde von Bauchparatyphus verlaufende, nicht paratyphöse Erkrankungen. (Klin. ther. Woch.) 2) Allgemeine Betrachtungen zur Deutung des vegetativen Tonus und der vegetativen Neurosen (Mediz. Klinik 1917). 3) Statistisches über Bauchtyphus. 4) Eitrige Typhusmeningitis. (Wiener klin. Woch. 1917). — Prof. Dr. Godlewski: Plazma i jądro w początkowych okresach rozwoju embryonalnego (Akad. Umiej. Kraków 1917)

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych.

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfs bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykatorska 51.



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoflerlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

# SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0'3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczołowych i t. p. Cena flaszki Kor. 5'—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.08. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6'—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3'—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gośćcu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2'40, za duży Kor. 9'—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskim przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

Prof. Dr. Antoni Mars, Uwagi dotyczące urządzenia nauki położnictwa i ginekologii w uniwersyteckich Wydziałach lekarskich . . . . . str. 57  
 Doc. Dr. M. Seńkowski, Analizy chemiczne wód mineralnych z uwzględnieniem jonizacji i hydrolizy składników . . str. 62

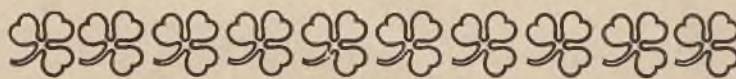
Wiadomości zawodowe . . . . . str. 64  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 64  
 Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod-peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
 żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jemnego smaku.  
 w działaniu w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).  
 zastępuje

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych  
 jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

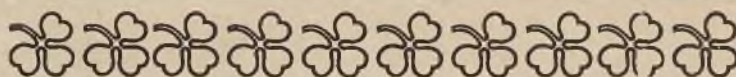
aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w zółtach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy

Dwie flaszki posyłam franco.



Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana** przy:  
 zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
 ostrym nieżyście żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
 bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
 żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
 dnieniu, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczaniowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałów, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerczy za wiersz peltowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 ko 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój

### Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,

em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

## Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE 191







## Optochin basicum

swoisty środek chemoterapeutyczny przy  
zapaleniu płuc.

Nowsze publikacje o wskazaniu i dawkowaniu:

MENDEL, Münch. med. Wschr. 1915 Nr. 22 i Deutsche med. Wschr. 1916 Nr. 18; LESCHKE, D. m. W. 1915 Nr. 46; MORGENROTH, D. m. W. 1916 Nr. 13 i Berl. klin. W. 1916 Nr. 24 u. 27 (Vereinsberichte); LUBLINSKI, Berl. klin. W. 1916 Nr. 27; BECHER, Med. Klin. 1916 Nr. 44; FR. MEYER, D. m. W. 1916 Nr. 45; ROSENGART, D. m. W. 1916 Nr. 46; v. DZIEMBOWSKI, D. m. W. 1916 Nr. 52; ROSIN, Therap. d. Gegenw. 1917. Junihft.

## Optochin hydrochloricum

w okulistyce, przedewszystkiem przy *Ulcus corneae* serpens.

Nowsze publikacje:

AXENFELD u. PLOCHER, D. m. W. 1915 Nr. 29; CAVARA, Klin. Monatsbl. f. Augenheilk. Bd 54 1915; CRAMER, Zschr. f. ärztl. Fortbildg. 1915 Nr. 14; LEHMANN, Ugeskrift for Laeger 1915 Nr. 46; ROSENHAUCH, Przegląd Lekarski 1916 Nr. 1; AUGSTEIN, M. m. W. 1916 Nr. 15; KRAUPA, Jahreskurse für ärztl. Fortbild 1916 Nr. 11; GRÜTER, M. m. W. 1917 Nr. 2.

6

Piśmiennictwo do dyspozycji.

Przy zamawianiu próbek prosimy panów lekarzy  
powołać się na ogłoszenie Nr. 150.

Wydawnictwa Księgarni Polskiej T. N. S. W.

we Lwowie — ul. Małeckiego 5.

Dr. Hornowski Józef. Dysenterya i tyfussy, K 380. Naukowe, lecz w sposób jasny i zrozumiały nawet dla niedoświadczonych, przedstawienie przebiegu i zabiegów przeciw chorobom w czasach wojennych rozpowszechnionym.

Dr. Hornowski Józef. Samoobrona organizmu. K 480. Walka o rozwój i utrzymanie przy życiu, jaką organizm stacza, czerpiąc siłę ze zasobów własnej energii.

Obydwie broszury w poczekalniach lekarskich bardzo pożądane.

Do nabycia w każdej księgarni lub u nakładcy: Książnica  
polska T. N. S. W. Lwów, Małeckiego 5. 202

## TRAN JODOWO ŻELAZISTY

Zawiera równie jak tran Labussena 100 gr. tranu 0.20 jodku żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, żołączach, niedokrewności i t. p.

Sposób użycia: Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczkę po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOŁASCHA.

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normálne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza     | h.          | Nr    | Woda lecznicza   | h.          | Nr     | Woda lecznicza    | h.          |
|------|--------------------|-------------|-------|------------------|-------------|--------|-------------------|-------------|
| I    | Normalna           | 1/4 l. 1—   | XII   | Jodowa słabsza   | 3/4 l. 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza | 3/4 l. 1:2  |
| II   | Alkaliczna słabsza | 1/2 l. 95   | XIII  | » mocniejsza     | 1/2 l. 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza    | 1/2 l. 1:10 |
| III  | » mocna            | 1/2 l. 1—   | XIV   | Bromowa słabsza  | 3/4 l. 1:05 | XXV    | » mocniejsza      | 1/2 l. 1:20 |
| IV   | Słona słabsza      | 1/2 l. 1—   | XV    | » mocna          | 1/2 l. 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa  | 1/2 l. 1:10 |
| V    | » mocniejsza       | 1/2 l. 1:05 | XVI   | Żelazista        | 3/4 l. 1:05 | XXVII  | Niesłona          | 1/2 l. 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona   | 1/2 l. 95   | XVII  | Arsenawa         | 1/2 l. 1:10 | XXVIII | Radowa czysta     | 3/4 l. —    |
| VII  | Glauberska mocna   | 1/2 l. 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista | 1/2 l. 1:10 | XXIX   | » alkaliczna      | 1/2 l. —    |
| VIII | » słabsza          | 1/2 l. 95   | XIX   | Dyetetyczna      | 3/4 l. 1—   | XXX    | » glauberska      | 1/2 l. —    |
| IX   | Magnowa            | 1/2 l. 1:10 | XX    | Kwaskowata       | 1/2 l. 95   | XXXI   | » litowa          | 1/2 l. —    |
| X    | Wapniowa           | 1/2 l. 1:10 | XXI   | Stołowa normalna | 3/4 l. 95   |        |                   |             |
| XI   | Litowa             | 1/2 l. 1:10 | XXII  | Różowa słabsza   | 1/2 l. 1:05 |        |                   |             |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału zakaźnego szpitala powszechnego we Lwowie.

## Wyniki zastosowania szczepionki przeciwploniczej Gabryczewskiego w latach 1909—1914.

Podał

Dr. Marya Fijałkowska-Strzelecka

lekarzka oddziałów zakaźnych lwowskiego szpitala powsz.

(Częściowo podług odczytu w Wileńskim Towarzystwie lekarskim).

Jako długoletnia lekarzka z zakresu chorób wewnętrznych i dziecięcych w Wileńskim Zarządzie kolei poleskich, miałam bardzo wiele do czynienia z dziećmi, pomiędzy którymi były częste przypadki zachorowania na płonicę. W rodzinach tych, przeważnie średnio lub mniej zamożnych, o ile zdarzały się podobne przypadki, o odosobnieniu chorego nie można było myśleć, dlatego też w razie zachorowania jednego dziecka i inne przeważnie zapadały na płonicę; a wiadomo, jak wielką klęskę dla społeczeństwa stanowi płonica, której śmiertelność przewyższa sumę śmiertelności wielu innych chorób, a częste stosunkowo powikłania pozostawiają nieraz ślady na całe życie. Przypadki płonicy w rodzinach służby kolejowej były bardzo niepożądane także ze względu na długą przerwę w pracy służbowej rodziców: o ile bowiem w mieszkaniu urzędnika kolejowego zachorował ktoś na płonicę, musiałam ze względów higienicznych żądać bezwarunkowo od administracji kolejowej urlopowania tego urzędnika na cały czas choroby, co nieraz w rodzinie, składającej się z kilkorga dzieci, trwało kilka miesięcy.

Z tych względów bardzo chętnie chwyciłam się myśli zapobiegania za pomocą szczepień Gabryczewskiego szerzeniu się tej epidemii, w czym znalazłam czynne poparcie naszego naczelnego lekarza.

Gabryczewski wprowadził szczepionkę w 1905 r. w celu zapobiegania ciężkim przypadkom płonicy. Do każdej flaszeczki ze szczepionką dodany bywa opis wyrobu i stosowania szczepionki. Należy zwrócić uwagę, że opis ten redagowany był w 1905—1908 r., t. j. w okresie największego zastosowania leczniczej surowicy Mosera. Opis ten brzmi, jak następuje:

»Szczepionka płonicza jest to zgęszczona bulionowa hodowla paciorkowców, otrzymanych z przypadków płonicy; paciorkowce zabija się przez ogrzewanie do 60° C i dodanie 0,5% kwasu karbolowego. Każda serya szczepionki przed oddaniem do użytku bywa wypróbowana w instytucie na 10 dzieciach i stosownie do otrzymanego wyniku do każdej seryi dodaje się odpowiednie wskazówki dawkowania«.

»Szczepionka służy jako środek ochronny — nie leczniczy — przeciw zakażeniu paciorkowcami przy płonicy«.

»Flaszeczkę ze szczepionką należy najpierw przed użyciem wstrząsnąć, aby otrzymać równomierne zmętnienie, a po nabraniu do wyjąłowanej strzykawki wstrzyknąć podskórną w okolicę brzucha lub pleców. Szczepionkę należy obowiązkowo wstrzykiwać trzy razy z przerwami 7-dniowymi. Stosować należy mniej więcej następujące dawki: Dla dzieci od 0 do 2 lat 0,1 ctm. sz., od 2—5 lat 0,2 ctm., od 5—10 lat 0,3 ctm., od 10—15 lat 0,4 ctm.; dla dorosłych pierwsza dawka nie powinna przewyższać 0,5 ctm. Dawki te należy zmniejszać odpowiednio do rozwoju

ustroju i stanu zdrowia. W razie bardzo silnego działania po pierwszym wstrzyknięciu należy przy powtórnym nie powiększać dawki. Jeśli nastąpiło działanie mierne, to dawkę powiększa się 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> raza, a przy słabszym działaniu — 2 razy; to samo w porównaniu z drugim uwzględnić należy przy trzecim wstrzyknięciu. Ponieważ siła szczepionki rozmaitych seryi jest rozmaita, przeto należy wszystkie 3 szczepienia robić z tej samej seryi. Podczas ciąży stosować mniejsze dawki. Przy zapaleniu nerek i podwyższonej ciepłocie nie stosować szczepionki«.

»Po wstrzyknięciu szczepionka działa ogólnie: podwyższenie ciepłoty, ogólne osłabienie, czasami nawet wymioty; miejscowe działanie przejawia się przez opuchnięcie, bolesność i przekrwienie w miejscu wstrzyknięcia; czasami bywa osutka, podobna do płonicy, w gardle zaczerwienienie błon śluzowych. Wszystkie te objawy znikają bez śladu w ciągu 1—3 dni. Lekarze powinni uprzedzić o możliwości wystąpienia tych objawów. W miejscu wstrzyknięcia pozostają czasami guzki w ciągu 2—4 tygodni. Szczepionkę najwłaściwiej stosować przed wybuchem epidemii; w rodzinach, gdzie są już chorzy na płonicę, należy koniecznie połączyć wstrzykiwanie szczepionki z przeciwploniczą surowicą Mosera w ilości 25—50 ctm. sz., która daje w porównaniu ze szczepionką odporność, krócej trwającą, ale rychlej występującą, gdyż zastosowanie samej tylko szczepionki w okresie wylegania choroby może źle wpłynąć na jej przebieg. Wtedy pierwszy raz należy jednocześnie, lecz w różnych miejscach wstrzyknąć i szczepionkę i surowicę; następnie zaś stosować tylko szczepionkę. W rodzinach, gdzie są chorzy na płonicę, samej tylko szczepionki stosować nie można. Z tej samej flaszeczki można brać szczepionkę kilkakrotnie przy zastosowaniu odpowiednich warunków czystości. Szczepionkę przechowywać należy koniecznie w chłodnym miejscu (do 6 miesięcy); w ciepłym miejscu lub po zamrażnięciu traci na wartości«.

Pomijając teoretyczne podstawy stosowania szczepionki jako rzecz znaną, przechodzę odrazu do opisu mych spostrzeżeń.

Zacząłam stosować szczepionkę w końcu 1909 r., gdy w ubogiej rodzinie, składającej się z 6 małych dzieci, zachorowała najstarsza 12-letnia dziewczynka. Rodzice nie zgodzili się umieścić chorej w szpitalu, wstrzyknęłam jej przeciwploniczą surowicę Blumenthala, (równoznaczną z surowicą Mosera, która wtedy miała szerokie zastosowanie), a rodzeństwu szczepionkę Gabryczewskiego. O jakimkolwiek odosobnieniu i mowy być nie mogło. Po paru dniach zachorował 6-letni chłopiec. Pozostałym czworgu wstrzyknęłam raz, drugi i trzeci szczepionkę w przerwach tygodniowych. Przebieg choroby dwojga dzieci chorych był zupełnie normalny. Pozostałe czworo dzieci (szczepionę trzy razy) nie zachorowały.

Następny przypadek płonicy zdarzył się w zabudowaniach rządowych, zamieszkałych przez niższą służbę kolejową. Zabudowania te składały się z jednego małego piętrowego domku, zawierającego 6 małych jednopokojowych mieszkań i 3-piętrowego domu, zawierającego około 60 takich samych mieszkań; mieszkania te na każdym piętrze miały jeden wspólny korytarz. W obydwu tych budynkach mieszkało przeszło 60 rodzin, z liczbą dzieci około 180.

W małym budynku w połowie marca 1910 r. zachorował 6-letni chłopiec z Pińska, przywieziony dla leczenia w lecznicę Pasteurowskiej w Wilnie. Chorego odesłałam do szpitala, zarządziłam odkażenie pokoju, a dzieci z małego budynku w liczbie 12 zaszczepiłam 3-krotnie szczepionką Gabryczewskiego. Wkrótce potem zachorował w dużym budynku na III. piętrze 12-letni syn woźnego. Chorego umieściłam w szpitalu, mieszkanie poddałam



odkażeniu, a wszystkie prawie dzieci, po wyłączeniu tych, które już przebyły płonicę i jednego małego z gorączką, 3-krotnie zaszczepiłam. Niedługo zachorował właśnie ten 8-miesięczny chłopczyk — syn woźnego, mieszkającego na tem samym trzecim piętrze, co i poprzedni chory; dziecka tego, jak wyżej wspomniałam, z powodu stanu gorączkowego nie szczepiłam; odwieziono je do szpitala, gdzie przeleżało przeszło dwa miesiące, ulegając rozmaitym powikłaniom płonicy (otitis media purulenta, absc. retroauricul.) Więcej dzieci w gmachu służbowym nie chorowało. Szczepionych było w dużym gmachu 135, a w małym budynku 12.

W końcu marca tegoż 1910 r. w rodzinie urzędnika kolejowego, składającej się z 10 dzieci, zachorował najstarszy 16-letni uczeń gimnazjalny. Zawiadomiono mnie o tem dopiero wtedy, gdy drugi 12-letni chłopiec był prawie beznadziejnie chory, a starszy w okresie łuszczenia i zapalenia nerek. U innych ośmiorga zastosowałam szczepionkę; z nich dwoje po pierwszym szczepieniu zapadło na płonicę, ale przeszło ją w bardzo lekkim stopniu (prawie chodząc), pozostałe — 3 razy szczepione, nie chorowały, pomimo ciągłej łączności z chorymi; o zastosowaniu jakichkolwiek warunków higienicznych i mowy być nie mogło w tak biednej rodzinie, gdzie dzieci leżały literalnie w barłogu, bez prześcieradeł i sienników.

W połowie czerwca 1910 r. w rodzinie telegrafisty, składającej się z dwóch chłopców i dwóch dziewczynek, zachorowała 12-letnia, najstarsza z rodzeństwa, z nadzwyczaj groźnymi objawami ogólnymi i miejscowymi w gardle; zastosowałam surowicę przeciwbłoniczą i przeciwpłoniczą i odesłałam chorą do szpitala, gdzie zmarła w trzecim dniu choroby. Pozostałym trojgu zaszczepiłam szczepionkę Gabryczewskiego, lecz na drugi dzień po zachorowaniu starszej i mała trzyletnia dziewczynka zapadła na płonicę piorunującą, a leczona w domu wkrótce zmarła. Chłopców szczepiłam drugi i trzeci raz w odstępach pięciodniowych (nie tygodniowych). Chłopcy nie zachorowali.

Miałam jeszcze kilka podobnych przypadków, gdzie dzieci szczepione nie chorowały, pomimo że były w bezpośredniej styczności z chorymi. Wszystkich tych przypadków nie opisuję, gdyż są one analogiczne do wyżej podanych. Nadmienię tylko, że rodzice, widząc niewątpliwie korzystny wpływ szczepień, sami mnie niemal prosili o nie i o krótszą przerwę pomiędzy szczepieniami, którą też, na zasadzie poprzednich doświadczeń, stosowałam.

Zasługuje na uwagę przebieg choroby u szczepionych. Na przykład w końcu października 1910 r. zachorował 3-letni chłopiec; czworgu małym dzieciom z jego rodzeństwa zaszczepiłam szczepionkę Gabryczewskiego; najstarszego 16-letniego nie szczepiłam. Po pierwszym szczepieniu wszystkie dzieci zachorowały w ciągu 5 dni, t. j. przed drugim szczepieniem, a także i 16-letni nieszczepiony; pierwszy 3-letni chłopiec umarł w czwartym tygodniu choroby z powodu powikłań; najstarszy 16 l. (nieszczepiony) miał zapalenie nerek; innych troje, szczepionych raz jeden, chorowało bez żadnych powikłań.

Wyjątkowo zdarzały się też przypadki zachorowania po trzykrotnym szczepieniu: 12-letnia dziewczynka zachorowała na płonicę w 3 tygodnie po ostatnim szczepieniu. Początek choroby był dość groźny, lecz na trzeci dzień ciepłota zaczęła opadać, od piątego zupełnie już była prawidłowa, a cały przebieg choroby był bardzo lekki, bez powikłań. Wkrótce potem zachorowała młodsza siostra tej chorej, nie szczepiona, gdyż leczylismy ją przed paru laty jako chorą na płonicę; przebieg u niej był bardzo ciężki. Koleżanka starszej dziewczynki, szczepiona 3-krotnie, również zachorowała, lecz przebieg był zupełnie normalny, a chora bardzo szybko powróciła do zdrowia. Czworo młodszych dzieci szczepionych nie chorowało.

W roku 1911 miałam w paru rodzinach przypadki płonicy, które się ograniczyły do jednego dziecka po zastosowaniu u reszty szczepionki. Przypadków śmiertelnych nie było. To samo i w r. 1912: w kilku rodzinach, gdy po zachorowaniu jednego dziecka zastosowałam u reszty szczepionkę, więcej zachorowań nie było. W tym też roku zwracano się do mnie z prośbą o powtórzenie szczepień ochronnych, robionych przed 2 laty; prośby te oczywiście wypełniałam. Głównie szczepiłam wtedy znowu dzieci niższej służby kolejowej, zamieszkającej w owych dwóch budynkach rządowych. Wogóle dzieci i rodzice oswoili się już z tymi zabiegami na wzór szczepień ospy.

W lecie 1913 r. zachorowało na płonicę czworo dzieci w rodzinie tego kolejarza, gdzie poraz pierwszy w swej praktyce w końcu 1909 r. zdecydowałam się zastosować szczepionkę; dzieci te zachorowały bardzo lekko i z trudnością tylko dały się utrzymać czas jakiś w łóżku.

Na krótko przed wojną w 1914 r. porzuciłam służbę kolejową w Wilnie, przenosząc się do Lwowa; od tego czasu nie mam żadnej wiadomości od swych długoletnich pacjentów.

Ogółem wszystkich szczepień zrobiłam przeszło 1000 u 435 dzieci, a mianowicie:

|  |                 |
|--|-----------------|
| 230 dzieci szczepiłam trzykrotnie                                  | 690             |
| 135 znowu trzykrotnie po 2 latach w zabudowaniach służby kolejowej | 405             |
| 40 dzieci po 2 razy  | 80              |
| 30 dzieci raz szczepionych   | 30              |
| 435 dzieci   | 1205 szczepień. |

Wiek szczepionych tak się przedstawia:

| od | 0 do | 2 lat | 27 | dzieci |
|----|------|-------|----|--------|
| —  | 2    | 5     | —  | 113    |
| —  | 5    | 10    | —  | 265    |
| —  | 10   | 12    | —  | 19     |
| —  | 12   | 16    | —  | 11     |

435 dzieci

Wszystkie dzieci przebyły szczepienia prawie niepostrzeżenie z lekkim podwyższeniem ciepłoty i słabym odczynem miejscowym. U trojga tylko dzieci, po zastosowaniu seryi Nr. 70, pojawiła się osutka w rodzaju wietrznej ospy, która po kilku dniach znikła bez śladu. Szczepiłam przeważnie na brzuchu na zewnątrz od linii środkowej, gdyż miejsce to bardziej, niż rękę, zabezpieczyć można od uderzeń i wogóle od wstrząszeń. Miałam kilka szczepień na rękę, połączonych z silną bolesnością i obrzękami. Zresztą miejsce szczepienia nie odgrywa żadnej roli; zależy od przyzwyczajenia wykonawcy.

Opisane tu przypadki tak się przedstawiają co do rodzin:

- I 1 zachorowało nieszczepione, w domu leczone, wyzdrowiało  
1 zachorowało po pierwszym szczepieniu, w domu leczone, wyzdrowiało  
4 szczepionych trzy razy, nie chorowało  
6 dzieci; 2 chorowało i wyzdrowiało.
- II 1 zachorowało nieszczepione, wysłane do szpitala, wyzdrowiało  
12 szczepionych nie chorowało  
13 dzieci; 1 chorowało nieszczepione.
- III 1 nieszczepione chorowało, wysłane do szpitala wyzdrowiało  
1 nieszczepione chorowało, wysłane do szpitala wyzdrowiało (powikłania)  
135 szczepionych trzy razy, nie chorowało  
137 dzieci; z tych 2 nieszczepionych, chorowało.
- IV 2 chorowało nieszczepione, wyzdrowiało w domu (b. ciężkie powikłania)  
2 zachorowało po pierwszym szczepieniu (bardzo lekko)  
6 trzy razy szczepionych, nie chorowało  
10 dzieci; chorowało 4 (z tego 2 szczepionych chorowało b. lekko).
- V 1 dziecko nieszczepione chorowało, leczone w szpitalu, zmarło  
1 szczepione raz jeden chorowało, w domu leczone zmarło  
2 szczepionych trzy razy, nie chorowało  
4 dzieci; 2 chorowało i zmarło (z tych 1 raz szczepione).
- VI 1 nieszczepione, chorowało, wyzdrowiało  
2 szczepionych nie chorowało  
3 dzieci; z tych 1 chorowało, nieszczepione.
- VII 1 nieszczepione, zachorowało i zmarło  
1 nieszczepione zachorowało, wyzdrowiało (zapalenie nerek)  
4 szczepionych raz jeden chorowało b. lekko  
6 dzieci; wszystkie chorowały, z tych 1 zmarło.
- VIII 1 szczepione trzy razy, chorowało bardzo lekko  
1 nieszczepione, chorowało bardzo ciężko (otit. med. pur., absc. retroauric)  
2 dzieci chorowało — 1 szczepione i 1 nieszczepione
- IX 1 szczepione 3 razy, chorowało bardzo lekko  
4 szczepionych 3 razy nie chorowało  
5 dzieci szczepionych 3 razy, z tych 1 chorowało

A więc ze wszystkich 186 dzieci, znajdujących się w bezpośredniej łączności z ogniskami zarazy, chorowało 21 (nieszczepionych 11; raz jeden szczepionych 8 i trzy razy szczepionych 2), z czego zmarło 3 dzieci (1 dziecko raz szczepione).

Mamy więc dowód dość przekonujący, że dzieci, szczepione trzy razy, przeważnie nie ulegały zakażeniu, pomimo ciągłej styczności z chorymi. Przypadek zachorowania (nb. z przebiegiem bardzo lekkim) dwu szczepionych trzykrotnie dziewczy-



nek można wytłumaczyć w ten sposób, że zapewne zbyt mała była dawka w stosunku do wieku (12—13 lat).

W latach następnych po szczepieniu pomimo zatrważającej epidemii w Wilnie miałam pomiędzy swoimi szczepionymi tylko dwa bardzo lekkie przypadki (u szczepionych dwa razy), co stanowczo przypisuję dobroczynnemu wpływowi szczepionki Gabryczewskiego.

Co do podanych tu szczegółowiej przypadków muszę zaznaczyć, że z początku dokonywałam szczepień w wyjątkowo trudnych warunkach. Gabryczewski radzi stosować szczepionkę przed wybuchem epidemii w danej rodzinie, zwracając uwagę, że szczepionka, stosowana w okresie wylęgania choroby, może źle wpływać na jej przebieg. W takich razach radzi Gabryczewski (odpowiednio do zapytań ówczesnych) w celu leczniczym jednocześnie ze szczepionką stosować surowicę Mosera. Ja zaś mogłam stosować już tylko po pojawieniu się płonicy w rodzinie szczepionkę samą bez surowicy Mosera, nie mogąc przytem odosobnić chorego; wszędzie warunki higieniczne były jaknajgorsze: rodziny przeważnie liczne (dzieci 10, 6, 5) gnieździły się w jednej, dwu izbach, a w ogólnym gmachu rządowym wszystkie rodziny skupione były razem. Na drogą surowicę Mosera lub analogiczną do niej surowicę Blumentala zdobyć się nie było można.

Jak wyżej wspomniałam, w ciągu roku, t. j. od października 1909 do października 1910, zachorowało 21 dzieci ze 186, znajdujących się ze sobą w ciągłej styczności; z tych 21 dzieci 8 było raz jeden szczepionych. W następnych latach miałam tylko sporadyczne przypadki zachorowania, bez przypadków śmierci. Zrozumiałą jest rzeczą, że jednorazowe szczepienie od zachorowania zabezpieczyć nie może; takie dzieci traktować należy, jako nieszczepione, gdyż szczepienie otrzymały one już w okresie wylęgania. Właściwie więc należy wziąć w rachubę tylko 2 dzieci (t. j. szczepione trzy razy) na ogólną liczbę 186 dzieci, co stanowi 1,07%.

Lekki przebieg choroby u dzieci raz szczepionych dowodzi, że zabieg ten nawet w okresie wylęgania choroby niebezpieczeństwa nie przedstawia, co jest bardzo ważnem stwierdzeniem, gdyż daje większą swobodę działania. Spostrzeżenie to jest bardzo ważne jeszcze i dlatego, że dowodzi zupełnej zbędności surowicy Mosera. Odnosi się zaś wrażenie, że nawet jednorazowe szczepienie Gabryczewskiego łagodzi przebieg choroby.

Gabryczewski podaje, że szczepionkę należy wstrzykiwać obowiązkowo trzy razy z przerwami tygodniowemi, mnie zaś nieraz wypadało ograniczyć przerwę do 5 dni; później, gdy się to okazało korzystne, chętnie skracam przerwę do 5 dni (tak samo i dr. Czarkowski w Warszawie skracał przerwę), co stanowi znaczne udogodnienie, szczególnie w tych przypadkach, w których odosobnienie nie może być zastosowane.

Streszczając wszystko, dochodzę do następujących wniosków:

1) Szczepienie metodą Gabryczewskiego przebiega bardzo łagodnie;

2) zmniejsza możliwość zakażenia lub też łagodzi przebieg choroby;

3) może być stosowane w okresie wylęgania w przerwach 5-dniowych.

Z powodu braku miejsca opuszczam<sup>1)</sup> tutaj przegląd piśmiennictwa o szczepionce Gabryczewskiego, który opracowałam dla uzupełnienia mej niniejszej publikacji. Wspomnę tylko o doświadczeniach i zapytaniach badaczy polskich.

Czarkowski z Roszkowskim podali w r. 1911 — 79 przypadków szczepień, w roku zaś 1913 opisał Czarkowski wyniki szczepień u 230 osób (szczepionki pochodziły z warszawskich pracowni dr. Palmirskiego i dr. Serkowskiego). Aby uniknąć odczynu, stosował Czarkowski dawki nieco mniejsze od polecanych przez Gabryczewskiego, a przerwy między szczepieniami skracał do 3—4 dni. Z 66 rodzin, w których Czarkowski wykonał szczepienia, 37 rodzin zajmowało tylko jeden pokój, 13 — dwa pokoje, 13 — trzy pokoje, a tylko 3 — więcej pokoi; odosobnienie więc było tylko wyjątkowo możliwe. Ze szczepionych zachorowało 11 osób, z nich 4 po jednym szczepieniu, 2 po dwu, 5 po 3 szczepieniach, przebieg jednak był naogół bardzo lekki. Równocześnie w tychsamych rodzinach chorowało na płonicę przeszło 80 osób nieszczepionych, z nich 36 bardzo ciężko, a 5 zmarło. 92% szczepionych nie uległo zakażeniu. Czarkowski dochodzi wogóle do wniosku, że szczepionka w małych dawkach

jest bezwarunkowo nieszkodliwa, że zapobiega rozwojowi choroby u osób, które nie mogą być odosobnione, a łagodzi przebieg płonicy u osób, szczepionych w okresie wylęgania, a nawet w czasie jej przebiegu.

Krukowski szczepił w r. 1911 podczas epidemii 100 dzieci trzykrotnie w odstępach pięciodniowych. Ze szczepionych nie zachorowało żadne dziecko, chociaż wśród ich rodzeństwa były przypadki zachorowania (i śmierci), a odosobnienia nie przeprowadzono i dzieci szczepione sypiały razem z chorem.

W kijowskim Towarzystwie lekarzy polskich wywołała sprawa szczepionki Gabryczewskiego w r. 1913 żywe rozprawy. Jako zwolennicy szczepień wystąpili tam Chomicz i Piotrowska, jako przeciwnicy Sągajło, Gilewicz; zdaje się jednak, że ani jedna, ani druga strona nie rozporządzała liczniejszymi spostrzeżeniami własnymi.

Prof. Kučera, proszony przezemnie o wypowiedzenie swego zapatrywania na szczepionkę Gabryczewskiego, oświadczył, co następuje: »1) Szczepionka ta jest teoretycznie uzasadniona, jako szczepienie przeciw najpoważniejszemu i najzłobniejszemu powikłaniu płonicy. 2) Poważne statystyki przeważnie rosyjskich autorów stwierdzają z jednej strony, że szczepienia te żadnych szkodliwych następstw za sobą nie pociągają; z drugiej strony przemawiają one za korzystnym wpływem szczepionki Gabryczewskiego na przebieg epidemii. 3) Wobec tego jest uzasadnione, ażeby szczepionkę tę wypróbować także na naszym terenie i popierać chętnych pracowników w tym kierunku. 4) Ponieważ jednak sprawy wartości szczepionki Gabryczewskiego za ostatecznie rozstrzygniętą uważać nie można, należy poddawać szczepieniom tylko te osoby, które dobrowolnie okażą chęć do tego zabiegu«.

Z obcych piśmiennictw zawiera bardzo wiele prac o szczepionce Gabryczewskiego piśmiennictwo lekarskie rosyjskie; żywiej zajęto się tą sprawą także w Ameryce.

W Rosji stosowano szczepionkę nieraz w dziesiątkach tysięcy razy (Danilow, Testiakow) z dodatnim wynikiem. W większości przykładów stosowano szczepionkę 1 lub 2 razy, w bardzo niewielu przypadkach 3 razy, pomimo że na 3-krotne stosowanie Gabryczewski kładł główny nacisk. Wszyscy badacze rosyjscy stwierdzają całkowitą nieszkodliwość szczepień. Niektórzy autorowie powstrzymują się od stanowczej oceny szczepionki, jako środka ochronnego, jednakże uważają dalsze próby za konieczne (Rumiancew, Gołąb, Rajkoma, Władimirow G. E.). Więcej jest takich, którzy przyznają szczepionce nieocenione usługi, gdyż zmniejsza ona częstość zakażenia i odsetek śmiertelności, przyczem uznają ją za środek tani, łatwy do zastosowania także ambulatoryjnie, dzięki czemu w razie epidemii nie trzeba zamykać szkół (Jemeljanow, Smirnow, Lelikin, Dorofejew, Samarin, Czifczefew, Kałmanowski, Selichowska i w zbiorowej pracy Busz, Iziemski, Rusakow, Gejlingen).

Podając wyniki moich spostrzeżeń, chciałabym pobudzić do jaknajszerszego zastosowania szczepionki, co może z czasem doprowadzić do jej wydoskonalenia. Należałoby więc na szeroką skalę stosować szczepionkę u dzieci od 1/2 roku życia, powtarzając szczepienia co 2 lata do 16—18 roku życia; później już, jak wiadomo, ustrój ludzki bardziej jest odporny na płonicę, a w razie zachorowania przebieg jest znacznie lżejszy.

Częste powtarzanie szczepień zrażać nie powinno, gdyż analogicznie postępujemy co do ospy, gdzie szczepienia wymagane wprowadzić w znaczniejszych odstępach lat, ale nawet wiek sędziwy od nich nie uwalnia.

Dopiero po pewnym cyklu takich szczepień przeciwpłoniczych możnaby wydać całkowicie sprawiedliwą ocenę szczepionki Gabryczewskiego. Myślę, że obecnie, ze względu na tak rozpowszechnione szczepienia przeciw cholerze i durowi brzuszemu, ludność przyjmie ze zrozumieniem propozycję szczepienia przeciwpłoniczego.

**Piśmiennictwo.** 1) Czarkowski i Roszkowski. Przegląd pedyatr. 1911. T. III. — 2) Czarkowski. Medycyna i Kronika lek. 1913. Nr 47. — 3) Krukowski. tamże. — 4) Sobolew. Wraczebn. Gaz. 1909, (58 szczepionych, z nich tylko 1 zmarło). — 5) Waters. Journ. of the Americ. med. Association 1912. Vol. 68 p. 546. (21 szczepionych z 2,7% zachorowań, 14 nieszczep. z 35,7% zachorowań). — 6) Dyskusja w Towarzystwie lekarzy polskich w Kijowie. Przegląd lek. 1913 Nr 28. — 7) Beniamin. Therap. Monatsh. 1913 Nr 2. — 8) Smith. Boston med. and surg. journ. 1910. 162. 242. — 9) Danilow. Russki Wracz. 1908. (Statystyka 37.000 szczepień, zebrana z piśmiennictwa; ogólne wnioski ko-

<sup>1)</sup> Na życzenie Redakcyi »Przeglądu lekarskiego«.



rzystne). — 10) Mokiejew, tamże. — 11) Rumiancew, tamże (1088 szczepień u 862 dzieci; wrazenie dodatnie). — 12) Gołab, tamże (370 szcz. u 171 dz.; chorowało 5, lekko). — 13) Jemeljanow. Wracz. Gazeta 1909. (317 szczepionych; żadne nie zachorowało). — 14) Smirnow, tamże (455 szczepionych; zachorowało 7). — 15) Dorofiejew, tamże (144 szcz., zachor. 2). — 16) Władimirow, tamże. — 17) Zelikin, tamże (751 szcz., zachor. 4 († 1 po szczepieniu jednorazowym)). — 18) Samarin, tamże (497 szcz., zachor. 2 († 1)). — 19) Czifcziejew. Prakt. Wracz. 1909 (312 szcz., zachor. 5 († 3)). — 20) Werchow. Wr.-san. chronika Saratowsk. gub. 1910 (789 szczepionych; chorowało szczepionych 3·7% (z tych † 6%), a nieszczepionych 5·7% († 17·5%)). — 21) Cykowa, tamże (721 szcz., chor. 14). — 22) Testiakow. Chark. med. żurn. 1910. — 23) Łangowoj. Med. Obozr. 1911 (przeszło 1000 szcz., wyniki pomyślne). — 24) Lewin. Wr.-san. chron. Ekaterin. gub. 1911. (115 szczep., zachor. 1). — 25) Władimirow. Arch. f. Kinderheik. 1911. T. 56. — 26) Kalmanowski. Wr.-san. chron. Sarat. gub. 1911. (287 szcz., wyniki dobre). — 27) Selichowska. Wracz. gaz. 1913.

Ze szpitala powszechnego w Nowym Targu.

## Wojna a częstość niektórych schorzeń szczególnie chirurgicznych wśród ludności cywilnej.

Podał

**Dr Wilhelm Türschmid,**

kierownik szpitala.

Góralskie wsie od nastania wojny opustoszały z mężczyzną zupełnie. Góralski materiał ludzki, opalony słońcem, zahartowany mrozem, ćwiczony wiatrem halnym, przedstawiał się przed wojną okazale, a orla odwaga, jastrzębia przebiegłość i zwinność i nieprzeciętna inteligencja, cechująca górali, były przyczyną tego, że górali brano prawie wszystkich do wojska, tworząc z nich sławne górskie brygady, składające krwawe hekatombę na ołtarzu wojny. Nic też dziwnego, że dziś po wsiach zdrowy mężczyzna to rzadkość, a mieszkańcami górskich dziedzin — kobiety, dzieci, starcy, inwalidzi i nieliczna garstka zwolnionych. Brak mężczyzny zwał się rzecz całą ciężką pracę na roli na barki pozostałych, t. j. głównie kobiet i dzieci. Już to samo odbić się musiało na ogólnej zdrowotności pozostałej cywilnej ludności — nie mówiąc o innych zgubnych dla zdrowia następstwach wojny.

Kobieta, pozostawiona nieraz na kilkunastomorgowym gospodarstwie sama, zdana na własne siły, często obciążona wielką liczbą dzieci, jęła się pracy około gospodarstwa rolnego, pracy, przewyższającej nieraz zasób jej sił. I tem tłumaczyćby należało niepomierny wzrost częstości ciężkich schorzeń serca u kobiet [jaki w ostatnich czasach spostrzegam] z objawami poważnej niedomogi mięśnia sercowego lub też przedwczesnego występowania miażdżycy tak tętnic wieńcowych serca, jakoteż i tętnicy głównej.

Prócz kobiet pozostały w domach dzieci bez odpowiedniej ojcowskiej opieki i dozoru, narażone przez to na częste wypadki z powodu samowoli innych dzieci, już też zmuszane do ciężkiej ponad siły pracy rolnej, z którą nie były dotąd należycie obznajomione. Tem też tłumaczyć należy wielką obfitość zranień i okaleczeń dzieci i niedorostków, jaką w ostatnich latach wojny spostrzegam; i tak gdy w r. 1914 leczono w tutejszym szpitalu ogółem 12 przypadków zranień i okaleczeń dzieci, liczba ta już w r. 1915 wzrosła przeszło w dwójnasób, utrzymując się na tej wysokości w dalszych latach wojny.

Jak to słusznie nadmienienia König<sup>1)</sup>, wyraźny jest też wpływ wojny na zwiększenie się ilości występujących, względnie z różnych przyczyn zgłaszających się do operacji przypadków przepuklin wolnych u ludności cywilnej. Jedną z przyczyn tego szukać należy w ciężkiej natężającej pracy tej ludności, przyczem wzmożone napięcie mięśni brzusznych przy pracy może u osób, do pracy ciężkiej nie nawykłych, jak dzieci i kobiet, — stać się

przyczyną wtłaczania jelit i otrzewnej do predylekcyjnych miejsc dla przepuklin, tembardziej że druga z przyczyn, t. j. brak odpowiedniego pożywienia i co za tem idzie wycieńczenie i zanik tkanki tłuszczowej, tej prawidłowej zapory wrót przepuklinowych, — stwarza „puncta minoris resistentiae” dla przepuklin.

Kiedy jeszcze w latach 1914 i 1915 operowano w tutejszym szpitalu 23 przypadki przepuklin wolnych, w latach 1916 i 1917 operowałem ich 36.

Co do przepuklin zauważyłem, co podnosi także Hofmann<sup>2)</sup>, wzrost częstości uwięzień przepuklin, i to nierzadko wśród objawów bardzo prędkiej zgorzeli jelit. Przyczynę tego upatruje Hofmann raz w zaniku tkanki tłuszczowej z powodu wycieńczenia, powtórę w zaburzeniach trawienia skutkiem nieodpowiedniego pożywienia.

Jak podaje tenże Hofmann, liczba przepuklin uwięzionych w latach wojny przeszło podwójnie się zwiększyła, co mogę i na podstawie własnych spostrzeżeń potwierdzić, bo gdy w r. 1914 stosunek operowanych przepuklin wolnych do uwięzionych przedstawiał się jak 2 : 1 — już w r. 1915 wynosił 1 : 2.

Zmiana pożywienia ludności cywilnej na niekorzyść, nieodpowiedniość tegoż pożywienia, często szkodzące zdrowiu domieszkę do chleba, mąki i t. p. stosunki, pogarszające się z dnia na dzień i będące przyczyną rozlicznych niedyspozycji jelitowych, znalazły też swój wyraz w niepomiernym wzroście ostrych zapaleń wyrostka robaczkowego, nieraz bardzo złośliwych, nierzadko z szybko następującym przebiegiem i ogólnym zapaleniem ropnym otrzewnej. Dość wspomnieć, że gdy w r. 1914 operowano w szpitalu nowotarskim 8 przypadków zapaleń wyrostka robaczkowego, w r. 1916 operowałem ich już 21, a w obecnym r. 1917 do tej chwili 23.

Wpływ wojny na wzrost innych niechirurgicznych chorób ludności cywilnej (gruźlica, choroby kobiece, nerwowe, umysłowe) pomijam, a wspomnieć tylko muszę o bardzo znacznym wzmożeniu się liczby ciężkich ropnych spraw powłok, nierzadko wiodących do głębszego ropienia, ropowic i t. p.

Przyczyny tego szukaćby należało również w upośledzeniu odżywiania; a co za tem idzie w zmniejszeniu odporności, po drugie może w drożyznie i utrudnionem zakupywaniu mydła (często bezwartościowego) i w spowodowanym przez to brudzie powłok skórnych. W r. 1914 czyraków, świerzbów i wyprysków skórnych ropiejących leczono w tutejszym szpitalu wszystkiego 8 przypadków, w r. 1915—23, — w r. 1916—30, w r. 1917—48!

Na zakończenie podam jeszcze fakt dla naszego Podhala nader smutny — niestety pewno dziś wszędzie spotykany — to katastrofalne wprost wzmożenie się częstości chorób wenerycznych, i to głównie kiły (każda cyganka w licznych w tutejszym powiecie osadach cygańskich cierpiała lub cierpi dziś na kiłę!), nieoszczędzającej nawet dzieci i ludności żydowskiej.

## O toksycznym działaniu toluolu.

Podał

**Roman Leszczyński.**

Przypadkowe spostrzeżenie, jakie zrobiłem co do trującego działania toluolu na mysz białą, skłoniło mnie do bliższego zbadania tego działania na ustrój zwierzęcy, zwłaszcza, że w literaturze nie znalazłem zupełnie badań w tym kierunku.

Badania moje zostaną przedstawione szczegółowo w Rozprawach Akademii Umiejętności; w niniejszym artykule ograniczę się do podania wyników.

Doświadczenia z zatruciem toluolem wykonałem w karkowskim Zakładzie patologii ogólnej na myszach białych, świnkach morskich, żabach i królikach, wprowadzając toluol dożylnie, podskórnie, do otrzewnej, przez wdychanie i zgłębnikiem do żołądka.

Po wstrzyknięciu 0,1 cm<sup>3</sup> toluolu do jamy brzusznej myszy białej, wagi 20 gr., występują u niej drgawki całego ciała wraz z ogonem i sinica. Oprócz drgawek stwierdzamy równocześnie zniesienie odruchów na zadrażnienie dotykowe, bólowe i kwasowe, obok niezdolności wykonywania ruchów dowolnych.

<sup>1)</sup> König: Eingeweidebrüche und Krieg. Deutsche m. Woch, 1917. H. I.

<sup>2)</sup> Hofmann: Krieg und chirurgische Erkrankungen der Zivilbevölkerung. Münch. med. Woch. 1917 Nr 35.



W zatruciu, wywołanem wprowadzeniem toluolu królikowi do żołądka, odruchy są tylko osłabione.

Niezdolność wykonywania ruchów dowolnych, jakoteż zniesienie odruchów nie polega w tem zatruciu ani na porażeniu nerwów obwodowych, ani też na porażeniu mięśni, gdyż zadrażnienie prądem faradycznym obwodowego odcinka nerwu kulszowego u myszy białej lub żaby sprowadza skurcz łapki.

W zatruciu toluolem nie zachodzi porażenie rdzenia kręgowego, gdyż przeciwko temu przemawiają drgawki. Mamy tu natomiast porażenie czucia (jak o tem świadczy brak wszelkich odruchów), oraz porażenie ośrodków psychomotorycznych, które występują daleko wcześniej, niż porażenie czynności ruchowych rdzenia kręgowego.

W zatruciu dożylnem toluolem następuje śmierć wśród drgawek, przyczem zaznaczyć należy, że żrenica zachowuje swoją szerokość, jaką miała za życia. Jeżeli dawka toluolu przekracza tę dawkę minimalną, która wywołuje natychmiastową śmierć (ta minimalna dawka wynosi 0,6 cm<sup>3</sup> na kg wagi królika), to na sekcji znajdujemy zakrzepy w rozgałęzieniach tętnicy płucnej i zawały krwotoczne w płucach.

Przyczyną tych zakrzepów i zawałów jest hemoliza, która zachodzi przy bezpośrednim zetknięciu się toluolu z ciałkami czerwonymi. Wskutek hemolizy przedostają się cholestearyny i lecytyny osłonek ciałek czerwonych do krwi i wywołują jej krzepnięcie. Według bowiem I. Bordeta i L. Delangea oraz E. Zaka substancje lecytynowe w ogólności niepomniernie zwiększają krzepliwość krwi.

Ciśnienie krwi w zatruciu wśródzylnem toluolem opada powoli do zera, przyczem skurcze serca stają się coraz bardziej niewidoczne na krzywej ciśnienia krwi. To zachowanie się ciśnienia krwi, (które w przypadku, gdy przyczyną śmierci jest uduszenie, podnosi się), jakoteż brak porażenia ośrodku parasympatycznego żrenicy (które w uduszeniu ujawnia się rozszerzeniem żrenicy) — świadczą, że śmierć następuje tutaj z innego powodu, niż uduszenie.

Pierwotną przyczyną śmierci w zatruciu wśródzylnem toluolem jest porażenie serca, które nie pozwala na to, by zaburzenia w oddychaniu, które tutaj niewątpliwie po części zachodzą, mogły odbić się na krzywej ciśnienia krwi.

W zatruciu toluolem, wprowadzonym do żołądka, stwierdzamy następujące zmiany:

- 1) Ciśnienie krwi opada.
- 2) Uciskanie aorty, tuż ponad przeponą, podnosi ciśnienie krwi, jednak nie do poziomu prawidłowego.
- 3) W miarę postępującego zatrucia podniesienie ciśnienia krwi, jako odczyn na ucisk aorty, jest coraz mniejsze.
- 4) Również zmniejsza się stopniowo odczyn ciśnienia krwi na duszenie.

5) Zmniejszenie tego odczynu na duszenie nie jest proporcjonalne do słabnącego odczynu na ucisk aorty: wskutek zatrucia toluolem słabnie odczyn ciśnienia krwi na duszenie więcej, niż odczyn na ucisk aorty.

Na tej podstawie należy przyjąć, że jakkolwiek w zatruciu toluolem, wprowadzonym do żołądka, czynność serca ulega w pewnym stopniu upośledzeniu, to jednak główną przyczyną spadku ciśnienia krwi jest rozszerzenie naczyń.

Dalsza analiza fizyologiczno-farmakologiczna daje następujące wyniki:

- 1) Duszenie przez 35" jest bezskuteczne, gdy nerw trzewny, drażniony prądem faradycznym, zwęża naczynia.
- 2) Faradyzowanie nerwu trzewnego w dalszym okresie zatrucia nie zwęża naczyń.

Adrenalina jednak i BaCl<sub>2</sub> podnoszą jeszcze w tym okresie zatrucia ciśnienie krwi. Dopiero później znika odczyn mięśni naczyńiowych na BaCl<sub>2</sub>, ciała, które działa swoiście na mięśnie gładkie (Popielski). Co więcej, adrenalina przywraca odczyn na duszenie. Jeżeli przyjąć, że adrenalina działa głównie na łącznik mięśniowo-nerwowy (myoneural junctional tissue), to brak zwężenia naczyń na zadrażnienie faradyczne nerwu trzewnego, gdy same mięśnie naczyńiowe oddziałują na działanie chlorku barowego, może świadczyć tylko o zmniejszeniu napięcia naczyniowego wskutek działania toluolu na obwodowy narząd naczyniowy.

Tak więc w zatruciu toluolem przez przewód pokarmowy zachodzi porażenie obwodowego narządu naczyniowego, a mianowicie porażenie tkanki jego nerwowej i mięśni naczyniowych. Porażenie tkanki nerwowej w obwodowym narządzie naczyniowym występuje wcześniej (co jest łatwo zrozumiałe ze względu na, że się tak wyrażę, lipotropizm toluolu), niż zupełne pora-

żenie mięśni gładkich. Dawka śmiertelna toluolu, wprowadzonego do żołądka, wynosi 5,0 cm<sup>3</sup> toluolu na kilogram wagi królika.

Toluol, wstrzyknięty podskórnie, wcale nie działa trująco. Wstrzyknięcie 22,0 cm<sup>3</sup> toluolu śwince morskiej, wagi 350 gr, nie wywołuje żadnych zaburzeń. Toluol, wstrzyknięty podskórnie, sprowadza jedynie podrażnienie nerwów czuciowych (królik, któremu wstrzyknięto podskórnie toluol, krzyczy), nadto rozszerza nie naczyń, zmiany zapalne i ropienie aseptyczne. Podrażnienie nerwów czuciowych pod działaniem toluolu wiąże się ściśle z jego własnością wywoływania zapalenia. Słabe dalekie wessanie tego ciała z tkanki podskórnej ułatwia jeszcze jego działanie zapalne. Działanie toluolu, rozszerzające naczynia, daje się spostrzegać na uchu królika, zwilżonem toluolem.

Wstrzyknięcie w ucho królika kilku dziesiętnych cm<sup>3</sup> toluolu wytwarza po kilku dniach silny obrzęk tego ucha.

Również zmiany zapalne wywołuje wstrzyknięcie toluolu do jamy brzusznej. W jamie brzusznej bowiem stwierdzamy wtedy płyn krwawy, w którym ilość białka przenosi zawsze 3,71%.

Świnka morska, wagi 500 gr, której nalano 40—50 kropli toluolu na maskę (przy równoczesnym dostępie powietrza) dostała po 15 minutach drgawek. Przy powiększeniu ilości kropli toluolu do 120 (ciąga kilku godzin) nastąpiła po 9 godzinach śmierć.

Badanie spektroskopowe krwi zwierząt (królików i świńek morskich), zatrutych toluolem jakąkolwiek drogą, nie wykazuje obecności żadnych nowopowstałych związków hemoglobiny.

Na podstawie doświadczeń, wykonanych na zwierzętach, wnoszę, że w przypadkach zatrucia toluolem u ludzi byłoby korzystnem wstrzyknięcie dożylnie adrenaliny.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie dnia 9 stycznia 1918.

(Dokończenie).

7) Kol. prezes Krzyształowicz, obejmując przewodnictwo, dziękuje za wybór, poczem skreśliwszy program na rok nadchodzący, oddaje głos kol. II Radjowi.

8) Kol. II Radja przedstawia przypadek operowany **tętniaka urazowego tętnicy podobojczykowej prawej**, przedstawiony już na posiedzeniu w dniu 7. listopada bezpośrednio przed zabiegiem. Tętniak sięgał ku wewnątrz do stawu mostkowo-obojożykowego, mniej więcej dwa palce ponad obojczyk, poniżej zaś obojczyka schodził na 4 palce. Zabieg operacyjny, który wykonano w uspieniu chloroformowo-eterowem, polegał 1) na przepiłowaniu obojczyka i rozchyleniu obydwu ramion, 2) próbowano odsłonić tętnicę podobojczykową powyżej tętniaka, schodząc pomiędzy tętnicę szyjną i żyłę szyjną w dół w kierunku do śródpiersia. Dostęp był znacznie utrudniony z powodu zbliżnowacenia tkanek, tak że zorientowanie się wśród warstw było bardzo utrudnione. Przy preparowaniu w głąb uległa naderwaniu żyła bezimienna w tem miejscu, gdzie żyła szyjna zlewa się z żyłą podobojczykową. Otwarcie żyły towarzyszył tak dobrze znany, a złowrogi syk wnikałego do naczynia powietrza. Krwotoku żadnego nie było; to było powodem, że w pierwszej chwili sądzono, że nie żyła, ale opłucna została otwarta. Dopiero po szczegółowem wypreparowaniu otoczenia (przy zamkniętym zapomocą palca otworze w naczyniu) dokonano się, że otwarta jest żyła na przestrzeni 1 1/2 cm. Dla lepszego udostępnienia naddartej żyły wyłuszczone część mostkową obojczyka w stawie mostkowym i teraz dopiero udało się obejść żyłę bezimienną w śródpiersiu, zacisnąć dopływy palcem i na powstały otwór w cienkiej jak bibułka żyłę założyć pięć szwów jedwabnych, a ponadto przykryć miejsce otworu w żyłe kawałkiem mięśnia. Nadmienić trzeba, że zabieg operacyjny do tej chwili trwał z górą dwie godziny, a jeszcze tętnica podobojczykowa była niewypreparowana. Tak wiele czasu zajęło zaopatrzenie otworu w żyłę. Zdaniem prelegenta jest to unikat w swoim rodzaju, że chory, mimo wyraźnego zatoru powietrznego, nie zginał. Ze powietrze do żyły się dostawało, słyszeli nie tylko asystujący lekarze, ale także obecny w sali gość dr. Koźuchowski z Sosnowca. O wyszukiwaniu tętnicy w zbliżnowacielu śród-



piersiu i mowy nie było. Trzeba było jednakowoż załatwić się z tętniakiem. Ponieważ stan chorego był zupełnie dobry (dotychczas stracił minimalną ilość krwi), zdecydował się prelegent otworzyć worek tętniaka, co też uczynił. Po wyjęciu skrzepów udało się znaleźć natychmiast otwór w przestrzelonej tętnicy i zacisnąć go palcem. Worek tętniaka był wielkości dużej pięści dorosłego mężczyzny i rozprzestrzenił się głównie pomiędzy klatką piersiową a łopatką. W tętnicy, kalibru grubego ołowka, otwór miał średnicy 2 mm. Otwór ten, po zaciśnięciu tętnicy powyżej i poniżej otworu, zamknięto dwoma szwami jedwabnymi. W klinice przestano przygotowywać specjalnie jedwab do szwu naczyniowego wedle przepisów Carella i Sticha, ale używa się jedwabiu karbolizowanego, namaczanego bezpośrednio przed założeniem szwów w gotowanej parafinie. Ranę w częściach miękkich spojono szwami katgutowymi, skórę jedwabnymi, wkładając tylko w najniższym punkcie rany mały sączek. Rana zagoiła się doraźnie, a brakująca część obojczyka odradza się z okostnej. Do zgorzeli kończyny nie doszło, chory został uleczony z tętniaka.

9) Kol. Hładij przedstawia przypadek **tętniaka postrzałowego tętnicy i żyły podkolanowej prawej**. Pod kolanem, w 4. tygodnie po zranieniu, powstał u chorego tętniak. Przy zabiegu operacyjnym stwierdzić było można, że pocisk nadwerczył przeciwniegle ściany tętnicy i żyły. Doszło do sklejenia się ścian naczyniowych ze sobą, a krew tętnicza wylewała się szerokim korytem do żyły (aneurysma arterio-venosum directum Subotić). Połączenie między tętnicą a żyłą znajdowało się tuż ponad rozgałęzieniem się tętnicy podkolanowej. Otwór sam miał około  $\frac{1}{2}$  cm średnicy. Po rozłączeniu na ostro naczyń od siebie zamknął prelegent otwór w tętnicy i żyłe szwami jedwabnymi. Dla zabezpieczenia przed nawrotem, włożono pomiędzy tętnicę a żyłę kawałek mięśnia. Rana zagoiła się doraźnie, tętno w grzbietowej tętnicy stopy utrzymane. (Streszczenie własne).

10) Kol. Walter wygłosił wykład p. t.: **Znaczenie odczynu Wassermanna w kontroli sanitarniej prostytutek**. (Wykład będzie w całości ogłoszony drukiem).

W dyskusji kol. prof. Krzyształowicz zaznacza, że sprawa, którą kol. W. poruszył, ma bardzo wielkie znaczenie dla higieny społecznej. Zgadza się na to, by wszystkie prostytutki, zapisywane na listę, były badane w kierunku odczynu Wassermanna, a w razie dodatniego wyniku leczone systematycznie. Przy przemianie dodatniego odczynu Wassermanna na ujemny mogłyby być leczone ambulatoryjnie. — Koniecznym jest, aby prostytutki w szpitalach były leczone oddzielnie od innych kobiet i by prostytutki znalazły w szpitalu takie warunki, żeby nie potrzebowały tam iść z odrazą i nie czuły się tak bardzo upośledzone, jak to jest dziś.

#### Posiedzenie dnia 23 stycznia 1918.

(w zakładzie fizyologicznym Uniw. Jagiell.)

Przewodniczący: prezes kol. Krzyształowicz, obecnych członków 45.

Przewodniczący wita obecnego na sali prof. Dra Cybulskiego i gościa kol. Adama Niepielskiego z Dąbrowy górniczej.

Po odczytaniu i przyjęciu protokołu z ostatniego posiedzenia,

1) Kol. Adam Niepielski przedstawił sposób użycia skonstruowanego przez siebie w 1915 r. **przyrządu, służącego do szybkiego i dokładnego określania ciężaru gatunkowego krwi**, moczu oraz innych płynów, cięższych lub lżejszych od wody przekroplonej. Prosta budowa przyrządu, jego małe rozmiary, pozwalające na przenoszenie i ustawienie w dowolnym miejscu, a zastosowanie wymagające nie więcej ponad 2—3 krople badanej krwi i 1 do 2 minut czasu — czynią przyrząd przydatnym nawet dla lekarza praktycznego, dając możliwość szybko i dokładnie określić tak ważny współczynnik, jakim jest ciężar gatunkowy krwi. Kol. Niepielski przeprowadza dalsze swe badania nad udoskonaleniem swego pomysłu w pracowni fizyologicznej prof. Cybulskiego i ma nadzieję, iż przy uczuleniu dostatecznym przyrządu, uda mu się utworzyć przy nim skalę, która będzie wykazywała przy danym ciężarze gatunkowym krwi liczbę erytrocytów przypadającą na 1 mm<sup>3</sup>. Przyrząd Dra Niepielskiego zbudowany jest na zasadzie wagi nierównoramiennej.

W dyskusji zabierał głos kol. prof. Cybulski, objaśniając sposób użycia przyrządu i jego znaczenie dla badań klinicznych.

II. Kol. doc. Seńkowski wygłosił następnie wykład p. t.: **Kolloidy w świetle nauki współczesnej**.

Sekr. dor. Dr Michejda.

#### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

##### Posiedzenie naukowe z dnia 18 stycznia 1918.

Przewodniczy kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 37.

I. Przewodniczący zagał posiedzenie, rozwijając program wspólnej pracy na r. 1918.

II. Demonstracya kol. Orzechowskiego odpadła z powodu choroby prelegenta.

III. a) Kol. Warchol omawia ciekawy mechanizm **uwięźnięcia sieci** w prawostromej przepuklinie udowej pod postacią pętli i przedstawia preparat po resekcji uwięźniętej sieci, wykonanej przez prof. Schramma.

Chory lat 62, odżywienia dobrego, cierpi od 10 lat na przepuklinę udową i nosi stale pasek przepuklinowy. Od 4 dni po zdjęciu paska przepuklina nie dała się odprowadzić, powiększała się i stała się bardzo bolesną. Od tego czasu silne bóle w brzuchu, zwłaszcza w okolicy żołądka, brak wiatrów i stolca, odbijania i wymioty w pierwszych dwóch dniach. Chory przybył na oddział chirurgiczny z następującym stanem: Brzuch w całości wzdęty, powłoki brzuszne lekko napięte. W pachwinie prawej poniżej więzadła Pouparta guz wielkości pięści, mocno napięty, przy dotykaniu bolesny, z odgłosem wypukowym słumionym. Ogólny stan chorego dość dobry. Po otwarciu worka przepuklinowego stwierdzono, że zawartość jego stanowi uwięźnięta sieć, mocno zgrubiała i silnie przekrwiona, zbitości stałego guza. Przy dokładnym obejrzeniu przekonano się, że sieć tworzy pętlę (duplikaturę) szerokości około 12 cm., której oba końce znajdują się w jamie brzusznej. Pomimo znacznego rozszerzenia wrót przepuklinowych nie można było w żaden sposób wydobyć sieci z uwięźnięcia. Wobec tego otwarto cięciem przyodbytniczym jamę brzuszną powyżej pachwiny, przyczem okazało się, że odcinek zstępujący uwięźniętej pętli sieciowej, zwisający z wrót przepuklinowych ku miednicy małej, tworzy duży, dość twardy guz, popziępany z otoczeniem. Guz ten po uprzednim podwiązaniu i przecięciu ramienia wstępującego sieci uwolniono ze zrostów i wysunięto ręką, wprowadzoną do jamy brzusznej, przez wrota przepuklinowe. Następnie zamknięto ranę w powłokach brzusznych, do jamy brzusznej wprowadzono seton z gazy jodoformowej przez wrota przepuklinowe, zwężono szwem wrota i zeszyto powięź i skórę aż do miejsca wyprowadzenia setonu. Przebieg pooperacyjny całkiem dobry, chory w 11. dniu po operacji opuścił szpital z raną zupełnie zgojoną.

Dla zrozumienia mechanizmu uwięźnięcia sieci pod postacią pętli konieczne jest uwzględnienie jej stosunków anatomicznych. Sieć u dorosłych przykrywa fartuszkowato wszystkie pętle jelitowe i ma dolny brzeg bardzo nieregularny, tak że po obu jego bokach zwisają zazwyczaj dwa płaty różnej wielkości. W niektórych przypadkach płat prawostronny jest bardzo długi i sięga aż do miednicy małej (nosi nawet nazwę »ligamentum colicum Halleri«). Otóż w przedstawionym przypadku chorobowym można przyjąć z wszelkiem prawdopodobieństwem, że płat sieci po stronie prawej sięgał aż do miednicy małej i był końcem zlepiony z otoczeniem. Wobec tego po zdjęciu paska przepuklinowego mogła sieć wpaść do worka nie, jak zwykle, swym końcem, lecz powyżej jego tak, że wytworzyła się z niej pętla. Silne obtuszenie się pierścienia spowodowało w dalszym ciągu opisaną zmiany zastojowe i zapalne tak w uwięźniętej pętli, jak i w jej odcinku obwodowym, zstępującym do miednicy.

Mechanizm uwięźnięcia sieci pod postacią pętli jest zdaniem prelegenta nadzwyczaj rzadki i wyjątkowy, a to z następujących względów: 1) nie może powstać u małych dzieci, u których sieć przedstawia się pod postacią krótkiego trójkątnego płata, sięgającego do wysokości pępka; 2) wymaga szczególnych warunków (jakie przyjęto w przedstawionym wypadku), by wystąpić wśród stosunkowo rzadkich, bo około 5% stanowiących przypadków uwięźnięcia przepukliny sieciowej.

Statystyka oddziału chirurgicznego dla dorosłych za ostatnie dwa lata przedstawia się następująco: Operowano ogółem 106 przypadków przepukliny uwięźniętej, z czego 13 przypadków śmiertelnych (12,3%). Jeżeli odliczymy jeden przypadek śmierci z powodu zapalenia płuc w 14 dni po operacji, to śmiertelność po resekcji jelita wynosiła tylko 25%. Ze względu na rodzaj przepukliny było 56 przypadków przepukliny udowej, z tego 8 przypadków śmiertelnych (14,3%); w 10 przypadkach resekowano jelito z powodu zgorzeli, przyczem 3 przypadki śmierci (30%), z tego jeden w 14 dni po resekcji jelita z powodu zapalenia płuc, tak że śmiertelność po resekcji wynosiła właściwie 20%. Operowano dalej 38 przypadków przepukliny pachwinowej, z tego 3 śmiertelne (7,9%); w jednym przypadku reseko-



wano jelito z powodu zgorzeli (chory wyzdrowiał); 9 przypadków przepukliny pępkowej, z tego jeden śmiertelny (11,1%); 2 przypadki przepukliny linii białej; 1 przypadek przepukliny zasłonowej (hernia obturatoria); chory zmarł w kilka godzin po operacji z powodu zapalenia otrzewnej. — Ze względu na zawartość worka znaleziono: a) samo jelito w 70 przypadkach (66,04%), z tego jelito cienkie w 68 przypadkach, okrężnicę poprzeczną w jednym, kątnicę i jelito czcze w jednym przypadku, b) jelito w towarzystwie sieci w 30 przypadkach (28,15%), c) sam wyrostek robaczkowy w jednym przypadku (0,94%), d) samą sieć w 5 przypadkach (4,7%). (Autoreferat).

W dyskusji: 1. Kol. Sołowiuj podnosi, że miał sposobność operowania przypadków, w których sieć była zrosnięta w miednicy małej, prztem jednak silnie napięta.

2. Kol. Schramm zauważa, że sieć w przypadku, opisanym przez prelegenta, musiała być zupełnie luźna i mogła wpaść do worka przepuklinowego pod postacią duplikatury.

3. Kol. Barącz wspomina o swoim przypadku przepukliny sieciowej, w którym wystąpiło wsteczne uwięźnięcie i okręcenie sieci naokoło osi w jamie brzusznej, a o którym kol. Warchoł nie wspomniał przy omawianiu odnośnych przypadków. Przypadek kol. Baracza, jeden z pierwszych opisanych, był przedstawiony i omawiany przed 19 laty w tem Towarzystwie i dotyczył 42-letniego mężczyzny, dotkniętego przepukliną sieciową, który po dźwignięciu ciężkiego kutra dostał napadów rozprzestrzeniającego się bólu w pachwinie i objawów podrażnienia otrzewnej. Przy operacji znaleziono w worku przepuklinowym do dna tegoż przyrośniętą sieć, która wypełniała worek i wchodziła przez kanał pachwinowy do jamy brzusznej. Przy hermiolaparotomii okazało się, że dolna mocno zgrubiała, tłuszczem przerosła sieć uległa kilkakrotnemu okręceniu naokoło swej osi w jamie brzusznej i że krążenie w niej ustało, a sieć była w pierwszym okresie zgorzeli. Po resekcji sieci w częściach zdrowych i wycięciu worka przepuklinowego nastąpiło trwałe wyleczenie. Mechanizm powstania tego skrętu tłumaczy kol. Barącz w sposób następujący: Dolna część sieci, stłuszczona i znacznie przerosła, przedtem częściowo wypełniająca worek przepuklinowy, która wskutek poprzednich zabiegów odprowadzania musiała już uleść częściowemu skręceniu, podczas dźwignięcia ciężaru wsunęła się nagle do jamy brzusznej i uległa prztem ponownemu skręceniu naokoło osi, które dopiero wywołało zupełne ustanie krążenia i początkującą zgorzel z szeregiem charakterystycznych objawów. (Autoreferat).

W dyskusji przemawiał nadto kol. Pisek.

b) Kol. Warchoł przedstawia 15-letnią dziewczynę z **naczyniakiem limfatycznym** jamistym rozlanym powłok brzusznych. Chora zauważyła mniej więcej przed 1½ rokiem guzowate zgrubienie na powłokach brzusznych po stronie lewej, które jej nie sprawiało żadnych dolegliwości. Dopiero przed kilku miesiącami powstało w tem miejscu owrzodzenie, z czasem powiększające się. Sprawy zapalnej na powłokach brzusznych nie przebywała nigdy i nie przypomina sobie żadnego urazu w tem miejscu. Stan chorej po przyjęciu na oddział przedstawia się następująco: Chora na swój wiek dość dobrze zbudowana, niedokrwiata. Na podbrzuszu po stronie lewej duży obrzęk płaski, przy ucisku prawie niebolesny, ciastowaty, rozlany na znacznej przestrzeni i przechodzący na wzgórek łonowy. Pod uciskiem palca tworzą się dołki, które dość szybko wyrównują się. W środku pola obrzęku znajduje się pas blado zabarwiony, gąbczasty, w wielu miejscach owrzodziały, sięgający od przedniego górnego kolca biodrowego aż niedaleko linii białej, szeroki na przeszło 3 cm. Z owrzodzenia wylewa się bardzo obficie ciecz jasno mleczna, oraz wydobywają się skrzepłe masy serzaste. Skóra w otoczeniu tego pasa ciemno zabarwiona, okryta licznymi drobnymi pęcherzykami wielkości ziarenka siemienia, napełnionymi jasnobiałą cieczą, łatwo pękającymi.

Leczenie chorej zapoczątkowano dokładnem wyłżeczko-waniem i przepaleniem Paquelinem owrzodziałego pasa, przyczem przekonano się, że pod utrzymaną skórą znajduje się utkanie jamiste. Rana zaczęła szybko ziarnikować, jednak w otoczeniu jej powstał silny gąbczasty obrzęk, z którego sączy się bardzo znaczna ilość jasnobiaławej cieczy. Wobec tego zaczęto wstrzykiwać w tkankę podskórną bezwodny alkohol w ilości po 10 gr. w jednotygodniowych odstępach czasu. Obrzęk stał się twardym i zbitym, ilość sączącej się cieczy zmniejszała się wybitnie już po pierwszym wstrzyknięciu alkoholu. Obecny stan chorej po 4 wstrzyknięciach przedstawia znaczny postęp: rana czysta i pokryta ziarniną ściąga się powoli, obrzęk skóry w jej otoczeniu twardy i nawet pod naciskiem nie wydziela cieczy.

W pracy swej o naczyniakach limfatycznych podnosi prof.

Schramm alkohol jako jeden z najdzielniejszych środków przy leczeniu naczyniaka limfatycznego jamistego rozlanego. Działanie alkoholu przejawia się jako ściągające i drażniące: alkohol wywołuje skrzepnięcie limfy, i to nie tylko w miejscu wstrzyknięcia, ale i daleko w obwodzie, przyczem skrzepy zaczopowują naczynia limfatyczne, które ze swej strony pod wpływem zadrażnienia zarastają. Wstrzykiwać należy wyłącznie w tkankę podskórną, gdyż w przeciwnym razie może dojść do powierzchownej suchej zgorzeli skóry na małej przestrzeni. Z innych środków drażniących były stosowane z dobrym skutkiem przez różnych autorów wstrzykiwanie nalewki jodowej, 10% roztworu chlorku cynku i 10% roztworu karbolu.

Co się tyczy leczenia operacyjnego, to daje ono pomyślne wyniki tylko przy naczyniakach limfatycznych torbielowatych, oraz przy małych twardszych obrzękach, gdzie można usunąć cały nowotwór w tkankach zupełnie zdrowych. Natomiast jest ono całkiem bezskuteczne przy naczyniakach chłonnych jamistych, rozlanych, w których doszczętne usunięcie nowotworu z powodu bardzo znacznego zajęcia skóry i niewyraźnych granic jest niemożliwe; pozostawienie zaś przy operacji choćby małej części schorzałych naczyń chłonnych wiedzie do nowego silnego bujania tychże naczyń. — Przy obrzękach miękkich i bardzo rozległych zalecają w ostatnich czasach niektórzy autorowie naświetlanie promieniami Roentgena. (Autoreferat).

W dyskusji przemawiał kol. Ruff.

IV. Kol. Pańczyszyn przedstawia

a) chorego z **sarcoma idiopathicum multiplex** (Kaposi), **lezonego naświetlaniem promieniami Roentgena**. Choroba trwa od roku, a zaczęła się na stopie prawej, skąd w ciągu kilku miesięcy rozszerzyła się na kończynach dolnych, wystąpiła na kończynach górnych, zajęła również skórę tułowia i twarzy, a w końcu dała przerzuty nowotworowe w narządach wewnętrznych (wątroba, płucna lewa). W tym okresie cierpienia przystąpiono do energicznych naświetlań promieniami Roentgena. Po 2-miesięcznym leczeniu (60 naświetlań 562 X) widać znaczną poprawę tak sprawy miejscowej, jak i stanu ogólnego. Wskutek naświetlań cofają się zmiany anatomiczne nowotworowe nie tylko w skórze, ale i w narządach wewnętrznych, nie tylko w miejscach naświetlanych, ale i nienaświetlanych (działanie na odległość). Preparaty histologiczne z wyciętych guzów nowotworowych z czasu przed i wśród naświetlań ilustrują przypadek. (Autoreferat).

W dyskusji:

1. Kol. Sieradzki zapytuje prelegenta, czem tłumaczy sobie działanie na odległość?

2. Kol. Barącz wspomina o przypadku mięsaka jądra, przed 2 laty przez siebie operowanym, w którym w ½ roku po wytrzebieniu wystąpiły przerzuty w gruczołach zaotrzewnych w postaci wielkich macalnych guzów, sprawiających choremu znaczne bóle, rozprzestrzeniające się ku kończynom i powodujące zupełnie bezsenne noce. Chory poddał się naświetlaniu w Wiedniu przez Prof. Holzknechta i powrócił ze znacznem zmniejszeniem się guzów i ustąpieniem zupełnem bólów. Kol. Barącz polecił temu choremu dalsze stosowanie naświetlania. Kol. Barącz uważa stosowanie promieni X w podobnych przypadkach za bezwzględnie wskazane choćby dla ulżenia bólów i przedłużenia życia chorego.

3. Kol. Pańczyszyn ma nadzieję, że tego chorego przedstawi w przyszłości jako uleczonego. W odpowiedzi na zapytanie kol. Sieradzkiego rozwija teorię działania promieni Roentgena na odległość, a w odpowiedzi kol. Baraczowi tłumaczy teorię Holzknechta, znieczulające działanie promieni przy nowotworach złośliwych. (Autoreferat).

W dyskusji przemawiali jeszcze kol. Schramm, Ruff i Sabat.

b) Kol. Pańczyszyn przedstawia chorą z **twardzielą tchawicy**, u której po 30 **naświetlaniach promieniami Roentgena** (230 X) minęły wszystkie objawy duszności, a przedmiotowe badanie stwierdza bardzo wyraźne cofanie się nacieków twardzielowych, jako przykład, że promienie Roentgena są dzisiaj najskuteczniejszym środkiem ze wszystkich dotąd znanych sposobów leczenia twardzieli głębszych dróg oddechowych. Nawiażawszy do przedstawionego przypadku, podaje mowca wyniki lecznicze, otrzymane naświetlaniem promieniami Roentgena wspólnie z kol. Lehmem w 21 przypadkach twardzieli, przeważnie głębszych dróg oddechowych. Wynik był bardzo dobry, o ile metoda naświetlań była energiczna. Lecznicze działanie promieni Roentgena objaśnia mowca na rysunkach z preparatów, wykonanych ze skrawków nacieków twardzielowych przed i w ciągu leczenia. W ostatnich czasach stosuje mowca leczenie kombinowane wstrzykiwaniem szczepionki twardzielowej i naświetlaniem i otrzymuje jeszcze lepsze i szybsze wyniki. (Autoreferat).



W dyskusji nad przedstawionym przez kol. Pańczyszyna przypadkiem twardzieli tchawicy uważa kol. Barącz zastosowany przez kol. Pańczyszyna skombinowany sposób leczenia twardzieli przez naświetlania i równoczesne stosowanie szczepionek prątką twardzielową jako znaczny postęp w leczeniu tego cierpienia. Samo naświetlanie bowiem promieniami Roentgena nie leczy cierpienia trwale, jak się kol. B. przekonał na przypadkach twardzieli nosa, leczonych przed laty samem naświetlaniem, poleceniem po raz pierwszy przez A. Rydygiera. W przypadkach pozornie zupełnie wyleczonych następowały po kilku latach nawroty choroby, tak że chorzy wolili celem przywrócenia możliwości oddychania przez nos poddać się wyskrobaniu nozdrzy i zakładaniu drenów. Z dotychczas stosowanych sposobów żaden nie leczy cierpienia trwale. Kol. B. wspomina o dawnych swoich próbach wyluszczenia twardzieli nosa w tkankach zdrowych i pokrywania ubytków płatami skórnymi, wziętymi z sąsiedniego policzka, z nosa, a nawet ze skóry ramienia; we wszystkich tych przypadkach nastąpiły nawroty. Symptomatycznie stosunkowo dobre wyniki miewał kol. B. w twardzieli nosa przy zastosowaniu elektrolizy, która na pewien czas przywracała drożność nozdrzy; ale zabieg ten jest bolesny. Stosowanie promieni Roentgena daje najlepsze wyniki kosmetyczne (A. Rydygier, Sabat) i jest niebolesne, tylko należałoby zmodyfikować je, by mózż osiągnąć trwałe wyniki i stosować długi czas z odpowiedniami przerwami. (Autoreferat).

W dyskusji przemawiał kol. Sabat.

c) Kol. Pańczyszyn przedstawia chorego uleczonego z białaczki szpikowej naświetlaniami promieniami Roentgena, omawiając wpływ ich na poszczególne objawy chorobowe (śledzionę, krew, inne narządy, stan ogólny). W przypadku tym zasługuje na uwagę spadek ilości ciałek białych z  $\frac{1}{2}$  miliona do leukopenii (2.500 w 1 mm<sup>3</sup>), a co ważniejsza zupełnie prawidłowy stosunek rodzajów ciałek białych do siebie i zupełnie zniknięcie elementów ze szpiku kostnego (44% myelocytów). (Autoreferat).

W dyskusji: 1. Kol. Wiczkowski zaznacza, że poprawę uważa tylko za remisję. — 2. Kol. Sabat przestrzega przed zbyt wysokiem dawkowaniem promieni Roentgena. — 3. Kol. Pańczyszyn podnosi różnice biologiczne pomiędzy oboma rodzajami białaczki: szpikowej, a limfatycznej, przynajmniej co do zachowania się wobec promieni Roentgena i omawia mechanizm działania promieni Roentgena na białaczkę szpikową w myśl badań Decastello i Kienböcka. (Autoreferat).

## Sprawy Izb lekarskich.

### Izba lekarska wschodnio-galicyska we Lwowie.

#### XIX. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 7 listopada 1917.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Schellenberg, Zion. Dr Mikołajski usprawiedliwił swą nieobecność.

1. Prezydent podaje informacje co do poboru węgla dla lekarzy i wyjaśnienia co do dodatkowych kart jego poboru.

2. Uchwalono poutargować w Wydziale wykonawczym Izby lek. sprawę przyznania lekarzom pewnej ilości alkoholu denaturowanego.

3. Pismo Wydziału wykonawczego, oznajmujące, że w sprawie aprowizacji minister Höfer nie może zaliczyć lekarzy do klasy ciężko pracujących; — uchwalono złożyć do aktów.

4. Dr H. M. z G. prosi o interwencję w sprawie wypłaty należnej mu kwoty za szczepienie. Uchwalono ponaglić sprawę w c. k. Namiestnictwie.

5. Lekarze z Gródka przesłali ułożoną przez siebie taryfę lekarską do zatwierdzenia. Oddano sprawę do referatu Dr Schellenbergowi.

6. C. k. Sąd krajowy przesyła do zaopiniowania podanie Dr D. o zamianowanie go znawcą sądowym z neurologii i psychiatrii. Uchwalono zażądać dodatkowych informacji.

Przy tej sposobności oddano Dr Kohlbergerowi referat w sprawie ustalenia norm zasadniczych przy opiniowaniu podań na rzeczoznawców sądowych.

7. W sprawie podwyższenia taks sądowo-lekarskich o 100% odczytał Prezydent pismo ponagające do Wydziału wykonawczego Izby. Uchwalono z tem, by odpis ponaglenia przesłać wszystkim Izbom lek. z prośbą o przyłączenie się do akcji.

8. Dr Drzymalik przedkłada referat w sprawie podwyższenia dyet za komisje epidemiczne i szczepienia ospy o 100%.

Uchwalono po myśli referatu i poruczono referentowi wypracowanie jednostronnego memoriału do c. k. Namiestnictwa i Wydziału kraj.

9. zaopiniowano podania kredytowe Dr A. R. z S.

#### XX Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 14 listopada 1917.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Schellenberg, Zion. Dr Mikołajski usprawiedliwił swą nieobecność.

1. Prezydent odczytuje pismo c. k. Ministerstwa, wzywające do subskrypcji VII pożyczki wojennej. Uchwalono subskrybować 1000 k. i ogłosić pismo w »Przeglądzie lek.« celem zachęcenia lekarzy.

2. Sąd handlowy w Wiedniu donosi, że aktów sądowych w sprawie honorowej Dr I. M. z L. na razie przesłać nie może.

3. Zaopiniowano podania kredytowe Dr I. S. z H. i Dr S. B. z N.

4. Prezydent podaje do wiadomości, że otrzymał zaproszenie na członka sekcji sanitarnej namiestnikowskiego Komitetu ratunkowego.

Rada honorowa.

W sprawie zażalenia Dr T. M. z S. przeciw Dr Z. z B. odczytano odpowiedź Dr Z. i uchwalono zwrócić się do Dr Z., o dodatkowe wyjaśnienia. Jeżeli się okazało, że Dr Z. nie jest do Izby przynależnym, uchwalono w myśl regulaminu Izby zażądać od obu stron pisemnego oświadczenia, że wyrokowi Rady honor. jako sądu polubownego nieodwołalnie i bez zastrzeżeń się poddają.

## Wiadomości bieżące.

Kraków. Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 27. II. posiedzenie, na którym dr. Weissglas miał wykład o pracy inwalidów wojennych, przedstawiając bardzo liczne przypadki. W dyskusji przemawiali dr. Jaugustyn, Michejda, Krzyształowicz i prelegent.

Z różnych stron. W Zagrzebiu odbył się 12. stycznia b. r. pierwszy wykład anatomii dr. Drago Perovica, powołanego w roli suplenta na katedrę anatomii z Wiednia, gdzie dr. Perovic był asystentem uniwersytetu. Dzień 12. stycznia jest zatem początkiem działalności zakładanego w Zagrzebiu Wydziału lekarskiego.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego odbędzie się 6. marca 1918 o godz. 6 wieczór w Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4). Na porządku dziennym: 1) Doc. Borowiecki. Przedstawienie chorego, 2) Demonstracje chorých z kliniki położniczo-ginekologicznej prof. Rosnera.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, także dróg oddechowych. 206

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 45. Lwów, Sykstyńska 21.



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

# SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie

217

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczołowych i t. p. Cena flaszki Kor. 5

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone eukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/2 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przysła Laboratoryum i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

Dr. Marya Fijałkowska-Strzelecka, Wyniki zastosowania szczepionki przeciwploniczej Gabryczewskiego w latach 1909—1914 . . . . . str. 65  
 Dr. Wilhelm Türschmid, Wojna a częstość niektórych schorzeń szczególnie chirurgicznych wśród ludności cywilnej . . str. 68  
 Roman Leszczyński, O toksycznym działaniu toluolu . str. 68

Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie. — Towarzystwo lekarskie lwowskie . . . . . str. 69

Wiadomości bieżące . . . . . str. 72

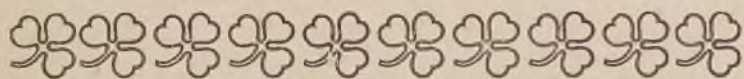
Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod-Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, dobrego i przy-  
 żelazisto w działaniu zastępuje w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

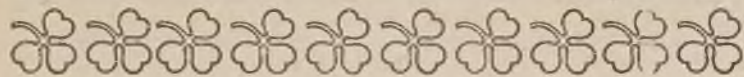
aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w żołądkach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy.

Dwie flaszki posyłam franco.



## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.



## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

Cena w Austrii 20 koron, przesyłką pocztową 21 koron. W Niemczech 20 Marek, z przesyłką pocztową 21 Marek. W Warszawie Rbs. 5.50 z przesyłką pocztową Rbs. 9. 124

Do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, Tow. lek. w Krakowie i Lwowie, i we wszystkich księgarniach.



## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1.9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę odhitek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerczy za wiersz pięciowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Ślemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellez. 25

## Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE 191



**Tinctura providoformi** według Prof. Bechhold'a!

(D. R. P. Nr 232948)

Nietrująca, bez barwy i woni,  
znakomicie wypróbowana i oceniona.  
Piśmiennictwo i próbki bezpłatnie.**przeciw furunkulozie.**

Najprostszy sposób leczenia.

Zapisywanie w c. k. armii dozwolone.

161 c

**Providol-Gesellschaft, Berlin — Halensee.**

Zastępstwo generaine na Austro-Węgry: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**TRAN JODOWO ŻELAZISTY**

Zawiera równie jak tran Lahussena 100 gr. tranu 0-20 jodku żelaza. Przetwórn ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, zółtach, niedokrewności i t. p.

**Sposób użycia;** Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptecce

**K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.**

We Lwowie na składzie w aptecce PIOTRA MIKOŁASCHA.

**Wydawnictwa Księżnicy Polskiej T. N. S. W.**

we Lwowie — ul. Małeckiego 5.

**Dr. Hornowski Józef.** Dysenterya i tyfusy, K 3-80. Naukowe, lecz w sposób jasny i zrozumiały nawet dla niedoświadczonych, przedstawienie przebiegu i zabiegów przeciw chorobom w czasach wojennych rozpowszechnionym.**Dr. Hornowski Józef.** Samoobrona organizmu. K 4-80 Walka o rozwój i utrzymanie przy życiu, jaką organizm stacza czerpiąc siłę ze zasobów własnej energii.

Obydwie broszury w poczekalniach lekarskich bardzo pożądane.

Do nabycia w każdej księgarni lub u nakładcy: Książnica polska T. N. S. W. Lwów, Małeckiego 5. 202

**NORMALNE WODY MINERALNE**

WEDŁUG PRZEPISU

**PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.**

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

**K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).****Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.**

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1-—  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1-10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1-2  |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1-10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1-10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1-—  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1-05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1-20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1-—  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1-10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1-10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1-05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1-05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1-10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1-05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1-10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1-—  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1-10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1-10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1-10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1-05 |        |                             |      |

**UWAGA:** Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału chorób wewnętrznych Szpitala krajowego  
w Sarajewie.

## Spostrzeżenia kazuistyczne.

### Ropne zapalenie opon mózgowych pochodzenia durowego.

Opisał

Prof. Dr. L. Korczyński.

U chorych na dur brzuszny przydarzają się niekiedy objawy nerwowe, właściwe podrażnieniu opon mózgu i rdzenia i utrzymują się czasem tak długo, że uzasadniają przypuszczenie sprawy zapalnej w oponach. W dawniejszych czasach tłumaczono je zbyt pochopnie w ten sposób i nazbyt często rozpoznawano odrębną do pewnego stopnia postać tyfusu, zwaną durem mózgowym, ściślej biorąc oponowym (meningotyphus). Stanowisko to nie ostało się wobec krytyki badań anatomopatologicznych. Na podstawie zasobnego materiału sekcyjnego można było wykazać, że w ogromnej większości przypadków, w których za życia istniały objawy oponowe, nie było w oponach istotnych zmian zapalnych, widocznych gołym okiem. Obraz sekcyjny nie tłumaczył szczegółów nerwowych obrazu klinicznego. Na tę niezgodność między wynikami spostrzeżeń klinicznych i badań anatomicznych zwracano wielokrotnie uwagę. Jako przykład posłużyć mogą prace Strümpella<sup>1)</sup>, Eichhorsta<sup>2)</sup>, Curschmanna<sup>3)</sup>, Schottmüllera<sup>4)</sup>, Wolffa<sup>5)</sup>, pośrednio także Jürgensa<sup>6)</sup>, oraz polskich autorów Krokiewicz<sup>7)</sup> i Biegańskiego-Wilczyńskiego<sup>8)</sup>.

W celu rozjaśnienia tego rodzaju przypadków przeprowadził Schultz<sup>9)</sup> bardzo szczegółowe badania drobnowidowe na skrawkach, sporządzonych tak z opon, jakoteż z przyległych części mózgu i rdzenia. Wynikiem ich było wykrycie, obok znacznego przekrwienia, nacieku drobnokomórkowego wzdłuż naczyń, przebiegających w oponach i w powierzchownych warstwach istoty mózgowej i rdzeniowej.

Zmiany te nie są zapewne bez znaczenia dla czynności układu nerwowego, ale nie tłumaczą jeszcze bynajmniej zjawiska t. zw. oponowych objawów. Możemy się zresztą powołać na niedawną pracę Osakiego<sup>10)</sup> z zakładu patologicznego Chiariego, streszczającą wyniki badań histologicznych mózgu i rdzenia ze zwłok osób, zmarłych na rozmaite choroby zakaźne. Dowiadujemy się z niej, że takie same zmiany, jakie opisywał Schultz, znaleziono w czterech przypadkach sekcyjnych zapalenia płuc, w których za życia nie spostrzegano zupełnie zjawisk podrażnienia opon. Badania Schultzego tracą wobec tego ogromnie wiele ze swego znaczenia, a to tem bardziej, że w toku ich nie powiodło się z układu nerwowego wyhodować laseczników tyfusowych. Tem samem nie można utrzymywać, że przekrwienie i nacieki drobnokomórkowe, znajdujące się wzdłuż naczyń, zawdzięczają swoje powstanie bezpośredniemu działaniu prątków Ebertha. Raczej zgodzić się trzeba z zapatrywaniem Klebsa, liczącem bardzo wielu zwolenników, według którego przy powstawaniu zaburzeń nerwowych, towarzyszących durowi brzuszemu, najwybitniejszą rolę odgrywają jady tyfusowe. Działaniem tych samych jadów tłumaczyć zresztą można także i zmiany w otoczeniu naczyń, opierając się na badaniach, obecnie bardzo już licznych, które stwierdzają nader wielką wrażliwość naczyń wobec toksyn, wytwarzanych przez rozmaite chorobotwórcze bakterie.

Licząc się z doświadczeniami, poczynionymi przez badania sekcyjne, musiała medycyna kliniczna sprostować swoje zapatrywania o ważności rozpoznawczej znamion podrażnienia opon mózgowych i żądać dla pewnego rozpoznania zapalenia opon ściślejszych i pewniejszych podstaw. Dla uwydatnienia, że w danym przypadku istnieją objawy oponowe, niezależne od zapalenia, wprowadzono osobne nazwy. Bouchut<sup>11)</sup> użył w tym celu określenia »pseudomeningitis«. Schultz<sup>12)</sup> mówił o »meningitis sine meningitide«. Dupré<sup>13)</sup> stworzył wyrażenie »meningismus«. To wyrażenie przyjęło się najłatwiej i niemal powszechnie jest obecnie używane.

W przeciwieństwie do tyfusowego meningizmu, który nie jest zapewne zbyt częsty, ale nie należy do rzędu wyjątkowych zjawisk, przydarzają się istotne zapalenia opon, wzniecane przez prątki durowe, zwłaszcza zaś zapalenia ropne, niezmiernie rzadko.

W początkach badań bakteriologicznych, zajmujących się poznawaniem patogeny prątków Ebertha, odmawiano tym bakteriom wogóle własności ropotwórczych. Niektórzy autorowie, jak Baumgarten<sup>14)</sup>, E. Fränkel<sup>15)</sup>, Dunin<sup>16)</sup>, Klemm<sup>17)</sup> i in. popierali bardzo długo powyższe zapatrywanie. Obecność prątków durowych w ogniskach ropnych pojmowali jako wyraz zakażenia wtórnego, przypisując rolę miarodajnego czynnika wyłącznie tylko znanym ropotwórczym drobnoustrojom. Przeciwnie zdanie utarło sobie dopiero zwolna drogę do powszechnego uznania. Obok prac obcych autorów, jak Orłow<sup>18)</sup>, Gasser<sup>19)</sup>, Neumann i Schäfer<sup>20)</sup>, Ullmann<sup>21)</sup> i in., przyczyniły się do tego bardzo wybitnie wyczerpujące badania doświadczalne, przeprowadzone na zwierzętach przez Dmochowskiego i Janowskiego<sup>22)</sup>.

Pierwsze prace o zapaleniu opon, powstałe na tle zakażenia prątkami durowymi, opierały się na badaniach pośmiertnych. Dowodów, że przyczynę zapalenia stanowią istotnie bakterie tyfusowe, dostarczyły bakteriologiczne badania ropy, zebranej przy sekcji z opon mózgu i rdzenia. Do rzędu ich należą sprawozdania Freyhana<sup>23)</sup>, Adenota<sup>24)</sup>, Hintzego<sup>25)</sup>, Vincenta<sup>26)</sup>, Tietina<sup>27)</sup>, Stühlena<sup>28)</sup>, Ralpa<sup>29)</sup>, Doddiego<sup>30)</sup>, Kühnaua<sup>31)</sup>, Kamena<sup>32)</sup>, Ohlmachera<sup>33)</sup>, Rodena<sup>34)</sup>, Hugota<sup>35)</sup>, Denizettiego<sup>36)</sup>, Chinstocka<sup>37)</sup>. Z rozpoznaniem klinicznym tyfusowego zapalenia opon, uzasadnionem należycie badaniami płynu mózgoworodzeniowego, uzyskanego przez nakłucia lędźwiowe, spotykamy się dopiero w pracy Stäublego<sup>38)</sup>, ogłoszonej w r. 1905. Następne lata przyniosły niewiele podobnych spostrzeżeń. W dostępnym dla mnie piśmiennictwie znalazłem opisy ropnego zapalenia przyrody durowej w pracach Stühmera<sup>39)</sup>, Davida i Speika<sup>40)</sup>, Lyalla<sup>41)</sup>, O' Corrola i F. C. Pursera<sup>42)</sup>, Schottmüllera<sup>43)</sup> oraz w najnowszej Umecha<sup>44)</sup>, ogłoszonej w r. 1916. Doliczyć do nich możemy jeszcze spostrzeżenia włoskiego autora Susanna'ego oraz lekarzy francuskich Bergiego i Weissenbacha i Lumierra i Soltraina, przytoczone przez Umecha. Poza tem zasługują na uwagę sprawozdania, donoszące o obecności laseczników Ebertha w płynie mózgoworodzeniowym chorych durowych, u których objawy podrażnienia opon pojawiały się tylko przelotnie, albo gdzie sprawa zapalna w oponach nie okazywała cech zapalenia ropnego. Spostrzeżenia tego rodzaju ogłosili Rocco-Jemma<sup>45)</sup>, Lewkowicz<sup>46)</sup>, Guinon<sup>47)</sup>, Schütze<sup>48)</sup>, Silberberg<sup>49)</sup>, David i Speik<sup>50)</sup>, Schottmüller<sup>51)</sup>, I. Löw<sup>52)</sup>.

Przytoczone powyżej prace nie wyczerpują jeszcze zapewne wszystkich spostrzeżeń klinicznych o tyfusowym zapaleniu opon. Zgromadzenie wszystkiego, co na ten temat gdziekolwiek napisano, napotykałoby na bardzo wielkie trudności, nie dając w zamian istotnych wielkich korzyści. — Jeśli uwzględnimy, jak skrzętnie współczesne piśmiennictwo lekarskie podaje opisy rzadkich

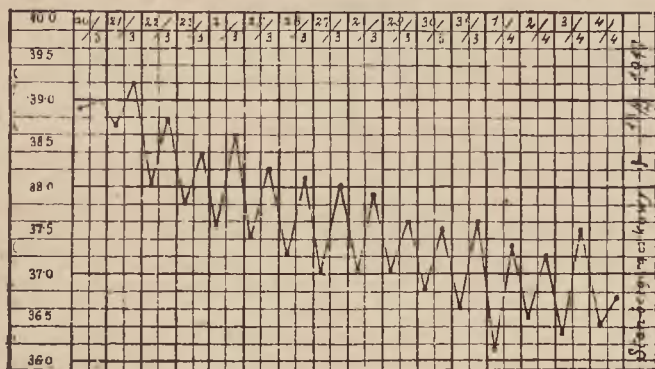


przypadków chorobowych, to z tego, że tak niewiele powiodło nam się zebrać, wnosić można, że prątki durowe nader rzadko wzniciągają w oponach sprawy zapalne. Gdyby chodziło o dalsze dowody, wskazać jeszcze możemy na jedną z najbardziej szczegółowych prac o tyfusie, na monografię Curschmana<sup>58)</sup>, w której m. in. statystycznymi szczegółami znajduje się zestawienie blisko 600 przypadków śmierci chorych durowych. Nie ma wśród nich ani jednego z rozpoznaniem »meningitis typhosa«. Opracowując materiał tyfusowy<sup>54)</sup> z tutejszego mojego oddziału, zebrany w latach 1914 i 1915, nie znalazłem również ani jednego chorego z tyfuszem zapaleniem opon; co więcej, z tego rodzaju zapaleniem nie spotkałem się przez cały czas mojego pobytu w Sarajewie, jakkolwiek tyfus należał tutaj do rzędu bardzo pospolitych chorób zakaźnych. Dopiero z wiosną b. r. nadarzyła mi się po temu sposobność. Opis tego mojego spostrzeżenia wydaje mi się tembardziej uzasadnionym, że w polskim piśmiennictwie nie spotkałem się dotąd z kliniczną pracą o ropieniu opon mózgowych pochodzenia durowego.

Esma M., 9-letnia córka kawiarza z Sarajewa, wyznania muzułmańskiego, przyjęta na oddział 20. marca 1917.

Wywiady: Z opowiadania rodziny wynika, że dziecko przebyło w pierwszej połowie lutego jakąś chorobę gorączkową, przebiegającą wśród uporczywych bólów głowy i obolałości całego ciała. Przypadłości żółdkowych miało nie być zupełnie. Po ustąpieniu gorączki nie wracała chora do sił, skarżyła się od czasu do czasu na bole głowy, nie miała apetytu. Znaczne pogorszenie wystąpiło przed kilkoma dniami (dokładnej daty nie można się było dowiedzieć). Pojawiła się wtedy znowu wysoka gorączka, poprzedzona dreszczem, a wraz z tem wystąpił wielki niepokój, silny ból głowy i karku, z towarzyszeniem powszechnej obolałości. Dziecko traciło chwilami przytomność, jęczało prawie bez przerwy, chwyciło rękami za głowę, zgrzytało zębami. Od czasu do czasu zjawiało się zataczanie gałek ocznych ku górze. Wymiotów rzekomo nie było nigdy. Stolec zaparty. Oddawanie moczu prawidłowe. Parę razy zauważano mierne poty.

Stan obecny: Wątle, źle odżywione, blade dziecko, o cierpiącym wyrazie twarzy, zapadniętych rysach, leży na prawym boku z nogami przykurczonemi w stawach biodrowych i kolanowych i z silnie zgiętym kręgosłupem. Od czasu do czasu słychać cichy stłumiony jęk. Przy ujmowaniu fałdów skóry, a nawet przy przesuwaniu ręką po skórze, ból. Podobnie sprawia choremu ból ucisk mięśni. Osutki na skórze niema. Głowa przy opukiwaniu bolesna. Kark zupełnie sztywny, mięśnie szyjne silnie napięte. Przy próbie poruszania głową dotkliwy ból. Żrenice równe, oddziałują należycie. Ruchomość gałek ocznych dobra. Nerw twarzowy bez zmian. Język suchawy, czerwony. Błona śluzowa gardła nieco obrzękła. Migdałki nie powiększone. Nieżyty nosa niema. Narząd oddechowy prawidłowy podobnież narząd krążenia. Brzuch zapadnięty, mięśnie brzuszne napięte. Śledziony ani wątroby obmacać nie można. W jelitach zbity kał. Odruchy kolanowe i stopowe po obu stronach równe, nieco wzmożone. Objawy Kerniga i Brudzińskiego bardzo wyraźne. Ciepłota ciała w dniu przyjęcia 39° C., liczba tętna 102. (Dalszy



przebieg ciepłoty zob. krzywą gorączki). Mocz nie zawiera białka, ani cukru, nie daje odczynu dwuazowego Ehrlicha. Ilość indykanu znaczna. Badanie krwi wykazało mierną leukocytozę, z ilością ciałek białych 15.400 w mm<sup>3</sup>. Stosunek ciałek białych: neutrochł. 78·6%, limfocytów 17·0%, przejśc. i w. jednojądrz. 3·9%, tucznych 0·5%. Surowica krwi aglutynuje prątki durowe w rozcieńczeniu 1 : 400.

22/3. Nakłucie lędźwiowe. Płyn mózgowordzeniowy wpływa pod miernym parciem, jest nieco mętny, zawiera około

400 c. białych w mm<sup>3</sup>, z przewagą ciałek wielojądrzastych. W osadzie krótkie ruchome laseczniki. Dalsze badanie bakteriologiczne, wykonane w zakładzie patologicznym szpitala przez kierownika tegoż zakładu, Dra Praśkę, dostarczyło niezbitych dowodów, że prątki te są bakteriami tyfusowemi.

24/3. Od 2 dni nudności, zupełny brak łaknienia. Ciepłota od wczoraj niższa, typ zwalniający. Stolec stale zaparty, występuje tylko po wlewaniach. Od czasu do czasu utrata przytomności, majaczenia. Zresztą stan niezmieniony.

28/3. Leukocytoza utrzymuje się w pierwotnych granicach. Obliczenie stosunku ciałek białych wykazuje: c. neutrochłonnych 76·4%, limfocytów 21·6%, przejściowych i wielkich jednojądrzastych 2·0%. Prątków durowych w moczu, ani w kale nie znaleziono. Surowica krwi aglutynuje prątki Ebertha w rozcieńczeniu 1 : 800.

2/4. Od 5 dni co dzień wymioty. Stan podgorączkowy. Zamroczenie świadomości utrzymuje się. Fałd nosowopoliczkowy po stronie prawej mniej wyraźny, aniżeli po stronie lewej. Lewy kąt ust uniesiony nieco ku górze. W zakresie nerwów czaszkowych niema zresztą żadnych zmian. Sztwność karku niezmieniona. Powszechna przeczulica utrzymuje się w dalszym ciągu. Odruchy kolanowe równe po obu stronach. Odruchy stopowe po obu stronach wzmożone, po stronie prawej w stopniu wyższym, z zaznaczonym objawem stopowym.

3/4. Chora chwytta rękami za głowę, jęczy prawie stale, na zapytania nie odpowiada. Oddech przyspieszony, 38 na minutę, o bardzo wyraźnym typie Biota. Tętno 92. Kończyny, zwłaszcza dolne, sine. Bezwiedne oddawanie moczu i kału. Zachowanie się odruchów zmienne. Od czasu do czasu drgania kurczowe mięśni kończyn dolnych.

3/4. Powtórne nakłucie lędźwiowe. Parcie płynu małe, płyn bardzo mętny. Stan chorej bez zmiany. Ciepłota prawidłowa.

5/4. Czaszka i kręgosłup bardzo bolesne. Po stronie lewej wyraźny objaw Chwostka. Kurczowe drganie mięśni kończyn górnych i dolnych. Przykurczenie w stawach łokciowych, biodrowych i kolanowych. Bardzo wybitny objaw stopowy. Odruch kolanowy wywołać można tylko po stronie prawej. Oddech stale nieregularny, bądź o typie Biota, bądź Cheyne-Stokesa.

8/4. Ilość c. białych 9.000, stosunek odsetkowy prawie zupełnie taki sam, jak poprzednio. Chora bardzo apatyczna, nie przyjmuje zupełnie pokarmów. Odżywianie uskutecznia się przez odbytnicę. Bezwiedne oddawanie moczu i kału utrzymuje się. Wymioty ponawiają się kilka razy na dzień. Od wczoraj typowy tężec tylny.

12/4. Głowa przegięta silnie ku tyłowi, dotyka prawie grzbietu. Kręgosłup również bardzo wygięty. Chora zupełnie nieprzytomna. Płyn mózgowordzeniowy ropiasty.

13/4. Zejście śmiertelne.

Badanie pośmiertne (Prosektor Dr. Praśka). Opona twarda napięta, przekrwiona. Opony miękkie okazują ropny naciek. Bardzo obfite nagromadzenie ropy znajduje się zwłaszcza w obrębie płatów czołowych i na podstawie mózgu. Nadto dostrzedz można ogniska ropne w płatach bocznych, potylicznych i na obu półkulach mózdzku. W tych miejscach, gdzie niema nacieku ropnego, okazują opony miękkie przekrwienie znacznego stopnia i naciek surowiczy. W zatoce żyłnej głównej znaczna ilość części skrępej, części płynnej krwi. Żyły oponowe szczelnie krwią wypełnione. Komórki mózgowe rozszerzone, o ścianach miejscami rozmiękłych, żółtawo zabarwionych, zawierają bardzo mętny, żółtawy płyn. W istocie mózgowej liczne ogniska wybroczynowe. Na rdzeniu przedłużonym nie ma nagromadzenia ropy. Płyn mózgowordzeniowy mętny, żółtawo zabarwiony, ropiasty.

W obu dolnych płatach płuc nieliczne ogniska zapalne. Mięsień sercowy zwyrodniały. Śledziona miernie obrzękła, miękka. Wątroba również nieco większa, rysunek zatarty. To samo odnosi się do nerek. W jelitach, w szczególności w jelicie cienkim, niema zupełnie owrzodzeń. Kepki Payera nie są obrzękłe. Błona śluzowa prawidłowo zabarwiona, nie okazuje nigdzie pigmentacji. Obrzęku ani przekrwienia gruczołów krezkowych niema. W pęcherzu moczowym mierna ilość czystego, co do składu chemicznego niezmienionego moczu.

Z krwi, zebranej z żyły udowej i z mięszu śledziony, zaszczepionej na pożywkach, wyrosły posiewy laseczników durowych brzusznych bez przymieszki jakichkolwiek innych bakterii. Przy przeszczepieniach, wykonywanych w celu dokładnego określenia przynależności gatunkowej, można było przyrodę durową bakterii zupełnie ściśle udowodnić. Wysokowartościowa surowica ochronna spowodowała aglutynację w rozcieńczeniach, leżących



na najwyższej granicy rozcięcia. Szczepienia żółci, treści jelit i miazgi z gruczołów krezkowych dały wyniki ujemne.

Ze streszczenia protokołu sekcyjnego wynika, że badania pośmiertne godzą się najzupełniej ze szczegółami, uzyskanymi przez badanie i spostrzeganie kliniczne. W pewnym kierunku zawiodły one jednak nasze oczekiwania, — o tyle mianowicie, że oględziny zwłok nie wykazały zmian, właściwych trwającemu, a przynajmniej przebytemu durowi brzuszemu. Na podstawie wywiadów trzeba było wnosić, że chora znajdowała się w chwili wybuchu zapalenia opon mózgowych w końcowym okresie jakiejś sprawy zapalnej. Po rozjaśnieniu przyrody zapalenia opon przez wykrycie prątków Ebertha w płynie mózgowordzeniowym można było zupełnie słusznie przypuszczać, że zapalenie to stoi w ścisłym związku z poprzednią chorobą, czyli innymi słowy uważać tę chorobę za tyfus brzuszny. Powołać się można było jeszcze i na tę okoliczność, że prawie bezpośrednio po przyjęciu chorej do szpitala wykazano w krwi, zebranej z żyły, obecność aglutynin durowych, co tem bardziej trzeba było brać w rachubę, skoro mieliśmy przed sobą źle rozwinięte, nędznie odżywione dziecko. U tego rodzaju osób spostrzega się zazwyczaj spóźnione wytwarzanie ciał ochronnych. Wobec tego, że ciała te znajdowały się w krwi, wydawać się musiało bardzo prawdopodobnym, że ustrój już poprzednio miał sposobność, aby je wytworzyć.

Ażeby cały przebieg choroby należycie ocenić, trzeba przyjąć wobec wyniku sekcji dwie alternatywy.

Punktem wyjścia dla pierwszej z nich jest ta okoliczność, że mieliśmy przed sobą nie osobę dorosłą, a przynajmniej dorastającą, lecz dziecko 9-letnie. U dzieci odbiega tyfus bardzo często od zwykłego typu. U nich właśnie spotkać się można w klinice z postaciami poronnymi, a na stole sekcyjnym ze zmianami, nie odtwarzającymi zupełnie obrazu zmian, spotykanych w zwłokach osób dorosłych. W jelitach może zupełnie brakować owrzodzeń, a nawet obrzęku kępek Payera. Cała sprawa ogranicza się do przekrwienia błony śluzowej. — Otóż przypuścićby można, że w naszym przypadku właśnie z tego rodzaju durem brzuszny mieliśmy do czynienia. Brak wszelkich zmian w jelitach wyłomaczyćby było nie trudno, jeśli się uwzględni, że od początku choroby w połowie lutego, do zejścia śmiertelnego, względnie do sekcji w połowie kwietnia upłynęły dwa miesiące, a więc okres czasu dość długi, aby przypuszczalne nieznaczne zmiany w jelitach zupełnie mogły się zatrzeć.

A teraz druga alternatywa, która może nawet więcej mogłaby przemawiać do przekonania.

Cały tok choroby był tu tego rodzaju, że zupełnie słusznie rozdzielić ją można na dwa okresy. Okres pierwszy przypada na czas od połowy lutego do połowy marca, a okres drugi rozpoczyna się w połowie marca, a kończy się zejściem śmiertelnym. Z okresu pierwszego posiadamy tylko bardzo niedokładne wiadomości o objawach, towarzyszących chorobie. Na podniesienie zasługuje wszakże ten szczegół, że przez cały ten czas trwały uporczywe bóle głowy i powszechna obolałość ciała. W niepowikłanym durze brzuszny nie spotykamy się z tego rodzaju trwałością. Toteż zupełnie mimowoli nasuwać się musi podejrzenie, że bóle te były jednym z objawów podrażnienia opon mózgowych, a w dalszym ciągu, że już wtedy istniało zapalenie opon, zapewne nie ropne, lecz zwykłe surowicze. O tego rodzaju zapaleniach, wznieconych przez prątki durowe, wspominaliśmy na wstępie. Jest rzeczą możliwą, że zapalenie opon było jedynym miejscowym przejawem zakażenia tyfusowego. W chwili, kiedy sprawa zaczynała się przełamywać i chylić ku poprawie, uległo dziecko przez silne wzruszenie nerwowe nowemu urazowi. Następstwem urazu mogło być bardzo łatwo rozdmuchanie przegasającej już sprawy zapalnej w oponach. Przemiany zapalenia nieropnego w ropne pojąć nie trudno, jeśli uwzględnimy poprzednie schorzenie opon. Zwłaszcza z badań Dmochowskiego i Janowskiego dowiedzieliśmy się, że bakterie tyfusowe prawie wyłącznie tylko wtedy wzniecać mogą ropienia, kiedy zakażają uszkodzone, nieodporne tkanki. Zresztą już w czasie pobytu chorej na oddziale śledzić można było stopniowe wzmaganie się nasilenia sprawy zapalnej. Płyn mózgowordzeniowy, wydobywający się przy pierwszym nakłuciu lędźwiowym, był nieco tylko mętny, zawierał około 400 ciałek białych w milimetrze sześciennym. Przy drugim nakłuciu uzyskano płyn znacznie mętniejszy, przy trzecim już wprost ropiasty.

Jeżeli w myśl powyższych uwag wykluczmy u naszej chorej postać brzuszny dur, to mielibyśmy przed sobą w najczystszej formie obraz choroby, noszącej miano »meningotyphus«. Przemawia za tem także i ta okoliczność, że ani z żółci, ani z treści jelitowej, ani z miazgi gruczołów krezkowych nie powiodło się

uzyskać hodowli prątków Ebertha, jakkolwiek posiewy ich wrazały dość obficie po zaszczepieniu sztucznych pożywek krwią żyłą i miazgą ze śledziony. Szczegóły te godzi się podnieść nawet z pewnym naciskiem.

**Piśmiennictwo.** <sup>1)</sup> Strümpell. Lehrb. des spez. Pathol. u. Therap. B. I. <sup>2)</sup> Eichhorst. Handb. der spez. Pathol. u. Therap. B. IV. <sup>3)</sup> Curschmann. Unterleibstypus I. Aufl. 1913. <sup>4)</sup> Schottmüller, Mohr u. Staehelin. Handb. der inner. Medizin B. I. <sup>5)</sup> Wolff. Deutsches Archiv. f. klin. Med. B. 43. <sup>6)</sup> Jurgens, Kraus u. Brugsch: Spez. Pathol. u. Therapie inner. Krankh. B. II. <sup>7)</sup> A. Krokiewicz. Przegląd lek. 1907. <sup>8)</sup> Biegański-Wilczyński, Jaworski: Nauka o chor. wewn. T. I. <sup>9)</sup> Schultze. Verhandl. des Kongr. f. inner. Mediz. Wiesbaden 1887. <sup>10)</sup> Osaki Ref. Kongr. Zentrblt. B. I. S. 364. <sup>11)</sup> Bouchut zob. Stäubli. Deutsch. Arch. f. kl. Med. B. 82. <sup>12)</sup> Scholtze. Nothnagels spez. Path. u. Ther. B. 9, 3. <sup>13)</sup> Dupré zob. Stäubli l. c. <sup>14)</sup> Baumgarten. Jahresber 1887—1900. <sup>15)</sup> E. Fränkel. Deutsche med. Woch. 1887. <sup>16)</sup> T. Dunin. Deutsches Arch. f. kl. Med. B. 29. <sup>17)</sup> Klemm. Arch. f. klin. Chir. B. 46. <sup>18)</sup> Orlow. Deutsche med. Woch. 1890. <sup>19)</sup> Gasser zob. Kutscher Handb. der pathogenen Mikroorganismen von Kolle u. Wassermann. II. Aufl. III. B. <sup>20)</sup> Neumann u. Schäfer. Virchows Arch. B. 109. <sup>21)</sup> Ullmann zob. Kutscher l. c. <sup>22)</sup> Dmochowski i Janowski. Pam. Tow. lek. warsz. 1894. <sup>23)</sup> Freyhan. Deutsche med. Woch. 1888. <sup>24)</sup> Adenot zob. Kühnau. <sup>25)</sup> Hintze. Zentrblt. f. Bakter. B. 14, 1894. <sup>26)</sup> Vincent. Schmidts med. Jahrb. B. 237, 1893. <sup>27)</sup> Tietin zob. Schultze l. c. <sup>28)</sup> Stühlen. Berl. klin. Woch. 1894. <sup>29)</sup> Ralp zob. Kühnau l. c. <sup>30)</sup> Dodd. Ibidem. <sup>31)</sup> Kühnau. Berl. klin. Woch. 1896. <sup>32)</sup> Kamen. Zentrblt. f. Bakter. B. 21, 1897. <sup>33)</sup> Ohlmacher zob. Stäubli l. c. <sup>34)</sup> Boden. Münch. med. Woch. 1899. <sup>35)</sup> Hugot. Schmidts med. Jahrb. B. 274, 1902. <sup>36)</sup> Denizetti zob. Stäubli l. c. <sup>37)</sup> Chinstock. Ibidem. <sup>38)</sup> Stäubli. Deutsches Arch. f. kl. Med. B. 82, 1905. <sup>39)</sup> Stühmer. Münch. med. Woch. 1911. <sup>40)</sup> David i Speik. Ref. Deutsche med. Woch. 1911. <sup>41)</sup> Lyall. Kongr. Zentrblt. VI. <sup>42)</sup> O' Coroll i F. C. Purser. Kongr. Zentrblt. II. <sup>43)</sup> Schottmüller l. c. <sup>44)</sup> G. Umech. Med. Klinik 1916 <sup>45)</sup> Rocco-Jemma. Münch. med. Woch. 1898. <sup>46)</sup> Lewkowicz. Jahrb. f. Kinderh. 1901. <sup>47)</sup> Guinon zob. Silberberg l. c. <sup>48)</sup> Schütze. Ibidem. <sup>49)</sup> Silberberg. Berlin. klin. Woch. 1908. <sup>50)</sup> David i Speik. Deutsche med. Woch. 1911. <sup>51)</sup> Schottmüller l. c. <sup>52)</sup> J. Löw. Wiener klin. Woch. 1915. <sup>53)</sup> Curschmann l. c. <sup>54)</sup> L. R. v. Korczyński. Wiener klin. Woch. 1917.

Z oddziału dla chorób nerwowych c. k. rezerwowego szpitala Nr 1 we Lwowie.

## O zaburzeniach pęcherzowych u żołnierzy.

Podał

st. lekarz **Dr Jakób Rothfeld**

asystent kliniki chorób nerwowych Uniw. lw., obecnie kierownik oddziału.

Liczne przypadki zaburzeń ze strony pęcherza moczowego u żołnierzy zwróciły na siebie uwagę neurologów i urologów. Już z początkiem wojny zauważono, że najczęstszą przyczyną tych zaburzeń jest działanie zimna (Ehret<sup>1)</sup>, Stiefler i Volk<sup>2)</sup>, Böhme<sup>3)</sup>, Lipschütz<sup>4)</sup>, Schwarz<sup>5)</sup>, Blum<sup>6)</sup>, co też późniejsze prace potwierdziły (Sauer<sup>7)</sup>, Schwoner<sup>8)</sup>, Ullmann<sup>9)</sup>, Fuchs i Gros<sup>10)</sup>, Juliusberg i Stetter<sup>11)</sup>, Munk<sup>12)</sup>, Werler<sup>13)</sup>. Zaburzenia powstałe na tle przeziębień występują nie tylko u ludzi, którzy w dzieciństwie lub we wczesnej młodości cierpieli na mimowolne nocne moczenie, ale i osób przedtem zupełnie zdrowych. Obok zimna stanowią urazy i choroby zakaźne ważny czynnik etyologiczny. Najczęstszym objawem zaburzonej czynności pęcherza skutkiem zimna jest częste oddawanie moczu, do czego przyląca się później bezwiedne oddawanie moczu we dnie lub w nocy.

Badania autorów co do budowy ciała wykazały, że u ludzi, którzy od dzieciństwa cierpią na nocne moczenie, spotyka się szereg znamion degeneracyjnych, z których za najważniejsze uważane jest rozszczepienie kręgosłupa (spina bifida occulta) w części lędźwiowej lub kości krzyżowej (Fuchs); w pewnych przypadkach znajdujemy znowu zmiany w budowie czaszki (Ullmann). Badania zmian miejscowych w pęcherzu moczowym potwierdziły



spostreżenia przedwojenne (Trembur<sup>14</sup>), Scharnke<sup>15</sup>), że często stwierdza się przerost bełczkowaty wypieracza (Blum<sup>16</sup>), Ullmann, Fuchs, Juliusberg i Stetter).

Próby wyjaśnienia patogenyzy tych zaburzeń pęcherzowych nie przyniosły zadowalniającego wyniku, gdyż nie przekroczyły granic hipotezy. Nie przytaczam tu zapatrywań poszczególnych autorów; do tematu tego powrócę w pracy późniejszej, po ukończeniu własnych badań w tym kierunku. Obecnie chcę się ograniczyć do ogłoszenia spostrzeżeń klinicznych, zebranych na 260 przypadkach, które od października 1916 do kwietnia 1917 badałem na moim oddziale. Przypadki schorzeń miejscowych pęcherza (zapalenie pęcherza, stercz, zmiany powięściowe i t. d.), jakoteż zaburzenia pęcherzowe w przebiegu przewlekłych schorzeń ośrodkowego układu nerwowego (wiad rdzenia, rozsiane stwardnienia rdzenia i mózgu), nie są objęte naszym materiałem, który dotyczy tylko zaburzeń czynnościowych bez znanego tła anatomicznego, zaburzeń, nabytych wskutek przeziębień, po chorobach zakaźnych lub po urazach, jakoteż zaburzeń wrodzonych (enuresis nocturna essentialis).

Wobec znacznego napływu chorych z zaburzeniami pęcherzowymi nasunęło się pytanie, jak często i w jakim stosunku do schorzeń wewnętrznych, chirurgicznych i wenerycznych pojawiają się t. zw. »moczący«. Na 42176 chorych w szpitalach lwowskich znajdowało się 534 chorych z osłabieniem pęcherza, t. j. 1·2%. Na pojedyncze miesiące przypadało: 59 chorych na listopad, 103 na grudzień, 140 na styczeń, 105 na luty, 63 na marzec i 54 na kwiecień, najwięcej więc w najzimniejszym miesiącu. Na 260 było 90 chorych, którzy już w dzieciństwie lub wczesnej młodości cierpieli na mimowolne moczenie w nocy, a u których teraz wystąpił nawrót choroby z powodu powyżej wspomnianych wpływów szkodliwych; 170 chorych nabyło chorobę jako dorośli i to 98 z powodu przeziębień, 41 z powodu urazu, 13 w następstwie chorób zakaźnych, w 18 przypadkach nie można było stwierdzić przyczyny choroby, — najczęściej podawali chorzy jako powód wyczerpanie fizyczne. Wszystkie spostrzegane przypadki dotyczyły szeregowców, u oficerów nie widziałem ani jednego przypadku.

Zarówno w świeżo nabytych zaburzeniach, jakoteż w przypadkach nawrotu moczenia mimowolnego, powstałego w dzieciństwie, są objawy tesame, tak że przy omawianiu zaburzeń pęcherzowych, powstałych pod wpływem przeziębień, omówimy przypadki nabyte i wrodzone razem.

Jako pierwszy objaw występuje wzmożone parcie na mocz, tak że chory oddaje mocz po 20—30 razy na dobę. W przypadkach lżejszych to wzmożone parcie nie sprawia chorym zbytnich dolegliwości, tak że często na nie uwagi nie zwracają. W tym okresie skarży się chory na bole w okolicy pęcherza lub ponad pachwinami; bole utrzymują się stale i nasilają się w chwili, kiedy chory dostaje parcia na mocz. Do tych objawów przyląca się niepokonalne parcie na mocz i fałszywa niemożność utrzymania moczu (przy prawidłowym zamknięciu zwieracza pęcherza). W chwili kiedy się zjawia parcie na mocz, musi chory natychmiast pęcherz opróżnić, gdyż inaczej mocz nagle się wylewa. Aby uniknąć nagłego zmoczenia się, muszą chorzy zwozajnie zacisnąć cewkę moczową. Przy dowolnem moczeniu mocz odchodzi silnym, nieprzerwanym strumieniem. W nocy budzą się zwyczajnie chorzy pod wpływem parcia, zanim jednak zdolają wstać, mocz się nagle wylewa; w głębokim śnie oddają mocz bezwiednie do łóżka. Kilku moich chorych podwazywało sobie na noc prącie, aby nie zmoczyć łóżka; inny chory zakładał sobie na noc pęcherz świński, do którego w nocy mocz odpływał.

W niektórych przypadkach występuje przed okresem fałszywej niemożności utrzymania moczu stan, polegający na tem, że w chwili zjawienia się parcia na mocz uchodzi mała ilość moczu naraz, albo kroplami. Objaw ten polega na tem, że zwieracz pęcherza niezupełnie się rozwiera i przepuszcza tylko małą ilość moczu, która odchodzi kroplami; możnaby ten stan określić jako częściową niemożność utrzymania moczu (incontinentia falsa partialis) w przeciwstawieniu do powyżej opisanego stanu, w którym nagle odpływa cała zawartość pęcherza. Podnoszę ten objaw z tego powodu, ponieważ chorzy tacy często podają, że mocz ścieka kroplami, dokładnie zbadanie wykazuje jednak, że nie chodzi o bezwiedne ściekanie moczu, tylko o fałszywą niemożność zatrzymania moczu.

W całym szeregu przypadków sprawa chorobowa ogranicza się do częstego moczenia (pollakisuryi) i do fałszywej niemożności zatrzymania moczu, w innych jednak sprawa postępuje dalej; chorzy tracą prawidłowe uczucie parcia na mocz, a porzebę opróżnienia pęcherza sygnalizuje dziwne, przedtem choremu nieznane uczucie w okolicy pęcherza moczowego, jak kłu-

cie, ucisk, pieczenie lub kurczowe bole w pęcherzu. Chorzy tacy podają, że po tem uczuciu poznają, iż skoro natychmiast nie opróżnią dowolnie pęcherza, to mocz dłużej utrzymać nie będą mogli. Po opróżnieniu pęcherza uczucie to znika, a wraca, gdy się pęcherz znowu wypełni. Chory czuje w cewce moczowej przepływający mocz nawet wtedy, kiedy mocz odchodzi nagle, bezpośrednio po zjawieniu się owego zmienionego uczucia parcia na mocz. Przy dowolnem oddawaniu moczu mocz odchodzi słabszym strumieniem, aniżeli w okresie poprzednim. Tacy chorzy rzadziej się budzą w nocy pod wpływem parcia na mocz, tak że w tym okresie mimowolne moczenie nocne jest częstsze, aniżeli w okresie fałszywej niemożności utrzymania moczu przy prawidłowem uczuciu parcia na mocz. Jeżeli sprawa chorobowa dalej postępuje, to zdarza się, że przy utrzymaniu, aczkolwiek zmienionem uczuciu parcia na mocz nagle pewna część moczu bezwiednie odchodzi, co chory zauważa dopiero po wilgoci bielizny. Okres ten stanowi często przejście do dalszego stanu, dla którego cechujące jest bezwiedne ściekanie moczu kroplami i utrata uczucia parcia na mocz. Ściekanie moczu kroplami występuje przy mniej lub więcej wypełnionym pęcherzu; nigdy nie widziałem tego objawu po wypróżnieniu pęcherza.

Ten powolny rozwój sprawy chorobowej, spostrzegany i przez innych autorów (Stiefler i Volk, Lipschütz i i.), spotyka się w większości przypadków. W całym szeregu innych przypadków widziałem ostry początek choroby pod wpływem zadziałania zimna; chorzy nagle tracą uczucie parcia na mocz, który odchodzi kroplami. Niektórzy chorzy podawali, że podczas gdy długo stali w wodzie, nagle pęcherz się opróżnił, co zauważyli po przemoczzonej bieliźnie; inni spostrzegli to dopiero, kiedy powrócili z posterunku, u innych w końcu wystąpiło w pierwszej nocy po przeziębieciu mimowolne moczenie. U jednego chorego wystąpiły nagle objawy niemożności zatrzymania moczu po dwugodzinnem leżeniu w śniegu na brzuchu. Ten ostry początek choroby, to nagle zjawienie się ciężkich objawów chorobowych zdarza się zarówno u ludzi, którzy przedtem byli zdrowi, jak i przy nawrotach choroby u tych, którzy w dzieciństwie cierpieli na nocne moczenie.

Z rzadszych objawów w początkach choroby należy wspomnieć o zatrzymaniu moczu z następową niemożnością utrzymania moczu (dwa przypadki własnej obserwacji).

W materiale przez nas spostrzeganym spotykaliśmy najczęściej wzmożone parcie na mocz, połączone z fałszywą niemożnością utrzymania moczu (pollakisuria cum incontinentia falsa). Czysta pollakisuria jest rzadka.

Dla stwierdzenia, czy z pollakisurią łączy się także moczenie obfite (polyuria), mierzono u każdego chorego mocz w ciągu 24 godzin i zapisywano, ile razy chory w ciągu doby oddawał mocz. W 35% przypadków było moczenie częste połączone z moczeniem obfitem (powyżej 1500 cm<sup>3</sup>), w 43% było moczenie częste bez zwiększenia się ilości moczu, a w 23% były stosunki prawidłowe. Obfite moczenie nie jest zatem stałym objawem przy moczeniu częstem.

Na ważny objaw zwróciły moją uwagę opowiadania chorych, a mianowicie na obniżenie zdolności płciowej w czasie zaburzeń pęcherzowych, o których wyżej była mowa. Dokładne wywiady w tym kierunku wykazały, że chorzy tacy nie mogą wykonać aktu płciowego, a nierzadko zdarza się równocześnie zanik chuci. W 34·1% przypadków zaburzeń pęcherzowych, na tle przeziębień powstałych, a w 14·4% przypadków wrodzonych podali chorzy zupełną utratę zdolności płciowej. Należy zauważyć, że znaczna część żołnierzy, stojących na pozycy, cierpi na pewną psychiczną impotencję, która znika, kiedy chory na pewien czas z frontu odchodzi. Z tego powodu zapatrywałem się początkowo na opowiadania chorych bardzo krytycznie i zapisywałem je z pewnem zastrzeżeniem. Fakt jednak, że chorzy sami skargi w tym kierunku podnosili, dalej że opowiadania ich były zupełnie zgodne, a mianowicie, że zaburzenia płciowe występowały równocześnie z zaburzeniami pęcherzowymi i wraz z nimi się cofały, dalej fakty, przytaczane przez chorych żonatych, którzy w ciągu choroby w czasie urlopów nie byli zdolni do wykonania aktu płciowego, to wszystko utwierdziło mnie w przekonaniu, że zaburzenia zdolności płciowej u naszych chorych pozostają w związku z zaburzeniami pęcherzowymi.

Co się tyczy przebiegu zaburzeń pęcherzowych na tle przeziębień, to objawy znikają, ogólnie biorąc, w odwrotnym porządku, aniżeli wystąpiły; i tak znika najpierw ściekanie moczu kroplami, zwolna wraca uczucie parcia na mocz, przyczem istnieje jeszcze t. zw. fałszywa niemożność zatrzymania moczu i nocne mimowolne moczenie, a po ustąpieniu tych objawów jeszcze pozostaje zwykle częstsze moczenie.



Rokowanie jest w tych przypadkach lepsze, aniżeli w nawrotach wrodzonego moczenia nocnego. W tych przypadkach nawrotów objawy ustępują zwyczajnie w lecie, w zimie sprawa się znowu pogarsza. Nawet w ciągu jednej zimy bywają wahania w nasileniu objawów chorobowych, zależnie od tego, czy chory przebywa w ciepłym mieszkaniu, czy też na wolnym powietrzu. I tak n. p. wystarcza 2—3 godzinna praca na zimnie, aby wywołać wzmożone parcie na mocz z fałszywą niemożnością zatrzymania, a nawet ściękanie moczu kroplami. Jeżeli chory taki wraca do ciepłego mieszkania, to objawy szybko ustępują, ale przy najbliższym zadziałaniu zimna znowu występują. Mogliśmy często stwierdzić poprawę u takich chorych po zastosowaniu ciepłych okładów na okolicę pęcherza i przez trzymanie chorego w łóżku.

(Dokończenie nastąpi).

Z zakładu ortopedycznego „Mariastern“ w c. i k. szpitalu zapasowym w Banjaluce. (Komendant szpitala: st. lekarz sztab. Dr Weitgruber).

## Proteza robocza, czy szczudło.

Podał

Dr Bolesław Żmigród

kierownik zakładu, c. k. starszy lekarz posp. rusz.

Ustawiczne naprawy protez roboczych dla kończyny dolnej, które zrobiono czy to w naszym zakładzie, czy w innych pracowniach protez w monarchii, nasuwają myśl, iż należy się postarać o taką protezę, którąby amputowany mógł się posługiwać przez czas dłuższy, nie potrzebując poprawek.

Noszący protezy są w przeważającej liczbie ludźmi z ludu, protezy otrzymują bezpłatnie od państwa, posiadają mało zmysłu dla konserwacji protezy i trzymania jej w porządku, a w końcu poprawki nie obciążają na razie ich kieszeni.

Zestawiona poniżej tabelka poprawek protez roboczych dla uda, które wykonano w naszym zakładzie, wykazuje, że protezy prawie wszystkich pracowni w monarchii po krótszym lub dłuższym czasie się psują.

| Liczba poprawek na jednej protezie | Pochodzenie protezy |                      |           |       |           |       |            |          |
|------------------------------------|---------------------|----------------------|-----------|-------|-----------|-------|------------|----------|
|                                    | Banjaluka           | Wiedeń Res. Sp Nr II | Budapeszt | Praga | Bernomor. | Opawa | Leitmeritz | Nieznane |
| 1                                  | 14                  | 4                    | 9         | —     | 2         | 1     | 1          | 6        |
| 2                                  | 9                   | 3                    | 5         | 1     | —         | —     | —          | 4        |
| 3                                  | 2                   | 2                    | 2         | —     | —         | —     | —          | 1        |
| 4                                  | 4                   | 1                    | 1         | —     | —         | —     | —          | 1        |
| 5—6                                | —                   | —                    | —         | —     | —         | —     | —          | —        |
| 7                                  | —                   | —                    | —         | —     | 1         | —     | —          | —        |

Przyczyną jest najczęściej sam noszący protezę, który swej protezie nie poświęca tyle uwagi, ile ona jej wymaga. Ustawiczne poprawki protez są dla każdego zakładu krzyżem, — wymagają nadto osobnej pracowni, w której wyszkoleni mechanicy nie mogą się niczem innym zajmować, jak tylko poprawkami. W zakładach wielkich, gdzie dużo jest robotników, nie dają się te poprawki tak we znaki, jak w małych, gdzie każda siła dla fabrykacji nowych protez podwójnie jest cenna. Najwięcej poprawek wymagają t. zw. protezy robocze (»Arbeitsprothese«). Nazwa ta nie jest w zupełności dokładna. Nazwa ta uzyskała prawo obywatelstwa dla protezy, — a mamy tu na myśli protezę kończyny dolnej, — składającej się z dwóch szyn udowych normalizowanego stawu kolanowego, dwóch szyn gołenionych i strzemionka stopowego lub stopy drewnianej, prócz szyny biodrowej ze stawem. Spitzky nazywał ją początkowo »tymczasową pro-

tezą skórzaną« (»Lederimmediatprothese«) dla odróżnienia od tymczasowej protezy gipsowej, nazwa obecnie niesłuszną, gdyż ta tymczasowa proteza stała się z czasem protezą ostateczną, stałą. Amputowani posługują się nią w życiu codziennym, przy



Ryc. I.



Ryc. II.

swych zajęciach zawodowych, przy robocie, stąd nazwa proteza robocza; proteza kosmetyczna zaś, o ile taką wogóle otrzymują, jest protezą odświętną i dla mieszkańców miast. Pozostaniemy jednak przy tej nazwie »proteza robocza«, jakkolwiek i szczudło, którego budowa jest inna, jest także w ścisłym słowa znaczeniu protezą roboczą, — by tylko zaznaczyć różnicę między protezą dwuszynową a cylindryczną.

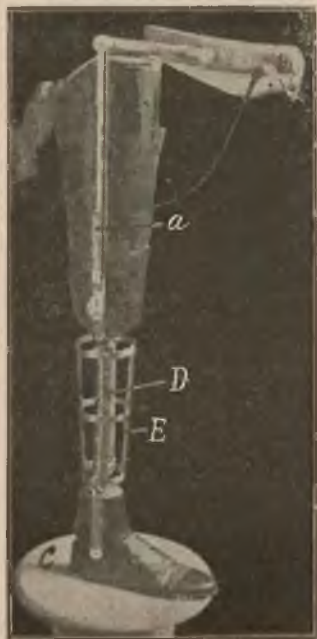
Protezę, która nam ma oszczędzić nieprzyjemności ustawicznych poprawek, jest szczudło, — znane od tak dawna, od jak dawna istnieją amputowani, — jednakże zmodernizowane, wyposażone we wszelkie zdobycze usilnej pracy ostatnich lat w tym kierunku.

Szczudło to (patrz ryciny I—IV) składa się: ze skórzanej części udowej, od wewnątrz odpowiednio wyścielanej, zaopatrzonej dwiema szynami udowymi, z szyną biodrową w górnej części, z dźwignią dla zamknięcia stawu kolanowego w położeniu wyprostowanym (a) w dolnej części szyny i z kolana toczzonego z drzewa, dla lekko wewnątrz wydrążonego, przewierconego w osi stawu kolanowego. Kolano to objęte jest w dolnej części przez metalowe strzemie, które w osi kolana połączone jest za pomocą śrub szarnirowych z szynami udowymi i z osią kolana. Te części składowe są stosownie do rozporządzeń ministerjalnych normalizowane. Na zewnętrznej części strzemienia znajduje się rozporek, w który wchodzi nos dźwigni dla zamknięcia stawu kolanowego. Do bliższego opisu wrócimy jeszcze. Strzemie kończy się na dolnej części wydrążoną nasadką cylindryczną, około 6 cm. długości, a 4 1/2 cm. średnicy. W nasadkę tę wsuwa się cylinder drewniany, właściwe szczudło, i przymocowuje dwiema śrubami.

Dalszy krok w rozwoju szczudła stanowi możliwość umieszczania różnych części dodatkowych na stopowym końcu protezy, a mianowicie stosownie do protezy i stosunków terenu: 1) cylindra drewnianego (A) opatrzonego przy końcu poduszką gumową — (obecnie jest ona tylko pobożnym życzeniem ze względu na brak gumy) — lub skórzaną, na wsi o wiele praktyczniejszą, mającą za cel uchronienie szczudła od ślizgania się, 2) płytki metalowej w postaci małej stopki (B) opatrzonej podszewką i obcasikiem z drzewa, długości 14 cm, i 3) kompletnie wyposażonej stopy kosmetycznej (C) z osią w stawie stopowym i dwiema sprężynami w stawie stopowym i jedną w stawach palcowych.



Pierwsza nasadka (A) jest nasadką szczudła dawnego, nią były też wyposażone nasze pierwsze szczudła. Amputowani, wracający z urlopu, skarżyli się, że ta nasadka cylindryczna tonie przy oraniu w rozmięklej ziemi, z mazurem trzeba szczudło z ziemi wyciągać i przez to praca nadzwyczaj się utrudnia. Słuszna ta uwaga skłoniła mnie do umieszczenia drugiej nasadki (B) ze stopą miniaturową, która przy robotach polnych nawet podczas słoty dobre oddaje usługi. Trzecia nasadka (C) umożliwia przez obecność kosmetycznej stopy obucie trzewików i chodzenie w nich.



Rys. III.



Rys. IV.

Umieszczenie tych nasadek wymagało, aby dolną część opisanego strzemionka kolanowego spoić drogą autogeniczną w miejsce krótkiego walca drewnianego odpowiednią około 25 cm. długą rurą stalową (D), o dwucentymetrowej grubości ściany, a 35 mm. średnicy zewnętrznej. Wolny dolny koniec tej rury stalowej zaopatrzony jest w cztery 6 cm. długie rozporki, by przy nasadzaniu podanych nasadek otrzymać elastyczne odsuwanie się ścian rury i by rury nasadek łatwo wchodziły. Dla przymocowania nasadek znajduje się na rurze zewnętrznej w dolnej części pierścień napinający z  $\frac{3}{8}$  [ ] śrubą napinającą. Przymocowanie następuje przez ściągnięcie śruby napinającej zapomocą klucza śrubowego, który każdy amputowany otrzymuje wraz ze szczudłem. Z pomocą tego urządzenia umożliwia się przedłużenie lub skrócenie goleni przynajmniej o 5 cm., co ma wielkie znaczenie w terenie górzystym.

Dla zamaskowania konturów goleni przy nasadzeniu stopy kosmetycznej służy manszeta kratkowata (E), którą robimy z cienkiego żelaza taśmowego lub z blachy stalowej, w postaci stożkowej. Manszetę tę nasuwa się na rurę zewnętrzną, a przymocowuje się w górnej części zapomocą śrubki. Jest ona nie o wiele cięższa, a nieporównanie trwalsza i silniejsza od manszety goleniowej z wikliny, tektury, drzewa lub masy papierowej, która po dość krótkim czasie, szczególnie po zetknięciu się z wodą, niszczy się.

Łatwą też jest rzeczą nadać temu szczudłu postać protezy kosmetycznej, jeśli się jego części składowe wypoleruje i wyinkluje. Daje się tylko w miejsce opisanej manszety metalowej skórzaną, odpowiednio wałkowaną sztuczną gołę. Na górnym i dolnym końcu tej sztucznej goleni umieszcza się pierścienie z wiązaniem i wsuwa się je, podobnie jak metalową manszetę, na rurę zewnętrzną.

Zamknięcie kolana (a), które wykombinował mechanik zakładowy Dudaś, jest umieszczoną na zewnętrznej stronie kolana dźwignią, której ramię krótsze wchodzi w rozporek, drugie zaś ramię, prawie podwójnej długości, jest za pomocą płaskiej sprę-

żyny utrzymywane zdala od kolana, tak że nos krótszego ramienia tkwi mocno w rozporku zamku. Przez naciskanie palcem na dłuższe ramię dźwigni zbliża się ono do kolana, równocześnie wychodzi nos z rozporka zamku, a przez to kolano się oswobadza i może się swobodnie zginać. Gdy amputowany wstaje, wpada nos automatycznie w rozporek. Nos ten znajduje się dokładnie w osi stawu kolanowego.

Można jednakże umocować każdy inny dowolny rodzaj zamknięcia, także odejmowalną sprężyną, podobnie jak w protezie roboczej wiedeńskiej, lub też zasuwkę według systemu budapeszteńskiego.

Szczudło drewniane robimy z drzewa lipowego. Jego dobrą stroną jest to, że jeżeli się złamie, to amputowany może je sobie sam poprawić, nadto można nasadzić nasadki na cylinder drewniany, jeśli jest odpowiednio przyciosany. Jeśli zaś zamiast cylindra drewnianego jest rura stalowa, to jest ona tak silna i odporna, że może po niej nawet wóz przejechać bez pozostawienia śladu. Przytem, jak zaznaczyłem, proteza ta nie jest cięższa od każdej innej protezy roboczej.

Dotychczas obdzielono temi szczudłami 40 amputowanych; rozproszeni są oni po całej Bośni i Hercegowinie, uprawiają pola, robią dalekie marsze po ogólnie znanym ciężkim, górzystym terenie i dotychczas, po sześciu miesiącach, nie zgłosił się ani jeden o poprawkę do zakładu.

Nie należy niedoceniać wartości protezy kosmetycznej Ratha, ogłoszonej w »Technik für die Kriegsinvalide« zeszyt 3. (Kwiecień 1916), która podobnie, jak i proteza opisana przez Rosenberga (Norymberga), jest szczudłem, sądząc jednakże, że opisane szczudło z powodu swojej prostej i silnej budowy, następnie z powodu tego, iż amputowany może je sam poprawić, i to łatwo, jest o wiele praktyczniejsze i odpowiedniejsze dla ludności wiejskiej, niż dwuszynowa proteza robocza.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie dnia 6 lutego 1918.

Przewodniczy prezes kol. prof. Krzyształowicz. Obecnych 38. Prezes wita obecnych na sali gości, członków Towarzystwa technicznego krakowskiego.

I. Po odczytaniu i przyjęciu protokołu z ostatniego posiedzenia przyjęto jednomyślnie do Towarzystwa kolegów Dra Jana Nelkena, prymariusza zakładu dla nerwowo i umysłowo chorych w Kobierzynie i Dra Władysława Stryjeńskiego, lekarza tegoż zakładu.

II. Kol. Dr. Leonard Bier wygłosił wykład p. t.: **Pod jakimi warunkami wodociąg bielański odpowiadać będzie wymaganiom higieny?**

Prelegent miał sposobność z urzędu zajmować się sprawą wodociągu bielańskiego i wymagana przez władze opinia oparł na materyale, zawartym w aktach miejskiego zakładu wodociągowego, sprawozdaniach rocznych tegoż zarządu, rozbiórach dokonywanych od szeregu lat w miejskich pracowniach chemicznej i bakteriologicznej, oraz dziennych raportach zakładu pompowego, o ile zaś wyniki badań pracowni miejskich wymagały bądź uzupełnienia, bądź sprawdzenia niektórych faktów, bądź też były potrzebne do wyjaśnienia nasuwających się pytań — uzupełnił je badaniami, dokonanymi w państwowym Zakładzie do badania żywności.

Na podstawie tego materyału stwierdził prelegent, że obecna woda wodociągowa bielańska nie jest wodą gruntową we właściwym tego słowa znaczeniu, choć czerpie się ją z gruntu — lecz conajmniej w  $\frac{2}{3}$  częściach, a nawet nieraz w 100% — wodą wiślaną. Dowodów na to dostarczało mu zachowanie się ciepłoty wody bielańskiej, mieszanej ze starego i nowego ujęcia studziennego, mierzonej w studni zbiorczej oraz skład chemiczny wody. Odmienne od zachowania się ciepłoty głębszej wody gruntowej, zachowującej w ciągu roku ciepłotę przeciętną roczną powietrza danej okolicy, z wahaniami rocznymi około 1,5° C, — woda wodociągowa bielańska przedstawia wahania roczne około 15° C, jest bardzo zimna w zimie i na wiosnę, gdy Wisła w następstwie przypływu wód śniegowych wzbiera, zaś ciepła w lecie, zwłaszcza po obfitych ciepłych deszczach. Wahania ciepłoty w wodzie bielańskiej idą nieraz zupełnie równoległe z wyższym



stanem wody na Wiśle, objawiając się już w ciągu tej samej doby, co przybór wody na rzece. Różnice w składzie chemicznym wody wiślanej i wodociągowej bieleńskiej co do chloru są minimalne, znaczniejsze co do pozostałości suchej i twardości, co tłumaczyć należy rozpuszczającym działaniem wody na składniki mineralne gruntu. Zresztą i skład wody wiślanej bardzo znacznym podlega wahaniom. — Wodę wodociągową bieleńską można nazwać jedynie »sztuczną wodą gruntową« i użyciu jej do celów wodociągowych ze stanowiska higieny nie stałoby nic na przeszkodzie, gdyby woda ta, o ile czerpią ją studnie z Wiśły, była należycie filtrowana. Tak jednak nie jest, bo woda bieleńska zawierała w ciągu ostatnich kilku lat niejednokrotnie w dniach badania ilość bakterii w 1 cm<sup>3</sup> znacznie większą od 100, ilości, przyjętej za granicę dobrej filtracji, nadto zaś spotkano w niektórych studniach oraz w próbach wody, pobieranych z kranów miejskich, wielokrotnie prątki okrężnicy, bakterie, uznaną w nauce jako wskaźnik możliwego zakażenia wody wodociągowej. Bakterie te dostawać się mogą do wody bieleńskiej tylko z Wiśły, która n. p. b. kałowe stale zawiera.

Rozpatrując przyczyny, które umożliwiają dostawanie się bakteriom Wiśły do studzien bieleńskich, stwierdza prelegent, że przyczyną tego jest 1) blizkie położenie niektórych studzien wobec koryta Wiśły i położenie ich w kierunku pędu bystrego rzeki, że zależy liczba ta 2) od wysokich stanów wody na Wiśle, 3) intensywnego czerpania wody ze studzien, zwłaszcza przy niskich stanach rzeki i znaczniejszej depresji, w końcu od 4) nagłego zwiększenia ruchu zakładu pompowego z jednej doby na drugą, zaburzającego ciągłą, jednolitą działalność naturalnego filtra ziemnego. O ile z zachowania się ciepłoty wody bieleńskiej wnosić wolno, ruch wody filtrowanej w tym filtrze jest co najmniej 12 razy większy od najszybszego ruchu wody w sztucznym filtrze piaskowym prawidłowo czynnym i od bardzo szybkiego naturalnego ruchu wody gruntowej w gruncie rodzimym, umożliwiającego jeszcze dobrą filtrację. Nic dziwnego, że w tych warunkach filtr naturalny bieleński zawodzi.

Znaczniejsza zawartość bakterii w wodzie bieleńską, a zwłaszcza prawie stała obecność w niej bakterii kałowych są ostrzeżeniem, że woda ta może kiedyś w razie wybuchu epidemii tyfusu, czerwoni, cholery w górze rzeki przenieść te choroby do miasta i być przyczyną groźnej epidemii.

Woda bieleńska niejednokrotnie bywa opalizująca i mętawa z powodu zawartości żelaza. Wprawdzie żelazo, zawarte w znaczniejszej ilości w wodzie poszczególnych studzien, wydziela się w wodzie zmieszanej po części na drodze mechanicznej, po części w następstwie procesów chemicznych, niemniej jednak procesy te niejednokrotnie nie wystarczają, by wodzie bieleńskiej nadać ilość żelaza, wymaganą od dobrej wody wodociągowej. Przyczyna tego tkwi w tem, że zawartość żelaza w studniach podlega znacznym wahaniom w następstwie rozmaitej zawartości w wodzie bieleńskiej bezwodnika węglowego, rozpuszczającego żelazo gruntu lub urządzenia żelaznego studzien, zależnej znów od wahań wody w gruncie. Nie jest też wykluczonem, że zażelezienie wody w mieście jest czasem objawem czysto lokalnym, spowodowanym rozpuszczającym działaniem wody na rury żelazne sieci miejskiej. Aby wodę bieleńską poprawić również co do tych własności, nie można pozostawić nadal procesu jej odżelezienia się czynnikom wyłącznie naturalnym.

Aby wodociąg bieleński odpowiedział wymaganiom higieny uważa prelegent za potrzebne, aby: 1) wyłączono zeń kilka studzien, dostarczających wody najbardziej pod względem higienicznym niepewnej; 2) ograniczono wyzyskanie terenu bieleńskiego przez ograniczenie ruchu zakładu pompowego do tego stopnia, który zabezpiecza dobrą filtrację wody wiślanej przez grunt bieleński. Ponieważ jednak przeprowadzenie tego żądania nie jest wykonalne przy należytem zaopatrzeniu miasta w wodę bez zastąpienia wody bieleńskiej inną wodą w ilości dostatecznej — zachodzi: 3) potrzeba rychłej budowy nowego wodociągu, zabezpieczającego miasto conajmniej taką ilość wody, której bez użycia nieodzownych własności higienicznych wodociąg bieleński miastu dostarczyć nie może; w końcu potrzeba, by 4) wodę bieleńską pozbawiano żelaza na drodze sztucznej. (Streszczenie własne).

#### Dyskusya:

1) Dyr. wodociągu, inż. Jaszczurowski: Dzisiejszy wodociąg nie może wystarczyć dla pokrycia potrzeb ciągle wzrastającego miasta. Rozszerzenie jego, jak dotychczas, uniemożliwione było przez względy wojskowe, które do niedawna miały rozstrzygający głos w sprawach, dotyczących wodociągu krakowskiego.

Jednakże wydajność wodociągu musi być dostosowana do potrzeb konsumpcji. Z tego powodu zamknięcie dziś kilku studzien byłoby żądaniem, niemożliwym do wykonania; lepiej byłoby usunąć przyczyny, dla których owe studnie wadliwie działają. Wymagania konsumpcji wody czynią też niemożliwym ograniczenie wydajności terenu bieleńskiego.

2) Kol. Momidłowski: Zanieczyszczenie bakteryjne wody krakowskiej jest okolicznością, która na miasto może spowodować wielkie niebezpieczeństwo. Wobec niego nie należałoby się wahać z zamknięciem kilku najwięcej niepewnych studzien, przez co ubytek wody w wodociągu nie byłby bardzo duży. Wadą nowych studzien jest to, że zbudowano je absolutnie za blisko brzegu Wiśły. Ze względu na ważność sprawy kol. M. przedkłada następujące wnioski, które jako opinia Towarzystwa lekarskiego byłyby podane właściwym czynnikom: 1) Ponieważ higiena wodna stanowi już wielki dział specjalnej wiedzy, opartej na nauce i doświadczeniu, tak że n. p. w Niemczech stworzono już do badania spraw wodnych osobną instytucję naukową, mianowicie: »Prüfungsamt für Wasserhygiene«, przeto należałoby i u nas korzystać w tym względzie stale z instytucji, w której nagromadziło się dotychczas najwięcej doświadczenia w tym kierunku, jaką jest powszechny zakład dla badania środków spożywczych. 2) Przy projektowaniu nowych źródeł pobierania wody dla wodociągów miejskich należy w każdym wypadku zasięgnąć zdania również znawców z dziedziny higieny wodnej. 3) W komisji wodociągowej miejskiej powinien stale zasiadać znawca dla spraw higieny wodnej, powołany z poza organów miejskich.

3) Kol. doc. Seńkowski: Kolega prelegent wytoczył ciężkie zarzuty, a dyrektor wodociągu udowodnił, że przy dzisiejszym stanie zmiana na lepsze jest prawie niemożliwa. Czy jednak wobec tego faktu nie da się zrobić nic na przyszłość? Należałoby przedewszystkiem myśleć o innych źródłach, któreby lepiej niż dzisiejsze odpowiadały wymaganiom higieny. O ile mowcy wiadomo, były w wapieniu jurajskim w Puchowicach robione wiercenia, które stwierdziły tam obfite ilości wody, nie zawierające żadnych bakterii. Należałoby z tego skorzystać, bo wapienie jurajskie ciągnie się aż do Krzeszowic, zatem tam możnaby zapewne uzyskać dostateczną ilość dobrej wody.

4) Kol. prof. Nitsch: W miejskiej pracowni bakteriologicznej bada się obecnie codziennie wodę z 10 kranów wodociągowych, wziętą w różnych okolicach miasta. Badania te wykazują, że prawie stale w wodzie znajduje się prątek okrężnicy. W okresie niebezpieczeństwa zawleczenia cholery, czerwoni i tyfusu badano stale i co do tych bakterii: nigdy ich nie stwierdzano. Nie znaczy to jednak, że te drobnoustroje w przyszłości również nie będą występować, gdyż jeżeli grunt przepuszcza prątki okrężnicy z Wiśły, to może przepuszczać w razie ich wystąpienia w Wiśle tak samo dobrze zarazki czerwoni, tyfusu i chory. Z tego względu konieczna jest jakaś reforma, która powinna iść w kierunku stworzenia innych jeszcze źródeł. Przytem byłoby bardzo pożądanem, aby pobieranie wody ze studzien do badania bakteriologicznego odbywało się w sposób, odpowiadający więcej zasadom aseptyki, niż się to dzieje dziś. Badanie bowiem w warunkach odpowiednich zyskuje na wartości bardzo wiele.

5) Inż. Z. Rodakowski: Jest faktem, że woda krakowska pochodzi z Wiśły, i że wprawdzie jest możliwa do użytku, ale nie jest idealna. Jest to zapewne następstwem położenia finansowego miasta, położenia, które zmusiło do oszczędnego postępowania przy znacznym powiększeniu ilości wody dla miasta. Nie zmniejsza to jednak konieczności reformy, między innymi i ze względu na przewidziany dalszy rozwój miasta. Budowa nowego wodociągu będzie konieczna, bo leczenie dzisiejszego nie doprowadzi do pożądanego celu.

6) Dyr. Jaszczurowski: Krytykując dzisiejsze urządzenie wodociągowe, pamiętać należy o tem, że gmina budowała wodociąg wbrew zakazom władz centralnych dlatego, że budowała na własnych gruntach. Gdy wodociąg budowano, wtenczas nie było możliwe budować go gdzieindziej.

7) Prof. Sikorski: Byłoby bardzo wskazane, aby wodę badano nie tylko z kranów, ale i z pojedynczych studzien ze względu na konieczność ponoszenia przez kogoś odpowiedzialności za zanieczyszczenia wody.

8) W końcu kol. prelegent udzielał wyjaśnień.

Sekr. dor. Dr Michejda.



## Oceny i sprawozdania.

Prof. Dr. Józef Hornowski: **Dysenteria i tyfusu.** (Powszechnie Wykłady Wszechnicy i Politechniki lwowskiej Nr. 31). Lwów 1918. Nakładem Książnicy polskiej Towarzystwa nauczycieli szkół wyższych. Str. 54.

Tenże: **Samoobrona organizmu w walce o zdrowie i życie, a choroby, starość i śmierć.** (Powsz. Wykł. Nr. 32). Str. 100. z 24 rycinami w tekście.

W przeciwnieństwie do Warszawy, nie obfitował zbyt ani Lwów, ani Kraków w lekarzy, oddających pióro na usługi wykształconego ogółu. Stąd wynikał niejednokrotnie dotkliwy brak książek, uprzystępniających szerszym kołom zdobycze nauk lekarskich. Brak to szkodliwy, bo koła te potrzebują i szukają w tym kierunku wiadomości; a nie dostając ich z rąk zawodowych, karmią się wydawnictwami, pełnemi fałszów, fabrykowanymi przez niedouczków lub oszustów, a wydawanymi li dla zysku.

Nieliczny szereg poważnych pisarzy lekarskich, pracujących dla szerszych kół, powiększa prof. Hornowski. Nie jest rzeczą łatwą pisać dostępne dla czytelników, nie obeznanych zgoła z medycyną; autor oprócz przetrzepnięcia się ze zwykłego stylu naukowego do lepszej formy pogadanki raczej, niż wykładu, musi sobie doskonale uprzytomnić, do jakich granic można się posunąć w popularyzacji medycyny, a przytem musi liczyć się z tem, że czytelnik — który bez trudu przyjmuje popularyzację z zakresu nauk humanistycznych, bo do tego ma jakie-takie przygotowanie — niema zwykle żadnych podstaw, żadnego przygotowania do zrozumienia zjawisk biologicznych i że trzeba temu czytelnikowi wyjaśniać rzeczy najelementarniejsze. Obiema swemi rozprawami dowiódł prof. Hornowski, że z temi trudnościami się liczył i nie tylko prawie zupełnie je opanował, ale zaletami stylu stanął odrazu w pierwszym szeregu naszych popularyzatorów. O niewątpliwym talencie w tym kierunku świadczy zwłaszcza rozprawa p. t. »Samoobrona organizmu«, w której oparcie się o tło ogólnobiologiczne podnosi nastrój wykładu i pięknie rozszerza jego horyzonty. Można by podnieść zarzut z powodu może zbyt częstej personifikacji zjawisk biologicznych i z powodu takiego sposobu przedstawienia poglądów Miecznikowa na starzenie się, jak gdyby się autor na te poglądy ze wszystkim bez zastrzeżeń pisał; są to jednak drobne szczegóły, nie odejmujące rozprawie jej praktycznej wartości.

R.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 6. III. posiedzenie, na którym dr. Piotrowski omówił szczegółowo sprawę rozwiązania ciężarnych, chorych na gruźlicę zapalenie opon, na zasadzie przypadków z kliniki prof. Rosnera, dr. Szancenbach przedstawił szereg preparatów, pochodzących z przypadków mięsaka, gruczolako-raka i nabłonniaka kosmówkowego macicy, omawiając ich właściwości kliniczne, w końcu dr. doc. Zubrzycki przedstawił przypadek przetoki pęcherzowo-pochwowej, powikłany miesiączkowaniem przez pęcherz, przypadki niezwykłej zawartości torbieli skórzakowej, przypadek salpingitis nodosa, w końcu kilka przypadków ciąży zamacicznej z uwzględnieniem ich etiologii. W dyskusji zabierali głos: dr. Radwańska, doc. Zubrzycki, prof. Rosner, Gliński, Ciechanowski, doc. Kleczkowski, dr. Rychliński, prof. Krzyształowicz.

Dalszy ciąg posiedzenia (wykłady prof. Rosnera i dr. Radwańskiej) odbędzie się dnia 13. marca.

— Prof. Dr. Antoni Mars ze Lwowa przyłączył się do grona kolegów, przyczyniających się dobrowolnie do kosztów wydawnictwa »Przeglądu lekarskiego«.

— W dziennikach pojawiły się odezwy Towarzystw bratniej pomocy słuchaczy uniwersytetu, by ci, którym zasiłki z tych Towarzystw pomogły do osiągnięcia stanowiska, zwrotem tych kwot pomogli teraz do ukończenia studiów młodzieży, walczącej obecnie z bardzo wielkimi trudnościami z powodu drożyzny. Na ten apel złożył jeden z młodych lekarzy krakowskich (aczkolwiek nie korzystał z zasiłków Bratniej pomocy, lecz tylko z pomocy dobrych ludzi w trudnych przejściach) do rąk i do rozporządzenia Redaktora »Przeglądu lekarskiego« pięćset koron na jednorazowy zasiłek dla słuchacza medycyny w Krakowie, Polaka, z tem, by to stypendium

po dojściu do stanowiska stypendysta znów oddał najwięcej potrzebującemu. Kwotę tę przyznano w porozumieniu z Bratnią pomocą medyków słuchaczowi Uniw. Jag., najbardziej potrzebującemu pomocy.

**Warszawa.** »Gazeta lekarska« (Nr. 9) podaje, że na posiedzeniu 15. II. 1918 postanowił Wydział lekarski warszawski zaprosić: na katedrę anatomii patologicznej Z. Dmochowskiego i J. Hornowskiego ze Lwowa, na katedrę patologii ogólnej A. Wrzóska z Krakowa, na dwie katedry medycyny wewnętrznej primo loco A. Gluzińskiego ze Lwowa i K. Rzętkowskiego z Warszawy, secundo loco W. Janowskiego z Warszawy; na katedrę propedeutyki A. Sokołowskiego z Warszawy, na dwie katedry chirurgii primo loco L. Kryńskiego z Warszawy i M. Rutkowskiego z Krakowa, secundo loco F. Kijewskiego z Warszawy.

Postanowiono też wciągnąć do pracy dydaktycznej dla Uniwersytetu (o ile zawarty będzie układ z Zarządem miasta, jako właściciela szpitali) oddziały szpitalne internistyczne B. Dębińskiego, S. Bronowskiego i A. Puławskiego, chirurgiczne A. Leśniowskiego i B. Sawickiego.

Z końcem lutego rozpoczęły się po raz pierwszy na Wydziale lekarskim egzamina ścisłe, mianowicie pierwsze rygorozum, od którego zależy dopuszczenie do dalszej części studiów.

— W Towarzystwie higienicznym utworzono fundację im. K. Chełchowskiego dla popierania higieny ludowej. Fundacja wynosi obecnie 4000 rb.; do zarządu jej zostali wybrani Dr. Bączkiewicz, Kucharzewski, A. Puławski, Rząd i Stankiewicz.

— Z powodu srożenia się epidemii duru plamistego pisze »Gazeta lekarska« (Nr. 8): »Do walki z tą chorobą należy być uzbrojonym w podwójny oręż: mieć możność zaopatrywania ludności w żywność w ilości wystarczającej i posiadać władzę do faktycznego odbrudzenia ludności. Wyznaczone obecnie racje żywnościowe zaledwie pokrywają  $\frac{1}{3}$  rzeczywistych potrzeb. Odkażenie mieszkań, odosobnienie chorego i rodziny, odwieszanie, ogólne czyszczenie domów w obecnych warunkach przeprowadzić się nie daje. ...Toć przecież dziś w warunkach, w jakich żyjemy, spalanie n. p. siennika ma ten skutek, że »odkażony« musi spać na gołej podłodze, a »odwieszony« jest takim tylko na jeden dzień; powraca do domu nieoczyszczonego i niema bielizny do zmiany, gdyż jest w posiadaniu jedynej tylko, i to podartej koszuli; brak mu mydła, brak gorącej wody... Stawiają nam za przykład ludność niemiecką... Ludność niemiecka żyje w zupełnie odmiennych warunkach: ma możność zarobkowania, jest znacznie lepiej odżywiana, otrzymuje po cenach niskich żywność, ubranie. Gdy ludność nasza zostanie zrównana w prawach z ludnością innych krajów lub gdy będziemy mogli zaopiekować się tą ludnością samodzielnie, wtedy zapewne zdołamy zwalczyć epidemię«.

Odpowiedzialny redaktor:

**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

**Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego** odbędzie się 13. marca 1918. o godz. 6 wieczór w **Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4)**. Na porządku dziennym, jako ciąg dalszy posiedzenia z 6. III., wykłady Dr. Radwańskiej prof. Rosnera i doc. Zubrzyckiego.

Nadesłane.



**Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych.** 205

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstańska 81.



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoflerlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

# SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci**, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



## Treść:

Prof. Dr. L. Korczyński, Spostrzeżenia kazuistyczne. Ropne zapalenia opon mózgowych pochodzenia durowego . . str. 73  
 Dr. J. Rothfeld, O zaburzeniach pęcherzowych u żołnierzy str. 75  
 Dr. Bolesław Żmigród, Proteza robocza czy szczudło . . str. 77

Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie . . . . . str. 78  
 Oceny i sprawozdania . . . . . str. 80  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 80  
 Ogłoszenia.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana** przy:

zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;

ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetetycznych;

bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;

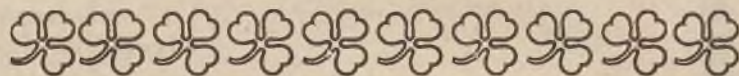
żółtacze i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 180

dnie, otyłości i obrzęku wątroby;

niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod- peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
 żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jemnego smaku.  
 w działaniu zastępuje w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).

Sposób użycia: jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych jest najłatwiej strawnym i nie psującym żęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

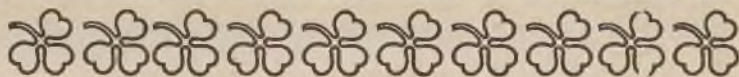
**aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).**

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w zółtach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerzy.

Dwie flaszki posyłam franco.



## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczę. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz koszt kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 30 halerzy za wiersz petiowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Prospekty na życzenie.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

## Magazyn Medyczny Dra Bolesława Drobnera

w Krakowie, Plac Szepeński 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.

poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

191  
EMANATORYUM RADOWE



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzeliowych i t. p. Cena flaszki Kor. 5

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wisniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

## PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBYCH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza     | h.                 | Nr    | Woda lecznicza   | h.                  | Nr     | Woda lecznicza    | h.                  |
|------|--------------------|--------------------|-------|------------------|---------------------|--------|-------------------|---------------------|
| I    | Normalna           | flaszka 3/4 l. 1.— | XII   | Jodowa słabsza   | flaszka 3/4 l. 1.10 | XXIII  | Różowa mocniejsza | flaszka 3/4 l. 1.20 |
| II   | Alkaliczna słabsza | » 1. 95            | XIII  | » mocniejsza     | 1/2 l. 1.10         | XXIV   | Ziemna słabsza    | » 1. 1.10           |
| III  | » mocna            | » 1. 1.—           | XIV   | Bromowa słabsza  | 3/4 l. 1.05         | XXV    | » mocniejsza      | » 1. 1.20           |
| IV   | Słona słabsza      | » 1. 1.—           | XV    | » mocna          | 1/3 l. 1.10         | XXVI   | Magnezowa różowa  | » 1. 1.10           |
| V    | » mocniejsza       | » 1. 1.05          | XVI   | Żelazista        | 3/4 l. 1.05         | XXVII  | Niesłona          | 1/1 l. 95           |
| VI   | Alkaliczno-słona   | » 1. 95            | XVII  | Arsenawa         | 1/3 l. 1.10         | XXVIII | Radowa czysta     | 3/4 l. —            |
| VII  | Glauberska mocna   | » 1. 1.05          | XVIII | Arseno-żelazista | 1/3 l. 1.10         | XXIX   | » alkaliczna      | » 1. —              |
| VIII | » słabsza          | » 1. 95            | XIX   | Dyetetyczna      | 3/4 l. 1.—          | XXX    | » glauberska      | » 1. —              |
| IX   | Magnowa            | » 1. 1.10          | XX    | Kwaskowata       | 1/2 l. 95           | XXXI   | » litowa          | » 1. —              |
| X    | Wapniowa           | » 1. 1.10          | XXI   | Stołowa normalna | 3/4 l. 95           |        |                   |                     |
| XI   | Litowa             | » 1. 1.10          | XXII  | Różowa słabsza   | » 1. 1.05           |        |                   |                     |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz **normalna** i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału chorób skórnych i wenerycznych (V) Krajowego Szpitala św. Łazarza w Krakowie.

## Znaczenie odczynu Wassermanna w kontroli sanitarnej prostytutek.

Podał

Dr. Franciszek Walter

tymczasowy kierownik oddziału.

Dwa są najważniejsze postulaty naukowo pojętej kontroli zdrowia prostytutek. Pierwszy, to badanie okresowe drobnowidowe, wydzieliny błon śluzowych narządów rodnych co do dwoinek Neissera; drugi, to badanie surowicy krwi co do odczynu Wassermanna. Badanie to należy przeprowadzać szczególnie u prostytutek młodych, znajdujących się w okresie utajonej kiły.

Pierwszy postulat, mimo przeciwnych zapatrywań wielu lekarzy i higienistów, uważać należy za bardzo ważny. Wszak statystycznie udowodniono zmniejszenie się ilościowe przypadków świeżego wiewióra mężczyzn w miejscowościach, gdzie przeprowadzono systematyczne badanie drobnowidowe prostytutek co do obecności dwoinek wiewiórowych. Maksymilian Müller przytacza dane statystyczne z Metz, wykazujące, że ilość zakażenia wiewiórowego u załogi stale i znacznie się zmniejszała w tych latach, w których zaprowadzono lepszą kontrolę zdrowia prostytutek, a zwłaszcza wskutek wprowadzenia drobnowidowego badania wydzieliny błon śluzowych narządów rodnych.

Również koniecznym i ważnym postulatem jest systematyczne badanie surowicy krwi co do odczynu Wassermanna. Ważne bowiem dla lekarza sanitarnego jest poznanie dokładnego stanu zdrowia prostytutek, zwłaszcza w kierunku kiły. Na pierwszy plan wysuwałaby się okoliczność, że prostytutka, znajdująca się w okresie kiły utajonej, mająca jednak dodatni odczyn Wassermanna, może stać się przyczyną zakażenia? Jako typowy przykład niech posłuży przypadek lekarza wiedeńskiego, który uległ zakażeniu kiłą od prostytutki w dniu wypuszczenia jej z oddziału bez objawów; prostytutka ta, w dniu wypuszczenia jej ze szpitala, badana była przez takie powagi, jak Neumann i Finger, jak również przez lekarzy policyjnych. Również i Müller ogłasza przypadki, gdzie źródłem dwu zakażeń kiłowych była prostytutka, u której autor nie mógł znaleźć żadnych objawów kiły prócz dodatniego odczynu Wassermanna. Dziewczyna ta była leczona przeciwiłowo przed półtora rokiem, a więc znajdowała się w okresie kiły utajonej. Podobnych przypadków zakażenia się przytacza Müller jeszcze cztery, gdzie prostytutki w okresie kiły utajonej, mimo że były systematycznie badane, jednak stały się źródłem świeżego zakażenia.

W ostatnich czasach miałem sposobność spostrzegać dwa podobne przypadki. W jednym, młody człowiek uległ zakażeniu mieszanemu (chancre mixte) od prostytutki, którą w dwa dni potem przysłał lekarz policyjny do lekarza klinicznego z rozpoznaniem »wrzodów miękkich u osobnika z kiłą utajoną«. U prostytutki tej stwierdzono kilka typowych wrzodów miękkich w okolicy odbytnicy. Chora, od dwóch lat dotknięta kiłą, ostatnie leczenie przechodziła przed pół rokiem; odczyn Wassermanna

jednak był wybitnie dodatni. — W drugim przypadku podano za źródło zakażenia prostytutkę, zamieszkałą w domu publicznym, dwukrotnie leczoną przeciwiłowo na naszym oddziale, u której przy codziennej kontroli nie znajdowano żadnych zmian przyrody kiłowej.

Tak więc z tych przypadków, które wprawdzie opierają się tylko na prawdopodobności pacjentów, należałoby przyjąć, że kobiety w okresie kiły utajonej mogą być niebezpieczne dla obcujących z nimi płciowo mężczyzn.

Zastanowić się teraz należy, czy doświadczenia pracowniane poprzeć mogą kliniczne spostrzeżenia. Badanie doświadczałne kiły weszło na szerokie tory dopiero z chwilą odkrycia szczepienia jadu kiłowego na tkankę jądrową królików. Z doświadczeń zajmują nas przedewszystkiem szczepienia na króliki krwi osobników, znajdujących się w okresie kiły utajonej. O tem, że krew może stać się źródłem zakażenia w okresie kiły utajonej, wiedzieli już dawniejsi syfilidologowie. Fournier spostrzegł przypadek przeniesienia kiły drogą limfy na dziecko przy szczepieniu przeciw ospie. Przypadki Fingera również zaliczyć należy do tej grupy. Badania doświadczałne ostatniego dziesięciolecia dobitnie stwierdziły, że krętki blade o wiele prędzej i dłużej krążą we krwi chorego osobnika, niż to przypuszczano. Znajdowano je w okresie zmiany pierwotnej, gdy odczyn Wassermanna był jeszcze ujemny (Frühwald).

Po raz pierwszy odkryli krętki blade we krwi Raubitschek, Noeggerath, Staehelin. Hoffmann pierwszy zaszczepił zakażoną krew na małpy, a Uhlenhuth i Mulzer odwołknioną zakażoną krew w jądra królików z wynikami dodatnimi. Uhlenhuth i Mulzer szczepili króliki krwią osobnika z kiłą utajoną, trwającą od czterech lat i zdołali otrzymać dwa wyniki dodatnie na piętnaście szczepień. We wszystkich tych przypadkach odczyn Wassermanna był dodatni. Ledermann opisuje jeden dodatni przypadek, a Frühwald dwa. Właściwie dodatnimi przypadkami były tylko przypadki Frühwalda i Graetza; Graetza — z okresu kiły utajonej trwającej lat 7, leczonej, bez żadnych objawów, tylko z odczynem Wassermanna dodatnim. Uhlenhuth bowiem zaszczepił z wynikiem dodatnim krew matki z odczynem Wassermanna dodatnim, bezpośrednio znajdującej się po porodzie dziecka, z typowymi objawami kiły wrodzonej. Tak więc nie można było uważać tego przypadku za pewny, gdyż przyjąć należy urodzenie dziecka kiłowego za objaw kiły matki. Natomiast przypadki Frühwalda i Graetza odnoszą się do przypadków pewnej kiły utajonej, w których nie stwierdzono badaniem klinicznym żadnych objawów prócz dodatniego odczynu Wassermanna.

Tak więc doświadczałnie stwierdzono obecność krętków bladych we krwi osobników z kiłą utajoną. Podnieśmy tu można zarzut, że obecność krętków bladych w tych przypadkach mogła być objawem zbliżającego się nawrotu. Jednakże przypadki Frühwalda, dotyczące prostytutek, nie potwierdziły tej możliwości mimo dłużej trwających obserwacji. Tak więc udowodniono, że krew osobników z kiłą utajoną może być niebezpieczna, i to w wysokim stopniu. Jak długo jednak krew może zachowywać swoją jadowitość poza ustrojem, co do tego brak jest wyczerpujących doświadczeń. Graves spostrzegł, że po godzinnej przechowaniu w ciepocie pokojowej zachowała krew jeszcze swą jadowitość, natomiast straciła tę własność po upływie trzech godzin. Uhlenhuth i Mulzer, o ile szczepili świeżą krew, zaraz po nakłuciu żylnym, otrzymywali wyniki dodatnie; po 24 godzinach szczepienia nie udawały się. Frühwald szczepił krew z wynikiem dodatnim po godzinnej staniu; Aumann po 2 godzinach.



Do szczepienia krwi na zwierzęta najlepszą porą jest okres tuż przed wysypką, albo w czasie jej początkowym. Że nie zawsze jednak udają się szczepienia, dowodziłoby to, że niekoniecznym jest warunkiem, aby przy pojedynczych objawach chorobowych musiały być obecne koniecznie krętki blade we krwi. Pasożyty te bowiem, to raczej pasożyty limfy, a nie krwi. Z drugiej strony nie należałoby zapominać, że mimo ujemnych szczepień i badań drobnowidowych mogą krętki znajdować się we krwi, jednak w bardzo nieznacznej ilości.

Dodatnie przypadki szczepień krwi osobnika z kiłą utajoną mają więc bardzo doniosłe znaczenie w klinice kiły. Przecież wielu nawet lekarzy (są to spostrzeżenia na samych sobie, więc tem większą należy im przypisać wagę) po wyleczeniu — a przynajmniej uważając się za wyleczonych — nie znajdując u siebie przez dłuższy okres czasu jakichkolwiek objawów kiły, zawarło związki małżeńskie, a przecież żony ich uległy zakażeniu. Najprawdopodobniej stało się to drogą nasienia. Tu bowiem mogły się długi czas ukrywać w tkance jądrowej krętki blade. Dlatego też Graetz, uważając to za objaw bardzo ważny, radzi przed ślubem u przyszłego małżonka badać nasienie przez szczepienie na króliki. Szczepienie bowiem samej krwi — przy dzisiejszych warunkach technicznych — nie jest jeszcze zupełnie pewne, (zawodzi przecież i w kile otwartej). To badanie nasienia lub materiału, otrzymanego przez nakłucie tkanki jądrowej, uważa Graetz równo z Aumannem za pewniejsze, niż odczyn Wassermanna. Jednakże o tem, że przypuszczenia i wnioski tych autorów nie zupełnie są pewne, poucza nas dostatecznie spostrzeżenie kliniczne w kile wrodzonej.

Niebezpieczeństwo zakażenia przez osobniki z kiłą utajoną odnosi się przedewszystkiem do prostytutek. Żadna bowiem w swej karierze nie ujdzie zakażeniu, każda bez wyjątku, oddając się przez dłuższy czas nierządowi, wcześniej czy później ulega zakażeniu kiłowemu.

Dlatego ważne jest w kontroli sanitarnej prostytutek okresowe badanie krwi co do odczynu Wassermanna, ze względu przedewszystkiem na zarządzenia zapobiegawcze w razie dodatniego odczynu; każdy bowiem w ten sposób stwierdzony przypadek poddać musimy przymusowemu leczeniu swoistemu.

Już dawne kliniczne spostrzeżenia pouczyły nas, że kiła przeważnie jest niebezpieczna co do udzielania się w pierwszych czterech do pięciu lat po zakażeniu. Dokąd odczyn Wassermanna jest dodatni, musimy to uważać za objaw kiły czynnej, a więc przedewszystkiem obawiać się musimy możliwości zakażenia; sprawa bowiem stosunku powstawania późniejszych zmian trzeciorzędnych lub t. zw. parasyfilitycznych do odczynu Wassermanna nie wchodzi w zakres naszych rachub. Zmiany trzeciorzędne ze względu na małą zaraźliwość i swoją siedzibę nie są tak niebezpieczne; sam ich obraz zewnętrzny wyrzucić musi odpowiednie wrażenie.

W okresie trzechletnim 1914—1917 zbadałem z górą 4 tysiące surowic krwi w kierunku odczynu Wassermanna. Znaczna część badanych surowic pochodziła od prostitutek t. zw. jawnych i tajnych, jakoteż od kobiet, przychwyconych podczas obław policyjnych.

Ogólna liczba tych przypadków wynosiła 1039.

W okresie kiły utajonej — przypadków mających największe znaczenie dla kontroli sanitarnej było 296, z czego na prostytutki reglamentowane przypadało 198, na tajne, względnie na kobiety, schwytane podczas obław, przypadków 98. Co do wieku, to w 16 roku życia było przypadków prost. regl. 4 tajn. 6

|       |     |    |
|-------|-----|----|
| 17    | 12  | 2  |
| 18    | 20  | 11 |
| 19    | 18  | 16 |
| 20    | 38  | 14 |
| 21—25 | 59  | 25 |
| 25—30 | 38  | 18 |
| 30—40 | 9   | 6  |
|       | 198 | 98 |

Tak więc główną część przypadków z kiłą utajoną stanowią dziewczęta młode i z jasnych powodów tam niebezpieczniejsze dla przenoszenia zakażenia.

Z tej liczby ogólnej przypadało na prostytutki reglamentowane z odczynem Wassermanna dodatnim przypadków 159, z ujemnym 39; tajnych prostitutek z odczynem Wassermanna dodatnim było 79, ujemnym 19.

W tej liczbie było prostitutek reglamentowanych dotkniętych prócz kiły utajonej także i wrzodem miękkim z odczynem Wassermanna dodatnim 42, — ujemnym 8; tajnych prostitutek z O. W. dodatnim 7, ujemnym 1.

Również zaliczono i przypadki leczone z powodu owrzodzenia przyrody nie wenerycznej (erosio, ulcus artif. i t. d.), tych było u prostitutek jawnych z odczynem W. dodatnim przypadków 29, ujemnym 5, u tajnych z O. W. dodatnim 5, ujemnym 1.

Przypadków jawnej kiły było 468; a prostitutek jawnych w okresie zmiany pierwotnej 20 i 4 zakażenia mieszane, w okresie kiły drugorzędnej 201, trzeciorzędnej 5. Prostitutek tajnych w okresie zmiany pierwotnej było 32 i 6 zakażeń mieszanych, w okresie drugorzędnym 197, trzeciorzędnym 3. Wszystkie prawie dotknięte kiłą drugorzędną, znajdowały się we wczesnych okresach kiły drugorzędnej, trwającej 1—2 lat; przeważna ilość przypadków na dziewczęta nieletnie i te stanowiły znaczną część prostytutki tajnej.

Osobników wolnych od zakażenia kiłowego było 275, z czego na prostytutki reglamentowane przypadało 116 (w tem przypadków z wrzodem miękkim 35), na tajne 159 (w czem 24 z wrzodami miękkimi). Dziewczęta te, wolne od kiły, w przeważnej części przypadków były nieletnie, a jako prostytutki niedawno oddawały się swemu zawodowi (zaledwie kilka miesięcy).

Jeżeli zwrócimy uwagę na zaznaczone na wstępie przypadki zakażenia kiłowego od prostitutek, znajdujących się w okresie kiły utajonej, musi nas uderzyć groźba niebezpieczeństwa zakażenia od tych dziewcząt, których kiła datuje się od niedawna, mimo że nie mają żadnych objawów. Następnie, jeżeli przypomnimy sobie doświadczenia autorów z przeszczepieniami krwi osób tylko z odczynem Wassermanna dodatnim, z udalymi wynikami, — to spostrzeżenia te musi mieć w pamięci przede wszystkim lekarz, wykonujący kontrolę sanitarną nad prostytutkami. Musi on znać stan, względnie okres kiły utajonej swojej pacjentki, a w pierwszym rzędzie wynik odczynu Wassermanna. Niejednokrotnie dotyczyć może sprawa banalnych nadżerek na błonach śluzowych części rodnych, owrzodzeń przyrody nie wenerycznej, nieraz sztucznie lub przypadkowo wywołanych, one bowiem stać się mogą niebezpieczne przez swą wydzielinę surowiczą lub krwawą, w niej bowiem znalazł się mogą pojedyncze krętki blade. Również odnosi się to i do wrzodów miękkich, te bowiem stać się mogą przyczyną podwójnego, mieszanego zakażenia.

Tak więc obecność tych zmian, nieraz banalnych, powinna być przyczyną do przymusowego leczenia przeciwikiłowego w razie obecności kiły utajonej. Ale nie tylko w takich okolicznościach należałoby podejmować leczenie. Przez systematyczne okresowe badanie surowic prostitutek możemy z łatwością wysledzić tę fazę w okresie kiły utajonej, która może być zakaźną, t. j. okres zjawiania się dodatniego odczynu Wassermanna. I te przypadki należałoby również poddać swoistemu leczeniu. Bez wątpienia należy to do rzeczy bardzo trudnych; ogólnie przecież jest znana niechęć prostitutek do leczenia się. Do wyjątków należą takie, które, znając istotę swej choroby, leczą się okresowo w czasie wyznaczonym przez lekarza. Przeważna część lekceważy sobie stan swej choroby, a gdy wskutek występującego nawrotu zmiany kiłowe zmuszą lekarza do odesłania prostytutki do leczenia oddziałowego, uważa to ona za wielką krzywdę, niesłusznie wyrządzoną. Być może, że w niechęci do leczenia utrzymuje prostytutki konieczność długiego pobytu w szpitalu i związane z tem ograniczenia. Dla tych więc przypadków powinny być założone poradnie, najlepiej przy klinikach lub szpitalach, gdzie znajdują się oddziały dla prostitutek. Tu mogłyby prostytutki odbyć leczenie, nie połączone z niedogodnościami pobytu szpitalnego. W ten sposób leczone, przestałyby być niebezpieczne dla swych klientów.

W każdym razie należałoby pociągnąć linię graniczną między prostytutkami, które dawniej uległy zakażeniu, a takimi, które znajdują się we wczesnych okresach kiły utajonej. Wiemy bowiem, że odczyn Wassermanna utrzymuje się nieraz długie lata mimo najusilniejszego leczenia danego osobnika; odczyn niejako przeżywa kiłę i o wiele trudniej usunąć go, niż najcięższe objawy kliniczne. Ideałem byłoby osiągnięcie ujemnego wyniku, że jednak to nieraz trudne do urzeczywistnienia, tak nieraz i w tym wypadku poniechać musimy i najlepszych chęci. Lekarz policyjny w pierwszym rzędzie zwracać musi uwagę na dziewczęta, znajdujące się w pierwszych 4 latach utajonej kiły.

O wiele trudniej byłoby przeprowadzić wykonywanie badania u kobiet, oddających się tajnej prostytutce, a dotkniętych kiłą. Do systematycznego leczenia z powodu braku kontroli nie będą one zmuszone, a przypadkowe tylko schwytywanie ich podczas obław i wskutek donosów może dać możliwość przeprowadzenia serologicznego badania i ewentualnego leczenia. Od kilku lat przeprowadzam u każdej prostytutki lub kobiety, przysłanej przez lekarzy sanitarnych do leczenia lub celem obser-



wacy, — badanie krwi w kierunku odczynu Wassermanna. Przedewszystkiem ma to znaczenie dla kiły utajonej, tu bowiem dodatni odczyn stanowi powód dla przeprowadzenia leczenia swoistego. Nieraz natrafia to na opór ze strony doświadczonych prostytutek, które wiedzą, że zmiany, z którymi je przysłano do leczenia, nie są kiłowemi.

Przeprowadzenie tych systematycznych badań u każdej dziewczyny, podejrzanej o wykonywanie prostytutki, wykazało także dodatnie strony i pod innymi względami.

W pewnej liczbie przypadków odkryto stan utajonej kiły tam, gdzie ani wywiady, ani badanie kliniczne, nie dało żadnych danych co do istnienia kiły w ustroju. Prostytutki i dziewczęta, które przeżyły przebycie kiły, wykazywały wybitne odchylenie komplementu w surowicy. W razie takiego zahamowania hemolizy<sup>1</sup> powtarzaliśmy odczyn poraż drugi w kilka dni; jeżeli powtórnie wypadł wybitnie dodatnio, uważaliśmy ten przypadek jako przypadek kiły utajonej i jako taki poddawaliśmy leczeniu.

Szereg podobnych przypadków znajdujemy w wielu cyfrach statystycznych różnych autorów. I tak statystyka Pinkusa wykazuje, że z 230 prostytutek, które według wywiadów nigdy nie były leczone przeciwkiłowo, a u których badanie kliniczne nie wykazywało objawów chorobowych, u 180 badana surowica dała wybitne zahamowanie hemolizy; ale i z tych pozostałych 50 z odczynem Wassermanna ujemnym, prawie wszystkie napewno musiały przebyć kiłę albo też znajdowały się w okresie utajenia. Również inni, jak Becker (na 80 prostytutek bez objawów kiły w wywiadach, 33 odczynów Wassermanna dodatnich) Hecht, Hoehne, podobne spostrzegali przypadki. Dreyer i Meirowski na 43 dziewcząt, przeczących przebyciu kiły, u 26 względnie 32 stwierdzili dodatni odczyn Wassermanna. Statystyka moja wykazuje 69 przypadków bez wywiadów i objawów klinicznych kiły, jednak z odczynem Wassermanna dodatnim. Z ogólnej tej liczby na notoryczne prostytutki wypadło przypadków 33, na tajne prostytutki i przy obławach policyjnych schwytane dziewczęta — przypadków 36. Czas trwania kiły nie mógł być stwierdzony; część jawnych prostytutek oddawała się swemu zawodowi w 26 przypadkach od 1—2 lat, w 9 natomiast dłużej, bo 5, 7, 11, 13 lat. Przypadki te zaliczyć musimy w większej części do kiły nierozpoznanej (*lues ignorata*). Wiele bowiem zmian pierwotnych przebiegało prawdopodobnie pod banalnemi na pierwszy rzut oka postaciami, lub w miejscach trudno dostępnym badaniu, n. p. na części pochwowej macicy (usadowienie takie stwierdzić mogliśmy na naszym materiale 3-krotnie). Poza tem zmiany kliniczne drugorzędne mogą być tak skąpe, że również mogą ująć uwagi lekarza, tembardziej pacjentki. Również i zakażenie mieszanne, rozpoznane może być tylko jako wrzód miękki i jako taki leczone.

Ale nie trzeba w każdym razie zapominać, że w wielu przypadkach spotykamy się z notorycznym kłamstwem dziewcząt w celu ukrycia stanu chorobowego.

Czy jednak w takich przypadkach i u takich osobników dodatni odczyn Wassermanna uważać należy za pewny objaw kiły czynnej lub przebytej, czy też za odczyn w tych przypadkach zupełnie nieswoisty? Na 4 tysiące wykonanych odczynów nie zdarzyło mi się, aby w przypadkach, gdzie nie było napewno kiły, odczyn wypadł dodatnio. W jednym tylko przypadku daleko posuniętego charłactwa nowotworowego (*stenosis neoplasmatica recti*) było częściowe zahamowanie hemolizy; przypadki podobne są dobrze znane i ogłaszane niejednokrotnie w piśmiennictwie serologicznym. Nie należy jednak zapominać i zaniedbywać w tych przypadkach dodatniego wyniku — także i badania klinicznego; nawet ponieważ musi ono iść przed odczynem Wassermanna; należy śledzić za śladami objawów kiłowych, blizn, gruczołów i t. d. I niejednokrotnie, jak nas poucza doświadczenie kliniczne, znajdziemy coś, co uszło pierwotnie naszej uwagi. Również i oględziny pośmiertne wykazały nieraz zmiany kiłowe narządów wewnętrznych, które za życia nie były dostępne badaniu klinicznemu. I w naszej statystyce znalazłyby się przypadki, gdzie mimo pierwszego badania ujemnego, — po otrzymaniu dodatniego odczynu — znajdowały się jednak ślady przebytej kiły przy powtórnej bardzo dokładnej badaniu. Oczywiście nawet i powtórne badanie może nas zawieść, ale wykonany po raz drugi odczyn z wynikiem dodatnim, — i to jeszcze u osobnika, oddającego się prostytutce, — utwierdzić nas musi w rozpoznaniu kiły utajonej nieświadomej.

(Dokończenie nastąpi)

Z oddziału dla chorób nerwowych c. k. rezerwowego szpitala  
Nr I we Lwowie.

## O zaburzeniach pęcherzowych u żołnierzy.

Podał

st. lekarz Dr Jakób Rothfeld

asystent kliniki chorób nerwowych Uniw. lw., obecnie kierownik oddziału.

(Ciąg dalszy).

Zaznaczyłem już na wstępie, że objawy ze strony pęcherza są tesame zarówno w przypadkach świeżo nabytych, jak w nawrotach wrodzonego mimowolnego moczenia. Jeżeli mimo to odróżniam przypadki nabyte od wrodzonych, to czynię to z tego powodu, że dla przypadków wrodzonych (*enuresis nocturna essentialis*) podano pewne objawy cielesne, które niektórzy autorowie uważają za znamienne. Przypominam zbiór objawów, podany przez Fuchsa<sup>17)</sup>, a nazwany przez niego myelodysplazją; tu należą obok moczenia nocnego rozszczepienie kręgosłupa (*spina bifida occulta*), pozaciągane blizny w okolicy kości krzyżowej i guzicznej, nieprawidłowe uwłosienie nad kością krzyżową, znaniona barwikowe, tłuszczaki, zrośnięcie palców u nóg, nieprawidłowości odruchów skórnych i ścięgniowych, zaburzenia czuciowe. O ile dawniej zaliczono mimowolne nocne moczenie do nerwic, to Fuchs i Mattauschek<sup>18)</sup> wskazali na przedmiotowe objawy cielesne i uważają tę jednostkę chorobową za wynik niedokształtu dolnego odcinka rdzenia kręgowego. Późniejsze badania potwierdziły na ogół spostrzeżenia Fuchsa. Peritz<sup>19)</sup> znalazł u 68,2% chorych dorosłych, a u 35% chorych dzieci zboczenia w kości krzyżowej, natomiast rzadko spotykał u tych chorych cechy zwyrodnienia. Peritz przyłącza się wprawdzie do zdania Fuchsa co do myelodysplazji, sądzi jednak, że istnieje cały szereg przypadków, które wobec braku objawów myelodysplazji zaliczyć należy do nerwic. Scharnke<sup>20)</sup> stwierdził rentgenologicznie w 60% przypadków, a Janke<sup>21)</sup> w 53,3% zmiany w kości krzyżowej i w kręgach lędźwiowych; podobnie, jak Peritz, nie znajduje Scharnke cech degeneracyjnych, ani zmian w odruchach i w czuciu skórnych.

Tym wynikiem, stwierdzającym zapatrywania Fuchsa, przeciwstawić należy badania Trömnnera<sup>22)</sup>, który na 133 dzieci, cierpiących na nocne moczenie, nie znalazł ani razu rozszczepienia kręgosłupa. Ebstein<sup>23)</sup> spostrzegł przypadek, w którym stwierdził rozszczepienie kręgosłupa, a który to chory nigdy nie cierpiał na zaburzenia pęcherzowe. Ullmann znalazł na 48 chorych tylko 4 razy rozszczepienie kręgosłupa, a 26 razy zaburzenia w kości krzyżowej, jak asymetrię, rozszczepienie wyrostków kolczystych, za wysoko sięgający rozwój krzyżowy (*hiatus sacralis*) lub nisko schodzący górny rozwój krzyżowy, w nielicznych przypadkach spotykał zrośnięcie palców u nóg. Natomiast stwierdził ten autor nieprawidłowości w budowie czaszki, i to na 50 przypadków z wrodzonym mimowolnym moczeniem nocnym, 42 razy zniekształcenia czaszki, czaszki wieżowate, zbyt małe czaszki, wodogłowa, czaszki kwadratowe i t. p. Oprócz tego stwierdził u swoich chorych cały szereg znamion zwyrodnienia; przyrośnięte płatki uszne, zrośnięte brwi, kobiecą budowę miednicy, żeński typ uwłosienia ciała, niedostateczny rozwój umysłowy i t. d. Ullmann podnosi w przeciwstawieniu do Fuchsa, że wrodzone mimowolne moczenie nie jest przywiązane do pewnej chorobliwej konstytucji ciała, tylko może być objawem rozmaitych wad ustrojowych.

Na 90 przypadków wrodzonego mimowolnego moczenia nocnego, które spostrzegałem na oddziale, zbadano 19 przypadków rentgenologicznie (Dr Sabat). W 37% przypadków znaleźliśmy rozszczepienie kręgosłupa, w 37% asymetrię i skrzywienia części lędźwiowej kręgosłupa albo kości krzyżowej, a 26% przypadków były zupełnie prawidłowe. Dla rozstrzygnięcia pytania, czy mimowolne nocne moczenie pozostaje w związku przyczynowym z rozszczepieniem kręgosłupa, względnie, o ile ta zmiana w kośćcu jest dla wrodzonego mimowolnego moczenia nocnego cechującą, należało stwierdzić, czy rozszczepienie kręgosłupa nie zdarza się u ludzi zupełnie zdrowych, którzy w dzieciństwie nie cierpieli na wrodzone zaburzenia pęcherzowe. Jako materiał porównawczy mogą nam służyć przypadki nabytych zaburzeń pęcherzowych, które dotyczą ludzi, w dzieciństwie zupełnie zdrowych. Na 98 przypadków takich zaburzeń, powstałych na tle przeziębienia, badano 16 rentgenologicznie; w 25% stwierdzono rozszczepienie



kręgosłupa, w 37·5% asymetrye, skrzywienia kręgosłupa i kości krzyżowej, 37·5% było bez zmian w kośćcu. Na 10 przypadków powstałych po urazie, znaleźliśmy w 20% rozszczepienie kręgosłupa, tak że na 26 przypadków nabytych zaburzeń pęcherzowych stwierdziliśmy rozszczepienie kręgosłupa 6 razy, czyli w 23% przypadków.

|                             | Enur. noct. cong. | Nabyte       |           |
|-----------------------------|-------------------|--------------|-----------|
|                             |                   | po przezięb. | po urazie |
| Ilość przypadków rentgeniz. | 19                | 10           | 10        |
| Spina bifida                | 37%               | 25·5%        | 10%       |
| Asymetria                   | 37%               | 37·5%        | 20%       |
| Prawidł.                    | 26%               | 37·5%        | 60%       |

Z zestawienia tego wynika, że także u ludzi, którzy nigdy nie cierpieli na mimowolne nocne moczenie, spotykamy prawie w tej samej liczbie rozszczepienie kręgosłupa, asymetrye, skrzywienia kręgosłupa i kości krzyżowej, jak u ludzi z wrodzonymi zaburzeniami pęcherzowymi, tak że nie jest uzasadnionem twierdzenie, jakoby te zmiany rozwojowe w kośćcu były cechujące dla wrodzonych zaburzeń pęcherzowych.

Z innych objawów, zaliczonych do myelodysplazji (Fuchs), znalazłem tylko w jednym przypadku pozaciągana blizna nad kością guziczną; u tego samego chorego stwierdziłem także rozszczepienie kręgosłupa i cały szereg znamion ustrojowego zwyrodnienia, jak przyrośnięte płatki uszne, wysokie, wąskie podniebienie, infantyizm. W innym przypadku stwierdziłem nad kręgosłupem, na przejściu z części piersiowej w część lędźwiową, dość znaczne znamię barwikowe i niewielką ilość dość długich włosów na środku znamienia; badanie rentgenowskie kręgosłupa w miejscu, odpowiadającym zmianie skórnej, dało wynik ujemny. Pletnowatego zrośnięcia palców u nóg nie spotkałem w ani jednym przypadku; podobnie nie stwierdziłem różnicy w odruchach skórnych i ścięgnistych. Zaburzenia czuciowe na kończynach dolnych zdarzały się wprawdzie nierzadko, jednak zmian tych nie można było zaliczyć do zbioru objawów myelodysplazji, gdyż podobne zaburzenia czuciowe spotykaliśmy u innych chorych, jako wyraz zaburzeń naczynio-ruchowych w następstwie działania zimna.

Nieprawidłowości w budowie czaszki, na które wskazał Ullmann, stwierdziliśmy w naszym materiale w 16·6% przypadków. Uwzględnialiśmy tylko wybitne zmiany i zбочenia od stanu prawidłowego. Nado stwierdziliśmy szereg objawów zwyrodnienia, jak wysokie, wąskie podniebienie, przyrośnięte płatki uszne, asymetria w usadowieniu uszu, drżenie oczu, objaw Chwostka, infantyizm, żeński typ uwłosienia, spodziectwo, przedzielone ujście zewnętrzne cewki moczowej, w dwóch przypadkach podwójne ujścia moczowodów, w kilku przypadkach wrodzone małe zaułki w ścianie pęcherza moczowego. Zauważyć należy, że zmiany w budowie czaszki i wymienione znaki zwyrodnienia spotykaliśmy zarówno w przypadkach wrodzonych zaburzeń pęcherzowych, jak i w przypadkach nabytych.

Spostrzeżenia na naszym materiale wiodą do wniosku, że mimowolne moczenie nocne nie jest wyrazem jedynie zmniejszonej wartościowości dolnego odcinka rdzenia, lecz że jest w związku z ogólną wadliwą budową ustroju; w tej mierze przyłączam się zupełnie do zdania Ullmanna. Z drugiej strony wykazuje nasz materiał, że zarówno rozszczepienie kręgosłupa, jak i zmiany w budowie czaszki i znamiona degeneracyjne, zdarzają się tak w przypadkach wrodzonych, jak i w nabytych. Fakt ten przemawia przeciw związkowi przyczynowemu między wrodzonymi zmianami w kostnych osłonach zarodkowego układu moczowego, a wrodzonymi zaburzeniami pęcherzowymi; mojem zdaniem należy przyjąć, że wrodzone mimowolne moczenie nocne jest objawem degeneracyjnym, współzrzednym z rozszczepieniem kręgosłupa i nieprawidłową budową czaszki, że jest zatem tylko jednym z objawów ogólnej neuropatycznej konstytucji cielesnej.

Szczególną uwagę zwracaliśmy na badania cystoskopowe, tembardziej, że niektórzy autorowie podkreślali częste zmiany na błonie śluzowej, beleczkowaty przerost mięśnia wypieracza w przypadkach wrodzonego mimowolnego moczenia nocnego, jak i w nabytej niemożności zatrzymania moczu. Trembur, Scharnke zaliczyli nawet przerost beleczkowaty do zbioru objawów myelodysplazji; pierwszy z nich znalazł w 53·8%, drugi w 58·3%, Ullmann w 53·5% przypadków wspomniane zmiany w pęcherzu. Również często stwierdzali przerost Juliusberg i Miller. Na 53 cystoskopowanych<sup>1)</sup> przypadków wrodzonego mimowolnego moczenia nocnego z naszego materiału stwierdzono tylko w 5·7% wyraźne zmiany w postaci beleczkowatego przerostu, w 24·5% były zmiany te tylko zaznaczone i ograniczały się do bocznych części pęcherza lub okolicy ujść moczowodów. Podnieść należy, że zmiany te były bardzo nieznaczne, tak że często niewiele przekraczały granicę stosunków fizjologicznych. Wybitne zmiany w pęcherzu są również i w przypadkach nabytej niemożności zatrzymania moczu rzadkie. Na 49 badanych przypadków stwierdziliśmy w 6·1% wyraźny, a w 22·4% zaznaczony przerost wypieracza.

|                               | Enuresis noct. cong. | Nabyte zaburzenia po przeziębieniu |
|-------------------------------|----------------------|------------------------------------|
| ilość badanych przypadków     | 53                   | 49                                 |
| przekrwienie trójkąta         | 9·4%                 | 10·3%                              |
| zaznaczony przerost           | 24·5%                | 22·4%                              |
| wyraźny beleczkowaty przerost | 5·6%                 | 6·1%                               |
| stosunki prawidłowe           | 59·5%                | 55·2%                              |

Na podstawie naszych wyników badań cystoskopowych musimy przyjąć, że przerost beleczkowaty mięśnia wypieracza jest zarówno w przypadkach wrodzonych, jak i nabytych zaburzeń pęcherzowych rzadkim objawem.

Drugą ważną grupę stanowią w naszym materiale zaburzenia pęcherzowe, wywołane urazem; 41 przypadków powstało na tle urazu, jak stłuczenia w okolicy kości krzyżowej, urazy w powłoki brzuszne, dźwignięcie ciężarów, skok, zasypanie ziemią przy wybuchu granatów.

Skutki urazu są rozmaite, zależnie od gwałtowności urazu, miejsca, na które uraz działa, w końcu od kierunku działania urazu. I tak może tępy uraz, działający na okolicę pęcherza moczowego, nie tylko pęcherz sam uszkodzić, ale także przez wstrząśnięcie kręgosłupa uszkodzić rdzeń kręgowy. Z drugiej strony może pęcherz moczowy uciepć przez odbicie (contrecoup), skutkiem urazu na kręgosłup lub kość krzyżową. Tęsam uraz może w pewnych warunkach wywołać uszkodzenie samego rdzenia lub samego pęcherza lub obu tych narządów, tak że obok objawów bezpośredniego uszkodzenia pęcherza moczowego spotkać możemy objawy uszkodzenia rdzenia.

Przy dźwignięciu ciężarów chodzi o skutki podwyższonego parcia tłoczni z przynależnej na pęcherz moczowy i obwodowy narząd nerwowy pęcherza, za czem przemawia fakt, że często obok objawów ze strony pęcherza występują równocześnie przepukliny. — Przy zasypaniach podczas wybuchu granatów uraz bywa rozmaity.

Z objawów klinicznych spostrzegaliśmy w tych przypadkach: typowe objawy uszkodzenia stożka rdzenia (conus medullaris), zaburzenia pęcherzowe w postaci odchodzenia moczu kroplami i zaburzenia potencji jako jedyne objawy ogniska rdzeniowego, dalej czynnościowe zaburzenia pęcherzowe, częściowo jako następstwo bezpośredniego uszkodzenia pęcherza moczowego, w końcu historyczne zatrzymanie moczu.

Z 11 przypadków zajęcia stożka rdzenia przytoczę kilka.

<sup>1)</sup> Badania cystoskopowe przeprowadzali pp. Prof. Dr. Zuckerkandl (Wiedeń) i lekarz sztabowy Dr. Stovianiček.



1. S. A., lat 23, przedtem zupełnie zdrowy, dziedzicznie nie obciążony. Przed 5 tygodniami spadł z przyrządu gimnastycznego na grzbiet, stracił na chwilę przytomność, a kiedy ją znowu odzyskał, zauważył, że oddał bezwiednie mocz. W nocy po wypadku zmoczył łóżko. W następnych dniach częste oddawanie moczu przy prawidłowym parciu na mocz; przy ruchach ciała, głównie przy chodzeniu, mocz odchodził czasem kroplami. Mimo tych dolegliwości został jeszcze A. przez trzy tygodnie w polu. Przy pierwszym badaniu po przyjęciu chorego do szpitala stwierdziliśmy, że przy chodzeniu mocz ścieka kroplami, że czasem odchodzi znaczniejsza ilość moczu na raz, czego chory zupełnie nie czuje. Dowolne oddawanie moczu nie zaburzone; mocz spada początkowo kroplami, potem odchodzi słabym strumieniem, przerywanym kroplami. Mocz jasny bez nieprawidłowych składników. Odruchy ze ścięgna Achillesa po lewej stronie znacznie słabsze, niż po prawej; zaburzenia czuciowe, odpowiadające S<sub>1</sub> do L<sub>5</sub>. Niema zaburzeń ze strony odbytnicy, potencja niezaburzona. Cystoskopowe badanie wykazało nieznaczny przerost beleczkowaty w bocznych częściach pęcherza.

Dalsza obserwacja nie wykazała znaczniejszej zmiany w stanie chorego. Oddawał mocz 16—20 razy dziennie, przy ruchach ciała mocz odchodził kroplami, odruchy i zaburzenia czuciowe nie uległy zmianie.

2. Sz. S. 32 lat. Przed 4 tygodniami upadł podczas wybuchu granatu i stracił na kilka godzin przytomność. Potem mógł tylko z trudnością chodzić. Tego samego dnia nie oddawał wcale moczu; podobno nie odczuwał potrzeby, w nocy zaś bezwiednie moczenie. Następnego dnia i później częste oddawanie moczu, chory miał przytem wrażenie, że pęcherz się nie zupełnie opróżnia; mocz odchodził w małych ilościach. W chwili, kiedy odczuwał parcie na mocz, musiał chory natychmiast oddać mocz, w przeciwnym razie mocz odchodził sam, co chory zauważał dopiero po zmoczonej bieliźnie. Przy chodzeniu ściekanie moczu kroplami; w nocy moczenie do łóżka. Bezpośrednio po wypadku niemożność zatrzymania stolca przez kilka dni, później i w czasie pobytu na oddziale zaparcie stolca. Czy istnieją zaburzenia ze strony czynności płciowych, nie można z pewnością stwierdzić; chory podaje, że od czasu, kiedy jest w polu, nie zauważył u siebie wzwodu prącia. Przedmiotowe badanie wykazało: Dowolne oddawanie moczu prawidłowe, mocz odchodzi silnym strumieniem; mocz jasny bez nieprawidłowych składników. Badanie cystoskopowe wykazało stosunki prawidłowe. Ze strony układu nerwowego stwierdza się zaburzenia czuciowe na obu pośladkach, na obu gołeniach z tyłu i po ich zewnętrznych stronach, na kroczu i naokoło części rodnych; można jest wolna, na prąciu znaczne znieczulenie (S<sub>1</sub>, S<sub>2</sub>, S<sub>3</sub>, S<sub>4</sub>, S<sub>5</sub>). Czuć bólu, dotyku i zimna zupełnie zniesione, ciepła obniżone. Zresztą wynik badania ujemny. W czasie 3-tygodniowego pobytu na oddziale zmiany czuciowe nieco się cofnęły, objawy ze strony pęcherza pozostały bez zmiany.

3. K. L. 27 lat. Od 3 miesięcy chory. Stał w rowie strzeleckim, nachylony ku przodowi, kiedy uderzył z tyłu za nim granat, a usuwająca się ziemia runęła na jego grzbiet; upadł, mógł jednak wstać i pełnić dalej służbę. Chodził z wielką trudnością z powodu bólów w okolicy lędźwiowej. Kiedy w kilka godzin po wypadku chciał oddać mocz, zauważył na bieliźnie krwawe plamy, a z cewki moczowej uchodziły krople krwi. Mocz był zabarwiony krwawo. Uczucie parcia na mocz prawidłowe, nie było żadnych trudności przy oddawaniu moczu; mocz mógł również dobrze utrzymać. Zabarwienie krwawe moczu znikło na drugi dzień, natomiast wystąpiła niemożność utrzymania moczu, który ściekał kroplami. Chory nie odczuwał tego, tylko stale mokra bielizna zwróciła jego uwagę na to. W okolicy pęcherza miewał chory często bole, przyczem musiał natychmiast pęcherz opróżniać. Od czasu choroby zupełna impotencja. Oddawanie stolca prawidłowe.

Przedmiotowe badanie układu moczowego, z wyjątkiem znieczulenia na ból w obrębie S<sub>4</sub>—S<sub>5</sub>, ujemne. Badanie urologiczne: Dowolne moczenie prawidłowe, pozostałości niema. Pęcherz nie znosi znaczniejszej ilości płynu przy napełnianiu z zewnątrz. Przy znaczniejszym wypełnieniu mocz odpływa obok cewnika, jednak bez uczucia parcia na mocz. Błona śluzowa pęcherza nieco rozpułchniona, znacznie nastrzykana; mierny przerost beleczkowaty mięśni. Brzeg sterca niezupełnie ostry. Badanie przez odbytnicę nie wykazuje żadnych zmian. Rozpoznanie: Lekki nieżył w szyi pęcherza moczowego. Badanie rentgenologiczne wykazuje lekkie skrzywienie kręgosłupa na przejściu części lędźwiowej w kość krzyżową.

W czasie pobytu na oddziale chory oddawał mocz 20—24 razy na dobę. Ilość moczu 850 cm<sup>3</sup> na 24 godzin. Ściekanie moczu kroplami stale się utrzymywało, ustawało tylko na prze-

ciąg 10 minut, po dowolnem oddawaniu moczu. Chory oddaje mocz dowolnie tylko w celu uniknięcia ściekania moczu kroplami, parcia na mocz nie odczuwa. Po 6—7 tygodniach stan się o tyle zmienił, że chory zaczął odczuwać prawidłowe parcie na mocz. Zaburzenia ze strony czynności płciowych nie poprawiły się. Ze strony odbytnicy nie było żadnych zaburzeń.

We wszystkich przytoczonych przypadkach wysuwają się zaburzenia pęcherzowe na plan pierwszy. W pierwszym przypadku mamy nadto zaburzenia czuciowe, cechujące zajęcie stożka rdzenia, różnicę w odruchach ze ścięgna Achillesa, zaburzenia czynności ze strony odbytnicy i zaburzenia potencji (?). W drugim przypadku mamy obok zaburzeń pęcherzowych zaburzenia czuciowe również dla zajęcia stożka charakterystyczne, w trzecim przypadku zaburzenia pęcherzowe czuciowe i zupełną impotencję. W ostatnim przypadku zaburzenia ze strony pęcherza są najwybitniejsze, mimo że inne przedmiotowe objawy są nieznaczne. O ile w przypadkach takich, jak w ostatnim przytoczonym, mamy obok zaburzeń pęcherzowych zaburzenia czuciowe jako jedyną wskazówkę sprawy rdzeniowej, to spotykamy cały szereg przypadków, w których jedynym objawem zajęcia rdzenia są zaburzenia pęcherzowe i impotencja.

4. K. S. Przed 10 dniami wpadł do głębokiego rowu. Na drugi dzień po tym wypadku wystąpiły zaburzenia pęcherzowe, i to ściekanie moczu kroplami, które dotąd się utrzymuje. Przy badaniu stwierdza się bezustanne spadanie moczu kroplami. Przy dowolnem moczeniu mocz odchodzi słabym strumieniem, przerywanym ściekaniem kroplami. Napadowe bole w okolicy pęcherza moczowego. Impotencja. Stan ten zmienił się w ciągu kilkunastu dniowej obserwacji. Stan nerwowy zupełnie ujemny. Badanie cystoskopowe wykazuje tylko przekrwienie w trójkątnej pęcherzowym. Badanie rentgenowskie z wynikiem ujemnym.

W takich przypadkach, w których obok zaburzeń pęcherzowych i płciowych nie znajdujemy żadnych innych przedmiotowych objawów nerwowych, przemawia za sprawą rdzeniową bezustanne ściekanie moczu kroplami, a nadto zaburzenia w dowolnem oddawaniu moczu, t. j. słaby prąd, przerywany ściekaniem kroplami. Tego rodzaju zaburzeń nie widziałem w przypadkach osłabienia pęcherza, powstałych na tle przeziębienia.

Co do rodzaju zmiany w rdzeniu w tych przypadkach, to mamy prawdopodobnie do czynienia albo z drobnymi wybroczynami, albo z następstwami wstrząsu rdzenia kręgowego (commotio spinalis). Na częste występowanie wstrząsu rdzenia po urazie zwrócili w czasie wojny uwagę Finkelburg<sup>24</sup>), Eisenbach<sup>25</sup>), Rothmann<sup>26</sup>), Rumpel<sup>27</sup>), Mayer<sup>28</sup>), Leva<sup>29</sup>), Weber<sup>30</sup>), Oppenheimer<sup>31</sup>), Donath<sup>32</sup>) i i. Doświadczenia tych autorów, nabyte na przypadkach postrzałowych, wykazują, że wstrząs rdzenia powstać może przez samo przeniesienie się wstrząśnięcia z sąsiedztwa na kręgosłup, a tem samem na rdzeń kręgowy, a dalej, że nawet pozornie nieznaczne urazy mogą w pewnych warunkach doprowadzić do wstrząsu. Opierając się na teorii Ficklera, przyjmują Mayer i Leva zmiany anatomiczne w rdzeniu w postaci zmian i wahań w płynnej akoplazmie, przez co czynność włókien nerwowych czasowo ustaje. Objawy kliniczne mogą być bardzo ciężkie, — objawy zupełnego przecięcia rdzenia — w innych zaś przypadkach objawy są nieznaczne i ograniczyć się mogą do pojedynczych odosobnionych objawów, co Leva sprowadza do ograniczonych zmian wysepkowatych w rdzeniu. Tego rodzaju zmiany mogą nam tłumaczyć występowanie zaburzeń pęcherzowych i płciowych bez innych przedmiotowych objawów ze strony układu nerwowego w pewnych przypadkach postrzałowych na tle urazu.

Dalszą grupę stanowią przypadki urazowe, w których zaburzenia pęcherzowe nie mają wyżej wspomnianych cech rdzeniowych, a badanie przedmiotowe daje wynik zupełnie ujemny. Często występują te zaburzenia jako następstwo zadziałania urazu na powłoki brzuszne w okolicy pęcherza moczowego. Przy typowym urazie na pęcherz powstają łatwo obrażenia błony śluzowej pęcherza i krwotoki pęcherzowe, a cystoskopem stwierdza się świeże wybroczyny (Zuckerkanal). W następstwie takich uszkodzeń mogą się rozwinąć zaburzenia pęcherzowe rozmaitego nasilenia, począwszy od wzmożonego parcia na mocz, do fałszywej niemożności zatrzymania moczu i mimowolnego nocnego moczenia. W cięższych przypadkach spotykamy także ściekanie moczu kroplami. — Jeden z naszych chorych uderzony został kopytem końskim w brzuch; zaraz po urazie krwawy mocz, który ściekał kroplami, utrata uczucia parcia na mocz, w nocy mimowolne moczenie. Krwawy mocz utrzymywał się przez dwa dni, inne objawy trwały przez 3 tygodnie. Innego chorego, który spadł z konia podczas nieudanego skoku, przysięgnął koń swoim ciężarem; zaraz po wypadku krwawy stolec i krwawy mocz, po



włoki brzuszne krwią podbiegnięte. Mocz ściekał kroplami, głównie przy leżeniu na bok i przy chodzeniu. Te zaburzenia pęcherzowe utrzymywały się przez 3 miesiące.

Nagłe pojawienie się krwawego moczu przemawia w tych przypadkach za uszkodzeniem błony śluzowej pęcherza, dalsze zaburzenia są prawdopodobnie wynikiem uszkodzenia obwodowego narządu nerwowego pęcherza.

Zaburzenia lżejszego stopnia mogą wystąpić także i bez uszkodzenia pęcherza moczowego, i to najczęściej przy zasypaniu po wybuchu granatów i t. p. Ponieważ w takich razach czynnik psychiczny odgrywa ważną rolę, należy te przypadki uważać za czysto czynnościowe. Zwykle stwierdzamy obok zaburzeń pęcherzowych także objawy ogólnej nerwicy. Wraz z poprawą stanu ogólnego poprawiają się objawy ze strony pęcherza moczowego. Należy zauważyć, że takie przypadki są już mniej odporne na działanie innych wpływów szkodliwych jak n. p. przeziębienia.

Wspomnieć należy o kilku przypadkach zatrzymania moczu po urazie, które spostrzegaliśmy na oddziale. Chodzi tu o zaburzenie histeryczne, przyczem można wykazać inne wybitne objawy tej choroby.

34-letni chory spadł w 14 r. życia z drabiny, przyczem nie odniósł znaczniejszych obrażeń ciała. Bezpośrednio po wypadku zatrzymanie moczu, tak że musiano chorego cewnikować. Od tego czasu nie może chory moczu dowolnie oddawać, kupił sobie cewnik gumowy i cewnikował się sam. Z wybuchem wojny zgłosił się dobrowolnie do wojska. Przed niedawnym czasem zgubił cewnik i zamiast cewnika wprowadzał sobie do cewki moczowej mniej więcej 7—8 cm. głęboko krótkie słomki, albo odpowiednio obrobione pałeczki drewniane, które po chwili wyciągał i wtedy dopiero oddawał mocz. Przy chorym znaleziono cały szereg podobnych »instrumentów«. Przedmiotowo stwierdzono wysepkowate znieczulenia na całym ciele i brak odruchów gardłowych. Badanie cystoskopowe dało wynik ujemny.

Inny chory mógł tylko raz na dobę mocz oddawać. Przed dwoma laty, kiedy ciężko w lesie pracował, odczuł nagle ból w okolicy pęcherza; dopiero na drugi dzień mógł mocz dowolnie oddać. Przez dwa miesiące oddawał mocz tylko raz na dobę. Potem był zdrow, oddawał mocz kilka razy dziennie. Przed 3 tygodniami nosił ciężkie worki, przyczem znowu wystąpiły bole w pęcherzu moczowym; od tej chwili oddaje mocz tylko raz na dobę. Przy pierwszym badaniu pęcherz, znacznie wypełniony, sięgał powyżej pępka. Rano oddawał chory mocz w ilości 1200 do 1500 cm<sup>3</sup>. Badanie urologiczne z wynikiem ujemnym. Badanie układu nerwowego wykazało znieczulenie na obu ramionach, na tylnej powierzchni prawego uda, obu gołeniach i na zewnętrznych stronach szyi. Czaszka mała, brwi zrosnięte, wysokie, wąskie podniebienie, uwłosienie na ciele o typie kobiecym.

W ostatnim czasie badałem chorego, u którego stwierdziłem nawrót histerycznego zatrzymania moczu. Pierwszy raz nastąpiła niemożność oddawania moczu po tępych urazach w brzuchu. Był przez kilka miesięcy cewnikowany. Potem dostał się chory do szpitala w Lublanie, gdzie go uleczono w przeciągu kilku minut »zapomocą elektryzowania w ciemnym pokoju«. Z opisu tego można się domyśleć, że był leczony sposobem, podanym przez Nernery i Rablowskiego w Lublanie dla leczenia histeryi urazowej (Wien. klin. Woch. 51, 1916). Obecnie wystąpił nawrót choroby po zmęczeniu w czasie marszu. Jednorazowe zastosowanie prądu faradycznego wystarczyło do usunięcia zatrzymania moczu.

Przystępuję do omówienia zaburzeń pęcherzowych, powstałych w przebiegu chorób zakaźnych. Z piśmiennictwa znane są przypadki po durze brzuszonym (Frankl-Hochwart i Zuckerkandl<sup>33</sup>), Cohn<sup>34</sup>) po zimnicy (Orchevski<sup>35</sup>), Busquet<sup>36</sup>), zapaleniu migdałków (Pässler<sup>37</sup>), Brodzki<sup>38</sup>) po czerwonce (Rose<sup>39</sup>), Colin, Juliusberg i Heller, Munk). O przypadku zatrzymania moczu w przebiegu zimnicy wspominają Frankl-Hochwart i Zuckerkandl. Mendel<sup>40</sup>) spostrzegał skurcz przy oddawaniu moczu jako pierwszy objaw tęcza.

Na 13 przypadków przez nas spostrzeganych chodziło 5 razy o zaburzenia pęcherzowe po durze brzuszonym, 2 razy po durze plamistym, 4 razy po bliżej nieokreślonych stanach gorączkowych, raz po zapaleniu gardła, a raz po czerwonce. We wszystkich przypadkach duru brzusznego wystąpiły zaburzenia pęcherzowe dopiero w okresie ozdrowienia, i to w postaci wzmoczonego lub zmienionego uczucia parcia na mocz (bole, klucia), w końcu w postaci fałszywej niemożności zatrzymania moczu. Mimowolnego moczenia w nocy nie było. Stany te utrzymywały się 2—3 miesiące i ustępowały bez leczenia. — W jednym przypadku duru plamistego nie mógł chory, — jak podawał, — mo-

czu oddawać i musiano go cewnikować. W okresie ozdrowienia częste oddawanie moczu i wzmoczone parcie na mocz. W drugim przypadku chory utracił uczucie parcia na mocz, który ściekał kroplami. W przypadku z pryszczykowym zapaleniem gardła spostrzegaliśmy pollakisurię, która ustąpiła wraz z zapaleniem gardła. W przypadku czerwongi chodziło o długotrwałe zatrzymanie moczu, które wystąpiło już po ustąpieniu czerwongi.

Przeważnej części tych przypadków nie spostrzegaliśmy w okresie bezpośrednio po przebytej chorobie zakaźnej; chorzy ci byli obecnie leczeni z powodu nawrotu zaburzeń, powstałych na tle choroby zakaźnej. Przypadki te wskazują, że zaburzenia pęcherzowe po chorobach zakaźnych po pewnym czasie same ustępują, że jednak te przypadki mają skłonność do nawrotów na tle innych czynników szkodliwych.

Co się tyczy leczenia omówionych zaburzeń pęcherzowych, to muszę z góry zaznaczyć, że z biegiem czasu wobec ujemnych wyników coraz mniej środków pozostawało mi do wyboru, tak że w końcu leczenie ograniczało się jedynie do stosowania ciepłych suchych okładów na okolicę pęcherza moczowego i przetrzymywania chorego w łóżku. Doszedłem w końcu do przekonania, że jeżeli ten prosty środek nie pomaga, to i inne polecane środki pozostają bez skutku. Po środkach wewnętrznych (aspiryna, fenacetyna, belladonna i t. d.) nie widziałem żadnego skutku. Początkowo stosowałem faradyzację, zalecaną przez niektórych autorów; wyniku dodatniego nie było, a w niektórych przypadkach stan się pogarszał (na co zwrócił już uwagę Fuchs). W 18 przypadkach stosowałem wstrzykiwania pozaoponowe, podane przez Cathelina, — bez dodatniego wyniku. Stosowałem w końcu przepłukiwania pęcherza 3% roztworem kwasu borowego według przepisu, podanego przez Fuchsa i Grossa. Zadowalającego skutku nie widziałem. Dla tej metody wybierałem przypadki uporczywe, zwłaszcza przypadki pourazowe z objawami ze strony rdzenia, a to dlatego, ponieważ Fuchs i Gross spodziewają się, że ich sposobem będzie można wpłynąć dodatnio także na zaburzenia pęcherzowe w wiądzie rdzenia. Podstawą teoretyczną dla sposobu leczenia Fuchsa i Grossa (przepłukiwania coraz cieplejsze 3% roztworem kwasu borowego) jest spostrzeżenie tych autorów, że przy inkontynencji na tle zimna, urazu lub chorób zakaźnych pojemność pęcherza jest zmniejszona, że wypełnianie pęcherza płynem jest bolesne, że pobudliwość elektryczna błony śluzowej pęcherza jest obniżona, że pęcherz nie opróżnia się całkowicie przy dowolnym oddawaniu moczu i że mocz nie daje się z pęcherza ręką wycisnąć. Ten stan pęcherza nazwali ci autorowie »stanem stężenia pęcherza« (Blasenstarre). Musimy zauważyć, że w naszym, dość licznym materiale tylko wyjątkowo spotykaliśmy zmniejszoną pojemność pęcherza i równie rzadko znajdowaliśmy zaległości w pęcherzu po oddaniu moczu. I inni autorowie (Scharnke, Stieffer i Volk, Juliusberg i Heller) tych zmian nie znajdowali. Dodanie wyniki Fuchsa i Grossa należy sobie tłumaczyć działaniem ciepła wprowadzanego płynu, którego używają do przepłukiwań, co można o wiele łatwiej osiągnąć przez stosowanie ciepłych suchych okładów z zewnątrz. Przytoczone przez Fuchsa i Grossa przypadki wyleczenia po 4—8 dniach nie przemawiają bynajmniej za dodatnim działaniem tego sposobu leczenia, gdyż lekkie przypadki poprawiają się bardzo szybko i bez leczenia. Miarodajne byłyby przypadki ciężkie, uporczywe, a zwłaszcza przypadki rdzeniowych zaburzeń pęcherzowych. W takich przypadkach nie widziałem żadnej poprawy, a w jednym z nich wystąpiły w czasie leczenia silne bole w pęcherzu, parcie na mocz się zwiększyło, tak że musiałem leczenie przerwać. Muszę zauważyć, że przypadki te nie wykazywały wszystkich cech, które Fuchs i Gross obejmują nazwą »stężenia pęcherza« (Blasenstarre), gdyż pojemność pęcherza nie była zmniejszona i pozostałości nie było; pobudliwości faradycznej błony śluzowej pęcherza nie badałem.

O tem, że wyniki naszego leczenia, ograniczającego się jedynie do trzymania chorego w łóżku i stosowania suchych, gorących okładów, nie były gorsze od wyników, podanych przez innych autorów, świadczy fakt, że jako wyleczeni, opuścili szpital: 28,5% przypadków wrodzonego mimowolnego moczenia, 37,7% zaburzeń pęcherzowych po przeziębieniu, 46,6% po chorobach zakaźnych, 19,5% po urazach i 33,3% zaburzeń bez wiadomej przyczyny.

Przy ocenieniu zdolności do służby wojskowej należy uwzględnić przyczynę, stopień nasilenia, czas trwania objawów chorobowych i stan ogólny chorego. Ogólnej reguły ustanowić nie można, musi się indywidualizować. Zapatrywanie Munka, że chorzy z czynnościowymi zaburzeniami pęcherzowymi są zdolni do służby na froncie, ponieważ przyzwyczaili się już do nieprzyjemności swego cierpienia, idzie moim zdaniem za daleko.



Wprawdzie spotyka się często między naszymi chorymi ludźmi fizycznie bardzo dobrze rozwiniętych, należy jednak uwzględnić, że układ nerwowy człowieka, który bezustannie cierpi na parcie na mocz i który często mocz bezwiednie oddaje, szybko się wyczerpuje i że odporność ustroju przez to się zmniejsza. Z tych względów odesłaliśmy część chorych nie wprost na front, tylko do kadry, gdzie przez pewien czas pełnili lepszą służbę. Przypadki lepsze odsyłano ze szpitala wprost na pozycje.

Na koniec chciałbym poruszyć sprawę symulacji. Z przeglądu piśmiennictwa wynika, że prawie wszyscy autorowie tylko w nielicznych przypadkach podejrzewali chorych o symulację (Stiefler, Fuchs, Schwoner, Prigl, Ullmann). Jedynie Jellinek i Hirth przypuszczają, że symulacja nie jest rzadka. Prawdą jest, że odkrycie symulacji jest trudne — na co już inni autorowie zwrócili uwagę — nie ma bowiem żadnego pewnego objawu, któryby wskazywał na rzeczywiste schorzenie. Jellinek wiąże wiele wagi do objawu ściekania moczu kroplami, na któryto objaw zwrócił mu uwagę Wagner-Jauregg. Faktem jest, że objawu tego nie można symulować, ale zaznaczyć należy, że brak tego objawu nie przemawia przeciw chorobie, a tem mniej za symulacją. Jeżeli się bowiem dokładnie obserwuje przypadki niedomogi pęcherza, powstałej na tle przeziębienia, to można stwierdzić, że ściekanie moczu kroplami już po krótkim czasie ustępuje, a pozostaje tylko wzmoczone parcie na mocz z fałszywą niemożnością zatrzymania i nocnem moczeniem, objawy, które można łatwo symulować; przy badaniu takich chorych w tym okresie nie znajdujemy ściekania moczu kroplami, co jednak nie uprawnia nas do twierdzenia, że cierpienie jest udawane. Jellinek odróżnia przypadki, w których stwierdza ściekanie moczu kroplami, od takich, w których tego objawu nie ma; w tych drugich przypadkach zwraca uwagę na objawy myelodysplazji Fuchsa, na zmiany w budowie czaszki (Ullmann), na zmiany w narządzie płciowym, jak stulejka, spodziectwo i t. d., zmiany na skórze (wyprysk), na zmiany w moczu i zmiany w układzie nerwowym. Co się dotyczy rozszczepienia kręgosłupa i zmiany w budowie czaszki, to zwróciliśmy już uwagę na to, że nie są one objawem stałym (rozszczepienie kręgosłupa w 37%, zmiany w budowie czaszki 16—17% przypadków). Zmiany na błonie śluzowej pęcherza (przerost beleczkowaty) wykazaliśmy tylko w 5—6% przypadków, tak że brak tych objawów nie przemawia przeciw rzeczywistemu istnieniu zaburzeń pęcherzowych i nie dowodzi symulacji.

Jellinek uważa mimowolne moczenie nocne za cierpienie — jeśli nie sztuczne — to napewno czynnościowe, które daje się łatwo usunąć zapomocą dyscypliny i faradyzacji. Polepszenie się stanu chorobowego po stosowaniu ostrej dyscypliny nie dowodzi moim zdaniem, że istotnie dyscyplina przyczyniła się do ustąpienia objawów, albo że cierpienie było sztuczne. Przekonałem się bowiem niejednokrotnie, że chorzy tacy spędzają nieraz bezsenne noce, aby móc rano zgłosić, że nie zmoczyli łóżka. Oprócz tego spotyka się cały szereg przypadków, które się w krótkim czasie poprawiają i w których moczenie nocne ustaje bez stosowania kar, jedynie pod wpływem ciepła i leżenia w łóżku. Te doświadczenia skłoniły mnie też do porzucenia faradyzacji.

Za surowem obchodzeniem się z chorymi oświadczam się również Hirth, który uważa zaburzenia pęcherzowe za cierpienia hańbiące żołnierza, skoro poleca dyscypliną podnosić poczucie honoru żołnierza, albo kiedy woła: »Soll Deutschland unterliegen, weil seine Männer sich die Hosen voll machen?« (przyczone według sprawozd. sekcji medycznej »Schles. Gesell. der Vaterl. Cultur« w Wrocławiu w Berliner kl. Woch. Nr. 22. 1907).

Zaburzeniom pęcherzowym, spotykanym u żołnierzy, nie należy zdaniem Hirtha przypisywać wielkiego znaczenia, aczkolwiek z drugiej strony przyznaje on, że nie ma sposobu wykrycia symulacji.

Na podstawie mego doświadczenia muszę stwierdzić, że w wyjątkowych tylko przypadkach mogłem przypuścić symulację. Przyznaję, że nie tak łatwo nie da się symulować, jak nocne moczenie; każdy mi jednak przyzna, że tylko ten może dokładnie opisać poszczególne objawy niedomogi pęcherza moczowego, który rzeczywiście to cierpienie przechodzi. Dlatego kładę wielki nacisk na opowiadanie chorego; dokładna znajomość pojedynczych objawów, porządku, w jakim objawy występują, może nas uchronić od fałszywych podań chorego, któryby nas chciał w błąd wprowadzić. Musimy się przyznać do tego, że nie możemy wykryć i udowodnić symulacji, co nam odbiera prawo podejrzewania żołnierza o udawanie choroby.

**Piśmiennictwo.** 1) Sprawozd. z posiedz. w szpit. marynarki w Hamburgu; Münch. med. Woch. Nr. 2, 1915. 2) Wien. kl. W. Nr. 34, 1915. 3) Münch. m. W. 21, 1915. 4) Wien. kl. W. Nr. 35, 1915. 5) Wien. kl. W. 39, 1915. 6) Wien. kl. W. 46, 1915. 7) Münch. m. W. 3, 1916. 8) Wien. kl. W. 34, 1916. 9) Wien. kl. W. 38—40. 10) Wien. kl. W. 47, 1916. 11) Berl. kl. W. 11, 1917. 12) Deutsche m. W. 15, 16, 1917. 13) Med. Klinik 23, 1917. 14) Med. Klinik 37, 1913. 15) Arch. f. Psych. 53, 1914. 16) W. kl. W. 43, 1916. Spraw. z pos. Tow. lek. w Wiedniu. 17) W. med. W. 37, 38, 1909; W. med. W. 27, 1910. 18) W. med. W. 37, 1909. 19) Deutsche med. W. Nr. 27, 1911. 20) l. c. 21) D. Z. f. Nerv. 55, Z. 4—6. 22) M. m. W. 26, 1911, Sprawozd. z Tow. lek. w Hamburgu. 23) D. Z. f. Nerv. 1911 (cyt. według Ullmanna). 24) D. m. W. 50, 1914. 25) M. m. W. 1, 1913. 26) M. m. W. 8, 1915. 27) M. m. W. 19, 1915. 28) M. m. W. 19, 1915. 29) M. m. W. 27, 1915. 30) M. m. W. 36, 1915. 31) Med. Klinik 33, 1915. 32) Wien. kl. W. 28, 1915. 33) Die nervösen Erkr. der Harnblase 1906. 34) Berl. kl. W. 24, 1916. 35) przyczone według Frankl-Hochwarta i Zuckerkandla 36) Rev. de med. 1901 cit. przycocz. według Frankl-Hochwarta i Zuckerkandla. 37) M. m. W. 1916. 38) Berl. klin. W. 16, 1916. 39) Berl. klin. W. 24, 1916. 40) Neurol. Centralblatt 1, 1915.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie nadzwyczajne dniu 16 lutego 1918.

Przewodniczący: prezes kol. Krzyształowicz, obecnych 96. Przewodniczący zagał posiedzenie następującą przemową, której obecni wysłuchali stojąc:

»Cały naród przejęty dziś jedną myślą, odczuciem zamierzonego przez akcję dyplomatyczną bezprawia, odczuwa krzywdę, która dotyka do głębi dusze wszystkich, myślących po polsku. Ale zraniona ciężko dusza nie oddaje się rozpacz i żalości, — nie czas na bolesne okrzyki, bo całe społeczeństwo czuje, że potrzeba mu jedności, skupienia i zgodnego wysiłku, aby odporność swą zwiększyć i wzmocnić. — Nigdy Naród polski nie uznał żadnego rozbioru; tem więcej dzisiaj musimy znaleźć tyle tężyzny w sobie, aby nie dać się zachwiać i zgniebić, nie dać odebrać sobie tego, co rdzennie nasze i mimo rozbiorów zawsze narodowo nasze było i jest. Głęboka ufność w niespożyte siły nieśmiertelnego Narodu polskiego, ufność w nieprzedawnione prawa dawnej Rzeczypospolitej, obok jednolitej dziś woli Narodu, doda nam sił do walki o prawa Narodu, walki choćby najcięższej, doda sił do wytrwania.

Łącząc się z ogólnym protestem przeciw zamierzonym gwałtom, przedkładam następujący protest do uchwały:

Lekarze, zebrani z inicjatywy Towarzystwa lekarskiego krakowskiego w dniu 16 lutego 1918 w Krakowie, odczuwając niesłychaną krzywdę i gwałt, zadany Narodowi Polskiemu przez zamierzone oderwanie od Polski ziem rdzennie polskich i uświęconych męczeństwem kilku pokoleń, łączą się z bezwzględny protestem całego polskiego społeczeństwa.

Protest ten jednomyślnie uchwalono, poczem przewodniczący zamknął posiedzenie.

#### Posiedzenie dnia 27 lutego 1918.

Przewodniczący: kol. prezes Krzyształowicz. Obecnych członków 22.

I. Po przeczytaniu i przyjęciu protokołu z ostatniego posiedzenia poddał przewodniczący pod głosowanie następujący wniosek kol. Dr. Momidłowskiego:

»1 Przy projektowaniu nowych źródeł pobierania wody do wodociągów miejskich należy w każdym wypadku zasięgnąć zdania również znawców z dziedziny higieny wodnej, ponieważ higiena wodna stanowi wielki dział specjalnej wiedzy, opartej na nauce lub doświadczeniu tak, że n. p. w Niemczech stworzono już do badania spraw wodnych osobną instytucję naukową, mianowicie: »Prüfungsamt für Wasserhygiene«.

2. W komisji wodociągowej miejskiej powinni stale zasiadać znawcy dla spraw higieny wodnej tak z grona, jak i z poza grona organów miejskich.



Oraz wniosek dodatkowy kol. prof. Nitscha: »Przy obecnym urządzeniu studzien wodociągowych w Bielanach pobieranie prób wody do badania chemicznego i bakteriologicznego jest połączone z zanieczyszczeniem wody w studniach. Wobec tego Towarzystwo lekarskie uważa za konieczne, aby przy budowie nowych studzien uwzględniono konieczność pobierania prób do badania. Ujęcia wód zatem powinny być tak wykonane i tak urządzone, aby można z nich pobierać próby wody bez zanieczyszczenia studzien«.

Wnioski oba jednomyślnie uchwalono; będą one posłane Radzie miejskiej do wiadomości.

II. Na wniosek komitetu, a na zaproszenie Wydziału matematyczno-przyrodniczego Akademii Umiejętności wybrano delegatem do komisji, mającej przyznać nagrodę im Dr. Warsaucera — prof. Dr. Stanisława Ciechanowskiego.

III. Kol. Dr. Weissglas wygłosił odczyt p. t. **O pracy inwalidów w c. i k. szkole inwalidów w Krakowie** (oddział przemysłowy).

Do zadań lekarza należy oprócz leczenia ran i ich powikłań zapobieganie następstwom bezczynności i próżnowania w szpitalu. Uwzględniając ten cel, urzędują w szpitalu, przydzielonym do szkoły inwalidów, z początku zabawy, koncerty, wieczorki i t. p. Gdy stan chorych nieco się poprawi, przydziela się ich do różnych zajęć, które mają znaczenie lecznicze ogólne, lub specjalne (ze względu na kalectwo). Ich znaczenie praktyczne polega na tem, że chory przekonywa się o tem, iż do pracy jest zdolny, a w szczególności, na jaki zawód pozwala jego kalectwo. Prócz tego używanie różnych narzędzi rzemieślniczych ma niewątpliwie duże znaczenie lecznicze, zastępujące nieraz w zupełności działanie przyrządów Zanderowskich. Gdy inwalidzi opuszczają szpital po ukończeniu leczenia chirurgicznego lub ortopedycznego, wówczas drogą Komisji, naradzającej się nad przyszłością inwalidy wzgl. jego przyszłym zawodem, dostają się albo do domu, albo na stosowne dla nich posady, albo wreszcie, w braku środków utrzymania i możliwości zarobkowania, na różne oddziały szkolne zakładu. W skład Komisji wchodzi przedstawiciele władz wojskowych, Krajowej Komisji opieki nad inwalidami, przedstawiciele różnych kursów szkolnych, z oddziału przemysłowego kierownik techniczny i kierownik lekarski. Inwalida, przyszedłszy na oddział przemysłowy, zostaje jeszcze raz zbadzany przez lekarza i inżyniera, następnie podczas pracy obserwowany w celu ewentualnej zmiany narzędzi stosownie do kalectwa, a wreszcie rozpoczyna się szkolenie. Zasadą, jaką się kieruje lekarz i inżynier przy wyborze zawodu, jest o ile możliwie zatrzymać inwalidę przy dawnym jego zajęciu, lub podobnym, a tylko w ostateczności zgodzić się na zmianę zawodu. Naturalnie, że obok szkolenia korzysta inwalida ze środków leczniczych i z opieki lekarskiej ze względu na swoje kalectwo. W krakowskim zakładzie pracuje około 300 inwalidów.

O wynikach praktycznych świadczą urządzane wystawy, a przedewszystkiem statystyka zwolnionych z oddziału inwalidów, którą prelegent szczegółowo przedstawia i omawia. Wykład zakończył się przedstawieniem bardzo licznych inwalidów, u których mimo dużego kalectwa uzyskano wysoki stopień zdolności do pracy i zarobkowania.

W dyskusji kol. Jaugustyn podnosi wielkie trudności, wśród których krakowski zakład pracuje.

Prócz niego w dyskusji zabierali jeszcze głos koledzy: Michejda, prof. Krzyształowicz i prelegent.

Sekr. dor. Dr. Michejda.

## Wiadomości bieżące.

Kraków. Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 13. III. posiedzenie, na którym Dr. Radwańska i prof. Kosner przedstawili szereg przypadków i preparatów z kliniki ginekologicznej. W dyskusji przemawiali prof. Kostanecki, Gliński, doc. Borowiecki, Dr. Boguszewski i Rychliński.

— Otrzymałmy sprawozdanie Towarzystwa walki z gruźlicą w Nowym Targu na rok 1917. Na czele Towarzystwa stoi wydział z 4 członków pod przewodnictwem starosty p. Psarskiego. W połowie grudnia 1916 otwarło Towarzystwo poradnię dla piersiowo chorych, którą prowadził bezpłatnie st. lekarz powiatowy, dr. Janikiewicz; w ciągu r. 1917 zgłosiło się do poradni 275 osób, z nich 147 z gruźlicą, przeważnie z powiatu nowotarskiego. Dla spopularyzowania walki z gruźlicą urządziło Towarzystwo 12 odczytów w 5 miejscowościach powiatu; odczyty wygłosiło 8 lekarzy, objaśniając je preparatami

anatomicznymi, nadesłanymi przez prof. St. Ciechanowskiego. Wykładami interesuje się ludność wiejska znacznie więcej, niż w miasteczkach. Wreszcie wydało Towarzystwo swoim nakładem popularną broszurę o gruźlicy, pióra dr. Dłuskiego. Towarzystwo ma 138 członków, w r. 1917 miało 6349 K. dochodu, a 1796 K. wydatków.

— Zakład Towarzystwa akcyjnego p. f. Dr. Chramca w Zakopanem, zlicytowany za długi, nabyło za 1,700.000 K. Towarzystwo Czerwonego krzyża. Akcyonariusze stracili swoje wkłady.

— Zmarły z duru plamistego dr. Kazimierz Gerus, lekarz sztabowy, zapisał cały swój majątek, około 100.000 K., na stypendya dla polskiej młodzieży rękodzielniczej.

**Warszawa.** Nagrodę za odczyt higieniczny dla ludu wiejskiego na konkursie Towarzystwa higienicznego warszawskiego, ogłoszonym z powodu rocznicy Kościuszkowskiej, przyznał sąd konkursowy Dr. A. A. Puławskiemu, ordynatorowi szpitala Dz. Jezus i redaktorowi »Gazety lekarskiej«.

**Zmarli:** Z duru plamistego: Dr. Wacław Kosmowski w 34 r. ż. w Warszawie, Dr. Jan Dłutek w 35 r. ż. w Grojcu, Dr. Mieczysław Marowski w Bośni.

## Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Rocznik IX. 1918. Luty. (Monachium, J. F. Lehmann). Cena 2 Mk. — Marzec. Cena 1'80 Mk.

W zeszycie lutowym pomieścił prof. Hoffmann rzecz p. t. »Serce a konstytucja«, a prof. Stähelin rozprawę o badaniu gruźlicy płuc zapomocą promieni Roentgena.

Treść tegorocznego zeszytu marcowego stanowią dwie rozprawy prof. Straussa: »Proctostasis paradoxa« i »O krwotokach z odbytnicy«, oraz praca prof. Wienera: »Przemiana substancji purynowych a patogeneza dny«.

**Artykuły oryginalne w czasopiśmie lekarskich polskich w styczniu 1918:**

*Gazeta lekarska* Nr. 5—8. Koniecpolski: Dalsze badania nad działaniem karbolu w tyfusie wysypkowym (5). — Karwacki: (dok. 5). — St. St. Ok.: K. Oczesalski (wspomnienie pośmiertne (6)). — Turkiewiczówna: Rzadki przypadek torbieli, powstałej w grasicy (7). — Puławski: Nietypowy przypadek duru wysypkowego (7). — Flatau i Zylberlastówna: O oddziaływaniu opon mózgowych na gruźlicę (8—9).

*Medycyna i Kronika lekarska* Nr. 5—8. Popiel (dok. 6). — Zawadzki: Ze szpitalnictwa (5—8). — Kleczkowski i Karelus: O ostrem wybroczynowym nagminnym zapaleniu spojówki (7—8):

*Zdrowie* Z. 1. Gantkowski: Kilka uwag o potrzebie wykładów medycyny pastoralnej w seminariach duchownych.

*Pamiętnik Towarzystwa lek. warsz.* 1917. Zesz. 4. Popiel: Główka noworodka, jej właściwości i rola podczas porodu.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.

**Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego** odbędzie się we środę 20. marca 1918 o godz. 6 wieczór w **Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4)**. Na porządku dziennym: Doc. Nowaczyński, Prof. Gliński i Prof. Krzyształowicz Demonstracye chorych i preparatów.

## Nadesłane.



**Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza. Jaka też drogę oddechowych.** 306

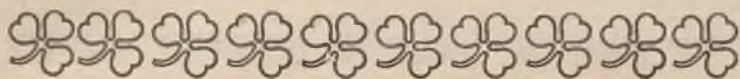
Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykatska 81.



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



## JODTRANOL (Matula)

Likier jod-peptonowy składu 0.60% jodu, dobrego i przy-  
żelazisto Fe, 0.10 Mn i 0.03% jodu, jejjennego smaku.  
w działaniu zastępuje w zupełności Tran. (Ol. Jecoris).

**Sposób użycia:** jak Liq. Mangano ferri peptonati. Cena 2 K 60

Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

## LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10 Mn wyrobu

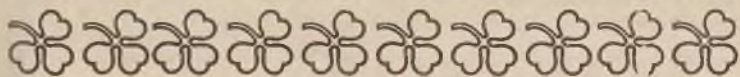
aptekarza D. MATULI w Podgórzu (Kraków).

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, niedokrwistości, zimnicy, w zółkach, kobiecych i nerwowych cierpieniach. 206

**Sposób użycia:** Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dziennie po łyżeczce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dziennie po łyżce stołowej.

Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 Korony 40 halerczy.

Dwie flaszki posyłam franco.



## Wydawnictwa Księżnicy Polskiej T. N. S. W.

we Lwowie — ul. Małeckiego 5.

Dr. Hornowski Józef. Dysenterya i tyfusy, K 3 80. Naukowe, lecz w sposób jasny i zrozumiały nawet dla niefachowców, przedstawienie przebiegu i zabiegów przeciw chorobom w czasach wojennych rozpowszechnionym.

Dr. Hornowski Józef. Samoobrona organizmu. K 4 80. Walka o rozwój i utrzymanie przy życiu, jaką organizm stacza czerpiąc siłę ze zasobów własnej energii.

Obydwie broszury w poczekalniach lekarskich bardzo pożądane.

Do nabycia w każdej księgarni lub u nakładcy: Książnica polska T. N. S. W. Lwów, Małeckiego 5. 202

## TRAN JODOWO ŻELAZISTY

Zawiera równie jak tran Lahussena 100 gr. tranu 0.20 jodku żelaza. Przetwór ten leczniczy sporządzono na najlepszym tranie Meyera; jest przeto smaczny i nie psuje żołądka.

Tran jodowo-żelazisty Wiszniewskiego można z dobrym skutkiem zalecać w chorobach płuc, zółkach, niedokrewności i t. p.

**Sposób użycia:** Dzieciom daje się 1—2—3 razy dziennie po łyżeczce po jedzeniu. — Dorosłym 1—3 łyżek dziennie. 221

Cena flaszki I K 20 hal. — Wyrób własny i skład główny w aptece

K. WISZNIEWSKIEGO w Krakowie.

We Lwowie na składzie w aptece PIOTRA MIKOLASCHA.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## Treść:

Dr. Franciszek Walter, Znaczenie odczynu Wassermanna w kontroli sanitarnej prostytutek . . . . . str. 81  
 Dr. J. Rothfeld, O zaburzeniach pęcherzowych u żołnierzy. (Dokończenie) . . . . . str. 83

Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie . . . . . str. 87  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 88  
 Ogłoszenia.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
 1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy polnet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancyi żelazistej.  
 1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoflerlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya.

## SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

## PARTIGENE

Do rozpoznawania

według Deycke-Much

i leczenia

Dostarczanie we flaszках oryg. po 5 i 50 cm<sup>3</sup>

gruźlicy

Obszerne piśmiennictwo przez: Kalle & Co. Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę odditek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petliowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi; kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leozenie sztucznem słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDŁA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

124



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBACH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO W KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1.—  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1.10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1.20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1.10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1.10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1.—  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1.05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1.20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1.—  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1.10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1.10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1.05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1.05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1.10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1.05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1.10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1.—  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1.10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1.10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1.10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1.05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c. i k. szpitala garnizonowego Nr. 15 w Krakowie.

## Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie.

Podał

**Dr Tadeusz Pisarski**

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

(Ciąg dalszy).

Badania Ciechanowskiego nad tłem anatomicznym niedomogi pęcherza u ludzi starszych dowiodły, że w podeszłym wieku zdarza się często zmiana ilościowa stosunku składników ściany pęcherza na niekorzyść mięśnia; przewagę uzyskuje tkanka łączna włóknista. Podobnie, jak i Casper nie znajduje i Ciechanowski ściślejszego związku pomiędzy występowaniem tych zmian a miażdżycą drobnych tętniczek pęcherza.

Jako przykład nabytego uchyłka prawdziwego może posłużyć przypadek, opisany przez E. Francka i Stöckela; w tym przypadku w następstwie operacji w okolicy pęcherza powstała blizna, która kurcząc się pociągała ścianę pęcherza i spowodowała uchyłkowate wypuklenie.

W etyologii powstawania prawdziwych uchyłków pęcherza może mieć znaczenie ucisk kamienia, znajdującego się w pęcherzu; rozstrzygnąć jednak napewno, czy kamień był pierwotnie w pęcherzu i spowodował powstanie uchyłka, jest częstokroć niemożliwe.

Uchyłki pęcherza mogą dłuższy czas, a nawet i całe życie nie sprawiać chorym żadnych dolegliwości i dlatego pewna liczba tych przypadków wychodzi na jaw dopiero podczas sekcji. Ale tak się ma rzecz tylko, jeżeli niema powikłań, te bowiem najczęściej zmuszają chorego szukać porady i bardzo często tak opowiadają cały obraz kliniczny, że trudno rozdzielić, które dolegliwości zależą od uchyłka, a które od przylgającego się powikłania. Według Pagenstechera prawdziwy uchyłek pęcherza, posiadając taką samą budowę ściany i unerwienie, jak i pęcherz, wydala z siebie mocz na tych samych prawach fizycznych, co i pęcherz, tylko że pęcherz opróżnia się wprost na zewnątrz, a uchyłek naprzód do pęcherza; wzmoczona przez to praca pęcherza powoduje z czasem przerost roboczy warstwy mięsnej, przez co wydalanie moczu z pęcherza odbywa się pod dużym ciśnieniem. Z tem wzmocnionym ciśnieniem wśródpęcherzowem walczyć musi uchyłek, którego ściana również przerasta i z walki tej wychodzi tak długo zwyciężko, dopóki nie nastąpi niedomoga jego ściany mięsnej; z chwilą gdy to nastąpi, zaczyna się zatrzymywanie pewnej ilości moczu w uchyłku, które z biegiem czasu i postępowaniem niedomogi mięśni staje się coraz większe i sprowadza wreszcie rozszerzenie uchyłka, jako stały stan. W ten sposób tłumaczy ten mechanizm Pagenstecher. Do rozszerzenia, a wreszcie i do zupełnego porażenia ściany uchyłka dochodzi tem wcześniej, jeżeli istnieją dodatkowo przeszkody w odpływie moczu w dolnych drogach moczowych, jak stulejka (Zachrisson, Ljunggren), zwężenie cewki (Czerny), przerost sterczu (Riedel, Israel), lub też, jak przyjmuje Cholzoff, jeżeli otwór łączący leży

tak niekorzystnie, że już przez samo swoje położenie utrudnia mechanicznie przechodzenie treści z uchyłka do pęcherza.

Rozszerzenie takie i zupełne porażenie ściany uchyłka, a co za tem idzie, nadmierne wypełnienie uchyłka moczem, może spowodować przez ucisk cewki od zewnątrz zupełne lub niezupełne zatrzymanie moczu; jeżeli zatrzymanie jest niezupełne, to towarzyszy mu częste oddawanie moczu. Oprócz częstego oddawania moczu, które może być silniej lub słabiej zaznaczone, podają chorzy często, że po oddaniu moczu, kiedy strumień się kończy, nie mają uczucia zaspokojenia potrzeby, jak w stosunkach prawidłowych, lecz mimo niemożności dalszego moczenia czują potrzebę oddania moczu. Można przyjąć, że powodem tego uczucia jest ucisk wypełnionego uchyłka na szyję pęcherza.

Oddawanie moczu bywa utrudnione; chorzy muszą przeć, używać tłoczni brzusznej, a cały akt oddawania moczu przedłuża się.

Jednym z najczęstszych objawów i przez wielu autorów spostrzeganym jest moczenie dwuczasowe; po oddaniu moczu następuje pauza kilkominutowa, po której znów pęcherz się obficie wypróżnia. Zaaijer spostrzegał chorego, który po dużych wysiłkach fizycznych oddawał mocz kilkakrotnie, 6—7 razy, z małymi minutowymi przerwami; objaw ten, pokrewny dwuczasowemu moczeniu, tłumaczy Zaaijer cofaniem się moczu z pęcherza do uchyłka podczas aktu moczenia, szczególnie jeżeli oddawanie przez cewkę bywa utrudnione; gdy tylko pęcherz przestaje się kurczyć, wlewa się do niego cofnięty poprzednio płyn z uchyłka i występuje na nowo uczucie potrzeby oddania moczu; sprawa ta powtarza się dopóty, dopóki chory nie odda takiej ilości moczu, aż wystąpi uczucie zupełnego zaspokojenia.

Krwimocz niejednokrotnie spostrzegano i jeżeli niema równoczesnego zapalenia błony śluzowej pęcherza i uchyłka lub nowotworu, tłumaczono ten objaw zmienionymi stosunkami w krążeniu w następstwie silnego rozdęcia ścian pęcherza przez zalegający mocz.

Najpoważniejszym powikłaniem uchyłków pęcherza jest zakażenie, w następstwie którego powstają zmiany zapalne na błonie śluzowej pęcherza i uchyłka. Droga, którą zarazki mogą się dostać do pęcherza, może być różna; dostają się one tam przez cewkę, badanie narzędziami może je tam wprowadzić, a mogą także przedostać się do dróg moczowych drogą naczyń krwionośnych.

Rozpoznanie uchyłka pęcherza należy niejednokrotnie do bardzo trudnych zadań i pomimo całego szeregu podanych sposobów badania, jakoteż tak doskonałych metod badania, jak cystoskopia i radiografia, może stanowcze rozpoznanie uchyłka być niemożliwe.

Wywiady nie pozwalają prawie nigdy na dalej idące wnioski i jest rzeczą wogóle uderzającą, jak skąpych wiadomości udzielają nam zwykle chorzy na uchyłek.

Objawy kliniczne: Z całego szeregu objawów klinicznych jeden tylko zaledwie objaw dwuczasowego moczenia posiada pewną wartość rozpoznawczą. Tak przynajmniej prawie wszyscy autorowie przyjmują. Zdaje się jednak, że objaw ten należy oceniać bardzo krytycznie; po pierwsze dlatego, że daje się stwierdzić tylko w pewnej części spostrzeganych przypadków, powtórę zaś dlatego, że niema cechy wyłączności, niezbędnej, ażeby go określić jako objaw znamienny. Typ oddawania moczu w dwu porcjach z małą kilkominutową przerwą pośrodku można napotkać u chorych na przerost sterczu w pierwszym i drugim okresie choroby, t. j. w okresie kongestji i niezupełnego zatrzymania moczu. Chorzy tacy podają często w wywia-



dach, że szczególnie rano po obudzeniu się oddają mocz w tym typie, co przy tej chorobie tłumaczymy sobie silniejszym nawetem do sterczu, spowodowanym snem.

Inne objawy, jak częste oddawanie, oddawanie z parciem lub bólem, trudne oddawanie z potrzebą użycia tłoczni brzusznej, przedłużone oddawanie moczu, mimowolne moczenie, krwimocz, nawet przy niezakażonym moczu nie posiadają swego znaczenia, gdyż aż nadto często spotykane bywają przy wielu innych sprawach chorobowych. Jeszcze więcej na znaczeniu tracą te objawy, jeżeli istnieje zakażenie dróg moczowych i mocz zawiera ropę. Obraz nieżyty pęcherza panuje wówczas ponad wszystkim i z tych objawów sądząc, ponad rozpoznanie pospolitego nieżyty pęcherza posunąć się nie możemy.

Englisch zwraca uwagę na szczególny typ oddawania moczu, a mianowicie: Chory opróżnia pęcherz z początku szybko, później zaś, gdy uchyłek zaczyna swoją treść wydalać, prąd moczu słabnie i staje się powolnym, a przyspieszyć i wzmocnić go można przez ucisk ręką na okolicę uchyłka przez powłoki brzuszne. Objaw ten tłumaczy Englisch w ten sposób, że kiedy pęcherz wydala mocz i kurczy się, to zaciska otwór uchyłka i nie pozwala mu się opróżnić, kiedy zaś mięśnie pęcherza przestają się kurczyć, otwór uchyłka rozszerza się i treść jego powoli się wydobywa i na zewnątrz bywa wydalaną. W ten sposób tłumaczy Englisch także objaw dwuczynowego moczenia.

Nieco pewniejsze wyniki daje badanie fizyczne.

Oglądaniem można stwierdzić przy wypełnionym pęcherzu i dużym uchyłku niesymetryczne wypuklenie ściany brzucha po prawej lub lewej stronie od linii środkowej ciała. Pamiętać jednak należy, na co szczególnie zwraca Englisch uwagę, że i prawidłowy pęcherz nie zawsze bywa położony w środku miednicy małej, lecz może być przez wypełnioną odbytnicę przesunięty na prawo lub też sprawiać po lewej stronie lekkie wypuklenie, jeżeli obie jego połowki nierównomiernie i niesymetrycznie się rozszerzają. Żadnych wniosków z oglądania wysnuwać nie można, jeżeli istnieje niesymetryczność budowy n. p. wskutek skrzywień kręgosłupa.

Przy korzystnych warunkach badania, t. j. jeżeli powłoki brzuszne nie są zbyt grube i przy odpowiednim ułożeniu chorego z przykurczonymi kończynami dolnymi, wzniesionym tułowiem i otwartymi ustami, można czasami wysnuć pewne wnioski ze zbitości, jaką się wyczuwa przy obmacaniu okolicy pęcherza; zbitość wyczuwanego guza bywa nierównomierna: pęcherz właściwy wyczuwa się nieco oporniej, zbitość zaś uchyłka bywa miękksza z powodu wiotkości jego ściany.

Ból na ucisk może w łączności z innymi objawami dać pewne wskazówki rozpoznawcze. Ból występuje tylko przy zapaleniu; zapaleniu ulega zazwyczaj równocześnie błona śluzowa pęcherza i uchyłka, jakkolwiek niejednokrotnie spostrzegano, że i sam uchyłek bez udziału pęcherza może ulec zapaleniu. Otóż przy uciskaniu, szczególnie dwuręcznym, t. j. przez powłoki brzuszne i odbytnicę, stwierdzić się daje bolesność, która szczególnie duża bywa w okolicy samego uchyłka, tutaj bowiem nasilenie sprawy zapalnej bywa większe.

Najmniej pewne wyniki daje opukiwanie, raz dlatego, że blizkie sąsiedztwo kiszki, jako narządu zawierającego powietrze i mogącego się różnie układać, może wpływać na ukształtowanie stłumienia, a powtórze dlatego, że pęcherz rozszerza się przy wypełnieniu naprzód i głównie ku tyłowi, t. j. ku kości krzyżowej, a okolica ta jest dla opukiwania niedostępna.

Badanie przez odbytnicę, szczególnie badanie skombinowane przy równoczesnym ucisku drugą ręką na okolicę nadłonową, może dać przy wypełnionym pęcherzu i bocznie położonym uchyłku bardzo jasny obraz.

Pielicke stwierdził osłuchiwaniami, przy uciskaniu na okolicę uchyłka, wyraźny i charakterystyczny szmer, wywołany przelewaniem się płynu z uchyłka do pęcherza i naodwrot, przez otwór łączący.

Badanie narzędziami: Dokładne obmacanie ścian pęcherza przy pomocy zgłębnika metalowego z równoczesnym kontrolowaniem końca zgłębnika palcem, wprowadzonym do odbytnicy, może nas doskonale poinformować o obecności uchyłka; można dobrze określić jego położenie, wielkość, a nawet szerokość otworu łączącego go z pęcherzem. Lecz dzisiaj, wobec cystoskopii, rzadko kto ucieka się do badania zgłębnikiem metalowym. Cystoskopia w stosunku do badania zgłębnikiem przedstawia metodę o wiele pewniejszą co do wyników, a przede wszystkim o wiele więcej oszczędza chorego.

Englisch starał się metalowy cewnik wsunąć do uchyłka i zauważył, że mocz odpływa wówczas bardzo powoli, a jeżeli uchyłek leży z boku i ku tyłowi i jest duży, z powodu tego,

ż ściany jego są zazwyczaj zwiotczałe, prąd odpływającego moczu bywa słaby; dopiero przy ucisku ręką na okolicę uchyłka prąd ten staje się silniejszym. Jeżeli pęcherz i uchyłek są zakażone, to mocz, który w pierwszej części był lekko mętny, staje się za uciskiem na uchyłek silnie ropnym.

Istotne znaczenie dla rozpoznawania uchyłka pęcherza, szczególnie przy pewnej jego wielkości i położeniu na przedniej ścianie pęcherza, ma wedle Cholzoffa zjawisko znikania guza w okolicy pęcherza po założeniu cewnika i wypuszczeniu moczu i zjawiania się guza po napełnieniu pęcherza.

Najpewniejszym sposobem rozpoznania uchyłka pęcherza jest cystoskopia. Wykazuje ona jak najdokładniej, gdzie uchyłek się znajduje, w której okolicy pęcherza, jakim otworem łączy się z pęcherzem i jaki jest jego stosunek do moczowodu, poucza nas dalej o stanie błony śluzowej pęcherza i samego uchyłka, do którego można wsunąć cystoskop, wykrywa ewentualne kamienie lub nowotwory, które nie należą do rzadkości w uchyłkach, dalej pozwala ocenić wielkość i kształt gruczolu krokowego, jakoteż i wartość czynnościową nerek, co ze względu na zabieg chirurgiczny może mieć duże znaczenie. Jak każda metoda kliniczna, tak i cystoskopia obraca się w pewnych granicach możliwości i bywają przypadki, gdzie zastosować jej nie można. Do takich zaliczyć trzeba n. p. zwężenia cewki, które nie pozwalają na wprowadzenie cystoskopu. Jeżeli się uda wprowadzić cystoskop, to w samym pęcherzu napotkać możemy na duże trudności. I tak silny obrzęk zapalny błony śluzowej pęcherza może sprawiać, że otwór łączący zostaje zupełnie zaciśnięty i w cystoskopie niewidoczny; dalej, jeżeli się pęcherz wypełnia powszechnie przyjętą ilością 150 cm<sup>3</sup> płynu, może się zdarzyć, że płyn ten ucieka do uchyłka, a w pęcherzu będzie ciśnie i ciemno. Dlatego to przy przypuszczeniu uchyłka musi się cystoskopia odbyć przy możliwie największym wypełnieniu, na jakie pozwala pęcherz. Niebezpieczeństwa cystoskopii, o jakich wspomina Englisch, że cystoskopem można przy przechodzeniu do uchyłka przebić ścianę pęcherza lub wywołać oparzenie lampką, są przesadzone. Wprowadzanie cystoskopu do uchyłka odbywa się pod ustawiczną kontrolą oka i badający każdej chwili zdaje sobie sprawę z położenia dzioba cystoskopu; o przebiegu ściany pęcherza w tych warunkach mowy być zatem nie może, co się zaś dotyczy oparzeń lampką, to mogło się to dawniej trafić, obecnie zaś są w powszechnym użyciu t. zw. »zimne lampki«, które nie rozgrzewają się nawet przy długim świeceniu i oparzenia wywołać nie mogą.

W r. 1904. zastosował Koller poraz pierwszy promienie Röntgena w celu rozpoznania uchyłka pęcherza; do tego celu wypełnił pęcherz i uchyłek powietrzem, a przy prześwietleniu otrzymał w tem miejscu cień. Kontury tego cienia były rozlane, lecz pomimo tego pozwalały na dokładne ocenienie stosunku uchyłka do pęcherza.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## Wodolecznictwo w polskich uniwersytetach.

W sprawie reformy studium lekarskiego powinni zabrać głos, obok profesorów, także lekarze, a z tych przede wszystkim młodzi, ci bowiem ukończyli studia według ostatniego sposobu nauczania i zdają sobie najlepiej sprawę z tego, jakie wiadomości wnieśli do swej praktyki i czego im brakuje. Jako taki zabieram głos w tej sprawie.

Kiedy się czyta dzieło Wilhelma Winternitza, pierwszego profesora, który ex cathedra wykladał o wodolecznictwie, to trudno uwierzyć, że tak obszerny dział terapii, jakim jest wodoleczenie, traktuje się u nas po macoszemu. A naprawdę niema dzielniejszego środka nad wodolecznictwo. Teoretyczne wiadomości o wodolecznictwie bez praktycznych, podobnie jak w chirurgii, choćby nawet gruntowne, nie wystarczają do praktyki. Lekarz musi bezwarunkowo umieć wykonywać zabiegi, gdyż woda źle zastosowana pociąga za sobą złe skutki, a powtórze musi umieć pokazać otoczeniu chorego, jak się je robi. Doświadczenie poucza, że chorzy i pielęgnujący ich nigdy nie wykonują dobrze zabiegu, jeżeli nie pokaże się im go praktycznie.

Dzisiejszy uniwersytet nie daje lekarzowi dokładnych wiadomości o wodolecznictwie, ani teoretycznych, ani praktycznych. Żniniewicz powiada w swoim »Studium z praktyki wodoleczniczej«, że kiedy profesor Strümpell zapytał się kandydata medycyny, co wyobraża sobie przy tem, gdy pacjentowi przykłada



kompres, żaden student nie wiedział nic więcej, jak tylko tyle, że używa się do tego zwyczajnego płótna, wody, ceratki i flaneli. Wprawdzie słyszy się tu i ówdzie w ciągu wykładów, że w danym wypadku dobrze robią kąpiele lub opaski, nie podaje się atoli ani opisu, ani szczegółowych wskazań i przeciwwskazań pojedynczych zabiegów w rozmaitych chorobach. Wodolecznictwo jest gałęzią wiedzy lekarskiej, równie ważną jak inne, jest niezbędne dla lekarza praktyka i jest nauką ścisłą, nie dającą się wyuczyć mimochodem, ale wymaga specjalnych studiów obszer-nych, popartych doświadczeniami.

Podaję zatem myśl utworzenia katedry wodolecznictwa i traktowania jej równorzędnie z innymi katedrami przez wybudowanie osobnej kliniki i gmachu doświadczalnego.

Dr Leonard Ottenbreit, lekarz miejski w Bieczu.

## Sprawozdanie Prezydenta Izby lekarskiej wschodnio-galicyskiej

Dr Jana Papée

za czas od 10. marca 1917 do 23. lutego 1918.

(Dokończenie).

II. Sprawą, która dotyka ogół lekarzy, jest sprawa taryfy sądownolekarskiej w sprawach karnych. Taryfa ta, zmieniona w r. 1901, już przed wojną nie odpowiadała stosunkom, dlatego na XVI Wiecu Izby z inicjatywy naszej Izby wniesiono projekt nowej taryfy. Ponieważ wskutek wybuchu wojny sprawa ta utknęła i nie było nadziei w drodze ustawodawczej ją załatwić, Wydział naszej Izby w r. 1916 wniósł za pośrednictwem Wydziału wykonawczego memoriał do Ministerstwa sprawiedliwości z żądaniem prowizorycznego podwyższenia honoraryów lekarskich o 100%. O załatwienie tej sprawy urgował Prezydent Izby osobiście w Wiedniu kilka razy, nadto w październiku wnieśliśmy ponowne ponaglenie w drodze Wydziału wykonawczego, a zarazem zwróciliśmy się do wszystkich Izb z prośbą o osobne analogiczne wystąpienie według otrzymanej z Wydziału wykonawczego relacji. Minister sprawiedliwości wobec deputacji osobnej przyznał słuszność naszych żądań i przyrzekł w porozumieniu z Ministrem skarbu ją załatwić.

III. Według naszego przekonania dyety za tłumienie i szczepienie chorób zakaźnych, zwłaszcza zaś zwrot kosztów podróży, stoją w rażącej sprzeczności z obecnymi stosunkami ekonomicznymi i faktycznym wydatkiem na podwoje. Z tego powodu wniósł Wydział obszerne przedstawienie do Wydziału krajowego i do Namiestnictwa z prośbą o podwyższenie dyet za szczepienie ospy, delegację do chorób zakaźnych i kilometrowego. Wydział krajowy pismem z dnia 2. stycznia 1918 zawiadomił, że dyety za szczepienie ospy podwyższa o 40—50%, poczynawszy od r. 1917, zaś o podwyższenie kilometrowego odnosi się z gorącym poparciem do c. k. Namiestnictwa. Co do dyet za choroby zakaźne według zasięgniętej informacji u miarodajnych czynników załatwienie tej sprawy możliwe jest tylko drogą rozporządzenia dla całego państwa. Wobec tego Izba nasza tymczasowo radzi lekarzom przynależnym, ażeby, opierając się na § 27 ustawy z r. 1913 o tłumieniu chorób zakaźnych, zawierali ze starostwami poszczególne umowy z żądaniem dyet dziennych 15 koron. Okólnik taki wysłano do wszystkich lekarzy.

IV. W sprawie żądania prywatnych Towarzystw ubezpieczeń od wypadków, aby im dyrekcje szpitali wydawały świadectwa i orzeczenia lekarskie względnie odpisy historii chorób, zwróciliśmy się z przedstawieniem do Wydziału krajowego, aby stanął w obronie postanowień Izby lekarskich i zabronił bezpłatnego wypełniania przedkładanych przez Tow. formularzy, a zezwolił tylko na wydawanie orzeczeń za wynagrodzeniem, ustanowionem przez Izby lekarskie. Wydział krajowy pismem z dnia 13/IX 1917 w odpowiedzi swej stara się utrzymać różnicę co do historii chorób a świadectwami i orzeczeniami, i jest zdania, że historie choroby są dokumentem szpitalnym, którego wydawania nie potrzeba odmawiać Tow. ubezpieczeń, co do wydawania świadectw pozostawia lekarzom szpitalnym zupełną swobodę. Wydział Izby na posiedzeniu 25/1 uchwalił przesłać Wydziałowi krajowemu wyjaśnienie, że obowiązek tajemnicy lekarskiej odnosi się także do historii choroby, która jest zbiorem szczegółów, stanowiących

najściślejszą tajemnicę chorego; wydawanie zatem odpisu jej bez zgody chorego jest zdaniem Izby niedozwolone, chyba na żądanie uprawnionego do tego Sądu.

V. Z powodu utrudnień w legitymacyach i uzyskaniu podwód, doznanych przez lekarzy przy odwiedzaniu chorych Wydział Izby wniósł do Namiestnictwa prośbę o ich usunięcie. W załatwieniu tej prośby Namiestnictwo wydało polecenie Starostwom, aby lekarzom nie czyniono trudności w wydawaniu legitymacyi z ważnością na okres trzech miesięcy i aby im w nagłych wypadkach Starostwa szły na rękę w uzyskaniu podwoj. VI. Z powodu utworzenia Ministerstwa zdrowia i opieki społecznej Izby lekarskie przedstawiły Rządowi obszerny memoriał, w którym wyrażone zostały imieniem Izby postulaty, aby: Ministerstwo zdrowia było bezpolityczne, a kierownictwo jego spoczywało w rękach lekarza, by w Ministerstwie scentralizowane zostały wszystkie sprawy, odnoszące się do zdrowia publicznego, ażeby na poszczególnych stopniach administracji sanitarnej (gminy, okręgi, zarządy krajów) byli postawieni lekarze jako samodzielne, w sanitarnych sprawach rozstrzygające, w prawo egzekutywy wyposażone czynniki sanitarne. W końcu zażądano w memoriale, aby w ciągu prac przygotowawczych co do organizacji Ministerstwa wysłuchano opinii Izby, a projekt organizacji wypracowany przez Rząd dano Izbie do zaopiniowania.

VII. W sprawie uwzględnienia sił krajowych w utworzyć się mającem Ministerstwie zdrowia zwróciliśmy się do Ministra dla Galicji i Koła Polskiego z prośbą, ażeby stosownie do liczby ludności i potrzeb kraju zabezpieczono dostateczną ilość referentów dla Galicji. W tej sprawie przeprowadzono korespondencję z p. Ministrem, który przyrzekł to żądanie Izby uwzględnić. VIII. Statut Kasy pensyjnej dla wdów po lekarzach, zwrócony przez Ministerstwo w marcu 1917, w myśl wskazówek żądanych poprawiono, a tabele matematyczne skonstruowane i zrewidowane zostały również w myśl żądania Ministerstwa przez specjalistę technika matematyczno-asekuracyjnego. Rozporządzeniem z dnia 3/9 1917 L. 38351/17 został statut zatwierdzony i Kasa pensyjna może obecnie wejść w życie. Zaproszenie do przystępowania do Kasy rozesłaliśmy wszystkim lekarzom przynależnym, a dalsze czynności przygotowane do założenia Kasy są w toku.

IX. Z powodu zmiany ustawy o kasach chorych i wynikającej stąd potrzeby ustanowienia Komisji pojednawczych, na żądanie Namiestnictwa przedłożyliśmy opinię Izby w tym kierunku, iż należy ustanowić stale urzędującą komisję we Lwowie, któraby się składała w połowie z przedstawicieli Izby i Kas chorych pod przewodnictwem urzędnika administracyjnego. Jako jedno z głównych zadań tej komisji zaznaczono uporządkowanie stosunków służbowych lekarzy kasowych i ustalenie ramowego kontraktu umowy.

Równocześnie przypomnieliśmy w »Przeglądzie lekarskim« wszystkim lekarzom wzór kontraktu, wypracowanego przez naszą Izbę w r. 1914, z wezwaniem, aby się tego wzoru trzymali przy obejmowaniu posad w kasach chorych.

X. Na wiosnę r. 1917 urządziło Ministerstwo spraw wewnętrznych bezpłatny kurs dla lekarzy celem pouczenia o sposobie prowadzenia opieki dla chorych na gruźlicę. Wydział na żądanie Namiestnictwa przedstawił szereg kandydatów ze Lwowa i prowincji, z których kilku zostało uwzględnionych i w tym kursie wzięło udział.

XI. Kilku lekarzy okręgowych, odbywających obecnie służbę wojskową, zwróciło się do Izby z zażaleniem, że oddosne Wydziały powiatowe nie chcą im wypłacać poborów służbowych i uważają stosunek służbowy za rozwiązany. Ponieważ w myśl ustawy lekarzom takim, o ile są stabilizowani, pobory służbowe się należą, Wydział Izby wniósł przedstawienie do Wydziału krajowego. Gdy jednak wydawanie zarządzeń co do wypłaty poborów nie leży w kompetencji Wydz. krajowego, poradzi-liśmy dotyczącym lekarzom, aby nadto zwrócili się na drogę prawa przeciw Wydziałom powiatowym.

W sprawie obejmowania posad, opróżnionych chwilowo przez lekarzy powołanych do wojska, uchwalił Wydział, że obejmowanie to jest dozwolone tylko w charakterze zastępczym, stałe ich przyjmowanie nie jest zgodne z etyką i pociągnęłoby za sobą wdrożenie kroków dyscyplinarnych przeciw obejmującemu.

Ogłoszenie tej treści zamieścił Wydział w »Przeglądzie lek.« do wiadomości i zastosowania się przez lekarzy do Izby przynależnych.

XII. Stowarzyszenie Czerwonego Krzyża zwróciło się z projektem szkolenia ociemniałych na zawodowych masażystów i z prośbą o jego zaopiniowanie. Wydział Izby, opierając się na rozp.



Ministerstwa, wydanem 18/1 r. 1895, które uważa samodzielne wykonanie masażu w celach leczniczych za jedną z metod należących do wiedzy lekarskiej, następnie mając na względzie zapobieganie partactwu lekarskiemu, wreszcie ze względu na to że zdaniem Izby do wykonywania miesienia niezbędnie jest potrzebny zmysł wzroku, zaopiniował powyższy projekt odmownie.

XIII. Poczyniliśmy starania o ułatwienie zaopatrzenia lekarzy w alkohol czysty, denaturowany i w naftę. Co do alkoholu czystego Centrala spirytusu w Wiedniu przyznała na rok 1917/18 lekarzom po 6 litrów na osobę do celów desinfekcyjnych, w myśl tego otrzymało 291 lekarzy alkohol; w grudniu otrzymaliśmy jednak zawiadomienie z Centrali, że dalszy przydział został wstrzymany z powodu braku i zapotrzebowania przez wojsko. W sprawie uzyskania spirytusu denaturowanego Ministerstwo skarbu przyznało dla okręgu naszej Izby 1660 litrów na rok 1918. Co do sposobu rozdziału jest w toku porozumienie z tutejszą Ekspozyturą spirytusu, do Ministerstwa zaś skarbu wnieśliśmy przedstawienie, że ilość przydzielonego spirytusu jest w stosunku do liczby lekarzy niewystarczająca. Pod względem ułatwień w otrzymywaniu nafty Namiestnictwo poleciło Starostwom uwzględnianie w pierwszym rzędzie lekarzy i zrównanie ich z najbardziej uprawnionymi co do poboru nafty. Na podstawie tego lekarze mają zwracać się bezpośrednio do Starostw z żądaniem większego przydziału nafty.

Wydział wyk. Izby czynił starania u Ministra żywnościowego o zaliczenie lekarzy do osób ciężko pracujących, na co atoli otrzymał odpowiedź odmowną.

W sprawie zaniechania dalszej rekwizycji węgla i artykułów żywnościowych z Galicyi poparliśmy telegraficznie protest Izby lekarskiej krakowskiej, wniesiony osobiście przez deputację tej Izby u Koła sejmowego w Krakowie.

XIV. Wydział Izby pośredniczył z pomyślnym skutkiem w kilku wypadkach wypłaty zaległych rachunków za delegacje przy zwalczaniu chorób zakaźnych i szczypanie ospy. Wskutek interwencji Wydziału w Namiestnictwie, przyspieszono wypłatę honoraryów.

W sprawie prywatnych honoraryów lekarskich na żądanie interesowanych lekarzy wydaliśmy kilka orzeczeń.

XV. Wydaliśmy na żądanie władz podatkowych liczne wyjaśnienia w sprawie zaniechania, niewykonywania, względnie zmniejszenia rozmiarów praktyki lekarskiej, te ostatecznie w tym duchu, że w okresie wojennym dochody z praktyki zmniejszyły się we Lwowie co najmniej do połowy w porównaniu z okresem przedwojennym.

XVI. Na prośbę lekarzy w Gródku zatwierdziłszy taryfę lekarską dla tego miasta, po poczynieniu pewnych nieznacznych zmian.

XVII. Jeden z lekarzy, otrzymawszy ze Starostwa polecenie donoszenia imiennego o każdym przypadku choroby wenerycznej, zwrócił się do Izby z prośbą, jak ma postąpić, aby nie wejść w kolizję z obowiązkiem tajemnicy lekarskiej. Wydział Izby odpowiedział, że lekarz jest obowiązany stać na stanowisku ustawowem tajemnicy lekarskiej, gdyż dotąd niema przepisów obowiązków ten znoszących, wobec czego lekarz ten zdaniem Izby nie może postąpić w myśl polecenia Starostwa.

XVIII. Wskutek powołania lekarzy do służby wojskowej ciągle się daje odczuwać, zwłaszcza na prowincyi, brak lekarzy. W okręgu naszej Izby są powiaty, pozbawione w zupełności lekarzy, inne mają bardzo niedostateczną pomoc lekarską. Wydział Izby wniósł przedstawienie w tej sprawie do władz cywilnych i wojskowych, a w ostatnim czasie odnieśliśmy się także do Namiestniczego Komitetu ratunkowego, zwracając uwagę na potrzebę powrotu i reklamacyi lekarzy dla okolic, tej pomocy pozbawionych. Do Naczelnej Komendy wojskowej zwróciliśmy się z prośbą o wyznaczenie okulisty dla miasta Stanisławowa; wskutek rozwiązania szpitala Czerwonego Krzyża we Lwowie zwróciliśmy się za pośrednictwem Magistratu o pozostawienie we Lwowie zajętych tam dotychczas lekarzy.

XIX. W sprawie powrotu władz centralnych i zniesienia cenzury wniesiono memoriał do Rządu i władz wojskowych, uchwalony na zebraniu, które odbyło się z inicjatywy naszej Izby, a na którym były obecne wszystkie instytucje i reprezentacje zawodowe. Podobne zebranie w sprawie zniesienia terenu wojennego w Galicyi odbyło się w Izbie adwokatów przy udziale naszej Izby i wspomnianych reprezentacji zawodowych, które uchwaliło i wniosło do Rządu memoriał, z pomyślnym, jak wiadomo, rezultatem.

XX. Zażalenia w sprawie partactwa lekarskiego, których w ciągu roku było kilka, odstąpił Wydział Prokuratury, już też Magistratowi miasta.

XXI. Na prośbę Prezydium Sądu krajowego wydał Wydział Izby opinie co do kwalifikacyi petentów na rzeczoznawców sądowych. Zaopiniowaliścmy kilkanaście podań o koncesye na otwarcie nowych aptek we Lwowie i na prowincyi.

XXII. Wiec Izb lekarskich nie odbył się również i w roku ubiegłym, w miejsce jego zainicjowane zostały celem utrzymania kontaktu z poszczególnymi Izbami konferencye prezydentów Izb we Wiedniu, których odbyło się w r. 1917 trzy. Przedmiotem obrad były aktualne sprawy wspólne, objęte także dzisiejszem mojem sprawozdaniem; co do obrad tych nie zapadają jednak żadne uchwały, obowiązujące wszystkie Izby.

XXIII. Rada honorowa Izby odbyła 8 posiedzeń, przedmiotem obrad i uchwał były sprawy osobiste, zażalenia stron prywatnych i ze strony władz o przekroczenie z tytułu wydania świadectw lekarskich. Z 10 rozpatrzonych spraw załatwiono 3, reszta pozostaje w toku dalszego dochodzenia.

XXIV. Wydział Izby uchwalił wdowom i sierotom po lekarzach udzielić zapomóg w kwocie 5.400 koron. Uwolniono częściowo od opłaty rocznej 17 lekarzy, odpisano opłaty z powodu przebywania poza Galicyą 8 lekarzom.

Na zakończenie podaję, że cyfrowo przedstawia się ogół czynności w ten sposób, że Wydział odbył 30 posiedzeń, liczba załatwień dokonanych przez prezydium wynosi według protokołu podawczego: 1082.

Liczba lekarzy przynależnych wynosi nominalnie: 846 (ośmset czterdziestu sześciu).

Z tego jest:

|                         |            |
|-------------------------|------------|
| a) we Lwowie            | 225        |
| b) na prowincyi         | 176        |
| w niewoli               | 25         |
| w służbie wojskowej     | 256        |
| opuściło miejsce pobytu | 148        |
| zmarło                  | 13         |
| zaprzystało praktyki    | 3          |
| <b>Razem</b>            | <b>846</b> |

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

**FRANZENSBAD** Dr L. STEINSBERG  
ordynuje jak dawniej w własnym  
PENSYONACIE LECZNICZYM.  
131

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.  
133

**Szczawa**  
**Krondorfska**  
Uznana za  
najlepszą i naturalną

Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jak też dróg oddechowych.

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukwiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Bykowska 21.



DOSTAWCĄ SZPITALI KRAJOWYCH

**STANISŁAW BARAN**BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

**Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5'—.**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6'—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp.  
Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie.  
Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena  
za flakon Kor. 3'—.

Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2'40, za duży Kor. 9'—.

Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim



## Treść:

Dr Tadeusz Pisarski: Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie . . . . . str. 177

Wodolecznictwo w polskich uniwersytetach . . . . . str. 178

Sprawozdanie Prezydenta Izby lekarskiej wschodnio-galicyjskiej Dr Jana Papée . . . . . str. 180

Ogłoszenia.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szulskiego l. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## SZCZAWNICA

**Dr. J. Kołaczkowski**

przyjmuje ograniczoną ilość gości do swej  
lecznicy. 214

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**

zaparciu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtacze i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

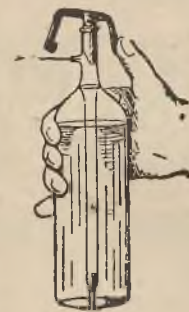
**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**



Polecam mój

## Chloraethyl

Dr Thilo



z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25



# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów. 122



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

edakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 913.47

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałów, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Głoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petirowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 halerczy

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 11).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwice 281

Leżenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

## NATURALNA SOL SZPRUDŁA

jest jedynie **KARLSBADU**  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11

EMANATORYUM RADOWE

127



# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.        | Nr    | Woda lecznicza             | h.          | Nr     | Woda lecznicza              | h.          |
|------|------------------------------|-----------|-------|----------------------------|-------------|--------|-----------------------------|-------------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1/4 l. 1— | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1/4 l. 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1/4 l. 1:20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 1 l. 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1/2 l. 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1 l. 1:10   |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1 l. 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1/4 l. 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1 l. 1:20   |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1 l. 1—   | XV    | „ mocna . . . . .          | 1/4 l. 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1 l. 1:10   |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1 l. 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1/4 l. 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 1/2 l. 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 1 l. 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1/2 l. 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | 1/4 l. —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1 l. 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1/2 l. 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | 1 l. —      |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 1 l. 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1/4 l. 1—   | XXX    | „ glauberska . . . . .      | 1 l. —      |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1 l. 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 1/2 l. 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | 1 l. —      |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1 l. 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 1/4 l. 95   |        |                             |             |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1 l. 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1 l. 1:05   |        |                             |             |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goście mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2:40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułek: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.

## Ś. P. ANTONI NOGA MARS

Z coraz więcej malejącego grona polskich lekarskich sił uniwersyteckich ubywa znowu jedna.

Nie w sędziwym wieku, na progu zaledwie starości odchodzi na wieczny odpoczynek Antoni Mars, pozostawiając po sobie lukę, naprawdę trudną do wypełnienia, i żal serdeczny licznych przyjaciół. Nad grobem Jego ten żal przemawia pierwszy, mówiąc, że oto śmierć zabrała człowieka zacnego i przyjaciela pewnego. A potem dopiero, kiedy się zasiada do skreślenia pozgonnego wspomnienia, przychodzi refleksja i sięgając do zasobu wspomnień, pokazuje nam tę postać w całym jej osobistym rozwoju od lat młodzieńczych aż po chwilę skonu.

Wartość człowieka leży w jego głębi, niedostępna dla obserwatora, a często i samemu sobie nieznana. Życie dopiero przynosi ze sobą momenta, w których ta lub inna cecha uwidocznia się i staje się przez to jawną dla każdego. Wszakże męstwo poznaje się dopiero w walce, a wytrwałość w codziennym trudzie życia.

Tragedją jest życie człowieka, od którego warunki zależą cnót, jakich nie posiada, ale większą tragedję przechodzi ten, kto ma w sobie bogate zasoby, ale nie ma możliwości objawienia ich i zużytkowania.

Rozpamiętując życie ś. p. Marsa, śmiało powiedzieć możemy, że nie należał ani do tych, ani do tamtych nieszczęśliwych. Bogate miał w sobie zasoby, ale też znalazł rozległe pole, na którym mogły one dojść do pełnego wyrazu i przynieść plon obfity.

Przymioty te ujawniały się w miarę rozwoju indywidualnego. Już jako młody asystent krakowskiej kliniki okazał się wybitną siłą. Niezapomniany szef mój, ś. p. Madurowicz, stawiał Go nam nieraz za przykład, mówiąc o Nim, jako o asystencie pracowitym, oddanym całem sercem klinice i profesorowi i garnącym się ochoczo do nauki.

Ta służba w klinice, przy boku Madurowicza, wydobyla na jaw pierwszą Jego cnotę, która okazała się niezmienną Jego cechą. Była to wierność w przyjaźni. Wzruszającą była wdzięczność, jaką Antoni Mars miał dla swojego Mistrza, wdzięczność, która po śmierci profesora przeszła w kult Jego pamięci. Wierność w przyjaźni odczuwali i wysoko cenili i inni Jego przyjaciele. Wiedzieli o tem, że Antoni Mars przechowuje przyjaźń jak skarb najcenniejszy i że strzeże go gorliwie, wiedzieli też i o tem, że uczuć Jego nie osłabia odległość, gdyż doświadczali, że wężły przyjaźni, zadzierzgnięte w młodzieńczych latach, w Krakowie, nie rozluźniają się ani na chwilę po przeniesieniu się ś. p. Marsa do Lwowa.

Ta cecha Jego serca jaśniała tem żywiej w rodzinnem kole. I w chwilach szczęścia i wtenczas, kiedy przychodziły klęski, które Go nierzadko nawiedzały, i kiedy trzeba było drzeć o życie najbliższych lub żegnać ich na wieki, widzieliśmy w Antonim Marsie najczulszego męża, ojca i brata.

Ale tkwił w Nim nadto zapal do pracy i bez-

ustanna dążność do wywalczenia sobie pola działania. Opuszcwszy asystenturę, znajduje je na terenie dydaktyki, jako docent krakowskiej wszechnicy. Wykłady Jego cieszą się wielką wziętością. Uczy z zapałem i ten zapal udziela nam, wówczas uczniom. W tem, co ex cathedra głosi, niema ani śladu oschłości lub scholastycyzmu. Wszystko tętni życiem, a przymtem w wykładzie tym jest jakiś swoisty powiew swobody, jest niekiedy nawet swojski humor. Takim prelegentem pozostał przez całe życie. Uczył intensywnie, z zapałem; czuło się, jak gorąco pragnie nauczyć i jak Go cieszy to, że uczyć może, że może wielkie swoje doświadczenie i szeroką wiedzę rozdawać między słuchaczy. Jak każdy naprawdę dobry prelegent, lubił też swoje wykłady i nie uważał ich za ciężar.

Pole dydaktyki uprawiał przez lat blisko czterdzieści. Liczył też całe setki wdzięcznych uczniów pomiędzy lekarzami i dziesiątki specjalistów, którzy Mu całą umiejętność w zawodzie zawdzięczali.

A równocześnie działał na innem polu — niemniej trudnem i pełnem odpowiedzialności — na polu praktyki lekarskiej. Praktyka ta rozwija się szybko w Krakowie, potem we Lwowie. I chore, które leczył, i lekarze, którzy się z Nim przy łóżku cierpiących spotykali, zaświadczyć mogą, że ś. p. Mars był lekarzem w całym tego słowa znaczeniu. I tu żadnej oschłości, żadnego sztucznego nadawania sobie powagi, tylko serdeczność, przejęcie się cierpieniem chorej, dbałość o jej losy, sumienność i życzliwość. Miał nietylko wiedzę i doświadczenie, ale i temperament i serce lekarza i z pewnością szczęśliwym Go nazwać można, że przez tak długie lata mógł te swoje zalety zużytkowywać dla dobra chorych. Pole jego lekarskiego działania było rozległe i choć przeżyć musiał wiele zawodów i przykrości, jak każdy lekarz praktyczny, choć w zajęcie to włożył musiał wiele serdecznego trudu, przecież miał też niewątpliwie bardzo duże zadowolenie, że patrzeć mógł na setki wyleczonych i wdzięcznych kobiet.

Dydaktyczne zajęcia i praktyka lekarska nie są jednak w stanie zaspokoić dążeń tego ruchliwego i żywego umysłu. Wśród największych trudności, przeważnie własnym sumptem, stwarza Antoni Mars nowy zakład w Uniwersytecie Jagiellońskim, pracownię ginekologiczną. W dwóch salach Collegii minoris, mieszczących ten instytut, zapanowuje życie naukowe. Profesor wnosi w nowy zakład zapal, energię i pomysły naukowe i częścią sam, częścią ze współpracownikami, wykonywa tu szereg poważnych prac naukowych. Zapalony nauczyciel i gorliwy lekarz staje się nadto poważnym naukowym badaczem. W latach tych zaznacza się nowa Jego, nieoceniona zaleta. Okazuje się organizatorem i co u nas od tego nieodłączne, agitator. W pracowni Jego schodzimy się, starsi i młodzi specjaliści, na pierwsze posiedzenie Towarzystwa ginekologicznego. Przewodniczy Madurowicz, ale Antoni Mars jest niewątpliwie Towarzystwa tego twórcą i duszą.



Skupia w tem gronie i nas, wówczas asystentów klinicznych, i starszych praktyków ginekologów. Posiedzenia stają się częste, zajmujące i pouczające i duch panuje w Towarzystwie doskonały. Świadczą o tem »Roczniki«, które wychodzą w druku, znowu dzięki Jego energii organizatorskiej. Zakres działalności Jego rozszerza się z każdym rokiem. Wkrótce widzimy Go na krześle prezydyalnym Towarzystwa lekarskiego, które zalicza Go do najzasłużeńszych członków. Wszakże budowa własnego domu z Jego powstała inicjatywy.

A za lat kilka spotykamy Go na Zjazdach ginekologów zagranicznych, gdzie wkrótce staje się znaną i szanowaną postacią. On to wyprowadza nas młodszych na tę szerszą międzynarodową arenę, zapoznaje nas z zagranicznymi uczonymi i do współzawodnictwa zachęca.

Wreszcie ostatnie lata Jego pobytu w Krakowie. Znowu praca pionierska, organizatorska. Jest pierwszym profesorem samodzielnej Szkoły położnych. Wkłada w urządzenie jej i puszczanie w ruch mnóstwo trudu i naprawę stwarza ją prawie z niczego w lokalu beznadziejnie złym, ale jedynym, jaki można było uzyskać. Pracę na tem stanowisku uważa za obywatelski obowiązek; dąży więc wytrwale do poprawy smutnych stosunków służby położniczej w kraju, zaprawia się więc na tym posterunku do działalności, jaką później rozwija jako poseł sejmowy.

Powołany na pierwszą położniczo-ginekologiczną katedrę w Uniwersytecie lwowskim, opuszcza Kraków, jako człowiek w zupełności skryształizowany. Wiemy, że nowy profesor okaże się i tam zapalonym prelegentem i rozumnym nauczycielem, dzielnym i serdecznym lekarzem, wytrawnym pracownikiem naukowym i nieustraszoną organizatorem, i wiemy, że i tam otoczy Go grono serdecznych przyjaciół. Ze zmianą miejsca pobytu rozszerza tylko teren swojej działalności. Organizować musi pierwszą lwowską klinikę kobiecą i ująć w swoje doświadczone dłonie ster nauczania dwóch ważnych przedmiotów. Musi dalej stworzyć ognisko badań naukowych. Wszyscy wiedzą, że robi to doskonale i że przed żadnym trudem się nie cofnie, że przeciwnie z dziwną wytrwałością usuwać będzie zapory, które u nas, niestety, każdy człowiek czynu na drodze swojej napotyka. Jako dziekan lwowskiego Wydziału, a w wyższym jeszcze stopniu jako Rektor Uniwersytetu, okazuje się siłą pierwszorzędną i z pewnością lwowska Wszechnica zalicza Go do najzasłużeńszych członków pierwszego lekarskiego fakultetu.

W latach tych bierze ś. p. Antoni Mars na barki swoje zaszczytny ciężar posłowania na Sejm krajowy jako reprezentant ziemian limanowskich. Swoje zachowawcze przekonania polityczne wypowiada śmiało, w Sejmie jednak jest nie tylko politykiem i członkiem Koła krakowskiego, ale i wybitnym pracownikiem fachowym. Myśli o poprawie szpitalnictwa i stosunków zdrowotnych kraju, a dokładnością swoich sprawozdań i gorącą wymową zyskuje dla swoich myśli zwolenników nie tylko w gronie swoich politycznych przyjaciół, ale i pośród przeciwników.

Podczas wielkiej wojny opuszcza Lwów i spędza czas pewien w Wiedniu, gdzie bierze żywy udział w polskim ruchu politycznym. Z chwilą odzyskania Lwowa przez armię austriacką wraca na swoje stanowisko. Zastaje klinikę zajętą na inne cele i znowu walczy i organizuje. Wreszcie udaje Mu się stworzyć niejako na nowo klinikę; zaczyna w niej uczyć i operować. Przy jednej z septycznych operacji kaleczy się przy mciui w palec i ulega ostremu zakażeniu. Mimo umiętnej i serdecznej opieki lekarskiej zakażenie uogólnia się i kładzie koniec Jego pracowitemu życiu.

Ze ś. p. Antonim Marsem schodzi do grobu niezwykła i pełna indywidualizmu postać. Było w nim jakieś misterne i nierozdzielne połączenie cech polskiego ziemianina i uczonego lekarza. Ten obywatel ziemski z Limanowszczyzny wnosil ze sobą wszędzie jakąś swobodę i wesołość, humor szlachecki, niekiedy rubaszny i rozmach, w którym odczuwało się jakby powiew dawnego polskiego dworu szlacheckiego. Tkwiło to tak głęboko w naturze tego człowieka, urodzonego i wychowanego na wsi, że ten humor i ten rozmach przynosił z sobą i do sali wykładowej, i na posiedzenie naukowe, ba nawet do pałacu pruskiej Izby Panów, w której wygłaszał przed laty referat na międzynarodowym zjeździe ginekologów. Ten animusz szlachecki był w zgodzie z Jego zewnętrzną postacią i nie był u Antoniego Marsa czemś sztucznym, tylko należał do najistotniejszych treści Jego psyche. Nie opuścił Go nawet na łożu śmierci, w ostatniej bodaj rozmowie ze stroskanymi kolegami.

Z drugiej strony ten ziemianin i poseł większej własności był na stanowisku posła uczonym lekarzem, dbałym o interesa uniwersytetów, szpitali i krajowej służby zdrowia. I innych je-

szcze niezwykłych skojarzeń dopatrzeć się było można w Jego naturze. W działaniu przewidyjący, ostrożny, pełen refleksji, był przytem niezwykle uczuciowym; tym uczuciom nie szkodziły widocznie »myśli zbyt rozwiniete«. Doświadczenie lekarskie miało ogromne, ale doświadczenie to nie było u Niego »pancerzem dla piersi, w której serce nie uderza«, ani »bawełną w uszach od ludzkiego jęku«. Przeciwnie umiał kojarzyć swoje współczucie i pewną miękkość serca z zimną krwią doświadczonego lekarza i operatora. Była to natura bogata, bardzo swojska i bardzo indywidualna.

Po męsku, świadomie, wziął na siebie ogrom pracy; we wszystko, co czynił, wkładał najlepszą wolę, niepożytą energię i nieopuszczając Go nigdy troskę o dobro Ojczyzny. Ojczyznę tę widział i w sali wykładowej kliniki i w pracowni naukowej i w Sejmie krajowym i w swoim zacisznym dworze limanowskim. Jedynym otium Jego życia był pobyt w tym ukochanym dworze. Tam wypoczywał po wszystkich trudach zawodu i tam też spoczął na wieki.

S. p. Antoni Mars mawiał nieraz, że nie zna większej rozkoszy, jak wsłuchiwanie się w szum drzew, ocieniających Jego dworek limanowski, a może, zanim zamknał oczy na wieki, w duszy powtarzał za poetą prośbę:

Na grobie mym raczcie posadzić  
Dwa świerki lub dwa jesiony.

Niechajże szumią nad Jego grobem na polskim wiejskim cmentarzu i niechajże pogwary ich przyniosą Mu wieść o szczęściu Ojczyzny, którą tak miłował i dla której poniósł tyle serdecznego trudu.

Aleksander Rosner.

#### Prace ogłoszone drukiem:

1. Znacznych rozmiarów włóknak pozaotrzewny. Przegl. lek. 1879.
2. Przebieg endemii gorączki połogowej w grudniu 1879 r. Przegląd lekarski 1880.
3. O przechodzeniu istot upostaciowanych z krążenia matki do krążenia płodu. Z pracowni prof. Dr. Browicza. Tamże 1880.
4. O cięciu cesarskim i jego metodach. Tamże 1881.
5. O zachowaniu się pochwy podczas ciąży i porodu. Tamże 1888.
6. O nowym zabiegu operacyjnym w celu wydobycia płodu za pośladki. Tamże 1889.
7. Brak miesiączki do 48. roku życia. Mimowolne wywołanie tejże. Tamże 1889.
8. Kilka uwag nad badaniem ginekologicznem zapomocą palca. Tamże 1889.
9. Miednica skośnie ściśnięta skutkiem złamania. Tamże 1889. Tożsamo po niemiecku. Arch. f. Gyn. 1889.
10. Przekrój ciała osoby zmarłej podczas porodu. Akademia Umiej. 1890. Toż po niemiecku. Kraków 1890.
11. Przypadek wycięcia wypadnięcia pęcherza moczowego u kobiety, powikłany porodem. Tamże 1890.
12. Przypadek tętniaka tętnicy macicznej. Tamże 1891.
13. Powikłanie położu nadmierną bębnicą skutkiem opadnięcia jelit do zatoki Douglasa. Tamże 1891.
14. O gruczolaku złośliwym macicy (adenoma destruens uteri). Tamże 1893.
15. Przypadek endometritis tuberosa polyposa. Tamże 1893.
16. O leczeniu operacyjnem pęknięcia macicy podczas porodu. Tamże 1893.
17. Przypadek porodu u osoby cierpiącej na wadę serca. Tamże 1893.
18. Przypadek sztucznego odklejenia łożyska wraz z warstwą mięśni macicy. Przegląd chirurgiczny 1894.
19. Maurycy Jelita Madurowicz. Przegląd lekarski 1893. Rocznik Towarzystwa ginekolog. 1894.
20. Mars A. i Nowak J. O budowie i rozwoju łożyska ludzkiego. VII. Zjazd lekarzy i przyrodników polskich. Lwów 1895. Akademia Umiej. w Krakowie 1895, 1896.
21. Apparatus plasticus operationes gynaecologicas illustrans. Quadrilingui: polona, gallica, germana, anglica. 1893. Tożsamo po włosku 1894.
22. Apparatus etc. additamentum primum. 1895.
23. Przypadek świądu sromu niewieściego, wyleczony nowym sposobem operacyjnym. Przegląd lekarski 1896.
24. Przyczynek do etyologii świądu sromu u niewiast. Tamże 1896.
25. Angioma myxomatodes disseminatum placentae. Rocznik Tow. ginekologicznego krakowskiego 1896. Toż po niem. Monats. f. Geb. 26.
26. Przypadek wycięcia przydatków macicy. Tamże 1897.
27. Przyczynek do etyologii chorobliwego świądu sromu. Tamże 1897.
28. Przypadek kraurosis vulvae (dyskusya z przedst. chorej). Tamże 1897.
29. Przypadek świądu sromu niewieściego, wyleczony nowym sposobem operacyjnym. Tamże 1897.
30. Kilka słów w sprawie rozszerzenia ujścia zewnętrznego macicy metodą A. Rosnera. Przegląd lekarski 1897. Toż po niem. Centralbl. f. Gyn. 31.
31. Przypadek dobrowolnego pęknięcia macicy podczas porodu, wyleczony przez wycięcie całkowite macicy po otworzeniu jamy brzucha. Tamże



1897. 32. Przyczynę do postępowania bezgnilnego podczas zabiegów położniczych i ginekologicznych. Tamże 1898. Toż po niem. Centrbl. f. Gyn. 33. O zbytnej ruchomości macicy. Tamże 1898. 34. Kilka słów w sprawie rozszerzenia ujścia zewnętrznego metodą A. Rosnera. Rocznik Tow. ginek. krak. 1898. 35. Kraurosis vulvae. Tamże. Po niem. Mon. f. Geb. 1898. 36. O zapobieganiu gorączce połogowej w zakładach przeznaczonych do nauczania. Przegl. lek. 1898. Toż po niem. W. kl. W. 1898. 37. Poród u cyganki. Rocznik Tow. gin. krak. 1899. 38. Ukłej włóknisty u ciężarnej. Tamże 1898. 39. Kilka uwag o nowej instrukcji dla położnych. Tamże 1898. 40. Przypadek coeliotomia vaginalis anterior. Tamże 1898. 41. Przyczynę do postępowania bezgnilnego podczas zabiegów położniczych i ginekologicznych. Przegląd lekarski 1898. 42. O próbnym otwarciu jamy brzusznej. Tamże 1899. 43. Przypadek mięśniako-włókniaaków trzonu macicy. Tamże 1899. 44. O stosunku zakładów położniczych i położnika do gospodarstwa krajowego, z uwzględnieniem naszego kraju. Tamże 1899. 45. O krwisteku (haematociele). Tamże 1900. 46. Włókniaomięśniak prawego okrągłego wiążu macicy w przewodzie pachwinowym. Tamże 1890. Toż po niem. 47. O leczeniu krwisteku omacicznego (haematociele periuterina). Tamże 1900. 48. Przypadek epispadiasis urethrae u kobiety i jeden przypadek kraurosis vulvae. Tamże. 1900. 49. O wypuszczeniu z jamy otrzewnej płynnej wypociny w przypadku ograniczonego ostrego zapalenia. Dziennik IX Zjazdu 1900. 50. O zapobieganiu gorączce połogowej. Dziennik IX Zjazdu 1900. 51. Przypadek ciąży po wyleczeniu pęknięcia macicy. Przegląd lekarski 1900. 52. Wycięcie torbieli jajnikowej i usunięcie przepukliny pępkowej. Tamże 1901. 53. Operacja wycięcia nerki u kobiety ciężarnej. Tamże 1901. 54. Przypadek kraurosis vulvae. Tamże 1901. 55. Usunięcie torbieli jajnikowej i przepukliny pępkowej. Tamże 1901. 56. O wycinaniu macicy przez pochwę. Tow. lek. lwowskie 1902. 57. Kilka uwag nad wycinaniem macicy przez pochwę z uwzględnieniem metody Döderleina. Tamże 1902. Toż po niem. 58. Doszczętnie wyłuszczenie macicy rakowatej wraz z gruczołami według metody Wertheima. Przegl. lek. 1902. 59. Przypadek krwiaka sromu powstałego po urazie. Tamże 1902. 60. Ogólne uwagi w sprawie stosowania postępowania bezgnilnego w praktyce lekarskiej. Tamże 1903. 61. Przedstawienie chorej z przetoką maciczo-pochwową. Tamże 1903. 62. Kilka uwag w sprawie wykonywania zabiegów operacyjnych w ginekologii od strony powłok brzusznych i od strony pochwy. Tamże 1903. 63. Przypadek rzekomego obojactwa, leczony operacyjnie. 1903. 64. Przedstawienie chorej z guzem powłok brzusznych. Tamże 1904. 65. Przedstawienie ciekawego przypadku po operacji i preparatu anatomicznego. Tamże 1904. 66. O zastosowaniu przyrządu oziębiającego w przypadku krwawienia z kikuta po odjęciu macicy. Tamże 1904. 67. O stosowaniu krążków w przypadkach opadnięcia macicy (prolapsus uteri). Tamże 1904. 68. Klinika położniczo-ginekologiczna lwowska, jej powstanie, rozwój, wyniki. Ginekologia 1904. 69. Przypadek rozszczepu miednicy w spojeniu kości łonowych. Tyg. lek. 1906. 70. Przedstawienie dwu położnic po dokonanej hebotomii. Tamże 1906. 70. I. O postępowaniu leczniczym w przypadkach spraw zapalnych przymacicznych, okolomacicznych i przydatków macicy. Referat na X. Z. l. i p. p. II. Nowy sposób opukiwania przez pochwę. III. Przedstawienie chorej z rozstępem miednicy. Sprawozdanie z obrad Sekcji ginekologiczno-położniczej X Zjazdu lek. i przyr. polsk. we Lwowie 1907. 71. O leczeniu spraw zapalnych przydatków macicy. Tyg. lek. 72. Przyczynę do badania ginekologicznego przez pochwę. Tamże 1907. 73. Pokaz preparatu macicy ze zgorzelinowo rozpadającym się włóknikiem. Tamże 1908. 74. a) Przypadek ropienia w prawym więzadle szerokim. b) Preparat ciąży jajowodowej. c) Preparat ciąży śródmiaższowej. Tamże 1908. 75. Pokaz a) zgorzelinowo rozpadającego się włóknika, b) przypadku odprowadzenia drogą krwawą wycinowanej macicy. Tamże 1908. 76. Pokaz chorej po operacji Wertheima. Tow. lek. lwow. 1909. 77. Pokaz włókniaaków macicy. Tamże. 1909. 78. Pokazy: a) guza części rodnych, b) krążka uszypułowanego. Tamże 1909. 79. Pokaz chorej z miednicą płaską. Tamże 1909. 80. Przypadek marskości sromu (kraurosis vulvae). Tamże 1910. 81. Pokazy: Cięża jajowodowo-brzuszna. Tamże 1910. 82. Cięża bliźniacza pozamaciczna. Tamże 1910. 83. Cięcie cesarskie, różejście szwu. Tamże 1910. 84. Cięcie cesarskie klasyczne w oświetleniu nowszych sposobów operacyjnych. Tamże 1911. 85. Kobieta z bezwzględnie wężeniem miednicy. Tamże 1911. 86. Przedstawienie chorej z powodu wypadnięcia macicy. Tamże 1912. 87. Sprawa chirurgicznego postępowania wobec otrzewnej na tegorocznym międzynarodowym Zjeździe ginekologów w Berlinie. Tamże 1912. 88. O postępowaniu chirurgicznym wobec otrzew-

nej. Tamże 1912. 89. Kilka uwag o częstotliwości i wnioski z wyników leczenia operacyjnego ciąży pozamacicznej. Tamże 1912. 90. Przypadek porodu po operacji wycinowania macicy, powstałego po porodzie. Tamże 1912. 91. A. Mars, Meisels J., Czyżewicz A., Groebel E., Jakowicki W., Kościński Fr. Uwagi nad obecnym stanem radyoterapii w chorobach kobiecych. Tamże 1913. 92. Mięsak macicy tyłozgiętej. Tamże 1913. 93. O tamowaniu krwotoku, pochodzącego ze znaczniejszych naddarć szyi macicy podczas porodu. Tamże 1913. 94. Jak ustrzedz się chorób wenerycznych. Wykład dla kobiet. Lwów 1917. 95. Uwagi dotyczące urządzenia nauki położnictwa i ginekologii w uniwersyteckich wydziałach lekarskich. Przegląd lekarski 1918. 96. Kilka uwag o nadmiernej ruchomości macicy. Księga pamiątkowa Uniwersytetu lwowskiego. 1912. Tom I. 97. Über die peritoneale Wundbehandlung. Verhandl. des VI internat. Kongresses f. Geb. u. Gyn. Berlin 1913. 98. Peritonitis migrans, niezwykła postać klinicznego przebiegu ostrego zapalenia otrzewnej. Przegląd chirurg. i ginek. 1914.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c. i k. szpitala garnizonowego Nr. 15 w Krakowie.

## Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie.

Podał

**Dr Tadeusz Pisarski**

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

(Ciąg dalszy).

W r. 1909. posłużył się Perthes metodą, podaną przez Völckera dla radiograficznego badania miedniczek nerkowych i nazwaną przez niego »pyelografią«, a polegającą na wypełnieniu dróg moczowych 5% kollargolem. Obraz radiograficzny otrzymał Perthes bardzo wyraźny i należy przypuszczać, że metoda ta w przypadkach, w których cystoskopia nie będzie możliwa z jakichbyś powodów, odda cenne usługi. Później posługiwali się tą metodą Brongersma, Frisch, Hoffmann i Fischer, a ci ostatni oprócz wypełnienia pęcherza kollargolem wprowadzali do uchyłka przy pomocy cystoskopu do cewnikowania moczowodów cienki metalowy zgłębnik, który się tam związał i na radiogramie dozwalał ocenić wielkość i położenie uchyłka.

W przypadku, opisanym przez Fischera, wprowadzono do prawego moczowodu cewnik, a drugi cewnik wprowadzono do uchyłka, leżącego obok tegoż moczowodu; na płycie radiograficznej widać było bardzo wyraźnie oba cewniki, jeden leżący prosto w moczowodzie, a drugi zwinęty w uchyłku. Zdołano przez to oznaczyć stosunek topograficzny uchyłka do moczowodu.

Jak już powyżej wspomniano, mogą uchyłki pęcherza długi czas istnieć i nie sprawiać żadnych dolegliwości; dopiero przyłączające się powikłania zmuszają chorego do zasięgania porady i wtedy dopiero, często całkiem przypadkowo i niespodziewanie, bywa właściwa choroba rozpoznawana. Na podstawie znanego dotychczas materiału sekcyjnego można powiedzieć, że uchyłki niepowikłane pozwalają dobrze rokować co do życia. Chorzy tacy dożywają późnej starości i żadnych cierpień pęcherzowych nie doznają, a o uchyłku dowiadujemy się dopiero na stole sekcyjnym. Inaczej się rzecz przedstawia, jeżeli uchyłek ulegnie jakimkolwiek powikłaniu. Najpoważniejszym z nich jest niewątpliwie zakażenie. Stosunek uchyłka do pęcherza, trudność opróżniania się uchyłka, spowodowana jego położeniem, wąskością otworu komunikacyjnego i niedowładem jego ściany, są przyczyną zalegania moczu i stwarzają szczególnie korzystne warunki dla rozwoju drobnoustrojów. Ze stanowiska klinicznego musimy uważać zakażony uchyłek pęcherza za zamknięty ropień, do którego dostanie się w celu opróżnienia, czy to drogą naturalną, czy to drogą chirurgiczną, bywa bardzo trudne. Jak wyjątkowo dobre warunki istnieją w uchyłkach dla utrzymywania się zapalenia, dowodzi to, że opisywano przypadki, w których znaj-



dowano błonę śluzową pęcherza niezmienną, a zapalenie ograniczało się wyłącznie do uchyłka; granice stanowił otwór komunikacyjny. Natężenie zapalenia może być różne, od lekkich zmian nieżytowych do daleko posuniętego zapalenia, przechodzącego z błony śluzowej na głębsze warstwy ściany uchyłka, tak że cała ściana jest zgrubiała i silnie zapalnie naciekła; w szczególnie ciężkich i zaniedbanych przypadkach może sprawa zapalna przejść na otoczenie pęcherza, na tkankę okołopęcherzową i na narządy miednicy małej, sąsiadujące z uchyłkiem; uchyłki takie mogą sposobem zwykłych ropni przebijać nawet do jamy otrzewnej i wywoływać miejscowe lub ogólne zapalenie otrzewnej.

Zakażenie z uchyłka może się rozszerzać na górne drogi moczowe, t. j. na moczowody, miedniczki nerkowe i nerki; zjawisko to spostrzega się zwykle po tej stronie, po której znajduje się uchyłek, a sprzyja mu często utrudniony odpływ moczu z miedniczki, spowodowany stosunkiem moczowodu do uchyłka. Wskutek zapalnego nacisku w otoczeniu uchyłka, bywa dolny koniec moczowodu niejako obmurowany przez tkankę zapalną, mającą tendencję do bliznowatego kurczenia się, a ściana moczowodu przez to, jakoteż i przez to, iż i sama ulega naciekowi zapalnemu i następowemu zbliźnowaceniu, traci na kurczliwości, przez co znowu cierpi odpływ moczu z nerki.

Z innych spraw, wnikających uchyłki pęcherza, opisano zwężenia cewki moczowej i przerost gruczołu krokowego. Uchyłek istniał w tych przypadkach jako sprawa wrodzona i dopóki nie było przeszkody w odpływie moczu w dolnych drogach moczowych, chorzy ci nie odczuwali żadnych dolegliwości; dopiero w późniejszym wieku przyłączające się przeszkody w odpływie moczu zmusiły chorych do szukania porady lekarskiej.

Ostatnimi czasy Perthes, a dawniej Targett i Englisch opisali uchyłki prawdziwe, w których znajdowali nowotwory, i to zazwyczaj, jak i w przypadku Perthesa, uszypułowane brodawczaki. Brodawczaki te bywały tak duże, że wypełniały cały uchyłek. Z objawów wysuwają się wówczas na pierwszy plan obfite krwawienia. Hoffmann podaje przypadek, gdzie w uchyłku znaleziono podczas operacji raka, Targett zaś znajdował oprócz brodawczaków nie złośliwych dwa razy raka, a raz mięsaka. W przypadku Hofmoka znajdowały się na dnie uchyłka liczne długie brodawkowate wyrostki.

Duże znaczenie dla uchyłków mają kamienie, stosunkowo często w nich spostrzegane. Englisch przyjmuje, że mogą one w dwojaki sposób powstawać; albo kamień uchyłka jest pierwotny, powstający na miejscu, a wtedy składa się z soli fosforanowych, albo dostaje się on do uchyłka następowo, a pochodzi z nerki i składa się wówczas z soli kwasu moczowego lub szczawianów. W jednym uchyłku znajduje się zwyczajnie jeden kamień, może ich jednak być i więcej, jak w przypadku van Dama, a co zresztą i dawniej spostrzegano. Jeżeli kamień jest nieruchomy, wypełnia cały uchyłek i niema zakażenia, to stanowi on względnie łagodne powikłanie; przy ruchomości może sprawić duże cierpienia, charakterystyczne dla kamienia, a przy równoczesnym zakażeniu pogarsza znacznie rokowanie.

Niepowikłane przypadki uchyłka pęcherza nie potrzebują leczenia; przypadki takie rzadko się spotyka, gdyż chorzy, nie mając dolegliwości, nie szukają porady lekarskiej. Jeżeli zaś, badając chorego w innym kierunku, odkryje się obecność uchyłka w pęcherzu, to niema wskazania do żadnego zabiegu, a rokowanie u tych chorych, o ile dotyczy samego uchyłka, jest dobre.

Najczęstszą sprawą, która chorych z uchyłkiem sprowadza do lekarza, jest zupełne zatrzymanie moczu lub dolegliwości, spowodowane zakażeniem, które ogranicza się bądź do uchyłka i pęcherza, bądź też rozciąga się także na górne drogi moczowe, t. j. miedniczki i nerki. W przypadkach takich zadaniem naszym jest stworzyć jaknajrychlej warunki, wśród których powróciłby wolny odpływ moczu, gdyż, jak doświadczenie Englisha poucza, śmiertelność w tych warunkach wynosi 83,1%.

Najzwyklejszym zabiegiem, mającym na celu opróżnienie pęcherza z zalegającego moczu i oczyszczenie go z ropy, jest oprócz środków odkażających mocz, podanych wewnętrznie, cewnikowanie z dokładnym przepłukiwaniem pęcherza jakimś lekkim roztworem odkażającym n. p. kwasem borowym. Zabieg ten jednak, choćby bardzo gorliwie i dokładnie wykonywany, rzadko wiedzie do dobrego wyniku, gdyż prawie nigdy nie udaje się w ten sposób wyprowadzić wszystkiego moczu, zalegającego i rozkładającego się w uchyłku. Gdyby można zawsze dostać się cewnikiem do uchyłka, dotrzeć aż do jego dna, to mogłoby się to udać, ale wprowadzenie cewnika do uchyłka jest przy największej zręczności i użyciu różnych cewników niezawsze możliwe, a nawet z pewnością w większości przypadków niewykonalne. Cewnikowanie może mieć tylko rację w przypadkach bardzo

zaniedbanych, gdzie wskutek daleko posuniętej sprawy ropnej w uchyłku ucierpiał tak dalece ogólny stan chorego, że zabieg chirurgiczny może być dla chorego niebezpieczny, a i dla chirurga praca wśród bardzo septycznych warunków się nie uśmiecha. W innych warunkach cewnikowanie nie powinno być stosowane, gdyż nie wiedzie do celu.

Już większe znaczenie dla leczenia uchyłków pęcherza ma stałe sączkowanie (zdrenowanie) zakażonego uchyłka, jako zabieg zachowawczy względnie przygotowawczy. Właściwie należy go używać tylko jako przygotowawczego; jak tylko miejscowe stosunki się poprawią, t. j. uchyłek zmniejszy się nieco, a wydzielanie ropy stanie się również mniejsze, należy przystąpić do zabiegu doszczętnego. Nigdy nie należy się spodziewać, jak to Englisch myślał, ażeby przez założenie przetoki można zawsze sprowadzić zupełne zniknięcie uchyłka. Słusznie Cholzoff podnosi, że to jest możliwe przy uchyłkach wrzekomych nabytych; ale uchyłki prawdziwe, które po największej części są sprawą wrodzoną, mogą po założeniu przetoki co najwyżej zmniejszyć się, ale nigdy nie zniknąć.

Co do miejsca, w którym należy przetokę założyć, to zależy to od siedziby uchyłka; przy uchyłkach na przedniej lub bocznej ścianie pęcherza można założyć przetokę nadłonową, przy uchyłkach, wychodzących z tylnej ściany i leżących głęboko w miednicy małej, można założyć sączek przez cięcie na kroczu (boutonnière). Sączkowanie uchyłka u kobiet przez pochwę wydaje się nam drogą najmniej odpowiednią, jakkolwiek niektórzy autorowie zalecają ten sposób i przenoszą go nawet nad przetokę nadłonową (van Dam).

Lennander, Serralach i Ljunggren obrali za cel zabiegu chirurgicznego zniesienie przegrody pomiędzy pęcherzem, a uchyłkiem i stworzenie przez to jednej wielkiej jamy; Lennander chwycił przegrodę kleszczykami, przecinał i podwijał; Serralach wprost kilkakrotnie przecinał przegrodę, a Ljunggren stworzył anastomozę pomiędzy pęcherzem a uchyłkiem. Pierwszy z tych operowanych zginął, drugie dwa przypadki co do czynności nie wiele się poprawiły. Pagenstecher podnosi duże niebezpieczeństwo przy tej metodzie operowania, które wynika z nieznamości stosunku otrzewnej, moczowodu i naczyń krwionośnych do przegrody; wszystkie te narządy mogą być przy tem operowaniu skaleczone; wyraża on zdanie, że ten sposób operowania nadaje się co najwyżej u dzieci i wyniszczonych starców, u których zabieg doszczętny jest stanowczo wykluczony. Hoche-negg, nie mogąc w pewnym przypadku wyciąć uchyłka (przypadek opisany przez Hoffmana), naciął również przegrodę, lecz po kilku tygodniach wykonana cystoskopia stwierdziła, że przegroda znowu się zrosła, a wielkość otworu była taka, jak przed operacją.

Pousson poleca dla uchyłków, mocno z otoczeniem zrastani połączeniach, których wycięcie doszczętne jest technicznie bardzo trudne lub niemożliwe, nacięcie wzdłuż brzegu otworu komunikacyjnego i odświeżenie brzegów, a następnie zeszywanie osobno uchyłka i osobno pęcherza. Van Dam bardzo się za tą metodą oświadcza, radzi tylko zeszywać pęcherz i uchyłek nie równolegle, lecz w dwóch kierunkach, krzyżujących się ze sobą, a następnie wszywać uchyłek w powłoki, ażeby go uczynić dostępnym dla następowego leczenia na wzór torbieli trzustkowych i t. p. Metoda ta wydaje się bardzo niedostateczną, a leczenie następowe bardzo długie i dla chorego uciążliwe.

Więcej szans powodzenia ma sposób, zastosowany w jednym przypadku przez Eiselsberga. Wypreparował on uchyłek zewnątrz pęcherzowo i nie otwierając wgłobił do pęcherza, a odświeżywszy nieco, w pasie komunikacyjnym zeszył szwami węzełkowymi. Chory ten umarł po trzech miesiącach w następstwie zapalenia nerek i miedniczek nerkowych; sekcja zwłok wykazała, że to proste zaszywanie uchyłka doprowadziło do jego zniknięcia, uzyskano zatem co do samego uchyłka zupełne wyleczenie.

Najważniejszą jednak metodę operowania uchyłków pęcherza stanowi doszczętne usunięcie uchyłka. Z powyżej przytoczonych sposobów operowania można czasem w wyjątkowych przypadkach zrobić użytek, jednak za normalny i właściwy sposób operowania uchyłka należy uważać jego całkowite wycięcie. Po raz pierwszy wykonał doszczętne wycięcie uchyłka pęcherza Czerny w r. 1897. Przypadków takich opisano dotychczas dwiemaście, wliczając w to już także mój przypadek, który poniżej opiszę.

Uderzającą jest ta okoliczność, że na te dwiemaście przypadków, operowanych doszczętnie, tylko jeden zakończył się śmiercią (przypadek Riedla), co odpowiada 5,5% śmiertelności. Śmiertelność taka, jeżeli się uwzględni ciężkość tych przypadków, zazwyczaj powikłanych, i ciężkość samego zabiegu, wydaje



się bardzo niską. Niewątpliwie odnieść to należy do doskonałej techniki operatorów, ale mimowoli nasuwa się sceptyczna myśl, że przypadki nieszczęśliwe niechętnie bywają ogłaszane, a przypuścić trzeba, że dzisiaj, w epoce cystoskopii, przypadki doszczętnego operowania uchyłków nie muszą należeć do nadzwyczajnych rzadkości.

Skoro rozpoznanie uchyłka jest pewne i skoro wystąpią groźne powikłania, jak zakażenie lub zatrzymanie moczu, nie należy długo zwlekać z zabiegiem doszczętnym, o ile tylko ogólny stan chorego na to pozwala. Jeżeli siły chorego są dobre, to choćby i sprawa zapalna była dużego nasilenia, lepiej zaraz operować doszczętnie, aniżeli uciekać się do wątpliwej wartości zabiegów przygotowawczych, gdyż doświadczenie pouczyło, że nie tylko nie uzyskuje się polepszenia, lecz często następuje i pogorszenie sprawy zapalnej, a często także i miejscowe warunki dla zabiegu doszczętnego pogarszają się. Sprawa zapalna nie powinna właściwie nigdy stanowić przeciwwskazania, bo dopóki się nie usunie uchyłka, nie można liczyć na jej wyleczenie, natomiast operowane przypadki dowodzą, że zapalenie błony śluzowej pęcherza po operacji szybko się poprawia.

Bardzo ważną sprawą jest wybór drogi, którą należy w danym przypadku obrać, ażeby stworzyć wygodny dostęp do uchyłka. Sprawę tę niełatwo rozstrzygnąć pomimo doświadczenia, zdobytego na tych dziewiętnastu doszczętnie operowanych przypadkach, i pomimo najdokładniejszego określenia położenia uchyłka przed zabiegiem. Za idealną drogę należałoby uważać cięcie nadłonowe, a dalej operowanie zewnątrzotrzewne i zewnątrzpęcherzowe. Sposób ten możliwy jest zawsze przy uchyłkach na przedniej ścianie pęcherza, również dobrą jest ta droga dla uchyłków bocznych z ujściem moczowodu do uchyłka, jak tego dowodzi i mój przypadek. Ponieważ atoli w przypadku tym otwór komunikacyjny leżał bardzo nisko i z tyłu pęcherza, a ujście moczowodu znajdowało się na przejściu pęcherza w uchyłek, dowodziłby on także, że i dla uchyłków na tylnej ścianie pęcherza nadaje się cięcie nadłonowe. Jeżeli się preparuje we właściwej warstwie i dobrze odsunie ku górze otrzewną, to uzyskuje się doskonały dostęp do otworu komunikacyjnego, choćby bardzo nisko i z tyłu leżącego, a dalsze losy operacji zależne będą od dokładnego szwu pęcherza i dobrego osączkowania jamy pozapęcherzowej.

Drogi, jakimi wycinano doszczętnie uchyłki pęcherza, przedstawiają się w następujący sposób:

- I. Przez pochwę.
- II. Przez resekcję kości krzyżowej.
- III. Przez cięcie nadłonowe.

Z cięcia nadłonowego operowano zaś:

- a) wewnątrzotrzewnie (transperitoneal)
- b) zewnątrzotrzewnie (extraperitoneal).

Przy operowaniu zewnątrzotrzewnem rozróżnić należy jeszcze trzy poddziały: 1) śródpęcherzowo (transvesical) 2) zewnątrz i wewnątrzpęcherzowo (extra i intravesical) i 3) zewnątrzpęcherzowo (extravesical).

Zanim przejdę do omówienia swojego przypadku i szczegółów operacji, przytoczę w kilku słowach dotychczas operowane przypadki w ugrupowaniu, jakie nadałem im w powyższym schemacie.

I. Należy tutaj przypadek Péana, charakterystyczny tem, że dotyczy jedynej kobiety; zresztą wszystkie uchyłki operowano u mężczyzn. Péan operował z cięcia przez pochwę, poczem zaszył ranę na głucho i uzyskał zupełne wyleczenie.

II. Pagenstecher zajmuje również odosobnione stanowisko; w przypadku jego leżał duży uchyłek w okolicy ujścia lewego moczowodu, moczowód uchodził do uchyłka. Pagenstecher wykonał naprzód cięcie nadłonowe i osączkował uchyłek, a po uzyskaniu poprawy nieżyty błony śluzowej przystąpił do drugiego aktu operacji. Ten drugi akt polegał na czasowej resekcji kości krzyżowej, odsunięciu odbytnicy na prawo, wypreparowaniu uchyłka od tyłu, odcięciu uchyłka i moczowodu, a następnie wszczepieniu moczowodu w otwór pęcherza, powstały po wycięciu uchyłka; sączek, który służył do osączkowania pęcherza, a założony był jeszcze przy pierwszym zabiegu, pozostawiono, a tylną ranę wysączkowano. Gojenie było uporczywe, a po pół roku utrzymywała się jeszcze przetoka krzyżowa.

III. a. Należą tutaj przypadki Riedla, oraz przypadki Eiselsberga, ogłoszone przez Wagnera. Riedel operował dwuczasowo, naprzód wykonał kroczone wycięcie sterczu (prostatectomia perinealis, excochleatio prostatae) i założył boutonnière, po kilku tygodniach wykonał z cięcia nadłonowego wycięcie uchyłka

śródotrzewnie; zabieg trwał prawie trzy godziny, a chory zmarł na drugi dzień. — Eiselsberg operował jednoczasowo uchyłek na przedniej ścianie pęcherza; cięcie nadłonowe, przecięcie otrzewnej, tępe wypreparowanie uchyłka i wycięcie na zewnątrz pęcherza; pęcherz zeszył na głucho, ranę w powłokach wysetonował, a przez cewkę założył cewnik na stałe. Mała przetoka nadłonowa zagoiła się po 10½ tygodniach, a chory wolny od dolegliwości opuścił klinikę.

III. b. 1. Van Dam opisuje przypadek dużego uchyłka na tylnej ścianie pęcherza, który wyciął z cięcia nadłonowego śródpęcherzowo. Uchyłek dał się łatwo wgłobić kleszczykami Museuxa do wnętrza pęcherza i po nacięciu na tępo wypreparować i odciać. Van Dam zaszył następnie otwór na tylnej ścianie pęcherza, przednią ścianę pęcherza również zaszył, a wreszcie zaszył powłoki na głucho; pozostawił jedynie tylko cewnik na stałe. Pomimo zakażenia błony śluzowej uchyłka i pomimo że nie osączkowano jamy, pozostałej na uchyłku, gojenie nastąpiło doraźnie, a operowany był po 20 dniach zupełnie zdrow. Metoda ta, jakkolwiek dała tak dobry wynik, nie jest pozbawiona poważnego niebezpieczeństwa; naprzód przy wyciąganiu kleszczykami uchyłka do wnętrza pęcherza można łatwo skaleczyć narządy, z uchyłkiem zrosnięte, jak naczynia krwionośne, kışkę, moczowód; powtóre tylko jeżeli błona śluzowa pęcherza i uchyłka jest nie zakażona, możnaby się zgodzić na zaszycie powłok na głucho; zresztą sączkowanie rany jest wskazane.

Yong operował także w ten sam sposób mały uchyłek na bocznej lewej ścianie pęcherza, tylko sączkował jamę pooperacyjną przez krocze i uzyskał również wyleczenie.

III. b. 2. Do grupy tej należą przypadki, operowane przez Czernego, Yonga, Zaajera, Pertesa, Ebertsa, Laura. W przypadku Czernego chodziło o uchyłek w okolicy ujścia lewego moczowodu; moczowód uchodził do uchyłka. Czerny operował dwuczasowo, naprzód osączkował pęcherz przez przetokę nadłonową, a po czterech tygodniach wyciął uchyłek, operując tą samą drogą wewnątrz i zewnątrzpęcherzowo, a moczowód wszczepił do pęcherza w miejscu wycięcia uchyłka; uzyskał wyleczenie. Yong operował jednoczasowo uchyłek na przedniej ścianie pęcherza tą samą skombinowaną metodą zewnątrz i wewnątrzpęcherzową, a ponieważ nie było zakażenia błony śluzowej, zaszył na głucho i uzyskał szybkie wyleczenie.

III. b. 3. Do tej grupy należą przypadki, operowane z cięcia nadłonowego, zaotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo. W ten sposób operowali Yong, Brongersma, Kreus, Lerche i Wulff, sączkując pęcherz i setonując ranę. Czterej pierwsi operowali jednoczasowo. Lerche w swoim przypadku zrobił cięcie nadłonowe, operował jednoczasowo, zaotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo i wszczepił w ścianę pęcherza lewy moczowód, uchodzący do uchyłka. Przypadek Wulffa tem się różni od poprzednich, że cięcie skórne przebiegało równoległe do przebiegu prawego więzadła Pouparta, a operacja odbyła się dwuczasowo, w trzy tygodnie po założeniu przetoki pęcherzowej.

Do tej grupy zalicza się także i mój przypadek, który operowałem na oddziale IV w szpitalu garnizonowym w Krakowie.

Piotr Iwan Ł., szeregowiec, jeniec rosyjski, wzięty do niewoli 8. XII. 1914 r., pochodzący z Żółtikowa, gubernia Władymirska, przyjęty na oddział 8. X. 1917.

Wywiady: Chory liczy obecnie lat 30. O przebytych chorobach wieku dziecięcego nie umie nic podać. W r. 1905 przebył dur brzuszny. Do roku 1909 nie odczuwał żadnych dolegliwości ze strony narządu moczowego; w tymże roku rozpoczęły się dolegliwości, które na tem polegały, że chory zmuszony był podczas dnia częściej mocz oddawać, aniżeli dawniej. W r. 1915. zachorował na ropny wypływ z cewki moczowej, który trwał krótko, około tygodnia, a gdy ustąpił, pojawiły się dolegliwości ze strony pęcherza, które do dnia dzisiejszego się utrzymują; wówczas podczas owego ropnego wypływu z cewki moczowej miało dojść do zatrzymania moczu i w celu wypuszczenia moczu założono jednorazowo cewnik gumowy. Obecnie dolegliwości polegają na częstszym parciu na mocz, dwa do trzech razy na godzinę, tak w dzień, jak i w nocy. Podczas oddawania moczu doznaje chory silnego pieczenia w cewce moczowej, mocz odchodzi zawsze w małych ilościach, ale łatwo.

Stan obecny: Osobnik dobrze rozwinięty i dobrze odżywiony; skóra i błony śluzowe nieco bledsze. Oglądaniem nie stwierdza się na narządzie moczowym nic nieprawidłowego.

Badanie zgłębnikiem metalowym wykazuje mały bełeczko-waty pęcherz; jeżeli się dziób zgłębnika skręci na prawo (90°) i popchnie ku górze, daje się zgłębnik z łatwością wprowadzić do jakiejś wolnej przestrzeni, poczem wydobywa się około 300 cm<sup>3</sup> mętnego cuchnącego moczu. Po wstrzyknięciu do pęcherza 400 cm<sup>3</sup>



płynu wyczuwa się ponad spojeniem łonowym i na prawo od linii środkowej miękki guz, wielkości średniej pięści, który znika po wypuszczeniu wstrzykniętego do pęcherza płynu. Badanie przez odbytnicę, tak przy wypełnionym, jakoteż przy opróżnionym pęcherzu, nie wykazuje nic nieprawidłowego; także i badaniem dwuręcznym, równocześnie przez odbytnicę i powłoki brzuszne, nie szczególnego nie stwierdza się. Przy ucisku od zewnątrz na pęcherz odczuwa chory ból i doznaje uczucia parcia na mocz. Zresztą jest całe podbrzusze tkliwe na ucisk, szczególnie po prawej stronie. Gruczoł krokowy prawidłowych rozmiarów.

Poza dolegliwościami w oddawaniu moczu czuje się chory podmiotowo dobrze, ma dobry apetyt i sen; jednakowoż co pewien nieokreślony czas dostaje nagle dreszczu, podwyższenia ciepłoty ciała powyżej  $39^{\circ}\text{C}$  i uczucia ogólnego rozłamania. Po dokładnym przepłukaniu pęcherza i zażywaniu urotropiny z salem objawy te po paru dniach znikają.

Badanie moczu: Mocz jest miernie mętny, kwaśny, z małą ilością białka, o wyraźnej woni siarkowodoru. Badanie bakteriologiczne wykazuje bogatą florę ziarenkowców i laseczników. W osadzie znajduje się minimalna ilość ropy.

Dnia 8. XI. 1917. wykonano pierwszą cystoskopię przy wypełnieniu pęcherza  $200\text{ cm}^3$  płynu. Cystoskopia ta wykazuje: Błona śluzowa pęcherza równomiernie szaro-czerwono zabarwiona i pomarszczona. Obrisy wszystkich naczyń zatarte. Zmiany te dotyczą równomiernie całej błony śluzowej, a także szyi pęcherza i okolicy ujść obu moczowodów; moczowodów tych jednak nie widać z powodu obrzęku i pofałdowania błony śluzowej. Na prawej bocznej ścianie, mniej więcej w połowie i nieco ku dołowi, widać czarny otwór, wielkości korony, którego brzeg jest promienisto pofałdowany; brzeg ten od czasu do czasu widocznie zwęża się i rozszerza. Przez otwór ten można wsunąć cystoskop do przestrzeni, wielkości średniej pomarańczy, o gładkich ścianach; ściany te są jednostajnie żywo-czerwono zabarwione. Obrisy naczyń nigdzie nie widać.

D. 18. XI. 1917. wykonano powtórny cystoskop przy wypełnieniu pęcherza  $500\text{ cm}^3$  płynu. (Przez 10 dni pobierał chory urotropinę z salem i miał codziennie dwa razy przepłukiwany pęcherz). Błona śluzowa mniej zaczerwieniona, aniżeli podczas pierwszej cystoskopii, a drobne tętniczki zarysowują się tu i owdzie całkiem wyraźnie; to zmniejszenie się obrzęku błony śluzowej pęcherza jest następstwem codziennych przepłukiwań. W następstwie tego dużego wypełnienia płynem przedstawia się błona śluzowa nie tak pofałdowaną, jak przy poprzedniej cystoskopii. Ujście moczowodów i dziś jeszcze stwierdzić nie można. Otwór do uchyłka przedstawia się dzisiaj, jak poprzednio. Po przejściu otworu i dostaniu się do uchyłka stwierdzić można, że błona śluzowa uchyłka jest o wiele czerwieńsza, aniżeli błona śluzowa pęcherza. Pęcherz sprawia wrażenie pęcherza o wiele mniejszego, aniżeli to prawidłowo bywa; uchyłek sam przewyższa pęcherz pod względem wielkości co najmniej dwa razy. Wejście do uchyłka jest bardzo łatwe, należy tylko dziób cystoskopu lekko na prawo skrócić, a następnie popchnąć ku przodowi.

10. XII. 1917. III Cystoskopia. Wstrzyknięto indigo-karmin. Wypełnienie pęcherza  $300\text{ cm}^3$  płynu. Błona śluzowa pęcherza i uchyłka okazuje się nieco więcej zaczerwienioną, aniżeli przy ostatniej cystoskopii. Ujście lewego moczowodu dało się łatwo znaleźć, a po 15 minutach wydzielal się z niego barwik miernie obficie. Ujścia moczowodu prawego nie można było znaleźć. Nie jest wykluczone, że uchodzi on do uchyłka. Mocz, wypuszczony z pęcherza cewnikiem po 20 minutach, okazywał wyraźnie niebieskie zabarwienie.

2. II. 1918. Przez cały czas dotychczasowej obserwacji, zażywa chory urotropinę z salem, dwa razy na dzień przepłukuje mu się pęcherz, a właściwie uchyłek, gdyż z łatwością zawsze do uchyłka dostać się można; przepłukiwanie odbywa się wyjałowionym roztworem kwasu borowego i lapisem  $1\%$ . Ogólny stan chorego znakomicie się poprawił, chory przytył znacznie, jednakowoż dolegliwości moczowe utrzymują się jak poprzednio. Od pięciu dni zaczął chory gorączkować do  $38.5^{\circ}\text{C}$ , skarży się na ogólne rozłamanie, brak apetytu, pragnienie, ból głowy, ból brzucha, szczególnie po prawej stronie. Dolegliwości moczowe zaostrzyły się. W prawym podżebrzu wystąpił łatwo wyczuwalny, a bardzo bolesny guz, odpowiadający prawej nerce. Biegunka.

7. II. 1918. Biegunka ustała. Również ustąpiły bóle brzucha i zaostrzenie dolegliwości moczowych. Guz w podżebrzu prawym znakomicie zmalał i stał się przy dotyku znacznie mniej bolesnym. Ciepłota spadła do poziomu prawidłowego.

Wobec tego, że miejscowe objawy w pęcherzu, pomimo codziennego przepłukiwania i zażywanych środków odkażających mocz nie ustępowały, a nawet wystąpiły objawy zaostrzenia sprawy zapalnej i objawy zapalnego zajęcia prawej miedniczki nerkowej, postanowiłem dłużej nie zwlekać, lecz przystąpić do operacji.

Dnia 12. II. 1918. wykonałem operację. Uśpienie eterowe, po poprzednim wstrzyknięciu  $0.01$  morfiny. Przed rozpoczęciem operacji założono cewnik gumowy, przepłukano pęcherz i wypełniono go  $200\text{ cm}^3$  kwasu borowego. Cewnik pozostawiono i zamknięto go kleszczykami. Cięcie w linii środkowej brzucha,  $5\text{ cm}$ . poniżej pępka do spojenia łonowego. Po odsłonięciu pęcherza okazało się, że ściana jego jest niezwykle gruba, a pojedyncze wiązki mięsne silnie się zarysowały. Następnie odpreparowano otrzewną, pokrywającą pęcherz na górnej i tylnej ścianie, przyczem stwierdzono, że od szczytu pęcherza ciągnął się ku górze twór walcowaty, grubości małego palca, długości  $6\text{ cm}$ ; twór ten, który mógł być tylko niezanimkłym moczownikiem, obcięto, a miejsce po jego odcięciu obszyto katgutem. Po odsłonięciu otrzewnej z tylnej ściany pęcherza wyłonił się uchyłek, który wielkością przewyższał znacznie rozmiary samego pęcherza i wypełniał całą zatokę Douglasa po stronie prawej. Otrzewna dała się dosyć łatwo oddzielić od przedniej ściany uchyłka. Wypreparowując na tępo uchyłek od góry i spodu, zauważono, że tkanki w miednicy małej, z nim sąsiadujące, są zapalnie naciekle; większych trudności jednakowoż przy odpreparowaniu uchyłka nie było. Uchyłek wypreparowano w całości aż do miejsca połączenia z pęcherzem; połączenie to znajdowało się na tylnej i prawej ścianie pęcherza. Moczowód grubości małego palca, przebiegał na przestrzeni kilku centymetrów na ścianie uchyłka i uchodził do pęcherza na granicy łączącej go z uchyłkiem. Miejsce to wyczuwało się, jako wyraźnie zgrubiałe, od silnie zaznaczonych mięśni i zapalnie naciekle; wypreparowanie tego miejsca od otaczających tkanek przedstawiało trudności z powodu silniejszych zlepień i zrostów. (W tych zrostach i zbliźnowaceniach całej tej okolicy, gdzie moczowód uchodził do pęcherza, należy upatrywać przyczyny w utrudnieniu odpływu moczu z moczowodu do pęcherza). Moczowód tuż przy ujściu do kanału komunikacyjnego przecięto, następnie założono dwójce zakrzywionych kleszczyków (pincet) na część komunikacyjną i uchyłek pomiędzy kleszczykami odcięto. Koniec moczowodu wynicowano, przecinając go w dwóch miejscach i przyszywając powstałe stąd płatki szwami katgutowymi. Następnie zeszyto otwór w pęcherzu dwoma piętami szwów katgutowych, a w górnej części tego otworu wszczepiono moczowód. W jamę powstałą po wypreparowaniu uchyłka założono sączki; również i do przestrzeni Retziusa założono sączek i dren. Zresztą powłoki brzuszne zeszyto, zostawiając tylko miejsce dla przejścia sączków. Cewnik na stałe.

Przebieg pooperacyjny był dobry; wprawdzie drugiego dnia po operacji wieczór, wzrosła się ciepłota ciała do  $39.2^{\circ}\text{C}$ , jednakowoż czwartego dnia opadła już całkowicie do stanu prawidłowego. Piątego dnia po operacji zmieniono sączki, które okazały się nieco moczem przesiąknięte. Pod koniec trzeciego tygodnia wystąpiło ostre zapalenie prawego najądrza z podwyższeniem ciepłoty do  $39.8^{\circ}\text{C}$ , które po dziewięciu dniach ustąpiło bez śladu. Po 43 dniach zagoiła się całkowicie rana w powłokach brzusznych i w tym dniu, t. j. 27. III. 1918. usunięto cewnik.

Badanie, wykonane w dniu 7. IV. 1918, wykazuje: Rana pooperacyjna zupełnie zagojona. Chory oddaje mocz samoistnie w normalnych odstępach czasu i bez wszelkich dolegliwości. Mocz jest prawie przeźroczysty ze śladzikiem białka. Cystoskopia, wykonana przy wypełnieniu pęcherza  $200\text{ cm}^3$  płynu, stwierdza: Błona śluzowa pęcherza jasna, gładka, nieco więcej nastrzykana; obrisy nawet najmniejszych naczyń tętniczych wyraźne. Ujście lewego moczowodu w prawidłowym położeniu i o prawidłowym wyglądzie. Na bocznej prawej ścianie pęcherza podługowata, lekko wciągnięta blizna; w górnym brzegu tej blizny znajduje się pagórkowate wzniesienie, a na szczycie tego wzgórka widać okrągły, ziejący otwór; z tego otworu wydobywa się okresowo strumień czystego moczu.

Badanie anatomiczne wyciętego uchyłka, wykonane przez prof. Glińskiego: Uchyłek kształtu prawie kulistego, lekko tylko przypłaszczony o następujących wymiarach: długość  $8\text{ cm}$ , szerokość  $7.5\text{ cm}$ , głębokość  $5.3\text{ cm}$ . Otwór, za pośrednictwem którego uchyłek komunikował z pęcherzem, jest okrągły około  $2.5\text{ cm}$  średnicy, obrębiony miejscami lekko nazewnątrz wywniętą błoną śluzową. Zgrubienia ściany w brzegach otworu nie zauważa się. Wnętrze uchyłka jest wysłane błoną śluzową, która



jest lekko pofałdowana, jakby guzkowata, białą zabarwioną; miejscami jest ona więcej wygładzona i zabarwiona bladej-żółtawo-brunatnawo. Grubość ściany uchyłka wynosi 3—5 mm.

Po ustaleniu uchyłka wycięto do badania drobnowidowego dwa kawałki: jeden z brzegu otworu komunikacyjnego z pęcherzem (około 1 cm długi), drugi z pogranicza ściany bocznej i dna uchyłka (około 2 cm długi.)

Badanie drobnowidowe obydwu tych wycinków stwierdziło co następuje:

#### I. Wycinek z brzegu otworu:

Powierzchnia wycinka jest pokryta wielowarstwowym nabłonkiem, wogóle o prawidłowym wejrzeniu, tylko dość silnie naszpikowanym leukocytami wielojądrzastymi. Grubość nabłonka jest dość równomierna, powierzchnia pofałdowana.

Pod nabłonkiem nierównomiernie grubo pokład wogóle dość wiotkiej tkanki łącznej, tworzącej liczne brodawki; tkanka ta jest dość silnie obrzęknięta; naczynia w niej porozszerzane, nierównomiernie dość silnie drobno-komórkowo naciekłe z dość znaczną domieszką leukocytów wielojądrzastych. Nacieki te są już to usadowione tylko około naczyń, luźne, już też tworzą rozległe zbite pokłady.

Na zewnątrz od błony śluzowej i podśluzowej cienki pokład podłużnie przeciętych włókien mięśni gładkich; pokład ten jest dość jednolity, grubieje nieco w kierunku ku uchyłkowi; wśród niego zauważa się tylko bardzo nieliczne poprzecznie przecięte pasma mięsne; gdzieś tam tylko nieco rozleglejsze przerwy pomiędzy mięśniami, utworzone przez tkankę włóknistą; w tkance śródmięśniowej nieznaczne drobne nacieki drobno-okrągłokomórkowe.

Jeszcze bardziej ku zewnątrz od tej podłużnej warstwy mięsnej znajduje się stosunkowo najgrubsza warstwa, składająca się głównie z grubych belek zbitej tkanki włóknistej, ułożonych przeważnie równoległe do powierzchni uchyłka. Wśród tej tkanki łącznej znajdują się dość skąpe, lecz nierównomiernie rozmieszczone, częściowo bardzo szczupłe, jakby zanikające, częściowo dobrze rozwinięte, przecięte już to podłużnie już poprzecznie

pęczki mięśni gładkich. Pęczki te znajdują się głównie w środkowej części tej warstwy, miejscami jednak podchodzą aż w obręb jej części obwodowych. Głównie, również w obwodowych częściach tej grubej warstwy zauważa się mniejsze i większe gniazda tkanki tłuszczowej. W całej tej grubej warstwie naczynia są przeważnie porozszerzane. Około naczyń, rzadka tylko po za nimi, dość obfite, sięgające aż do samego obwodu uchyłka nacieki drobno-okrągłokomórkowe z dość znaczną domieszką komórek plasmatycznych i z nielicznymi leukocytami wielojądrzastymi.

#### II. Wycinek z bocznej ściany uchyłka:

Budowa tutaj jest zasadniczo takasama, jak w wycinku pierwszym. W nabłonku powierzchniowym leukocyty są nieco skąpsze, niż tam, natomiast nabłonek ten jest miejscami — zwłaszcza tuż pod powierzchnią — jakby napęczniały, obrzękły, rozplywający się. Właściwa błona śluzowa (mucosa propria) tworzy tutaj także wyraźne brodawki, lecz błona ta, jak również i błona podśluzowa, są tutaj bardzo słabo rozwinięte, przytem silnie drobno-komórkowo naciekłe. Pokład tkanki łącznej jest tutaj miejscami tak skąpy, że włókna mięsne podchodzą gdzieś tam prawie pod sam nabłonek. Warstwa mięsna wewnętrzna (podłużna) jest tutaj nieco silniej rozwinięta, niż w wycinku pierwszym. W leżącej od niej na zewnątrz — głównie zbitej włóknistej warstwie — są mięśnie gładkie stosunkowo silnie rozwinięte i mniej zmienione, niż w wycinku pierwszym; tworzą one nierównomiernie, miejscami dość obficie rozmieszczone, poddzielane od siebie tkanką włóknistą, przeważnie poprzecznie przecinane pęczki mięsne. Gdzieś tam na zewnątrz od nich dają się wyróżnić cienkie pokłady podłużnie przeciętych włókien mięsnych, które zdają się odpowiadać pozostałościom podłużnej warstwy zewnętrznej. W całej ścianie uchyłka i tutaj zauważa się sięgające aż do samego obwodu okolonaczyniowe nacieki drobno-komórkowe. Naczynia w wielu miejscach są porozszerzane; tu i owdzie widoczne są szerokie szczeliny limfatyczne.

Zrąb sprężysty wogóle silniej rozwinięty, niż w warunkach prawidłowych (w obydwu wycinkach). Zwłaszcza silny rozwój zrębu sprężystego zauważa się w obrębie i na miejscu warstw

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszeptuje się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.



mięsnych, i to nawet nieco silniej w warstwach głębszych, niż w obwodowych, przyczem najliczniej znajdują się elementa sprężyste pomiędzy i w otoczeniu zanikających pęczków mięsnych.

Jak zatem z opisu anatomicznego widać, chodziło w powyższym przypadku o prawdziwy uchyłek pęcherza moczowego. Dowodzi tego obecność w ścianie uchyłka wszystkich warstw ściany pęcherza, a przedewszystkiem warstw mięsnych i to tak okrężnej, jak i podłużnej.

Za wrodzoną przyrodą tego uchyłka przemawia kilka szczegółów, i tak naprzód, że występował pojedynczo; wprawdzie znane są przypadki mnogich wrodzonych uchyłków pęcherza moczowego, jednak należą one do rzadkości, a z reguły uchyłek wrodzony bywa pojedynczy. Dalej za tą samą przyrodą przemawia siedziba uchyłka; uchyłki wrodzone ze szczególnym upodobaniem sadowią się w okolicy ujść moczowodów. Dalszym bardzo ważnym dowodem, że uchyłek był wrodzonym, jest obecność na szczycie pęcherza resztek i to wcale okazałych moczownika, gdyż wiadomą jest rzeczą, że zbroczenia wrodzone u danego osobnika bywają nierzadko wielorakie. Wreszcie brak wszelkich podstaw do przyjęcia, że uchyłek ten mógłby powstać w życiu pozapłodowym, przemawia również za wadą rozwojową; w przypadku tym nie było żadnych przeszkód w odpływie moczu w dolnych drogach moczowych, nie było żadnej sprawy nerwowej ośrodkowej, która by wywoływała wzmożone parcie śród-pęcherzowe, nie było drobnych a licznych wypukleń błony śluzowej pomiędzy beleczkami mięsnymi pęcherza, któreby za wzmożeniem ciśnieniem śród-pęcherzowym przemawiały.

Objawy podmiotowe, jakie chory w wywiadach podał, nie miały nic znamiennego dla uchyłka; najważniejszy z nich, objaw dwuczasowego moczenia, całkiem u chorego nie istniał. Inne objawy, jak pieczenie w cewce i częste oddawanie moczu, mogły zaledwie przemawiać za stanem zapalnym błony śluzowej pęcherza. Wystąpiły one dopiero w r. 1915, bezpośrednio po ropnem zapaleniu cewki (prawdopodobnie trypowem) i potwierdziły znany już zresztą fakt, że wrodzone, a niezakażone uchyłki dolegliwości nie sprawiają, a dopiero przyłączająca się sprawa zapalna z towarzyszącymi jej dolegliwościami wiedzie do odkrycia uchyłka.

Z objawów przedmiotowych tylko jedno badanie zgłębnikiem metalowym rzucało pewne światło na przyrodę cierpienia i dozwalało przypuszczać uchyłek; ten mianowicie fakt, że przy skręceniu dzioba zgłębnika na prawo i pochyleniu ku przodowi, dawał się zgłębnik głęboko wprowadzić, a następnie wydobywała się jeszcze pewna ilość moczu. Inne objawy fizyczne, dawniej tak wysoko cenione w rozpoznawaniu uchyłka pęcherza, zupełnie w tym przypadku zawiodły.

(Dokończenie nastąpi).

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

wodordzenie, hydrorrhachis.  
przegrasiczenie, hyperthymisatio.  
niedograciczenie, hypothymsatio.  
gorączka szczepienna, Impffieber.  
niwecznik, Immunkörper.  
strop gardła, nadgardle, epipharynx.  
ciałko przytarczyczne, Epithelkörperchen, gland. parathyreoidea.  
bodziec twórczy, wzrostowy, Wachstumsreiz.  
przedziedziczyć, vererben.  
usamczyć, vermännlichen.  
usamiczyć, verweiblichen.  
ześluzowacenie, Schleimmetamorphose.  
przezakażenie, Ver(durch)seuchung.  
właściwy komórce, zelleigen.  
gruczoł płciowy, Pubertätsdrüse.

5.

### Czy w czasie obecnej wojny występują częściej przypadki raka?

Kwestya, w ostatnim czasie poruszona, a bardzo doniosła, nie tylko pod względem praktycznym, ale nie mniej i naukowym. Chciałbym ją postawić na porządek obrad przyszłego na-

szego Zjazdu chirurgów, a tylko praca zbiorowa ją rozstrzygnąć może, i to praca zbiorowa najszerzej kół lekarskich. Dla tego upraszam wszystkich Kolegów praktykujących, ażeby zechcieli zebrać swoje spostrzeżenia i choćby w najkrótszych notatkach mi nadesłać. Mogłoby się zdawać, wychodząc z zapatrywania dziś ogólnie przyjętego, iż rak pojawia się częściej u ludzi obficie mięsa używających, że obecnie podczas tej wojny przy zmniejszonym zużywaniu mięsa rzadziej pojawiać się będzie. Zwrócić należy jednak uwagę, że zauważano — zdaje się niewątpliwie — właśnie w tej wojnie, iż ludzie po 40. roku życia nadzwyczaj szybko starzeją, a to znowu usposabiałoby do częstszego występowania raka.

L. Rydygier.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Starania lekarzy pomocniczych krajowego Szpitala św. Łazarza o poprawę bytu odniosły w pewnej mierze skutek, wobec czego grożące szpitalowi ustąpienie lekarzy zostało zażegnane. Przesilenie zastrzyżyło się było do ostateczności wskutek oporu Wydziału krajowego; dopiero wyjazd delegatów prymaryuszy do Lwowa i interwencja Marszałka krajowego rzecz wyrównały. Na wypadek ustąpienia mieli lekarze pozostawić dla opieki nad chorymi trzech kolegów, jako dyżurnych.

**Lwów.** Rektorem Uniwersytetu został wybrany Dr Antoni Jurasz, profesor laryngologii i otarytologii.

**Warszawa.** Rząd polski przeznaczył około 10 milionów marek do rozporządzenia Ministerstwa zdrowia i opieki społecznej na ratowanie dzieci, zagrożonych przez głód i epidemie. (Gaz. lek. 24).

— Dziekanem Wydziału lekarskiego wybrany został prof. Dr W. Mazurkiewicz, delegatem do Senatu prof. Dr K. Rzętkowski.

**Zmarli:** Dr Anna Tomaszewicz-Dobrska, pierwsza lekarka polska, w 62 r. ż. w Warszawie, gdzie praktykowała od r. 1881.

**Redakcyja otrzymała:** Prof. Dr Syllaba: Nauka o lékařském poklepu a poslechu. Díl prvý: Nauka o poklepu. Praga 1918. (Bursík & Kohout). Stron 478 z 180 rycinami. — J. Jaworski: Prof. Dr Antoni Noga-Mars. Wspomnienie pozgonne. (Gaz. lek.). — Popielski:  $\beta$ -imidazolyletylamina i wyciągi z narkotyków. (Akad. Umiej. 1917).

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

### Nadesłane.

**FRANZENSBAD** Dr L. STEINSBERG  
ordynuje jak dawniej w własnym  
PENSYONACIE LECZNICZYM.  
131



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstańska 11.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.



Zur Zahl: 7433/BH. ex 1918.

## Konkursausschreibung.

Im bosn. herc. Landesdienste kommen einige Amts-ärztinnenstellen der IX. Diätenklasse (Anfangsgehalt 2.800 K Zulage 960 K nebst angemessener Teuerungszulage für die Dauer der gegenwärtigen abnormen Verhältniss) zur Besetzung.

Bewerberinnen um diese Stelle haben ihre Gesuche (entweder direkt oder, falls sie angestellt sind, im Wege der bezüglichen Anstalt) an die Landesregierung für Bosnien und die Hercegovina in Sarajevo zu richten.

Die Gesuche sind mit folgenden Nachweisen zu belegen:

1. über die b. h. Landesangehörigkeit, bezw. die öster. oder ung. Staatsbürgerschaft (Geburtsschein, Heimatschein);

2. über den an einer Universität in Oesterreich oder Ungarn erlangten Grad eines Doktors der gesamten Heilkunde (Originaldiplom oder legalisirte Abschrift);

3. über die nach Erlangung des Doktorgrades in einem öffentlichen Krankenhause vollstreckte wenigstens zweijährige Verwendung (Verwendungszeugniss);

4. über die physische Diensttauglichkeit (amtsärztliches Zeugnis);

5. über die Kenntnis der serbocroatischen oder einer slavischen Sprache (Zeugniss); eventuell die bindende Erklärung, die serbo-kroatische Sprache binnen Jahresfrist zu erlernen.

Die an die Landesregierung direkt gerichteten Gesuche sind mit bosn. herc. Stempel zu versehen (Gesuch 1 Krone, Beilage je 20 h per Bogen); oder es ist der entfallende Betrag beizuschliessen.

Gesuche, welche im Wege einer öster. oder ung. Behörde überreicht werden, sind ebenso wie deren Beilagen nach der in Oesterreich bezw. in Ungarn Gebührenvorschrift zu stempeln. 247

Landesregierung für Bosnien und Hercegovina.

## SZCZAWNICA

Dr. J. Kołaczkowski

przyjmuje ograniczoną ilość gości do swej lecznicy.

214



Polecam mój

Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,

em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25



DOSTAWCĄ SZPITALI KRAJOWYCH

STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

MAGAZYN

INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH

KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

|   |          |   |          |
|---|----------|---|----------|
| Ś. p. Antoni Noga-Mars . . . . .  | str. 181 | Notatka słownikowa . . . . .  | str. 188 |
| Dr Tadeusz Pisarski: Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie . . . . . | str. 177 | Czy w czasie obecnej wojny występują częściej przypadki raka? . . . . . | 188      |
|   |          | Wiadomości bieżące . . . . .  | str. 188 |

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT X.

### A D I G A N.

Na mianownik fizyologiczny nastawiony jednostajny i równowartościowy przetwór naparstnicy.

Nie wywołuje szkodliwego działania na żołądek.

**Oslabienie serca, myocarditis, zaburzenia w wyrównaniu, rozstrzeń serca etc.**

Do skutecznego działania naparstnicy potrzeba: 20—30 kołaczyków lub 20—30 cm<sup>3</sup> roztworu adiganu.

1 fiołka: 20 kołaczyków K 250. — 1 flaszeczka: 15 cm<sup>3</sup> roztworu K 380.

## HYPEROL RICHTER.

Nadtlenek wodoru w postaci stałej,  
zawiera 35% H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>,

125 b

Nietrujący. Bez woni. Odwania. Czyści mechanicznie. Działanie bakterjobójcze przewyższa wszystkie przetwory H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>.

Doskonale wypróbowany w chirurgii wojennej.

**Znajdzie miejsce w każdym instrumentarium kieszonkowym.**

Rurki zawierające 10×1 gr. kołaczyków K — 1.60

" " 20×1 " " " 2.60.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałów, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
ZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY ZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
ZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petytowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

124



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:

Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w oierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flasce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.

**KRONIKA DENTYSTYCZNA**

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI**

Cena w Austrii 20 koron, przesyłką pocztową 21 koron. W Niemczech 20 Marek, z przesyłką pocztową 21 Marek. W Warszawie Rbs. 5.50 z przesyłką pocztową Rbs. 9. 184

Do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, Tow. lek. w Krakowie i Lwowie, i we wszystkich księgarniach.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z kliniki okulistycznej Uniwersytetu Jagiellońskiego.

## Kilka słów o uproszczonych metodach orbitoplastyki i fornikoplastyki.

Podał

Prof. Dr Kazimierz Majewski.

Rany postrzałowe oka, pochodzące czy to od kul karabinowych, czy to od odłamków pocisków armatnich, wiodą w większości przypadków nie tylko do zupełnego zniszczenia gałki ocznej przez rozdarcie i poszarpanie jej powłok i następne zakażenie i zropienie szczątków, ale równocześnie druzgocą kostne ściany i rozdzierają miękkie części oczodołu, rozrywając zarazem i kalecząc powieki. Nawet i bez tych bezpośrednich uszkodzeń samego oczodołu, już zranienia skóry i głębszych części policzka, skroni, nosa, czoła, sprowadzają przez działanie kurczących się blizn bardzo nieraz znaczne zniekształcenia w zakresie powiek, a nieraz i zmiany w anatomicznych stosunkach jamy oczodołowej.

Wiadomo, że po prawidłowym wyluszczeniu gałki ocznej w przypadkach, gdzie zranienie lub innego rodzaju uszkodzenie odnosiło się do samego tylko oka, a nie dotyczyło części otaczających, założenie protezy w postaci szklanego oka sztucznego, dobranego, względnie dorobionego wedle wzoru, jaki przedstawia oko drugie, ocalone, nie tylko nie sprawia większych trudności, ale zazwyczaj daje wcale korzystny wynik kosmetyczny. W wielu razach proteza sprawia silne złudzenie oka żywego, zwłaszcza, jeżeli dzięki odpowiedniemu podkładowi posiada jaką taką ruchomość.

Bez porównania trudniej przedstawia się sprawa, gdy chodzi o zastąpienie protezą oka, rozszarpanego kulą, która równocześnie porobiła znaczne spustoszenia w oczodole i częściach przylegających. Szczątki takiego oka, zropiałe czy też już przygojone, muszą być operacyjnie usunięte, ale mimo tego włożenie dobrej protezy naraża nieraz na niezmierne trudności. Jama, jaka w ten sposób powstaje, może być dla oka sztucznego albo za obszerna, albo też za ciasna, i to niekiedy jednakże we wszystkich kierunkach. Zdarza się n. p., że proteza pod górną powieką wpada zbyt głęboko, a z poza dolnej wysuwa się z powodu zbyt płytkiego załamka. Czasem istnieją nieprawidłowe komunikacje, duże otwory łączące oczodół z jamami sąsiednimi, n. p. z jamą nosa. Rozmaitości zmian i zniekształceń jamy oczodołowej, wywołanych przez rany postrzałowe, jest tak wielka, że prawie trudno znaleźć dwa zupełnie jednakie przypadki, niełatwo również ustalić typy i potworzyć określone kategorie tych złożeń, a tem trudniej podać jakiegokolwiek ogólnie dające się zastosować zabiegi operacyjne w celu ich usunięcia. Tu prawie zawsze operator musi improwizować, a przynajmniej dla każdego przypadku obmyśleć osobny plan operacyjny.

Stosunkowo często jednak, a zwłaszcza po zranieniach zanieczyszczonych z następstwem rozległym zakażeniem ropnym, kurczące się blizny doprowadzają do zupełnego zarośnięcia oczodołu (obliteracji orbitae). Wtedy powieki, mniej lub więcej utrzymane, co również zależy od przypadku, stykają się brzegami i przykrywają sobą zbitą tkankę bliznowatą, tak, że wogóle nie istnieje żadna wolna przestrzeń. Wytworzenie

operacyjne nowej jamy oczodołowej, dogodnej dla włożenia protezy ocznej, chociaż na pozór wydawać się może zabiegiem prostym, należy jednak do najtrudniejszych, a zarazem do najniewinniejszych zadań chirurgii okulistycznej. To też niejednemu przypadkowi zarośnięcia oczodołu stanowi — bez przesady — prawdziwy »crux chirurgorum«, a to tem bardziej, że chorym z reguły bardzo zależy na możliwości noszenia oka sztucznego i czują się nieszczęśliwi, gdy ich w tym względzie raz poraż zawód spotyka. Wiadomo, że po wszelakich głębokich nacięciach, po wycięciu blizn i po wytworzeniu tym sposobem dużej nawet jamy oczodołowej gwałtowne bujanie tkanki ziarninowej z jednej strony, a z drugiej kurczenie się nowotworzących się blizn wypełnia, zacieśnia tę jamę i doprowadza ją wreszcie do ponownego, całkowitego zarośnięcia. Tej skłonności do powtórnego zarastania przeciwdziałamy, wyszczepiając świeżo wytworzoną jamę, po zatamowaniu krwawienia, już to błoną śluzową zwierzęcą albo ludzką, z tego samego lub z innego chorożego, o ile takim materiałem rozporządzamy, już to skórą w postaci płatów uszypułkowanych, wziętych z sąsiedztwa, albo przeszczepionych bez szypuły, albo wreszcie płatkami Thierscha.

Nie mam zamiaru przytaczać ani opisywać przeróżnych metod operacyjnych, jakich się używa celem uszczelnienia takiej plastyki oczodołowej. To tylko chcę podnieść, że wogóle takie przeszczepianie i wszycie błony śluzowej, branej z worka spojówkowego, z ust, z pochwy, jak również wyszczepianie skórą wnętrza oczodołu, jest zawsze zabiegiem bardzo mozolnym, a w dodatku wyściółka taka nie w każdym przypadku zapobiega ponownemu zarośnięciu oczodołu. Tkanka bliznowata, kurcząca się, z nieprzepartą siłą wypycha stopniowo oko sztuczne, które zazwyczaj wkłada się od razu do takiej nowoutworzonej jamy, dla jej lepszego zabezpieczenia. Protezę trzeba zmieniać, wkładać coraz to mniejsze muszelki, wreszcie i tę najmniejszą znajdujemy pewnego dnia pod opatrunkiem, wysuniętą zupełnie z zaciśniętej szpary powiekowej.

Operację wykonywamy zwykle w ten sposób, że, o ile powieki zupełnie lub częściowo są ze sobą zrósłe, rozcinamy je w linii, odpowiadającej szparze powiekowej i wycinamy o ile możliwości jak najwięcej tkanki wypełniającej oczodół. Tkanka ta bywa zazwyczaj zbita i twarda, przyczem jednak obficie unaczyniona, dlatego prawie zawsze powstaje silne krwawienie mięszone. Wycinamy tej tkanki tyle, ażeby powstała jama znacznie większa, co najmniej dwa razy większa, niż potrzeba dla pomieszczenia prawidłowej protezy, liczymy się bowiem z góry z nieuniknionem w najbliższych dniach lub tygodniach po operacji zaciśnięciem tej przestrzeni. Wytworzoną w ten sposób jamę należy zasadniczo wyścielić, czyto skórą, czy też błoną śluzową. Ponieważ niema tu oka z wrażliwą rogówką, dlatego nie potrzebujemy się obawiać drobnych włosków, meszku na skórze, używanej do przeszczepienia i dlatego w tych przypadkach skóra nadaje się wogóle bardzo dobrze jako materiał plastyczny. O błonę śluzową, czyto zwierzęcą, czy ludzką, w tak wielkich kawałkach, jakich potrzeba do wysłania oczodołu, jest trudniej, niż o skórę, a przeto odnosi się wrażenie, że błona śluzowa, n. p. spojówka królicza, nie tak dobrze się przyjmuje, jak n. p. skórne płatki Thierscha i że stanowi węższą zaporę dla bujania ziarniny. Układanie, a tem bardziej przyszywanie płatów skórnych do wewnętrznych ścian wytworzonej operacyjnie jamy, nawet po możliwie gruntownym stłumieniu krwawienia, jest trudne i mozolne. Dlatego z wdzięcznością przyjęliśmy pomysł Verhoeffa, który stara się zapomocą brzojki lub noża Thierscha ściąć z ramienia lub z uda jeden, jednolity, możliwie duży płat



skórny, — jak zawsze, zdejmując przytem tylko powierzchowne warstwy skóry, — tak duży, aby można nim pokryć, a raczej weń owinać dość wielką kulkę szklaną, albo protezę oczną, i to tak, żeby naskórek leżał na szkłe, a tkanka podskórna była zwrócona na zewnątrz\*). Tak owiniętą protezę wciska się w nowo wytworzoną jamę oczodołową, przez co płat skóry zostaje we wszystkich kierunkach przyciśnięty do okrwawionych ścian rannej powierzchni jamy. Części płata, sterczące przed protezą z pomiędzy powiek, najlepiej od razu poobcinać, bo inaczej ulegną obumarciu, a mogłyby ulec i zakażeniu. Na to zakłada się aseptyczny opatrunek uciskowy. Po 6 lub 7 dniach, przy zmianie opatrunku stwierdzamy zazwyczaj, że płat jest przyjęty i wszędzie dobrze przylega. Do tego zabiegu lepiej od zwyczajnej, definitywnej protezy nadaje się proteza tymczasowa, dostarczana przez wiesbadeńską fabrykę sztucznych oczu. Zewnętrzny kształt jej odpowiada w zupełności kształtowi definitywnej protezy dętej, tylko, że w środku, w miejscu odpowiadającym rogówce, ma ona okrągły, szeroki otwór. Otwór ten umożliwia odpływ wydzieliny, co zapobiega ewentualnemu zmacerowaniu wszczepionego płata.

W pierwszych czasach obecnej wojny, mając wiele przypadków zarośnięcia oczodołu do operowania, próbowałem sobie ułatwić i uprościć pracę w ten sposób, że do jamy, wyciętej w tkance wypełniającej oczodoł, a więc do świeżej rany, wkładałem od razu, bez wyścielania jej czemkolwiek, bądźto definitywną protezę reformowaną (dętą), bądź też dopiero co opisaną, przedziurawioną protezę tymczasową. Zaznaczyć muszę, że wówczas nie był mi jeszcze znany praktyczny sposób owijania protezy w płat skóry. W kilku przypadkach wynik był — muszę wyznać — ku memu własnemu zdziwieniu, nadspodziewanie pomyślny. Niektóre oczodoły okazały dziwną tolerancję wobec ciała obcego, jakim była włożona w ranę proteza. Nie przyszło ani do zbytniego bujania ziarniny, ani do kurczenia i ściągania się blizn. Nowa jama pozostała dostatecznie obszerną i chory po kilkutygodniowej, a nawet po kilkumiesięcznej obserwacji opuszczali klinikę zadowoleni z oka sztucznego, dobrze w oczodole osadzonego.

W czerwcu 1916 r. na wojennym zjeździe okulistów w Pesszcie podałem do wiadomości te początkowe, nadspodziewanie pomyślne wyniki. Zastrzegłem się jednak wyraźnie, że mogą to być tylko przypadki wyjątkowe i że z góry nie można chyba nigdy na pewne liczyć na taką tolerancję okrwawionej tkanki, z reguły skłonnej w wysokim stopniu do wytwarzania silnej ziarniny i do następowego, bliznowatego ściągnięcia się. Rzekywiście późniejsze doświadczenie przekonało mnie, że tylko czasem ten bezsprzecznie najprostszy sposób operowania wiedzie do celu. W przeważnej jednak większości przypadków wprowadzoną w ten sposób do świeżej rany protezę wypiera bujająca tkanka ziarninowa nieprzepartą siłą z oczodołu. Reszty dokonują świeże, następowo kurczące się blizny. Powtarzam jednak, że dzieje się to resztą czasem i w tych przypadkach, w których całe wnętrze jamy zostało starannie skórą, czy też błoną śluzową wysłane.

Tu muszę jeszcze nadmienić, że moje tymczasowe doniesienie, udzielone członkom pesterńskiego zjazdu, nie pozostało bez echa. Prof. Carsten z Berlina podaje w Archiwie Knappa (T. 82. r. 1917, Z. 3. i 4., str. 198), że zachęcony tem doniesieniem używa od lata 1916 roku tej uproszczonej metody operowania w przypadkach zrostów oczodołowych i, jak z jego krótkiej notatki zdaje się wynikać, stosuje ją nawet w większym może od mego powodzeniem. On też wykazuje Illigowi (z Monachium), że pomysł jego wkładania bezpośrednio po przecięciu zrostów (w razie zrostu powiek [sympblepharon] przy zachowanej gałce ocznej!) odpowiedniej muszelki z przeźroczystego szkła, z dużym otworem na rogówkę w środku (Arch. f. Augenheilkunde, T. 82. r. 1917, str. 94), zasadniczo nie jest pomysłem nowym, bo już poprzednio był wypowiedziany przeze mnie w Pesszcie, a wkrótce potem w nieco zmienionej formie przez Hankego w Heidelbergu. Wywiązała się stąd żywa polemika, w której Illig broni z temperamentem swego prawa pierwszeństwa, wykazując, że wprawdzie ogłosił swój sposób w rok później ode mnie, ale pierwsze próby na chorych wykonał o cały rok wcze-

śniej. Mojem zdaniem jest rzeczą zupełnie obojętną, kto pierwszy myśl powziął lub kto ją pierwszy wykonał, a jedynie mogłoby chodzić o to, czy myśl jest dobra i czy wiedzie do osiągnięcia celu. Otóż doświadczenie poucza, że, jeżeli nie zawsze, to przynajmniej w pewnej części przypadków wprowadzenie między okrwawione ściany jamy oczodołowej ciała obcego, jakim jest tym razem proteza oczna, może przeszkodzić nadmiernemu bujaniu ziarniny, poczem proteza ta przeciwdziała kurczeniu się tkanki i rozciąga blizny już w czasie, kiedy się dopiero poczynają wytwarzać. Wynika z tego tyle tylko, że w technice operacyjnej nieraz opłacić się może śmiała próba wykonania nawet takiego pomysłu, który na pierwszy rzut oka wydaje się jaskrawem pogwałceniem utartych zasad i prawideł chirurgii ogólnej.

Najlepszym jednak dowodem, jak trudnem i niewdzięcznem zadaniem jest naprawianie, względnie odtwarzanie drogą operacyjną już nie wprost zarosłych, ale wogóle pogruchotanych i wykoszlawionych przez rany postrzałowe oczodołów, jest fakt, że w wielu klinikach uniwersyteckich najwytrawniejsi nawet operatorowie po bezowocnych próbach operacji plastycznych dają wreszcie za wygraną, obcinają poprostu brzegi powiek z rzesami i zaszywają szczelnie szparę powiekową, wyłuszczywszy poprzednio resztki worka spojówkowego, o ile one istniały. W ten sposób pokrywają skórą powiek zbitą tkankę bliznowatą, która wypełnia oczodoł. Dawna szpara powiekowa zaznacza się jako linijna pozioma blizna. Po takim przygotowaniu ozdabiają chorego protezą, która oprócz gałki ocznej naśladuje zarazem powieki, rzęsy i otaczającą skórę (Lauber, Henning, Levinsohn, Valois i inni). O ile zwykła proteza oczna, sporządzona ze szkła lub emalii, a przedstawiająca sam tylko przedni odcinek oka z rogówką, tęczęwką i źrenicą, zaspakaja często wybredne nawet wymagania, o tyle imitacja powiek i rzęs, tak zwana »ektoproteza«, sporządzana z różnych materiałów: ze szkła, z porcelany, z masy papierowej, z kauczuku, z metalu pomalowanego na kolor cielisty, a nawet z drzewa, pozostawia, według mego zdania, pod względem kosmetycznym bardzo wiele do życzenia. Na reprodukcjach, zdobiących artykuły w archiwach okulistycznych, albo na fotografiach, rzucanych za pomocą projekcji na ekran, protezy te sprawiają dosyć korzystne wrażenie, ale oglądane »in natura« — mimo okularów, zakładanych dla zamaskowania zdradliwych szczegółów — wyglądają fatalnie, głównie z powodu trupiej nieruchomości samej gałki\*). Ale i całość zbyt żywo przypomina figury woskowe. Takie wrażenie sprawiały, na mnie przynajmniej, protezy tego rodzaju u wszystkich chorych, których miałem sposobność badać osobiście. Oczywiście lepsza jest taka proteza, niż żadna, lub niż poszarpany, pustką ziejący oczodoł, który chory musi ukrywać pod opaską. Ale z drugiej strony ten czarny bandażyk mniej przykre niekiedy sprawia wrażenie, niż martwa kauczukowa maska, choćby najdokładniej wykonana.

Wobec tych notorycznych trudności, jakie następcza zastosowanie jamy oczodołowej do tego, ażeby można było w niej umieścić zwyczajną, gotową protezę, wybraną z kolekcji, wydaje mi się rzeczą niewłaściwą narażać chorego na cały nieraz szereg operacji plastycznych tylko dlatego, że oczodoł jego przedstawia dla zwyczajnej, gotowej protezy za dużą lub za małą przestrzeń, albo dlatego, że jakiś uporczywy, po każdej operacji na nowo odrastający zrost przeszkadza z tej lub owej strony należytemu osadzeniu sztucznego oka. Toć jest rzeczą oczywistą, że korzystniej i łatwiej jest chyba, zamiast obrabiać w sposób krwawy tkankę żywą, zawsze na nowo odrastającą i kurczącą się, postarać się raczej z martwego materiału wymodelować dla każdego przypadku osobną, do danych warunków anatomicznych oczodołu i powiek dokładnie dostosowaną protezę. Zapewne, że niezawsze jest to możliwe, ale w wielu razach, gdzie się to uda, oszczędzimy choremu zupełnie zbitecznych, a nieraz bezowocnych zabiegów krwawych, w dodatku

\*) Verhoeff owija kulkę szklaną najpierw w jakowąś »Cargile Membran«, która przykleja się do szkła, ale nie przyczepia się wcale do warstwy naskórkowej. Ponieważ jednak materiału tego nie mogłem dostać, kładę więc płat skóry wprost na szklaną protezę i pokazuje się, że to zupełnie wystarcza do osiągnięcia celu.

\*) Valois zastosował wprawdzie u pewnego zranionego żołnierza ektoprotezę, naśladującą powieki i rzęsy i połączoną z protezą oczną, poruszającą się swobodnie razem z kikutem pozostałym po gałce, — pomijając jednak dość zawiły mechanizm całego tego urządzenia, to główną trudność stanowi warunek, aby oko sztuczne można było osadzić na jakimś ruchomym podkładzie, na jakiejś pozostałości po gałce ocznej, na którą mogłyby działać jako tako przynajmniej utrzymywane mięśnie oczne zewnętrzne. W przypadkach, o jakie nam tu chodzi, najczęściej niema mowy o spełnieniu tego warunku, ponieważ po gałce ocznej niema zwykle ani śladu.



częstokroć wymagających ogólnego uśpienia. Mam w tej chwili na myśli oczywiście tylko takie przypadki, gdzie powieki i części otaczające oko są przynajmniej jako tako utrzymane, gdzie zatem może być zastosowana proteza ze szkła lub z emalii, zastępująca samą tylko gałkę oczną. W Krakowie jesteśmy obecnie, w czasie wojny, gdy chodzi o protezę oczną, o tyle w trudnym położeniu, że musimy wybierać czy sztuczne z gotowych zbiorów, już przerzedzonych i coraz bardziej się przerzedzających. Otóż nawet wobec prawidłowego oczodołu jest rzeczą tylko szczęśliwego przypadku, jeśli w ograniczonej kolekcji znajdziemy dla danego chorego protezę, odpowiadającą w zupełności warunkom kosmetyki. Tem bardziej jesteśmy skazani na przypadek, jeżeli jama oczodołowa jest nieregularna, tu za głęboka, tam za płytka lub poprzewężana bliznami i zrostami. Wiadomo, że wielkie fabryki oczu sztucznych rozsyłają corocznie po znaczniejszych miastach swych pracowników, którzy zgłaszającym się chorym w sposób artystyczny dorabiają protezy ściśle według wzoru, jaki daje drugie, żywe oko. Rzecz jasna, że sporządzając protezę umyślnie dla danego przypadku, można uwzględnić i pokonać różne miejscowe trudności, wyzyskać dla osadzenia oka szklanego każdy zaulek, każde zagłębienie, porobić odpowiednie wręby lub wcięcia na zrosty i bliznowate mostki, jednym słowem wykonać jakby odlew istniejącej do rozporządzenia jamy. Jeśli n. p. załamek górny jest nadmiernie głęboki, a dolny nadmiernie płytki i wskutek tego proteza rogówką i źrenicą zwraca się do góry i kryje się pod górną powieką, to nic łatwiejszego, jak sporządzić oko takie, żeby poniżej rogówki miało tylko wąski pasek twardówki, byleby tylko proteza nie wysuwała się z poza dolnej powieki, natomiast zrobić tej białej twardówki górą tyle, aby nią dokładnie wypełnić zbyt głęboką jamę górnego załamka. Jest przecież rzeczą zupełnie obojętną, ile tam tej białej obwódki kryje się za górną powieką, a chodzi tylko o to, żeby rogówka i źrenica były należycie w szparze powiekowej umieszczone.

Niestety fabrykanci oczu sztucznych od czasu wojny nie zajeżdżają do Krakowa. Próby przerabiania protez gotowych, wybranych z kolekcji, celem dostosowania ich do istniejących w oczodole nieprawidłowych stosunków topograficznych, najczęściej nie udają się. Co najwyżej protezy muszcelkowe (niereformowe) dają się niekiedy pomniejszyć, t. j. odpowiednio przykroić, w razie przeszkód, n. p. ograniczonych zwężeń lub mostkowatych zrostów w oczodole. Ale i przytem ryzykujemy zawsze pęknięcie delikatnej emalii. Protezy dęte nie nadają się wcale do takiej przeróbki.

Pozostawałby zatem jeszcze jeden sposób, o ile się nie chce lub nie może wysłać chorych po protezę do zagranicznych fabryk. Można by mianowicie sporządzać dokładne odlewy lub odciski oczodołów wraz z powiekami, używać do tego gipsu, albo, jak radzi Sachse, za przykładem dentystów masy „Stents” i z tych odcisków ujemnych robić następnie odlewy dodatnie i tak wykonane modele posyłać fabrykantom celem dorobienia dokładnie przylegającej protezy. Jest to oczywiście droga uciążliwa i wyjątkowo chyba tylko możnaby ją wybrać jako jedyne wyjście z położenia. Przytem nie należy zapominać, że dobre osadzenie protezy zależy nie tylko od kształtu części otaczających, do których ma ona przylegać, ale także nieraz od zbitości, od sprężystości, od podatności tych części, a takich znamion żaden, najwierniejszy nawet odlew nie może uwzględnić. To też posyłanie modeli do fabryk przedstawia także pewne ryzyko.

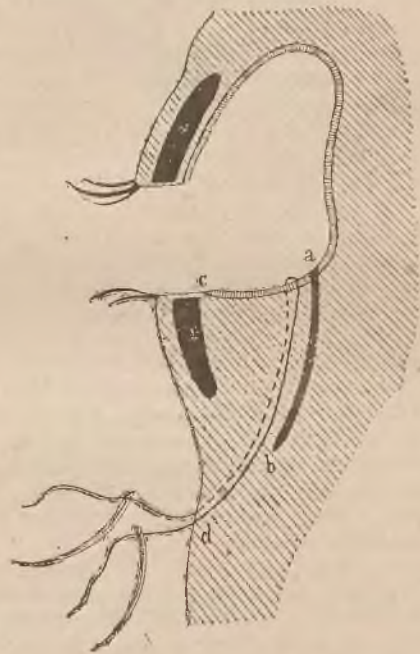
Z tych to wyżej wymienionych względów стоимy wielokrotnie wobec konieczności operacyjnego usuwania i takich przeszkód w oczodole, które dałyby się — nie usunąć — ale obejść bezkrawową drogą, gdybyśmy tylko rozporządzali wszystkimi środkami techniki. Poza tem bardzo często spotykamy oczodoły, w których żadna, nawet najlepiej wykonana proteza nie może się utrzymać mimo, że obie powieki są należycie utrzymane. Powodem bywa najczęściej zbyt płytka załamek spojówki, zwłaszcza załamek dolny.

Każda proteza, duża czy mała, muszcelkowata czy dęta, wobec braku wszelkiej zapory ze strony dolnej powieki wysuwa się, wyslizguje z takiego oczodołu i wypada. Tutaj niema już innego wyjścia, jak tylko operacyjne pogłębienie załamka. Sposób, analogiczny do tego, jakim wytwarza się nową jamę w razie zarośnięcia całego oczodołu, polegałby i tutaj, gdzie chodzi tylko o usunięcie braku załamka spojówki, na szerokim rozcięciu spojówki w linii, odpowiadającej załamkowi i na wycięciu zapomocą noża lub nożyczek odpowiedniej ilości tkanki, czyli inaczej mówiąc, na wygrzebaniu dostatecznie głębokiego rowu wzdłuż całej szpary powiekowej, od nosowego do skroniowego

kącika. Krwawą jamę, wytworzoną w ten sposób poza dolną, względnie poza górną powieką, należałoby starannie wysięcić czyto płatkami Thierscha, czy też spojówką ludzką albo zwierzęcą. W tym przypadku można się również posłużyć protezą tymczasową, jako przedmiotem, przyciskającym płat przeszczepionej skóry lub błony śluzowej do okrwawionej powierzchni jamy. Wystarczy zatem dolną, względnie górną krawędź protezy okryć dostatecznie dużym płatem Thierscha, tak, aby naskórkiem przylegał do emalii, a tkanką podskórną zwrócony był na zewnątrz. Protezę taką należy włożyć z ręcznie do jamy oczodołowej w ten sposób, żeby krawędzią swoją przytoczyła ów płat Thierscha do ścian i do dna nowowyłożonej jamy załamka. Jest to niewątpliwie sposób dobry, chociaż i tutaj, podobnie, jak w przypadkach orbitoplastyki, trzeba się liczyć z możliwością, że mimo dokładnego wysięcienia nastąpi niekiedy ponowne zarośnięcie wytworzonego w ten sposób załamka.

Operując wiele podobnych przypadków, doszedłem do przekonania, że podobnie, jak się to stało z orbitoplastyką, można także taką fornicioplastykę znacznie uprościć, a równocześnie uczynić ją skuteczniejszą. Przedewszystkiem chodzi o to, aby obejść się bez wszelkiego przeszczepiania płatów i bez wysięcia rany błoną śluzową czy skórą.

Mając utworzyć albo pogłębić załamek, n. p. dolny, wykonuję operację (fornicioplastica inferior), bądźto w znieczuleniu miejscowym, wstrzykując podspojówkowo  $\frac{1}{2}\%$  roztwór kokainy z dodatkiem  $\frac{1}{10}\%$  adrenaliny, bądź też — rzadziej — w uśpieniu chloroformowem. Prowadzę przez spojówkę cięcie prostolinijne i równoległe do brzegu dolnej powieki, od kącika do kącika przez całą długość szpary powiekowej. Odległość tej linii cięcia od brzegu powieki ma wynosić 8 do 10 mm. Cięcie to pogłębia się znacznie, rozcinając tkankę podspojówkową i głęb-

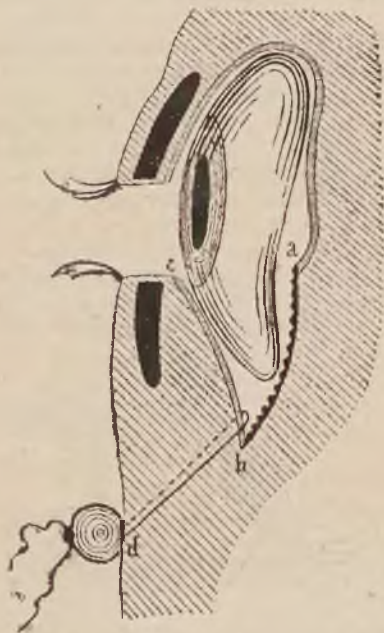


Ryc. I.

szą tkankę bliznowatą i dochodząc aż prawie po dolny kostny brzeg oczodołu. Wycinać tkanki przytem nie potrzeba wcale. Na rycinie 1, przedstawiającej oczodoł pusty w przekroju strzałkowym, z zupełnym brakiem załamka dolnego, głębokość tego cięcia wyraża się łukiem *a b*. Liniją odpowiadającą długości cięcia musimy sobie wyobrazić jako prostopadłą do płaszczyzny rysunku. Następnie przeprowadzam pętlę mocnej nitki jedwabnej, uzbrojonej na obu końcach w długie, łukowate igły. Pierwszą z nich wkłuwam się przez spojówkę tuż w pobliżu przedniego brzegu wytworzonej rany, przeprowadza się ją następnie pod skórą poza tarczką powieki dolnej, podobnie jak przy operacji Snellena, służącej do usunięcia odwinięcia powieki (ectropion), — i wykluwam się przez skórę na zewnątrz poniżej dolnego brzegu oczodołowego, powyżej okolicy dołu szczęki (fossa canina). Drugą igłę prowadzi się równoległą drogą w odległości kilku milimetrów od pierwszej. Po wydobyciu zapomocą tych igieł obu końców pętli w punkcie *d* związuje się je na waleczku z waty, przyciągając dość silnie tak, ażeby brzeg spojówki wciągnąć jak najgłębiej w ranę. Pierwszą taką pętlę zakładam zwykle w środku szpary powiekowej, drugą taką samą przeprowadzam w pobliżu



kącika nosowego, a trzecią po stronie skroniowej. W razie, gdy chodzi tylko o fornikoplastykę częściową, t. j. nie obejmującą całej długości powieki, wystarczyć mogą dwie pętle, albo nawet jedna. Po należytem ściągnięciu nitki i związaniu ich na wałeczkach z waty, brzeg przeciętej spojówki przesuwamy się od punktu *a* do punktu *b* tak, że powierzchnia jej, która przed operacją leżała poziomo, zostaje wciągnięta w głąb rany, przybiera położenie mniej więcej pionowe (*c b*) i wyściela temsamem przednią ścianę głębokiej rany. Równocześnie powieka cała ustawia się też bardziej pionowo albo nawet brzegiem rzęsumy zawiązuje się nieco ku wewnątrz. Tylne ściany rany *a b* pozostają niepokryte, ale okrwawiona jej powierzchnia, stykając się z pokrytą nabłonkiem powierzchnią spojówki, nie może zrósć się z nią. Operacja jest skończona. Załamek, w ten sposób wytworzony, bywa zwykle zrazu aż zanadto głęboki, liczymy się jednak z tem, że tworząca się od dołu blizna, kurcząc się, przecięz dno rany cokolwiek podniesie. Rycina 2. pokazuje, jak wy-



Ryc. 2.

godne pomieszczenie dla protezy ocznej uzyskuje się od razu po takim zabiegu. Protezę można włożyć bezpośrednio po operacji, albo dopiero przy pierwszej zmianie opatrunku, która wskazana jest zwykle już trzeciego lub czwartego dnia ze względu na możliwe nagromadzenie się wydzieliny spojówkowej. Natomiast nitki wyjmujemy dopiero po siedmiu lub ośmiu dniach, a to dlatego, aby przez dłuższy czas ściągły spojówkę i trzymały jej brzeg na dnie nowego załamka.

Jak widać z powyższego opisu, zabieg ten różni się tem tylko od szwu Snellena, podanego dla przypadków odwinięcia powieki dolnej (ectropion), że dodane jest głębokie cięcie, którego przy zakładaniu nitki Snellena nie robi się, bo robić nie ma powodu.

»Mutatis mutandis« operuję również w ten sam sposób, gdy chodzi o utworzenie, względnie o pogłębienie brakującego lub zbyt płytkiego załamka górnego (fornicoplastica superior). Igły wykłuwają się wtedy tuż pod łukiem brwiowym i tutaj wiąże się założone pętle jedwabiu na wałeczkach z waty.

W niektórych razach, gdzie oba załamki są płytkie, a więc oczodół wogóle za ciasny, zmuszeni jesteśmy wykonać zarazem dolną fornikoplastykę i górną. W ten sposób uzyskujemy wydatne i skuteczne rozszerzenie całej jamy oczodołowej.

Opisany sposób operowania jest tak prosty, że chociaż w dostępnej mi literaturze nie znalazłem nigdzie wzmianki o podobnym zabiegu, to jednak przypuszczam, że niejednemu operatorowi, zniecierpliwionemu trudnościami różnych autoplastycznych i heteroplastycznych operacji, nasunął się może sam przez się, i że tu i tam bywa już wykonywany. Tych, którzy na ten pomysł dotąd nie wpadli, może ta krótka notatka zachęcić do wypróbowania powyższej uproszczonej metody fornikoplastyki.

W żadnym z kilkunastu przypadków, operowanych w ciągu ostatnich dwóch lat w krakowskiej uniwersyteckiej klinice okulistycznej, ta metoda fornikoplastyki, nie wymagająca przeszczepiania płatów skóry ani błony śluzowej, nie zrobiła mi dotąd

zawodu. W dwóch, czy w trzech przypadkach trzeba było zabieg powtórzyć, ale ostatecznie we wszystkich można było dać chorym protezę do stałego noszenia, a to jest główny cel operacji. Wyniki te dowodzą, że zasadniczo, dla zapobieżenia powtórnemu zarosnięciu nowego załamka, wystarcza wysłać jedną tylko jego ścianę spojówką, i to w tym przypadku nie przeszczepioną, lecz tylko przesuniętą, a przeciwległą ścianę pozostawić w stanie okrwawionym.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c. i k. szpitala garnizonowego Nr. 15 w Krakowie.

## Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie.

Podał

Dr Tadeusz Pisarski

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

(Dokończenie).

Rozpoznanie niewątpliwego uchyłka pęcherza stwierdziła cystoskopia i ona przede wszystkim jest powołana w takich przypadkach ułatwiać chirurgowi orientację. Tam gdzie ona z jakiegobądź przyczyny jest niewykonalna, pozostają promienie Röntgena, które w kilku znanych przypadkach oddały znakomite usługi. Ale i cystoskopia niezawsze wszystkie wątpliwości usuwa; i tak w moim przypadku nie zdołałem rozstrzygnąć przed operacją, gdzie znajduje się ujście prawego moczwodu. Nawet chromocystoskopia nie doprowadziła do pożądanego wyniku i dopiero podczas operacji okazało się, że ujście to leży na granicy uchyłka i pęcherza, na przejściu. Barwik wydzieliał się prawdopodobnie w kierunku uchyłka i dlatego w cystoskopie nie był widoczny.

Spostrzeganie kliniczne przebiegu choroby w moim przypadku, aż do chwili operacji, rzuciło bardzo jaskrawe światło na wartość zachowawczych metod leczenia w przypadkach uchyłka zakażonego. Chory ten pobierał wewnątrznie urotropinę z salemem po 0.50, 3 razy dnia; prócz tego przepłukiwano mu 2 razy dnia uchyłek wyjąłowym roztworem kwasu borowego, a co 3—5 dni roztworem lapisu 1‰. Przepłukiwania te robiono bardzo starannie przez 4 miesiące i uchyłek przepłukiwano doszczętnie, gdyż wprowadzanie metalowego cewnika aż do dna pęcherza było bardzo łatwe. Pomimo tego sprawa zapalna nie tylko się nie poprawiła, lecz nawet nastąpiło pogorszenie. Zjawisko to doskonale tłumaczy badanie drobnowidowe ścian uchyłka. Wykazało ono, że zmiany zapalne dotyczą nie tylko nabłonka i błony śluzowej, lecz że rozciągają się one na całą grubość ściany uchyłka, dotyczą także warstwy mięsnej i sięgają aż do obwodu uchyłka. Co więcej, pokazało się przy operacji, że te zmiany zapalne nie ograniczają się bynajmniej na sam uchyłek, lecz przechodzą na jego otoczenie i wywołują zapalne nacieczenia tkanek narządów, z nim sąsiadujących. Jest rzeczą zrozumiałą, że jeżeli działamy środkami odkażającymi na powierzchnię błony śluzowej, na jej nabłonek, nie możemy uzyskać wyleczenia sprawy zapalnej w głębi ściany uchyłka; należy zaś przyjąć, że przejście sprawy zapalnej na głębsze warstwy ściany uchyłka następuje bardzo wcześnie, gdyż z powodu zalegania moczu w uchyłku istnieją w nim wyjątkowo korzystne warunki dla rozwoju drobnoustrojów, przez co nasilenie sprawy zapalnej bywa od razu bardzo silne; niekorzystne warunki krążenia krwi mogą niewątpliwie także usposabiać ścianę uchyłka do łatwego ulegania sprawom zapalnym, a także i utrudniać rozchodzenie się raz powstałych nacieków zapalnych.

Usiłowania zatem, ażeby na tej drodze uzyskać wyleczenie lub nawet poprawę, są bezcelowe, a jedynie wskazaniem i uzasadnieniem jest leczenie chirurgiczne. Jak z poprzednio zestawionego piśmiennictwa widać, prawo wyłącznego obywatelstwa wywalczył sobie zabieg doszczętny.

W przypadku moim, w którym przy pomocy cystoskopii uzyskałem najdokładniejszą orientację co do położenia uchyłka, jego stosunku do pęcherza i stanu błony śluzowej, nakreśliłem



z góry plan wykonania zabiegu z cięcia nadłonowego w linii środkowej i operowania zewnątrzotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo i plan ten udało mi się najdokładniej do końca przeprowadzić. Przed operacją nie mogłem tylko oznaczyć stosunku prawego moczowodu do uchylka i pęcherza. Przy zabiegu okazało się, że moczowód ten uchodził na granicy uchylka i pęcherza i był w tem miejscu zwężony wskutek zbliżnowacenia tej okolicy. Ażeby znieść na przyszłość trudności w odpływie moczu z tej nerki, przeciąłem moczowód, wycinowałem jego wolny koniec i wszczepiłem do pęcherza. Ostatnia cystoskopia stwierdziła doskonale wgojenie się moczowodu, którego otwór był szeroki i dozwalał na swobodny odpływ moczu.

Z dołączeniem opisanego, jest dotychczas w piśmiennictwie znanych 5 przypadków doszczętnego wycięcia uchylka pęcherza z odcięciem i przeszczepieniem moczowodu. Są to przypadki Pagenstechera, Czernego, Jounga, Lerchego i ostatni mój. Pagenstecher szedł drogą resekcji kości krzyżowej, Czerny przez cięcie nadłonowe, obaj zaś operowali dwuczaso-wo. Joun- g operował jednoczasowo i posługiwał się drogą zewnątrz i wewnątrz- pęcherzową. Lerche obrał najidealniejszą drogę, operując ze- wnątrzotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo i w ten sposób ja ope- rowałem; różnica polegała tylko na sposobie sączkowania jamy po uchylku; ja wyprowadziłem sączki i dren od góry, Lerche wyprowadził dren przez cięcie na kroczu. Przypadek mój i Joun- ga dotyczył prawej strony, pozostałe trzy — lewej.

Przypadek mój dowodzi, że operowanie z cięcia nadłono- wego, zewnątrzotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo nadaje się nie- tylko do operowania uchylków na przedniej i bocznej ścianie, lecz także i do operowania uchylków na tylnej ścianie pęcherza, gdyż otwór komunikacyjny leżał nisko na tylnej ścianie, a sam uchylek wypełniał po stronie prawej zatokę Douglasa.

**Piśmiennictwo.** 1) Aschoff, L. Path. Anat. Bd. 2. Jena 1909. 2) Brougersma, H. Ver. d. deutsch. Ges. f. Urol. 1914. 3) Bierhoff. Dermat. Ztbl. 3. Nr 8. 1900. 4) Blumenthal. In. Dis- sert. Göttingen. 1868. 5) Buerger, L. Journ. d' urol. 1913. 6) Casper, L. Lehrb. d. Urol. Berlin 1903. 7) Casper, Z. f. Urol. H. 5. 1912. 8) Cholzoff. Arch. f. kl. Chir. 94. 9) Czerny. Beitr. z kl. Chir. Bd. 19. 1896. 10) Englisch, J. Wiener Klinik. Nr 4. 1894. 11) Ehrhardt, O. D. m. W. 1910 Nr 49. 12) Englisch J. Arch. f. kl. Chir. 73. 13) Frisch und Zuckerkand. Handb. d. Urol. Wien. 1904. 14) Fischer, M. Z. f. Urol. Chir. III. H. 3. 15) Frank, E. Z. f. Urol. IV. H. 3. 16) v. Frisch, A. Verhandl. d. Ges. f. Urol. 1912. 17) v. Hoffmann, E. Z. f. Urol. Chir. I. H. 5. 18) Huldshiner. Centrbl. f. d. K. d. Harn. und Sex. O. 1899. 19) Hofm. Arch. f. kl. Chir. 1894. 20) Koller, S. W. kl. W. 1904. Nr 6. 21) Kroiss. Deut. Z. f. Chir. 111. 22) Kollossow. Chirur- gisches Arch. 1903. H. 3. 23) Langer, A. Prager Z. f. Heilk. 20. 1899. 24) Meyer, F. Centrbl. f. d. K. d. Harn. und Sex. 16) 25) Nitsc, M. Lehrb. d. Kystoskopie. Wiesbaden. 1907. 26) Preindlsberger. Verh. d. d. Ges. f. Urol. 1914. 27) Perthes. Deut. Z. f. Chir. 100. 28) Pils. W. kl. W. 1891. 29) Pielicke. Allg. m. Zentralzeit. 1904. 30) Pagenstecher. Arch. f. kl. Chir. 74. H. 1. 31) Pousson, A. Bull. et. mém. de la soc. de Chir. p. 1103. 32) Rotschild, A. Lehrb. d. Urol. Leipzig. 1911. 33) Riedel. D. m. K. 1903. Nr. 44. 34) Shichitaro Sugimura. Virchow's Arch. 204. 1911. 35) Tenze. Virchow's Arch. Bd. 206. 1911. 36) Strauss, F. Verh. d. d. Ges. f. Urol. 1914. 37) Schwarz, C. Beitr. z kl. Chir. 15. 1896. 38) Strauss. Zentr. f. Chir. 1899. Nr 28. 39) Verhoogen, Allg. W. m. Zeitsch. 1900. Nr 1. 40) Wagner. Arch. f. kl. Chir. 76. 41) Wulff. M. m. W. 1904. Nr. 24. 42) Zaaijer. Beitr. z kl. Chir. 75. H. 3. 43) Ziegler, E. Lehrb. d. path. Anat. Jena. 1898.

#### Notatka słownikowa prof. Browicza.

Azocica, azotaemia.  
nierozwīt, brak wrodzony, aplasia.  
niedorost, niedokształt, hypoplasia.  
rozrost, hyperplasia.  
przerost, hypertrophia.  
układ podnietonośny, Reizleitungssystem.  
układ przedsionkowokomorowy, Atrioventricularsystem.  
cząstki składowe (chem.), Bausteine.  
torbielkowatość kiszki, colitis cystica.

właściwy krwi, bluteigen.  
wadliwość krwi, Blutentmischung.  
pożywka krwawa (jak mocz, stolec krwawy), Blutnähr-  
boden.  
agar krwawy, Blutagar.  
rozwłóknienie, Auffaserung.  
serce piwoszów, Bierherz.

6

## Piśmiennictwo bieżące.

Györi. **Dalsze wyniki autoseroterapii w durze pla- mistym.** (Deut. m. W. 1918. 25). Zastosowawszy autoseroterapię w 41 przypadkach duru plamistego, z których tylko 3 (7.3%) zakończyły się niepomyślnie, utrzymuje G., że ten sposób le- czenia nietylko zmniejsza znacznie śmiertelność, ale także wpły- wa bardzo korzystnie na przebieg choroby, zwłaszcza u ludzi starszych i węższych. U chorych osłabionych zaleca się za- stosować przed autoseroterapią digalen; środki przeciwgorącz- kowe są niepotrzebne. Leczenia surowicą nie potrzeba zaczynać przed ósmym dniem choroby; według G. jest nawet działanie surowicy mniej wybitne, jeżeli się zacznie leczenie wcześniej. Surowicę przygotowuje G. w następujący sposób: W ósmym dniu choroby na szczycie gorączki wydobywa z żyły łokciowej (uci- snąwszy żyłę powyżej) 100 do 120 cm sz. krwi przez nakłucie, rozdzielając ją od razu na mniejsze porcje do wyjałowionych flaszeczek Erlenmeyerowskich (bez dodawania karbolu). Flaszeczki zamyka się wyjałowioną watą. W dniach następnych wstrzy- kuje się do żyły łokciowej surowicę w ilościach wzrastających (5, 10, 15, 20 cm), za każdym razem z nowej flaszeczki, bo raz otwarta surowica może się łatwo zakazić. R.

Prof. Möllers i Dr G. Wolff. **Dotychczasowe doświad- czenia co do szczepień ochronnych przeciw durowi pla- mistemu.** (Deut. m. W. 1918. 25). Jako szczepionki używali M. i W. krwi chorych, do której dodawali 0.2% formaliny, a po- tem ogrzewali do 60° C. Szczepionką taką szczepili 650 osób. Zachorowało 21, jednakże z tych 6 było szczepionych w okresie wylegania się choroby, a 4 było tylko dwukrotnie, zamiast trzy- krotnie szczepionych. U tych 10 osób wybuchła choroba wkrótce po szczepieniu. Z pozostałych 11, trzykrotnie szczepionych, wy- buchła choroba u 6 przed upływem 3 miesięcy, u 5 w 3 do 8 miesięcy. Zmarła jedna. Chociaż więc szczepienie nie chroni od zakażenia bezwzględnie, jednakże, jak się zdaje, zmniejsza zna- cznie chorobowość i śmiertelność, a ponieważ nie jest niebez- pieczniejsze od szczepień przeciw durowi brzuszemu i chole- rze, przeto zasługuje na dalsze próby. R.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie dnia 10 kwietnia 1918.

Przewodniczący: kol. prezes Krzyształowicz. Obecnych członków 24.

I. Protokół z ostatniego posiedzenia odczytano i przyjęto.

II. Kol. doc. K. Mayer wygłosił wykład p. t.: **Rozpozna- wanie gruźlicy płuc zapomocą promieni Röntgena.** (Wykład ogłoszony będzie drukiem). Sekretarz doroczny: Dr Michejda.

#### Posiedzenie kliniczne dnia 17 kwietnia 1918.

(w klinice chirurgicznej U. J.)

Przewodniczący: kol. prezes Krzyształowicz. Obecnych członków 24.

I. Wybrano członkiem jednogłośnie kol. Eugeniusza Artwiń- skiego.

II. Kol. Borowski przedstawił porównawczo 2 przypadki **odmrożenia**. Rozmaite warunki, wśród których zadziałała jedna i ta sama przyczyna, sprawiły inny przebieg zgorzeli stop u obu chorych i odmienny sposób postępowania. U jednego chorego powstała nekroza palca wskutek silnych bólów i gorączki zmu-



siła do wyłuszczenia tegoż palca i głębokich nacięć dookoła na granicy zdrowej skóry, a gdy nekroza dalej się posunęła, ta sama przyczyna — wysoka ciepota i bóle, zmusiły do dokonania amputacji stopy nad kostkami. Nie idąc za zbyt radykalnymi wskazówkami Manteuffla, udało się zachować przeszło trzy czwarte części goleni.

W drugim przypadku przedstawia kol. B. symetryczną nekrozę połówek obu stóp, a przeprowadzwszy różniczkowe rozpoznanie między chorobą Raynauda, cukrzycą, zgorzelą z zafazów chemicznych, stwierdza, że na opisany obraz złożył się u tego chorego zespół cierpień: kiła, miażdżycy tętnic i odmrożenie. Przebieg w tym wypadku jest o tyle szczęśliwy, że zgorzel od tygodnia stanęła na miejscu, a bezgórączkowy i niebolesny przebieg pozwala na leczenie zachowawcze i wyczekiwanie demarkacji. (Streszczenie własne.)

W dyskusji zabrali głos kol.: Wojciechowski i Krzyształowicz.

III. Kol. Dr Mostowska przedstawia 3 przypadki:

1) Chory, który przed 3 laty doznał **przestrzału uda** powyżej kolana, wskutek czego wytworzyła się martwica obu kłykciów kości udowej. Wykonano zabieg, polegający na usunięciu wszystkich obumarłych części kości, przyczem okazało się, iż martwicy uległa także okostna. Pozostawiono ranę aż do zupełnego zagojenia, poczem postanowiono następowo wykonać przeszczepienie kości.

2) Chory z brakiem II. III. IV. palca ręki lewej oraz ostatniego członka palca I. Wykonano zabieg, polegający na usunięciu płata mięśniowokostnego z śródreżca celem **umożliwienia chwytu** między palcem V. a kikutem kciuka. Wynik zadowalniający.

3) Chory, cierpiący na zaparcie i wdęcie od 4 lat. Początkowo nic stanowczego rozpoznać nie było można. Leczonego przypadek jako przewlekłe zapalenie wyrostka robaczkowego i wycięto wyrostek bez wyniku. Wreszcie ustalono zapomocą Röntgena u chorego **megacolon** Hirschsprunga i wykonano **ileosigmoidostomię**. Wynik tego zabiegu narazie jeszcze niepewny. Pozostaje w razie wyniku ujemnego dokonanie resekcji rozszerzonej pętli esowatej, który to zabieg jest najradykalniejszym i daje w tych przypadkach najlepsze wyniki. (Streszczenie własne.)

IV. Kol. Michejda przedstawia:

1) Chorego z **malum Rusti**, leczonego operacyjnie metodą Albégo, zmodyfikowaną odpowiednio do danego przypadku.

2) Dwóch chorych z bardzo rozległymi **zranieniami czaszki** (kość czołowa i częściowa ciemieniowa) bez żadnych objawów nerwowych. U jednego z nich pękniętą oponę twardą zaszyto z dobrym wynikiem.

3) Chorego z **ostrem zapaleniem wyrostka robaczkowego**, zapóźno operowanego. Przebieg pooperacyjny powikłany był wytworzeniem się przetoki kałowej, z powodu której w czasie późniejszym wybrano resekcję jelita cienkiego na dużej przestrzeni z dobrym wynikiem.

W dyskusji zabierał głos kol. doc. Radliński.

V. Kol. Hładaj przedstawił:

1) Chorego, u którego z powodu **raka pętli esowatej** wykonął z powodzeniem **resekcję całego jelita grubego**.

2) Chorego z **guzem powłok brzusznych**, zawierającym zmieniony zapalnie wyrostek robaczkowy, który przebiwszy otrzewną, wypadł do powłok. Prawdopodobnie chodziło o przepuklinę śródścienną.

3) Chorego z raną **postrzałową prącia** po operacji plastycznej, polegającej na wytworzeniu nowego worka mosznowego i założeniu „boutonnière” u podstawy prącia.

4) Chorego z **resekcją jelita z powodu gruźlicy**. (Przypadek ten będzie ogłoszony drukiem).

Sekretarz doroczny Dr Michejda.

#### Posiedzenie dnia 24 kwietnia 1918.

(w klinice chorób wewnętrznych.)

Przewodniczący: kol. prezes prof. Krzyształowicz. Członków obecnych 17.

I. Kol. Prezes uczcił w krótkim przemówieniu pamięć ś. p. Dr Antoniego Marsa, profesora położnictwa i ginekologii na Uniwersytecie lwowskim, byłego prezesa i członka honorowego Towarzystwa lekarskiego krakowskiego. Przemówienia tego obecni wysłuchali stojąc.

II. Prof. Rosner przedstawia **jaje płodowe dwutygodniowej ciąży**, pochodzące z poronienia; w tym przypadku jaje wydzielilo się z macicy wraz z odlewem całej doczesnej.

Jestto jedno z najmłodszych jaj płodowych, znanych w literaturze; jest tem rzadsze, iż pochodzi z poronienia, zazwyczaj krwotok, powstały przy poronieniu, niszczy jaje płodowe. Wszystkie dotychczas otrzymane wczesne jaja płodowe pochodzą ze zwłok. Prelegent omawia przy tem sposób implantacji jaja w macicy i sposób jego odżywiania.

III. Kol. Borowiecki przedstawił:

1) Przypadek **syryngomyelii** o typie pachymeningitycznym. Chory l. 43, żonaty, rolnik, z rodziny nieobarczonej chorobami nerwowymi, nie nadużywał alkoholu, nie przechodził kiły ani innych ciężkich chorób, nie doznał urazu. W zimie r. 1917. zaczął cierpieć na bóle nóg i krzyża, wkrótce potem na bóle tułowia na wysokości serca, wreszcie bóle ramion i karku. Wkrótce po bólach wystąpiło osłabienie nóg, a wkrótce potem osłabienie prawej ręki. W chwili przyjęcia do kliniki w październiku r. 1917 skarżył się chory na niemożność chodzenia, dosyć rozległe bóle opasujące w okolicy górnej części tułowia i pale nie po wewnętrznej stronie kończyny górnej. Badanie stwierdziło paraplegię spastyczną kończyn dolnych, niedowład kończyny górnej prawej, zajmujący głównie drobne mięśnie ręki, oraz zaburzenia czucia dolnej części ciała, sięgające na tułowiu na trzy palce powyżej sutków, oraz łżejsze nieco na prawej ręce i przedramieniu po wewnętrznej jego stronie.

Po wykluczeniu stwardnienia rozsianego ze względu na wybitne zaburzenia czucia, bóle korzonkowe, brak drżenia oczu, mowy skandowanej, drżenia zamiarowego, dalej po wykluczeniu zmian kiłowych (meningomyelitis luetica), ze względu na ujemny wynik odczynu Wassermanna z płynu mózgowordzeniowego i ze krwi oraz ujemny wynik energicznego leczenia przeciwiłkowego, pozostały do rozpatrzenia w pierwszej linii: syryngomyelia, guz rdzenia kręgowego i zmiany opon części szyjnej (pachymeningitis cervicalis hypertrophica). Syryngomyelia w swej klasycznej postaci ze zmianami w drobnych mięśniach rąk, dysocjacją czucia i bardzo powolnym rozwojem przedstawia się inaczej, również guz zewnątrzrdzeniowy mógł być pominięty (brak objawów Brown-Séquarda, brak asymetrii objawów), pozostało zatem wahanie pomiędzy guzem wewnątrzrdzeniowym, a zmianą opony twardej. Dość rozlany charakter bólów opasujących i bolesności kręgosłupa nakazywał ostrożność w kierunku rozpoznania guza wewnątrzrdzeniowego, z drugiej strony jednak analogia rozwoju tego przypadku z rozwojem guza wewnątrzrdzeniowego, w szczególności wstępujący rozwój objawów oraz możliwość ewentualnej pomocy operacyjnej nawet w razie istnienia guza wewnątrzrdzeniowego skłaniały do wykonania próbnej laminektomii. Operacja, wykonana przez kol. doc. Radlińskiego w części górnej grzbietowej i dolnej karkowej kręgosłupa, wykazała lekkie zmiany zapalne (zrośnięcie rdzenia i opon między sobą) oraz jamę rdzenia, wielkości orzecha laskowego o ścianach, wytworzonych z rdzenia. Śladów guza nie odnaleziono. Za sprawą zapalną przemawiał również wynik badania płynu mózgowordzeniowego, przedstawiający odczyn Nonne-Apelta dodatni, oraz lekką pleocytosę, (7 ciałek komórkowych w 1 mm<sup>3</sup>). Przypadek ten zasługuje na bliższą uwagę z dwóch względów: 1) z punktu widzenia różniczkowej dyagnostyki pomiędzy guzem wewnątrzrdzeniowym, syryngomyelią i zmianami opony twardej (pachymeningitis cervicalis hypertrophica) 2) z punktu widzenia patogenety syryngomyelii, stanowiąc przykład syryngomyelii pochodzenia zapalnego.

2) Przypadek **przestrzału obydwu płatów potylicznych** ze znacznymi chustroannymi ubytkami pola widzenia oraz agnozą optyczną: Chory był 11. III. 1915 raniony kulą w głowę. Kula przeszła na wylot tylną część czaszki, poczem chory stracił na jakiś czas przytomność. Kiedy powrócił do przytomności, nie widział nic i myślał, że ma oczy wybite. Nawet światła nie dostrzegał. Powoli jednak zaczął widzieć i wzrok mu się poprawiał. Od lata 1917 r. stan ma nie ulegać zmianie. Obecnie chory skarży się na bóle i zawroty głowy, upośledzenie wzroku, trudność orientacji w mieście, w klinice. Zaburzenia najważniejsze chorego odnoszą się do sfery wzrokowej, przedewszystkiem wykazuje on obustronne ubytki pola widzenia, hemianopsję lewostronną, głównie w odcinku dolnym. Dalej ocenia on odległość przedmiotów błędnie, sięga zazwyczaj za blisko, barwy niezawsze rozpoznaje, a zwłaszcza z pamięci podaje określenia barw wadliwie (n. p. niebo pogodne jest białe), z trudem pojmuję obrazki, powoli poznając szczegóły i z trudem układając je w jedną całość, niekiedy nie rozpoznaje przedmiotów na obrazku, jakkolwiek kształt i barwę ich podaje (n. p. sito nazywa obręczą). Wreszcie orientuje się wadliwie, z trudem uprzytomnia sobie, którędy wszedł do pokoju i t. d. Zaburzeń afatycznych, alektycznych i agraficznych chory ten nie wykazuje.



Przypadek ten da się zawrzeć w ramach projekcji siatkówki na korze mózgowej według Henscheda, która w doświadczeniach wojennych znalazła silne poparcie. Poparcia tego można dopatrywać się w tym przypadku w wypadnięciu większym, bo obustronnem i znaczniejszem dolnej połowy pola widzenia, co jest według materiału wojennego najczęstsze, oraz w przechodzeniu granicy pomiędzy utraconem a zachowanym polem widzenia przez plamkę żółtą, co odpowiada również ściślej reprezentacji plamki w korze mózgowej, głoszonej przez teorię Henscheda. Poza tem chory ten przedstawia dość ciężki i charakterystyczny obraz zaburzeń optyczno-agnostycznych, czyli, mówiąc inaczej, ślepoty psychicznej lżejszego stopnia. Ślepota i ślepota psychiczna po uszkodzeniu płatów potylicznych jako ciężkie stany znane były już przed wojną. Po raz pierwszy opisane zostały u zwierząt, operowanych przez Munka. Doświadczenia wojenne przekonały nas, że ślepota psychiczna w swej ciężkiej postaci jak i ślepota są nadzwyczaj rzadkie i nie trwają długo, przedstawione wyżej zaburzenia optyczno-agnostyczne są natomiast dość częste i długotrwałe. Zarówno ślepota psychiczna, jak zaburzenia optyczno-agnostyczne zdarzają się wbrew przekonaniu, panującemu prawie niepodzielnie dotychczas, iż zdarzają się one tylko przy obustronnem dotknięciu płatów potylicznych, zarówno przy uszkodzeniu jednego, jak i obu płatów potylicznych. Również hemianopsya nie ma być koniecznym warunkiem ślepoty psychicznej.

Dyskusya: Kol. doc. Radliński wykonał u pierwszego chorego laminectomię na wysokości VII. kręgu szyjnego i pierwszego piersiowego, przyczem stwierdził, że opona twarda jest gruba i silnie napięta, wypukła się do rany; po przecięciu jej okazało się, iż tuż za nią wewnątrz rdzenia, który tu posiada tylko cienkie blaszki, znajduje się jama wielkości orzecha laskowego, wypełniona krwawym płynem, wylewającym się po otwarciu jamy pod ciśnieniem. Poniżej i powyżej, o ile stwierdzić zdołano, rdzeń jest prawidłowy. Na zasadzie tego kol. Borowiecki wnosi, iż chodzi tu o ognisko zapalne rdzenia.

Nawiązując do drugiego przypadku, stwierdza R., że rany postrzałowe mózgu naogół goją się źle z powodu łatwo występującego ropienia, wywołującego objawy nawet po upływie szeregu tygodni i miesięcy. W listopadzie 1916 r. dokonał R. u jednego chorego, który kilka miesięcy przedtem był ranny, trepanacji czaszki w celu wydobycia odłamka granatu, znajdującego się w płacie potylicznym. (Włot przez jamę oczodołową ze zniszczeniem gałki ocznej). Odłamek ten, wielkości człona palca, znajdował się w jamie, wypełnionej ropą; pomimo to wygojenie poszło gładko. Operowany wysłany został jako względnie zdrowy z kompanią robotniczą na front. Obecnie po upływie przeszło roku dostał się znów na oddział chirurgiczny z powodu oderwania wybuchem bomby obu rąk. Ze strony mózgu żadnych zaburzeń nie miewał.

IV. Kol. Artwiński wygłosił wykład p. t.: **W sprawie nerwicz urazowych.** Mimo rozbieżności poglądów teoretycznych w sprawie nerwicz urazowych doświadczenie wojenne wyłoniło pewne poglądy, które przez różne szkoły mogą być uznane za wspólne. Dorobkiem takim jest: 1) pomyślniejsze, niż dotychczas przypuszczano, rokowanie; 2) zależność przebiegu nerwicz urazowych od czynników czysto osobistych (pożądania, zyczenia, lęki), nie wspólnego nie mających z urazem; 3) doniosły wpływ racjonalnego leczenia na przebieg nerwicz urazowych. Jako konsekwencja praktyczna: jednorazowe szybkie odszkodowanie i leczenie neurotyków w specjalnych dla tego celu przeznaczonych lecznicach, które powinny powstać zarówno w interesie poszkodowanych, jak i społeczeństwa. (Streszczenie własne).

Sekretarz doroczny: Dr Michejda.

#### Posiedzenie dnia 1 maja 1918.

Przewodniczący: Kol. prezes Krzysztalowicz. Obecnych członków 35.

I. Odczytano i przyjęto protokół z ostatniego posiedzenia.

II. Kol. prof. Nowotny wygłosił wykład p. t.: **O fizyologii migdałka.** (Wykład pojawi się drukiem w ramach monografii o migdałku).

Dyskusya: 1) Kol. prof. Klecki zaznacza, że zdanie, przytoczone przez prelegenta, jakoby leukocyty pochłaniały tylko martwe bakterie, nie zgadza się ze spostrzeżeniami wielu bardzo autorów (Miecznikowa i jego szkoły), dowodzącymi niezbicie, że i żywe bakterie mogą być przez leukocyty pochłonięte.

2) Kol. prof. Krzysztalowicz stwierdza, że Miecznikow w badaniach swych nad fagocytozą poszedł stanowczo za daleko, wierząc n. p., że i siwienie włosów polega na fagocytozie.

Nie zmniejsza to jednak wcale zasług tego niepospolitego umysłu.

Prócz tego w dyskusyi zabierali jeszcze głos kol. prof. Klecki i prelegent. Sekretarz doroczny Dr Michejda.

#### Polski Zjazd w sprawie wyludnienia.

Zjazd w sprawie wyludnienia organizuje Polskie Towarzystwo walki z chorobami wenerycznymi i nierządem w Warszawie przy współudziale delegatów wszystkich instytucji lekarskich, prawniczych i pedagogicznych w Warszawie; do udziału w organizacji Zjazdu zostali zaproszeni przedstawiciele uniwersytetu krakowskiego, lwowskiego i warszawskiego. Organizatorowie Zjazdu starają się dla Zjazdu o protektorat Rządu polskiego resp. Ministerstwa zdrowia publicznego.

Zjazd ma się odbyć w Warszawie 1—3 listopada 1918.

Prace Zjazdu obejmą trzy główne działy: 1) Walka z chorobami wenerycznymi i nierządem. 2) Organizacja ochrony macierzyństwa, opieki nad dziećmi i zwalczanie sztucznego ograniczania przyrostu ludności. 3) Walka z klęskami nędzy i wojny.

Stosownie do tego utworzyły się trzy komisye, do których weszli: 1) Przewodniczący Dr A. Kozerski (delegat Stowarzyszenia lekarzy polskich), I zastępca prof. Łazowski (del. Stowarzyszenia nauczycielskiego), II zastępca i gospodarz Dr W. Wesołowski (z ramienia polsk. Tow. walki z chor. wener.), sekretarz Dr Krzywski (inspektorat W. p.) i Dr A. Racinowski, członkowie Dr Robert Bernhardt (szpital św. Łazarza), Dr J. Wiśniewski (szp. ewangelicki), p. Kołaczowska (Chrześc. Ochrona kobiet), p. Idzikowska (Przystań dla kobiet i Wydział obyczajowy magistratu m. Warszawy), mec. Popowski (del. Koła prawników). — 2) Przewodniczący Dr Wł. Szenajch (del. Ministerstwa zdrowia i Tow. medycyny społecznej), zastępcy Dr Anders (prezes Tow. pedyatrycznego), mec. G. Cederbaum (del. Stow. prawników), sekretarze Dr R. Stankiewicz (del. szpitala dziecięcego im. Karola i Maryi) i inż. Sokół (przewodniczący Wydziału ochrony pracy w Ministerstwie), członkowie mec. Manteuffel, mec. Ettinger jun., Dr Budzińska-Tylicka, gospodarz Dr Rygiel-Cękański (del. Polsk. Tow. walki z chor. wener.). — 3) Przewodniczący prof. L. Krzywicki (prezes Polsk. Tow. statystyków i ekonomistów), zastępcy Dr A. Ciągłński (del. Sekcji szpitalnej m. Warszawy) i Dr L. Karwacki (del. Sekcji zdrowotności publ. m. Warszawy), sekretarze p. Librach, gospodarz Dr H. Nusbaum (del. Polsk. Tow. walki z chor. wen.), członkowie Dr Szmurło (del. Tow. przeciwgruźliczego), Dr S. Rudzki (przedstawiciel Ministerstwa zdrowia), prof. Dr K. Rzętkowski (Uniwersytet warszawski), mec. Kijeński (Stow. prawników).

Oprócz tego będą utworzone sekcja gospodarcza i prasowa.

Na przedstawicieli Zjazdu poza Warszawą zostali zaproszeni: prof. Dr Ciechanowski i prof. Dr Krzysztalowicz w Krakowie, prof. Dr Łukasiewicz, prym. Dr Lenartowicz, prezydent Izby lek. Dr Papée i Dr Zofia Daszyńska-Golińska we Lwowie, Dr Chłapowski i Karwowski w Poznaniu, Dr Szuman i Steinborn w Toruniu.

W każdym z 3 działów Zjazdu będą się odbywać tylko posiedzenia plenarne. Jako tematy obrad ustalono:

W I dziale: Współczesny stan chorób wenerycznych i nierządu na ziemiach polskich. Współczesny stan szpitalnictwa i środków walki z chorobami wenerycznymi i nierządem. Lekarskie, prawne i społeczne metody walki z chorobami wenerycznymi i nierządem.

W II dziale: Współczesny stan ochrony macierzyństwa i opieki nad dziećmi na ziemiach polskich. Śmiertelność wśród dzieci w Polsce i jej statystyka. Walka z ograniczeniem przyrostu ludności — lekarska, prawna i społeczna.

W III dziale: Współczesny stan odżywiania ludności na ziemiach polskich. Metody walki ze złem odżywianiem. Współczesny stan gruźlicy w Polsce i metody walki z gruźlicą. Stan chorób zakaźnych ostrych (dur plamisty, czerwotka i t. d.) i metody ich zwalczania.

Każdy temat przedstawia referenci z każdej z dzielnic. Referaty o zwalczaniu klęsk przedstawione będą przez lekarza, prawnika lub socjologa i pedagoga. Referaty będą zakończone wnioskami (dezyderatami). Streszczenia referatów muszą być na 6 tygodni przed Zjazdem przesłane Komitetowi Zjazdu, każdy mówca zaś musi swe wnioski wręczyć na posiedzeniu sekretarza.



rzowi posiedzenia, by mogły być pomieszczone w Pamiętniku Zjazdu.

W sprawach ogólnych Zjazdu należy zwracać się na razie do redakcji pisma p. t. »Zagadnienia rasy«, Warszawa, Jerozolimska 66, m. 2, w sprawach działu I do Dr Ad. Kozerskiego, Hortenzja 6, działu II do Dr Szenajcha, Krak. Przedmieście 54 lub Ministerstwo zdrowia publ. Marszałkowska 154, w sprawach działu III do Dr A. Ciaglińskiego, ul. Kopernika 11.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 26. VI. posiedzenie, na którym Dr Rogalski i Dr Rychliński przedstawili chorych, poczem Dr Rychliński miał wykład o ciąży zewnątrzmacicznej.

— Na wydawnictwo »Przeglądu lekarskiego« złożył dar Dr T. Pisarski.

**Warszawa.** Nagrodę im. Dr Dobrzyckiego przyznało Towarzystwo lekarskie warszawskie Dr Teodorowi Heryngowi za pracę o stosowaniu terapii inhalacyjnej w zdrojowiskach.

— Polskie Towarzystwo walki z nierządem i chorobami wenerycznymi wydawać ma od lipca b. r., jako swój organ, nieperiodyczne pismo p. t. »Zagadnienia rasy z punktu widzenia zdrowia społecznego«. Redaktorami są Dr Leon Wernic, prezes Towarzystwa i Dr W. Wesołowski, wydawcą Dr J. Wiśniewski, do komitetu redakcyjnego należą z Warszawy minister Dr Chodźko, Dr Ciagliński, Kozerski, prof. Loth, Dr H. Nusbaum, Racinowski, Szenajch, prof. K. Stołyhwo, Dr Trenkner, z Krakowa prof. Ciechanowski i prof. Krzyształowicz, ze Lwowa prym. Lenartowicz, z Poznania Dr Karwowski, z Płocka Dr Maciesza, z Torunia Dr Steinborn, z Drohiczyzna A. Wystouch.

— Doc. Dr Władysław Janowski powrócił z Rosji do Warszawy i objął swoje stanowisko w szpitalu Dz. Jezus.

**Redakcja otrzymała:** Wernic: Współczesne poglądy na pochodzenie, rozpoznawanie i leczenie róż. (Dodatek do Medyc. i Kron. lek. 1918). — Kłesk: Człowiek w kajdanach zmysłów. Tarnów 1918. Nakładem autora. Str. 56.

#### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Monachium (J. F. Lehmann). 1918. Zesz. 6.

Zeszyt czerwcowy zawiera dwie rozprawy prof. Langsteina: 1) O kile wrodzonej. 2) O ochronie dzieci i niemowląt, oraz przegląd nowszych prac pediatrycznych, zestawiony przez Dr Rhonheimera.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w czerwcu 1918.**

*Gazeta lekarska* Nr 21—23: J. Jaworski: Antoni Noga-Mars (wspomnienie pozgonne) (21). — Serkowski: Torbiel sarkosporidiowa (22). Dobrowolski (dok. 22). — Jonscher: O ponownym występowaniu zlepeków we krwi (23—24). — Szymański: Rozszczepienie tętnicy głównej (23). — Popiel: Wiek pierworódek, a przebieg porodu (24).

*Zdrowie* Z. 5. (Maj): Polak: 1) W sprawie organizacji państwowej zdrowia publicznego. 2) Przyczynek do statystyki śmiertelności w Warszawie. — Nr. 6. (Czerwiec): Dobrzyński: Szkic projektu reformy mieszkaniowej. — Adamski: Mieszkania suterenu. — Bier: W sprawie utworzenia w Polsce ministerstwa zdrowia. — Polak: Odpowiedź na powyższe uwagi.

Odpowiedzialny redaktor:

**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

Nadesłane.

**Dr M. EBERSON**

lekarz chorób wewnętrznych i kobiecych

ordynuje od godz. 3—5 popoł. — ul. św. Gertrudy 16.

**FRANZENSBAD** Dr L. STEINSBERG  
ordynuje jak dawniej w własnym  
PENSYONACIE LECZNICZYM.

181

**Szczawa**  
**Krondorfska**  
uznana za  
najlepszą i naturalną.

Najlepsze skutki w niezżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalne reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 44. Lwów, Sykstaska 31.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.

123

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

**GORZKIE ŹRÓDŁO**  
**ŠARATICA**

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
zaparcu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrem niezycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtacze i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH**,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.



# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1.—  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1:20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1:10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1.—  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1.—  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1:10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1.—  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1:05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanemi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuje, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

|  |          |
|--|----------|
| Prof. Dr K. Majewski: Kilka słów o uproszczonych metodach orbitoplastyki i fornikoplastyki . . . . . | str. 189 |
| Dr Tadeusz Pisarski: Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie . . . . .      | str. 192 |
| Notatka słownikowa . . . . .   | str. 193 |

|   |          |
|---|----------|
| Piśmiennictwo bieżące . . . . .   | str. 193 |
| Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie . . . . . | str. 193 |
| Polski Zjazd w sprawie wyludnienia . . . . .                            | str. 195 |
| Wiadomości bieżące . . . . .  | str. 196 |

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych

Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozeżyny, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

**Wskazania:** Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petirowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDŁA

jest jedynie **KARLSBADU**  
prawdziwą solą

Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

Do tego numeru załącza się uwagi Dra St. Kurkiewicza p. t. „O konieczności źródłosłowowo-swojskiego słownictwa zawodowego“.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

124



# CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.

## TONOGEN SUPRARENAL

(Adrenalin Richter)

działająca substancja nadnerczy  
w roztworze 1:1000.

Pole zastosowania: oftalmologia, otorhino-  
laryngologia, chirurgia, ginekologia, stomatologia  
i medycyna wewnętrzna.

1 flaszka oryg. à 15 g. K 3-30

1 " " à 30 " K 5-50

## HYPEROL

Nadtlenek wodoru w postaci stałej  
z 35%  $H_2O_2$

Proszki, tabletki po 1 g.

1 rurka z 10 tabl. K 1-60

1 " " 20 " K 2-60

### Hyperolowe tabletki do wody do ust.

Rozpuszczając 2 tabletki w  $\frac{1}{2}$  szklanki  
wody otrzymuje się przyjemną, odkażającą i kon-  
serwującą zębny wodę do ust.

Cena 1 fl. z 50 tabl. K 3.—.

125 c

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumský'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolanych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. za 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

### Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp.  
Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie.  
Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena  
za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w  $\frac{1}{4}$  szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

### Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszy-  
nach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa  
znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gośćcu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwo-  
bólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność  
Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III.  
Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich apte-  
kach, po cenie za mały słoik Kor. 2-40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie  
rosyjskim przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.**  
Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie prze-  
syła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Ze szpitala garnizonowego Nr. 14. we Lwowie.

## Studia do obrazu zapalenia nerek.

### IV.

O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek.

Podał<sup>1)</sup>

Prof. Dr Maryan Franke.

(Praca wykonana przy współudziale Dr farm. A. Gottesmanna z Budapesztu.

Jednym z najtrudniejszych zadań lekarza w przypadkach zapalenia nerek jest ocena jego pod względem ciężkości przebiegu, i to tak w najbliższym czasie, jak w dalszej przyszłości; to pytania, na które odpowiedzi wymaga od nas zawsze rodzina chorego, i to w najszybszym czasie. Nie wystarczyło nam do tychczas w tym kierunku nawet najszczegółowsze kliniczne badanie moczu, oznaczanie, choćby codzienne, ilości białka w moczu, zachowanie się osadu moczowego, a nawet dokładnej dobowej ilości moczu. Przypomnę choćby tylko to, jak nieraz groźniej przedstawia się przypadek schorzenia nerek z dużą ilością moczu, a małą białka i nieprawidłowego osadu moczowego, niż drugi, przebiegający przeciwnie z małą ilością moczu, dużą białka i osadu, zawierającego obfite walcuszki i inne składniki nieprawidłowe. Wyjątek stanowią chyba przypadki skrajnego zmniejszenia się dobowej ilości moczu, aż do zupełnego bezmoczności, który z pewnym zastrzeżeniem zapowiada wprost, że sprawa, tocząca się w nerkach, jest bardzo poważna i grozi zupełnym zatrzymaniem się końcowych produktów przemiany materii, które po czasie nie mogą być obojętne dla tkanek żywych, mogąc wywołać objaw t. zw. zatrucia moczem z ostatecznym wyrazem, to jest mocznicą. Obraz, powiedzmy, makroskopowy moczu, będąc w pierwszym rzędzie wyrazem anatomicznego stanu nerki, nie daje nam właściwie głębszego pojęcia o fizjologicznej sprawności nerki, która jedynie rozstrzyga o następstwach sprawy chorobowej dla całego ustroju. Nie zmiana anatomiczna, tocząca się w nerkach, lecz na tle jej powstające zaburzenia głębszej czynności i fizjologicznej sprawności nerek, to rzecz najważniejsza, która będzie rozstrzygać o przyszłości danego przypadku. Ocena funkcjonalna nerek zatem, to podstawa rokowania o przebiegu i o przyszłości dotkniętego osobnika. W każdym więc przypadku klinicznym schorzenia nerek dążeniem naszym musi być badanie t. zw. funkcjonalne nerek, celem dojścia do pojęcia, czy i w jakim stopniu stan anatomiczny wpłynął na sprawność ich w danym przypadku, bo wtedy dopiero dojdziemy do zupełnego urobienia sobie zdania o jego stanie klinicznym.

Na podstawie dotychczasowych badań miarę sprawności nerek stanowi przede wszystkim ich zdolność do wydzielania ciał, prawidłowo przez nie wydzielanych, więc wody, soli ku-

chennej i azotowych produktów rozpadu białka. Mniej może wyników praktycznych dostarczyło nam szczegółowe badanie chemiczne samego moczu, którego celem było obliczenie ilości tych ciał, wydzielonych drogą moczu; ściśle rozumowanie zaś skłoniło przede wszystkim do poszukiwania tych ciał we krwi, ewentualnie w tkankach dotkniętego osobnika. Upośledzenie wydzielania drogą nerek czy to wody, czy to soli kuchennej lub też produktów rozpadu białka logicznie musi w następstwie wywołać zatrzymywanie i nagromadzanie się ich w nadmiernej ilości z jednej strony w surowicy krwi, a z drugiej w tkankach i przepojenie ich temi ciałami. Może mniej niebezpieczne dla życia tkanek jest zatrzymanie wody i soli kuchennej, bo groźne następstwa jego dadzą się niejako powstrzymać przez ograniczenie wprowadzania ich do ustroju. Najgroźniejszym zaś, jak doświadczenie poucza, jest nagromadzenie się w ustroju produktów rozpadu białka, jako następstwo białkowej przemiany materii, zwłaszcza, że nagromadzenie się tych ciał, wywołane niesprawnością nerek, nie da się powstrzymać ani przez ograniczenie ilości wprowadzonego białka, ani przez odżywianie osobnika tylko tłuszczowo-węglowodanowe, a nawet przez zupełne głodzenie. Stąd wniosek, który wysuwa przede wszystkim z naciskiem Volhardt, że najważniejszą czynnością nerek, której wstrzymanie musi spowodować śmierć, jest zdolność wydzielania produktów azotowych rozpadu białka. Wykazanie zatrzymywania się i nagromadzania się ich w ustroju, to podstawa oceny ciężkości danego przypadku schorzenia nerek. Jasnym jest, że tych N-ciał szukać będziemy przede wszystkim w surowicy krwi, licząc się jednak z tem, że tak samo ważne, a może nieraz i ważniejsze będzie dla ustroju gromadzenie się ich w tkankach, ale wykazanie ich tu za życia osobnika usuwa się z pod naszych badań. Wobec pewnej równoległości jednak między nagromadzeniem się N-ciał we krwi i w tkankach oznaczenie ich zawartości tylko we krwi może i musi nam służyć jako dostateczny wykładnik ich zawartości w całym ustroju.

Przechodząc do techniki samych badań, przypomnę, że uczeni francuzcy ograniczali się przeważnie do oznaczania we krwi ilości nagromadzonego mocznika, uważając go za najważniejszy produkt rozpadu białka i przemiany materii białkowej wogóle. Niemiecka szkoła. oznaczała zaś przeważnie całą ilość azotu pozabiałkowego surowicy krwi, t. zw. azotu resztującego (R-N), rozumiejąc przez to tę ilość azotu, którą zawiera krew lub też surowica krwi po strąceniu całej ilości białka rodzimego surowicy lub też krwi całkowitej; stąd nazwa azotu pozabiałkowego lub też resztującego (R-N). Inni autorowie znowu ograniczali się tylko do oznaczania dalszych produktów białkowej przemiany materii poza mocznikiem, więc kwasu moczowego, indykanu, kreatyny i t. d. Rzętkowski n. p. oznaczał zawartość t. zw. N-formolowego, a wreszcie Amerykanie Christian, Frothingam, O. Hare, Woods oznaczają t. zw. Residual-N, to jest azot krwi, pozostający po odtrąceniu od całej liczby azotu pozabiałkowego, azotu mocznika, kreatyniny, kwasu moczowego i indykanu i t. d. to jest ciał, dających się ściśle określić. Dążnością tych wszystkich badań jest nie tylko wykazanie nagromadzenia się N-ciał przemiany materii białkowej, lecz przede wszystkim stwierdzenie, które z nich jest przyczyną zatrucia ustroju w chwili, gdy sprawność nerki odmówi posłuszeństwa. Nie chcąc wchodzić w szczegóły tej cząsteczkowej analizy N-ciał we krwi, i to przede wszystkim w przypadkach schorzenia nerek, zatrzymam się szczegółowo nad naszymi wynikami, które otrzymaliśmy w naszych przypadkach ostrego zapalenia nerek. Zaznaczyć muszę, że w naszych przypadkach oznaczaliśmy przede wszystkim

<sup>1)</sup> Według wykładu, wygłoszonego w Towarzystwie lekarskim lwowskim.



całą zawartość azotu pozabiałkowego we krwi, bo, obejmując wszystkie ciała azotowe białkowej przemiany materii, możemy dojść do najogólniejszego pojęcia o zaburzeniach sprawności nerek, dotyczących wydzielania produktów rozpadu białka. Ten sposób postępowania może nam dać temsamem podstawę dostateczną do oceny klinicznej naszych przypadków i dalszego rokowania w ich przebiegu, a tę sprawę chcieliśmy przedewszystkiem omówić dokładnie. Pytanie, które z tych N-ciał ma najważniejsze znaczenie przy zatruciu (nerkowym) ustroju, to muzyka przyszłości; na nie może później będziemy się starali odpowiedzieć.

Co do sposobu postępowania w naszych przypadkach zaznaczyć muszę, że oznaczanie azotu pozabiałkowego (R-N) wykonywaliśmy nie w całej krwi, lecz tylko w samej surowicy, którą odbiałczaliśmy sposobem, podanym przez Oszackiego, przy użyciu 1 1/2-procentowego octanu uranowego. Sposób ten odbiałczania surowicy krwi, jako najprostszy a pewny, nadawał się najlepiej w naszych warunkach szpitalnych. Zaznaczyć jednak należy, że odbiałczanie surowicy było zupełne tylko wtedy, jeżeli używaliśmy świeżo sporządzonego lub najwyżej dwutygodniowego do trzytygodniowego roztworu octanu uranowego, na co należy zwrócić szczególną uwagę, bo w przeciwnym razie liczba, wyrażająca azot pozabiałkowy, będzie zbyt wysoka wobec resztek białka, które nie zostało wytrącone z surowicy. Dla pewności płyn, uzyskany po odbiałczeniu, należy od czasu do czasu zbadać co do zawartości białka, ażeby nie dojść do fałszywych wyników. Po odbiałczeniu surowicy oznaczaliśmy azot sposobem Kjeldahla, z tą odmianą, że siarkan miedzi zastępowaliśmy octanem uranowym in substantia, co nam ułatwiało spalanie ciał azotowych, zawartych w badanym płynie. Oznaczanie wykonywaliśmy zwykle w 5 cm sz. surowicy, więc w ilości, dającej się łatwo uzyskać w każdym przypadku. Licząc się z faktem, że spożycie większej ilości białka czy to chwilowo, czy to na dłuższy czas może zwiększyć liczbę N-ciał w surowicy krwi, nasze badania przeprowadzaliśmy zawsze w surowicy uzyskanej na czczo lub też po skromnym, o ile możliwości bezbiałkowym pierwszym śniadaniu, i to zawsze o pewnej stałej godzinie. Krew uzyskiwaliśmy przez nakłucie żyły pośrodkowej (vena mediana), a nie napotykalśmy przy tem prawie nigdy na trudności, któreby nam uniemożliwiły uzyskanie potrzebnej ilości krwi u badanego osobnika. Nakłucie żyły przeprowadzaliśmy zawsze w godzinach między 10. a 11. przedpołudniem, i to przy stałej dyecie małowiałkowej, która nie mogła sztucznie wpływać na podwyższenie azotu pozabiałkowego w surowicy. W tych warunkach uzyskane liczby możemy uważać za dostatecznie podmiotowe.

W tych warunkach liczba prawidłowa N-pozabiałkowego, u zdrowego osobnika, wynosi 20—30 mg. w 100 cm. sz. surowicy, i to przy odbiałczeniu sposobem Oszackiego; przy innych sposobach odbiałczania, n. p. przez zakwaszanie i gotowanie, liczba dla N-pozabiałkowego jest nieco wyższa, tak, że przy tych badaniach należy zawsze podać sposób, którym surowicę pozbawiono białka.

Na moim oddziale mając przedewszystkiem przypadki ostrego schorzenia nerek, zatrzymam się w tej pracy nad wynikami, uzyskanymi w przypadkach ostrego schorzenia nerek, w których tak rokowanie jak i leczenie zależę często właśnie od zatrzymywania się N-ciał rozpadu białka w surowicy krwi. Liczba ogólna przypadków, badanych przezemnie w tym kierunku, które możemy uwzględnić w obecnej pracy, wynosi 67 przypadków. Z tych w pewnej liczbie zawartość N-pozabiałkowego badaliśmy tylko raz jeden, i to w tych, w których liczba N była niska, a przebieg kliniczny nie ulegał zmianom niekorzystnym. W innych przypadkach znowu oznaczanie N-pozabiałkowego powtarzaliśmy co parę dni lub tygodni, i to zwłaszcza w przypadkach klinicznie ciężkich. Chciałbym właśnie zwrócić uwagę na te badania okresowe, powtarzane co jakiś czas, i to zwłaszcza w przypadkach ostrego zapalenia nerek, w których liczby dla R-N w surowicy były wysokie, ponad miarę prawidłową, a przebieg kliniczny był ciężki, połączony z wahaniami tak w kierunku korzystnym, jak i niekorzystnym. Wahania liczby R-N w surowicy krwi w tych przypadkach były właśnie jednym z najważniejszych nieraz wskaźników przebiegu przypadku.

Co do postaci klinicznej przypadków przez nas badanych zaznaczyć, że należały one częścią do grupy schorzeń, w których przeważało zajęcie anatomiczne miąższu nerkowego pod postacią przedewszystkiem zwyrodnienia nabłonków, więc postacie, które obejmujemy nazwą nefrozy, częścią zaś przeważały postacie, które musimy zaliczyć do spraw nerkowych zapalnych w ścisłym słowa znaczeniu (nephritis sens. str.), z zajęciem przedewszyst-

kiem kłębków nerkowych (glomerulonephritis), lub też z naciekami zapalnymi w tkance pozakłębkowej (nephritis interstitialis). Nie uwzględniamy zaś przypadków zapalenia nerek przewlekłego, a zwłaszcza spraw z przewagą miażdżycy naczyń nerkowych. Dodam, że mając małe doświadczenie, zwłaszcza dotyczące kontroli pośmiertnej nerek w naszych przypadkach, nie mogę zabierać głosu w sprawie podziału schorzeń nerkowych, lecz będę się trzymał dziś podziałów cudzych, uwzględniając przedewszystkiem podział, podany przez Volhardta i Fahra.

Ze względu na wysokość liczby azotu pozabiałkowego we krwi nasze przypadki możemy podzielić w ogólności na dwie grupy, z których pierwsza obejmuje te, w których znaleźliśmy w surowicy krwi liczbę prawidłową, a druga przypadki z liczbą zwiększoną N. pozabiałkowego we krwi.

#### I. grupa.

W jedną grupę łączymy tu przypadki z liczbą prawidłową dla N. pozabiałkowego we krwi, i to bez względu na postać i przebieg ich kliniczny. Suma przypadków, należących do grupy I. wynosi 20, to jest 29,8% wszystkich przez nas uwzględnionych przypadków; dodam, że wszystkie należą do postaci ostrego schorzenia nerek, w których badania nasze przeprowadzaliśmy przeważnie w pierwszym lub w pierwszych tygodniach zachowania.

Liczba N. pozabiałkowego wahała się w tych przypadkach w granicach między 30 a 40 mg. w 100 sz. surowicy krwi, a średnio wynosiła 36,3 mg. Dla bliższej orientacji w szczegółach podaję poniżej w krótkości przypadki z ważniejszymi datami klinicznymi wraz z liczbą dla N. pozabiałkowego; przy wynikach badania moczu nie podaję jednak bliższych danych, więc n. p. ani obecności, ani rodzaju wałeczków, lecz tylko parę dat, dotyczących zachowania się białka, C. g. moczu i krwi w osadzie, bo te są mi najbardziej potrzebne do dalszego rozpatrywania przypadków.

Przypadki o prawidłowej liczbie (20—40 mg.) N-pozabiałkowego we krwi.

1. Bilek 42. I. 4. tydzień choroby, obrzęki znaczne, serce powiększone lekko. P = 60 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1‰—0,5‰, C. g. 1034—1020, w osadzie krwi brak, R-N w 100 cm sz. 39,2 mg.

2. Toldi 37. I. 10. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce nie powiększone, wątroba macalna. Mocz: białko 2,3‰, C. g. 1030, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 38 mg.

3. Daczka 48. I. 8. dzień choroby, obrzęki średnie, serce lekko powiększone. Mocz: białko 2,25‰, C. g. 1025, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 39,2 mg.

4. Kiss 19. I. 5. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce lekko powiększone, P = 52 na min. Mocz: białko 3‰, C. g. 1026, w osadzie krwi brak, napady moczniczy drgawkowe, śmierć. R-N w 100 cm sz. 36,4 mg., śmierć wśród napadów drgawek, tuż po nakłuciu żyły.

5. Łukasik 20. I. 7. dzień choroby, obrzęki małe, serce prawidłowe, P = 68 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 10‰, C. g. 1016, w osadzie bardzo liczne ciała czerwone krwi. R-N w 100 cm sz. 33,6 mg.

6. Zach 47. I. 2. miesiące choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, P = 64 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1,1‰, C. g. 1014, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 36,2 mg.

7. Podobny 44. I. 14. dzień choroby, obrzęki średnie, serce lekko powiększone, P = 78 na min., wątroba macalna. Mocz: białko 3‰, C. g. 1026, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 42 mg.

8. Babickovic 34. I. 3. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian. Mocz: białko 1‰—0,4‰—0,5‰, C. g. 1024—1022—1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 36,6 mg.

9. Cebula 46. I. 2. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1‰, C. g. 1018, w osadzie liczne ciała czerwone krwi. R-N w 100 cm sz. 36,6 mg.

10. Liczul 22. I. 2. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian. Mocz: białko 10‰—3,2‰, C. g. 1026—1020, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 39,2 mg.

11. Kiselow 22. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce bez zmian, wątroba powiększona, śledziona powiększona, w moczu białka brak (nephritis analbuminica). R-N w 100 cm sz. 30,8 mg.

12. Tressing 32. I. 10. dzień choroby, ślad obrzęków, serce



bez zmian,  $P = 72$  na min. Mocz: białko  $0.5\%$ , C. g. 1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 30.8 mg.

13. Tartek 28. I. 2. tydzień choroby, obrzęki nieznaczne, serce bez zmian. Mocz: białko  $0.5\%$ , C. g. 1022, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 42 mg.

14. Scharf 31. I. 12. dzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian,  $P = 60$  na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko  $1.75\%$ — $2\%$ , C. g. 1020—1028, w osadzie mierna ilość krwi. R-N w 100 cm sz. 36.4 mg.

15. Balogh 28. I. 12. dzień choroby, obrzęki silne, serce bez zmian,  $P = 52$  na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko  $3\%$ , C. g. 1020, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 33.6 mg.

16. Stiasny 49. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone lekko, wątroba macalna,  $P = 42$  na min. Mocz: białko  $1.5\%$ — $0.75\%$ , C. g. 1020—1012, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 33.6 mg.

17. Ophcut 21. I. 3. tydzień choroby, obrzęków brak, serce bez zmian,  $P = 72$  na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko  $0.3\%$ , w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 42 mg.

18. Chomiak 24. I. 5. dzień choroby, obrzęki średnie,  $P = 42$  na min., wątroba lekko powiększona, w moczu białka brak (nephritis analbuminurica). R-N w 100 cm sz. 33.6 mg.

19. Jindra 47. I. 8. dzień choroby, brak obrzęków, serce bez zmian. Mocz: białko  $0.5\%$ — $0\%$ , C. g. 1020—1016, w osadzie mierna ilość ciałek czerwonych krwi. R-N w 100 cm sz. 30.8 mg.

20. Niebyłowicz 19. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce lekko powiększone,  $P = 64$  na min. Mocz: białko  $1.2\%$ — $2\%$ , C. g. 1016, w osadzie liczne ciałka czerwone krwi, mocznica. R-N w 100 cm sz. 39.2 mg.

Pierwszy rzut oka na powyższe zestawienie wykazuje, że spotykamy tu przypadki, klinicznie bardzo różne od siebie, i to począwszy od postaci bezobrzękowych z małą ilością białka, więc zajęcia nerek przelotnego (nephritis levis fugax), jak n. p. przyp. 17. 19. i 12. i postaci zapalenia nerek bezbiałkowego (nephritis analbuminurica), które omawialiśmy w poprzedniej pracy. Obok tych stwierdzamy najczęściej przypadki typowej sprawy zwyrodnieniowej nerek (nephritis acuta), jak n. p. przyp. 4. 10. i 15. i inne, wreszcie, choć rzadziej, i przypadki typowego ostrego zapalenia nerek przede wszystkim kłębkowego (glomerulonephritis acuta), jak n. p. przyp. 5. 9. 14. i 20. Łączą się tutaj przypadki bez obrzęków z innymi o miernych lub i bardzo silnych obrzękach, przypadki z małą, lecz i dużą ilością białka w moczu, ze zmniejszoną, i to znacznie, albo prawidłową lub też ze zwiększoną ilością moczu, skąpym lub bardzo obfitym osadem moczowym, zawierającym wałeczki o rozmaitych formach i różnej ilości, bez lub też nieraz z obfitą domieszką krwi, z prawidłowym lub też ze zwiększonym ciężarem gatunkowym moczu.

Uwzględniwszy już te przypadki, możemy stanowczo twierdzić, że prawidłowa liczba dla N. pozabiałkowego w surowicy krwi nie jest cechą charakterystyczną dla pewnej jednostki klinicznej; na podstawie niskiej liczby dla R-N nie mamy prawa rozpoznawać pewnej typowej postaci, w naszych przypadkach ostrego, schorzenia nerek. Bez względu na wysokość R-N możemy mieć do czynienia w danym przypadku czy to z ostrą nefrozą, czy to z typowym ostrym zapaleniem nerek kłębkowym lub też śródmiąższowym i t. d. Jeżeli uwzględnimy badania cudze, jak i skąpe nasze badania, przeprowadzone w przypadkach przewlekłego schorzenia nerek, których nie przytaczam na tem miejscu, to dojdziemy do przekonania, że zdanie to jest słuszne nie tylko w ostrych, ale i w przewlekłych nefrozach, czy też w przewlekłych sprawach nerkowych ściśle zapalnych.

Wziąwszy na uwagę jednak przebieg kliniczny przypadków przytoczonych powyżej, widzimy wprawdzie, że chociaż one różniły się znacznie od siebie tak pod względem stopnia obrzęków, jak i innych objawów ogólnych, których z braku miejsca nie umieszczamy w zestawieniu, to przecież wszystkie okazują w ogólności pewną wspólną stałą cechę, a mianowicie pewną łagodność przebiegu klinicznego. Przeważna część przypadków przebiegała, jak widzimy, z obrzękami, które z początku dochodziły nieraz do znacznych rozmiarów, ale we wszystkich obrzęki, a również i przesieki w jamach surowiczych zmniejszały się szybko, a wreszcie ustępowały zupełnie, i to przeważnie w krótkim przeciągu czasu od chwili, gdy chory dostał się do łóżka, gdy mu podano dyetę małosolną i ograniczono ilość spożywanych płynów. Szybko również ustępowały objawy nieżyty oskrzelowego, tak zwykłego powikłania zapalenia nerek, dalej

i stan serca poprawiał się szybko, bo tony serca stawały się głośniejsze, a tętno, z początku nieraz znacznie zwolnione, zbliżało się do liczb prawidłowych. Objawy ogólnego schorzenia, jak osłabienia i t. d., wyrównywały się równolegle szybko, ustępując miejsca poczuciu wracającego ozdrowienia. Nawet i zmiany nieprawidłowe moczu, które trwały najdłużej ze wszystkich objawów patologicznych, nie były tak uporne, jak w przypadkach grupy dalszej. Przedewszystkiem wzrastała rychło dobową ilość moczu i zjawiała się wybitna polyuria, ilość białka zmniejszała się, ilość wałeczków malała szybko, a przede wszystkim wnet znikała z moczu domieszka krwi. Uderzającym w tej grupie przypadków jest przy tem i to, że tylko w dwu z nich (przyp. 4. i 20.) spostrzegaliśmy objawy mocznicy, tak zresztą częstego powikłania przy zapaleniu nerek »wojennem« żołnierzy. Zauważyć należy przytem, że w przypadku 20. objawy mocznicy były bardzo krótkotrwałe, a mianowicie ból głowy, nudności i lekkie drgawki z bardzo krótkotrwałym zaćmieniem przytomności ustąpiły w niem szybko, tak, że chory po miesięcznym pobycie w szpitalu opuścił oddział bez obrzęków i ze śladem ledwie białka w moczu. Niekorzystnie z tej grupy przebiegł tylko jeden przypadek (przyp. 4.), a dodam, że zejście śmiertelne u tego chorego nastąpiło wśród objawów napadu drgawkowego mocznicy. Ze względu na pewne ciekawe szczegóły kliniczne przytoczę ten przypadek poniżej.

Chory Kiss J., lat 19, przybył na oddział 2. VI., a umarł 4. VI. 1917 r. o godz. 9 $\frac{1}{2}$  rano. Wywiady: Obciążenia dziecięcego niema; prócz dzieciennych chorób nie chorował K. nigdy, a zwłaszcza nie przebywał nigdy zapalenia nerek. Obecna choroba rozpoczęła się przed czterema dniami wśród objawów lekkiego bólu gardła, bólów głowy, kaszlu, bólów w nogach, do których wnet przyłączyły się postępujące szybko obrzęki, najprzód twarzy, potem kończyn i całego ciała; mocz oddaje skąpo. — Stan obecny: Budowa silna, skóra blada; twarz silnie nabrzękała, podobnie jak i tułów, kończyny dolne obrzękłe znacznie mniej; gardło lekko rozpalnione, zaczerwienione, bez nalotów; gruczoły chłonne na szyi nieco obrzękłe; w płucach objawy rozległego nieżyty oskrzelowego i lekkie przesieki w obu jamach opłucnych; słuchanie serca miernie powiększone w kierunku po-przecznym; nad końcem serca i nad tętnicą główną I. ton głu-chy, drugi nad aortą wzmocniony;  $T = 52$  uderz. na min.; w brzuchu mierna ilość płynu przesiekowego; wątroba macalna; odruchy kolanowe wzmożone, przytomność utrzymana, lecz sen-ność wyraźna; od czasu do czasu skłonność do wymiotów; cie-płota prawidłowa. — Mocz: ilość dobową = 300 cm. sz., barwa winno-żółta; mętny; oddziaływanie kwaśne; c. g. 1026; białko w ilości  $3\%$  (Essbach); chlorki prawidłowe; krwi brak; w osa-dzie liczne wałeczki szkliste i ziarniste, nabłonki nerkowe, po-jedyncze ciałka czerwone i białe. — Rozpoznanie: nephrosis acuta. — Przebieg: 3. VI. popołudniu typowy napad mocznicy z zupełną nieprzytomnością i drgawkami ogólnemi; 4. VI. o godz. 9. rano wśród napadu drgawkowego mocznicy wykonano na-klucie żyły pośrodkowej i upuszczono 300 cm. sz. krwi; o godz. 9.30' napad drgawek mocznicowych, wśród którego chory za-kończył nagle życie z początku napadu. — Sekcja, wykonana 5. VII. wykazała obraz nerki, typowy dla ostrej nefrozy, a przy-tem silnego stopnia ostre zwyrodnienie mięśnia sercowego. — Badanie krwi z dnia 4. VI., tuż przed śmiercią chorego, wyka-zało 36.4 mg. azotu pozabiałkowego w 100 cm. sz. surowicy krwi.

Epikrisis: W tym przypadku podnieść należy bardzo gwałtowny przebieg ostrej nefrozy, przy trwaniu sprawy chorobowej około jednego tygodnia, a zwłaszcza obecność małej ilości R-N przy istnieniu napadów mocznicowych, jak i wynik badania po-śmiertnego, które wykazało silne zwyrodnienie mięśnia serco-wego. Przyczyny śmierci muszą się dopatrywać przede wszystkim w stanie mięśnia sercowego, tak, że śmierć nagłą u chorego musimy uważać jako pochodzenia przede wszystkim sercowego, a nie nerkowego, bo za tem przemawia prócz tego względnie dostateczna ilość dobową moczu, prawidłowa zawartość w nim chlorków, jak i mała liczba R-N, o czem wspomniemy jeszcze poniżej.

Pomijając ten jedyny przypadek śmiertelny, na podstawie dokładnego spostrzegania reszty przypadków z grupy I., uwzględ-niając przy tem spostrzeżenia innych autorów, musimy przyjść do przekonania, że prawidłowa (niska) liczba N pozabiał-kowego w surowicy krwi w przypadku ostrego za-palenia nerek jest jednym z ważnych objawów, da-jącym nam możność korzystnego rokowania w da-nym przypadku czy to nefrozy, czy też właściwego zapalenia nerek.

Twierdzenie to jest jednak słuszne tylko o tyle, o ile ro-



zumiemy przez to, że dotyczącemu osobnikowi nie grozi niebezpieczeństwo ze strony nerek, które są wówczas zdolne do wydzielania produktów rozpadu białkowej przemiany materii, najniebezpieczniejszych dla życia tkanek ustroju. Pamiętać jednak musimy o tem, że w przebiegu ostrego zapalenia nerek powstają tak często poważne zmiany w narządzie krążenia, które omówiłem szczegółowo w jednej z moich prac poprzednich, a na które zwracają uwagę także inni autorowie, lecz przede wszystkim przy sprawach nerkowych przewlekłych. Rokowanie zaciemnić i sprowadzić mogą właśnie te zmiany w narządzie krążenia, tak, że musimy szczegółowo uwzględnić stan serca i naczyń obwodowych, jeżeli na podstawie niskiego R-N chcemy dany przypadek uważać za przypadek łagodny. Nie potrzebuję dodawać, że i powikłania ciężkie ze strony innych narządów mogą wpłynąć niekorzystnie na przebieg ostrego zapalenia nerek, bo to rozumie się samo przez się. Prawidłowa liczba azotu pozabiałkowego wskazuje na łagodny charakter przypadku tylko o tyle, o ile i w dalszym przebiegu następne badania dadzą wynik jednakowy pod względem jej zachowania się. Pewnie, że badania nie będziemy musieli powtarzać w przypadkach, i tak zresztą klinicznie korzystnych. Przy przebiegu mniej korzystnym jednak będziemy musieli powtórzyć nasze badania krwi po pewnym okresie czasu, a wtedy powtórnie stwierdzona prawidłowa liczba R-N, mimo może upornego przebiegu klinicznego, pozwoli nam przecież rokować korzystnie. Podnieść bowiem należy to, że stwierdziliśmy przypadki, w których, nieraz i w najbliższym czasie, przeprowadzone badanie krwi wykazało przy drugim badaniu już podwyższenie ponadprawełdowej liczby azotu pozabiałkowego, a przebieg ich był ciężki, oporny, więc nie tak łagodny, jak poprzednich. Przytoczę tu jeden z takich przypadków.

Chory Sellner, lat 25, przebywał w szpitalu od 4. VI. do 18. VI. 1917. r. — Wywiady: Chory od dni ośmiu; zachorował wśród objawów bólów w krzyżach, bólów głowy i postępujących obrzęków. — Stan obecny: Bardzo silny ogólny obrzęk; w płucach rozległy nieżyt i przesieki w obu jamach opłucnych; serce lekko poprzecznie powiększone, tony serca czyste; T = 48 uderzeń na min.; w brzuchu przesiek dość obfity; wątroba powiększona. Chory wybitnie senny, silny ból głowy. — Mocz: 5. VI. ilość dobową = 400 cm. sz., mięsisto zabarwiony; oddziaływanie kwaśne; c. g. 1018; białko 15‰, krew obecna; w osadzie liczne wałeczki różnopościaciowe, liczne ciała czerwone krwi. — Badanie krwi: 6. VI. R-N = 40 mg. w 100 cm. sz. surowicy krwi — upuszczono wówczas 500 cm. sz. krwi przez nakłucie żyły. — Przebieg: 10. VI. chory wyraźnie zamroczony, brak łaknienia, nudności i wymioty; obrzęk bardzo silny; ilość moczu skąpa, w nim obfita domieszka krwi. 15. VI. przytomność znacznie upośledzona, nudności, wymioty, silne bóle głowy; obrzęki bez zmian; ilość moczu dobową = 1800 cm., ilość krwi mniejsza, ilość białka = 3‰. — Krew: 15. VI. R-N = 64,4 mg. w 100 cm. sz. surowicy. 18. VI. od czasu drugiego nakłucia żyły, przy którym upuszczono po raz drugi 500 cm. sz. krwi, obrzęki zaczęły się szybko zmniejszać, ilość dobową moczu wzrosła powyżej 2000 cm. sz., a objawy mocznicowe wnet znikły zupełnie.

Epikrysis: Przebieg uporny pod względem obrzęków; objawy mocznicy bez drgawek wybitne, trwające w silnym stopniu przez cały tydzień wśród spostrzegania zwiększania się liczby R-N w surowicy krwi; lecz i w tym przypadku pod koniec pobytu w szpitalu zwrot korzystny w przebiegu klinicznym.

Ale przyszłość dalsza przypadków grupy I. nie musi być zawsze tak korzystna, jakby to się wydawało na podstawie powyższych przypadków, bo i te z prawidłową liczbą N pozabiałkowego nie zawsze ulegały wyleczeniu zupełnemu. Na podstawie literatury, ale i naszego doświadczenia stwierdzić mogliśmy, że przypadki z niskim R-N w późniejszym czasie okazywały czasem przebieg przewlekły z ciężkimi następstwami, a w okresie końcowym spotykano w nich później wysoką liczbę N pozabiałkowego we krwi przy ogólnych ciężkich objawach klinicznych. Wśród naszych przypadków spotykamy jeden typowy przykład, którego dla braku miejsca nie chcę szczegółowo przytaczać. U tego chorego, który przed 13 miesiącami przebył ostre zapalenie nerek, badanie wówczas wykazało prawidłową liczbę N pozabiałkowego. Stan ciężki trwał u niego podówczas przez jeden rok, poczem nastąpiło cofnięcie się obrzęków i innych ważniejszych objawów klinicznych, lecz zmiany w moczu utrzymywały się dalej. Podczas pobytu w czerwcu 1917. r. (w 13 miesięcy po rozpoczęciu się sprawy chorobowej) stan ogólny był ciężki, obrzęki znaczne, chory był stale zamroczony, nudności i bóle głowy stałe, w moczu ilość białka dochodziła do 9‰, a liczba dla R-N wynosiła wówczas już przy pierwszym badaniu 117,6 mg., a w 11 dni później 123,2 mg. w 100 cm. sz. su-

rowicy krwi. Przykłady podobne znajdujemy w piśmiennictwie nieraz, tak, że sprawy tej więcej nie poruszam.

Kończąc omówienie grupy pierwszej naszych przypadków, możemy wynik streścić w krótkości następująco: W przypadkach ostrego schorzenia (zapalenia) nerek na szczyście sprawy chorobowej, wśród i pomimo najcięższych objawów klinicznych, stwierdzenie prawidłowej liczby azotu pozabiałkowego w surowicy krwi pozwala na rokowanie korzystne, przede wszystkim co do najbliższej przyszłości przypadku; dalsze stałe utrzymywanie się prawidłowej liczby R-N pozwala nam nie obawiać się najcięższego powikłania zapalenia nerek, to jest mocznicy, i mimo ciężkich objawów klinicznych daje podstawę do korzystnego rokowania w danym przypadku. Mimo prawidłowej liczby R-N nie wykluczone jest jednak przejście przypadku w stan przewlekły, chociaż, zdaje się, nie należy ono do objawów częstych. Pamiętać jednak należy o tem, że liczba azotu pozabiałkowego krwi w ostrych schorzeniach nerek jest tylko wskaźnikiem zajęcia nerek, który dozwala nam sądzić o braku niebezpieczeństwa, grożącego tylko ze strony nerek, podczas gdy zaburzenia przede wszystkim narządu krążenia mimo to, mogą stać się przyczyną niekorzystnego (śmiertelnego) zakończenia przypadku, i to w pierwszym rzędzie znowu w sprawach nerkowych ostrych.

(Dokończenie nastąpi).

## W sprawie reformy studiów lekarskich.

Napisał \*)

Prof. Dr Teofil Zalewski.

Zastanawiając się nad reformą studiów uniwersyteckich, musimy sobie zdać sprawę, że uniwersytet, to profesorowie i słuchacze, od ich doskonałości zależą najwięcej wyniki nauki uniwersyteckiej; staranny dobór jednych i drugich powinien być troską uniwersytetu.

Braki naszego szkolnictwa średniego odczuwamy wszyscy. Wymagania w szkole średniej pod wpływem opinii społeczeństwa stale obniżano. Wynikiem tego jest napływ uczniów mało uzdolnionych, którzy jednak przy obecnym systemie przechodzą gimnazjum i mają wstęp do uniwersytetu otwarty, tworząc tam balast, obniżający poziom studiów uniwersyteckich. Zamknięcie tym niezdolnym drogi do uniwersytetu jest rzeczą konieczną.

Podnosi się, że czas studiów lekarskich jest za krótki i że trzeba przedłużyć studia o rok lub nawet półtora. Na podobne postawienie sprawy możnaby się zgodzić dopiero wtedy, gdybyśmy zdołali dowieść, że w inny sposób nie da się złemu zaradzić. Jeżeli obliczymy rok roboczy najpilniejszego słuchacza uniwersytetu, to przekonamy się, że wynosi on tylko 150 dni, resztę roku stanowią wakacje, w czasie których ani z wykładów, ani z zakładów słuchacz nie korzysta i podczas których rozleniwia się gruntownie. Jeżeli rok roboczy słuchacza uniwersytetu przedłużymy o dni 100, to w ciągu pięciu lat nauki zyskamy ten rok czy półtora z nadwyżką. Przeprowadzenie tej reformy może nastąpić zaraz, a przeprowadzenie jej leży w rękach profesorów; skasowanie rozmaitych »świąt« powinno nastąpić od przyszłego półrocza szkolnego. Rok szkolny i wykłady powinny zaczynać się od 15 września, a kończyć 30 czerwca. Półrocza powinny być równe, a przerwa między półroczami powinna być najwyżej tygodniowa. Po rozpoczęciu półrocza powinien osobiście zgłosić się słuchacz do profesora, przeprowadzenie zaś wpisu formalnego może nastąpić i później.

Jestem bezwzględnie za kontrolowaniem, czy słuchacze uczęszczają na wykłady; kontrolę tę może przeprowadzać tylko profesor. Nie jest to zamach na wolność akademicką, kontrola ma na celu ukrócić swawolę, której w naszych uniwersytetach bodaj czy nie jest więcej, niż gdzieindziej.

Jestem przeciwny t. z. półroczu rygorozalnemu. Słuchacz, który nietylko »słucha«, ale i uczy się, zda egzamin w swoim czasie, nie tracąc nic z wykładów. Zmuszanie pilniejszych do

\*) Za zgodą autora został artykuł z powodu braku miejsca przeszło do połowy skrócony. Redakcja.



przedłużania studyów tylko dlatego, że to byłoby ułatwieniem dla mniej pilnych, uważam za rzecz szkodliwą.

Przyjmując znaczne przedłużenie roku roboczego, można w planie nauki ograniczyć nieraz ilość godzin tygodniowo, przeznaczonych na poszczególne przedmioty.

Nie byłbym za wprowadzeniem napowrót wykładów zoologii i botaniki; wiadomości dostateczne powinien wynieść słuchacz z gimnazjum, wykłady biologii, odpowiednio urządzone, powinny uzupełnić ogólne wykształcenie przyrodnicze. Embryologię najodpowiedniej byłoby połączyć z biologią. Nauczanie fizyki musi bezwarunkowo ulegć zmianie. Nauka fizyki powinna być wstępem do nauki fizjologii i obejmować przede wszystkim te działy, które są potrzebne słuchaczowi medycyny. Naukę histologii można zaczynać już w pierwszym półroczu. Co do ćwiczeń w prosektorium, to uważam ćwiczenia te na pierwszym roku za przedwczesne; słuchacz powinien naprzód obeznac się z całą anatomią na gotowych preparatach, a następnie dopiero przystąpić do препарowania. Pogłębienia powinna bezwarunkowo doznać nauka chemii, szczególnie pod względem praktycznym. Uważam za pożyteczne wprowadzenie wykładów psychologii; oczywiście rzecz psychologia musi być traktowana z przyrodniczego punktu widzenia.

Z klinik niezbędne są klinika wstępna dla medycyny wewnętrznej i klinika chirurgii ogólnej.

Przy układaniu planu wykładów powinno przyjąć się za zasadę, że ilość godzin wykładowych dziennie powinna wynosić najwyżej pięć, uwzględnić bowiem trzeba, że słuchacz medycyny od początku swych studyów musi poświęcać prócz tego jeszcze bodaj dwie godziny dziennie na ćwiczenia praktyczne.

Zdawna odczuwamy, że o ile słuchacze nasi wnoszą dostateczne wiadomości z teoretycznej medycyny, o tyle wykształcenie z przedmiotów klinicznych jest niedostateczne; słuchacz medycyny ma za mało sposobności do badania chorych. Dlatego też odpowiednie urządzenie zajęć praktycznych z przedmiotów klinicznych jest rzeczą konieczną. Zajęcia te są możliwe tylko grupami po kilku lub kilkunastu; z tego powodu powinny ambulatoria kliniczne być czynne na wszystkich klinikach w jednych i tych samych godzinach, by w ten sposób umożliwić słuchaczom udział. Wyobrażam sobie, iż możnaby słuchaczy podzielić na grupy i każda grupa miałaby wyznaczony swój dzień w tygodniu do pracy w ambulatorium danej kliniki. W ten sam sposób urządziłby można ćwiczenia w sekcjach anatomicznych i patologicznych.

Uważam za pożyteczne, by wykłady przedmiotów klinicznych były ujęte w system. Wykłady od wypadku do wypadku wytwarzają w głowie słuchacza chaos i przynoszą małą korzyść. Pilniejsi słuchacze uzupełniają brak wykładów systematycznych podręcznikami, ubiega jednak dużo czasu, nim słuchacz na tyle pozna przedmiot bodaj teoretycznie, że z wykładów zdoła korzystać.

Uniwersytet daje minimum wykształcenia, jakie każdy lekarz bez względu na przyszłe zajęcie otrzymać musi, dlatego jakiegokolwiek ułatwienia dla tych, którzy mieliby się poświęcić pewnej specjalnej gałęzi medycyny, obniżyłyby tylko wykształcenie specjalistów, zamiast je pogłębić.

Co do egzaminów, to zatrzymując do pewnego stopnia przymus co do czasu składania egzaminów, należy powrócić do dawnego sposobu egzaminowania. Instytucję komisarzy rządowego uważam za zupełnie zbędną.

Wszelkie reformy w nauczaniu na nic się nie przydadzą, jeżeli jednocześnie z tem nie nastąpi pomnożenie katedr. Wymagać obecnie, aby jeden profesor objął całą anatomię lub anatomię patologiczną albo też medycynę wewnętrzną lub chirurgię, jest to wymagać rzeczy niemożliwych. Wobec konieczności wprowadzenia ćwiczeń praktycznych w rozleglejszym niż obecnie stopniu, pomnożenie ciała nauczycielskiego jest niezbędne. Obowiązkiem uniwersytetu jest zachęcać młodych zdolnych ludzi do poświęcania się karierze naukowej, obowiązkiem musi być też starać się zapewnić im bodaj minimum pewnej egzystencji. Klinicyści mogą zarabiać praktyką, choć ta praktyka jest właśnie poniekąd przeszkodą w pracach naukowych, co jednak mają robić ci, co, nie mając majątku, mają chęć i zdolności do przedmiotów teoretycznych? Zaradzić temu można do pewnego stopnia przez stworzenie przy każdej katedrze zwyczajnej drugiej katedry nadzwyczajnego profesora. Profesor nadzwyczajny byłby zależny w wykładach swych od profesora zwyczajnego, przede wszystkim jednak byłoby obowiązkiem jego prowadzić ćwiczenia praktyczne ze słuchaczami w sposób, przez profesora zwyczajnego wskazany.

Do obowiązków profesorów należy prócz nauczania i praca

naukowa. Zadania i obowiązki profesorów są tak wielkie, że na poboczne zajęcia mieć czasu nie mogą. Z tego powodu profesorowie praktykę prywatną powinni jaknajbardziej ograniczyć. Wydatne podniesienie płac profesorskich jest jednak konieczne, obecne płace nie zabezpieczają nawet minimum egzystencji.

Zakłady uniwersyteckie muszą być stosownie do zadań swych jak najlepiej uposażone. Zakłady nasze kliniczne stanowiąc są za małe; wprawdzie kliniki mają zastrzeżone prawo wybierać sobie chorych z oddziałów szpitalnych, w praktyce jednak okazało się to niewykonalnem. Ilość łóżek w klinikach musi być znacznie zwiększona. Ujemną stroną naszych klinik jest zamykanie na czas wakacyjny; kliniki muszą być otwarte przez cały rok. Brakujące kliniki powinny być jak najszybciej choćby prowizorycznie stworzone.

Rzeczą bardzo ważną jest dobór asystentów i lekarzy klinicznych. Aby ułatwić zdolnym młodym lekarzom pracę naukową w klinikach, powinno się od chwili wstąpienia zabezpieczyć im bezpłatne mieszkanie i utrzymanie; przypuszczam, że tyle bodaj jest warta praca lekarza choćby na drugi dzień po otrzymaniu dyplomu. Twierdzenie, że młody lekarz uczy się dla siebie i powinien być zadowolony, że ma sposobność do nauki, nie wytrzymuje krytyki: — niemniejszą korzyść ma i społeczeństwo, jeżeli ma wykształconych lekarzy.

W łączności z klinikami powinien być stworzony centralny zakład rentgenowski i centralna pracownia do badań chemicznych i mikroskopowych; zakłady te powinny zostawać pod kierunkiem docentów, względnie profesorów. W pracowniach tych mieliby obowiązek pracować lekarze klinik.

Utrudnieniem w pracy naukowej jest u nas brak odpowiednio zaopatrzonej biblioteki; należy dążyć, by nasze biblioteki kupowały więcej dzieł lekarskich, przytem, by nabywanie dzieł odbywało się z pewnym planem. Najkorzystniej możeby było stworzyć centralną bibliotekę lekarską dla zakładów lekarskich.

W końcu chciałbym dorzucić słów kilka o nauce otolaryngologii u nas.

Praca w otyatrii i laryngologii na ziemiach polskich natrafia na ogromne trudności z powodu braku warsztatów pracy. Uniwersytet krakowski posiada klinikę niedostateczną, a uniwersytet lwowski nie posiada wcale kliniki i musi zadowolić się ambulatorium. Szpitale też nie rozporządzają specjalnymi oddziałami, a tylko wyjątkowo mają ambulatoria. Jeżeli porównamy rozwój otyatrii i laryngologii i świetny rozwój techniki operacyjnej w tych dziedzinach u nas i u innych, to przyznać musimy, żeśmy się znaleźli na szarym końcu, daliśmy się wyprzedzić nawet przez narody małe. Traci, oczywiście rzecz, na tem nauka polska, traci cały naród moralnie: chorzy, nie znajdując odpowiedniej pomocy w kraju, masami wędrują do obcych. Czyż można się dziwić, że ci obcy mają o nas niepochlebne wyobrażenia? U nas zaś w kraju wyrabia się i utrwała przekonanie o niższości naszych zakładów uniwersyteckich i naszych lekarzy. Doznawałem zawsze bolesnego uczucia, widząc u naszych sąsiadów nawet na małych uniwersytetach odpowiednio urządzone kliniki, a gdy mnie pytano o stosunki u nas, wstyd mi było wyznać całą prawdę.

Z powodu tych stosunków wykształcenie specjalistów natrafia na duże trudności. Zaradzić temu jest rzeczą konieczną przez budowę odpowiednio urządzonych i uposażonych klinik. Jako minimum łóżek dla kliniki otolaryngologicznej uważam 40 do 50. Tymczasowo koniecznem jest dla uniwersytetu lwowskiego przeznaczyć bodaj kilkanaście łóżek dla kliniki otolaryngologicznej w szpitalu dla pomieszczenia tych chorych, którzy mają poddać się operacji.

Przy obecnym rozwoju otyatrii i laryngologii kierownik kliniki musi być chirurgicznie wykształcony. Podobnie i asystenci muszą być chirurgicznie wykształceni; jako minimum chirurgicznego wykształcenia uważam dwuletnią praktykę w klinice chirurgicznej lub na oddziale chirurgicznym.

Co do samego nauczania, to uważam semestr siódmy i ósmy za najodpowiedniejszy do wykładów systematycznych, dobrzeby jednak było, by słuchacze już przedtem obznajmili się ze sposobami badania narządu słuchu i górnych dróg oddechowych. Wykład systematyczny uważam za nieodzowny, z wykładów od wypadku do wypadku słuchacze wnoszą małą korzyść; wykład powinien być ilustrowany odpowiednimi przypadkami klinicznymi lub ambulatoryjnymi. Praktycznie słuchacze powinni się uczyć grupami w poliklinice. Oczywiście rzecz otolaryngologia powinna być przedmiotem egzaminu.

Dążąc do reform nauki uniwersyteckiej, powinno się dą-



żyć do ujednolinitenia jej we wszystkich uniwersytetach polskich bez względu na formy bytu politycznego, w jakich żyć nam przyjdzie.

## O potrzebie studium psychologii na Wydziale lekarskim

podał

Dr Hadryan Demianowski.

Miedzy omawianiem zagadnieniami, dotyczącymi reformy studium lekarskiego, brak jednego z najważniejszych, a mianowicie uzupełnienia studium nauką psychologii, i to tak normalnej, jak i patologicznej. Na Wydziale filozoficznym w program egzaminu ścisłego bez względu na przedmiot główny wchodzi filozofia, a z nią i psychologia. Pierwszy okres studiów na Wydziale prawniczym obejmuje obowiązkowo także wykład z filozofii i psychologii. A przecież trudno sobie wyobrazić ściślejszy związek między dwiema dziedzinami wiedzy, jak ten, który zachodzi między psychopatologią kliniczną, a psychologią normalną.

Konieczność wcielenia psychologii w program nauk lekarskich może być rozpatrywana pod trzema względami: 1. Psychologia jako nauka przygotowawcza do kliniki psychiatrycznej. 2. Psychologia w zastosowaniu do reszty nauk lekarskich. 3. Psychologia jako nauka uzupełniająca całokształt wykształcenia.

Psychiatria kliniczna stosunkowo mało korzysta ze zdobyczy innych nauk lekarskich; metody, któremi posługuje się przy łóżu chorego, są przeważnie jej tylko właściwe, a różne od metod rozpoznawczych w cierpieniach somatycznych. Anatomia patologiczna, świecąca we wszystkich działach medycyny tryumfy, w psychiatrii daje wyniki bardzo skromne.

Wobec tego musiano przynajmniej na razie zrezygnować z możności poznania i różnicowania obrazu klinicznego na podstawach anatomopatologicznych, a rozejrzeć się za metodami innymi. Temi były metody i nauka psychologii. Zastosowaniu jej w psychiatrii klinicznej zawdzięczamy przede wszystkim zaprowadzenie jakiegoś takiego ładu w systematyce chorób umysłowych, zmianę poglądów na istotę cierpień lub stanów poszczególnych, poznanie mechanizmu objawów, a nawet użycie tych metod, jako środka leczniczego.

Pojęcia i metoda badań psychologii obce są naukom lekarskim. Na klinice wewnętrznej, czy chirurgicznej, przybywa student z zasobem wiadomości pomocniczych z anatomii, fizjologii i patologii. Inaczej ma się rzecz z kliniką chorób umysłowych; tutaj wiadomości z anatomii i fizjologii schodzą na plan drugi. Pojęcia, jak czucie, wyobrażenie, pamięć, uwaga, kojarzenie, afekt, obce są medykowi, a przede wszystkim obcy mu jest odmienny tor myślenia w psychologii (introspekcja). Bez znajomości psychologii normalnej ma operować zawiłymi pojęciami psychopatologii, analizować złożone stany psychiczne.

Psychologia ma szereg właściwych tylko sobie metod i nie jako osobne swe »instrumentarium«. Przed wstąpieniem na klinikę wewnętrzną, czy położniczą, słucha się osobnych wykładów o metodach badania. Metody natomiast badania psychiatrycznego, jak metody badania inteligencji (Bineta, Gautera, Ebbinghaus, Henneberga, Finckha), pamięci (Kraepelina), zapamiętywania (Ziehena, Riegera), uwagi (Bourdona i Mikulskiego), metoda psychoanalityczna (Freuda), psychosyntezy (Bezoli), eksperyment psychogalwaniczny i t. d., to »terra ignota« dla lekarza. A cóż mówić dopiero o studium psychopatologii ogólnej. Nowoczesnego wykładu psychiatrii, operującego pojęciami zupełnie obcymi dla lekarza bez wykształcenia psychologicznego, studynujący nie może zrozumieć, a co dopiero mówić o pracy samodzielnej na klinice.

Psychologia ma jednak znaczenie nie tylko dla psychiatrii, ale dla wielu innych gałęzi medycyny. Nie można bez psychologii zrozumieć powstawania afazy po uszkodzeniu ośrodków Broca czy Wernickego, a co więcej, zawiłych ich odmian i kombinacji. To samo dotyczy aleksyi, agrafii lub ślepoty duchowej. Poglądy dzisiejsze na mechanizm nerwic są czysto psychologiczne. Rozpoznawanie histeryi nie odbywa się już przez wykluczenie tylko schorzenia organicznego. Czy wogóle istnieje jakieś schorzenie organiczne, któremu by nie towarzyszyły objawy psychopochodne? A odróżnienie ich od objawów czysto organicznych jest rzeczą bardzo ważną.

Psychiatria najmniej zna te psychozy, które towarzyszą chorobom zakaźnym i gorączkowym, bo zbyt rzadko dostają się do rąk psychiatry, a lekarze interniści nie operują należycie psychiatrią.

Wszystkie czynności ustroju stoją pod kontrolą psychy, wpływ afektów na trawienie, oddychanie, układ krwionośny, wydzielanie, to rzecz ogólnie, choć pobieżnie znana. Ustrój psychiczny bardzo czule oddziaływa na zmiany w gruczołach o wydzielaniu wewnętrznym. Wiemy, że rozmaite środki lekarskie działają u tego samego osobnika rozmaicie, zależnie od stanu psychicznego, a na odwrót działanie środków lekarskich, szczególnie narkotyków na ustrój psychiczny należy do zagadnień bardzo żywotnych w psychiatrii.

A sprawa psychoterapii? »Ut aliquid fieri videatur«, to psychoterapia w najpierwotniejszej postaci, później idzie poddawanie (sugestia) pod rozmaitemi postaciami, hypnoza, metoda katartyczna Breuera i Freuda, metoda psychoanalityczna i t. d. Większa znajomość mechanizmu psychologicznego objawów neurastenii bardzoby dodatnio wpłynęła na wybór stosowniejszego środka psycholeczniczego w tem cierpieniu w miejsce sugestii pod postacią nastoju z kozłka, lub co gorzej bromu. Leczenie klimatyczne w bardzo dużym stopniu działa drogą psychiczną. Nie bez znaczenia dla nauki o działaniu środków lekarskich byłoby wiedzieć, ile z tego zapisać na rachunek sugestii, i to tak w stosunku do chorego, jak i lekarza. Lekarz bowiem ulega jej nie mniej od chorego.

Nawiązanie kontaktu uczuciowego z chorym i jego otoczeniem, to warunek powodzenia lekarza. Wynik leczniczy w dużej mierze zależy od tego, czy ordynujący lekarz widzi tylko tyfus czy wadę serca, czy też chorego człowieka, czującego i myślącego, a cierpiącego na tyfus lub wadę serca.

Wreszcie słowo o roli psychologii w ogólnem wykształceniu. Całe nasze doświadczenie podzielić możemy na zjawiska materialne i zjawiska świadomości. Wszystko, czego tylko poszukiwać możemy, leży w obrębie tych dwu dziedzin. Zjawiska materialne doświadczać jednak tylko możemy drogą świadomości. Nauka medycyny uwzględnia tylko zjawiska materialne; zjawiska świadomości należą do psychologii. Poznanie w dziedzinie świadomości wymaga innego toru myślenia. Dla dokładnego, wszechstronnego i plastycznego jednak objęcia i ujęcia całokształtu odgrywających się przed nami zjawisk, a zarazem dla łatwiejszego nawiązania kontaktu z innymi dziedzinami wiedzy ludzkiej, zwłaszcza, że wiele z nich, jak sztuka, pedagogika, prawoznawstwo lub kryminologia, nabierać zaczyna coraz bardziej charakteru »psychologicznego«, uwzględnić należy dziedzinę zjawisk świadomości. Dopiero w tem podwójnem oświeceniu umiejętność zbliża się do ideału każdej wiedzy, jednocząc w sobie cechy *ἡ μάθημα* i *ἡ σοφία*.

Wniosek: Istnieje konieczność uzupełnienia studium lekarskiego wykładem psychologii wraz z ćwiczeniami (psychologia eksperymentalna).

Wykład będzie miał na celu: 1) przyczynić się do uzupełnienia wykształcenia lekarskiego, 2) uwzględnić potrzeby lekarza praktyka, jako psychologia lekarska, 3) przy równocześnie uwzględnieniu psychopatologii ogólnej i sądowej stanowić studium przygotowawcze do kliniki psychiatrycznej.

## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

potliwość stóp, *Schweissfüsse*.  
pożądliwość, *aviditas*.  
samorozkład, samostrawianie się, *autolysis*.  
zarośnięty, *atretisch*.  
charłactwo, choroba potarczyczna, *athyreosis*.  
oddziaływanie odmienne, *allergia*.  
olbrzymiość szczytowa, *akromegalia*.  
nerwiak kikutowy, *Amputationsneurom*.  
odnaczyniowy, *angiogen*.  
przyszczepienie, *anheilen*.  
wnikliwość, *Penetrationskraft*.  
jamkowacenie, *vacuolisatio*.  
niedoczuwanie bólu, *hypalgnesia*.



wyjaławianie przerywane, frakcjonierne Sterilisation.  
jadzica (jad jako trucizna organizmowa wydzielnicza) toxi-  
naemia, toxaemia. 7.

### Emilia Gilewska.

(Wspomnienie pośmiertne).

Towarzystwo lekarzy galicyjskich otrzymało smutną wiadomość, że z końcem kwietnia zmarła w Meranie w 78. roku życia wdowa po Karolu Gilewskim, profesorze medycyny wewnętrznej w Uniwersytecie Jagiellońskim w Krakowie.

Emilia Gilewska dobroczynnością swoją zasłużyła się Towarzystwu lekarzy galicyjskich, które ją żegna z uczuciem żałoby i wdzięczności.

O profesorze Gilewskim młodsze pokolenie nie wiele słyszało. Podaję tu tedy kilka szczegółów. Katedrę, którą objął na wniosek Wydziału lekarskiego po ustąpieniu profesora Dietla, krótko tylko piastował. Zaraził się w klinice dudem plamistym i zmarł w Krakowie po tygodniowej chorobie w kwiecie wieku dnia 15. czerwca 1871. Był człowiekiem niezwykłych zdolności. Po uzyskaniu doktoratu pracował w Wiedniu jako asystent na klinice Oppolzera, a później jako asystent przy katedrze chirurgicznej prof. Fr. Schuha, z którego córką się później ożenił. Ścisły i gruntowny spostrzegacz, dobry badacz naukowy, zeszedł za wcześnie dla nauki naszej. Był gorliwym nauczycielem i szczerym przyjacielem młodzieży, a przytem surowym jej sędzią. Charakteru nieskazitelnego, ale bezwzględnego, płynął czasem przeciw wodzie, nie bacząc na opinię otoczenia. Dał tego krótko przed zgonem szczególnie dowód głośnym wystąpieniem w sprawie Dollingera. U kolegów krakowskich pozostawił dobrą pamięć. Wdowa pochowała go w majątku swoim w Oed w Niższej Austrii, dokąd odwieźli zwłoki przyjaciela profesorowie Biesia-

decki i Madurowicz, tudzież deputacya uczniów Wydziału lekarskiego.

Młoda wdowa z dwiema córkami przeniosła się do Wiednia, a nie słyszałem, aby kiedy jeszcze kraj nasz odwiedziła, dała jednak dowód, że zawsze o nim pamiętała, a przy każdej sposobności, jak mi opowiadano, wspominała, że lata, wśród nas spędzone, zaliczała do najszcześniejszych swojego życia.

W archiwum Towarzystwa naszego jest akt, w którym pani Gilewska oświadcza, że dowiedziawszy się od prof. Biesiadeckiego o istnieniu Towarzystwa lekarzy galicyjskich, które opiekuje się wdowami i sierotami po lekarzach, będzie przyczyniać się od czasu do czasu małymi datkami do polepszenia ich bytu. »Niech będę choć trochę pomocną tym wdowom i sierotom po lekarzach, które spotkał smutny los, jakiegom sama z moimi dziećmi doznała«.

Minęło 47 lat od śmierci męża pani Gilewskiej, a ona odtąd dwa razy do roku, na Boże Narodzenie i w czerwcu, na rocznicę śmierci swego męża, przysyłała Towarzystwu lekarzy galicyjskich po 500 K dla wdów i sierot po lekarzach. Przez blisko pół wieku nigdy o datku nie zapomniła, nigdy się z datkiem nie opóźniała. W szczególnie trudnem znalazła się położeniu w r. 1914. W czasie Bożego Narodzenia, kiedy miała wysłać swój dar, Lwów był zajęty przez wojska rosyjskie, które już dotarły pod Kraków i przekroczyły północną granicę Węgier. Do Lwowa nie można było wysłać pieniędzy. W przypuszczeniu, że może prezes Towarzystwa lekarskiego pozostaje po austriackiej stronie frontu, a w takim razie opiekuje się wdowami, które musiały kraj opuścić, a wiedząc, że prezesem jest profesor Uniwersytetu, napisała list do prezesa, wysyłając go do Ministerstwa oświaty z prośbą, aby go adresatowi doręczyło. Ministerstwo istotnie prośbie tej zadość uczyniło i w ten sposób nawet wśród najgorszej zawieruchy wojennej zdołała pani Gilewska nie chybić terminu szlachetnej swej ofiary. Odtąd znów z dokładnością automatu płynęły zapomogi bez przerwy. Ostatni raz przysłała na Boże Narodzenie, jakby w przeczuciu śmierci, 1.000 kor., a więc 500 kor. już na rachunek roku 1918.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephr. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci steżonego rozczyynu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



Pomoc, udzielana Towarzystwu przez długi szereg lat, była bardzo wydatną, a to szczególnie w początkach istnienia Towarzystwa, kiedy jeszcze było bardzo w środki niezasobne. Przysłane kwoty z początku w całości rozdzielano pomiędzy wdowy, później, gdy inne fundusze przybyły, dary kapitalizowano, ale odsetki zawsze na wsparcia używano. Wartość świadczeń pani Gilewskiej dla Towarzystwa przechodzi kwotę 100.000 kor., a fundusz skapitalizowany dochodzi do 40.000 kor. i będzie stanowił fundusz wieczysty Towarzystwa imienia prof. Dr Karola Gilewskiego — ufundowany przez wdowę, Emilię z Schuhów Gilewską.

Nie znałem pani Gilewskiej osobiście, nie widziałem jej nigdy. Z listów, które odbierałem, widać, że była pełną podniosłych i szlachetnych myśli, z tego, co o niej słyszałem, że była dobroczyńcą ubogich. Cudzoziemka ta miała piękną i wdzięczną duszę i zachowała aż do śmierci dobrą pamięć dla dni, które pomiędzy nami przeżyła i szacunek dla społeczeństwa naszego, które, wśród nas żyjąc, poznała. Cześć jej pamięci!

Prof. Machek, prezes Tow. lek. galic

### Wiadomości bieżące.

Z powodu wielkich kosztów druku i braku papieru konieczna jest, jak już kilkakrotnie podnosiliśmy, treściwość i krótkość artykułów. Autorowie powinni ponieść długich wstępów, zawierających streszczenie dawniejszego piśmiennictwa, z historii chorób przytaczać tylko charakterystyczne przykłady, i to podając w nich szczegóły tylko istotne, niezbędne, pomijać drobne opisy histopatologiczne obrazów znanych, rysunki zaś wtedy tylko dodawać, jeśli są bezwzględnie konieczne.

**Kraków.** Dziekanem Wydziału lekarskiego na r. 1918/19 wybrany został ponownie prof. Dr Emil Godlewski.

— Dyplom doktora wszech nauk lekarskich uzyskali p. Antoni Dydział, rodem z Greżan na Litwie i p. Tadeusz Kosibowicz z N. Sącza.

**Lwów.** »Komitet odbudowy sanitarnej kraju« odbył pod przewodnictwem prof. Dr Halbana posiedzenie w d. 30. VI, z następującym porządkiem dziennym: Sprawozdanie prezydium z załatwienia spraw poruczonych i z działalności samoistnej, obejmującej sprawę stosunku Komitetu do Centrali odbudowy Galicji, sprawę wzorowej ochronki dla dzieci i zestawienie rozporządzeń dotyczących gruźlicy. Referaty: kraj. insp. Dr Krzyżanowski w sprawie zdrojowisk i uzdrowisk i w sprawie braku lekarzy powiatowych, insp. szpit. Dr Lipskiego w sprawie braku lekarzy szpitalnych i gminnych, prof. Halbana w sprawie inwalidów cywilnych, Dr Piepes-Poratyńskiego i prym. Dr Lenartowicza w sprawie braku środków aptecznych.

**Warszawa.** Staraniem Towarzystwa lekarskiego warszawskiego wyszedł pod redakcją Dr T. Borzęckiego »Przegląd piśmiennictwa lekarskiego polskiego za lata 1914—1916«. W ten sposób nawiązany został ciąg dalszy tego nadzwyczaj pożytecznego wydawnictwa, które zdawało się przez wojnę zachwiane. W trzechleciu 1914—1916 obejmuje »Przegląd piśmiennictwa« 1658 publikacji; liczba ich spadła więc rocznie do  $\frac{1}{3}$ , gdyż w samym tylko roku 1913 wynosiła 1641.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

**Dr M. EBERSON**

lekarz chorób wewnętrznych i kobiecych 135

ordynuje od godz. 3—5 popoł. — ul. św. Gertrudy 16.



**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.

133



**Szczawa**  
**Krondorfska**  
uznana za  
najlepszą i naturalną

Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rozesła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska i Kaibach lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46, Lwów, Rybnicka 51.



**Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw. Korczyńskiego w Krakowie.**

Zgłaszający się wprost do Administracji Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 1 kor. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.

Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieścich (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dyetetyki szczegółowej cena 11 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biuro Redakcji i Administracji: Kraków, Kopernika 15  
Klinika lekarska.





# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1—   | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1-10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1-20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1-10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1-10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1-05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1-20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1—   | XV    | „ mocna . . . . .          | 1-10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1-10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1-05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1-05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1-10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1-05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1-10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1—   | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1-10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1-10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1-10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1-05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanemi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

Prof. Dr M. Franke: Studya do obrazu zapalenia nerek. IV. O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek . . . . . str. 197

Prof. Dr T. Zalewski: W sprawie reformy studiów lekarskich . . . . . 200

Dr H. Demianowski: O potrzebie studium psychologii na Wydziale lekarskim . . . . . str. 202

Notatka słownikowa . . . . . str. 202

† Emilia Gilewska (Wspomnienie pośmiertne) . . . . . str. 203

Wiadomości bieżące . . . . . str. 204

Ogłoszenia.

# Pellidol

(Diacetylamidoazotoluol).

Do szybkiego pokrywania nabłonkiem ran granulujących.  
Oszczędza w wielu przypadkach przeszczepiania.

Istotne skrócenie trwania leczenia.

Znakomite skutki przy leczeniu wyprysków wszelkiego rodzaju.  
Stosowanie w postaci 20% maści i 5% pudru.

Obszerna  
piśmiennictwo, przez: Kalle & Co., Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



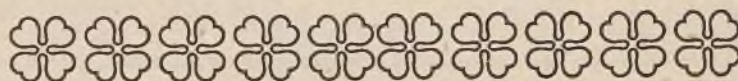
Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnemi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.

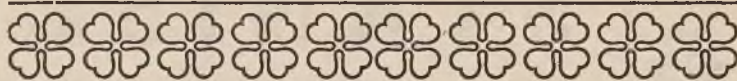


## Dr Xawery Gorski

ordynuje przez lato

222

## w Luhaczowicach.



# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 352.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz koszt kłisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz pięciowy lub jego mniejsze.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 ha

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPRUDLA

jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2.—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro-Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM** Dra KUPCZYKAspecjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza mocznicowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Polecam mój

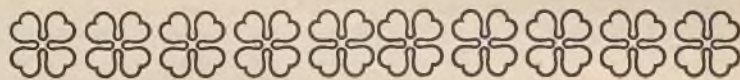
**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

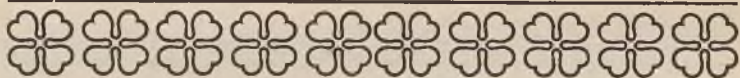
Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.**Dr Xawery Gorski**

ordynuje przez lato

222

**w Luhaczowicach.****Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.**

Znakomity antyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.**

Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrwistości, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



## DR. LEON KONRAD GLIŃSKI

profesor anatomii patologicznej w Uniwersytecie Jagiellońskim, zmarł w 48. roku życia  
dnia 7. lipca 1918.

Życiorys podamy w jednym z następnych zeszytów.

Ze szpitala garnizonowego Nr. 14. we Lwowie.

### Studia do obrazu zapalenia nerek.

#### IV.

O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy  
krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek.

Podał<sup>1)</sup>

Prof. Dr Maryan Franke.

(Praca wykonana przy współudziale Dr farm. A. Gottesmanna z Budapesztu).

(Dokończenie).

#### II. Grupa.

Do drugiej grupy zaliczyliśmy wszystkie przypadki ostrego schorzenia (zapalenia) nerek, w których liczba N-pozabiałkowego była wyższa ponad 40. mg. w 100 cm. sz. surowicy krwi, a należy tu 47. uwzględnionych, to jest 72,2% wszystkich przypadków; spostrzeżenie, które daje nam podstawę do twierdzenia, że w ostrem zapaleniu nerek w ogóle przeważają przypadki ze zwiększeniem N-pozabiałkowego we krwi.

Ze względów klinicznych należy nam jednak grupę drugą podzielić na dwa poddziały. Do pierwszego (II. A.) zaliczymy przypadki, w których liczba N-pozabiałkowego wahała się w granicach między 40. a 100 mg. R-N w 100 cm. sz. surowicy krwi — zwiększenie średnie — i te wynoszą 59,7%, a do drugiego poddziału (II. B.) należą znowu przypadki, w których liczba N-pozabiałkowego była wyższa ponad 100 mg. w 100 cm. surowicy — zwiększenie znaczne, i te wynoszą 10,5% liczby przypadków uwzględnionych. Ten podział grupy drugiej jest wskazany ze względów praktycznych, ponieważ między obu po-

działami stwierdzamy wyraźne różnice pod względem przebiegu klinicznego.

Z poddziału II. A. zestawiam krótko zebrane najważniejsze, a najbardziej typowe przypadki w liczbie dwudziestu, a zaznaczam, że reszta (20 przyp.) nie odbiega znacznie od nich, chyba tylko pod względem częstości mocznicy, a częściowo i stopnia obrzęków ogólnych.

Przypadki o średnim zwiększeniu (40.—100 mg.) N-pozabiałkowego we krwi.

1. Gregor 31. I. 14. dzień choroby, bardzo silne obrzęki, serce powiększone, P = 48 uderz. na min., wątroba lekko powiększona, napady mocznicy drgawkowe. Mocz: białko 12‰—8‰, C. g. 1018—1016, w osadzie krwi brak, później zamroczenia mocznicowe. R-N w 100 cm. sz. 17. IV. 86·8 mg. 25. IV. 75·6 mg.

2. Mies 50. I. 5. dzień choroby, obrzęki średnie, wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1·75‰—2‰—3‰, C. g. 1023—1015—1023, w osadzie krwi obecna, stan mocznicowy. R-N w 100 cm. sz. 64,4 mg.

3. Drociuk 48. I. 7. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone. Mocz: białko 5‰—7‰—1·25‰, C. g. 1026—1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 70 mg., z końcem pobytu obrzęków brak.

4. Weber 20. I. 2. tygodnie choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone. Mocz: białko 12‰—3‰—1·5‰, C. g. 1016—1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 70 mg.

5. Mangi I. 20. 7. dzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, P = 48 uderz. na min., Mocz: białko 13‰—7‰, C. g. 1020—1024, w osadzie nieznaczna domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 84 mg.

6. Szostak 33. I. 3. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, P = 48 uderz. na min. Mocz: białko 5‰—3·6‰—2½‰, C. g. 1018—1015—1014, w osadzie krwi obecna, stan mocznicowy. R-N w 100 cm. sz. 47·6 mg., z końcem pobytu obrzęków brak.

7. Bach. 26. I. 3. tygodnie choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian. Mocz: białko 5·5‰—1‰—1·3‰—1‰, C. g. 1015—1018—1015—1020, ilość moczu: 1500—2400—1800, napady drgawkowe mocznicy. R-N w 100 cm. sz. 47·6 mg.

8. Meszaros 31. I. 2. tygodnie choroby, obrzęki silne, P = 56 uderz. na min. Mocz: białko 5‰—3·25‰, C. g. 1016—



1024, w osadzie bardzo skąpa domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 532 mg., z końcem pobytu obręzków brak.

9. Kuczwar 42. I. 4. tygodnie choroby, obrzęki bardzo silne, wątroba powiększona. Mocz: białko 3<sup>75</sup>/<sub>100</sub>—1<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, ślad, C. g. 1016—1022—1014, ilość moczu: 1500—2000—2500, stan mocznicowy (z początku). R-N w 100 cm. sz. 27. V. 75,6 mg. 25. VI. 30,8 mg.; z końcem pobytu bez obręzków i bez białka.

10. Besta 25. I. 14. dni choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 44 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko 1<sup>2</sup>/<sub>100</sub>—0<sup>5</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1020—1014, stan mocznicowy (z początku). R-N w 100 cm. sz. 81,2 mg., z końcem pobytu brak obręzków.

11. Barczuk 51. I. parę miesięcy chory, obrzęki silne, serce bez zmian. Mocz: białko 6<sup>5</sup>/<sub>100</sub>—4<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1016—1020. Ilość moczu: 1000—1000, w osadzie domieszka krwi silna. R-N w 100 cm. sz. 56 mg., z końcem pobytu obręzków brak.

12. Vida 48. I. 10. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 40 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko 10<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1018, ilość: 1000—1800—1300, krwi brak, stan mocznicowy (przy I. badaniu). R-N w 100 cm. 14. VI. sz. 56 mg. 24. VI. 44,8 mg. Obrzęki bardzo uporczywe.

13. Sądorak 19. I. 5. dzień choroby, obrzęki zaznaczone, serce małe, P = 90 uderzeń na min. Mocz: białko 3<sup>1</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1020, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 53,2 mg.

14. Jakobac 19. I. 17. dzień choroby, obręzków brak, P = 72 uderz. na min. Mocz: białko 0<sup>75</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1016, w osadzie obfita domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 61,6 mg.

15. Schmied 32. I. 2. miesiące choroby, obrzęki małe, serce bez zmian, P = 72 uderz. na min. Mocz: białko 1<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1016, w osadzie obfita domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 53,2 mg.

16. Niewetz 19. I. 1. miesiąc choroby, obrzęki zaznaczone, P = 78 uderz. na min. Mocz: białko 1<sup>5</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1016, ilość: 650, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 47,6 mg.

17. Nemec 39. I. 2. miesiąc choroby, obrzęki małe, serce powiększone, P = 68 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko 1<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1016, w osadzie mierna ilość krwi. R-N w 100 cm. sz. 53,2 mg.

18. Asseg 45. I. 15. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 44 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko 3<sup>25</sup>/<sub>100</sub>—1<sup>3</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1028—1016, ilość moczu: 700—3500—2900—2600, skąpa domieszka krwi w osadzie. R-N w 100 cm. sz. 50,4 mg., z końcem pobytu obręzków brak.

19. Thomas 42. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 48 na min. Mocz: białko 12<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—3<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, w osadzie krwi brak, stan mocznicowy (z początku). R-N w 100 cm. sz. 5. X. 86,8 mg. 16. X. 33,5 mg. Obrzęki ustępowały wolno.

20. Łoś 45. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo znaczne. Mocz: białko 1<sup>2</sup>/<sub>100</sub>, w osadzie krwi brak, napady drgawkowe mocznicy (w początku). R-N w 100 cm. sz. 44,8, pod koniec pobytu obrzęki ustąpiły.

Równocześnie podaję poniżej wszystkie, w liczbie 7, nasze przypadki o znacznym zwiększeniu N-pozabiałkowego, należące do poddziału II. B, zwracając w nich uwagę przede wszystkim na wyniki badania krwi, przeprowadzanego okresowo, co pewien czas wśród przebiegu sprawy chorobowej.

Przypadki o znacznym zwiększeniu (wyżej 100 mg.) N-pozabiałkowego we krwi.

1. Hodosan 25. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, tony serca głucho, P = 68 uderz. na min., wątroba prawidłowa. Mocz: białko 6<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—1<sup>5</sup>/<sub>100</sub>—0<sup>85</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1020—1012—1018, w osadzie zmienna, silna domieszka krwi, stan mocznicowy (zamroczenie, senność, ból głowy, nudności). obrzęki uporczywe, ustępują powoli, po 6. tygodniach ustąpiły zupełnie. R-N w 100 cm. sz. 26. IV. 109,2 mg. 12. V. 75,6 mg. 28. V. 40 mg.

2. Cita 46. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce prawidłowe, tony serca głucho, wątroba miernie powiększona. Mocz: białko 9<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—6<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—6<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1018—1016—1016, ilość moczu: 1000—750—2000, w osadzie krwi ślad, stan mocznicowy przez długi czas, pod koniec pobytu nudności i bóle głowy od czasu do czasu, obrzęki bardzo uporczywe, po 7. tygodniach bez zmian. R-N w 100 cm. sz. 12. V. 103,6 mg. 18. V. 98 mg. 14. VI. 47,6 mg.

3. Taner 33. I. 5. dzień choroby, obrzęki silne, serce powiększone, tony serca głucho, wątroba bez zmian. Mocz: białko 15<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—20<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—20<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—8<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1017—1014—1020, ilość moczu: 600—1200—1600, w osadzie bardzo silna domieszka krwi, stan mocznicowy wybitny przez 3. tygodnie trwający, obrzęki

bardzo uporczywe, po 6. tygodniach prawie bez zmiany. R-N w 100 cm. sz. 16. V. 114,8 mg. 22. V. 98 mg. 18. VI. 56 mg.

4. Barnaś 40. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, tony serca głucho, P = 60 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko 6<sup>5</sup>/<sub>100</sub>—6<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—2<sup>4</sup>/<sub>100</sub>—2<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1024—1020—1014—1014, ilość moczu: 800—1000—2500—3000, w osadzie obfita domieszka krwi, stan mocznicowy przez 3—4 tygodnie, obrzęki bardzo uporczywe, po 8. tygodniach ustąpiły obrzęki zupełnie. R-N w 100 cm. sz. 16. VIII. 131,6 mg. 28. VIII. 81,2 mg. 3. X. 44,8 mg.

5. Myszczyński 24. I. 4. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce bez zmian, P = 64 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko 6<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—9<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1015—1016, ilość moczu: 2000—1800, w osadzie krwi brak, stały stan mocznicowy, obrzęki przez 3. tygodnie bez zmian, objawy mocznicy bez zmian. R-N w 100 cm. sz. 8. VI. 117,6 mg. 20. VI. 123,2 mg.

6. Wollmann 24. I. 2. tydzień choroby, obrzęki mierne, serce bez zmian, wątroba niepowiększona. Mocz: białko 12<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—9<sup>5</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1022—1024, ilość moczu: 1200—1000, w osadzie krwi brak, stan mocznicowy wybitny, po 4 tygodniach stan niezmienny. R-N w 100 cm. sz. 15. VII. 120,4 mg.

7. Molnar 20. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce bez zmian, tony serca głucho, wątroba niemacalna. Mocz: białko 12<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—9<sup>0</sup>/<sub>100</sub>—10<sup>0</sup>/<sub>100</sub>, C. g. 1016—1018—1016, ilość moczu: 200—1360—500, w osadzie krwi brak, stan mocznicowy postępujący, z początku napady drgawkowe mocznicy, obrzęki bez zmian, śmierć w 5. tygodniu pobytu. R-N w 100 cm. sz. 30. IV. 204,4 mg. 10. V. 253,4 mg. 20. V. 226,8 mg.

Jeżeli weźmiemy na uwagę całą grupę drugą, to dojdziemy do przekonania, wyrażonego już przy omawianiu grupy pierwszej, że na podstawie liczby N-pozabiałkowego, w tych przypadkach zwiększonej, nie możemy sądzić o postaci ostrego schorzenia (zapalenia) nerek. I w tej grupie spotykają się ze sobą przypadki nefrozy z typowymi przypadkami ostrego zapalenia nerek w ścisłym słownym znaczeniu, a nawet stwierdziliśmy tu jeden przypadek zapalenia nerek bezbiałkowego, który przytoczyłem w poprzedniej rozprawce mojej o tym przedmiocie.

Odmienne natomiast od pierwszej grupy przedstawia się grupa druga pod względem przebiegu klinicznego. Tu trudno nam będzie twierdzić ogólnie o łagodności przebiegu klinicznego, choć korzystniej może przedstawia się jeszcze poddział II. A, którym zajmujemy się przedewszystkiem.

W tym poddziale spotykamy znowu przypadki, w których objawy kliniczne zapalenia nerek cofają się szybko; więc obrzęki znikają rychło, ilość białka maleje do paru tygodni, tak, że mocz jest ostatecznie bez białka lub zawiera tylko ślady białka, a stan ogólny jest zupełnie dobry, połączony z poczuciem zupełnego zdrowia, mimo ciężkich objawów początkujących, jak n. p. w II. A przyp. 9. i inne, których nie umieściłem w zestawieniu. Lecz przeważna część przedstawia obraz cięższy tak pod względem poszczególnych objawów, jak i czasu ich trwania. Wziąwszy na uwagę choćby już obrzęki, to widzimy, że w grupie I. tylko 35% przypadków okazało bardzo silnie rozwinięte obrzęki, gdy w poddziale II. A. już 57,5% przebiegało z bardzo silnymi obrzękami. Również ilość białka, choć jest ona zależna przedewszystkiem od postaci zapalenia, — w tych przypadkach była przeważnie wyższa, a rzadziej stwierdzaliśmy przypadki o małej ilości białka na szczycie sprawy chorobowej. Najważniejszym zaś i najcięższym objawem była u tych chorych mocznica, którą spotykaliśmy w grupie II. A. znacznie już częściej, niż w poprzedniej. I tak w grupie I. tylko w 1/10 przypadków t. j. w 10% stwierdziliśmy objawy mocznicy, gdy w poddziale II. A. już 1/4 na szczycie sprawy okazywała wybitne objawy mocznicowe, to jest 25% przypadków. Co do postaci, to rzadziej stwierdzaliśmy napady drgawkowe, częściej zaś typowy stan mocznicowy ogólny bez drgawek. Zaznaczyć jednak należy, że zwiększenie liczby N-pozabiałkowego nie idzie równolegle z wystąpieniem mocznicy, bo jak przy niższej liczbie R-N nieraz występowała typowa mocznica, tak w drugim przypadku o wyższej liczbie R-N brak jej było zupełnie i naodwrot. Charakterystyczne może być to, że napady drgawkowe spotykaliśmy przeważnie w przypadkach o liczbie N-pozabiałkowego, zbliżonej bardziej do granic prawidłowych, chociaż nie bez wyjątków. W tej grupie nie straciłmy jednak ani jednego przypadku wśród objawów mocznicy, chociaż dodać muszę, że może często czas pobytu chorego na oddziale był za krótki, bo nie przenosił zwyczajnie 6—7 tygodni. Z innych objawów klinicznych podnieść należy w tej grupie znacznie częściej spotykane zwolnienie tętna, jako następstwo znacniejszego ogólnego zatrucia. Czy w tych przypadkach czę-



ściej występują powikłania ze strony innych narządów, jak narządu krążenia, płuc lub jamy brzusznej, to trudno osądzić. Ale wspomnieliśmy już, że w poddziale II. A. i przebieg kliniczny jest cięższy, bo przedewszystkiem czas trwania najważniejszych objawów był dłuższy. Uporczywie przeważnie utrzymywały się u tych chorych obrzęki ogólne mimo małosolnej diety i znacznego ograniczenia podawanych płynów; ustępowanie powolne obrzęków trwało najmniej 6—7 tygodni. Ilość białka w moczu zmniejszała się również powoli i utrzymywała się w większym stopniu mimo zupełnego znikania obrzęków, wogóle w bardzo małej liczbie przypadków doszliśmy do śladów białka po 6—7-tygodniowym pobycie chorego w szpitalu i wypuszczaliśmy chorych przeważnie ze znacznymi ilościami białka i nieprawidłowego osadu moczowego. Zaznaczę jeszcze raz, że objawy mocznicowe trwały w tych przypadkach przeważnie długo, stan zamroczenia trwał najczęściej parę tygodni. Po ustąpieniu zaś mocznicy stwierdzaliśmy zwykle zmniejszanie się N-pozabiałkowego we krwi do liczb prawidłowych, tak, że w tych przypadkach do oceny przebiegu ważne również było powtórzenie badania R-N w surowicy krwi. Nie od rzeczy będzie dodać, że pobyt 6—7-tygodniowy chorego w szpitalu w I. grupie w przeważnej liczbie przypadków wystarczał do wypuszczenia chorego zupełnie lub prawie zupełnie bez białka w moczu i z dobrym stanem ogólnym, w grupie II. A. po tym samym okresie pobytu chorego białko w moczu było przeważnie wybitnie obecne, a stan ogólny był daleki od obrazu ozdrowienia.

O widokach, dotyczących dalszego przebiegu, jak i ostatecznego wyniku u wielu naszych chorych, mówić coś pewnego będzie trudno, bo nie mogliśmy pobytu chorego przedłużyć zwykle ponad 6—7 tygodni. Wprawdzie przeważna część chorych w chwili opuszczania oddziału przedstawiała obraz ciągle poważny, który pozwalał na przypuszczenie najmniej długiego jeszcze trwania sprawy chorobowej, jeżeli nie wprost na niekorzystny wynik co do życia chorego lub przejście sprawy w stan nieuleczalny, ale brak nam pewnych dowodów do twierdzenia stanowczego w tym przedmiocie.

Bez względu na to, na podstawie spostrzeżeń naszych, poczynionych u chorych w czasie ich pobytu w szpitalu, możemy twierdzić, że wykazanie średniego zwiększenia liczby N-pozabiałkowego w surowicy krwi (granica między 40. a 100. mg. w 100 cm. sz. S.) zmusza nas już do poważnego rokowania co do najbliższej przyszłości przypadku i każe obawiać się z wielkim prawdopodobieństwem wystąpienia objawów mocznicy, lub też w razie istnienia jej wskazują na jej uporczywość. Na podstawie średnio-wyższej liczby R-N będziemy mieli prawo rokować o uporności poszczególnych innych objawów klinicznych zapalenia nerek, jak i najmniej o uporczywości sprawy chorobowej w nerce wogóle, a może i o niekorzystnym jej ostatecznym wyniku dla chorego. Dodam, że i w tych przypadkach w rokowaniu musimy uwzględnić zachowanie się innych narządów, więc przedewszystkiem stan narządu krążenia, a potem płuc i t. d., bo powikłania z tych narządów mogą prędzej spowodować śmierć osobnika, niżby to zapowiadał stan jego nerek.

Przechodząc wreszcie do omówienia poddziału II. B., widzimy na pierwszy rzut oka, że tu należą najcięższe przypadki ostrego zapalenia nerek. Na szczycie sprawy chorobowej chorzy przedstawiają obraz kliniczny schorzenia ciężkiego. Obrzęki we wszystkich przypadkach dosięgają znacznych rozmiarów, a nie spotykamy tu ani jednego ostrego przypadku z małymi obrzękami lub też bez obrzęków ogólnych; obrzęk stwierdziliśmy tu u 100% chorych. Białko utrzymywało się również w granicach mimo różnych postaci ostrego zajęcia nerek. Ponad wszystkimi objawami klinicznymi u tych chorych górowała jednak typowa mocznica, którą w tej grupie (II. B.) stwierdziliśmy w 100% przyp. Wysoka liczba N-pozabiałkowego we krwi i stan mocznicowy, to dwa ze sobą ściśle związane objawy. Co do postaci mocznicy, to typem był tu stan mocznicowy bez drgawek, w którym przeważają objawy zamroczenia przytomności, sennaść, ból głowy, brak łaknienia, nudności, wymioty i bezład ogólny, a rzadziej wplatają się w ten obraz drgawki ogólne, nie stanowiąc jednak nigdy objawu dominującego ponad inne. Ciężkie powikłania w zakresie narządu oddechowego i zmiany w narządzie krążenia uzupełniały zwykle ciężki obraz schorzenia u tych chorych.

A jeżeli w tych przypadkach następowała poprawa stanu, to zjawiała się ona bardzo powoli i była zwykle niezupełna. Najszybciej jeszcze przy odpowiednim leczeniu ustępowały wreszcie obrzęki, ale zwykle trwały one bardzo upornie. Mimo zupeł-

nego głodzenia chorego nawet i one nie chciały się cofać, tak, że tylko dwa przypadki potrafilimy uwolnić od obrzęków, lecz i w tych stan nieprawidłowy moczu zmienił się tylko nieznacznie. Wogóle we wszystkich przypadkach mocz pod koniec pobytu chorego okazywał wybitny stan nieprawidłowy, wskazując na znaczne prawdopodobnie zmiany anatomiczne w nerkach. W jednym przypadku (zest. III. przyp. 1.) doprowadziliśmy wprawdzie do ilości białka tylko 0,85%, ale osad moczu i stan ogólny chorego nie dawał podstaw do przyjęcia zbliżającego się wyleczenia sprawy. Uporczywy był również stan mocznicowy chorych, który nieraz tygodniami trwał bez żadnej zmiany. Charakterystyczne było w tych przypadkach wahanie się liczby R-N we krwi, która zmniejszała się mniej więcej równoległe do stanu ogólnego chorego, zwłaszcza prawie równoległe do stanu mocznicy lub też zwiększała w miarę pogarszania objawów. W jednym tylko przypadku (zest. III. przyp. 1.) po 5 tygodniach liczba N-pozabiałkowego spadła do wysokości prawidłowej 40 mg., z ustąpieniem i innych ważniejszych objawów klinicznych, lecz i w tym przypadku na podstawie obrazu moczu i stanu ogólnego rokowanie musiało (zdawało się) być niekorzystne. Zresztą liczba R-N przeważnie utrzymywała się uporczywie na poziomie ponadprawidłowym, chociaż nie stałym. Pamiętać jednak należy o tem, że liczba N-pozabiałkowego, mimo znacznego początkowego jej zwiększenia na szczycie nasilenia ostrego stanu zapalnego, w dalszym przebiegu może przecież spaść następowo do granic prawidłowych i utrzymywać się jakiś czas na tej wysokości. Lecz i w stanie krwi widzimy przeważnie tę uporczywość, którą stwierdzamy i w przebiegu klinicznym tych przypadków, jako charakterysticum ciężkości stanu chorobowego. Dodać należy jeszcze, że u tych chorych, u których wreszcie obrzęki ustąpiły, a stan moczu nieco się poprawił, spostrzegaliśmy obraz wybitnej niedokrwistości, tak charakterystycznej dla ciężkich postaci przewlekłych zapaleń nerkowych. Czy w tych przypadkach mimo ciężkiego stanu możemy się spodziewać przecież wyleczenia sprawy chorobowej, to pytanie, na które trudno byłoby nam odpowiedzieć na podstawie naszego dotychczasowego doświadczenia. Stan chorych w chwili opuszczania oddziału nie dawał nam żadnych podstaw do korzystnego rokowania tak co do najbliższej, jak i dalszej przyszłości. Piętno nieuleczalności mieli ci chorzy na sobie wypisane, chociaż mógłbym się może mylić co do tego wobec znanych przypadków wyleczenia (?) ostrej sprawy nerkowej nawet i po roku jej trwania. Rokowanie jednak musi być w tych przypadkach jeżeli nie zupełnie złe, to przecież bardzo wątpliwe. Do takiego twierdzenia zdają się nas uprawniać przypadki przeze mnie spostrzegane.

Osobno jeszcze należy omówić przypadek ostatni poddziału II. B. (przyp. 7.), który przytoczę szczegółowiej. U tego chorego pozornie już w drugim tygodniu sprawy chorobowej rozwija się obraz ciężkiej ostrej nefrozy z równoczesnym zajęciem kłębków nerkowych, za czym przemawiałby stosunkowo niewysoki ciężar gatunkowy moczu i domieszka krwi w drugiej połowie pobytu chorego w szpitalu, jak i wysokie parcie krwi, wynoszące około 200 mm. Hg. U tego chorego obrzęki były bardzo silne, a nie zmieniły się przez cały czas jego obecności na oddziale; na pierwszy plan jednak wystąpił ciężki stan mocznicowy z silnym zamroczeniem przytomności, sennaścią, bólami głowy, nudnościami i wymiotami; z początku pobytu chory miał raz jeden bardzo krótkotrwały napad lekkich drgawek mocznicowych, które potem już się nie powtórzyły nigdy. Przy stałej małej ilości moczu i wśród pogarszających się stale objawów mocznicy, tak, że chory pod koniec ledwie dawał się obudzić celem odpowiedzi, nastąpiło zejście śmiertelne. Jako końcowe powikłanie wystąpiło u tego chorego zrazikowe zapalenie płuc, które sekcyą potwierdziła. W przebiegu sprawy chorobowej nie mogliśmy stwierdzić żadnego wpływu leczenia naszego, lecz stałe pogarszanie się sprawy, postępujące aż do śmierci. Badanie krwi wykazało maksymalne zwiększenie się N-pozabiałkowego ponad 200 mg. w 100 cm. sz. surowicy i dalsze zwiększenie się jego z pogarszaniem się stanu klinicznego.

Kończąc nasze rozpatrywania, na podstawie nielicznych może, ale zgodnie przebiegających przypadków ostrego schorzenia (zapalenia) nerek, należących do poddziału II. B., musimy dojść do przekonania, że w ostrych zapaleniach nerek w razie wykazania znacznego zwiększenia liczby N-pozabiałkowego w surowicy krwi (ponad 1000 mg. w 100 cm. sz. surowicy) rokowanie nasze musi być bardzo poważne tak co do stanu czasowego, jak i bliższej, lecz i dalszej przyszłości chorego; utrzymywanie się uporne objawów klinicznych, uporczywość stanów mocznicowych, grożących życiu i przewle-



kłość sprawy chorobowej, to characteristicum tej grupy; piętno nieuleczalności, to cecha właściwa przeważnej części tych przypadków, choć poprawa stanu klinicznego należy do częstych objawów w przebiegu, wahającego się między polepszaniem i pogarszaniem się objawów. Przypadek zaś nasz ostatni (grupa II. B. przyp. 7.), przy uwzględnieniu doświadczeń obcych, dotyczących jednak przeważnie przewlekłych zapaleń nerkowych, uprawnia nas prztem do twierdzenia, że u chorych z maksymalnym zwiększeniem N-pozabiałkowego w surowicy krwi ponad 200 mg. w 100 cm. sz. surowicy rokowanie z reguły jest złe tak co do czasu trwania sprawy chorobowej, jak i życia wogóle. W podobnych przypadkach śmierć następowała zwykle w najbliższych miesiącach wśród objawów postępującej mocznicy, zwłaszcza jeżeli w czasie spostrzegania można było stwierdzić stałe dalsze zwiększanie się lub też utrzymywanie wysokiej już liczby R-N we krwi chorego. Znane są wprawdzie przypadki ostrego zapalenia nerek ze zwiększeniem liczby N-pozabiałkowego ponad 200 mg. w 100 cm. sz. surowicy na szczycie sprawy chorobowej, w których mimo to nastąpiło powoli cofnięcie się objawów i restytucja (wyleczenie?) sprawy, lecz te należą do nadzwyczajnych wyjątków, które nie zachwiewają słuszności wyżej wyrażonego ogólnego twierdzenia.

Przechodząc do wniosków końcowych, do których nas uprawniają badania nad zachowaniem się N-pozabiałkowego we krwi osobników ze schorzeniem nerek, przypomnieć należy jeszcze raz, że zatrzymywanie tych ciał w ustroju jest tylko wynikiem zaburzenia sprawności funkcjonalnej nerek, i to wynikiem zaburzenia jednej z najważniejszych ich czynności, to jest wydzielania produktów rozpadu białkowej przemiany materii. Dotychczasowe badania nie dają nam żadnej podstawy do rozstrzygnięcia o miejscu, ani o rodzaju toczącego się schorzenia, któreby było źródłem tej niesprawności (niedomogi) nerek w tym kierunku. W tych samych postaciach schorzenia nerek stwierdzamy w jednym przypadku prawidłową, w innym zwiększoną liczbę R-N we krwi, jak i w różnych okresach tego samego przypadku stwierdzamy raz większą, a drugi raz mniejszą liczbę N-pozabiałkowego. Jeżeli uwzględnimy przedewszystkiem przewlekłe sprawy nerkowe, to wysokość liczby R-N we krwi, jako miernik niedomogi nerkowej, jest tylko wyrazem okresu schorzenia, który nazywamy okresem niedomogi nerkowej, a wystąpić on może w każdej postaci klinicznej zajęcia nerek.

W przypadkach ostrej sprawy nerkowej »zapalnej« liczba N-pozabiałkowego jest również wskaźnikiem tylko sprawności, a nie rodzaju schorzenia nerek. I nasze badania wykazały w pierwszym rzędzie, że na podstawie wysokości liczby R-N nie możemy sądzić o postaci klinicznej zajęcia nerek, więc również ani o rodzaju ani o usadowieniu sprawy w nerce. Wysokość liczby N-pozabiałkowego we krwi, będąc miarą sprawności nerek, jest dla nas przedewszystkiem wykładnikiem ciężkości schorzenia w tych przypadkach. Sprawa chorobowa ostra, która daje powód do wystąpienia ciężkich zaburzeń sprawności nerek w kierunku wydzielania produktów rozpadu białka, musi mieć jako tło zmiany natury bardzo poważnej, których restytucja wymagać musi conajmniej długiego czasu lub też jest ona wogóle niemożliwa ze względu na ciężkość zasztych zmian. Gdy więc liczba prawidłowa R-N we krwi pozwoli nam przeważnie rokować korzystnie co do długości trwania ostrej sprawy, to wzmożenie tej liczby zmusza nas do rokowania mniej korzystnego w sprawie trwania stanu nieprawidłowego, bo tu tło stanowić musi ciężki stan patologiczny, który jest mniej zdolny do restytucji, niż w przypadku pierwszym. Jasne jest, że ostateczny wynik lub ewentualne przejście sprawy ostrej nerkowej w stan przewlekły (nieuleczalny) zależy przecież od początkowego nasilenia okresu ostrego i zmian, które ten wywołał w nerce dotkniętej. Tem samem liczba R-N w okresie ostrym może dla nas być wskaźnikiem do oceny dalszej przyszłości przypadku ostrego »zapalenia« nerek. Nie wchodząc w szczegóły, które z ciał N może być źródłem zatrucia, lecz stwierdzając znaną równoległość między wysokością liczby R-N we krwi, a występowaniem stanu mocznicowego, na podstawie obliczania N-pozabiałkowego we krwi będziemy sądzić o możliwości wystąpienia stanu mocznicowego w danym przypadku, a tem samem na podstawie liczby R-N rokować o ewentualnej możliwości wystąpienia mocznicy w ostrem zapaleniu nerek. Rokowanie co do najbliższej więc przyszłości przypadku, zwłaszcza możliwości wystąpienia stanu mocznicowego, to znowu jeden ze szczegółów klinicznych, w któ-

rym pomocnem nam będzie obliczanie liczby N-pozabiałkowego we krwi chorego, z ostrem »zapaleniem« nerek.

Do powyższych uwag dodajmy jeszcze i stwierdzoną zależność liczby R-N we krwi od ilości z pokarmem wprowadzonego białka i wzrost jej pod wpływem pokarmów zawierających azot, zwłaszcza w przypadkach niedomogi nerkowej, co nie może być bez wpływu na kierunek diety przy schorzeniach nerkowych, a zrozumiemy, jak konieczny jest ten rodzaj badania krwi w przypadkach zajęcia nerek wogóle. Ze względu na wartość obliczania N-pozabiałkowego we krwi w przypadkach schorzenia nerek tak w kierunku rokowania, jak i leczenia, oznaczenie liczby R-N we krwi musimy uważać za jeden z koniecznych sposobów badania klinicznego, równorzędnym zwykłemu badaniu moczu, krwi i t. d., czego nowożytna klinika nie może pominąć przy ścisłej ocenie przypadków podobnych.

#### Literatura<sup>1)</sup>.

- 1) Christian, Frothingham, O. Hare, Woods: Americ. Journ. of. the med. sciences. 1915. 2) Dehnelt: Medycyna i Kronika lek. 1914. 3) Franke: Przegl. lek. 1917. 4) Heffer i R. Liebeck: D. A. f. kl. Med. T. 114. 5) Hohlweg: D. A. f. klin. Med. T. 104. 6) Jungmann T.: Z. f. klin. Med. T. 84. 7) Magnus-Alsleben: Über die Nephritis im Felde. Münch. m. Woch. 1916. 8) Monakow: D. A. f. klin. Med. 123. 9) Nonnenbruch: Nierenentzündungen im Felde. Münch. med. Woch. 1916. 10) Oszacki: Z. f. klin. Med. T. 77. 11) Rzętkowski K.: Sprawozdanie Tow. nauk. warsz. 1916. i Posiedz. Tow. lek. krak. 1916. (Przegl. lek. 1917. Nr. 2). 12) Reiss: Z. f. kl. Med. T. 80. 13) Scheel: Ugeskrift for. Lager. 1916. (duńska). 14) Sterling S.: Odczyty kliniczne. Warszawa 1918. 15) Strauss: D. A. f. klin. Med. T. 106. i Die Nephritiden. Berlin i Wiedeń. 1918. Wyd. II. 16) Volhardt: Handbuch d. inn. Med. Mohr-Staehelin. T. III. Część II. 1918. 17) Zondek: Z. f. kl. Med. T. 83.

Ze szpitala powszechnego w Jarosławiu.

### W sprawie stopy szpotawej wrodzonej.

Podał

Dr Bolesław Lecewicz

b. kierownik szpitala pow. w Jarosławiu, obecnie w Brzeżanach.

Leczenie w niemowlęctwie stopy szpotawej wrodzonej należy do zbyt pospolitych zadań chirurga, wiadomości o racjonalnem traktowaniu w tym wieku dostatecznie są znane, by kuś się o rzucenie pełniejszego światła na tę sprawę. Przypadek zaś, przedstawiony w niniejszej pracy, dotyczący 18-letniej dziewczyny, uznany przez kolegów chirurgów jako nie nadający się do leczenia, przekracza widocznie granicę zwykłych pojęć o tej chorobie i wymaga przeto bliższego zastanowienia się.

Stopę szpotawą (pes varus) cechuje ułożenie stopy w supinacji tak, iż brzeg zewnętrzny staje się dolnym, wewnętrzny zaś górnym. Zwykle towarzyszy temu zboczeniu zbliżenie palucha ku kostce wewnętrznej, czyli przywiedzenie (adductio) stopy. Często dołącza się opadnięcie palców ku dołowi i podniesienie pięty ku górze, czyli stopa końska (pes equinus). Wada ta zajmuje drugie miejsce w zboczeniach wrodzonych, ustępuje tylko wardze zajęczej. Częściej zdarza się u chłopców, niż u dziewcząt, przyczem częściej dotyczy kończyny dolnej lewej.

Powstanie stopy szpotawej odnieść należy do rozmaitych okresów życia płodowego. Wcześniej rozwija się stopa szpotawa, jeżeli spowodowana jest: brakiem poszczególnych kości wskutek nieprawidłowego zarodkowego rozwoju, nieprawidłowemi przy-czepieniami się mięśni i więzadeł, zboczeniami wskutek wad w ośrodkach nerwowych, wreszcie wskutek ucisku przez zrosty owodni. Większość jednak przypadków wytwarza się w drugiej połowie życia płodowego wskutek niestosunku między wielkością

<sup>1)</sup> Podaję tylko poszczególne prace dotyczące przedmiotu, zwłaszcza z lat ostatnich, i to najważniejsze.



płodu a ilością wód płodowych, a co za tem idzie, nadmiernego ucisku ścian macicy na stopy i utrudnienia ruchów kończyn.

Zmiany anatomiczne w przypadkach stopy szpotawej spowodowane brakiem kości, są rozmaite, zależnie od braku tej lub innej kości. Wszystkie inne przypadki, spowodowane przez ucisk na prawidłowe stopy, posiadają stałe charakterystyczne zmiany anatomiczne, zgodne z zewnętrznym obrazem. Supinacja, przywiedzenie (adductio) i zgięcie (flexio), charakterystyczne dla tej wady, muszą spowodować odpowiednie zmiany w kościach. Kość skokowa wskutek nadmiernego zgięcia wysuwa się ku dołowi i przodowi, powierzchnia stawowa w przedniej części wyrodnije, a styka się z kością piszczelową tylko w tylnej swej części. Szyjka kości skokowej jest wygięta ku wewnątrz, główka zaś zwrócona jest ku dołowi i wewnątrz.



Rys. 1.

Kość piętowa jest wygięta wklęsłością ku wewnątrz. Wskutek wysunięcia się kości skokowej artykuluje kość piętowa z częścią powierzchni stawowej kości piszczelowej. Kość sześcienna i czółenkowata przesunięte są ku wewnątrz. Kości goleni niekiedy są skrzyżowane na wewnątrz. Części miękkie wskutek zbliżenia się punktów przyczepu są skurczone, a więc powięź ścięgnista podszewy, mięśnie piszczelowe, zginacze palucha i palców, naczynia i nerw, tudzież więzadła między kostką wewnętrzną a kośćmi stępu. Przemieszczone są ścięgna: m. strzałkowego długiego na zewnętrzną stronę kości piętowej, m. piszczelowego tylnego na tylny brzeg kostki wewnętrznej. Ścięgna przebiegające na grzbiecie stopy przesunięte są ku wewnątrz i mają rozciągnięte więzadła. Używanie kończyn przy chodzeniu potęguje powyższe zmiany. Wygięcie poszczególnych kości i skrzyżowanie stopy wzmacnia się. Grzbiet stopy, pokryty torebką maziową, zastępuje podszewę. Mięśnie goleni zanikają. Chory, by zachować równowagę ciała, przechyla się wstecz, co wywołuje wytwarzanie się wygięcia kręgosłupa ku przodowi.

Trudności rozpoznawczych w przypadku opisanym nie było żadnych, wszystkie bowiem cechy, powyżej przedstawione, widoczne były na obydwu stopach, jak zresztą dołączona rycina przedstawia.

Julia C., lat 18. licząca, zgłosiła się w styczniu b. r. do operacji. Wobec rozległych zmian kości stępu, jakoteż skurczenia się części miękkich na podszewie, operacja Phelps'a mogła jedynie dać dobry wynik.

W uśpieniu chloroformowem po założeniu opaski Esmarcha na kończynę dokonano otwartej tenotomii ścięgna Achillesa, poczem poprowadzono cięcie, prostopadłe do osi stopy, w środku między kostką wewnętrzną a stawem Choparta, długości 3 cm. Obok kostki przecięto ścięgno mięśnia piszczelowego tylnego, powyżej zaś więzadło boczne wewnętrzne (deltoideum) i otwarto staw skokowy. Idąc ku środkowi podszewy, przecięto ścięgna długiego zginacza palców, m. odwodzącego i długiego zginacza palucha. Po dokonaniu powyższych nacięć stopa w stawie skokowym dała się odprowadzić do pozycji, w której oś tejże z osią goleni utworzyły kąt prosty. Wygięcie szyjki kości skokowej układało przednią część stopy w przywiedzeniu. Cięciem przeto

równoległym do osi stopy odsłonięto szyjkę kości skokowej i wydlutowano z niej klin, rozwarto ku grzbietowi stopy. Stopa przyjęła kształt prawidłowy.

Odstąpiono od zalecanej przez Phelps'a osteotomii szyjki, dokonano natomiast resekcji klinowej, by usunąć moment dalszego napięcia tkanek miękkich na podszewie wskutek oddalenia punktów ich przyczepu przy wyprostowaniu (redressement) i by uzyskać ustalenie trwalsze w miejscu przecięcia kości, przez zbliżenie powierzchni kości i założenie grubych szwów katgutowych na okostną. Brzegi ran skórnych zespojono ciągłym szwem katgutowym. Torebki maziowej na grzbiecie stopy nie wycinano na razie z powodu owrzodzeń, znajdujących się na pokrywającej ją skórze. Zapomocą dwu pasków przylepca ustalono stopę, założono opatrunek aseptyczny o równomiernej dość cienkiej war-



Rys. 2.

stwie waty od palców aż do stawu kolanowego, dość mocno uciśnięto opaską kalikotową, poczem założono opatrunek gipsowy okrężny na stopę i goleń. Dalszy przebieg był bezgorączkowy. Po dwu dniach z powodu obrzęku palców opatrunek gipsowy z boku nacięto.

W sześć tygodni zdjęto opatrunek. Rany zgoiły się doraźnie. Stopa, trochę obrzękła, znajdowała się w nadanej podczas operacji pozycji, jak rycina druga przedstawia, z tendencją do zgięcia i przywiedzenia. Chorej zakładano opatrunek przylepcowy, co kilka dni masowano kończynę i kazano chodzić. Po tygodniu chora mogła posługiwać się kończyną bez laski, ruchy w stawie skokowym stale się zwiększały.

Gdyby w danym przebiegu mimo racjonalnego traktowania okazało się, iż stopa opada ku dołowi, przyszyłoby ścięgna rozginacza palucha po stronie zewnętrznej stopy całkowicie usunie to małe zboczenie.

Wynik, jaki otrzymano w powyższym przypadku, winien przyczynić się w pewnej mierze do posunięcia granicy uleczalności stopy szpotawej wrodzonej.

## Oceny i sprawozdania.

Prof. Dr Lad. Syllaba. **Nauka o lékarském poklepu a poslechu.** Díl prvý: nauka o poklepu. V Praze 1918. Str. 470.

Dzieło profesora uniwersytetu czeskiego w Pradze wydane zostało, jak na czasy wojenne, bardzo wspaniale i ozdobione licznymi tablicami, obrazami i rysunkami, wykonanymi bardzo starannie i na doborowym papierze. Już ta zewnętrzna forma ujmuje korzystnie czytelnika, a przyczynia się do poehle-bnej oceny dzieła jeszcze piękny język naukowy i gładki styl, i wreszcie jasny i przejrzysty sposób przedstawienia materiału naukowego, z natury rzeczy suchego i dość ciężkiego. Te wszystkie zalety zapewniają podręcznikowi trwałą wartość i sprawiają,



że dzieło prof. Syllaby stanie się z pewnością cennym dorobkiem w piśmiennictwie naukowym lekarskim czeskim, a dla uczącej się młodzieży przyniesie wielką praktyczną korzyść.

Dzieło Syllaby rozpoczyna się obszernym wstępem, w którym autor przedstawia zarys historyczny i rozwój nauki o badaniach fizycznych od najdawniejszych, Hipokratesa sięgających czasów, aż do najnowszej doby; zarys ten ilustrowany jest licznymi podobiznami lekarzy i uczonych, którzy w rozwoju metod fizycznego badania położyli zasługi i stworzyli podstawy, na których opiera się obecna nauka, jak Morgagniego, Auenbruggera, Bichata, Skody, Wintricha, Weila, Purkinyego i t. d. Nie zapomina też autor o swej nauce rodzimej, w której wybija się jako pionier nauki o badaniach fizycznych znakomity prof. Eiselt, chluba uniwersytetu praskiego, którego znaczeniu i zasługom dla nauki czeskiej poświęca autor szereg uwag.

Rzecz właściwa w podręczniku Syllaby dzieli się na trzy części: w pierwszej ogólnej przedstawia autor metodykę i fizykę opukiwania, a więc ogólne postępowanie i technikę badań, omawia najrozmaitsze sposoby opukiwania, przeróżne rodzaje odgłosów oraz ich odcieni, dawniejsze i nowsze metody opukiwania i t. d., podaje też wyniki własnych spostrzeżeń i doświadczeń nad powierzchownym i głębokim opukiwaniem (str. 136), wreszcie sposoby kontrolowania wyników opukiwania metodami badania rentgenologicznego.

Dalsze części obejmują opukiwania szczegółowe narządów, a więc w części drugiej opukiwanie narządów zdrowych (płuc, serca, wątroby, śledziony, przewodu pokarmowego i t. p.). Tutaj opisuje autor zachowanie się odgłosu opukowego oraz zmiany jego w prawidłowych warunkach, zachowanie się granic narządów, ich topograficzne stosunki, oznaczanie wymiarów i wielkości i t. p. Jak wszędzie, tak i tutaj uwzględnia także swe własne badania oraz spostrzeżenia; tak n. p. w rozdziale o oznaczeniu prawdziwej wielkości serca podaje wyniki swych badań porównawczych, przeprowadzonych na zwłokach i materyał żywym z pomocą kombinacji metod opukiwania, ortodiagrafii i ortodiaskopii oraz porównuje w ten sposób otrzymane wymiary serca z wynikami badań innych autorów (Dietlen, Moritz, Treupel i t. d.). Z badań tych wynika, że granice i wielkość serca lewego dają się oznaczyć z dokładnością, dochodzącą do 80% przy różnicach wymiarów, wahających się w granicach do 1/2 cm bez porównania łatwiej, niż granice i wielkość serca prawego. Podobnie i w rozdziale o opukiwaniu wątroby i śledziony może autor poszczycić się własnymi badaniami. Na końcu każdego rozdziału помещa autor zestawienie, w którym podaje szereg faktów, uwag, rad i wskazówek, przez co materyał naukowy między stanami prawdziwymi a chorobowymi.

Część trzecia obejmuje opukiwanie narządów w stanach chorobowych czyli t. zw. dyagnostykę opukową; dział ten ilustrowany jest obficie obrazami, rysunkami, rentgenogramami i t. p., które w znacznym stopniu ułatwiają poznanie różnic zmian fizycznych między stanami prawdziwymi a chorobowymi.

W podręczniku swym autor podaje obok terminologii czeskiej wszędzie tam, gdzie chodzi o oznaczenie nazw czy różnych rodzajów opukiwania, czy metod badań, czy technicznych wyrażań, także terminologie obce, jak francuską, angielską, niemiecką i t. p., przyczem uwzględnia też terminologię polską; w ten sposób książka staje się łatwiej dostępną dla polskich czytelników i ułatwia znacznie zrozumienie treści nawet tym, którzy mniej pewnie władają i tak na ogół dla nas łatwiej zrozumiałym językiem czeskim.

Doc. Dr J. Nowaczyński.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### III. Posiedzenie naukowe dnia 8 lutego 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 37.

Kol. Sabat składa jako uzupełnienie protokołu z dnia 18. I 1918. następujące streszczenie swego przemówienia:

Ad I. Kol. Sabat zauważa, że mięsak skóry niezawsze jednakowo oddziałują na naświetlania rentgenowskie; niektóre mięsaki skóry są nadzwyczaj wrażliwe na promienie Roentgena, bywają zaś takie, które zachowują się wobec naświetlań zupeł-

nie odpornie. Zazwyczaj guzki szybko rosnące, miękkie, bogate w komórki, oddziałują znacznie lepiej, niż powoli rosnące, ubogie w komórki, a zawierające wiele międzykomórkowej tkanki łącznej. Szybki zanik guzków mięsakowych nie daje jeszcze podstawy do dobrego rokowania. Częste są nawroty. Przed kilku laty pozostawał około 2 lata w leczeniu mowcy przypadek mnogiego mięsaka skóry grzbietu, znany też prof. Łukasiewiczowi. Po dawkach promieniowania 5 H znikły guzki kilkakrotnie, po kilku miesiącach jednak znów pojawiały się. Znane są przypadki, w których guzki mięsakowe skóry bardzo szybko oddziaływały na naświetlania rentgenowskie, jednak wkrótce po naświetlaniach występowały przerzuty w narządach wewnętrznych, wiodące do śmierci, a spowodowane prawdopodobnie szybkim rozpadem guzków skórnych w następstwie naświetlań i rozsianiem w ustroju cząstek nowotworowych, zachowujących jeszcze żywotność. Bardzo wrażliwe na promienie Roentgena są czerwono-brunatne mięsakowe guzki skóry, którą to postać opisał Kaposi jako »sarcoma cutis idiopathicum haemorrhagicum multiplex« i za jaką należy uważać przypadek, przedstawiony przez Kol. Pańczyszyna. Mimo szybkiego znikania guzków na skórze rokowanie w tym przypadku wydaje się mowcy złe; uporczywe wymioty chorego zdają się już wskazywać na przerzuty w narządach wewnętrznych.

Ad II. Kol. Sabat sądzi, że dawki promieniowania, stosowane przez kol. Pańczyszyna w omówionym przez niego przypadku twardzieli, są zbyt wielkie. Tak silne naświetlania nie są potrzebne, a mogą być szkodliwe i mimo użycia filtru glinowego należy się obawiać oprócz ostrych uszkodzeń skóry niekorzystnego wpływu promieniowania na czynności narządów wewnętrznych, a także nieraz po dłuższym czasie po naświetlaniach występujących uszkodzeń przewlekłych, na których podłożu może się rozwinąć »rak rentgenowski«. Jak dość obfite doświadczenia wielu au orów, między nimi też i mowcy wykazały, zarówno przy twardzieli nosa i gardła, jak też przy twardzieli krtani i tchawicy można uzyskać znakomite wyniki i zupełne wyleczenie dawkami pro loco 3/4 I ED (ED dawka erytematyczna — I S = 5H = 10 x), stosowanymi co 4 tygodnie. Mowca rozporządza dość bogatym własnym doświadczeniem, gdyż obejmującym 34 przypadki twardzieli, które w ostatnich 9 latach leczył promieniami Roentgena w pracowni rentgenologicznej krajowego szpitala powszechnego we Lwowie i w swoim prywatnym zakładzie rentgenowskim. Leczenie wymagało cierpliwości ze strony chorych i lekarza, gdyż rozciągało się na miesiące, a nawet i lata, to też nie wszyscy chorzy wytrwali w leczeniu. Około 16 przypadków mowca musi uważać za wyleczone. Jako przykład klasycznego wyleczenia promieniami Roentgena może posłużyć przypadek, który mowca omawiał z pokazem fotografii na VIII. Zjeździe rentgenologów w Berlinie w r. 1912. Obrazy te reprodukował H. Schmidt w III. wydaniu swego: »Kompendium der Röntgen-Therapie« (Berlin 1913.). Była to 45-letnia chora, dotknięta daleko posuniętą twardziłą nosa, górnej wargi, podniebienia, jamy nosowo-gardłowej i krtani. Chora była w przeciągu 16 miesięcy naświetlana 13 razy; pojedyncze posiedzenia następowały po sobie w odstępach 1—2 miesięcy. Naświetlane były następujące okolice: 1) warga górna (guzowaty ziarniak), 2) nos zewnętrzny, 3) nos wewnętrzny, 4) szyja zewnętrzna, 5) podniebienie i gardło; okolice 3, i 5. naświetlano przy użyciu wzierników ze szkła ołowianego. — Na poszczególnych posiedzeniach naświetlano dwie lub trzy wymienione okolice, każdą okolicę dawką 2/3—I S. Te dawki wystarczyły do uzyskania zupełnego wyleczenia chorej. Mowca widział ją w 2 lata po ukończeniu naświetlań zupełnie zdrową. Także na podstawie badania mikroskopowego, dokonanego przez kol. Nowickiego, przypadek ten należy uważać za wyleczony. (Kol. Sabat pokazuje fotografie chorej przed i po wyleczeniu.)

Ad III. Kol. Sabat podnosi, że od czasu zapoczątkowania leczenia białaczki promieniami Roentgena w r. 1903. przez Senna w Chicago, pojawiło się kilkaset publikacji o tym sposobie leczenia tej choroby. Stwierdzają one, że wprawdzie zupełnego wyleczenia białaczki dotychczas nie osiągnięto w żadnym przypadku, że jednak można naświetlaniami rentgenowskimi w większości przypadków przebieg białaczki wstrzymać, objawy jej złagodzić i życie chorych o kilka lat przedłużyć. Promienie Roentgena są dotychczas bezwątpienia najlepszym środkiem leczenia białaczki przewlekłej, zarówno postaci myeloidalnej, jak i limfatycznej. To też nie można odmówić z pewnemi ograniczeniami słuszności powiedzeniu Belota, że zaniechanie naświetlań rentgenowskich przy białaczce należy stawiać na równi z błędem, popełnionym przez zaniechanie rtęciowego leczenia kiły. W przypadkach białaczki ostrej naświetlania rentgenowskie



przyspieszają niepożądany koniec, są zatem przeciwwskazane. Nie wszystkie też przypadki przewlekłej białaczki oddziałują korzystnie na naświetlanie; znaczna ilość przypadków (około 30%) zachowuje się wobec naświetlań zupełnie odpornie, w niektórych zaś przypadkach wskutek naświetlań występuje pogorszenie. W takich przypadkach należy dalszych naświetlań natychmiast zaniechać i chyba po pewnym czasie znów ich próbować, gdyż sposób oddziaływania białaczki na naświetlanie w jednym i tym samym przypadku może się zmieniać. Również pod względem przeciągu czasu, po jakim występuje korzystny skutek naświetlań, bywają znaczne indywidualne różnice; bywają przypadki, w których dobry skutek pojawia się dopiero w kilka miesięcy po naświetlaniu. — Co się dotyczy wielkości i częstotliwości promieniowania, należy się starać możliwe do osiągnięcia optimum skutku uzyskać przez potrzebne do tego minimum promieniowania, którego, o ile możliwości, nie powinno się przekraczać. Nadmierne dawki promieniowania mogą być szkodliwe, gdyż, pominiawszy niebezpieczeństwo uszkodzenia skóry i narządów wewnętrznych, należy liczyć się z tem, że białaczka, oddziałująca na pierwszą seryę naświetlań dobrze, staje się przy dalszych nawrotach wobec naświetlań coraz odporniejszą, a na koniec przestaje na naświetlanie pomyślnie oddziaływać. Chodzi więc o to, by przy umiarkowanym stosowaniu wrażliwość chorego ustroju na naświetlanie rentgenowskie, wobec których choroba z czasem obojętnieje, jak najdłużej zachować. Wiadomo też, że u chorych na białaczkę już po stosunkowo niewielkich dawkach promieniowania występują niemiłe objawy podmiotowe, jakoto ból głowy, nudności, nawet wymioty, rozwolnienie, uczucie osłabienia, bicie serca, jakoteż przyspieszenie i nieregularność tętna; są to objawy toksemiczne, wywołane rozpadem bardzo wrażliwej na promienie Roentgena tkanki białaczkowej, bujającej w śledzionie i w gruczołach chłonnych. Przy silnych naświetlaniach toksyczne działanie produktów rozpadowych, wytworzonych w krótkim przeciągu czasu w większej ilości, może być dla chorego groźne; należy więc baczyć na to, by produkty te nie nagromadzały się w ustroju w zbyt wielkiej ilości, lecz by

przez umiarkowane, na dłuższy przeciąg czasu rozłożone dawki promieniowania rozpad tkanki białaczkowej odbywał się swolna, w miarę wydalania przez ustrój toksycznych substancji na zewnątrz. Mowca radzi w czasie naświetlań w białaczkę, zwłaszcza, gdy występuje nieregularność i przyspieszenie tętna, stosować środki sercowe ew. też moczopędne. Mowca przestrzega przed tem, by szybkość zmniejszania się ilości ciałek białych w krwi służyła za miernik dobrego skutku naświetlań. Nieraz właśnie gwałtownemu zmniejszaniu się ilości ciałek białych towarzyszy zmniejszanie się hemoglobiny krwi i występowanie objawów groźnej niedokrwistości. Oprócz badania krwi, przeprowadzającego o ile możliwości, w regularnych odstępach czasu, n. p. co 4 tygodnie, powinno się odbywać często wszechstronne dokładne badanie chorego, gdyż tylko tą drogą można uzyskać dyrektywę, czy, ile i jak często należy naświetlać, zwłaszcza, że wśród chorych na białaczkę spotyka się ogromne różnice indywidualne pod względem sposobu oddziaływania na naświetlanie rentgenowskie.

Na porządku dziennym omówienie wraz z zaproszonym Gronem aptekarzy sprawy braku środków lekarskich.

Prezes wita gości.

I. Kol. Głuziński zagał posiedzenie, omawiając przyczyny braku środków lekarskich i opatrunków (nizki stan przemysłu farmaceutycznego w Austrii, brak robotnika, surowców i węgla, zamknięcie dowozu z państw neutralnych, zakaz wywozu z Niemiec do Austrii środków, zawierających alkohol, białko lub tłuszcz).

W dyskusyi, w której imieniem aptekarzy przemawiali p. Sklepiński i Poratyński, z lekarzy natomiast kol. Lenartowicz, Schellenberg, Wiczkowski i Stachiewicz, zgodzono się jednomyślnie, że zaradzić złemu nie można, tylko oszczędzając i uciekając się do „środków zastępczych”, ale należy wystąpić z energicznym żądaniem do władz o przydzielenie aptekom galicyjskim najważniejszych środków lekarskich w odpowiedniej ilości zwłaszcza, że przy dobrej chęci wieleby ich jeszcze się znalazło.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyj gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.**

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Pöchl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

**Wskazania:** Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



Na wniosek kol. Hornowskiego wybrano komisję, złożoną z lekarzy kol. Bednarskiego, Gluzińskiego, Lenartowicza, Schellenberga i Schramma oraz aptekarzy p. Sklepińskiego i Poratyńskiego, którzyby opracowała odpowiedni memoriał i wniosła go na ręce kol. Halbana, w celu przedstawienia go w odpowiedniej drodze władzom centralnym. Na wniosek kol. Wiczkowski komisja ta ma także zająć się sprawą wyjednania u władz zaprowiantowanie konsumów, specjalnie dyetetycznych w potrzebne środki dyetetyczne.

#### Posiedzenie dnia 15 lutego 1918.

Na znak żałoby i protestu z powodu czwartego rozbioru Polski nie odbył się zapowiadany wykład, ani demonstracje. Po przemówieniu kol. Hornowskiego i Lenartowicza uchwalono jednogłośnie następującą rezolucję:

«Towarzystwo lekarskie lwowskie zgodnie z całym Narodem polskim podnosi protest przeciw jaskrawemu pogwałceniu wszelkich zasad moralności i prawa narodów przez państwa centralne oraz piętnuje chytry i nikczemny układ, zawarty w Brześciu przez przedstawicieli dyplomatycznych tychże państw».

#### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Prof. Dr Adama Wrzoska, powołanego do Warszawy na katedrę patologii, żegnali słuchacze 6. b. m. w sposób uroczysty, postanawiając zarazem utworzyć przy »Bratniej pomocy medyków« fundusz jego imienia.

**Lwów.** Na posiedzeniu w d. 6. VII. zajmował się Komitet sanitarnej odbudowy kraju sprawą zniesienia podatków od najtańszych mieszkań (ref. adw. Westreich) i sprawą inwalidów cywilnych (ref. prof. Halban).

— Z powodu przepełnienia klinik i pracowni wprowadza Wydział lekarski od najbliższego półrocza »numerus clausus«; przyjętych będzie na pierwsze półrocze tylko 125 słuchaczy.

**Warszawa.** Towarzystwo lekarskie warszawskie ogłasza cały szereg konkursów na prace naukowe, jako to im. Koczorowskiego (nagroda 300 rb., termin 31. III. 1919), Chałubińskiego (nagroda 200 rb., termin 31. I. 1920), Helbicha (nagroda 150 rb., termin 1. III. 1919), Wszębora (z patologii lub higieny, nagrody po 240 rb., termin 31. I. 1922), Płaskowskiego (z psychiatrii, nagroda 180 rb., termin 1. IV. 1920), Dobrzyckiego (z balneologii i klimatologii, nagroda 700 rb., termin 1922), Knolla (z chirurgii, nagroda 475 rb., termin 15. IX. 1918), Kohnitza (z ginekologii, nagroda 370 rb., termin 31. III. 1920), Halperna (z przemiany materii, nagroda 700 rb., do 15. IV. 1920). Prace konkursowe należy przysyłać do rąk sekretarza stałego Towarzystwa lek. (Warszawa, Niecała 7).

— Rada Warszawskiego Towarzystwa przeciwnogrzlicznego postanowiła rozszerzyć działalność Towarzystwa na całe Królestwo i zwołać w jesieni r. b. Polski Zjazd przeciwnogrzliczny do Warszawy.

**Zmarli.** Dr Jan Rostkowski, lekarz szpitala praskiego w Warszawie, zginął tragicznie, zamordowany przez żołnierza niemieckiego, w 32 r. ż.

Odpowiedzialny redaktor:  
Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

**Dr M. EBERSON**

lekarz chorób wewnętrznych i kobiecych 135  
ordynuje od godz. 3–5 popoł. — ul. św. Gertrudy 16.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**

zaparcia nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrem nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 205

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykstaska 21.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.  
133

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty **M. Krakowskiego.**

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.



L. 2360/18.

**OGŁOSZENIE KONKURSU.**

Magistrat miasta Gródka Jagiellońskiego rozpisuje konkurs na posadę lekarza miejskiego w Gródku Jagiellońskim z roczną płacą 1600 koron i trzema pięcioleciaми po 200 koron oraz dodatkiem drożyznianym na czas wojny w wysokości 75% od płacy z terminem do 8. sierpnia 1918 r. włącznie.

Do podań należy dołączyć:

- 1) metrykę urodzin, wykazującą nieprzekroczony 40 rok życia,
- 2) prawo obywatelstwa austriackiego,
- 3) dyplom doktora wszech nauk lekarskich, uprawniający do praktyki lekarskiej w kraju,
- 4) świadectwo z odbytej dwuletniej praktyki przy szpitalu publicznym.

Wymaganą jest dokładna znajomość obu języków krajowych oraz niemieckiego w słowie i piśmie.

Porada lekarska dla miejskich urzędników i sług oraz ubogich bezpłatnie.

Posada nadana będzie na jeden rok prowizorycznie, a po upływie tego czasu w razie zadawalniającej służby może nastąpić ustalenie na tejże.

Gródek Jagielloński 4. lipca 1918.

248

Smajda, zast. burm.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

# Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.
- Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.
- Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowem duru brzuszego.
- Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teorya anafilaksji.
- Nr 10. **Ludwik Zembrzuski.** O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTOW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

† Dr Leon Konrad Gliński . . . . . str. 205  
 Prof. Dr M. Franke: Studya do obrazu zapalenia nerek. IV. O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek . . . . . str. 205  
 Dr B. Lecewicz: W sprawie stopy szpławej wrodzonej . str. 208  
 Oceny i sprawozdania . . . . . str. 209

Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. lwowskie . str. 210  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 212  
 Ogłoszenia

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

## PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1—   | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1:2  |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1:10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1—   | XV    | „ mocna . . . . .          | 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1:10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1—   | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1:05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanemi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

edakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz koszt kliszy ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petitolowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 halerczy.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namieśtnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.  
Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDŁA  
jest jedynie  
prawdziwa sól  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

136



# CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.

Rozpuszczalna w wodzie sól wapnia  
kwasu acetylsalicylowego

## Kalmopyrin

jest szybko działającym antipyreticum,  
analgeticum i antirheumaticum.

W obrocie w postaci kołaczyków à 0,5 g i proszku.

1 pudełko z 20 kołaczykami K 2.—  
1 „ „ 10 „ K 1.20

Do infusum i decoctum!

Per clysmata! Praktyka dziecięca!

## Novocol

gwajakolowy fosforan sodu.

Łączy działanie bakterjobójcze gwaja-  
kolu z działaniem fosforu podnoszącem  
odporność.

125 d

Wskazania: swoiste schorzenia dróg płucnych i po-  
wietrznych. Gruźlica jelit, kości i gruczołów.

1 flaszka syropu novocolowego K 4.—

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolnych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp.  
Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie.  
Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena  
za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułek: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



LEON KONRAD GLIŃSKI

(1870—1918)

W pogodne, słoneczne popołudnie lipcowe, w prostej dębowej trumnie ponieśli uczniowie na swych barkach śmiertelne szczątki ukochanego profesora, aby je złożyć na wieczny spoczynek na cmentarzu krakowskim. Zgodnie z życzeniem Zmarłego mów żadnych nad grobem nie było. Nikt głośno nie żegnał tego, który całe życie poświęcił pracy i umiłowaniu ideałów, który w trudzie i znoju pracował na niwie naukowej i nauczycielskiej, myśląc zawsze przedewszystkiem o nauce i uczniach, a potem dopiero o sobie. Jak skromnem było całe życie Prof. Glińskiego, tak skromnem było zakończenie pielgrzymki doczesnej. A chociaż słowy wymownymi nie słał nikt cnót i zasług przedwcześnie zmarłego profesora, to jednak wśród licznie zgromadzonych Jego uczniów, uczennic, kolegów, przyjaciół i znajomych smutek rzewny zapanował, gdy trumnę do ziemi spuszczano. Żegnaliśmy go nie słowami, które nigdy nie są w stanie wyrazić głębi uczucia, lecz niemym smutkiem i serdeczną boleścią. Żał był szczery, jak szczerą była życzliwość ludzka, która opromieniała pochmurne Jego życie. Zaprawdę nie po różach stąpił ten o gorącym sercu prawy Polak, ten oddany całą duszą nauce uczony, ten niestrudzony i rozmiłowany w nauczaniu profesor.

Urodził się 15. lutego 1870 w Gorzkowicach, w ziemi piotrkowskiej. Po ukończeniu trzeciego gimnazjum w Warszawie wstępuje jako dwudziestoletni młodzieniec na Wydział lekarski Uniwersytetu Warszawskiego. Po paru latach przenosi się do Wszechnicy Jagiellońskiej, aby odtąd związać z nią swoje życie, aż do końca. Jako student medycyny okazuje już szczególne zamiłowanie do anatomii patologicznej, której po ukończeniu studiów poświęcił się całkowicie. W roku 1897 zostaje w krakowskim zakładzie anatomii patologicznej zastępcą asystenta, w rok potem otrzymuje dyplom doktorski w najstarszej naszej wszechnicy, a po dalszym roku zostaje zamianowany asystentem w wymienionym zakładzie. Odtąd życie płynie Mu wśród ustawicznej pracy naukowej i nauczycielskiej. Obowiązki swoje pojmował bardzo szlachetnie i poważnie. Słusznie mógł służyć za wzór asystenta. Młodzież lgnęła wprost do Niego, ceniąc w Nim rzetelną wiedzę, dar nauczycielski i szczerą dla niej życzliwość. Niemniej zyskiwał sobie młody asystent uznanie wśród uczonych pracami, znamionującymi sumiennosc badań, sąd dojrzały i przeczność we wnioskowaniu. Te zalety posiadają wszystkie Jego prace naukowe, od pierwszej aż do ostatniej. Niema wśród nich ani jednej przedwcześnie drukiem ogłoszonej lub pośpiesznie opracowanej.

Po kilku latach wytrwałej pracy asystenckiej zostaje w końcu roku 1904 zamianowany przez Wydział lekarski docentem anatomii patologicznej, a wkrótce potem zatwierdzony w tej godności przez Ministerstwo wyznań religijnych i oświecenia publicznego w Wiedniu. Przed rozpoczęciem działalności nauczycielskiej jako docent, udaje się w roku 1905 do Paryża i tam

przez pół roku uzupełnia swoją wiedzę, przykładając się szczególnie do bakteriologii. Wróciwszy do Krakowa, przystępuje z wielkim zapałem do wykładów dyagnostyki anatomiczno-patologicznej, tudzież do prowadzenia kursów praktycznych histologii patologicznej. Działalności nauczycielskiej poświęca bardzo dużo sił i czasu, z uszczerbkiem może nawet dla własnych badań naukowych, których jednak nigdy nie przerywa, mimo nawału pracy, połączonego z pełnieniem dalej uciążliwych obowiązków asystenckich. Oceniając w pełni Jego zasługi, uchwalił Wydział lekarski jednomyślnie na początku roku 1909 robić starania o zamianowanie Go profesorem. W kilka miesięcy potem nadeszła zasłużona nominacja z Wiednia na profesora rzeczywistego nadzwyczajnego, lecz... bezpłatnego. Prof. Gliński, nie mając żadnego osobistego majątku, musiał dalej pracować w uciążliwych warunkach, gdyż głównym dochodem Jego była nadal skromna płaca asystencka. Skrzydeł jednak nie opuścił, lecz z dawnym zapałem pracował, przelewając swoją wiedzę w bardzo licznych uczniach, oraz z poświęceniem oddając się badaniom naukowym. O zaszczyty się nigdy nie ubiegał, natomiast nie stronił od żadnej pożytecznej pracy, choćby nader skromnej, czego dowodem redagowanie przezeń bardzo sumienne Kalendarza lekarskiego krakowskiego przez cztery lata (1909—1912). Nie odmówił nawet tej niewdzięcznej i kłopotliwej pracy, gdy Go do niej wezwano. Brał również czynny udział w życiu Towarzystwa lekarskiego krakowskiego, będąc przez kilka lat bardzo pożytecznym bibliotekarzem i przez rok zastępcą przewodniczącego. Rzec można bez przesady, że Towarzystwo lekarskie krakowskie było poniekąd drugą katedrą, z której dzielił się swoją wiedzą już nie z uczniami, lecz z kolegami.

Po długich latach owocnej pracy uniwersyteckiej doczekał się nareszcie w r. 1913 płacy profesora nadzwyczajnego, pod warunkiem atoli, iż nadal pozostanie asystentem. Nie zwolniono Go z tego urzędu nawet w r. 1917, kiedy Mu przyznano tytuł profesora zwyczajnego. Pozostał asystentem do końca życia, pobierając za pełnienie wszystkich swoich obowiązków uniwersyteckich skromną płacę profesora nadzwyczajnego, która żadną miarą nie mogła wystarczyć na życie z rodziną, tudzież na kupowanie niezbędnych książek i czasopism naukowych. W takich to warunkach musiał pracować Prof. Gliński, — w warunkach, które są udziałem niejednego uczonego polskiego.

Nadszedł pamiętny rok 1914. Nie potrzeba przypominać — bo to zbyt świeże dzieje — jak wstrząsnął on do głębi duszami Polaków. Legiony, zalew rosyjski w Galicyi i przemarsz obcych armii w Kongresówce; nadzieje niebosiężne i brutalna rzeczywistość; zniszczenie ziem polskich i setki tysięcy Polaków, walczących przeciw sobie w różnych armiach; wojsko rosyjskie pod Krakowem i zawieszenie przez jedno półrocze wykładów we Wszechnicy Jagiellońskiej na wydziałach świeckich; obawa o los



Polski i niepewność najbliższej przyszłości; brak zgody wśród Polaków i wzajemne złorzeczenia; wszystko to miało uczuciami wrażliwych natur, a do takich należał Prof. Gliński. Czasy wojenne głęboki nań wpływ wywarły. Przedwczesna siwizna coraz bardziej zaczęła przyprószać jego głowę, podobnie jak i jego rówieśników.

W drugim roku wojny został powołany do pełnienia służby wojskowej, jako kierownik prosektury wojennej w olbrzymim szpitalu załogi krakowskiej. Nie potrafił niczego zbywać połowicznie; każdą pracę musiał wykonywać sumiennie. Taką już miał naturę. A pracę w wojsku miał wielką. Nieraz od ósmej rano zaczynał robić sekcje, a kończył je, nie odchodząc niemal od stołu prosektoryjnego, o godzinie pierwszej, drugiej, a nawet czwartej popołudniu. Bywały dni, w których po dziesięć sekcji trzeba było robić. Każdą robił dokładnie, z myślą, aby zbierany materiał zużytkować do pracy naukowej. Z prosektoryum wojskowego często udawał się wprost na wykład. Był w swoim żywiole, gdy młodzież nauczał. Nie szczędził dla niej ani zdrowia, ani czasu. Wykład, połączony z rozbiorem zwłok, prawie zawsze o godzinę przedłużał, byle jak najwięcej wiedzy wpoić w swoich uczniów. Lecz nie tylko lubił nauczać, lecz i umiał uczyć znakomicie. Nie będzie bynajmniej przesadą, gdy powiem, że bezsprzecznie należał do najlepszych profesorów na Wydziale lekarskim w Krakowie. Odnaczając się wyjątkową pracowitością i niezwykłą wytrwałością, nawet w czasach wojennych znajdował czas na badania naukowe, o czym świadczą ogłoszone drukiem i pozostałe w rękopisach prace Jego.

Prosektura wojenna i jednocześnie nauczanie w uniwersytecie oraz praca naukowa był to trud, który zaczął przewyższać nadwątłone Jego siły. Dnia 28 czerwca miał jak zwykle wykład w uniwersytecie, a nazajutrz w szpitalu wojskowym nagle zasłabł w czasie wykonywania sekcji. W osiem dni potem śmierć przerwała pasmo tego zacnego i pracowitego żywota. A stało się to wówczas, gdy po znojących latach pracy otwierało Mu się wdzięczne pole działalności. Za rok miał otrzymać samodzielną katedrę w Uniwersytecie Krakowskim. Przedtem jednak jeszcze pragnął Go pozyskać dla siebie Uniwersytet Warszawski. Wierny swoim zasadom, aby nie uchylać się od żadnej pracy, którą mógłby spełniać z pożytkiem dla społeczeństwa, zawahał się na razie, co ma uczynić: czy zostać w Krakowie, czy zgodzić się na objęcie katedry w Warszawie? Wtedy, nie chcąc, aby jakiegokolwiek względów osobiste przeważały szalę postanowienia, zwrócił się do swoich bliskich przyjaciół, prosząc ich, aby orzekli, gdzie może pożyteczniejsze pracować: w Krakowie, czy w Warszawie? W ich ręce złożył swoją przyszłość. W tym czynie maluje się wyraźnie piękną duszą Prof. Glińskiego, który względami osobistymi nigdy się w życiu nie kierował.

Gdy rozeszła się wieść o chorobie Jego, wnet do łóżka Jego pospieszili uczniowie, uczennice, koledzy i przyjaciele. Jak Go kochano, można było dopiero w chorobie Jego ocenić. Najbliżsi Jego współpracownicy w prosektoryum wojskowym, a zarazem Jego uczniowie, dniami i nocami nie odstępowali od łóżka swego zwierzchnika i profesora, darząc go istic synowską miłością.

Umierał spokojnie, jak prawdziwy mędrzec, z pełną świadomością końca swojej ziemskiej pielgrzymki. Mówił wiele o nauce, którą szczerze kochał. Z nami wszystkimi, cośmy go do ostatniej chwili otaczali, czule się pożegnał, dając nam różne zlecenia, nie pomijając nawet wskazówek, które książki z Jego księgozbioru mają być oddane w darze zakładowi anatomii patologicznej, które Towarzystwu lekarskiemu krakowskiemu, które Bibliotece medyków i które uczniom, którzy Go w chorobie pielęgowali. Największą troską Jego w chwili śmierci było, że zostawia ukochaną żonę, wierną towarzyszkę życia, bez należytego zaopatrzenia na przyszłość, bo bardzo szczupła emerytura profesorska na jakie takie utrzymanie wystarczyć nie może. Taki to już los profesorów u nas: za życia biedują, a po śmierci nie mogą zapewnić rodzinie należytego utrzymania!

Pod wrażeniem śmierci nieodżałowanego profesora młodzież Wydziału lekarskiego w Uniwersytecie Jagiellońskim ogłosiła odezwę, z której kilka ustępów przytoczę na dowód, jak Go kochała: »Niespodziewanie spadła na nas wieść, — czytamy w odezwie — iż Prof. Gliński nie żyje. Nie chcieliśmy wierzyć, że możemy stracić tego człowieka. Okropny ból ścisnął nam serce... Bo jakżeż nie kochać człowieka, który był świetnym profesorem, który z zaparciem się siebie pracował nie tylko z całego serca dla tej młodzieży, chcąc przelać w nią całą swą wiedzę, ale pracował niemniej dla nauki polskiej, przynosząc jej chlubę i zaszczyt... Ceniliśmy w ś. p. Prof. Glińskim dobroć, miłość dla młodzieży, umiejętność z nią postępowanie. Można śmiało rzec, iż był szczerze przez młodzież kochany i sam kochał ją całym sercem. Nie tylko pracował jako profesor dla dobra tej młodzieży, ale również, znając jej ciężkie materialne warunki, starał się jej ulżyć. Lubo sam niezamożny, ofiarował w r. 1911 »Bratniej Pomocy Medyków« hojny dar tysiąca koron, które należały Mu się jako wynagrodzenie za wykłady. Z daru tego wdzięczna młodzież utworzyła fundusz Jego imienia w celu udzielania pożyczek niezamożnym kolegom na opłacenie egzaminów. Śmierć ś. p. Prof. Glińskiego przepelnia bólem nasze serca, bo zaiste wielką stratę ponosimy. Będzie nam przykładem w naszym postępowaniu. Pamięć o Nim długo nie wygaśnie w naszych sercach... Cześć Jego pamięci!«

Słowa powyższe wdzięcznej młodzieży, to wieniec złożony na grobie serdecznie kochanego profesora, wieniec z kwiatów niewiędnących, bo uwity z miłości, przywiązania i wdzięczności. Rzadko którego profesora tak rzewnie żegna młodzież. Zaprawdę życiem całym i charakterem swoim zasłużył sobie Prof. Gliński, aby pamięć Jego nie wygasła ani w sercach uczniów, ani kolegów, ani w kronice dostojnej, prastarej Wszechnicy Krakowskiej.

Przeszedł przez życie cicho, dobrze czyniąc. Na swoim sztandarze wypisał hasło: prawda, praca i wytrwałość. Hasłu temu nie sprzeniewierzył się nigdy. Odszedł, pozostawiając po sobie pamięć dobrego człowieka, sumiennego uczonego, nieocennionego profesora i prawego syna swej ojczyzny. Cześć Jego drogiej pamięci!

Adam Wrzosek.

#### Spis prac naukowych Prof. Leona Konrada Glińskiego.

1) Przypadek trzustki dodatkowej w ścianie żołądka oraz o wadach rozwojowych trzustki wogóle. *Przegl. lek.* 1901. Toż samo po niemiecku *Virchow's Archiv* 1901. Bd. 164. — 2) Przyczynę do sprawy t. zw. mięsaków limfatycznych kisłki (jelita grubego). *Przegl. lek.* 1902. Toż samo po niemiecku *Virchow's Archiv* 1902. Bd. 167. — 3) O polipowatych nowotworach mieszanym przełyku. *Przegl. lek.* 1902. Toż samo *Virchow's Archiv* 1902. Bd. 167. — 4) Przyczynę do poznania zmian anatomicznych w ostrej białaczce (*lymphæmia acuta*). *Przegl. lek.* 1902. Toż samo po niemiecku *Virchow's Archiv* 1903. Bd. 171. — 5) (wspólnie z S. Horoszkiewiczem). O zmianach drobnowidowych u podstawy oddzielającej się pępowiny i ich sądowo-lekarskim znaczeniu. *Przegl. lek.* 1902. Toż samo po niemiecku *Vierteljahrschr. f. gerichtl. Mediz. u. öffentl. Sanitätswesen*. 3 Folge. XXV. 2. — 6) (wspólnie z S. Ciechanowskim). Wrodzona niedrożność jelit cienkich. *Przegl. lek.* 1903. Toż samo po niemiecku *Virchow's Archiv* 1909. Bd. 196. — 7) Gruczoły trawienne w górnej części przełyku u człowieka oraz ich znaczenie. *Rozpr. Wydz. mat.-przyr. Akademii Umiejętności w Krakowie*. Serya B. T. XLIII. 1904. Toż samo po niemiecku *Bull.*

*de l'Académie des sciences de Cracovie*. 1903. — 8) Nabłoniak złośliwy kosmówki (chorionepithelioma malignum) w świetle nowszych badań. (Podług wykładu habilitacyjnego, ogłoszonego w dniu 12. grudnia 1904). *Przegl. lek.* 1905. — 9) Korespondencya naukowa z Paryża. *Nowiny lekarskie*. XVII. 1905. — 10) Wrodzony brak śledziony. *Przegl. lek.* 1906. — 11) O nerwiaku zwojowym (ganglioneuroma) wraz z opisem własnego przypadku. *Przegl. lek.* 1906. — 12) (wspólnie z S. Ciechanowskim). Przyczynki do anatomii i patologii wyrostka robaczkowego. *Dziennik X Zjazdu lekarzy i przyrodników polskich we Lwowie* 1907. — 13) (wspólnie z S. Ciechanowskim). O wrodzonych przetokach przełykowo-przełykowych. *Rozpr. Wydz. mat.-przyr. Akad. Um. w Krakowie Ser. B.* 1909. Toż samo po niemiecku *Bull. de l'Acad. des sciences de Cracovie*. 1909. — 14) (wspólnie z S. Ciechanowskim). *Fistulae oesophageo-oesophageales congenitae*. *Virchow's Archiv* 1910. Bd. 199. — 15) Skręt osiowy macicy ciężarnej. *Przegl. lek.* 1909. *Monatsschr. f. Geb. u. Gyn.* 1910. Bd. 31. — 16) Usposobienie anatomiczne a t. zw. dziedziczność w gruźlicy. *Nowiny lekarskie* 1911. — 17) O przysadce mózgowej. Księga pamiątkowa X Zjazdu lekarzy i przyrodników polskich w Krakowie w r. 1911. — 18) (wspólnie z S. Ciechanowskim). Przyczynę statystyczną do topografii wyrostka robaczkowego i kątnicy. *Pamiętnik Zjazdu*



chirurgów polskich w Warszawie 1911. — 19) W sprawie pochodzenia nowotworów mieszanych (t. zw. mięsaków groniastych) pochwy wraz z opisem własnego przypadku. Rocznik lek. II. 1912. — 20) Z kazuistyki zmian anatomo-patologicznych w przysadce mózgowej. Przegl. lek. 1913. — 21) Przysadka mózgowa wogóle, a ciąża w szczególności. Nowiny lek. XXV. 1913. (Wykład w Tow. lek. krak. 27. listopada 1912). Tożsamo po niemiecku Klin. therap. Wochenschr. Jahrg. XX. 1913. — 22) Przyczynę do sprawy guzów skrobiowatych w krtani. Przegląd lek. 1914. — 23) Beiderseitige Lungenhypoplasie. Wiener medizin. Wochenschr. 1915. — 24) Zmiany w ustroju ludzkim w prze-

biegu chorób zakaźnych i ich znaczenie. Wydawnictwo Kursów powszechnych Uniwersytetu Jagiellońskiego. Kraków 1915.

Nadto w rękopisie pozostały prace:

25) W sprawie marskości żółciowej wątroby. (Badania doświadczalne na zwierzętach). Rzecz obszerna, do druku przygotowana. — 26) W sprawie potrzeby i znaczenia anatomii patologicznej dla wojska wraz z uwagami o prosekturach wojennych. — 27) Sprawozdanie z działalności prosektury wojennej w Krakowie od r. 1914 do końca lutego 1918.

## Sprawozdanie Rady zawiadowczej Towarzystwa lekarzy galicyjskich za rok 1917.

Rada zawiadowcza Towarzystwa lekarzy galicyjskich ogłasza sprawozdanie za rok 1917, którem zamyka 50. rok istnienia Towarzystwa.

Myśleliśmy o uroczystym obchodzie półwiekowego jubileuszu, któryby wykazał znaczenie dążeń i usiłowań naszych. Zrzekliśmy się jednakże przeprowadzenia tej myśli. Wielka część naszych kolegów służy przy wojsku, inni są zajęci na tymczasowych posterunkach, które zająć musieli w czasie inwazyi; wielu kolegów przygniata troska o byt i los swoich, a wszystkich w niesłychanym naprężeniu utrzymuje los ziemi naszej i przyszłość Ojczyzny! Jeżelibyśmy chcieli zaznaczyć, jakim kapitałem pracy i z jakim skutkiem przyczyniły się Towarzystwa lekarskie, zjednoczone w naszej organizacji, do podniesienia dobra kraju, do pogłębienia i rozszerzenia jego kultury, to należy to uczynić później po wojnie.

Zanim podamy szczegóły sprawozdania, zaznaczyć musimy, że zwołanie Walnego Zgromadzenia, na które mają przybyć do Lwowa koledzy przeważnie zamieszcowi, z powodu wojny i trudności komunikacyjnych dotąd było niemożliwe. W porozumieniu z Krakowem i kolegami oddziałów prowincjonalnych, oddaliśmy Walne Zgromadzenie na czas, w którym przyjazd kolegów do Lwowa będzie się mógł odbyć bez szczególnych trudności.

Daty z czynności Towarzystwa podajemy, jak każdego roku, tylko w krótkim streszczeniu. Dla kontroli publicznej ogłaszamy ściśle rzeczowo ułożone wykazy, które wykazują, jak się gospodaruje i przedstawiają stan majątkowy Towarzystwa z dniem 31. grudnia 1917.

1. O ruchu naukowym naszych głównych oddziałów w Krakowie i Lwowie składają sprawozdania Towarzystwa lekarskie krakowskie i lwowski. Organizacja oddziałów prowincjonalnych, najdotkliwiej okupacją i wojną naruszona, wymaga radykalnej naprawy, co może dopiero po wojnie nastąpić. Tu jednakże z uznaniem podnieść musimy, że dwa oddziały, jarosławski i zakopiański, już teraz się świeżo zorganizowały i że koledzy zamieszkali na prowincyi wnoszą najregularniej opłaty roczne, i to nawet wielu z tych, którzy służą przy wojsku. Zaległości już nie istnieją. W roku 1917 wnieśli 3.396 K 50 h tytułem opłat, czem, mimo zahamowanego życia oddziałów, przyczyniają się wydatnie do popierania celów Towarzystwa i podtrzymania piśmiennictwa lekarskiego w najtrudniejszych jego chwilach. Organ nasz, »Przegląd lekarski«, wierny swej tradycji, tak, jak w przeszłości, tak i teraz, z zadania, które spełnić ma, chlubnie się wywiązuje. »Przegląd lekarski« jest na razie jedynym organem Towarzystwa lekarzy galicyjskich, zanim »Tygodnik lekarski lwowski« znowu wychodzić zacznie. Organ nasz odbierają wszyscy członkowie Towarzystwa naszego, których miejsce pobytu jest nam znane. Ponieważ członkowie Towarzystwa odbierają teraz tylko jeden organ, t. j. »Przegląd lekarski«, tedy Rada zawiadowcza obniżyła opłaty roczne dla kolegów oddziałów prowincjonalnych z 25 K na 18 K także

i na rok 1918, w którym to roku »Tygodnik lekarski lwowski« jeszcze wychodzić nie będzie.

2. Dary: W roku 1917 ofiarowali na wdowy i sieroty: Pani Profesorowa Gilewska z Wiednia 1.000 K, a oprócz tego na rok 1918 500 K — razem 1.500 K; Prof. Dr Adam Sołowij 1.000 K, które ofiarował, chcąc dać wyraz wdzięczności za leczenie żony, Dr Rudolf Sztengel; Prof. Machek 300 K gotówką i 100 K nom. razem 400 K; Prof. Maksymilian Rutkowski nieprzyjęte honorarium (przysłał Dr Fechter) 100 K. — Razem 2.900 K gotówką i 100 K nominalną.

3. Co do zapisów zaznaczyć należy: 1) Zapis Dr Leopolda Gawałkiewicza zrealizowano. Obecnie fundacja wynosi 10.600 K nom. Część podatków od spadku jeszcze mamy zapłacić. 2) Zapis Dr Alfreda Kalisza już sąd nam przyznał. Zatwierdzenie aktu fundacyjnego jest w toku. 3) Sprawa spadkowa po ś. p. Dr A. Lukasiu jeszcze nie jest ukończona. Bank krajowy, w którym Dr St. Zbyszewski, kurator testamentu, złożył walory fundacyjne, przeniósł na nasz rachunek dawniejsze zaległe i zapadłe w roku 1917 odsetki. Odkąd odsetki pobieramy, wciągnęliśmy, jak wiadomo, zapis Dr Lukasa w stan czynny naszych fundacji wieczystych. (Wykaz 4. V.).

4. W roku 1917 wsparcia stałe (pensye) wynosiły 14.210 K, a jednorazowe zapomogi 6.010 K, razem tedy 20.220 K. Wydałyśmy tedy o 4.000 K więcej na wsparcia dla wdów i sierot, niż w roku poprzednim. W latach wojny 1914—1917 pobrały nasze wdowy 64.465 K, a jeżeli do tego dodamy 8.400 K, pobranych dotąd w roku 1918, to się pokazuje, że Towarzystwo w czasie tej wielkiej potrzeby wspomogło je kwotą 72.865 K, nie uciekając się do nadzwyczajnych zbiorów i nie żądając od członków nic, prócz skromnej rocznej opłaty.

Na pensye i zapomogi jednorazowe zarząd Towarzystwa na rok 1918 preliminaruje 23.000 K.

Poniżej ogłaszamy wykaz imienny wdów i sierót, które pobierały w ubiegłym roku wsparcia stałe lub jednorazowe zapomogi. Niektóre z wdów, potrzebujące bardzo pomocy, obok pensyi otrzymały osobną zapomogę, tak, że otrzymały znacznie więcej, niż 400 K, która to kwota stanowi dotąd normę pensyi wdowiej w naszym Towarzystwie. Tu wspomnieć należy, że zwłoka, z jaką niektóre wdowy odbierały swoje wsparcia, nie jest winą zarządu. Wysyłamy pieniądze za pośrednictwem pocztowej kasy oszczędności, w której to instytucji, jak wiadomo, z powodu biernego oporu przez czas jakiś zwlekano z załatwianiem spraw bieżących. Zdarzało się także, że w czasie wojny, a szczególnie podczas ofensywy nieprzyjacielskiej, czynność poczty wiele pozostawiała do życzenia.

W roku 1917 pobrały:

1. Pensye po 400 K: Panie 1) Berthleff Marya, 2) Bujalska Aniela, 3) Cholewiczowa Otylia, 4) Czesnakowa Olga, 5) Dulębina Stanisława, 6) Filimowska Ludwika, 7) Jasilkowska Marya, 8) Jurkiewiczowa Zofia, 9) Karpińska Józefa, 10) Końcewicz Franciszka, 11) Lastowa Rudolfiną, 12) Leniartek Ida, 13) Marynowska



Wiktorya, 14) Michalikowa Wanda, 15) Nidecka Helena, 16) Piżłowa Wanda, 17) Przetocka Celina, 18) Riegerowa Zygmuntowa, 18) Sieradzka Marya, 20) Sokołowska Marya, 21) Szaferowa Ema, 22) Szczepańska Adela, 23) Szydłowska Marya, 24) Terlecka Izydora, 25) Widmanowa Michalina, 26) Wolframowa Marya, 27) Wachnianinowa Stefania, 28) Zborowska Antonina.

Po 300 K Panie: 29) Reissowa Stanisława, 30) Wierzbowska Honorata; po 240 K: p. 31) Gofrykowa Józefa, 32) Kramarzyńska Aniela, 33) Koernerowa Eugenia, 34) Krzykowska Anna, 35) Krzyżanowska Jadwiga, 36) Lewandowska Stefania, 37) Mayzłowa Henryka, 38) Oleksina Honorata, 39) Rotterowa Klara, 40) Sochacka Helena, 41) Wehrowa Tekla, 42) Zrogowska Joanna; po 160 K: 43) Merunowiczówna Józefa.

2. Jednorazowe zapomogi w r. 1917 pobrały: 1) Bartmańska Kornelia 100 K, 2) Berthleff Marya 100 K, 3) Berwidowa Marya 100 K, 4) Buchowa Gizela 60 K, 5) Doboszyńska Laura 50 K, 6) Dobrowolska Stefania 80 K, 7) Dubanowiczowa Felicja 80 K, 8) Galantowa Marya 100 K, 9) Gilnreinerowa Marya 100 K, 10) Gofrykowa Józefa 220 K, 11) Gorczyńska Ludmila 50 K, 12) Gostyńska Marya 240 K, 13) Gumowska Józefa 50 K, 14) Hoffmanowa Karolina 130 K, 15) Hoffmanowa Józefa 100 K, 16) Jaciówna Anna 100 K, 17) Jasilkowska Kazimiera 100 K, 18) Jasilkowska Marya 50 K, 19) Jurkiewiczowa Zofia 200 K, 20) Kawalerska 150 K, 21) Karpińska Józefa 100 K, 22) Krzykowska Anna 50 K, 23) Kirkorowa Rita 200 K, 24) Koncewiczowa Franciszka 50 K, 25) Koernerowa Alojza 50 K, 26) Kramarzyńska Aniela 100 K, 27) Kruszyńska Marya 100 K, 28) Konarzewska Paulina 50 K, 29) Kulczycka Stefania 100 K, 30) Lechówna Aleksandra 110 K, 31) Leniartek Ida 100 K, 32) Marynowska Wiktorya 200 K, 33) Męcińska Seweryna 100 K, 34) Mroczkowska Marya 50 K, 35) Nowosadowa Ludwika 100 K, 36) Obuszkiewiczowa Karolina 180 K, 37) Oleksina Honorata 60 K, 38) Piżłowa Wanda 50 K, 39) Reissowa Stanisława 50 K, 40) Romaszkanowa Zofia 200 K, 41) Semlerówna Aniela 110 K, 42) Semlerówna Marya 110 K, 43) Sakowska Malwina 50 K, 44) Szaferowa Ema 100 K, 45) Sochacka Helena 110 K, 46) Solaryk Paulina 40 K, 47) Sokal Róża 100 K, 48) Steidlerowa Józefa 160 K, 49) Stankiewiczowa Marya 50 K, 50) Świerżowa Józefa 110 K, 51) Szydłowska Marya 100 K, 52) Topolnicka Józefa 200 K, 53) Trost Zofia 100 K, 54) Tyliowa Sydonia 100 K, 55) Wehrowa Tekla 120 K, 56) Widmanowa Michalina 100 K, 57) Wierzbowska Honorata 50 K, 58) Zborowska Marya 150 K, 59) Zengtellerowa Marya 100 K, 60) Zrogowska Józefa 60 K.

Wdów i sierot po naszych kolegach, członkach Towarzystwa przybywa coraz więcej, a liczba zgłaszających się o pensje i jednorazowe zapomogi wzrasta z każdym dniem. Wojna i drożyzna sprawiły, że dziś także wdowy, które miały dotąd dostateczne zaopatrzenie, zmuszone są starać się choćby o jednorazową zapomogę. Zarząd Towarzystwa, uwzględniając wyjątkowo ciężkie czasy, wspomaga nasze wdowy i sieroty z każdym rokiem szczerzej, a w wielu wypadkach wspiera podczas wojny także wdowy, których mężowie nie należeli do Towarzystwa,

lecz tylko z tych funduszy, które według woli ofiarodawców są przeznaczone na wsparcia dla wdów i sierot po lekarzach, bez względu na to, czy mężowie lub ojcowie byli członkami Towarzystwa, czy też nie.

5. Stan fundacyi wieczystych wraz z wartością Morszyńska. (Wykaz 4). Fundacje wynoszą 989.245,56 K, a mianowicie w walorach 778.382,33 K, w książeczkach 30.911,82 K, wierzytelność na Morszynie 23.408,09 K, i w ziemi 156.543,32 K. Kapitał jest nienaruszalny. My korzystamy teraz tylko z odsetek jednej części. W roku 1918 pobierać będziemy odsetki z kwoty 596.000 w walorach. Odsetki z reszty pobierają albo dożywotnicy, albo według woli ofiarodawców przyłącza się je do kapitałów, które skutkiem tego wzrastają.

6. Zestawienie stanu majątkowego (Wykaz 2) nie jest bilansem w ścisłym słowa znaczeniu, gdyż nie uwzględnia pewnych zaległych, jeszcze nie ściągniętych należności naszych, które może nie wpłyną, a również pewnych kwot, które będziemy musieli jeszcze uiścić. Tu należą pewne podatki, których dotąd jeszcze nie wymierzono. Pomimo tego daje wykaz ze względu, że obejmuje wszystko, co wpłynęło i co pozostało, rzeczywisty obraz naszego stanu finansowego. Stan majątkowy wynosi z dniem 31. XII. 1917 1.001.728,80 K. Wzrost stanu czynnego wynosi w roku 1917 23.109,14 K. Znaczący w ostatnich latach wzrost majątku, pomimo klęsk wojny, jest wynikiem oszczędności i energicznego starania, aby żadnego z dochodów, nawet najskromniejszych, nie uroniono.

7. Rachunek Morszyński (Wykaz 3.) zamknięto dochodem 2.280,67 K, który przyłączono do funduszu inwestycyjnego, wynoszącego z końcem roku 1917 11.525,08 K. Będzie rzeczą Towarzystwa przygotowane kwoty użyć w swoim czasie na przeprowadzenie niezbędnych inwestycji. Że tego nie można było zrobić dotąd, a szczególnie w roku, w którym pod Morszyńcem odbyła się kałuska ofenzywa, dowodzić nie potrzeba. Wobec istniejących stosunków gospodarczych i komunikacyjnych, uchwaliła Rada zawiadowcza, aby: »na razie wykonać tylko najkonieczniejsze naprawy, zapobiegające ruinie budynków, systematyczne zaś inwestycje przeprowadzić po wojnie«.

O szkodach, które ponieśliśmy przez inwazyę rosyjską w budynkach, na folwarku, w lesie i w inwentarzu zakładowym, złożyliśmy w swoim czasie sprawozdanie. Bez sprawienia nowego inwentarza, w miejsce zrabowanego, zakładu zdrojowego prowadzić nie można.

8. W skład Rady zawiadowczej wchodziłi koledzy, wybrani na ostatniem Walnem Zgromadzeniu, a mianowicie: prezes Machek E., zastępca prezesa Rencki R., sekretarz Zabłocki S.

Członkowie Rady koledzy: Browicz T. (Kraków), Ciechanowski S. (Kraków), Fechter T. (Jarosław), Gluziński A., Lachowicz Z., Müller E., Schellenberg L. i Sołtysik M. (Stryj).

Oprócz wyżej wymienionych zasiadają w Radzie zawiadowczej także kooptowani członkowie, a mianowicie: kol. Drak J., który pełnił przez część roku obowiązki sekretarza, i kol. Trzcieniecki, który pełni obowiązki skarbnika.

We Lwowie, dnia 1. marca 1918.

Rada zawiadowcza Towarzystwa lekarzy galicyjskich.

Członkowie Rady:

Browicz T.  
Ciechanowski St.  
Drak J.  
Gluziński A.  
Lachowicz Z.  
Müller E.  
Schellenberg L.  
Trzcieniecki K.

Prezes:

Machek E.

Zastępca:

Rencki R.

Sekretarz:

Zabłocki S.







## Wykaz 3. Fundacya Bonifacego i Magdaleny Stillerów.

## A. Rachunek Morszyna.

| DOCHÓD |  |         | ROZCHÓD |   |          |
|--------|--|---------|---------|---|----------|
|        |  | K h     |         | K h   |          |
| 1      | Dzierżawa folwarku:                        |         | 1       | Placa leśniczego . . . . .                      | 679 94   |
|        | za rok 1916 . . . . .                      | 1.200   | 2       | Administraeyia . . . . .                        | 59 88    |
|        | za rok 1917 . . . . .                      | 4 600   | 3       | Asekuracya budynków . . . . .                   | 400 —    |
| 2      | Dzierżawa warzelnia za rok 1915 . . . . .  | 500 —   | 4       | Asekuracya leśniczego . . . . .                 | 36 24    |
| 3      | Dochód z wyszynku za 1916 i 1917 . . . . . | 1 200 — | 5       | Raty bankowe od poz. a i b . . . . .            | 4.985 27 |
| 4      | Za rozbiórkę domu Stacha . . . . .         | 60 —    | 6       | Wartość drzewa deputatowego i budulca . . . . . | 842 —    |
| 5      | Zakład zdrojowy za drzewo . . . . .        | 66 —    | 7       | Na kaplicę w Morszynie . . . . .                | 46 —     |
| 6      | Las za drzewo i szkody . . . . .           | 790 —   |         |   | 7.049 33 |
| 7      | Wartość wybranego drzewa . . . . .         | 842 —   |         | Pozostaje z 31. XII. 1917 . . . . .             | 2.280 67 |
| 8      | Zwrot asekuracyi leśniczego . . . . .      | 72 —    |         |   |          |
|        | Razem . . . . .                            | 9.330 — |         | Razem . . . . .                                 | 9.330 —  |

## B. Fundusz inwestycyjny Morszyna.

|   |  |           |   |   |           |
|---|--|-----------|---|---|-----------|
| 1 | Z końcem roku 1916 . . . . .                             | 8.400 34  | 1 | Za odnowienie łazienek ryczałt p. Makarewiczowi . . . . . | 3.000 —   |
| 2 | Odsetki . . . . .  | 1.300 53  | 2 | Odsetki temuż należne . . . . .                           | 378 46    |
| 3 | Kaucya z odsetkami zwrócona z Banku krajowego . . . . .  | 1.227 50  |   |   | 3.378 46  |
| 4 | Dochód za rok 1916 (był złożony w Banku kraj.) . . . . . | 1.694 50  |   | Pozostaje w funduszu inwestycyjnym . . . . .              | 11.525 08 |
| 5 | Dochód za rok 1917 . . . . .                             | 2.280 67  |   |   |           |
|   | Razem . . . . .  | 14.903 54 |   | Razem . . . . .   | 14.903 54 |

## Wykaz 4. Włeczyste fundusze Towarzystwa lekarzy galicyjskich.

Stan z dnem 31. grudnia 1917.

|  |   | Walory nom. | Na książeczce | Fundusz II. 3. udzielił (1910) Morszynie pożyczkę | Wartość ziemi (Morszyn) |
|--|---|-------------|---------------|---|-------------------------|
| <b>I. Fundusze niewzrastające</b> (odsetki przeznaczone na pensye i zapomogi).         |   |             |               |   |                         |
| 1  | Dr Barzyckiego . . . . .                                  | 2.400       |               |   |                         |
| 2  | Dr Biesiadeckiego Alfreda . . . . .                       | 14.300      |               |   |                         |
| 3  | Prof. Czyżewicza Adama . . . . .                          | 34.000      |               |   |                         |
| 4  | Dr Garbińskiego . . . . .                                 | 2.800       |               |   |                         |
| 5  | Dr Jasińskiego Władysława . . . . .                       | 126.300     |               |   |                         |
| 6  | Fundusz 25-letniego Jubileuszu Towarzystwa . . . . .      | 3.200       |               |   |                         |
| 7  | Dr Krówczyńskiego Zegoty . . . . .                        | 800         |               |   |                         |
| 8  | Dr Krzczunowicza . . . . .                                | 8.600       |               |   |                         |
| 9  | Dr Łuszczkiewicza . . . . .                               | 800         |               |   |                         |
| 10   | Dr Mahla Jakóba . . . . .                                 | 3.400       |               |   |                         |
| 11   | Dr Merunowicza Józefa . . . . .                           | 4.000       |               |   |                         |
| 12   | Dr Niedźwieckiego . . . . .                               | 17.300      |               |   |                         |
| 13   | Dr Rosnera Jana . . . . .                                 | 1.100       |               |   |                         |
| 14   | Dr Rożańskiego Józefa . . . . .                           | 300         |               |   |                         |
| 15   | Dr Ściobrowskiego Władysława . . . . .                    | 600         |               |   |                         |
| 16   | Dr Świątkiewicza Józefa . . . . .                         | 1.400       |               |   |                         |
| 17   | Prof. Szulislawskiego Adama . . . . .                     | 500         |               |   |                         |
| 18   | Prof. Ziembickiego Grzegorza . . . . .                    | 1.200       |               |   |                         |
|  |   | 223.000     |               |   |                         |
| <b>II. Fundusze wzrastające</b> (odsetki przeznaczone na pensye i zapomogi)            |   |             |               |   |                         |
| 1  | Fundacya Prof. Gilewskiego . . . . .                      | 37.200      | 21'68         |   |                         |
| 2  | Fundacya Dr Lukasa Adolfa . . . . .                       | 7.700       | 10.010'48     |   |                         |
| 3  | Własny fundusz Towarzystwa lekarzy galicyjskich . . . . . | 113.000     |               | 23.408'09   |                         |
|  |   | 157.900     | 10.032'16     | 23.408'09   |                         |
| <b>III. Fundusze, z których odsetki przylęcza się na razie do kapitału.</b>            |   |             |               |   |                         |
| 1  | Dr Gawelkiewicza Leopolda . . . . .                       | 10.600      |               |   |                         |
| 2  | Dr Kalisza Alfreda . . . . .                              |             | 9.244'75      |   |                         |
| 3  | Prof. Macheka Emanuela . . . . .                          | 2.100       | 18'00         |   |                         |
| 4  | Prof. Marsa Antoniego . . . . .                           | 4.500       | 35'61         |   |                         |
| 5  | Prof. Rydygiera Ludwika . . . . .                         | 2.600       | 36'22         |   |                         |
| 6  | Bezimienny, złożył Dr Stenzel Rudolf . . . . .            | 1.100       | 20'00         |   |                         |
| 7  | Na kaplicę Morszynską . . . . .                           | 700         |               |   |                         |
|  |   | 21.600      | 9.354'58      |   |                         |
|  | Razem I. do III. . . . .                                  | 402.500     | 19.386 74     | 23.408'09   |                         |
| <b>IV. Fundusze, z których odsetki pobierają dożywotnicy.</b>                          |   |             |               |   |                         |
| 1  | Dr Jasińskiego Władysława . . . . .                       | 91.055'82   |               |   |                         |
| 2  | Dr Barzyckiego . . . . .                                  | 60.826'51   |               |   |                         |
| 3  | Dr Lukasa Adolfa . . . . .                                | 30.000.—    |               |   |                         |
|  |   | 181.882'33  |               |   |                         |
| <b>V. Fundusz, z którego Towarzystwo już pobiera odsetki.</b><br>Sprawa spadku w toku. |   |             |               |   |                         |
| 1  | Legat Dr Lukasa Adolfa . . . . .                          | 194.000     |               |   |                         |
| <b>VI. Fundacya Bonifacego i Magdaleny Stillerów.</b>                                  |   |             |               |   |                         |
| 1  | Wartość Morszyna po odciążeniu ciężarów . . . . .         |             |               |   | 156.543'32              |
| 2  | Fundusz inwestycyjny Morszyna . . . . .                   |             | 11.525'08     |   |                         |
|  | Razem IV. do VI. . . . .                                  | 375.882'33  | 11.525'08     | 23.408'09   | 156.543'32              |



## Zestawienie.

## Wartość funduszków wieczystych: I. do VI.

|                                    |            |
|------------------------------------|------------|
| 1. W walorach . . . . .            | 778.382.33 |
| 2. Złożone na książeczki . . . . . | 30.911.82  |
| 3. Na Morszynie . . . . .          | 23.408.09  |
| 4. Wartość ziemi . . . . .         | 156.543.32 |
| Razem                              | 989.245.56 |

## Wykaz 5. Zestawienie statystyczne.

| Rok kalendarzowy                         | Rok istnienia Towarzystwa | Udzielono wsparć w koronach | Majątek Towarzystwa <sup>1)</sup> |
|--|---------------------------|-----------------------------|-----------------------------------|
| 1868                                     | 1                         | —                           | 2.400 <sup>2)</sup>               |
| 1876                                     | 9                         | 770                         | 12.968                            |
| 1886                                     | 19                        | 3.300                       | 69.212                            |
| 1896                                     | 29                        | 6.780                       | 345.349                           |
| 1906                                     | 39                        | 12.280                      | 566.172                           |
| 1909                                     | 42                        | 11.900                      | 586.553                           |
| 1911                                     | 44                        | 14.435                      | 674.170                           |
| 1912                                     | 45                        | 15.550                      | 703.624                           |
| 1913                                     | 46                        | 15.560                      | 725.105                           |
| 1914                                     | 47                        | 13.065                      | —                                 |
| 1915                                     | 48                        | 15.920                      | 723.973                           |
| 1916                                     | 49                        | 15.260                      | 978.619                           |
| 1917                                     | 50                        | 20.220                      | 1,001.728                         |
| Suma wsparć w całym pięćdziesięcioleciu. |                           | 345.468                     |                                   |

<sup>1)</sup> W wykazie wstawiono wartość szacunkową Morszyna zawsze jednaką, t. j. 268.045, każdorazowo jednakże ciężary odliczono.

<sup>2)</sup> Sprawozdanie skarbnika Dra Kosińskiego.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

powodliwość, suggestibilitas.  
 zespół komórkowy, syncytium.  
 komórki zespólne, syncytiale Zellen.  
 kiłowiny, osutki kiłowe, syphilides.  
 wół podmostkowy, Tauchkropf.  
 postrzał mimobieżny, Tangentialschuss.  
 wrażliwość odległościowa, telepathia.  
 odjadrowy, testifugal.  
 dojadrowy, testipetal.  
 surowica probiercza, Testserum.  
 pograsiczy, thymeopriv.  
 nierozwīt tarczycy, beztarczyczność wrodzona, thyreoaplasia.  
 odtarczyczyny, tarczyczyny, thyroegen.  
 śmierć grasicza, Thymustod.  
 świdrowiec, trypanosoma.  
 świdrowica, trypanosomiasis.  
 leczenie surowicą własną, autoserotherapie.

8.

## Zjazd w sprawie wyludnienia kraju

w Warszawie 1--3. XI. 1918.

W Sekcyi II, walki z chorobami wenerycznymi i nierządem, zgłoszono dotychczas referaty następujące: 1) Dr Wesołowski: Czynniki wyludniające i stanowisko wśród nich chorób wenerycznych. 2) Dr Wernic: Statystyka chorób wenerycznych w Królestwie polskim. 3) Dr Wernic: Statystyka nierządu w Królestwie polskim. 4) Dr Wernic: Statystyka środków i zakładów leczniczych dla walki z chorobami wenerycznymi w Królestwie polskim. 5) Dr Krzyski: Statystyka chorób wenerycznych w wojsku polskim. 6) Dr Kozerski: Zasady stosowania obowiązku tajemnicy lekarskiej w społecznej walce z chorobami płciowymi. 7) Mecen. Popowski: Niezbędne zarządzenia prawodawcze w dziedzinie walki z chorobami płciowymi. 8) Dr Wesołowski: Przedślubne świadectwo zdrowia jako ochrona rodziny od chorób wenerycznych. 9) Dr Kozerski: Pierwiastek płciowy i jego właściwy stosunek do całokształtu istoty ludzkiej, ze stanowiska pożytku społecznego. 10) Dr Rygier-Cękańska: Samoobrona społeczeństwa w walce z nierządem. 11) Dyrektor Zarzecki: System wychowania wobec pierwiastku płciowego.

Na koreferentów tematów głównych w Sekcyi II zostali z Galicyi zaproszeni: Prof. Łukasiewicz i prym. Lenartowicz ze Lwowa, prof. Krzysztalowicz i prym. E. Walter z Krakowa.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Zamiast wieńca na trumnę ś. p. prof. Dr Glińskiego złożył Wydział lekarski Uniwersytetu Jagiellońskiego na fundusz Jego imienia przy »Bratniej pomocy medyków U. J.« 500 kor., »Towarzystwo biblioteki medyków« i »Bratnia pomoc medyków« po 100 koron.

**Warszawa.** Dyrekcyja służby zdrowia publicznego w Ministerstwie zdrowia publicznego wydała Biuletyn Nr 2, zawierający przepisy przeciw szerzeniu się chorób zakaźnych w szkołach, rozporządzenia w sprawie uchodźców i sprawozdanie Dyrekcyi za r. 1917.

— Lekarze polscy, wracający z Rosyi do Warszawy, zorganizowali w czasie 3-tygodniowej kwarantanny w barakach pod Mińskiem litewskim Kółko naukowe, w którym odbyły się 4 wykłady treści lekarskiej, wygłoszone przez Dr E. Zielińskiego, Anteckiego, Janusza i Abramskiego. (Gaz. lek. 28).

— W szpitalu NPMaryi w Częstochowie umieszczono staniem Towarzystwa lekarskiego tablicę pamiątkową Dr Wł. Biegańskiego. (Gaz. lek. 28).

**Z różnych stron.** Zjazd w sprawie opieki nad kalekami wojennymi odbędzie się w Wiedniu od 16. do 19. września b. r. Zgłoszenia uczestnictwa i wykładów przyjmuje prof. Dr H. Spitz, Wiedeń IX, Frankgasse 1.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niżytach żołądka i pęcherza, także też dróg oddechowych. 206

Prospekty reasya na iądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też: Generalna reprezentacya dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 45. Lwów, Sykateska 51.



**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.  
 133



## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcyą

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcyja i administracyja: Warszawa, ul. Rymarska 8.





L. 2360/18.

## OGŁOSZENIE KONKURSU.

Magistrat miasta Gródka Jagiellońskiego rozpisuje konkurs na posadę lekarza miejskiego w Gródku Jagiellońskim z roczną płacą 1600 koron i trzema pięciolecciami po 200 koron oraz dodatkiem drożyznianym na czas wojny w wysokości 75% od płacy z terminem do 8. sierpnia 1918 r. włącznie.

Do podań należy dołączyć:

- 1) metrykę urodzin, wykazującą nieprzekroczony 40 rok życia,
- 2) prawo obywatelstwa austriackiego,
- 3) dyplom doktora wszech nauk lekarskich, uprawniający do praktyki lekarskiej w kraju,
- 4) świadectwo z odbytej dwuletniej praktyki przy szpitalu publicznym.

Wymaganą jest dokładna znajomość obu języków krajowych oraz niemieckiego w słowie i piśmie.

Porada lekarska dla miejskich urzędników i sług oraz ubogich bezpłatnie.

Posada nadana będzie na jeden rok prowizorycznie, a po upływie tego czasu w razie zadawalniającej służby może nastąpić ustalenie na tejże.

Gródek Jagielloński 4. lipca 1918.

248

Smajda, zast. burm.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

# Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.
- Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.
- Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowem duru brzuszkiego.
- Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.
- Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTOW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio zniżone. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

|   |          |
|---|----------|
| † Dr Leon Konrad Gliński . . . . .  | str. 213 |
| Sprawozdanie Rady zawiadowczej Towarzystwa lekarzy galicyjskich za rok 1917 . . . . . | str. 215 |
| Notatka słownikowa . . . . .  | str. 220 |

|   |          |
|---|----------|
| Zjazd w sprawie wyludnienia kraju . . . . . | str. 220 |
| Wiadomości bieżące . . . . .                | str. 220 |
| Ogłoszenia.                                 |          |

Dr Xawery Gorski  
ordynuje przez lato 222  
w Luhaczowicach.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napelnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szulskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM. 122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

edakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Głoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerzy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkiewicza 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garniearska 11.

EMANATORYUM RADOWE

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nie trujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

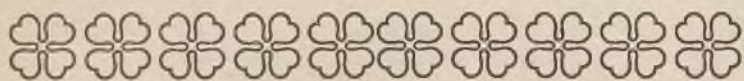
**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

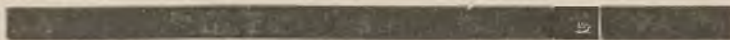
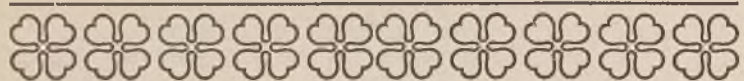
Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**Dr Xawery Gorski**

ordynuje przez lato

222

**w Luhaczowicach.**

Polecam mój

**Chloroethyl**

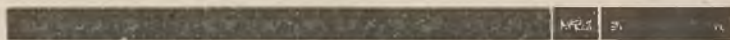
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fiaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia.

89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTO FERLYSIN LAOKOON**

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU  
POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO  
I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE  
W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY  
GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE«  
ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

\*) Goebel do otulania używa z dobrym skutkiem wyjął-  
wionego tłuszczu świńskiego.



Neurolizy, wykonane racjonalnie, dają często wprost znakomite wyniki. Często jednak trudno rozstrzygnąć, czy wykonać wątpliwą co do wyniku neurolizę, czy wycięcie i szew. W skaryfikacje, zalecane przez Buscha, Ehrmana i Kortewega, nie wierzę i w razie zupełnego porażenia nie waham się z wycięciem części zmienionej, bo drugi raz chorego bardzo trudno namówić na operację (n. p. po nieudanej neurolizie).

Po dobrze wykonanej neurolizie skutek wystąpić powinien w 2—4 tygodni. Gdy go niema do tego czasu, to zwykle nie wystąpi także później. Natomiast na wynik po szwie, zwłaszcza n. p. na nerwie kulszowym, trzeba czekać nieraz bardzo długo i nie tracić nadziei. W jednym n. p. przypadku moim (wycięcie 6 cm zniszczonego nerwu kulszowego u legionisty) zaczęły powracać ruchy dopiero w 18 miesięcy po operacji.

Ritter zwrócił uwagę, że w polu przy oglądaniu ran spotyka się niezmiernie rzadko uszkodzenia nerwów, a na tyłach armii przy leczeniu następstwem stosunkowo często. Dowodzi to, że w wielu przypadkach chodzi tu o zmiany następne, wywołane przez ucisk drenów, tamponów, źle założonych opasek, szyn, tworzących się kostniny lub blizny, albo też o śródnierwowe blizny, powstałe przez pośrednie uszkodzenie nerwu wskutek naciągnięcia. Wszystkie te fakta powinny nas zatem zachęcać do operacji na nerwach, i to o ile możliwości wczesnych, przed zjawieniem się zmian troficznych.

Doświadczenie moje nad operacjami nerwów obwodowych streszczam, jak następuje:

1) O ile możliwości należy szyć nerwy pierwotnie zaraz po uszkodzeniu i wtedy wyniki szwu są wprost idealne.

2) Po 3—5 miesiącach bezskutecznego leczenia zachowawczego powinno się bezwarunkowo odsłonić dany nerw (po poprzednim gruntownym zbadaniu neurologicznym), chyba że zmiany troficzne są za daleko już posunięte.

3) W razie zupełnego porażenia i odczynu zwyrodnienia lepiej wykonać wycięcie nerwu i szew, niż wątpliwą co do skutku neurolizę.

4) Po szwie należy operowanego leczyć nadal bardzo sumiennie i długo i nie zrażać się brakiem wyniku.

5) Nerwy są tkanką tak nieobliczalną i delikatną, że wyniki operacji przewidzieć nie można, lecz może dlatego właśnie powinno się nawet i w zadawnionych przypadkach operować, a nie opuszczać rąk.

6) Wszczepianie w ubytki ciał obcych lub tkanki nerwowej niema wielkiej racyi, przynajmniej nie daje tej pewności, jak zbliżenie kikutów do siebie, co w razie nawet dużych odstępów przez odpowiednie ułożenie kończyny, obluźnienie kikutów, względnie przesunięcie nerwu daje się bardzo często wykonać.

7) Na wynik po szwie, nawet w tych samych pozornie warunkach anatomicznych, trzeba czekać nieraz różnie długo, trzeba też tutaj cierpliwości. Dlatego też zniechęcanie się i wykonywanie ew. plastik ścięgien, lub dawanie aparatów przed upływem dwóch lat uważam za postępowanie nieracjonalne, a czasem nawet błędne.

8) Z przypadków do operacji przez neurologa przeznaczonych mniej więcej dwa razy tyle nadaje się do neurolizy, jak do szwu. Neuroliza daje w przeszło 50% przypadków dobre wyniki, natomiast szew (z wyjątkiem nerwu promieniowego) tylko zaledwo w 1/6. Natomiast szew nerwu promieniowego daje wyniki nawet lepsze, niż neuroliza na innych nerwach.

## Uwagi w sprawie reformy studium lekarskiego.

Podal\*)

Dr Antoni Schröder.

W sprawie reformy studium lekarskiego zabieram głos w myśl intencji prof. Cieszyńskiego, jako lekarz, który ukończywszy przed kilku laty to studium, odczuwa częściowo w praktyce szpitalnej, częściowo prywatnej, wady swego przygotowania do życia lekarskiego.

\*) Z powodu braku miejsca artykuł został przez Redakcję bardzo znacznie skrócony.

Stwierdzam, iż nauka w szkole średniej wskutek zbyt małej ilości godzin, poświęconych naukom przyrodniczym, daje niedostateczną podstawę do przyszłego studium lekarskiego. Zwróciwszy się do studium lekarskiego, zaczyna słuchacz borykać się z szeregiem trudności. Pierwsza, to liczba współsłuchaczy. Będąc przez cały prawie ciąg studyów jednym ze stukilkudziesięciu (rok I. i II. — 180), odczułem, jak to utrudnia korzystanie zarówno z wykładu, jak i pracowni. Wykład przez konieczne w danych warunkach rozszerzenie demonstracji przewleka się, staje się mniej zajmującym, męczy wykładającego, w sumie zaś ogólnej skraca się w treści, przez co znów zachodzi potrzeba ograniczania materiału wykładowego. Stokroć gorzej w pracowniach. Szczupłe ubikacje zmuszają do dzielenia słuchaczy na partje po kilkunastu, przez co znów poza innymi wadami zmniejsza się dla jednostki materiały naukowe. Odbija się to później brakiem wprawy technicznej, niedostatecznym przygotowaniem do techniczno-eksperymentalnej strony zawodu, u niektórych zaś doprowadza do lekceważenia techniki zawodowej i eksperymentu jako metody naukowej. W uwagach dotychczas ogłoszonych zastanawiano się nad tem, jak zaradzić przepełnieniu studium lekarskiego. Podobno sposobem tym ma być „*numerus clausus*“, census inteligencji i zdolności i podwyższenie czesnego. Kwestję tę pozostawiam powołanym, t. j. Wydziałom lekarskim Uniwersytetów. Jedynie pozwolę sobie zwrócić uwagę, iż zdolności i zamiłowanie do zawodu niezawsze idą w parze z dobrym bytem materialnym, że społeczeństwo nasze w przeważnej większości jest ubogie i że wreszcie zdolności mogą się dać poznać dopiero w czasie studyów, zaś nastroszenie ich trudnościami materialnymi może niejednego ubożego a zdolnego odrzucić.

Drugą trudność stanowi nędzna, urągająca pojęciu wiedzy i nauki, dotacja zakładów. Uniemożliwia ona pracę naukową uczącemu, nie pozwala na zdobycie odpowiedniego zasobu wiedzy słuchaczowi. Tu, sądzę, wprost koniecznym jest otworzenie oczu społeczeństwa, a może z czasem dojdziemy do tego, że zamiast, jak się to po dziś dzień zdarza, zapisów na cele nieproduktywne, pojawią się prywatne zapisy, nadające jeśli nie rozmach, to przynajmniej swobodę ruchów nauce polskiej.

Jednym z warunków należytego korzystania z każdej nauki jest możliwość uczenia się z odpowiedniego podręcznika. W tym kierunku jest u nas źle. Słuchacze mają do dyspozycji podręczniki we wszystkich językach z wyjątkiem ojczystego. Brak podręczników w języku polskim (przynaję, że w ostatnich latach zaznacza się w tym kierunku pewna poprawa) jest zjawiskiem upokarzającym, bo przecież medycynę wyklada się nie od kilku lat w Polsce. Wiadomo, iż napisanie podręcznika, zwłaszcza zaś dobrego, nie jest rzeczą łatwą, nie jest jednak rzeczą niemożliwą, a chyba w Polsce mamy dość sił fachowych, któreby mogły spełnić ten obowiązek społeczny i narodowy. Brak podręczników polskich wywołuje u słuchacza wadzenie w wartości wiedzy rodzimej, zmniejsza zaufanie — a dodam — i szacunek dla grona profesorskiego, młodzież bowiem ucząca się jest krytyczna, w sądzie dość ostra, lecz w głębi i sprawiedliwa. Posługiwanie się obcymi podręcznikami toleruje i wzmacnia naszą wadę narodową cenięcia tylko tego, co obce. W końcu zaznaczam, iż wiele podręczników niemieckich (przeważna część rosyjskich, to tylko tłumaczenia tamtych), dając poznać tylko niemiecki punkt pojmowania w medycynie teoretycznej i praktycznej, zacieśnia horyzont wiedzy. Jest rzeczą znaną, iż istnieje różnica w pojmowaniu niejednego zakresu spraw chorobowych n. p. we Francji. Tak postępując, podajemy się w niewolę duchową szkół niemieckich, pozostając sami bez indywidualizmu naukowego. Jeśli już losy nałożyły kajdany na ciało, niechże przynajmniej duch pozostanie wolnym i swojskim.

Do należytego i owocnego funkcjonowania organizmu naukowego należy także dostateczność liczebna i jakościowa sił pomocniczych; mam tu na myśli demonstratorów i asystentów. Liczba ich powinna być znaczna, trudno bowiem, by docent poza pracą naukową, przygotowaniem materiału wykładowego był też asystentem, słuchacze zaś, im więcej ludzi poświęca im swą pracę i wiedzę, tem więcej skorzystają. Należałoby unikać częstych zmian personalu pomocniczego, co jednak z ważnych przyczyn zbyt często się zdarza; zajęcie bowiem przy jednej katedrze w roli asystenta lub demonstratora wymaga już jednak pewnej specjalizacji w tym dziale, to zaś osiąga się dopiero z czasem. Demonstrator zaś lub asystent, który nim jest tylko rok, zaledwie sam zaczyna się lepiej orientować i już ustępuje, pozostawia na swem miejscu drugiego nowicyusza, który sam gorączkowo chwyta zasadnicze szczegóły i podaje je przy objaśnieniu słuchaczowi, nie potrafiąc niejednokrotnie udzielić szczegółowszych i gruntowniejszych objaśnień. Wymagać zaś od pro-



fesora czy docenta, by te właśnie objaśnienia dawał przy każdym preparacie i przypadku i każdemu słuchaczowi, niepodobna, bo braknie mu na to czasu i sił. Tak na tę sprawę patrząc, byłbym zdania, iż nietylko na asystentów, lecz i na demonstratorów należałoby powoływać lekarzy, a nie medyków lub rygorozantów, choćby za cenę znacznych ofiar materialnych; obok wielu innych zyska się dwie korzyści: po pierwsze, iż będą to ludzie, nie mający na głowie wykładów, ani egzaminów, więc więcej czasu będą mogli poświęcić opracowaniu demonstracji, po wtóre zaś, mając całkowite wykształcenie lekarskie, nie będą przy objaśnieniu zaskoczeni niejednym, może pozornie odbiegającym dalej od tematu pytaniem, a wreszcie będą mogli objaśnienie więcej celowo i racjonalnie poprowadzić, nie obarczając nieobeznanego jeszcze słuchacza balastem szczegółów drobnych, zajmujących specjalistę badacza, zaś dla ogólnolekarskiego wykształcenia mało, albo nie znaczących.

Ze sprawą tą łączy się sprawa obecności profesorów i docentów przy zajęciach praktycznych i ich kontrola. Po pierwsze uważam to za ich obowiązek i nad tą sprawą nie uznaję dyskusji. Wypełnianie tego obowiązku daje przy tem wiele korzyści. Po pierwsze wchodzi tu w grę bogata skarbnica doświadczenia, zwłaszcza w medycynie praktycznej, nie mogąca być udziałem młodego asystenta, sprawa tak ważna, iż sama przez się mogłaby stanowić przedmiot dłuższego niż obecny artykułu. Drugą korzyścią będzie to, iż docent przez osobiste zetknięcie się ze słuchaczem i dyskusję nabędzie pojęcia o stanie jego wiadomości, co może być dla niego cenną wskazówką do prowadzenia wykładu, późniejszy zaś egzamin w takich warunkach przestanie być dla obu stron kwestią przypadku lub „szczęścia“, jak to aż nazbyt często dziś się zdarza, a będzie tylko ostatnią oficjalną sposobnością do uzupełnienia sobie wyobrażenia o stanie wiedzy słuchacza. Poza tem zmusi to słuchacza bodaj przez ambicję do usilniejszej pracy. Oprócz kontroli wiedzy słuchaczy nie zaszkodzi i kontrola nad personelem pomocniczym, czy należyte i celowo spełnia swe zadanie. Co do kontroli wiedzy słuchaczy mógłby mi ktoś zarzucić, że istnieją t. zw. kolokwia, uważam je jednak znów za egzamin, zbyt często masowo w przeciągu paru dni i powierzchownie czasami odbywany, a więc znów przypadek, „szczęście“ i t. p.

Niejednokrotnie zaobserwowałem, iż słuchając wykładu czy objaśnienia demonstracji i t. p., za mało spotyka się zachęty do samodzielnej pracy i samodzielnego myślenia. Nauczanie staje się przez to pewnego rodzaju dogmatem, nauka zaś reprodukcją, wytwarza się atmosfera senności, rezygnacji i brak przedsiębiorczości naukowej. Brak nieraz wytyłomaczenia, uzasadnienia, ewentualnie podawana bywa hipoteza lub teoria, a będzie rzadko poddana krytyce naukowej. Nie chodzi mi o dawanie wiadomości tam, gdzie ich dać nie można, bo nie istnieją, lecz możnaby przynajmniej w zarysie wskazać od czasu do czasu drogę, jaką badania w danym kierunku iść powinny, cel, do jakiego dążyć należy i t. d.; ot rzucić po prostu iskrę w te ławki zapelnione. Bo któż wie, czy nie tai się tam gdzie duch przedsiębiorczy i twórczy, który iskrę pochwyli i dojdzie do celu. Samoistne myślenie jest w życiu lekarza tak potrzebne, iż wszelkie środki w tym celu powinny być wyczerpane. Zmusić zaś do tego można przedewszystkiem doświadczeniem i celowo prowadzoną dyskusją, głównie znów w czasie zajęć praktycznych, dyskusją nie apodyktyczną, lecz pozwalającą, a nawet zmuszającą do zajęcia przez słuchacza własnego stanowiska, jego obrony i uzasadnienia.

Poruszyć jeszcze muszę sprawę stosunku uczuciowego profesora czy docenta do słuchacza. Pamiętam profesorów i docentów, za którymi się przepadało, takich, co przychodzili wykład odrobić i takich, między którymi a słuchaczami istniała mniejsza lub większa nieufność lub obojętność. Słuchacz jest nader wrażliwy i nader przykre odnosi wrażenie, jeżeli czuje, że docent stawia tylko na piedestale własnej pozycji naukowej i towarzyskiej, a słuchacz dla niego jest tylko uczniakiem. Dawniej inaczej bywało; co prawda zmiana nastąpiła może nie z winy docentów, a raczej z przyczyn ubocznych; nie chcę ich wszakże poruszać, to tylko podkreślę, że nie dobrze jest, iż się to zmieniło, bo kto z sercem, przyjaźnią lub życzliwością uczy — najlepiej uczy. Miejmy nadzieję, iż zmieniają się warunki, a wówczas wróci owa żywsza i serdeczniejsza łączność wzajemna.

Studjum lekarskie, mimo iż jest nauką w całym tego słowa znaczeniu praktyczną, jednakże musi słuchaczowi pozostawiać dość czasu na uczenie się z podręczników, raz choćby dla utrwalenia w pamięci poznanych faktów, powtóre dla rozszerzenia wiedzy, w żadnych bowiem warunkach nie może docent dać mu całokształtu, dobrze, jeśli da gruntowny zarys przed-

miotu; a ileż to razy z przyczyn zewnętrznych zdarza się, zwłaszcza w klinikach, że docent nie wyczerpie całości materiału. Obecnie jednak dzień jest tak pracą zajęty, iż mała reszta musi służyć do odpoczynku, a słuchacz często czuje się ilością wykładów zbyt zmęczony. Jest to już pierwszy wzgląd, przemawiający za rozszerzeniem czasu na studjum lekarskie. Rozrost materiału naukowego sprawia, iż docent mimo najlepszych chęci nie może przejść całego materiału swego przedmiotu i radzi sobie w ten sposób, iż albo skraca treść wykładu, albo wyklada przedmiot cyklami, nieraz w zakresie 3—4 półroczy. Tak więc albo słuchacz dostaje materiał szkicowo obrobiony, albo też nie całkowity, z braku czasu bowiem i kolizji z innymi wykładami nie może przez 3—4 półrocza słuchać różnych działów tego samego przedmiotu. Stosunki te odbijają się później czasami przy egzaminach. Powoławszy się poprzednio z powodu przeładowania wykładami dnia na nadmierne zmęczenie, muszę z tego samego powodu wystąpić przeciw wszelkim dwugodzinnym wykładom; jeśli zaś już inaczej być nie może, to należy w połowie takiego wykładu urządzić przynajmniej 5-minutową przerwę. Wykład dwugodzinny, w jego trzeciej (końcowej) części, uważam za mało wartościowy; słuchacz, o ile się nim naprawdę zajmuje, traci na sile skupienia uwagi, docent zaś męczy się i w ten sposób obie strony ponoszą szkodę.

Za przedłużeniem czasu trwania studjum lekarskiego przemawia także konieczność rozszerzenia materiału naukowego, i to, mojem zdaniem, nieodzowna. Obecny materiał naukowy wykazuje rażące braki, zwłaszcza zaś w kierunku wykształcenia praktycznego, braki, którym można i musi się zapobiedz przez stworzenie nowych katedr pomocniczych. Kwestyi, czy ma być wykładana, biologia czy też zoologia, botanika i t. p., nie będę tu poruszać, zaznaczam tylko, iż oświście z wielu względów jestem zwolennikiem biologii. Dlaczego przez długie lata nie wykładano historii medycyny, nie rozumiem, choć sądzę, iż jest to rzecz konieczna, a wykłady te powinny być obowiązkowe.

Za poważne zaniedbanie muszę uważać brak wykładów i ćwiczeń praktycznych z zakresu terapii fizycznej, tak, jak wogóle nauczanie odrębne hydro-, klimato-, elektro-, mechano- i radyoterapii dotąd nie istniało. To też słuchacz, przedzierzgnawszy się w lekarza, nagle staje wobec siebie, gorzej, bo wobec chorego z pustką w tym kierunku. Wprost nie wie, czem się różni w działaniu okład zimny lub gorący od wysychającego, nie zna różnicy między prądem galwanicznym, a faradycznym; o innych nowszych metodach wie tyle, że istnieją, że używa się ich — lecz kiedy, jak i z jakim skutkiem? A przecież dział leczenia fizycznego, tak obszerny i ważny, w niejednym przypadku chorobowym jest podstawą leczenia. Nim zaś młody lekarz zaznajomi się z tym działem, nim niejedną przeżyje kompromitację wobec bywalca rozmaitych „badów“ i sanatoryjów, może przez zastosowanie nieumiejętne lub nieracjonalne niejednego chorego przyprowadzić o poważną szkodę. Czemu mu wreszcie nie dać tego, co najtrudniej sobie wyrobić, to jasnego sądu o wartości różnych metod tego działu lecznictwa; poco narażać jego chorych na nowe, zbyt liczne eksperymenty, przez które możną i niezawsze szczęśliwą drogą zdobędzie w końcu znajomość przedmiotu.

Nie wiem, dlaczego nie łączy się w wykładzie poszczególnych działów. Przy wykładzie położnictwa byłyby pożądane szerokie uwagi o warunkach ciąży wśród ogólnych spraw chorobowych z zakresu innych działów specjalnych, a odwrotnie w tych działach o stosunku tych schorzeń do ciąży. Również byłoby pożądane we wszystkich działach znaczne rozszerzenie wykładu o wskazaniach do przerywania ciąży. Zdumiewają się nieraz w klinikach i szpitalach nad wskazaniem, z jakimi lekarze przysyłają chore do przerywania ciąży, a przecież przez obszerniejsze wykłady tego rodzaju niejedno zło dałoby się usunąć.

W nauce farmakologii odczuwa się dwie potrzeby, mianowicie: 1) więcej, niż dotąd, kierunku doświadczalnego, rozszerzenie wiadomości z zakresu fizyki i chemii w zastosowaniu do receptury i wprost ćwiczenia przynajmniej jedną godzinę na tydzień w tym kierunku. Docenci działów praktycznych sami wiedzą najlepiej, co to znaczy zażądać od słuchacza lub rygorozanta skreślenia choćby najprostszej recepty. Gorzej, bo spotyka się lekarzy w lat 5—6 po ukończeniu studjów, którzy nie mogą sobie dać rady z najprostszą receptą. Zapewne część winy po ich stronie, lecz brak wyćwiczenia ich w tym kierunku w czasie nauki nie jest tylko ich winą. Wyćwiczenie powinno się tu kontrolować i przy egzaminie. Wtedy młodzi lekarze nie będą wpadać w objęcia kalendarzyków lekarskich i t. p. Z tem



łączy się kwestia nauki o wskazaniach lekarskich, działu, również zaniedbanego, o czym jeszcze niżej powiem.

Z dotychczasowych przykładów wynika, iż należałoby przedłużyć studium lekarskie. Na jak długo? Sądzę, iż należy to pozostawić Wydziałom lekarskim, zależeć to bowiem będzie tak od obszerności materiału branego na uwagę, jak i od rozkładu wykładów. Zaznaczę tylko, iż może przez proponowane dotychczas, a słuszne, zmniejszenie feryi (razem do pół roku wynoszących) zyska się co najmniej dwa półrocza czasu, — bez zwiększania obowiązkowej liczby półroczy studium. Przy kosztowności studium, a ubóstwie naszego społeczeństwa także kwestia ponoszenia kosztów kształcenia o rok dłużej powinna zwrócić uwagę reformujących.

Za konieczne uważam, by wszelkich wykładów z teoretycznej medycyny wysłuchał uczący się przed medycyną kliniczną; chodzi tu głównie o anatomię patologiczną, patologię, farmakologię, metody badań klinicznych, bakteriologię. Sądzę, iż konieczny jest z przedmiotów tych II. egzamin, z obowiązkiem składania go przed zapisaniem się na półrocza kliniczne; słuchacz bez tego egzaminu nie powinien być dopuszczony do studium klinicznego. W ten sposób rozdzieli się równomierniej egzamina, co ważniejsza, stworzy się jedynie racjonalną podstawę do należytego zrozumienia i odpowiedniej korzyści ze studium klinicznego, a w końcu zmusi się słuchacza do celowej pracy. Ułatwi to też pracę docentom klinicznym, ograniczając nieco dygresje w kierunkach teoretycznych w czasie nauki, dotychczasowe bowiem korzyści ze studium klinik między innymi i z tego powodu zmniejszają się. Po takim przygotowaniu przy znacznie większym nacisku na wszechstronne wykształcenie w metodach badania, powinien słuchacz przejść do kliniki, gdzie jednak także pożądane są pewne reformy.

Naprzód w sprawie asystentów klinicznych. Nie twierdzę, by stan obecny był zły, ale możnaby go ulepszyć. Obecnie zazwyczaj wstępuje do kliniki młody lekarz zaraz po uzyskaniu dyplomu, nie zaznajomiwszy się z innymi działami medycyny praktycznej. Czy nie lepiej byłoby wymagać przynajmniej dwuletniego okresu kształcenia się we wszelkich działach medycyny przed poświęceniem się jakiegokolwiek gałęzi specjalnej? W ten sposób przeciwdziałaliby najlepiej nadmiernej specjalizacji w oderwaniu od reszty medycyny, co się w ostatnich czasach tak daje we znaki. Już sami profesorowie i docenci w wykładzie stają na stanowisku specjalności nieraz zbyt jaskrawo. A w życiu codziennym! Zdarza się, że chirurdzy wprost wydrwiliwają medycynę wewnętrzną jako »metafizykę«, internista zaś odwrotnie zarzuca, iż tamci wszystkoby chcieli leczyć nożem. »Salus aegroti lex suprema esto« powinno być dla studenta medycyny i młodego lekarza jedynym wskaźnikiem; niech uczy się myśleć i oceniać swe postępowanie z tego punktu widzenia, bo to będzie i być powinno celem jego działalności. Skutki dotychczasowego stanowiska i panoszenia się specjalizacji są fatalne; widzi się lekarzy, którzy z najprostszym zagadnieniem ślą zaraz chorego do specjalisty, w działach zaś operacyjnych brak odpowiedniego doświadczenia utrudnia stawianie wskazań operacyjnych i postępowanie przy ewentualnych komplikacjach przy leczeniu pooperacyjnym.

Dalej należy znaczny nacisk położyć na naukę wskazań lekarskich, zwłaszcza w odniesieniu do terapii szczegółowej, szczególnie chorób wewnętrznych. Należy nauczyć słuchacza, by w każdym poszczególnym przypadku oryentował się nie tylko w samem rozpoznaniu, lecz i w okresie choroby i ogólnem leczeniu, a nade wszystko w zastosowaniu leczenia w danych warunkach i u danego osobnika. O tem wszystkim mnie i mym rówieśnikom mało albo prawie nic nie mówiono; niestety z braku miejsca nie mogę tej sprawy szczegółowej rozpatrywać i muszę porzucić na tem krótkim zaznaczeniu.

Wśród młodych lekarzy aż nazbyt często przeważa typ nihilistów terapeutycznych, i to w tym stopniu, iż czasami odnoszą wrażenie, iż najchętniej poprzestaliby na rozpoznaniu, uważając leczenie za nonsens, bo przecież nic nie pomoże. Z punktu widzenia etycznego nie wahałbym się nazwać takiego stanowiska oszustwem moralnem. Poco podawać się za lekarza, jeśli cała pomoc, dana choremu, ma polegać na mniej lub więcej dobrem określeniu, co mu brakuje i jak długo będzie żyć i na zapisaniu na odczepne recepty — »ut aliquid fieri videatur«. Jeśli się nie wierzy w swój zawód, to nie należy się mu oddawać. A przecież leczenie, nie mówiąc już o działach chirurgicznych, istnieje i osiąga skutek w szerokim zakresie chorób wewnętrznych; lecz wymaga wielu wiadomości, pracy i doskonałej orientacji i przede wszystkim inteligentnego i logicznego myślenia. Prawda, iż warunków dużo, lecz od czego sumienność

i poczucie odpowiedzialności. A wiele z tych warunków powinno dać studium lekarskie. Przedewszystkiem podać dużo, powtórnie zaostriżyć wymagania. Niech klinika, zwłaszcza medyczna, poda sobie rękę z katedrą farmakologii, niech słuchacz nauczy się tego, co umieć powinien i co mu w życiu praktycznym będzie konieczne potrzebne. A więc więcej nacisku na ten dział medycyny.

Ze praktycznie zbyt mało korzysta słuchacz z klinik, przyczyną przede wszystkim nadmierna liczba słuchaczy, skromne uposażenie i t. p. W każdym razie obserwacja sześciu do siedmiu chorych przez czas słuchania danego działu, to za mało; chorzy ambulatoryjni nie zastąpią obserwacji klinicznej. Za konieczną uważam też obserwację przez słuchaczy chorych kliniki chirurgicznej i położniczo-ginekologicznej, z kształceniem się w postępowaniu operacyjnym, z zaznajomieniem się z leczeniem zachowawczem, z techniką niektórych zabiegów na sali chorych. Wielka operacja, wykonana przez profesora na sali operacyjnej, niczego nie nauczy, bo i tak zbyt niewiele słuchaczy, i zbyt mało widzi. Powikłania operacyjne, ich stosunek do zabiegu i choroby zasadniczej i cały aparat kliniczny pooperacyjny, pokazanie trudniejszego opatrunku, to są chyba rzeczy godne widzenia i wysoce pouczające, a przytem konieczne. Obecnie po pokazaniu przed operacją chorego przepada dla słuchacza, który widzi go potem tylko na stole sekcyjnym lub też jako wyleczonego z blizną. Ile na tem uczący się traci, nie potrzebuje podnosić.

Przy obserwacji w klinice należałoby wymagać od słuchacza zbadania chorego wszelkimi metodami (prócz tych tylko, które wymagają specjalnej i zawilej techniki), a więc badanie fizyczne, badanie moczu, kału, płwociny, krwi, naturalnie pod kontrolą asystenta.

W klinikach istnieje jeszcze instytucja t. zw. koasystentów, to jest studentów, pomagających asystentom. Ma ona tę zaletę, że słuchacz taki niewątpliwie więcej korzysta, niż inni, że dążąc do asystentury, jest już w danym dziale nieco podkształcony. Szkoda jednak, jaką ponosi przez zaniedbanie innych wykładów i klinik, jest znacznie większa i korzyść poprzednią czyni iluzoryczną, bo nie opiera jej na szerokiej ogólnej podstawie. Z tego też powodu byłbym za zniesieniem tej instytucji.

To są myśli, które mi się nasuwały już od pierwszych kroków w życiu pozastudenckim, praktycznym, częścią wśród osobiście przeniesionych zawodów i trudów, — bo wiele musiałem dorabiać sam, prawie bez wskazówek, z większym nakładem pracy i czasu, niżby to przy uwzględnieniu tych rzeczy już w czasie studyów, wymagało, — częścią wśród dyskusji z kolegami, które mnie przekonały, że te same braki odczuwają i inni. Uwagi te niech nie zostaną zrozumiane jako krytyka, lecz jako chęć oświecenia sprawy ze strony tych, którzy poszli w życie i czynią przegląd przeszłości w tym zamiarze, by następcom swym ułatwić dojście prędzej i pewniej do celu.

## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

zmiana żywocza, Abnutzungdegeneration.  
barwliwość, Tingibilität, Tingierbarkeit.  
trucizniana, toxicus.  
jadotwórczy, toxogen.  
mięknienie tchawicy, tracheomalacia.  
podkład, Träger (patol.).  
choroba, cierpienie urazowe, z urazu, traumatismus.  
zabieg wstępny, Voroperation.  
wytrzymały, zählebig.  
nieprawidłowość, zboczenie, wadliwość rozwojowa, Fehlbildung, Dysontogenie.  
rozmiękanie, Erweichungsprocess.  
odporność tkankowa, Gewebssimmunität.  
odporność przeciwjadowa, przeciwtrucizniana, Giftfestigkeit.  
zakażenie powietrzne (jak leczenie powietrzne, choroba powietrzna), Luftinfektion.  
jednostka uodporniająca, Immunitätseinheit.



## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### V. Posiedzenie naukowe d. 22 lutego 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 40.

I. a) Kol. Jurasz przedstawia i omawia przypadek **za-rośnięcia krtani** skutkiem 6-dniowego pozostawiania w krtani rurki intubacyjnej;

b) demonstrowa przyrząd własnego pomysłu, pozwalający wprawić widelki stroikowe zawsze w jednakowe drgania.

W dyskusji przemawia kol. Schramm.

II. Kol. Papée referuje sprawę **kasy zapomogowej** dla wdów po lekarzach.

III. Kol. Lenartowicz przedstawia i omawia następujące przypadki:

Chora R. G. l. 23. przyjęta na oddział kiłowo-skrótny dn. 4. II. 1918. W 6. roku życia przebyła błonicę, przed laty 10 chorowała na tasiemca, zresztą żadnych chorób nie przebywała. Ojciec umarł w 42. r. życia na wybuch krwi. Matka żyje, zdrowa, tożsamo brat i dwie siostry. Choroby podobnej, jak ma chora, w rodzeństwie ani bliższem, ani dalszem, nikt niema. Choroba obecna miała się rozpocząć przed 3 laty, najpierw na dłoniach i podeszwach zgrubieniem skóry, bujaniem warstw zrogowaciałych naskórka, który łuszczył się, pękał i łatwo krwawił. Objawom tym towarzyszył mierny świąd. Zmiany na skórze w postaci ognisk czerwonych swędzących, i to silnie, miały wystąpić dopiero przed 8 miesiącami. Ogniska te poczęły grubieć i pokrywać się grubszą warstwą zrogowaciałego naskórka.

W chwili przyjęcia na oddział zmiany chorobowe dotyczyły głównie obu rąk i nóg, tak powierzchni dłoniowej i podeszwowej, jakoteż powierzchni grzbietowej. Tu hyperkeratoza była najwybitniejsza, skóra w całości zgrubiała, nie dająca się ująć w fałd, w dotknięciu szorstka, sprawia wrażenie tarczki. Podobne ogniska, rozmieszczone symetrycznie, widoczne były na kolanach i poniżej nich, tudzież w okolicach łokciowych i obu krętarzy. Zrogowaciały naskórek miał w wielu miejscach barwę brunatno białą, miejscami o połysku srebrzystym, jak przy łuszczeniu. Błony śluzowe ust i części rodnych bez zmian.

W ciągu pobytu w szpitalu, zwłaszcza w dniach ostatnich, zauważyć można było powstawanie świeżych ognisk chorobowych, i to w okolicy obu łopatek, w okolicy sutków i podbrzusza. Ogniska te, jako świeże, różnią się od dawnych, są sino czerwone, mniej zgrubiałe i świadczą najsilniej. Stopniowo pokrywają się łuską srebrzystą. Najświeższe zmiany widać na twarzy, na policzkach i brodzie. Tu widać guzki rozsiane o połysku woskowym, wielokątnym konturze, początkowo płaskie, potem stożkowate, pokryte białą, silnie przylegającą łuską. Te guzki najlepiej świadczą, że w przypadku tym rozpoznać należy: **lichen ruber accuminatus**, a dotychczasowy przebieg każe przypuszczać, że chodzi o **lich. rub. accum. disseminatus acutus**. Stąd też i rokowanie musi być poważne.

Zamierzam leczyć chorobę arsenem, i to śródżylnymi wlewami neosalwarsanu. Dn. 17. II. otrzymała już chora jedno wlewanie w ilości 0,45.

b) Chora S. A. l. 54. żona zarobnika. Przyjęta na oddział dn. 12. II. 1918 r. Dotąd zawsze zdrowa. Od 30 lat zamężna. Rodziła 7 razy. Wszystkie dzieci zdrowe, żyją. Dziedziczności wykazać nie można. Choroba obecna miała się rozpocząć w listopadzie 1916 r., zmianami pęcherzykowymi na obu kończynach dolnych. Pęcherzyki łatwo pękały, pozostawiając miejsca obnażone, sączące, piekące i dość silnie swędzące. W grudniu 1916. zasięgała z tego powodu porady lekarskiej i leczyła się przez dni 5 w szpitalu w Przemyślu podobno maścią cynkową, a wypuszczona została z poleceniem dalszego leczenia w domu. Nie leczyła się jednak, a zmiany pęcherzykowe rozszerzały się coraz bardziej, tak że od marca 1917 stan miał być już taki, jak obecnie. Widzimy tu całą skórę tułowia i kończyn a także twarzy zgrubiałą, ciemniej zabarwioną, pokrytą zaledwie tu i ówdzie pęcherzykami drobnymi wielkości prosa lub soczewicy o treści surowiczej lub surowiczo ropnej. Przeważają jednak ogniska, okazujące złuszczenie się naskórka suchego, zwisającego w strzępach. Widoczne to zwłaszcza na twarzy. Liczne białe blizny na ciemnej skórze tułowia świadczą o długim już trwaniu choroby. Gruczoły w trójkącie Scarpy silnie powiększone, tożsamo gruczoły pachwinowe. Tak zmiany chorobowe jako też

przebieg świadczą, że chodzi tu o **pemphigus chronicus pruriginosus**.

Chorą zamierzam leczyć również neosalwarsanem za przykładem kliniki Fingera. Pierwsze wstrzyknięcie śródżylnie w ilości 0,45 neosalw. zastosowano dn. 17. II.

c) Chora S. R. l. 26. zarobnica. Na oddziale od dn. 9. II. 1918 r. Jestto **toczeń** (*lupus vulgaris*), trwający rzekomo od lat 4, a ciekawy tem, że choroba rozpoczęła się najpierw na podniebieniu, gdzie rozległe zmiany, przeszła na wargę górną i tu zajęła całą wargę, tak że zniszczyła ją, trzymając się ściśle rąbka wargi i jego przejścia w skórę. Nos, część policzków i skóra wargi górnej okazują świeże nacieki.

d) Chora S. N. l. 54., przyjęta na oddział okulisty prof. Macheka z powodu wysadzenia i ślepoty oka prawego. Chorą tę przysłano mi przed paru dniami z powodu osutki plamistej, która miała wystąpić już na oddziale dzień przedtem. Rozpoznałem **erythema toxicum**, które też wkrótce ustąpiło i nie z tego powodu chorą przedstawiam. Dziś bowiem niema śladów rumienia, natomiast w skórze klatki piersiowej, głównie po stronie lewej i w skórze ramienia lewego wyczuć można guzki wielkości soczewicy i grochu nieznacznie nad poziom skóry wyniosłe, twarde, dotąd nie bolesne, barwy sinawej. Obraz ten odpowiada: **Sarcinosis cutis multiplex**, a prawdopodobnie wysadzenie i zmiany oka prawego również wywołane są guzem tego samego charakteru.

IV. Kol. Orzechowki zdaje sprawę ze stanu biblioteki Towarzystwa.

V. Kol. Lenartowicz jako skarbnik zdaje sprawę ze stanu majątku Towarzystwa.

## Sprawy Izby lekarskich.

### Izba lekarska wschodnio-galicyska we Lwowie.

#### XXI. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 28 listopada 1917.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.

2. Odczytano pismo Wydziału wykonawczego, zawiadamiające, że Ministerstwo spr. wewn. oświadczyło, iż lekarzy do klasy ciężko pracujących zaliczać nie może. Uchwalono złożyć do aktów.

2. Odczytano pismo c. k. Namiestnictwa, które podaje do wiadomości swe zarządzenie do starostw, ażeby w myśl żądania Izby wydawano lekarzom w ścisłym terenie wojennym legitymacje do podróży i ułatwiano uzyskanie podwód w razach wyjazdów do chorych na prowincję.

3. Na pismo Dr A. R. z St. uchwalono poinformować go, w jaki sposób może dostać odszkodowanie za poniesione szkody wojenne.

4. Aptekarz Gomuliński z Perechińska zawiadamia, że w miejscu jest posada wolna dla lekarza. Uchwalono odpowiedzieć mu, by to ogłosił w „Przeglądzie lek.”

5. Prezydent zawiadamia, że odbyła się wspólna konferencja z Izbą adwokacką, notaryalną i inżynierską celem poczynienia starań o przyznanie lekarzom większych kredytów i zmianę w sposobie oprocentowania tychże, tak jak to przyznano właścicielom większych posiadłości. Izba adwok. ma wnieść imieniem wszystkich zawodów dotyczący memoriał do Rządu, a prócz tego ma każda Izba wnieść osobne przedstawienie do odnośnego Ministerstwa. Prezydent zażądał już od wszystkich lekarzy, którzy wnieśli prośbę o pożyczkę za pośrednictwem Izby, aby odpowiedzieli, jak podania ich zostały załatwione. — Uchwalono, aby odnieść się także do Zakładu kred. wojenn. zapytaniem, którym z lekarzy i w jakiej wysokości dano dotychczas pożyczkę.

6. Uchwalono poinformować się w sprawie odszkodowania dla lekarzy, którzy wskutek wojny utracili całe mienie.

7. W sprawie podwyższenia dyet za szczepienie i komisje polityczne odczytał referent Dr Drzymalik dwa obszernie memoriały do Namiestnictwa i Wydziału kraj., w których domaga się podwyższenia dyet o 200% i dostarczenia o ile możności podwód. Przyjęto bez zmian i uchwalono wysłać.

8. Biuro krajowej Komisji opieki nad inwalidami wojennymi przesyła pismo Czerwonego Krzyża w sprawie wyszkolenia



ociemniałych inwalidów na zawodowych masażystów. Referent Dr Mikołajski oświadczył się w obszernym memoriale przeciw temu projektowi, gdyż masaż jest czysto lekarskim zabiegiem i szkodziwem jest wprowadzenie ociemniałych inwalidów w praktykę partaczy ieczniczych. Wydział Izby przyjął memoriał w całości i uchwalił przesłać odpis jego Izbie lek. krakowskiej z zaproszeniem, aby się do tej akcji przyłączyła.

9. Uchwalono zaopiniować przyczynliwie prośby o pożyczki do wojennego Zakładu kred. Dr S. P. z L., Dr A. R. z H., i Dr A. S. ze L.

## XXII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 5 grudnia 1917.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.

1. Prezydent zawiadamia, że w odpowiedzi na memoriał, wniesiony przez naszą Izbę w sprawie podwyższenia taks sądowo-lekarskich, nadeszło pismo z Wydziału wykonawcz. Izby tej treści, że minister sprawiedliwości obiecał sprawę przychylnie załatwić, o ile minister finansów na to się zgodzi. Jest więc pożądanem, aby każda Izba uprosiła swoich posłów o poparcie. Dalej podaje Prezydent do wiadomości, że wysłał już nasz memoriał posłowi Głębińskiemu, a Izby lekarskie styryjska i salzburska przyłączyły się do naszej akcji.

2. Dr S. W. w T., obecnie lekarz wojsk. w Piotrkowie, prosi Izbę o interwencję w sprawie należnej mu płacy lekarza okręg. Uchwalono odpowiedzieć, że jako stabilizowanemu lekarzowi okręg. płaca mu się należy, powinien więc od Wydziału powiat. zażądać, a w razie odmowy zawiadomić Izbę.

3. Zaopiniowano prośby o pożyczki do Zakładów kredytowych wojennych, a to mianowicie: Dr W. L. z W., Dr M. S. z W. O., Dr A. L. z S. W., Dr S. W. z D. i Dr K. D. z L.

4. Odpisano częściowo opłaty do Izby lekarzom Dr E. R. z P., Dr I. M. z L., Dr T. K. z L., i Dr J. L. z N.

5. Zatwierdzono z pewnemi zmianami taryfę lekarską dla Gródka, nadesłaną Izbie lek. do zaopiniowania przez tamtejszych lekarzy. Na końcu taryfy ma być umieszczona następująca klauzula: „Powyższa taryfa jest przeciętną; dla zamożniejszych osób może być podwyższona; dla mniej zamożnych, w wypadkach zasługujących na uwzględnienie można obniżyć o 50%“.

### Rada honorowa.

1. Odczytano pismo Dr Z. z K. i uchwalono mu odpowiedzieć, że sądowi polubownemu należy się poddać bez prawa odwołania.

2. Odczytano pismo c. k. Dyrekcji policyi, która przesyła relację Komendy wojskowej, że Dr M. B. z L. wydał bezpodstawne świadectwo dla wojskowego celem otrzymania przez tegoż urlopu. Uchwalono zawezwać Dr B. do oświadczenia się.

## XXIII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 19 grudnia 1917.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.

1. Prezydent odczytuje telegram ministra Dr Twardowskiego w sprawie obsadzenia ministerstwa zdrowia siłami krajowemi. Uchwalono podziękować za uwzględnienie życzeń Izby i przesłać odpowiednie przedstawienie tak ministrowi Dr Twardowskiemu, jak i ministrowi zdrowia Dr Horbaczewskiemu.

2. Odczytano pismo c. k. Namiestnictwa w Lincu w sprawie uzyskania pensji dla wdowy p. Koczurbowej, której mąż zmarł w Austrii W. na tyfus. Rząd przyznał dodatkowo różnicę między pensją kolejową a rządową, wskutek czego wdowa otrzymała po 200 k. rocznie więcej, tak dla siebie jak i dzieci.

3. Pani G., żona Dr I. G. z S., prosi o wskazanie drogi celem przeniesienia jej męża, powołanego do wojska, do szpitala wojskowego w jego miejscu osiedlenia. Uchwalono poradzić jej, ażeby postarała się o poświadczenie gminy co do braku tamże lekarza, a wówczas Izba poprze prośbę w ministerium obrony kraj.

4. W sprawie pozostawienia lekarzy, zajętych przy szpitalach Czerwonego Krzyża we Lwowie, także i po rozwiązaniu tegoż szpitala, uchwalono poradzić dyrektorowi tegoż szpitala Dr Bylickiemu, aby Prezydent Czerw. Krzyża wniósł odpowiednią reklamację, którą Izba chętnie poprze.

5. Zaopiniowano podanie Dr D. ze L. o zamianowanie go rzeczoznawcą z dziedziny neurologii i psychiatryi.

6. Udzielono zapomogi wdowom po lekarzach: Gaweckiej

200 k, Kmiotkowej 100 k, Hryniewiczowej 100 k, Romaszkanowej 50 k, Jaciowowej 100 k, Langowej 75 k, Eisensteinowej 100 k.

7. Zaopiniowano podania o pożyczkę Dr J. F. ze L.; Dr J. M. ze L. i Dr J. B. z J.

8. Odpisano wkładki izbowe Dr A. J. z W. do połowy, zaś podobnej prośby Dr J. W. z D. nie uwzględniono.

## XXIV. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 2 stycznia 1918.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Dr Zion.

1. Naczelnictwo c. k. Sądu pow. w Kozowie zwraca się do Izby celem spowodowania osiedlenia się lekarza tamże. Uchwalono akt odesłać do Komitetu namiestnikowskiego i ogłosić w „Przeglądzie lek.“

2. Przyjęto do wiadomości zawiadomienie Towarzystwa lekarzy galic. ze spisem udzielonych zapomóg 43 wdowom po lekarzach.

3. Wydział Wykonawczy Izby lek. zawiadamia, że w sprawie przydziału spirytusu denaturowanego dla lekarzy ministerstwo spraw. wew. w porozumieniu z ministerstwem finansów zgodziły się w zasadzie na przydział z tem, aby spirytus wydawany był za pośrednictwem Izby lekarskich. Co do rozdziału nafty uchwalono zawiadomić lekarzy na prowincyi, aby wprost w starostwach żądali zwiększonego przydziału na podstawie odnośnego zarządzenia Namiestnictwa.

4. Odczytano pismo Dr Heinego i Dr Skórskiego w Łoczowie w sprawie podwyższenia dyet sądowolekarskich. Uchwalono zwrócić ich uwagę na ogłoszenie w „Przeglądzie lek.“ dotyczące dotychczasowych starań Izby w tym względzie, a co do żądania honorarium za stratę czasu wyjaśnić, że przekracza to kompetencję sądu, a należy do c. k. Ministerstwa sprawiedl.

5. Towarzystwo lekarskie lw. prosi o wyznaczenie delegata do stałej ankiety w sprawach sanit. kraju. Wybrano prezydenta Dr Papée.

6. Pani K., wdowa po lekarzu w Kołomyi, prosi o roczną pensję i odszkodowanie za poniesione szkody wojenne. Uchwalono odpisać, że Izba niema funduszy na udzielenie pensji, natomiast podanie jej z poparciem przesłać do Centrali dla odbudowy Galicji.

7. Zaopiniowano podania do Zakładów wojennych kredytowych, a to Dr K. Z. ze L., Dr D. E. ze L., Dr O. K. z K., Dr A. R. z S. i Dr S. A. z S.

8. Uwolniono częściowo od wkładek izbowych Dr E. D. ze L. i Dr E. F. z D.

## XXV. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 15 stycznia 1918.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Mikołajski, Zion, Schellenberg.

1. Miejski wojenny Zakład kredytowy przesyła na żądanie Izby imienny wykaz lekarzy, których podania o pożyczkę zostały pomyślnie załatwione.

2. Prezydent Izby, jako delegat Izby do Krajowej Rady zdrowia, zdaje sprawę z posiedzenia tejże Rady, odbytego w dniu 10. stycznia. Wydział Izby udziela Prezydentowi dyrektywę w sprawie używania inwalidów jako masażystów, która to sprawa ma być traktowana na następnej posiedzeniu Krajowej Rady zdrowia.

3. Uchwalono zwołać posiedzenie pełnej Izby na dzień 23. lutego 1918.

4. Przyjęto do wiadomości pismo Zjednoczenia lekarskiego we Wiedniu, zapraszające na zjazd w Berlinie, mający się odbyć od 23. do 26. stycznia b. r.

5. Na skutek telegramu Ministra Dr Twardowskiego w sprawie kandydatów na kierownicze miejsca w Ministerstwie zdrowia przeprowadzono ogólną dyskusję.

6. Zaopiniowano wnioski kredytowe Dr A. P. z T., J. R. z S., I. M. z S., L. B. z M. i A. L. z G. L.

### Rada honorowa.

Sprawa wydania świadectwa lekarskiego przez Dr M. B. z L. Po odczytaniu wszystkich dotyczących aktów stawia referent wniosek o wdrożenie dochodzenia dyscyplinarnego. Przyjęto większością głosów i uchwalono rozpisać ustną rozprawę.

## XXVI. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 30. stycznia 1918.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.



1. Odczytano pismo Wydziału krajowego, który na skutek memoriału Izby lek. uchwalił przyznać lekarzom na czas wojny za szczepienie ospy dodatek drożyzniany do dyet w wysokości 40—50% od stycznia 1917. Co do żądanego podwyższenia kilometrowego, to w tym względzie zwróci się Wydział kraj. do c. k. Namiestnictwa z przedstawieniem potrzeby zmiany. Co się tyczy podwyższenia dyet za tłumienie epidemii, to wedle oświadczenia w c. k. Namiestnictwie może to nastąpić jedynie drogą rozporządzenia dla całej Monarchii. Uchwalono więc na razie poradzić lekarzom, by, opierając się na § 27 ustawy o tłumieniu chorób zakaźnych z r. 1913, zawierali osobne umowy ze Starostwami z żądaniem 15 koron diety dziennej.

2. Centralny Zakład wiedeński dla wdów i sierot po lekarzach zawiadamia, że na Izbę wsch.-galic. przypada za r. 1917 kwota koron 2.505'26 do rozdziału.

3. Izba lekarska wiedeńska zawiadamia, że Dr K. i Dr M. zgłosili swój pobyt w Wiedniu do Izby, ale opłaty nie złożyli.

4. Prezydent zawiadamia, że 2. lutego ma się odbyć w Wiedniu posiedzenie prezydentów wszystkich Izb lekarskich, a na porządku dziennym: potrzeba utworzenia Ministerstwa zdrowia.

5. Prezydent podaje do wiadomości, że w Izbie adwokatów odbyło się posiedzenie Izb i innych instytucji celem poczynienia kroków o zniesienie obszerniejszego terenu wojny w kraju i ograniczenie ściślej terenu do istotnej rzeczywistej potrzeby. Memoriał w tej sprawie uchwalono wnieść do Rządu i Komendy armii.

6. Magistrat m. Stanisławowa prosi o poczynienie kroków w celu pozyskania okulisty dla miasta, względnie o zwolnienie osiadłego tam przed wojną Dr Gruszkiewicza od służby wojskowej, lub przeniesienie go w tym charakterze do Stanisławowa. Uchwalono podanie poprzeć i przesłać do Komendy armii.

7. Zaopiniowano odmownie podanie o koncesję na nową aptekę we Lwowie.

8. Udzielono informacji c. k. Administracji podatków w sprawie Dr Ł.

9. Prezydent zdaje sprawę z odbytego w dniu 26. stycznia posiedzenia Krajowej Rady zdrowia.

10. Zaopiniowano wnioski kredytowe Drów: J. R. ze L., M. M. z S., W. I. z Z., S. K. R. z T., I. S. z M., W. M. ze L., W. F. ze L. i S. R. z K.

11. Uwolniono częściowo od opłat izbowych Dr A. C. z S. i Dra T. W. ze L.

#### Rada honorowa.

12. W sprawie zażalenia Dr M. z S. na Dr R. Z. z K. odczytano oświadczenie Dr Z., iż zgadza się na sąd polubowny bez zastrzeżeń i uchwalono rozpiścić rozprawę ustną na 2. marca 1918.

13. Odczytano pismo pani R. P., zawierające zażalenie na Dr T. S. ze L. z powodu obrazy pisanej na otwartej kartce. Uchwalono zaważać Dr P. do oświadczenia się.

#### XXVII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 6. lutego 1918.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Schellenberg, Zion.

1. Centrala spirytusowa zawiadamia, że Ministerstwo skarbu przyznało na czas do sierpnia 1918 lekarzom przynależnym do Izby 1600 litrów spirytusu denaturowanego. W sprawie poboru i rozdziału odbył Prezydent razem z Dr Zionem konferencję z dyrektorami tutejszej ekspozytury, którzy mają zasięgnąć jeszcze niektórych informacji w Centrali.

Przy tej sposobności uchwalono wnieść do Ministerstwa skarbu przedstawienie z powodu zbyt niskiego przydziału spirytusu dla naszej Izby w porównaniu z innymi Izbami.

2. Przyjęto do wiadomości, że statut Kasy pensyjnej dla wdów po lekarzach został przez c. k. Ministerstwo zatwierdzony.

3. Prezydent odczytał obszerny i szczegółowo uzasadniony memoriał do Ministerstwa spraw wewnętrznych w sprawie podwyższenia udzielanych kredytów dla lekarzy, którzy doznali bezpośrednio lub pośrednio szkód wojennych. Przyjęto w całości i uchwalono przesłać do Ministerstwa dla Galicji i Ministerstwa zdrowia.

4. Zaopiniowano wnioski kredytowe Drów L. S. z Z., J. B. ze L., Z., Z. L. z K.

5. Uchwalono odpisać opłaty izbowe Drowi A. B. z S. za

lata 1915—1917, ponieważ w tym czasie przebywał jako zakładnik w Rosji.

6. Członek Wydziału Dr Schellenberg porusza szkodliwe dla zdrowia publicznego praktyki, a mianowicie:

a) uprawianie partactwa przez optyków (ordynowanie szkielek);

b) sprzedaż przez rozmaitych kupców lub fryzjerów metalowych, gumowych i chemicznych środków ochronnych;

c) trudności przy uzyskaniu dla lekarzy doróżek i miejsca w przepełnionych wozach tramwajowych.

Uproszczone wnioskodawcę, by konkretne wnioski przedłożył Wydziałowi na piśmie.

#### Rada honorowa.

7. Prezydent zawiadamia, że wezwany na dzisiejszą rozprawę Dr M. B. z L. z powodu choroby nie mógł przybyć.

8. Zażalenia pana D. z L. na Dr C. z L. oddano do referatu.

9. Zażalenie pana O. na Dr D. w Ł. uchwalono przesłać Dr D. do oświadczenia się.

10. Zażalenie pani K. M. na Dr F. B. z D. uchwalono przesłać Dr B. do oświadczenia się.

11. W sprawie zażalenia prof. Dr R. na magistra chir. K. uchwalono poinformować skarżącego, że sprawa nie należy do kompetencji Izby lekarskiej, a raczej kwalifikowałaby się do Sądu z powodu zaniedbania przypadku. Zresztą Izba przeprowadziła w tej sprawie dochodzenia, które wykazały, że chir. K. był tylko raz wezwany do chorego i że wtedy trudno mu było rozpoznać chorobę.

#### XXVIII. Posiedzenie nadzwyczajne Wydziału Izby z dnla 27. lutego 1918.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Mikołajski, Schellenberg, Zion.

Na porządku dziennym sprawa przyłączenia się do ogólnego narodowego protestu przeciw warunkom układu pokojowego, zawartego w Brześciu litewskim. Po przemówieniu Prezydenta Wydział uchwała przyłączyć się do protestu i wziąć udział w mającym się odbyć pochodzie manifestacyjnym.

#### XXIX. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 19. lutego 1918.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Schellenberg, Zion.

1. Odczytano i przyjęto protokół z ostatniego posiedzenia. Do tego protokołu zabiera głos Dr Drzymalik i wyraża imieniem lekarzy ruskich radość z powodu pierwszego honorowego pokoju, zawartego przez Monarchię z Ukrainą w Brześciu litewskim.

2. Celem położenia tamy rosnącej lichwie tytoniowej prosi miejski Urząd gospodarczy o podanie nazwisk członków Wydziału Izby, którzyby chcieli wziąć udział w akcji kontrolowania trafik. Wybrano Dr Schellenberga i Dr Ziona.

3. Galicyjski wojenny Zakład kredytowy podaje nazwiska lekarzy, którzy otrzymali pożyczkę, albo których podania są w toku.

4. Ułożono porządek dzienny mającego się odbyć dnia 23. lutego posiedzenia pełnej Izby, przyczem uchwalono z powodu zwiększonych wydatków zaproponować pełnej Izbie podniesienie opłat izbowych na r. 1918 na 24 kor.

5. Uchwalono zaważać zastępcę członka Izby Dr M. ekspresowym listem, ażeby pod zagrożeniem dyscyplinarnego dochodzenia przybył na posiedzenie pełnej Izby 23. lutego.

6. Zaopiniowano wnioski kredytowe następujących lekarzy: Dr J. W. z P., Dr W. S. z Z., Dr F. L. z I., Dr W. R. ze L., Dr I. R. ze L., Dr S. W. z S., Dr I. S. z M., Dr E. M. ze L., Dr I. M. z D.

7. Uchwalono oświadczyć się przychylnie w sprawie koncesji na nową aptekę w Sokalu, natomiast odmownie w sprawie nowej apteki w Drohobyczu.

#### Rada honorowa.

8. Referent odczytuje zażalenie nadradcy D. przeciw prof. Dr C. ze L. Uchwalono przesłać zażalenie prof. C. w oryginale do oświadczenia się.



## Wiadomości zawodowe.

**Kasa pensyjna dla wdów po lekarzach przynależnych do Izby lekarskiej wschodnio-galicyjskiej.** Dnia 27. czerwca b. r. odbyło się Walne Zgromadzenie świeżo przy Izbie lekarskiej wschodnio-galicyjskiej założonej Kasy pensyjnej dla wdów po lekarzach. Bodźcem do założenia tej instytucji, opartej na wzajemności, było dla Wydziału Izby doświadczenie wieloletnie, pouczające, jak często wdowy po lekarzach pozostają w ciężkich stosunkach materialnych i zmuszone są uciekać się do tak skromnych zapomóg z funduszków izbowych. Założona obecnie kasa pensyjna jest subwencyonowana z funduszków Izby i Izba lekarska wschodnio-galicyjska gwarantuje swoim majątkiem wypłacalność zobowiązań kasy. Byłoby więc bardzo pożądanem, ażeby ani jeden z kolegów żonatych nie ościagał się z przystąpieniem na członka.

W skład Wydziału weszli następujący koledzy: Dr Józef Czaczkowski, Dr Ludwik Daum, Dr Maks Jonas, Dr Norbert Lillien, Dr Stanisław Prebendowski, prof. Dr Roman Rencki, Dr Stanisław Zabłocki i Dr Oswald Zioła. Przewodniczącym Wydziału w myśl statutu jest Prezydent Izby lekarskiej Dr Jan Papée. Zastępcą przewodniczącego mianował Wydział Dr Kazimierza Bocheńskiego. Zastępcami członków Wydziału wybrano Dr Tadeusza Praszchilla, Dr Bolesława Kwaśniewskiego, Dr Mauricego Grabscheida i Dr Michała Wiktora. W skład sądu polubownego weszli Dr Bogumił Bienkowski, Dr Maksymilian Herman, doc. Dr Kazimierz Orzechowski, Dr Jakób Offe i Dr Walerjan Madejewski, jako zastępcy Dr Józef Aleksiewicz, Dr Karol Schneider, Dr Adam Lewinter, Dr Samuel Meisels i Dr Bronisław Sabat.

† Dr Jan Rostkowski.



W dniu 5. lipca r. b. w Warszawie zginął z ręki zabójcy ś. p. Dr Jan Rostkowski, syn Antoniego, lekarza zarządzającego szpitalem w Mieni i Bronisławie z Chmielewskich. Ś. p. J. Rostkowski urodził się w r. 1886 w miasteczku Kleczewie w ziemi Kaliskiej; ojciec podówczas był tam lekarzem wolnopraktyku-

jącym. Do szkół uczęszczał w Kaliszu, następnie w Warszawie, gdzie ukończył szkołę Chrzanowskiego. Studia uniwersyteckie odbywał w Kijowie. Po otrzymaniu dyplomu w r. 1912 pracował w Warszawie w szpitalu św. Ducha pod kierunkiem prof. A. Sokołowskiego, następnie w charakterze lekarza miejscowego w szpitalu Przemienienia Pańskiego. Trzy niespełna lata ostatnie przebył na stanowisku lekarza ordynującego w szpitalu św. Wojciecha na Pradze, przeznaczonym dla chorych na tyfus plamisty. Był prócz tego lekarzem sanitarnym XV okręgu m. Warszawy i na tem stanowisku również odznaczył się w walce z tyfusem wysypkowym, groźnie się szerzącym. Jakkolwiek wiedział dobrze, na jakie niebezpieczeństwo się naraża, oddał się chorem z całym zaparciem się siebie. Pracował praktycznie i teoretycznie, rozszerzając swą wiedzę i nie szczędząc swych skromnych dochodów na środki naukowe. Dla chorych i służby był dobrym i nawzajem przez nich był bardzo lubianym. W szpitalu św. Wojciecha zajmował się specjalnie zastosowaniem nakłucia lędźwiowego i wstrzykiwań płynu mózgoworodzeniowego w tyfusie wysypkowym, dążąc do ustalenia wskazań tej metody. Podjął na sobie próby uodpornienia przeciwko tyfusowi wysypkowemu przez wstrzyknięcie płynu mózgoworodzeniowego, pochodzącego od rekonwalescenta. W dwa miesiące później, bezpośrednio po bezrobociu służby szpitalnej, zapadł sam na tyfus wysypkowy i szczęśliwie i lekko chorobę tę przeżył. Po wyzdrowieniu z nieślabnącym zapałem wziął się do dalszej pracy. Na kilka dni przed śmiercią marzył o dalszych studiach zagranicą, a na kilka jeszcze minut przed zgonem omawiał z kolegą plan przyszłej pracy wspólnej w szpitalu. Nieubłagane fatum — w postaci żądnej bezmyślnego niszczenia ręki uzbrojonego zbroja — przerwało życie tej młodej, rwącej się do życia i pełnej życia postaci, pozostawiając osieroconej rodzinie ból niepomiarowy i beznadziejny, a żal szczerzy i głęboki wśród najbliższych współpracowników. Zaiste trudno o większą tragedję! Niech śpi spokojnie to młode, tyle obiecujące serce, śmiertelnie rżnięte!

Warszawa i Praga uczciły szczątki ś. p. J. Rostkowskiego w dniu 8. lipca wspaniałym pogrzebem, a nad grobem tłum osób odśpiewał »Boże coś Polskę« i »Rotę«. Zgrzytem było wystąpienie przedstawiciela policji, który przerwał jedno z przemówień.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Wydział lekarski habilitował Dr Józefa Jaworskiego z Warszawy w zakresie położnictwa i ginekologii, a Dr Bolesława Dębińskiego z Warszawy w zakresie medycyny wewnętrznej. Wykłady habilitacyjne odbyły się 19. b. m., tematem wykładu Dr Dębińskiego była: »Niedomoga serca jako zespół końcowy schorzeń układu naczyniowego i oddechowego«, a Dr Jaworskiego: »O zmianach w ustroju i zaburzeniach w sferze płciowej kobiet pod wpływem warunków wojny«.

**Z różnych stron.** Na porządku dziennym peszteńskiego Zjazdu Zjednoczenia lekarskiego państw centralnych (Waffenbrüderliche Vereinigung) w d. 21—23 września b. r. znajdują się sprawy: reorganizacji studiów lekarskich i dalszego kształcenia się lekarzy, zwalczania zimnicy, organizacji opieki nad inwalidami, higieny rasy i polityki zaludnienia. Biuro Zjazdu mieści się w I klinice okulistycznej Uniwersytetu w Peszcie VIII.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



Najlepsze skutki w niezłytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rozesła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 66. Lwów, Sykstuska 61.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.

133

**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od 11—12 i od 3—5.

137

Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp.** W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w konis!



## Treść:

Dr Adolf Klęsk: Z dziedziny chirurgii nerwów obwodowych. str. 221  
 Dr Antoni Schröder: Uwagi w sprawie reformy studium lekarskiego. str. 222  
 Notatka słownikowa. str. 224  
 Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. lwowskie. str. 225

Sprawy Izby lekarskich. str. 225  
 Wiadomości zawodowe. str. 228  
 † Dr Jan Rostkowski. str. 228  
 Wiadomości bieżące. str. 228  
 Ogłoszenia.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
 specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
 zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
 ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
 biegunce letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
 żółtaczce i zapaleniu nerek (z dietą mleczną); 130  
 dnje, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, błednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**

### OGŁOSZENIE KONKURSU.

Magistrat miasta Dąbrowy Górniczej (gub. Piotrkowska, Królestwo Polskie) niniejszem ogłasza konkurs na posadę lekarza szkolnego z pensją roczną 7.200 kor. Ubiegający się o powyższą posadę lekarze winni wykazać, iż: 1) ukończyli wydział lekarski, 2) nie przekraczają 40-go roku życia, 3) są narodowości polskiej.

Termin konkursu oznacza Magistrat na 15 go sierpnia b. r.

Podania zadokumentowane należy wnosić do Magistratu miasta Dąbrowy.

249

*Magistrat miasta Dąbrowy.*

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę udehltek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz peltowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

136

## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
EMANATORYUM RADOWE

136



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



## Polecam mój Chloraethyl Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnemi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy polet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Endarteriitis luetica subcorticalis.

Podał

Dr Tadeusz Rogalski.

Ogłaszanie każdego przypadku chorobowego, w którym czy to z powodu trudności rozpoznawczych, czy też niezwykłości i rzadkości schorzenia dopiero wynik badania anatomo-patologicznego wyjaśnia daną sprawę chorobową, ma tę niezaprzeczoną wartość, że przyczynia się do ściślejszego ujęcia symptomatologii schorzenia, zwłaszcza, o ile dotychczasowe badania i kliniczne i histopatologiczne nie wyjaśniły, lub nie ograniczyły dostatecznie zmian chorobowych.

W zakresie chorób nerwowych i umysłowych, gdzie, mimo bogactwo kliniczne objawów, rozpoznanie różniczkowe na poważne nieraz natrafia trudności, są takie kazuistyczne przyczynki tem bardziej uzasadnione.

Literatura zaburzeń umysłowych, wywołanych schorzeniem kiłowym naczyń mózgowych mniejszego kalibru, znanem pod nazwą »endarteriitis«, jest dotychczas bardzo jeszcze uboga. Wliczywszy przypadek Schülego z r. 1872 (wskutek nieznajomości ówczesnej odpowiednich metod badania niedokładnie obrobiony i niebardzo nadający się do porównawczych celów), który prawdopodobnie tutaj należy, posiadamy zaledwie 11 dokładniej zbadanych i przedyskutowanych przypadków, a brak wogóle jeszcze odpowiednika klinicznego tej jednostki chorobowej. Nie od rzeczy więc może będzie opublikowanie przypadku, który także i z tego względu jest ciekawy, że usadowienie sprawy chorobowej jest niezwykle, a w samej substancji mózgowej są zmiany, dotychczas w tej formie schorzenia kiłowego nie opisywane.

Przebieg choroby przedstawia się w skróceniu następująco:

Anna Marya S., robotnica fabryczna, urodz. r. 1887, rozwijała się jako dziecko prawidłowo, uczyła się dobrze, wesoła, ale spokojna. W 7. roku życia błonica. Po skończeniu szkoły ludowej pracowała w różnych fabrykach; z powodu błednicy nie mogła jednak od 16. roku życia podołać cięższej pracy, a w 18. roku z tego samego powodu przymusowo wypoczywała przez kwartał. Napojów wysokokowych nie używała, niezamężna. W 21. roku (1908) zaszła w ciążę, w początku jej uległa jakiemuś wypadkowi, po którym była jakiś czas bezprzytomna, krwawiła z nosa, nie było jednak innych objawów mózgowych. W październiku 1908 poród bez komplikacji i gorączki, ale z dłuższem następowem osłabieniem połączony. W 6 tygodni po porodzie pracowała jeszcze dni 14.

W połowie grudnia zaczęła się właściwa choroba: Chora upada parę razy z powodu »osłabienia«, narzeka na gwałtowne bóle głowy, dużo płacze, niespokojna, cierpi na bezsenność. Wkrótce zaczyna mówić od rzeczy, zachowuje się uderzająco pod widocznym wpływem złudzeń umysłowych (»jacyś ludzie pukają do okna, chcą ją zabić« i t. d.). 30. I. 1909 przyjęta do szpitala, z początku z powodu urojeń otrucia nie chce przyjmować pokarmów, potem je obficie, leży spokojnie, w nocy śpi i nie zanieczyszcza się. Przeważnie smutna, załęczniona. »Dziś mój dzień śmierci«, »dziś wraz z dzieckiem zostaną zabita«, »ludzie z drugiego pokoju opowiadali jej, że będzie więzioną, ponieważ nie oszczędzała, wszystko przejadała, pieniądze zdefraudowała« i t. p. Niejednokrotnie wyraża smutne te urojenia ze śmiejącą się twarzą.

16. marca 1909 przeniesiona do zakładu dla umysłowo

chorych, jest spokojna, dziecinna, zachowuje się jednak negatywnie; je nieregularnie, czasem moczy, leży beczynnie. Zapytywana o dziecko wymyśla na ewangelików, wolnomularzy, którzy ją uwieść mieli. Opowiada, »że w szpitalu dawano jej ludzkie mięso, tutaj zaś chcą ją zarznąć«.

Z czasem staje się chora więcej podnieconą, śmieje się i płacze, ma naprzemian urojenia prześladowcze i wielkości: »jest królową wschodu, kochanką królewską«, »znajduje się wprawdzie w zakładzie dla obłąkanych, ale sama obłąkaną nie jest; mieszka tutaj z królem, który uratował ją od zagłady w ojczyźnie«. »W kąpielni chcą z niej zrobić Genowefę, ale aniołowie stróżowie bronią ją od tego; słyszy ich mówiących, tak jak i Boga, który zabrania jej tknąć i mówi jej, że nie umrze«. Urojenia te nie są wypowiedziane w związku, w ciągłości; są one zestawieniem odpowiedzi na różne pytania. Nazwisko swoje, miasto rodzinne i datę urodzenia podaje dokładnie, nie orientuje się jednak co do czasu. Wiadomości historyczne i geograficzne bardzo skąpe. Najprostszymi przykładami działań arytmetycznych rozwiązać nie może, z czego zdaje sobie sprawę: »jestem tak głupia, jak długa, ale królową mimo to zostałam«. — Poczucie choroby tylko względne: wie, że »jest słaba i dlatego chodzić nie może«.

Badanie cielesne, z powodu oporu chorej utrudnione, wykazuje: Długość ciała 158 cm, obwód głowy 53½ cm, waga 43 kg, ciepłota prawidłowa, podściółka tłuszczowa słaba, skóra bardzo blada, wilgotna, gruczoły piersiowe wiotkie, na grzbiecie i piersiach liczne ślady drapania; ruchy gałek ocznych wolne, źrenice miernie szerokie, równe, oddziałują żwawo na światło i akkomodację, lekkie wysadzenie gałek ocznych; zęby ustawione nieregularnie, odruch podniebienny zniesiony, gardłowy zachowany. Serce prawidłowej wielkości, szmer skurczowy nad zastawką dwudzielną, tętno małe, przyspieszone (108, po lekkim podnieceniu 160—170), naczynia miękkie. Gruczoły szyjne i pachwinowe wybitnie nie powiększone. Miernie stany spastyczne w kończynach górnych, silne w kończynach dolnych, siła mięśniowa zachowana, chód powolny, niepewny, spastyczno-porażny. Objaw Romberga ujemny, odruchy brzuszne zniesione, kolanowe bardzo żwawe, obustronne drganie stopowe (prawe silniejsze), odruchy podeszwowe zachowane, objaw Babińskiego ujemny. Zaniki mięśniowe, szczególnie w zakresie rąk i łydek. Chora widzi i słyszy dobrze, niema tarczy zastoinowej; mocny jasny, ciężar gatunkowy 1005, oddziaływanie słabo-alkaliczne, białka i cukru niema. Na przekłucie łądźwiowe rodzina się nie zgodziła.

Dalszy przebieg choroby (wiosna i lato 1909 r.) przedstawia się następująco: Chora bywa najczęściej nieumotywowanie wesołą, dziecinną, często głupkowato uśmiechniętą, stale beczynną, czasem erotycznie podnieconą, nie odpowiada na zadawane pytania. Urojenia prześladowcze i wielkości trwają dalej: raz utrzymuje, »że jest Matką Boską, to znowu córką Boga i Matki Boskiej. Judasz Iskaryota rodzi same idyotyczne dzieci, biega z nożem i chce zabić wszystkich ludzi głęboko wierzących. Tak on, jak i wszyscy źli ludzie, zioną trucizną, ona tylko jedna jest bez trucizny. Musi jechać do Rzymu modlić się do nowego Boga. Urodziła się w trzech miejscach: w Rzymie, Pradze i niebie, posiada miliardy miliardów i dobra ziemskie; studyowała dużo«. W te zdania wpłata bez związku urywki wesołych piosenek. Zapytana, czy nie była robotnicą, obraża się i staje się grubiańską. »Posiada wielu mężów; z jednym księdzem miała 10 dzieci, z innymi ludźmi także dziesięcioro. Dzieci te rodzi w przeciągu 5 minut, a te, które z księdzem miała, nawet prędeji.



Przez długi czas była w niebie i tam nauczyła się hypnotyzować. Odwiedzających ją krewnych nazywa gadami, nie przyjmuje przyńsionego jedzenia; w potrawach zakładowych doszukuje się gnojówki, szczurów, mięsa ludzkiego. Podczas zwykłe bardzo obfitych miesiączek jest silnie osłabiona. Czasem występuje ślinotok, czasem artykulacyjne zaburzenia mowy. Niedowład prawej nogi coraz silniejszy.

Wcierania rtęciowe, zastosowane w pierwszych tygodniach pobytu chorej w zakładzie, pozostały bez skutku.

W lipcu i sierpniu 1909 r. poprawił się stan chorej na-przód fizycznie (może pod wpływem podawanego jodu), następnie i psychicznie. Szuka jakiejś pracy, pomaga pielęgniarkom, staje się dostępniejsza, je dobrze i nie objawia żadnych urojeń. Jakkolwiek stany spastyczne w nogach nie pozwalają chorej na dłuższe chodzenie, przechodzi się po ogrodzie, schodzi nawet bez pomocy z I. piętra. W październiku doznaje zawrotów głowy, szczególnie przy schodzeniu ze schodów. W grudniu stan jeszcze znośny. Chora próbuje uciekać z zakładu; przyprowadzona z powrotem krzyczy i broni się zaciękle. Umieszczona na oddziale dla mniej spokojnych staje się znów uległą i pilną. Nie wie, kiedy się urodziła, ile ma lat, pamięta tylko, ile godzin ma dzień.

W lutym 1910 r. stany spastyczne nóg zwiększone, odruchy jeszcze silniej wzmożone, zaniki wybitniejsze w zakresie rąk i łydek. Chora przeważnie leży, najwyżej parę kroków postąpić może, narzeka na ból brzucha, gryzie z trudnością; odżywiana przeważnie płynami. Kilka razy zauważono podwójne widzenie. Czasami pojawiają się jeszcze urojenia wielkości: »zakład do niej należy«, »z aniołem stróżem ma dziecko, które on zabił szablą« i t. d.

4. IV. przytomność przyćmiona, na ukłucie igłą oddziałuje słabo, często wymiotuje. Obustronne opadnięcie powiek, raz silniejsze, raz słabsze; potrafi je podnieść przy natężeniu. Oddziaływanie żrénice zachowane. Od 8. IV. chora przestaje mówić, często krzyczy. Obustronnie dodatni objaw Babińskiego. Tętno 120, szmer nad zastawką dwudzielną; waga gwałtownie spada. 12. IV. opada szczęka dolna, siły słabną. Od 20. IV. nie przyjmuje chora pokarmów, bełkocze. Wymioty trwają dalej. Opadnięcie powiek i szczęki dolnej raz większe, raz mniejsze. Lokalizacja bólu utrzymana. 26. IV. fizycznie i umysłowo jest chora zupełnie niedołężna. 27. IV. wymioty czarniawym pienistym płynem, język i wargi obłożone osadem. Chora oddaje mocz i stolec pod siebie, silny fetor ex ore, powieki opadnięte. 28. IV. źrénice jeszcze oddziałują na światło elektryczne. 28. IV. śmierć wśród objawów obrzęku płuc, w 17 miesięcy od wybuchu choroby.

Sekeya, wykonana w kilka godzin po śmierci, wykazała co następuje:

Waga mózgu z oponami miękkimi 1000 gr., czaszka gruba, śródkości silnie rozwinęte, w zatokach żylnych skrzepy. Opona twarda dość silnie zrośnięta z czaszką. Opony miękkie obficie ukrwione, cienkie, łatwo ściągalne, miejscami jednak zrośnięte, czy silnie skleione z powierzchnią mózgu. Zakręty mózgu szerokie, rowki z wierzchu lekko pomarszczone. Pojedyncze miejsca wzgórków wklęsnięte, wypełnione płynem mózgoworodzeniowym. Substancja korowa nie zwężona. Substancja biała lekko podziurkowana wskutek ziejących tętniczek, w całej rozciągłości silnie zwężona. Komory boczne rozszerzone, dno komory trzeciej niezmiernie cienkie. Wyściółka komory czwartej lekko ziarnista. Na powierzchni jądra ogoniastego obustronnie liczne wklęsnięcia wielkości prosa, bez zmian makroskopowych w otoczeniu na przekroju. Liczne ziejące tętniczki i małe zagłębienia na przekroju wzgórka wzrokowego, jądra soczewkowatego i ogoniastego, jak również w całej białej substancji mózgu i mózdzku. Rysunek mostu na przekroju nieregularny, bardzo niewyraźny. Rdzeń nie mógł być do badania wyjęty.

Zrosta opłucne w różnych miejscach; opadowe przekrwienie w lewym płucu z objawami początkowego zapalenia, gruczoły oskrzelowe powiększone, żółtawe naloty na zastawce trójdzielnej, a szczególnie dwudzielnej, aorta cienka, stłuszczenie wątroby i nerek; błona śluzowa żołądka krwawo nastrzykana, jelita i części rodne bez zmian.

Materyał, jaki pozostał do dyspozycji przy badaniu histopatologicznym, składał się z różnych części półkul mózgowych, ustalonych w formolu, alkoholu i zaprawie glejowej; z pnia mózgowego i części rdzenia przedłużonego aż do skrzyżowania piramid, ustalonych tylko w alkoholu.

Badania mikroskopowe:

W oponie miękkiej półkul mózgowych i w jej naczyniach spotykamy tylko bardzo niewybitne zmiany wsteczne, jakichkol-

wiek nacieków niema. Opona miękka pnia mózgowego zachowuje się podobnie. Natomiast w przebiegających w niej naczyniach spostrzegamy charakterystyczne silne bujanie śródbłonka z równoczesnym nowotworzeniem włókien elastycznych i zacieśnianiem coraz większym światła naczynia. Coraz to liczniejsze warstwy nowych włókien elastycznych, nałożone na właściwą warstwę elastyczną, nie miały się do tego przyczyniają. Preparaty, barwione resorcyn-fuchsyną Weigerta z uprzednim podbarwianiem karminem litowym, lub następem zabarwianiem toluidyną według Nissla, dają bardzo ładne obrazy tych zmian.

Należy zaznaczyć, że nie widzimy nigdzie ani śladu stłuszczenia lub innych zmian wstecznych, jak to bywa w miażdżycowo zmienionych naczyniach. Właściwa błona sprężysta wewnętrzna przedstawia się również jako nienaruszona gruba warstwa, nie mająca nic wspólnego z samodzielnie nowotworzącymi się włóknami elastycznymi na wewnątrz od niej.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## W sprawie plam barwinkowych w spojówce u chorych na jaglicę.

Napisał

Dr Edmund Rosenhauch.

W »Przeglądzie lekarskim« Nr 1 i 2 z r. 1914 opisuje Wicherkiewicz trzy przypadki plam barwinkowych, które spostrzegł w spojówce górnych powiek u 3 żydów, dotkniętych jaglicą. Dwa z tych przypadków były już na wygojeniu, w okresie III jaglicy (zbliznowacenie), jeden w okresie II (rozpadu). Badanie drobnovidowe, jakie wówczas z polecenia Wicherkiewicza przeprowadziłem, dało następujący wynik:

Przypadek 1. Nabłonek spojówki prawidłowo ułożony, wielowarstwowy, płaski, bez rogowacenia powierzchownych warstw, bez ziarn barwinkowych. Pod nabłonkiem grubowłóknista tkanka łączna z nieznacznym naciekiem jednojądrzastych komórek limfoidalnych. Głębsze warstwy tej tkanki, w których usadowiony jest ów barwik, są bardziej grubowłókniste, a ilość jąder znacznie skąpsza. Barwik ciemnobrunatny, czasem wpadający w odcień czarny, ułożony jest przeważnie wewnątrzkomórkowo, składa się z drobnutkich ziarenek, zbijających się w grudki, wypełniające szczelnie komórki, tak, że nieraz z trudem można dostrzedz owalne jądro, leżące zazwyczaj w środku komórki. Komórki wypełnione barwikiem, oddzielone od siebie widocznymi liniami, tworzą całe smugi pomiędzy smugami grubowłóknistej tkanki łącznej i odnosi się to wrażenie, że jedne i drugie smugi, to taka sama tkanka, z tą tylko różnicą, że jednych komórki wypełnione barwikiem, którego brak w komórkach smug drugich. Tu i ówdzie widać ziarenka, poza komórkami leżące.

Przypadek 2. Pod względem ułożenia barwika, jego cech, postaci komórek barwinkowych, zachowuje się przypadek ten podobnie, jak przypadek 1. Jedynie tylko budowa samej spojówki przedstawia się nieco odmiennie. Nabłonek wielowarstwowy płaski jest miejscami ograniczony do bardzo wąskiego paska, miejscami jest szeroki i wnika w głębi w postaci sznurów, nieraz dość długich. Tkanka podnabłonkowa jest bardzo obficie nacięta drobnymi okrągłymi komórkami limfoidalnymi, które są zbito ułożone i tworzą grubą warstwę naciekową. Miejscami nacieki ten ma dość ścisłe granice, tworząc niejako ziarno (granulum). Warstwa skąpojądrowa, grubowłóknista, ułożona głębiej wraz z warstwami barwinkowymi, zachowuje się, jak w przypadku 1.

O ile zatem w pierwszym przypadku sprawa jaglicza, już ustąpiwszy, pozostawiła bliznę, to w drugim nacieki jagliczy przemawia za trwaniem cierpienia w okresie, zbliżającym się do zabliznienia.

Już poprzednio opisywali podobne zmiany w przebiegu jaglicy Steiner, Küsel i Reiss. Nie będę wdawać się tutaj w dokładniejsze roztrząsanie zapatrywań tych autorów na sposób powstania owych plam barwinkowych w spojówce, wspomnę jedynie, że sprawa ta dotąd była nierozstrzygnięta. Jako przyczynę przyjmowano bądź krwotoki spojówkowe w przebiegu leczenia jaglicy (Küsel), bądź rozpad białka ziarna jagliczego (Reiss).

Wicherkiewicz pierwszy wypowiedział przypuszczenie, że plamy są wrodzonymi drobnymi znamionami spojówki, które



wskutek sprawy zapalnej ulegają rozplenieniu, a po ustąpieniu nacieku jagliczego przez ścięciwą bliznowatą powierzchnią warstwę spojówki przeświecają i łatwiej w oko wpadają. Na poparcie tego swego przypuszczenia przytaczał wielką rzadkość plam barwinkowych w przebiegu jaglicy, nadto przypadek, opisany przez siebie w „Przeglądzie lekarskim” Nr 2. z r. 1914, w którym obok plamy barwinkowej w jagliczej spojówce stwierdził drobne znamię barwinkowe na błonie śluzowej wargi górnej u ciemnej brunetki. Badanie drobnowidowe obu tych zmian barwinkowych dało jednakowy wynik, zupełnie podobny do powyżej opisanego.

Od ogłoszenia tych przypadków badałem pilnie wszystkich chorych, zgłaszających się do ambulatorium chorób ocznych szpitala garnizonowego Nr 15 w Krakowie i wojskowego oddziału ocznego w Opawie, śledząc za owymi plamami.

Wśród olbrzymiej liczby kilkudziesięciu tysięcy chorych stwierdziłem zaledwie trzy razy plamkę barwinkową w spojówce powiekowej. Raz u osobnika (żyda bruneta), dotkniętego jaglicą, dwa razy również w spojówce górnej powieki oka, nie przedstawiającego poza ową plamką barwinkową żadnej nieprawidłowości. Spojówka w ostatnich dwóch przypadkach była bladoróżowa, zupełnie gładka, nie wykazywała ani śladu blizn lub innych pozostałości przebytej jaglicy. W jednym przypadku spostrzegłem plamkę zupełnie przypadkowo u żołnierza, przysłanego do stwierdzenia bystrości wzrokowej. Był to żyd, silny brunet. W drugim przypadku plama barwinkowa (u katoliczki, brunetki, żony wyrobnika. Nr Dzień. oddz. szp. św. Łazarza 67. z 29. IV. 1914), była rozległa, zajmująca  $\frac{2}{3}$  spojówki górnej powieki, o powierzchni jednakże zupełnie gładkiej. Ze względu na rozległość zmiany barwinkowej wycięto kawałek, a badanie drobnowidowe, wykonane w Zakładzie anatomii patologicznej U. J. przez prof. Ciechanowskiego, dało następujący wynik: „Prawie bezpośrednio pod warstwą prawidłowego nabłonka leżą gniazda dużych okrągławych komórek o dużych jądrach, nie zawierające barwika, a ujęte w oka siatki, utworzonej przez różnokształtne komórki barwikonośne. Głębiej znajduje się pokład utkania drobnokomórkowego o cechach tkanki limfadenoidalnej. Cały obraz przypomina obrazy znamion barwinkowych”. Badanie drobnowidowe plamy barwinkowej, wyciętej ze spojówki żołnierza, dało obraz zupełnie podobny do I. przypadku Wicherkiewicza, z tą jednak różnicą, że budowa spojówki była prawidłowa, nie okazywała zmian bliznowatych.

Na podstawie tych przypadków łącznie ze spostrzeżeniami Wicherkiewicza można niemal z bezwzględną pewnością twierdzić, że zmiany barwinkowe, dostrzegane w przebiegu jaglicy, nie mają z samą sprawą jagliczą nic wspólnego, że istniały w spojówce przed wystąpieniem jaglicy, jako znamiona.

Za tem przemawia stwierdzenie plam barwinkowych w błonie śluzowej wargi (Wicherkiewicz), w prawidłowej spojówce; dalej rzadkość plam barwinkowych w przebiegu jaglicy. Gdyby owe zmiany barwinkowe były następstwem krwotoków spojówkowych, lub rozpadu białka ziarna jagliczego, wówczas musiałyby być daleko częściej spostrzegane i byłyby nieraz rozleglejsze. Albowiem przy wygniataniu ziarn krwotoki spojówkowe są niejednokrotnie bardzo znaczne, a rozpad ziarn jagliczych odbywa się prawie z reguły na całej spojówce. A gdyby nawet udało się stwierdzić rozległą zmianę barwinkową w spojówce jagliczo zmienionej, to i wówczas nie byłoby to dowodem związku przyczynowego pomiędzy ową plamą, a sprawą jagliczą, gdyż istnieją bardzo rozległe barwinkowe znamiona (powyżej przez nas opisany przypadek) w spojówce zresztą zupełnie prawidłowej.

### W sprawie reformy studium lekarskiego

Jest faktem ogólnie uznanym, że młodzi adepci medycyny opuszczają uniwersytet niedostatecznie wykształceni i nie dość przygotowani do praktyki. Przyczyn tego jest wiele. Jedną z nich polega na tem, że wyniki nauki uniwersyteckiej zależą w znacznym stopniu od doboru profesorów i słuchaczy. Związane co do profesorów powinien być sumienny dobór troską uniwersytetu, przy wyborze nauczyciela uniwersyteckiego należy wymagać zarówno wiedzy, jak chęci do pracy, wytrwałości i zdolności dydaktycznych. Nie powinny przy tem odgrywać roli względy polityczne, wyznaniowe i t. d., z nauką i zadaniami profesora nie wspólnego nie mające, co się niekiedy dzieje. Takie postępowanie doprowadza bowiem, jak doświadczenie uczy, do upadku

uniwersytetów i wychodzi na szkodę nauki, kraju, narodu, a daje się najdotkliwiej odczuwać cierpiącej ludności, zwłaszcza biedniejszej, mogącej korzystać z porady tylko w lecznicy publicznej.

Na tę ważną okoliczność nie zwrócił dotychczas nikt uwagi z zabierających głos o reformie studium; a przecież jest to jedna z głównych, mem zdaniem, przyczyn niedostatecznego wykształcenia najmłodszego pokolenia lekarskiego.

Dr R. Spira.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie dnia 13 marca 1918.

Przewodniczący prezes kol. Krzyształowicz. Obecnych członków 41.

Protokół z ostatniego posiedzenia odczytano i przyjęto.

I. Kol. Radwańska przedstawia:

1) Preparat wyjętego rogu szczątkowego macicy dwurożnej chorej, u której była jeszcze druga wada rozwojowa, mianowicie nerki, położone w miejscu swego rozwoju w życiu płodowym, t. j. w miednicy małej. Ta wada rozwojowa polegała na powstrzymaniu we wroście pramoczwodu, który powinien rosnąć ku górze i rozszerzając się w kanaliki podnosić leżącą na sobie w kształcie czapki nerkotwórczą tkankę. Z drugiej strony była tu wada rozwojowa przewodów Müllera, z których prawy wytworzył dobrze rozwinięty jeden róg macicy (3 prawidłowo przebyte ciąże i porody), drugi przedstawiał się jako wązki sznur tkanki, biegnący ukośnie z góry ku ujściu wewnętrznemu macicy, rozpięty na dobrze rozwiniętej, nisko położonej nerce lewej, której górny biegun sięgał zaledwie cokolwiek powyżej grzebienia kości biodrowej. Od górnego końca tego pstronka tkanki odchodził dobrze rozwinięty jajowód prawy. Po operacji chora jeszcze raz w  $1\frac{1}{2}$  roku rodziła zupełnie prawidłowo. Nerka, nisko w miednicy małej położona, nie stanowiła żadnej przeszkody porodowej. Po porodzie zjawiał się przejściowy białkomocz, prawdopodobnie jako skutek ucisku na nerkę w czasie porodu.

2) Przypadek ciąży w rogu szczątkowym macicy dwurożnej. Róg ten, wyjęty w całości, został przed przecięciem zbadany promieniami Röntgena. Fotografia przedstawia ciekawe ułożenie płodu mniej więcej  $3\frac{1}{2}$ -miesięcznego. Chora była operowana w 6 miesięcy po zająściu w ciążę. Płód obumarł w IV. m. ks. ciąży, prawdopodobnie nie mając dostatecznych warunków rozwoju w rogu szczątkowym. Odczyn Wassermann'a ujemny.

3) Rodzeństwo, 3 płody męskie, dotknięte tą samą wadą rozwojową, polegającą na niedokształcie kończyn, zw. phokomelia. Jeden świeżo zmarły w 5 dniu po porodzie, dwa starsze, zachowane w muzeum kliniki położniczo-ginekologicznej. z tejsamej matki. Jeden urodzony w r. 1910, drugi w r. 1914. Wszystkie trzy płody, zupełnie do siebie podobne, mają prócz niedokształtu kończyn wargę zającą, rozszczepienie podniebienia, a najstarszy jeszcze przepuklinę mózgową. Dziedziczości ani ze strony ojca, ani matki niema. Matka zupełnie zdrowa, odczyn Wassermann'a ujemny.

Przedstawiony phokomelus płci męskiej waży 1500 grm. Liczne ubytki w kościach czaszki, oczy o krótszych powiekach, stałe za życia otwarte, stoją w większej od siebie odległości, niż prawidłowo. Nos mały, brak chrząstek nosowych. Wargę zającą, rozszczepienie podniebienia. Budowa klatki piersiowej prawidłowa. Górne kończyny nie mają ani ramienia ani przedramienia. Z obu stron w miejscu kończyn górnych wyrastają same dłonie, zakończone obustronnie 3 palcami. W miejscu kończyn dolnych same stopy z 4 palcami obustronnie. Zewnętrzne części płciowe silnie rozwinięte. Po stronie prawej jądro w kanale pachwinowym, po stronie lewej w worku mosznowym. Fotografia rentgenowska wykazuje: braki w kościach czaszki, brak kości długich ramienia i przedramienia. Łopatki, mostek, stawy barkowe dobrze rozwinięte. Kości miednicy bez zmian. W kończynach dolnych brak kości długich uda i goleni, 4 kości śródstopia i 4 palce, każdy o dwóch członkach. Sekcja wykazuje zmiany w budowie mózgdzku (bliższe badanie później). W narządach klatki piersiowej i jamy brzusznej prócz drobnych zmian położenia (n. p. nerka lewa znacznie niżej od prawej, wyrostek ro-



baczkowy sklejoną z kątnicą), żadnych zmian niema. Gruczoły dokrewne bez widocznych zmian. Grasicą, jak na płód, mała.

Najbardziej uderzające w tym przypadku są dwie rzeczy: Pierwsza: tasama matka rodzi po raz trzeci płód z tą samą wadą rozwojową; druga: tylko płody męskie, wszystkie, dotknięte są tą wadą rozwojową; płody płci żeńskiej, wszystkie, urodziły się prawidłowo i żyją. To pozwala na wyciągnięcie pewnych wniosków co do powstawania potworów. Gdyby przyczyna tkwiła, najogólniej mówiąc, w ustroju matki, czy to w zmianach chorobowych gruczołów o wewnętrznym wydzielaniu, n. p. tarczycy (w literaturze te właśnie czynniki, jako wywołujące zmiany w płodzie, podawano), to powinnyby się rodzić z temi zmianami zarówno płody męskie, jak żeńskie. Warunki rozwoju w ustroju tej samej matki naprzemian dla płodów męskich i żeńskich były przecież takie same. Przyczyna więc musi tkwić głębiej, można przypuszczać, że w jajach przed, czy po zapłodnieniu, i to tylko w tych jajach, z których miały powstać płody płci męskiej. (Streszczenie własne).

Dyskusya: 1) Prof. Gliński: Nerki usadowione w miednicy małej spotyka się stosunkowo dość często. Łączą się one wtenczas z reguły ze zmianami rozwojowymi w narządzie płciowym kobiety lub mężczyzny. Bardzo często w tych razach chory posiada tylko jedną nerkę, usadowioną w okolicy wzgórka krzyżowego (promontorium), co ma bardzo duże znaczenie w razie konieczności leczenia chirurgicznego takiej nerki. G. zna przypadek, w którym dokonano nefrektomii jedynej nerki.

2) Kol. prof. Rosner: W przypadku drugim usunięto róg macicy z tego powodu, że przykrywał on zupełnie guz pod wzgl. za nim leżący. Ale i bez tego wskazania technicznego nie jako należałoby róg szcztątkowy usunąć, a to z tego powodu, że one w wielu przypadkach bardzo późno zaczynają miesiączkować, wskutek czego powstaje krwiak śródmaciczny (haematometra), dający bardzo ciężkie objawy kliniczne. Technicznie zabieg ten (usunięcie szcztątkowego rogu) nie przedstawia większych trudności. R. zapytuje, jakie jest unaczynienie nerki, usadowionej w miednicy małej, zwłaszcza, gdy ona jest jedyną nerką.

3) Kol. prof. Kostanecki: Definitywna nerka tworzy się zawsze u zarodka w miednicy małej, przyczem prawa i lewa nerka są bardzo blisko siebie położone. Nie może zatem dziwić ani to, że nerka i w pozamacicznym życiu pozostać może w miednicy małej i nie wykonać niewytlomaczonej zupełnie, a prawidłowo spotykanej ascenzyi, ani też to, że prawa i lewa nerka, o ile pozostają w miednicy małej, ze sobą się zrastają. Unaczynienie takich nerek pochodzi zazwyczaj od tętnicy podbrzusnej (art. hypogastrica), rzadziej od tętnicy biodrowej wspólnej. Nigdy naczynia takiej nerki nie pochodzą z góry od aorty. Spodziewać się też tego nie należy dlatego, że tam taka nerka nigdy nie była usadowiona. Charakterystyczne przytem jest, że nerka, usadowiona w małej miednicy, zachowuje swój zarodkowy płatowy kształt.

4) Kol. prof. Gliński unaczynienia nerek, usadowionych w małej miednicy, nie badał szczegółowo we wszystkich obserwowanych przypadkach. W niektórych zauważył gałązki naczyniowe, odchodzące do nerki z tętnicy głównej w miejscu rozgałęzienia, albo od tętnicy biodrowej wspólnej; nigdy nie zauważył, by naczynia tych nerek odchodziły od tętnicy podbrzusnej. Z reguły wnęka nerki jedynej, usadowionej w miednicy małej, znajduje się na ścianie przedniej nerki.

5) Co do przypadków fokomelii podnosi prof. Dr Rosner: Nie ulega wątpliwości, że przedstawiona wada polega na zmianach konstytucjonalnych, że jest związana z płcią płodu i że tkwi w jajku zapłodnionem, a może nawet jeszcze niezapłodnionem. Rzucić to może pewne światło na takie choroby konstytucjonalne, jak krwawiczka (haemophilia), która też związana jest z płcią i tkwi zapewne w jajku. Tosamo odnosi się do ślepoty barw.

6) Kol. prof. Gliński spostrzegał rodzinę, w której glejak siatkówki przenosił się podobnie, jak krwawiczka.

7) Kol. doc. Borowiecki przypomina wśród potworności dziedzicznych brachydaktylię oraz badania, przeprowadzone nad nią przez Farabee i Drinkwatera. Autorzy ci nie tylko stwierdzają dziedziczność tej cechy, ale dochodzą do przekonania, że brachydaktylia stanowi cechę dominującą w znaczeniu Mendla, przenosi się z pokolenia na pokolenie, oraz przy małżeństwach brachydaktylików z osobami prawidłowymi pojawia się mniej więcej u połowy potomstwa (według formuły  $DR \times RR$ ).

Prócz tego w dyskusji zabierali głos jeszcze kol. Boguszewski i prelegentka.

(Dokończenie nastąpi)

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Z powodu braku miejsca w pracowniach w stosunku do napływu słuchaczy, ogranicza Wydział lekarski liczbę przyjętych na pierwszy i drugi rok do 100. Zgłoszenia przyjmuje Wydział od 23. IX. do 3. X., rozstrzygnięcie o przyjęciu nastąpi 5. X. Od tego rozstrzygnięcia niema odwołania.

— Dr Adam Zagórski, uczestnik walk r. 1863 i Dr Ignacy Maryan Jendel, emerytowany lekarz powiatowy i salinarny, obchodzili pięćdziesięciolecie doktoratu. Z tego powodu odbyła się w Uniwersytecie rzadka uroczystość odnowienia dyplomów.

**Redakcja otrzymała:** Majewski: Eine neue Methode der klinischen Nystagmographie. (Archiv f. Ophth. 1918). — Serkowski: Bakteriologia epizootycznego pomoru ryb. Warszawa 1918.

### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Monachium (J. F. Lehmann). 1918. Zesz. 7. Cena 2 Mk.

Zeszyt lipcowy zawiera rozprawę Dr Fleischhauera p. t. »Zagadnienia położnicze«, oraz prof. Dr Martina przegląd prac ginekologicznych za r. 1917/18.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w lipcu 1918.**

*Gazeta lekarska* Nr 25—29: Tenenbaum: O metodach badania czynności nerek (25). — Finkelstein-Medyński: O samobójstwie kobiet (26). — Chrostowski: Przyczynek do sprawy powrotu duru plamistego (26). — Puławski: Moczówka prosta pochodzenia czynnościowego (26). — Koelichen: O drogach chłonnych układu nerwowego ośrodkowego (27—28). — E. Zieliński: 1) O zwapnieniu chrząstek żebrowych (27). 2) Zastrzykiwanie roztworu Trunecka w stwardnieniu tętnic (28). — Flatau: O krwotokach samoistnych do opon mózgowych (29).

*Medycyna i Kronika lekarska.* Nie otrzymaliśmy żadnego zeszytu.

*Nowiny lekarskie* Nr 2. Nowakowski: O postrzałach mózgowych. — Z. Dziembowski jun.: Leczenie mlekiem parenteralne. — St. Szuman: Przypadek taboparazyi wrzekomej na tle alkoholizmu.

*Zarowie* Z. 7. Adamski: Mieszkania suterene. — Pałowska-Dąbrowska: Sprawozdanie ze szpitala dla lekko gruźliczych w Chojnach za 1916—1917.

Odpowiedzialny redaktor:

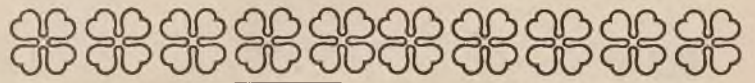
**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

Nadesłane.



**Najlepsze skutki w niedożyciach żołądka i pęcherza. Jako też drog oddechowych.** 205

Prospekty rozsyła na ządanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grabska 45. Lwów, Sykstuska 31.

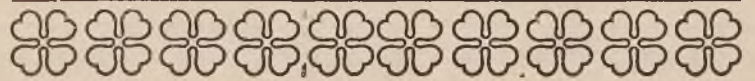


**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od 11—12 i od 3—5.

137 Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.





# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Feliowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskim przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komisję



## Treść:

Dr T. Rogalski: Endarteriitis luetica subcorticalis . . . str. 229  
 Dr E. Rosenhauch: W sprawie plam barwikowych w spojówce  
 u chorych na jaglicę . . . str. 230

Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. krakowskie str. 231  
 Wiadomości bieżące . . . str. 232  
 Ogłoszenia.

# PARTIGENE

Do rozpoznawania

według Deycke-Much

i leczenia

Dostarczanie we flaszках oryg. po 5 i 50 cm<sup>3</sup>

gruźlicy

Obszerne piśmiennictwo przez: Kalle &amp; Co. Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

3

## CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.

Stwardnienie tętnic.

Lues.

Asthma bronchial. et cardiale.

### JODLECITHIN

Rp.

*Tabl. Jodlecithini Richter*  
 à 0.25 g  
 lag. orig.

DS. Jak wiadomo 3 razy dzien-  
 nie 1—2 kołaczyków, podczas  
 lub po jedzeniu.

Rp.

*Pillul. Jodlecithini Richter*  
 à 0.10 g  
 lag. orig.

DS. Jak wiadomo 3 razy dzien-  
 nie 1—2 pigulek podczas lub  
 po jedzeniu.

Neurastenia.

Nerwica wojenna.

Niedokrewność, blednica.

### BROMLECITHIN

Rp.

*Tabl. Bromlecithini Richter*  
 à 0.05 g  
 lag. orig.

DS. Jak wiadomo 2—3 razy  
 dziennie 2—3 kołaczyków.

Rp.

*Tabl. Bromlecithini Richter*  
 à 0.30 g  
 phiol. orig.

DS. Jak wiadomo 2—3 razy  
 dziennie 1—2 kołaczyków.

125 e

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

122



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petitowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo Zakład leczniczy prywatny w Krakowie ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, nleł w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznem słońcem górskiem. Prospekty na życzenie.

NATURALNA SOL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą KARLSBADU  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers. poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej w Krakowie, ul. Garncarska 11

EMANATORYUM RADOWE

191

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nieirujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2.—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro-Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.



Polecam mój

**Chloraethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spirainami. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Faszkki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.**KRONIKA DENTYSTYCZNA**Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTO FERLYSIN LAOKOON**Organiczne połączenie żelaza w postaci steżonego rozczyynu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.**

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.



## DR. JAN RACZYŃSKI

profesor pediatrii w Uniwersytecie lwowskim, zmarł 1 sierpnia 1918.

Życiorys pomieścimy w jednym z następnych zeszytów.

### Endarteriitis luetica subcorticalis.

Podał

Dr Tadeusz Rogalski.

(Dokończenie).

Rzut oka na korę mózgową różnych okolic przekonywa, że nie jest ona zwężona, a budowa architektoniczna wszędzie zachowana. Komórki zwojowe natomiast uległy schorzeniu najrozmaitszego stopnia i rodzaju, prowadzącemu jednak zawsze do ich zniszczenia, czy to na drodze rozpadu i neurofagii, czy też przez uprzednie przejście w formy t. zw. schorzenia przewlekłe sklerotycznego. Preparaty barwione szkarłatem (Scharlachrot) przedstawiają wszystkie formy stłuszczenia protoplazmy komórek zwojowych, dając obraz dodatni siateczkowej budowy w obrazie Nissla (toluidyna). Ponieważ zmiany te dyagnostycznie w niczem nie są charakterystyczne, pomijam dokładniejszy ich opis.

W zakresie komórek glejowych widzimy z jednej strony wybitne bujanie, z drugiej zaś wyraźne przemiany wsteczne z częstym stłuszczeniem. Barwienie gleju według Weigerta wykazuje silne zgrubienie włókien w powierzchniowej warstwie kory i mniejsze w sąsiedztwie naczyń. Często spotykane astrocyty w warstwie górnej i w warstwie dużych komórek piramidalnych, — należące do najuboższych w elementy glejowe, — przemawiają za silnem bujaniem gleju; występuje ono jednak nierównomiernie w całej korze, ale raczej nieregularnie i więcej ogniskowo. Naczynia mniejszego kalibru i włosowate korowe okazują tylko zmiany wsteczne; jedynie w niektórych z nich, zwłaszcza w warstwie powierzchniowej kory, znać na śródbłonku ślady poprzedniego bujania i nowotworzenie włókien elastycznych. W ścianach naczyń spotyka się mniej lub więcej tłuszczu i innych produktów rozpadu, niema jednak jakichkolwiek nacieków.

Obraz więc, jaki daje kora mózgową, — poza silnem bujaniem gleju i zmianami w nielicznych tylko naczyniach, — nie przedstawia zresztą nic szczególnego. Taksamo zachowuje się górna, trzecia część substancji białej.

Zmienia się natomiast obraz mikroskopowy w głębiej leżących częściach substancji rdzeniowej. Już przy słabem powiększeniu zaznaczają się wybitniej jakieś pasma i koła zależnie od

kierunku i przekroju skrawka. Pod immersją zaś przekonamy się, że są to typowo (endarteriitis) zmienione mniejsze naczynia mózgowe (fig. 1). W niektórych z nich bujanie śródbłonka jest tak daleko posunięte, że znika zupełnie światło naczynia (fig. 2). Nowo wyprodukowane zaś włókna elastyczne tworzą 2, 3 i więcej koncentrycznych pierścieni (fig. 3). Nacieków w przestrzeniach limfatycznych niema; tylko wyjątkowo zjawia się kilka limfocytów, lub twór przypominający młodą komórkę plasmaticzną. Częściej nieco, — ale i to w bardzo małej ilości, — spotykamy komórki ziarniste (Körnchenzellen) wypełnione (w obrazie Nissla) zielonkowatymi produktami rozkładu.

W naczyniach o pojedynczej warstwie mięśniowej dołącza się często do zmian endarterytycznych sprawa, prowadząca do tworzenia się substancji szklistej (pseudohyalin), która — w preparacie barwionym toluidyną (przy zaciemnieniu pola widzenia), albo hematoksyliną (van Gieson-Weigert), albo też zmodyfikowanym przez Alzheimera sposobem Manna — wykazuje skośne lub koncentryczne utkanie włókniste.

Wyjątkowo tylko spotykamy naczynia substancji rdzeniowej bez opisanych zmian bujania śródbłonka, wyjątkowo również zmiany wsteczne.

O ile w korze mózgowej widzieliśmy dość silne bujanie elementów glejowych, to dosięga ono tutaj w sąsiedztwie naczyń niezwyklej rozmiarów, tak pod względem wielkości komórek przypominających twory, znajdujące się n. p. przy porażeniu postępowem (duże ciała komórkowe o 2 albo 3 jądrach), jak i ilości wytworzonych włókien glejowych. Jeżeli przy przeglądaniu preparatów znajdzie się w polu widzenia tego rodzaju olbrzymio wybujała komórka glejowa, można być pewnym, że w najbliższym sąsiedztwie przebiega naczynie, zmienione zarostowo (endarteriitis). Brak zaś zupełny tych elementów w pobliżu — rzadko zresztą bardzo spotykanych — naczyń ze zmianami wstecznymi. Preparaty, barwione metodą Weigerta, dają dokładny obraz tych zmian: gdy w sąsiedztwie naczyń małych i włosowatych gromadzą się pojedyncze olbrzymie twory, w których naokoło jądra widzimy obfite, grube włókna glejowe, to naokoło większych naczyń nie spotykamy już pojedynczych wybujałych komórek glejowych, ale całe naczynie objęte jest wałem zbitych, wolnych, często niezmiernie długich włókien (fig. 6).

Przyjrzyjmy się teraz, jak się zachowują włókna nerwowe w sąsiedztwie schorzałych naczyń substancji białej. Porównując trzy następujące po sobie skrawki z tego samego miejsca (fig.



4, 5, 6), — z których jeden został zabarwiony metodą Spielmeyera (osłonka myelinowa), drugi sposobem Bielschowskyego (włókno osiowe), a trzeci według Weigerta (włókna glejowe), — przekonamy się, że naokoło naczyń osłonki myelinowe uległy rozpadowi, że włókna osiowe zostały prawie nietknięte, a wolne miejsce po rozpady myeliny zajęły wybujałe włókna glejowe. Sprawa ta śledzić się daje we wszystkich częściach substancji białej półkul, w różnych tylko miejscach różnie silnie rozwinięta.

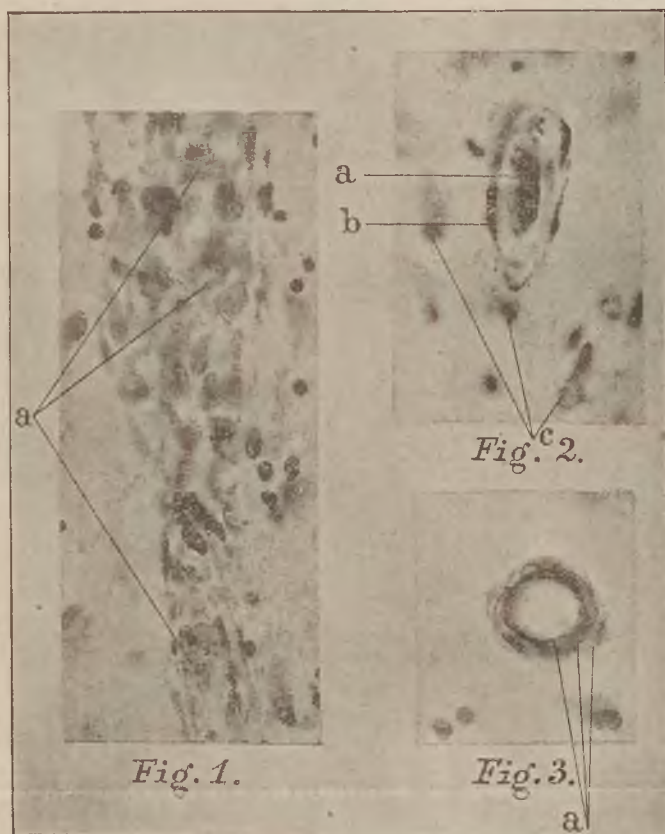


Fig. 1. Przekrój podłużny naczynia małego kalibru: a) wybujałe komórki śródbłonna, Toluidyna według Nissla, Immer. Zeissa I 30. (Fig. 2–7 odpowiada substancji białej półkul z różnej wysokości, przeważnie podkorowo).

Fig. 2. Przekrój poprzeczny małej tętniczki: a) wybujałe komórki śródbłonna, zamykające zupełnie światło naczynia, b) adventitia; c) wybujałe komórki glejowe, leżące w innym przekroju, — dlatego obrazy nieostre). — Toluidyna, Immer. Zeissa I. 30.

Fig. 3. Przekrój poprzeczny najmniejszej tętniczki (praceapillaris): a) nowo utworzone osłonki elastyczne, Resorcin-fuchsyna, Immer. Zeissa I. 30.

Czy stopień rozpadu osłonki myelinowej zależy od stopnia zmian w naczyniach (endarteriitis), trudno rozstrzygnąć, gdyż skrawki tych samych miejsc, ustalone w formolu, nie dają dostatecznie jasnych obrazów zmian komórkowych. W każdym razie tam, gdzie naczynia są niezmiennione, lub gdzie ich nie ma, brak też i rozpadu myeliny.

Kontrastowe barwienie się włókna osiowego (niebiesko) i osłonki myelinowej (różowo) w preparatach, traktowanych metodą Mann-Alzheimer, daje bardzo ładne obrazy zanikania osłonki myelinowej naokoło naczyń.

Pozostały jeszcze do omówienia niższe części mózgu. Preparaty z okolicy jądra ogoniastego, soczewkowatego i wzgórka wzrokowego wykazują zmiany, różniące się tylko ilościowo od zmian w korze mózgowej: komórki zwojowe, szczególnie w jądrze soczewkowatym, znacznie silniej jeszcze stłuszczone, natomiast bujanie gleju mniej wybitne. W naczyniach widzimy w przeważnej części zmiany, odpowiadające zmianom naczyń substancji białej, tylko że okołonaczyniowe nowotworzenie włóknistego gleju mniej jest rozwinięte. Również nieznaczne tylko różnice istnieją między zmianami w mózgu a w mózdzku. Komórki Purkiniego niewybitnie zmienione; uderza tylko ich nieregularne umieszczenie: zamiast na granicy warstwy molekularnej i ziarnistej, leżą wyżej lub niżej. Bujanie gleju w korze mózdkowej słabo zaznaczone; w substancji białej znacznie silniej w miej-

Fig. 4.

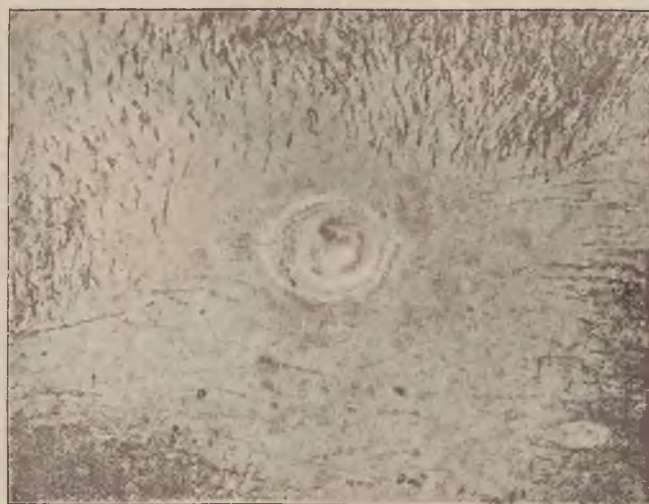


Fig. 5



Fig. 6

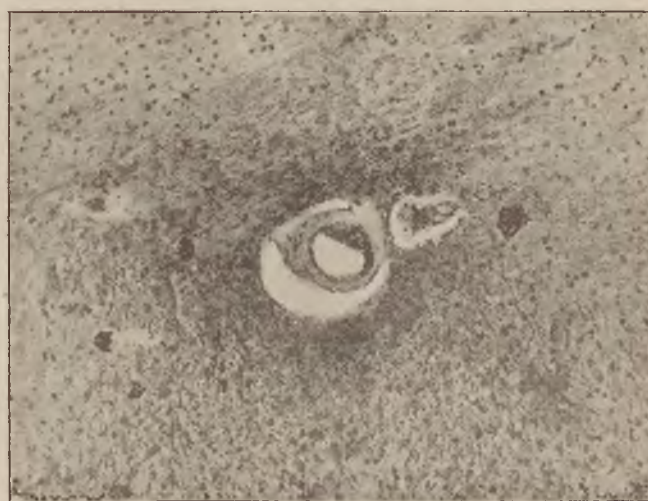


Fig. 4. Skrawek substancji rdzeniowej półkuli: a) naczynie, b) komórki ziarniste (glejowe), leżące w przestrzeni okołonaczyniowej, pozbawionej osłonek myelinowych. Barwienie włókien myelinowych według Spielmeyera na preparacie mrożonym.

Fig. 5. To samo miejsce w preparacie Bielschowskyego (włókna osiowe); naczynie wypadło przy krajaniu.

Fig. 6. To samo miejsce w preparacie glejowym Weigerta (na skrawku mrożonym): a) złoży barwika



scach naokoło naczyń, mniej jednak, niż w mózgu. W naczyniach móżdżkowych substancji białej spotykamy najpiękniejsze okazy zmian zarostowych (endarteriitis). Odkładanie się mas szklistych w ścianach naczyń występuje tutaj bardzo często. Pień mózgowy nie przedstawia nic szczególnego, tak co do jakości schorzenia komórek zwojowych i gleju, jak i naczyń.

Dokładniejszego rozpatrzenia wymaga tylko ognisko, jakie znajduje się wśród skupień komórkowych pomiędzy poprzecznie i podłużnie przebiegającymi włóknami nerwowymi mostu. Rozciąga się ono przez całą jego długość, poczynsz od tylnej części, gdzie leży pomiędzy i nad drogami piramid, aż do przedniej, gdzie wraz ze zmniejszaniem się skupień komórkowych mostu znika i ognisko chorobowe. W największej rozciągłości widzimy je w środkowej części mostu. Na nazwę ogniska zasługuje ta zmiana tylko o tyle, że ograniczona jest do pewnej części układu nerwowego ośrodkowego, a tu znów występuje specjalnie tam, gdzie się znajdują nagromadzenia komórek i wciska się razem z niemi pomiędzy pasma włókien nerwowych, zostawiając te włókna nietknięte. Jedynie w miejscu, gdzie ognisko dosięga największych wymiarów, rozprzestrzenia się ono częściowo i na sąsiednią substancję białą równoległe do włókien nerwowych.

Rozpatrywanie w silniejszym powiększeniu przekonywa nas, że ognisko to składa się w całości z samych komórek ziarnistych (Körnchen- oder Gitterzellen) różnej wielkości (fig. 7). Wszystkie wolne od komórek zwojowych miejsca zajęte są przez te komórki. Pochodzenie ich czysto glejowe nie ulega wątpliwości. Na brzegach ogniska możemy śledzić cały proces przemiany zwykłych, nieco wybujałych, komórek glejowych, których protoplasma przybiera coraz więcej siateczkową budowę, na wspomniane komórki ziarniste. Dochodzą one do rozmiarów większych nawet, niż komórki zwojowe. Napotykane równocześnie dosyć często obrazy karyokinezy i rozpadu ciała komórkowego przemawiałyby za intensywnym i obfitem rozmnażaniem się i krótkim zarazem życiem tych tworów. Z charakteru tych



Fig. 7. Część ogniska z mostu: a) komórki ziarniste (glejowe), b) komórki zwojowe. Toluidyna. Immer. Zeissa 1-30.

komórek i ich masowego występowania należałoby przypuszczać, że oddziaływa to i na inne elementy tkanki ektodermalnej i na tkankę mesodermalną. Tymczasem rzecz ta ma się zupełnie przeciwnie. Porównawszy zachowanie się tych tkanek w innych częściach pnia mózgowego, gdzie nie ma ogniska, różnicy żadnej nie widzimy. Niema wybitniejszego bujania włókien glejowych, niema jakichkolwiek nacieków komórkowych w ścianach naczyń, naczynia zaś tylko tam, gdzie ognisko jest największe, wykazują wybitne zmiany (endarteriitis).

Na tem kończymy omawianie układu nerwowego. Rdzenia niestety nie można było otrzymać. Badanie mikroskopowe kawałeczków wątroby, nerek i śledziony potwierdza wynik sekcji,

wykazując bardzo daleko posunięte stłuszczenie elementów mięsowych. W naczyniach zaś nerek i śledziony spotykamy takie samo bujanie śródbłonna i tworzenie się substancji szklistej, jak w mózgu.

Przejrawszy w ten sposób przebieg kliniczny i wynik badania histopatologicznego, możemy wysnuć następujące wnioski:

Rozpoznanie choroby za życia było trudne. Część objawów psychicznych, należących do zbioru objawów ośpienia wczesnego (dementia praecox), część ich właściwsza raczej porażeniu postępowemu (paralysis progressiva juvenilis), — przy braku zmian fizycznych, dla tego cierpienia charakterystycznych, — wreszcie objawy porażne ogniskowe o typie, zbliżonym n e c o do stwardnienia bocznego (sclerosis lateralis amyotrophica), nie pozwalały na ścisłe rozpoznanie różniczkowe. Zbiór objawów umysłowych odpowiadałby najwięcej może kiłowemu porażeniu rzekomemu (pseudoparalysis luetica), lub wydzielonej przez Kraepelina z pośród innych chorób umysłowych na tle kiłowej grupie paranoidealnej.

Że w naszym przypadku było schorzenie kiłowe, pomimo braku dowodów za życia chorej, — nie ulega żadnej wątpliwości. Charakter i usadowienie się zmian chorobowych tak w dużych naczyniach, zgodne ze zmianami, opisanymi jeszcze przez Heubnera, jak i w małych i włosowatych, odpowiadające w zupełności obrazom, podanym najpierw przez Nissla i Alzheimera, czyni rozpoznanie kiłowych zmian naczyń (endarteriitis luetica) zupełnie pewnem.

Niestety jednak tak temu przypadkowi kiłowych zmian naczyń, jak i poprzednio ogłoszonym, nie odpowiada jeszcze ściśle ograniczony obraz kliniczny. Kraepelinowska »postać paranoidealna«, o ile zwiększona statystyka to potwierdzi, może ustalić się jako odpowiednik kliniczny tej specjalnej formy kiłowego schorzenia małych naczyń mózgowych, jakkolwiek zaznaczyć należy, że już przypadek Ilberga przedstawia się raczej jako czysta katatonja. Zaledwie kilkanaście dotychczas histopatologicznie dokładnie obrobionych przypadków nie pozwala na dalsze wysnuwanie wniosków.

Przypadek nasz dlatego jest w tym kierunku niezwykłym, że po raz pierwszy spotykamy się z podkorowem usadowieniem sprawy chorobowej. Gdy we wszystkich dotychczas opisanych przypadkach (Nissl, Alzheimer, Sagel, Ilberg) zmiany kiłowe naczyń ograniczały się głównie tylko do naczyń kory mózgowej, tutaj schorzenie to obejmuje prawie wyłącznie naczynia substancji rdzeniowej.

Drugim ciekawym szczegółem histopatologicznym są opisane wyżej zmiany w miąższu nerwowym naokoło schorzałych naczyń, t. j. zanik osłonek myelinowych przy zachowaniu prawie zupełnem włókien osiowych i równoczesnem bujaniem w tych miejscach gleju włóknotwórczego.

Podobne obrazy opisywali jeszcze w roku 1895 Binswanger, jako »encephalitis subcorticalis chronica« i Alzheimer, jako miazdżycowy zanik mózgu. Przypadek nasz wykazuje, że o ile kiłowe zmiany naczyń (endarteriitis luetica) rozwijają się w małych naczyniach substancji rdzeniowej, to wywołują zmiany w miąższu nerwowym, podobne do stwierdzonych już przy miazdżycowym schorzeniu naczyń.

Tego rodzaju ogniskowo rozstannym zanikiem substancji białej zajmowali się potem dokładniej różni autorowie; spotykali go jednak tylko w mózgach paralityków lub przy stwardnieniu rozstannem (sclerosis disseminata et diffusa cerebri). Siemering i Vogt stwierdzają ściślejszy patogenetyczny związek pomiędzy temi wypadaniem substancji rdzeniowej, a złączami w pośrodku ognisk naczyńiami o zgrubiałych ścianach. Borde, Fischler, Spielmayer i Krabbe spostrzegają również bardzo często topograficzną zależność tych zmian od naczyń mózgowych, wszyscy jednak utrzymują, że leżące ośrodkowo naczynia nie są inaczej, lub ciężej schorzone, niż inne w tym samym mózgu. Fischer i Krabbe przypuszczają, że krążąca we krwi jakaś toksyna dostaje się przez uszkodzoną ścianę naczynia do miąższu nerwowego i wywołuje okółonaczyniowy zanik osłonek myelinowej (Krabbe »perivascular Marknekrose«). Spielmayer natomiast tłumaczy to usadowienie ognisk tylko patologiczną obfitością nowopowstałych naczyń w mózgach paralityków.

W przeciwieństwie do tych spostrzeżeń przypadek nasz wykazuje, że tego rodzaju okółonaczyniowy zanik włókien nerwowych istnieje także przy kiłowych zmianach naczyń (endarteriitis luetica). Schorzenie naczynia jest tu zmianą pierwotną, wiodącą w następstwie do zaburzeń w sąsiednim odcinku tkanki nerwowej, bądź to na drodze zaburzeń krążenia i odżywiania, bądź też, — i to może prawdopodobniej, — przez dyfuzję jadu kiłowego.



Pozostaje wreszcie do omówienia ognisko, jakie znaleźliśmy w zakresie skupień komórkowych w moście. Wspomniany wyżej brak odpowiedniego odczynu ze strony tkanki mesodermalnej (zwłaszcza naczyń w obrębie ogniska), brak widocznego oddziaływania na stan komórek zwojowych, wreszcie stwierdzone glejowe pochodzenie komórek ziarnistych, tworzących ognisko, — wyklucza przypuszczenie ogniska rozmięknienia, spowodowanego silniejszym kiłowem schorzeniem naczyń.

Wielkość ogniska i jego budowa przemawiałyby najwięcej za świeżym ogniskiem przy rozsianem stwardnieniu. Ponieważ jednak mamy tu mózg, który uległ ciężkiemu schorzeniu kiłowemu, nasuwa się pytanie, czy również i kiła nie może wywołać takiego rodzaju ogniska. Silnie zmienione naczynia, jakie widzieliśmy w środku ogniska, w miejscu jego największej rozciągniętości, popierałyby może to przypuszczenie. Pytanie to da się prawdopodobnie rozstrzygnąć na dalszym materiale i przy zastosowaniu innych jeszcze metod barwienia, co ze względów technicznych w naszym przypadku było niemożliwe.

Jak się przekonywamy, i nowoczesna histopatologia układu nerwowego wykazuje coraz częściej wspólność poszczególnych składowych w obrazie anatomicznym przy różnych schorzeniach i przy różnej ich etiologii i wpływa tem samem na zmianę symptomatologii jednostek chorobowych.

**Literatura.** 1) Alzheimer: Allg. Zeit. f. Psych. 1895. Str. 804. — 2) Tenze: Histolog. u. histopath. Arbeiten üb. d. Grosshirnrinde. 1904. Bd. I. — 3) Tenze: Allg. Zeit. f. Psych. 1909. Str. 920. — 4) Tenze: Histolog. u. histopath. Arbeiten üb. d. Grosshirnrinde. 1910. Bd. III. H. 3. — 5) Binswanger: Allg. Zeit. f. Psych. 1895. S. 804. — 6) Borda: Rivista de la sociedad medica Argentina. Buenos-Aires 1906. T. XIII. (według 7). — 7) Fischer: Arbeiten a. d. deutsch. psych. Univ. Klinik in Prag. 1908. — 8) Heubner: Die Inetische Erkrankung der Hirnarterien. Leipzig 1874. — 9) Ilberg: Zeitschr. f. d. Neur. Psych. 1910. Bd. II. H. 3. — 10) Krabbe: Allg. Zeit. f. d. g. Neur. u. Psych. 1913. Bd. XX. H. 1. — 11) Nissl: Neur. Centralb. 1904. — 12) Tenze: Histol. u. histopath. Arbeiten üb. d. Grosshirnrinde. 1904. Bd. I. S. 315. — 13) Tenze: Diskussion zum Alzheimerschen Vortrag. Allg. Zeit. f. Psych. 1909. S. 924. — 14) Oppenheim G.: Neur. Centralbl. 1908. S. 898. — 15) Sagel: Zeit. f. d. g. Neur. u. Psych. 1909. Bd. I. H. 3. — 16) Schüle: Allg. Zeit. f. Psych. 1872. S. 605. — 17) Siemerling: Allg. Zeit. f. Psych. 1899. S. 642. — 18) Spielmeier: Neur. Centralbl. 1910. Nr 7. — 19) Tenze: Zeit. f. d. g. Neur. u. Psych. 1910. Bd. I. H. 5. — 20) Vogt: Diskussion zum Siemerling's Vortrag. Allg. Zeit. f. Psych. 1899. S. 642.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

substancja zużywna, Verbrauchsstoff.  
zapomnielność, Vergesslichkeit.  
zapalenie wyrostka robaczkowego, vermiculitis.  
wywoławca, Antigen.  
niwecznik, Antistoff (Antikörper).  
choroba glistna, ascariasis.  
wzgórek bębnowy, promontorium tympani.  
wzgórek miedniczy, promontorium pelvis.  
metoda wypłuczna, Ausspülmethode.  
wykrztusina, wydalina, Auswurfstoff.  
samozatrucie, Autotoxicose.  
specherzenie, Blasenbildung.  
czerak gromadny, carbunculus.  
krosta wąglikowa, pustula maligna.  
choroba posurowicza, Serumkrankheit.  
wysypka posurowicza, Serumexanthem.  
powietrzyca (jak cukrzyca, mocznica), pneumothaemia.

### Wiadomości bieżące.

**Z Towarzystwa lekarzy galicyjskich:** Na rzecz wdów i sierot po lekarzach przysłali: Dr Joachim Fraenkel z Tarnowa 770 K., Prof. Dr Machek 200 K. Razem 970 K.

**Kraków.** Dyplom doktora wszech nauk lekarskich uzyskali p. Jan Maryan Burzyński, rodem z Warszawy i p. Adolf Ingster z Będzina.

**Warszawa.** Prof. Dr Szymon Dzierżgowski, były dyrektor Instytutu medycyny doświadczalnej w Petersburgu, przeniósł się do Warszawy i objął kierownictwo Wydziału higieny publicznej w Ministerstwie zdrowia. (Gaz. lek. 30).

— Do komisji Zdrowia publicznego wybrani zostali z Rady stanu: Dr R. Radziwiłłowicz (przewodniczący), prof. Dr Alfred Sokołowski, Dr Marczewski, Dr Świeżyński i hr. Wł. Zamoyski. (Gaz. lek. 31).

### Zmarli:

† Dr Waleryan Macudziński.

Dnia 29. lipca b. r. zmarł w Jasle w 75 r. ż. Dr Wale-  
ryan Macudziński, em. dyrektor szpitala, żołnierz wojsk polskich z roku 1863. Urodzony w Gorzycach powiatu Jasielskiego z rodziny ziemiańskiej, od kilku wieków tu osiadłej, zdobył przez 50 lat pracy w zawodzie lekarskim niebywałe uznanie, zaufanie i szacunek współobywateli, czego widocznym wyrazem były nieprzeliczone rzesze wszystkich warstw ludności na jego pogrzebie. Wśród licznych wieńców, złożonych na trumnie, odznaczały się dwa niezwykle, pochodzące od setek kolejarzy, którzy nie zapomnieli o swoim lekarzu, mimo iż już przed 6 laty musiał dla podeszłego wieku porzucić posadę kolejową. Tutejsi lekarze i aptekarze zamiast wieńca urządzili między sobą doraźną składkę, a zebraną kwotę 410 kor. przeznaczyli na korzyść wdów i sierot po legionistach. Ś. p. Waleryan Macudziński obchodził w bieżącym roku 50-letni jubileusz dyplomu lekarskiego. Cześć Jego pamięci; spójność Jego duszy!

Dr Józef Kadyi.

Dr Ewaryst Żorawski, wychowaniec Szkoły Głównej, lekarz szpitala tyfusowego w Grodzisku, z tyfusu w 66 r. ż.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

### Nadesłane

Dr Stanisław Kelles-Krauz

kieruje podczas sezonu zakładem leczniczym  
w Solcu

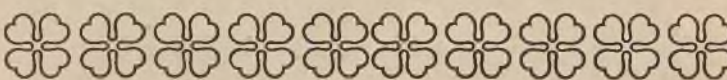
223

zimą ordynuje w Radomiu (ul. Szeroka 11).



Najlepsze skutki w niedożyciach żołądka i pęcherza, jakoteż drog oddechowych.

Przedkij rozsyła na ządanie Brunnen-Unternehmung Krons-  
ten Kronsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Buko-  
winy, Kraków, Smolna 48, I. piętro, Schotzka 31.



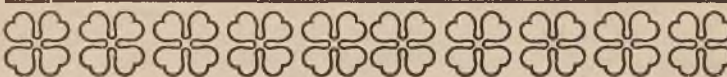
Dr JAN FRĄCZKIEWICZ

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od 11—12 i od 3—5.

137

Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.





# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolanych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp.** W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2 40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

Dr T. Rogalski: Endarteriitis luetica subcorticalis . . . str. 233  
 Notatka słownikowa . . . str. 236

Wiadomości bieżące . . . str. 236  
 Ogłoszenia.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

### GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr. soli gorzkich. Smak miły Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**

zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;

ostрым nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;

bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;

żółtacze i zapaleniu nerek (z dietą mleczną); 130

dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i odpłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej”.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

Nr 1. A. Sokołowski. O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.

Nr 2, 3, 4 B. Dębiński. Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.

Nr 5, 6. L. Karwacki. O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.

Nr 7, 8, 9. Doc. J. Pruszyński. Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.

Nr 10. Ludwik Zembruski. O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej” i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczę. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i S<sup>ni</sup>, nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerzy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznem słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
Jest jedynie  
prawdziwą solą KARLSBADU  
Zastrzega się przed fałszyfikatami

126

191

## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garniearska 11

EMANATORYUM RADOWE

136



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11 Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Polecam mój

## Chloraethyl

Dr Thilo

z zamkniętymi automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.

# KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Pöhl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

**Wskazania:** Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z krajowego Zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie.

## Badania nad dermatografią

podał

Dr Hadryan Demianowski.

Dermografia (objaw Trousseau) zajmuje w symptomatologii cierpień nerwowych dość niezwykle, a przytem uprzywilejowane stanowisko, mimo, że przeważna część badaczy lat ostatnich odmawia jej nietylko znaczenia objawu znamiennego dla nerwicy urazowej, ale kwestionuje ją wogóle jako objaw rozpoznawczy. A przecież trudno znaleźć orzeczenie sądowe w sprawie nerwicy urazowej, gdzieby dermatografia, określana zwykle niejasno i niesubtelnie, jako obecna lub nie, nie zajmowała poczesnego miejsca, powagą swą nieraz przy braku przedmiotowych danych popierająca podmiotowe skargi badanego, nie przechylała rozpoznania w kierunku nerwicy urazowej. Z innej znowu strony zależnie od wyrobionego sobie zdania badającego o wiarygodności opowiadań i skarg badanego (często bardzo opartego tylko na bezwiednej sympatii lub antypatii) objaw dermatografii przybiera zależnie od potrzeby raz rolę objawu rozstrzygającego, to znowu objawu zupełnie bez znaczenia.

W ostatnich latach nie brak prac, zajmujących się sprawą dermatografii, których autorzy wzięli sobie za zadanie bliższe zbadanie obecności objawu w rozmaitych cierpieniach, w szczególności w chorobach nerwowych, oraz określenia ewentualnego stanowiska w symptomatologii tych cierpień, jak z drugiej strony zbadanie mechanizmu objawu. Najmniej może wartości przedstawiają opisywane pojedyncze przypadki cierpień, przy których znaleziono tę lub inną dermatografię:

E. V. Mock (Cambridge) wspomina o 35-letnim mężczyźnie, który zwykł był przez szereg lat kąpać się w zimnej wodzie. Zauważył, że w rozmaitych miejscach skóry zatracił możliwość pocenia się; w tych samych miejscach w kilka lat później miała występować wybitna dermatografia, trwająca po jednorazowym podrażnieniu 2—3 godzin.

Launois opisał (Nouv. Iconogr. de la Salpêtrière) dwa ciekawsze przypadki wybitnej dermatografii: jeden dotyczy osoby z samorodną padaczką, od dzieciństwa czerwie (helminthiasis), a w 13 r. życia wybitna dermatografia. Prawdopodobnie było tu samozatrucie. W drugim przypadku chodzi także o padaczkę, powikłaną znowu tasiemcem; również wybitna dermatografia.

H. Stursberg w r. 1905 badał w kierunku dermatografii 173 osób, w której to liczbie było 100 nerwowo zdrowych, 49 czynnościowo nerwowo chorych i 24 organicznie nerwowo chorych; wobec braku różnicy w otrzymywanych wynikach autor ten odmawia dermatografii znaczenia rozpoznawczego. Do tego samego wniosku i wniosku dochodzi H. Städlér<sup>1)</sup>.

Do ciekawego wniosku w stosunku do padaczki dochodzi Roubinowitsch<sup>2)</sup>, a mianowicie, że tak podczas, jak i bezpośrednio po napadzie dermatografia w stosunku do okresów między

napadami występować ma z mniejszym nasileniem, oraz, że czas reakcji jest stosunkowo dłuższy. Autor ten nawet chce zastosować swój wynik praktycznie w kierunku odróżniania symulacji.

Jaroszewski<sup>3)</sup> wypowiada twierdzenie, że w nerwicy urazowej w pierwszym okresie (obejmującym kilka miesięcy) da się otrzymać tylko dermatografia biała, która szczyt swój osiąga w ciągu roku. Po upływie tegoż znika, ustępując miejsca dermatografii czerwonej zwyczajnej.

Dodatkowym wynikiem swych badań pochwalić się może Millella<sup>4)</sup>, który badał 100 osób nerwowo chorych. Dermografia, według tego autora, u neuropsychopatów jest zawsze obecna; u zdrowych jest częsta, trwając zwykle krótko, i to krócej u blondynów, niż brunetów. U epileptyków, histeryków i neurasteników w okresach oddalonych od napadów jest dermatografia silniejsza. Co do długości trwania, to w porażeniu połowiczem trwa dermatografia dłużej na porażonej części ciała, aniżeli na zdrowej.

Sprawą dermatografii u dzieci zajął się Brinckmann<sup>5)</sup>. Zbadał on 300 dzieci z wynikiem co do znaczenia rozpoznawczego dermatografii ujemnym. W przeważnej liczbie przypadków, drażniąc mechanicznie skórę przez posunięcie po jej powierzchni przedmiotem twardym, otrzymał mniej lub więcej wyraźną linię czerwoną. Występuje ona jednak tak u zdrowych, jak i chorych, u chorych bez względu na rodzaj choroby. Nawet wniosku o wzmoczonej pobudliwości układu nerwowego z bardziej dodatniego wyniku objawu dermatografii nie można wysnuwać.

Reznicek<sup>6)</sup> badał działanie ciepła, zimna, elektryczności, atropiny, adrenaliny i pituitryny na dermatografię wypukłą (dermatographia elevata). Bez wpływu jest ciepło, elektryczność, atropina i pituitryna, natomiast zimno i wyciąg z nadnercza działają hamująco na taką dermatografię. Mechanizm hamujący zimna tłumaczy sobie autor działaniem na mięśnie gładkie naczyń, natomiast działanie adrenaliny tłumaczy sobie również jako działanie na mięśnie gładkie naczyń, ale za pośrednictwem nerwu współczulnego. Zimno zdaje się także działać hamująco na przesiekanie przez naczynia włosowate, co prawdopodobnie nie jest bez znaczenia dla powstawania dermatografii wypukłej.

Lapinsky<sup>7)</sup> badając mechanizm i znaczenie rozpoznawcze dermatografii, dochodzi do wniosków następujących:

1. W mechanizmie powstawania dermatografii muszą wielką odgrywać rolę ruchy skóry, spowodowane skurczem gładkich mięśni skóry, jako też drgania elastycznej tkanki, w której oczkach leży sieć naczyń skórnych. Skurcz gładkich mięśni skóry musi w następstwie hamować ruch krwi w obrębie skóry właściwej i skóry (najpierw w żyłach). Drgania elastycznych włókien w skórze jak też rozluźnianie się zrębu są w swem działaniu podobne do sprężyny, wychylonej z punktu równowagi. Skutkiem wstecznego sprężystego ruchu pęka ściana naczyń, w następstwie czego światło sieci naczyń włosowatych w warstwie brodawkowej i podbrodawkowej (stratum papillare i stratum subpapillare) rozszerza się.

2. Naczynia włosowate leżące najbardziej na powierzchni, w których się sprawa dermatograficzna odgrywa, mogą się zachować

<sup>3)</sup> Powtórzone za Jahresber. f. Neur. u. Psych.

<sup>4)</sup> Annali di nevrol. 1910.

<sup>5)</sup> Monatsschr. f. Kinderheilk. Bd. XIII. Nr 4 (1914).

<sup>6)</sup> W. kl. W. Nr 44 (1914).

<sup>7)</sup> Ztschr. f. d. g. Neurol. u. Psych. Bd. 22; powtórzone za Jahresber. f. N. u. P.

<sup>1)</sup> Inaug. Diss. Erlangen 1907.

<sup>2)</sup> Bullétin méd. Nr 57 (22 Juillet 1908).



wywać zupełnie biernie. Przyjęcie roli czynnej albo skurczu jest mniej uzasadnione, a to z tego względu, że naczynia włosowate nie posiadają w ścianach pierwiastków mięśniowych, a obecność innych zdolnych do skurczu składników w ich ścianach przez nikogo nie została stwierdzona.

3. Ośrodek naczynioruchowy nie jest czynny w mechanizmie dermatografii.

4. Układ współczulny, który innerwuje mięśnie gładkie, reguluje także i sprawę dermatograficzną. Z nasilenia dermatografii można wnosić i o stanie układu nerwowego współczulnego, i to w tym kierunku, że większa pobudliwość układu współczulnego pociąga za sobą i silniejszą dermatografię.

5. Ponieważ schorzenie narządów wewnętrznych, unerwionych przez spłot współczulny, może ten układ wyprowadzić z równowagi, a wprowadzić natomiast w stan podrażnienia czy też wzmożonej pobudliwości, możnaby więc z nasilenia dermatografii wnosić o stanie narządów wewnętrznych.

6. Patologiczną czerwoną dermatografię w okolicy pleców i karku spostrzegano przy schorzeniach narządów wewnętrznych, leżących tak w dużej, jak i małej miednicy.

Barabas<sup>8)</sup> badał dermatografię tak u gorączkujących, jak i niegorączkujących. U pierwszych dermatografia występowała wcześniej, i to w 3—6 sekund po podrażnieniu, u drugich dopiero w 8—12 sekund. Przy przełomie gorączki lub w okresie zdrowienia występował objaw jeszcze szybciej. U gorączkujących smuga czerwona była szersza, niż u niegorączkujących. Wpływu rodzaju gorączkowej choroby mimo 171 obserwacji wykazać nie mógł.

Müller<sup>9)</sup> nie przyznaje dermatografii większego znaczenia. Co do formy dzieli on dermatografię na następujące odmiany:

1. Dermatografia biała, jako odczyn na bodziec słaby a krótkotrwały (polega zdaniem autora na bezpośrednim drażnieniu naczyń skóry).

2. Dermatografia czerwona przy bodźcu nieco silniejszym; ogranicza się jednak, podobnie jak i poprzednia, do miejsc bezpośrednio drażnionych. Często po obu bokach linii czerwonej przebiegają linie białe.

3. Gdy wywierać będziemy nacisk jeszcze silniejszy, zaczerwienienie nie będzie się ograniczać do linii, ale utworzy plamy czerwone, zlewające się. Ten rodzaj dermatografii uważa autor za odruch rdzeniowy.

4. Dermatografia wypukła (elevata) jest najrzadsza i polega ma na lokalnej pobudliwości ścian naczyń, a uwarunkowana jest zmianami w chemizmie skóry.

Dermatografia biała jest częstsza u osób młodych, bardziej wyraźną znalazł ją autor w przypadku wysokiej gorączki w okresie początkowym duru, w jednym przypadku władu rdzenia i w jednym przypadku stwardnienia rozsianego.

Fauconnier<sup>10)</sup> zauważa, że znaczenie dermatografii wogóle jest przeceniane, a dermatografię gładką uważa się najniebezpieczniej za objaw patologiczny i jako objaw neurastenii. Jedyną metodą zbadał on 120 patologicznych przypadków. Rozróżnia on formy następujące:

1. Dermatografia płaska, różowa lub czerwona, trwająca nie-raz do 15 minut. Dłużej trwającą znajdował Fauconnier przy padaczce, otępieniu wczesnym i porażeniu postępowym, rzadziej natomiast przy neurastenii.

2. Dermatografia wypukła (en relief), także czerwona lub różowa, uważana jest przez tego autora za objaw neuropatyczny; znajdował ją najczęściej przy padaczce, otępieniu wczesnym i u porażeniowców postępowych.

O ile uwzględnimy i okolicę ciała, na której skórę drażniono, to odczyn na plecach był zawsze silniejszy, niż na piersi.

Audenino<sup>11)</sup> opisuje przypadek bardzo wybitnej wypukłej dermatografii, występującej przeważnie na klatce piersiowej i brzuchu, a trwającej po podrażnieniu 3—6 godzin. Przypadek ten dotyczył epileptyka. Po napadzie drgawek dermatografia biała (podobna do tej jaką spostrzegał Negro u osobników z lekkimi objawami nadwzrężenia pęczków piramidowych).

Schwartz<sup>12)</sup> dzieli dermatografię na 1) obwodową, 2) bolesną i 3) wypukłą. Pierwszy i drugi rodzaj dermatografii dzieli je-

szcze na białą i czerwoną. Dermatografia czerwona jest zawsze najsilniejsza na piersiach i plecach. Ku kończynom nasilenie słabnie, robiąc miejsce dermatografii białej. Części skóry leżące po stronie zginaczy, jak i leżące więcej dośrodkowo, są bardziej skłonne do dermatografii czerwonej. Wybitnie wpływać na powstawanie dermatografii zdaje się przyjęcie pokarmów, ruchy kończyn i ich ewentualne ułożenie. Autor ten zajmował się również wpływem działania nikotyny, kofeiny i alkoholu na powstawanie dermatografii. Dwa pierwsze środki wpływają w tym kierunku, że ułatwiają powstanie żywszej dermatografii bolesnej; działanie alkoholu nie daje zgodnych wyników. Prąd elektryczny galwaniczny nie wywiera wpływu na dermatografię obwodową, natomiast wpływa dodatnio na dermatografię czerwoną bolesną; prąd fardyczny wywołuje żywszą dermatografię obwodową czerwoną. Większy wpływ na dermatografię zdają się mieć: sprężystość naczyń, zawartość hemoglobiny we krwi, kwasność krwi i wpływy psychiczne. Przy dzisiejszej znajomości fizjologii układu naczynioruchowego nie ma dermatografia większego znaczenia w dyagnos-tyce czynnościowych chorób nerwowych.

(Ciąg dalszy nastąpi).

### Ze szpitala Czerwonego Krzyża w Nowym Sączu

### Odczyn barwne moczu w rozpoznaniu duru brzuszego, zapalenia płuc i gruźlicy.

Podał

stud. med. Antoni Lasek.

Przy wykonywaniu rozbiórów moczu uderzyło mnie, że odczyn barwny błękitem metylenowym, podany przez Kusso (Zeitschr. f. Tuberkulose T. 17. Z. 3), wypadł dodatnio bez porównania częściej od odczynów: dwuazowego Ehrlicha i Weisza.

Zacząłem więc przy wszystkich rozbiórach stosować wszystkie trzy odczyny i porównywać wyniki, aby zdać sobie sprawę, który z odczynów daje najwcześniejsze i najpewniejsze wyniki, mogące posłużyć do orientacji wtedy już, kiedy nie można jeszcze ująć obrazu choroby i ustalić rozpoznania.

Odczyn metylenowy wykonywałem, zaprawiając 5 cm sz. moczu 5 kroplami 1‰ roztworu błękitu metylenowego lub 2 kroplami 2‰ roztworu błękitu i 0.5 cm sz. chloroformu.

Z licznego szeregu spostrzeżeń przytoczę kilka.

1. 4. XI. 1917. P. S. I. 22, c. wiecz. do 38°8' C. Mocz: barwa winno-żółta, c. g. 1018, białka, cukru niema. Diazo —, Ehrlicha —, Weisza +, Metylenowa +. W płwocinie: Prątki Kocha (Gaffky 2). Rozpoznanie Tbc pulmonum.

2. 8. XI. 1917. P. J. I. 28, c. wiecz. do 38°6' C. Mocz: winno-żółty, c. g. 1025, białka, cukru niema. Diazo —, Weisza —, Metylenowa +. Płwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc. apicum.

3. 10. XI. K. St. I. 21, c. wiecz. do 37°3' C. Wybujałości gruźlicze na podniebieniu, zajęcie gruczołów. Mocz: winno-żółty, c. g. 1020, białka, cukru niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Płwocina: Prątki Kocha (Gaffky 4). Rozp. Tbc. pulm.

4. 18. XI. 1917. W. J. I. 24, c. wiecz. do 38°9' C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1026, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. Płwocina: Prątki Kocha (Gaffky 3). 21. XI. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 30. XI. Exitus letalis.

5. 29. XI. H. I. 26, c. wiecz. do 38°5' C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1027, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Płwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum. 2. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 6. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 6. XII. Płwocina: Prątki Kocha (Gaffky 2). Rozp. Tbc pulm.

6. 3. XII. 1917. B. B. J. I. 27, c. wiecz. do 38° C. Mocz: żółto-żółty, c. g. 1018, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Płwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

<sup>8)</sup> Gyógyászat Nr 7; za Jahresber. f. Neur. u. Psych. (1916).

<sup>9)</sup> Deutsche Zeitschr. f. Nerv. Bd. 47. u. 48. (1913).

<sup>10)</sup> Journ. de Neurol. Nr 4 (1911).

<sup>11)</sup> Rivista neur. IV (1911).

<sup>12)</sup> Correspl. f. Schw. A. 1917. Nr 26.



7. 19. XII. Z. K. l. 20, c. wiecz. do 37° C. Mocz: złoto-żółty, c. g. 1018, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

8. 2. I. 1918. Bł. J. l. 28, c. wiecz. do 38° C. Mocz: złoto-żółty, c. g. 1022, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

9. 15. I. K. W. l. 19, c. wiecz. do 38° C. Mocz: złoto-żółty, c. g. 1019, cukru niema, białka ślad, Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. Plwocina: Prątki Kocha (Gaftky 6), osad moczowy: l. leukocyty, nabłonki miedniczek nerkowych, wałeczki gruboziarniste, prątki Kocha. Rozp. Tbc pulmon. et renum.

10. 20. I. Z. J. l. 28, c. wiecz. do 38° C. Mocz: złoto-żółty, c. g. 1019, białka, cukru niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

11. 12. II. 1918. M. N. l. 29, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1028, cukru niema, białka ślad. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. 15. II. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 14. II. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W plwocinie: Bact. pneumoniae Friedländeri. Rozp. Pneumonia.

12. 3. III. 1918. Ł. K. l. 25, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1026, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. 4. III. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 5. III. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 6. III. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W plwocinie: Bact. pneumoniae. Rozp. Pneumonia.

13. 1. II. M. O. l. 18, c. wiecz. do 40° C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1028, cukru niema, białko 2-3‰ m. Esbach. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W plwocinie: Bact. pneumoniae. Rozp. Pneum., vitium cordis. 3. II. Exitus letalis.

14. 2. XII. 1910. J. W. l. 23, c. wiecz. do 40° C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1033, cukru niema, białka ślad. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 3. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 4. XII. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. W kale: Bact. typhi. 5. XII. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. Rozp. Typhus abdomin.

15. 3. I. 1918. R. J. l. 26, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1028, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 4. I. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 5. I. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 6. I. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W kale: Bact. typhi. Rozp. Typhus abdominis.

16. 8. XII. 1917. D. S. l. 19, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1026, cukru niema, białka ślad. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 9. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 12. XII. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 13. XII. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W kale: Bact. typhi. Rozp. Typhus abdomin.

Już z przytoczonych przypadków widać, że próba metylenowa wypadła dodatnio wtedy już, kiedy odczyn dwuazowy i Weisza dają jeszcze ujemne wyniki. Pewność próby metylenowej potwierdzają badania drobnowidowe, jak i dodatnie odczyny dwuazowy i Weisza.

W wielkiej liczbie zajęcia szczytów płuc (z górą 100 przypadków), przebiegającego bez podniesień ciepłoty, w których i próba dwuazowa i odczyn Weisza wypadły ujemnie, próba błękitem metylenowym dawała zawsze wynik dodatni: jasno-szmaragdowe lub barwę akwamarynu mające zabarwienie moczu. Warstwa chloroformowa, pochłaniając resztki niezmienionego błękitu metylenowego, barwiła się z reguły błękitnie.

W stanach z wysoko podniesioną ciepłotą, próba błękitem metylenowym wywoływała zabarwienie moczu ciemno-szmaragdowe przy błękitnem zabarwieniu warstwy chloroformowej. Próbę taką uważałem za wybitnie dodatnią.

Odczyn dwuazowy Ehrlicha bardzo często zawodził, nawet w przypadkach otwartej gruźlicy, w których próba błękitem metylenowym zawsze dawała wyniki niewątpliwie dodatnie, potwierdzone obecnością prątków Kocha w plwocinie. Wcześniej i częściej od odczynu dwuazowego Ehrlicha zgadzał się z dodatnią próbą metylenową odczyn Weisza, choć i on często zawodził nawet w przypadkach, nie ulegających pod względem rozpoznania żadnej wątpliwości.

Okoliczność, że badaniem chorych zajmowało się dwóch lekarzy, ja zaś prowadziłem jedynie rozbiory wydaliny, potwierdza zgodność podanych faktów.

Łatwość wykonania wszystkich trzech odczynów pozwala każdemu na ich wypróbowanie i upewnić, że próba błękitem metylenowym powinna zyskać przed odczynem dwuazowym i Weisza pierwszeństwo, bo o trzy, cztery i więcej dni wcześniej od nich wypada dodatnio, wykrywając zakażenie; jest zaś i najczulszą, daje bowiem wyniki dodatnie tam, gdzie tamte obie próby zawodzą, a gdzie rozpoznanie potwierdza obraz kliniczny i drobnowidowy.

Z piśmiennictwa wspomnę krótko, że odczyn Kusso z błękitem metylenowym uważano zrazu za swoisty dla gruźlicy, jednakże ten pogląd nie mógł się długo utrzymać. Boit stwierdził, że przy dodatnim odczynie Kusso także i odczyny: dwuazowy Ehrlicha i Weisza wypadają dodatnio. Gergely zbadał w przeszło 1000 przypadków porównawczo odczyny w moczu i stwierdził, że odczyn Kusso jest w ciężkich przypadkach gruźlicy częściej dodatni, niż dwuazowy, a rzadziej, niż urochromogenowy, w durze i paratyfusie zawsze dodatni i wcześniejszy od dwuazowego, wreszcie niekiedy bywa dodatni także w ciężkiej czerwonce, ciężkiem zapaleniu płuc i t. p. Weisz utrzymuje, że odczyn Kusso i urochromogenowy wypadają równocześnie dodatnio.

W 40 przypadkach dodatniego odczynu Kusso badałem mocz co do urochromu (według Malarskiego 5 cm sz. moczu z równą objętością kwasu siarkowego) i stwierdzałem (sądząc kolorymetrycznie) zwiększenie urochromu zaledwie w jednej trzeciej przypadków.

**Piśmiennictwo:** 1) Kusso: Zeitschr. f. Tuberkulose. T. 17. Z. 3. — 2) Boit. M. m. W. 1916. Nr 43. s. 1515. — 3) Gergely. M. m. W. 1917. Nr 44. — 4) Lipp. M. m. W. 1916 Nr 46. — 5) Rhein. M. m. W. 1917. s. 1608. — 6) Tripold. M. m. W. 1917. Nr 44. — 7) Weisz. Biochem. Zeitschr. 30. s. 333.

## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

węzłowatość tętnicy, periarteriitis nodosa, nodositas arteriae. narząd zgąbczały, Schaumorgan (nécrose gazeuse). teoria piankowatości, Schaumtheorie (des Protoplasma). płat oddzielony, Schnürlappen. nerwica przerażenna, Schreckneurose. ogłuchnienie przerażenne, Schrecktaubheit. wstrząśnica, Schüttelapparat. gorączka krwinkogubna, Schwarzwasserfieber. naprężliwość, pęczliwość, Schwellbarkeit. odruch ścięgienny, Sehnenreflex. sposób samobarwienia się, Selbstfärbungsmethode. samoznaczący, selbstregistrierend. moczopochodny, moczowy, urogen. dnawiec, Uratiker. uodpornienie surowicą, serovaccinatio. rozpoznawanie surowicą(ami), Serodiagnostik. uodpornianie zespolone, Simultanimmunisierung, kombinierte Immunisierung.

12.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie dnia 13 marca 1918.

(Dokończenie).

II. Kol. prof. Rosner demonstruje:

1) Przypadek garbu III—V kręgu lędźwiowego, który stworzył postać miednicy, zwaną *pelvis obiecta*. Chora przebyła przed kilku laty cięcie cesarskie metodą, zastosowaną do niezwyczajnych warunków. Obecnie chora jest znowu w ciąży i okazuje objawy hipertyreoidyzmu ze znacznym osłabieniem serca. Prelegent dopatruje się w tem wskazania do przerwania ciąży dla uniknięcia powtórnego cięcia cesarskiego.



2) Preparat **mięśniaka podsurowiczego** kształtu nerki, okazujący t. zw. różową martwicę z przeziębieniem barwikiem krwi. Mięśniak oddzielony był prawie zupełnie od ściany macicy i niedostatecznie odżywiany zrostami. Obumarcie jego wywołało objawy otrzewne. Chora po operacji powróciła do zupełnego zdrowia.

3) Trzy preparaty **macie ciężarnych, dotkniętych mięśniakami**. W jednym przypadku ciąża nie została przed operacją rozpoznana; była to ciąża wczesna przy ogromnych guzach mięśniakowych, powodujących krwawienie. W drugim przypadku rozpoznano mięśniaki i ciążę. Ponieważ chora była dotknięta gruźlicą płuc, dającą wskazanie do przerwania ciąży, przeto obawiając się zabiegów wśródmacicznych przy dużych mięśniakach, usunęło całą macicę ciężarną, chcąc nadto zabezpieczyć chorą przed dalszemi ciążami i wywrzeć korzystny wpływ na przemianę materii, ułatwiający gojenie się spraw płucnych.

4) Dwa przypadki **raka szyjki macicznej z równoczesną ciążą**. R. omawia przytem zły wpływ ciąży na przebieg raka i wskazania operacyjne, wykluczające wszelkie względy na rozwijający się płód. (Streszczenie własne).

Dr Michejda, sekretarz doroczny.

### Polemika.

Otrzymujemy list następujący:

W imię bezstronności upraszam uprzejmie o zamieszczenie w „Przeglądzie” następującej odpowiedzi na uwagi w sprawie mego poglądu na organizację zdrowia, wydrukowane w wiadomościach bieżących Nr 22 „Przeglądu lekarskiego”.

Autor uwag tych pisze: „Zajęte przez Dr Polaka stanowisko (t. j. pogląd na utworzenie Ministerium zdrowia publicznego) nie zgadza się ze stanowiskiem większości kół lekarskich tak w Europie, jak w Polsce, dążących do skupienia spraw zdrowia w osobnym ministerium. To też koła lekarskie w Polsce z Wydziałem lekarskim Uniwersytetu Jagiellońskiego na czele gorąco powitały utworzenie Ministerstwa zdrowia w Warszawie, któremu w tych zwłaszcza początkach jego pracy należy, jak sądzimy, przede wszystkim na każdym kroku iść z pomocą”.

Otóż mniemam, że każdy szczegół tej krótkiej wzmianki wymaga wyjaśnienia, resp. sprostowania.

A więc przede wszystkim w Europie „większość kół lekarskich” nie dobiła się i nie dobiła się utworzenia ministerium zdrowia, ale za to rządy i społeczeństwa dobiły się zmniejszenia śmiertelności więcej niż o jedną trzecią w porównaniu z naszą, czego dopięty bez ministerstwa zdrowia. W jednej tylko Rosji udało się prof. Rejnowi, lejbmedykowi, urządzić na kilka miesięcy ministerium zdrowia, które Sejm obalił, opierając się na zdaniu lekarzy i samorządów. Jeżeli zaś Uniwersytet Jagielloński powitał gorąco utworzenie ministerium, to, wobec faktu, że w czasie tym nie mógł nawet poznać organizacji jego, bo jej nie ogłoszono, można rozumieć powitanie to, jako wylew uczucia bądź z powodu wogóle zarysów budowy państwa, bądź wobec faktu, że rząd wyraził tem, iż pragnie się liczyć poważnie ze zdrowiem, skoro nawet nie skąpił dlań oddzielnego ministerium.

Niemam mowy o tem, aby Wydział lekarski sprawę organizacji zgłębił i żadne koła lekarskie w kraju, prócz Towarzystwa higienicznego i Komisji przedstawicieli czterech Towarzystw lekarskich w Warszawie, sprawy tej szczegółowo nie badały.

Co się zaś tyczy osobistych moich poglądów, to autor wzmianki Nr 22 przedstawia sprawę tę wręcz błędnie. Otóż na posiedzeniu owej Komisji delegatów czterech Towarzystw (rektor Brudziński, Dr Chodźko, Dr Męczkowski, Dr Giedroyc, Dr Kramsztyk, Dr Jaworski, Dr Radziwiłłowicz, Dr Bączkiewicz, dziekan Kryński, Dr Dąbrowski i inni), której złożony został, obok innych, referat Dr Kramsztyka o ministerium zdrowia, przedstawiłem mój „Wstęp do projektu prawa o ochronie zdrowia publicznego w Polsce”, w którym, opierając się na zasadzie głównej, że postęp zdrowia publicznego w Polsce, zgodnie z istotą rzeczy i duchem dziejów Polski, oprócz należy na samorządach, powiedziałem, iż „centralną instytucją zdrowia publicznego winno być ministerium samorządów i zdrowia publicznego (str. 44 i 47)”, zostałem jednak przegłosowany przez wszystkich obecnych, nie wyłączając przyszłego ministra zdrowia i Komisya rzeczona, która debaty swe na moim projekcie oparła, zmieniła wyrazy, „zarząd główny zdrowia publicznego

w Polsce należy do ministerium samorządów i zdrowia publicznego” na „należy do ministerium spraw wewnętrznych”.

Gdyby więc autor wzmianki zapragnął poddać rewizji uwagi swoje, musiałby zapewne raczej powiedzieć, że to ja pragnąłem ministerium zdrowia, a wszystkie koła lekarskie ministerium spraw wewnętrznych. Ustąpiłem jednak bez oporu, gdyż lubo i dziś jestem przekonany, że samorządy winny posiadać osobne ministerium ze zdrowiem połączone, to jednak mniemam, że organizacja zdrowia i w ministerium spraw wewnętrznych, w projekcie Towarzystwa nakreślona, zapewnia zdrowiu publicznemu dość mocne i samodzielne stanowisko.

Z poważaniem

J. Polak.

Warszawa, 20. lipca 1918.

Uwaga Redakcyi. List powyższy wyjaśnia dokładnie stanowisko Dr Polaka, nie zmienia jednak w niczem faktu, że samodzielne ministerstwo zdrowia jest czem innem, niż dołączenie spraw zdrowia do ministerstwa samorządów, jak to Dr Polak proponował. Co do stanowiska większości kół lekarskich w Europie rozstrzygająca jest bardzo obszerna kilkoletnia dyskusja w czasopiśmie zawodowolekarskich, zwłaszcza niemieckich i austriackich, która, jak się zdaje, uszła uwagi Dr Polaka. Sprawa ustroju sanitarnego w Polsce była przedmiotem narad nie tylko w Towarzystwie higienicznym warszawskim, ale także w innych zrzeszeniach w Warszawie, w Towarzystwach lekarskich i Izbach lekarskich w Galicyi, w naszych czasopiśmie lekarskich i osobnych broszurach; ale i to, zdaje się, uszło uwagi Dr Polaka, jak również powitanie Polskiego Ministerstwa zdrowia nie tylko przez Wydział lekarski krakowski, ale także warszawski i lwowski. Te szczegóły musimy zaznaczyć dla sprostowania faktów. Inna polemika jest zgoła niewczesna i dlatego jej nie podejmujemy.

**Zmarli:** Dr Bolesław Serkowski, emeryt. starszy lekarz powiatowy, w 79 r. ż. w Stryju. Ur. w Podgórzu, ukończył studia w Krakowie, poczem był przez 4 lata asystentem kliniki chorób wewnętrznych prof. Gilewskiego w Krakowie. Następnie był prymaryuszem szpitala powszechnego w Brzeżanach, a przez przeszło 30 lat lekarzem powiatowym. Na wszystkich stanowiskach niestrudzenie służył cierpiącej ludności, jednajac sobie powszechną miłość i szacunek.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



**Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza. Jako też drog oddechowych.**

Prospekty rosyjskie na ządanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków. Grodzka 44. Lwów, Rykatńska 51.

**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od 11–12 i od 3–5.

137 Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.

**DR. STANISŁAW KELLES-KRAUZ**

kluruje podczas sezonu zakładem leczniczym

W SOLCU

zimę ordynuje w Radomiu (Szeroka 11).



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzecznych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr. Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6— Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Fellova, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo mangan. wapien. potas, chinine, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3— Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp.** W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2-40, za duży Kor. 9— Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuje, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Tresc:

Dr H. Demianowski: Badania nad dermografią . . . str. 237  
 stud. med. A. Lasek: Odczyny barwne moczu w rozpoznaniu  
 duru brzuszego, zapalen płuc i gruźlicy . . . str. 238

Notatka słownikowa . . . str. 239  
 Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. krakowskie str. 239  
 Polemika . . . str. 240

# SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.

### Tonogen suprarenale Richter.

Skuteczna substancja nadnerczy.

Znakomicie wypróbowana: w chirurgii, okulistyce, chorobach nosa i krtani, w dentystyce, urologii i dermatologii, w położnictwie i ginekologii, w chorobach wewnętrznych.

Rozczyn 1:1000 — 30 gr. K 5:50, 15 gr. K 3:30.

125a

### GLANDUITRIN

20% jałowy wyciąg wodny  
 z części infundibularnej przysadki.

Nietrujący. Wolny od białka. W zamkniętej ampułce utrwalony.

Do wzmocnienia czynności porodowej przy pierwotnem i następownem osłabieniu bólów. Sprawia mierne, długotrwałe wzmoczenie ciśnienia krwi. Wzmacnia i zwalnia czynność serca. Działa pobudzająco na peristaltykę i diurezę.

Wskazania: przy braku bólów, osłabieniu bólów i atonicznych krwotokach macicznych. Przy obniżeniach ciśnienia krwi wszelkiego rodzaju.

3 ampułki à 1,1 cm<sup>3</sup> K 2:80  
 6 ampułek à 1,1 „ K 4:—.

### Glanduovin Richter.

Wodny rozczyń ze świeżego jajnika.

1 cm<sup>3</sup> GLANDUOVIN odpowiada  
 1 g. świeżej substancji jajnikowej.

Dysmenorrhoea, amenorrhoea, sterilitas,  
 akromegalia.

3 ampułki à 1,1 cm<sup>3</sup> K 3:—  
 6 ampułek à 1,1 „ K 5:50.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TÓW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebelina i Wolfa, Weidego i S<sup>ni</sup>, nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja, Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz pięcioletni lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namieslnotwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic

Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

191

## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garniearska 11

EMANATORYUM RADOWE

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nie trujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fiaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II. Castellezg. 25.**KRONIKA DENTYSTYCZNA**Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTO FERLYSIN LAOKOON**Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Kredaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.

Z krajowego Zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie.

## Badania nad dermatografią

podał

Dr Hadryan Demianowski.

(Ciąg dalszy).

Jak więc widać z przytoczonego piśmiennictwa, traktującego o dermatografii, przeważna część autorów przyznaje dermatografii znaczenie nader małe, albo odmawia go zupełnie. Mnie się zdaje jednak, że stanowisko to nie jest słuszne. Większość prac utożsamia w dwu kierunkach. Pierwszym byłby brak jednolitej metody u większej liczby autorów, co nie daje możliwości porównania wyników ze sobą. Drugą wadą jest niedostatecznie metodologiczne obrobienie uzyskanego materiału.

Co się tyczy braku jednolitości metody, to warunkowany on jest: a) brakiem jednolitego narzędzia, którym drażnimy skórę, b) różnorodnością nacisku wywartego na skórę, c) brakiem jednolitej okolicy ciała, którą drażnimy, d) różnorodnością określeń uzyskanego wyniku.

Narzędziem najczęściej używanym jest główka lub ostrze szpilki, rączka do pisania, paznokieć i t. d. Różnorodność wywartego nacisku, zawsze mocno indywidualna, nawet u tego samego badacza, tem różnorodnym ulega wahaniom u różnych badaczy.

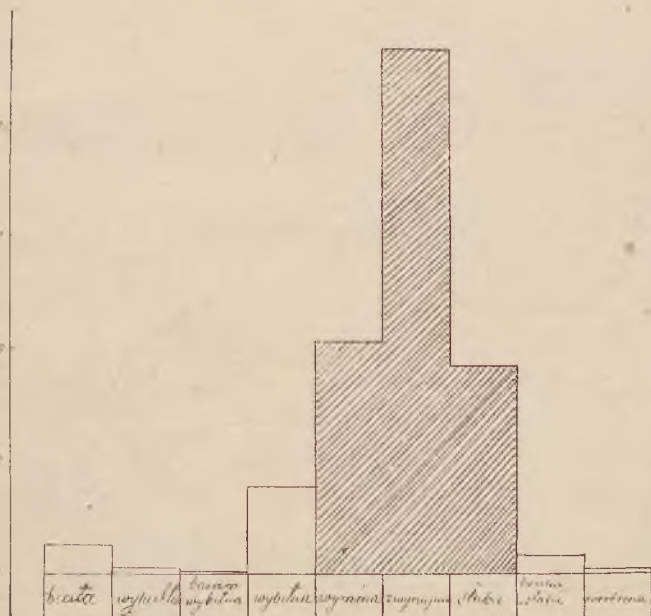
Jak widzieliśmy powyżej, nie jest to rzeczą obojętną, czy drażnimy skórę na piersiach, plecach, brzuchu, czy na kończy-

nach. Nieraz jeden i ten sam postrzegacz zależnie od okoliczności drażni skórę raz na piersiach, drugi raz na plecach, a wy-nik wpisuje pod tą samą rubryką.

Co się zaś tyczy określenia uzyskanego wyniku, to to największym ulega wychyleniom. Poza wprowadzonymi przez jednych bardziej stałymi określeniami, jak »dermographia elevata«, »alba«, »rubra«, »dolorosa« i t. d., inni określają nasilenie, jak zwyczajna, wyraźna, wybitna, słaba. Tutaj różnice w określaniu dochodzą do maximum: to, co u jednego jest wyraźnym, u drugiego może być wybitnym, u innego znowu zwyczajnym.

Rzeczą jest łatwo zrozumiałą, że podobny skrajny brak jakiegokolwiek wspólnej metody nie tylko w stosowaniu bodźca, ale i w określaniu otrzymanego wyniku, prowadzić musi do chaosu, a wyniki uzyskane przez poszczególnych autorów mogą mieć tylko znaczenie dla nich samych, ale w żaden sposób nie dadzą się ze sobą porównywać. Gdybyśmy, nie znając termometru, chcieli badać ciepłość u chorych raz w fałdach skóry, to znowu na powierzchni lub w ustach; dotykając ciała raz dłonią, a raz grzbietem ręki, a otrzymane wrażenie określilibyśmy: jest gorączka lub jej nie ma, jest mała lub znaczna; gdybyśmy wreszcie przeprowadzali nasze badania raz rano, a raz wieczorem lub w południe, to porządkując wyniki i porównując je ze sobą znaleźlibyśmy się w tem samym położeniu, w jakim znajdujemy się teraz z naszą znajomością dermatografii. A przecież nie odmówimy gorączce olbrzymiego znaczenia w dyagnostyce chorób wewnętrznych. Trzeba by się więc postarać o jednolitą metodę, która by była stosowana przez większą liczbę obserwatorów, a która by wykluczała wymienione powyżej braki. Dopiero, gdyby przy zastosowaniu takiej metody nie uzyskano wyników dodatnich, możnaby odmówić dermatografii znaczenia rozpoznawczego objawu klinicznego.

Druga wada dotyczy obrabiania otrzymanego materiału według wymogów metod statystycznych. Skorelowanie jakiegoś objawu z jednostką chorobową nie jest wystarczające dla powiązania ich z sobą w przyczynową lub współzależną zależność. Jeżeliśmy n. p. przy padaczce zauważyli dermatografię wypukłą, to musimy odpowiedzieć jeszcze na następujące pytania: 1) w ilu przypadkach padaczki była dermatografia wypukła, 2) w ilu przypadkach bez padaczki była dermatografia wypukła, 3) w ilu przy-



*Dementia praecox.*



*Katatonias.*



padkach padaczki nie była dermografia wypukłą, 4) w ilu przypadkach bez padaczki nie była dermografia wypukłą.

Dopiero wynik, poparty powyższym rozumowaniem, nabiera znaczenia ściśle naukowego.

## II.

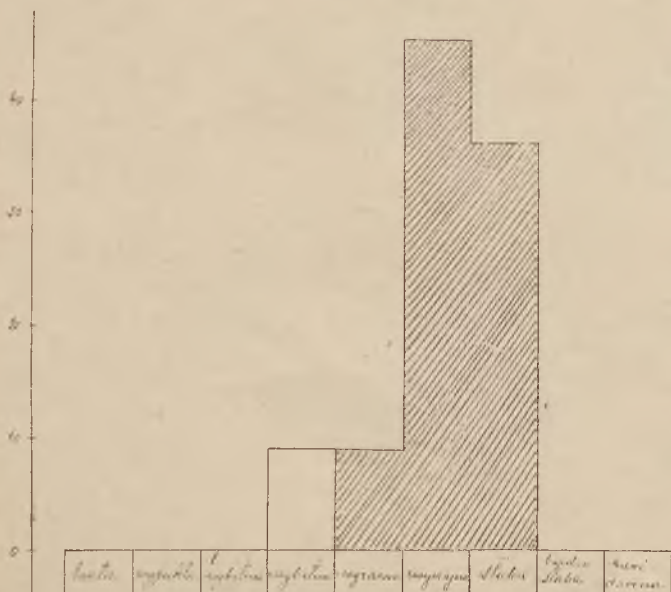
Mając w r. 1914 do rozporządzenia materyał Zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie, a korzystając z wielkiej liczby chorych, postanowiłem poddać go badaniom w kierunku dermografii. Za podjęciem tej pracy przemawiał przede wszystkim sam rodzaj chorych (choroby umysłowe), który budził pewne nadzieje wyniku dodatniego, wreszcie możliwość poczynienia wielkiej ilości obserwacji, co na błąd osobniczy obserwatora wpływa zawsze bardzo łagodząco.

Chcąc o ile możności postępować jednolicie, trzymałem się stale następującego programu:

1. Drażniłem skórę zawsze na piersiach.
2. Jako narzędzia, którym drażniłem, używałem tępego końca linealu kranimetru (równocześnie robiłem pomiary antropometryczne).
3. Wynik dermografii określałem: dermografia wypukła, bardzo wybitna; wybitna, bardzo biała, biała, wyraźna, zwyczajna, słaba, bardzo słaba, niewidoczna.



*Dementia paranoidea*



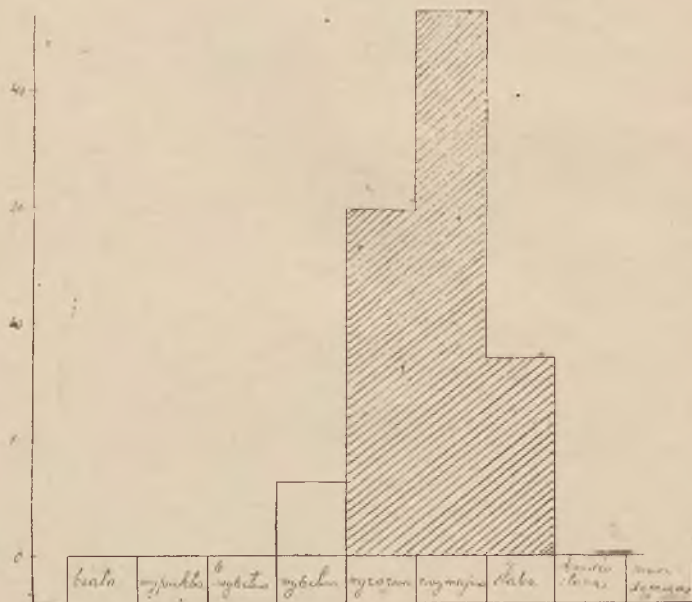
*Schizophrenia*

Kiedy mowa o dermografii wypukłej, bardzo wybitnej, wybitnej, wyraźnej, zwyczajnej, słabej i bardzo słabej, miałem zawsze na myśli dermografię czerwoną.

Materyał chorych, podzielony według płci, podzieliłem jeszcze na ludność tubylczą i żydów. Do przeprowadzenia tego podziału nakłonił mnie znany fakt, że ludność żydowska jest niezwykle podatna do pewnych schorzeń układu nerwowego (choroba Tay-Sachsa, histerya, kurcz torsyjny).

Po przeprowadzeniu tego podziału otrzymałem cztery grupy:

|          |           |      |
|----------|-----------|------|
| katolicy | mężczyźni | 671  |
|          | kobiety   | 265  |
| żydzi    | mężczyźni | 136  |
|          | kobiety   | 73   |
| Razem    |           | 1145 |



*Dementia mania*



*Dementia senilis*



Ogółem.

|                   | Dementia<br>praecox | Katonia    | Dementia<br>paranoides | Hebephrenia | Psychosis<br>man. depr. | Dementia<br>senilis | Paralysis<br>progressiva | Epilepsia  | Imbecillitas | Idiotismus | Alcohol.<br>chronicus | Hysteria  | Degen.<br>mentalis | Morbus<br>Basedowi | Paranoia  |              |
|-------------------|---------------------|------------|------------------------|-------------|-------------------------|---------------------|--------------------------|------------|--------------|------------|-----------------------|-----------|--------------------|--------------------|-----------|--------------|
| D. wypukła        | 4<br>0'5            | 1<br>1'2   |                        |             |                         |                     |                          | 1<br>0'8   |              |            |                       |           |                    |                    |           | 5<br>0'44    |
| D. bardzo wybitna | 3<br>0'4            |            |                        |             |                         |                     |                          |            |              |            |                       |           |                    |                    |           | 3<br>0'26    |
| D. wybitna        | 59<br>7'8           | 9<br>11'1  | 2<br>6'4               | 1<br>9'0    | 3<br>6'4                |                     | 4<br>4'4                 | 13<br>10'7 | 3<br>6'5     | 1<br>7'1   |                       |           |                    |                    |           | 83<br>7'25   |
| D. bardzo biała   | 1<br>0'1            |            |                        |             |                         |                     |                          |            |              |            |                       |           |                    |                    |           | 1<br>0'09    |
| D. biała          | 20<br>2'6           | 3<br>3'7   |                        |             |                         |                     | 1<br>1'1                 | 5<br>4'1   |              |            | 1<br>3'3              |           |                    |                    |           | 27<br>2'36   |
| D. wyraźna        | 156<br>20'7         | 17<br>20'9 | 7<br>22'5              | 1<br>9'0    | 14<br>29'8              | 1<br>5'3            | 20<br>22'2               | 29<br>23'9 | 9<br>19'6    | 3<br>21'4  | 9<br>30'0             | 1<br>11'1 | 3<br>27'3          | 1<br>100'0         | 2<br>50'0 | 248<br>21'66 |
| D. zwyczajna      | 352<br>46'7         | 27<br>33'3 | 16<br>51'6             | 5<br>45'5   | 22<br>46'8              | 13<br>68'4          | 46<br>51'1               | 49<br>40'5 | 24<br>52'2   | 7<br>50'0  | 15<br>50'0            | 8<br>88'9 | 5<br>45'4          |                    |           | 541<br>47'25 |
| D. słaba          | 140<br>18'5         | 22<br>27'1 | 6<br>19'3              | 4<br>36'4   | 8<br>17'0               | 5<br>26'3           | 19<br>21'1               | 22<br>18'2 | 10<br>21'7   | 2<br>14'3  | 5<br>16'7             |           | 3<br>27'3          |                    | 2<br>50'0 | 216<br>18'66 |
| D. bardzo słaba   | 15<br>1'9           | 2<br>2'4   |                        |             |                         |                     |                          | 1<br>0'8   |              | 1<br>7'1   |                       |           |                    |                    |           | 17<br>1'48   |
| D. niewidoczna    | 3<br>0'4            |            |                        |             |                         |                     |                          | 1<br>0'8   |              |            |                       |           |                    |                    |           | 4<br>0'35    |
|                   | 753                 | 81         | 31                     | 11          | 47                      | 19                  | 90                       | 121        | 46           | 14         | 30                    | 9         | 11                 | 1                  | 4         | 1145         |

Co dotyczy rozpoznania klinicznych, to, ponieważ chorych somatycznie, leczonych na infirmaryi, wyłączyłem z badania, uwzględniałem tylko rozpoznania psychiatryczne i w kilku poszczególnych przypadkach także rozpoznania neurologiczne (mb. Basedowi). Rozpoznania odpisywałem z historii chorób. O ile w poszczególnych przypadkach rozpoznanie było kilkakrotnie nawet zmienione, to przyjmowałem ostatnie za prawdziwe. Co dotyczy otępienia wczesnego, to tylko w pewnym stosunkowo niedużym odsetku było ono zróżnicowane co do trzech zasadniczych form tego cierpienia: katonia, hebephrenia i dementia paranoides. (Na 753 przypadki otępienia wczesnego tylko 81 było rozpoznanych, jako katonia, 31 dementia paranoides i 11 hebephrenia). W rubryce dementia praecox (patrz tablice) umieszczałem wszystkie przypadki otępienia wczesnego, a więc tak te, które ze względu na subtelniejszą dyagnozę umieszczałem potem w rubrykach: katonia, hebephrenia, dementia paranoides, jak i przypadki, rozpoznane z grubsza tylko jako dementia praecox.

Niektóre cierpienia w bardzo małej liczbie chorych umieszczałem w tablicach tylko dla całości obrazu, nie przywiązując jednak do otrzymanych wyników żadnej wagi.

Nie jasne jest również rozpoznanie niedostatecznego rozwoju umysłowego, umieszczonego w tablicy pod nazwą imbecillitas i idiotismus. Wiadomą jest rzeczą, że niedostateczny rozwój umysłowy, objęty przez Kraepelina zbiorową nazwą oligofrenii, nie jest jednostką kliniczną, nie jest rozpoznaniem tego rodzaju, jak porażenie postępowe lub choćby nawet otępienie wczesne (schizophrenia). Jest to tylko rozpoznanie psychologiczne tych przypadków, gdzie rozwój umysłowy został wstrzymany przez jakiekolwiek przyczyny, działające z wewnątrz lub z zewnątrz. Przyczynami, działającymi z wewnątrz, poza wadami rozwojowymi, może być cały szereg najrozmaitszych cierpień, które wystąpiły u danego osobnika przed dojściem do zupełnego rozwoju umysłowego. Rozpoznanie imbecillitas czy idiotismus nic nam nie mówi o naturze tych cierpień, które mogą być nie tylko schorzenia układu nerwowego ośrodkowego (hydrocephalus, sclerosis tuberosa itd.), lecz także zaburzenia w przemianie materii (rhachitis), a nawet choroby umysłowe w wieku dziecięcym. A przecież właśnie te cierpienia mogą wywierać rozmaity wpływ na powstawanie der-

mografii, gdy rozpoznanie głupowatości (idiotyzmu) ma znaczenie pośrednie.

Przechodząc teraz do omówienia szczegółowego po dokładnem rozejrzeniu się w tablicach, pierwszą rzeczą, wpadającą w oczy, jest stosunkowo bardzo duży procent dermografii, określanej przezemnie jako dermografia zwyczajna. Przy zestawieniu ogólnem wynosi ona 47'25%. Dwie graniczne grupy stanowią dermografia wyraźna około 21'66% i dermografia słaba 18'86%. Jeżeli te trzy grupy złączymy w jedną, gdzie przejścia w jedną czy drugą stronę zawsze jednak uważać możemy tylko za fizjologiczne wahania natężenia, otrzymamy bardzo wysoki odsetek, bo 87'77% czyli przeszło  $\frac{6}{7}$  wszystkich spostrzeżeń.

Dermografia wybitna stanowi zaledwie 7'25%. Jeszcze rzadsza jest dermografia biała 2'36%. Dermografię bardzo wybitną udało mi się otrzymać tylko w 3 przypadkach, co stanowi zaledwie 0'26%. Nieco częściej była dermografia bardzo słaba: 1'48%. Nie otrzymałem żadnej dermografii w 4 przypadkach, co stanowi 0'35%.

Dermografia wypukła była obecna tylko 5 razy czyli w 0'44%.

Uwzględniając równocześnie różnice narodowościowe, da się naogół zauważyć, że u mężczyzn żydów dermografia zwyczajna w odsetkach przewyższa ten rodzaj dermografii u mężczyzn katolików na niekorzyść dermografii wyraźnej i słabej. Wybitniejszych różnic niema, a o ile jakie się trafiają, to dadzą się usprawiedliwić nierównie mniejszą liczbą obserwacji u ludności żydowskiej.

Różnice pciowe, gdzie chodzi o większą liczbę chorych, są minimalne.

Zamieszczone rysunki przedstawiają stosunek procentowy rozmaitych rodzajów dermografii przy równoczesnem uwzględnieniu rozpoznania klinicznego. Widzimy, że w każdym cierpieniu olbrzymią większość stanowi dermografia zwyczajna łącznie z wyraźną i słabą bez większych różnic przy poszczególnych rozpoznaniach. Najbardziej nas interesująca dermografia wybitna występuje stosunkowo dość równomiernie przy wszystkich cierpieniach (o ile odpowiednią liczbą spostrzeżeń), nie przekraczając jednak ogółem nigdy 11'1%. Trzy tylko cierpienia zdają się być upośledzone co do dermografii, a mianowicie



otępienie starcze i przewlekły alkoholizm, gdzie jej brak zupełny, oraz porażenie postępujące o stosunkowo małym odsetku 4-4%. Przyczyna prawdopodobnie leży w zmianach chorobowych ścian naczyń. Jak wiadomo, wszystkie te trzy cierpienia przebiegają ze schorzeniem naczyń.

Streszczając wszystko, możemy powiedzieć, że otrzymane przez nas wyniki nie pozwalają w żadnym razie przyznać dermatografii przy dzisiejszym stanie jej badania jakiegokolwiek znaczenia rozpoznawczego w dyagnostyce chorób umysłowych. We wszystkich cierpieniach umysłowych występowała dermatografia w olbrzymiej większości jako dermatografia zwyczajna z fizjologicznymi wahaniami w kierunku wyraźnej i słabej. Dermatografia natomiast, odbiegająca od normy, w nikomej tylko liczbie przypadków obecna, nie wykazywała wybitniejszej różnicy w żadnym kierunku dla żadnego cierpienia.

Jak już wspomniałem, wydanie sądu tego rodzaju jest tylko warunkowe i musi odnosić się tylko do dzisiejszej metody badania objawu.

Z doskonaleniem się każdej dziedziny nauk przyrodniczych związany jest moment ograniczania z czasem metod opisanych przez zastępowanie ich metodami, pozwalającymi dane zjawisko przedstawić liczbą, innymi słowy zmierzyć. Mamy termometr, perymetr, dynamometr, mamy odczytny ilościowy białka czy cukru; gdzie brak odpowiedniej metody, pozwalającej nam niejako zmierzyć dane zjawisko, tam wyniki naszych badań są niepewne i bez wartości.

(Dokończenie nastąpi).

## Oceny i sprawozdania.

Prof. J. Hirschberg: *Geschichte der Augenheilkunde*. Tom III. Rozdział 18. Polscy okuliści IX stulecia.

W swem dużym dziele p. t. »Historia okulistyki« poświęca Hirschberg jeden rozdział okulistyce polskiej. We wstępie zaznacza, że szczegółowe dane, odnoszące się do życiorysów i dzieł naukowych polskich okulistów, zawdzięcza prawie w całości Wicherkiewiczowi, z którym łączyła go bliska przyjaźń i jego też pamięci ten rozdział swego dzieła poświęca. Dzieje okulistyki polskiej przedstawione są dosyć wyczerpująco i z widoczną zyczliwością. Autor omawia po kolei losy okulistyki, t. j. działalność wybitnych okulistów i rozwój okulistycznych zakładów w trzech głównych środowiskach nauki polskiej, w Warszawie, we Lwowie i Krakowie. Więcej miejsca poświęca życiorysom Wiktora Szokalskiego, Józefa Talki, Lucyana Rydla, Emanuela Macheka i Bolesława Wicherkiewicza.

W tekście znajdujemy trzy portrety: Szokalskiego, Gepnera (starszego) i Wicherkiewicza. Historia kończy się na wspomnieniu pośmiertnym o Wicherkiewicz, którego wielkie zasługi około podniesienia okulistyki polskiej podnosi Hirschberg w bardzo gorących wyrazach.

K. W. M.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

obcy komórce, zellfremd.  
zespół komórkowy, Zellverband (syncytium).  
gorączka kleszczowa, Zeckenfieber.  
przechowywacz, Zwischenträger (wirt).  
komórka śródmiąższowa, Zwischenzelle.  
treść, zawartość, ilość (n. p. białka), Gehalt.  
pylica żelazista płuc, pneumokoniosis siderotica.  
ziarenkowiec płucny, pneumococcus.  
choroba pyłkowa, Pollenkrankheit.  
nerwica serca, phrenocardia.  
moczenie fosforanami (jak moczenie krwią), phosphaturia.  
moczenie pentozami, pentosuria.  
zdrażnienie otrzewnej, peritonismus.  
gronkowica (krwi), staphylohaemia.  
komórka zapyłona, Staubzelle.  
wzność, Steigkraft.  
znieruchomienie strzemięcia, Stapesankylose.  
kurcz wyprostny, Streckkrampf.  
powolowy, potarczynny, strumipriv.

13.

## Wiadomości bieżące.

**Z Towarzystwa lekarzy galicyjskich.** Prof. Dr Antoni Mars testamentem z dnia 18. grudnia 1917 legował Towarzystwu lekarzy galicyjskich sumę 3.000 (trzy tysiące koron), które mają być dołączone do funduszu Jego imienia, przeznaczonego na wsparcia wdów i sierót po lekarzach.

**Kraków.** Ze składki na wieniec na trumnę ś. p. prof. Dr Glińskiego złożył korpus oficerski i grono urzędników c. i k. szpitala garnizonowego Nr 15, w którym ś. p. Gliński pełnił służbę wojskową, jako prosektor, kwotę 896 koron do rąk redaktora »Przeglądu lekarskiego«, a z przeznaczeniem na fundusz imienia Zmarłego.

— W Rzeszowie odbyło się 24. VIII. zebranie kolegów z Rzeszowa i okolicy dla uczczenia jubileuszu 50-letniej pracy lekarskiej Dr Anama Zagórskiego, b. oficera wojsk polskich powstańców w r. 1863. Redakcja »Przeglądu lekarskiego« przesłała czcigodnemu Jubilatowi ze swej strony życzenia.

**Warszawa.** Zjazd w sprawie higieny gmin urządzi Warszawskie Towarzystwo higieniczne w d. 21—23 września b. r.

**Z różnych stron.** Austriackie ministerstwo sanitarne weszło w życie. Ministrem został prof. Dr Horbaczewski (dotychczas minister »bez teki«). Z Galicyi mianowani zostali koncepcjami ministerstwa lekarz powiatowy Dr Emil Barański i sędzia Dr Starosolski, natomiast nikt z Galicyi nie został powołany na żadne wyższe stanowisko, to jest ani szefa sekcji (których jest 4), ani radcy sekcyjnego, ani nawet radcy ministeryalnego. Wobec tego nie trudno przewidzieć, jak będzie przez to ministerstwo traktowana Galicya.

— Rada m. Kolonii postanowiła pobudować w obwodowych, zdrowszych częściach miasta domki 2—4-pokojowe z ogródkami dla niezamożnych chorych na gruźlicę.

— W Szczecinie otwarto w r. 1915 miejski szpital dla chorych na gruźlicę, pełniący równocześnie rolę sanatorium ludowego, oddziału szpitalnego dla gruźliczych i schroniska dla nieuleczalnych suchotników. Osiągnięto to w ten sposób, że szpital (liczący obecnie 164 łóżek) dzieli się na małe, do 25 łóżek liczące, »stacje«, umożliwiające odpowiedni podział chorych. (\*Tuberkulosekorespondenz« Nr 8).

**Zmarli:** Dr Konstanty Karwowski, naczelný lekarz szpitala Dzieciątka Jezus w Warszawie, w 84 r. z. W Akademii medyko-chirurgicznej warszawskiej był przez dwa lata pomocnikiem dyrektora kliniki chirurgicznej. Oprócz drobniejszych prac ogłosił »Rys zasad chirurgii wojennej« (Warszawa 1863).

**Redakcja otrzymała.** Stefanowski: Experimentelle Untersuchungen über degenerative und atrophische Zustände an der quergestreiften Muskulatur. Warschau 1918. — Gabryszewski: Zakopane na przełomie. Sprawozdanie lekarza klimatycznego, przedłożone komisji klimatycznej. Zakopane 1918.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

### Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jak też dróg oddechowych. 305

Prospekty rozesłać na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków, Grodzka 48. Lwów, Rykatńska 51.

**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od II—12 i od 3—5.

137 Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.



C. k. Dyrekcya kolei państwowych we Lwowie.  
do L. 2418/2/I.

## KONKURS

na posadę lekarza kolejowego w Samborze.

W Samborze jest do obsadzenia posada lekarza kolejowego dla okręgu Sambor, który obejmuje przestrzeń linii kolejowej Lwów-Sambor, Sianki od km 74.6—112.67 ze stacyami Sambor, Waniowice, Stary Sambor, Terszów, Spas, Busowisko i Strzyłki Topolnica wraz z personelem kolejowym tej przestrzeni podległym urzędowi ruchu w Samborze i Seceyi konserwacyi Lwów, II.

Początkowe honorarium wynosi rocznie 2000 K słownie dwa tysiące koron i fiakrowe 200 koron. W czasie wojny otrzymuje lekarz kolejowy odpowiedni dodatek drożyzniany i 50% podwyższenie fiakrowego.

Kandydaci muszą być poddani austriacy i mieć dyplom doktorski uniwersytetu austriackiego. Podania wnoszą należy do 15. września 1918 do Dyrekcji kolei państwowych we Lwowie i dołączyć metrykę chrztu względnie urodzenia, dyplom doktorski i świadectwo lekarza naczelnego Dyrekcji kolejowej o stanie zdrowia, specjalnie o normalnem rozpoznawaniu barw, jakoteż podać przebieg do tyczasowy życia i studyów lekarskich, jak również, czy petent ma inną stałą posadę, jakie pobiera wynagrodzenie i czy ma prawo do emerytury. Kandydaci mają także dołączyć oświadczenie, że w razie nadania im posady lekarza kolejowego, w przyszłości przyjmą stałe posady tylko za zezwoleniem c. k. Dyrekcji kolei państwowych.

Lwów, dnia 14. sierpnia 1918.

250

C. k. Dyrekcya kolei państwowych we Lwowie.

WYDZIAŁ KRAJOWY.  
LW. 59.879.

Lwów, 31. lipca 1918.

## KONKURS.

Wydział krajowy Królestwa Galicji i Lodomerji wraz z Wielkiem Księstwem Krakowskiem rozpisuje niniejszem Konkurs na posadę Dyrektora kraj. Zakładu dla umysłowo i nerwowo chorych w Kobierzynie koło Krakowa.

Podania należy wnosić do Wydziału krajowego we Lwowie w terminie do dnia 30. września 1918 załączając do nich:

- 1) metrykę urodzenia,
- 2) świadectwo przynależności,
- 3) dyplom doktora wszech nauk lekarskich, uzyskany na jednym z uniwersytetów Monarchii austriacko-węgierskiej,
- 4) opis życia.

Pierwszeństwo będą mieli kandydaci, którzy wykazują się pracami naukowymi na polu psychiatrii z znajomością administracyi zakładów leczniczych dla umysłowo chorych.

Z posadą powyższą złączone są następujące pobory:

- 1) płaca roczna 6.400 (sześć tysięcy czterysta Koron),
- 2) dodatek funkcyjny rocznie 1.000 (jeden tysiąc Koron),
- 3) prawo do wojennego dodatku drożyznianego, waha-  
jącego się — stosownie do stosunków rodzinnych — od  
kwoty 1.488 K do 4.740 K rocznie,
- 4) prawo do dwóch datków pięcioletnich i jednego  
trzyletniego, każdy po 800 (ośmset) Koron rocznie,
- 5) prawo do bezpłatnego mieszkania w naturze wraz  
z oświetleniem i opałem według ustalonego deputatu w od-  
dzielnym budynku Zakładowym.

251

# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



## Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.

Znakomity antyseptyk przy

roży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor 5.—

## Pilulae medic. Matula.

Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokół. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.— Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach goścących różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerjum spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

Dr H. Demianowski: Badania nad dermografią . . .

str. 241

Wiadomości bieżące

str. 244

Notatka słownikowa . . . . .

str. 244

Ogłoszenia.

**ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM****Dra KUPCZYKA**specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne  
osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

**STANISŁAW BARAN**BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki  
metalowe bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarstwa.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

**Sanatorium dla chorób piersiowych****Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę uzbitek, których koszt oraz koszt klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Głoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petlitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

## NATURALNA SOL SZPRUDLA

jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garniearska 11.

EMANATORYUM RADOWE

136



DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

**STANISŁAW BARAN**BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTOFERLYSIN LAOKOON**

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



DR. JAN RACZYŃSKI

PROFESOR WSZECHNICY LWOWSKIEJ

(1865–1918)

Brzaskiem zaledwie uróżwioną pedyatrię polską spotyka cios wielki. A uderza w zbyt krótkim czasie po raz już wtóry. Nielewkie rok mija od zgonu Brudzińskiego w Warszawie, gdy znowu szarą grudą cmentarnej ziemi pokryć nam przychodzi doczesne szczątki wybitnego orędownika pedyatrii polskiej. Do snu wiecznego spoczął — za życia nigdy nie strudzony — Jan Raczynski.

Urodzony w r. 1865 w Nowym Sączu, tamże kończy szkoły średnie. W zaraniu swej młodości, jako słuchacz Wydziału lekarskiego, wśród zmagania z twardym losem studenckiego życia, zawsze wsparty o własne siły, uzyskuje w r. 1889 w Krakowie stopień doktora wszech nauk lekarskich. Zrazu pracuje jako sekundaryusz w szpitalu dziecięcym im. św. Ludwika, a potem do r. 1896 jako asystent kliniki dziecięcej pod kierunkiem nestora pedyatrów polskich, prof. Macieja Jakubowskiego. W tymże czasie habilituje się w Uniwersytecie Jagiellońskim. Sędziwy profesor Jakubowski powierza Mu częściowo wykłady kliniczne wraz z kierownictwem oddziału dla niemowląt. Znajomość przedmiotu, bystrość spostrzegania i szczególniejsza zdolność udzielania praktycznych wskazówek swoim słuchaczom w swobodnym, koleżeńskim tonie, jednały Mu wielkie powodzenie. Podobnie też i samoistne kursy z zakresu najnowszych zdobyczy w nauce o chorobach dzieci, jakie prowadził dla lekarzy, cieszyły się nie mniejszą wziętością.

W r. 1902 otrzymuje nominację na profesora nadzwyczajnego chorób dziecięcych w Uniwersytecie krakowskim. Przez szereg lat, od r. 1893–1904, pracuje nadto jako członek redakcji »Przeglądu lekarskiego«, kładąc, jako administrator wydawnictwa, podwaliny najświetniejszego jego rozwoju. Krakowscy koledzy, oceniając należycie czystość charakteru Jego, otwartość i odwagę, z jaką był gotów każdemu wytknąć złe, a przytem uczynność i prawdziwą dobroć serca, zaszczytili Go wyborem na członka Wydziału Izby lekarskiej zachodnio-galicyjskiej, którą to godność piastował od r. 1902 aż do czasu powołania Go na katedrę pedyatrii w Uniwersytecie lwowskim.

Z okresu krakowskiego pochodzi cały szereg prac, ogłoszonych drukiem bądź w »Przeglądzie lekarskim«, bądź w pismach zagranicznych. W jednej z nich o nakłuciu lędźwiowem w przewłikłem wodogłowi, pierwszy w ogólności zaleca ten zabieg wykonywać na chorym siedzącym, przez co znacznie upraszcza technikę tego rękoczynu. W innej znów pracy, ogłoszonej w r. 1900, o gruźlicy u dzieci, opierając się na ścisłym i obfitym materiale sekcyjnym, wysnuwa śmiało wnioski o jej częstotliwości i drogach szerzenia. Wypowiedziane na długi czas przed dziś tak powszechnie u dzieci stosowanymi próbami tuberkulinowemi, przyniosły te wnioski cenne wyjaśnienia epidemiologi-

czne i zapobiegawcze w tak żywotnej a ciągle lekceważonej dotąd kwestyi.

Największego uznania, bo u obcych i przez obcych, doczekała się praca, ogłoszona w »Przeglądzie lekarskim« z r. 1902 pod tytułem: »Kwaśna niestrawność jelitowa u dzieci karmionych piersią«. W przeciwieństwie do panujących naówczas poglądów, bronionych głównie przez głośnego pedyatrę Biederta, stwierdził Raczynski w swych spostrzeżeniach kliniczno-pracownianych, iż przyczyną niestrawności osesków, karmionych nawet piersią macierzystą, są nieprawidłowe fermentacje cukrów i tłuszczów pokarmowych, a dalej, że sernik, dotąd wyklinyany jako »trudno strawny« składnik mleka krowego, może przecież oddać nieocenione usługi lecznicze. Jako bowiem środek, ulegający gnicu w jelitach, wywiera przeciwny wpływ na procesy fermentacyjne. Raczynski był też pierwszym, który wprowadził do skarbca środków odżywczych w przypadkach niestrawności osesków dodatek sernika. Jednakowoż myśl Jego nie znalazła niestety natychmiastowego odezwu praktycznego, na jaki zasługiwała. Publikację przyprószył pył zapomnienia — do czasu, kiedy Finkelstein, budując na nowo od podstaw naukę o chorobach odżywiania niemowląt, przywrócił do znaczenia sernik mleka, tworząc z niego najważniejszy składnik niezrównanego pokarmu dla chorych dzieci, znanego już wszędzie jako mleko białkowe. Odtąd też często spotyka się w pracach obcych badaczy nazwisko Raczynskiego, przy roztrząsaniach pełnych znaczenia problemów odżywiania w wieku niemowlęcym.

Pominąć wreszcie nie można wyniku badań, ostatnich z czasów krakowskich, nad etyologią czerwoni, grasującej nągminnie w Galicyi w r. 1903. Ze stolców chorych wyodrębnił wówczas Raczynski prątkę Shiga-Krusego i stwierdził, iż prątek ten bywa drobnoustrojem, najczęściej wywołującym u nas czerwonię.

W r. 1904 powołał Raczynskiego Uniwersytet lwowski na katedrę pedyatrii, Komitet zaś szpitala dziecięcego im. św. Zofii we Lwowie zaprosił do objęcia dyrektury i prymaryatu oddziałów wewnętrzznego i zakaźnego w tymże szpitalu. Pełen młodzieńczego zapału, który był zawsze cechą Jego natury, owiany wzniosłym pragnieniem, by, jak nieraz sam mawiał, dokonać czegoś prawdziwie dobrego, pospieszył Raczynski na nowy posterunek. Lecz ileż przeciwności zważyło się naraz w poprzek gorącym Jego zamierzeniom! Z jednej strony obojętność i zupełna bez troska władz centralnych o sprawy katedry pedyatrycznej, bez której i tak z górą lat pięć obywać się musiał Wydział lekarski we Lwowie, to znów początkowa nieufność do przybyśza wśród swoich, wiązały Mu ręce, rwące się do działania. Pierwsze wykłady kliniczne rozpoczyna Raczynski w salach

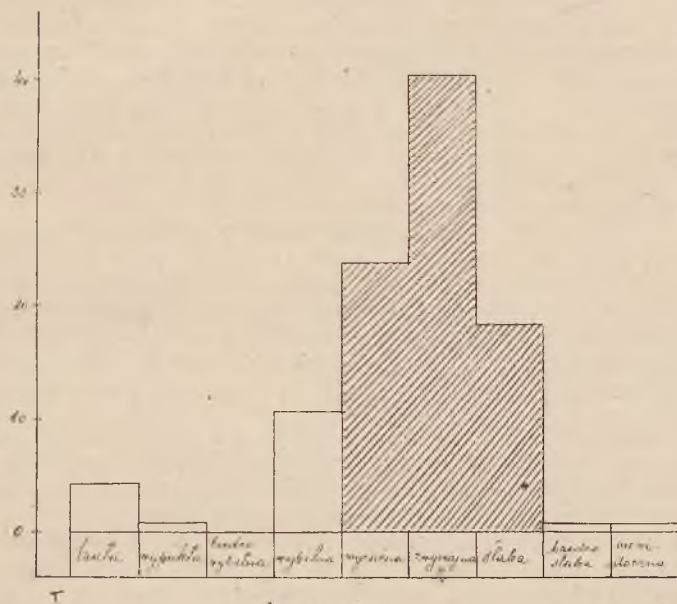






położenie przyrządu na ciele (piersiach) badanego warunkują saneczki, umieszczone na obu brzegach grzebienia. W celu badania ustawiamy przyrząd w tem położeniu, by zęby stały prostopadle do skóry, a wiązanie do niej równoległe. Ujmując w dwa palce rączkę »A« przesuwamy przyrząd po skórze. Nacisk, wywarty na skórę, jest odmierzony w części wagą samego przy-

nię skóry będzie wciąż jednakowy. Gdyby jednak zaszedł wypadek, że u bardzo mało pobudliwego osobnika nie wystąpiłaby żadna smuga, lub na odwrót u osobnika bardzo czułego od razu wszystkie pięć smug, to w pierwszym wypadku posunęlibyśmy kulkę o pewną odległość w kierunku grabi, w drugim wypadku w kierunku rączki, Pręcik, po którym posuwa się kulka,



Epilepsia

rzędu, a częścią wagą i położeniem kulki »c«, która ruchomo wzdłuż pręta »b« wywierać może dowolny nacisk na skórę w miejscu zetknięcia się skóry z zębami. Ponieważ zęby nie są równej długości, ale stopniowo a równomiernie wzrastają, wzrasta również nacisk, wywierany na odpowiednie miejsca skóry. Przypuśćmy n. p., że u osobnika mało pobudliwego tylko dwa zęby najdłuższe dostatecznie silnie zadrażniły skórę, by wywołać



Alkoholizm chroniczny

jest odpowiednio kalibrowany i zawiera liczby od 0 do 90. Umieszczenie w wyniku liczby, określającej nam położenie kulki, n. p. w mianowniku, dałoby nam przy równoczesnym liczbowym określeniu ilości powstałych smug po podrażnieniu wzór, który byłby liczbowym określeniem pobudliwości osobnika. Model mojego przyrządu zbudowałem symetrycznie, tak że jedne grabki zaopatrzone są w ostrzejsze, drugie w tępe ząbki.

Niemam pretensji, by przyrząd mój rozwiązywał postawione zagadnienie w sposób bez zarzutu, uważam go tylko za schemat do konstrukcji. Jest w nim szereg braków, które, przeobrażając początkowy model, starałem się usunąć w następnym. Jakkolwiek nie mam jeszcze odpowiedniej liczby obserwacji, poczynionych przy użyciu mojego przyrządu, by można je opublikować, muszę jednak zaznaczyć, że w szeregu prób, podejmowanych na oddziale nerwowym Szpitala powszechnego we Lwowie, zauważyłem, że przy zastosowaniu grabek ostrzejszych dermatografia biała, stosunkowo bardzo rzadka (2.36%), występowała blisko w 60%; gdy u tych samych chorych zastosowaliśmy podrażnienie tępą stroną, występowała tylko dermatografia czerwona. Prawdopodobnie bodźce gwałtowniejsze drażnią nerwy zwężające naczynia, bodźce słabsze natomiast drażnią nerwy rozszerzające naczynia. Tem możnaby sobie tłumaczyć, że zwykle dermatografia biała ograniczona jest z obu stron liniami czerwonymi. Główna szpilka, jako najczęstsze narzędzie bodźcze, jest od strony, zwróconej ku skórze, łukiem, którego sam środek wywiera nacisk najsilniejszy, części zaś, leżące po bokach, coraz słabszy.

Ze szpitala powszechnego w Brzeżanach.

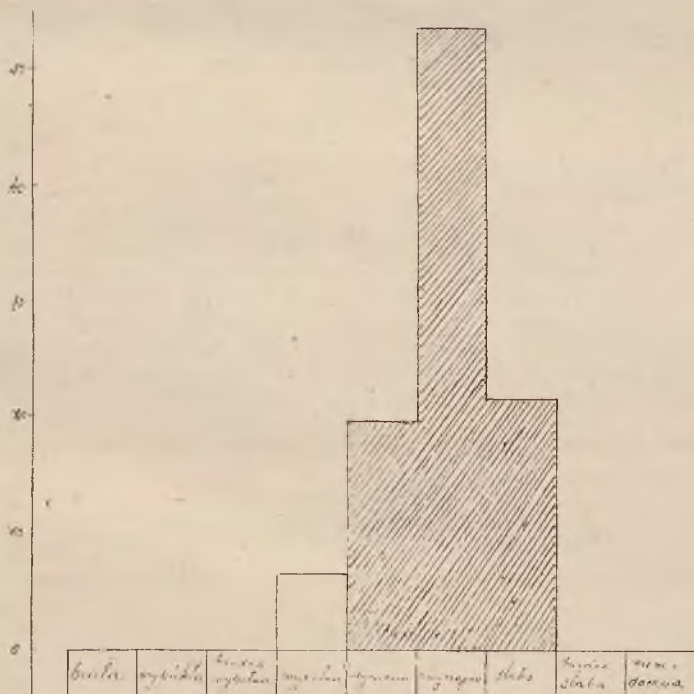
### Wgłobienie wyrostka robaczkowego.

Podał

**Dr Bolesław Lecewicz,**

kierownik szpitala.

Brak pod ręką literatury, pozwalającej się oprzeć na spostrzeżeniach innych autorów, ogranicza opis postaci chorobowej wgłobienia wyrostka robaczkowego do jednego przypadku.



Intusussus

smugę na skórze, działanie natomiast trzech innych zębów było jeszcze za słabe, to otrzymane dwie smugi będą miarą pobudliwości danego osobnika, czyli innymi słowy pobudliwość jego równała się 2. U osobnika bardziej pobudliwego otrzymamy 3 smugi, u jeszcze wrażliwszego cztery, czyli będziemy mieli pobudliwość 3 i 4. W przykładzie naszym jednak przyjmujemy w założeniu, że kulka »c« przez cały czas będzie się znajdować w jednym i tym samym punkcie, a więc i nacisk na powierzch-



W dniu 15. kwietnia b. r. przyprowadzono S. O., l. 7 liczącą, zamieszkałą w m. Narajowie. Matka chorej podała, iż choroba zaczęła się nagle przed 6 dniami wśród bólów brzucha, wymiotów, parcia na stolec. Stan taki utrzymywał się w ciągu następnych dni, przyczem ciepłota była prawidłowa, wypróżnień nie było.

W chwili badania dziecko niespokojne, o budowie i odżywieniu lichem, o twarzy nacechowanej cierpieniem, tętno przyspieszone. Niema zmian wybitniejszych chorobowych w płucach i sercu. Brzuch wzdęty, szczególnie w górnej części, z widocznymi napinającymi się pętlami jelit. Odgłos opukowy na brzuchu wszędzie był bębnowy, po stronie lewej zaś tuż obok mięśnia prostego brzucha — przytłumiony. W miejscu przytłumienia obmacaniem stwierdzono guz ruchomy, wielkości dwu pięści dziecka. Rozpoznano wgłobienie jelit, zastosowano lawatę, a wobec braku stolca przystąpiono do zabiegu operacyjnego. Laparotomii dokonano w linii białej, a po otwarciu jamy brzusznej stwierdzono, iż dający się wymacać przez powłoki brzucha — guz był wgłobionym jelitem. Wgłobieniu uległy kiszka ślepa i przyległe jelito do światła кишки grubej. Po odprowadzeniu jelita cienkiego i grubego okazało się, iż wgłobieniu uległ również wyrostek robaczkowy. Odprowadzenie wyrostka robaczkowego nie udawało się z powodu wyczuwalnego twardego ciała obcego wielkości ziarnka grochu, tkwiącego u nasady wyrostka. Pod kontrolą palców wyciśnięto forsownie ciało obce do кишки ślepej, poczem odprowadzenie wyrostka robaczkowego odbyło się bez przeszkody.

Przyczyną wgłobienia wyrostka robaczkowego było, jak sądzę, ciało obce (kamień kałowy), tkwiące w wyrostku robaczkowym, które zostało wraz z błoną śluzową wpuklone do кишки ślepej. Dalsze skurcze mięśni wyrostka i кишки ślepej powiększyły wgłobienie. Przypadek ten wskazywałby, iż ciała obce mogą w odpowiednich warunkach spowodować wgłobienie wyrostka.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

kwasooporny, acidoresistent.  
zanik spoczynkowy, Akinesiatrophie.  
substancja niebarwna, Achromatin.  
bezsoczność, achylia (n. p. gastrica).  
zanikanie, zanik, marnienie, atrophia.  
odwęglenie, decarbonisatio.  
wnikliwość promieni, Durchstrahlungsfähigkeit.  
odkrewny, krwiopochodny, drogą krwi, hämatogen.  
zużywczość, Abnutzbarkeit.  
cholesterzyca, (Hyper) cholesterämie.  
odnowczość, odrodliwość, odtwórczość, Regenerationsfähigkeit.  
krzemienica, silicosis.  
namulny, pochodzenia namulnego, osadowego, spodogen.  
zeszkielecić, skeletieren.  
martwica tłuszczowa (tkanki tłuszczowej), Fettgewebnekrose, Steatonekrose.  
nadnerczak, struma suprarenalis.  
udrożnić, rekanalisieren.

14.

### Sprawy Towarzystw naukowych.

#### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

##### VI. Posiedzenie naukowe d 1. marca 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 26.

I. Kol. Nowicki przedstawia szereg preparatów krwi z przypadków zimnicy trzeciaczkowej i podzwrotnikowej. Dla objaśnienia różnych postaci rozwojowych pasorzyta zimnicy przedstawia w krótkości rozwój jego na odpowiednich tablicach, przyczem podnosi morfologiczne różnice między pasorzytem trzeciaczki, czwartaczki i zimnicy podzwrotnikowej; dalej zwraca uwagę na trudności w stwierdzeniu pasorzyta w przypadkach zimnicy przewlekłej, przyczem mówi o sposobie badania krwi

w grubej kropli i o sposobie Stäubli-Heglera ze stosowaniem kwasu octowego w badaniu większej ilości krwi. W praktycznym stosowaniu przyznaje na podstawie porównawczych badań większą wartość pierwszemu sposobowi. Nie bez wartości są sposoby prowokacyjne dla wykazania pasorzyta zimniczego, szczególnie w klinicznie niejasnych przypadkach (wstrzykiwania mleka i in.). Prelegent mówi o dodatnich wynikach usiłowań Bassa wychodowania pasorzyta zimnicy na pożywcę, złożonej z ciałek czerwonych chorego i dekstrozy, a potwierdzonych przez Ziemanna i Pitschuagina. Nie bez znaczenia jest stwierdzenie przez niektórych autorów w ostatnich czasach omawianego pasorzyta u ludzi bez jakichkolwiek przedtem i obecnie objawów chorobowych, a więc roznosicieli. W końcu podnosi N. niebezpieczeństwo rozwleczenia zimnicy także wśród ludności cywilnej, i to szczególnie w chwili rozpoczęcia demobilizacji.

W dyskusyi 1) kol. Jurasz zapytuje prelegenta, czy istnieje osobna forma plasmodyum zimnicy codziennej (febris quotidiana). — 2) Kol. Rencki zaznacza, że zimnica codzienna jest zależna od kilku generacji plasmodyum n. p. trzeciaczki. Omawia następnie obrazy mikroskopowe oraz znaczenie »grubej kropli« i prowokacji. — 3) Kol. Hornowski zaznacza, że metoda grubej kropli, używana już w r. 1903, jest pomysłem francuskim, a nie niemieckim. — 4) Kol. Nowicki w odpowiedzi kol. Juraszowi co do różnego okresowego przebiegu zimnicy zwraca uwagę na mieszane zakażenie, najczęściej pasorzyta trzeciaczki i zimnicy podzwrotnikowej, spostrzegane w obecnej wojnie także i przez prelegenta, dalej na różne generacje pasorzyta, jakoteż na pewne biologiczne różnice w zachowaniu się samego pasorzyta, zależne najprawdopodobniej od osobnika zakażonego, a także, zdaniem Plehna, od samego komara (warunki żywienia, klimatyczne i t. p.).

II. Kol. Rencki wnosi, by Towarzystwo wybrało komisję, któraby udała się do Prezydium miasta z przedstawieniem, by powracających jeńców nie umieszczać w mieście, ale poza miastem.

W dyskusyi kol. Halban zaznacza, że nawet komenda II armii jest przeciwna umieszczaniu powracających jeńców w obrębie miasta, a Magistrat czyni również wszelkie starania, by miasto od tego uchronić. Wniosek kol. Renckiego uzupełnia tem, że należy żądać dla powracających z kwarantanny, zmiany odzieży, oraz kontroli zakładów oczyszczających.

Wniosek przyjęto.

III. Kol. Aleksiewicz omówił leczenie gruźlicy kręgow szczyjnych (malum Pottii) metodą ortopedyczną oraz przedstawił sposób zakładania opatrunków gipsowych metodą Calota

### Wiadomości bieżące.

Z konkursu, ogłoszonego przez Wydział krajowy, dowiedziały się koła lekarskie niespodziewanie o zmianie, mającej nastąpić w kierownictwie krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie. O przyczynach i sposobie tej zmiany rozchodzą się wieści, niemal niepodobne do wiary, a stawiające w dziwnym świetle Wydział krajowy. W interesie rzeczy publicznej wymaga cała ta sprawa wyjaśnienia.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza. Jako też drog oddechowych.

206

Prospecty rosyjska na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykateska 31.



C. k. Dyrekcja kolei państwowych we Lwowie.  
do L 2418/2/1

## KONKURS

na posadę lekarza kolejowego w Samborze.

W Samborze jest do obsadzenia posada lekarza kolejowego dla okręgu Sambor, który obejmuje przestrzeń linii kolejowej Lwów-Sambor, Sianki od km 746—112.67 ze stacjami Sambor, Waniowice, Stary Sambor, Terszów, Spas, Busowisko i Strzyłki Topolnica wraz z personelem kolejowym tej przestrzeni podległym urzędowi ruchu w Samborze i Seceyi konserwacji Lwów, II.

Początkowe honorarium wynosi rocznie 2000 K słownie dwa tysiące koron i fiakrowe 200 koron. W czasie wojny otrzymuje lekarz kolejowy odpowiedni dodatek drożyzniany i 50% podwyższenie fiakrowego.

Kandydaci muszą być poddani austriacy i mieć dyplom doktorski uniwersytetu austriackiego. Podania wnosić należy do 15. września 1918 do Dyrekcji kolei państwowych we Lwowie i dołączyć metrykę chrztu względnie urodzenia, dyplom doktorski i świadectwo lekarza naczelnego Dyrekcji kolejowej o stanie zdrowia, specjalnie o normalnem rozpoznawaniu barw, jakoteż podać przebieg do tychczasowy życia i studyów lekarskich, jak również, czy petent ma inną stałą posadę, jakie pobiera wynagrodzenie i czy ma prawo do emerytury. Kandydaci mają także dołączyć oświadczenie, że w razie nadania im posady lekarza kolejowego, w przyszłości przyjmą stałe posady tylko za zezwoleniem c. k. Dyrekcji kolei państwowych.

Lwów, dnia 14. sierpnia 1918.

250

C. k. Dyrekcja kolei państwowych we Lwowie.



Polecam mój

## Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.

## Grünner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szczawa źródła mineralnego w Grünne obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się.

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie: 224

**Bracia Rolniccy, Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.**

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.08. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, anioniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Proszyrki i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

|   |          |  |          |
|---|----------|--|----------|
| + Dr. Jan Raczyński . . . . .                     | str. 245 | Sprawy Towarzystw naukowych Tow. lek. lwowskie . | str. 248 |
| Dr H. Demianowski: Badania nad dermografią . . .  | str. 246 | Wiadomości bieżące . . . . .                     | str. 248 |
| Dr B. Lecewicz: Wyglądienie wyrostka robaczkowego | str. 247 | Ogłoszenia.                                      |          |
| Notatka słownikowa . . . . .                      | str. 248 |  |          |

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, eukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

### CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT X.

## A D I G A N.

Na mianownik fizyologiczny nastawiony jednostajny i równowartościowy przetwórczy naparstaicy.

Nie wywołuje szkodliwego działania na żołądek.

**Oslabienie serca, myocarditis, zaburzenia w wyrównaniu, rozstrzeń serca etc.**

Do skutecznego działania naparstnicy potrzeba: 20—30 kołaczyków lub 20—30 cm<sup>3</sup> roztworu adiganu.

1 fiolka: 20 kołaczyków K 250 — 1 fioleczka: 15 cm<sup>3</sup> roztworu K 380.

## HYPEROL RICHTER.

Nadtlenek wodoru w postaci stałej.

125 b

zawiera 35% H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>,

Nietrujący. Bez woni. Odwiania. Czyści mechanicznie. Działanie bakteryobójcze przewyższa wszystkie przetwory H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>.

Doskonale wypróbowany w chirurgii wojennej.

**Znajdzie miejsce w każdym instrumentarium kieszonkowym.**

Rurki zawierające 10×1 gr. kołaczyków K — 1.60

" " 20×1 " " " 2.60.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz koszt kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i S<sup>ni</sup>, nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Łgłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petirowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komitet redakcyjny. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisyi; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

Leczenie sztucznem słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie **KARLSBADU**  
przeźroczą solą  
Zastrzega się przed fałszyfikatami

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nie trujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

**STANISŁAW BARAN**BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowo i przyjmuję w komis!



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25**Grünner Sauerbrunn  
Kaiserwald-Brunnen**

najczystsza naturalna alkaliczna szczawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się.

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie: 224

**Bracia Rolniccy, Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c i k. szpitala garnizonowego Nr. 15. w Krakowie.

## Bąblowiec nerki.

Podał \*)

Dr Tadeusz Pisarski

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

Bąblowiec nerki należy do rzadkich spraw chorobowych, a jakkolwiek piśmiennictwo, dotyczące tego przedmiotu, jest dosyć obfite, budzą te przypadki zawsze żywe zainteresowanie. Powodem tego są przedewszystkiem trudności rozpoznawcze. Pewne rozpoznanie bąblowca nerki przed zabiegiem operacyjnym jest nieraz bardzo trudne. Trudność leży w tem, że bąblowiec mały lub średnich rozmiarów może nie dawać całkiem żadnych objawów klinicznych, albo też objawy są tak nieznaczne, że nie mogą stanowić podstawy do rozpoznania. Bąblowiec dużych rozmiarów, dostępny fizycznemu badaniu, ma cechy podobne do innych torbieli nerki lub nawet torbieli innych sąsiednich narządów. Pomijając trudności, jakie się nastręczają, ażeby powiedzieć, że stwierdzona torbiel należy do nerki, a nie n. p. do wątroby, śledziony, trzustki, sieci lub jajników, rozpoznanie bąblowca nerki jest tylko wtedy pewne, jeżeli z moczem wydzielane bywają pęcherze pochodne, a i w tym przypadku dopiero wówczas o bąblowcu nerki mówić można — jak to słusznie Wagner zauważa — jeżeli temu odchodzeniu pęcherzy towarzyszy typowa kolka nerkowa i gdy po ich odejściu wyczuwana torbiel nerki zmniejsza się. Ten objaw odchodzenia pęcherzy pochodnych z moczem spotyka się dosyć często, wedle różnych statystyk około 75%. Odchodzenie pęcherzy pochodnych może się odbyć raz jeden, lub też może się kilkakrotnie powtórzyć.

Pewnym sposobem rozpoznawania bąblowca nerki jest nacięcie torbieli lub nakłucie i wydobywanie jej treści w celu zbadania drobnostek co do czerwiochów (scolices) lub pojedynczych haczyków. Te metody badania dozwolone są jednak tylko podczas zabiegu operacyjnego; przez powłoki brzuszne wykonane, nie są pozbawione niebezpieczeństwa i dlatego możnaby się uciec do nich tylko w bardzo korzystnych i wyjątkowych warunkach.

Cystoskopia, w szczęśliwej wykonana chwili, mogłaby dużo przyczynić się do rozwiązania zagadnienia, jednakowoż trzeba trafić na chwilę przechodzenia pęcherzy z ujścia moczowodu do pęcherza. Prób w tym kierunku nie brakło; pierwszy Manasse miał sposobność dostrzegać w cystoskopie przypadek bąblowca prawej nerki w okresie wydalania pęcherzy. Samego przechodzenia jednak pęcherzy przez ujście moczowodu nie widział, stwierdził tylko zmiany na ujściu moczowodu, spowodowane przechodzeniem tych tworów; ujście moczowodu było rozszerzone do rozmiarów palca, skurcze tego moczowodu były leniwe i przedłużone. Kiedy następnie drogą operacyjną usunięto bąblowca nerki, ujście moczowodu w krótkim czasie wyglądało prawidłowo.

Badanie promieniami Röntgena nie daje zwykle przy bąblowcu nerki dodatniego wyniku; spotyka się gdzieś w piśmiennictwie doniesienia o mniej lub więcej udanych radiogramach, lecz tylko przy obecności złogów wapniowych w to-

rebce bąblowca można otrzymać wyraźne obrazy guza, jeżeli zaś zwapnień niema, to obrazy rentgenowskie nie uprawniają do żadnych wniosków.

Leczenie bąblowca nerki może być tylko chirurgiczne. Na samowyleczenie przez odejście pęcherzy z moczem nie można liczyć, a Wagner radzi bardzo ostrożnie oceniać przypadki takiego samowyleczenia, gdyż wiadomo, że chorzy tacy po długich latach zupełnego spokoju i braku objawów chorobowych znowu zaczynają oddawać pęcherze z moczem; pochodzi to stąd, że bąblowiec nerki rozwija się czasem bardzo powoli i znane są przypadki trwania bąblowca ponad 20 lat.

Sprawa chirurgicznego leczenia bąblowca nerki nie jest zupełnie ustalona. Dawniej chętnie nerkę zajętą bąblowcem usuwano doszczętnie (nephrectomia); dzisiaj więcej zwolenników ma metoda wszycia torbieli w powłoki skórne, przecięcia i powolnego usuwania pęcherzy pochodnych aż do zupełnego opróżnienia torbieli i zrośnięcia się jej ścian. Autorowie, którzy są zwolennikami nacięcia i wszycia torbieli, uzasadniają to w ten sposób, że po wycięciu nerki śmiertelność wynosi przeszło 30%, natomiast przy nacięciu torbieli śmiertelności całkiem niema; dalej podnoszą, że ponieważ bąblowiec usadawia się zazwyczaj w mięszu nerki, a następnie rozrasta się odśrodkowo, a nie w kierunku mięszu, więc mięsz nerki bywa zupełnie sprawny i przez wycięcie nerki usuwa się narząd, który mógłby jeszcze dla ustroju być użyteczny. Jest to twierdzenie zupełnie słuszne i w przypadkach, w których badanie czynnościowe nerki, dotkniętej bąblowcem, wykaże dobrą sprawność nerki, najwłaściwszą drogą będzie nacięcie torbieli, przyczem zależnie od stosunków topograficznych i drogi, jaką się do torbieli dostaje, można operować jednoczasowo lub dwuczaso. Ten sposób operowania musi być zasadniczo stosowany w przypadkach obustronnego zajęcia nerek bąblowcem, które się jednak bardzo rzadko trafiają; zwyczajnie usadawia się bąblowiec w jednej tylko nerce.

Kümmel i Rasumowsky wyluszcza bąblowca nerki z częściową resekcją nerki; metoda ta nadaje się w takich przypadkach, w których bąblowiec rozwija się w obrębie jednego z biegunów nerki i nie dochodzi do miedniczki.

Pomimo ujemnych stron, jakie przedstawia doszczętnie wycięcie nerki, zabieg ten będzie wskazany tam, gdzie guz jest dużych rozmiarów, a badanie czynnościowe nerek wykaże, że zajęta bąblowcem nerka jest czynnościowo bezwartościowa, przy równoczesnej dobrej czynności drugiej nerki. Jeżeli w takim przypadku okaże się podczas zabiegu operacyjnego, że mięsz nerki jest bardzo uciśnięty i zanikły, wycięcie nerki jest zabiegiem najwłaściwszym. Skraca się przez to czas gojenia, oszczędza choremu kilkomiesięcznego nieraz leczenia i nie pozostawia w ustroju bezwartościowego narządu i zbliżnowaciałego worka. Warunkiem jednak nieodzownym dla tego zabiegu jest dobra sprawność czynnościowa drugiej nerki. Ryzyka przy tem niema większego, niż przy każdej zresztą operacji, gdyż wobec powolnego zwykle wzrostu bąblowca ma druga nerka dosyć czasu na powolne objęcie czynności zastępczej.

Na oddziale urologiczno-chirurgicznym szpitala garnizonowego w Krakowie miałem sposobność spostrzegać przypadek bąblowca prawej nerki, który następnie operowałem, a który w pewnych szczegółach jest bardzo pouczający.

Wasylij M., lat 37, żołnierz rosyjski, pochodzi z gub. Penzeńskiej. Do niewoli wzięty w lipcu 1915 r. pod Łukowem. Przyjęty na oddział urologiczny 23. IX. 1917.

Wywiady: Dziedzicznie nie obciążony; nie przebywał chorób wenerycznych. Obecna choroba rozpoczęła się 27. sierpnia

\*) Artykuł z powodu braku miejsca został skrócony.



1917 bólami w prawym podżebrzu; bóle te były z początku nie-duże, później powoli coraz częstsze. Ostatnimi czasy bóle te znowu zwolniały, natomiast doznawał chory stałego uczucia ciężkości i gniecenia w prawym podżebrzu. Dolegliwości moczowych niema, krwi w moczu chory nigdy nie zauważył. Chory twierdzi, że od wystąpienia bólów znacznie wychudł, pomimo, że sen i apetyt są dobre.

Po wycięciu do niewoli odesłano chorego natychmiast do Iwangrodu do obozu jeńców »Irena« i przydzielono do pracy przy kuchni. Pomimo, że pożywienie żołnierzy było dostateczne i według przepisów dostarczane, zauważył chory, że żołnierze gotowali sobie mięso psie i kocie, przyrządzając je w różny sposób. Mięso psie spożywał chory niejednokrotnie. Chory nie może podać, czy który inny uczestnik owych uczt chorował wśród podobnych objawów. U siebie w domu chory nigdy psa nie chował, również nie było psa w domu jego rodziców i wogóle nie był nigdy dawniej w bliższej styczności z psem.

Badanie przedmiotowe: Mężczyzna średniego wzrostu, dobrze odżywiony, silnie zbudowany. Serce i płuca zdrowe. Ogłędaniem stwierdza się z pod prawego łuku żebrowego wychodzące wypuklenie powłok brzusznych. Przy oddychaniu obniża się to wypuklenie ku dołowi i wyraźnie widać, że leżący pod powłokami guz wykonuje ruchy, równoczesne z przeponą. Obmacaniem stwierdza się guz wielkości głowy dziecka, wychodzący z pod prawego podżebrza; guz ten jest twardy, a powierzchnia jego jest nierówna; ku dołowi sięga guz do linii pępkowej, a na wewnątrz do linii środkowej ciała. Badaniem dwuręcznym stwierdza się wielką ruchomość guza. Przez ucisk ręką na prawą okolicę lędźwiową daje się guz z łatwością przesunąć ku przodowi brzucha; gdy ręka od powłok brzusznych uciska na guz, występuje wyraźne wypuklenie w okolicy lędźwiowej prawej. W miejscu, gdzie linia pachowa przednia przecina guz, daje się stwierdzić wyraźne chębotanie. Zresztą badanie brzucha z wynikiem ujemnym.

Badanie moczu: Barwa słomkowo żółta, oddziaływanie słabo kwaśne, ciężar gatunkowy 1.014, śladzik białka, cukru i kwasu octowego niema, urobilinogen prawidłowy, barwików żółciowych niema, chlorki prawidłowe. Osad: nieliczne wałeczki drobnoziarniste, nieliczne ciała czerwone krwi wyługowane, bardzo nieliczne leukocyty i komórki nabłonka płaskiego.

Odczyn Wassermanna ujemny.

Zdjęcie rentgenowskie prawej nerki nie wykazuje nic szczególnego.

Cystoskopia: Wypełnienie pęcherza 200 cm<sup>3</sup>. Błona śluzowa pęcherza przedstawia się wszędzie prawidłowo. Ujścia obu moczowodów nie przedstawiają nic nieprawidłowego. Wstrzyknięty indygokarmin wydziela się z lewej nerki po sześciu minutach bardzo obficie i często; nerka ta pracuje ciągle bardzo wydajnie. Nerka prawa nie wydziela barwika nawet po dwudziestu minutach, a ujście prawego moczowodu wykonuje bardzo nieznaczne i rzadko występujące ruchy.

W przeciągu 45-dniowego spostrzegania na oddziale stwierdzono, że guz w ciągu tego czasu nie powiększył się. Chory nigdy nie gorączkował, miał dobry apetyt i sen. Ubytek wagi ciała i bladłość powłok w czasie tego spostrzegania nieznacznie postąpiły.

Rozpoznanie brzmiało: Cystis renis dextri probabiliter echinococcus renis.

Dnia 22: III. 1918 r. wykonałem operację. Uśpienie eterowe, po poprzednim wstrzyknięciu 1 centygrama morfiny. Cięcie lędźwiowe skośne, długości 25 cm. Po przecięciu mięśni i tępem odpreparowaniu tkanki pozanerkowej wyłonił się guz torbielowaty, wychodzący z prawej nerki, wielkości głowy dziecka. Topograficznie leżała nerka w prawidłowym położeniu, a guz rozrastał się ku górze, ku przodowi i ku dołowi od wnęki. Sama nerka przedstawiała się rozciągniętą i bardzo spłaszczoną, niejako rozpostartą na guzie. Guz wyłuszczyłem na tępo z łatwością, podwiązując tylko nieliczne zrosty na górnym biegunie. Naczynia krwionośne wnęki okazały się bardzo zcieńczone, moczowód był prawidłowych rozmiarów; po osobnym podwiązaniu tętnicy, żyły i moczowodu, usunąłem guz. Powłoki zeszyłem warstwami z pozostawieniem grubego drenu.

Przebieg pooperacyjny był prawidłowy. Stopa moczenia wynosiła na drugi dzień po operacji 1050 cm<sup>3</sup> moczu i dosięgła w szóstym dniu po operacji 2350 cm<sup>3</sup>. Mocz miał skład prawidłowy. Ciężota ciała podniosła się na drugi dzień po operacji do 37.6° C, następnie opadła i nie przekroczyła już nigdy 36.7° C. Również i tętno zachowywało się przez cały czas prawidłowo. Po 5 dniach usunąłem dren, a po 10 dniach wszystkie szwy. Rana zagoiła się doraźnie, a 12. dnia chory zaczął chodzić. Ba-

danie chorego, wykonane po 3 tygodniach od operacji, wykazało znaczny przyrost na wadze ciała, znakomite wygląkanie i brak wszelkich dolegliwości.

Badanie anatomiczne i mikroskopowe wyciętej nerki (Prof. Dr Gliński) wykazało, co następuje: Guz długości 17 cm, szerokości 13 cm, wysokości 11 cm. W górnej i po prawej stronie guza zauważa się silnie rozciągniętą powiększoną nerkę, której miąższ bez wyraźnej granicy przechodzi w torbiel wielkości głowy dziecka, o ścianach miejscami przeświecających. Po nacięciu torbieli wydobywają się z niej liczne pęcherze bąblowca. Na tylnej ścianie guza znajduje się wnęka nerki; wnęka ta jest również odpowiednio do kształtów nerki rozciągnięta, zawiera znaczną ilość tkanki tłuszczowej; miedniczka nierozszerzona, jej błona śluzowa nielicznymi wybroczynkami tu i ówdzie upstrzona, zresztą błada. Kieliszki nerkowe odpowiednio do wydłużenia nerki porozciągane. Od miedniczki odchodzący moczowód i biegnący po tylnej ścianie guza jest zupełnie dobrze drożny.

Przy badaniu mikroskopowym wycinka z pogranicza nerki i bąblowca stwierdzono: Bąblowiec jest od zewnątrz otoczony przez zbitą tkankę włóknistą, wśród której tylko gdzieśgdzie zauważa się drobne gniazda drobnych komórek okrągłych, obok tego zaś w warstwach głębszych bardzo nieliczne, ku obwodowi coraz liczniejsze, wyraźnie rozplaszczone cewki nerkowe, zapelnione wałeczkami szklстыми. Ku obwodowi ilość tkanki łącznej coraz bardziej się zmniejsza, przybywa coraz więcej cewek nerkowych wypełnionych wałeczkami, aż w końcu ta włóknista otoczka bąblowca bez wyraźnej granicy przechodzi w sąsiedni włóknisto niezmieniony miąższ nerki; lecz i w tej części jeszcze w odległości około 1 cm od bąblowca wyraźne są ślady ugniecenia miąższu nerkowego.

W przypadku powyższym pouczające są przede wszystkim niektóre szczegóły we wywiadach. I tak z niejaką ścisłością możemy przyjąć, że termin dwu lat był przeciągiem czasu, wśród którego bąblowiec tak się rozwinął, iż zaczął choremu sprawiać dolegliwości i stał się dostępny badaniu; czyli, że potrzeba było dwu lat, ażeby bąblowiec z jaja, usadowionego w nerce, rozwinął się w guz wielkości głowy dziecka. Zakażenie jajami bąblowca nastąpiło niewątpliwie w r. 1915, kiedy chory spożywał mięso psie, gdyż szczegółowe wywiady wykazały, że przedtem nigdy żadnej styczności z psami nie miał. Także i sposób zakażenia przez jedzenie psiego mięsa jest niezwykle. Ponieważ tasmiemiec bąblowcowy zamieszkuje przewód pokarmowy psa, należy przyjąć, że przy usuwaniu trzew z psa nastąpiło u chorego zawałanie rąk treścią przewodu pokarmowego, a następnie z rąk dostały się jaja tasmiemca do ust i żołądka chorego, albo też treścią przewodu pokarmowego psa zostało zawałane mięso, a jaja, przez niedostateczne gotowanie nie zabite, zostały w stanie zdolnym do rozwoju spożyte.

I w moim przypadku, jak to zresztą naogół wszyscy stwierdzają, nie ucierpiał stan odżywienia chorego, pomimo długiego trwania choroby i wielkości guza. Wprawdzie chory utrzymywał, że miał wychudnąć, lecz przedmiotowe badanie stwierdziło dobrze utrzymaną podściółkę tłuszczową. Dolegliwości podmiotowe nie miały w sobie nic znamienne; były to objawy ucisku ze strony dużego guza na narządy jamy brzusznej. Badanie fizyczne dozwalało w tym przypadku na pewno rozpoznawać torbiel, przynależną do prawej nerki; naprzód usadowienie guza odpowiadało nerce, dalej badanie dwuręczne dozwalało swobodnie przesuwając guz ku okolicy lędźwiowej, a przy ucisku na okolicę lędźwiową ku przodowi; za torbielą przemawiało wyraźne chębotanie. Ten szczegół, że w moczu nie było barwików żółciowych, dowodził, że guz nie pochodził z wątroby.

Szczególnie cennych szczegółów dostarczyła cystoskopia. W pierwszym rzędzie dowiodła ona, że prawa nerka nie tylko na barwik nie oddziaływała, ale że ona wogóle bardzo mało wydziela; w drugim rzędzie dowiodła cystoskopia, że lewa nerka rozpoczęła po 6 minutach bardzo obficie wydzielać indygo-karmin i że porcje wydzielanego moczu były bardzo obfite i często po sobie następowały. Z badania tego można było wysnuć wniosek, że prawa nerka zawiesiła swoją czynność, a lewa spotęgowała swoją czynność zastępczo.

Znalezione w moczu białko i wałeczki pochodziły z prawej nerki, a potwierdzał to przypuszczenie fakt, że w kilka dni po operacji badany mocz nie zawierał ani białka ani wałeczków.

Zdjęcie radiograficzne było zupełnie ujemne.

Jak to najczęściej przy bąblowcu nerki bywa, tak i w tym przypadku nie można się było posunąć poza rozpoznanie torbieli nerki; bąblowca można było tylko przypuszczać. To tylko było pewne, że prawa nerka była bardzo uszkodzona i prawie utraciła czynność wydzielniczą, a nerka lewa okazywała cechy



wzmoczonej czynności. Te szczegóły skłoniły mnie do wykonania wycięcia nerki, która, bez względu na sprawę chorobową w niej się toczącą, stała się dla ustroju pod względem czynnościowym bezwartościową.

Przebieg pooperacyjny i badanie anatomiczne i drobnowidowe wyciętej nerki potwierdziły moje przypuszczenia. Stopa moczenia była od pierwszej doby pooperacyjnej duża, a skład moczu prawidłowy. Badanie drobnowidowe mięszu nerki stwierdziło cechy zmian uciskowych, a tylko cienki pasek mięszu na samym obwodzie nerki przedstawiał się prawidłowo.

**Piśmiennictwo.** 1) Wagner: w Handb. d. Urologie. Frisch u. Zuckerkandl. Wien, 1905. — 2) Casper: Lehrbuch d. Urologie. Berlin—Wien, 1903. 3) — Rotschild, A: Lehrbuch d. Urologie. Leipzig, 1911. — 4) Wagner: Centr. f. d. Kr. d. Harn. u. Sex. Bd. V. 1894. — 5) Manasse, L.: Tamże. Bd. IX. 1898. — 6) Baradulin: Monatsber. f. Urol. Bd. XI. — 7) Knie, A.: St. Petersburg. m. W. 1888. — 8) Fairbank: Lancet. 1890. — 9) Zimmermann, A.: W. kl. W. 1904. Nr. 2. — 10) Bogoliubow, A.: Russ. Arch. f. Chir. Bd. 13. — 11) Balás, D.: D. m. W. 1908. Nr. 30. — 12) Alhaique: La Clinica chir. 1912. — 13) Treuberg: St. Petersburg. m. W. 1896. — 14) Lewkowicz: Klin. ther. W. 1898. — 15) Serapin: Med. obozr. 1898. — 16) Stein, C.: W. kl. W. 1900.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### VII. Posiedzenie naukowe d. 8 marca 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 38.

I. Prof. Rencki przedstawia i omawia:

1) Dwa przypadki **obrzęku śluzowego** (myxoedema adultorum).

a) A. R. l. 38. 6 porodów, ostatnie 4 ze znacznym krwotokiem, ostatnie 2 dzieci nie karmiła — od 4 lat nie miesiączkuje. Od 2 lat osłabienie, apatya, obrzęk na twarzy i kończynach. Typowe zmiany na skórze, troficzne zmiany na włosach i paznokciach, gruczoły nie wybadalne, apatya, senność, zupełne ośpienie, od czasu do czasu omamy i gwałtowne podniecenie. Krew: c. cz. 4·25 mil. c. b. 6700, hgb 50%, n. 30·75% l. m. 40·05%, m. 6·15%, eoz. 20·10%, t. 2·85%; moczu bez białka; po podaniu 120 gr cukru gronowego i równoczesnem wstrzyknięciu 1·50 adrenaliny nie pojawił się cukier w moczu.

b) R. R. l. 45. 2 porody, ostatni przed 15 laty, od 2 lat nie miesiączkuje, od 1½ roku osłabienie ogólne, bóle i obrzęk na twarzy i kończynach. Przypadek typowy: krew: c. cz. 4·45 m., c. b. 7600, hgb 75%, n. 50·5%, l. 36·5, m. 7·25%, eoz. 5·25%, t. 0·5%. Kilkutygodniowe podawanie chorej pastylek gruczołu tarczowego odniosło bardzo dobry wynik.

W dyskusyi zwraca kol. Demianowski uwagę na zaburzenia umysłowe przy obrzęku śluzowym. Dadzą się one podzielić na dwie kategorie: jedne, są to stany psychiczne, towarzyszące sprawie obrzęku w każdym prawie przypadku, a niekwalifikujące się jeszcze pod nazwę choroby umysłowej, tak zwanej przez Pilcza »myxoedematöser Geisteszustand«, oraz występujące rzadziej, tylko w pewnym odsetku cierpienia, mające już charakter choroby umysłowej. Co się tyczy pierwszych, to charakteryzują się one zwolnieniem i utrudnieniem procesów psychicznych i psychomotorycznych przy zachowanej świadomości (zewnątrzne podobieństwo do zadumy). Uwaga mimowolna wybitnie zaburzona, natomiast dowolna dobra. Ogólne zwolnienie procesów psychicznych nie w równej mierze odnosi się do całej psychiki, ale dotyczy prawie wyłącznie elementu odśrodkowego, a więc walki motywów, powzięcia zamiaru, a najwięcej przemiany zamiaru w czyn. Pierwiastek uczuciowy odpowiada zupełnie sytuacji. Często niezadowolenie z otoczenia, zrzędnosć

# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozeszyny, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.**

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwyd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0·3 i iniekcye.

**Wskazania:** Włóknaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



i drażliwość. Drugie, t. j. choroby umysłowe, trafiają się w 15% przypadków i nie charakteryzują się jednolitym obrazem. Wagner dzieli je na cztery obrazy kliniczne: 1) zaostrzenie tylko i powiększenie objawów, opisanych powyżej, które wklajają się powstawaniem urojeń prześladowczych; ostatecznie otępienie; 2) stan, gdzie omamy przeważają, zawsze jednak o charakterze prześladowczym (brak jednak systemu); 3) obraz maniakałny (impulzywność); 4) obraz melancholiczny.

2) Następnie przedstawia kol. Rencki przypadek choroby Addisona na tle kiły nadnercza, wywołującej obniżenie czynności układu chromochłonnego.

P. B. I. 40, wdowa, przyjęta do szpitala 9. XI. 1917; nie rodziła, nie roniła; miesiączkowała dawniej prawidłowo; przed 21½ r. przebyła cholerę, a przed 2 laty dur brzuszny; przebycie kiły przeczy. Od kilku miesięcy osłabienie, od 4 miesięcy nie miesiączkuje, wychudła, poczerniała, a od 11½ miesiąca leży, podnieść się nie może, popada w omdlenie, doznaje bólów głowy i w krzyżach; brak zupełny łaknienia; stolec regularny. Stan bezgorączkowy, chora o własnych siłach w łóżku obracać się nie może, musi być stale przez służbę karmiona. Wybitne typowe zabarwienie skóry, rozległe plamy barwikowe na błonie śluzowej jamy ustnej i języku; lekkie przytłumienie w szczytach, obniżenie i mniejsza ruchomość dolnych granic płuc, szmery pęcherzykowe. Słupienie sercowe do linii sutkowej, nad końcem serca i nad tętnicą główną skurczowy podmuch, II ton nad t. główną lekko zaostrzony, tętno 84, bardzo małe, miękkie, choć ściana tętnicy sprychowej jest nieco twardsza. R. R. 65—70. Wątroba, śledziona nie powiększone, na kończynach niema obrzęków. Odruchy kolanowe prawidłowe. Niedokształt narządów płciowych. Mocz bez białka, chlorki prawidłowe, odczyn dwuazowy ujemny. Krew: c. cz. 1870000, c. b. 9000, hgb. 25%, n. 69·5%, l. 22%, m. 4%, eoz. 5·5%. Odczyn Wassermanna dodatni (+++). Badanie promieniami Roentgena wykazuje lekkie ściemnienie szczytów płucnych, wymiar poprzeczny serca w kierunku lewym o 1·5 cm większy; cień tętnicy głównej wybitniej występuje. Po 3-miesięcznym pobycie w szpitalu wśród leczenia przeciwiłkowego (44 wcierania szaruchy po 3 gr i 6 wstrzyknięć neosalwarsanu łącznie 2·1 gr.) znakomita poprawa; stan sił chorej dobry, ustąpiły doszczętnie plamy barwikowe na błonie śluzowej jamy ustnej i język oraz ciemne zabarwienie skóry; tętno dość dobrze napięte 72—80, R. R. 125—130, a krew: c. cz. 3690000, c. b. 7400, hgb. 50%, n. 58·5%, l. 26%, m. 10%, eoz. 5·5%. 8 marca 1918 po podaniu chorej 100 gr cukru grochowego i równoczesnem wstrzyknięciu 0·5 gr adrenaliny nie wykazano w moczu obecności cukru.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## Wiadomości bieżące.

**Warszawa.** Towarzystwo higieniczne urządza w d. 21—23 września w Warszawie Zjazd w sprawie higieny małych miast i wsi. Prezesem komitetu Zjazdu jest Dr. J. Polak.

**Redakcja otrzymała:** Janowski: 1) Nerwobole w ścianie brzusznej. 2) Uproszczony sposób orientowania się w szybkość tętna. 3) O rzadkich umiejscowieniach gośdca. 4) W sprawie stosowania związków jodowych. (Odb. z „Polskiego Miesięcznika ek.” Kijów 1917).

### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Monachium (J. F. Lehmann) 1918. sierpień.

W zeszycie sierpniowym „Kursów” znajdują się następujące rozprawy: 1) Dr Haudeka: Rewizja metodyki rentgenologicznej oceny wielkości serca. 2) Dr Georgens: Oznaczenie położenia ciał obcych zapomocą środków operacyjnych. 3) Prof. Strauss: Niedożywianie jako czynnik leczniczy. 4) Prof. Determann: Odżywienie wojenne a zdrowie. 5) Dr Schanz: Biologiczny wpływ światła. 6) Prof. Glax: Przegląd postępów klimatobalneo- i hydroterapii w r. 1917.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w sierpniu 1918.**

**Gazeta lekarska** Nr 30—33: Korybut-Daszkiewicz: 1) Patologia nowoczesna zapalenia nerek (30). 2) Rzut oka na

dietetykę nowoczesną w zapaleniu nerek (31). — Gutowski: Przypadek anomalii serca o 2 zastawkach aorty i 4 tętnicach wieńcowych (31). — Pańczyszyn: Podłoże anatomiczne t. zw. ry-sunku wnękowego płuc w obrazie rentgenowskim (32). — Szokalski: Aglutynacja grupowa w przebiegu duru brzuszego, czerwoni i duru plamistego (32—33). — Karwacki i Podolski: Odczyn śródskórny w tyfusie plamistym z domniemanym zarazkiem swoistym ze wszy (33). — Sterling-Okuniewski: W sprawie zimnicy (33).

**Medycyna i Kronika lekarska.** Nr. 28—32: Janiszewski: Uwagi w sprawie reformy studiów lekarskich i szkolnictwa polskiego (28—29). — Okusko: Wysypka płonicowata zakaźna: Exanthema scarlatinoforme infectiosum. Rubeola scarlatina (?) Filatow. Choroba czwarta (Dukes) (29—30). — Stefan Sterling-Okuniewski: Przyczynę do bakterjologii duru powrotnego (30). — Kucharzewski: Pięć przypadków włośnicy z zejściem śmiertelnym (31—32). — Biro: O szczególnych postaciach choroby gorączkowej (31—32).

**Zdrowie** Z. 8. Bujakowski: Działalność Wydziału balneoklimatologicznego T. W. H. — Adamski: Mieszkania suterenu.

**Kronika dentystryczna** Nr 6: Krakowski: Rys ogólny sprawy miejscowego znieczulania przy wyjmowaniu zębów. (dok.) — Nr 7: Trzcińska: Nowojodyna w dentyście.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

## Dr Leon Egger i J. Egger, Budapeszt

**SYRUP. HYPOPHOSPHIT**  
comp. Dr Egger

(Syrup Eggera)  
znakomity środek wzmacniający i pokrzepiający.

**SAL POLYBROMAT. EFFERV.**  
Dr Egger 123

Najprzyjemniejszy sposób podawania bromu pod postacią burzącej soli bromowej.

**Injectio Natrii kakodylici Dr Egger.**

Najznakomitszy przetwórczo-arsenowy do podskórnych wstrzykiwań. Chemicznie czysty, bezwzględnie wyjałowiony. Nie wywołuje bólów ani zaburzeń.

**Leki „Tablion“ Dra Eggera.**

Gotowa do użycia, dokładne dawkowana postać często używanych środków leczniczych w gust. i wygodn. opakowaniu.

**Corrosol Dr Egger**

Przetwórczo-arsenowy do wstrzykiwania śródmięśniowego. Wstrzykiwania są niebolesne i bez działań ubocznych

Próbki i piśmiennictwo dla PP. lekarzy na życzenie.



**Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych.** 205

Prospekty roszczenia na zamówienie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Rynek 51.



# TUBERKULIN

---

## „ROSENBACH”

---

Wypróbowana i doświadczona przy wszystkich postaciach gruźlicy.

Opakowania oryg. po 1, 2, 5 i 10 cm<sup>3</sup>

### Neuronal

Środek nasenny zawierający brom.  
Wypróbowany środek uspakajający.

### Jodoł

znakomity środek zastępujący  
jodoform  
bez woni, nie trujący.

# PELLIDOL

Do szybkiego pokrywania nabłonkiem ran granulujących.

Szczególnie wypróbowany w chirurgii wojennej.

Użycie w postaci 2% maści, pasty cynkowej i 5% pudru.



Obszerne piśmiennictwo przez: \_\_\_\_\_

**KALLE & Co. Actiengesellschaft, Biebrich a. Rh.**

Abteilung für pharmaceutische Produkte.



## Treść:

Dr. D. Pisarski: Bąblowiec nerki . . . . . str. 249  
Sprawy Towarzystw naukowych Tow. lek. lwowskie . . . str. 251

Wiadomości bieżące . . . . . str. 252  
Ogłoszenia.

# Jodol

Znakomity środek zastępujący jodoform, bez woni i nietrujący.

Wybitny środek antyseptyczny i odwaniający dla wszystkich dziedzin dermatologii, ginekologii, okulistyki i chorób usznych. Zastępuje kaliod. przy kile.

Niezbędny dla dyskretnego leczenia schorzeń wenerycznych i syfilitycznych.

Menthol-Jodol (jodol czyst. z 1% mentolu) specjalnie dla rinolaryngologii i dentystyki.

Obszerne piśmiennictwo przez: Kalle & Co. Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005 Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6— Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie 1/2 łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwanie kulszowej, nerwobolach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia. Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 240, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formuлки: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacyentów.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

Dra KUPCZYKA  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczaniowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petitowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Małewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono przez Wys. o k. Namieslnietwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

# Zjednoczone firmy DROBNER—KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

191  
EMANATORYUM RADOWE



DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolnych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellova, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chinine, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flasce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci**, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2-40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułek: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z Kliniki położniczo-ginekologicznej Uniw. Jag. w Krakowie.  
(Dyrektor: Prof. Dr. A. Rosner).

## Kilka uwag o pierwotnym raku pochwy.

Podał \*)

Doc. Dr January Zubrzycki.

Od czasu do czasu spotykamy w praktyce przypadki, które wzbogacają niewątpliwie zasób spostrzeżeń klinicznych i zasługują ze względu na niezwykłą rzadkość swojego występowania na krótkie chociażby omówienie. Do takich zaliczyć musimy między innymi i przypadki pierwotnego raka pochwy, który należy do najrzadziej spotykanych schorzeń narządów rodnych kobiecych. I tak na ogólną ilość schorzeń narządów rodnych kobiety przypada na pierwotnego raka pochwy według Gurta 0.19%, według Schwarza 0.24%, według Schrödera 0.24%. Na ogólną zaś ilość przypadków raka w innych częściach ustroju przypada na pierwotnego raka pochwy według Williamsa 0.43%; w stosunku do ilości przypadków raka macicy wynosi ilość przypadków pierwotnego raka pochwy według Eppingera 1.04%, według Hechta 2.05%, według Kliensa 3%, według Franza 1.06%, a według Schottlaendera i Kermaunera 3.05%.

Podane powyżej liczby, chociaż rzecz jasna różnią się nieco od siebie, dowodzą jednak bardzo niskiego procentu przypadków pierwotnego raka pochwy w porównaniu do innych cierpień ginekologicznych, jak i do przypadków raka innych części narządu rodnej kobiety. W klinice położniczo-ginekologicznej U. J. spostrzegano w ostatnich dziesięciu latach zaledwo cztery przypadki raka, którego punktem wyjścia była pochwa.

Pierwszy z nich, opisany w 1911 r. przez Radwańską Obrady Sekcji ginekologiczno-położniczej XI Zjazdu lekarzy i przyrodników polskich), dotyczył kobiety 60-letniej, u której rak usadowił się na lewej ścianie zupełnie wycynowanej pochwy, zajmując w postaci półksiężycowej błonę śluzową na przestrzeni wielkości dłoni. Wykonany zabieg operacyjny miał na celu wycięcie nowotworowo zmienionej części pochwy w granicach zdrowych. Zabieg ten wykonano, wycinając cały naciekły rakowato płat błony śluzowej pochwy, przyczem musiano usunąć i część pęcherza moczowego, na który przechodził nowotwór. Chora w krótkim czasie z powodu powikłań pooperacyjnych zmarła.

Trzy następne przypadki, spostrzegane przeze mnie, a dotychczas jeszcze nie opisane, poniżej szczegółowiej nieco omówię.

Przypadek drugi: W maju 1914 zgłosiła się na klinikę chora K. K. 1. 44, która w wywiadach podała, że rodziła 5 razy, ostatni raz przed 10 laty, zawsze na czasie, siłami natury; nie roniła. Od 2 miesięcy zauważyła białawo-ropne upławy, a równocześnie wystąpić miały nieregularne krwotoki. Przy badaniu stwierdzono: Osoba średnio odżywiona, bez znaczniejszych zmian w narządach wewnętrznych. Przy zupełnie zresztą prawidłowych narządach rodnych znaleziono na tylnej ścianie pochwy, mniej więcej dwa centymetry ponad wejściem, płaski naciek wielkości małej dłoni, krwawiący przy dotknięciu, o powierzchni nierównej, brzegach twardych, dość kruchy. Naciek ten przechodził na tkankę łączną, znajdującą się pomiędzy pochwą a odbytnicą, zajmując nawet częściowo przednią ścianę odbytnicy. Błona ślu-

zowa odbytnicy względem nacieku nieprzesuwalna. Badanie histologiczne wyciętego z nacieku kawałka wykazało utkanie raka płaskokomórkowego.

Wobec tego doradzono chorej zabieg, który zamierzano wykonać od strony kości krzyżowej. Przez resekcję częściową kości krzyżowej i ogonowej postanowiono udostępnić sobie pole operacyjne. Wybrano zaś tę drogę dlatego, że zamierzano usunąć równocześnie część nowotworowo zmienionej odbytnicy, co tak od strony powłok brzusznych, jak i od strony pochwy byłoby rzeczą prawie niewykonalną. W dalszym ciągu zamierzano obok wycięcia schorzałej odbytnicy i wytworzenia sztucznego odbytu usunąć wraz z nią równocześnie macicę, przydatki i pochwę w całości. Strona techniczna zabiegu wymagałaby oczywiście nieco dłuższego czasu i następczałaby trudności, które jednak dałyby się pokonać. W sposób podobny operowali już, i to z dobrym wynikiem, przypadki raków pochwy, przechodzących na ścianę odbytnicy, Pryor, Himmelfach, Wertheim i inni. Chora jednak na ten bądź co bądź ciężki rękoczyn zgodzić się nie chciała i opuściła klinikę nie leczona.

Przypadek trzeci: Dnia 11. XI. 1916 zgłosiła się na klinikę chora M. S. 1. 65, podając, że od lat przeszło dziesięć wypadła jej macica, zwłaszcza przy ciężkiej pracy. Przed rokiem zauważyła chora, że guz wypadający powiększa się coraz bardziej i gdy dawniej chował się zupełnie na krótszy lub dłuższy przeciąg czasu, zwłaszcza przy spokojniejszym trybie życia, to od roku nie tylko się nie coła, lecz brzęknie i na powierzchni jego tworzą się jakieś »wrzody«, które nie są wprawdzie bolesne, lecz rosną coraz bardziej i za dotknięciem krwawią. Równocześnie skarży się chora na zaburzenia w oddawaniu stolca i moczu. Od roku oddaje mocz tylko po uciśnięciu palcem wypadłego guza. Rodziła pięć razy, ostatni raz przed 30 laty. Porody trwały zawsze długo, były ciężkie, kończyły się jednak bez pomocy lekarskiej. Wstawała po nich do trzech dni i od razu powracała do swoich codziennych zajęć. Nie roniła.

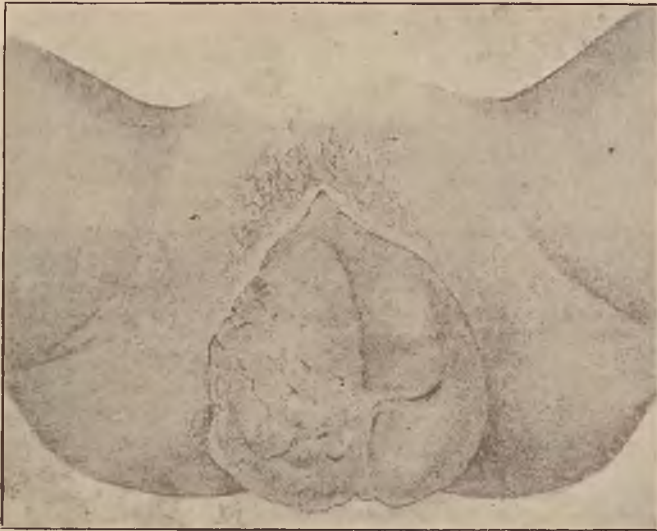
Przy badaniu stwierdzono, co następuje: Budowa wątła, odżywienie liche, niedokrwistość, wyraźny zanik tkanki tłuszczowej i mięśni. W narządach wewnętrznych żadnych znaczniejszych zmian chorobowych wykazać nie można. Pomiędzy udami sterczy guz wielkości głowy noworodka, nie dający się odprzewadzić z powrotem do miednicy małej, a wychodzący z pomiędzy warg sromowych dużych. Guz ten, jak badanie stwierdza, jest wycynowaną pochwą, okrywającą wypadłą całkowicie macicę. Na wierzchołku guza widać ujście zewnętrzne macicy. Powierzchnia wycynowanej pochwy nie przedstawia się jednolicie. Po stronie lewej ściana jej jest tylko twarda i zgrubiała. Po stronie prawej natomiast znajdujemy na niej wyraźne i daleko posunięte zmiany w postaci wybujałości nierównych, barwy czerwonej, które sięgają od prawej wargi sromowej małej do samej prawie części pochwowej, dochodząc tak z przodu, jak i z tyłu do linii środkowej. Odgraniczają się one od otoczenia ostrym, wyniosłym brzegiem i krwawią za dotknięciem. Guz, sterczący ze sromu, wykazuje od przodu i boków bardzo wyraźne chęłbotanie, które należy odnieść do załka pęcherza moczowego, wciągniętego w dół wraz ze ścianą pochwy (cystokele). Wprowadzony do pęcherza moczowego cewnik wyczuwa się tuż pod wycynowaną przednią ścianą pochwy. Przy badaniu przez odbytnicę stwierdzić można, że i ona bierze udział w wytworzeniu omawianego guza, gdyż przednia jej ściana wypada częściowo wraz z macicą i pochwą, tworząc t. z. »proktokele«, i to znacznego stopnia. Błona śluzowa odbytnicy jest niezmieniona, względem nacieku w pochwie łatwo przesuwalna. Gruczoły pa-

\*) Z powodu braku miejsca został artykuł ten na żądanie Redakcyi bardzo znacznie skrócony.



chwinowe powiększone, prawe więcej, niż lewe, z otoczeniem jednak nie zrosłe. Błona śluzowa pęcherza moczowego, oglądana przy pomocy cystoskopu, nie wykazuje nieprawidłowych nacieków, ani też wybujałości.

Opierając się na tych danych, rozpoznano wypadnięcie całkowite pochwy i macicy, raka bocznej prawej ściany pochwy, przerzuty nowotworowe w obustronnych gruczołach pachwinowych. Badanie drobnovidowe kawałka, wyciętego z powierzchni nowotworowo zmienionej ściany pochwy, potwierdziło rozpoznanie kliniczne w kierunku raka, wykazując typowe utkanie raka płaskokomórkowego. Załączony rysunek uwidoczni najlepiej powyżej opisany guz.



Leczenie w tym przypadku mogło być bądź to operacyjne, bądź też zachowawcze. Pierwsze natrafiało na niemałe trudności techniczne, a wobec zajęcia gruczołów chłonnych nadzieja zupełnego wyleczenia na tej drodze była niewielka. Drugie, to jest leczenie zachowawcze przez naświetlanie promieniami radu, mesothoru lub promieniami Roentgena, dałoby się tem łatwiej przeprowadzić, że nowotwór, leżąc cały na powierzchni, był dostępny bezpośrednio działaniu promieni. I ten również sposób leczenia wobec wspomnianego już zajęcia gruczołów chłonnych rokowanie dawał nie najlepsze. Plan naszego postępowania łączył obydwie te metody leczenia ze sobą. Postanowiliśmy usunąć najpierw przy pomocy zabiegu operacyjnego, wykonanego od strony pochwy, ile możliwości doszczętnie nowotwór, wycinając całkowicie pochwę, macicę, przydatki i zmienione rakowato gruczoły chłonne, a potem dopiero polecić chorej zapobiegawcze leczenie przy pomocy energii promiennej, w celu usunięcia i zniszczenia pod jej wpływem tego, czego nożem ze względów czysto technicznych nie zdołalibyśmy usunąć. Chora jednak zabiegowi operacyjnemu poddać się nie chciała i opuściła klinikę nieleczone.

Przypadek czwarty: R. I. l. 45, zgłosiła się do kliniki w czerwcu 1918 r. Rodziła sześć razy siłami przyrody. Z tego raz w V, a raz w VII. mies. ks. ciąży. Ostatni poród przed 10 laty. Nie roniła. Od listopada 1917 r. cierpi chora na upławy białe, czasem różowo podbarwione. Od kilku tygodni silne bóle w nodze; równocześnie zauważyła chora powiększenie się gruczołów pachwinowych.

Przy badaniu stwierdzono: Kobieta lichy odżywiona z wyraźnym zanikiem tkanki tłuszczowej. Bardzo daleko posunięta miażdżycza tętnic. Pochwa dość krótka, sklepienie wąskie, na przedniej ścianie w linii środkowej tuż pod sklepieniem guz wielkości orzecha laskowego, kulisty, nieruchomy. Poniżej pozornie bez związku z nim, również na przedniej ścianie pochwy, nacieki, sięgający prawie do wejścia pochwy i kończący się nieco mniejszym guzkiem. Nacieki ten przechodzi na prawą ścianę pochwy. Obustronne gruczoły pachwinowe bardzo znacznie powiększone, zrosłe silnie z otoczeniem, nieruchome. Nad spojeniem łonowym po prawej stronie i w głębi, w okolicy, odpowiadającej gruczołom biodrowym, twarde nieprzesuwalne opory. Wycinek z nacieku, badany pod drobnovidem, wykazuje typowe utkanie raka płaskokomórkowego.

Przypadek powyższy uznano za nienadający się do zabiegu ze względu na ogólny stan chorej, znaczne zmiany w narządzie

krążenia i rozległe przerzuty w gruczołach nie tyle pachwinowych, (które ostatecznie można było usunąć przy zabiegu), ale przede wszystkim w gruczołach, leżących w miednicy i koło tętnicy głównej. Również i leczenie energią promienną w tym przypadku, przynajmniej przy obecnym stanie techniki naświetlania, ze względu na niemożność zadziałania promieniami radu, mesothoru lub Roentgena na głęboko leżące, nowotworowo zmienione gruczoły chłonne, byłoby bezcelowe.

Opisane przypadki z wyjątkiem drugiego różnią się znacznie od zazwyczaj spotykanych postaci raka pochwy. Zasługuje w nich na uwagę z jednej strony powikłanie raka zupełnem wypadnięciem pochwy i macicy, (przypadek I i III), z drugiej zaś rzadko stosunkowo spostrzegane usadowienie nacieków nowotworowych (w przyp. I i III boczna, w IV — przednia ściana pochwy).

Najczęstszym punktem wyjścia pierwotnego raka pochwy jest jej ściana tylna, jak to w naszym przypadku II spostrzegać mieliśmy sposobność. W zestawieniu Kröniga znajdujemy bowiem, że na ogólną sumę 123 przypadków wychodził rak z tylnej ściany pochwy 71 razy, z przedniej 23 razy, z bocznych 13 razy, otaczał zaś pierścieniowo pochwę 16 razy.

Rak pochwy występuje prawie z reguły u kobiet starszych, i to wieloródek, wyjątkowo zaś tylko u kobiet młodych lub u tych, które nie rodziły (Jaworski, Falk). Opisane powyżej przypadki żadnego pod tym względem nie stanowią wyjątku. Rak tworzy na powierzchni ściany pochwy nacieki, początkowo ograniczone, niewiele ponad powierzchnię wystające, o nierównym dnie i twardych brzegach. Nacieki te, z biegiem czasu powiększając się, ulegają rozpadowi. Niekiedy jednak wytwarzają się mogą zamiast tego kalafiorowate wybujałości, wypełniające i zacieśniające światło pochwy, a równocześnie skłonne do szybkiego bardzo rozpadu. Przy badaniu przez pochwę, jak niemniej przy oglądaniu gołym okiem, wydaje się nam, że nacieki nowotworowe posiadają granice, dość ostro odcinające się od otoczenia. Mikroskop atoli poucza, że drobne ogniska nowotworowe sięgają znacznie dalej poza granicę głównego nacieku.

Rak pochwy rozrasta się bardzo szybko, posuwając się tak po powierzchni wnętrza pochwy, jakoteż drążąc w głąb otaczających ją tkanek, w następstwie czego może pochwa z czasem zamienić się w kanał zupełnie niepodatny, wązki, twardy, wmurowany niejako w tkanki miednicy małej, którego ścianę stanowią mniej lub więcej rozpadłe, łatwo krwawiące wybujałości nowotworowe. Z tkanek sąsiadujących zostaje w pierwszym rzędzie przez nowotwór zajęta tkanka łączna otaczająca pochwę (parakolpion), za pośrednictwem której przeniesie się może nacieki nowotworowe ku tyłowi na przednią ścianę odbytnicy, lub, co rzadziej, ku przodowi na tylną ścianę pęcherza moczowego. Rozrastając się po powierzchni wnętrza pochwy może nowotwór wyjątkowo zająć część pochwową macicy. Wręcz przeciwnie zachowuje się rak szyjki lub części pochwową macicy, który częściej przechodzi na pęcherz, niż na odbytnicę i niezbyt rzadko, bo według Schottländera i Kermaunera w 45% przypadków, przenosi się na ścianę pochwy.

Przyczyny tak szybkiego rozrostu raka pochwy szukać należy nie w jakiejś wyjątkowej złośliwości komórek rakowych, lecz w budowie anatomicznej pochwy i rozmieszczeniu naczyń chłonnych, odprowadzających z niej prąd limfy. Z jednej strony bowiem ściana pochwy składa się tylko z błony śluzowej i niewielkich pokładów mięsnych, nie może więc stawić należytego oporu rozwijającej się tkance nowotworowej. Z drugiej zaś strony rozległa sieć naczyń chłonnych ułatwia komórkom rakowym rozrost, a w związku z tem tworzenie przerzutów.

Badania Geroty, Sappeya, Poinera, Bruhnsa pouczają, że naczynia chłonne błony podśluzowej pochwy tworzą bardzo gęstą siatkę i łączą się z naczyniami chłonnymi warstwy mięsnej, które dopiero zlewając się w większe pnie, podążają ku odpowiednim gruczołom chłonnym. Naczynia chłonne tylnej ściany pochwy, posiadające ważne kliniczne znaczenie ze względu na częste usadowienie się tamże raka, biegną od ściany pochwy przez tkankę łączną w towarzystwie tętnicy odbytniczej dolnej ku odbytnicy, otaczają ją dookoła i wchodzić do gruczołów chłonnych odbytniczych górnych i gruczołów krezkowych odbytnicy (lymphoglandulae haemorrhoidales superiores mesorectales (Moran i Bruhns)). Drogi chłonne górnej części pochwy, komunikując z naczyniami chłonnymi części pochwową i szyjki macicy, uchodzą do gruczołów chłonnych pozapochwowych przy-macicznych, biodrowych dolnych, zaśłonowych i podbrzusnych. Nakoniec naczynia chłonne dolnych odcinków pochwy odprowadzają prąd limfy do gruczołów chłonnych pachwinowych powierzchownych i głębokich. Zależnie od siedziby nowotworu za-



jęte więc zostają odpowiednie gruczoły chłonne (Hecht). Jeżeli n. p. usadowił się rak w dolnej trzeciej części pochwy, to przerzutów jego szukać należy w pierwszym rzędzie w gruczołach chłonnych pachwinowych, jeżeli zaś w dwóch trzecich górnych, to zajęte zostają gruczoły chłonne pozapochwowe, przymaciczne, biodrowe i t. d. Przerzuty nowotworowe w gruczołach chłonnych występują przy raku pochwy, jak to wykazał Gussenbauer, w przeciwieństwie do raka macicy już w bardzo wczesnym okresie choroby. Wyłącznie jednak gruczoły chłonne pachwinowe, leżące zupełnie powierzchownie, są dostępne naszemu badaniu, innych, leżących w głębi, w przeważnej części przypadków badać nie możemy. Zupełnie inaczej ma się sprawa z naciekami nowotworowymi w tkance łącznej, które przy zwykłym już badaniu przez pochwę wyczuć możemy w postaci twardych oporów, pozostających w związku z pierwotnym ogniskiem chorobowym.

Nowotwory, usadowione na tylnej ścianie pochwy, drażą niezmiernie szybko w głąb tkanki łącznej, znajdującej się pomiędzy pochwą a odbytnicą, przechodzą następnie na odbytnicę, zajmując powoli wszystkie warstwy jej ściany i obejmując ją niezmiennie pierścieniowo. Pozostaje to najprawdopodobniej w związku z kierunkiem przebiegu naczyń chłonnych, otaczających odbytnicę dookoła.

Rak pochwy miewa najczęściej utkanie raka płaskokomórkowego, z charakterystycznymi wyspami zrogowaciałych komórek (perły Waldeyera). Opisano już jednak raki pochwy gruczołowe (Bail, Pinna-Pinter, Siefard, Van der Hoeven i t. d.), których punktem wyjścia mają być bądź to zblakane w ścianę pochwy gruczoły błony śluzowej szyjki, bądź też pozostałości przewodu Gartnerowskiego (Meyer), które w życiu pozapłodowym mogą przebiegać w ścianie pochwy.

Objawy chorobowe raka pochwy nie różnią się w zasadzie od objawów raka części pochwowej macicy. Początkowe okresy cierpienia przebiegają zazwyczaj bez znacześniejszych podmiotowych dolegliwości i wskutek tego nie zwracają uwagi chorej. Uplawy i nieregularne krwawienia, cechujące dalszy przebieg raka pochwy, występują w stosunkowo dość późnych okresach choroby, zazwyczaj dopiero wtedy, gdy nacieki nowotworowi zajmują już pewną znacniejszą przestrzeń pochwy, czemu towarzyszy prawie stale zajęcie sąsiadujących narządów i przerzuty w gruczołach chłonnych.

Przy rozpoznawaniu różniczkowym nie należy zapominać o wrzodach odleżynowych od krążków, o kile i o gruźlicy. W przypadkach wątpliwych rozstrzyga sprawę badanie drobnowidowe.

Etyologia pierwotnego raka pochwy jest równie niejasna, jak etyologia raka w ogólności. Niektórzy autorowie przypisują znaczenie czynnika przyczynowego między innymi urazowi, na jaki pochwa wskutek pewnych spraw chorobowych przez dłuższy okres czasu bywa narażona. W ten sposób tłumaczono powstanie raka przy wypadnięciu pochwy (Schmidt, Linke, Zipold, Gebhart, Veit, Moraller, Ruge, Franqué, Fromme, Radwańska), i u kobiet, które przez długie lata nosiły krążki (Hegar, Kaltenbach, Winckel, A. Mayer, Schwarz, O. Schmidt, Maly, Wille, Edelberg).

Co do leczenia, to pomijając paliatywnie stosowane środki i zabiegi (zasypki jodoformowe z węglem, przepłukiwania, przysięgania i wyskrobywania), przejdę do omówienia dwóch kierunków leczniczych, mających na celu doszczętne wyleczenie nowotworu. Są nimi od dawna już stosowane leczenie chirurgiczne i od kilku dopiero lat współzawodniczące z nim leczenie przy pomocy energii promiennej.

Do historii już dzisiaj zaliczyć należy sposób operowania raka pochwy, podany przez Schrödera. Polegał on na tem, że w granicach zdrowych usuwano nowotworowo zmienioną część ściany pochwy. Oczywiście wyniki, uzyskane przy pomocy tej metody operacyjnej, równały się zeru.

W 1895 podał Olshausen nowy, radykalniejszy sposób operowania, polegający na wycięciu całej pochwy, macicy i przydatków od strony krocza. W ogólnych zarysach zabieg ten przedstawia się następująco: Cięciem okrężnym przecina się skórę dookoła sromu, poczem odpreparowuje się pochwę od dołu ku górze, wystrzegając się przy tem pilnie uszkodzenia odbytnicy i cewki moczowej. Następnie otwiera się otrzewną, przecina po podwiązaniu tkankę okółomaciczną, jak również i więzadła obłe, a macicę wraz z przydatkami i pochwą usuwa się w całości. Zaopatrzenie rany polega na zaszyciu otrzewnej na głucho i wysączeniu rany w miednicy małej. Odmiany tej metody podały później Dührssen i Amann.

Od powyżej opisanego różni się zasadniczo rękoczyn, podany w kilka lat później przez Wertheima. Wykonujemy go częściowo od strony powłok brzusznych, częściowo od strony krocza. Cięciem podłużnym, przeprowadzonym w linii środkowej, otwieramy jamę brzuszną i w typowy sposób, tak jak przy raku szyjki macicy, odpreparowujemy macicę wraz z przydatkami i tkanką łączną od otoczenia. Następnie ku dołowi oddzielamy pochwę, starając się dojść jak najniżej. Resztę zabiegu, to jest odpreparowanie dolnego odcinka pochwy od otoczenia, wykonujemy od strony krocza. Zaletą tego sposobu jest możliwość ewentualnego usunięcia gruczołów chłonnych zmienionych nowotworowo, czego przy zabiegu, wykonanym od strony pochwy, nie można wykonać.

Kelly operował raka pochwy od strony kości krzyżowej, wycinając, celem uprzyświeśnienia sobie pola operacyjnego, kość ogonową i część kości krzyżowej. Krönig zaś radził w każdym przypadku łączyć powyższy zabieg z wycięciem odbytnicy. Uzasadniał on swoje stanowisko tem, że przy raku pochwy tkanka łączna pomiędzy pochwą a odbytnicą, jak niemniej naczynia chłonne, biegnące od ściany pochwy ku odbytnicy, wykazują już we wczesnych okresach choroby zmiany nowotworowe, które w wielu przypadkach mogą stanowić przeszkodę w doszczętnym usunięciu nowotworu i stać się punktem wyjścia nawrotów. Zalecany przez Kröniga zabieg nie znalazł jednak powszechnego zastosowania. Posługujemy się nim tylko wyjątkowo, i to w tych jedynie przypadkach, w których zajęta naciekiem nowotworowym odbytnica musi być także przy zabiegu usunięta.

Rokować przy raku pochwy, chociażby po najdoszczętniej wykonanym zabiegu, należy bardzo ostrożnie. Nawroty bowiem zdarzają się nadzwyczaj często, i to bez względu na rodzaj zastosowanego rękoczynu tak, że przypadki raka pochwy wyleczonego operacyjnie należą wprost do rzadkości. Przyczynia się do tego z jednej strony bardzo szybki rozrost raka pochwy, z drugiej zaś brak jakichkolwiek objawów podmiotowych w początkowych okresach choroby, wskutek czego chore zwykle zapóźno zasięgają porady lekarskiej. Temu należy też przypisać, że w piśmiennictwie spotyka się tylko nieliczne wzmianki o doszczętnie wyleczonych przypadkach raka pochwy. I tak Wertheim wspomina zaledwie o dwóch wolnych od nawrotu przez przeciąg pięciu lat, Himmelfarb o jednym przez przeciąg trzech lat, Schmitt-lechner o jednym przez przeciąg jednego roku.

Wobec tak niekorzystnych wyników leczenia chirurgicznego, nic dziwnego, że starano się do leczenia pierwotnego raka pochwy zużytkować i niedawno do lecznictwa wprowadzoną energię promienną. Szczegółowe omawianie techniki naświetlań zaprowadziłoby nas za daleko. Rzecz ulega jeszcze ciągłym zmianom i udoskonaleniom, a różne kliniki, różną posługując się techniką, modyfikują odpowiednio do swojego doświadczenia i materiału formę, czas trwania, jakoteż i odstępy pomiędzy poszczególnymi naświetlaniami. Zasada jednak pozostaje wszędzie ta sama, a opiera się ona na tem spostrzeżeniu, że promienie radu, mesotoru i Roentgena niszczą ze szczególnem niejako upodobaniem komórki nowotworowe, pozostawiając fizyologiczne tkanki ustroju do pewnego przynajmniej stopnia niezmiennymi. Tak rad, jak i mesotor, stosuje się w postaci soli, które w odpowiednich tak zwanych filtrach, t. j. małych rurkach, sporządzonych z platyny, ołowiu lub złota, wkłada się na pewien czas, zwykle na kilka godzin, do pochwy. Doświadczenie kliniczne przekonało, że początkowy entuzjazm, z jakim przyjęto ten nowy sposób leczenia raka, w późniejszym zastosowaniu częściowo tylko znalazł uzasadnienie. Liczne powikłania, występujące czy to w czasie samego leczenia, czy też w pewien czas już po jego ukończeniu, w postaci martwicy otaczających tkanek i ścian narządów, przetok moczowych, a przede wszystkim kałowych, zmusiły do udoskonalenia strony technicznej naświetlań, a przypadki spostrzeżane przez dłuższy czas po tak zwanem ukończeniu leczenia i dalszy przebieg schorzenia nauczyły krytycznie rozpatrywać wyniki, uzyskane przy pomocy energii promiennej. Przypadków pierwotnego raka pochwy, leczonych przy pomocy energii promiennej, nie znajdujemy wiele w literaturze. Aschheim i Meidner wspominają o jednym przypadku, wyleczonym bez nawrotu przez przeciąg roku, a w klinice Schauty miano sposobność leczyć w ten sposób trzy przypadki z wątpliwym wynikiem. Ocenienie wartości tego leczenia natrafia na znaczne trudności, gdyż opierać się musi na stosunkowo niedużym materiale, przy nieustalanej, zmieniającej się i doskonalącej się jeszcze technice. Nic dziwnego, że i o porównanie skuteczności operacyjnego i zachowawczego leczenia raka pochwy kusić się na razie niepodobna, tembardziej zaś o rozstrzygnięcie, której z tych metod leczniczych oddać należy w odniesieniu do raka pochwy pierwszeństwo.



Wobec jednak niepomysłnego naogół przebiegu leczenia chirurgicznego, stosowanie leczenia przy pomocy energii promiennej w przypadkach raka pochwy zdaje się zasługiwać na polecenie, pomimo, że przy dzisiejszym stanie techniki nie daje ono również pewności zupełnego wyleczenia. W każdym razie stosowanie naświetlań promieniami radu, mesotoru lub Roentgena po ile możliwości doszczętnemu usunięciu nowotworu na drodze operacyjnej uważać należy bezwarunkowo za wskazane.

### Notatka słownikowa prof. Browicza.

przelewianie wewnętrzne, autotransfusio.  
niejadowity, avirulent.  
bezplemnicość, azoospermia.  
przechowywacz mikrobów, Bacillenträger.  
zakażenie, mikrobica żółci, Bakteriochole.  
niszczenie mikrobów, bakteriolysis.  
pęcherz listwowy, Balkenblase.  
szyja odęta, Blähhs.  
tworzywo, Blastem.  
nowotwórstwo, blastomatosi.  
komórki bródkowania, Blastomeren.  
drożdżak, blastomycoma.  
pęcherzyk zarodkowy, blastula.  
przyciemniacz, Blende.  
wrostek robakowaty, Blinddarmanhang.  
rysy popiorunne, Blitzfiguren.  
otwór (dolny, górny) klatki piersiowej, Brustapertur.  
wapnica, calcinosis.  
kamykowy, pochodzenia kamykowego, calculosis.  
wydalacz ciągły, Dauerausscheider.  
odgiębienie, desinvaginatio.  
cukrzycy, moczówkowy, diabeticus.  
cukrzycorodny, diabetogen.  
wyodrębliwość, Differenzierbarkeit.  
badanie na ciemnym tle, Dunkelfelduntersuchung.  
trudnogienny, dysiatisch.  
wgoić, einheilen.  
jad wewnętrzny, wewnątrzkomórkowy, Endotoxin.  
odróżnienie, Entdifferenzierung.  
odjelitny, enterogen.  
teoria odtruwania, Entgiftungstheorie.  
narząd odtruwający, Entgiftungsorgan.  
1) nasada (kości), 2) szyszynka, epiphysis.  
wrostek robakowaty, epityphlon.  
gorączka zakaźna, febris septica.  
gorączka niezakaźna, febris aseptica (wyraz »beznigilny« wyrzu-  
cić). 15.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### VII. Posiedzenie naukowe d. 8. marca 1918. (Dokończenie).

W dyskusji: 1) Kol. Demianowski wspomina o przypadkach choroby Addisona (Recklinghausen, Linser), łączących się ze wzrostem karłowatym. — 2) Kol. Sieradźki zapytuje o genezę zmian barwиковych w chorobie Addisona i o przyczynę ich zanikania. — 3) Kol. Hornowski przypuszcza, że znikanie barwika odbywa się za sprawą białych ciałek krwi. — 4) Kol. Sabatowski wspomina o pracy nieznanego mu z nazwiska prymariusza z Aten, który zapomocą wstrzykiwania adrenaliny otrzymywał odbarwienie skóry przy chorobie Addisona. — 5) Kol. Nowicki wspomina o nielicznych przypadkach, w których wystąpiły objawy choroby Addisona po silnym urazie, głównie w okolicę lędźwiową. W jednym z tych przypadków stwierdzono na sekcji stary wylew krwawy w nadnerczach i ich okolicy. W nader rzadkich przypadkach spostrzegano również samoistne ustępowanie objawów chorobowych. — 6) Kol. Sołoj, jako analogię, przytacza zabarwienie skóry u ciężarnych i tłumaczy mechanizm. — 7) Kol. Gluźński A. uważa za przyczynę cierpienia w przypadku kol. Renckiego zmianę naczyniową.

II. Kol. Tomaszewski przedstawia rzadki przypadek *dermographia elevata*. Przypadek dotyczy chorego z wybi-

tnemi znamionami wzmoczonego napięcia w układzie nerwu błędnego, w połączeniu ze stanem limfatycznym (status lymphaticus i habitus enteroptoticus). Dermografia nie sprawia choremu żadnych dolegliwości, utrzymuje się około 1½ godziny i znika bez pozostawienia po sobie jakichkolwiek śladów. Należy ją uważać za zбочenie miejscowe, polegające na wzmoczonej pobudliwości i przepuszczalności naczyń włosowatych skóry, przyczem istnieje prawdopodobnie równocześnie i upośledzenie wessania; wskazuje na to długie utrzymywanie się obrzęku skóry. Dermografia, zdaniem prelegenta, nie ma żadnego znaczenia rozpoznawczego, nie jest zwłaszcza wcale typowym objawem neurastenii ani histeryi. W danym przypadku za tło, na którym powstała dermografia, uważać należy wagotonię. (Autoreferat).

W dyskusji: Kol. Demianowski, odwołując się na swoje badania nad dermografią i zebrane dane z literatury, zaznacza, że dermografia do tej pory przynajmniej ze względu na brak jednolitej, a subtelnej metody badań nie ma znaczenia rozpoznawczego. — Kol. Csała zapytuje o różnicę między pokrzywką porcelanową a dermografią? — W dyskusji przemawiał nadto kol. Halban.

III. Kol. Rothfeld przedstawił trzy przypadki neurologiczne z oddziału szpitala rezerwowego, nad którymi w dyskusji przemawiali kol. Mazanek, Halban i Csała.

### Zjazd w sprawie wyludnienia kraju w Warszawie 1—3. XI. 1918.

Jak już donosiliśmy, podzielił się Zjazd na 3 sekcje: I. Sekcja walki z niedomaganiem, spowodowanymi przez obecne warunki wojenne. II. Sekcja walki z chorobami wenerycznymi i nierządami. III. Sekcja opieki nad matkami i dziećmi oraz walki z ograniczaniem liczby potomstwa.

W sekcji I ustalono jako tematy obrad: 1) Odżywianie ludności podczas wojny (referaty zgłosili Dr Ruppert, Dr Tarczyński, Liebrach), 2) Gruźlica (Dr S. Rudzki, Dr Szmurło), 3) Choroby zakaźne ostre (Dr Trenkner), 4) Choroby serca, naczyń i nerwów na tle wojny (Dr Ciągłiński). — Tematy i zgłoszone referaty w sekcji II podaliśmy już w Nr. 29. — W sekcji III tematem obrad będą: 1) Stan obecny opieki nad matkami i dziećmi oraz śmiertelność dzieci na ziemiach polskich, 2) Ochrona macierzyństwa (Dr Pawlikowski, mec. Mannteuffel, inż. Sokal), 3) Opieka nad dziećmi nieślubnymi, sierotami, opuszczonymi i występniemi (Dr Stankiewicz, mec. Cederbaum), 4) Walka z ograniczaniem potomstwa (Dr Gromadzki).

Dalsze zgłoszenia referatów przyjmuje Dr L. Wernic w Warszawie, Al. Jerozolimskie Nr. 66.

(W nadesłanym nam oficjalnym komunikacie Zjazdu niema wzmianki o referentach z poza Warszawy, zaproszonych przez delegatów galicyjskich Zjazdu).

## Wiadomości bieżące.

**Warszawa.** Prezesem Stowarzyszenia lekarzy polskich został wybrany Dr. Władysław Starkiewicz, wiceprezesem Dr. Jakimiak, sekretarzem Dr. Turkiewicz.

**Zmarli:** Dr. Aleksander Dobrzański, nestor okulistów polskich, b. ordynator szpitali warszawskich i dyrektor Zakładu leczniczego w Busku, w 88 r. ż. w Warszawie; Dr. Stanisław Radziszewski, ordynator szpitala św. Stanisława w 68 r. ż. w Warszawie; Dr. Władysław Olechnowicz, kierownik zakładu dla umysłowo i nerwowo chorych w Czerwonym Dworze, w 70 r. ż.

Odpowiedzialny redaktor:  
Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 305

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykulska 31.



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.**

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

**Wskazania:** Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie

217

Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw.  
Korczyńskiego w Krakowie.

Zgłaszający się wprost do Administracyi Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 1 kor. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.

Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieści (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych. Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dyetetyki szczególnej (12 kor.) 9 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biurow Redakcyi i Administracyi: Kraków, Kopernika 15. Klinika lekarska.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.

Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.

Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.

Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksya. I. Określenie anafilaksyi. Anafilaksya doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksyi. Teorya anafilaksyi.

Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczuleniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracyi „Gazety Lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.



## Treść:

Dr. J. Zubrzycki: Kilka uwag o pierwotnym raku pochwy str. 254  
 Notatka słownikowa str. 256  
 Sprawy Towarzystw naukowych Tow. lek. lwowskie str. 256

Wiadomości bieżące str. 256  
 Ogłoszenia

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
 zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
 ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
 bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
 żółtaczce i zapaleniu nerek (z dietą mleczną); 130  
 dniew, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

**Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).**

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:  
 Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.



Polecam moj

## Chloraethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
 em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.



## Grünner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szesawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 224

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji «Przeglądu Lekarskiego» Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
 specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę odditek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za większy petliowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi; kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnotwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leozenie sztucznem słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDŁA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER—KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

124



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBACH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO W KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1.—  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1.10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1.20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1.10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1.10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1.—  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1.05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1.20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1.—  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1.10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1.10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1.05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1.05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1.10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1.05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1.10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1.—  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1.10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1.10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1.10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1.05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c. i k. szpitala garnizony Nr. 15 w Krakowie.

## Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie.

Podał

**Dr Tadeusz Pisarski**

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

(Ciąg dalszy).

Badania Ciechanowskiego nad tłem anatomicznym niedomogi pęcherza u ludzi starszych dowiodły, że w podeszłym wieku zdarza się często zmiana ilościowa stosunku składników ściany pęcherza na niekorzyść mięśnia; przewagę uzyskuje tkanka łączna włóknista. Podobnie, jak i Casper nie znajduje i Ciechanowski ściślejszego związku pomiędzy występowaniem tych zmian a miażdżycą drobnych tętniczek pęcherza.

Jako przykład nabytego uchyłka prawdziwego może posłużyć przypadek, opisany przez E. Francka i Stöckela; w tym przypadku w następstwie operacji w okolicy pęcherza powstała blizna, która kurcząc się pociągała ścianę pęcherza i spowodowała uchyłkowate wypuklenie.

W etyologii powstawania prawdziwych uchyłków pęcherza może mieć znaczenie ucisk kamienia, znajdującego się w pęcherzu; rozstrzygnąć jednak napewno, czy kamień był pierwotnie w pęcherzu i spowodował powstanie uchyłka, jest częstokroć niemożliwe.

Uchyłki pęcherza mogą dłuższy czas, a nawet i całe życie nie sprawiać chorym żadnych dolegliwości i dlatego pewna liczba tych przypadków wychodzi na jaw dopiero podczas sekcji. Ale tak się ma rzecz tylko, jeżeli niema powikłań, te bowiem najczęściej zmuszają chorego szukać porady i bardzo często tak opowiadają cały obraz kliniczny, że trudno rozdzielić, które dolegliwości zależą od uchyłka, a które od przylgającego się powikłania. Według Pagenstechera prawdziwy uchyłek pęcherza, posiadając taką samą budowę ściany i unerwienie, jak i pęcherz, wydala z siebie mocz na tych samych prawach fizycznych, co i pęcherz, tylko że pęcherz opróżnia się wprost na zewnątrz, a uchyłek naprzód do pęcherza; wzmocniona przez to praca pęcherza powoduje z czasem przerost roboczy warstwy mięsnej, przez co wydalanie moczu z pęcherza odbywa się pod dużym ciśnieniem. Z tem wzmocnionem ciśnieniem wśródpęcherzowem walczyć musi uchyłek, którego ściana również przerasta i z walki tej wychodzi tak długo zwyciężko, dopóki nie nastąpi niedomoga jego ściany mięsnej; z chwilą gdy to nastąpi, zaczyna się zatrzymywanie pewnej ilości moczu w uchyłku, które z biegiem czasu i postępowaniem niedomogi mięśni staje się coraz większe i spowoduje wreszcie rozszerzenie uchyłka, jako stały stan. W ten sposób tłumaczy ten mechanizm Pagenstecher. Do rozszerzenia, a wreszcie i do zupełnego porażenia ściany uchyłka dochodzi tem wcześniej, jeżeli istnieją dodatkowo przeszkody w odpływie moczu w dolnych drogach moczowych, jak stulejka (Zachrisson, Ljunggren), zwężenie cewki (Czerny), przerost sterczu (Riedel, Israel), lub też, jak przyjmuje Cholzoff, jeżeli otwór łączący leży

tak niekorzystnie, że już przez samo swoje położenie utrudnia mechanicznie przechodzenie treści z uchyłka do pęcherza.

Rozszerzenie takie i zupełne porażenie ściany uchyłka, a co za tem idzie, nadmierne wypełnienie uchyłka moczem, może spowodować przez ucisk cewki od zewnątrz zupełne lub niezupełne zatrzymanie moczu; jeżeli zatrzymanie jest niezupełne, to towarzyszy mu częste oddawanie moczu. Oprócz częstego oddawania moczu, które może być silniej lub słabiej zaznaczone, podają chorzy często, że po oddaniu moczu, kiedy strumień się kończy, nie mają uczucia zaspokojenia potrzeby, jak w stosunkach prawidłowych, lecz mimo niemożności dalszego moczenia czują potrzebę oddania moczu. Można przyjąć, że powodem tego uczucia jest ucisk wypełnionego uchyłka na szyję pęcherza.

Oddawanie moczu bywa utrudnione; chorzy muszą przeć, używać tłoczni brzusznej, a cały akt oddawania moczu przedłuża się.

Jednym z najczęstszych objawów i przez wielu autorów spostrzeganym jest moczenie dwuczasowe; po oddaniu moczu następuje pauza kilkominutowa, po której znów pęcherz się obficie wypróżnia. Zaaijer spostrzegał chorego, który po dużych wysiłkach fizycznych oddawał mocz kilkakrotnie, 6—7 razy, z małymi minutowymi przerwami; objaw ten, pokrewny dwuczasowemu moczeniu, tłumaczy Zaaijer cofaniem się moczu z pęcherza do uchyłka podczas aktu moczenia, szczególnie jeżeli oddawanie przez cewkę bywa utrudnione; gdy tylko pęcherz przestaje się kurczyć, wlewa się do niego cofnięty poprzednio płyn z uchyłka i występuje na nowo uczucie potrzeby oddania moczu; sprawa ta powtarza się dopóty, dopóki chory nie odda takiej ilości moczu, aż wystąpi uczucie zupełnego zaspokojenia.

Krwimocz niejednokrotnie spostrzegano i jeżeli niema równoczesnego zapalenia błony śluzowej pęcherza i uchyłka lub nowotworu, tłumaczono ten objaw zmienionymi stosunkami w krążeniu w następstwie silnego rozciągnięcia ścian pęcherza przez zalegający mocz.

Najpoważniejszym powikłaniem uchyłków pęcherza jest zakażenie, w następstwie którego powstają zmiany zapalne na błonie śluzowej pęcherza i uchyłka. Droga, którą zarazki mogą się dostać do pęcherza, może być różna; dostają się one tam przez cewkę, badanie narzędziami może je tam wprowadzić, a mogą także przedostać się do dróg moczowych drogą naczyń krwionośnych.

Rozpoznanie uchyłka pęcherza należy niejednokrotnie do bardzo trudnych zadań i pomimo całego szeregu podanych sposobów badania, jakoteż tak doskonałych metod badania, jak cystoskopia i radiografia, może stanowcze rozpoznanie uchyłka być niemożliwe.

Wywiady nie pozwalają prawie nigdy na dalej idące wnioski i jest rzeczą wogóle uderzającą, jak skąpych wiadomości udzielają nam zwykle chorzy na uchyłek.

Objawy kliniczne: Z całego szeregu objawów klinicznych jeden tylko zaledwie objaw dwuczasowego moczenia posiada pewną wartość rozpoznawczą. Tak przynajmniej prawie wszyscy autorowie przyjmują. Zdaje się jednak, że objaw ten należy oceniać bardzo krytycznie; po pierwsze dlatego, że daje się stwierdzić tylko w pewnej części spostrzeganych przypadków, powtóre zaś dlatego, że niema cechy wyłączności, niezbędnej, ażeby go określić jako objaw znamienny. Typ oddawania moczu w dwu porcjach z małą kilkominutową przerwą pośrodku można napotkać u chorych na przerost sterczu w pierwszym i drugim okresie choroby, t. j. w okresie kongestji i niezupełnego zatrzymania moczu. Chorzy tacy podają często w wywia-



dach, że szczególnie rano po obudzeniu się oddają mocz w tym typie, co przy tej chorobie tłumaczymy sobie silniejszym nawetem do sterchu, spowodowanym snem.

Inne objawy, jak częste oddawanie, oddawanie z parciem lub bólem, trudne oddawanie z potrzebą użycia tłoczni brzusznej, przedłużone oddawanie moczu, mimowolne moczenie, krwimocz, nawet przy niezakażonym moczu nie posiadają swego znaczenia, gdyż aż nadto często spotykane bywają przy wielu innych sprawach chorobowych. Jeszcze więcej na znaczeniu tracą te objawy, jeżeli istnieje zakażenie dróg moczowych i mocz zawiera ropę. Obraz nieżyty pęcherza panuje wówczas ponad wszystkim i z tych objawów sądząc, ponad rozpoznanie pospolitego nieżyty pęcherza posunąć się nie możemy.

Englisch zwraca uwagę na szczególny typ oddawania moczu, a mianowicie: Chory opróżnia pęcherz z początku szybko, później zaś, gdy uchyłek zaczyna swoją treść wydalać, prąd moczu słabnie i staje się powolnym, a przyspieszyć i wzmocnić go można przez ucisk ręką na okolicę uchyłka przez powłoki brzuszne. Objaw ten tłumaczy Englisch w ten sposób, że kiedy pęcherz wydala mocz i kurczy się, to zaciska otwór uchyłka i nie pozwala mu się opróżnić, kiedy zaś mięśnie pęcherza przestają się kurczyć, otwór uchyłka rozszerza się i treść jego powoli się wydobywa i na zewnątrz bywa wydalana. W ten sposób tłumaczy Englisch także objaw dwuczynowego moczenia.

Nieco pewniejsze wyniki daje badanie fizyczne.

Oglądaniem można stwierdzić przy wypełnionym pęcherzu i dużym uchyłku niesymetryczne wypuklenie ściany brzucha po prawej lub lewej stronie od linii środkowej ciała. Pamiętać jednak należy, na co szczególnie zwraca Englisch uwagę, że i prawidłowy pęcherz nie zawsze bywa położony w środku miednicy małej, lecz może być przez wypełnioną odbytnicę przesunięty na prawo lub też sprawiać po lewej stronie lekkie wypuklenie, jeżeli obie jego połowki nierównomiernie i niesymetrycznie się rozszerzają. Żadnych wniosków z oglądania wysnuwać nie można, jeżeli istnieje niesymetryczność budowy n. p. wskutek skrzywień kręgosłupa.

Przy korzystnych warunkach badania, t. j. jeżeli powłoki brzuszne nie są zbyt grube i przy odpowiednim ułożeniu chorego z przykurczonymi kończynami dolnymi, wzniesionym tułowiem i otwartymi ustami, można czasami wysnuć pewne wnioski ze zbitości, jaką się wyczuwa przy obmacaniu okolicy pęcherza; zbitość wyczuwanego guza bywa nierównomierna: pęcherz właściwy wyczuwa się nieco oporniej, zbitość zaś uchyłka bywa miękksza z powodu wiotkości jego ściany.

Ból na ucisk może w łączności z innymi objawami dać pewne wskazówki rozpoznawcze. Ból występuje tylko przy zapaleniu; zapaleniu ulega zazwyczaj równocześnie błona śluzowa pęcherza i uchyłka, jakkolwiek niejednokrotnie spostrzegano, że i sam uchyłek bez udziału pęcherza może uleść zapaleniu. Otóż przy uciskaniu, szczególnie dwuręcznym, t. j. przez powłoki brzuszne i odbytnicę, stwierdzić się daje bolesność, która szczególnie duża bywa w okolicy samego uchyłka, tutaj bowiem nasilenie sprawy zapalnej bywa większe.

Najmniej pewne wyniki daje opukiwanie, raz dlatego, że blizkie sąsiedztwo kiszki, jako narządu zawierającego powietrze i mogącego się różnie układać, może wpływać na ukształtowanie stłumienia, a powtórze dlatego, że pęcherz rozszerza się przy wypełnieniu naprzód i głównie ku tyłowi, t. j. ku kości krzyżowej, a okolica ta jest dla opukiwania niedostępna.

Badanie przez odbytnicę, szczególnie badanie skombinowane przy równoczesnym ucisku drugą ręką na okolicę nadłonową, może dać przy wypełnionym pęcherzu i bocznie położonym uchyłku bardzo jasny obraz.

Pielicke stwierdził osłuchiwaniami, przy uciskaniu na okolicę uchyłka, wyraźny i charakterystyczny szmer, wywołany przelewaniem się płynu z uchyłka do pęcherza i naodwrot, przez otwór łączący.

Badanie narzędziami: Dokładne obmacanie ścian pęcherza przy pomocy zgłębnika metalowego z równoczesnym kontrolowaniem końca zgłębnika palcem, wprowadzonym do odbytnicy, może nas doskonale poinformować o obecności uchyłka; można dobrze określić jego położenie, wielkość, a nawet szerokość otworu łączącego go z pęcherzem. Lecz dzisiaj, wobec cystoskopii, rzadko kto ucieka się do badania zgłębnikiem metalowym. Cystoskopia w stosunku do badania zgłębnikiem przedstawia metodę o wiele pewniejszą co do wyników, a przede wszystkim o wiele więcej oszczędza chorego.

Englisch starał się metalowy cewnik wsunąć do uchyłka i zauważył, że mocz odpływa wówczas bardzo powoli, a jeżeli uchyłek leży z boku i ku tyłowi i jest duży, z powodu tego,

ż ściany jego są zazwyczaj zwiotczałe, prąd odpływającego moczu bywa słaby; dopiero przy ucisku ręką na okolicę uchyłka prąd ten staje się silniejszym. Jeżeli pęcherz i uchyłek są zakażone, to mocz, który w pierwszej części był lekko mętny, staje się za uciskiem na uchyłek silnie ropnym.

Istotne znaczenie dla rozpoznawania uchyłka pęcherza, szczególnie przy pewnej jego wielkości i położeniu na przedniej ścianie pęcherza, ma wedle Cholzoffa zjawisko znikania guza w okolicy pęcherza po założeniu cewnika i wypuszczeniu moczu i zjawiania się guza po napełnieniu pęcherza.

Najpewniejszym sposobem rozpoznania uchyłka pęcherza jest cystoskopia. Wykazuje ona jak najdokładniej, gdzie uchyłek się znajduje, w której okolicy pęcherza, jakim otworem łączy się z pęcherzem i jaki jest jego stosunek do moczowodu, poucza nas dalej o stanie błony śluzowej pęcherza i samego uchyłka, do którego można wsunąć cystoskop, wykrywa ewentualne kamienie lub nowotwory, które nie należą do rzadkości w uchyłkach, dalej pozwala ocenić wielkość i kształt gruczolu krokowego, jakoteż i wartość czynnościową nerek, co ze względu na zabieg chirurgiczny może mieć duże znaczenie. Jak każda metoda kliniczna, tak i cystoskopia obraca się w pewnych granicach możliwości i bywają przypadki, gdzie zastosować jej nie można. Do takich zaliczyć trzeba n. p. zwężenia cewki, które nie pozwalają na wprowadzenie cystoskopu. Jeżeli się uda wprowadzić cystoskop, to w samym pęcherzu napotkać możemy na duże trudności. I tak silny obrzęk zapalny błony śluzowej pęcherza może sprawiać, że otwór łączący zostaje zupełnie zaciśnięty i w cystoskopie niewidoczny; dalej, jeżeli się pęcherz wypełnia powszechnie przyjętą ilością 150 cm<sup>3</sup> płynu, może się zdarzyć, że płyn ten ucieka do uchyłka, a w pęcherzu będzie ciśnie i ciemno. Dlatego to przy przypuszczeniu uchyłka musi się cystoskopia odbyć przy możliwie największym wypełnieniu, na jakie pozwala pęcherz. Niebezpieczeństwa cystoskopii, o jakich wspomina Englisch, że cystoskopem można przy przechodzeniu do uchyłka przebić ścianę pęcherza lub wywołać oparzenie lampką, są przesadzone. Wprowadzanie cystoskopu do uchyłka odbywa się pod ustawiczną kontrolą oka i badający każdej chwili zdaje sobie sprawę z położenia dzioba cystoskopu; o przebiegu ściany pęcherza w tych warunkach mowy być zatem nie może, co się zaś dotyczy oparzeń lampką, to mogło się to dawniej trafić, obecnie zaś są w powszechnym użyciu t. zw. »zimne lampki«, które nie rozgrzewają się nawet przy długim świeceniu i oparzenia wywołać nie mogą.

W r. 1904. zastosował Koller poraz pierwszy promienie Röntgena w celu rozpoznania uchyłka pęcherza; do tego celu wypełnił pęcherz i uchyłek powietrzem, a przy prześwietleniu otrzymał w tem miejscu cień. Kontury tego cienia były rozlane, lecz pomimo tego pozwalały na dokładne ocenienie stosunku uchyłka do pęcherza.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## Wodolecznictwo w polskich uniwersytetach.

W sprawie reformy studium lekarskiego powinni zabrać głos, obok profesorów, także lekarze, a z tych przede wszystkim młodzi, ci bowiem ukończyli studia według ostatniego sposobu nauczania i zdają sobie najlepiej sprawę z tego, jakie wiadomości wnieśli do swej praktyki i czego im brakuje. Jako taki zabieram głos w tej sprawie.

Kiedy się czyta dzieło Wilhelma Winternitza, pierwszego profesora, który ex cathedra wykładał o wodolecznictwie, to trudno uwierzyć, że tak obszerny dział terapii, jakim jest wodoleczenie, traktuje się u nas po macoszemu. A naprawdę niema dzielniejszego środka nad wodolecznictwo. Teoretyczne wiadomości o wodolecznictwie bez praktycznych, podobnie jak w chirurgii, choćby nawet gruntowne, nie wystarczają do praktyki. Lekarz musi bezwarunkowo umieć wykonywać zabiegi, gdyż woda źle zastosowana pociąga za sobą złe skutki, a powtórze musi umieć pokazać otoczeniu chorego, jak się je robi. Doświadczenie poucza, że chorzy i pielęgnujący ich nigdy nie wykonują dobrze zabiegu, jeżeli nie pokaże się im go praktycznie.

Dzisiejszy uniwersytet nie daje lekarzowi dokładnych wiadomości o wodolecznictwie, ani teoretycznych, ani praktycznych. Żniniewicz powiada w swoim »Studium z praktyki wodoleczniczej«, że kiedy profesor Strümpell zapytał się kandydata medycyny, co wyobraża sobie przy tem, gdy pacjentowi przykłada



kompres, żaden student nie wiedział nic więcej, jak tylko tyle, że używa się do tego zwyczajnego płótna, wody, ceratki i flaneli. Wprawdzie słyszy się tu i ówdzie w ciągu wykładów, że w danym wypadku dobrze robią kąpiele lub opaski, nie podaje się atoli ani opisu, ani szczegółowych wskazań i przeciwwskazań pojedynczych zabiegów w rozmaitych chorobach. Wodolecznictwo jest gałęzią wiedzy lekarskiej, równie ważną jak inne, jest niezbędne dla lekarza praktyka i jest nauką ścisłą, nie dającą się wyuczyć mimochodem, ale wymaga specjalnych studiów obszer-nych, popartych doświadczeniami.

Podaję zatem myśl utworzenia katedry wodolecznictwa i traktowania jej równorzędnie z innymi katedrami przez wybudowanie osobnej kliniki i gmachu doświadczalnego.

Dr Leonard Ottenbreit, lekarz miejski w Bieczu.

## Sprawozdanie Prezydenta Izby lekarskiej wschodniogalicyskiej

Dr Jana Papée

za czas od 10. marca 1917 do 23. lutego 1918.

(Dokończenie).

II. Sprawą, która dotyka ogół lekarzy, jest sprawa taryfy sądowolekarskiej w sprawach karnych. Taryfa ta, zmieniona w r. 1901, już przed wojną nie odpowiadała stosunkom, dlatego na XVI Wiecu Izby z inicjatywy naszej Izby wniesiono projekt nowej taryfy. Ponieważ wskutek wybuchu wojny sprawa ta utknęła i nie było nadziei w drodze ustawodawczej ją załatwić, Wydział naszej Izby w r. 1916 wniósł za pośrednictwem Wydziału wykonawczego memoriał do Ministerstwa sprawiedliwości z żądaniem prowizorycznego podwyższenia honoraryów lekarskich o 100%. O załatwienie tej sprawy urgował Prezydent Izby osobiście w Wiedniu kilka razy, nadto w październiku wnieśliśmy ponowne ponaglenie w drodze Wydziału wykonawczego, a zarazem zwróciliśmy się do wszystkich Izb z prośbą o osobne analogiczne wystąpienie według otrzymanej z Wydziału wykonawczego relacji. Minister sprawiedliwości wobec deputacji osobnej przyznał słuszność naszych żądań i przyrzekł w porozumieniu z Ministrem skarbu ją załatwić.

III. Według naszego przekonania dyety za tłumienie i szczepienie chorób zakaźnych, zwłaszcza zaś zwrot kosztów podróży, stoją w rażącej sprzeczności z obecnymi stosunkami ekonomicznymi i faktycznym wydatkiem na podwoje. Z tego powodu wniósł Wydział obszerne przedstawienie do Wydziału krajowego i do Namiestnictwa z prośbą o podwyższenie dyet za szczepienie ospy, delegację do chorób zakaźnych i kilometrowego. Wydział krajowy pismem z dnia 2. stycznia 1918 zawiadomił, że dyety za szczepienie ospy podwyższa o 40—50%, poczynawszy od r. 1917, zaś o podwyższenie kilometrowego odnosi się z gorącym poparciem do c. k. Namiestnictwa. Co do dyet za choroby zakaźne według zasięgniętej informacji u miarodajnych czynników załatwienie tej sprawy możliwe jest tylko drogą rozporządzenia dla całego państwa. Wobec tego Izba nasza tymczasowo radzi lekarzom przynależnym, ażeby, opierając się na § 27 ustawy z r. 1913 o tłumieniu chorób zakaźnych, zawierali ze starostwami poszczególne umowy z żądaniem dyet dziennych 15 koron. Okólnik taki wysłano do wszystkich lekarzy.

IV. W sprawie żądania prywatnych Towarzystw ubezpieczeń od wypadków, aby im dyrekcje szpitali wydawały świadectwa i orzeczenia lekarskie względnie odpisy historii chorób, zwróciliśmy się z przedstawieniem do Wydziału krajowego, aby stanął w obronie postanowień Izby lekarskich i zabronił bezpłatnego wypełniania przedkładanych przez Tow. formularzy, a zezwolił tylko na wydawanie orzeczeń za wynagrodzeniem, ustanowionem przez Izby lekarskie. Wydział krajowy pismem z dnia 13/IX 1917 w odpowiedzi swej stara się utrzymać różnicę co do historii chorób a świadectwami i orzeczeniami, i jest zdania, że historie choroby są dokumentem szpitalnym, którego wydawania nie potrzeba odmawiać Tow. ubezpieczeń, co do wydawania świadectw pozostawia lekarzom szpitalnym zupełną swobodę. Wydział Izby na posiedzeniu 25/1 uchwalił przesłać Wydziałowi krajowemu wyjaśnienie, że obowiązek tajemnicy lekarskiej odnosi się także do historii choroby, która jest zbiorem szczegółów, stanowiących

najściślejszą tajemnicę chorego; wydawanie zatem odpisu jej bez zgody chorego jest zdaniem Izby niedozwolone, chyba na żądanie uprawnionego do tego Sądu.

V. Z powodu utrudnień w legitymacyach i uzyskaniu podwód, doznanych przez lekarzy przy odwiedzaniu chorych Wydział Izby wniósł do Namiestnictwa prośbę o ich usunięcie. W załatwieniu tej prośby Namiestnictwo wydało polecenie Starostwom, aby lekarzom nie czyniono trudności w wydawaniu legitymacyi z ważnością na okres trzech miesięcy i aby im w nagłych wypadkach Starostwa szły na rękę w uzyskaniu podwoj. VI. Z powodu utworzenia Ministerstwa zdrowia i opieki społecznej Izby lekarskie przedstawiły Rządowi obszerny memoriał, w którym wyrażone zostały imieniem Izby postulaty, aby: Ministerstwo zdrowia było bezpolityczne, a kierownictwo jego spoczywało w rękach lekarza, by w Ministerstwie scentralizowane zostały wszystkie sprawy, odnoszące się do zdrowia publicznego, ażeby na poszczególnych stopniach administracji sanitarnej (gminy, okręgi, zarządy krajów) byli postawieni lekarze jako samodzielne, w sanitarnych sprawach rozstrzygające, w prawo egzekutywy wyposażone czynniki sanitarne. W końcu zażądano w memoriale, aby w ciągu prac przygotowawczych co do organizacji Ministerstwa wysłuchano opinii Izby, a projekt organizacji wypracowany przez Rząd dano Izbie do zaopiniowania.

VII. W sprawie uwzględnienia sił krajowych w utworzyć się mającem Ministerstwie zdrowia zwróciliśmy się do Ministra dla Galicji i Koła Polskiego z prośbą, ażeby stosownie do liczby ludności i potrzeb kraju zabezpieczono dostateczną ilość referentów dla Galicji. W tej sprawie przeprowadzono korespondencję z p. Ministrem, który przyrzekł to żądanie Izby uwzględnić. VIII. Statut Kasy pensyjnej dla wdów po lekarzach, zwrócony przez Ministerstwo w marcu 1917, w myśl wskazówek żądanych poprawiono, a tabele matematyczne skonstruowane i zrewidowane zostały również w myśl żądania Ministerstwa przez specjalistę technika matematyczno-asekuracyjnego. Rozporządzeniem z dnia 3/9 1917 L. 38351/17 został statut zatwierdzony i Kasa pensyjna może obecnie wejść w życie. Zaproszenie do przystępowania do Kasy rozesłaliśmy wszystkim lekarzom przynależnym, a dalsze czynności przygotowane do założenia Kasy są w toku.

IX. Z powodu zmiany ustawy o kasach chorych i wynikającej stąd potrzeby ustanowienia Komisji pojednawczych, na żądanie Namiestnictwa przedłożyliśmy opinię Izby w tym kierunku, iż należy ustanowić stale urzędującą komisję we Lwowie, któraby się składała w połowie z przedstawicieli Izby i Kas chorych pod przewodnictwem urzędnika administracyjnego. Jako jedno z głównych zadań tej komisji zaznaczono uporządkowanie stosunków służbowych lekarzy kasowych i ustalenie ramowego kontraktu umowy.

Równocześnie przypomnieliśmy w »Przeglądzie lekarskim« wszystkim lekarzom wzór kontraktu, wypracowanego przez naszą Izbę w r. 1914, z wezwaniem, aby się tego wzoru trzymali przy obejmowaniu posad w kasach chorych.

X. Na wiosnę r. 1917 urządziło Ministerstwo spraw wewnętrznych bezpłatny kurs dla lekarzy celem pouczenia o sposobie prowadzenia opieki dla chorych na gruźlicę. Wydział na żądanie Namiestnictwa przedstawił szereg kandydatów ze Lwowa i prowincji, z których kilku zostało uwzględnionych i w tym kursie wzięło udział.

XI. Kilku lekarzy okręgowych, odbywających obecnie służbę wojskową, zwróciło się do Izby z zażaleniem, że oddosne Wydziału powiatowe nie chcą im wypłacać poborów służbowych i uważają stosunek służbowy za rozwiązany. Ponieważ w myśl ustawy lekarzom takim, o ile są stabilizowani, pobory służbowe się należą, Wydział Izby wniósł przedstawienie do Wydziału krajowego. Gdy jednak wydawanie zarządzeń co do wypłaty poborów nie leży w kompetencji Wydz. krajowego, poradzi-liśmy dotyczącym lekarzom, aby nadto zwrócili się na drogę prawa przeciw Wydziałom powiatowym.

W sprawie obejmowania posad, opróżnionych chwilowo przez lekarzy powołanych do wojska, uchwalił Wydział, że obejmowanie to jest dozwolone tylko w charakterze zastępczym, stałe ich przyjmowanie nie jest zgodne z etyką i pociągnęłoby za sobą wdrożenie kroków dyscyplinarnych przeciw obejmującemu.

Ogłoszenie tej treści zamieścił Wydział w »Przeglądzie lek.« do wiadomości i zastosowania się przez lekarzy do Izby przynależnych.

XII. Stowarzyszenie Czerwonego Krzyża zwróciło się z projektem szkolenia ociemniałych na zawodowych masażystów i z prośbą o jego zaopiniowanie. Wydział Izby, opierając się na rozp.



Ministerstwa, wydanem 18/1 r. 1895, które uważa samodzielne wykonanie masażu w celach leczniczych za jedną z metod należących do wiedzy lekarskiej, następnie mając na względzie zapobieganie partactwu lekarskiemu, wreszcie ze względu na to że zdaniem Izby do wykonywania miesienia niezbędnie jest potrzebny zmysł wzroku, zaopiniował powyższy projekt odmownie.

XIII. Poczyniliśmy starania o ułatwienie zaopatrzenia lekarzy w alkohol czysty, denaturowany i w naftę. Co do alkoholu czystego Centrala spirytusu w Wiedniu przyznała na rok 1917/18 lekarzom po 6 litrów na osobę do celów desinfekcyjnych, w myśl tego otrzymało 291 lekarzy alkohol; w grudniu otrzymaliśmy jednak zawiadomienie z Centrali, że dalszy przydział został wstrzymany z powodu braku i zapotrzebowania przez wojsko. W sprawie uzyskania spirytusu denaturowanego Ministerstwo skarbu przyznało dla okręgu naszej Izby 1660 litrów na rok 1918. Co do sposobu rozdziału jest w toku porozumienie z tutejszą Ekspozyturą spirytusu, do Ministerstwa zaś skarbu wnieśliśmy przedstawienie, że ilość przydzielonego spirytusu jest w stosunku do liczby lekarzy niewystarczająca. Pod względem ułatwień w otrzymywaniu nafty Namiestnictwo poleciło Starostwom uwzględnianie w pierwszym rzędzie lekarzy i zrównanie ich z najbardziej uprawnionymi co do poboru nafty. Na podstawie tego lekarze mają zwracać się bezpośrednio do Starostw z żądaniem większego przydziału nafty.

Wydział wyk. Izby czynił starania u Ministra żywnościowego o zaliczenie lekarzy do osób ciężko pracujących, na co atoli otrzymał odpowiedź odmowną.

W sprawie zaniechania dalszej rekwizycji węgla i artykułów żywnościowych z Galicyi poparliśmy telegraficznie protest Izby lekarskiej krakowskiej, wniesiony osobiście przez deputację tej Izby u Koła sejmowego w Krakowie.

XIV. Wydział Izby pośredniczył z pomyślnym skutkiem w kilku wypadkach wypłaty zaległych rachunków za delegacje przy zwalczaniu chorób zakaźnych i szczerpienie ospy. Wskutek interwencji Wydziału w Namiestnictwie, przyspieszono wypłatę honoraryów.

W sprawie prywatnych honoraryów lekarskich na żądanie interesowanych lekarzy wydaliśmy kilka orzeczeń.

XV. Wydaliśmy na żądanie władz podatkowych liczne wyjaśnienia w sprawie zaniechania, niewykonywania, względnie zmniejszenia rozmiarów praktyki lekarskiej, te ostatecznie w tym duchu, że w okresie wojennym dochody z praktyki zmniejszyły się we Lwowie co najmniej do połowy w porównaniu z okresem przedwojennym.

XVI. Na prośbę lekarzy w Gródku zatwierdziłszy taryfę lekarską dla tego miasta, po poczynieniu pewnych nieznacznych zmian.

XVII. Jeden z lekarzy, otrzymawszy ze Starostwa polecenie donoszenia imiennego o każdym przypadku choroby wenerycznej, zwrócił się do Izby z prośbą, jak ma postąpić, aby nie wejść w kolizję z obowiązkiem tajemnicy lekarskiej. Wydział Izby odpowiedział, że lekarz jest obowiązany stać na stanowisku ustawowem tajemnicy lekarskiej, gdyż dotąd niema przepisów obowiązków ten znoszących, wobec czego lekarz ten zdaniem Izby nie może postąpić w myśl polecenia Starostwa.

XVIII. Wskutek powołania lekarzy do służby wojskowej ciągle się daje odczuwać, zwłaszcza na prowincyi, brak lekarzy. W okręgu naszej Izby są powiaty, pozbawione w zupełności lekarzy, inne mają bardzo niedostateczną pomoc lekarską. Wydział Izby wniósł przedstawienie w tej sprawie do władz cywilnych i wojskowych, a w ostatnim czasie odnieśliśmy się także do Namiestniczego Komitetu ratunkowego, zwracając uwagę na potrzebę powrotu i reklamacyi lekarzy dla okolic, tej pomocy pozbawionych. Do Naczelnej Komendy wojskowej zwróciliśmy się z prośbą o wyznaczenie okulisty dla miasta Stanisławowa; wskutek rozwiązania szpitala Czerwonego Krzyża we Lwowie zwróciliśmy się za pośrednictwem Magistratu o pozostawienie we Lwowie zajętych tam dotychczas lekarzy.

XIX. W sprawie powrotu władz centralnych i zniesienia cenzury wniesiono memoriał do Rządu i władz wojskowych, uchwalony na zebraniu, które odbyło się z inicjatywy naszej Izby, a na którym były obecne wszystkie instytucje i reprezentacje zawodowe. Podobne zebranie w sprawie zniesienia terenu wojennego w Galicyi odbyło się w Izbie adwokatów przy udziale naszej Izby i wspomnianych reprezentacji zawodowych, które uchwaliło i wniosło do Rządu memoriał, z pomyślnym, jak wiadomo, rezultatem.

XX. Zażalenia w sprawie partactwa lekarskiego, których w ciągu roku było kilka, odstąpił Wydział Prokuratury, już też Magistratowi miasta.

XXI. Na prośbę Prezydium Sądu krajowego wydał Wydział Izby opinie co do kwalifikacyi petentów na rzeczoznawców sądowych. Zaopiniowaliścmy kilkanaście podań o koncesye na otwarcie nowych aptek we Lwowie i na prowincyi.

XXII. Wiec Izb lekarskich nie odbył się również i w roku ubiegłym, w miejsce jego zainicjowane zostały celem utrzymania kontaktu z poszczególnymi Izbami konferencje prezydentów Izb we Wiedniu, których odbyło się w r. 1917 trzy. Przedmiotem obrad były aktualne sprawy wspólne, objęte także dzisiejszem mojem sprawozdaniem; co do obrad tych nie zapadają jednak żadne uchwały, obowiązujące wszystkie Izby.

XXIII. Rada honorowa Izby odbyła 8 posiedzeń, przedmiotem obrad i uchwał były sprawy osobiste, zażalenia stron prywatnych i ze strony władz o przekroczenie z tytułu wydania świadectw lekarskich. Z 10 rozpatrzonych spraw załatwiono 3, reszta pozostaje w toku dalszego dochodzenia.

XXIV. Wydział Izby uchwalił wdowom i sierotom po lekarzach udzielić zapomóg w kwocie 5.400 koron. Uwolniono częściowo od opłaty rocznej 17 lekarzy, odpisano opłaty z powodu przebywania poza Galicyą 8 lekarzom.

Na zakończenie podaję, że cyfrowo przedstawia się ogół czynności w ten sposób, że Wydział odbył 30 posiedzeń, liczba załatwień dokonanych przez prezydium wynosi według protokołu podawczego: 1082.

Liczba lekarzy przynależnych wynosi nominalnie: 846 (ośmset czterdziestu sześciu).

Z tego jest:

|                         |            |
|-------------------------|------------|
| a) we Lwowie            | 225        |
| b) na prowincyi         | 176        |
| w niewoli               | 25         |
| w służbie wojskowej     | 256        |
| opuściło miejsce pobytu | 148        |
| zmarło                  | 13         |
| zaprzeżało praktyki     | 3          |
| <b>Razem</b>            | <b>846</b> |

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

**FRANZENSBAD** Dr L. STEINSBERG  
ordynuje jak dawniej w własnym  
PENSYONACIE LECZNICZYM.  
131

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.  
133

**Szczawa**  
**Krondorfska**  
Uznana za  
najlepszą i naturalną

Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jak też dróg oddechowych.

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukwiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Bykowska 21.



DOSTAWCĄ SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5'—.**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokół. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6'—.**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp.  
Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie.  
Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena  
za flakon Kor. 3'—.**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2'40, za duży Kor. 9'—.

Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie. Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim



## Treść:

Dr Tadeusz Pisarski: Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie . . . . . str. 177

Wodolecznictwo w polskich uniwersytetach . . . . . str. 178

Sprawozdanie Prezydenta Izby lekarskiej wschodnio-galicyjskiej Dr Jana Papée . . . . . str. 180

Ogłoszenia.

# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szulskiego l. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**

zaparciu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**

## SZCZAWNICA

**Dr. J. Kołaczkowski**

przyjmuje ograniczoną ilość gości do swej  
lecznicy. 214



Polecam mój

**Chloraethyl**

Dr Thilo



z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25



# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów. 122



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

edakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 913.47

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałów, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Głoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petirowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. Jr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 11).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwie

Leżenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SOL SZPRUDŁA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11

EMANATORYUM RADOWE

124



# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBYCH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIOWANA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1—   | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1:20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1:10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1—   | XV    | „ mocna . . . . .          | 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1:10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1—   | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1:05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanymi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goście mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2:40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.

## Ś. P. ANTONI NOGA MARS

Z coraz więcej malejącego grona polskich lekarskich sił uniwersyteckich ubywa znowu jedna.

Nie w sędziwym wieku, na progu zaledwie starości odchodzi na wieczny odpoczynek Antoni Mars, pozostawiając po sobie lukę, naprawdę trudną do wypełnienia, i żal serdeczny licznych przyjaciół. Nad grobem Jego ten żal przemawia pierwszy, mówiąc, że oto śmierć zabrała człowieka zacnego i przyjaciela pewnego. A potem dopiero, kiedy się zasiada do skreślenia pozgonnego wspomnienia, przychodzi refleksja i sięgając do zasobu wspomnień, pokazuje nam tę postać w całym jej osobistym rozwoju od lat młodzieńczych aż po chwilę skonu.

Wartość człowieka leży w jego głębi, niedostępna dla obserwatora, a często i samemu sobie nieznana. Życie dopiero przynosi ze sobą momenta, w których ta lub inna cecha uwidocznia się i staje się przez to jawną dla każdego. Wszakże męstwo poznaje się dopiero w walce, a wytrwałość w codziennym trudzie życia.

Tragedją jest życie człowieka, od którego warunki żądają cnót, jakich nie posiada, ale większą tragedję przechodzi ten, kto ma w sobie bogate zasoby, ale nie ma możliwości objawienia ich i zużytkowania.

Rozpamiętując życie ś. p. Marsa, śmiało powiedzieć możemy, że nie należał ani do tych, ani do tamtych nieszczęśliwych. Bogate miał w sobie zasoby, ale też znalazł rozległe pole, na którym mogły one dojść do pełnego wyrazu i przynieść plon obfity.

Przymioty te ujawniały się w miarę rozwoju indywidualnego. Już jako młody asystent krakowskiej kliniki okazał się wybitną siłą. Niezapomniany szef mój, ś. p. Madurowicz, stawiał Go nam nieraz za przykład, mówiąc o Nim, jako o asystencie pracowitym, oddanym całemu sercem klinice i profesorowi i garnącym się ochoczo do nauki.

Ta służba w klinice, przy boku Madurowicza, wydobyla na jaw pierwszą Jego cnotę, która okazała się niezmienną Jego cechą. Była to wierność w przyjaźni. Wzruszającą była wdzięczność, jaką Antoni Mars miał dla swojego Mistrza, wdzięczność, która po śmierci profesora przeszła w kult Jego pamięci. Wierność w przyjaźni odczuwali i wysoko cenili i inni Jego przyjaciele. Wiedzieli o tem, że Antoni Mars przechowuje przyjaźń jak skarb najcenniejszy i że strzeże go gorliwie, wiedzieli też i o tem, że uczuć Jego nie osłabia odległość, gdyż doświadczyli, że wężły przyjaźni, zadzierzgnięte w młodzieńczych latach, w Krakowie, nie rozluźniają się ani na chwilę po przeniesieniu się ś. p. Marsa do Lwowa.

Ta cecha Jego serca jaśniała tem żywiej w rodzinnym kole. I w chwilach szczęścia i wtenczas, kiedy przychodziły klęski, które Go nierzadko nawiedzały, i kiedy trzeba było drzeć o życie najbliższych lub żegnać ich na wieki, widzieliśmy w Antonim Marsie najczulszego męża, ojca i brata.

Ale tkwił w Nim nadto zapal do pracy i bez-

ustanna dążność do wywalczenia sobie pola działania. Opuszcivszy asystenturę, znajduje je na terenie dydaktyki, jako docent krakowskiej wszechnicy. Wykłady Jego cieszą się wielką wziętością. Uczy z zapałem i ten zapal udziela nam, wówczas uczniom. W tem, co ex cathedra głosi, niema ani śladu oschłości lub scholastycyzmu. Wszystko tętni życiem, a przytem w wykładzie tym jest jakiś swoisty powiew swobody, jest niekiedy nawet swojski humor. Takim prelegentem pozostał przez całe życie. Uczył intensywnie, z zapałem; czuło się, jak gorąco pragnie nauczyć i jak Go cieszy to, że uczyć może, że może wielkie swoje doświadczenie i szeroką wiedzę rozdawać między słuchaczy. Jak każdy naprawdę dobry prelegent, lubił też swoje wykłady i nie uważał ich za ciężar.

Pole dydaktyki uprawiał przez lat blisko czterdzieści. Liczył też całe setki wdzięcznych uczniów pomiędzy lekarzami i dziesiątki specjalistów, którzy Mu całą umiejętność w zawodzie zawdzięczali.

A równocześnie działał na innem polu — niemniej trudnem i pełnem odpowiedzialności — na polu praktyki lekarskiej. Praktyka ta rozwija się szybko w Krakowie, potem we Lwowie. I chore, które leczył, i lekarze, którzy się z Nim przy łóżku cierpiących spotykali, zaświadczyć mogą, że ś. p. Mars był lekarzem w całym tego słowa znaczeniu. I tu żadnej oschłości, żadnego sztucznego nadawania sobie powagi, tylko serdeczność, przejęcie się cierpieniem chorego, dbałość o jej losy, sumienność i życzliwość. Miał nietylko wiedzę i doświadczenie, ale i temperament i serce lekarza i z pewnością szczęśliwym Go nazwać można, że przez tak długie lata mógł te swoje zalety zużytkowywać dla dobra chorych. Pole jego lekarskiego działania było rozległe i choć przeżyć musiał wiele zawodów i przykrości, jak każdy lekarz praktyczny, choć w zajęcie to włożył musiał wiele serdecznego trudu, przecież miał też niewątpliwie bardzo duże zadowolenie, że patrzeć mógł na setki wyleczonych i wdzięcznych kobiet.

Dydaktyczne zajęcia i praktyka lekarska nie są jednak w stanie zaspokoić dążeń tego ruchliwego i żywego umysłu. Wśród największych trudności, przeważnie własnym sumptem, stwarza Antoni Mars nowy zakład w Uniwersytecie Jagiellońskim, pracownię ginekologiczną. W dwóch salach Collegii minoris, mieszczących ten instytut, zapanowuje życie naukowe. Profesor wnosi w nowy zakład zapal, energię i pomysły naukowe i częścią sam, częścią ze współpracownikami, wykonywa tu szereg poważnych prac naukowych. Zapalony nauczyciel i gorliwy lekarz staje się nadto poważnym naukowym badaczem. W latach tych zaznacza się nowa Jego, nieoceniona zaleta. Okazuje się organizatorem i co u nas od tego nieodłączne, agitator. W pracowni Jego schodzimy się, starsi i młodzi specjaliści, na pierwsze posiedzenie Towarzystwa ginekologicznego. Przewodniczy Madurowicz, ale Antoni Mars jest niewątpliwie Towarzystwa tego twórcą i duszą.



Skupia w tem gronie i nas, wówczas asystentów klinicznych, i starszych praktyków ginekologów. Posiedzenia stają się częste, zajmujące i pouczające i duch panuje w Towarzystwie doskonały. Świadczą o tem »Roczniki«, które wychodzą w druku, znowu dzięki Jego energii organizatorskiej. Zakres działalności Jego rozszerza się z każdym rokiem. Wkrótce widzimy Go na krześle prezydyjale Towarzystwa lekarskiego, które zalicza Go do najzasłużeńszych członków. Wszakże budowa własnego domu z Jego powstała inicjatywy.

A za lat kilka spotykamy Go na Zjazdach ginekologów zagranicznych, gdzie wkrótce staje się znaną i szanowaną postacią. On to wyprowadza nas młodszych na tę szerszą międzynarodową arenę, zapoznaje nas z zagranicznymi uczonymi i do współzawodnictwa zachęca.

Wreszcie ostatnie lata Jego pobytu w Krakowie. Znowu praca pionierska, organizatorska. Jest pierwszym profesorem samodzielnej Szkoły położnych. Wkłada w urządzenie jej i puszczanie w ruch mnóstwo trudu i naprawę stwarza ją prawie z niczego w lokalu beznadziejnie złym, ale jedynym, jaki można było uzyskać. Pracę na tem stanowisku uważa za obywatelski obowiązek; dąży więc wytrwale do poprawy smutnych stosunków służby położniczej w kraju, zaprawia się więc na tym posterunku do działalności, jaką później rozwija jako poseł sejmowy.

Powołany na pierwszą położniczo-ginekologiczną katedrę w Uniwersytecie lwowskim, opuszcza Kraków, jako człowiek w zupełności skryształizowany. Wiemy, że nowy profesor okaże się i tam zapalonym prelegentem i rozumnym nauczycielem, dzielnym i serdecznym lekarzem, wytrawnym pracownikiem naukowym i nieustraszoną organizatorem, i wiemy, że i tam otoczy Go grono serdecznych przyjaciół. Ze zmianą miejsca pobytu rozszerza tylko teren swojej działalności. Organizować musi pierwszą lwowską klinikę kobiecą i ująć w swoje doświadczone dłonie ster nauczania dwóch ważnych przedmiotów. Musi dalej stworzyć ognisko badań naukowych. Wszyscy wiedzą, że robi to doskonale i że przed żadnym trudem się nie cofnie, że przeciwnie z dziwną wytrwałością usuwać będzie zapory, które u nas, niestety, każdy człowiek czynu na drodze swojej napotyka. Jako dziekan lwowskiego Wydziału, a w wyższym jeszcze stopniu jako Rektor Uniwersytetu, okazuje się siłą pierwszorzędną i z pewnością lwowska Wszechnica zalicza Go do najzasłużeńszych członków pierwszego lekarskiego fakultetu.

W latach tych bierze ś. p. Antoni Mars na barki swoje zaszczytny ciężar posłowania na Sejm krajowy jako reprezentant ziemian limanowskich. Swoje zachowawcze przekonania polityczne wypowiada śmiało, w Sejmie jednak jest nie tylko politykiem i członkiem Koła krakowskiego, ale i wybitnym pracownikiem fachowym. Myśli o poprawie szpitalnictwa i stosunków zdrowotnych kraju, a dokładnością swoich sprawozdań i gorącą wymową zyskuje dla swoich myśli zwolenników nie tylko w gronie swoich politycznych przyjaciół, ale i pośród przeciwników.

Podczas wielkiej wojny opuszcza Lwów i spędza czas pewien w Wiedniu, gdzie bierze żywy udział w polskim ruchu politycznym. Z chwilą odzyskania Lwowa przez armię austriacką wraca na swoje stanowisko. Zastaje klinikę zajętą na inne cele i znowu walczy i organizuje. Wreszcie udaje Mu się stworzyć niejako na nowo klinikę; zaczyna w niej uczyć i operować. Przy jednej z septycznych operacji kaleczy się przy mciui w palec i ulega ostremu zakażeniu. Mimo umiętnej i serdecznej opieki lekarskiej zakażenie uogólnia się i kładzie koniec Jego pracowitemu życiu.

Ze ś. p. Antonim Marsem schodzi do grobu niezwykła i pełna indywidualizmu postać. Było w nim jakieś misterne i nierozdzielne połączenie cech polskiego ziemianina i uczonego lekarza. Ten obywatel ziemski z Limanowszczyzny wnosil ze sobą wszędzie jakąś swobodę i wesołość, humor szlachecki, niekiedy rubaszny i rozmach, w którym odczuwało się jakby powiew dawnego polskiego dworu szlacheckiego. Tkwiło to tak głęboko w naturze tego człowieka, urodzonego i wychowanego na wsi, że ten humor i ten rozmach przynosił z sobą i do sali wykładowej, i na posiedzenie naukowe, ba nawet do pałacu pruskiej Izby Panów, w której wygłaszał przed laty referat na międzynarodowym zjeździe ginekologów. Ten animusz szlachecki był w zgodzie z Jego zewnętrzną postacią i nie był u Antoniego Marsa czemś sztucznym, tylko należał do najistotniejszych treści Jego psyche. Nie opuścił Go nawet na łożu śmierci, w ostatniej bodaj rozmowie ze stroskanymi kolegami.

Z drugiej strony ten ziemianin i poseł większej własności był na stanowisku posła uczonym lekarzem, dbałym o interesa uniwersytetów, szpitali i krajowej służby zdrowia. I innych je-

szcze niezwykłych skojarzeń dopatrzeć się było można w Jego naturze. W działaniu przewidyjący, ostrożny, pełen refleksji, był przytem niezwykle uczuciowym; tym uczuciom nie szkodziły widocznie »myśli zbyt rozwiniete«. Doświadczenie lekarskie miało ogromne, ale doświadczenie to nie było u Niego »pancerzem dla piersi, w której serce nie uderza«, ani »bawełną w uszach od ludzkiego jęku«. Przeciwnie umiał kojarzyć swoje współczucie i pewną miękkość serca z zimną krwią doświadczonego lekarza i operatora. Była to natura bogata, bardzo swojska i bardzo indywidualna.

Po męsku, świadomie, wziął na siebie ogrom pracy; we wszystko, co czynił, wkładał najlepszą wolę, niepożytą energię i nieopuszczając Go nigdy troskę o dobro Ojczyzny. Ojczyznę tę widział i w sali wykładowej kliniki i w pracowni naukowej i w Sejmie krajowym i w swoim zacisznym dworze limanowskim. Jedynym otium Jego życia był pobyt w tym ukochanym dworze. Tam wypoczywał po wszystkich trudach zawodu i tam też spoczął na wieki.

S. p. Antoni Mars mawiał nieraz, że nie zna większej rozkoszy, jak wsłuchiwanie się w szum drzew, ocieniających Jego dworek limanowski, a może, zanim zamknął oczy na wieki, w duszy powtarzał za poetą prośbę:

Na grobie mym raczcie posadzić  
Dwa świerki lub dwa jesiony.

Niechajże szumią nad Jego grobem na polskim wiejskim cmentarzu i niechajże pogwary ich przyniosą Mu wieść o szczęściu Ojczyzny, którą tak miłował i dla której poniósł tyle serdecznego trudu.

Aleksander Rosner.

#### Prace ogłoszone drukiem:

1. Znacznych rozmiarów włóknak pozaotrzewny. Przegl. lek. 1879.
2. Przebieg endemii gorączki połogowej w grudniu 1879 r. Przegląd lekarski 1880.
3. O przechodzeniu istot upostaciowanych z krążenia matki do krążenia płodu. Z pracowni prof. Dr. Browicza. Tamże 1880.
4. O cięciu cesarskim i jego metodach. Tamże 1881.
5. O zachowaniu się pochwy podczas ciąży i porodu. Tamże 1888.
6. O nowym zabiegu operacyjnym w celu wydobycia płodu za pośludki. Tamże 1889.
7. Brak miesiączki do 48. roku życia. Mimowolne wywołanie tejże. Tamże 1889.
8. Kilka uwag nad badaniem ginekologicznem zapomocą palca. Tamże 1889.
9. Miednica skośnie ściśnięta skutkiem złamania. Tamże 1889. Tożsamo po niemiecku. Arch. f. Gyn. 1889.
10. Przekrój ciała osoby zmarłej podczas porodu. Akademia Umiej. 1890. Toż po niemiecku. Kraków 1890.
11. Przypadek wycięcia wypadnięcia pęcherza moczowego u kobiety, powikłany porodem. Tamże 1890.
12. Przypadek tętniaka tętnicy macicznej. Tamże 1891.
13. Powikłanie położu nadmierną bębnicą skutkiem opadnięcia jelit do zatoki Douglasa. Tamże 1891.
14. O gruczolaku złośliwym macicy (adenoma destruens uteri). Tamże 1893.
15. Przypadek endometritis tuberosa polyposa. Tamże 1893.
16. O leczeniu operacyjnym pęknięcia macicy podczas porodu. Tamże 1893.
17. Przypadek porodu u osoby cierpiącej na wadę serca. Tamże 1893.
18. Przypadek sztucznego odklejenia łożyska wraz z warstwą mięśni macicy. Przegląd chirurgiczny 1894.
19. Maurycy Jelita Madurowicz. Przegląd lekarski 1893. Rocznik Towarzystwa ginekolog. 1894.
20. Mars A. i Nowak J. O budowie i rozwoju łożyska ludzkiego. VII. Zjazd lekarzy i przyrodników polskich. Lwów 1895. Akademia Umiej. w Krakowie 1895, 1896.
21. Apparatus plasticus operationes gynaecologicas illustrans. Quadrilingui: polona, gallica, germana, anglica. 1893. Tożsamo po włosku 1894.
22. Apparatus etc. additamentum primum. 1895.
23. Przypadek świądu sromu niewieściego, wyleczony nowym sposobem operacyjnym. Przegląd lekarski 1896.
24. Przyczynek do etyologii świądu sromu u niewiast. Tamże 1896.
25. Angioma myxomatodes disseminatum placentae. Rocznik Tow. ginekologicznego krakowskiego 1896. Toż po niem. Monats. f. Geb. 26.
26. Przypadek wycięcia przydatków macicy. Tamże 1897.
27. Przyczynek do etyologii chorobliwego świądu sromu. Tamże 1897.
28. Przypadek kraurosis vulvae (dyskusya z przedst. chorej). Tamże 1897.
29. Przypadek świądu sromu niewieściego, wyleczony nowym sposobem operacyjnym. Tamże 1897.
30. Kilka słów w sprawie rozszerzenia ujścia zewnętrznego macicy metodą A. Rosnera. Przegląd lekarski 1897. Toż po niem. Centralbl. f. Gyn. 31.
31. Przypadek dobrowolnego pęknięcia macicy podczas porodu, wyleczony przez wycięcie całkowite macicy po otworzeniu jamy brzucha. Tamże



1897. 32. Przyczynę do postępowania bezgnilnego podczas zabiegów położniczych i ginekologicznych. Tamże 1898. Toż po niem. Centrbl. f. Gyn. 33. O zbytnej ruchomości macicy. Tamże 1898. 34. Kilka słów w sprawie rozszerzenia ujścia zewnętrznego metodą A. Rosnera. Rocznik Tow. ginek. krak. 1898. 35. Kraurosis vulvae. Tamże. Po niem. Mon. f. Geb. 1898. 36. O zapobieganiu gorączce połogowej w zakładach przeznaczonych do nauczania. Przegl. lek. 1898. Toż po niem. W. kl. W. 1898. 37. Poród u cyganki. Rocznik Tow. gin. krak. 1899. 38. Ukłej włóknisty u ciężarnej. Tamże 1898. 39. Kilka uwag o nowej instrukcji dla położnych. Tamże 1898. 40. Przypadek coeliotomia vaginalis anterior. Tamże 1898. 41. Przyczynę do postępowania bezgnilnego podczas zabiegów położniczych i ginekologicznych. Przegląd lekarski 1898. 42. O próbnym otwarciu jamy brzusznej. Tamże 1899. 43. Przypadek mięśniako-włókniaaków trzonu macicy. Tamże 1899. 44. O stosunku zakładów położniczych i położnika do gospodarstwa krajowego, z uwzględnieniem naszego kraju. Tamże 1899. 45. O krwisteku (haematociele). Tamże 1900. 46. Włókniaomięśniak prawego okrągłego wiązki macicy w przewodzie pachwinowym. Tamże 1890. Toż po niem. 47. O leczeniu krwisteku omacicznego (haematociele periuterina). Tamże 1900. 48. Przypadek epispadiasis urethrae u kobiety i jeden przypadek kraurosis vulvae. Tamże. 1900. 49. O wypuszczeniu z jamy otrzewnej płynnej wypociny w przypadku ograniczonego ostrego zapalenia. Dziennik IX Zjazdu 1900. 50. O zapobieganiu gorączce połogowej. Dziennik IX Zjazdu 1900. 51. Przypadek ciąży po wyleczeniu pęknięcia macicy. Przegląd lekarski 1900. 52. Wycięcie torbieli jajnikowej i usunięcie przepukliny pępkowej. Tamże 1901. 53. Operacja wycięcia nerki u kobiety ciężarnej. Tamże 1901. 54. Przypadek kraurosis vulvae. Tamże 1901. 55. Usunięcie torbieli jajnikowej i przepukliny pępkowej. Tamże 1901. 56. O wycinaniu macicy przez pochwę. Tow. lek. lwowskie 1902. 57. Kilka uwag nad wycinaniem macicy przez pochwę z uwzględnieniem metody Döderleina. Tamże 1902. Toż po niem. 58. Doszczętnie wyłuszczenie macicy rakowatej wraz z gruczołami według metody Wertheima. Przegl. lek. 1902. 59. Przypadek krwiaka sromu powstałego po urazie. Tamże 1902. 60. Ogólne uwagi w sprawie stosowania postępowania bezgnilnego w praktyce lekarskiej. Tamże 1903. 61. Przedstawienie chorej z przetoką maciczo-pochwową. Tamże 1903. 62. Kilka uwag w sprawie wykonywania zabiegów operacyjnych w ginekologii od strony powłok brzusznych i od strony pochwy. Tamże 1903. 63. Przypadek rzekomego obojactwa, leczony operacyjnie. 1903. 64. Przedstawienie chorej z guzem powłok brzusznych. Tamże 1904. 65. Przedstawienie ciekawego przypadku po operacji i preparatu anatomicznego. Tamże 1904. 66. O zastosowaniu przyrządu oziębiającego w przypadku krwawienia z kikuta po odjęciu macicy. Tamże 1904. 67. O stosowaniu krążków w przypadkach opadnięcia macicy (prolapsus uteri). Tamże 1904. 68. Klinika położniczo-ginekologiczna lwowska, jej powstanie, rozwój, wyniki. Ginekologia 1904. 69. Przypadek rozszczepu miednicy w spojeniu kości łonowych. Tyg. lek. 1906. 70. Przedstawienie dwu położnic po dokonanej hebotomii. Tamże 1906. 70. I. O postępowaniu leczniczym w przypadkach spraw zapalnych przymacicznych, okolomacicznych i przydatków macicy. Referat na X. Z. l. i p. p. II. Nowy sposób opukiwania przez pochwę. III. Przedstawienie chorej z rozstępem miednicy. Sprawozdanie z obrad Sekcji ginekologiczno-położniczej X Zjazdu lek. i przyr. polsk. we Lwowie 1907. 71. O leczeniu spraw zapalnych przydatków macicy. Tyg. lek. 72. Przyczynę do badania ginekologicznego przez pochwę. Tamże 1907. 73. Pokaz preparatu macicy ze zgorzelinowo rozpadającym się włóknikiem. Tamże 1908. 74. a) Przypadek ropienia w prawym więzadle szerokim. b) Preparat ciąży jajowodowej. c) Preparat ciąży śródmiaższowej. Tamże 1908. 75. Pokaz a) zgorzelinowo rozpadającego się włóknika, b) przypadku odprowadzenia drogą krwawą wycinowanej macicy. Tamże 1908. 76. Pokaz chorej po operacji Wertheima. Tow. lek. lwow. 1909. 77. Pokaz włókniaaków macicy. Tamże. 1909. 78. Pokazy: a) guza części rodnych, b) krążka uszypułowanego. Tamże 1909. 79. Pokaz chorej z miednicą płaską. Tamże 1909. 80. Przypadek marskości sromu (kraurosis vulvae). Tamże 1910. 81. Pokazy: Cięża jajowodowo-brzuszna. Tamże 1910. 82. Cięża bliźniacza pozamaciczna. Tamże 1910. 83. Cięcie cesarskie, różejście szwu. Tamże 1910. 84. Cięcie cesarskie klasyczne w oświetleniu nowszych sposobów operacyjnych. Tamże 1911. 85. Kobieta z bezwzględnie wężeniem miednicy. Tamże 1911. 86. Przedstawienie chorej z powodu wypadnięcia macicy. Tamże 1912. 87. Sprawa chirurgicznego postępowania wobec otrzewnej na tegorocznym międzynarodowym Zjeździe ginekologów w Berlinie. Tamże 1912. 88. O postępowaniu chirurgicznym wobec otrzew-

nej. Tamże 1912. 89. Kilka uwag o częstotliwości i wnioski z wyników leczenia operacyjnego ciąży pozamacicznej. Tamże 1912. 90. Przypadek porodu po operacji wycinowania macicy, powstałego po porodzie. Tamże 1912. 91. A. Mars, Meisels J., Czyżewicz A., Groebel E., Jakowicki W., Kościński Fr. Uwagi nad obecnym stanem radyoterapii w chorobach kobiecych. Tamże 1913. 92. Mięsak macicy tyłozgiętej. Tamże 1913. 93. O tamowaniu krwotoku, pochodzącego ze znaczniejszych naddarć szyi macicy podczas porodu. Tamże 1913. 94. Jak ustrzedz się chorób wenerycznych. Wykład dla kobiet. Lwów 1917. 95. Uwagi dotyczące urządzenia nauki położnictwa i ginekologii w uniwersyteckich wydziałach lekarskich. Przegląd lekarski 1918. 96. Kilka uwag o nadmiernej ruchomości macicy. Księga pamiątkowa Uniwersytetu lwowskiego. 1912. Tom I. 97. Über die peritoneale Wundbehandlung. Verhandl. des VI internat. Kongresses f. Geb. u. Gyn. Berlin 1913. 98. Peritonitis migrans, niezwykła postać klinicznego przebiegu ostrego zapalenia otrzewnej. Przegląd chirurg. i ginek. 1914.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c. i k. szpitala garnizonowego Nr. 15 w Krakowie.

## Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie.

Podał

**Dr Tadeusz Pisarski**

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

(Ciąg dalszy).

W r. 1909. posłużył się Perthes metodą, podaną przez Völckera dla radiograficznego badania miedniczek nerkowych i nazwaną przez niego „pyelografią”, a polegającą na wypełnieniu dróg moczowych 5% kollargolem. Obraz radiograficzny otrzymał Perthes bardzo wyraźny i należy przypuszczać, że metoda ta w przypadkach, w których cystoskopia nie będzie możliwa z jakichbyś powodów, odda cenne usługi. Później posługiwali się tą metodą Brongersma, Frisch, Hoffmann i Fischer, a ci ostatni oprócz wypełnienia pęcherza kollargolem wprowadzali do uchyłka przy pomocy cystoskopu do cewnikowania moczowodów cienki metalowy zgłębnik, który się tam związał i na radiogramie dozwalał ocenić wielkość i położenie uchyłka.

W przypadku, opisanym przez Fischera, wprowadzono do prawego moczowodu cewnik, a drugi cewnik wprowadzono do uchyłka, leżącego obok tegoż moczowodu; na płycie radiograficznej widać było bardzo wyraźnie oba cewniki, jeden leżący prosto w moczowodzie, a drugi zwinięty w uchyłku. Zdołano przez to oznaczyć stosunek topograficzny uchyłka do moczowodu.

Jak już powyżej wspomniano, mogą uchyłki pęcherza długi czas istnieć i nie sprawiać żadnych dolegliwości; dopiero przyłączające się powikłania zmuszają chorego do zasięgania porady i wtedy dopiero, często całkiem przypadkowo i niespodziewanie, bywa właściwa choroba rozpoznawana. Na podstawie znanego dotychczas materiału sekcyjnego można powiedzieć, że uchyłki niepowikłane pozwalają dobrze rokować co do życia. Chorzy tacy dożywają późnej starości i żadnych cierpień pęcherzowych nie doznają, a o uchyłku dowiadujemy się dopiero na stole sekcyjnym. Inaczej się rzecz przedstawia, jeżeli uchyłek ulegnie jakimkolwiek powikłaniu. Najpoważniejszym z nich jest niewątpliwie zakażenie. Stosunek uchyłka do pęcherza, trudność opróżniania się uchyłka, spowodowana jego położeniem, wąskością otworu komunikacyjnego i niedowładem jego ściany, są przyczyną zalegania moczu i stwarzają szczególnie korzystne warunki dla rozwoju drobnoustrojów. Ze stanowiska klinicznego musimy uważać zakażony uchyłek pęcherza za zamknięty ropień, do którego dostanie się w celu opróżnienia, czy to drogą naturalną, czy to drogą chirurgiczną, bywa bardzo trudne. Jak wyjątkowo dobre warunki istnieją w uchyłkach dla utrzymywania się zapalenia, dowodzi to, że opisywano przypadki, w których znaj-



dowano błonę śluzową pęcherza niezmienną, a zapalenie ograniczało się wyłącznie do uchyłka; granice stanowił otwór komunikacyjny. Natężenie zapalenia może być różne, od lekkich zmian nieżytowych do daleko posuniętego zapalenia, przechodzącego z błony śluzowej na głębsze warstwy ściany uchyłka, tak że cała ściana jest zgrubiała i silnie zapalnie naciekła; w szczególnie ciężkich i zaniedbanych przypadkach może sprawa zapalna przejść na otoczenie pęcherza, na tkankę okołopęcherzową i na narządy miednicy małej, sąsiadujące z uchyłkiem; uchyłki takie mogą sposobem zwykłych ropni przebijać nawet do jamy otrzewnej i wywoływać miejscowe lub ogólne zapalenie otrzewnej.

Zakażenie z uchyłka może się rozszerzać na górne drogi moczowe, t. j. na moczowody, miedniczki nerkowe i nerki; zjawisko to spostrzega się zwykle po tej stronie, po której znajduje się uchyłek, a sprzyja mu często utrudniony odpływ moczu z miedniczki, spowodowany stosunkiem moczowodu do uchyłka. Wskutek zapalnego nacisku w otoczeniu uchyłka, bywa dolny koniec moczowodu niejako obmurowany przez tkankę zapalną, mającą tendencję do bliznowatego kurczenia się, a ściana moczowodu przez to, jakoteż i przez to, iż i sama ulega naciekowi zapalnemu i następownemu zbliźnowaceniu, traci na kurczliwości, przez co znowu cierpi odpływ moczu z nerki.

Z innych spraw, wikłających uchyłki pęcherza, opisano zwężenia cewki moczowej i przerost gruczołu krokowego. Uchyłek istniał w tych przypadkach jako sprawa wrodzona i dopóki nie było przeszkody w odpływie moczu w dolnych drogach moczowych, chorzy ci nie odczuwali żadnych dolegliwości; dopiero w późniejszym wieku przyłączające się przeszkody w odpływie moczu zmusiły chorych do szukania porady lekarskiej.

Ostatnimi czasy Perthes, a dawniej Targett i Englisch opisali uchyłki prawdziwe, w których znajdowali nowotwory, i to zazwyczaj, jak i w przypadku Perthesa, uszypułowane brodawczaki. Brodawczaki te bywały tak duże, że wypełniały cały uchyłek. Z objawów wysuwają się wówczas na pierwszy plan obfite krwawienia. Hoffmann podaje przypadek, gdzie w uchyłku znaleziono podczas operacji raka, Targett zaś znajdował oprócz brodawczaków nie złośliwych dwa razy raka, a raz mięsaka. W przypadku Hofmoka znajdowały się na dnie uchyłka liczne długie brodawkowate wyrostki.

Duże znaczenie dla uchyłków mają kamienie, stosunkowo często w nich spostrzegane. Englisch przyjmuje, że mogą one w dwojaki sposób powstawać; albo kamień uchyłka jest pierwotny, powstający na miejscu, a wtedy składa się z soli fosforanowych, albo dostaje się on do uchyłka następowo, a pochodzi z nerki i składa się wówczas z soli kwasu moczowego lub szczawianów. W jednym uchyłku znajduje się zwyczajnie jeden kamień, może ich jednak być i więcej, jak w przypadku van Dama, a co zresztą i dawniej spostrzegano. Jeżeli kamień jest nieruchomy, wypełnia cały uchyłek i niema zakażenia, to stanowi on względnie łagodne powikłanie; przy ruchomości może sprawiać duże cierpienia, charakterystyczne dla kamienia, a przy równoczesnem zakażeniu pogarsza znacznie rokowanie.

Niepowikłane przypadki uchyłka pęcherza nie potrzebują leczenia; przypadki takie rzadko się spotyka, gdyż chorzy, nie mając dolegliwości, nie szukają porady lekarskiej. Jeżeli zaś, badając chorego w innym kierunku, odkryje się obecność uchyłka w pęcherzu, to niema wskazania do żadnego zabiegu, a rokowanie u tych chorych, o ile dotyczy samego uchyłka, jest dobre.

Najczęstszą sprawą, która chorych z uchyłkiem sprowadza do lekarza, jest zupełne zatrzymanie moczu lub dolegliwości, spowodowane zakażeniem, które ogranicza się bądź do uchyłka i pęcherza, bądź też rozciąga się także na górne drogi moczowe, t. j. miedniczki i nerki. W przypadkach takich zadaniem naszym jest stworzyć jaknajrychlej warunki, wśród których powróciłby wolny odpływ moczu, gdyż, jak doświadczenie Engelscha poucza, śmiertelność w tych warunkach wynosi 83,1%.

Najzwyklejszym zabiegiem, mającym na celu opróżnienie pęcherza z zalegającego moczu i oczyszczenie go z ropy, jest oprócz środków odkażających mocz, podanych wewnętrznie, cewnikowanie z dokładnem przepłukiwaniem pęcherza jakimś lekkim roztworem odkażającym n. p. kwasem borowym. Zabieg ten jednak, choćby bardzo gorliwie i dokładnie wykonywany, rzadko wiedzie do dobrego wyniku, gdyż prawie nigdy nie udaje się w ten sposób wyprowadzić wszystkiego moczu, zalegającego i rozkładającego się w uchyłku. Gdyby można zawsze dostać się cewnikiem do uchyłka, dotrzeć aż do jego dna, to mogłoby się to udać, ale wprowadzenie cewnika do uchyłka jest przy największej zręczności i użyciu różnych cewników niezawsze możliwe, a nawet z pewnością w większości przypadków niewykonalne. Cewnikowanie może mieć tylko rację w przypadkach bardzo

zaniedbanych, gdzie wskutek daleko posuniętej sprawy ropnej w uchyłku ucierpiał tak dalece ogólny stan chorego, że zabieg chirurgiczny może być dla chorego niebezpieczny, a i dla chirurga praca wśród bardzo septycznych warunków się nie uśmiecha. W innych warunkach cewnikowanie nie powinno być stosowane, gdyż nie wiedzie do celu.

Już większe znaczenie dla leczenia uchyłków pęcherza ma stałe sączkowanie (zdrenowanie) zakażonego uchyłka, jako zabieg zachowawczy względnie przygotowawczy. Właściwie należy go używać tylko jako przygotowawczego; jak tylko miejscowe stosunki się poprawią, t. j. uchyłek zmniejszy się nieco, a wydzielanie ropy stanie się również mniejsze, należy przystąpić do zabiegu doszczętnego. Nigdy nie należy się spodziewać, jak to Englisch myślał, ażeby przez założenie przetoki można zawsze sprowadzić zupełne zniknięcie uchyłka. Słusznie Cholzoff podnosi, że to jest możliwe przy uchyłkach wrzekomych nabytych; ale uchyłki prawdziwe, które po największej części są sprawą wrodzoną, mogą po założeniu przetoki co najwyżej zmniejszyć się, ale nigdy nie zniknąć.

Co do miejsca, w którym należy przetokę założyć, to zależy to od siedziby uchyłka; przy uchyłkach na przedniej lub bocznej ścianie pęcherza można założyć przetokę nadłonową, przy uchyłkach, wychodzących z tylnej ściany i leżących głęboko w miednicy małej, można założyć sączek przez cięcie na kroczu (boutonnière). Sączkowanie uchyłka u kobiet przez pochwę wydaje się nam drogą najmniej odpowiednią, jakkolwiek niektórzy autorowie zalecają ten sposób i przenoszą go nawet nad przetokę nadłonową (van Dam).

Lennander, Serralach i Ljunggren obrali za cel zabiegu chirurgicznego zniesienie przegrody pomiędzy pęcherzem, a uchyłkiem i stworzenie przez to jednej wielkiej jamy; Lennander chwycił przegrodę kleszczykami, przecinał i podwijał; Serralach wprost kilkakrotnie przecinał przegrodę, a Ljunggren stworzył anastomozę pomiędzy pęcherzem a uchyłkiem. Pierwszy z tych operowanych zginął, drugie dwa przypadki co do czynności nie wiele się poprawiły. Pagenstecher podnosi duże niebezpieczeństwo przy tej metodzie operowania, które wynika z nieznamości stosunku otrzewnej, moczowodu i naczyń krwionośnych do przegrody; wszystkie te narządy mogą być przy tem operowaniu skaleczone; wyraża on zdanie, że ten sposób operowania nadaje się co najwyżej u dzieci i wyniszczonych starców, u których zabieg doszczętny jest stanowczo wykluczony. Hoche-negg, nie mogąc w pewnym przypadku wyciąć uchyłka (przypadek opisany przez Hoffmana), naciął również przegrodę, lecz po kilku tygodniach wykonana cystoskopia stwierdziła, że przegroda znowu się zrosła, a wielkość otworu była taka, jak przed operacją.

Pousson poleca dla uchyłków, mocno z otoczeniem zrastani połączeniach, których wycięcie doszczętne jest technicznie bardzo trudne lub niemożliwe, nacięcie wzdłuż brzegu otworu komunikacyjnego i odświeżenie brzegów, a następnie zeszywanie osobno uchyłka i osobno pęcherza. Van Dam bardzo się za tą metodą oświadcza, radzi tylko zeszywać pęcherz i uchyłek nie równolegle, lecz w dwóch kierunkach, krzyżujących się ze sobą, a następnie wszywać uchyłek w powłoki, ażeby go uczynić dostępnym dla następowego leczenia na wzór torbieli trzustkowych i t. p. Metoda ta wydaje się bardzo niedostateczną, a leczenie następowe bardzo długie i dla chorego uciążliwe.

Więcej szans powodzenia ma sposób, zastosowany w jednym przypadku przez Eiselsberga. Wyreparował on uchyłek zewnątrz pęcherzowo i nie otwierając wgłobił do pęcherza, a odświeżywszy nieco, w pasie komunikacyjnym zeszył szwami węzełkowymi. Chory ten umarł po trzech miesiącach w następstwie zapalenia nerek i miedniczek nerkowych; sekcja zwłok wykazała, że to proste zaszywanie uchyłka doprowadziło do jego zniknięcia, uzyskano zatem co do samego uchyłka zupełne wyleczenie.

Najważniejszą jednak metodę operowania uchyłków pęcherza stanowi doszczętne usunięcie uchyłka. Z powyżej przytoczonych sposobów operowania można czasem w wyjątkowych przypadkach zrobić użytek, jednak za normalny i właściwy sposób operowania uchyłka należy uważać jego całkowite wycięcie. Poraz pierwszy wykonał doszczętne wycięcie uchyłka pęcherza Czerny w r. 1897. Przypadków takich opisano dotychczas dwiemaście, wliczając w to już także mój przypadek, który poniżej opiszę.

Uderzającą jest ta okoliczność, że na te dwiemaście przypadków, operowanych doszczętnie, tylko jeden zakończył się śmiercią (przypadek Riedla), co odpowiada 5,5% śmiertelności. Śmiertelność taka, jeżeli się uwzględni ciężkość tych przypadków, zazwyczaj powikłanych, i ciężkość samego zabiegu, wydaje



się bardzo niską. Niewątpliwie odnieść to należy do doskonałej techniki operatorów, ale mimowoli nasuwa się sceptyczna myśl, że przypadki nieszczęśliwe niechętnie bywają ogłaszane, a przypuścić trzeba, że dzisiaj, w epoce cystoskopii, przypadki doszczętnego operowania uchyłków nie muszą należeć do nadzwyczajnych rzadkości.

Skoro rozpoznanie uchyłka jest pewne i skoro wystąpią groźne powikłania, jak zakażenie lub zatrzymanie moczu, nie należy długo zwlekać z zabiegiem doszczętnym, o ile tylko ogólny stan chorego na to pozwala. Jeżeli siły chorego są dobre, to choćby i sprawa zapalna była dużego nasilenia, lepiej zaraz operować doszczętnie, aniżeli uciekać się do wątpliwej wartości zabiegów przygotowawczych, gdyż doświadczenie pouczyło, że nie tylko nie uzyskuje się polepszenia, lecz często następuje i pogorszenie sprawy zapalnej, a często także i miejscowe warunki dla zabiegu doszczętnego pogarszają się. Sprawa zapalna nie powinna właściwie nigdy stanowić przeciwwskazania, bo dopóki się nie usunie uchyłka, nie można liczyć na jej wyleczenie, natomiast operowane przypadki dowodzą, że zapalenie błony śluzowej pęcherza po operacji szybko się poprawia.

Bardzo ważną sprawą jest wybór drogi, którą należy w danym przypadku obrać, ażeby stworzyć wygodny dostęp do uchyłka. Sprawę tę niełatwo rozstrzygnąć pomimo doświadczenia, zdobytego na tych dziesięciu doszczętnie operowanych przypadkach, i pomimo najdokładniejszego określenia położenia uchyłka przed zabiegiem. Za idealną drogę należałoby uważać cięcie nadłonowe, a dalej operowanie zewnątrzotrzewne i zewnątrzpęcherzowe. Sposób ten możliwy jest zawsze przy uchyłkach na przedniej ścianie pęcherza, również dobrą jest ta droga dla uchyłków bocznych z ujściem moczowodu do uchyłka, jak tego dowodzi i mój przypadek. Ponieważ atoli w przypadku tym otwór komunikacyjny leżał bardzo nisko i z tyłu pęcherza, a ujście moczowodu znajdowało się na przejściu pęcherza w uchyłek, dowodziłby on także, że i dla uchyłków na tylnej ścianie pęcherza nadaje się cięcie nadłonowe. Jeżeli się preparuje we właściwej warstwie i dobrze odsunie ku górze otrzewną, to uzyskuje się doskonały dostęp do otworu komunikacyjnego, choćby bardzo nisko i z tyłu leżącego, a dalsze losy operacji zależne będą od dokładnego szwu pęcherza i dobrego osączkowania jamy pozapęcherzowej.

Drogi, jakimi wycinano doszczętnie uchyłki pęcherza, przedstawiają się w następujący sposób:

- I. Przez pochwę.
- II. Przez resekcję kości krzyżowej.
- III. Przez cięcie nadłonowe.

Z cięcia nadłonowego operowano zaś:

- a) wewnątrzotrzewnie (transperitoneal)
- b) zewnątrzotrzewnie (extraperitoneal).

Przy operowaniu zewnątrzotrzewnem rozróżnić należy jeszcze trzy poddziały: 1) śródpęcherzowo (transvesical) 2) zewnątrz i wewnątrzpęcherzowo (extra i intravesical) i 3) zewnątrzpęcherzowo (extravesical).

Zanim przejdę do omówienia swojego przypadku i szczegółów operacji, przytoczę w kilku słowach dotychczas operowane przypadki w ugrupowaniu, jakie nadałem im w powyższym schemacie.

I. Należy tutaj przypadek Péana, charakterystyczny tem, że dotyczy jedynej kobiety; zresztą wszystkie uchyłki operowano u mężczyzn. Péan operował z cięcia przez pochwę, poczem zaszył ranę na głucho i uzyskał zupełne wyleczenie.

II. Pagenstecher zajmuje również odosobnione stanowisko; w przypadku jego leżał duży uchyłek w okolicy ujścia lewego moczowodu, moczowód uchodził do uchyłka. Pagenstecher wykonał naprzód cięcie nadłonowe i osączkował uchyłek, a po uzyskaniu poprawy nieżyty błony śluzowej przystąpił do drugiego aktu operacji. Ten drugi akt polegał na czasowej resekcji kości krzyżowej, odsunięciu odbytnicy na prawo, wypreparowaniu uchyłka od tyłu, odcięciu uchyłka i moczowodu, a następnie wszczępieniu moczowodu w otwór pęcherza, powstały po wycięciu uchyłka; sączek, który służył do osączkowania pęcherza, a założony był jeszcze przy pierwszym zabiegu, pozostawiono, a tylną ranę wysączkowano. Gojenie było uporczywe, a po pół roku utrzymywała się jeszcze przetoka krzyżowa.

III. a. Należą tutaj przypadki Riedla, oraz przypadki Eiselsberga, ogłoszone przez Wagnera. Riedel operował dwuczasowo, naprzód wykonał kroczone wycięcie sterczu (prostatectomia perinealis, excochleatio prostatae) i założył boutonnière, po kilku tygodniach wykonał z cięcia nadłonowego wycięcie uchyłka

śródotrzewnie; zabieg trwał prawie trzy godziny, a chory zmarł na drugi dzień. — Eiselsberg operował jednoczasowo uchyłek na przedniej ścianie pęcherza; cięcie nadłonowe, przecięcie otrzewnej, tępe wypreparowanie uchyłka i wycięcie na zewnątrz pęcherza; pęcherz zeszył na głucho, ranę w powłokach wysetonował, a przez cewkę założył cewnik na stałe. Mała przetoka nadłonowa zagoiła się po 10½ tygodniach, a chory wolny od dolegliwości opuścił klinikę.

III. b. 1. Van Dam opisuje przypadek dużego uchyłka na tylnej ścianie pęcherza, który wyciął z cięcia nadłonowego śródpęcherzowo. Uchyłek dał się łatwo wgłobić kleszczykami Museuxa do wnętrza pęcherza i po nacięciu na tępo wypreparować i odciąć. Van Dam zaszył następnie otwór na tylnej ścianie pęcherza, przednią ścianę pęcherza również zaszył, a wreszcie zaszył powłoki na głucho; pozostawił jedynie tylko cewnik na stałe. Pomimo zakażenia błony śluzowej uchyłka i pomimo że nie osączkowano jamy, pozostałej na uchyłku, gojenie nastąpiło doraźnie, a operowany był po 20 dniach zupełnie zdrow. Metoda ta, jakkolwiek dała tak dobry wynik, nie jest pozbawiona poważnego niebezpieczeństwa; naprzód przy wyciąganiu kleszczykami uchyłka do wnętrza pęcherza można łatwo skaleczyć narządy, z uchyłkiem zrośnięte, jak naczynia krwionośne, kiskę, moczowód; powtóre tylko jeżeli błona śluzowa pęcherza i uchyłka jest nie zakażona, możnaby się zgodzić na zaszczenie powłok na głucho; zresztą sączkowanie rany jest wskazane.

Yong operował także w ten sam sposób mały uchyłek na bocznej lewej ścianie pęcherza, tylko sączkował jamę pooperacyjną przez krocze i uzyskał również wyleczenie.

III. b. 2. Do grupy tej należą przypadki, operowane przez Czernego, Yonga, Zaajera, Pertesa, Ebertsa, Laura. W przypadku Czernego chodziło o uchyłek w okolicy ujścia lewego moczowodu; moczowód uchodził do uchyłka. Czerny operował dwuczasowo, naprzód osączkował pęcherz przez przetokę nadłonową, a po czterech tygodniach wyciął uchyłek, operując tą samą drogą wewnątrz i zewnątrzpęcherzowo, a moczowód wszczępił do pęcherza w miejscu wycięcia uchyłka; uzyskał wyleczenie. Yong operował jednoczasowo uchyłek na przedniej ścianie pęcherza tą samą skombinowaną metodą zewnątrz i wewnątrzpęcherzową, a ponieważ nie było zakażenia błony śluzowej, zaszył na głucho i uzyskał szybkie wyleczenie.

III. b. 3. Do tej grupy należą przypadki, operowane z cięcia nadłonowego, zaotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo. W ten sposób operowali Yong, Brongersma, Kreus, Lerche i Wulff, sączkując pęcherz i setonując ranę. Czterej pierwsi operowali jednoczasowo. Lerche w swoim przypadku zrobił cięcie nadłonowe, operował jednoczasowo, zaotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo i wszczępił w ścianę pęcherza lewy moczowód, uchodzący do uchyłka. Przypadek Wulffa tem się różni od poprzednich, że cięcie skórne przebiegało równolegle do przebiegu prawego więzadła Pouparta, a operacja odbyła się dwuczasowo, w trzy tygodnie po założeniu przetoki pęcherzowej.

Do tej grupy zalicza się także i mój przypadek, który operowałem na oddziale IV w szpitalu garnizonowym w Krakowie.

Piotr Iwan Ł., szeregowiec, jeniec rosyjski, wzięty do niewoli 8. XII. 1914 r., pochodzący z Żółtikowa, gubernia Włodzimirska, przyjęty na oddział 8. X. 1917.

Wywiady: Chory liczy obecnie lat 30. O przebytych chorobach wieku dziecięcego nie umie nic podać. W r. 1905 przebył dur brzuszny. Do roku 1909 nie odczuwał żadnych dolegliwości ze strony narządu moczowego; w tymże roku rozpoczęły się dolegliwości, które na tem polegały, że chory zmuszony był podczas dnia częściej mocz oddawać, aniżeli dawniej. W r. 1915. zachorował na ropny wypływ z cewki moczowej, który trwał krótko, około tygodnia, a gdy ustąpił, pojawiły się dolegliwości ze strony pęcherza, które do dnia dzisiejszego się utrzymują; wówczas podczas owego ropnego wypływu z cewki moczowej miało dojść do zatrzymania moczu i w celu wypuszczenia moczu założono jednorazowo cewnik gumowy. Obecnie dolegliwości polegają na częstszym parciu na mocz, dwa do trzech razy na godzinę, tak w dzień, jak i w nocy. Podczas oddawania moczu doznaje chory silnego pieczenia w cewce moczowej, mocz odchodzi zawsze w małych ilościach, ale łatwo.

Stan obecny: Osobnik dobrze rozwinięty i dobrze odżywiony; skóra i błony śluzowe nieco bledsze. Oglądaniem nie stwierdza się na narządzie moczowym nic nieprawidłowego.

Badanie zgłębnikiem metalowym wykazuje mały beleczkowaty pęcherz; jeżeli się dziób zgłębnika skręci na prawo (90°) i popchnie ku górze, daje się zgłębnik z łatwością wprowadzić do jakiejś wolnej przestrzeni, poczem wydobywa się około 300 cm<sup>3</sup> mętnego cuchnącego moczu. Po wstrzyknięciu do pęcherza 400 cm<sup>3</sup>



pływu wyczuwa się ponad spojeniem łonowym i na prawo od linii środkowej miękki guz, wielkości średniej pięści, który znika po wypuszczeniu wstrzykniętego do pęcherza płynu. Badanie przez odbytnicę, tak przy wypełnionym, jakoteż przy opróżnionym pęcherzu, nie wykazuje nic nieprawidłowego; także i badaniem dwuręcznym, równocześnie przez odbytnicę i powłoki brzuszne, nie szczególnego nie stwierdza się. Przy ucisku od zewnątrz na pęcherz odczuwa chory ból i doznaje uczucia parcia na mocz. Zresztą jest całe podbrzusze tkliwe na ucisk, szczególnie po prawej stronie. Gruczoł krokowy prawidłowych rozmiarów.

Poza dolegliwościami w oddawaniu moczu czuje się chory podmiotowo dobrze, ma dobry apetyt i sen; jednakowoż co pewien nieokreślony czas dostaje nagle dreszczu, podwyższenia ciepłoty ciała powyżej  $39^{\circ}\text{C}$  i uczucia ogólnego rozłamania. Po dokładnym przepłukaniu pęcherza i zażywaniu urotropiny z salolem objawy te po paru dniach znikają.

Badanie moczu: Mocz jest miernie mętny, kwaśny, z małą ilością białka, o wyraźnej woni siarkowodoru. Badanie bakteriologiczne wykazuje bogatą florę ziarenkowców i laseczników. W osadzie znajduje się minimalna ilość ropy.

Dnia 8. XI. 1917. wykonano pierwszą cystoskopię przy wypełnieniu pęcherza  $200\text{ cm}^3$  płynu. Cystoskopia ta wykazuje: Błona śluzowa pęcherza równomiernie szaro-czerwono zabarwiona i pomarszczona. Obrisy wszystkich naczyń zatarte. Zmiany te dotyczą równomiernie całej błony śluzowej, a także szyi pęcherza i okolicy ujść obu moczowodów; moczowodów tych jednak nie widać z powodu obrzęku i pofałdowania błony śluzowej. Na prawej bocznej ścianie, mniej więcej w połowie i nieco ku dołowi, widać czarny otwór, wielkości korony, którego brzeg jest promienisto pofałdowany; brzeg ten od czasu do czasu widocznie zwęża się i rozszerza. Przez otwór ten można wsunąć cystoskop do przestrzeni, wielkości średniej pomarańczy, o gładkich ścianach; ściany te są jednostajnie żywo-czerwono zabarwione. Obrisy naczyń nigdzie nie widać.

D. 18. XI. 1917. wykonano powtórny cystoskop przy wypełnieniu pęcherza  $500\text{ cm}^3$  płynu. (Przez 10 dni pobierał chory urotropinę z salolem i miał codziennie dwa razy przepłukiwany pęcherz). Błona śluzowa mniej zaczerwieniona, aniżeli podczas pierwszej cystoskopii, a drobne tętniczki zarysowują się tu i owdzie całkiem wyraźnie; to zmniejszenie się obrzęku błony śluzowej pęcherza jest następstwem codziennych przepłukiwań. W następstwie tego dużego wypełnienia płynem przedstawia się błona śluzowa nie tak pofałdowana, jak przy poprzedniej cystoskopii. Ujście moczowodów i dziś jeszcze stwierdzić nie można. Otwór do uchyłka przedstawia się dzisiaj, jak poprzednio. Po przejściu otworu i dostaniu się do uchyłka stwierdzić można, że błona śluzowa uchyłka jest o wiele czerwienista, aniżeli błona śluzowa pęcherza. Pęcherz sprawia wrażenie pęcherza o wiele mniejszego, aniżeli to prawidłowo bywa; uchyłek sam przewyższa pęcherz pod względem wielkości co najmniej dwa razy. Wejście do uchyłka jest bardzo łatwe, należy tylko dziób cystoskopu lekko na prawo skrócić, a następnie popchnąć ku przodowi.

10. XII. 1917. III Cystoskopia. Wstrzyknięto indigo-karmin. Wypełnienie pęcherza  $300\text{ cm}^3$  płynu. Błona śluzowa pęcherza i uchyłka okazuje się nieco więcej zaczerwienioną, aniżeli przy ostatniej cystoskopii. Ujście lewego moczowodu dało się łatwo znaleźć, a po 15 minutach wydzielal się z niego barwik miernie obficie. Ujścia moczowodu prawego nie można było znaleźć. Nie jest wykluczone, że uchodzi on do uchyłka. Mocz, wypuszczony z pęcherza cewnikiem po 20 minutach, okazywał wyraźnie niebieskie zabarwienie.

2. II. 1918. Przez cały czas dotychczasowej obserwacji, zażywa chory urotropinę z salolem, dwa razy na dzień przepłukuje mu się pęcherz, a właściwie uchyłek, gdyż z łatwością zawsze do uchyłka dostać się można; przepłukiwanie odbywa się wyjałowionym roztworem kwasu borowego i lapisem  $1\%$ . Ogólny stan chorego znakomicie się poprawił, chory przytył znacznie, jednakowoż dolegliwości moczowe utrzymują się jak poprzednio. Od pięciu dni zaczął chory gorączkować do  $38.5^{\circ}\text{C}$ , skarży się na ogólne rozłamianie, brak apetytu, pragnienie, ból głowy, ból brzucha, szczególnie po prawej stronie. Dolegliwości moczowe zaostrzyły się. W prawym podżebrzu wystąpił łatwo wyczuwalny, a bardzo bolesny guz, odpowiadający prawej nerce. Biegunka.

7. II. 1918. Biegunka ustała. Również ustąpiły bóle brzucha i zaostrzenie dolegliwości moczowych. Guz w podżebrzu prawym znakomicie zmalał i stał się przy dotyku znacznie mniej bolesnym. Ciepłota spadła do poziomu prawidłowego.

Wobec tego, że miejscowe objawy w pęcherzu, pomimo codziennego przepłukiwania i zażywanych środków odkażających mocz nie ustępowały, a nawet wystąpiły objawy zaostrzenia sprawy zapalnej i objawy zapalnego zajęcia prawej miedniczki nerkowej, postanowiłem dłużej nie zwlekać, lecz przystąpić do operacji.

Dnia 12. II. 1918. wykonałem operację. Uśpienie eterowe, po poprzednim wstrzyknięciu  $0.01$  morfiny. Przed rozpoczęciem operacji założono cewnik gumowy, przepłukano pęcherz i wypełniono go  $200\text{ cm}^3$  kwasu borowego. Cewnik pozostawiono i zamknięto go kleszczykami. Cięcie w linii środkowej brzucha,  $5\text{ cm}$ . poniżej pępka do spojenia łonowego. Po odsłonięciu pęcherza okazało się, że ściana jego jest niezwykle gruba, a pojedyncze wiązki mięsne silnie się zarysowały. Następnie odpreparowano otrzewną, pokrywającą pęcherz na górnej i tylnej ścianie, przyczem stwierdzono, że od szczytu pęcherza ciągnął się ku górze twór walcowaty, grubości małego palca, długości  $6\text{ cm}$ ; twór ten, który mógł być tylko niezanimkłym moczownikiem, obcięto, a miejsce po jego odcięciu obszyto katgutem. Po odsłonięciu otrzewnej z tylnej ściany pęcherza wyłonił się uchyłek, który wielkością przewyższał znacznie rozmiary samego pęcherza i wypełniał całą zatokę Douglasa po stronie prawej. Otrzewna dała się dosyć łatwo oddzielić od przedniej ściany uchyłka. Wypreparowując na tępo uchyłek od góry i spodu, zauważono, że tkanki w miednicy małej, z nim sąsiadujące, są zapalnie naciekle; większych trudności jednakowoż przy odpreparowaniu uchyłka nie było. Uchyłek wypreparowano w całości aż do miejsca połączenia z pęcherzem; połączenie to znajdowało się na tylnej i prawej ścianie pęcherza. Moczowód grubości małego palca, przebiegał na przestrzeni kilku centymetrów na ścianie uchyłka i uchodził do pęcherza na granicy łączącej go z uchyłkiem. Miejsce to wyczuwało się, jako wyraźnie zgrubiałe, od silnie zaznaczonych mięśni i zapalnie naciekle; wypreparowanie tego miejsca od otaczających tkanek przedstawiało trudności z powodu silniejszych zlepień i zrostów. (W tych zrostach i zbliźnowaceniach całej tej okolicy, gdzie moczowód uchodził do pęcherza, należy upatrywać przyczyny w utrudnieniu odpływu moczu z moczowodu do pęcherza). Moczowód tuż przy ujściu do kanału komunikacyjnego przecięto, następnie założono dwójce zakrzywionych kleszczyków (pincet) na część komunikacyjną i uchyłek pomiędzy kleszczykami odcięto. Koniec moczowodu wynicowano, przecinając go w dwóch miejscach i przyszywając powstałe stąd płatki szwami katgutowymi. Następnie zeszyto otwór w pęcherzu dwoma piętrami szwów katgutowych, a w górnej części tego otworu wszczepiono moczowód. W jamę powstałą po wypreparowaniu uchyłka założono sączki; również i do przestrzeni Retziusa założono sączek i dren. Zresztą powłoki brzuszne zeszyto, zostawiając tylko miejsce dla przejścia sączków. Cewnik na stałe.

Przebieg pooperacyjny był dobry; wprawdzie drugiego dnia po operacji wieczór, wzrosła się ciepłota ciała do  $39.2^{\circ}\text{C}$ , jednakowoż czwartego dnia opadła już całkowicie do stanu prawidłowego. Piątego dnia po operacji zmieniono sączki, które okazały się nieco moczem przesiąknięte. Pod koniec trzeciego tygodnia wystąpiło ostre zapalenie prawego najądrza z podwyższeniem ciepłoty do  $39.8^{\circ}\text{C}$ , które po dziewięciu dniach ustąpiło bez śladu. Po 43 dniach zagoiła się całkowicie rana w powłokach brzusznych i w tym dniu, t. j. 27. III. 1918. usunięto cewnik.

Badanie, wykonane w dniu 7. IV. 1918, wykazuje: Rana pooperacyjna zupełnie zagojona. Chory oddaje mocz samoistnie w normalnych odstępach czasu i bez wszelkich dolegliwości. Mocz jest prawie przeźroczysty ze śladzikiem białka. Cystoskopia, wykonana przy wypełnieniu pęcherza  $200\text{ cm}^3$  płynu, stwierdza: Błona śluzowa pęcherza jasna, gładka, nieco więcej nastrzykana; obrisy nawet najmniejszych naczyń tętniczych wyraźne. Ujście lewego moczowodu w prawidłowym położeniu i o prawidłowym wyglądzie. Na bocznej prawej ścianie pęcherza podługowata, lekko wciągnięta blizna; w górnym brzegu tej blizny znajduje się pagórkowate wzniesienie, a na szczycie tego wzgórka widać okrągły, ziejący otwór; z tego otworu wydobywa się okresowo strumień czystego moczu.

Badanie anatomiczne wyciętego uchyłka, wykonane przez prof. Glińskiego: Uchyłek kształtu prawie kulistego, lekko tylko przypłaszczony o następujących wymiarach: długość  $8\text{ cm}$ , szerokość  $7.5\text{ cm}$ , głębokość  $5.3\text{ cm}$ . Otwór, za pośrednictwem którego uchyłek komunikował z pęcherzem, jest okrągły około  $2.5\text{ cm}$  średnicy, obrębiony miejscami lekko nazewnątrz wywniętą błoną śluzową. Zgrubienia ściany w brzegach otworu nie zauważa się. Wnętrze uchyłka jest wysłane błoną śluzową, która



jest lekko pofałdowana, jakby guzkowata, białą zabarwioną; miejscami jest ona więcej wygładzona i zabarwiona bladej-żółtawo-brunatnawo. Grubość ściany uchyłka wynosi 3—5 mm.

Po ustaleniu uchyłka wycięto do badania drobnowidowego dwa kawałki: jeden z brzegu otworu komunikacyjnego z pęcherzem (około 1 cm długi), drugi z pogranicza ściany bocznej i dna uchyłka (około 2 cm długi.)

Badanie drobnowidowe obydwu tych wycinków stwierdziło co następuje:

#### I. Wycinek z brzegu otworu:

Powierzchnia wycinka jest pokryta wielowarstwowym nabłonkiem, wogóle o prawidłowym wejrzeniu, tylko dość silnie naszpikowanym leukocytami wielojądrzastymi. Grubość nabłonka jest dość równomierna, powierzchnia pofałdowana.

Pod nabłonkiem nierównomiernie grubo pokład wogóle dość wiotkiej tkanki łącznej, tworzącej liczne brodawki; tkanka ta jest dość silnie obrzęknięta; naczynia w niej porozszerzane, nierównomiernie dość silnie drobno-komórkowo naciekłe z dość znaczną domieszką leukocytów wielojądrzastych. Nacieki te są już to usadowione tylko około naczyń, luźne, już też tworzą rozległe zbite pokłady.

Na zewnątrz od błony śluzowej i podśluzowej cienki pokład podłużnie przeciętych włókien mięśni gładkich; pokład ten jest dość jednolity, grubieje nieco w kierunku ku uchyłkowi; wśród niego zauważa się tylko bardzo nieliczne poprzecznie przecięte pasma mięsne; gdzieś tam tylko nieco rozleglejsze przerwy pomiędzy mięśniami, utworzone przez tkankę włóknistą; w tkance śródmięśniowej nieznaczne drobne nacieki drobno-okrągłokomórkowe.

Jeszcze bardziej ku zewnątrz od tej podłużnej warstwy mięsnej znajduje się stosunkowo najgrubsza warstwa, składająca się głównie z grubych belek zbitej tkanki włóknistej, ułożonych przeważnie równoległe do powierzchni uchyłka. Wśród tej tkanki łącznej znajdują się dość skąpe, lecz nierównomiernie rozmieszczone, częściowo bardzo szczupłe, jakby zanikające, częściowo dobrze rozwinięte, przecięte już to podłużnie już poprzecznie

pęczki mięśni gładkich. Pęczki te znajdują się głównie w środkowej części tej warstwy, miejscami jednak podchodzą aż w obręb jej części obwodowych. Głównie, również w obwodowych częściach tej grubej warstwy zauważa się mniejsze i większe gniazda tkanki tłuszczowej. W całej tej grubej warstwie naczynia są przeważnie porozszerzane. Około naczyń, rzadka tylko po za nimi, dość obfite, sięgające aż do samego obwodu uchyłka nacieki drobno-okrągłokomórkowe z dość znaczną domieszką komórek plasmatycznych i z nielicznymi leukocytami wielojądrzastymi.

#### II. Wycinek z bocznej ściany uchyłka:

Budowa tutaj jest zasadniczo takasama, jak w wycinku pierwszym. W nabłonku powierzchniowym leukocyty są nieco skąpsze, niż tam, natomiast nabłonek ten jest miejscami — zwłaszcza tuż pod powierzchnią — jakby napęczniały, obrzękły, rozplywający się. Właściwa błona śluzowa (mucosa propria) tworzy tutaj także wyraźne brodawki, lecz błona ta, jak również i błona podśluzowa, są tutaj bardzo słabo rozwinięte, przytem silnie drobno-komórkowo naciekłe. Pokład tkanki łącznej jest tutaj miejscami tak skąpy, że włókna mięsne podchodzą gdzieś tam prawie pod sam nabłonek. Warstwa mięsna wewnętrzna (podłużna) jest tutaj nieco silniej rozwinięta, niż w wycinku pierwszym. W leżącej od niej na zewnątrz — głównie zbitej włóknistej warstwie — są mięśnie gładkie stosunkowo silnie rozwinięte i mniej zmienione, niż w wycinku pierwszym; tworzą one nierównomiernie, miejscami dość obficie rozmieszczone, poddzielane od siebie tkanką włóknistą, przeważnie poprzecznie przecinane pęczki mięsne. Gdzieś tam na zewnątrz od nich dają się wyróżnić cienkie pokłady podłużnie przeciętych włókien mięsnych, które zdają się odpowiadać pozostałościom podłużnej warstwy zewnętrznej. W całej ścianie uchyłka i tutaj zauważa się sięgające aż do samego obwodu okolonaczyniowe nacieki drobno-komórkowe. Naczynia w wielu miejscach są porozszerzane; tu i owdzie widoczne są szerokie szczeliny limfatyczne.

Zrąb sprężysty wogóle silniej rozwinięty, niż w warunkach prawidłowych (w obydwu wycinkach). Zwłaszcza silny rozwój zrębu sprężystego zauważa się w obrębie i na miejscu warstw

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.



mięsnych, i to nawet nieco silniej w warstwach głębszych, niż w obwodowych, przyczem najliczniej znajdują się elementa sprężyste pomiędzy i w otoczeniu zanikających pęczków mięsnych.

Jak zatem z opisu anatomicznego widać, chodziło w powyższym przypadku o prawdziwy uchyłek pęcherza moczowego. Dowodzi tego obecność w ścianie uchyłka wszystkich warstw ściany pęcherza, a przedewszystkiem warstw mięsnych i to tak okrężnej, jak i podłużnej.

Za wrodzoną przyrodą tego uchyłka przemawia kilka szczegółów, i tak naprzód, że występował pojedynczo; wprawdzie znane są przypadki mnogich wrodzonych uchyłków pęcherza moczowego, jednak należą one do rzadkości, a z reguły uchyłek wrodzony bywa pojedynczy. Dalej za tą samą przyrodą przemawia siedziba uchyłka; uchyłki wrodzone ze szczególnym upodobaniem sadowią się w okolicy ujść moczowodów. Dalszym bardzo ważnym dowodem, że uchyłek był wrodzonym, jest obecność na szczycie pęcherza resztek i to wcale okazałych moczownika, gdyż wiadomą jest rzeczą, że zbroczenia wrodzone u danego osobnika bywają nierzadko wielorakie. Wreszcie brak wszelkich podstaw do przyjęcia, że uchyłek ten mógłby powstać w życiu pozapłodowym, przemawia również za wadą rozwojową; w przypadku tym nie było żadnych przeszkód w odpływie moczu w dolnych drogach moczowych, nie było żadnej sprawy nerwowej ośrodkowej, która by wywoływała wzmożone parcie śród-pęcherzowe, nie było drobnych a licznych wypukień błony śluzowej pomiędzy beleczkami mięsnymi pęcherza, któreby za wzmożeniem ciśnieniem śród-pęcherzowym przemawiały.

Objawy podmiotowe, jakie chory w wywiadach podał, nie miały nic znamiennego dla uchyłka; najważniejszy z nich, objaw dwuczasowego moczenia, całkiem u chorego nie istniał. Inne objawy, jak pieczenie w cewce i częste oddawanie moczu, mogły zaledwie przemawiać za stanem zapalnym błony śluzowej pęcherza. Wystąpiły one dopiero w r. 1915, bezpośrednio po ropnem zapaleniu cewki (prawdopodobnie trypowem) i potwierdziły znany już zresztą fakt, że wrodzone, a niezakażone uchyłki dolegliwości nie sprawiają, a dopiero przyłączająca się sprawa zapalna z towarzyszącymi jej dolegliwościami wiedzie do odkrycia uchyłka.

Z objawów przedmiotowych tylko jedno badanie zgłębnikiem metalowym rzucało pewne światło na przyrodę cierpienia i dozwalało przypuszczać uchyłek; ten mianowicie fakt, że przy skręceniu dzioba zgłębnika na prawo i pochwyceniu ku przodowi, dawał się zgłębnik głęboko wprowadzić, a następnie wydobywała się jeszcze pewna ilość moczu. Inne objawy fizyczne, dawniej tak wysoko cenione w rozpoznawaniu uchyłka pęcherza, zupełnie w tym przypadku zawiodły.

(Dokończenie nastąpi).

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

wodordzenie, hydrorrhachis.  
przegrasiczenie, hyperthymisatio.  
niedograciczenie, hypothymsatio.  
gorączka szczepienna, Impffieber.  
niwecznik, Immunkörper.  
strop gardła, nadgardle, epipharynx.  
ciałko przytarczyczne, Epithelkörperchen, gland. parathyreoidea.  
bodziec twórczy, wzrostowy, Wachstumsreiz.  
przedziedziczyć, vererben.  
usamczyć, vermännlichen.  
usamiczyć, verweiblichen.  
ześluzowacenie, Schleimmetamorphose.  
przezakażenie, Ver(durch)seuchung.  
właściwy komórce, zelleigen.  
gruczoł płciowy, Pubertätsdrüse.

5.

### Czy w czasie obecnej wojny występują częściej przypadki raka?

Kwestya, w ostatnim czasie poruszona, a bardzo doniosła, nie tylko pod względem praktycznym, ale nie mniej i naukowym. Chciałbym ją postawić na porządek obrad przyszłego na-

szego Zjazdu chirurgów, a tylko praca zbiorowa ją rozstrzygnąć może, i to praca zbiorowa najszerzej kół lekarskich. Dla tego upraszam wszystkich Kolegów praktykujących, ażeby zechcieli zebrać swoje spostrzeżenia i choćby w najkrótszych notatkach mi nadesłać. Mogłoby się zdawać, wychodząc z zapatrywania dziś ogólnie przyjętego, iż rak pojawia się częściej u ludzi obficie mięsa używających, że obecnie podczas tej wojny przy zmniejszonym zużywaniu mięsa rzadziej pojawiać się będzie. Zwrócić należy jednak uwagę, że zauważano — zdaje się niewątpliwie — właśnie w tej wojnie, iż ludzie po 40. roku życia nadzwyczaj szybko starzeją, a to znowu usposabiałoby do częstszego występowania raka.

L. Rydygier.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Starania lekarzy pomocniczych krajowego Szpitala św. Łazarza o poprawę bytu odniosły w pewnej mierze skutek, wobec czego grożące szpitalowi ustąpienie lekarzy zostało zażegnane. Przesilenie zastrzyżło się było do ostateczności wskutek oporu Wydziału krajowego; dopiero wyjazd delegatów prymariuszy do Lwowa i interwencja Marszałka krajowego rzecz wyrównały. Na wypadek ustąpienia mieli lekarze pozostawić dla opieki nad chorymi trzech kolegów, jako dyżurnych.

**Lwów.** Rektorem Uniwersytetu został wybrany Dr Antoni Jurasz, profesor laryngologii i otyntryi.

**Warszawa.** Rząd polski przeznaczył około 10 milionów marek do rozporządzenia Ministerstwa zdrowia i opieki społecznej na ratowanie dzieci, zagrożonych przez głód i epidemie. (Gaz. lek. 24).

— Dziekanem Wydziału lekarskiego wybrany został prof. Dr W. Mazurkiewicz, delegatem do Senatu prof. Dr K. Rzętkowski.

**Zmarli:** Dr Anna Tomaszewicz-Dobrska, pierwsza lekarka polska, w 62 r. ż. w Warszawie, gdzie praktykowała od r. 1881.

**Redakcyja otrzymała:** Prof. Dr Syllaba: Nauka o lékařském poklepu a poslechu. Dil prvy: Nauka o poklepu. Praga 1918. (Bursik & Kohout). Stron 478 z 180 rycinami. — J. Jaworski: Prof. Dr Antoni Noga-Mars. Wspomnienie pozgonne. (Gaz. lek.). — Popielski:  $\beta$ -imidazolyletylamina i wyciągi z narkotyków. (Akad. Umiej. 1917).

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

### Nadesłane.

**FRANZENSBAD** Dr L. STEINSBERG  
ordynuje jak dawniej w własnym  
PENSYONACIE LECZNICZYM.  
131



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykastańska 11.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.



Zur Zahl: 7433/BH. ex 1918.

## Konkursausschreibung.

Im bosn. herc. Landesdienste kommen einige Amts-ärztinnenstellen der IX. Diätenklasse (Anfangsgehalt 2.800 K Zulage 960 K nebst angemessener Teuerungszulage für die Dauer der gegenwärtigen abnormen Verhältniss) zur Besetzung.

Bewerberinnen um diese Stelle haben ihre Gesuche (entweder direkt oder, falls sie angestellt sind, im Wege der bezüglichen Anstalt) an die Landesregierung für Bosnien und die Hercegovina in Sarajevo zu richten.

Die Gesuche sind mit folgenden Nachweisen zu belegen:

1. über die b. h. Landesangehörigkeit, bezw. die öster. oder ung. Staatsbürgerschaft (Geburtsschein, Heimatschein);

2. über den an einer Universität in Oesterreich oder Ungarn erlangten Grad eines Doktors der gesamten Heilkunde (Originaldiplom oder legalisirte Abschrift);

3. über die nach Erlangung des Doktorgrades in einem öffentlichen Krankenhause vollstreckte wenigstens zweijährige Verwendung (Verwendungszeugniss);

4. über die physische Diensttauglichkeit (amtsärztliches Zeugnis);

5. über die Kenntnis der serbocroatischen oder einer slavischen Sprache (Zeugniss); eventuell die bindende Erklärung, die serbo-kroatische Sprache binnen Jahresfrist zu erlernen.

Die an die Landesregierung direkt gerichteten Gesuche sind mit bosn. herc. Stempel zu versehen (Gesuch 1 Krone, Beilage je 20 h per Bogen); oder es ist der entfallende Betrag beizuschliessen.

Gesuche, welche im Wege einer öster. oder ung. Behörde überreicht werden, sind ebenso wie deren Beilagen nach der in Oesterreich bezw. in Ungarn Gebührenvorschrift zu stempeln. 247

Landesregierung für Bosnien und Hercegovina.

## SZCZAWNICA

Dr. J. Kołaczkowski

przyjmuje ograniczoną ilość gości do swej  
lecznicy. 214



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**

em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25



DOSTAWCĄ SZPITALI KRAJOWYCH

STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

MAGAZYN

INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH

KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

|   |          |   |          |
|---|----------|---|----------|
| Ś. p. Antoni Noga-Mars . . . . .  | str. 181 | Notatka słownikowa . . . . .  | str. 188 |
| Dr Tadeusz Pisarski: Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie . . . . . | str. 177 | Czy w czasie obecnej wojny występują częściej przypadki raka? . . . . . | 188      |
|   |          | Wiadomości bieżące . . . . .  | str. 188 |

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

### CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT X.

## A D I G A N.

Na mianownik fizyologiczny nastawiony jednostajny i równowartościowy przetwór naparstnicy.

Nie wywołuje szkodliwego działania na żołądek.

**Oslabienie serca, myocarditis, zaburzenia w wyrównaniu, rozstrzeń serca etc.**

Do skutecznego działania naparstnicy potrzeba: 20—30 kołaczyków lub 20—30 cm<sup>3</sup> roztworu adiganu.

1 fiołka: 20 kołaczyków K 250. — 1 flaszeczka: 15 cm<sup>3</sup> roztworu K 380.

## HYPEROL RICHTER.

Nadtlenek wodoru w postaci stałej,  
zawiera 35% H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>,

125 b

Nietrujący. Bez woni. Odwania. Czyści mechanicznie. Działanie bakteryobójcze przewyższa wszystkie przetwory H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>.

Doskonale wypróbowany w chirurgii wojennej.

**Znajdzie miejsce w każdym instrumentarium kieszonkowym.**

Rurki zawierające 10×1 gr. kołaczyków K — 1.60

" " 20×1 " " " 2.60.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę odhitek, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
ZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY ZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
ZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petlitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

124



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:

Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w oierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flasce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.

**KRONIKA DENTYSTYCZNA**

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI**

Cena w Austrii 20 koron, przesyłką pocztową 21 koron. W Niemczech 20 Marek, z przesyłką pocztową 21 Marek. W Warszawie Rbs. 5.50 z przesyłką pocztową Rbs. 9. 184

Do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, Tow. lek. w Krakowie i Lwowie, i we wszystkich księgarniach.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z kliniki okulistycznej Uniwersytetu Jagiellońskiego.

## Kilka słów o uproszczonych metodach orbitoplastyki i fornikoplastyki.

Podał

Prof. Dr Kazimierz Majewski.

Rany postrzałowe oka, pochodzące czy to od kul karabinowych, czy to od odłamków pocisków armatnich, wiodą w większości przypadków nietylko do zupełnego zniszczenia gałki ocznej przez rozdarcie i poszarpanie jej powłok i następne zakażenie i zropienie szczątków, ale równocześnie druzgocą kostne ściany i rozdzierają miękkie części oczodołu, rozrywając zarazem i kalecząc powieki. Nawet i bez tych bezpośrednich uszkodzeń samego oczodołu, już zranienia skóry i głębszych części policzka, skroni, nosa, czoła, sprowadzają przez działanie kurczących się blizn bardzo nieraz znaczne zniekształcenia w zakresie powiek, a nieraz i zmiany w anatomicznych stosunkach jamy oczodołowej.

Wiadomo, że po prawidłowym wyluszczeniu gałki ocznej w przypadkach, gdzie zranienie lub innego rodzaju uszkodzenie odnosiło się do samego tylko oka, a nie dotyczyło części otaczających, założenie protezy w postaci szklanego oka sztucznego, dobranego, względnie dorobionego wedle wzoru, jaki przedstawia oko drugie, ocalone, nietylko nie sprawia większych trudności, ale zazwyczaj daje wcale korzystny wynik kosmetyczny. W wielu razach proteza sprawia silne złudzenie oka żywego, zwłaszcza, jeżeli dzięki odpowiedniemu podkładowi posiada jaką taką ruchomość.

Bez porównania trudniej przedstawia się sprawa, gdy chodzi o zastąpienie protezą oka, rozszarpanego kulą, która równocześnie porobiła znaczne spustoszenia w oczodole i częściach przylegających. Szczątki takiego oka, zropiałe czy też już przygojone, muszą być operacyjnie usunięte, ale mimo tego włożenie dobrej protezy naraża nieraz niezmiernie trudności. Jama, jaka w ten sposób powstaje, może być dla oka sztucznego albo za obszerna, albo też za ciasna, i to niekoniecznie jednak we wszystkich kierunkach. Zdarza się n. p., że proteza pod górną powieką wpada zbyt głęboko, a z poza dolnej wysuwa się z powodu zbyt płytkiego załamka. Czasem istnieją nieprawidłowe komunikacje, duże otwory łączące oczodół z jamami sąsiednimi, n. p. z jamą nosa. Rozmaitości zmian i zniekształceń jamy oczodołowej, wywołanych przez rany postrzałowe, jest tak wielka, że prawie trudno znaleźć dwa zupełnie jednakie przypadki, niełatwo również ustalić typy i potworzyć określone kategorie tych złożeń, a tem trudniej podać jakiegokolwiek ogólnie dające się zastosować zabiegi operacyjne w celu ich usunięcia. Tu prawie zawsze operator musi improwizować, a przynajmniej dla każdego przypadku obmyśleć osobny plan operacyjny.

Stosunkowo często jednak, a zwłaszcza po zranieniach zanieczyszczonych z następstwem rozległym zakażeniem ropnym, kurczące się blizny doprowadzają do zupełnego zarośnięcia oczodołu (obliteracji orbitae). Wtedy powieki, mniej lub więcej utrzymane, co również zależy od przypadku, stykają się brzegami i przykrywają sobą zbitą tkankę bliznowatą, tak, że wogóle nie istnieje żadna wolna przestrzeń. Wytworzenie

operacyjne nowej jamy oczodołowej, dogodnej dla włożenia protezy ocznej, chociaż na pozór wydawać się może zabiegiem prostym, należy jednak do najtrudniejszych, a zarazem do najniewdzięczniejszych zadań chirurgii okulistycznej. To też niejedną przypadłość zarośnięcia oczodołu stanowi — bez przesady — prawdziwy »crux chirurgorum«, a to tem bardziej, że chorym z reguły bardzo zależy na możliwości noszenia oka sztucznego i czują się nieszczęśliwi, gdy ich w tym względzie raz poraż zawód spotyka. Wiadomo, że po wszelakich głębokich nacięciach, po wycięciu blizn i po wytworzeniu tym sposobem dużej nawet jamy oczodołowej gwałtowne bujanie tkanki ziarninowej z jednej strony, a z drugiej kurczenie się nowotworzących się blizn wypełnia, zacieśnia tę jamę i doprowadza ją wreszcie do ponownego, całkowitego zarośnięcia. Tej skłonności do powtórnego zarastania przeciwdziałamy, wysięlając świeżo wytworzoną jamę, po zatamowaniu krwawienia, już to błoną śluzową zwierzęcą albo ludzką, z tego samego lub z innego choro-ego, o ile takim materiałem rozporządzamy, już to skórą w postaci płatów uszypułkowanych, wziętych z sąsiedztwa, albo przeszczepionych bez szypuły, albo wreszcie płatkami Thierscha.

Nie mam zamiaru przytaczać ani opisywać przeróżnych metod operacyjnych, jakich się używa celem uskutecznienia takiej plastyki oczodołowej. To tylko chcę podnieść, że wogóle takie przeszczepianie i wszycie błony śluzowej, branej z worka spojówkowego, z ust, z pochwy, jak również wysięlanie skórą wnętrza oczodołu, jest zawsze zabiegiem bardzo mozolnym, a w dodatku wyściółka taka nie w każdym przypadku zapobiega ponownemu zarośnięciu oczodołu. Tkanka bliznowata, kurcząca się, z nieprzepartą siłą wypycha stopniowo oko sztuczne, które zazwyczaj wkłada się odrazu do takiej nowoutworzonej jamy, dla jej lepszego zabezpieczenia. Protezę trzeba zmieniać, wkładać coraz to mniejsze muszelki, wreszcie i tę najmniejszą znajdujemy pewnego dnia pod opatrunkiem, wysuniętą zupełnie z zaciśniętej szpary powiekowej.

Operację wykonywamy zwykle w ten sposób, że, o ile powieki zupełnie lub częściowo są ze sobą zrósłe, rozcinamy je w linii, odpowiadającej szparze powiekowej i wycinamy o ile możliwości jak najwięcej tkanki wypełniającej oczodół. Tkanka ta bywa zazwyczaj zbita i twarda, przyczem jednak obficie unaczyniona, dlatego prawie zawsze powstaje silne krwawienie mięszone. Wycinamy tej tkanki tyle, ażeby powstała jama znacznie większa, co najmniej dwa razy większa, niż potrzeba dla pomieszczenia prawidłowej protezy, liczymy się bowiem z góry z nieuniknionem w najbliższych dniach lub tygodniach po operacji zaciśnięciem tej przestrzeni. Wytworzoną w ten sposób jamę należy zasadniczo wyścielić, czyto skórą, czy też błoną śluzową. Ponieważ niema tu oka z wrażliwą rogówką, dlatego nie potrzebujemy się obawiać drobnych włosków, meszku na skórze, używanej do przeszczepienia i dlatego w tych przypadkach skóra nadaje się wogóle bardzo dobrze jako materiał plastyczny. O błonę śluzową, czyto zwierzęcą, czy ludzką, w tak wielkich kawałkach, jakich potrzeba do wysięlania oczodołu, jest trudniej, niż o skórę, a prztem odnosi się wrażenie, że błona śluzowa, n. p. spojówka królicza, nie tak dobrze się przyjmuje, jak n. p. skórne płatki Thierscha i że stanowi węższą zaporę dla bujania ziarniny. Układanie, a tem bardziej przyszywanie płatów skórnych do wewnętrznych ścian wytworzonej operacyjnie jamy, nawet po możliwie gruntownym stłumieniu krwawienia, jest trudne i mozolne. Dlatego z wdzięcznością przyjęliśmy pomysł Verhoeffa, który stara się zapomocą brzytwy lub noża Thierscha ściąć z ramienia lub z uda jeden, jednolity, możliwie duży płat



skórny, — jak zawsze, zdejmując przytem tylko powierzchowne warstwy skóry, — tak duży, aby można nim pokryć, a raczej weń owinać dość wielką kulkę szklaną, albo protezę oczną, i to tak, żeby naskórek leżał na szkłe, a tkanka podskórna była zwrócona na zewnątrz\*). Tak owiniętą protezę wciska się w nowo wytworzoną jamę oczodołową, przez co płat skóry zostaje we wszystkich kierunkach przyciśnięty do okrwawionych ścian rannej powierzchni jamy. Części płata, sterczące przed protezą z pomiędzy powiek, najlepiej od razu poobcinać, bo inaczej ulegną obumarciu, a mogłyby ulec i zakażeniu. Na to zakłada się aseptyczny opatrunek uciskowy. Po 6 lub 7 dniach, przy zmianie opatrunku stwierdzamy zazwyczaj, że płat jest przyjęty i wszędzie dobrze przylega. Do tego zabiegu lepiej od zwyczajnej, definitywnej protezy nadaje się proteza tymczasowa, dostarczana przez wiesbadeńską fabrykę sztucznych oczu. Zewnętrzny kształt jej odpowiada w zupełności kształtowi definitywnej protezy dętej, tylko, że w środku, w miejscu odpowiadającym rogówce, ma ona okrągły, szeroki otwór. Otwór ten umożliwia odpływ wydzieliny, co zapobiega ewentualnemu zmacerowaniu wszczepionego płata.

W pierwszych czasach obecnej wojny, mając wiele przypadków zarośnięcia oczodołu do operowania, próbowałem sobie ułatwić i uprościć pracę w ten sposób, że do jamy, wyciętej w tkance wypełniającej oczodoł, a więc do świeżej rany, wkładałem od razu, bez wyścielania jej czemkolwiek, bądźto definitywną protezę reformowaną (dętą), bądź też dopiero co opisaną, przedziurawioną protezę tymczasową. Zaznaczyć muszę, że wówczas nie był mi jeszcze znany praktyczny sposób owijania protezy w płat skóry. W kilku przypadkach wynik był — muszę wyznać — ku memu własnemu zdziwieniu, nadspodziewanie pomyślny. Niektóre oczodoły okazały dziwną tolerancję wobec ciała obcego, jakim była włożona w ranę proteza. Nie przyszło ani do zbytniego bujania ziarniny, ani do kurczenia i ściągania się blizn. Nowa jama pozostała dostatecznie obszerną i chory po kilkutygodniowej, a nawet po kilkumiesięcznej obserwacji opuszczali klinikę zadowoleni z oka sztucznego, dobrze w oczodole osadzonego.

W czerwcu 1916 r. na wojennym zjeździe okulistów w Pesszcie podałem do wiadomości te początkowe, nadspodziewanie pomyślne wyniki. Zastrzegłem się jednak wyraźnie, że mogą to być tylko przypadki wyjątkowe i że z góry nie można chyba nigdy na pewne liczyć na taką tolerancję okrwawionej tkanki, z reguły skłonnej w wysokim stopniu do wytwarzania silnej ziarniny i do następowego, bliznowatego ściągnięcia się. Rzekywiście później doświadczenie przekonało mnie, że tylko czasem ten bezsprzecznie najprostszy sposób operowania wiedzie do celu. W przeważnej jednak większości przypadków wprowadzoną w ten sposób do świeżej rany protezę wypiera bujająca tkanka ziarninowa nieprzepartą siłą z oczodołu. Reszty dokonują świeże, następowo kurczące się blizny. Powtarzam jednak, że dzieje się to resztą czasem i w tych przypadkach, w których całe wnętrze jamy zostało starannie skórą, czy też błoną śluzową wysłane.

Tu muszę jeszcze nadmienić, że moje tymczasowe doniesienie, udzielone członkom pesterńskiego zjazdu, nie pozostało bez echa. Prof. Carsten z Berlina podaje w Archiwie Knappa (T. 82. r. 1917, Z. 3. i 4., str. 198), że zachęcony tem doniesieniem używa od lata 1916 roku tej uproszczonej metody operowania w przypadkach zrostów oczodołowych i, jak z jego krótkiej notatki zdaje się wynikać, stosuje ją nawet w większym może od mego powodzeniem. On też wykazuje Illigowi (z Monachium), że pomysł jego wkładania bezpośrednio po przecięciu zrostów (w razie zrostu powiek [symblepharon] przy zachowanej gałce ocznej!) odpowiedniej muszelki z przezroczystego szkła, z dużym otworem na rogówkę w środku (Arch. f. Augenheilkunde, T. 82. r. 1917, str. 94), zasadniczo nie jest pomysłem nowym, bo już poprzednio był wypowiedziany przeze mnie w Pesszcie, a wkrótce potem w nieco zmienionej formie przez Hankego w Heidelbergu. Wywiązała się stąd żywa polemika, w której Illig broni z temperamentem swego prawa pierwszeństwa, wykazując, że wprawdzie ogłosił swój sposób w rok później ode mnie, ale pierwsze próby na chorych wykonał o cały rok wcze-

śniej. Mojem zdaniem jest rzeczą zupełnie obojętną, kto pierwszy myśl powziął lub kto ją pierwszy wykonał, a jedynie mogłoby chodzić o to, czy myśl jest dobra i czy wiedzie do osiągnięcia celu. Otóż doświadczenie poucza, że, jeżeli nie zawsze, to przynajmniej w pewnej części przypadków wprowadzenie między okrwawione ściany jamy oczodołowej ciała obcego, jakim jest tym razem proteza oczna, może przeszkodzić nadmiernemu bujaniu ziarniny, poczem proteza ta przeciwdziała kurczeniu się tkanki i rozciąga blizny już w czasie, kiedy się dopiero poczynają wytwarzać. Wynika z tego tyle tylko, że w technice operacyjnej nieraz opłacić się może śmiała próba wykonania nawet takiego pomysłu, który na pierwszy rzut oka wydaje się jaskrawem pogwałceniem utartych zasad i prawideł chirurgii ogólnej.

Najlepszym jednak dowodem, jak trudnem i niewdzięcznem zadaniem jest naprawianie, względnie odtwarzanie drogą operacyjną już nie wprost zarosłych, ale wogóle pogruchotanych i wykoszlawionych przez rany postrzałowe oczodołów, jest fakt, że w wielu klinikach uniwersyteckich najwytrawniejsi nawet operatorowie po bezowocnych próbach operacji plastycznych dają wreszcie za wygraną, obcinają poprostu brzegi powiek z rzesami i zaszywają szczelnie szparę powiekową, wyłuszczywszy poprzednio resztki worka spojówkowego, o ile one istniały. W ten sposób pokrywają skórą powiek zbitą tkankę bliznowatą, która wypełnia oczodoł. Dawna szpara powiekowa zaznacza się jako linijna pozioma blizna. Po takim przygotowaniu ozdabiają chorego protezą, która oprócz gałki ocznej naśladuje zarazem powieki, rzęsy i otaczającą skórę (Lauber, Henning, Levinsohn, Valois i inni). O ile zwykła proteza oczna, sporządzona ze szkła lub emalii, a przedstawiająca sam tylko przedni odcinek oka z rogówką, tęczęwką i źrenicą, zaspakaja często wybredne nawet wymagania, o tyle imitacja powiek i rzęs, tak zwana »ektoproteza«, sporządzana z różnych materiałów: ze szkła, z porcelany, z masy papierowej, z kauczuku, z metalu pomalowanego na kolor cielisty, a nawet z drzewa, pozostawia, według mego zdania, pod względem kosmetycznym bardzo wiele do życzenia. Na reprodukcjach, zdobiących artykuły w archiwach okulistycznych, albo na fotografiach, rzucanych za pomocą projekcji na ekran, protezy te sprawiają dosyć korzystne wrażenie, ale oglądane »in natura« — mimo okularów, zakładanych dla zamaskowania zdradliwych szczegółów — wyglądają fatalnie, głównie z powodu trupiej nieruchomości samej gałki\*). Ale i całość zbyt żywo przypomina figury woskowe. Takie wrażenie sprawiały, na mnie przynajmniej, protezy tego rodzaju u wszystkich chorych, których miałem sposobność badać osobiście. Oczywiście lepsza jest taka proteza, niż żadna, lub niż poszarpany, pustką ziejący oczodoł, który chory musi ukrywać pod opaską. Ale z drugiej strony ten czarny bandażyk mniej przykre niekiedy sprawia wrażenie, niż martwa kauczukowa maska, choćby najdokładniej wykonana.

Wobec tych notorycznych trudności, jakie następcza zastosowanie jamy oczodołowej do tego, ażeby można było w niej umieścić zwyczajną, gotową protezę, wybraną z kolekcji, wydaje mi się rzeczą niewłaściwą narażać chorego na cały nieraz szereg operacji plastycznych tylko dlatego, że oczodoł jego przedstawia dla zwyczajnej, gotowej protezy za dużą lub za małą przestrzeń, albo dlatego, że jakiś uporczywy, po każdej operacji na nowo odrastający zrost przeszkadza z tej lub owej strony należytemu osadzeniu sztucznego oka. Toć jest rzeczą oczywistą, że korzystniej i łatwiej jest chyba, zamiast obrabiać w sposób krwawy tkankę żywą, zawsze na nowo odrastającą i kurczącą się, postarać się raczej z martwego materiału wymodelować dla każdego przypadku osobną, do danych warunków anatomicznych oczodołu i powiek dokładnie dostosowaną protezę. Zapewne, że niezawsze jest to możliwe, ale w wielu razach, gdzie się to uda, oszczędzimy choremu zupełnie zbitecznych, a nieraz bezowocnych zabiegów krwawych, w dodatku

\*) Verhoeff owija kulkę szklaną najpierw w jakowąś »Cargile Membran«, która przykleja się do szkła, ale nie przyczepia się wcale do warstwy naskórkowej. Ponieważ jednak materiału tego nie mogłem dostać, kładę więc płat skóry wprost na szklaną protezę i pokazuje się, że to zupełnie wystarcza do osiągnięcia celu.

\*) Valois zastosował wprawdzie u pewnego zranionego żołnierza ektoprotezę, naśladującą powieki i rzęsy i połączoną z protezą oczną, poruszającą się swobodnie razem z kikutem pozostałym po gałce, — pomijając jednak dość zawiły mechanizm całego tego urządzenia, to główną trudność stanowi warunek, aby oko sztuczne można było osadzić na jakimś ruchomym podkładzie, na jakiejś pozostałości po gałce ocznej, na którą mogłyby działać jako tako przynajmniej utrzymywane mięśnie oczne zewnętrzne. W przypadkach, o jakie nam tu chodzi, najczęściej niema mowy o spełnieniu tego warunku, ponieważ po gałce ocznej niema zwykle ani śladu.



częstokroć wymagających ogólnego uspienia. Mam w tej chwili na myśli oczywiście tylko takie przypadki, gdzie powieki i części otaczające oko są przynajmniej jako tako utrzymane, gdzie zatem może być zastosowana proteza ze szkła lub z emalii, zastępująca samą tylko gałkę oczną. W Krakowie jesteśmy obecnie, w czasie wojny, gdy chodzi o protezę oczną, o tyle w trudnym położeniu, że musimy wybierać czy sztuczne z gotowych zbiorów, już przerzedzonych i coraz bardziej się przerzedzających. Otóż nawet wobec prawidłowego oczodołu jest rzeczą tylko szczęśliwego przypadku, jeśli w ograniczonej kolekcji znajdziemy dla danego chorego protezę, odpowiadającą w zupełności warunkom kosmetyki. Tem bardziej jesteśmy skazani na przypadek, jeżeli jama oczodołowa jest nieregularna, tu za głęboka, tam za płytka lub poprzewężana bliznami i zrostami. Wiadomo, że wielkie fabryki oczu sztucznych rozsyłają corocznie po znaczniejszych miastach swych pracowników, którzy zgłaszającym się chorym w sposób artystyczny dorabiają protezy ściśle według wzoru, jaki daje drugie, żywe oko. Rzecz jasna, że sporządzając protezę umyślnie dla danego przypadku, można uwzględnić i pokonać różne miejscowe trudności, wyzyskać dla osadzenia oka szklanego każdy zaulek, każde zagłębienie, porobić odpowiednie wręby lub wcięcia na zrosty i bliznowate mostki, jednym słowem wykonać jakby odlew istniejącej do rozporządzenia jamy. Jeśli n. p. załamek górny jest nadmiernie głęboki, a dolny nadmiernie płytki i wskutek tego proteza rogówką i źrenicą zwraca się do góry i kryje się pod górną powieką, to nic łatwiejszego, jak sporządzić oko takie, żeby poniżej rogówki miało tylko wąski pasek twardówki, byleby tylko proteza nie wysuwała się z poza dolnej powieki, natomiast zrobić tej białej twardówki górą tyle, aby nią dokładnie wypełnić zbyt głęboką jamę górnego załamka. Jest przecież rzeczą zupełnie obojętną, ile tam tej białej obwódki kryje się za górną powieką, a chodzi tylko o to, żeby rogówka i źrenica były należycie w szparze powiekowej umieszczone.

Niestety fabrykanci oczu sztucznych od czasu wojny nie zajeżdżają do Krakowa. Próby przerabiania protez gotowych, wybranych z kolekcji, celem dostosowania ich do istniejących w oczodole nieprawidłowych stosunków topograficznych, najczęściej nie udają się. Co najwyżej protezy muszcelkowe (niereformowe) dają się niekiedy pomniejszyć, t. j. odpowiednio przykroić, w razie przeszkód, n. p. ograniczonych zwężeń lub mostkowatych zrostów w oczodole. Ale i przytem ryzykujemy zawsze pęknięcie delikatnej emalii. Protezy dęte nie nadają się wcale do takiej przeróbki.

Pozostawałby zatem jeszcze jeden sposób, o ile się nie chce lub nie może wysłać chorych po protezę do zagranicznych fabryk. Można by mianowicie sporządzać dokładne odlewy lub odciski oczodołów wraz z powiekami, używać do tego gipsu, albo, jak radzi Sachse, za przykładem dentystów masy „Stents” i z tych odcisków ujemnych robić następnie odlewy dodatnie i tak wykonane modele posyłać fabrykantom celem dorobienia dokładnie przylegającej protezy. Jest to oczywiście droga uciążliwa i wyjątkowo chyba tylko możnaby ją wybrać jako jedyne wyjście z położenia. Przytem nie należy zapominać, że dobre osadzenie protezy zależy nie tylko od kształtu części otaczających, do których ma ona przylegać, ale także nieraz od zbitości, od sprężystości, od podatności tych części, a takich znamion żaden, najwierniejszy nawet odlew nie może uwzględnić. To też posyłanie modeli do fabryk przedstawia także pewne ryzyko.

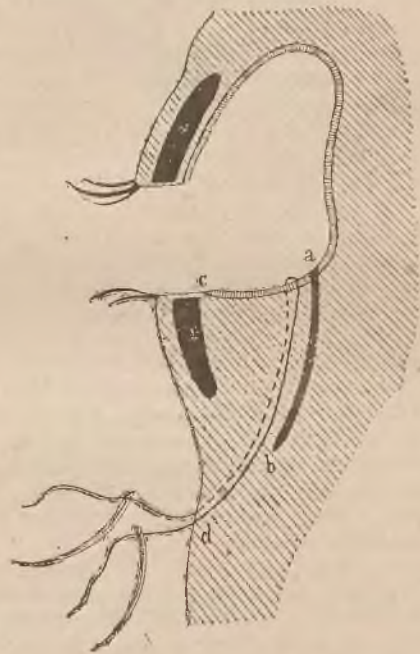
Z tych to wyżej wymienionych względów стоимy wielokrotnie wobec konieczności operacyjnego usuwania i takich przeszkód w oczodole, które dałyby się — nie usunąć — ale obejść bezkruwą drogą, gdybyśmy tylko rozporządzali wszystkimi środkami techniki. Poza tem bardzo często spotykamy oczodoły, w których żadna, nawet najlepiej wykonana proteza nie może się utrzymać mimo, że obie powieki są należycie utrzymane. Powodem bywa najczęściej zbyt płytka załamek spojówki, zwłaszcza załamek dolnego.

Każda proteza, duża czy mała, muszcelkowata czy dęta, wobec braku wszelkiej zapory ze strony dolnej powieki wysuwa się, wyslizguje z takiego oczodołu i wypada. Tutaj niema już innego wyjścia, jak tylko operacyjne pogłębienie załamka. Sposób, analogiczny do tego, jakim wytwarza się nową jamę w razie zarośnięcia całego oczodołu, polegałby i tutaj, gdzie chodzi tylko o usunięcie braku załamka spojówki, na szerokim rozcięciu spojówki w linii, odpowiadającej załamkowi i na wycięciu zapomocą noża lub nożyczek odpowiedniej ilości tkanki, czyli inaczej mówiąc, na wygrzebaniu dostatecznie głębokiego rowu wzdłuż całej szpary powiekowej, od nosowego do skroniowego

kącika. Krwawą jamę, wytworzoną w ten sposób poza dolną, względnie poza górną powieką, należałoby starannie wyścielić czyto płatkami Thierscha, czy też spojówką ludzką albo zwierzęcą. W tym przypadku można się również posłużyć protezą tymczasową, jako przedmiotem, przyciskającym płat przeszczepionej skóry lub błony śluzowej do okrwawionej powierzchni jamy. Wystarczy zatem dolną, względnie górną krawędź protezy okryć dostatecznie dużym płatem Thierscha, tak, aby naskórkiem przylegał do emalii, a tkanką podskórną zwrócony był na zewnątrz. Protezę taką należy włożyć z ręcznie do jamy oczodołowej w ten sposób, żeby krawędzią swoją przytłoczyła ów płat Thierscha do ścian i do dna nowowyłożonej jamy załamka. Jest to niewątpliwie sposób dobry, chociaż i tutaj, podobnie, jak w przypadkach orbitoplastyki, trzeba się liczyć z możliwością, że mimo dokładnego wyścielenia nastąpi niekiedy ponowne zarośnięcie wytworzonego w ten sposób załamka.

Operując wiele podobnych przypadków, doszedłem do przekonania, że podobnie, jak się to stało z orbitoplastyką, można także taką fornicioplastykę znacznie uprościć, a równocześnie uczynić ją skuteczniejszą. Przedewszystkiem chodzi o to, aby obejść się bez wszelkiego przeszczepiania płatów i bez wyścielenia rany błoną śluzową czy skórą.

Mając utworzyć albo pogłębić załamek, n. p. dolny, wykonuję operację (fornicioplastica inferior), bądźto w znieczuleniu miejscowym, wstrzykując podspojówkowo  $\frac{1}{2}\%$  roztwór kokainy z dodatkiem  $\frac{1}{10}\%$  adrenaliny, bądź też — rzadziej — w uspieniu chloroformowem. Prowadzę przez spojówkę cięcie prostolinijne i równoległe do brzegu dolnej powieki, od kącika do kącika przez całą długość szpary powiekowej. Odległość tej linii cięcia od brzegu powieki ma wynosić 8 do 10 mm. Cięcie to pogłębia się znacznie, rozcinając tkankę podspojówkową i głęb-

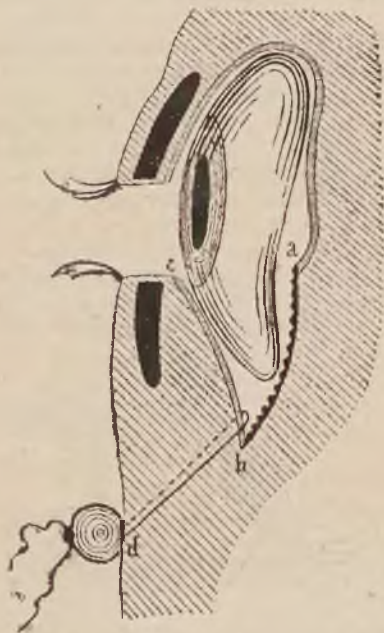


Ryc. I.

szą tkankę bliznowatą i dochodząc aż prawie po dolny kostny brzeg oczodołu. Wycinać tkanki przytem nie potrzeba wcale. Na rycinie 1, przedstawiającej oczodoł pusty w przekroju strzałkowym, z zupełnym brakiem załamka dolnego, głębokość tego cięcia wyraża się łukiem *a b*. Linie odpowiadającą długości cięcia musimy sobie wyobrazić jako prostopadłą do płaszczyzny rysunku. Następnie przeprowadzam pętlę mocnej nitki jedwabnej, uzbrojonej na obu końcach w długie, łukowate igły. Pierwszą z nich wkłuwam się przez spojówkę tuż w pobliżu przedniego brzegu wytworzonej rany, przeprowadza się ją następnie pod skórą poza tarczką powieki dolnej, podobnie jak przy operacji Snellena, służącej do usunięcia odwinięcia powieki (ectropion), — i wykłuwam się przez skórę na zewnątrz poniżej dolnego brzegu oczodołowego, powyżej okolicy dołu szczęki (fossa canina). Drugą igłę prowadzi się równoległą drogą w odległości kilku milimetrów od pierwszej. Po wydobyciu zapomocą tych igieł obu końców pętli w punkcie *d* związuje się je na waleczku z waty, przyciągając dość silnie tak, ażeby brzeg spojówki wciągnąć jak najgłębiej w ranę. Pierwszą taką pętlę zakładam zwykle w środku szpary powiekowej, drugą taką samą przeprowadzam w pobliżu



kącika nosowego, a trzecią po stronie skroniowej. W razie, gdy chodzi tylko o fornikoplastykę częściową, t. j. nie obejmującą całej długości powieki, wystarczyć mogą dwie pętle, albo nawet jedna. Po należytem ściągnięciu nitki i związaniu ich na wałeczkach z waty, brzeg przeciętej spojówki przesuwamy się od punktu *a* do punktu *b* tak, że powierzchnia jej, która przed operacją leżała poziomo, zostaje wciągnięta w głąb rany, przybiera położenie mniej więcej pionowe (*c b*) i wyściela temsamem przednią ścianę głębokiej rany. Równocześnie powieka cała ustawia się też bardziej pionowo albo nawet brzegiem rzęsum zawiązuje się nieco ku wewnątrz. Tylne ściany rany *a b* pozostają niepokryte, ale okrwawiona jej powierzchnia, stykając się z pokrytą nabłonkiem powierzchnią spojówki, nie może zrósć się z nią. Operacja jest skończona. Załamek, w ten sposób wytworzony, bywa zwykle zrazu aż zanadto głęboki, liczymy się jednak z tem, że tworząca się od dołu blizna, kurcząc się, przecięz dno rany cokolwiek podniesie. Rycina 2. pokazuje, jak wy-



Ryc. 2.

godne pomieszczenie dla protezy ocznej uzyskuje się od razu po takim zabiegu. Protezę można włożyć bezpośrednio po operacji, albo dopiero przy pierwszej zmianie opatrunku, która wskazana jest zwykle już trzeciego lub czwartego dnia ze względu na możliwe nagromadzenie się wydzieliny spojówkowej. Natomiast nitki wyjmujemy dopiero po siedmiu lub ośmiu dniach, a to dlatego, aby przez dłuższy czas ściągaly spojówkę i trzymały jej brzeg na dnie nowego załamka.

Jak widać z powyższego opisu, zabieg ten różni się tem tylko od szwu Snellena, podanego dla przypadków odwinięcia powieki dolnej (ectropion), że dodane jest głębokie cięcie, którego przy zakładaniu nitki Snellena nie robi się, bo robić nie ma powodu.

»Mutatis mutandis« operuję również w ten sam sposób, gdy chodzi o utworzenie, względnie o pogłębienie brakującego lub zbyt płytkiego załamka górnego (fornicoplastica superior). Igły wykłuwamy wtedy tuż pod łukiem brwiowym i tutaj wiąże się założone pętle jedwabiu na wałeczkach z waty.

W niektórych razach, gdzie oba załamki są płytkie, a więc oczodół wogóle za ciasny, zmuszeni jesteśmy wykonać zarazem dolną fornikoplastykę i górną. W ten sposób uzyskujemy wydatne i skuteczne rozszerzenie całej jamy oczodołowej.

Opisany sposób operowania jest tak prosty, że chociaż w dostępnej mi literaturze nie znalazłem nigdzie wzmianki o podobnym zabiegu, to jednak przypuszczam, że niejednemu operatorowi, zniecierpliwionemu trudnościami różnych autoplastycznych i heteroplastycznych operacji, nasunął się może sam przez się, i że tu i tam bywa już wykonywany. Tych, którzy na ten pomysł dotąd nie wpadli, może ta krótka notatka zachęcić do wypróbowania powyższej uproszczonej metody fornikoplastyki.

W żadnym z kilkunastu przypadków, operowanych w ciągu ostatnich dwóch lat w krakowskiej uniwersyteckiej klinice okulistycznej, ta metoda fornikoplastyki, nie wymagająca przeszczepiania płatków skóry ani błony śluzowej, nie zrobiła mi dotąd

zawodu. W dwóch, czy w trzech przypadkach trzeba było zabieg powtórzyć, ale ostatecznie we wszystkich można było dać choremu protezę do stałego noszenia, a to jest główny cel operacji. Wyniki te dowodzą, że zasadniczo, dla zapobieżenia powtórnemu zarosnięciu nowego załamka, wystarcza wysłać jedną tylko jego ścianę spojówką, i to w tym przypadku nie przeszczepioną, lecz tylko przesuniętą, a przeciwległą ścianę pozostawić w stanie okrwawionym.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c. i k. szpitala garnizonowego Nr. 15 w Krakowie.

## Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie.

Podał

Dr Tadeusz Pisarski

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

(Dokończenie).

Rozpoznanie niewątpliwego uchyłka pęcherza stwierdziła cystoskopia i ona przede wszystkim jest powołana w takich przypadkach ułatwiać chirurgowi orientację. Tam gdzie ona z jakiegobądź przyczyny jest niewykonalna, pozostają promienie Röntgena, które w kilku znanych przypadkach oddały znakomite usługi. Ale i cystoskopia niezawsze wszystkie wątpliwości usuwa; i tak w moim przypadku nie zdołałem rozstrzygnąć przed operacją, gdzie znajduje się ujście prawego moczwodu. Nawet chromocystoskopia nie doprowadziła do pożądanego wyniku i dopiero podczas operacji okazało się, że ujście to leży na granicy uchyłka i pęcherza, na przejściu. Barwik wydzieliał się prawdopodobnie w kierunku uchyłka i dlatego w cystoskopie nie był widoczny.

Spostrzeganie kliniczne przebiegu choroby w moim przypadku, aż do chwili operacji, rzuciło bardzo jaskrawe światło na wartość zachowawczych metod leczenia w przypadkach uchyłka zakażonego. Chory ten pobierał wewnątrznie urotropinę z salemem po 0.50, 3 razy dnia; prócz tego przepłukiwano mu 2 razy dnia uchyłek wyjąłowym roztworem kwasu borowego, a co 3—5 dni roztworem lapisu 1‰. Przepłukiwania te robiono bardzo starannie przez 4 miesiące i uchyłek przepłukiwano doszczętnie, gdyż wprowadzanie metalowego cewnika aż do dna pęcherza było bardzo łatwe. Pomimo tego sprawa zapalna nie tylko się nie poprawiła, lecz nawet nastąpiło pogorszenie. Zjawisko to doskonale tłumaczy badanie drobnowidowe ścian uchyłka. Wykazało ono, że zmiany zapalne dotyczą nie tylko nabłonka i błony śluzowej, lecz że rozciągają się one na całą grubość ściany uchyłka, dotyczą także warstwy mięsnej i sięgają aż do obwodu uchyłka. Co więcej, pokazało się przy operacji, że te zmiany zapalne nie ograniczają się bynajmniej na sam uchyłek, lecz przechodzą na jego otoczenie i wywołują zapalne nacieczenia tkanek narządów, z nim sąsiadujących. Jest rzeczą zrozumiałą, że jeżeli działamy środkami odkażającymi na powierzchnię błony śluzowej, na jej nabłonek, nie możemy uzyskać wyleczenia sprawy zapalnej w głębi ściany uchyłka; należy zaś przyjąć, że przejście sprawy zapalnej na głębsze warstwy ściany uchyłka następuje bardzo wczesnie, gdyż z powodu zalegania moczu w uchyłku istnieją w nim wyjątkowo korzystne warunki dla rozwoju drobnoustrojów, przez co nasilenie sprawy zapalnej bywa od razu bardzo silne; niekorzystne warunki krążenia krwi mogą niewątpliwie także usposabiać ścianę uchyłka do łatwego ulegania sprawom zapalnym, a także i utrudniać rozchodzenie się raz powstałych nacieków zapalnych.

Usiłowania zatem, ażeby na tej drodze uzyskać wyleczenie lub nawet poprawę, są bezcelowe, a jedynie wskazaniem i uzasadnieniem jest leczenie chirurgiczne. Jak z poprzednio zestawionego piśmiennictwa widać, prawo wyłącznego obywatelstwa wywalczył sobie zabieg doszczętny.

W przypadku moim, w którym przy pomocy cystoskopii uzyskałem najdokładniejszą orientację co do położenia uchyłka, jego stosunku do pęcherza i stanu błony śluzowej, nakreśliłem



z góry plan wykonania zabiegu z cięcia nadłonowego w linii środkowej i operowania zewnątrzotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo i plan ten udało mi się najdokładniej do końca przeprowadzić. Przed operacją nie mogłem tylko oznaczyć stosunku prawego moczowodu do uchylka i pęcherza. Przy zabiegu okazało się, że moczowód ten uchodził na granicy uchylka i pęcherza i był w tem miejscu zwężony wskutek zbliżnowacenia tej okolicy. Ażeby znieść na przyszłość trudności w odpływie moczu z tej nerki, przeciąłem moczowód, wycinowałem jego wolny koniec i wszczepiłem do pęcherza. Ostatnia cystoskopia stwierdziła doskonale wgojenie się moczowodu, którego otwór był szeroki i pozwalał na swobodny odpływ moczu.

Z dołączeniem opisanego, jest dotychczas w piśmiennictwie znanych 5 przypadków doszczętnego wycięcia uchylka pęcherza z odcięciem i przeszczepieniem moczowodu. Są to przypadki Pagenstechera, Czernego, Jounga, Lerchego i ostatni mój. Pagenstecher szedł drogą resekcji kości krzyżowej, Czerny przez cięcie nadłonowe, obaj zaś operowali dwuczasowo. Jounge operował jednoczasowo i posługiwał się drogą zewnątrz i wewnątrzpęcherzową. Lerche obrał najidealniejszą drogę, operując zewnątrzotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo i w ten sposób ja operowałem; różnica polegała tylko na sposobie sączkowania jamy po uchylku; ja wyprowadziłem sączki i dren od góry, Lerche wyprowadził dren przez cięcie na kroczu. Przypadek mój i Jounga dotyczył prawej strony, pozostałe trzy — lewej.

Przypadek mój dowodzi, że operowanie z cięcia nadłonowego, zewnątrzotrzewnie i zewnątrzpęcherzowo nadaje się nie tylko do operowania uchylków na przedniej i bocznej ścianie, lecz także i do operowania uchylków na tylnej ścianie pęcherza, gdyż otwór komunikacyjny leżał nisko na tylnej ścianie, a sam uchylek wypełniał po stronie prawej zatokę Douglasa.

**Piśmiennictwo.** 1) Aschoff, L. Path. Anat. Bd. 2. Jena 1909. 2) Brougersma, H. Ver. d. deutsch. Ges. f. Urol. 1914. 3) Bierhoff. Dermat. Ztbl. 3. Nr 8. 1900. 4) Blumenthal. In. Dissert. Göttingen. 1868. 5) Buerger, L. Journ. d' urol. 1913. 6) Casper, L. Lehrb. d. Urol. Berlin 1903. 7) Casper, Z. f. Urol. H. 5. 1912. 8) Cholzoff. Arch. f. kl. Chir. 94. 9) Czerny. Beitr. z kl. Chir. Bd. 19. 1896. 10) Englisch, J. Wiener Klinik. Nr 4. 1894. 11) Ehrhardt, O. D. m. W. 1910 Nr 49. 12) Englisch J. Arch. f. kl. Chir. 73. 13) Frisch und Zuckerkand. Handb. d. Urol. Wien. 1904. 14) Fischer, M. Z. f. Urol. Chir. III. H. 3. 15) Frank, E. Z. f. Urol. IV. H. 3. 16) v. Frisch, A. Verhandl. d. Ges. f. Urol. 1912. 17) v. Hoffmann, E. Z. f. Urol. Chir. I. H. 5. 18) Huldshiner. Centrbl. f. d. K. d. Harn. und Sex. O. 1899. 19) Hofm. Arch. f. kl. Chir. 1894. 20) Koller, S. W. kl. W. 1904. Nr 6. 21) Kroiss. Deut. Z. f. Chir. 111. 22) Kollossow. Chirurgisches Arch. 1903. H. 3. 23) Langer, A. Prager Z. f. Heilk. 20. 1899. 24) Meyer, F. Centrbl. f. d. K. d. Harn. und Sex. 16. 25) Nitsch, M. Lehrb. d. Kystoskopie. Wiesbaden. 1907. 26) Preindlsberger. Verh. d. d. Ges. f. Urol. 1914. 27) Perthes. Deut. Z. f. Chir. 100. 28) Pils. W. kl. W. 1891. 29) Pielicke. Allg. m. Zentralzeit. 1904. 30) Pagenstecher. Arch. f. kl. Chir. 74. H. 1. 31) Pousson, A. Bull. et. mém. de la soc. de Chir. p. 1103. 32) Rotschild, A. Lehrb. d. Urol. Leipzig. 1911. 33) Riedel. D. m. K. 1903. Nr. 44. 34) Shichitaro Sugimura. Virchow's Arch. 204. 1911. 35) Tenze. Virchow's Arch. Bd. 206. 1911. 36) Strauss, F. Verh. d. d. Ges. f. Urol. 1914. 37) Schwarz, C. Beitr. z kl. Chir. 15. 1896. 38) Strauss. Zentr. f. Chir. 1899. Nr 28. 39) Verhoogen, Allg. W. m. Zeitsch. 1900. Nr 1. 40) Wagner. Arch. f. kl. Chir. 76. 41) Wulff, M. m. W. 1904. Nr. 24. 42) Zaaijer. Beitr. z kl. Chir. 75. H. 3. 43) Ziegler, E. Lehrb. d. path. Anat. Jena. 1898.

#### Notatka słownikowa prof. Browicza.

Azocica, azotaemia.  
nierozwīt, brak wrodzony, aplasia.  
niedorost, niedokształt, hypoplasia.  
rozrost, hyperplasia.  
przerost, hypertrophia.  
układ podnietonośny, Reizleitungssystem.  
układ przedsionkowokomorowy, Atrioventriculärsystem.  
cząstki składowe (chem.), Bausteine.  
torbielkowatość kiszki, colitis cystica.

właściwy krwi, bluteigen.  
wadliwość krwi, Blutemischung.  
pożywka krwawa (jak mocz, stolec krwawy), Blutnährboden.  
agar krwawy, Blutagar.  
rozwłóknienie, Auffaserung.  
serce piwoszków, Bierherz.

6

## Piśmiennictwo bieżące.

Györi. Dalsze wyniki autoseroterapii w durze plamistym. (Deut. m. W. 1918. 25). Zastosowawszy autoseroterapię w 41 przypadkach duru plamistego, z których tylko 3 (7.3%) zakończyły się niepomyślnie, utrzymuje G., że ten sposób leczenia nie tylko zmniejsza znacznie śmiertelność, ale także wpływa bardzo korzystnie na przebieg choroby, zwłaszcza u ludzi starszych i węższych. U chorych osłabionych zaleca się zastosować przed autoseroterapią digalen; środki przeciwgorączkowe są niepotrzebne. Leczenia surowicą nie potrzeba zaczynać przed ósmym dniem choroby; według G. jest nawet działanie surowicy mniej wybitne, jeżeli się zacznie leczenie wcześniej. Surowicę przygotowuje G. w następujący sposób: W ósmym dniu choroby na szczycie gorączki wydobywa z żyły łokciowej (uciśniętą żyłą powyżej) 100 do 120 cm sz. krwi przez nakłucie, rozdzielając ją od razu na mniejsze porcje do wyjałowionych flaszeczek Erlenmeyerowskich (bez dodawania karbolu). Flaszeczki zamyka się wyjałowioną watą. W dniach następnych wstrzykuje się do żyły łokciowej surowicę w ilościach wzrastających (5, 10, 15, 20 cm), za każdym razem z nowej flaszeczki, bo raz otwarta surowica może się łatwo zakazić. R.

Prof. Möllers i Dr G. Wolff. Dotychczasowe doświadczenia co do szczepień ochronnych przeciw durowi plamistemu. (Deut. m. W. 1918. 25). Jako szczepionki używali M. i W. krwi chorych, do której dodawali 0.2% formaliny, a potem ogrzewali do 60° C. Szczepionką taką szczepili 650 osób. Zachorowało 21, jednakże z tych 6 było szczepionych w okresie wylegania się choroby, a 4 było tylko dwukrotnie, zamiast trzykrotnie szczepionych. U tych 10 osób wybuchła choroba wkrótce po szczepieniu. Z pozostałych 11, trzykrotnie szczepionych, wybuchła choroba u 6 przed upływem 3 miesięcy, u 5 w 3 do 8 miesięcy. Zmarła jedna. Chociaż więc szczepienie nie chroni od zakażenia bezwzględnie, jednakże, jak się zdaje, zmniejsza znacznie chorobowość i śmiertelność, a ponieważ nie jest niebezpieczniejsze od szczepień przeciw durowi brzuszemu i cholery, przeto zasługuje na dalsze próby. R.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie dnia 10 kwietnia 1918.

Przewodniczący: kol. prezes Krzysztalowicz. Obecnych członków 24.

I. Protokół z ostatniego posiedzenia odczytano i przyjęto.

II. Kol. doc. K. Mayer wygłosił wykład p. t.: **Rozpoznanie gruźlicy płuc zapomocą promieni Röntgena.** (Wykład ogłoszony będzie drukiem). Sekretarz doroczny: Dr Michejda.

#### Posiedzenie kliniczne dnia 17 kwietnia 1918.

(w klinice chirurgicznej U. J.)

Przewodniczący: kol. prezes Krzysztalowicz. Obecnych członków 24.

I. Wybrano członkiem jednogłośnie kol. Eugeniusza Artwińskiego.

II. Kol. Borowski przedstawił porównawczo 2 przypadki **odmrożenia**. Różne warunki, wśród których zadziałała jedna i ta sama przyczyna, sprawiły inny przebieg zgorzeli stop u obu chorych i odmienny sposób postępowania. U jednego chorego powstała nekroza palca wskutek silnych bólów i gorączki zmu-



siła do wyłuszczenia tegoż palca i głębokich nacięć dookoła na granicy zdrowej skóry, a gdy nekroza dalej się posunęła, ta sama przyczyna — wysoka ciepota i bóle, zmusiły do dokonania amputacji stopy nad kostkami. Nie idąc za zbyt radykalnymi wskazówkami Manteuffla, udało się zachować przeszło trzy czwarte części goleni.

W drugim przypadku przedstawia kol. B. symetryczną nekrozę połówek obu stóp, a przeprowadzwszy różniczkowe rozpoznanie między chorobą Raynauda, cukrzycą, zgorzelą z udziałem chemicznych, stwierdza, że na opisany obraz złożył się u tego chorego zespół cierpień: kiła, miażdżycy tętnic i odmrożenie. Przebieg w tym wypadku jest o tyle szczęśliwy, że zgorzel od tygodnia stanęła na miejscu, a bezgorączkowy i niebolesny przebieg pozwala na leczenie zachowawcze i wyczekiwanie demarkacji. (Streszczenie własne.)

W dyskusji zabrali głos kol.: Wojciechowski i Krzyształowicz.

III. Kol. Dr Mostowska przedstawia 3 przypadki:

1) Chory, który przed 3 laty doznał **przestrzału uda** powyżej kolana, wskutek czego wytworzyła się martwica obu kłykciów kości udowej. Wykonano zabieg, polegający na usunięciu wszystkich obumarłych części kości, przyczem okazało się, iż martwicy uległa także okostna. Pozostawiono ranę aż do zupełnego zagojenia, poczem postanowiono następowo wykonać przeszczepienie kości.

2) Chory z brakiem II. III. IV. palca ręki lewej oraz ostatniego członu palca I. Wykonano zabieg, polegający na usunięciu płata mięśniowokostnego z śródreżca celem **umożliwienia chwytu** między palcem V. a kikutem kciuka. Wynik zadowalniający.

3) Chory, cierpiący na zaparcie i wdęcie od 4 lat. Początkowo nic stanowczego rozpoznać nie było można. Leczonego przypadek jako przewlekłe zapalenie wyrostka robaczkowego i wycięto wyrostek bez wyniku. Wreszcie ustalono zapomocą Röntgena u chorego **megacolon** Hirschsprunga i wykonano **ileosigmoidostomię**. Wynik tego zabiegu narazie jeszcze niepewny. Pozostaje w razie wyniku ujemnego dokonanie resekcji rozszerzonej pętli esowatej, który to zabieg jest najradykalniejszym i daje w tych przypadkach najlepsze wyniki. (Streszczenie własne.)

IV. Kol. Michejda przedstawia:

1) Chorego z **malum Rusti**, leczonego operacyjnie metodą Albégo, zmodyfikowaną odpowiednio do danego przypadku.

2) Dwóch chorych z bardzo rozległymi **zranieniami czaszki** (kość czołowa i częściowa ciemieniowa) bez żadnych objawów nerwowych. U jednego z nich pękniętą oponę twardą zaszyto z dobrym wynikiem.

3) Chorego z **ostrem zapaleniem wyrostka robaczkowego**, zapóźno operowanego. Przebieg pooperacyjny powikłany był wytworzeniem się przetoki kałowej, z powodu której w czasie późniejszym wybrano resekcję jelita cienkiego na dużej przestrzeni z dobrym wynikiem.

W dyskusji zabierał głos kol. doc. Radliński.

V. Kol. Hładaj przedstawił:

1) Chorego, u którego z powodu **raka pętli esowatej** wykonął z powodzeniem **resekcję całego jelita grubego**.

2) Chorego z **guzem powłok brzusznych**, zawierającym zmieniony zapalnie wyrostek robaczkowy, który przebiwszy otrzewną, wypadł do powłok. Prawdopodobnie chodziło o przepuklinę śródścienną.

3) Chorego z raną **postrzałową prącia** po operacji plastycznej, polegającej na wytworzeniu nowego worka mosznowego i założeniu „boutonnière” u podstawy prącia.

4) Chorego z **resekcją jelita z powodu gruźlicy**. (Przypadek ten będzie ogłoszony drukiem).

Sekretarz doroczny Dr Michejda.

## Posiedzenie dnia 24 kwietnia 1918.

(w klinice chorób wewnętrznych.)

Przewodniczący: kol. prezes prof. Krzyształowicz. Członków obecnych 17.

I. Kol. Prezes uczcił w krótkim przemówieniu pamięć ś. p. Dr Antoniego Marsa, profesora położnictwa i ginekologii na Uniwersytecie lwowskim, byłego prezesa i członka honorowego Towarzystwa lekarskiego krakowskiego. Przemówienia tego obecni wysłuchali stojąc.

II. Prof. Rosner przedstawia **jaje płodowe dwutygodniowej ciąży**, pochodzące z poronienia; w tym przypadku jaje wydzielilo się z macicy wraz z odlewem całej doczesnej.

Jestto jedno z najmłodszych jaj płodowych, znanych w literaturze; jest tem rzadsze, iż pochodzi z poronienia, zazwyczaj krwotok, powstały przy poronieniu, niszczy jaje płodowe. Wszystkie dotychczas otrzymane wczesne jaja płodowe pochodzą ze zwłok. Prelegent omawia przy tem sposób implantacji jaja w macicy i sposób jego odżywiania.

III. Kol. Borowiecki przedstawił:

1) Przypadek **syryngomyelii** o typie pachymeningitycznym. Chory l. 43, żonaty, rolnik, z rodziny nieobarczonej chorobami nerwowymi, nie nadużywał alkoholu, nie przechodził kiły ani innych ciężkich chorób, nie doznał urazu. W zimie r. 1917. zaczął cierpieć na bóle nóg i krzyża, wkrótce potem na bóle tułowia na wysokości serca, wreszcie bóle ramion i karku. Wkrótce po bólach wystąpiło osłabienie nóg, a wkrótce potem osłabienie prawej ręki. W chwili przyjęcia do kliniki w październiku r. 1917 skarżył się chory na niemożność chodzenia, dosyć rozległe bóle opasujące w okolicy górnej części tułowia i pale nie po wewnętrznej stronie kończyny górnej. Badanie stwierdziło paraplegię spastyczną kończyn dolnych, niedowład kończyny górnej prawej, zajmujący głównie drobne mięśnie ręki, oraz zaburzenia czucia dolnej części ciała, sięgające na tułowiu na trzy palce powyżej sutków, oraz łżejsze nieco na prawej ręce i przedramieniu po wewnętrznej jego stronie.

Po wykluczeniu stwardnienia rozsianego ze względu na wybitne zaburzenia czucia, bóle korzonkowe, brak drżenia oczu, mowy skandowanej, drżenia zamiarowego, dalej po wykluczeniu zmian kiłowych (meningomyelitis luetica), ze względu na ujemny wynik odczynu Wassermanna z płynu mózgowordzeniowego i ze krwi oraz ujemny wynik energicznego leczenia przeciwiłkowego, pozostały do rozpatrzenia w pierwszej linii: syryngomyelia, guz rdzenia kręgowego i zmiany opon części szyjnej (pachymeningitis cervicalis hypertrophica). Syryngomyelia w swej klasycznej postaci ze zmianami w drobnych mięśniach rąk, dysocjacją czucia i bardzo powolnym rozwojem przedstawia się inaczej, również guz zewnątrzrdzeniowy mógł być pominięty (brak objawów Brown-Séquarda, brak asymetrii objawów), pozostało zatem wahanie pomiędzy guzem wewnątrzrdzeniowym, a zmianą opony twardej. Dość rozlany charakter bólów opasujących i bolesności kręgosłupa nakazywał ostrożność w kierunku rozpoznania guza wewnątrzrdzeniowego, z drugiej strony jednak analogia rozwoju tego przypadku z rozwojem guza wewnątrzrdzeniowego, w szczególności wstępujący rozwój objawów oraz możliwość ewentualnej pomocy operacyjnej nawet w razie istnienia guza wewnątrzrdzeniowego skłaniały do wykonania próbnego laminektomii. Operacja, wykonana przez kol. doc. Radlińskiego w części górnej grzbietowej i dolnej karkowej kręgosłupa, wykazała lekkie zmiany zapalne (zrośnięcie rdzenia i opon między sobą) oraz jamę rdzenia, wielkości orzecha laskowego o ścianach, wytworzonych z rdzenia. Śladów guza nie odnaleziono. Za sprawą zapalną przemawiał również wynik badania płynu mózgowordzeniowego, przedstawiający odczyn Nonne-Apelta dodatni, oraz lekką pleocytosę, (7 ciałek komórkowych w 1 mm<sup>3</sup>). Przypadek ten zasługuje na bliższą uwagę z dwóch względów: 1) z punktu widzenia różniczkowej dyagnostyki pomiędzy guzem wewnątrzrdzeniowym, syryngomyelią i zmianami opony twardej (pachymeningitis cervicalis hypertrophica) 2) z punktu widzenia patogenety syryngomyelii, stanowiąc przykład syryngomyelii pochodzenia zapalnego.

2) Przypadek **przestrzału obydwu płatów potylicznych** ze znacznymi chustroannymi ubytkami pola widzenia oraz agnozą optyczną: Chory był 11. III. 1915 raniony kulą w głowę. Kula przeszła na wylot tylną część czaszki, poczem chory stracił na jakiś czas przytomność. Kiedy powrócił do przytomności, nie widział nic i myślał, że ma oczy wybite. Nawet światła nie dostrzegał. Powoli jednak zaczął widzieć i wzrok mu się poprawiał. Od lata 1917 r. stan ma nie ulegać zmianie. Obecnie chory skarży się na bóle i zawroty głowy, upośledzenie wzroku, trudność orientacji w mieście, w klinice. Zaburzenia najważniejsze chorego odnoszą się do sfery wzrokowej, przedewszystkiem wykazuje on obustronne ubytki pola widzenia, hemianopsję lewostronną, głównie w odcinku dolnym. Dalej ocenia on odległość przedmiotów błędnie, sięga zazwyczaj za blisko, barwy niezawsze rozpoznaje, a zwłaszcza z pamięci podaje określenia barw wadliwie (n. p. niebo pogodne jest białe), z trudem pojmuję obrazki, powoli poznając szczegóły i z trudem układając je w jedną całość, niekiedy nie rozpoznaje przedmiotów na obrazku, jakkolwiek kształt i barwę ich podaje (n. p. sito nazywa obręczą). Wreszcie orientuje się wadliwie, z trudem uprzytomnia sobie, którędy wszedł do pokoju i t. d. Zaburzeń afatycznych, alektycznych i agraficznych chory ten nie wykazuje.



Przypadek ten da się zawrzeć w ramach projekcji siatkówki na korze mózgowej według Henscheda, która w doświadczeniach wojennych znalazła silne poparcie. Poparcia tego można dopatrywać się w tym przypadku w wypadnięciu większym, bo obustronnem i znaczniejszem dolnej połowy pola widzenia, co jest według materiału wojennego najczęstsze, oraz w przechodzeniu granicy pomiędzy utraconem a zachowanym polem widzenia przez plamkę żółtą, co odpowiada również ściślej reprezentacji plamki w korze mózgowej, głoszonej przez teorię Henscheda. Poza tem chory ten przedstawia dość ciężki i charakterystyczny obraz zaburzeń optyczno-agnostycznych, czyli, mówiąc inaczej, ślepoty psychicznej lżejszego stopnia. Ślepota i ślepota psychiczna po uszkodzeniu płatów potylicznych jako ciężkie stany znane były już przed wojną. Po raz pierwszy opisane zostały u zwierząt, operowanych przez Munka. Doświadczenia wojenne przekonały nas, że ślepota psychiczna w swej ciężkiej postaci jak i ślepota są nadzwyczaj rzadkie i nie trwają długo, przedstawione wyżej zaburzenia optyczno-agnostyczne są natomiast dość częste i długotrwałe. Zarówno ślepota psychiczna, jak zaburzenia optyczno-agnostyczne zdarzają się wbrew przekonaniu, panującemu prawie niepodzielnie dotychczas, iż zdarzają się one tylko przy obustronnem dotknięciu płatów potylicznych, zarówno przy uszkodzeniu jednego, jak i obu płatów potylicznych. Również hemianopsja nie ma być koniecznym warunkiem ślepoty psychicznej.

Dyskusja: Kol. doc. Radliński wykonał u pierwszego chorego laminectomię na wysokości VII. kręgu szyjnego i pierwszego piersiowego, przyczem stwierdził, że opona twarda jest gruba i silnie napięta, wypukła się do rany; po przecięciu jej okazało się, iż tuż za nią wewnątrz rdzenia, który tu posiada tylko cienkie blaszki, znajduje się jama wielkości orzecha laskowego, wypełniona krwawym płynem, wylewającym się po otwarciu jamy pod ciśnieniem. Poniżej i powyżej, o ile stwierdzić zdołano, rdzeń jest prawidłowy. Na zasadzie tego kol. Borowiecki wnosi, iż chodzi tu o ognisko zapalne rdzenia.

Nawiązując do drugiego przypadku, stwierdza R., że rany postrzałowe mózgu naogół goją się źle z powodu łatwo występującego ropienia, wywołującego objawy nawet po upływie szeregu tygodni i miesięcy. W listopadzie 1916 r. dokonał R. u jednego chorego, który kilka miesięcy przedtem był ranny, trepanacji czaszki w celu wydobycia odłamka granatu, znajdującego się w płacie potylicznym. (Włot przez jamę oczodołową ze zniszczeniem gałki ocznej). Odłamek ten, wielkości człona palca, znajdował się w jamie, wypełnionej ropą; pomimo to wygojenie poszło gładko. Operowany wysłany został jako względnie zdrowy z kompanią robotniczą na front. Obecnie po upływie przeszło roku dostał się znów na oddział chirurgiczny z powodu oderwania wybuchem bomby obu rąk. Ze strony mózgu żadnych zaburzeń nie miewał.

IV. Kol. Artwiński wygłosił wykład p. t.: **W sprawie nerwicz urazowych.** Mimo rozbieżności poglądów teoretycznych w sprawie nerwicz urazowych doświadczenie wojenne wyłoniło pewne poglądy, które przez różne szkoły mogą być uznane za wspólne. Dorobkiem takim jest: 1) pomyślniejsze, niż dotychczas przypuszczano, rokowanie; 2) zależność przebiegu nerwicz urazowych od czynników czysto osobistych (pożądania, zyczenia, lęki), nic wspólnego nie mających z urazem; 3) doniosły wpływ racjonalnego leczenia na przebieg nerwicz urazowych. Jako konsekwencja praktyczna: jednorazowe szybkie odeszkodowanie i leczenie neurotyków w specjalnych dla tego celu przeznaczonych lecznicach, które powinny powstać zarówno w interesie poszkodowanych, jak i społeczeństwa. (Streszczenie własne).

Sekretarz doroczny: Dr Michejda.

#### Posiedzenie dnia 1 maja 1918.

Przewodniczący: Kol. prezes Krzysztalowicz. Obecnych członków 35.

I. Odczytano i przyjęto protokół z ostatniego posiedzenia.

II. Kol. prof. Nowotny wygłosił wykład p. t.: **O fizyologii migdałka.** (Wykład pojawi się drukiem w ramach monografii o migdałku).

Dyskusja: 1) Kol. prof. Klecki zaznacza, że zdanie, przytoczone przez prelegenta, jakoby leukocyty pochłaniały tylko martwe bakterie, nie zgadza się ze spostrzeżeniami wielu bardzo autorów (Miecznikowa i jego szkoły), dowodzącymi niezbicie, że i żywe bakterie mogą być przez leukocyty pochłonięte.

2) Kol. prof. Krzysztalowicz stwierdza, że Miecznikow w badaniach swych nad fagocytozą poszedł stanowczo za daleko, wierząc n. p., że i siwienie włosów polega na fagocytozie.

Nie zmniejsza to jednak wcale zasług tego niepospolitego umysłu.

Prócz tego w dyskusji zabierali jeszcze głos kol. prof. Klecki i prelegent. Sekretarz doroczny Dr Michejda.

#### Polski Zjazd w sprawie wyludnienia.

Zjazd w sprawie wyludnienia organizuje Polskie Towarzystwo walki z chorobami wenerycznymi i nierządem w Warszawie przy współudziale delegatów wszystkich instytucji lekarskich, prawniczych i pedagogicznych w Warszawie; do udziału w organizacji Zjazdu zostali zaproszeni przedstawiciele uniwersytetu krakowskiego, lwowskiego i warszawskiego. Organizatorowie Zjazdu starają się dla Zjazdu o protektorat Rządu polskiego resp. Ministerstwa zdrowia publicznego.

Zjazd ma się odbyć w Warszawie 1—3 listopada 1918.

Prace Zjazdu obejmą trzy główne działy: 1) Walka z chorobami wenerycznymi i nierządem. 2) Organizacja ochrony macierzyństwa, opieki nad dziećmi i zwalczanie sztucznego ograniczania przyrostu ludności. 3) Walka z klęskami nędzy i wojny.

Stosownie do tego utworzyły się trzy komisje, do których weszli: 1) Przewodniczący Dr A. Kozerski (delegat Stowarzyszenia lekarzy polskich), I zastępca prof. Łazowski (del. Stowarzyszenia nauczycielskiego), II zastępca i gospodarz Dr W. Wesołowski (z ramienia polsk. Tow. walki z chor. wener.), sekretarz Dr Krzywski (inspektorat W. p.) i Dr A. Racinowski, członkowie Dr Robert Bernhardt (szpital św. Łazarza), Dr J. Wiśniewski (szp. ewangelicki), p. Kołaczowska (Chrześc. Ochrona kobiet), p. Idzikowska (Przystań dla kobiet i Wydział obyczajowy magistratu m. Warszawy), mec. Popowski (del. Koła prawników). — 2) Przewodniczący Dr Wł. Szenajch (del. Ministerstwa zdrowia i Tow. medycyny społecznej), zastępcy Dr Anders (prezes Tow. pedyatrycznego), mec. G. Cederbaum (del. Stow. prawników), sekretarze Dr R. Stankiewicz (del. szpitala dziecięcego im. Karola i Maryi) i inż. Sokal (przewodniczący Wydziału ochrony pracy w Ministerstwie), członkowie mec. Manteuffel, mec. Ettinger jun., Dr Budzińska-Tylicka, gospodarz Dr Rygiel-Cękański (del. Polsk. Tow. walki z chor. wener.). — 3) Przewodniczący prof. L. Krzywicki (prezes Polsk. Tow. statystyków i ekonomistów), zastępcy Dr A. Ciągłński (del. Sekcji szpitalnej m. Warszawy) i Dr L. Karwacki (del. Sekcji zdrowotności publ. m. Warszawy), sekretarze p. Librach, gospodarz Dr H. Nusbaum (del. Polsk. Tow. walki z chor. wen.), członkowie Dr Szmurło (del. Tow. przeciwgruźliczego), Dr S. Rudzki (przedstawiciel Ministerstwa zdrowia), prof. Dr K. Rzętkowski (Uniwersytet warszawski), mec. Kijeński (Stow. prawników).

Oprócz tego będą utworzone sekcja gospodarcza i prasowa.

Na przedstawicieli Zjazdu poza Warszawą zostali zaproszeni: prof. Dr Ciechanowski i prof. Dr Krzysztalowicz w Krakowie, prof. Dr Łukasiewicz, prym. Dr Lenartowicz, prezydent Izby lek. Dr Papée i Dr Zofia Daszyńska-Golińska we Lwowie, Dr Chłapowski i Karwowski w Poznaniu, Dr Szuman i Steinborn w Toruniu.

W każdym z 3 działów Zjazdu będą się odbywać tylko posiedzenia plenarne. Jako tematy obrad ustalono:

W I dziale: Współczesny stan chorób wenerycznych i nierządu na ziemiach polskich. Współczesny stan szpitalnictwa i środków walki z chorobami wenerycznymi i nierządem. Lekarskie, prawne i społeczne metody walki z chorobami wenerycznymi i nierządem.

W II dziale: Współczesny stan ochrony macierzyństwa i opieki nad dziećmi na ziemiach polskich. Śmiertelność wśród dzieci w Polsce i jej statystyka. Walka z ograniczeniem przyrostu ludności — lekarska, prawna i społeczna.

W III dziale: Współczesny stan odżywiania ludności na ziemiach polskich. Metody walki ze złem odżywianiem. Współczesny stan gruźlicy w Polsce i metody walki z gruźlicą. Stan chorób zakaźnych ostrych (dur plamisty, czerwotka i t. d.) i metody ich zwalczania.

Każdy temat przedstawia referenci z każdej z dzielnic. Referaty o zwalczaniu klęsk przedstawione będą przez lekarza, prawnika lub socjologa i pedagoga. Referaty będą zakończone wnioskami (dezyderatami). Streszczenia referatów muszą być na 6 tygodni przed Zjazdem przesłane Komitetowi Zjazdu, każdy mówca zaś musi swe wnioski wręczyć na posiedzeniu sekretarza.



rzowi posiedzenia, by mogły być pomieszczone w Pamiętniku Zjazdu.

W sprawach ogólnych Zjazdu należy zwracać się na razie do redakcji pisma p. t. »Zagadnienia rasy«, Warszawa, Jerozolimska 66, m. 2, w sprawach działu I do Dr Ad. Kozerskiego, Hortenzja 6, działu II do Dr Szenajcha, Krak. Przedmieście 54 lub Ministerstwo zdrowia publ. Marszałkowska 154, w sprawach działu III do Dr A. Ciaglińskiego, ul. Kopernika 11.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 26. VI. posiedzenie, na którym Dr Rogalski i Dr Rychliński przedstawili chorych, poczem Dr Rychliński miał wykład o ciąży zewnątrzmacicznej.

— Na wydawnictwo »Przeglądu lekarskiego« złożył dar Dr T. Pisarski.

**Warszawa.** Nagrodę im. Dr Dobrzyckiego przyznało Towarzystwo lekarskie warszawskie Dr Teodorowi Heryngowi za pracę o stosowaniu terapii inhalacyjnej w zdrojowiskach.

— Polskie Towarzystwo walki z nierządem i chorobami wenerycznymi wydawać ma od lipca b. r., jako swój organ, nieperiodyczne pismo p. t. »Zagadnienia rasy z punktu widzenia zdrowia społecznego«. Redaktorami są Dr Leon Wernic, prezes Towarzystwa i Dr W. Wesołowski, wydawcą Dr J. Wiśniewski, do komitetu redakcyjnego należą z Warszawy minister Dr Chodźko, Dr Ciagliński, Kozerski, prof. Loth, Dr H. Nusbaum, Racinowski, Szenajch, prof. K. Stołyhwo, Dr Trenkner, z Krakowa prof. Ciechanowski i prof. Krzyształowicz, ze Lwowa prym. Lenartowicz, z Poznania Dr Karwowski, z Płocka Dr Maciesza, z Torunia Dr Steinborn, z Drohiczyzna A. Wystouch.

— Doc. Dr Władysław Janowski powrócił z Rosji do Warszawy i objął swoje stanowisko w szpitalu Dz. Jezus.

**Redakcja otrzymała:** Wernic: Współczesne poglądy na pochodzenie, rozpoznawanie i leczenie róż. (Dodatek do Medyc. i Kron. lek. 1918). — Kłesk: Człowiek w kajdanach zmysłów. Tarnów 1918. Nakładem autora. Str. 56.

#### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Monachium (J. F. Lehmann). 1918. Zesz. 6.

Zeszyt czerwcowy zawiera dwie rozprawy prof. Langsteina: 1) O kile wrodzonej. 2) O ochronie dzieci i niemowląt, oraz przegląd nowszych prac pediatrycznych, zestawiony przez Dr Rhonheimera.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w czerwcu 1918.**

*Gazeta lekarska* Nr 21—23: J. Jaworski: Antoni Noga-Mars (wspomnienie pozgonne) (21). — Serkowski: Torbiel sarkosporidiowa (22). Dobrowolski (dok. 22). — Jonscher: O ponownym występowaniu zlepeków we krwi (23—24). — Szymański: Rozszczepienie tętnicy głównej (23). — Popiel: Wiek pierworódka, a przebieg porodu (24).

*Zdrowie* Z. 5. (Maj): Polak: 1) W sprawie organizacji państwowej zdrowia publicznego. 2) Przyczynek do statystyki śmiertelności w Warszawie. — Nr. 6. (Czerwiec): Dobrzyński: Szkic projektu reformy mieszkaniowej. — Adamski: Mieszkania suterenu. — Bier: W sprawie utworzenia w Polsce ministerstwa zdrowia. — Polak: Odpowiedź na powyższe uwagi.

Odpowiedzialny redaktor:

**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

Nadesłane.

**Dr M. EBERSON**

lekarz chorób wewnętrznych i kobiecych

ordynuje od godz. 3—5 popoł. — ul. św. Gertrudy 16.

**FRANZENSBAD** Dr L. STEINSBERG  
ordynuje jak dawniej w własnym  
PENSYONACIE LECZNICZYM.  
181

**Szczawa**  
**Krondorfska**  
uznana za  
najlepszą i naturalną.

Najlepsze skutki w niezżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rosyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalne reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstaska 31.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.  
123

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

**GORZKIE ŹRÓDŁO**  
**ŠARATICA**

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**

zaparcu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrem niezycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rosyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratice w Bernie (Morawy).**



Polecam mój

**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH**,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.



# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1.—  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1:20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1:10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1.—  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1.—  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1:10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1.—  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1:05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanemi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuje, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

Prof. Dr K. Majewski: Kilka słów o uproszczonych metodach orbitoplastyki i fornikoplastyki . . . str. 189  
 Dr Tadeusz Pisarski: Prawdziwe uchyłki pęcherza moczowego i ich chirurgiczne leczenie . . . str. 192  
 Notatka słownikowa . . . str. 193

Piśmiennictwo bieżące . . . str. 193  
 Sprawy Towarzystw naukowych. Towarzystwo lekarskie krakowskie . . . str. 193  
 Polski Zjazd w sprawie wyludnienia . . . str. 195  
 Wiadomości bieżące . . . str. 196

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
 specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
 1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozeżyny, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
 1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

**Wskazania:** Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

122



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petirowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

## NATURALNA SÓL SZPRUDŁA

jest jedynie **KARLSBADU**  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

Do tego numeru załącza się uwagi Dra St. Kurkiewicza p. t. „O konieczności źródłosłowowo-swojskiego słownictwa zawodowego“.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

124



# CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.

## TONOGEN SUPRARENALÉ

(Adrenalin Richter)

działająca substancja nadnerczy  
w roztworze 1:1000.

Pole zastosowania: oftalmologia, otorhino-  
laryngologia, chirurgia, ginekologia, stomatologia  
i medycyna wewnętrzna.

1 flaszka oryg. à 15 g. K 3-30

1 " " à 30 " K 5-50

## HYPEROL

Nadtlenek wodoru w postaci stałej  
z 35%  $H_2O_2$

Proszki, tabletki po 1 g.

1 rurka z 10 tabl. K 1-60

1 " " 20 " K 2-60

### Hyperolowe tabletki do wody do ust.

Rozpuszczając 2 tabletki w  $\frac{1}{2}$  szklanki  
wody otrzymuje się przyjemną, odkażającą i kon-  
serwującą zębny wodę do ust.

Cena 1 fl. z 50 tabl. K 3.—.

125 c

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumský'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach grzliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. za 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

### Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp.  
Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie.  
Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena  
za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w  $\frac{1}{4}$  szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

### Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszy-  
nach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa  
znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gośćcu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwo-  
bólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność  
Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III.  
Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich apte-  
kach, po cenie za mały słoik Kor. 2-40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie  
rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.**  
Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie prze-  
syła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Ze szpitala garnizonowego Nr. 14. we Lwowie.

## Studia do obrazu zapalenia nerek.

### IV.

O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek.

Podał<sup>1)</sup>

Prof. Dr Maryan Franke.

(Praca wykonana przy współudziale Dr farm. A. Gottesmanna z Budapesztu.

Jednym z najtrudniejszych zadań lekarza w przypadkach zapalenia nerek jest ocena jego pod względem ciężkości przebiegu, i to tak w najbliższym czasie, jak w dalszej przyszłości; to pytania, na które odpowiedzi wymaga od nas zawsze rodzina chorego, i to w najszybszym czasie. Nie wystarczyło nam do tychczas w tym kierunku nawet najszczegółowsze kliniczne badanie moczu, oznaczanie, choćby codzienne, ilości białka w moczu, zachowanie się osadu moczowego, a nawet dokładnej dobowej ilości moczu. Przypomnę choćby tylko to, jak nieraz groźniej przedstawia się przypadek schorzenia nerek z dużą ilością moczu, a małą białka i nieprawidłowego osadu moczowego, niż drugi, przebiegający przeciwnie z małą ilością moczu, dużą białka i osadu, zawierającego obfite walcuszki i inne składniki nieprawidłowe. Wyjątek stanowią chyba przypadki skrajnego zmniejszenia się dobowej ilości moczu, aż do zupełnego bezmoczności, który z pewnym zastrzeżeniem zapowiada wprost, że sprawa, tocząca się w nerkach, jest bardzo poważna i grozi zupełnym zatrzymaniem się końcowych produktów przemiany materii, które po czasie nie mogą być obojętne dla tkanek żywych, mogąc wywołać objaw t. zw. zatrucia moczem z ostatecznym wyrazem, to jest mocznicą. Obraz, powiedzmy, makroskopowy moczu, będąc w pierwszym rzędzie wyrazem anatomicznego stanu nerki, nie daje nam właściwie głębszego pojęcia o fizjologicznej sprawności nerki, która jedynie rozstrzyga o następstwach sprawy chorobowej dla całego ustroju. Nie zmiana anatomiczna, tocząca się w nerkach, lecz na tle jej powstające zaburzenia głębszej czynności i fizjologicznej sprawności nerek, to rzecz najważniejsza, która będzie rozstrzygać o przyszłości danego przypadku. Ocena funkcjonalna nerek zatem, to podstawa rokowania o przebiegu i o przyszłości dotkniętego osobnika. W każdym więc przypadku klinicznym schorzenia nerek dążeniem naszym musi być badanie t. zw. funkcjonalne nerek, celem dojścia do pojęcia, czy i w jakim stopniu stan anatomiczny wpłynął na sprawność ich w danym przypadku, bo wtedy dopiero dojdziemy do zupełnego urobienia sobie zdania o jego stanie klinicznym.

Na podstawie dotychczasowych badań miarę sprawności nerek stanowi przede wszystkim ich zdolność do wydzielania ciał, prawidłowo przez nie wydzielanych, więc wody, soli ku-

chennej i azotowych produktów rozpadu białka. Mniej może wyników praktycznych dostarczyło nam szczegółowe badanie chemiczne samego moczu, którego celem było obliczenie ilości tych ciał, wydzielonych drogą moczu; ściśle rozumowanie zaś skłoniło przede wszystkim do poszukiwania tych ciał we krwi, ewentualnie w tkankach dotkniętego osobnika. Upośledzenie wydzielania drogą nerek czy to wody, czy to soli kuchennej lub też produktów rozpadu białka logicznie musi w następstwie wywołać zatrzymywanie i nagromadzanie się ich w nadmiernej ilości z jednej strony w surowicy krwi, a z drugiej w tkankach i przepojenie ich temi ciałami. Może mniej niebezpieczne dla życia tkanek jest zatrzymanie wody i soli kuchennej, bo groźne następstwa jego dadzą się niejako powstrzymać przez ograniczenie wprowadzania ich do ustroju. Najgroźniejszym zaś, jak doświadczenie poucza, jest nagromadzenie się w ustroju produktów rozpadu białka, jako następstwo białkowej przemiany materii, zwłaszcza, że nagromadzenie się tych ciał, wywołane niesprawnością nerek, nie da się powstrzymać ani przez ograniczenie ilości wprowadzonego białka, ani przez odżywianie osobnika tylko tłuszczowo-węglowodanowe, a nawet przez zupełne głodzenie. Stąd wniosek, który wysuwa przede wszystkim z naciskiem Volhardt, że najważniejszą czynnością nerek, której wstrzymanie musi spowodować śmierć, jest zdolność wydzielania produktów azotowych rozpadu białka. Wykazanie zatrzymywania się i nagromadzania się ich w ustroju, to podstawa oceny ciężkości danego przypadku schorzenia nerek. Jasnym jest, że tych N-ciał szukać będziemy przede wszystkim w surowicy krwi, licząc się jednak z tem, że tak samo ważne, a może nieraz i ważniejsze będzie dla ustroju gromadzenie się ich w tkankach, ale wykazanie ich tu za życia osobnika usuwa się z pod naszych badań. Wobec pewnej równoległości jednak między nagromadzeniem się N-ciał we krwi i w tkankach oznaczenie ich zawartości tylko we krwi może i musi nam służyć jako dostateczny wykładnik ich zawartości w całym ustroju.

Przechodząc do techniki samych badań, przypomnę, że uczeni francuzcy ograniczali się przeważnie do oznaczania we krwi ilości nagromadzonego mocznika, uważając go za najważniejszy produkt rozpadu białka i przemiany materii białkowej wogóle. Niemiecka szkoła. oznaczała zaś przeważnie całą ilość azotu pozabiałkowego surowicy krwi, t. zw. azotu resztującego (R-N), rozumiejąc przez to tę ilość azotu, którą zawiera krew lub też surowica krwi po strąceniu całej ilości białka rodzimego surowicy lub też krwi całkowitej; stąd nazwa azotu pozabiałkowego lub też resztującego (R-N). Inni autorowie znowu ograniczali się tylko do oznaczania dalszych produktów białkowej przemiany materii poza mocznikiem, więc kwasu moczowego, indykanu, kreatyny i t. d. Rzętkowski n. p. oznaczał zawartość t. zw. N-formolowego, a wreszcie Amerykanie Christian, Frothingam, O. Hare, Woods oznaczają t. zw. Residual-N, to jest azot krwi, pozostający po odtrąceniu od całej liczby azotu pozabiałkowego, azotu mocznika, kreatyniny, kwasu moczowego i indykanu i t. d. to jest ciał, dających się ściśle określić. Dążnością tych wszystkich badań jest nie tylko wykazanie nagromadzenia się N-ciał przemiany materii białkowej, lecz przede wszystkim stwierdzenie, które z nich jest przyczyną zatrucia ustroju w chwili, gdy sprawność nerki odmówi posłuszeństwa. Nie chcąc wchodzić w szczegóły tej cząsteczkowej analizy N-ciał we krwi, i to przede wszystkim w przypadkach schorzenia nerek, zatrzymam się szczegółowo nad naszymi wynikami, które otrzymaliśmy w naszych przypadkach ostrego zapalenia nerek. Zaznaczyć muszę, że w naszych przypadkach oznaczaliśmy przede wszystkim

<sup>1)</sup> Według wykładu, wygłoszonego w Towarzystwie lekarskim lwowskim.



całą zawartość azotu pozabiałkowego we krwi, bo, obejmując wszystkie ciała azotowe białkowej przemiany materii, możemy dojść do najogólniejszego pojęcia o zaburzeniach sprawności nerek, dotyczących wydzielania produktów rozpadu białka. Ten sposób postępowania może nam dać temsamem podstawę dostateczną do oceny klinicznej naszych przypadków i dalszego rokowania w ich przebiegu, a tę sprawę chcieliśmy przedewszystkiem omówić dokładnie. Pytanie, które z tych N-ciał ma najważniejsze znaczenie przy zatruciu (nerkowym) ustroju, to muzyka przyszłości; na nie może później będziemy się starali odpowiedzieć.

Co do sposobu postępowania w naszych przypadkach zaznaczyć muszę, że oznaczanie azotu pozabiałkowego (R-N) wykonywaliśmy nie w całej krwi, lecz tylko w samej surowicy, którą odbiałczaliśmy sposobem, podanym przez Oszackiego, przy użyciu 1½-procentowego octanu uranowego. Sposób ten odbiałczania surowicy krwi, jako najprostszy a pewny, nadawał się najlepiej w naszych warunkach szpitalnych. Zaznaczyć jednak należy, że odbiałczanie surowicy było zupełne tylko wtedy, jeżeli używaliśmy świeżo sporządzonego lub najwyżej dwutygodniowego do trzytygodniowego roztworu octanu uranowego, na co należy zwrócić szczególną uwagę, bo w przeciwnym razie liczba, wyrażająca azot pozabiałkowy, będzie zbyt wysoka wobec resztek białka, które nie zostało wytrącone z surowicy. Dla pewności płyn, uzyskany po odbiałczeniu, należy od czasu do czasu zbadać co do zawartości białka, ażeby nie dojść do fałszywych wyników. Po odbiałczeniu surowicy oznaczaliśmy azot sposobem Kjeldahla, z tą odmianą, że siarkan miedzi zastępowaliśmy octanem uranowym in substantia, co nam ułatwiało spalanie ciał azotowych, zawartych w badanym płynie. Oznaczanie wykonywaliśmy zwykle w 5 cm sz. surowicy, więc w ilości, dającej się łatwo uzyskać w każdym przypadku. Licząc się z faktem, że spożycie większej ilości białka czy to chwilowo, czy to na dłuższy czas może zwiększyć liczbę N-ciał w surowicy krwi, nasze badania przeprowadzaliśmy zawsze w surowicy uzyskanej na czczo lub też po skromnym, o ile możliwości bezbiałkowym pierwszym śniadaniu, i to zawsze o pewnej stałej godzinie. Krew uzyskiwaliśmy przez nakłucie żyły pośrodkowej (vena mediana), a nie napotykalśmy przy tem prawie nigdy na trudności, któreby nam uniemożliwiły uzyskanie potrzebnej ilości krwi u badanego osobnika. Nakłucie żyły przeprowadzaliśmy zawsze w godzinach między 10. a 11. przedpołudniem, i to przy stałej dyecie małowiałkowej, która nie mogła sztucznie wpływać na podwyższenie azotu pozabiałkowego w surowicy. W tych warunkach uzyskane liczby możemy uważać za dostatecznie podmiotowe.

W tych warunkach liczba prawidłowa N-pozabiałkowego, u zdrowego osobnika, wynosi 20—30 mg. w 100 cm. sz. surowicy, i to przy odbiałczaniu sposobem Oszackiego; przy innych sposobach odbiałczania, n. p. przez zakwaszanie i gotowanie, liczba dla N-pozabiałkowego jest nieco wyższa, tak, że przy tych badaniach należy zawsze podać sposób, którym surowicę pozbawiono białka.

Na moim oddziale mając przedewszystkiem przypadki ostrego schorzenia nerek, zatrzymam się w tej pracy nad wynikami, uzyskanymi w przypadkach ostrego schorzenia nerek, w których tak rokowanie jak i leczenie zależę często właśnie od zatrzymywania się N-ciał rozpadu białka w surowicy krwi. Liczba ogólna przypadków, badanych przezemnie w tym kierunku, które możemy uwzględnić w obecnej pracy, wynosi 67 przypadków. Z tych w pewnej liczbie zawartość N-pozabiałkowego badaliśmy tylko raz jeden, i to w tych, w których liczba N była niska, a przebieg kliniczny nie ulegał zmianom niekorzystnym. W innych przypadkach znowu oznaczanie N-pozabiałkowego powtarzaliśmy co parę dni lub tygodni, i to zwłaszcza w przypadkach klinicznie ciężkich. Chciałbym właśnie zwrócić uwagę na te badania okresowe, powtarzane co jakiś czas, i to zwłaszcza w przypadkach ostrego zapalenia nerek, w których liczby dla R-N w surowicy były wysokie, ponad miarę prawidłową, a przebieg kliniczny był ciężki, połączony z wahaniami tak w kierunku korzystnym, jak i niekorzystnym. Wahań liczby R-N w surowicy krwi w tych przypadkach były właśnie jednym z najważniejszych nieraz wskaźników przebiegu przypadku.

Co do postaci klinicznej przypadków przez nas badanych zaznaczyć, że należały one częścią do grupy schorzeń, w których przeważało zajęcie anatomiczne miąższu nerkowego pod postacią przedewszystkiem zwyrodnienia nabłonków, więc postacie, które obejmujemy nazwą nefrozy, częścią zaś przeważały postacie, które musimy zaliczyć do spraw nerkowych zapalnych w ścisłym słowa znaczeniu (nephritis sens. str.), z zajęciem przedewszyst-

kiem kłębków nerkowych (glomerulonephritis), lub też z naciekaniami zapalnymi w tkance pozakłębkowej (nephritis interstitialis). Nie uwzględniamy zaś przypadków zapalenia nerek przewlekłego, a zwłaszcza spraw z przewagą miażdżycy naczyń nerkowych. Dodam, że mając małe doświadczenie, zwłaszcza dotyczące kontroli pośmiertnej nerek w naszych przypadkach, nie mogę zabierać głosu w sprawie podziału schorzeń nerkowych, lecz będę się trzymał dziś podziałów cudzych, uwzględniając przedewszystkiem podział, podany przez Volhardta i Fahra.

Ze względu na wysokość liczby azotu pozabiałkowego we krwi nasze przypadki możemy podzielić w ogólności na dwie grupy, z których pierwsza obejmuje te, w których znaleźliśmy w surowicy krwi liczbę prawidłową, a druga przypadki z liczbą zwiększoną N. pozabiałkowego we krwi.

#### I. grupa.

W jedną grupę łączymy tu przypadki z liczbą prawidłową dla N. pozabiałkowego we krwi, i to bez względu na postać i przebieg ich kliniczny. Suma przypadków, należących do grupy I. wynosi 20, to jest 29,8% wszystkich przez nas uwzględnionych przypadków; dodam, że wszystkie należą do postaci ostrego schorzenia nerek, w których badania nasze przeprowadzaliśmy przeważnie w pierwszym lub w pierwszych tygodniach zachowania.

Liczba N. pozabiałkowego wahała się w tych przypadkach w granicach między 30 a 40 mg. w 100 sz. surowicy krwi, a średnio wynosiła 36,3 mg. Dla bliższej orientacji w szczegółach podaję poniżej w krótkości przypadki z ważniejszymi datami klinicznymi wraz z liczbą dla N. pozabiałkowego; przy wynikach badania moczu nie podaję jednak bliższych danych, więc n. p. ani obecności, ani rodzaju wałeczków, lecz tylko parę dat, dotyczących zachowania się białka, C. g. moczu i krwi w osadzie, bo te są mi najbardziej potrzebne do dalszego rozpatrywania przypadków.

Przypadki o prawidłowej liczbie (20—40 mg.) N-pozabiałkowego we krwi.

1. Bilek 42. I. 4. tydzień choroby, obrzęki znaczne, serce powiększone lekko. P = 60 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1‰—0,5‰, C. g. 1034—1020, w osadzie krwi brak, R-N w 100 cm sz. 39,2 mg.

2. Toldi 37. I. 10. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce nie powiększone, wątroba macalna. Mocz: białko, 2,3‰, C. g. 1030, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 38 mg.

3. Daczka 48. I. 8. dzień choroby, obrzęki średnie, serce lekko powiększone. Mocz: białko, 2,25‰, C. g. 1025, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 39,2 mg.

4. Kiss 19. I. 5. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce lekko powiększone, P = 52 na min. Mocz: białko 3‰, C. g. 1026, w osadzie krwi brak, napady moczniczy drgawkowe, śmierć. R-N w 100 cm sz. 36,4 mg., śmierć wśród napadów drgawek, tuż po nakłuciu żyły.

5. Łukasik 20. I. 7. dzień choroby, obrzęki małe, serce prawidłowe, P = 68 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 10‰, C. g. 1016, w osadzie bardzo liczne ciała czerwone krwi. R-N w 100 cm sz. 33,6 mg.

6. Zach 47. I. 2. miesiące choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, P = 64 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1,1‰, C. g. 1014, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 36,2 mg.

7. Podobny 44. I. 14. dzień choroby, obrzęki średnie, serce lekko powiększone, P = 78 na min., wątroba macalna. Mocz: białko 3‰, C. g. 1026, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 42 mg.

8. Babickovic 34. I. 3. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian. Mocz: białko 1‰—0,4‰—0,5‰, C. g. 1024—1022—1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 36,6 mg.

9. Cebula 46. I. 2. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1‰, C. g. 1018, w osadzie liczne ciała czerwone krwi. R-N w 100 cm sz. 36,6 mg.

10. Liczul 22. I. 2. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian. Mocz: białko 10‰—3,2‰, C. g. 1026—1020, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 39,2 mg.

11. Kiselow 22. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce bez zmian, wątroba powiększona, śledziona powiększona, w moczu białka brak (nephritis analbuminica). R-N w 100 cm sz. 30,8 mg.

12. Tressing 32. I. 10. dzień choroby, ślad obrzęków, serce



bez zmian, P = 72 na min. Mocz: białko 0.5‰. C. g. 1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 30.8 mg.

13. Tartek 28. I. 2. tydzień choroby, obrzęki nieznaczne, serce bez zmian. Mocz: białko 0.5‰. C. g. 1022, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 42 mg.

14. Scharf 31. I. 12. dzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, P = 60 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1.75‰—2‰, C. g. 1020—1028, w osadzie mierna ilość krwi. R-N w 100 cm sz. 36.4 mg.

15. Balogh 28. I. 12. dzień choroby, obrzęki silne, serce bez zmian, P = 52 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 3‰, C. g. 1020, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 33.6 mg.

16. Stiasny 49. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone lekko, wątroba macalna, P = 42 na min. Mocz: białko 1.5‰—0.75‰, C. g. 1020—1012, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 33.6 mg.

17. Ophcut 21. I. 3. tydzień choroby, obrzęków brak, serce bez zmian, P = 72 na min., wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 0.3‰, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm sz. 42 mg.

18. Chomiak 24. I. 5. dzień choroby, obrzęki średnie, P = 42 na min., wątroba lekko powiększona, w moczu białka brak (nephritis analbuminurica). R-N w 100 cm sz. 33.6 mg.

19. Jindra 47. I. 8. dzień choroby, brak obrzęków, serce bez zmian. Mocz: białko 0.5‰—0‰, C. g. 1020—1016, w osadzie mierna ilość ciałek czerwonych krwi. R-N w 100 cm sz. 30.8 mg.

20. Niebyłowicz 19. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce lekko powiększone, P = 64 na min. Mocz: białko 1.2‰—2‰, C. g. 1016, w osadzie liczne ciałka czerwone krwi, mocznica. R-N w 100 cm sz. 39.2 mg.

Pierwszy rzut oka na powyższe zestawienie wykazuje, że spotykamy tu przypadki, klinicznie bardzo różne od siebie, i to począwszy od postaci bezobrzękowych z małą ilością białka, więc zajęcia nerek przelotnego (nephritis levis fugax), jak n. p. przyp. 17. 19. i 12. i postaci zapalenia nerek bezbiałkowego (nephritis analbuminurica), które omawialiśmy w poprzedniej pracy. Obok tych stwierdzamy najczęściej przypadki typowej sprawy zwyrodnieniowej nerek (nephritis acuta), jak n. p. przyp. 4. 10. i 15. i inne, wreszcie, choć rzadziej, i przypadki typowego ostrego zapalenia nerek przede wszystkim kłębkowego (glomerulonephritis acuta), jak n. p. przyp. 5. 9. 14. i 20. Łączą się tutaj przypadki bez obrzęków z innymi o miernych lub i bardzo silnych obrzękach, przypadki z małą, lecz i dużą ilością białka w moczu, ze zmniejszoną, i to znacznie, albo prawidłową lub też ze zwiększoną ilością moczu, skąpym lub bardzo obfitym osadem moczowym, zawierającym wałeczki o rozmaitych formach i różnej ilości, bez lub też nieraz z obfitą domieszką krwi, z prawidłowym lub też ze zwiększonym ciężarem gatunkowym moczu.

Uwzględniwszy już te przypadki, możemy stanowczo twierdzić, że prawidłowa liczba dla N. pozabiałkowego w surowicy krwi nie jest cechą charakterystyczną dla pewnej jednostki klinicznej; na podstawie niskiej liczby dla R-N niemamy prawa rozpoznawać pewnej typowej postaci, w naszych przypadkach ostrego, schorzenia nerek. Bez względu na wysokość R-N możemy mieć do czynienia w danym przypadku czy to z ostrą nefrozą, czy to z typowym ostrym zapaleniem nerek kłębkowym lub też śródmiąższowym i t. d. Jeżeli uwzględnimy badania cudze, jak i skąpe nasze badania, przeprowadzone w przypadkach przewlekłego schorzenia nerek, których nie przytaczam na tem miejscu, to dojdziemy do przekonania, że zdanie to jest słuszne nie tylko w ostrych, ale i w przewlekłych nefrozach, czy też w przewlekłych sprawach nerkowych ściśle zapalnych.

Wziąwszy na uwagę jednak przebieg kliniczny przypadków przytoczonych powyżej, widzimy wprawdzie, że chociaż one różniły się znacznie od siebie tak pod względem stopnia obrzęków, jak i innych objawów ogólnych, których z braku miejsca nie umieszczamy w zestawieniu, to przecież wszystkie okazują w ogólności pewną wspólną stałą cechę, a mianowicie pewną łagodność przebiegu klinicznego. Przeważna część przypadków przebiegała, jak widzimy, z obrzękami, które z początku dochodziły nieraz do znacznych rozmiarów, ale we wszystkich obrzęki, a również i przesieki w jamach surowiczych zmniejszały się szybko, a wreszcie ustępowały zupełnie, i to przeważnie w krótkim przeciągu czasu od chwili, gdy chory dostał się do łóżka, gdy mu podano dyetę małosolną i ograniczono ilość spożywanych płynów. Szybko również ustępowały objawy nieżyty oskrzelowego, tak zwykłego powikłania zapalenia nerek, dalej

i stan serca poprawiał się szybko, bo tony serca stawały się głośniejsze, a tętno, z początku nieraz znacznie zwolnione, zbliżało się do liczb prawidłowych. Objawy ogólnego schorzenia, jak osłabienia i t. d., wyrównywały się równolegle szybko, ustępując miejsca poczuciu wracającego ozdrowienia. Nawet i zmiany nieprawidłowe moczu, które trwały najdłużej ze wszystkich objawów patologicznych, nie były tak uporne, jak w przypadkach grupy dalszej. Przedewszystkiem wzrastała rychło dobowo ilość moczu i zjawiała się wybitna polyuria, ilość białka zmniejszała się, ilość wałeczków malała szybko, a przede wszystkim wnet znikała z moczu domieszka krwi. Uderzającym w tej grupie przypadków jest przy tem i to, że tylko w dwu z nich (przyp. 4. i 20.) spostrzegaliśmy objawy mocznicy, tak zresztą częstego powikłania przy zapaleniu nerek »wojennem« żołnierzy. Zauważyć należy przytem, że w przypadku 20. objawy mocznicy były bardzo krótkotrwałe, a mianowicie ból głowy, nudności i lekkie drgawki z bardzo krótkotrwałym zaćmieniem przytomności ustąpiły w niem szybko, tak, że chory po miesięcznym pobycie w szpitalu opuścił oddział bez obrzęków i ze śladem ledwie białka w moczu. Niekorzystnie z tej grupy przebiegł tylko jeden przypadek (przyp. 4.), a dodam, że zejście śmiertelne u tego chorego nastąpiło wśród objawów napadu drgawkowego mocznicy. Ze względu na pewne ciekawe szczegóły kliniczne przytoczę ten przypadek poniżej.

Chory Kiss J., lat 19, przybył na oddział 2. VI., a umarł 4. VI. 1917 r. o godz. 9½ rano. Wywiady: Obciążenia dziecięcego niema; prócz dziecięcych chorób nie chorował K. nigdy, a zwłaszcza nie przebywał nigdy zapalenia nerek. Obecna choroba rozpoczęła się przed czterema dniami wśród objawów lekkiego bólu gardła, bólów głowy, kaszlu, bólów w nogach, do których wnet przyłączyły się postępujące szybko obrzęki, najprzód twarzy, potem kończyn i całego ciała; mocz oddaje skąpo. — Stan obecny: Budowa silna, skóra blada; twarz silnie nabrzękła, podobnie jak i tułów, kończyny dolne obrzękłe znacznie mniej; gardło lekko rozpalnione, zacerwienione, bez nalotów; gruczoły chłonne na szyi nieco obrzękłe; w płucach objawy rozległego nieżyty oskrzelowego i lekkie przesieki w obu jamach opłucnych; słuchanie serca miernie powiększone w kierunku po-przecznym; nad końcem serca i nad tętnicą główną I. ton głu-chy, drugi nad aortą wzmocniony; T = 52 uderz. na min.; w brzuchu mierna ilość płynu przesiękowego; wątroba macalna; odruchy kolanowe wzmożone, przytomność utrzymana, lecz sen-ność wyraźna; od czasu do czasu skłonność do wymiotów; cie-płota prawidłowa. — Mocz: ilość dobową = 300 cm. sz., barwa winno-żółta; mętny; oddziaływanie kwaśne; c. g. 1026; białko w ilości 3‰ (Essbach); chlorki prawidłowe; krwi brak; w osa-dzie liczne wałeczki szkliste i ziarniste, nabłonki nerkowe, po-jedyncze ciałka czerwone i białe. — Rozpoznanie: nephrosis acuta. — Przebieg: 3. VI. popołudniu typowy napad mocznicy z zupełną nieprzytomnością i drgawkami ogólnemi; 4. VI. o godz. 9. rano wśród napadu drgawkowego mocznicy wykonano na-klucie żyły pośrodkowej i upuszczono 300 cm. sz. krwi; o godz. 9.30' napad drgawek mocznicowych, wśród którego chory za-kończył nagle życie z początku napadu. — Sekcja, wykonana 5. VII. wykazała obraz nerki, typowy dla ostrej nefrozy, a przy-tem silnego stopnia ostre zwyrodnienie mięśnia sercowego. — Badanie krwi z dnia 4. VI., tuż przed śmiercią chorego, wyka-zało 36.4 mg. azotu pozabiałkowego w 100 cm. sz. surowicy krwi.

Epikrisis: W tym przypadku podnieść należy bardzo gwałtowny przebieg ostrej nefrozy, przy trwaniu sprawy chorobowej około jednego tygodnia, a zwłaszcza obecność małej ilości R-N przy istnieniu napadów mocznicowych, jak i wynik badania po-śmiertnego, które wykazało silne zwyrodnienie mięśnia serco-wego. Przyczyny śmierci muszą się dopatrywać przede wszystkim w stanie mięśnia sercowego, tak, że śmierć nagłą u chorego musimy uważać jako pochodzenia przede wszystkim sercowego, a nie nerkowego, bo za tem przemawia prócz tego względnie dostateczna ilość dobowego moczu, prawidłowa zawartość w nim chlorków, jak i mała liczba R-N, o czem wspomniemy jeszcze poniżej.

Pomijając ten jedyny przypadek śmiertelny, na podstawie dokładnego spostrzegania reszty przypadków z grupy I., uwzględ-niając przy tem spostrzeżenia innych autorów, musimy przyjść do przekonania, że prawidłowa (niska) liczba N pozabiał-kowego w surowicy krwi w przypadku ostrego za-palenia nerek jest jednym z ważnych objawów, da-jącym nam możność korzystnego rokowania w da-nym przypadku czy to nefrozy, czy też właściwego zapalenia nerek.

Twierdzenie to jest jednak słuszne tylko o tyle, o ile ro-



zumiemy przez to, że dotyczącemu osobnikowi nie grozi niebezpieczeństwo ze strony nerek, które są wówczas zdolne do wydzielania produktów rozpadu białkowej przemiany materii, najniebezpieczniejszych dla życia tkanek ustroju. Pamiętać jednak musimy o tem, że w przebiegu ostrego zapalenia nerek powstają tak często poważne zmiany w narządzie krążenia, które omówiłem szczegółowo w jednej z moich prac poprzednich, a na które zwracają uwagę także inni autorowie, lecz przede wszystkim przy sprawach nerkowych przewlekłych. Rokowanie zaciemnić i sprowadzić mogą właśnie te zmiany w narządzie krążenia, tak, że musimy szczegółowo uwzględnić stan serca i naczyń obwodowych, jeżeli na podstawie niskiego R-N chcemy dany przypadek uważać za przypadek łagodny. Nie potrzebuję dodawać, że i powikłania ciężkie ze strony innych narządów mogą wpłynąć niekorzystnie na przebieg ostrego zapalenia nerek, bo to rozumie się samo przez się. Prawidłowa liczba azotu pozabiałkowego wskazuje na łagodny charakter przypadku tylko o tyle, o ile i w dalszym przebiegu następne badania dadzą wynik jednakowy pod względem jej zachowania się. Pewnie, że badania nie będziemy musieli powtarzać w przypadkach, i tak zresztą klinicznie korzystnych. Przy przebiegu mniej korzystnym jednak będziemy musieli powtórzyć nasze badania krwi po pewnym okresie czasu, a wtedy powtórnie stwierdzona prawidłowa liczba R-N, mimo może upornego przebiegu klinicznego, pozwoli nam przecież rokować korzystnie. Podnieść bowiem należy to, że stwierdziliśmy przypadki, w których, nieraz i w najbliższym czasie, przeprowadzone badanie krwi wykazało przy drugim badaniu już podwyższenie ponadprawełdowej liczby azotu pozabiałkowego, a przebieg ich był ciężki, oporny, więc nie tak łagodny, jak poprzednich. Przytoczę tu jeden z takich przypadków.

Chory Sellner, lat 25, przebywał w szpitalu od 4. VI. do 18. VI. 1917. r. — Wywiady: Chory od dni ośmiu; zachorował wśród objawów bólów w krzyżach, bólów głowy i postępujących obrzęków. — Stan obecny: Bardzo silny ogólny obrzęk; w płucach rozległy nieżyt i przesieki w obu jamach opłucnych; serce lekko poprzecznie powiększone, tony serca czyste; T = 48 uderzeń na min.; w brzuchu przesiek dość obfity; wątroba powiększona. Chory wybitnie senny, silny ból głowy. — Mocz: 5. VI. ilość dobową = 400 cm. sz., mięsisto zabarwiony; oddziaływanie kwaśne; c. g. 1018; białko 15‰, krew obecna; w osadzie liczne wałeczki różnopościaciowe, liczne ciała czerwone krwi. — Badanie krwi: 6. VI. R-N = 40 mg. w 100 cm. sz. surowicy krwi — upuszczono wówczas 500 cm. sz. krwi przez nakłucie żyły. — Przebieg: 10. VI. chory wyraźnie zamroczony, brak łaknienia, nudności i wymioty; obrzęk bardzo silny; ilość moczu skąpa, w nim obfita domieszka krwi. 15. VI. przytomność znacznie upośledzona, nudności, wymioty, silne bóle głowy; obrzęki bez zmian; ilość moczu dobową = 1800 cm., ilość krwi mniejsza, ilość białka = 3‰. — Krew: 15. VI. R-N = 64,4 mg. w 100 cm. sz. surowicy. 18. VI. od czasu drugiego nakłucia żyły, przy którym upuszczono po raz drugi 500 cm. sz. krwi, obrzęki zaczęły się szybko zmniejszać, ilość dobową moczu wzrosła powyżej 2000 cm. sz., a objawy mocznicowe wnet znikły zupełnie.

Epikrisis: Przebieg uporny pod względem obrzęków; objawy mocznicy bez drgawek wybitne, trwające w silnym stopniu przez cały tydzień wśród spostrzegania zwiększania się liczby R-N w surowicy krwi; lecz i w tym przypadku pod koniec pobytu w szpitalu zwrot korzystny w przebiegu klinicznym.

Ale przyszłość dalsza przypadków grupy I. nie musi być zawsze tak korzystna, jakby to się wydawało na podstawie powyższych przypadków, bo i te z prawidłową liczbą N pozabiałkowego nie zawsze ulegały wyleczeniu zupełnemu. Na podstawie literatury, ale i naszego doświadczenia stwierdzić mogliśmy, że przypadki z niskim R-N w późniejszym czasie okazywały czasem przebieg przewlekły z ciężkimi następstwami, a w okresie końcowym spotykano w nich później wysoką liczbę N pozabiałkowego we krwi przy ogólnych ciężkich objawach klinicznych. Wśród naszych przypadków spotykamy jeden typowy przykład, którego dla braku miejsca nie chcę szczegółowo przytaczać. U tego chorego, który przed 13 miesiącami przebył ostre zapalenie nerek, badanie wówczas wykazało prawidłową liczbę N pozabiałkowego. Stan ciężki trwał u niego podówczas przez jeden rok, poczem nastąpiło cofnięcie się obrzęków i innych ważniejszych objawów klinicznych, lecz zmiany w moczu utrzymywały się dalej. Podczas pobytu w czerwcu 1917. r. (w 13 miesięcy po rozpoczęciu się sprawy chorobowej) stan ogólny był ciężki, obrzęki znaczne, chory był stale zamroczony, nudności i bóle głowy stałe, w moczu ilość białka dochodziła do 9‰, a liczba dla R-N wynosiła wówczas już przy pierwszym badaniu 117,6 mg., a w 11 dni później 123,2 mg. w 100 cm. sz. su-

rowicy krwi. Przykłady podobne znajdujemy w piśmiennictwie nieraz, tak, że sprawy tej więcej nie poruszam.

Kończąc omówienie grupy pierwszej naszych przypadków, możemy wynik streścić w krótkości następująco: W przypadkach ostrego schorzenia (zapalenia) nerek na szczyście sprawy chorobowej, wśród i pomimo najcięższych objawów klinicznych, stwierdzenie prawidłowej liczby azotu pozabiałkowego w surowicy krwi pozwala na rokowanie korzystne, przede wszystkim co do najbliższej przyszłości przypadku; dalsze stałe utrzymywanie się prawidłowej liczby R-N pozwala nam nie obawiać się najcięższego powikłania zapalenia nerek, to jest mocznicy, i mimo ciężkich objawów klinicznych daje podstawę do korzystnego rokowania w danym przypadku. Mimo prawidłowej liczby R-N nie wykluczone jest jednak przejście przypadku w stan przewlekły, chociaż, zdaje się, nie należy ono do objawów częstych. Pamiętać jednak należy o tem, że liczba azotu pozabiałkowego krwi w ostrych schorzeniach nerek jest tylko wskaźnikiem zajęcia nerek, który dozwala nam sądzić o braku niebezpieczeństwa, grożącego tylko ze strony nerek, podczas gdy zaburzenia przede wszystkim narządu krążenia mimo to, mogą stać się przyczyną niekorzystnego (śmiertelnego) zakończenia przypadku, i to w pierwszym rzędzie znowu w sprawach nerkowych ostrych.

(Dokończenie nastąpi).

## W sprawie reformy studiów lekarskich.

Napisał \*)

Prof. Dr Teofil Zalewski.

Zastanawiając się nad reformą studiów uniwersyteckich, musimy sobie zdać sprawę, że uniwersytet, to profesorowie i słuchacze, od ich doskonałości zależą najwięcej wyniki nauki uniwersyteckiej; staranny dobór jednych i drugich powinien być troską uniwersytetu.

Braki naszego szkolnictwa średniego odczuwamy wszyscy. Wymagania w szkole średniej pod wpływem opinii społeczeństwa stale obniżano. Wynikiem tego jest napływ uczniów mało uzdolnionych, którzy jednak przy obecnym systemie przechodzą gimnazjum i mają wstęp do uniwersytetu otwartego, tworząc tam balast, obniżający poziom studiów uniwersyteckich. Zamknięcie tym niezdolnym drogi do uniwersytetu jest rzeczą konieczną.

Podnosi się, że czas studiów lekarskich jest za krótki i że trzeba przedłużyć studia o rok lub nawet półtora. Na podobne postawienie sprawy możnaby się zgodzić dopiero wtedy, gdybyśmy zdołali dowieść, że w inny sposób nie da się złemu zaradzić. Jeżeli obliczymy rok roboczy najpilniejszego słuchacza uniwersytetu, to przekonamy się, że wynosi on tylko 150 dni, resztę roku stanowią wakacje, w czasie których ani z wykładów, ani z zakładów słuchacz nie korzysta i podczas których rozleniwia się gruntownie. Jeżeli rok roboczy słuchacza uniwersytetu przedłużymy o dni 100, to w ciągu pięciu lat nauki zyskamy ten rok czy półtora z nadwyżką. Przeprowadzenie tej reformy może nastąpić zaraz, a przeprowadzenie jej leży w rękach profesorów; skasowanie rozmaitych »świąt« powinno nastąpić od przyszłego półrocza szkolnego. Rok szkolny i wykłady powinny zaczynać się od 15 września, a kończyć 30 czerwca. Półrocza powinny być równe, a przerwa między półroczami powinna być najwyżej tygodniowa. Po rozpoczęciu półrocza powinien ośobiście zgłosić się słuchacz do profesora, przeprowadzenie zaś wpisu formalnego może nastąpić i później.

Jestem bezwzględnie za kontrolowaniem, czy słuchacze uczęszczają na wykłady; kontrolę tę może przeprowadzać tylko profesor. Nie jest to zamach na wolność akademicką, kontrola ma na celu ukrócić swawolę, której w naszych uniwersytetach bodaj czy nie jest więcej, niż gdzieindziej.

Jestem przeciwny t. z. półroczu rygorozalnemu. Słuchacz, który nietylko »słucha«, ale i uczy się, zda egzamin w swoim czasie, nie tracąc nic z wykładów. Zmuszanie pilniejszych do

\*) Za zgodą autora został artykuł z powodu braku miejsca przeszło do połowy skrócony. Redakcja.



przedłużania studyów tylko dlatego, że to byłoby ułatwieniem dla mniej pilnych, uważam za rzecz szkodliwą.

Przyjmując znaczne przedłużenie roku roboczego, można w planie nauki ograniczyć nieraz ilość godzin tygodniowo, przeznaczonych na poszczególne przedmioty.

Nie byłbym za wprowadzeniem napowrót wykładów zoologii i botaniki; wiadomości dostateczne powinien wynieść słuchacz z gimnazjum, wykłady biologii, odpowiednio urządzone, powinny uzupełnić ogólne wykształcenie przyrodnicze. Embryologię najodpowiedniej byłoby połączyć z biologią. Nauczanie fizyki musi bezwarunkowo ulegć zmianie. Nauka fizyki powinna być wstępem do nauki fizjologii i obejmować przede wszystkim te działy, które są potrzebne słuchaczowi medycyny. Naukę histologii można zaczynać już w pierwszym półroczu. Co do ćwiczeń w prosektoryum, to uważam ćwiczenia te na pierwszym roku za przedwczesne; słuchacz powinien najprzód obeznać się z całą anatomią na gotowych preparatach, a następnie dopiero przystąpić do препарowania. Poglębenia powinna bezwarunkowo doznać nauka chemii, szczególnie pod względem praktycznym. Uważam za pożyteczne wprowadzenie wykładów psychologii; oczywiście rzecz psychologia musi być traktowana z przyrodniczego punktu widzenia.

Z klinik niezbędne są klinika wstępna dla medycyny wewnętrznej i klinika chirurgii ogólnej.

Przy układaniu planu wykładów powinno przyjąć się za zasadę, że ilość godzin wykładowych dziennie powinna wynosić najwyżej pięć, uwzględnić bowiem trzeba, że słuchacz medycyny od początku swych studyów musi poświęcać prócz tego jeszcze bodaj dwie godziny dziennie na ćwiczenia praktyczne.

Zdawna odczuwamy, że o ile słuchacze nasi wynoszą dostateczne wiadomości z teoretycznej medycyny, o tyle wykształcenie z przedmiotów klinicznych jest niedostateczne; słuchacz medycyny ma za mało sposobności do badania chorych. Dlatego też odpowiednie urządzenie zajęć praktycznych z przedmiotów klinicznych jest rzeczą konieczną. Zajęcia te są możliwe tylko grupami po kilku lub kilkunastu; z tego powodu powinny ambulatoria kliniczne być czynne na wszystkich klinikach w jednych i tych samych godzinach, by w ten sposób umożliwić słuchaczom udział. Wyobrażam sobie, iż możnaby słuchaczy podzielić na grupy i każda grupa miałaby wyznaczony swój dzień w tygodniu do pracy w ambulatoryumu danej kliniki. W ten sam sposób urządziłby można ćwiczenia w sekcjach anatomicznych i patologicznych.

Uważam za pożyteczne, by wykłady przedmiotów klinicznych były ujęte w system. Wykłady od wypadku do wypadku wytwarzają w głowie słuchacza chaos i przynoszą małą korzyść. Pilniejsi słuchacze uzupełniają brak wykładów systematycznych podręcznikami, ubiega jednak dużo czasu, nim słuchacz na tyle pozna przedmiot bodaj teoretycznie, że z wykładów zdoła korzystać.

Uniwersytet daje minimum wykształcenia, jakie każdy lekarz bez względu na przyszłe zajęcie otrzymać musi, dlatego jakiegokolwiek ułatwienia dla tych, którzy mieliby się poświęcić pewnej specjalnej gałęzi medycyny, obniżyłyby tylko wykształcenie specjalistów, zamiast je pogłębić.

Co do egzaminów, to zatrzymując do pewnego stopnia przymus co do czasu składania egzaminów, należy powrócić do dawnego sposobu egzaminowania. Instytucję komisarzy rządowego uważam za zupełnie zbędną.

Wszelkie reformy w nauczaniu na nic się nie przydadzą, jeżeli jednocześnie z tem nie nastąpi pomnożenie katedr. Wymagać obecnie, aby jeden profesor objął całą anatomię lub anatomię patologiczną albo też medycynę wewnętrzną lub chirurgię, jest to wymagać rzeczy niemożliwych. Wobec konieczności wprowadzenia ćwiczeń praktycznych w rozleglejszym niż obecnie stopniu, pomnożenie ciała nauczycielskiego jest niezbędne. Obowiązkiem uniwersytetu jest zachęcać młodych zdolnych ludzi do poświęcania się karierze naukowej, obowiązkiem musi być też starać się zapewnić im bodaj minimum pewnej egzystencji. Klinicyści mogą zarabiać praktyką, choć ta praktyka jest właśnie poniekąd przeszkodą w pracach naukowych, co jednak mają robić ci, co, nie mając majątku, mają chęć i zdolności do przedmiotów teoretycznych? Zarządzić temu można do pewnego stopnia przez stworzenie przy każdej katedrze zwyczajnej drugiej katedry nadzwyczajnego profesora. Profesor nadzwyczajny byłby zależny w wykładach swych od profesora zwyczajnego, przede wszystkim jednak byłoby obowiązkiem jego prowadzić ćwiczenia praktyczne ze słuchaczami w sposób, przez profesora zwyczajnego wskazany.

Do obowiązków profesorów należy prócz nauczania i praca

naukowa. Zadania i obowiązki profesorów są tak wielkie, że na poboczne zajęcia mieć czasu nie mogą. Z tego powodu profesorowie praktykę prywatną powinni jaknajbardziej ograniczyć. Wydatne podniesienie płac profesorskich jest jednak konieczne, obecne płace nie zabezpieczają nawet minimum egzystencji.

Zakłady uniwersyteckie muszą być stosownie do zadań swych jak najlepiej uposażone. Zakłady nasze kliniczne stanowiąc są za małe; wprawdzie kliniki mają zastrzeżone prawo wybierać sobie chorych z oddziałów szpitalnych, w praktyce jednak okazało się to niewykonalnem. Ilość łóżek w klinikach musi być znacznie zwiększona. Ujemną stroną naszych klinik jest zamykanie na czas wakacyjny; kliniki muszą być otwarte przez cały rok. Brakujące kliniki powinny być jak najszybciej choćby prowizorycznie stworzone.

Rzeczą bardzo ważną jest dobór asystentów i lekarzy klinicznych. Aby ułatwić zdolnym młodym lekarzom pracę naukową w klinikach, powinno się od chwili wstąpienia zabezpieczyć im bezpłatne mieszkanie i utrzymanie; przypuszczam, że tyle bodaj jest warta praca lekarza choćby na drugi dzień po otrzymaniu dyplomu. Twierdzenie, że młody lekarz uczy się dla siebie i powinien być zadowolony, że ma sposobność do nauki, nie wytrzymuje krytyki: — niemniejszą korzyść ma i społeczeństwo, jeżeli ma wykształconych lekarzy.

W łączności z klinikami powinien być stworzony centralny zakład rentgenowski i centralna pracownia do badań chemicznych i mikroskopowych; zakłady te powinny zostawać pod kierunkiem docentów, względnie profesorów. W pracowniach tych mieliby obowiązek pracować lekarze klinik.

Utrudnieniem w pracy naukowej jest u nas brak odpowiednio zaopatrzonej biblioteki; należy dążyć, by nasze biblioteki kupowały więcej dzieł lekarskich, przytem, by nabywanie dzieł odbywało się z pewnym planem. Najkorzystniej możeby było stworzyć centralną bibliotekę lekarską dla zakładów lekarskich.

W końcu chciałbym dorzucić słów kilka o nauce otolaryngologii u nas.

Praca w otyatrii i laryngologii na ziemiach polskich natrafia na ogromne trudności z powodu braku warsztatów pracy. Uniwersytet krakowski posiada klinikę niedostateczną, a uniwersytet lwowski nie posiada wcale kliniki i musi zadowolnić się ambulatoryum. Szpitale też nie rozporządzają specjalnymi oddziałami, a tylko wyjątkowo mają ambulatoria. Jeżeli porównamy rozwój otyatrii i laryngologii i świetny rozwój techniki operacyjnej w tych dziedzinach u nas i u innych, to przyznać musimy, żeśmy się znaleźli na szarym końcu, daliśmy się wyprzedzić nawet przez narody małe. Traci, oczywiście rzecz, na tem nauka polska, traci cały naród moralnie: chorzy, nie znajdując odpowiedniej pomocy w kraju, masami wędrują do obcych. Czyż można się dziwić, że ci obcy mają o nas niepochlebne wyobrażenia? U nas zaś w kraju wyrabia się i utrwała przekonanie o niższości naszych zakładów uniwersyteckich i naszych lekarzy. Doznawałem zawsze bolesnego uczucia, widząc u naszych sąsiadów nawet na małych uniwersytetach odpowiednio urządzone kliniki, a gdy mnie pytano o stosunki u nas, wstyd mi było wyznać całą prawdę.

Z powodu tych stosunków wykształcenie specjalistów natrafia na duże trudności. Zarządzić temu jest rzeczą konieczną przez budowę odpowiednio urządzonych i uposażonych klinik. Jako minimum łóżek dla kliniki otolaryngologicznej uważam 40 do 50. Tymczasowo koniecznem jest dla uniwersytetu lwowskiego przeznaczyć bodaj kilkanaście łóżek dla kliniki otolaryngologicznej w szpitalu dla pomieszczenia tych chorych, którzy mają poddać się operacji.

Przy obecnym rozwoju otyatrii i laryngologii kierownik kliniki musi być chirurgicznie wykształcony. Podobnie i asystenci muszą być chirurgicznie wykształceni; jako minimum chirurgicznego wykształcenia uważam dwuletnią praktykę w klinice chirurgicznej lub na oddziale chirurgicznym.

Co do samego nauczania, to uważam semestr siódmy i ósmy za najodpowiedniejszy do wykładów systematycznych, dobrzeby jednak było, by słuchacze już przedtem obznajmili się ze sposobami badania narządu słuchu i górnych dróg oddechowych. Wykład systematyczny uważam za nieodzowny, z wykładów od wypadku do wypadku słuchacze wynoszą małą korzyść; wykład powinien być ilustrowany odpowiednimi przypadkami klinicznymi lub ambulatoryjnymi. Praktycznie słuchacze powinni się uczyć grupami w poliklinice. Oczywiście rzecz otolaryngologia powinna być przedmiotem egzaminu.

Dążąc do reform nauki uniwersyteckiej, powinno się dą-



żyć do ujednolinitości jej we wszystkich uniwersytetach polskich bez względu na formy bytu politycznego, w jakich żyć nam przyjdzie.

## O potrzebie studium psychologii na Wydziale lekarskim

podał

Dr Hadryan Demianowski.

Miedzy omawianiem zagadnieniami, dotyczącymi reformy studium lekarskiego, brak jednego z najważniejszych, a mianowicie uzupełnienia studium nauką psychologii, i to tak normalnej, jak i patologicznej. Na Wydziale filozoficznym w program egzaminu ścisłego bez względu na przedmiot główny wchodzi filozofia, a z nią i psychologia. Pierwszy okres studiów na Wydziale prawniczym obejmuje obowiązkowo także wykład z filozofii i psychologii. A przecież trudno sobie wyobrazić ściślejszy związek między dwiema dziedzinami wiedzy, jak ten, który zachodzi między psychopatologią kliniczną, a psychologią normalną.

Konieczność wcielenia psychologii w program nauk lekarskich może być rozpatrywana pod trzema względami: 1. Psychologia jako nauka przygotowawcza do kliniki psychiatrycznej. 2. Psychologia w zastosowaniu do reszty nauk lekarskich. 3. Psychologia jako nauka uzupełniająca całokształt wykształcenia.

Psychiatria kliniczna stosunkowo mało korzysta ze zdobyczy innych nauk lekarskich; metody, któremi posługuje się przy łóżu chorego, są przeważnie jej tylko właściwe, a różne od metod rozpoznawczych w cierpieniach somatycznych. Anatomia patologiczna, świecąca we wszystkich działach medycyny tryumfy, w psychiatrii daje wyniki bardzo skromne.

Wobec tego musiano przynajmniej na razie zrezygnować z możności poznania i zróżnicowania obrazu klinicznego na podstawach anatomopatologicznych, a rozejrzeć się za metodami innymi. Temi były metody i nauka psychologii. Zastosowaniu jej w psychiatrii klinicznej zawdzięczamy przede wszystkim zaprowadzenie jakiegoś takiego ładu w systematyce chorób umysłowych, zmianę poglądów na istotę cierpień lub stanów poszczególnych, poznanie mechanizmu objawów, a nawet użycie tych metod, jako środka leczniczego.

Pojęcia i metoda badań psychologii obce są naukom lekarskim. Na klinice wewnętrznej, czy chirurgicznej, przybywa student z zasobem wiadomości pomocniczych z anatomii, fizjologii i patologii. Inaczej ma się rzecz z kliniką chorób umysłowych; tutaj wiadomości z anatomii i fizjologii schodzą na plan drugi. Pojęcia, jak czucie, wyobrażenie, pamięć, uwaga, kojarzenie, afekt, obce są medykowi, a przede wszystkim obcy mu jest odmienny tor myślenia w psychologii (introspekcja). Bez znajomości psychologii normalnej ma operować zawiłymi pojęciami psychopatologii, analizować złożone stany psychiczne.

Psychologia ma szereg właściwych tylko sobie metod i nie jako osobne swe »instrumentarium«. Przed wstąpieniem na klinikę wewnętrzną, czy położniczą, słucha się osobnych wykładów o metodach badania. Metody natomiast badania psychiatrycznego, jak metody badania inteligencji (Bineta, Gautera, Ebbinghaus, Henneberga, Finckha), pamięci (Kraepelina), zapamiętywania (Ziehen, Riegera), uwagi (Bourdona i Mikulskiego), metoda psychoanalityczna (Freuda), psychosyntezy (Bezoli), eksperyment psychogalwaniczny i t. d., to »terra ignota« dla lekarza. A cóż mówić dopiero o studium psychopatologii ogólnej. Nowoczesnego wykładu psychiatrii, operującego pojęciami zupełnie obcymi dla lekarza bez wykształcenia psychologicznego, studynujący nie może zrozumieć, a co dopiero mówić o pracy samodzielnej na klinice.

Psychologia ma jednak znaczenie nie tylko dla psychiatrii, ale dla wielu innych gałęzi medycyny. Nie można bez psychologii zrozumieć powstawania afazy po uszkodzeniu ośrodków Broca czy Wernickego, a co więcej, zawiłych ich odmian i kombinacji. To samo dotyczy aleksyi, agrafii lub ślepoty duchowej. Poglądy dzisiejsze na mechanizm nerwicy są czysto psychologiczne. Rozpoznawanie histeryi nie odbywa się już przez wykluczenie tylko schorzenia organicznego. Czy wogóle istnieje jakieś schorzenie organiczne, któremu by nie towarzyszyły objawy psychopochodne? A odróżnienie ich od objawów czysto organicznych jest rzeczą bardzo ważną.

Psychiatria najmniej zna te psychozy, które towarzyszą chorobom zakaźnym i gorączkowym, bo zbyt rzadko dostają się do rąk psychiatry, a lekarze interniści nie operują należycie psychiatrią.

Wszystkie czynności ustroju stoją pod kontrolą psychy, wpływ afektów na trawienie, oddychanie, układ krwionośny, wydzielanie, to rzecz ogólnie, choć pobieżnie znana. Ustrój psychiczny bardzo czule oddziaływa na zmiany w gruczołach o wydzielaniu wewnętrznym. Wiemy, że rozmaite środki lekarskie działają u tego samego osobnika rozmaicie, zależnie od stanu psychicznego, a na odwrót działanie środków lekarskich, szczególnie narkotyków na ustrój psychiczny należy do zagadnień bardzo żywotnych w psychiatrii.

A sprawa psychoterapii? »Ut aliquid fieri videatur«, to psychoterapia w najpierwotniejszej postaci, później idzie poddawanie (sugestia) pod rozmaitemi postaciami, hypnoza, metoda katartyczna Breuera i Freuda, metoda psychoanalityczna i t. d. Większa znajomość mechanizmu psychologicznego objawów neurastenii bardzoby dodatnio wpłynęła na wybór stosowniejszego środka psycholeczniczego w tem cierpieniu w miejsce sugestii pod postacią nastoju z kozłka, lub co gorzej bromu. Leczenie klimatyczne w bardzo dużym stopniu działa drogą psychiczną. Nie bez znaczenia dla nauki o działaniu środków lekarskich byłoby wiedzieć, ile z tego zapisać na rachunek sugestii, i to tak w stosunku do chorego, jak i lekarza. Lekarz bowiem ulega jej nie mniej od chorego.

Nawiązanie kontaktu uczuciowego z chorym i jego otoczeniem, to warunek powodzenia lekarza. Wynik leczniczy w dużej mierze zależy od tego, czy ordynujący lekarz widzi tylko tyfus czy wadę serca, czy też chorego człowieka, czującego i myślącego, a cierpiącego na tyfus lub wadę serca.

Wreszcie słowo o roli psychologii w ogólnem wykształceniu. Całe nasze doświadczenie podzielić możemy na zjawiska materialne i zjawiska świadomości. Wszystko, czego tylko poszukiwać możemy, leży w obrębie tych dwu dziedzin. Zjawiska materialne doświadczać jednak tylko możemy drogą świadomości. Nauka medycyny uwzględnia tylko zjawiska materialne; zjawiska świadomości należą do psychologii. Poznanie w dziedzinie świadomości wymaga innego toru myślenia. Dla dokładnego, wszechstronnego i plastycznego jednak objęcia i ujęcia całokształtu odgrywających się przed nami zjawisk, a zarazem dla łatwiejszego nawiązania kontaktu z innymi dziedzinami wiedzy ludzkiej, zwłaszcza, że wiele z nich, jak sztuka, pedagogika, prawoznawstwo lub kryminologia, nabierać zaczyna coraz bardziej charakteru »psychologicznego«, uwzględnić należy dziedzinę zjawisk świadomości. Dopiero w tem podwójnem oświeceniu umiejętność zbliża się do ideału każdej wiedzy, jednocząc w sobie cechy *ἡ μάθημα* i *ἡ σοφία*.

Wniosek: Istnieje konieczność uzupełnienia studium lekarskiego wykładem psychologii wraz z ćwiczeniami (psychologia eksperymentalna).

Wykład będzie miał na celu: 1) przyczynić się do uzupełnienia wykształcenia lekarskiego, 2) uwzględnić potrzeby lekarza praktyka, jako psychologia lekarska, 3) przy równocześnie uwzględnieniu psychopatologii ogólnej i sądowej stanowić studium przygotowawcze do kliniki psychiatrycznej.

## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

potliwość stóp, *Schweissfüsse*.  
pożądliwość, *aviditas*.  
samorozkład, samostrawianie się, *autolysis*.  
zarośnięty, *atretisch*.  
charłactwo, choroba potarczyczna, *athyreosis*.  
oddziaływanie odmienne, *allergia*.  
olbrzymiość szczytowa, *akromegalia*.  
nerwiak kikutowy, *Amputationsneurom*.  
odnaczyniowy, *angiogen*.  
przyszczepienie, *anheilen*.  
wnikliwość, *Penetrationskraft*.  
jamkowacenie, *vacuolisatio*.  
niedoczuwanie bólu, *hypalgnesia*.



wyjaławianie przerywane, frakcjonierne Sterilisation.  
 jadźnica (jad jako trucizna organizmowa wydzielnicza) toxi-  
 naemia, toxaemia. 7.

### Emilia Gilewska.

(Wspomnienie pośmiertne).

Towarzystwo lekarzy galicyjskich otrzymało smutną wiadomość, że z końcem kwietnia zmarła w Meranie w 78. roku życia wdowa po Karolu Gilewskim, profesorze medycyny wewnętrznej w Uniwersytecie Jagiellońskim w Krakowie.

Emilia Gilewska dobroczynnością swoją zasłużyła się Towarzystwu lekarzy galicyjskich, które ją żegna z uczuciem żałoby i wdzięczności.

O profesorze Gilewskim młodsze pokolenie nie wiele słyszało. Podaję tu tedy kilka szczegółów. Katedrę, którą objął na wniosek Wydziału lekarskiego po ustąpieniu profesora Dietla, krótko tylko piastował. Zaraził się w klinice dudem plamistym i zmarł w Krakowie po tygodniowej chorobie w kwiecie wieku dnia 15. czerwca 1871. Był człowiekiem niezwykłych zdolności. Po uzyskaniu doktoratu pracował w Wiedniu jako asystent na klinice Oppolzera, a później jako asystent przy katedrze chirurgicznej prof. Fr. Schuha, z którego córką się później ożenił. Ścisły i gruntowny spostrzegacz, dobry badacz naukowy, zeszedł za wcześniej dla nauki naszej. Był gorliwym nauczycielem i szczerym przyjacielem młodzieży, a przytem surowym jej sędzią. Charakteru nieskazitelnego, ale bezwzględnego, płynął czasem przeciw wodzie, nie bacząc na opinię otoczenia. Dał tego krótko przed zgonem szczególnie dowód głośnym wystąpieniem w sprawie Dollingera. U kolegów krakowskich pozostawił dobrą pamięć. Wdowa pochowała go w majątku swoim w Oed w Niższej Austrii, dokąd odwieźli zwłoki przyjaciela profesorowie Biesia-

decki i Madurowicz, tudzież deputacya uczniów Wydziału lekarskiego.

Młoda wdowa z dwiema córkami przeniosła się do Wiednia, a nie słyszałem, aby kiedy jeszcze kraj nasz odwiedziła, dała jednak dowód, że zawsze o nim pamiętała, a przy każdej sposobności, jak mi opowiadano, wspominała, że lata, wśród nas spędzone, zaliczała do najszcześniejszych swojego życia.

W archiwum Towarzystwa naszego jest akt, w którym pani Gilewska oświadcza, że dowiedziawszy się od prof. Biesiadeckiego o istnieniu Towarzystwa lekarzy galicyjskich, które opiekuje się wdowami i sierotami po lekarzach, będzie czyniać się od czasu do czasu małymi datkami do polepszenia ich bytu. »Niech będę choć trochę pomocną tym wdowom i sierotom po lekarzach, które spotkał smutny los, jakiegom sama z moimi dziećmi doznała«.

Minęło 47 lat od śmierci męża pani Gilewskiej, a ona odtąd dwa razy do roku, na Boże Narodzenie i w czerwcu, na rocznicę śmierci swego męża, przysyłała Towarzystwu lekarzy galicyjskich po 500 K dla wdów i sierot po lekarzach. Przez blisko pół wieku nigdy o datku nie zapominała, nigdy się z datkiem nie opóźniała. W szczególnie trudnem znalazła się położeniu w r. 1914. W czasie Bożego Narodzenia, kiedy miała wysłać swój dar, Lwów był zajęty przez wojska rosyjskie, które już dotarły pod Kraków i przekroczyły północną granicę Węgier. Do Lwowa nie można było wysłać pieniędzy. W przypuszczeniu, że może prezes Towarzystwa lekarskiego pozostaje po austriackiej stronie frontu, a w takim razie opiekuje się wdowami, które musiały kraj opuścić, a wiedząc, że prezesem jest profesor Uniwersytetu, napisała list do prezesa, wysyłając go do Ministerstwa oświaty z prośbą, aby go adresatowi doręczyło. Ministerstwo istotnie prośbie tej zadość uczyniło i w ten sposób nawet wśród najgorszej zawieruchy wojennej zdołała pani Gilewska nie chybić terminu szlachetnej swej ofiary. Odtąd znów z dokładnością automatu płynęły zapomogi bez przerwy. Ostatni raz przysłała na Boże Narodzenie, jakby w przeczuciu śmierci, 1.000 kor., a więc 500 kor. już na rachunek roku 1918.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
 1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephr. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci steżonego rozczynu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
 1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



Pomoc, udzielana Towarzystwu przez długi szereg lat, była bardzo wydatną, a to szczególnie w początkach istnienia Towarzystwa, kiedy jeszcze było bardzo w środki niezasobne. Przystane kwoty z początku w całości rozdzielano pomiędzy wdowy, później, gdy inne fundusze przybyły, dary kapitalizowano, ale odsetki zawsze na wsparcia używano. Wartość świadczeń pani Gilewskiej dla Towarzystwa przechodzi kwotę 100.000 kor., a fundusz skapitalizowany dochodzi do 40.000 kor. i będzie stanowił fundusz wieczysty Towarzystwa imienia prof. Dr Karola Gilewskiego — ufundowany przez wdowę, Emilię z Schuhów Gilewską.

Nie znałem pani Gilewskiej osobiście, nie widziałem jej nigdy. Z listów, które odbierałem, widać, że była pełną podniosłych i szlachetnych myśli, z tego, co o niej słyszałem, że była dobroczyńcą ubogich. Cudzoziemka ta miała piękną i wdzięczną duszę i zachowała aż do śmierci dobrą pamięć dla dni, które pomiędzy nami przeżyła i szacunek dla społeczeństwa naszego, które, wśród nas żyjąc, poznała. Cześć jej pamięci!

Prof. Machek, prezes Tow. lek. galic

### Wiadomości bieżące.

Z powodu wielkich kosztów druku i braku papieru konieczna jest, jak już kilkakrotnie podnosiliśmy, treściwość i krótkość artykułów. Autorowie powinni poniechać długich wstępów, zawierających streszczenie dawniejszego piśmiennictwa, z historii chorób przytaczać tylko charakterystyczne przykłady, i to podając w nich szczegóły tylko istotne, niezbędne, pomijać drobne opisy histopatologiczne obrazów znanych, rysunki zaś wtedy tylko dodawać, jeśli są bezwzględnie konieczne.

**Kraków.** Dziekanem Wydziału lekarskiego na r. 1918/19 wybrany został ponownie prof. Dr Emil Godlewski.

— Dyplom doktora wszech nauk lekarskich uzyskali p. Antoni Dydział, rodem z Greżan na Litwie i p. Tadeusz Kosibowicz z N. Sącza.

**Lwów.** »Komitet odbudowy sanitarnej kraju« odbył pod przewodnictwem prof. Dr Halbana posiedzenie w d. 30. VI, z następującym porządkiem dziennym: Sprawozdanie prezydium z załatwienia spraw poruczonych i z działalności samoistnej, obejmującej sprawę stosunku Komitetu do Centrali odbudowy Galicji, sprawę wzorowej ochronki dla dzieci i zestawienie rozporządzeń dotyczących gruźlicy. Referaty: kraj. insp. Dr Krzyżanowskiego w sprawie zdrojowisk i uzdrowisk i w sprawie braku lekarzy powiatowych, insp. szpit. Dr Lipskiego w sprawie braku lekarzy szpitalnych i gminnych, prof. Halbana w sprawie inwalidów cywilnych, Dr Piepes-Poratyńskiego i prym. Dr Lenartowicza w sprawie braku środków aptecznych.

**Warszawa.** Staraniem Towarzystwa lekarskiego warszawskiego wyszedł pod redakcją Dr T. Borzęckiego »Przegląd piśmiennictwa lekarskiego polskiego za lata 1914—1916«. W ten sposób nawiązany został ciąg dalszy tego nadzwyczaj pożytecznego wydawnictwa, które zdawało się przez wojnę zachwiane. W trzyleciu 1914—1916 obejmuje »Przegląd piśmiennictwa« 1658 publikacji; liczba ich spadła więc rocznie do  $\frac{1}{3}$ , gdyż w samym tylko roku 1913 wynosiła 1641.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

**Dr M. EBERSON**

lekarz chorób wewnętrznych i kobiecych 135

ordynuje od godz. 3—5 popoł. — ul. św. Gertrudy 16.



**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.

133



**Szczawa**  
**Krondorfska**  
uznana za  
najlepszą i naturalną

Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rozesła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska i Kaibach lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46, Lwów, Rybnicka 51.



**Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw. Korczyńskiego w Krakowie.**

Zgłaszający się wprost do Administracji Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 1 kor. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.

Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieścich (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dyetetyki szczegółowej cena 11 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biuro Redakcji i Administracji: Kraków, Kopernika 15  
Klinika lekarska.





# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY I CHMURSKIEGO W KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1-—  | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1-10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1-20 |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1-10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1-10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1-—  | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1-05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1-20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1-—  | XV    | „ mocna . . . . .          | 1-10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1-10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1-05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1-05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1-10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1-05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1-10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1-—  | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1-10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1-10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1-10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1-05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanemi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

Prof. Dr M. Franke: Studya do obrazu zapalenia nerek. IV. O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek . . . . . str. 197

Prof. Dr T. Zalewski: W sprawie reformy studiów lekarskich . . . . . 200

Dr H. Demianowski: O potrzebie studium psychologii na Wydziale lekarskim . . . . . str. 202

Notatka słownikowa . . . . . str. 202

† Emilia Gilewska (Wspomnienie pośmiertne) . . . . . str. 203

Wiadomości bieżące . . . . . str. 204

Ogłoszenia.

# Pellidol

(Diacetylamidoazotoluol).

Do szybkiego pokrywania nabłonkiem ran granulujących.  
Oszczędza w wielu przypadkach przeszczepiania.

Istotne skrócenie trwania leczenia.

Znakomite skutki przy leczeniu wyprysków wszelkiego rodzaju.

Stosowanie w postaci 20% maści i 5% pudru.

Obszerna  
piśmiennictwo, przez: Kalle & Co., Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



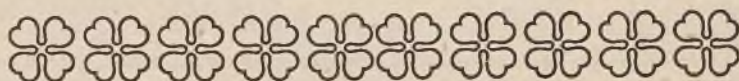
Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

Faszkki automatyczne napelnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.

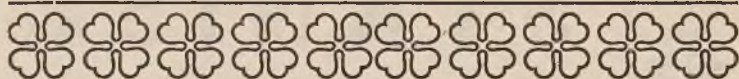


## Dr Xawery Gorski

ordynuje przez lato

222

## w Luhaczowicach.



# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracyi „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz pięciowy lub jego mniejsze.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor., 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 ha

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 352.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddruków, których koszt oraz koszt kłisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO

ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
124  
EMANATORYUM RADOWE



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2.—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro-Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM** Dra KUPCZYKAspecjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza mocznicowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Polecam mój

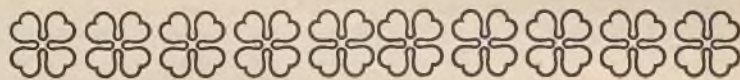
**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.

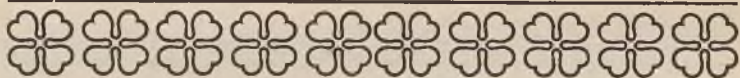
Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.**Dr Xawery Gorski**

ordynuje przez lato

222

**w Luhaczowicach.****Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.**

Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.**

Pulvae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrwistości, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem utrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułek: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



## DR. LEON KONRAD GLIŃSKI

profesor anatomii patologicznej w Uniwersytecie Jagiellońskim, zmarł w 48. roku życia  
dnia 7. lipca 1918.

Życiorys podamy w jednym z następnych zeszytów.

Ze szpitala garnizonowego Nr. 14. we Lwowie.

### Studia do obrazu zapalenia nerek.

#### IV.

O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy  
krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek.

Podał<sup>1)</sup>

Prof. Dr Maryan Franke.

(Praca wykonana przy współudziale Dr farm. A. Gottesmanna z Budapesztu).

(Dokończenie).

#### II. Grupa.

Do drugiej grupy zaliczyliśmy wszystkie przypadki ostrego schorzenia (zapalenia) nerek, w których liczba N-pozabiałkowego była wyższa ponad 40. mg. w 100 cm. sz. surowicy krwi, a należy tu 47. uwzględnionych, to jest 72,2% wszystkich przypadków; spostrzeżenie, które daje nam podstawę do twierdzenia, że w ostrem zapaleniu nerek w ogóle przeważają przypadki ze zwiększeniem N-pozabiałkowego we krwi.

Ze względów klinicznych należy nam jednak grupę drugą podzielić na dwa poddziały. Do pierwszego (II. A.) zaliczymy przypadki, w których liczba N-pozabiałkowego wahała się w granicach między 40. a 100 mg. R-N w 100 cm. sz. surowicy krwi — zwiększenie średnie — i te wynoszą 59,7%, a do drugiego poddziału (II. B.) należą znowu przypadki, w których liczba N-pozabiałkowego była wyższa ponad 100 mg. w 100 cm. surowicy — zwiększenie znaczne, i te wynoszą 10,5% liczby przypadków uwzględnionych. Ten podział grupy drugiej jest wskazany ze względów praktycznych, ponieważ między obu po-

działami stwierdzamy wyraźne różnice pod względem przebiegu klinicznego.

Z poddziału II. A. zestawiam krótko zebrane najważniejsze, a najbardziej typowe przypadki w liczbie dwudziestu, a zaznaczam, że reszta (20 przyp.) nie odbiega znacznie od nich, chyba tylko pod względem częstości mocznicy, a częściowo i stopnia obrzęków ogólnych.

Przypadki o średnim zwiększeniu (40.—100 mg.) N-pozabiałkowego we krwi.

1. Gregor 31. I. 14. dzień choroby, bardzo silne obrzęki, serce powiększone, P = 48 uderz. na min., wątroba lekko powiększona, napady mocznicy drgawkowe. Mocz: białko 12‰—8‰, C. g. 1018—1016, w osadzie krwi brak, później zamroczenia mocznicowe. R-N w 100 cm. sz. 17. IV. 86,8 mg. 25. IV. 75,6 mg.

2. Mies 50. I. 5. dzień choroby, obrzęki średnie, wątroba lekko powiększona. Mocz: białko 1,75‰—2‰—3‰, C. g. 1023—1015—1023, w osadzie krwi obecna, stan mocznicowy. R-N w 100 cm. sz. 64,4 mg.

3. Drociuk 48. I. 7. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone. Mocz: białko 5‰—7‰—1,25‰, C. g. 1026—1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 70 mg., z końcem pobytu obrzęków brak.

4. Weber 20. I. 2. tygodnie choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone. Mocz: białko 12‰—3‰—1,5‰, C. g. 1016—1018, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 70 mg.

5. Mangi 1. 20. 7. dzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, P = 48 uderz. na min., Mocz: białko 13‰—7‰, C. g. 1020—1024, w osadzie nieznaczna domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 84 mg.

6. Szostak 33. I. 3. tydzień choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian, P = 48 uderz. na min. Mocz: białko 5‰—3,6‰—2½‰, C. g. 1018—1015—1014, w osadzie krwi obecna, stan mocznicowy. R-N w 100 cm. sz. 47,6 mg., z końcem pobytu obrzęków brak.

7. Bach 26. I. 3. tygodnie choroby, obrzęki średnie, serce bez zmian. Mocz: białko 5,5‰—1‰—1,3‰—1‰, C. g. 1015—1018—1015—1020, ilość moczu: 1500—2400—1800, napady drgawkowe mocznicy. R-N w 100 cm. sz. 47,6 mg.

8. Meszaros 31. I. 2. tygodnie choroby, obrzęki silne, P = 56 uderz. na min. Mocz: białko 5‰—3,25‰, C. g. 1016—



1024, w osadzie bardzo skąpa domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 53,2 mg., z końcem pobytu obręzków brak.

9. Kuczwara 42. I. 4. tygodnie choroby, obrzęki bardzo silne, wątroba powiększona. Mocz: białko  $3\frac{75}{100}$ — $1\frac{00}{100}$ , ślad, C. g. 1016—1022—1014, ilość moczu: 1500—2000—2500, stan mocznicowy (z początku). R-N w 100 cm. sz. 27. V. 75,6 mg. 25. VI. 30,8 mg.; z końcem pobytu bez obręzków i bez białka.

10. Besta 25. I. 14. dni choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 44 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko  $1\frac{20}{100}$ — $0\frac{50}{100}$ , C. g. 1020—1014, stan mocznicowy (z początku). R-N w 100 cm. sz. 81,2 mg., z końcem pobytu brak obręzków.

11. Barczuk 51. I. parę miesięcy chory, obrzęki silne, serce bez zmian. Mocz: białko  $6\frac{50}{100}$ — $4\frac{00}{100}$ , C. g. 1016—1020. Ilość moczu: 1000—1000, w osadzie domieszka krwi silna. R-N w 100 cm. sz. 56 mg., z końcem pobytu obręzków brak.

12. Vida 48. I. 10. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 40 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko  $10\frac{00}{100}$ , C. g. 1018, ilość: 1000—1800—1300, krwi brak, stan mocznicowy (przy I. badaniu). R-N w 100 cm. 14. VI. sz. 56 mg. 24. VI. 44,8 mg. Obrzęki bardzo uporczywe.

13. Sądorak 19. I. 5. dzień choroby, obrzęki zaznaczone, serce małe, P = 90 uderzeń na min. Mocz: białko  $3\frac{10}{100}$ , C. g. 1020, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 53,2 mg.

14. Jakobac 19. I. 17. dzień choroby, obręzków brak, P = 72 uderz. na min. Mocz: białko  $0\frac{75}{100}$ , C. g. 1016, w osadzie obfita domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 61,6 mg.

15. Schmied 32. I. 2. miesiące choroby, obrzęki małe, serce bez zmian, P = 72 uderz. na min. Mocz: białko  $1\frac{00}{100}$ , C. g. 1016, w osadzie obfita domieszka krwi. R-N w 100 cm. sz. 53,2 mg.

16. Niewetz 19. I. 1. miesiąc choroby, obrzęki zaznaczone, P = 78 uderz. na min. Mocz: białko  $1\frac{50}{100}$ , C. g. 1016, ilość: 650, w osadzie krwi brak. R-N w 100 cm. sz. 47,6 mg.

17. Nemec 39. I. 2. miesiąc choroby, obrzęki małe, serce powiększone, P = 68 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko  $1\frac{00}{100}$ , C. g. 1016, w osadzie mierna ilość krwi. R-N w 100 cm. sz. 53,2 mg.

18. Asseg 45. I. 15. dzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 44 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko  $3\frac{25}{100}$ — $1\frac{30}{100}$ , C. g. 1028—1016, ilość moczu: 700—3500—2900—2600, skąpa domieszka krwi w osadzie. R-N w 100 cm. sz. 50,4 mg., z końcem pobytu obręzków brak.

19. Thomas 42. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, P = 48 na min. Mocz: białko  $12\frac{00}{100}$ — $3\frac{00}{100}$ , w osadzie krwi brak, stan mocznicowy (z początku). R-N w 100 cm. sz. 5. X. 86,8 mg. 16. X. 33,5 mg. Obrzęki ustępowały wolno.

20. Łoś 45. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo znaczne. Mocz: białko  $1\frac{20}{100}$ , w osadzie krwi brak, napady drgawkowe mocznicy (w początku). R-N w 100 cm. sz. 44,8, pod koniec pobytu obrzęki ustąpiły.

Równocześnie podaję poniżej wszystkie, w liczbie 7, nasze przypadki o znacznym zwiększeniu N-pozabiałkowego, należące do poddziału II. B, zwracając w nich uwagę przede wszystkim na wyniki badania krwi, przeprowadzanego okresowo, co pewien czas wśród przebiegu sprawy chorobowej.

Przypadki o znacznym zwiększeniu (wyżej 100 mg.) N-pozabiałkowego we krwi.

1. Hodosan 25. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, tony serca głucho, P = 68 uderz. na min., wątroba prawidłowa. Mocz: białko  $6\frac{00}{100}$ — $1\frac{50}{100}$ — $0\frac{85}{100}$ , C. g. 1020—1012—1018, w osadzie zmienna, silna domieszka krwi, stan mocznicowy (zamroczenie, senność, ból głowy, nudności). obrzęki uporczywe, ustępują powoli, po 6. tygodniach ustąpiły zupełnie. R-N w 100 cm. sz. 26. IV. 109,2 mg. 12. V. 75,6 mg. 28. V. 40 mg.

2. Cita 46. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce prawidłowe, tony serca głucho, wątroba miernie powiększona. Mocz: białko  $9\frac{00}{100}$ — $6\frac{00}{100}$ — $6\frac{00}{100}$ , C. g. 1018—1016—1016, ilość moczu: 1000—750—2000, w osadzie krwi ślad, stan mocznicowy przez długi czas, pod koniec pobytu nudności i bóle głowy od czasu do czasu, obrzęki bardzo uporczywe, po 7. tygodniach bez zmian. R-N w 100 cm. sz. 12. V. 103,6 mg. 18. V. 98 mg. 14. VI. 47,6 mg.

3. Taner 33. I. 5. dzień choroby, obrzęki silne, serce powiększone, tony serca głucho, wątroba bez zmian. Mocz: białko  $15\frac{00}{100}$ — $20\frac{00}{100}$ — $20\frac{00}{100}$ — $8\frac{00}{100}$ , C. g. 1017—1014—1020, ilość moczu: 600—1200—1600, w osadzie bardzo silna domieszka krwi, stan mocznicowy wybitny przez 3. tygodnie trwający, obrzęki

bardzo uporczywe, po 6. tygodniach prawie bez zmiany. R-N w 100 cm. sz. 16. V. 114,8 mg. 22. V. 98 mg. 18. VI. 56 mg.

4. Barnaś 40. I. 2. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce powiększone, tony serca głucho, P = 60 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko  $6\frac{50}{100}$ — $6\frac{00}{100}$ — $2\frac{40}{100}$ — $2\frac{00}{100}$ , C. g. 1024—1020—1014—1014, ilość moczu: 800—1000—2500—3000, w osadzie obfita domieszka krwi, stan mocznicowy przez 3—4 tygodnie, obrzęki bardzo uporczywe, po 8. tygodniach ustąpiły obrzęki zupełnie. R-N w 100 cm. sz. 16. VIII. 131,6 mg. 28. VIII. 81,2 mg. 3. X. 44,8 mg.

5. Myszczyński 24. I. 4. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce bez zmian, P = 64 uderz. na min., wątroba powiększona. Mocz: białko  $6\frac{00}{100}$ — $9\frac{00}{100}$ , C. g. 1015—1016, ilość moczu: 2000—1800, w osadzie krwi brak, stały stan mocznicowy, obrzęki przez 3. tygodnie bez zmian, objawy mocznicy bez zmian. R-N w 100 cm. sz. 8. VI. 117,6 mg. 20. VI. 123,2 mg.

6. Wollmann 24. I. 2. tydzień choroby, obrzęki mierne, serce bez zmian, wątroba niepowiększona. Mocz: białko  $12\frac{00}{100}$ — $9\frac{50}{100}$ , C. g. 1022—1024, ilość moczu: 1200—1000, w osadzie krwi brak, stan mocznicowy wybitny, po 4 tygodniach stan niezmienny. R-N w 100 cm. sz. 15. VII. 120,4 mg.

7. Molnar 20. I. 1. tydzień choroby, obrzęki bardzo silne, serce bez zmian, tony serca głucho, wątroba niemacalna. Mocz: białko  $12\frac{00}{100}$ — $9\frac{00}{100}$ — $10\frac{00}{100}$ , C. g. 1016—1018—1016, ilość moczu: 200—1360—500, w osadzie krwi brak, stan mocznicowy postępujący, z początku napady drgawkowe mocznicy, obrzęki bez zmian, śmierć w 5. tygodniu pobytu. R-N w 100 cm. sz. 30. IV. 204,4 mg. 10. V. 253,4 mg. 20. V. 226,8 mg.

Jeżeli weźmiemy na uwagę całą grupę drugą, to dojdziemy do przekonania, wyrażonego już przy omawianiu grupy pierwszej, że na podstawie liczby N-pozabiałkowego, w tych przypadkach zwiększonej, nie możemy sądzić o postaci ostrego schorzenia (zapalenia) nerek. I w tej grupie spotykają się ze sobą przypadki nefrozy z typowymi przypadkami ostrego zapalenia nerek w ścisłym słownym znaczeniu, a nawet stwierdziliśmy tu jeden przypadek zapalenia nerek bezbiałkowego, który przytoczyłem w poprzedniej rozprawce mojej o tym przedmiocie.

Odmienne natomiast od pierwszej grupy przedstawia się grupa druga pod względem przebiegu klinicznego. Tu trudno nam będzie twierdzić ogólnie o łagodności przebiegu klinicznego, choć korzystniej może przedstawia się jeszcze podział II. A, którym zajmujemy się przedewszystkiem.

W tym poddziale spotykamy znowu przypadki, w których objawy kliniczne zapalenia nerek cofają się szybko; więc obrzęki znikają rychło, ilość białka maleje do paru tygodni, tak, że mocz jest ostatecznie bez białka lub zawiera tylko ślady białka, a stan ogólny jest zupełnie dobry, połączony z poczuciem zupełnego zdrowia, mimo ciężkich objawów początkujących, jak n. p. w II. A przyp. 9. i inne, których nie umieściłem w zestawieniu. Lecz przeważna część przedstawia obraz cięższy tak pod względem poszczególnych objawów, jak i czasu ich trwania. Wziąwszy na uwagę choćby już obrzęki, to widzimy, że w grupie I. tylko 35% przypadków okazało bardzo silnie rozwinięte obrzęki, gdy w poddziale II. A. już 57,5% przebiegało z bardzo silnymi obrzękami. Również ilość białka, choć jest ona zależna przedewszystkiem od postaci zapalenia, — w tych przypadkach była przeważnie wyższa, a rzadziej stwierdzaliśmy przypadki o małej ilości białka na szczycie sprawy chorobowej. Najważniejszym zaś i najcięższym objawem była u tych chorych mocznica, którą spotykaliśmy w grupie II. A. znacznie już częściej, niż w poprzedniej. I tak w grupie I. tylko w  $\frac{1}{10}$  przypadków t. j. w 10% stwierdziliśmy objawy mocznicy, gdy w poddziale II. A. już  $\frac{1}{4}$  na szczycie sprawy okazywała wybitne objawy mocznicowe, to jest 25% przypadków. Co do postaci, to rzadziej stwierdzaliśmy napady drgawkowe, częściej zaś typowy stan mocznicowy ogólny bez drgawek. Zaznaczyć jednak należy, że zwiększenie liczby N-pozabiałkowego nie idzie równolegle z wystąpieniem mocznicy, bo jak przy niższej liczbie R-N nieraz występowała typowa mocznica, tak w drugim przypadku o wyższej liczbie R-N brak jej było zupełnie i naodwrot. Charakterystyczne może było to, że napady drgawkowe spotykaliśmy przeważnie w przypadkach o liczbie N-pozabiałkowego, zbliżonej bardziej do granic prawidłowych, chociaż nie bez wyjątków. W tej grupie nie straciłmy jednak ani jednego przypadku wśród objawów mocznicy, chociaż dodać muszę, że może często czas pobytu chorego na oddziale był za krótki, bo nie przenosił zwyczajnie 6—7 tygodni. Z innych objawów klinicznych podnieść należy w tej grupie znacznie częściej spotykane zwolnienie tętna, jako następstwo znacniejszego ogólnego zatrucia. Czy w tych przypadkach czę-



ściej występują powikłania ze strony innych narządów, jak narządu krążenia, płuc lub jamy brzusznej, to trudno osądzić. Ale wspomnieliśmy już, że w poddziale II. A. i przebieg kliniczny jest cięższy, bo przedewszystkiem czas trwania najważniejszych objawów był dłuższy. Uporczywie przeważnie utrzymywały się u tych chorych obrzęki ogólne mimo małosolnej diety i znacznego ograniczenia podawanych płynów; ustępowanie powolne obrzęków trwało najmniej 6—7 tygodni. Ilość białka w moczu zmniejszała się również powoli i utrzymywała się w większym stopniu mimo zupełnego znikania obrzęków, wogóle w bardzo małej liczbie przypadków doszliśmy do śladów białka po 6—7-tygodniowym pobycie chorego w szpitalu i wypuszczaliśmy chorych przeważnie ze znacznymi ilościami białka i nieprawidłowego osadu moczwego. Zaznaczę jeszcze raz, że objawy mocznicowe trwały w tych przypadkach przeważnie długo, stan zamroczenia trwał najczęściej parę tygodni. Po ustąpieniu zaś mocznicy stwierdzaliśmy zwykle zmniejszanie się N-pozabiałkowego we krwi do liczb prawidłowych, tak, że w tych przypadkach do oceny przebiegu ważne również było powtórzenie badania R-N w surowicy krwi. Nie od rzeczy będzie dodać, że pobyt 6—7-tygodniowy chorego w szpitalu w I. grupie w przeważnej liczbie przypadków wystarczał do wypuszczenia chorego zupełnie lub prawie zupełnie bez białka w moczu i z dobrym stanem ogólnym, w grupie II. A. po tym sanym okresie pobytu chorego białko w moczu było przeważnie wybitnie obecne, a stan ogólny był daleki od obrazu ozdrowienia.

O widokach, dotyczących dalszego przebiegu, jak i ostatecznego wyniku u wielu naszych chorych, mówić coś pewnego będzie trudno, bo nie mogliśmy pobytu chorego przedłużyć zwykle ponad 6—7 tygodni. Wprawdzie przeważna część chorych w chwili opuszczania oddziału przedstawiała obraz ciągle poważny, który pozwalał na przypuszczenie najmniej długiego jeszcze trwania sprawy chorobowej, jeżeli nie wprost na niekorzystny wynik co do życia chorego lub przejście sprawy w stan nieuleczalny, ale brak nam pewnych dowodów do twierdzenia stanowczego w tym przedmiocie.

Bez względu na to, na podstawie spostrzeżeń naszych, poczynionych u chorych w czasie ich pobytu w szpitalu, możemy twierdzić, że wykazanie średniego zwiększenia liczby N-pozabiałkowego w surowicy krwi (granica między 40. a 100. mg. w 100 cm. sz. S.) zmusza nas już do poważnego rokowania co do najbliższej przyszłości przypadku i każe obawiać się z wielkim prawdopodobieństwem wystąpienia objawów mocznicy, lub też w razie istnienia jej wskazują na jej uporczywość. Na podstawie średnio-wyższej liczby R-N będziemy mieli prawo rokować o uporności poszczególnych innych objawów klinicznych zapalenia nerek, jak i najmniej o uporczywości sprawy chorobowej w nerce wogóle, a może i o niekorzystnym jej ostatecznym wyniku dla chorego. Dodam, że i w tych przypadkach w rokowaniu musimy uwzględnić zachowanie się innych narządów, więc przedewszystkiem stan narządu krążenia, a potem płuc i t. d., bo powikłania z tych narządów mogą prędzej spowodować śmierć osobnika, niżby to zapowiadał stan jego nerek.

Przechodząc wreszcie do omówienia poddziału II. B., widzimy na pierwszy rzut oka, że tu należą najcięższe przypadki ostrego zapalenia nerek. Na szczycie sprawy chorobowej chorzy przedstawiają obraz kliniczny schorzenia ciężkiego. Obrzęki we wszystkich przypadkach dosięgają znacznych rozmiarów, a nie spotykamy tu ani jednego ostrego przypadku z małymi obrzękami lub też bez obrzęków ogólnych; obrzęk stwierdziliśmy tu u 100% chorych. Białko utrzymywało się również w granicach mimo różnych postaci ostrego zajęcia nerek. Ponad wszystkimi objawami klinicznymi u tych chorych górowała jednak typowa mocznica, którą w tej grupie (II. B.) stwierdziliśmy w 100% przyp. Wysoka liczba N-pozabiałkowego we krwi i stan mocznicowy, to dwa ze sobą ściśle związane objawy. Co do postaci mocznicy, to typem był tu stan mocznicowy bez drgawek, w którym przeważają objawy zamroczenia przytomności, sennaść, ból głowy, brak łaknienia, nudności, wymioty i bezład ogólny, a rzadziej wplatają się w ten obraz drgawki ogólne, nie stanowiąc jednak nigdy objawu dominującego ponad inne. Ciężkie powikłania w zakresie narządu oddechowego i zmiany w narządzie krążenia uzupełniały zwykle ciężki obraz schorzenia u tych chorych.

A jeżeli w tych przypadkach następowała poprawa stanu, to zjawiała się ona bardzo powoli i była zwykle niezupełna. Najszybciej jeszcze przy odpowiednim leczeniu ustępowały wreszcie obrzęki, ale zwykle trwały one bardzo uporne. Mimo zupeł-

nego głodzenia chorego nawet i one nie chciały się cofać, tak, że tylko dwa przypadki potrafiliśmy uwolnić od obrzęków, lecz i w tych stan nieprawidłowy moczu zmienił się tylko nieznacznie. Wogóle we wszystkich przypadkach moczu pod koniec pobytu chorego okazywał wybitny stan nieprawidłowy, wskazując na znaczne prawdopodobnie zmiany anatomiczne w nerkach. W jednym przypadku (zest. III. przyp. 1.) doprowadziliśmy wprawdzie do ilości białka tylko 0,85%, ale osad moczu i stan ogólny chorego nie dawał podstaw do przyjęcia zbliżającego się wyleczenia sprawy. Uporczywy był również stan mocznicowy chorych, który nieraz tygodniami trwał bez żadnej zmiany. Charakterystyczne było w tych przypadkach wahanie się liczby R-N we krwi, która zmniejszała się mniej więcej równoległe do stanu ogólnego chorego, zwłaszcza prawie równoległe do stanu mocznicy lub też zwiększała w miarę pogarszania objawów. W jednym tylko przypadku (zest. III. przyp. 1.) po 5 tygodniach liczba N-pozabiałkowego spadła do wysokości prawidłowej 40 mg., z ustąpieniem i innych ważniejszych objawów klinicznych, lecz i w tym przypadku na podstawie obrazu moczu i stanu ogólnego rokowanie musiało (zdawało się) być niekorzystne. Zresztą liczba R-N przeważnie utrzymywała się uporczywie na poziomie ponadprawidłowym, chociaż nie stałym. Pamiętać jednak należy o tem, że liczba N-pozabiałkowego, mimo znacznego początkowego jej zwiększenia na szczycie nasilenia ostrego stanu zapalnego, w dalszym przebiegu może przecież spaść następowo do granic prawidłowych i utrzymywać się jakiś czas na tej wysokości. Lecz i w stanie krwi widzimy przeważnie tę uporczywość, którą stwierdzamy i w przebiegu klinicznym tych przypadków, jako charakterysticum ciężkości stanu chorobowego. Dodać należy jeszcze, że u tych chorych, u których wreszcie obrzęki ustąpiły, a stan moczu nieco się poprawił, spostrzegaliśmy obraz wybitnej niedokrwistości, tak charakterystycznej dla ciężkich postaci przewlekłych zapaleń nerkowych. Czy w tych przypadkach mimo ciężkiego stanu możemy się spodziewać przecież wyleczenia sprawy chorobowej, to pytanie, na które trudno byłoby nam odpowiedzieć na podstawie naszego dotychczasowego doświadczenia. Stan chorych w chwili opuszczania oddziału nie dawał nam żadnych podstaw do korzystnego rokowania tak co do najbliższej, jak i dalszej przyszłości. Piętno nieuleczalności mieli ci chorzy na sobie wypisane, chociaż mógłbym się może mylić co do tego wobec znanych przypadków wyleczenia (?) ostrej sprawy nerkowej nawet i po roku jej trwania. Rokowanie jednak musi być w tych przypadkach jeżeli nie zupełnie złe, to przecież bardzo wątpliwe. Do takiego twierdzenia zdają się nas uprawniać przypadki przeze mnie spostrzegane.

Osobno jeszcze należy omówić przypadek ostatni poddziału II. B. (przyp. 7.), który przytoczę szczegółowiej. U tego chorego pozornie już w drugim tygodniu sprawy chorobowej rozwija się obraz ciężkiej ostrej nefrozy z równoczesnym zajęciem kłębków nerkowych, za czym przemawiałby stosunkowo niewysoki ciężar gatunkowy moczu i domieszka krwi w drugiej połowie pobytu chorego w szpitalu, jak i wysokie parcie krwi, wynoszące około 200 mm. Hg. U tego chorego obrzęki były bardzo silne, a nie zmieniły się przez cały czas jego obecności na oddziale; na pierwszy plan jednak wystąpił ciężki stan mocznicowy z silnym zamroczeniem przytomności, sennaścią, bólami głowy, nudnościami i wymiotami; z początku pobytu chory miał raz jeden bardzo krótkotrwały napad lekkich drgawek mocznicowych, które potem już się nie powtórzyły nigdy. Przy stałej małej ilości moczu i wśród pogarszających się stale objawów mocznicy, tak, że chory pod koniec ledwie dawał się obudzić celem odpowiedzi, nastąpiło zejście śmiertelne. Jako końcowe powikłanie wystąpiło u tego chorego zrazikowe zapalenie płuc, które sekcyą potwierdziła. W przebiegu sprawy chorobowej nie mogliśmy stwierdzić żadnego wpływu leczenia naszego, lecz stałe pogarszanie się sprawy, postępujące aż do śmierci. Badanie krwi wykazało maksymalne zwiększenie się N-pozabiałkowego ponad 200 mg. w 100 cm. sz. surowicy i dalsze zwiększenie się jego z pogarszaniem się stanu klinicznego.

Kończąc nasze rozpatrywania, na podstawie nielicznych może, ale zgodnie przebiegających przypadków ostrego schorzenia (zapalenia) nerek, należących do poddziału II. B., musimy dojść do przekonania, że w ostrych zapaleniach nerek w razie wykazania znacznego zwiększenia liczby N-pozabiałkowego w surowicy krwi (ponad 1000 mg. w 100 cm. sz. surowicy) rokowanie nasze musi być bardzo poważne tak co do stanu czasowego, jak i bliższej, lecz i dalszej przyszłości chorego; utrzymywanie się uporne objawów klinicznych, uporczywość stanów mocznicowych, grożących życiu i przewle-



kłość sprawy chorobowej, to characteristicum tej grupy; piętno nieuleczalności, to cecha właściwa przeważnej części tych przypadków, choć poprawa stanu klinicznego należy do częstych objawów w przebiegu, wahającego się między polepszaniem i pogarszaniem się objawów. Przypadek zaś nasz ostatni (grupa II. B. przyp. 7.), przy uwzględnieniu doświadczeń obcych, dotyczących jednak przeważnie przewlekłych zapaleń nerkowych, uprawnia nas prztem do twierdzenia, że u chorych z maksymalnym zwiększeniem N-pozabiałkowego w surowicy krwi ponad 200 mg. w 100 cm. sz. surowicy rokowanie z reguły jest złe tak co do czasu trwania sprawy chorobowej, jak i życia wogóle. W podobnych przypadkach śmierć następowała zwykle w najbliższych miesiącach wśród objawów postępującej mocznicy, zwłaszcza jeżeli w czasie spostrzegania można było stwierdzić stałe dalsze zwiększanie się lub też utrzymywanie wysokiej już liczby R-N we krwi chorego. Znane są wprawdzie przypadki ostrego zapalenia nerek ze zwiększeniem liczby N-pozabiałkowego ponad 200 mg. w 100 cm. sz. surowicy na szczycie sprawy chorobowej, w których mimo to nastąpiło powoli cofnięcie się objawów i restytucja (wyleczenie?) sprawy, lecz te należą do nadzwyczajnych wyjątków, które nie zachwiewają słuszności wyżej wyrażonego ogólnego twierdzenia.

Przechodząc do wniosków końcowych, do których nas uprawniają badania nad zachowaniem się N-pozabiałkowego we krwi osobników ze schorzeniem nerek, przypomnieć należy jeszcze raz, że zatrzymywanie tych ciał w ustroju jest tylko wynikiem zaburzenia sprawności funkcjonalnej nerek, i to wynikiem zaburzenia jednej z najważniejszych ich czynności, to jest wydzielania produktów rozpadu białkowej przemiany materii. Dotychczasowe badania nie dają nam żadnej podstawy do rozstrzygnięcia o miejscu, ani o rodzaju toczącego się schorzenia, któreby było źródłem tej niesprawności (niedomogi) nerek w tym kierunku. W tych samych postaciach schorzenia nerek stwierdzamy w jednym przypadku prawidłową, w innym zwiększoną liczbę R-N we krwi, jak i w różnych okresach tego samego przypadku stwierdzamy raz większą, a drugi raz mniejszą liczbę N-pozabiałkowego. Jeżeli uwzględnimy przede wszystkim przewlekłe sprawy nerkowe, to wysokość liczby R-N we krwi, jako miernik niedomogi nerkowej, jest tylko wyrazem okresu schorzenia, który nazywamy okresem niedomogi nerkowej, a wystąpić on może w każdej postaci klinicznej zajęcia nerek.

W przypadkach ostrej sprawy nerkowej »zapalnej« liczba N-pozabiałkowego jest również wskaźnikiem tylko sprawności, a nie rodzaju schorzenia nerek. I nasze badania wykazały w pierwszym rzędzie, że na podstawie wysokości liczby R-N nie możemy sądzić o postaci klinicznej zajęcia nerek, więc również ani o rodzaju ani o usadowieniu sprawy w nerce. Wysokość liczby N-pozabiałkowego we krwi, będąc miarą sprawności nerek, jest dla nas przede wszystkim wykładnikiem ciężkości schorzenia w tych przypadkach. Sprawa chorobowa ostra, która daje powód do wystąpienia ciężkich zaburzeń sprawności nerek w kierunku wydzielania produktów rozpadu białka, musi mieć jako tło zmiany natury bardzo poważnej, których restytucja wymagać musi conajmniej długiego czasu lub też jest ona wogóle niemożliwa ze względu na ciężkość zaszłych zmian. Gdy więc liczba prawidłowa R-N we krwi pozwoli nam przeważnie rokować korzystnie co do długości trwania ostrej sprawy, to wzmożenie tej liczby zmusza nas do rokowania mniej korzystnego w sprawie trwania stanu nieprawidłowego, bo tu tło stanowić musi ciężki stan patologiczny, który jest mniej zdolny do restytucji, niż w przypadku pierwszym. Jasne jest, że ostateczny wynik lub ewentualne przejście sprawy ostrej nerkowej w stan przewlekły (nieuleczalny) zależy przecież od początkowego nasilenia okresu ostrego i zmian, które ten wywołał w nerce dotkniętej. Tem samem liczba R-N w okresie ostrym może dla nas być wskaźnikiem do oceny dalszej przyszłości przypadku ostrego »zapalenia« nerek. Nie wchodząc w szczegóły, które z ciał N może być źródłem zatrucia, lecz stwierdzając znaną równoległość między wysokością liczby R-N we krwi, a występowaniem stanu mocznicowego, na podstawie obliczania N-pozabiałkowego we krwi będziemy sądzić o możliwości wystąpienia stanu mocznicowego w danym przypadku, a tem samem na podstawie liczby R-N rokować o ewentualnej możliwości wystąpienia mocznicy w ostrem zapaleniu nerek. Rokowanie co do najbliższej więc przyszłości przypadku, zwłaszcza możliwości wystąpienia stanu mocznicowego, to znowu jeden ze szczegółów klinicznych, w któ-

rym pomocnem nam będzie obliczanie liczby N-pozabiałkowego we krwi chorego, z ostrem »zapaleniem« nerek.

Do powyższych uwag dodajmy jeszcze i stwierdzoną zależność liczby R-N we krwi od ilości z pokarmem wprowadzonego białka i wzrost jej pod wpływem pokarmów zawierających azot, zwłaszcza w przypadkach niedomogi nerkowej, co nie może być bez wpływu na kierunek diety przy schorzeniach nerkowych, a zrozumiemy, jak konieczny jest ten rodzaj badania krwi w przypadkach zajęcia nerek wogóle. Ze względu na wartość obliczania N-pozabiałkowego we krwi w przypadkach schorzenia nerek tak w kierunku rokowania, jak i leczenia, oznaczenie liczby R-N we krwi musimy uważać za jeden z koniecznych sposobów badania klinicznego, równorzędnym zwykłemu badaniu moczu, krwi i t. d., czego nowożytna klinika nie może pominąć przy ścisłej ocenie przypadków podobnych.

#### Literatura<sup>1)</sup>.

- 1) Christian, Frothingham, O. Hare, Woods: Americ. Journ. of. the med. sciences. 1915. 2) Dehnelt: Medycyna i Kronika lek. 1914. 3) Franke: Przegl. lek. 1917. 4) Hefter i R. Liebeck: D. A. f. kl. Med. T. 114. 5) Hohlweg: D. A. f. klin. Med. T. 104. 6) Jungmann T.: Z. f. klin. Med. T. 84. 7) Magnus-Alsleben: Über die Nephritis im Felde. Münch. m. Woch. 1916. 8) Monakow: D. A. f. klin. Med. 123. 9) Nonnenbruch: Nierenentzündungen im Felde. Münch. med. Woch. 1916. 10) Oszacki: Z. f. klin. Med. T. 77. 11) Rzętkowski K.: Sprawozdanie Tow. nauk. warsz. 1916. i Posiedz. Tow. lek. krak. 1916. (Przegl. lek. 1917. Nr. 2). 12) Reiss: Z. f. kl. Med. T. 80. 13) Scheel: Ugeskrift for. Lager. 1916. (duńska). 14) Sterling S.: Odczyty kliniczne. Warszawa 1918. 15) Strauss: D. A. f. klin. Med. T. 106. i Die Nephritiden. Berlin i Wiedeń. 1918. Wyd. II. 16) Volhardt: Handbuch d. inn. Med. Mohr-Staehelin. T. III. Część II. 1918. 17) Zondek: Z. f. kl. Med. T. 83.

Ze szpitala powszechnego w Jarosławiu.

### W sprawie stopy szpotawej wrodzonej.

Podał

Dr Bolesław Lecewicz

b. kierownik szpitala pow. w Jarosławiu, obecnie w Brzeżanach.

Leczenie w niemowlęctwie stopy szpotawej wrodzonej należy do zbyt pospolitych zadań chirurga, wiadomości o racjonalnem traktowaniu w tym wieku dostatecznie są znane, by kuś się o rzucenie pełniejszego światła na tę sprawę. Przypadek zaś, przedstawiony w niniejszej pracy, dotyczący 18-letniej dziewczyny, uznany przez kolegów chirurgów jako nie nadający się do leczenia, przekracza widocznie granicę zwykłych pojęć o tej chorobie i wymaga przeto bliższego zastanowienia się.

Stopę szpotawą (pes varus) cechuje ułożenie stopy w supinacji tak, iż brzeg zewnętrzny staje się dolnym, wewnętrzny zaś górnym. Zwykle towarzyszy temu zboczeniu zbliżenie palucha ku kostce wewnętrznej, czyli przywiedzenie (adductio) stopy. Często dołącza się opadnięcie palców ku dołowi i podniesienie pięty ku górze, czyli stopa końska (pes equinus). Wada ta zajmuje drugie miejsce w zboczeniach wrodzonych, ustępuje tylko wardze zajęczej. Częściej zdarza się u chłopców, niż u dziewcząt, przyczem częściej dotyczy kończyny dolnej lewej.

Powstanie stopy szpotawej odnieść należy do rozmaitych okresów życia płodowego. Wcześniej rozwija się stopa szpotawa, jeżeli spowodowana jest: brakiem poszczególnych kości wskutek nieprawidłowego zarodkowego rozwoju, nieprawidłowemi przy-czepieniami się mięśni i więzadeł, zboczeniami wskutek wad w ośrodkach nerwowych, wreszcie wskutek ucisku przez zrosty owodni. Większość jednak przypadków wytwarza się w drugiej połowie życia płodowego wskutek niestosunku między wielkością

<sup>1)</sup> Podaję tylko poszczególne prace dotyczące przedmiotu, zwłaszcza z lat ostatnich, i to najważniejsze.



płodu a ilością wód płodowych, a co za tem idzie, nadmiernego ucisku ścian macicy na stopy i utrudnienia ruchów kończyn.

Zmiany anatomiczne w przypadkach stopy szpotawej spowodowane brakiem kości, są rozmaite, zależnie od braku tej lub innej kości. Wszystkie inne przypadki, spowodowane przez ucisk na prawidłowe stopy, posiadają stałe charakterystyczne zmiany anatomiczne, zgodne z zewnętrznym obrazem. Supinacja, przywiedzenie (adductio) i zgięcie (flexio), charakterystyczne dla tej wady, muszą spowodować odpowiednie zmiany w kościach. Kość skokowa wskutek nadmiernego zgięcia wysuwa się ku dołowi i przodowi, powierzchnia stawowa w przedniej części wyrodnije, a styka się z kością piszczelową tylko w tylnej swej części. Szyjka kości skokowej jest wygięta ku wewnątrz, główka zaś zwrócona jest ku dołowi i wewnątrz.



Rys. 1.

Kość piętowa jest wygięta wklęsłością ku wewnątrz. Wskutek wysunięcia się kości skokowej artykuluje kość piętowa z częścią powierzchni stawowej kości piszczelowej. Kość sześcienna i czółenkowata przesunięte są ku wewnątrz. Kości goleni niekiedy są skrzyżowane na wewnątrz. Części miękkie wskutek zbliżenia się punktów przyczepu są skurczone, a więc powięź ścięgnista podszewy, mięśnie piszczelowe, zginacze palucha i palców, naczynia i nerw, tudzież więzadła między kostką wewnętrzną a kośćmi stępu. Przemieszczone są ścięgna: m. strzałkowego długiego na zewnętrzną stronę kości piętowej, m. piszczelowego tylnego na tylny brzeg kostki wewnętrznej. Ścięgna przebiegające na grzbiecie stopy przesunięte są ku wewnątrz i mają rozciągnięte więzadła. Używanie kończyn przy chodzeniu potęguje powyższe zmiany. Wygięcie poszczególnych kości i skrzywienie stopy wzmacnia się. Grzbiet stopy, pokryty torebką maziową, zastępuje podszewę. Mięśnie goleni zanikają. Chory, by zachować równowagę ciała, przechyla się wstecz, co wywołuje wytwarzanie się wygięcia kręgosłupa ku przodowi.

Trudności rozpoznawczych w przypadku opisanym nie było żadnych, wszystkie bowiem cechy, powyżej przedstawione, widoczne były na obydwu stopach, jak zresztą dołączona rycina przedstawia.

Julia C., lat 18. licząca, zgłosiła się w styczniu b. r. do operacji. Wobec rozległych zmian kości stępu, jakoteż skurczenia się części miękkich na podszewie, operacja Phelps'a mogła jedynie dać dobry wynik.

W uśpieniu chloroformowem po założeniu opaski Esmarcha na kończynę dokonano otwartej tenotomii ścięgna Achillesa, poczem poprowadzono cięcie, prostopadłe do osi stopy, w środku między kostką wewnętrzną a stawem Choparta, długości 3 cm. Obok kostki przecięto ścięgno mięśnia piszczelowego tylnego, powyżej zaś więzadło boczne wewnętrzne (deltoideum) i otwarto staw skokowy. Idąc ku środkowi podszewy, przecięto ścięgna długiego zginacza palców, m. odwodzącego i długiego zginacza palucha. Po dokonaniu powyższych nacięć stopa w stawie skokowym dała się odprowadzić do pozycji, w której oś tejże z osią goleni utworzyły kąt prosty. Wygięcie szyjki kości skokowej układało przednią część stopy w przywiedzeniu. Cięciem przeto

równoległym do osi stopy odsłonięto szyjkę kości skokowej i wydlutowano z niej klin, rozwarto ku grzbietowi stopy. Stopa przyjęła kształt prawidłowy.

Odstąpiono od zalecanej przez Phelps'a osteotomii szyjki, dokonano natomiast resekcji klinowej, by usunąć moment dalszego napięcia tkanek miękkich na podszewie wskutek oddalenia punktów ich przyczepu przy wyprostowaniu (redressement) i by uzyskać ustalenie trwalsze w miejscu przecięcia kości, przez zbliżenie powierzchni kości i założenie grubych szwów katgutowych na okostną. Brzegi ran skórnych zespojono ciągłym szwem katgutowym. Torebki maziowej na grzbiecie stopy nie wycinano na razie z powodu owrzodzeń, znajdujących się na pokrywającej ją skórze. Zapomocą dwu pasków przylepca ustalono stopę, założono opatrunek aseptyczny o równomiernej dość cienkiej war-



Rys. 2.

stwie waty od palców aż do stawu kolanowego, dość mocno uciśnięto opaską kalikotową, poczem założono opatrunek gipsowy okrężny na stopę i goleń. Dalszy przebieg był bezgorączkowy. Po dwu dniach z powodu obrzęku palców opatrunek gipsowy z boku nacięto.

W sześć tygodni zdjęto opatrunek. Rany zgoiły się doraźnie. Stopa, trochę obrzękła, znajdowała się w nadanej podczas operacji pozycji, jak rycina druga przedstawia, z tendencją do zgięcia i przywiedzenia. Chorej zakładano opatrunek przylepcowy, co kilka dni masowano kończynę i kazano chodzić. Po tygodniu chora mogła posługiwać się kończyną bez laski, ruchy w stawie skokowym stale się zwiększały.

Gdyby w danym przebiegu mimo racjonalnego traktowania okazało się, iż stopa opada ku dołowi, przyszyłoby ścięgna rozginacza palucha po stronie zewnętrznej stopy całkowicie usunie to małe zboczenie.

Wynik, jaki otrzymano w powyższym przypadku, winien przyczynić się w pewnej mierze do posunięcia granicy uleczalności stopy szpotawej wrodzonej.

## Oceny i sprawozdania.

Prof. Dr Lad. Syllaba. **Nauka o lékarském poklepu a poslechu.** Díl prvý: nauka o poklepu. V Praze 1918. Str. 470.

Dzieło profesora uniwersytetu czeskiego w Pradze wydane zostało, jak na czasy wojenne, bardzo wspaniale i ozdobione licznymi tablicami, obrazami i rysunkami, wykonanymi bardzo starannie i na doborowym papierze. Już ta zewnętrzna forma ujmuje korzystnie czytelnika, a przyczynia się do poehle-bnej oceny dzieła jeszcze piękny język naukowy i gładki styl, i wreszcie jasny i przejrzysty sposób przedstawienia materiału naukowego, z natury rzeczy suchego i dość ciężkiego. Te wszystkie zalety zapewniają podręcznikowi trwałą wartość i sprawiają,



że dzieło prof. Syllaby stanie się z pewnością cennym dorobkiem w piśmiennictwie naukowym lekarskim czeskim, a dla uczącej się młodzieży przyniesie wielką praktyczną korzyść.

Dzieło Syllaby rozpoczyna się obszernym wstępem, w którym autor przedstawia zarys historyczny i rozwój nauki o badaniach fizycznych od najdawniejszych, Hipokratesa sięgających czasów, aż do najnowszej doby; zarys ten ilustrowany jest licznymi podobiznami lekarzy i uczonych, którzy w rozwoju metod fizycznego badania położyli zasługi i stworzyli podstawy, na których opiera się obecna nauka, jak Morgagniego, Auenbruggera, Bichata, Skody, Wintricha, Weila, Purkinyego i t. d. Nie zapomina też autor o swej nauce rodzimej, w której wybija się jako pionier nauki o badaniach fizycznych znakomity prof. Eiselt, chluba uniwersytetu praskiego, którego znaczeniu i zasługom dla nauki czeskiej poświęca autor szereg uwag.

Rzecz właściwa w podręczniku Syllaby dzieli się na trzy części: w pierwszej ogólnej przedstawia autor metodykę i fizykę opukiwania, a więc ogólne postępowanie i technikę badań, omawia najrozmaitsze sposoby opukiwania, przeróżne rodzaje odgłosów oraz ich odcieni, dawniejsze i nowsze metody opukiwania i t. d., podaje też wyniki własnych spostrzeżeń i doświadczeń nad powierzchownym i głębokim opukiwaniem (str. 136), wreszcie sposoby kontrolowania wyników opukiwania metodami badania rentgenologicznego.

Dalsze części obejmują opukiwania szczegółowe narządów, a więc w części drugiej opukiwanie narządów zdrowych (płuc, serca, wątroby, śledziony, przewodu pokarmowego i t. p.). Tutaj opisuje autor zachowanie się odgłosu opukowego oraz zmiany jego w prawidłowych warunkach, zachowanie się granic narządów, ich topograficzne stosunki, oznaczanie wymiarów i wielkości i t. p. Jak wszędzie, tak i tutaj uwzględnia także swe własne badania oraz spostrzeżenia; tak n. p. w rozdziale o oznaczeniu prawdziwej wielkości serca podaje wyniki swych badań porównawczych, przeprowadzonych na zwłokach i materyał żywym z pomocą kombinacji metod opukiwania, ortodiagrafii i ortodiaskopii oraz porównuje w ten sposób otrzymane wymiary serca z wynikami badań innych autorów (Dietlen, Moritz, Treupel i t. d.). Z badań tych wynika, że granice i wielkość serca lewego dają się oznaczyć z dokładnością, dochodzącą do 80% przy różnicach wymiarów, wahających się w granicach do 1/2 cm bez porównania łatwiej, niż granice i wielkość serca prawego. Podobnie i w rozdziale o opukiwaniu wątroby i śledziony może autor poszczycić się własnymi badaniami. Na końcu każdego rozdziału помещa autor zestawienie, w którym podaje szereg faktów, uwag, rad i wskazówek, przez co materyał naukowy między stanami prawdziwymi a chorobowymi.

Część trzecia obejmuje opukiwanie narządów w stanach chorobowych czyli t. zw. dyagnostykę opukową; dział ten ilustrowany jest obficie obrazami, rysunkami, rentgenogramami i t. p., które w znacznym stopniu ułatwiają poznanie różnic zmian fizycznych między stanami prawdziwymi a chorobowymi.

W podręczniku swym autor podaje obok terminologii czeskiej wszędzie tam, gdzie chodzi o oznaczenie nazw czy różnych rodzajów opukiwania, czy metod badań, czy technicznych wyrażeń, także terminologie obce, jak francuską, angielską, niemiecką i t. p., przyczem uwzględnia też terminologię polską; w ten sposób książka staje się łatwiej dostępną dla polskich czytelników i ułatwia znacznie zrozumienie treści nawet tym, którzy mniej pewnie władają i tak na ogół dla nas łatwiej rozumiałym językiem czeskim.

Doc. Dr J. Nowaczyński.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### III. Posiedzenie naukowe dnia 8 lutego 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 37.

Kol. Sabat składa jako uzupełnienie protokołu z dnia 18. I 1918. następujące streszczenie swego przemówienia:

Ad I. Kol. Sabat zauważa, że mięsak skóry niezawsze jednakowo oddziałują na naświetlania rentgenowskie; niektóre mięsaki skóry są nadzwyczaj wrażliwe na promienie Roentgena, bywają zaś takie, które zachowują się wobec naświetlań zupeł-

nie odpornie. Zazwyczaj guzki szybko rosnące, miękkie, bogate w komórki, oddziałują znacznie lepiej, niż powoli rosnące, ubogie w komórki, a zawierające wiele międzykomórkowej tkanki łącznej. Szybki zanik guzków mięsakowych nie daje jeszcze podstawy do dobrego rokowania. Częste są nawroty. Przed kilku laty pozostawał około 2 lata w leczeniu mowcy przypadek mnogiego mięsaka skóry grzbietu, znany też prof. Łukasiewiczowi. Po dawkach promieniowania 5 H znikły guzki kilkakrotnie, po kilku miesiącach jednak znów pojawiały się. Znane są przypadki, w których guzki mięsakowe skóry bardzo szybko oddziaływały na naświetlania rentgenowskie, jednak wkrótce po naświetlaniach występowały przerzuty w narządach wewnętrznych, wiodące do śmierci, a spowodowane prawdopodobnie szybkim rozpadem guzków skórnych w następstwie naświetlań i rozsianiem w ustroju cząstek nowotworowych, zachowujących jeszcze żywotność. Bardzo wrażliwe na promienie Roentgena są czerwono-brunatne mięsakowe guzki skóry, którą to postać opisał Kaposi jako »sarcoma cutis idiopathicum haemorrhagicum multiplex« i za jaką należy uważać przypadek, przedstawiony przez Kol. Pańczyszyna. Mimo szybkiego znikania guzków na skórze rokowanie w tym przypadku wydaje się mowcy złe; uporczywe wymioty chorego zdają się już wskazywać na przerzuty w narządach wewnętrznych.

Ad II. Kol. Sabat sądzi, że dawki promieniowania, stosowane przez kol. Pańczyszyna w omówionym przez niego przypadku twardzieli, są zbyt wielkie. Tak silne naświetlania nie są potrzebne, a mogą być szkodliwe i mimo użycia filtru glinowego należy się obawiać oprócz ostrych uszkodzeń skóry niekorzystnego wpływu promieniowania na czynności narządów wewnętrznych, a także nieraz po dłuższym czasie po naświetlaniach występujących uszkodzeń przewlekłych, na których podłożu może się rozwinąć »rak rentgenowski«. Jak dość obfite doświadczenia wielu au orów, między nimi też i mowcy wykazały, zarówno przy twardzieli nosa i gardła, jak też przy twardzieli krtani i tchawicy można uzyskać znakomite wyniki i zupełne wyleczenie dawkami pro loco 3/4 I ED (ED dawka erytematyczna — I S = 5H = 10 x), stosowanymi co 4 tygodnie. Mowca rozporządza dość bogatym własnym doświadczeniem, gdyż obejmującym 34 przypadki twardzieli, które w ostatnich 9 latach leczył promieniami Roentgena w pracowni rentgenologicznej krajowego szpitala powszechnego we Lwowie i w swoim prywatnym zakładzie rentgenowskim. Leczenie wymagało cierpliwości ze strony chorych i lekarza, gdyż rozciągało się na miesiące, a nawet i lata, to też nie wszyscy chorzy wytrwali w leczeniu. Około 16 przypadków mowca musi uważać za wyleczone. Jako przykład klasycznego wyleczenia promieniami Roentgena może posłużyć przypadek, który mowca omawiał z pokazem fotografii na VIII. Zjeździe rentgenologów w Berlinie w r. 1912. Obrazy te reprodukował H. Schmidt w III. wydaniu swego: »Kompendium der Röntgen-Therapie« (Berlin 1913.). Była to 45-letnia chora, dotknięta daleko posuniętą twardziłą nosa, górnej wargi, podniebienia, jamy nosowo-gardłowej i krtani. Chora była w przeciągu 16 miesięcy naświetlana 13 razy; pojedyncze posiedzenia następowały po sobie w odstępach 1—2 miesięcy. Naświetlane były następujące okolice: 1) warga górna (guzowaty ziarniak), 2) nos zewnętrzny, 3) nos wewnętrzny, 4) szyja zewnętrzna, 5) podniebienie i gardło; okolice 3, i 5. naświetlano przy użyciu wzierników ze szkła ołowianego. — Na poszczególnych posiedzeniach naświetlano dwie lub trzy wymienione okolice, każdą okolicę dawką 2/3—I S. Te dawki wystarczyły do uzyskania zupełnego wyleczenia chorej. Mowca widział ją w 2 lata po ukończeniu naświetlań zupełnie zdrową. Także na podstawie badania mikroskopowego, dokonanego przez kol. Nowickiego, przypadek ten należy uważać za wyleczony. (Kol. Sabat pokazuje fotografie chorej przed i po wyleczeniu.)

Ad III. Kol. Sabat podnosi, że od czasu zapoczątkowania leczenia białaczki promieniami Roentgena w r. 1903. przez Senna w Chicago, pojawiło się kilkaset publikacji o tym sposobie leczenia tej choroby. Stwierdzają one, że wprawdzie zupełnego wyleczenia białaczki dotychczas nie osiągnięto w żadnym przypadku, że jednak można naświetlaniami rentgenowskimi w większości przypadków przebieg białaczki wstrzymać, objawy jej złagodzić i życie chorych o kilka lat przedłużyć. Promienie Roentgena są dotychczas bezwzględnie najlepszym środkiem leczenia białaczki przewlekłej, zarówno postaci myeloidalnej, jak i limfatycznej. To też nie można odmówić z pewnością ograniczeniami słuszności powiedzeniu Belota, że zaniechanie naświetlań rentgenowskich przy białaczce należy stawiać na równi z błędem, popełnionym przez zaniechanie rtęciowego leczenia kiły. W przypadkach białaczki ostrej naświetlania rentgenowskie



przyspieszają niepożądany koniec, są zatem przeciwwskazane. Nie wszystkie też przypadki przewlekłej białaczki oddziałują korzystnie na naświetlanie; znaczna ilość przypadków (około 30%) zachowuje się wobec naświetlań zupełnie odpornie, w niektórych zaś przypadkach wskutek naświetlań występuje pogorszenie. W takich przypadkach należy dalszych naświetlań natychmiast zaniechać i chyba po pewnym czasie znów ich próbować, gdyż sposób oddziaływania białaczki na naświetlanie w jednym i tym samym przypadku może się zmieniać. Również pod względem przeciągu czasu, po jakim występuje korzystny skutek naświetlań, bywają znaczne indywidualne różnice; bywają przypadki, w których dobry skutek pojawia się dopiero w kilka miesięcy po naświetlaniu. — Co się dotyczy wielkości i częstotliwości promieniowania, należy się starać możliwe do osiągnięcia optimum skutku uzyskać przez potrzebne do tego minimum promieniowania, którego, o ile możliwości, nie powinno się przekraczać. Nadmierne dawki promieniowania mogą być szkodliwe, gdyż, pominiawszy niebezpieczeństwo uszkodzenia skóry i narządów wewnętrznych, należy liczyć się z tem, że białaczka, oddziałująca na pierwszą seryę naświetlań dobrze, staje się przy dalszych nawrotach wobec naświetlań coraz odporniejszą, a na koniec przestaje na naświetlanie pomyślnie oddziaływać. Chodzi więc o to, by przy umiarkowanym stosowaniu wrażliwość chorego ustroju na naświetlanie rentgenowskie, wobec których choroba z czasem obojętnieje, jak najdłużej zachować. Wiadomo też, że u chorych na białaczkę już po stosunkowo niewielkich dawkach promieniowania występują niemiłe objawy podmiotowe, jakoto ból głowy, nudności, nawet wymioty, rozwolnienie, uczucie osłabienia, bicie serca, jakoteż przyspieszenie i nieregularność tętna; są to objawy toksemiczne, wywołane rozpadem bardzo wrażliwej na promienie Roentgena tkanki białaczkowej, bujającej w śledzionie i w gruczołach chłonnych. Przy silnych naświetlaniach toksyczne działanie produktów rozpadowych, wytworzonych w krótkim przeciągu czasu w większej ilości, może być dla chorego groźne; należy więc baczyć na to, by produkty te nie nagromadzały się w ustroju w zbyt wielkiej ilości, lecz by

przez umiarkowane, na dłuższy przeciąg czasu rozłożone dawki promieniowania rozpad tkanki białaczkowej odbywał się swolna, w miarę wydalania przez ustrój toksycznych substancji na zewnątrz. Mowca radzi w czasie naświetlań w białaczkę, zwłaszcza, gdy występuje nieregularność i przyspieszenie tętna, stosować środki sercowe ew. też moczopędne. Mowca przestrzega przed tem, by szybkość zmniejszania się ilości ciałek białych w krwi służyła za miernik dobrego skutku naświetlań. Nieraz właśnie gwałtownemu zmniejszaniu się ilości ciałek białych towarzyszy zmniejszanie się hemoglobiny krwi i występowanie objawów groźnej niedokrwistości. Oprócz badania krwi, przeprowadzającego o ile możliwości, w regularnych odstępach czasu, n. p. co 4 tygodnie, powinno się odbywać często wszechstronne dokładne badanie chorego, gdyż tylko tą drogą można uzyskać dyrektywę, czy, ile i jak często należy naświetlać, zwłaszcza, że wśród chorych na białaczkę spotyka się ogromne różnice indywidualne pod względem sposobu oddziaływania na naświetlanie rentgenowskie.

Na porządku dziennym omówienie wraz z zaproszonym Gronem aptekarzy sprawy braku środków lekarskich.

Prezes wita gości.

I. Kol. Głuziński zagał posiedzenie, omawiając przyczyny braku środków lekarskich i opatrunków (nizki stan przemysłu farmaceutycznego w Austrii, brak robotnika, surowców i węgla, zamknięcie dowozu z państw neutralnych, zakaz wywozu z Niemiec do Austrii środków, zawierających alkohol, białko lub tłuszcz).

W dyskusyi, w której imieniem aptekarzy przemawiali p. Sklepiński i Poratyński, z lekarzy natomiast kol. Lenartowicz, Schellenberg, Wiczkowski i Stachiewicz, zgodzono się jednomyślnie, że zaradzić złemu nie można, tylko oszczędzając i uciekając się do „środków zastępczych”, ale należy wystąpić z energicznym żądaniem do władz o przydzielenie aptekom galicyjskim najważniejszych środków lekarskich w odpowiedniej ilości zwłaszcza, że przy dobrej chęci wieleby ich jeszcze się znalazło.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyj gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoflerlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.**

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Pöchl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

**Wskazania:** Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.



Na wniosek kol. Hornowskiego wybrano komisję, złożoną z lekarzy kol. Bednarskiego, Gluzińskiego, Lenartowicza, Schellenberga i Schramma oraz aptekarzy p. Sklepińskiego i Poratyńskiego, którzy opracowała odpowiedni memoriał i wniosła go na ręce kol. Halbana, w celu przedstawienia go w odpowiedniej drodze władzom centralnym. Na wniosek kol. Wiczkowski komisja ta ma także zająć się sprawą wyjednania u władz zaprowiantowanie konsumów, specjalnie dyetetycznych w potrzebne środki dyetetyczne.

#### Posiedzenie dnia 15 lutego 1918.

Na znak żałoby i protestu z powodu czwartego rozbioru Polski nie odbył się zapowiadany wykład, ani demonstracje. Po przemówieniu kol. Hornowskiego i Lenartowicza uchwalono jednogłośnie następującą rezolucję:

«Towarzystwo lekarskie lwowskie zgodnie z całym Narodem polskim podnosi protest przeciw jaskrawemu pogwałceniu wszelkich zasad moralności i prawa narodów przez państwa centralne oraz piętnuje chytry i nikczemny układ, zawarty w Brześciu przez przedstawicieli dyplomatycznych tychże państw».

#### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Prof. Dr Adama Wrzoska, powołanego do Warszawy na katedrę patologii, żegnali słuchacze 6. b. m. w sposób uroczysty, postanawiając zarazem utworzyć przy »Bratniej pomocy medyków« fundusz jego imienia.

**Lwów.** Na posiedzeniu w d. 6. VII. zajmował się Komitet sanitarnej odbudowy kraju sprawą zniesienia podatków od najtańszych mieszkań (ref. adw. Westreich) i sprawą inwalidów cywilnych (ref. prof. Halban).

— Z powodu przepełnienia klinik i pracowni wprowadza Wydział lekarski od najbliższego półrocza »numerus clausus«; przyjętych będzie na pierwsze półrocze tylko 125 słuchaczy.

**Warszawa.** Towarzystwo lekarskie warszawskie ogłasza cały szereg konkursów na prace naukowe, jako to im. Koczorowskiego (nagroda 300 rb., termin 31. III. 1919), Chałubińskiego (nagroda 200 rb., termin 31. I. 1920), Helbicha (nagroda 150 rb., termin 1. III. 1919), Wszebora (z patologii lub higieny, nagrody po 240 rb., termin 31. I. 1922), Płaskowskiego (z psychiatrii, nagroda 180 rb., termin 1. IV. 1920), Dobrzyckiego (z balneologii i klimatologii, nagroda 700 rb., termin 1922), Knolla (z chirurgii, nagroda 475 rb., termin 15. IX. 1918), Kunitza (z ginekologii, nagroda 370 rb., termin 31. III. 1920), Halperna (z przemiany materii, nagroda 700 rb., do 15. IV. 1920). Prace konkursowe należy przysyłać do rąk sekretarza stałego Towarzystwa lek. (Warszawa, Niecała 7).

— Rada Warszawskiego Towarzystwa przeciwnogrzanicznego postanowiła rozszerzyć działalność Towarzystwa na całe Królestwo i zwołać w jesieni r. b. Polski Zjazd przeciwnogrzaniczny do Warszawy.

**Zmarli.** Dr Jan Rostkowski, lekarz szpitala praskiego w Warszawie, zginął tragicznie, zamordowany przez żołnierza niemieckiego, w 32 r. ż.

Odpowiedzialny redaktor:  
Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

**Dr M. EBERSON**

lekarz chorób wewnętrznych i kobiecych 135  
ordynuje od godz. 3–5 popoł. — ul. św. Gertrudy 16.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**

zaparcu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrem nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 205

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykstaska 21.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.  
133

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.



L. 2360/18.

**OGŁOSZENIE KONKURSU.**

Magistrat miasta Gródka Jagiellońskiego rozpisuje konkurs na posadę lekarza miejskiego w Gródku Jagiellońskim z roczną płacą 1600 koron i trzema pięcioleciaми po 200 koron oraz dodatkiem drożyznianym na czas wojny w wysokości 75% od płacy z terminem do 8. sierpnia 1918 r. włącznie.

Do podań należy dołączyć:

- 1) metrykę urodzin, wykazującą nieprzekroczony 40 rok życia,
- 2) prawo obywatelstwa austriackiego,
- 3) dyplom doktora wszech nauk lekarskich, uprawniający do praktyki lekarskiej w kraju,
- 4) świadectwo z odbytej dwuletniej praktyki przy szpitalu publicznym.

Wymaganą jest dokładna znajomość obu języków krajowych oraz niemieckiego w słowie i piśmie.

Porada lekarska dla miejskich urzędników i sług oraz ubogich bezpłatnie.

Posada nadana będzie na jeden rok prowizorycznie, a po upływie tego czasu w razie zadawalniającej służby może nastąpić ustalenie na tejże.

Gródek Jagielloński 4. lipca 1918.

248

Smajda, zast. burm.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

# Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.
- Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.
- Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowem duru brzuszego.
- Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksya. I. Określenie anafilaksyi. Anafilaksya doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksyi. Teorya anafilaksyi.
- Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTOW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

† Dr Leon Konrad Gliński . . . . . str. 205  
 Prof. Dr M. Franke: Studya do obrazu zapalenia nerek. IV. O zachowaniu się azotu pozabiałkowego w surowicy krwi w przypadkach ostrego zapalenia nerek . . . . . str. 205  
 Dr B. Lecewicz: W sprawie stopy szpławej wrodzonej . str. 208  
 Oceny i sprawozdania . . . . . str. 209

Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. lwowskie . str. 210  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 212  
 Ogłoszenia

# NORMALNE WODY MINERALNE

WEDŁUG PRZEPISU

## PROF. DRA W. JAWORSKIEGO W KRAKOWIE.

(NAUKA O CHOROBAH WEWNĘTRZNYCH TOM III. PROF. W. JAWORSKI).

WYRABIA RZĄDOWA UPRAWNIONA FABRYKA

201

K. RZĄCY i CHMURSKIEGO w KRAKOWIE, ul. św. Gertrudy L. 4. (Telefon Nr 227).

Normalne wody mineralne z przepisu Prof. Dr W. Jaworskiego.

| Nr   | Woda lecznicza               | h.   | Nr    | Woda lecznicza             | h.   | Nr     | Woda lecznicza              | h.   |
|------|------------------------------|------|-------|----------------------------|------|--------|-----------------------------|------|
| I    | Normalna . . . . .           | 1—   | XII   | Jodowa słabsza . . . . .   | 1:10 | XXIII  | Różowa mocniejsza . . . . . | 1:2  |
| II   | Alkaliczna słabsza . . . . . | 95   | XIII  | „ mocniejsza . . . . .     | 1:10 | XXIV   | Ziemna słabsza . . . . .    | 1:10 |
| III  | „ mocna . . . . .            | 1—   | XIV   | Bromowa słabsza . . . . .  | 1:05 | XXV    | „ mocniejsza . . . . .      | 1:20 |
| IV   | Słona słabsza . . . . .      | 1—   | XV    | „ mocna . . . . .          | 1:10 | XXVI   | Magnezowa różowa . . . . .  | 1:10 |
| V    | „ mocniejsza . . . . .       | 1:05 | XVI   | Żelazista . . . . .        | 1:05 | XXVII  | Niesłona . . . . .          | 95   |
| VI   | Alkaliczno-słona . . . . .   | 95   | XVII  | Arsenawa . . . . .         | 1:10 | XXVIII | Radowa czysta . . . . .     | —    |
| VII  | Glauberska mocna . . . . .   | 1:05 | XVIII | Arseno-żelazista . . . . . | 1:10 | XXIX   | „ alkaliczna . . . . .      | —    |
| VIII | „ słabsza . . . . .          | 95   | XIX   | Dyetetyczna . . . . .      | 1—   | XXX    | „ glauberska . . . . .      | —    |
| IX   | Magnowa . . . . .            | 1:10 | XX    | Kwaskowata . . . . .       | 95   | XXXI   | „ litowa . . . . .          | —    |
| X    | Wapniowa . . . . .           | 1:10 | XXI   | Stołowa normalna . . . . . | 95   |        |                             |      |
| XI   | Litowa . . . . .             | 1:10 | XXII  | Różowa słabsza . . . . .   | 1:05 |        |                             |      |

UWAGA: Dla odróżnienia, godłem wód normalnych jest na etykietach rysunek ryby ze strzałką. Dla uniknięcia pomyłek z wodami naśladowanemi, uprasza się do nazwy szczegółowej wody dodawać wyraz »normalna« i numer. — Broszury podające skład i terapeutyczne stosowanie wód normalnych przesyłamy na żądanie franco.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

edakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz koszt kliszy ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petitolowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 halerczy.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono przez Wys. o. k. Namieśtnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDŁA  
jest jedynie  
prawdziwa solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE

136



# CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.

Rozpuszczalna w wodzie sól wapnia  
kwasu acetylsalicylowego

## Kalmopyrin

jest szybko działającym antipyreticum,  
analgeticum i antirheumaticum.

W obrocie w postaci kołaczyków à 0,5 g i proszku.

1 pudełko z 20 kołaczykami K 2.—

1 „ „ 10 „ K 1:20

Do infusum i decoctum!

Per clysmata! Praktyka dziecięca!

## Novocol

gwajakolowy fosforan sodu.

Łączy działanie bakterjobójcze gwajakolu z działaniem fosforu podnoszącem odporność.

125 d

Wskazania: swoiste schorzenia dróg płucnych i powietrznych. Gruźlica jelit, kości i gruczołów.

1 flaszka syropu novocolowego K 4.—

# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolnych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2:40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



LEON KONRAD GLIŃSKI

(1870—1918)

W pogodne, słoneczne popołudnie lipcowe, w prostej dębowej trumnie ponieśli uczniowie na swych barkach śmiertelne szczątki ukochanego profesora, aby je złożyć na wieczny spoczynek na cmentarzu krakowskim. Zgodnie z życzeniem Zmarłego mów żadnych nad grobem nie było. Nikt głośno nie żegnał tego, który całe życie poświęcił pracy i umiłowaniu ideałów, który w trudzie i znoju pracował na niwie naukowej i nauczycielskiej, myśląc zawsze przedewszystkiem o nauce i uczniach, a potem dopiero o sobie. Jak skromnem było całe życie Prof. Glińskiego, tak skromnem było zakończenie pielgrzymki doczesnej. A chociaż słowy wymownymi nie słał nikt cnót i zasług przedwcześnie zmarłego profesora, to jednak wśród licznie zgromadzonych Jego uczniów, uczence, kolegów, przyjaciół i znajomych smutek rzewny zapanował, gdy trumnę do ziemi spuszczano. Żegnaliśmy go nie słowami, które nigdy nie są w stanie wyrazić głębi uczucia, lecz niemym smutkiem i serdeczną boleścią. Żał był szczery, jak szczerą była życzliwość ludzka, która opromieniała pochmurne Jego życie. Zaprawdę nie po różach stąpił ten o gorącym sercu prawy Polak, ten oddany całą duszą nauce uczony, ten niestrudzony i rozmiłowany w nauczaniu profesor.

Urodził się 15. lutego 1870 w Gorzkowicach, w ziemi piotrkowskiej. Po ukończeniu trzeciego gimnazjum w Warszawie wstępuje jako dwudziestoletni młodzieniec na Wydział lekarski Uniwersytetu Warszawskiego. Po paru latach przenosi się do Wszechnicy Jagiellońskiej, aby odtąd związać z nią swoje życie, aż do końca. Jako student medycyny okazuje już szczególne zamiłowanie do anatomii patologicznej, której po ukończeniu studiów poświęcił się całkowicie. W roku 1897 zostaje w krakowskim zakładzie anatomii patologicznej zastępcą asystenta, w rok potem otrzymuje dyplom doktorski w najstarszej naszej wszechnicy, a po dalszym roku zostaje zamianowany asystentem w wymienionym zakładzie. Odtąd życie płynie Mu wśród ustawicznej pracy naukowej i nauczycielskiej. Obowiązki swoje pojmował bardzo szlachetnie i poważnie. Słusznie mógł służyć za wzór asystenta. Młodzież lgnęła wprost do Niego, ceniąc w Nim rzetelną wiedzę, dar nauczycielski i szczerą dla niej życzliwość. Niemniej zyskiwał sobie młody asystent uznanie wśród uczonych pracami, znamionującymi sumiennosc badań, sąd dojrzały i przeczność we wnioskowaniu. Te zalety posiadają wszystkie Jego prace naukowe, od pierwszej aż do ostatniej. Niema wśród nich ani jednej przedwcześnie drukiem ogłoszonej lub pospiesznie opracowanej.

Po kilku latach wytrwałej pracy asystenckiej zostaje w końcu roku 1904 zamianowany przez Wydział lekarski docentem anatomii patologicznej, a wkrótce potem zatwierdzony w tej godności przez Ministerstwo wyznań religijnych i oświecenia publicznego w Wiedniu. Przed rozpoczęciem działalności nauczycielskiej jako docent, udaje się w roku 1905 do Paryża i tam

przez pół roku uzupełnia swoją wiedzę, przykładając się szczególnie do bakteriologii. Wróciwszy do Krakowa, przystępuje z wielkim zapałem do wykładów dyagnostyki anatomiczno-patologicznej, tudzież do prowadzenia kursów praktycznych histologii patologicznej. Działalności nauczycielskiej poświęca bardzo dużo sił i czasu, z uszczerbkiem może nawet dla własnych badań naukowych, których jednak nigdy nie przerywa, mimo nawału pracy, połączonego z pełnieniem dalej uciążliwych obowiązków asystenckich. Oceniając w pełni Jego zasługi, uchwalił Wydział lekarski jednomyślnie na początku roku 1909 robić starania o zamianowanie Go profesorem. W kilka miesięcy potem nadeszła zasłużona nominacja z Wiednia na profesora rzeczywistego nadzwyczajnego, lecz... bezpłatnego. Prof. Gliński, nie mając żadnego osobistego majątku, musiał dalej pracować w uciążliwych warunkach, gdyż głównym dochodem Jego była nadal skromna płaca asystencka. Skrzydeł jednak nie opuścił, lecz z dawnym zapałem pracował, przelewając swoją wiedzę w bardzo licznych uczniach, oraz z poświęceniem oddając się badaniom naukowym. O zaszczyty się nigdy nie ubiegał, natomiast nie stronił od żadnej pożytecznej pracy, choćby nader skromnej, czego dowodem redagowanie przezeń bardzo sumienne Kalendarza lekarskiego krakowskiego przez cztery lata (1909—1912). Nie odmówił nawet tej niewdzięcznej i kłopotliwej pracy, gdy Go do niej wezwano. Brał również czynny udział w życiu Towarzystwa lekarskiego krakowskiego, będąc przez kilka lat bardzo pożytecznym bibliotekarzem i przez rok zastępcą przewodniczącego. Rzec można bez przesady, że Towarzystwo lekarskie krakowskie było poniekąd drugą katedrą, z której dzielił się swoją wiedzą już nie z uczniami, lecz z kolegami.

Po długich latach owocnej pracy uniwersyteckiej doczekał się nareszcie w r. 1913 płacy profesora nadzwyczajnego, pod warunkiem atoli, iż nadal pozostanie asystentem. Nie zwolniono Go z tego urzędu nawet w r. 1917, kiedy Mu przyznano tytuł profesora zwyczajnego. Pozostał asystentem do końca życia, pobierając za pełnienie wszystkich swoich obowiązków uniwersyteckich skromną płacę profesora nadzwyczajnego, która żadną miarą nie mogła wystarczyć na życie z rodziną, tudzież na kupowanie niezbędnych książek i czasopism naukowych. W takich to warunkach musiał pracować Prof. Gliński, — w warunkach, które są udziałem niejednego uczonego polskiego.

Nadszedł pamiętny rok 1914. Nie potrzeba przypominać — bo to zbyt świeże dzieje — jak wstrząsnął on do głębi duszami Polaków. Legiony, zalew rosyjski w Galicyi i przemarsz obcych armii w Kongresówce; nadzieje niebosiężne i brutalna rzeczywistość; zniszczenie ziem polskich i setki tysięcy Polaków, walczących przeciw sobie w różnych armiach; wojsko rosyjskie pod Krakowem i zawieszenie przez jedno półrocze wykładów we Wszechnicy Jagiellońskiej na wydziałach świeckich; obawa o los



Polski i niepewność najbliższej przyszłości; brak zgody wśród Polaków i wzajemne złorzeczenia; wszystko to miało uczuciami wrażliwych natur, a do takich należał Prof. Gliński. Czasy wojenne głęboki nań wpływ wywarły. Przedwczesna siwizna coraz bardziej zaczęła przyprószać jego głowę, podobnie jak i jego rówieśników.

W drugim roku wojny został powołany do pełnienia służby wojskowej, jako kierownik prosekury wojennej w olbrzymim szpitalu załogi krakowskiej. Nie potrafił niczego zbywać połowicznie; każdą pracę musiał wykonywać sumiennie. Taką już miał naturę. A pracę w wojsku miał wielką. Nieraz od ósmej rano zaczynał robić sekcje, a kończył je, nie odchodząc niemal od stołu prosektoryjnego, o godzinie pierwszej, drugiej, a nawet czwartej popołudniu. Bywały dni, w których po dziesięć sekcji trzeba było robić. Każdą robił dokładnie, z myślą, aby zbierany materiał zużytkować do pracy naukowej. Z prosektoryum wojskowego często udawał się wprost na wykład. Był w swoim żywiole, gdy młodzież nauczał. Nie szczędził dla niej ani zdrowia, ani czasu. Wykład, połączony z rozbiorem zwłok, prawie zawsze o godzinę przedłużał, byle jak najwięcej wiedzy wpoić w swoich uczniów. Lecz nie tylko lubił nauczać, lecz i umiał uczyć znakomicie. Nie będzie bynajmniej przesadą, gdy powiem, że bezsprzecznie należał do najlepszych profesorów na Wydziale lekarskim w Krakowie. Odnaczając się wyjątkową pracowitością i niezwykłą wytrwałością, nawet w czasach wojennych znajdował czas na badania naukowe, o czym świadczą ogłoszone drukiem i pozostałe w rękopisach prace Jego.

Prosektura wojenna i jednocześnie nauczanie w uniwersytecie oraz praca naukowa był to trud, który zaczął przewyższać nadwątłone Jego siły. Dnia 28 czerwca miał jak zwykle wykład w uniwersytecie, a nazajutrz w szpitalu wojskowym nagle zasłabł w czasie wykonywania sekcji. W osiem dni potem śmierć przerwała pasmo tego zacnego i pracowitego żywota. A stało się to wówczas, gdy po znojących latach pracy otwierało Mu się wdzięczne pole działalności. Za rok miał otrzymać samodzielną katedrę w Uniwersytecie Krakowskim. Przedtem jednak jeszcze pragnął Go pozyskać dla siebie Uniwersytet Warszawski. Wierny swoim zasadom, aby nie uchylać się od żadnej pracy, którą mógłby spełniać z pożytkiem dla społeczeństwa, zawahał się na razie, co ma uczynić: czy zostać w Krakowie, czy zgodzić się na objęcie katedry w Warszawie? Wtedy, nie chcąc, aby jakiegokolwiek względy osobiste przeważały szalę postanowienia, zwrócił się do swoich bliskich przyjaciół, prosząc ich, aby orzekli, gdzie może pożyteczniejsze pracować: w Krakowie, czy w Warszawie? W ich ręce złożył swoją przyszłość. W tym czynie maluje się wyraźnie piękną duszą Prof. Glińskiego, który względami osobistymi nigdy się w życiu nie kierował.

Gdy rozeszła się wieść o chorobie Jego, wnet do łóżka Jego pospieszili uczniowie, uczennice, koledzy i przyjaciele. Jak Go kochano, można było dopiero w chorobie Jego ocenić. Najbliżsi Jego współpracownicy w prosektoryum wojskowym, a zarazem Jego uczniowie, dniami i nocami nie odstępowali od łóżka swego zwierzchnika i profesora, darząc go istic synowską miłością.

Umierał spokojnie, jak prawdziwy mędrzec, z pełną świadomością końca swojej ziemskiej pielgrzymki. Mówił wiele o nauce, którą szczerze kochał. Z nami wszystkimi, cośmy go do ostatniej chwili otaczali, czule się pożegnał, dając nam różne zlecenia, nie pomijając nawet wskazówek, które książki z Jego księgozbioru mają być oddane w darze zakładowi anatomii patologicznej, które Towarzystwu lekarskiemu krakowskiemu, które Bibliotece medyków i które uczniom, którzy Go w chorobie pielęgowali. Największą troską Jego w chwili śmierci było, że zostawia ukochaną żonę, wierną towarzyszkę życia, bez należytego zaopatrzenia na przyszłość, bo bardzo szczupła emerytura profesorska na jakie takie utrzymanie wystarczyć nie może. Taki to już los profesorów u nas: za życia biedują, a po śmierci nie mogą zapewnić rodzinie należytego utrzymania!

Pod wrażeniem śmierci nieodżałowanego profesora młodzież Wydziału lekarskiego w Uniwersytecie Jagiellońskim ogłosiła odezwę, z której kilka ustępów przytoczę na dowód, jak Go kochała: »Niespodziewanie spadła na nas wieść, — czytamy w odezwie — iż Prof. Gliński nie żyje. Nie chcieliśmy wierzyć, że możemy stracić tego człowieka. Okropny ból ścisnął nam serce... Bo jakżeż nie kochać człowieka, który był świetnym profesorem, który z zaparciem się siebie pracował nie tylko z całego serca dla tej młodzieży, chcąc przelać w nią całą swą wiedzę, ale pracował niemniej dla nauki polskiej, przynosząc jej chlubę i zaszczyt... Ceniliśmy w ś. p. Prof. Glińskim dobroć, miłość dla młodzieży, umiejętność z nią postępowanie. Można śmiało rzec, iż był szczerze przez młodzież kochany i sam kochał ją całym sercem. Nie tylko pracował jako profesor dla dobra tej młodzieży, ale również, znając jej ciężkie materialne warunki, starał się jej ulżyć. Lubo sam niezamożny, ofiarował w r. 1911 »Bratniej Pomocy Medyków« hojny dar tysiąca koron, które należały Mu się jako wynagrodzenie za wykłady. Z daru tego wdzięczna młodzież utworzyła fundusz Jego imienia w celu udzielania pożyczek niezamożnym kolegom na opłacenie egzaminów. Śmierć ś. p. Prof. Glińskiego przepelnia bólem nasze serca, bo zaiste wielką stratę ponosimy. Będzie nam przykładem w naszym postępowaniu. Pamięć o Nim długo nie wygaśnie w naszych sercach... Cześć Jego pamięci!«

Słowa powyższe wdzięcznej młodzieży, to wieniec złożony na grobie serdecznie kochanego profesora, wieniec z kwiatów niewiędnących, bo uwity z miłości, przywiązania i wdzięczności. Rzadko którego profesora tak rzewnie żegna młodzież. Zaprawdę życiem całym i charakterem swoim zasłużył sobie Prof. Gliński, aby pamięć Jego nie wygasła ani w sercach uczniów, ani kolegów, ani w kronice dostojnej, prastarej Wszechnicy Krakowskiej.

Przeszedł przez życie cicho, dobrze czyniąc. Na swoim sztandarze wypisał hasło: prawda, praca i wytrwałość. Hasłu temu nie sprzeniewierzył się nigdy. Odszedł, pozostawiając po sobie pamięć dobrego człowieka, sumiennego uczonego, nieocenionego profesora i prawego syna swej ojczyzny. Cześć Jego drogiej pamięci!

Adam Wrzosek.

#### Spis prac naukowych Prof. Leona Konrada Glińskiego.

1) Przypadek trzustki dodatkowej w ścianie żołądka oraz o wadach rozwojowych trzustki wogóle. Przegl. lek. 1901. Toż samo po niemiecku Virchow's Archiv 1901. Bd. 164. — 2) Przyczynę do sprawy t. zw. mięsaków limfatycznych kisielnicy (jelita grubego). Przegl. lek. 1902. Toż samo po niemiecku Virchow's Archiv 1902. Bd. 167. — 3) O polipowatych nowotworach mieszanym przełyku. Przegl. lek. 1902. Toż samo Virchow's Archiv 1902. Bd. 167. — 4) Przyczynę do poznania zmian anatomicznych w ostrej białaczce (lymphæmia acuta). Przegl. lek. 1902. Toż samo po niemiecku Virchow's Archiv 1903. Bd. 171. — 5) (wspólnie z S. Horoszkiewiczem). O zmianach drobnowidowych u podstawy oddzielającej się powpiny i ich sądowo-lekarskim znaczeniu. Przegl. lek. 1902. Toż samo po niemiecku Vierteljahrschr. f. gerichtl. Mediz. u. öffentl. Sanitäts-wesen. 3 Folge. XXV. 2. — 6) (wspólnie z S. Ciechanowskim). Wrodzona niedrożność jelit cienkich. Przegl. lek. 1903. Toż samo po niemiecku Virchow's Archiv 1909. Bd. 196. — 7) Gruczoły trawienne w górnej części przełyku u człowieka oraz ich znaczenie. Rozpr. Wydz. mat.-przyr. Akademii Umiejętności w Krakowie. Serya B. T. XLIII. 1904. Toż samo po niemiecku Bull.

de l'Académie des sciences de Cracovie. 1903. — 8) Nabłoniak złośliwy kosmówki (chorionepithelioma malignum) w świetle nowszych badań. (Podług wykładu habilitacyjnego, ogłoszonego w dniu 12. grudnia 1904). Przegl. lek. 1905. — 9) Korespondencya naukowa z Paryża. Nowiny lekarskie. XVII. 1905. — 10) Wrodzony brak śledziony. Przegl. lek. 1906. — 11) O nerwiaku zwojowym (ganglioneuroma) wraz z opisem własnego przypadku. Przegl. lek. 1906. — 12) (wspólnie z S. Ciechanowskim). Przyczynki do anatomii i patologii wyrostka robaczkowego. Dziennik X Zjazdu lekarzy i przyrodników polskich we Lwowie 1907. — 13) (wspólnie z S. Ciechanowskim). O wrodzonych przetokach przełykowo-przełykowych. Rozpr. Wydz. mat.-przyr. Akad. Um. w Krakowie Ser. B. 1909. Toż samo po niemiecku Bull. de l'Acad. des sciences de Cracovie. 1909. — 14) (wspólnie z S. Ciechanowskim). Fistulae oesophageo-oesophageales congenitae. Virchow's Archiv 1910. Bd. 199. — 15) Skręt osiowy macicy ciężarnej. Przegl. lek. 1909. Monatsschr. f. Geb. u. Gyn. 1910. Bd. 31. — 16) Usposobienie anatomiczne a t. zw. dziedziczność w gruźlicy. Nowiny lekarskie 1911. — 17) O przysadce mózgowej. Księga pamiątkowa X Zjazdu lekarzy i przyrodników polskich w Krakowie w r. 1911. — 18) (wspólnie z S. Ciechanowskim). Przyczynę statystyczną do topografii wyrostka robaczkowego i kątnicy. Pamiętnik Zjazdu



chirurgów polskich w Warszawie 1911. — 19) W sprawie pochodzenia nowotworów mieszanych (t. zw. mięsaków groniastych) pochwy wraz z opisem własnego przypadku. Rocznik lek. II. 1912. — 20) Z kazuistyki zmian anatomo-patologicznych w przysadce mózgowej. Przegl. lek. 1913. — 21) Przysadka mózgowa wogóle, a ciąża w szczególności. Nowiny lek. XXV. 1913. (Wykład w Tow. lek. krak. 27. listopada 1912). Tożsamo po niemiecku Klin. therap. Wochenschr. Jahrg. XX. 1913. — 22) Przyczynę do sprawy guzów skrobiowatych w krtani. Przegląd lek. 1914. — 23) Beiderseitige Lungenhypoplasie. Wiener medizin. Wochenschr. 1915. — 24) Zmiany w ustroju ludzkim w prze-

biegu chorób zakaźnych i ich znaczenie. Wydawnictwo Kursów powszechnych Uniwersytetu Jagiellońskiego. Kraków 1915.

Nadto w rękopisie pozostały prace:

25) W sprawie marskości żółciowej wątroby. (Badania doświadczalne na zwierzętach). Rzecz obszerna, do druku przygotowana. — 26) W sprawie potrzeby i znaczenia anatomii patologicznej dla wojska wraz z uwagami o prosekturach wojennych. — 27) Sprawozdanie z działalności prosektury wojennej w Krakowie od r. 1914 do końca lutego 1918.

## Sprawozdanie Rady zawiadowczej Towarzystwa lekarzy galicyjskich za rok 1917.

Rada zawiadowcza Towarzystwa lekarzy galicyjskich ogłasza sprawozdanie za rok 1917, którem zamyka 50. rok istnienia Towarzystwa.

Myśleliśmy o uroczystym obchodzie półwiekowego jubileuszu, któryby wykazał znaczenie dążeń i usiłowań naszych. Zrzekliśmy się jednakże przeprowadzenia tej myśli. Wielka część naszych kolegów służy przy wojsku, inni są zajęci na tymczasowych posterunkach, które zająć musieli w czasie inwazyi; wielu kolegów przygniata troska o byt i los swoich, a wszystkich w niesłychanym naprężeniu utrzymuje los ziemi naszej i przyszłość Ojczyzny! Jeżelibyśmy chcieli zaznaczyć, jakim kapitałem pracy i z jakim skutkiem przyczyniły się Towarzystwa lekarskie, zjednoczone w naszej organizacji, do podniesienia dobra kraju, do pogłębienia i rozszerzenia jego kultury, to należy to uczynić później po wojnie.

Zanim podamy szczegóły sprawozdania, zaznaczyć musimy, że zwołanie Walnego Zgromadzenia, na które mają przybyć do Lwowa koledzy przeważnie zamieszcowi, z powodu wojny i trudności komunikacyjnych dotąd było niemożliwe. W porozumieniu z Krakowem i kolegami oddziałów prowincjonalnych, oddaliśmy Walne Zgromadzenie na czas, w którym przyjazd kolegów do Lwowa będzie się mógł odbyć bez szczególnych trudności.

Daty z czynności Towarzystwa podajemy, jak każdego roku, tylko w krótkim streszczeniu. Dla kontroli publicznej ogłaszamy ściśle rzeczowo ułożone wykazy, które wykazują, jak się gospodaruje i przedstawiają stan majątkowy Towarzystwa z dniem 31. grudnia 1917.

1. O ruchu naukowym naszych głównych oddziałów w Krakowie i Lwowie składają sprawozdania Towarzystwa lekarskie krakowskie i lwowski. Organizacja oddziałów prowincjonalnych, najdotkliwiej okupacją i wojną naruszona, wymaga radykalnej naprawy, co może dopiero po wojnie nastąpić. Tu jednakże z uznaniem podnieść musimy, że dwa oddziały, jarosławski i zakopiański, już teraz się świeżo zorganizowały i że koledzy zamieszkali na prowincyi wnoszą najregularniej opłaty roczne, i to nawet wielu z tych, którzy służą przy wojsku. Zaległości już nie istnieją. W roku 1917 wnieśli 3.396 K 50 h tytułem opłat, czem, mimo zahamowanego życia oddziałów, przyczyniają się wydatnie do popierania celów Towarzystwa i podtrzymywania piśmiennictwa lekarskiego w najtrudniejszych jego chwilach. Organ nasz, »Przegląd lekarski«, wierny swej tradycji, tak, jak w przeszłości, tak i teraz, z zadania, które spełnić ma, chlubi się wywiązując. »Przegląd lekarski« jest na razie jedynym organem Towarzystwa lekarzy galicyjskich, zanim »Tygodnik lekarski lwowski« znowu wychodziłby. Organ nasz odbierają wszyscy członkowie Towarzystwa naszego, których miejsce pobytu jest nam znane. Ponieważ członkowie Towarzystwa odbierają teraz tylko jeden organ, t. j. »Przegląd lekarski«, tedy Rada zawiadowcza obniżyła opłaty roczne dla kolegów oddziałów prowincjonalnych z 25 K na 18 K także

i na rok 1918, w którym to roku »Tygodnik lekarski lwowski« jeszcze wychodzić nie będzie.

2. Dary: W roku 1917 ofiarowali na wdowy i sieroty: Pani Profesorowa Gilewska z Wiednia 1.000 K, a oprócz tego na rok 1918 500 K — razem 1.500 K; Prof. Dr Adam Sołowij 1.000 K, które ofiarował, chcąc dać wyraz wdzięczności za leczenie żony, Dr Rudolf Sztengel; Prof. Machek 300 K gotówką i 100 K nom. razem 400 K; Prof. Maksymilian Rutkowski nieprzyjęte honorarium (przysłał Dr Fechter) 100 K. — Razem 2.900 K gotówką i 100 K nominalną.

3. Co do zapisów zaznaczyć należy: 1) Zapis Dr Leopolda Gawałkiewicza zrealizowano. Obecnie fundacja wynosi 10.600 K nom. Część podatków od spadku jeszcze mamy zapłacić. 2) Zapis Dr Alfreda Kalisza już sąd nam przyznał. Zatwierdzenie aktu fundacyjnego jest w toku. 3) Sprawa spadkowa po ś. p. Dr A. Lukasiu jeszcze nie jest ukończona. Bank krajowy, w którym Dr St. Zbyszewski, kurator testamentu, złożył walory fundacyjne, przeniósł na nasz rachunek dawniejsze zaległe i zapadłe w roku 1917 odsetki. Odkań odsetki pobieramy, wciągnęliśmy, jak wiadomo, zapis Dr Lukasa w stan czynny naszych fundacji wieczystych. (Wykaz 4. V.).

4. W roku 1917 wsparcia stałe (pensye) wynosiły 14.210 K, a jednorazowe zapomogi 6.010 K, razem tedy 20.220 K. Wydałyśmy tedy o 4.000 K więcej na wsparcia dla wdów i sierot, niż w roku poprzednim. W latach wojny 1914—1917 pobrały nasze wdowy 64.465 K, a jeżeli do tego dodamy 8.400 K, pobranych dotąd w roku 1918, to się pokazuje, że Towarzystwo w czasie tej wielkiej potrzeby wspomogło je kwotą 72.865 K, nie uciekając się do nadzwyczajnych zbiorów i nie żądając od członków nic, prócz skromnej rocznej opłaty.

Na pensye i zapomogi jednorazowe zarząd Towarzystwa na rok 1918 preliminaruje 23.000 K.

Poniżej ogłaszamy wykaz imienny wdów i sierót, które pobierały w ubiegłym roku wsparcia stałe lub jednorazowe zapomogi. Niektóre z wdów, potrzebujące bardzo pomocy, obok pensyi otrzymały osobną zapomogę, tak, że otrzymały znacznie więcej, niż 400 K, która to kwota stanowi dotąd normę pensyi wdowiej w naszym Towarzystwie. Tu wspomnieć należy, że zwłoka, z jaką niektóre wdowy odbierały swoje wsparcia, nie jest winą zarządu. Wysyłamy pieniądze za pośrednictwem pocztowej kasy oszczędności, w której to instytucji, jak wiadomo, z powodu biernego oporu przez czas jakiś zwlekano z załatwianiem spraw bieżących. Zdarzało się także, że w czasie wojny, a szczególnie podczas ofensywy nieprzyjacielskiej, czynność poczty wiele pozostawiała do życzenia.

W roku 1917 pobrały:

1. Pensye po 400 K: Panie 1) Berthleff Marya, 2) Bujalska Aniela, 3) Cholewiczowa Otylia, 4) Czesnakowa Olga, 5) Dulębina Stanisława, 6) Filimowska Ludwika, 7) Jasilkowska Marya, 8) Jurkiewiczowa Zofia, 9) Karpińska Józefa, 10) Końcewicz Franciszka, 11) Lastowa Rudolfiną, 12) Leniartek Ida, 13) Marynowska



Wiktorya, 14) Michalikowa Wanda, 15) Nidecka Helena, 16) Piżłowa Wanda, 17) Przetocka Celina, 18) Riegerowa Zygmuntowa, 18) Sieradzka Marya, 20) Sokołowska Marya, 21) Szaferowa Ema, 22) Szczepańska Adela, 23) Szydłowska Marya, 24) Terlecka Izidora, 25) Widmanowa Michalina, 26) Wolframowa Marya, 27) Wachnianinowa Stefania, 28) Zborowska Antonina.

Po 300 K Panie: 29) Reissowa Stanisława, 30) Wierzbowska Honorata; po 240 K: p. 31) Gofrykowa Józefa, 32) Kramarzyńska Aniela, 33) Koernerowa Eugenia, 34) Krzykowska Anna, 35) Krzyżanowska Jadwiga, 36) Lewandowska Stefania, 37) Mayzłowa Henryka, 38) Oleksina Honorata, 39) Rotterowa Klara, 40) Sochacka Helena, 41) Wehrowa Tekla, 42) Zrogowska Joanna; po 160 K: 43) Merunowiczówna Józefa.

2. Jednorazowe zapomogi w r. 1917 pobrały: 1) Bartmańska Kornelia 100 K, 2) Berthleff Marya 100 K, 3) Berwidowa Marya 100 K, 4) Buchowa Gizela 60 K, 5) Doboszyńska Laura 50 K, 6) Dobrowolska Stefania 80 K, 7) Dubanowiczowa Felicja 80 K, 8) Galantowa Marya 100 K, 9) Gilnreinerowa Marya 100 K, 10) Gofrykowa Józefa 220 K, 11) Gorczyńska Ludmilla 50 K, 12) Gostyńska Marya 240 K, 13) Gumowska Józefa 50 K, 14) Hoffmanowa Karolina 130 K, 15) Hoffmanowa Józefa 100 K, 16) Jaciówna Anna 100 K, 17) Jasilkowska Kazimiera 100 K, 18) Jasilkowska Marya 50 K, 19) Jurkiewiczowa Zofia 200 K, 20) Kawalerska 150 K, 21) Karpińska Józefa 100 K, 22) Krzykowska Anna 50 K, 23) Kirkorowa Rita 200 K, 24) Koncewiczowa Franciszka 50 K, 25) Koernerowa Alojza 50 K, 26) Kramarzyńska Aniela 100 K, 27) Kruszyńska Marya 100 K, 28) Konarzewska Paulina 50 K, 29) Kulczycka Stefania 100 K, 30) Lechówna Aleksandra 110 K, 31) Leniartek Ida 100 K, 32) Marynowska Wiktorya 200 K, 33) Męcińska Seweryna 100 K, 34) Mroczkowska Marya 50 K, 35) Nowosadowa Ludwika 100 K, 36) Obuszkiewiczowa Karolina 180 K, 37) Oleksina Honorata 60 K, 38) Piżłowa Wanda 50 K, 39) Reissowa Stanisława 50 K, 40) Romaszkanowa Zofia 200 K, 41) Semlerówna Aniela 110 K, 42) Semlerówna Marya 110 K, 43) Sakowska Malwina 50 K, 44) Szaferowa Ema 100 K, 45) Sochacka Helena 110 K, 46) Solaryk Paulina 40 K, 47) Sokal Róża 100 K, 48) Steidlerowa Józefa 160 K, 49) Stankiewiczowa Marya 50 K, 50) Świerżowa Józefa 110 K, 51) Szydłowska Marya 100 K, 52) Topolnicka Józefa 200 K, 53) Trost Zofia 100 K, 54) Tyliowa Sydonia 100 K, 55) Wehrowa Tekla 120 K, 56) Widmanowa Michalina 100 K, 57) Wierzbowska Honorata 50 K, 58) Zborowska Marya 150 K, 59) Zengtellerowa Marya 100 K, 60) Zrogowska Józefa 60 K.

Wdów i sierot po naszych kolegach, członkach Towarzystwa przybywa coraz więcej, a liczba zgłaszających się o pensje i jednorazowe zapomogi wzrasta z każdym dniem. Wojna i drożyzna sprawiły, że dziś także wdowy, które miały dotąd dostateczne zaopatrzenie, zmuszone są starać się choćby o jednorazową zapomogę. Zarząd Towarzystwa, uwzględniając wyjątkowo ciężkie czasy, wspomaga nasze wdowy i sieroty z każdym rokiem szczerzej, a w wielu wypadkach wspiera podczas wojny także wdowy, których mężowie nie należeli do Towarzystwa,

lecz tylko z tych funduszy, które według woli ofiarodawców są przeznaczone na wsparcia dla wdów i sierot po lekarzach, bez względu na to, czy mężowie lub ojcowie byli członkami Towarzystwa, czy też nie.

5. Stan fundacyi wieczystych wraz z wartością Morszyńska. (Wykaz 4). Fundacje wynoszą 989.245,56 K, a mianowicie w walorach 778.382,33 K, w książeczkach 30.911,82 K, wierzytelność na Morszynie 23.408,09 K, i w ziemi 156.543,32 K. Kapitał jest nienaruszalny. My korzystamy teraz tylko z odsetek jednej części. W roku 1918 pobierać będziemy odsetki z kwoty 596.000 w walorach. Odsetki z reszty pobierają albo dożywotnicy, albo według woli ofiarodawców przyłącza się je do kapitałów, które skutkiem tego wzrastają.

6. Zestawienie stanu majątkowego (Wykaz 2) nie jest bilansem w ścisłym słowa znaczeniu, gdyż nie uwzględnia pewnych zaległych, jeszcze nie ściągniętych należności naszych, które może nie wpłyną, a również pewnych kwot, które będziemy musieli jeszcze uiścić. Tu należą pewne podatki, których dotąd jeszcze nie wymierzono. Pomimo tego daje wykaz ze względu, że obejmuje wszystko, co wpłynęło i co pozostało, rzeczywisty obraz naszego stanu finansowego. Stan majątkowy wynosi z dniem 31. XII. 1917 1.001.728,80 K. Wzrost stanu czynnego wynosi w roku 1917 23.109,14 K. Znaczący w ostatnich latach wzrost majątku, pomimo klęsk wojny, jest wynikiem oszczędności i energicznego starania, aby żadnego z dochodów, nawet najskromniejszych, nie uroniono.

7. Rachunek Morszyński (Wykaz 3.) zamknięto dochodem 2.280,67 K, który przyłączono do funduszu inwestycyjnego, wynoszącego z końcem roku 1917 11.525,08 K. Będzie rzeczą Towarzystwa przygotowane kwoty użyć w swoim czasie na przeprowadzenie niezbędnych inwestycji. Że tego nie można było zrobić dotąd, a szczególnie w roku, w którym pod Morszyńcem odbyła się kałuska ofenzywa, dowodzić nie potrzeba. Wobec istniejących stosunków gospodarczych i komunikacyjnych, uchwaliła Rada zawiadowcza, aby: »na razie wykonać tylko najkonieczniejsze naprawy, zapobiegające ruinie budynków, systematyczne zaś inwestycje przeprowadzić po wojnie«.

O szkodach, które ponieśliśmy przez inwazyę rosyjską w budynkach, na folwarku, w lesie i w inwentarzu zakładowym, złożyliśmy w swoim czasie sprawozdanie. Bez sprawienia nowego inwentarza, w miejsce zrabowanego, zakładu zdrojowego prowadzić nie można.

8. W skład Rady zawiadowczej wchodziłi koledzy, wybrani na ostatniem Walnem Zgromadzeniu, a mianowicie: prezes Machek E., zastępca prezesa Rencki R., sekretarz Zabłocki S.

Członkowie Rady koledzy: Browicz T. (Kraków), Ciechanowski S. (Kraków), Fechter T. (Jarosław), Gluziński A., Lachowicz Z., Müller E., Schellenberg L. i Sołtysik M. (Stryj).

Oprócz wyżej wymienionych zasiadają w Radzie zawiadowczej także kooptowani członkowie, a mianowicie: kol. Drak J., który pełnił przez część roku obowiązki sekretarza, i kol. Trzcieniecki, który pełni obowiązki skarbnika.

We Lwowie, dnia 1. marca 1918.

Rada zawiadowcza Towarzystwa lekarzy galicyjskich.

Członkowie Rady:

Browicz T.  
Ciechanowski St.  
Drak J.  
Gluziński A.  
Lachowicz Z.  
Müller E.  
Schellenberg L.  
Trzcieniecki K.

Prezes:

Machek E.

Zastępca:

Rencki R.

Sekretarz:

Zabłocki S.



**Wykaz 1. Zestawienie rachunków za rok 1917.**

| DOCHÓD |   |           | K      | h  | ROZCHÓD |   |        | K        | h |
|--------|---|-----------|--------|----|---------|---|--------|----------|---|
| 1      | Pozostałość z roku 1916. Gotówka . . . . .        | 3 710'43  |        |    | 1       | Morszyn Zakład i posiadłość . . . . .                   | 7.003  | 33       |   |
|        | w Banku krajowym . . . . .                        | 8.821'46  | 12.531 | 89 | 2       | Administracja:  |        |          |   |
| 2      | Saldo w Banku krajowym z r. 1916 . . . . .        |           | 3.858  | 54 |         | Manipulantka . . . . .                                  | 780'—  |          |   |
| 3      | Morszyn Zakład i posiadłość dochód . . . . .      | 9.335'—   |        |    |         | Lokal . . . . .   | 300'—  |          |   |
|        | fundusz inwest. odsetki . . . . .                 | 922'07    | 10.257 | 07 |         | Druki, stemple, poczta, służba . . . . .                | 519'92 | 1.599 92 |   |
| 4      | Oplaty od członków Tow. lek. lwowskiego . . . . . |           | 480    | —  | 3       | Na cele publiczne . . . . .                             |        | 42 50    |   |
| 5      | » » » » » krakowskiego . . . . .                  |           | 408    | —  | 4       | Przegląd lekarski . . . . .                             |        | 2.037 —  |   |
| 6      | » » » » » mieszkających na prowincyi . . . . .    |           | 3.396  | 50 | 5       | Stale pobory wdów i sierot (pensye) . . . . .           |        | 14.210 — |   |
| 7      | Wpisowe od » » » » » . . . . .                    |           | 60     | —  | 6       | Jednorazowe zapomogi dla wdów i sierot . . . . .        |        | 6.010 —  |   |
| 8      | Dary na wdowy i sieroty . . . . .                 |           | 3.000  | —  | 7       | Zwrócono funduszom (lokacya kapitałów) . . . . .        |        |          |   |
| 9      | Odsetki z kapitałów . . . . .                     | 15.689'—  |        |    |         | a) funduszowi inwestycyjnemu Morszyna odsetki . . . . . | 922    | 07       |   |
|        | » z depozytu Lukasa . . . . .                     | 16.279'34 | 31.965 | 73 |         | Dochód 1916 . . . . .                                   | 1.694  | 50       |   |
| 10     | Zwrócono kasie już wypłacone kwoty . . . . .      |           | 110    | 20 |         | » 1917 . . . . .  | 2.280  | 67       |   |
|        |   |           |        |    |         | Zwrot kaucyi z odsetkami . . . . .                      | 1.227  | 50       |   |
|        |   |           |        |    |         | b) funduszowi Dr Jana Rosnera . . . . .                 | 990    | —        |   |
|        |   |           |        |    |         | c) » Dr Władysława Ściborowskiego . . . . .             | 540    | —        |   |
|        |   |           |        |    |         | d) funduszom wieczystym odsetki . . . . .               | 422    | —        |   |
|        |   |           |        |    |         | e) zakupno efektów dla funduszków wieczystych . . . . . | 1.341  | 20       |   |
|        |   |           |        |    |         | f) funduszowi Dr Lukasa . . . . .                       | 10.000 | —        |   |
|        |   |           |        |    |         | g) zakupiono dla »funduszu własnego« Towarz. . . . .    |        |          |   |
|        |   |           |        |    |         | lek. gal. efektu 2.000 K . . . . .                      | 1.800  | —        |   |
|        |   |           |        |    |         | h) funduszom wieczystym zwrócono dary . . . . .         | 2.910  | —        |   |
|        |   |           |        |    |         |   | 55.030 | 69       |   |
|        |   |           |        |    |         | Pozostaje z dniem 31. XII. 1917 . . . . .               | 11.037 | 24       |   |
|        |   |           | 66.067 | 93 |         |   | 66.007 | 92       |   |

**Wykaz 2. Stan majątkowy Towarzystwa lekarzy galicyjskich.  
z dniem 31. grudnia 1917.**

|   | STAN CZYNNY                                      | K         | h  |   | STAN BIERNY                                       | K         | h  |
|---|--|-----------|----|---|---|-----------|----|
| I | Pozostałość kasowa z 31. grudnia 1917 . . . . .  | 11.037    | 24 | I | Pożyczka hipoteczna l. a 799 . . . . .            | 65.790    | 87 |
| 2 | Fundusze wieczyste (zob. wykaz 4.) . . . . .     |           |    | 2 | " " l. a 1025 . . . . .                           | 22.302    | 72 |
|   | I. niewzrastające . . . . .                      | 223.000   | —  | 3 | Morszyn winien funduszowi wsparć Tow. lek. galic. | 23.408    | 09 |
|   | II. wzrastające . . . . .                        | 191.340   | 25 |   |   | 111.501   | 68 |
|   | III. tworzące się . . . . .                      | 30.954    | 58 |   | Stan czynny z d. 31. grudnia 1917 . . . . .       | 1.001.728 | 80 |
|   | IV. z których pobierają odsetki dożywotnicy . .  | 181.882   | 33 |   |   |           |    |
|   | V. zapis Dr Lukasa, z którego pobieramy odsetki  | 194.000   | —  |   |   |           |    |
|   | VI. Fundacya Stillerów (Morszyn)                 |           |    |   |   |           |    |
|   | a) wartość ziemi . . . . .                       | 268.045   | —  |   |   |           |    |
|   | b) fundusz inwestycyjny Morszyńska . . . . .     | 11.525    | 08 |   |   |           |    |
| 3 | Kaucya pocztowej Kasy Oszczędności Nr 190424 .   | 200       | —  |   |   |           |    |
| 4 | Los turecki Nr 294.398 należący do fundacyi Nie- |           |    |   |   |           |    |
|   | dzwieckiego . . . . .                            | 246       | —  |   |   |           |    |
| 5 | Wartość inwentarza . . . . .                     | 1.000     | —  |   |   |           |    |
|   | Razem . . . . .                                  | 1.113.230 | 48 |   | Razem . . . . .                                   | 1.113.230 | 48 |
|   | Stan czynny z dniem 31. XII. 1917 . . . . .      | 1.001.728 | 80 |   |   |           |    |
|   | Stan czynny z dniem 31. XII. 1916 . . . . .      | 978.619   | 66 |   |   |           |    |
|   | Wzrost stanu czynnego w r. 1917 . . . . .        | 23.109    | 14 |   |   |           |    |

**Lokacya walorów i kapitałów stanowiących stan czynny (Wykaz 2.) w dniu 31. XII. 1917.**

Pozostałość kasowa (Wykaz 2. poz. 1.) umieszczona na rachunku przekazowym Banku krajowego l. 684. Papiery wartościowe funduszków wieczystych I. II. III. (Wykaz 4.), mające zabezpieczenia pupilarne, złożone w depozycie Banku krajowego na kwit depozytowy Nr 2.978. Z gotówki funduszków II. i III. (Wykaz 4.) znajduje się: 10.000 należnych fundacji Dr Lukasa, na rachunku przekazowym Banku krajowego l. 684; fundusz Dr Kalisa 9.244,75 z odsetkami, na książeczce gal. Kasy Oszczędności Nr 101.495, reszta gotówki, w kwocie 141.99 K na książeczce gal. Kasy Oszczędności Nr 53.085. Książeczka funduszu

Dr Kalisza pozostaje w przechowaniu Namiestnictwa, wszystkie inne książeczki i dokumenta bankowe przechowuje na razie Prezes Towarzystwa.

Papiery wartościowe funduszu IV., a mianowicie: 1) Jaśńskiego i 3) Lukasa znajdują się w depozycie sądowym, zaś 2) fundusz Dr Barzyckiego złożony jest w Banku krajowym, kwit depozytowy Nr 1217. Papiery funduszu V. złożył wykonawca testamentu Dr Zbyszewski w Banku krajowym.

Fundusz inwestycyjny Morszyzna VI 2 (Wykaz 4) złożony na książeczce Banku krajowego Nr 40.480.



## Wykaz 3. Fundacya Bonifacego i Magdaleny Stillerów.

## A. Rachunek Morszyzna.

| DOCHÓD |  |         | ROZCHÓD |   |          |
|--------|--|---------|---------|---|----------|
|        |  | K h     |         | K h   |          |
| 1      | Dzierżawa folwarku:                        |         | 1       | Placa leśniczego . . . . .                      | 679 94   |
|        | za rok 1916 . . . . .                      | 1.200   | 2       | Administraeyia . . . . .                        | 59 88    |
|        | za rok 1917 . . . . .                      | 4 600   | 3       | Asekuracya budynków . . . . .                   | 400 —    |
| 2      | Dzierżawa warzelnia za rok 1915 . . . . .  | 500 —   | 4       | Asekuracya leśniczego . . . . .                 | 36 24    |
| 3      | Dochód z wyszynku za 1916 i 1917 . . . . . | 1 200 — | 5       | Raty bankowe od poz. a i b . . . . .            | 4.985 27 |
| 4      | Za rozbiórkę domu Stacha . . . . .         | 60 —    | 6       | Wartość drzewa deputatowego i budulca . . . . . | 842 —    |
| 5      | Zakład zdrojowy za drzewo . . . . .        | 66 —    | 7       | Na kaplicę w Morszyźnie . . . . .               | 46 —     |
| 6      | Las za drzewo i szkody . . . . .           | 790 —   |         |   | 7.049 33 |
| 7      | Wartość wybranego drzewa . . . . .         | 842 —   |         | Pozostaje z 31. XII. 1917 . . . . .             | 2.280 67 |
| 8      | Zwrot asekuracyi leśniczego . . . . .      | 72 —    |         |   | 9.330 —  |
|        | Razem . . . . .                            | 9.330 — |         | Razem . . . . .                                 | 9.330 —  |

## B. Fundusz inwestycyjny Morszyzna.

|   |  |           |   |   |           |
|---|--|-----------|---|---|-----------|
| 1 | Z końcem roku 1916 . . . . .                             | 8.400 34  | 1 | Za odnowienie łazienek ryczałt p. Makarewiczowi . . . . . | 3.000 —   |
| 2 | Odsetki . . . . .  | 1.300 53  | 2 | Odsetki temuż należne . . . . .                           | 378 46    |
| 3 | Kaucya z odsetkami zwrócona z Banku krajowego . . . . .  | 1.227 50  |   |   | 3.378 46  |
| 4 | Dochód za rok 1916 (był złożony w Banku kraj.) . . . . . | 1.694 50  |   | Pozostaje w funduszu inwestycyjnym . . . . .              | 11.525 08 |
| 5 | Dochód za rok 1917 . . . . .                             | 2.280 67  |   |   | 14.903 54 |
|   | Razem . . . . .  | 14.903 54 |   | Razem . . . . .   | 14.903 54 |

## Wykaz 4. Włeczyste fundusze Towarzystwa lekarzy galicyjskich.

Stan z dnem 31. grudnia 1917.

|  |   | Walory nom. | Na książeczce | Fundusz II. 3. udzielił (1910) Morszyńowi pożyczkę | Wartość ziemi (Morszyn) |
|--|---|-------------|---------------|--|-------------------------|
| <b>I. Fundusze niewzrastające</b> (odsetki przeznaczone na pensye i zapomogi).         |   |             |               |  |                         |
| 1  | Dr Barzyckiego . . . . .                                  | 2.400       |               |  |                         |
| 2  | Dr Biesiadeckiego Alfreda . . . . .                       | 14.300      |               |  |                         |
| 3  | Prof. Czyżewicza Adama . . . . .                          | 34.000      |               |  |                         |
| 4  | Dr Garbińskiego . . . . .                                 | 2.800       |               |  |                         |
| 5  | Dr Jasińskiego Władysława . . . . .                       | 126.300     |               |  |                         |
| 6  | Fundusz 25-letniego Jubileuszu Towarzystwa . . . . .      | 3.200       |               |  |                         |
| 7  | Dr Krówczyńskiego Zegoty . . . . .                        | 800         |               |  |                         |
| 8  | Dr Krzczunowicza . . . . .                                | 8.600       |               |  |                         |
| 9  | Dr Łuszczkiewicza . . . . .                               | 800         |               |  |                         |
| 10   | Dr Mahla Jakóba . . . . .                                 | 3.400       |               |  |                         |
| 11   | Dr Merunowicza Józefa . . . . .                           | 4.000       |               |  |                         |
| 12   | Dr Niedźwieckiego . . . . .                               | 17.300      |               |  |                         |
| 13   | Dr Rosnera Jana . . . . .                                 | 1.100       |               |  |                         |
| 14   | Dr Rożańskiego Józefa . . . . .                           | 300         |               |  |                         |
| 15   | Dr Ściobrowskiego Władysława . . . . .                    | 600         |               |  |                         |
| 16   | Dr Świątkiewicza Józefa . . . . .                         | 1.400       |               |  |                         |
| 17   | Prof. Szulislawskiego Adama . . . . .                     | 500         |               |  |                         |
| 18   | Prof. Ziembickiego Grzegorza . . . . .                    | 1.200       |               |  |                         |
|  |   | 223.000     |               |  |                         |
| <b>II. Fundusze wzrastające</b> (odsetki przeznaczone na pensye i zapomogi)            |   |             |               |  |                         |
| 1  | Fundacya Prof. Gilewskiego . . . . .                      | 37.200      | 21'68         |  |                         |
| 2  | Fundacya Dr Lukasa Adolfa . . . . .                       | 7.700       | 10.010'48     |  |                         |
| 3  | Własny fundusz Towarzystwa lekarzy galicyjskich . . . . . | 113.000     |               | 23.408'09  |                         |
|  |   | 157.900     | 10.032'16     | 23.408'09  |                         |
| <b>III. Fundusze, z których odsetki przylączają się na razie do kapitału.</b>          |   |             |               |  |                         |
| 1  | Dr Gawelkiewicza Leopolda . . . . .                       | 10.600      |               |  |                         |
| 2  | Dr Kalisza Alfreda . . . . .                              |             | 9.244'75      |  |                         |
| 3  | Prof. Macheka Emanuela . . . . .                          | 2.100       | 18'00         |  |                         |
| 4  | Prof. Marsa Antoniego . . . . .                           | 4.500       | 35'61         |  |                         |
| 5  | Prof. Rydygiera Ludwika . . . . .                         | 2.600       | 36'22         |  |                         |
| 6  | Bezimienny, złożył Dr Stenzel Rudolf . . . . .            | 1.100       | 20'00         |  |                         |
| 7  | Na kaplicę Morszyńską . . . . .                           | 700         |               |  |                         |
|  |   | 21.600      | 9.354'58      |  |                         |
|  | Razem I. do III. . . . .                                  | 402.500     | 19.386 74     | 23.408'09  |                         |
| <b>IV. Fundusze, z których odsetki pobierają dożywotnicy.</b>                          |   |             |               |  |                         |
| 1  | Dr Jasińskiego Władysława . . . . .                       | 91.055'82   |               |  |                         |
| 2  | Dr Barzyckiego . . . . .                                  | 60.826'51   |               |  |                         |
| 3  | Dr Lukasa Adolfa . . . . .                                | 30.000.—    |               |  |                         |
|  |   | 181.882'33  |               |  |                         |
| <b>V. Fundusz, z którego Towarzystwo już pobiera odsetki.</b><br>Sprawa spadku w toku. |   |             |               |  |                         |
| 1  | Legat Dr Lukasa Adolfa . . . . .                          | 194.000     |               |  |                         |
| <b>VI. Fundacya Bonifacego i Magdaleny Stillerów.</b>                                  |   |             |               |  |                         |
| 1  | Wartość Morszyzna po odciążeniu ciężarów . . . . .        |             |               |  | 156.543'32              |
| 2  | Fundusz inwestycyjny Morszyzna . . . . .                  |             | 11.525'08     |  |                         |
|  | Razem IV. do VI. . . . .                                  | 375.882'33  | 11.525'08     | 23.408'09  | 156.543'32              |



## Zestawienie.

## Wartość funduszków wieczystych: I. do VI.

|                                    |            |
|------------------------------------|------------|
| 1. W walorach . . . . .            | 778.382.33 |
| 2. Złożone na książeczki . . . . . | 30.911.82  |
| 3. Na Morszynie . . . . .          | 23.408.09  |
| 4. Wartość ziemi . . . . .         | 156.543.32 |
| Razem                              | 989.245.56 |

## Wykaz 5. Zestawienie statystyczne.

| Rok kalendarzowy                         | Rok istnienia Towarzystwa | Udzielono wsparć w koronach | Majątek Towarzystwa <sup>1)</sup> |
|--|---------------------------|-----------------------------|-----------------------------------|
| 1868                                     | 1                         | —                           | 2.400 <sup>2)</sup>               |
| 1876                                     | 9                         | 770                         | 12.968                            |
| 1886                                     | 19                        | 3.300                       | 69.212                            |
| 1896                                     | 29                        | 6.780                       | 345.349                           |
| 1906                                     | 39                        | 12.280                      | 566.172                           |
| 1909                                     | 42                        | 11.900                      | 586.553                           |
| 1911                                     | 44                        | 14.435                      | 674.170                           |
| 1912                                     | 45                        | 15.550                      | 703.624                           |
| 1913                                     | 46                        | 15.560                      | 725.105                           |
| 1914                                     | 47                        | 13.065                      | —                                 |
| 1915                                     | 48                        | 15.920                      | 723.973                           |
| 1916                                     | 49                        | 15.260                      | 978.619                           |
| 1917                                     | 50                        | 20.220                      | 1,001.728                         |
| Suma wsparć w całym pięćdziesięcioleciu. |                           | 345.468                     |                                   |

<sup>1)</sup> W wykazie wstawiono wartość szacunkową Morszyna zawsze jednaką, t. j. 268.045, każdorazowo jednakże ciężary odliczono.

<sup>2)</sup> Sprawozdanie skarbnika Dra Kosińskiego.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozeżyny, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcyje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcyje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

powodliwość, suggestibilitas.  
 zespół komórkowy, syncytium.  
 komórki wspólne, syncytiale Zellen.  
 kiłowiny, osutki kiłowe, syphilides.  
 wół podmostkowy, Tauchkropf.  
 postrzał mimobieżny, Tangentialschuss.  
 wrażliwość odległościowa, telepathia.  
 odjadrowy, testifugal.  
 dojadrowy, testipetal.  
 surowica probiercza, Testserum.  
 pograsiczy, thymeopriv.  
 nierozwīt tarczycy, beztarczyczność wrodzona, thyreoaplasia.  
 odtarczyczynny, tarczyczynny, thyroegen.  
 śmierć grasicza, Thymustod.  
 świdrowiec, trypanosoma.  
 świdrowica, trypanosomiasis.  
 leczenie surowicą własną, autoserotherapie.

8.

## Zjazd w sprawie wyludnienia kraju

w Warszawie 1--3. XI. 1918.

W Sekcji II, walki z chorobami wenerycznymi i nierządem, zgłoszono dotychczas referaty następujące: 1) Dr Wesołowski: Czynniki wyludniające i stanowisko wśród nich chorób wenerycznych. 2) Dr Wernic: Statystyka chorób wenerycznych w Królestwie polskim. 3) Dr Wernic: Statystyka nierządu w Królestwie polskim. 4) Dr Wernic: Statystyka środków i zakładów leczniczych dla walki z chorobami wenerycznymi w Królestwie polskim. 5) Dr Krzyski: Statystyka chorób wenerycznych w wojsku polskim. 6) Dr Kozerski: Zasady stosowania obowiązku tajemnicy lekarskiej w społecznej walce z chorobami płciowymi. 7) Mecen. Popowski: Niezbędne zarządzenia prawodawcze w dziedzinie walki z chorobami płciowymi. 8) Dr Wesołowski: Przedślubne świadectwo zdrowia jako ochrona rodziny od chorób wenerycznych. 9) Dr Kozerski: Pierwiastek płciowy i jego właściwy stosunek do całokształtu istoty ludzkiej, ze stanowiska pożytku społecznego. 10) Dr Rygiel-Cękańska: Samoobrona społeczeństwa w walce z nierządem. 11) Dyrektor Zarzecki: System wychowania wobec pierwiastku płciowego.

Na koreferentów tematów głównych w Sekcji II zostali z Galicyi zaproszeni: Prof. Łukasiewicz i prym. Lenartowicz ze Lwowa, prof. Krzysztalowicz i prym. E. Walter z Krakowa.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Zamiast wieńca na trumnę ś. p. prof. Dr Glińskiego złożył Wydział lekarski Uniwersytetu Jagiellońskiego na fundusz Jego imienia przy »Bratniej pomocy medyków U. J.« 500 kor., »Towarzystwo biblioteki medyków« i »Bratnia pomoc medyków« po 100 koron.

**Warszawa.** Dyrekcyja służby zdrowia publicznego w Ministerstwie zdrowia publicznego wydała Biuletyn Nr 2, zawierający przepisy przeciw szerzeniu się chorób zakaźnych w szkołach, rozporządzenia w sprawie uchodźców i sprawozdanie Dyrekcyi za r. 1917.

— Lekarze polscy, wracający z Rosyi do Warszawy, zorganizowali w czasie 3-tygodniowej kwarantanny w barakach pod Mińskim litewskim Kółko naukowe, w którym odbyły się 4 wykłady treści lekarskiej, wygłoszone przez Dr E. Zielińskiego, Anteckiego, Janusza i Abramskiego. (Gaz. lek. 28).

— W szpitalu NPMaryi w Częstochowie umieszczono staniem Towarzystwa lekarskiego tablicę pamiątkową Dr Wł. Biegańskiego. (Gaz. lek. 28).

**Z różnych stron.** Zjazd w sprawie opieki nad kalekami wojennymi odbędzie się w Wiedniu od 16. do 19. września b. r. Zgłoszenia uczestnictwa i wykładów przyjmuje prof. Dr H. Spitz, Wiedeń IX, Frankgasse 1.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niżytach żołądka i pęcherza, także też dróg oddechowych. 206

Prospekty roszyla na iądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też: Generalna reprezentacya dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 45. Lwów, Sykateska 51.



**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.  
 133



## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcyą

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcyja i administracyja: Warszawa, ul. Rymarska 8.





L. 2360/18.

## OGŁOSZENIE KONKURSU.

Magistrat miasta Gródka Jagiellońskiego rozpisuje konkurs na posadę lekarza miejskiego w Gródku Jagiellońskim z roczną płacą 1600 koron i trzema pięciolecciami po 200 koron oraz dodatkiem drożyznianym na czas wojny w wysokości 75% od płacy z terminem do 8. sierpnia 1918 r. włącznie.

Do podań należy dołączyć:

- 1) metrykę urodzin, wykazującą nieprzekroczony 40 rok życia,
- 2) prawo obywatelstwa austriackiego,
- 3) dyplom doktora wszech nauk lekarskich, uprawniający do praktyki lekarskiej w kraju,
- 4) świadectwo z odbytej dwuletniej praktyki przy szpitalu publicznym.

Wymaganą jest dokładna znajomość obu języków krajowych oraz niemieckiego w słowie i piśmie.

Porada lekarska dla miejskich urzędników i sług oraz ubogich bezpłatnie.

Posada nadana będzie na jeden rok prowizorycznie, a po upływie tego czasu w razie zadawalniającej służby może nastąpić ustalenie na tejże.

Gródek Jagielloński 4. lipca 1918.

248

Smajda, zast. burm.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

# Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.
- Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.
- Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowem duru brzuszego.
- Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaktya. I. Określenie anafilaktyi. Anafilaktya doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaktyi. Teorya anafilaktyi.
- Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTOW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio zniżone. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

|   |          |
|---|----------|
| † Dr Leon Konrad Gliński . . . . .  | str. 213 |
| Sprawozdanie Rady zawiadowczej Towarzystwa lekarzy galicyjskich za rok 1917 . . . . . | str. 215 |
| Notatka słownikowa . . . . .  | str. 220 |

|   |          |
|---|----------|
| Zjazd w sprawie wyludnienia kraju . . . . . | str. 220 |
| Wiadomości bieżące . . . . .                | str. 220 |
| Ogłoszenia.                                 |          |

Dr Xawery Gorski  
ordynuje przez lato 222  
w Luhaczowicach.



Polecam mój  
**Chloraethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napelnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM. 122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacyentów.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

edakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Głoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerzy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkiewicza 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie **KARLSBADU**  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garniearska 11.

EMANATORYUM RADOWE

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nie trujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

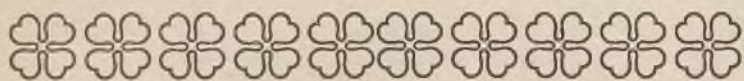
**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

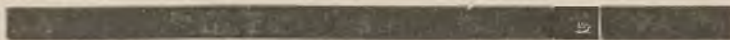
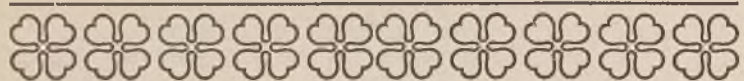
Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**Dr Xawery Gorski**

ordynuje przez lato

222

**w Luhaczowicach.**

Polecam mój

**Chloroethyl**

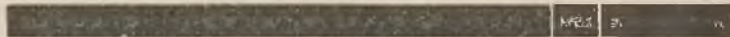
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fiaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia.

89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTO FERLYSIN LAOKOON**

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Z dziedziny chirurgii nerwów obwodowych.

Podał

Dr Adolf Klęsk.

W książce mej: Chirurgia nerwów obwodowych (Kraków, 1916) objąłem całokształt tego działu chirurgii. Jeżeli obecnie zabieram znowu głos w tej sprawie, to między innymi dlatego, że o wartości operacji nerwowych można wyrobić sobie zdanie dopiero w pewien, nieraz długi dopiero czas po operacji. Pierwsze moje operacje na nerwach datują się od listopada 1915 r., tak, że obecnie mogę mówić już o przypadkach obserwowanych przez niemal 2½ lat.

Podobne obserwacje efektu operacji nerwowych u inwalidów, operowanych dawniej, ogłosił Stoffel (Münch. med. Woch. Nr 47—1917), tak że mogę zestawzić jego badania wyników z mojemu.

|                 | Stoffel             | Klęsk               |
|-----------------|---------------------|---------------------|
| operacji:       | 61, z tego:         | 80, z tego:         |
| przy szwach:    | 57% dobrych wyników | 16% dobrych wyników |
| przy neulizach: | 69.2% » »           | 52% » »             |
| plastyki:       | bez wyniku.         | bez skutku.         |

Każdego uderzy tu duża różnica efektu po szwie u Stoffela, a u mnie. Wytlómaczyć ją można jednak natychmiast tem, że w statystyce Stoffela spotykamy na 61 operacji, 28 wykonanych na nerwie promieniowym, który, jak wiadomo, daje ze wszystkich nerwów najlepsze po szwie rokowanie, bo nieraz osiąga się 70—80% wyleczeń (natomiast przy strzałkowym i pośrodkowym zaledwo 15—25%). Otóż zbiciem okoliczności w statystyce mojej operacje na nerwie promieniowym stanowią 1/3 innych i dlatego z natury samej rzeczy i procent wyleczeń mam mniejszy przy szwach.

Dodać tu jeszcze muszę, że prócz tego obserwowałem 42 przypadki, operowane gdzieindziej, tak że mogę właściwie mówić o wynikach 122 operacji nerwowych.

Opierając się na tych statystykach, twierdzę stanowczo, że nerwy należy operować nawet w przypadkach zastarzałych. Neulizy dają wprost znakomite wyniki. Nigdy prawie na pewno nie możemy powiedzieć, czy nerw jest w całości przerwany, czy nie. Choćbyśmy więc zgodzili się na to, że szew nerwu, zwłaszcza innego, nie promieniowego, daje wątpliwe wyniki, to operować trzeba, gdyż jeżeli spotkamy nerw częściowo uszkodzony, n. p. uciśnięty, efekt osiągniemy łatwo, gdy zaś nerw jest całkiem zniszczony, to chory nie nie ryzykuje. Dodać tu muszę, że bóle i zmiany troficzne przemawiają często za częściowym uszkodzeniem nerwu, podobnie nadmierne pocenie się skóry.

Każdemu operującemu nerwy nasuwa się pytanie, dlaczego wyniki na różnych nerwach są tak nieraz diametralnie różne, a dalej, dlaczego czasem skutek po operacji bywa szybki, niemal natychmiastowy (mimo poprzedniego braku ciągłości), a często każe bardzo długo czekać na siebie? Odpowiedź nie jest łatwa, bo przy nerwach w grę wchodzi rozmaite czynniki. Przede wszystkim wynik osiąga się czasem przez usunięcie wpływu hamującego lub anastomozy nerwów, a nie przez zabieg, jako taki, na nerwie. Anastomozy nerwów i ich wzajemne zastępowanie się jest rzeczą stwierdzoną. N. p. w połowie ramienia

łączy się nerw pośrodkowy z mięśniowoskórnym, a poniżej łokcia pośrodkowy z łokciowym. Rauschberg n. p. szybki powrót czynności po szwie odnosi jedynie do połączeń poniżej miejsca uszkodzenia. Niektóre mięśnie mają podwójne unerwienie (n. p. nerw m. dwugłowego, n. ramienny), a co ważniejsze, mogą się z czasem doskonale zastępować, ba nawet przy porażeniu nerwu promieniowego zginacze, napinając się forsownie, mogą trochę podnieść rękę, na co zwrócił uwagę Oppenheim. Nie osiągnię się żadnego wyniku lub osiągnię się go tylko zwolna w razie, gdy wystąpiły już duże zmiany troficzne i właśnie te nerwy dają najgorsze rokowanie, przy których zmiany troficzne są najczęstsze.

Doskonale nieraz ruchy czynne mimo nadal istniejącego odczynu zwyrodnienia po operacji dowodzą też jasno, że chodzi tu często raczej o pomoc sąsiadów i usunięcie wpływów hamujących. Bardzo też być może, że operacja działa nieraz w ten sposób, iż, usuwając izolującą bliznę, dozwala prądowi nerwowemu biec swobodnie na obwodowy odcinek nerwu operowanego.

Jak najlepiej łączyć nerwy?

Swego czasu pojawiło się zdanie, że nerwów nie należy bezpośrednio łączyć ze sobą, lecz powinny się one same »szukać«. Do tego celu podał Edinger swe rurki, Moszkowicz pomost z sąsiednich mięśni, inni znów tkanki obce, katgut lub wszczepione nerwy. Niestety doświadczenie poucza inaczej. Stracker twierdzi, że rurki Edingera są zupełnie bezcelowe, gdy odstęp kikutów jest dłuższy, niż 2 cm. Goebel zwraca uwagę na częste tworzenie się przetok po stosowaniu rurek Edingera, co i ja w kilku przypadkach stwierdziłem. Struck wszczepił rurkę Edingera w ubytek nerwu łokciowego. Po 8 miesiącach z powodu braku wyniku ponowny zabieg, przy którym okazało się, że rurka pozostała niezmienną, a kikut nerwu, zamiast się »szukać«, przyrośły prosto do ściany tętnicy i kolbowato zgrubiały.

Wszczepienia nerwów dają też smutne wyniki i dziwię się bardzo, że w ostatnim czasie Auerbach poleca je tak gorąco, że nawet Rehn podjął się zbierać nerwy i dostarczać do przeszczepiań lekarzom.

W mięsień wszczepiłem kikut podług Moszkowicza dwa razy, dotąd jednak bez skutku.

Sądzę, że najpewniej jest podciągnąć, o ile się da, łagodnie ku sobie kikuty i po zatamowaniu krwawienia przyciągnąć je lekko szwami onerwowymi ku sobie tak, by się dotykały, lecz by ewentualny odpływ krwi nie był zatamowany, bo inaczej utworzy się krwiak, a potem izolująca blizna na przekroju. Szew należy potem utulić, i to najlepiej o ile możliwości tkanką tłuszczową\*, ew. tętnicą ciętelą. Powiż nie nadaje się do tego, bo kurczy się bliznowato. Dokładne dopasowywanie »kablów«, jak żąda Stoffel, uważam za żądanie więcej teoretyczne i często wprost niewykonalne ze względu na różnice kalibru kikutów.

Bardzo dobre wyniki osiągnąć można często przez śród-pęczkowe rozluźnienie, względnie wycięcie blizny. W trzech przypadkach osiągnąłem przez to wynik bardzo dobry, raz po prostu natychmiastowy, bo operowany (porażenie n. strzałkowego) już przy popołudniowej wizycie zaczął podnosić palce i stopę.

Im więcej wykona się operacji na nerwach, tem wyniki są lepsze, a zarazem nabiera się z czasem poprostu »czucia«, czy operacja będzie skuteczna, czy nie.

\*) Goebel do otulania używa z dobrym skutkiem wyjałowionego tłuszczu świńskiego.



Neurolizy, wykonane racjonalnie, dają często wprost znakomite wyniki. Często jednak trudno rozstrzygnąć, czy wykonać wątpliwą co do wyniku neurolizę, czy wycięcie i szew. W skaryfikacje, zalecane przez Buscha, Ehrmana i Kortewega, nie wierzę i w razie zupełnego porażenia nie waham się z wycięciem części zmienionej, bo drugi raz chorego bardzo trudno namówić na operację (n. p. po nieudanej neurolizie).

Po dobrze wykonanej neurolizie skutek wystąpić powinien w 2—4 tygodni. Gdy go niema do tego czasu, to zwykle nie wystąpi także później. Natomiast na wynik po szwie, zwłaszcza n. p. na nerwie kulszowym, trzeba czekać nieraz bardzo długo i nie tracić nadziei. W jednym n. p. przypadku moim (wycięcie 6 cm zniszczonego nerwu kulszowego u legionisty) zaczęły powracać ruchy dopiero w 18 miesięcy po operacji.

Ritter zwrócił uwagę, że w polu przy oglądaniu ran spotyka się niezmiernie rzadko uszkodzenia nerwów, a na tyłach armii przy leczeniu następstwem stosunkowo często. Dowodzi to, że w wielu przypadkach chodzi tu o zmiany następne, wywołane przez ucisk drenów, tamponów, źle założonych opasek, szyn, tworzących się kostniny lub blizny, albo też o śródnierwowe blizny, powstałe przez pośrednie uszkodzenie nerwu wskutek naciągnięcia. Wszystkie te fakta powinny nas zatem zachęcać do operacji na nerwach, i to o ile możliwości wczesnych, przed zjawieniem się zmian troficznych.

Doświadczenie moje nad operacjami nerwów obwodowych streszczam, jak następuje:

1) O ile możliwości należy szyć nerwy pierwotnie zaraz po uszkodzeniu i wtedy wyniki szwu są wprost idealne.

2) Po 3—5 miesiącach bezskutecznego leczenia zachowawczego powinno się bezwarunkowo odsłonić dany nerw (po poprzednim gruntownym zbadaniu neurologicznym), chyba że zmiany troficzne są za daleko już posunięte.

3) W razie zupełnego porażenia i odczynu zwyrodnienia lepiej wykonać wycięcie nerwu i szew, niż wątpliwą co do skutku neurolizę.

4) Po szwie należy operowanego leczyć nadal bardzo sumiennie i długo i nie zrażać się brakiem wyniku.

5) Nerwy są tkanką tak nieobliczalną i delikatną, że wyniki operacji przewidzieć nie można, lecz może dlatego właśnie powinno się nawet i w zadawnionych przypadkach operować, a nie opuszczać rąk.

6) Wszczepianie w ubytki ciał obcych lub tkanki nerwowej niema wielkiej racyi, przynajmniej nie daje tej pewności, jak zbliżenie kikutów do siebie, co w razie nawet dużych odstępów przez odpowiednie ułożenie kończyn, obluźnienie kikutów, względnie przesunięcie nerwu daje się bardzo często wykonać.

7) Na wynik po szwie, nawet w tych samych pozornie warunkach anatomicznych, trzeba czekać nieraz różnie długo, trzeba też tutaj cierpliwości. Dlatego też zniechęcanie się i wykonywanie ew. plastik ścięgien, lub dawanie aparatów przed upływem dwóch lat uważam za postępowanie nieracjonalne, a czasem nawet błędne.

8) Z przypadków do operacji przez neurologa przeznaczonych mniej więcej dwa razy tyle nadaje się do neurolizy, jak do szwu. Neuroliza daje w przeszło 50% przypadków dobre wyniki, natomiast szew (z wyjątkiem nerwu promieniowego) tylko zaledwo w 1/6. Natomiast szew nerwu promieniowego daje wyniki nawet lepsze, niż neuroliza na innych nerwach.

## Uwagi w sprawie reformy studium lekarskiego.

Podal\*)

Dr Antoni Schröder.

W sprawie reformy studium lekarskiego zabieram głos w myśl intencji prof. Cieszyńskiego, jako lekarz, który ukończywszy przed kilku laty to studium, odczuwa częściowo w praktyce szpitalnej, częściowo prywatnej, wady swego przygotowania do życia lekarskiego.

\*) Z powodu braku miejsca artykuł został przez Redakcję bardzo znacznie skrócony.

Stwierdzam, iż nauka w szkole średniej wskutek zbyt małej ilości godzin, poświęconych naukom przyrodniczym, daje niedostateczną podstawę do przyszłego studium lekarskiego. Zwróciwszy się do studium lekarskiego, zaczyna słuchacz borykać się z szeregiem trudności. Pierwsza, to liczba współsłuchaczy. Będąc przez cały prawie ciąg studyów jednym ze stukilkudziesięciu (rok I. i II. — 180), odczułem, jak to utrudnia korzystanie zarówno z wykładu, jak i pracowni. Wykład przez konieczne w danych warunkach rozszerzenie demonstracji przewleka się, staje się mniej zajmującym, męczy wykładającego, w sumie zaś ogólnej skraca się w treści, przez co znów zachodzi potrzeba ograniczania materiału wykładowego. Stokroć gorzej w pracowniach. Szczupłe ubikacje zmuszają do dzielenia słuchaczy na partycje po kilkunastu, przez co znów poza innymi wadami zmniejsza się dla jednostki materiały naukowe. Odbija się to później brakiem wprawy technicznej, niedostatecznym przygotowaniem do techniczno-eksperymentalnej strony zawodu, u niektórych zaś doprowadza do lekceważenia techniki zawodowej i eksperymentu jako metody naukowej. W uwagach dotychczas ogłoszonych zastanawiano się nad tem, jak zaradzić przepełnieniu studium lekarskiego. Podobno sposobem tym ma być „*numerus clausus*“, *census* inteligencji i zdolności i podwyższenie czesnego. Kwestię tę pozostawiam powołanym, t. j. Wydziałom lekarskim Uniwersytetów. Jedynie pozwolę sobie zwrócić uwagę, iż zdolności i zamiłowanie do zawodu niezawsze idą w parze z dobrym bytem materialnym, że społeczeństwo nasze w przeważnej większości jest ubogie i że wreszcie zdolności mogą się dać poznać dopiero w czasie studyów, zaś nastroszenie ich trudnościami materialnymi może niejednego ubożego a zdolnego odrzucić.

Drugą trudność stanowi nędzna, urągająca pojęciu wiedzy i nauki, dotacja zakładów. Uniemożliwia ona pracę naukową uczącemu, nie pozwala na zdobycie odpowiedniego zasobu wiedzy słuchaczowi. Tu, sądzę, wprost koniecznym jest otworzenie oczu społeczeństwa, a może z czasem dojdziemy do tego, że zamiast, jak się to po dziś dzień zdarza, zapisów na cele nieproduktywne, pojawią się prywatne zapisy, nadające jeśli nie rozmach, to przynajmniej swobodę ruchów nauce polskiej.

Jednym z warunków należytego korzystania z każdej nauki jest możliwość uczenia się z odpowiedniego podręcznika. W tym kierunku jest u nas źle. Słuchacze mają do dyspozycji podręczniki we wszystkich językach z wyjątkiem ojczystego. Brak podręczników w języku polskim (przynaję, że w ostatnich latach zaznacza się w tym kierunku pewna poprawa) jest zjawiskiem upokarzającym, bo przecież medycynę wyklada się nie od kilku lat w Polsce. Wiadomo, iż napisanie podręcznika, zwłaszcza zaś dobrego, nie jest rzeczą łatwą, nie jest jednak rzeczą niemożliwą, a chyba w Polsce mamy dość sił fachowych, któreby mogły spełnić ten obowiązek społeczny i narodowy. Brak podręczników polskich wywołuje u słuchacza wątplenie w wartość wiedzy rodzimej, zmniejsza zaufanie — a dodam — i szacunek dla grona profesorskiego, młodzież bowiem ucząca się jest krytyczna, w sądzie dość ostra, lecz w głębi i sprawiedliwa. Posługiwanie się obcymi podręcznikami toleruje i wzmacnia naszą wadę narodową cenięcia tylko tego, co obce. W końcu zaznaczam, iż wiele podręczników niemieckich (przeważna część rosyjskich, to tylko tłumaczenia tamtych), dając poznać tylko niemiecki punkt pojmowania w medycynie teoretycznej i praktycznej, zacieśnia horyzont wiedzy. Jest rzeczą znaną, iż istnieje różnica w pojmowaniu niejednego zakresu spraw chorobowych n. p. we Francji. Tak postępując, podajemy się w niewolę duchową szkół niemieckich, pozostając sami bez indywidualizmu naukowego. Jeśli już losy nałożyły kajdany na ciało, niechże przynajmniej duch pozostanie wolnym i swojskim.

Do należytego i owocnego funkcjonowania organizmu naukowego należy także dostateczność liczebna i jakościowa sił pomocniczych; mam tu na myśli demonstratorów i asystentów. Liczba ich powinna być znaczna, trudno bowiem, by docent poza pracą naukową, przygotowaniem materiału wykładowego był też asystentem, słuchacze zaś, im więcej ludzi poświęca im swą pracę i wiedzę, tem więcej skorzystają. Należałoby unikać częstych zmian personalu pomocniczego, co jednak z ważnych przyczyn zbyt często się zdarza; zajęcie bowiem przy jednej katedrze w roli asystenta lub demonstratora wymaga już jednak pewnej specjalizacji w tym dziale, to zaś osiąga się dopiero z czasem. Demonstrator zaś lub asystent, który nim jest tylko rok, zaledwie sam zaczyna się lepiej orientować i już ustępuje, pozostawia na swem miejscu drugiego nowicyusza, który sam gorączkowo chwytając zasadnicze szczegóły i podaje je przy objaśnieniu słuchaczowi, nie potrafiąc niejednokrotnie udzielić szczegółowszych i gruntowniejszych objaśnień. Wymagać zaś od pro-



fesora czy docenta, by te właśnie objaśnienia dawał przy każdym preparacie i przypadku i każdemu słuchaczowi, niepodobna, bo braknie mu na to czasu i sił. Tak na tę sprawę patrząc, byłbym zdania, iż nietylko na asystentów, lecz i na demonstratorów należałoby powoływać lekarzy, a nie medyków lub rygorozantów, choćby za cenę znacznych ofiar materialnych; obok wielu innych zyska się dwie korzyści: po pierwsze, iż będą to ludzie, nie mający na głowie wykładów, ani egzaminów, więc więcej czasu będą mogli poświęcić opracowaniu demonstracji, po wtóre zaś, mając całkowite wykształcenie lekarskie, nie będą przy objaśnieniu zaskoczeni niejednym, może pozornie odbiegającym dalej od tematu pytaniem, a wreszcie będą mogli objaśnienie więcej celowo i racjonalnie poprowadzić, nie obarczając nieobeznanego jeszcze słuchacza balastem szczegółów drobnych, zajmujących specjalistę badacza, zaś dla ogólnolekarskiego wykształcenia mało, albo nie znaczących.

Ze sprawą tą łączy się sprawa obecności profesorów i docentów przy zajęciach praktycznych i ich kontrola. Po pierwsze uważam to za ich obowiązek i nad tą sprawą nie uznaję dyskusji. Wypełnianie tego obowiązku daje przy tem wiele korzyści. Po pierwsze wchodzi tu w grę bogata skarbnica doświadczenia, zwłaszcza w medycynie praktycznej, nie mogąca być udziałem młodego asystenta, sprawa tak ważna, iż sama przez się mogłaby stanowić przedmiot dłuższego niż obecny artykułu. Drugą korzyścią będzie to, iż docent przez osobiste zetknięcie się ze słuchaczem i dyskusję nabędzie pojęcia o stanie jego wiadomości, co może być dla niego cenną wskazówką do prowadzenia wykładu, późniejszy zaś egzamin w takich warunkach przestanie być dla obu stron kwestią przypadku lub „szczęścia“, jak to aż nazbyt często dziś się zdarza, a będzie tylko ostatnią oficjalną sposobnością do uzupełnienia sobie wyobrażenia o stanie wiedzy słuchacza. Poza tem zmusi to słuchacza bodaj przez ambicję do usilniejszej pracy. Oprócz kontroli wiedzy słuchaczy nie zaszkodzi i kontrola nad personelem pomocniczym, czy należyte i celowo spełnia swe zadanie. Co do kontroli wiedzy słuchaczy mógłby mi ktoś zarzucić, że istnieją t. zw. kolokwia, uważam je jednak znów za egzamin, zbyt często masowo w przeciągu paru dni i powierzchownie czasami odbywany, a więc znów przypadek, „szczęście“ i t. p.

Niejednokrotnie zaobserwowałem, iż słuchając wykładu czy objaśnienia demonstracji i t. p., za mało spotyka się zachęty do samodzielnej pracy i samodzielnego myślenia. Nauczanie staje się przez to pewnego rodzaju dogmatem, nauka zaś reprodukcją, wytwarza się atmosfera senności, rezygnacji i brak przedsiębiorczości naukowej. Brak nieraz wytyłomaczenia, uzasadnienia, ewentualnie podawana bywa hipoteza lub teoria, a będzie rzadko poddana krytyce naukowej. Nie chodzi mi o dawanie wiadomości tam, gdzie ich dać nie można, bo nie istnieją, lecz możnaby przynajmniej w zarysie wskazać od czasu do czasu drogę, jaką badania w danym kierunku iść powinny, cel, do jakiego dążyć należy i t. d.; ot rzucić po prostu iskrę w te ławki zapelnione. Bo któż wie, czy nie tai się tam gdzie duch przedsiębiorczy i twórczy, który iskrę pochwyli i dojdzie do celu. Samoistne myślenie jest w życiu lekarza tak potrzebne, iż wszelkie środki w tym celu powinny być wyczerpane. Zmusić zaś do tego można przedewszystkiem doświadczeniem i celowo prowadzoną dyskusją, głównie znów w czasie zajęć praktycznych, dyskusją nie apodyktyczną, lecz pozwalającą, a nawet zmuszającą do zajęcia przez słuchacza własnego stanowiska, jego obrony i uzasadnienia.

Poruszyć jeszcze muszę sprawę stosunku uczuciowego profesora czy docenta do słuchacza. Pamiętam profesorów i docentów, za którymi się przepadało, takich, co przychodzili wykład odrobić i takich, między którymi a słuchaczami istniała mniejsza lub większa nieufność lub obojętność. Słuchacz jest nader wrażliwy i nader przykre odnosi wrażenie, jeżeli czuje, że docent stawia tylko na piedestale własnej pozycji naukowej i towarzyskiej, a słuchacz dla niego jest tylko uczniakiem. Dawniej inaczej bywało; co prawda zmiana nastąpiła może nie z winy docentów, a raczej z przyczyn ubocznych; nie chcę ich wszakże poruszać, to tylko podkreślę, że nie dobrze jest, iż się to zmieniło, bo kto z sercem, przyjaźnią lub życzliwością uczy — najlepiej uczy. Miejmy nadzieję, iż zmieniają się warunki, a wówczas wróci owa żywsza i serdeczniejsza łączność wzajemna.

Studjum lekarskie, mimo iż jest nauką w całym tego słowa znaczeniu praktyczną, jednakże musi słuchaczowi pozostawiać dość czasu na uczenie się z podręczników, raz choćby dla utrwalenia w pamięci poznanych faktów, powtóre dla rozszerzenia wiedzy, w żadnych bowiem warunkach nie może docent dać mu całokształtu, dobrze, jeśli da gruntowny zarys przed-

miotu; a ileż to razy z przyczyn zewnętrznych zdarza się, zwłaszcza w klinikach, że docent nie wyczerpie całości materiału. Obecnie jednak dzień jest tak pracą zajęty, iż mała reszta musi służyć do odpoczynku, a słuchacz często czuje się ilością wykładów zbyt zmęczony. Jest to już pierwszy wzgląd, przemawiający za rozszerzeniem czasu na studjum lekarskie. Rozrost materiału naukowego sprawia, iż docent mimo najlepszych chęci nie może przejść całego materiału swego przedmiotu i radzi sobie w ten sposób, iż albo skraca treść wykładu, albo wyklada przedmiot cyklami, nieraz w zakresie 3—4 półroczy. Tak więc albo słuchacz dostaje materiał szkicowo obrobiony, albo też nie całkowity, z braku czasu bowiem i kolizji z innymi wykładami nie może przez 3—4 półrocza słuchać różnych działów tego samego przedmiotu. Stosunki te odbijają się później czasami przy egzaminach. Powoławszy się poprzednio z powodu przeładunku wykładami dnia na nadmierne zmęczenie, muszę z tego samego powodu wystąpić przeciw wszelkim dwugodzinnym wykładom; jeśli zaś już inaczej być nie może, to należy w połowie takiego wykładu urządzić przynajmniej 5-minutową przerwę. Wykład dwugodzinny, w jego trzeciej (końcowej) części, uważam za mało wartościowy; słuchacz, o ile się nim naprawdę zajmuje, traci na sile skupienia uwagi, docent zaś męczy się i w ten sposób obie strony ponoszą szkodę.

Za przedłużeniem czasu trwania studjum lekarskiego przemawia także konieczność rozszerzenia materiału naukowego, i to, mojem zdaniem, nieodłączna. Obecny materiał naukowy wykazuje rażące braki, zwłaszcza zaś w kierunku wykształcenia praktycznego, braki, którym można i musi się zapobiedz przez stworzenie nowych katedr pomocniczych. Kwestyi, czy ma być wykładana, biologia czy też zoologia, botanika i t. p., nie będę tu poruszać, zaznaczam tylko, iż oświadcze, że wielu względów jestem zwolennikiem biologii. Dlaczego przez długie lata nie wykładano historii medycyny, nie rozumiem, choć sądzę, iż jest to rzecz konieczna, a wykłady te powinny być obowiązkowe.

Za poważne zaniedbanie muszę uważać brak wykładów i ćwiczeń praktycznych z zakresu terapii fizycznej, tak, jak wogóle nauczanie odrębne hydro-, klimato-, elektro-, mechano- i radyoterapii dotąd nie istniało. To też słuchacz, przedzierzgnawszy się w lekarza, nagle staje wobec siebie, gorzej, bo wobec chorego z pustką w tym kierunku. Wprost nie wie, czem się różni w działaniu okład zimny lub gorący od wysychającego, nie zna różnicy między prądem galwanicznym, a faradycznym; o innych nowszych metodach wie tyle, że istnieją, że używa się ich — lecz kiedy, jak i z jakim skutkiem? A przecież dział leczenia fizycznego, tak obszerny i ważny, w niejednym przypadku chorobowym jest podstawą leczenia. Nim zaś młody lekarz zaznajomi się z tym działem, nim niejedną przeżyje kompromitację wobec bywalca rozmaitych „badów“ i sanatoryjów, może przez zastosowanie nieumiejętne lub nieracjonalne niejednego chorego przyprowadzić o poważną szkodę. Czemu mu wreszcie nie dać tego, co najtrudniej sobie wyrobić, to jasnego sądu o wartości różnych metod tego działu lecznictwa; poco narażać jego chorych na nowe, zbyt liczne eksperymenty, przez które możną i niezawsze szczęśliwą drogą zdobędzie w końcu znajomość przedmiotu.

Nie wiem, dlaczego nie łączy się w wykładzie poszczególnych działów. Przy wykładzie położnictwa byłyby pożądane szerokie uwagi o warunkach ciąży wśród ogólnych spraw chorobowych z zakresu innych działów specjalnych, a odwrotnie w tych działach o stosunku tych schorzeń do ciąży. Również byłoby pożądane we wszystkich działach znaczne rozszerzenie wykładu o wskazaniach do przerywania ciąży. Zdumiewają się nieraz w klinikach i szpitalach nad wskazaniem, z jakimi lekarze przysyłają chore do przerywania ciąży, a przecież przez obszerniejsze wykłady tego rodzaju niejedno zło dałoby się usunąć.

W nauce farmakologii odczuwa się dwie potrzeby, mianowicie: 1) więcej, niż dotąd, kierunku doświadczalnego, rozszerzenie wiadomości z zakresu fizyki i chemii w zastosowaniu do receptury i wprost ćwiczenia przynajmniej jedną godzinę na tydzień w tym kierunku. Docenci działów praktycznych sami wiedzą najlepiej, co to znaczy zażądać od słuchacza lub rygorozanta skreślenia choćby najprostszej recepty. Gorzej, bo spotyka się lekarzy w lat 5—6 po ukończeniu studjów, którzy nie mogą sobie dać rady z najprostszą receptą. Zapewne część winy po ich stronie, lecz brak wyćwiczenia ich w tym kierunku w czasie nauki nie jest tylko ich winą. Wyćwiczenie powinno się tu kontrolować i przy egzaminie. Wtedy młodzi lekarze nie będą wpadać w objęcia kalendarzyków lekarskich i t. p. Z tem



łączy się kwestya nauki o wskazaniach lekarskich, działu, również zaniedbanego, o czym jeszcze niżej powiem.

Z dotychczasowych przykładów wynika, iż należałoby przedłużyć studium lekarskie. Na jak długo? Sądzę, iż należy to pozostawić Wydziałom lekarskim, zależeć to bowiem będzie tak od obszerności materiału branego na uwagę, jak i od rozkładu wykładów. Zaznaczę tylko, iż może przez proponowane dotychczas, a słuszne, zmniejszenie feryi (razem do pół roku wynoszących) zyska się co najmniej dwa półrocza czasu, — bez zwiększania obowiązkowej liczby półroczy studium. Przy kosztowności studium, a ubóstwie naszego społeczeństwa także kwestya ponoszenia kosztów kształcenia o rok dłużej powinna zwrócić uwagę reformujących.

Za konieczne uważam, by wszelkich wykładów z teoretycznej medycyny wysłuchał uczący się przed medycyną kliniczną; chodzi tu głównie o anatomię patologiczną, patologię, farmakologię, metody badań klinicznych, bakteriologię. Sądzę, iż konieczny jest z przedmiotów tych II. egzamin, z obowiązkiem składania go przed zapisaniem się na półrocza kliniczne; słuchacz bez tego egzaminu nie powinien być dopuszczony do studium klinicznego. W ten sposób rozdzieli się równomierniej egzamina, co ważniejsza, stworzy się jedynie racjonalną podstawę do należytego zrozumienia i odpowiedniej korzyści ze studium klinicznego, a w końcu zmusi się słuchacza do celowej pracy. Ułatwi to też pracę docentom klinicznym, ograniczając nieco dygresje w kierunkach teoretycznych w czasie nauki, dotychczasowe bowiem korzyści ze studium klinik między innemi i z tego powodu zmniejszają się. Po takim przygotowaniu przy znacznie większym nacisku na wszechstronne wykształcenie w metodach badania, powinien słuchacz przejść do kliniki, gdzie jednak także pożądane są pewne reformy.

Naprzód w sprawie asystentów klinicznych. Nie twierdzę, by stan obecny był zły, ale możnaby go ulepszyć. Obecnie zazwyczaj wstępuje do kliniki młody lekarz zaraz po uzyskaniu dyplomu, nie zaznamiwszy się z innymi działami medycyny praktycznej. Czy nie lepiej byłoby wymagać przynajmniej dwuletniego okresu kształcenia się we wszelkich działach medycyny przed poświęceniem się jakiegokolwiek gałęzi specjalnej? W ten sposób przeciwdziałaliby najlepiej nadmiernej specjalizacji w oderwaniu od reszty medycyny, co się w ostatnich czasach tak daje we znaki. Już sami profesorowie i docenci w wykładzie stają na stanowisku specjalności nieraz zbyt jaskrawo. A w życiu codziennym! Zdarza się, że chirurdzy wprost wydrwiliwają medycynę wewnętrzną jako »metafizykę«, internista zaś odwrotnie zarzuca, iż tamci wszystkoby chcieli leczyć nożem. »Salus aegroti lex suprema esto« powinno być dla studenta medycyny i młodego lekarza jedynym wskaźnikiem; niech uczy się myśleć i oceniać swe postępowanie z tego punktu widzenia, bo to będzie i być powinno celem jego działalności. Skutki dotychczasowego stanowiska i panoszenia się specjalizacji są fatalne; widzi się lekarzy, którzy z najprostszym zagadnieniem słą zaraz chorego do specjalisty, w działach zaś operacyjnych brak odpowiedniego doświadczenia utrudnia stawianie wskazań operacyjnych i postępowanie przy ewentualnych komplikacjach przy leczeniu pooperacyjnym.

Dalej należy znaczny nacisk położyć na naukę wskazań lekarskich, zwłaszcza w odniesieniu do terapii szczegółowej, szczególnie chorób wewnętrznych. Należy nauczyć słuchacza, by w każdym poszczególnym przypadku oryentował się nietylko w samem rozpoznaniu, lecz i w okresie choroby i ogólnem leczeniu, a nade wszystko w zastosowaniu leczenia w danych warunkach i u danego osobnika. O tem wszystkim mnie i mym rówieśnikom mało albo prawie nic nie mówiono; niestety z braku miejsca nie mogę tej sprawy szczegółowiej rozpatrywać i muszę porzucić na tem krótkim zaznaczeniu.

Wśród młodych lekarzy aż nazbyt często przeważa typ nihilistów terapeutycznych, i to w tym stopniu, iż czasami odnoszą wrażenie, iż najchętniej poprzestaliby na rozpoznaniu, uważając leczenie za nonsens, bo przecież nic nie pomoże. Z punktu widzenia etycznego nie wahałbym się nazwać takiego stanowiska oszustwem moralnem. Poco podawać się za lekarza, jeśli cała pomoc, dana choremu, ma polegać na mniej lub więcej dobrem określeniu, co mu brakuje i jak długo będzie żyć i na zapisaniu na odczepne recepty — »ut aliquid fieri videatur«. Jeśli się nie wierzy w swój zawód, to nie należy się mu oddawać. A przecież leczenie, nie mówiąc już o działach chirurgicznych, istnieje i osiąga skutek w szerokim zakresie chorób wewnętrznych; lecz wymaga wielu wiadomości, pracy i doskonałej orientacji i przede wszystkim inteligentnego i logicznego myślenia. Prawda, iż warunków dużo, lecz od czego sumienność

i poczucie odpowiedzialności. A wiele z tych warunków powinno dać studium lekarskie. Przedewszystkiem podać dużo, powtórnie zaostreć wymagania. Niech klinika, zwłaszcza medyczna, poda sobie rękę z katedrą farmakologii, niech słuchacz nauczy się tego, co umieć powinien i co mu w życiu praktycznym będzie koniecznie potrzebne. A więc więcej nacisku na ten dział medycyny.

Ze praktycznie zbyt mało korzysta słuchacz z klinik, przyczyną przede wszystkim nadmierna liczba słuchaczy, skromne uposażenie i t. p. W każdym razie obserwacja sześciu do siedmiu chorych przez czas słuchania danego działu, to za mało; chorzy ambulatoryjni nie zastąpią obserwacji klinicznej. Za konieczną uważam też obserwację przez słuchaczy chorych kliniki chirurgicznej i położniczo-ginekologicznej, z kształceniem się w postępowaniu operacyjnym, z zaznajomieniem się z leczeniem zachowawczem, z techniką niektórych zabiegów na sali chorych. Wielka operacja, wykonana przez profesora na sali operacyjnej, niczego nie nauczy, bo i tak zbyt niewiele słuchaczy, i zbyt mało widzi. Powikłania operacyjne, ich stosunek do zabiegu i choroby zasadniczej i cały aparat kliniczny pooperacyjny, pokazanie trudniejszego opatrunku, to są chyba rzeczy godne widzenia i wysoce pouczające, a przytem konieczne. Obecnie po pokazaniu przed operacją chorego przepada dla słuchacza, który widzi go potem tylko na stole sekcyjnym lub też jako wyleczonego z blizną. Ile na tem uczący się traci, nie potrzebuje podnosić.

Przy obserwacji w klinice należałoby wymagać od słuchacza zbadania chorego wszelkimi metodami (prócz tych tylko, które wymagają specjalnej i zawilej techniki), a więc badanie fizyczne, badanie moczu, kału, płwociny, krwi, naturalnie pod kontrolą asystenta.

W klinikach istnieje jeszcze instytucja t. zw. koasystentów, to jest studentów, pomagających asystentom. Ma ona tę zaletę, że słuchacz taki niewątpliwie więcej korzysta, niż inni, że dążąc do asystentury, jest już w danym dziale nieco podkształcony. Szkoda jednak, jaką ponosi przez zaniedbanie innych wykładów i klinik, jest znacznie większa i korzyść poprzednią czyni iluzoryczną, bo nie opiera jej na szerokiej ogólnej podstawie. Z tego też powodu byłbym za zniesieniem tej instytucji.

To są myśli, które mi się nasuwały już od pierwszych kroków w życiu pozastudenckim, praktycznym, częścią wśród osobiście przeniesionych zawodów i trudów, — bo wiele musiałem dorabiać sam, prawie bez wskazówek, z większym nakładem pracy i czasu, niżby to przy uwzględnieniu tych rzeczy już w czasie studyów, wymagało, — częścią wśród dyskusji z kolegami, które mnie przekonały, że te same braki odczuwają i inni. Uwagi te niech nie zostaną zrozumiane jako krytyka, lecz jako chęć oświecenia sprawy ze strony tych, którzy poszli w życie i czynią przegląd przeszłości w tym zamiarze, by następcom swym ułatwić dojście prędzej i pewniej do celu.

## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

zmiana żywocza, Abnutzungdegeneration.  
barwliwość, Tingibilität, Tingierbarkeit.  
trucizniani, toxicus.  
jadotwórczy, toxogen.  
mięknienie tchawicy, tracheomalacia.  
podkład, Träger (patol.).  
choroba, cierpienie urazowe, z urazu, traumatismus.  
zabieg wstępny, Voroperation.  
wytrzymały, zählebig.  
nieprawidłowość, zboczenie, wadliwość rozwojowa, Fehlbildung, Dysontogenie.  
rozmiękanie, Erweichungsprocess.  
odporność tkankowa, Gewebssimmunität.  
odporność przeciwjadowa, przeciwtrucizniana, Giftfestigkeit.  
zakażenie powietrzne (jak leczenie powietrzne, choroba powietrzna), Luftinfektion.  
jednostka uodporniająca, Immunitätseinheit.



## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### V. Posiedzenie naukowe d. 22 lutego 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 40.

I. a) Kol. Jurasz przedstawia i omawia przypadek **za-rośnięcia krtani** skutkiem 6-dniowego pozostawiania w krtani rurki intubacyjnej;

b) demonstrowa przyrząd własnego pomysłu, pozwalający wprawić widelki stroikowe zawsze w jednakowe drgania.

W dyskusji przemawia kol. Schramm.

II. Kol. Papée referuje sprawę **kasy zapomogowej** dla wdów po lekarzach.

III. Kol. Lenartowicz przedstawia i omawia następujące przypadki:

Chora R. G. l. 23. przyjęta na oddział kiłowo-skrótny dn. 4. II. 1918. W 6. roku życia przebyła błonicę, przed laty 10 chorowała na tasiemca, zresztą żadnych chorób nie przebywała. Ojciec umarł w 42. r. życia na wybuch krwi. Matka żyje, zdrowa, tożsamo brat i dwie siostry. Choroby podobnej, jak ma chora, w rodzeństwie ani bliższem, ani dalszem, nikt niema. Choroba obecna miała się rozpocząć przed 3 laty, najpierw na dłoniach i podeszwach zgrubieniem skóry, bujaniem warstw zrogowaciałych naskórka, który łuszczył się, pękał i łatwo krwawił. Objawom tym towarzyszył mierny świąd. Zmiany na skórze w postaci ognisk czerwonych swędzących, i to silnie, miały wystąpić dopiero przed 8 miesiącami. Ogniska te poczęły grubieć i pokrywać się grubszą warstwą zrogowaciałego naskórka.

W chwili przyjęcia na oddział zmiany chorobowe dotyczyły głównie obu rąk i nóg, tak powierzchni dłoniowej i podeszwowej, jakoteż powierzchni grzbietowej. Tu hyperkeratoza była najwybitniejsza, skóra w całości zgrubiała, nie dająca się ująć w fałd, w dotknięciu szorstka, sprawia wrażenie tarczki. Podobne ogniska, rozmieszczone symetrycznie, widoczne były na kolanach i poniżej nich, tudzież w okolicach łokciowych i obu krętarzy. Zrogowaciały naskórek miał w wielu miejscach barwę brunatno białą, miejscami o połysku srebrzystym, jak przy łuszczeniu. Błony śluzowe ust i części rodnych bez zmian.

W ciągu pobytu w szpitalu, zwłaszcza w dniach ostatnich, zauważyć można było powstawanie świeżych ognisk chorobowych, i to w okolicy obu łopatek, w okolicy sutków i podbrzusza. Ogniska te, jako świeże, różnią się od dawnych, są sino czerwone, mniej zgrubiałe i świadczą najsilniej. Stopniowo pokrywają się łuską srebrzystą. Najświeższe zmiany widać na twarzy, na policzkach i brodzie. Tu widać guzki rozsiane o połysku woskowym, wielokątnym konturze, początkowo płaskie, potem stożkowate, pokryte białą, silnie przylegającą łuską. Te guzki najlepiej świadczą, że w przypadku tym rozpoznać należy: **lichen ruber accuminatus**, a dotychczasowy przebieg każe przypuszczać, że chodzi o **lich. rub. accum. disseminatus acutus**. Stąd też i rokowanie musi być poważne.

Zamierzam leczyć chorobę arsenem, i to śródżylnymi wlewami neosalwarsanu. Dn. 17. II. otrzymała już chora jedno wlewanie w ilości 0,45.

b) Chora S. A. l. 54. żona zarobnika. Przyjęta na oddział dn. 12. II. 1918 r. Dotąd zawsze zdrowa. Od 30 lat zamężna. Rodziła 7 razy. Wszystkie dzieci zdrowe, żyją. Dziedziczności wykazać nie można. Choroba obecna miała się rozpocząć w listopadzie 1916 r., zmianami pęcherzykowymi na obu kończynach dolnych. Pęcherzyki łatwo pękały, pozostawiając miejsca obnażone, sączące, piekące i dość silnie swędzące. W grudniu 1916. zasięgała z tego powodu porady lekarskiej i leczyła się przez dni 5 w szpitalu w Przemyślu podobno maścią cynkową, a wypuszczona została z poleceniem dalszego leczenia w domu. Nie leczyła się jednak, a zmiany pęcherzykowe rozszerzały się coraz bardziej, tak że od marca 1917 stan miał być już taki, jak obecnie. Widzimy tu całą skórę tułowia i kończyn a także twarzy zgrubiałą, ciemniej zabarwioną, pokrytą zaledwie tu i ówdzie pęcherzykami drobnymi wielkości prosa lub soczewicy o treści surowiczej lub surowiczo ropnej. Przeważają jednak ogniska, okazujące złuszczenie się naskórka suchego, zwisającego w strzępach. Widoczne to zwłaszcza na twarzy. Liczne białe blizny na ciemnej skórze tułowia świadczą o długim już trwaniu choroby. Gruczoły w trójkącie Scarpy silnie powiększone, tożsamo gruczoły pachwinowe. Tak zmiany chorobowe jako też

przebieg świadczą, że chodzi tu o **pemphigus chronicus pruriginosus**.

Chorą zamierzam leczyć również neosalwarsanem za przykładem kliniki Fingera. Pierwsze wstrzyknięcie śródżylnie w ilości 0,45 neosalw. zastosowano dn. 17. II.

c) Chora S. R. l. 26. zarobnica. Na oddziale od dn. 9. II. 1918 r. Jestto **toczeń** (*lupus vulgaris*), trwający rzekomo od lat 4, a ciekawy tem, że choroba rozpoczęła się najpierw na podniebieniu, gdzie rozległe zmiany, przeszła na wargę górną i tu zajęła całą wargę, tak że zniszczyła ją, trzymając się ściśle rąbka wargi i jego przejścia w skórę. Nos, część policzków i skóra wargi górnej okazują świeże nacieki.

d) Chora S. N. l. 54., przyjęta na oddział okulisty prof. Macheka z powodu wysadzenia i ślepoty oka prawego. Chorą tę przysłano mi przed paru dniami z powodu osutki plamistej, która miała wystąpić już na oddziale dzień przedtem. Rozpoznałem **erythema toxicum**, które też wkrótce ustąpiło i nie z tego powodu chorą przedstawiam. Dziś bowiem niema śladów rumienia, natomiast w skórze klatki piersiowej, głównie po stronie lewej i w skórze ramienia lewego wyczuć można guzki wielkości soczewicy i grochu nieznacznie nad poziom skóry wyniosłe, twarde, dotąd nie bolesne, barwy sinawej. Obraz ten odpowiada: **Sarcinosis cutis multiplex**, a prawdopodobnie wysadzenie i zmiany oka prawego również wywołane są guzem tego samego charakteru.

IV. Kol. Orzechowki zdaje sprawę ze stanu biblioteki Towarzystwa.

V. Kol. Lenartowicz jako skarbnik zdaje sprawę ze stanu majątku Towarzystwa.

## Sprawy Izb lekarskich.

### Izba lekarska wschodnio-galicyska we Lwowie.

#### XXI. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 28 listopada 1917.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.

2. Odczytano pismo Wydziału wykonawczego, zawiadamiające, że Ministerstwo spr. wewn. oświadczyło, iż lekarzy do klasy ciężko pracujących zaliczać nie może. Uchwalono złożyć do aktów.

2. Odczytano pismo c. k. Namiestnictwa, które podaje do wiadomości swe zarządzenie do starostw, ażeby w myśl żądania Izby wydawano lekarzom w ścisłym terenie wojennym legitymacje do podróży i ułatwiano uzyskanie podwód w razach wyjazdów do chorych na prowincję.

3. Na pismo Dr A. R. z St. uchwalono poinformować go, w jaki sposób może dostać odszkodowanie za poniesione szkody wojenne.

4. Aptekarz Gomuliński z Perechińska zawiadamia, że w miejscu jest posada wolna dla lekarza. Uchwalono odpowiedzieć mu, by to ogłosił w „Przeglądzie lek.”

5. Prezydent zawiadamia, że odbyła się wspólna konferencja z Izbą adwokacką, notaryalną i inżynierską celem poczynienia starań o przyznanie lekarzom większych kredytów i zmianę w sposobie oprocentowania tychże, tak jak to przyznano właścicielom większych posiadłości. Izba adwok. ma wnieść imieniem wszystkich zawodów dotyczący memoriał do Rządu, a prócz tego ma każda Izba wnieść osobne przedstawienie do odnośnego Ministerstwa. Prezydent zażądał już od wszystkich lekarzy, którzy wnieśli prośbę o pożyczkę za pośrednictwem Izby, aby odpowiedzieli, jak podania ich zostały załatwione. — Uchwalono, aby odnieść się także do Zakładu kred. wojenn. zapytaniem, którym z lekarzy i w jakiej wysokości dano dotychczas pożyczkę.

6. Uchwalono poinformować się w sprawie odszkodowania dla lekarzy, którzy wskutek wojny utracili całe mienie.

7. W sprawie podwyższenia dyet za szczepienie i komisje polityczne odczytał referent Dr Drzymalik dwa obszernie memoriały do Namiestnictwa i Wydziału kraj., w których domaga się podwyższenia dyet o 200% i dostarczenia o ile możliwości podwód. Przyjęto bez zmian i uchwalono wysłać.

8. Biuro krajowej Komisji opieki nad inwalidami wojennymi przesyła pismo Czerwonego Krzyża w sprawie wyszkolenia



ociemniałych inwalidów na zawodowych masażystów. Referent Dr Mikołajski oświadczył się w obszernym memoriale przeciw temu projektowi, gdyż masaż jest czysto lekarskim zabiegiem i szkodziwem jest wprowadzenie ociemniałych inwalidów w praktykę partaczy ieczniczych. Wydział Izby przyjął memoriał w całości i uchwalił przesłać odpis jego Izbie lek. krakowskiej z zaproszeniem, aby się do tej akcji przyłączyła.

9. Uchwalono zaopiniować przyczynliwie prośby o pożyczki do wojennego Zakładu kred. Dr S. P. z L., Dr A. R. z H., i Dr A. S. ze L.

## XXII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 5 grudnia 1917.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.

1. Prezydent zawiadamia, że w odpowiedzi na memoriał, wniesiony przez naszą Izbę w sprawie podwyższenia taks sądowo-lekarskich, nadeszło pismo z Wydziału wykonawcz. Izby tej treści, że minister sprawiedliwości obiecał sprawę przychylnie załatwić, o ile minister finansów na to się zgodzi. Jest więc pożądanem, aby każda Izba uprosiła swoich posłów o poparcie. Dalej podaje Prezydent do wiadomości, że wysłał już nasz memoriał posłowi Głębińskiemu, a Izby lekarskie styryjska i salzburska przyłączyły się do naszej akcji.

2. Dr S. W. w T., obecnie lekarz wojsk. w Piotrkowie, prosi Izbę o interwencję w sprawie należnej mu płacy lekarza okręg. Uchwalono odpowiedzieć, że jako stabilizowanemu lekarzowi okręg. płaca mu się należy, powinien więc od Wydziału powiat. zażądać, a w razie odmowy zawiadomić Izbę.

3. Zaopiniowano prośby o pożyczki do Zakładów kredytowych wojennych, a to mianowicie: Dr W. L. z W., Dr M. S. z W. O., Dr A. L. z S. W., Dr S. W. z D. i Dr K. D. z L.

4. Odpisano częściowo opłaty do Izby lekarzom Dr E. R. z P., Dr I. M. z L., Dr T. K. z L., i Dr J. L. z N.

5. Zatwierdzono z pewnemi zmianami taryfę lekarską dla Gródka, nadesłaną Izbie lek. do zaopiniowania przez tamtejszych lekarzy. Na końcu taryfy ma być umieszczona następująca klauzula: „Powyższa taryfa jest przeciętną; dla zamożniejszych osób może być podwyższona; dla mniej zamożnych, w wypadkach zasługujących na uwzględnienie można obniżyć o 50%“.

### Rada honorowa.

1. Odczytano pismo Dr Z. z K. i uchwalono mu odpowiedzieć, że sądowi polubownemu należy się poddać bez prawa odwołania.

2. Odczytano pismo c. k. Dyrekcyi policyi, która przesyła relację Komendy wojskowej, że Dr M. B. z L. wydał bezpodstawne świadectwo dla wojskowego celem otrzymania przez tegoż urlopu. Uchwalono zawezwać Dr B. do oświadczenia się.

## XXIII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 19 grudnia 1917.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.

1. Prezydent odczytuje telegram ministra Dr Twardowskiego w sprawie obsadzenia ministerstwa zdrowia siłami krajowemi. Uchwalono podziękować za uwzględnienie życzeń Izby i przesłać odpowiednie przedstawienie tak ministrowi Dr Twardowskiemu, jak i ministrowi zdrowia Dr Horbaczewskiemu.

2. Odczytano pismo c. k. Namiestnictwa w Lincu w sprawie uzyskania pensyi dla wdowy p. Koczurbowej, której mąż umarł w Austrii W. na tyfus. Rząd przyznał dodatkowo różnicę między pensją kolejową a rządową, wskutek czego wdowa otrzymała po 200 k. rocznie więcej, tak dla siebie jak i dzieci.

3. Pani G., żona Dr I. G. z S., prosi o wskazanie drogi celem przeniesienia jej męża, powołanego do wojska, do szpitala wojskowego w jego miejscu osiedlenia. Uchwalono poradzić jej, ażeby postarała się o poświadczenie gminy co do braku tamże lekarza, a wówczas Izba poprze prośbę w ministerium obrony kraj.

4. W sprawie pozostawienia lekarzy, zajętych przy szpitalach Czerwonego Krzyża we Lwowie, także i po rozwiązaniu tegoż szpitala, uchwalono poradzić dyrektorowi tegoż szpitala Dr Bylickiemu, aby Prezydent Czerw. Krzyża wniósł odpowiednią reklamację, którą Izba chętnie poprze.

5. Zaopiniowano podanie Dr D. ze L. o zamianowanie go rzeczoznawcą z dziedziny neurologii i psychiatryi.

6. Udzielono zapomogi wdowom po lekarzach: Gaweckiej

200 k, Kmiotkowej 100 k, Hryniewiczowej 100 k, Romaszkanowej 50 k, Jaciowowej 100 k, Langowej 75 k, Eisensteinowej 100 k.

7. Zaopiniowano podania o pożyczkę Dr J. F. ze L.; Dr J. M. ze L. i Dr J. B. z J.

8. Odpisano wkładki izbowe Dr A. J. z W. do połowy, zaś podobnej prośby Dr J. W. z D. nie uwzględniono.

## XXIV. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 2 stycznia 1918.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger. Członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Dr Zion.

1. Naczelnictwo c. k. Sądu pow. w Kozowie zwraca się do Izby celem spowodowania osiedlenia się lekarza tamże. Uchwalono akt odesłać do Komitetu namiestnikowskiego i ogłosić w „Przeglądzie lek.“

2. Przyjęto do wiadomości zawiadomienie Towarzystwa lekarzy galic. ze spisem udzielonych zapomóg 43 wdowom po lekarzach.

3. Wydział Wykonawczy Izby lek. zawiadamia, że w sprawie przydziału spirytusu denaturowanego dla lekarzy ministerstwo spraw. wew. w porozumieniu z ministerstwem finansów zgodziły się w zasadzie na przydział z tem, aby spirytus wydawany był za pośrednictwem Izby lekarskich. Co do rozdziału nafty uchwalono zawiadomić lekarzy na prowincyi, aby wprost w starostwach żądali zwiększonego przydziału na podstawie odnośnego zarządzenia Namiestnictwa.

4. Odczytano pismo Dr Heinego i Dr Skórskiego w Łoczowie w sprawie podwyższenia dyet sądowolekarskich. Uchwalono zwrócić ich uwagę na ogłoszenie w „Przeglądzie lek.“ dotyczące dotychczasowych starań Izby w tym względzie, a co do żądania honorarium za stratę czasu wyjaśnić, że przekracza to kompetencję sądu, a należy do c. k. Ministerstwa sprawiedl.

5. Towarzystwo lekarskie lw. prosi o wyznaczenie delegata do stałej ankiety w sprawach sanit. kraju. Wybrano prezydenta Dr Papée.

6. Pani K., wdowa po lekarzu w Kołomyi, prosi o roczną pensję i odszkodowanie za poniesione szkody wojenne. Uchwalono odpisać, że Izba niema funduszy na udzielenie pensyi, natomiast podanie jej z poparciem przesłać do Centrali dla odbudowy Galicji.

7. Zaopiniowano podania do Zakładów wojennych kredytowych, a to Dr K. Z. ze L., Dr D. E. ze L., Dr O. K. z K., Dr A. R. z S. i Dr S. A. z S.

8. Uwolniono częściowo od wkładek izbowych Dr E. D. ze L. i Dr E. F. z D.

## XXV. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 15 stycznia 1918.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Mikołajski, Zion, Schellenberg.

1. Miejski wojenny Zakład kredytowy przesyła na żądanie Izby imienny wykaz lekarzy, których podania o pożyczkę zostały pomyślnie załatwione.

2. Prezydent Izby, jako delegat Izby do Krajowej Rady zdrowia, zdaje sprawę z posiedzenia tejże Rady, odbytego w dniu 10. stycznia. Wydział Izby udziela Prezydentowi dyrektywę w sprawie używania inwalidów jako masażystów, która to sprawa ma być traktowana na następnej posiedzeniu Krajowej Rady zdrowia.

3. Uchwalono zwołać posiedzenie pełnej Izby na dzień 23. lutego 1918.

4. Przyjęto do wiadomości pismo Zjednoczenia lekarskiego we Wiedniu, zapraszające na zjazd w Berlinie, mający się odbyć od 23. do 26. stycznia b. r.

5. Na skutek telegramu Ministra Dr Twardowskiego w sprawie kandydatów na kierownicze miejsca w Ministerstwie zdrowia przeprowadzono ogólną dyskusję.

6. Zaopiniowano wnioski kredytowe Dr A. P. z T., J. R. z S., I. M. z S., L. B. z M. i A. L. z G. L.

### Rada honorowa.

Sprawa wydania świadectwa lekarskiego przez Dr M. B. z L. Po odczytaniu wszystkich dotyczących aktów stawia referent wniosek o wdrożenie dochodzenia dyscyplinarnego. Przyjęto większością głosów i uchwalono rozpisać ustną rozprawę.

## XXVI. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 30. stycznia 1918.

Obecni: Prez. Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Mikołajski, Schellenberg, Zion.



1. Odczytano pismo Wydziału krajowego, który na skutek memoriału Izby lek. uchwalił przyznać lekarzom na czas wojny za szczepienie ospy dodatek drożyzniany do dyet w wysokości 40—50% od stycznia 1917. Co do żądanego podwyższenia kilometrowego, to w tym względzie zwróci się Wydział kraj. do c. k. Namiestnictwa z przedstawieniem potrzeby zmiany. Co się tyczy podwyższenia dyet za tłumienie epidemii, to wedle oświadczenia w c. k. Namiestnictwie może to nastąpić jedynie drogą rozporządzenia dla całej Monarchii. Uchwalono więc na razie poradzić lekarzom, by, opierając się na § 27 ustawy o tłumieniu chorób zakaźnych z r. 1913, zawierali osobne umowy ze Starostwami z żądaniem 15 koron diety dziennej.

2. Centralny Zakład wiedeński dla wdów i sierot po lekarzach zawiadamia, że na Izbę wsch.-galic. przypada za r. 1917 kwota koron 2.505'26 do rozdziału.

3. Izba lekarska wiedeńska zawiadamia, że Dr K. i Dr M. zgłosili swój pobyt w Wiedniu do Izby, ale opłaty nie złożyli.

4. Prezydent zawiadamia, że 2. lutego ma się odbyć w Wiedniu posiedzenie prezydentów wszystkich Izb lekarskich, a na porządku dziennym: potrzeba utworzenia Ministerstwa zdrowia.

5. Prezydent podaje do wiadomości, że w Izbie adwokatów odbyło się posiedzenie Izb i innych instytucji celem poczynienia kroków o zniesienie obszerniejszego terenu wojny w kraju i ograniczenie ściślej terenu do istotnej rzeczywistej potrzeby. Memoriał w tej sprawie uchwalono wnieść do Rządu i Komendy armii.

6. Magistrat m. Stanisławowa prosi o poczynienie kroków w celu pozyskania okulisty dla miasta, względnie o zwolnienie osiadłego tam przed wojną Dr Gruszkiewicza od służby wojskowej, lub przeniesienie go w tym charakterze do Stanisławowa. Uchwalono podanie poprzeć i przesłać do Komendy armii.

7. Zaopiniowano odmownie podanie o koncesję na nową aptekę we Lwowie.

8. Udzielono informacji c. k. Administracji podatków w sprawie Dr Ł.

9. Prezydent zdaje sprawę z odbytego w dniu 26. stycznia posiedzenia Krajowej Rady zdrowia.

10. Zaopiniowano wnioski kredytowe Drów: J. R. ze L., M. M. z S., W. I. z Z., S. K. R. z T., I. S. z M., W. M. ze L., W. F. ze L. i S. R. z K.

11. Uwolniono częściowo od opłat izbowych Dr A. C. z S. i Dra T. W. ze L.

#### Rada honorowa.

12. W sprawie zażalenia Dr M. z S. na Dr R. Z. z K. odczytano oświadczenie Dr Z., iż zgadza się na sąd polubowny bez zastrzeżeń i uchwalono rozpiścić rozprawę ustną na 2. marca 1918.

13. Odczytano pismo pani R. P., zawierające zażalenie na Dr T. S. ze L. z powodu obrazy pisanej na otwartej kartce. Uchwalono zaważać Dr P. do oświadczenia się.

#### XXVII. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 6. lutego 1918.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Schellenberg, Zion.

1. Centrala spirytusowa zawiadamia, że Ministerstwo skarbu przyznało na czas do sierpnia 1918 lekarzom przynależnym do Izby 1600 litrów spirytusu denaturowanego. W sprawie poboru i rozdziału odbył Prezydent razem z Dr Zionem konferencję z dyrektorami tutejszej ekspozytury, którzy mają zasięgnąć jeszcze niektórych informacji w Centrali.

Przy tej sposobności uchwalono wnieść do Ministerstwa skarbu przedstawienie z powodu zbyt niskiego przydziału spirytusu dla naszej Izby w porównaniu z innymi Izbami.

2. Przyjęto do wiadomości, że statut Kasy pensyjnej dla wdów po lekarzach został przez c. k. Ministerstwo zatwierdzony.

3. Prezydent odczytał obszerny i szczegółowo uzasadniony memoriał do Ministerstwa spraw wewnętrznych w sprawie podwyższenia udzielanych kredytów dla lekarzy, którzy doznali bezpośrednio lub pośrednio szkód wojennych. Przyjęto w całości i uchwalono przesłać do Ministerstwa dla Galicji i Ministerstwa zdrowia.

4. Zaopiniowano wnioski kredytowe Drów L. S. z Z., J. B. ze L., Z., Z. L. z K.

5. Uchwalono odpisać opłaty izbowe Drowi A. B. z S. za

lata 1915—1917, ponieważ w tym czasie przebywał jako zakładnik w Rosji.

6. Członek Wydziału Dr Schellenberg porusza szkodliwe dla zdrowia publicznego praktyki, a mianowicie:

a) uprawianie partactwa przez optyków (ordynowanie szkielek);

b) sprzedaż przez rozmaitych kupców lub fryzjerów metalowych, gumowych i chemicznych środków ochronnych;

c) trudności przy uzyskaniu dla lekarzy doróżek i miejsca w przepełnionych wozach tramwajowych.

Uproszczone wnioskodawcę, by konkretne wnioski przedłożył Wydziałowi na piśmie.

#### Rada honorowa.

7. Prezydent zawiadamia, że wezwany na dzisiejszą rozprawę Dr M. B. z L. z powodu choroby nie mógł przybyć.

8. Zażalenia pana D. z L. na Dr C. z L. oddano do referatu.

9. Zażalenie pana O. na Dr D. w Ł. uchwalono przesłać Dr D. do oświadczenia się.

10. Zażalenie pani K. M. na Dr F. B. z D. uchwalono przesłać Dr B. do oświadczenia się.

11. W sprawie zażalenia prof. Dr R. na magistra chir. K. uchwalono poinformować skarżącego, że sprawa nie należy do kompetencji Izby lekarskiej, a raczej kwalifikowałaby się do Sądu z powodu zaniedbania przypadku. Zresztą Izba przeprowadziła w tej sprawie dochodzenia, które wykazały, że chir. K. był tylko raz wezwany do chorego i że wtedy trudno mu było rozpoznać chorobę.

#### XXVIII. Posiedzenie nadzwyczajne Wydziału Izby z dnia 27. lutego 1918.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Mikołajski, Schellenberg, Zion.

Na porządku dziennym sprawa przyłączenia się do ogólnego narodowego protestu przeciw warunkom układu pokojowego, zawartego w Brześciu litewskim. Po przemówieniu Prezydenta Wydział uchwała przyłączyć się do protestu i wziąć udział w mającym się odbyć pochodzie manifestacyjnym.

#### XXIX. Posiedzenie Wydziału Izby z dnia 19. lutego 1918.

Obecni: Prezydent Dr Papée, zast. prez. Dr Kohlberger, członkowie Wydziału Dr Drzymalik, Schellenberg, Zion.

1. Odczytano i przyjęto protokół z ostatniego posiedzenia. Do tego protokołu zabiera głos Dr Drzymalik i wyraża imieniem lekarzy ruskich radość z powodu pierwszego honorowego pokoju, zawartego przez Monarchię z Ukrainą w Brześciu litewskim.

2. Celem położenia tamy rosnącej lichwie tytoniowej prosi miejski Urząd gospodarczy o podanie nazwisk członków Wydziału Izby, którzyby chcieli wziąć udział w akcji kontrolowania trafik. Wybrano Dr Schellenberga i Dr Ziona.

3. Galicyjski wojenny Zakład kredytowy podaje nazwiska lekarzy, którzy otrzymali pożyczkę, albo których podania są w toku.

4. Ułożono porządek dzienny mającego się odbyć dnia 23. lutego posiedzenia pełnej Izby, przyczem uchwalono z powodu zwiększonych wydatków zaproponować pełnej Izbie podniesienie opłat izbowych na r. 1918 na 24 kor.

5. Uchwalono zaważać zastępcę członka Izby Dr M. ekspresowym listem, ażeby pod zagrożeniem dyscyplinarnego dochodzenia przybył na posiedzenie pełnej Izby 23. lutego.

6. Zaopiniowano wnioski kredytowe następujących lekarzy: Dr J. W. z P., Dr W. S. z Z., Dr F. L. z I., Dr W. R. ze L., Dr I. R. ze L., Dr S. W. z S., Dr I. S. z M., Dr E. M. ze L., Dr I. M. z D.

7. Uchwalono oświadczyć się przychylnie w sprawie koncesji na nową aptekę w Sokalu, natomiast odmownie w sprawie nowej apteki w Drohobyczu.

#### Rada honorowa.

8. Referent odczytuje zażalenie nadradcy D. przeciw prof. Dr C. ze L. Uchwalono przesłać zażalenie prof. C. w oryginale do oświadczenia się.



## Wiadomości zawodowe.

**Kasa pensyjna dla wdów po lekarzach przynależnych do Izby lekarskiej wschodnio-galicyjskiej.** Dnia 27. czerwca b. r. odbyło się Walne Zgromadzenie świeżo przy Izbie lekarskiej wschodnio-galicyjskiej założonej Kasy pensyjnej dla wdów po lekarzach. Bodźcem do założenia tej instytucji, opartej na wzajemności, było dla Wydziału Izby doświadczenie wieloletnie, pouczające, jak często wdowy po lekarzach pozostają w ciężkich stosunkach materialnych i zmuszone są uciekać się do tak skromnych zapomóg z funduszków izbowych. Założona obecnie kasa pensyjna jest subwencyonowana z funduszków Izby i Izba lekarska wschodnio-galicyjska gwarantuje swoim majątkiem wypłacalność zobowiązań kasy. Byłoby więc bardzo pożądanem, ażeby ani jeden z kolegów żonatych nie ościagał się z przystąpieniem na członka.

W skład Wydziału weszli następujący koledzy: Dr Józef Czackowski, Dr Ludwik Daum, Dr Maks Jonas, Dr Norbert Lilien, Dr Stanisław Prebendowski, prof. Dr Roman Rencki, Dr Stanisław Zabłocki i Dr Oswald Zioła. Przewodniczącym Wydziału w myśl statutu jest Prezydent Izby lekarskiej Dr Jan Papée. Zastępcą przewodniczącego mianował Wydział Dr Kazimierza Bocheńskiego. Zastępcami członków Wydziału wybrano Dr Tadeusza Praschilla, Dr Bolesława Kwaśniewskiego, Dr Maurycyego Grabscheida i Dr Michała Wiktora. W skład sądu polubownego weszli Dr Bogumił Bienkowski, Dr Maksymilian Herman, doc. Dr Kazimierz Orzechowski, Dr Jakób Offe i Dr Walerjan Madejewski, jako zastępcy Dr Józef Aleksiewicz, Dr Karol Schneider, Dr Adam Lewinter, Dr Samuel Meisels i Dr Bronisław Sabat.

† Dr Jan Rostkowski.



W dniu 5. lipca r. b. w Warszawie zginął z ręki zabójcy ś. p. Dr Jan Rostkowski, syn Antoniego, lekarza zarządzającego szpitalem w Mieni i Bronisławie z Chmielewskich. Ś. p. J. Rostkowski urodził się w r. 1886 w miasteczku Kleczewie w ziemi Kaliskiej; ojciec podówczas był tam lekarzem wolnopraktyku-

jącym. Do szkół uczęszczał w Kaliszu, następnie w Warszawie, gdzie ukończył szkołę Chrzanowskiego. Studia uniwersyteckie odbywał w Kijowie. Po otrzymaniu dyplomu w r. 1912 pracował w Warszawie w szpitalu św. Ducha pod kierunkiem prof. A. Sokołowskiego, następnie w charakterze lekarza miejscowego w szpitalu Przemienienia Pańskiego. Trzy niespełna lata ostatnie przebył na stanowisku lekarza ordynującego w szpitalu św. Wojciecha na Pradze, przeznaczonym dla chorych na tyfus plamisty. Był prócz tego lekarzem sanitarnym XV okręgu m. Warszawy i na tem stanowisku również odznaczył się w walce z tyfusem wysypkowym, groźnie się szerzącym. Jakkolwiek wiedział dobrze, na jakie niebezpieczeństwo się naraża, oddał się chorem z całym zaparciem się siebie. Pracował praktycznie i teoretycznie, rozszerzając swą wiedzę i nie szczędząc swych skromnych dochodów na środki naukowe. Dla chorych i służby był dobrym i nawzajem przez nich był bardzo lubianym. W szpitalu św. Wojciecha zajmował się specjalnie zastosowaniem nakłucia lędźwiowego i wstrzykiwań płynu mózgoworodzeniowego w tyfusie wysypkowym, dążąc do ustalenia wskazań tej metody. Podjął na sobie próby uodpornienia przeciwko tyfusowi wysypkowemu przez wstrzyknięcie płynu mózgoworodzeniowego, pochodzącego od rekonwalescenta. W dwa miesiące później, bezpośrednio po bezrobociu służby szpitalnej, zapadł sam na tyfus wysypkowy i szczęśliwie i lekko chorobę tę przeżył. Po wyzdrowieniu z nieślabnącym zapałem wziął się do dalszej pracy. Na kilka dni przed śmiercią marzył o dalszych studiach zagranicą, a na kilka jeszcze minut przed zgonem omawiał z kolegą plan przyszłej pracy wspólnej w szpitalu. Nieubłagane fatum — w postaci żądnej bezmyślnego niszczenia ręki uzbrojonego zbroja — przerwało życie tej młodej, rwącej się do życia i pełnej życia postaci, pozostawiając osieroconej rodzinie ból niepomierne i beznadziejny, a żal szczerzy i głęboki wśród najbliższych współpracowników. Zaiste trudno o większą tragedję! Niech śpi spokojnie to młode, tyle obiecujące serce, śmiertelnie rżnięte!

Warszawa i Praga uczciły szczątki ś. p. J. Rostkowskiego w dniu 8. lipca wspaniałym pogrzebem, a nad grobem tłum osób odśpiewał »Boże coś Polskę« i »Rotę«. Zgrzytem było wystąpienie przedstawiciela policji, który przerwał jedno z przemówień.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Wydział lekarski habilitował Dr Józefa Jaworskiego z Warszawy w zakresie położnictwa i ginekologii, a Dr Bolesława Dębińskiego z Warszawy w zakresie medycyny wewnętrznej. Wykłady habilitacyjne odbyły się 19. b. m., tematem wykładu Dr Dębińskiego była: »Niedomoga serca jako zespół końcowy schorzeń układu naczyniowego i oddechowego«, a Dr Jaworskiego: »O zmianach w ustroju i zaburzeniach w sferze płciowej kobiet pod wpływem warunków wojny«.

**Z różnych stron.** Na porządku dziennym peszteńskiego Zjazdu Zjednoczenia lekarskiego państw centralnych (Waffenbrüderliche Vereinigung) w d. 21—23 września b. r. znajdują się sprawy: reorganizacji studiów lekarskich i dalszego kształcenia się lekarzy, zwalczania zimnicy, organizacji opieki nad inwalidami, higieny rasy i polityki zaludnienia. Biuro Zjazdu mieści się w I klinice okulistycznej Uniwersytetu w Peszcie VIII.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



Najlepsze skutki w niezłytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 206

Prospekty rozesła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykstaska 61.

**DR. T. STACHIEWICZ** ordynuje przez sezon  
**W SZCZAWNICY**, willa Szwajcarka 9.

133

**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od 11—12 i od 3—5.

137

Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp.** W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w konis!



## Treść:

|  |          |
|--|----------|
| Dr Adolf Klęsk: Z dziedziny chirurgii nerwów obwodowych.         | str. 221 |
| Dr Antoni Schröder: Uwagi w sprawie reformy studium lekarskiego. | str. 222 |
| Notatka słownikowa.  | str. 224 |
| Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. lwowskie.                 | str. 225 |

|                         |          |
|-------------------------|----------|
| Sprawy Izby lekarskich. | str. 225 |
| Wiadomości zawodowe.    | str. 228 |
| + Dr Jan Rostkowski.    | str. 228 |
| Wiadomości bieżące.     | str. 228 |
| Ogłoszenia.             |          |

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dietą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, błednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i opłatnie na życzenie:

**Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).**

### OGŁOSZENIE KONKURSU.

Magistrat miasta Dąbrowy Górniczej (gub. Piotrkowska, Królestwo Polskie) niniejszem ogłasza konkurs na posadę lekarza szkolnego z pensją roczną 7.200 kor. Ubiegający się o powyższą posadę lekarze winni wykazać, iż: 1) ukończyli wydział lekarski, 2) nie przekraczają 40-go roku życia, 3) są narodowości polskiej.

Termin konkursu oznacza Magistrat na 15 go sierpnia b. r.

Podania zadokumentowane należy wnosić do Magistratu miasta Dąbrowy.

249

*Magistrat miasta Dąbrowy.*

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę udehltek, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz peltowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkiewicza 1. — Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

136

## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
EMANATORYUM RADOWE

136



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



## Polecam mój Chloraethyl Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Endarteriitis luetica subcorticalis.

Podał

Dr Tadeusz Rogalski.

Ogłaszanie każdego przypadku chorobowego, w którym czy to z powodu trudności rozpoznawczych, czy też niezwykłości i rzadkości schorzenia dopiero wynik badania anatomo-patologicznego wyjaśnia daną sprawę chorobową, ma tę niezaprzeczoną wartość, że przyczynia się do ściślejszego ujęcia symptomatologii schorzenia, zwłaszcza, o ile dotychczasowe badania i kliniczne i histopatologiczne nie wyjaśniły, lub nie ograniczyły dostatecznie zmian chorobowych.

W zakresie chorób nerwowych i umysłowych, gdzie, mimo bogactwo kliniczne objawów, rozpoznanie różniczkowe na poważne nieraz natrafia trudności, są takie kazuistyczne przyczynki tem bardziej uzasadnione.

Literatura zaburzeń umysłowych, wywołanych schorzeniem kiłowym naczyń mózgowych mniejszego kalibru, znanem pod nazwą »endarteriitis«, jest dotychczas bardzo jeszcze uboga. Wliczywszy przypadek Schülego z r. 1872 (wskutek nieznajomości ówczesnej odpowiednich metod badania niedokładnie obrobiony i niebardzo nadający się do porównawczych celów), który prawdopodobnie tutaj należy, posiadamy zaledwie 11 dokładniej zbadanych i przedyskutowanych przypadków, a brak wogóle jeszcze odpowiednika klinicznego tej jednostki chorobowej. Nie od rzeczy więc może będzie opublikowanie przypadku, który także i z tego względu jest ciekawy, że usadowienie sprawy chorobowej jest niezwykle, a w samej substancji mózgowej są zmiany, dotychczas w tej formie schorzenia kiłowego nie opisywane.

Przebieg choroby przedstawia się w skróceniu następująco:

Anna Marya S., robotnica fabryczna, urodz. r. 1887, rozwijała się jako dziecko prawidłowo, uczyła się dobrze, wesoła, ale spokojna. W 7. roku życia błonica. Po skończeniu szkoły ludowej pracowała w różnych fabrykach; z powodu błednicy nie mogła jednak od 16. roku życia podołać cięższej pracy, a w 18. roku z tego samego powodu przymusowo wypoczywała przez kwartał. Napojów wysokokowych nie używała, niezamężna. W 21. roku (1908) zaszła w ciążę, w początku jej uległa jakiemuś wypadkowi, po którym była jakiś czas bezprzytomna, krwawiła z nosa, nie było jednak innych objawów mózgowych. W październiku 1908 poród bez komplikacji i gorączki, ale z dłuższem następowem osłabieniem połączony. W 6 tygodni po porodzie pracowała jeszcze dni 14.

W połowie grudnia zaczęła się właściwa choroba: Chora upada parę razy z powodu »osłabienia«, narzeka na gwałtowne bóle głowy, dużo płacze, niespokojna, cierpi na bezsenność. Wkrótce zaczyna mówić od rzeczy, zachowuje się uderzająco pod widocznym wpływem złudzeń umysłowych (»jacyś ludzie pukają do okna, chcą ją zabić« i t. d.). 30. I. 1909 przyjęta do szpitala, z początku z powodu urojeń otrucia nie chce przyjmować pokarmów, potem je obficie, leży spokojnie, w nocy śpi i nie zanieczyszcza się. Przeważnie smutna, załęczniona. »Dziś mój dzień śmierci«, »dziś wraz z dzieckiem zostaną zabita«, »ludzie z drugiego pokoju opowiadali jej, że będzie więzioną, ponieważ nie oszczędzała, wszystko przejadała, pieniądze zde-fraudowała« i t. p. Niejednokrotnie wyraża smutne te urojenia ze śmiejącą się twarzą.

16. marca 1909 przeniesiona do zakładu dla umysłowo

chorych, jest spokojna, dziecinna, zachowuje się jednak negaty-wistycznie; je nieregularnie, czasem moczy, leży beczynnin. Zapytywana o dziecko wymyśla na ewangelików, wolnomularzy, którzy ją uwieść mieli. Opowiada, »że w szpitalu dawano jej ludzkie mięso, tutaj zaś chcą ją zarznąć«.

Z czasem staje się chora więcej podnieconą, śmieje się i płacze, ma naprzemian urojenia prześladowcze i wielkości: »jest królową wschodu, kochanką królewską«, »znajduje się wprawdzie w zakładzie dla obłąkanych, ale sama obłąkaną nie jest; mieszka tutaj z królem, który uratował ją od zagłady w ojczyźnie«. »W kąpielni chcą z niej zrobić Genowefę, ale aniołowie stróżowie bronią ją od tego; słyszy ich mówiących, tak jak i Boga, który zabrania jej tknąć i mówi jej, że nie umrze«. Urojenia te nie są wypowiedziane w związku, w ciągłości; są one zestawieniem odpowiedzi na różne pytania. Nazwisko swoje, miasto rodzinne i datę urodzenia podaje dokładnie, nie oryentu-je się jednak co do czasu. Wiadomości historyczne i geograficzne bardzo skąpe. Najprostszymi przykładami działań arytmetycznych rozwiązać nie może, z czego zdaje sobie sprawę: »jestem tak głupia, jak długa, ale królową mimo to zostałam«. — Poczucie choroby tylko względne: wie, że »jest słaba i dlatego chodzić nie może«.

Badanie cielesne, z powodu oporu chorej utrudnione, wykazuje: Długość ciała 158 cm, obwód głowy 53½ cm, waga 43 kg, ciepłota prawidłowa, podściółka tłuszczowa słaba, skóra bardzo blada, wilgotna, gruczoły piersiowe wiotkie, na grzbiecie i piersiach liczne ślady drapania; ruchy gałek ocznych wolne, źrenice miernie szerokie, równe, oddziałują żwawo na światło i akkomodację, lekkie wysadzenie gałek ocznych; zęby ustawione nieregularnie, odruch podniebienny zniesiony, gardłowy zachowany. Serce prawidłowej wielkości, szmer skurczowy nad zastawką dwudzielną, tętno małe, przyspieszone (108, po lekkiem podnieceniu 160—170), naczynia miękkie. Gruczoły szyjne i pachwinowe wybitnie nie powiększone. Miernie stany spastyczne w kończynach górnych, silne w kończynach dolnych, siła mięśniowa zachowana, chód powolny, niepewny, spastyczno-porażny. Objaw Romberga ujemny, odruchy brzuszne zniesione, kolanowe bardzo żwawe, obustronne drganie stopowe (prawe silniejsze), odruchy podeszwowe zachowane, objaw Babińskiego ujemny. Zaniki mięśniowe, szczególnie w zakresie rąk i łydek. Chora widzi i słyszy dobrze, niema tarczy zastoinowej; moczy jasny, ciężar gatunkowy 1005, oddziaływanie słabo-alkaliczne, białka i cukru niema. Na przekłucie łądźwiowe rodzina się nie zgodziła.

Dalszy przebieg choroby (wiosna i lato 1909 r.) przedstawia się następująco: Chora bywa najczęściej nieumotywowanie wesołą, dziecinną, często głupkowato uśmiechniętą, stale beczynną, czasem erotycznie podnieconą, nie odpowiada na zadawane pytania. Urojenia prześladowcze i wielkości trwają dalej: raz utrzymuje, »że jest Matką Boską, to znowu córką Boga i Matki Boskiej. Judasz Iskariota rodzi same idyotyczne dzieci, biega z nożem i chce zabić wszystkich ludzi głęboko wierzących. Tak on, jak i wszyscy źli ludzie, zioną trucizną, ona tylko jedna jest bez trucizny. Musi jechać do Rzymu modlić się do nowego Boga. Urodziła się w trzech miejscach: w Rzymie, Pradze i nie-bie, posiada miliardy miliardów i dobra ziemskie; studyowała dużo«. W te zdania wplata bez związku urywki wesołych pio-senek. Zapytana, czy nie była robotnicą, obraża się i staje się grubiańską. »Posiada wielu mężów; z jednym księdzem miała 10 dzieci, z innymi ludźmi także dziesięcioro. Dzieci te rodzi w przeciągu 5 minut, a te, które z księdzem miała, nawet pręde-  
je».



Przez długi czas była w niebie i tam nauczyła się hypnotyzować. Odwiedzających ją krewnych nazywa gadami, nie przyjmuje przyńsionego jedzenia; w potrawach zakładowych doszukuje się gnojówki, szczurów, mięsa ludzkiego. Podczas zwykłe bardzo obfitych miesiączek jest silnie osłabiona. Czasem występuje ślinotok, czasem artykulacyjne zaburzenia mowy. Niedowład prawej nogi coraz silniejszy.

Wcierania rtęciowe, zastosowane w pierwszych tygodniach pobytu chorej w zakładzie, pozostały bez skutku.

W lipcu i sierpniu 1909 r. poprawił się stan chorej na-przód fizycznie (może pod wpływem podawanego jodu), następnie i psychicznie. Szuka jakiejś pracy, pomaga pielęgniarkom, staje się dostępniejsza, je dobrze i nie objawia żadnych urojeń. Jakkolwiek stany spastyczne w nogach nie pozwalają chorej na dłuższe chodzenie, przechodzi się po ogrodzie, schodzi nawet bez pomocy z I. piętra. W październiku doznaje zawrotów głowy, szczególnie przy schodzeniu ze schodów. W grudniu stan jeszcze znośny. Chora próbuje uciekać z zakładu; przyprowadzona z powrotem krzyczy i broni się zaciękle. Umieszczona na oddziale dla mniej spokojnych staje się znów uległą i pilną. Nie wie, kiedy się urodziła, ile ma lat, pamięta tylko, ile godzin ma dzień.

W lutym 1910 r. stany spastyczne nóg zwiększone, odruchy jeszcze silniej wzmożone, zaniki wybitniejsze w zakresie rąk i łydek. Chora przeważnie leży, najwyżej parę kroków postąpić może, narzeka na ból brzucha, gryzie z trudnością; odżywiana przeważnie płynami. Kilka razy zauważono podwójne widzenie. Czasami pojawiają się jeszcze urojenia wielkości: »zakład do niej należy«, »z aniołem stróżem ma dziecko, które on zabił szablą« i t. d.

4. IV. przytomność przyćmiona, na ukłucie igłą oddziałuje słabo, często wymiotuje. Obustronne opadnięcie powiek, raz silniejsze, raz słabsze; potrafi je podnieść przy natężeniu. Oddziaływanie żrénice zachowane. Od 8. IV. chora przestaje mówić, często krzyczy. Obustronne dodatni objaw Babińskiego. Tętno 120, szmer nad zastawką dwudzielną; waga gwałtownie spada. 12. IV. opada szczeka dolna, siły słabną. Od 20. IV. nie przyjmuje chora pokarmów, bełkocze. Wymioty trwają dalej. Opadnięcie powiek i szczęki dolnej raz większe, raz mniejsze. Lokalizacja bólu utrzymana. 26. IV. fizycznie i umysłowo jest chora zupełnie niedołężna. 27. IV. wymioty czarniawym pienistym płynem, język i wargi obłożone osadem. Chora oddaje mocz i stolec pod siebie, silny fetor ex ore, powieki opadnięte. 28. IV. źrénice jeszcze oddziałują na światło elektryczne. 28. IV. śmierć wśród objawów obrzęku płuc, w 17 miesięcy od wybuchu choroby.

Sekeya, wykonana w kilka godzin po śmierci, wykazała co następuje:

Waga mózgu z oponami miękkimi 1000 gr., czaszka gruba, śródkość silnie rozwinęta, w zatokach żylnych skrzepy. Opona twarda dość silnie zrośnięta z czaszką. Opony miękkie obficie ukrwione, cienkie, łatwo ściągalne, miejscami jednak zrośnięte, czy silnie skleione z powierzchnią mózgu. Zakręty mózgu szerokie, rowki z wierzchu lekko pomarszczone. Pojedyncze miejsca wzgórków wklęsnięte, wypełnione płynem mózgoworodzeniowym. Substancja korowa nie zwężona. Substancja biała lekko podziurkowana wskutek zięjących tętniczek, w całej rozciągłości silnie zwężona. Komory boczne rozszerzone, dno komory trzeciej niezmiernie cienkie. Wyściółka komory czwartej lekko ziarnista. Na powierzchni jądra ogoniastego obustronnie liczne wklęsnięcia wielkości prosa, bez zmian makroskopowych w otoczeniu na przekroju. Liczne zięjące tętniczki i małe zagłębienia na przekroju wzgórka wzrokowego, jądra soczewkowatego i ogoniastego, jak również w całej białej substancji mózgu i mózdzku. Rysunek mostu na przekroju nieregularny, bardzo niewyraźny. Rdzeń nie mógł być do badania wyjęty.

Zrosta opłucne w różnych miejscach; opadowe przekrwienie w lewym płucu z objawami początkowego zapalenia, gruczoły oskrzelowe powiększone, żółtawe naloty na zastawce trójdzielnej, a szczególnie dwudzielnej, aorta cienka, stłuszczenie wątroby i nerek; błona śluzowa żołądka krwawo nastrzykana, jelita i części rodne bez zmian.

Materyał, jaki pozostał do dyspozycji przy badaniu histopatologicznym, składał się z różnych części półkul mózgowych, ustalonych w formolu, alkoholu i zaprawie glejowej; z pnia mózgowego i części rdzenia przedłużonego aż do skrzyżowania piramid, ustalonych tylko w alkoholu.

Badania mikroskopowe:

W oponie miękkiej półkul mózgowych i w jej naczyniach spotykamy tylko bardzo niewybitne zmiany wsteczne, jakichkol-

wiek nacieków niema. Opona miękka pnia mózgowego zachowuje się podobnie. Natomiast w przebiegających w niej naczyniach spostrzegamy charakterystyczne silne bujanie śródbłonka z równoczesnym nowotworzeniem włókien elastycznych i zacieśnianiem coraz większym światła naczynia. Coraz to liczniejsze warstwy nowych włókien elastycznych, nałożone na właściwą warstwę elastyczną, nie miało się do tego przyczyniają. Preparaty, barwione resorcyń-fuchsyną Weigerta z uprzednim podbarwianiem karminem litowym, lub następem zabarwianiem toluidyną według Nissla, dają bardzo ładne obrazy tych zmian.

Należy zaznaczyć, że nie widzimy nigdzie ani śladu stłuszczenia lub innych zmian wstecznych, jak to bywa w miażdżycowo zmienionych naczyniach. Właściwa błona sprężysta wewnętrzna przedstawia się również jako nienaruszona gruba warstwa, nie mająca nic wspólnego z samodzielnie nowotworzącymi się włóknami elastycznymi na wewnątrz od niej.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## W sprawie plam barwиковych w spojówce u chorych na jaglicę.

Napisał

Dr Edmund Rosenhauch.

W »Przeglądzie lekarskim« Nr 1 i 2 z r. 1914 opisuje Wicherkiewicz trzy przypadki plam barwиковych, które spostrzegł w spojówce górnych powiek u 3 żydów, dotkniętych jaglicą. Dwa z tych przypadków były już na wygojeniu, w okresie III jaglicy (zbliznowacenie), jeden w okresie II (rozpadu). Badanie drobnovidowe, jakie wówczas z polecenia Wicherkiewicza przeprowadziłem, dało następujący wynik:

Przypadek 1. Nabłonek spojówki prawidłowo ułożony, wielowarstwowy, płaski, bez rogowacenia powierzchownych warstw, bez ziarn barwиковych. Pod nabłonkiem grubowłóknista tkanka łączna z nieznacznym naciekiem jednojądrzastych komórek limfoidalnych. Głębsze warstwy tej tkanki, w których usadowiony jest ów barwik, są bardziej grubowłókniste, a ilość jąder znacznie skąpsza. Barwik ciemnobrunatny, czasem wpadający w odcień czarny, ułożony jest przeważnie wewnątrzkomórkowo, składa się z drobnutkich ziarenek, zbijających się w grudki, wypełniające szczelnie komórki, tak, że nieraz z trudem można dostrzedz owalne jądro, leżące zazwyczaj w środku komórki. Komórki wypełnione barwikiem, oddzielone od siebie widocznymi liniami, tworzą całe smugi pomiędzy smugami grubowłóknistej tkanki łącznej i odnosi się to wrażenie, że jedne i drugie smugi, to taka sama tkanka, z tą tylko różnicą, że jednych komórki wypełnione barwikiem, którego brak w komórkach smug drugich. Tu i ówdzie widać ziarenka, poza komórkami leżące.

Przypadek 2. Pod względem ułożenia barwika, jego cech, postaci komórek barwиковych, zachowuje się przypadek ten podobnie, jak przypadek 1. Jedynie tylko budowa samej spojówki przedstawia się nieco odmiennie. Nabłonek wielowarstwowy płaski jest miejscami ograniczony do bardzo wąskiego paska, miejscami jest szeroki i wnika w głąb w postaci sznurów, nieraz dość długich. Tkanka podnabłonkowa jest bardzo obficie nacieka drobniutkimi okrągłymi komórkami limfoidalnymi, które są zbito ułożone i tworzą grubą warstwę naciekową. Miejscami naciek ten ma dość ścisłe granice, tworząc niejako ziarno (granulum). Warstwa skąpojądrowa, grubowłóknista, ułożona głębiej wraz z warstwami barwиковymi, zachowuje się, jak w przypadku 1.

O ile zatem w pierwszym przypadku sprawa jaglicza, już ustąpiwszy, pozostawiła bliznę, to w drugim nacieki jagliczy przemawia za trwaniem cierpienia w okresie, zbliżającym się do zbliznienia.

Już poprzednio opisywali podobne zmiany w przebiegu jaglicy Steiner, Küsel i Reiss. Nie będę wdawać się tutaj w dokładniejsze roztrząsanie zapatrywań tych autorów na sposób powstania owych plam barwиковych w spojówce, wspomnę jedynie, że sprawa ta dotąd była nierozstrzygnięta. Jako przyczynę przyjmowano bądź krwotoki spojówkowe w przebiegu leczenia jaglicy (Küsel), bądź rozpad białka ziarna jagliczego (Reiss).

Wicherkiewicz pierwszy wypowiedział przypuszczenie, że plamy są wrodzonymi drobnymi znamionami spojówki, które



wskutek sprawy zapalnej ulegają rozplenieniu, a po ustąpieniu nacieku jagliczego przez ścięciwą bliznowatą powierzchnię warstwę spojówki przeświecają i łatwiej w oko wpadają. Na poparcie tego swego przypuszczenia przytaczał wielką rzadkość plam barwinkowych w przebiegu jaglicy, nadto przypadek, opisany przez siebie w „Przeglądzie lekarskim” Nr 2. z r. 1914, w którym obok plamy barwinkowej w jagliczej spojówce stwierdził drobne znamię barwinkowe na błonie śluzowej wargi górnej u ciemnej brunetki. Badanie drobnowidowe obu tych zmian barwinkowych dało jednakowy wynik, zupełnie podobny do powyżej opisanego.

Od ogłoszenia tych przypadków badałem pilnie wszystkich chorych, zgłaszających się do ambulatorium chorób ocznych szpitala garnizonowego Nr 15 w Krakowie i wojskowego oddziału ocznego w Opawie, śledząc za owymi plamami.

Wśród olbrzymiej liczby kilkudziesięciu tysięcy chorych stwierdziłem zaledwie trzy razy plamkę barwinkową w spojówce powiekowej. Raz u osobnika (żyda bruneta), dotkniętego jaglicą, dwa razy również w spojówce górnej powieki oka, nie przedstawiającego poza ową plamką barwinkową żadnej nieprawidłowości. Spojówka w ostatnich dwóch przypadkach była bladoróżowa, zupełnie gładka, nie wykazywała ani śladu blizn lub innych pozostałości przebytej jaglicy. W jednym przypadku spostrzegłem plamkę zupełnie przypadkowo u żołnierza, przysłanego do stwierdzenia bystrości wzrokowej. Był to żyd, silny brunet. W drugim przypadku plama barwinkowa (u katoliczki, brunetki, żony wyrobnika. Nr Dzień. oddz. szp. św. Łazarza 67. z 29. IV. 1914), była rozległa, zajmująca  $\frac{2}{3}$  spojówki górnej powieki, o powierzchni jednakże zupełnie gładkiej. Ze względu na rozległość zmiany barwinkowej wycięto kawałek, a badanie drobnowidowe, wykonane w Zakładzie anatomii patologicznej U. J. przez prof. Ciechanowskiego, dało następujący wynik: „Prawie bezpośrednio pod warstwą prawidłowego nabłonka leżą gniazda dużych okrągłych komórek o dużych jądrach, nie zawierające barwika, a ujęte w oka siatki, utworzonej przez różnokształtne komórki barwinkonośne. Głębiej znajduje się pokład utkania drobnokomórkowego o cechach tkanki limfadenoidalnej. Cały obraz przypomina obrazy znamion barwinkowych”. Badanie drobnowidowe plamy barwinkowej, wyciętej ze spojówki żołnierza, dało obraz zupełnie podobny do I. przypadku Wicherkiewicza, z tą jednak różnicą, że budowa spojówki była prawidłowa, nie okazywała zmian bliznowatych.

Na podstawie tych przypadków łącznie ze spostrzeżeniami Wicherkiewicza można niemal z bezwzględną pewnością twierdzić, że zmiany barwinkowe, dostrzegane w przebiegu jaglicy, nie mają z samą sprawą jagliczą nic wspólnego, że istniały w spojówce przed wystąpieniem jaglicy, jako znamiona.

Za tem przemawia stwierdzenie plam barwinkowych w błonie śluzowej wargi (Wicherkiewicz), w prawidłowej spojówce; dalej rzadkość plam barwinkowych w przebiegu jaglicy. Gdyby owe zmiany barwinkowe były następstwem krwotoków spojówkowych, lub rozpadu białka ziarna jagliczego, wówczas musiałyby być daleko częściej spostrzegane i byłyby nieraz rozleglejsze. Albowiem przy wygniataniu ziarn krwotoki spojówkowe są niejednokrotnie bardzo znaczne, a rozpad ziarn jagliczych odbywa się prawie z reguły na całej spojówce. A gdyby nawet udało się stwierdzić rozległą zmianę barwinkową w spojówce jagliczo zmienionej, to i wówczas nie byłoby to dowodem związku przyczynowego pomiędzy ową plamą, a sprawą jagliczą, gdyż istnieją bardzo rozległe barwinkowe znamiona (powyżej przez nas opisany przypadek) w spojówce zresztą zupełnie prawidłowej.

### W sprawie reformy studium lekarskiego

Jest faktem ogólnie uznanym, że młodzi adepci medycyny opuszczają uniwersytet niedostatecznie wykształceni i nie dość przygotowani do praktyki. Przyczyn tego jest wiele. Jedną z nich polega na tem, że wyniki nauki uniwersyteckiej zależą w znacznym stopniu od doboru profesorów i słuchaczy. Związane co do profesorów powinien być sumienny dobór troską uniwersytetu, przy wyborze nauczyciela uniwersyteckiego należy wymagać zarówno wiedzy, jak chęci do pracy, wytrwałości i zdolności dydaktycznych. Nie powinny przy tem odgrywać roli względy polityczne, wyznaniowe i t. d., z nauką i zadaniami profesora nie wspólnego nie mające, co się niekiedy dzieje. Takie postępowanie doprowadza bowiem, jak doświadczenie uczy, do upadku

uniwersytetów i wychodzi na szkodę nauki, kraju, narodu, a daje się najdotkliwiej odczuwać cierpiącej ludności, zwłaszcza biedniejszej, mogącej korzystać z porady tylko w lecznicy publicznej.

Na tę ważną okoliczność nie zwrócił dotychczas nikt uwagi z zabierających głos o reformie studium; a przecież jest to jedna z głównych, mem zdaniem, przyczyn niedostatecznego wykształcenia najmłodszego pokolenia lekarskiego.

Dr R. Spira.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie dnia 13 marca 1918.

Przewodniczy prezes kol. Krzyształowicz. Obecnych członków 41.

Protokół z ostatniego posiedzenia odczytano i przyjęto.

I. Kol. Radwańska przedstawia:

1) Preparat wyjętego rogu szczątkowego macicy dwurożnej chorej, u której była jeszcze druga wada rozwojowa, mianowicie nerki, położone w miejscu swego rozwoju w życiu płodowym, t. j. w miednicy małej. Ta wada rozwojowa polegała na powstrzymaniu we wroście pramocowodu, który powinien rosnąć ku górze i rozszerzając się w kanaliki podnosić leżącą na sobie w kształcie czapki nerkotwórczą tkankę. Z drugiej strony była tu wada rozwojowa przewodów Müllera, z których prawy wytworzył dobrze rozwinięty jeden róg macicy (3 prawidłowo przebyte ciąże i porody), drugi przedstawiał się jako wążki sznur tkanki, biegnący ukośnie z góry ku ujściu wewnętrznemu macicy, rozpięty na dobrze rozwiniętej, nisko położonej nerce lewej, której górny biegun sięgał zaledwie cokolwiek powyżej grzebienia kości biodrowej. Od górnego końca tego pstronka tkanki odchodził dobrze rozwinięty jajowód prawy. Po operacji chora jeszcze raz w  $1\frac{1}{2}$  roku rodziła zupełnie prawidłowo. Nerka, nisko w miednicy małej położona, nie stanowiła żadnej przeszkody porodowej. Po porodzie zjawiał się przejściowy białkomocz, prawdopodobnie jako skutek ucisku na nerkę w czasie porodu.

2) Przypadek ciąży w rogu szczątkowym macicy dwurożnej. Róg ten, wyjęty w całości, został przed przecięciem zbadany promieniami Röntgena. Fotografia przedstawia ciekawe ułożenie płodu mniej więcej  $3\frac{1}{2}$ -miesięcznego. Chora była operowana w 6 miesięcy po zająściu w ciążę. Płód obumarł w IV. m. ks. ciąży, prawdopodobnie nie mając dostatecznych warunków rozwoju w rogu szczątkowym. Odczyn Wassermann'a ujemny.

3) Rodzeństwo, 3 płody męskie, dotknięte tą samą wadą rozwojową, polegającą na niedokształcie kończyn, zw. phokomelia. Jeden świeżo zmarły w 5 dniu po porodzie, dwa starsze, zachowane w muzeum kliniki położniczo-ginekologicznej. z tejsamej matki. Jeden urodzony w r. 1910, drugi w r. 1914. Wszystkie trzy płody, zupełnie do siebie podobne, mają prócz niedokształtu kończyn wargę zającą, rozszczepienie podniebienia, a najstarszy jeszcze przepuklinę mózgową. Dziedziczości ani ze strony ojca, ani matki niema. Matka zupełnie zdrowa, odczyn Wassermann'a ujemny.

Przedstawiony phokomelus płci męskiej waży 1500 grm. Liczne ubytki w kościach czaszki, oczy o krótszych powiekach, stałe za życia otwarte, stoją w większej od siebie odległości, niż prawidłowo. Nos mały, brak chrząstek nosowych. Wargę zającą, rozszczepienie podniebienia. Budowa klatki piersiowej prawidłowa. Górne kończyny nie mają ani ramienia ani przedramienia. Z obu stron w miejscu kończyn górnych wyrastają same dłonie, zakończone obustronnie 3 palcami. W miejscu kończyn dolnych same stopy z 4 palcami obustronnie. Zewnętrzne części płciowe silnie rozwinięte. Po stronie prawej jądro w kanale pachwinowym, po stronie lewej w worku mosznowym. Fotografia rentgenowska wykazuje: braki w kościach czaszki, brak kości długich ramienia i przedramienia. Łopatki, mostek, stawy barkowe dobrze rozwinięte. Kości miednicy bez zmian. W kończynach dolnych brak kości długich uda i goleni, 4 kości śródstopia i 4 palce, każdy o dwóch członkach. Sekcja wykazuje zmiany w budowie mózgdzku (bliższe badanie później). W narządach klatki piersiowej i jamy brzusznej prócz drobnych zmian położenia (n. p. nerka lewa znacznie niżej od prawej, wyrostek ro-



baczkowy skleiony z kątnicą), żadnych zmian niema. Gruczoły dokrewne bez widocznych zmian. Grasicą, jak na płód, mała.

Najbardziej uderzające w tym przypadku są dwie rzeczy: Pierwsza: tasama matka rodzi po raz trzeci płód z tą samą wadą rozwojową; druga: tylko płody męskie, wszystkie, dotknięte są tą wadą rozwojową; płody płci żeńskiej, wszystkie, urodziły się prawidłowo i żyją. To pozwala na wyciągnięcie pewnych wniosków co do powstawania potworów. Gdyby przyczyna tkwiła, najogólniej mówiąc, w ustroju matki, czy to w zmianach chorobowych gruczołów o wewnętrznym wydzielaniu, n. p. tarczycy (w literaturze te właśnie czynniki, jako wywołujące zmiany w płodzie, podawano), to powinnyby się rodzić z temi zmianami zarówno płody męskie, jak żeńskie. Warunki rozwoju w ustroju tej samej matki naprzemian dla płodów męskich i żeńskich były przecież takie same. Przyczyna więc musi tkwić głębiej, można przypuszczać, że w jajach przed, czy po zapłodnieniu, i to tylko w tych jajach, z których miały powstać płody płci męskiej. (Streszczenie własne).

Dyskusya: 1) Prof. Gliński: Nerki usadowione w miednicy małej spotyka się stosunkowo dość często. Łączą się one wtenczas z reguły ze zmianami rozwojowymi w narządzie płciowym kobiety lub mężczyzny. Bardzo często w tych razach chory posiada tylko jedną nerkę, usadowioną w okolicy wzgórka krzyżowego (promontorium), co ma bardzo duże znaczenie w razie konieczności leczenia chirurgicznego takiej nerki. G. zna przypadek, w którym dokonano nefrektomii jedynej nerki.

2) Kol. prof. Rosner: W przypadku drugim usunięto róg macicy z tego powodu, że przykrywał on zupełnie guz pod wzgl. za nim leżący. Ale i bez tego wskazania technicznego nie jako należałoby róg szczątkowy usunąć, a to z tego powodu, że one w wielu przypadkach bardzo późno zaczynają miesiączkować, wskutek czego powstaje krwiak śródmaciczny (haematometra), dający bardzo ciężkie objawy kliniczne. Technicznie zabieg ten (usunięcie szczątkowego rogu) nie przedstawia większych trudności. R. zapytuje, jakie jest unaczynienie nerki, usadowionej w miednicy małej, zwłaszcza, gdy ona jest jedyną nerką.

3) Kol. prof. Kostanecki: Definitywna nerka tworzy się zawsze u zarodka w miednicy małej, przyczem prawa i lewa nerka są bardzo blisko siebie położone. Nie może zatem dziwić ani to, że nerka i w pozamacicznym życiu pozostać może w miednicy małej i nie wykonać niewytlomaczonej zupełnie, a prawidłowo spotykanej ascenzyi, ani też to, że prawa i lewa nerka, o ile pozostają w miednicy małej, ze sobą się zrastają. Unaczynienie takich nerek pochodzi zazwyczaj od tętnicy podbrzusnej (art. hypogastrica), rzadziej od tętnicy biodrowej wspólnej. Nigdy naczyńia takiej nerki nie pochodzą z góry od aorty. Spodziewać się też tego nie należy dlatego, że tam taka nerka nigdy nie była usadowiona. Charakterystyczne przytem jest, że nerka, usadowiona w małej miednicy, zachowuje swój zarodkowy płatowy kształt.

4) Kol. prof. Gliński unaczynienia nerek, usadowionych w małej miednicy, nie badał szczegółowo we wszystkich obserwowanych przypadkach. W niektórych zauważył gałązki naczyńiowe, odchodzące do nerki z tętnicy głównej w miejscu rozgałęzienia, albo od tętnicy biodrowej wspólnej; nigdy nie zauważył, by naczynia tych nerek odchodziły od tętnicy podbrzusnej. Z reguły wnęka nerki jedynej, usadowionej w miednicy małej, znajduje się na ścianie przedniej nerki.

5) Co do przypadków fokomelii podnosi prof. Dr Rosner: Nie ulega wątpliwości, że przedstawiona wada polega na zmianach konstytucjonalnych, że jest związana z płcią płodu i że tkwi w jajku zapłodnionem, a może nawet jeszcze niezapłodnionem. Rzucić to może pewne światło na takie choroby konstytucjonalne, jak krwawiczka (haemophilia), która też związana jest z płcią i tkwi zapewne w jajku. Tosamo odnosi się do ślepoty barw.

6) Kol. prof. Gliński spostrzegał rodzinę, w której glejak siatkówki przenosił się podobnie, jak krwawiczka.

7) Kol. doc. Borowiecki przypomina wśród potworności dziedzicznych brachydaktylię oraz badania, przeprowadzone nad nią przez Farabee i Drinkwatera. Autorzy ci nie tylko stwierdzają dziedziczność tej cechy, ale dochodzą do przekonania, że brachydaktylia stanowi cechę dominującą w znaczeniu Mendla, przenosi się z pokolenia na pokolenie, oraz przy małżeństwach brachydaktylików z osobami prawidłowymi pojawia się mniej więcej u połowy potomstwa (według formuły DRXRR).

Prócz tego w dyskusji zabierali głos jeszcze kol. Boguszewski i prelegentka.

(Dokończenie nastąpi)

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Z powodu braku miejsca w pracowniach w stosunku do napływu słuchaczy, ogranicza Wydział lekarski liczbę przyjętych na pierwszy i drugi rok do 100. Zgłoszenia przyjmuje Wydział od 23. IX. do 3. X., rozstrzygnięcie o przyjęciu nastąpi 5. X. Od tego rozstrzygnięcia niema odwołania.

— Dr Adam Zagórski, uczestnik walk r. 1863 i Dr Ignacy Maryan Jendel, emerytowany lekarz powiatowy i salinarny, obchodzili pięćdziesięciolecie doktoratu. Z tego powodu odbyła się w Uniwersytecie rzadka uroczystość odnowienia dyplomów.

**Redakcja otrzymała:** Majewski: Eine neue Methode der klinischen Nystagmographie. (Archiv f. Ophth. 1918). — Serkowski: Bakteriologia epizootycznego pomoru ryb. Warszawa 1918.

### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Monachium (J. F. Lehmann). 1918. Zesz. 7. Cena 2 Mk.

Zeszyt lipcowy zawiera rozprawę Dr Fleischhauera p. t. »Zagadnienia położnicze«, oraz prof. Dr Martina przegląd prac ginekologicznych za r. 1917/18.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w lipcu 1918.**

*Gazeta lekarska* Nr 25—29: Tenenbaum: O metodach badania czynności nerek (25). — Finkelstein-Medyński: O samobójstwie kobiet (26). — Chrostowski: Przyczynek do sprawy powrotu duru plamistego (26). — Puławski: Moczówka prosta pochodzenia czynnościowego (26). — Koelichen: O drogach chłonnych układu nerwowego ośrodkowego (27—28). — E. Zieliński: 1) O zwapnieniu chrząstek żebrowych (27). 2) Zastrzykiwanie roztworu Trunecka w stwardnieniu tętnic (28). — Flatau: O krwotokach samoistnych do opon mózgowych (29).

*Medycyna i Kronika lekarska.* Nie otrzymaliśmy żadnego zeszytu.

*Nowiny lekarskie* Nr 2. Nowakowski: O postrzałach mózgowych. — Z. Dziembowski jun.: Leczenie mlekiem parenteralne. — St. Szuman: Przypadek taboparazyi wrzekomej na tle alkoholizmu.

*Zarowie* Z. 7. Adamski: Mieszkania suterene. — Pałowska-Dąbrowska: Sprawozdanie ze szpitala dla lekko gruźliczych w Chojnach za 1916—1917.

Odpowiedzialny redaktor:

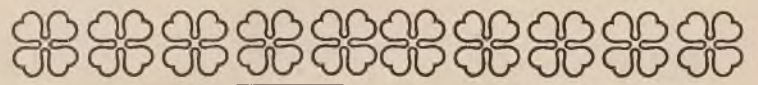
**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

Nadesłane.



**Najlepsze skutki w niedożyciach żołądka i pęcherza. Jako też drog oddechowych.** 205

Prospecty rozysła na ządanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacya dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Gracka 45. Lwów, Sykstuska 31.

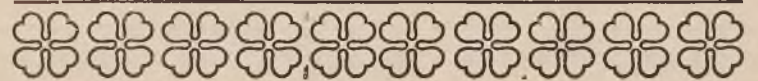


**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od 11—12 i od 3—5.

137 Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.





# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Feliowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskim przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komisję



## Treść:

Dr T. Rogalski: Endarteriitis luetica subcorticalis . . . str. 229  
Dr E. Rosenhauch: W sprawie plam barwikowych w spojówce  
u chorych na jaglicę . . . str. 230

Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. krakowskie str. 231  
Wiadomości bieżące . . . str. 232  
Ogłoszenia.

**PARTIGENE**

Do rozpoznawania

według Deycke-Much

i leczenia

Dostarczanie we flaszkach oryg. po 5 i 50 cm<sup>3</sup>

gruźlicy

Obszerne piśmiennictwo przez: Kalle &amp; Co. Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

3

**CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.**

Stwardnienie tętnic.

Lues.

Asthma bronchial. et cardiale.

**JODLECITHIN**

Rp.

*Tabl. Jodlecithini Richter*  
à 0.25 g  
lag. orig.

DS. Jak wiadomo 3 razy dzien-  
nie 1—2 kołaczyków, podczas  
lub po jedzeniu.

Rp.

*Pillul. Jodlecithini Richter*  
à 0.10 g  
lag. orig.

DS. Jak wiadomo 3 razy dzien-  
nie 1—2 pigulek podczas lub  
po jedzeniu.

Neurastenia.

Nerwica wojenna.

Niedokrewność, blednica.

**BROMLECITHIN**

Rp.

*Tabl. Bromlecithini Richter*  
à 0.05 g  
lag. orig.

DS. Jak wiadomo 2—3 razy  
dziennie 2—3 kołaczyków.

Rp.

*Tabl. Bromlecithini Richter*  
à 0.30 g  
phiol. orig.

DS. Jak wiadomo 2—3 razy  
dziennie 1—2 kołaczyków.

125 e

**Sanatorium dla chorób piersiowych****Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

Stale otwarte. — Przyjmuje pacyentów.

122



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę adretek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE  
LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halercy za wiersz petitowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, nleł w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281  
Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SOL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą KARLSBADU  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers.  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11

191  
EMANATORYUM RADOWE

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2.—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro-Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.**KRONIKA DENTYSTYCZNA**Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTO FERLYSIN LAOKOON**Organiczne połączenie żelaza w postaci steżonego rozczynu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.**

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.



DR. JAN RACZYŃSKI

profesor pediatrii w Uniwersytecie lwowskim, zmarł 1 sierpnia 1918.

Życiorys pomieścimy w jednym z następnych zeszytów.

## Endarteriitis luetica subcorticalis.

Podał

Dr Tadeusz Rogalski.

(Dokończenie).

Rzut oka na korę mózgową różnych okolic przekonywa, że nie jest ona zwężona, a budowa architektoniczna wszędzie zachowana. Komórki zwojowe natomiast uległy schorzeniu najrozmaitszego stopnia i rodzaju, prowadzącemu jednak zawsze do ich zniszczenia, czy to na drodze rozpadu i neurofagii, czy też przez uprzednie przejście w formy t. zw. schorzenia przewlekłe sklerotycznego. Preparaty barwione szkarłatem (Scharlachrot) przedstawiają wszystkie formy stłuszczenia protoplazmy komórek zwojowych, dając obraz dodatni siateczkowej budowy w obrazie Nissla (toluidyna). Ponieważ zmiany te dyagnostycznie w niczem nie są charakterystyczne, pomijam dokładniejszy ich opis.

W zakresie komórek glejowych widzimy z jednej strony wybitne bujanie, z drugiej zaś wyraźne przemiany wsteczne z częstym stłuszczeniem. Barwienie gleju według Weigerta wykazuje silne zgrubienie włókien w powierzchniowej warstwie kory i mniejsze w sąsiedztwie naczyń. Często spotykane astrocyty w warstwie górnej i w warstwie dużych komórek piramidalnych, — należące do najuboższych w elementy glejowe, — przemawiają za silnem bujaniem gleju; występuje ono jednak nierównomiernie w całej korze, ale raczej nieregularnie i więcej ogniskowo. Naczynia mniejszego kalibru i włosowate korowe okazują tylko zmiany wsteczne; jedynie w niektórych z nich, zwłaszcza w warstwie powierzchniowej kory, znać na śródbłonku ślady poprzedniego bujania i nowotworzenie włókien elastycznych. W ścianach naczyń spotyka się mniej lub więcej tłuszczu i innych produktów rozpadu, niema jednak jakichkolwiek nacieków.

Obraz więc, jaki daje kora mózgową, — poza silnem bujaniem gleju i zmianami w nielicznych tylko naczyniach, — nie przedstawia zresztą nic szczególnego. Taksamo zachowuje się górna, trzecia część substancji białej.

Zmienia się natomiast obraz mikroskopowy w głębiej leżących częściach substancji rdzeniowej. Już przy słabem powiększeniu zaznaczają się wybitniej jakieś pasma i koła zależnie od

kierunku i przekroju skrawka. Pod immersją zaś przekonamy się, że są to typowo (endarteriitis) zmienione mniejsze naczynia mózgowe (fig. 1). W niektórych z nich bujanie śródbłonka jest tak daleko posunięte, że znika zupełnie światło naczynia (fig. 2). Nowo wyprodukowane zaś włókna elastyczne tworzą 2, 3 i więcej koncentrycznych pierścieni (fig. 3). Nacieków w przestrzeniach limfatycznych niema; tylko wyjątkowo zjawia się kilka limfocytów, lub twór przypominający młodą komórkę plasmaticzną. Częściej nieco, — ale i to w bardzo małej ilości, — spotykamy komórki ziarniste (Körnchenzellen) wypełnione (w obrazie Nissla) zielonkowatymi produktami rozkładu.

W naczyniach o pojedynczej warstwie mięśniowej dołącza się często do zmian endarterytycznych sprawa, prowadząca do tworzenia się substancji szklistej (pseudohyalin), która — w preparacie barwionym toluidyną (przy zaciemnieniu pola widzenia), albo hematoksyliną (van Gieson-Weigert), albo też zmodyfikowanym przez Alzheimera sposobem Manna — wykazuje skośne lub koncentryczne utkanie włókniste.

Wyjątkowo tylko spotykamy naczynia substancji rdzeniowej bez opisanych zmian bujania śródbłonka, wyjątkowo również zmiany wsteczne.

O ile w korze mózgowej widzieliśmy dość silne bujanie elementów glejowych, to dosięga ono tutaj w sąsiedztwie naczyń niezwyklej rozmiarów, tak pod względem wielkości komórek przypominających twory, znajdujące się n. p. przy porażeniu postępowem (duże ciała komórkowe o 2 albo 3 jądrach), jak i ilości wytworzonych włókien glejowych. Jeżeli przy przeglądaniu preparatów znajdzie się w polu widzenia tego rodzaju olbrzymio wybujała komórka glejowa, można być pewnym, że w najbliższym sąsiedztwie przebiega naczynie, zmienione zarostowo (endarteriitis). Brak zaś zupełny tych elementów w pobliżu — rzadko zresztą bardzo spotykanych — naczyń ze zmianami wstecznymi. Preparaty, barwione metodą Weigerta, dają dokładny obraz tych zmian: gdy w sąsiedztwie naczyń małych i włosowatych gromadzą się pojedyncze olbrzymie twory, w których naokoło jądra widzimy obfite, grube włókna glejowe, to naokoło większych naczyń nie spotykamy już pojedynczych wybujałych komórek glejowych, ale całe naczynie objęte jest wałem zbitych, wolnych, często niezmiernie długich włókien (fig. 6).

Przyjrzyjmy się teraz, jak się zachowują włókna nerwowe w sąsiedztwie schorzałych naczyń substancji białej. Porównując trzy następujące po sobie skrawki z tego samego miejsca (fig.



4, 5, 6), — z których jeden został zabarwiony metodą Spielmeyera (osłonka myelinowa), drugi sposobem Bielschowskyego (włókno osiowe), a trzeci według Weigerta (włókna glejowe), — przekonamy się, że naokoło naczyń osłonki myelinowe uległy rozpadowi, że włókna osiowe zostały prawie nietknięte, a wolne miejsce po rozpady myeliny zajęły wybujałe włókna glejowe. Sprawa ta śledzić się daje we wszystkich częściach substancji białej półkul, w różnych tylko miejscach różnie silnie rozwinięta.

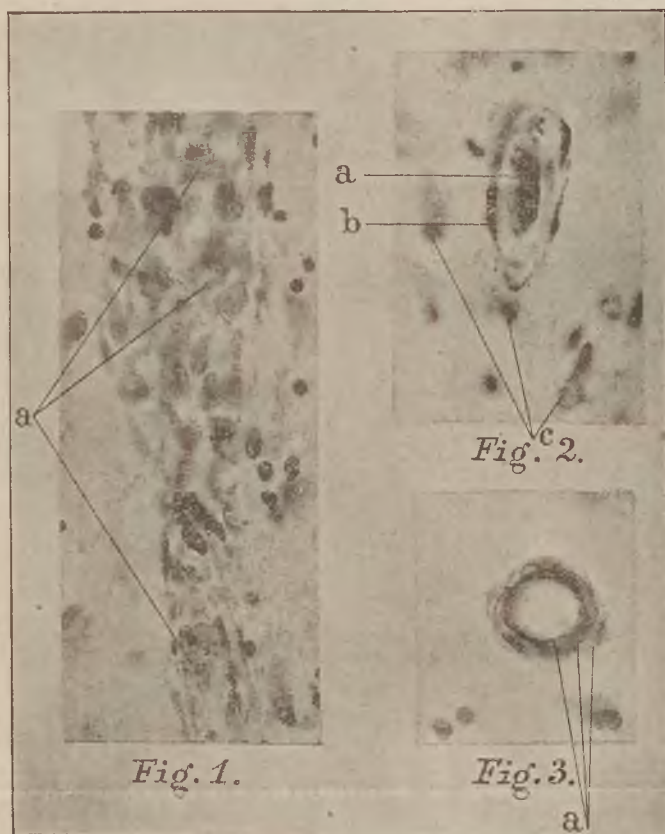


Fig. 1. Przekrój podłużny naczynia małego kalibru: a) wybujałe komórki śródbłonna. Toluidyna według Nissla, Immer. Zeissa l. 30. (Fig. 2–7 odpowiada substancji białej półkul z różnej wysokości, przeważnie podkorowo).

Fig. 2. Przekrój poprzeczny małej tętniczki: a) wybujałe komórki śródbłonna, zamykające zupełnie światło naczynia, b) adventitia; c) wybujałe komórki glejowe, leżące w innym przekroju, — dlatego obrazy nieostre). — Toluidyna, Immer. Zeissa l. 30.

Fig. 3. Przekrój poprzeczny najmniejszej tętniczki (praceapillaris): a) nowo utworzone osłonki elastyczne, Resorcin-fuchsyna, Immer. Zeissa l. 30.

Czy stopień rozpadu osłonki myelinowej zależy od stopnia zmian w naczyniach (endarteriitis), trudno rozstrzygnąć, gdyż skrawki tych samych miejsc, ustalone w formolu, nie dają dostatecznie jasnych obrazów zmian komórkowych. W każdym razie tam, gdzie naczynia są niezmiennione, lub gdzie ich nie ma, brak też i rozpadu myeliny.

Kontrastowe barwienie się włókna osiowego (niebiesko) i osłonki myelinowej (różowo) w preparatach, traktowanych metodą Mann-Alzheimer, daje bardzo ładne obrazy zanikania osłonki myelinowej naokoło naczyń.

Pozostały jeszcze do omówienia niższe części mózgu. Preparaty z okolicy jądra ogoniastego, soczewkowatego i wzgórka wzrokowego wykazują zmiany, różniące się tylko ilościowo od zmian w korze mózgowej: komórki zwojowe, szczególnie w jądrze soczewkowatym, znacznie silniej jeszcze stłuszczone, natomiast bujanie gleju mniej wybitne. W naczyniach widzimy w przeważnej części zmiany, odpowiadające zmianom naczyń substancji białej, tylko że okolonaczyniowe nowotworzenie włóknistego gleju mniej jest rozwinięte. Również nieznaczne tylko różnice istnieją między zmianami w mózgu a w mózdzku. Komórki Purkiniego niewybitnie zmienione; uderza tylko ich nieregularne umieszczenie: zamiast na granicy warstwy molekularnej i ziarnistej, leżą wyżej lub niżej. Bujanie gleju w korze mózdkowej słabo zaznaczone; w substancji białej znacznie silniej w miej-

Fig. 4.

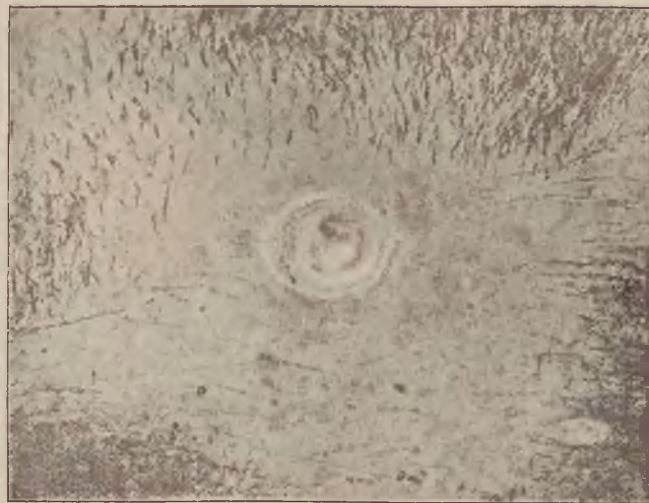


Fig. 5

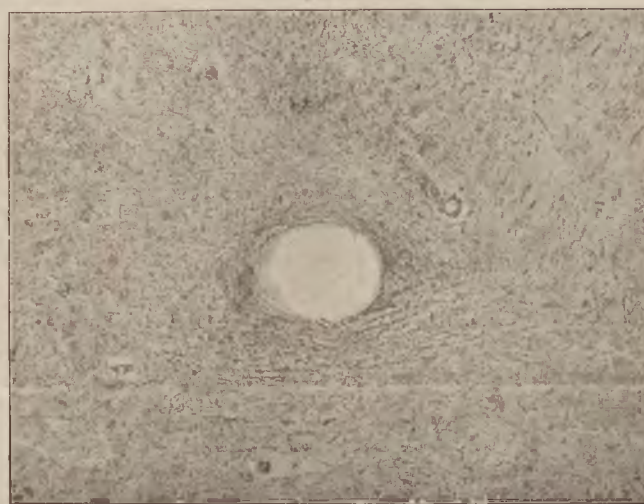


Fig. 6

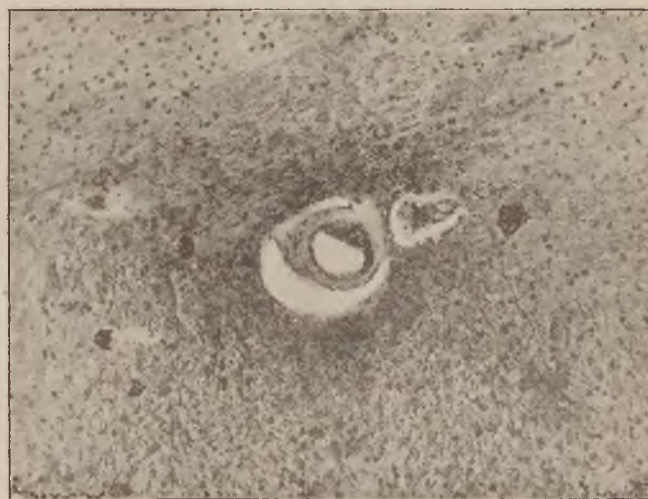


Fig. 4. Skrawek substancji rdzeniowej półkuli: a) naczynie, b) komórki ziarniste (glejowe), leżące w przestrzeni okolonaczyniowej, pozbawionej osłonek myelinowych. Barwienie włókien myelinowych według Spielmayera na preparacie mrożonym.

Fig. 5. To samo miejsce w preparacie Bielschowskyego (włókna osiowe); naczynie wypadło przy krajaniu.

Fig. 6. To samo miejsce w preparacie glejowym Weigerta (na skrawku mrożonym): a) złoży barwika



scach naokoło naczyń, mniej jednak, niż w mózgu. W naczyniach móżdżkowych substancji białej spotykamy najpiękniejsze okazy zmian zarostowych (endarteriitis). Odkładanie się mas szklistych w ścianach naczyń występuje tutaj bardzo często. Pień mózgowy nie przedstawia nic szczególnego, tak co do jakości schorzenia komórek zwojowych i gleju, jak i naczyń.

Dokładniejszego rozpatrzenia wymaga tylko ognisko, jakie znajduje się wśród skupień komórkowych pomiędzy poprzecznie i podłużnie przebiegającymi włóknami nerwowymi mostu. Rozciąga się ono przez całą jego długość, poczynsz od tylnej części, gdzie leży pomiędzy i nad drogami piramid, aż do przedniej, gdzie wraz ze zmniejszaniem się skupień komórkowych mostu znika i ognisko chorobowe. W największej rozciągłości widzimy je w środkowej części mostu. Na nazwę ogniska zasługuje ta zmiana tylko o tyle, że ograniczona jest do pewnej części układu nerwowego ośrodkowego, a tu znów występuje specjalnie tam, gdzie się znajdują nagromadzenia komórek i wciska się razem z niemi pomiędzy pasma włókien nerwowych, zostawiając te włókna nietknięte. Jedynie w miejscu, gdzie ognisko dosięga największych wymiarów, rozprzestrzenia się ono częściowo i na sąsiednią substancję białą równoległe do włókien nerwowych.

Rozpatrywanie w silniejszym powiększeniu przekonywa nas, że ognisko to składa się w całości z samych komórek ziarnistych (Körnchen- oder Gitterzellen) różnej wielkości (fig. 7). Wszystkie wolne od komórek zwojowych miejsca zajęte są przez te komórki. Pochodzenie ich czysto glejowe nie ulega wątpliwości. Na brzegach ogniska możemy śledzić cały proces przemiany zwykłych, nieco wybujałych, komórek glejowych, których protoplasma przybiera coraz więcej siateczkową budowę, na wspomniane komórki ziarniste. Dochodzą one do rozmiarów większych nawet, niż komórki zwojowe. Napotykane równocześnie dosyć często obrazy karyokinezy i rozpadu ciała komórkowego przemawiałyby za intensywnym i obfitem rozmnażaniem się i krótkim zarazem życiem tych tworów. Z charakteru tych



Fig. 7. Część ogniska z mostu: a) komórki ziarniste (glejowe), b) komórki zwojowe. Toluidyna. Immer, Zeissa 1-30.

komórek i ich masowego występowania należałoby przypuszczać, że oddziaływa to i na inne elementy tkanki ektodermalnej i na tkankę mesodermalną. Tymczasem rzecz ta ma się zupełnie przeciwnie. Porównawszy zachowanie się tych tkanek w innych częściach pnia mózgowego, gdzie nie ma ogniska, różnicy żadnej nie widzimy. Niema wybitniejszego bujania włókien glejowych, niema jakichkolwiek nacieków komórkowych w ścianach naczyń, naczynia zaś tylko tam, gdzie ognisko jest największe, wykazują wybitne zmiany (endarteriitis).

Na tem kończymy omawianie układu nerwowego. Rdzenia niestety nie można było otrzymać. Badanie mikroskopowe kawałeczków wątroby, nerek i śledziony potwierdza wynik sekcji,

wykazując bardzo daleko posunięte stłuszczenie elementów mięsaszowych. W naczyniach zaś nerek i śledziony spotykamy takie same bujanie śródbłonna i tworzenie się substancji szklistej, jak w mózgu.

Przejrawszy w ten sposób przebieg kliniczny i wynik badania histopatologicznego, możemy wysnuć następujące wnioski:

Rozpoznanie choroby za życia było trudne. Część objawów psychicznych, należących do zbioru objawów ośpienia wczesnego (dementia praecox), część ich właściwsza raczej porażeniu postępowemu (paralysis progressiva juvenilis), — przy braku zmian fizycznych, dla tego cierpienia charakterystycznych, — wreszcie objawy porażne ogniskowe o typie, zbliżonym n e c o do stwardnienia bocznego (sclerosis lateralis amyotrophica), nie pozwalały na ścisłe rozpoznanie różniczkowe. Zbiór objawów umysłowych odpowiadałby najwięcej może kiłowemu porażeniu rzekomemu (pseudoparalysis luetica), lub wydzielonej przez Kraepelina z pośród innych chorób umysłowych na tle kiłowym grupie paranoidealnej.

Że w naszym przypadku było schorzenie kiłowe, pomimo braku dowodów za życia chorej, — nie ulega żadnej wątpliwości. Charakter i usadowienie się zmian chorobowych tak w dużych naczyniach, zgodne ze zmianami, opisanymi jeszcze przez Heubnera, jak i w małych i włosowatych, odpowiadające w zupełności obrazom, podanym najpierw przez Nissla i Alzheimera, czyni rozpoznanie kiłowych zmian naczyń (endarteriitis luetica) zupełnie pewnem.

Niestety jednak tak temu przypadkowi kiłowych zmian naczyń, jak i poprzednio ogłoszonym, nie odpowiada jeszcze ściśle ograniczony obraz kliniczny. Kraepelinowska »postać paranoidealna«, o ile zwiększona statystyka to potwierdzi, może ustalić się jako odpowiednik kliniczny tej specjalnej formy kiłowego schorzenia małych naczyń mózgowych, jakkolwiek zaznaczyć należy, że już przypadek Ilberga przedstawia się raczej jako czysta katatonja. Zaledwie kilkanaście dotychczas histopatologicznie dokładnie obrobionych przypadków nie pozwala na dalsze wysnuwanie wniosków.

Przypadek nasz dlatego jest w tym kierunku niezwykłym, że po raz pierwszy spotykamy się z podkorowem usadowieniem sprawy chorobowej. Gdy we wszystkich dotychczas opisanych przypadkach (Nissl, Alzheimer, Sagel, Ilberg) zmiany kiłowe naczyń ograniczały się głównie tylko do naczyń kory mózgowej, tutaj schorzenie to obejmuje prawie wyłącznie naczynia substancji rdzeniowej.

Drugim ciekawym szczegółem histopatologicznym są opisane wyżej zmiany w miąższu nerwowym naokoło schorzałych naczyń, t. j. zanik osłonek myelinowych przy zachowaniu prawie zupełnem włókien osiowych i równoczesnem bujaniem w tych miejscach gleju włóknotwórczego.

Podobne obrazy opisywali jeszcze w roku 1895 Binswanger, jako »encephalitis subcorticalis chronica« i Alzheimer, jako miazdżycowy zanik mózgu. Przypadek nasz wykazuje, że o ile kiłowe zmiany naczyń (endarteriitis luetica) rozwijają się w małych naczyniach substancji rdzeniowej, to wywołują zmiany w miąższu nerwowym, podobne do stwierdzonych już przy miazdżycowym schorzeniu naczyń.

Tego rodzaju ogniskowo rozstannym zanikiem substancji białej zajmowali się potem dokładniej różni autorowie; spotykali go jednak tylko w mózgach paralityków lub przy stwardnieniu rozstannem (sclerosis disseminata et diffusa cerebri). Siemering i Vogt stwierdzają ściślejszy patogenetyczny związek pomiędzy temi wypadaniem substancji rdzeniowej, a leżącymi w pośrodku ognisk naczyńiami o zgrubiałych ścianach. Borde, Fischler, Spielmayer i Krabbe spostrzegają również bardzo często topograficzną zależność tych zmian od naczyń mózgowych, wszyscy jednak utrzymują, że leżące ośrodkowo naczynia nie są inaczej, lub ciężej schorzone, niż inne w tym samym mózgu. Fischer i Krabbe przypuszczają, że krążąca we krwi jakaś toksyna dostaje się przez uszkodzoną ścianę naczynia do miąższu nerwowego i wywołuje okółonacyniowy zanik osłonek myelinowej (Krabbe »perivascular Marknekrose«). Spielmayer natomiast tłumaczy to usadowienie ognisk tylko patologiczną obfitością nowopowstałych naczyń w mózgach paralityków.

W przeciwieństwie do tych spostrzeżeń przypadek nasz wykazuje, że tego rodzaju okółonacyniowy zanik włókien nerwowych istnieje także przy kiłowych zmianach naczyń (endarteriitis luetica). Schorzenie naczynia jest tu zmianą pierwotną, wiodącą w następstwie do zaburzeń w sąsiednim odcinku tkanki nerwowej, bądź to na drodze zaburzeń krążenia i odżywiania, bądź też, — i to może prawdopodobniej, — przez dyfuzję jadu kiłowego.



Pozostaje wreszcie do omówienia ognisko, jakie znaleźliśmy w zakresie skupień komórkowych w moście. Wspomniany wyżej brak odpowiedniego odczynu ze strony tkanki mesodermalnej (zwłaszcza naczyń w obrębie ogniska), brak widocznego oddziaływania na stan komórek zwojowych, wreszcie stwierdzone glejowe pochodzenie komórek ziarnistych, tworzących ognisko, — wyklucza przypuszczenie ogniska rozmięknienia, spowodowanego silniejszym kiłowym schorzeniem naczyń.

Wielkość ogniska i jego budowa przemawiałyby najwięcej za świeżym ogniskiem przy rozsianem stwardnieniu. Ponieważ jednak mamy tu mózg, który uległ ciężkiemu schorzeniu kiłowemu, nasuwa się pytanie, czy również i kiła nie może wywołać takiego rodzaju ogniska. Silnie zmienione naczynia, jakie widzieliśmy w środku ogniska, w miejscu jego największej rozciągniętości, popierałyby może to przypuszczenie. Pytanie to da się prawdopodobnie rozstrzygnąć na dalszym materiale i przy zastosowaniu innych jeszcze metod barwienia, co ze względów technicznych w naszym przypadku było niemożliwe.

Jak się przekonywamy, i nowoczesna histopatologia układu nerwowego wykazuje coraz częściej wspólność poszczególnych składowych w obrazie anatomicznym przy różnych schorzeniach i przy różnej ich etiologii i wpływa tem samem na zmianę symptomatologii jednostek chorobowych.

**Literatura.** 1) Alzheimer: Allg. Zeit. f. Psych. 1895. Str. 804. — 2) Tenze: Histolog. u. histopath. Arbeiten üb. d. Grosshirnrinde. 1904. Bd. I. — 3) Tenze: Allg. Zeit. f. Psych. 1909. Str. 920. — 4) Tenze: Histolog. u. histopath. Arbeiten üb. d. Grosshirnrinde. 1910. Bd. III. H. 3. — 5) Binswanger: Allg. Zeit. f. Psych. 1895. S. 804. — 6) Borda: Rivista de la sociedad medica Argentina. Buenos-Aires 1906. T. XIII. (według 7). — 7) Fischer: Arbeiten a. d. deutsch. psych. Univ. Klinik in Prag. 1908. — 8) Heubner: Die Inetische Erkrankung der Hirnarterien. Leipzig 1874. — 9) Ilberg: Zeitschr. f. d. Neur. Psych. 1910. Bd. II. H. 3. — 10) Krabbe: Allg. Zeit. f. d. g. Neur. u. Psych. 1913. Bd. XX. H. 1. — 11) Nissl: Neur. Centralb. 1904. — 12) Tenze: Histol. u. histopath. Arbeiten üb. d. Grosshirnrinde. 1904. Bd. I. S. 315. — 13) Tenze: Diskussion zum Alzheimerschen Vortrag. Allg. Zeit. f. Psych. 1909. S. 924. — 14) Oppenheim G.: Neur. Centralbl. 1908. S. 898. — 15) Sagel: Zeit. f. d. g. Neur. u. Psych. 1909. Bd. I. H. 3. — 16) Schüle: Allg. Zeit. f. Psych. 1872. S. 605. — 17) Siemerling: Allg. Zeit. f. Psych. 1899. S. 642. — 18) Spielmeier: Neur. Centralbl. 1910. Nr 7. — 19) Tenze: Zeit. f. d. g. Neur. u. Psych. 1910. Bd. I. H. 5. — 20) Vogt: Diskussion zum Siemerling's Vortrag. Allg. Zeit. f. Psych. 1899. S. 642.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

substancja zużywna, Verbrauchsstoff.  
zapomnielność, Vergesslichkeit.  
zapalenie wyrostka robaczkowego, vermiculitis.  
wywoławca, Antigen.  
niwecznik, Antistoff (Antikörper).  
choroba glistna, ascariasis.  
wzgórek bębinkowy, promontorium tympani.  
wzgórek miedniczy, promontorium pelvis.  
metoda wypłuczna, Ausspülmethode.  
wykrztusina, wydalina, Auswurfstoff.  
samozatrucie, Autotoxicose.  
specherzenie, Blasenbildung.  
czerak gromadny, carbunculus.  
krosta wąglikowa, pustula maligna.  
choroba posurowicza, Serumkrankheit.  
wysypka posurowicza, Serumexanthem.  
powietrzyca (jak cukrzyca, mocznica), pneumothaemia.

### Wiadomości bieżące.

**Z Towarzystwa lekarzy galicyjskich:** Na rzecz wdów i sierot po lekarzach przysłali: Dr Joachim Fraenkel z Tarnowa 770 K., Prof. Dr Machek 200 K. Razem 970 K.

**Kraków.** Dyplom doktora wszech nauk lekarskich uzyskali p. Jan Maryan Burzyński, rodem z Warszawy i p. Adolf Ingster z Będzina.

**Warszawa.** Prof. Dr Szymon Dzierżgowski, były dyrektor Instytutu medycyny doświadczalnej w Petersburgu, przeniósł się do Warszawy i objął kierownictwo Wydziału higieny publicznej w Ministerstwie zdrowia. (Gaz. lek. 30).

— Do komisji Zdrowia publicznego wybrani zostali z Rady stanu: Dr R. Radziwiłłowicz (przewodniczący), prof. Dr Alfred Sokołowski, Dr Marczewski, Dr Świeżyński i hr. Wł. Zamoyski. (Gaz. lek. 31).

### Zmarli:

† Dr Waleryan Macudziński.

Dnia 29. lipca b. r. zmarł w Jasle w 75 r. ż. Dr Waleryan Macudziński, em. dyrektor szpitala, żołnierz wojsk polskich z roku 1863. Urodzony w Gorzycach powiatu Jasielskiego z rodziny ziemiańskiej, od kilku wieków tu osiadłej, zdobył przez 50 lat pracy w zawodzie lekarskim niebywałe uznanie, zaufanie i szacunek współobywateli, czego widocznym wyrazem były nieprzeliczone rzesze wszystkich warstw ludności na jego pogrzebie. Wśród licznych wieńców, złożonych na trumnie, odznaczały się dwa niezwykle, pochodzące od setek kolejarzy, którzy nie zapomnieli o swoim lekarzu, mimo iż już przed 6 laty musiał dla podeszłego wieku porzucić posadę kolejową. Tutejsi lekarze i aptekarze zamiast wieńca urządzili między sobą doraźną składkę, a zebraną kwotę 410 kor. przeznaczyli na korzyść wdów i sierot po legionistach. Ś. p. Waleryan Macudziński obchodził w bieżącym roku 50-letni jubileusz dyplomu lekarskiego. Cześć Jego pamięci; spokój Jego duszy!

Dr Józef Kadyi.

Dr Ewaryst Żórawski, wychowaniec Szkoły Głównej, lekarz szpitala tyfusowego w Grodzisku, z tyfusu w 66 r. ż.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

### Nadesłane

Dr Stanisław Kelles-Krauz

kieruje podczas sezonu zakładem leczniczym  
w Solcu

223

zimą ordynuje w Radomiu (ul. Szeroka 11).



Najlepsze środki w niedożyciach żołądka i pęcherza, także też drog oddechowych.

Przedkierunek rozsyła na ządanie Brunnen-Unternehmung Kronsberg, Hannover, lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Świdnicka 48, I. piętro, Schrammka 31.

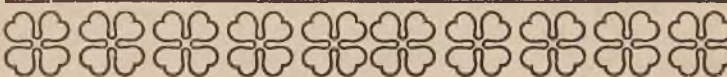


Dr JAN FRĄCZKIEWICZ

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od 11—12 i od 3—5.

137 Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.





# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolanych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goście mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp.** W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2 40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

Dr T. Rogalski: Endarteriitis luetica subcorticalis . . . str. 233  
 Notatka słownikowa . . . str. 236

Wiadomości bieżące . . . str. 236  
 Ogłoszenia.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szulskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej”.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. A. Sokołowski. O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.  
 Nr 2, 3, 4 B. Dębiński. Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.  
 Nr 5, 6. L. Karwacki. O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.  
 Nr 7, 8, 9. Doc. J. Pruszyński. Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.  
 Nr 10. Ludwik Zembruski. O znieczuleniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej” i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr. soli gorzkich. Smak miły Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

Polecana i wypróbowana przy:

zaparciu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;

ostrem nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;

bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;

żółtacze i zapaleniu nerek (z dietą mleczną); 130

dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Broszury i próbki rozsyła bezpłatnie i odpłatnie na życzenie:

Akc. Tow. Šaratica w Bernie (Morawy).

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczę. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz koszt klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i S-., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
Jest jedynie  
prawdziwą solą KARLSBADU  
Zastrzega się przed fałszyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garniearska 11

EMANATORYUM RADOWE

136



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11 Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Polecam mój

## Chloraethyl

Dr Thilo

z zamkniętymi automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.

# KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Pöhl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

**Wskazania:** Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z krajowego Zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie.

## Badania nad dermatografią

podał

Dr Hadryan Demianowski.

Dermografia (objaw Trousseau) zajmuje w symptomatologii cierpień nerwowych dość niezwykle, a przytem uprzywi-lejowane stanowisko, mimo, że przeważna część badaczy łat ostatnich odmawia jej nietylko znaczenia objawu znamienne-go dla nerwicy urazowej, ale kwestyonuje ją wogóle jako objaw rozpoznawczy. A przecież trudno znaleźć orzeczenie sądowe w sprawie nerwicy urazowej, gdzieby dermatografia, określa-na zwykle niejasno i niesubtelnie, jako obecna lub nie, nie zajmo-wała poczesnego miejsca, powagą swą nieraz przy braku przed-miotowych danych popierającą podmiotowe skargi badanego, nie przechylała rozpoznania w kierunku nerwicy urazowej. Z innej znowu strony zależnie od wyrobionego sobie zdania badają-cego o wiarygodności opowiadań i skarg badanego (często bar-dzo opartego tylko na bezwiednej sympatii lub antypatii) objaw dermatografii przybiera zależnie od potrzeby raz rolę objawu roz-strzegającego, to znowu objawu zupełnie bez znaczenia.

W ostatnich latach nie brak prac, zajmujących się sprawą dermatografii, których autorzy wzięli sobie za zadanie bliższe zba-danie obecności objawu w rozmaitych cierpieniach, w szczegól-ności w chorobach nerwowych, oraz określenia ewentualnego stanowiska w symptomatologii tych cierpień, jak z drugiej strony zbadanie mechanizmu objawu. Najmniej może wartości przed-stawiają opisywane pojedyncze przypadki cierpień, przy których znaleziono tę lub inną dermatografię:

E. V. Mock (Cambridge) wspomina o 35-letnim mężczy-znie, który zwykł był przez szereg lat kąpać się w zimnej wo-dzie. Zauważył, że w rozmaitych miejscach skóry zatracił mo-żność pocenia się; w tych samych miejscach w kilka lat później miała występować wybitna dermatografia, trwająca po jednora-razowym podrażnieniu 2—3 godzin.

Launois opisał (Nouv. Iconogr. de la Salpêtrière) dwa cie-kawsze przypadki wybitnej dermatografii: jeden dotyczy osoby z samorodną padaczką, od dzieciństwa czerwie (helminthiasis), a w 13 r. życia wybitna dermatografia. Prawdopodobnie było tu samozatrucie. W drugim przypadku chodzi także o padaczkę, powikłaną znowu tasiemcem; również wybitna dermatografia.

H. Stursberg w r. 1905 badał w kierunku dermatografii 173 osób, w której to liczbie było 100 nerwowo zdrowych, 49 czyn-nościowo nerwowo chorych i 24 organicznie nerwowo chorych; wobec braku różnicy w otrzymywanych wynikach autor ten odma-wia dermatografii znaczenia rozpoznawczego. Do tego samego wy-niku i wniosku dochodzi H. Städlér<sup>1)</sup>.

Do ciekawego wniosku w stosunku do padaczki dochodzi Roubinowitsch<sup>2)</sup>, a mianowicie, że tak podczas, jak i bezpośre-dnio po napadzie dermatografia w stosunku do okresów między

napadami występować ma z mniejszem nasileniem, oraz, że czas reakcyi jest stosunkowo dłuższy. Autor ten nawet chce zastosować swój wynik praktycznie w kierunku odróżniania symulacyi.

Jaroszewski<sup>3)</sup> wypowiada twierdzenie, że w nerwicy ura-zowej w pierwszym okresie (obejmującym kilka miesięcy) da się otrzymać tylko dermatografia biała, która szczyt swój osiąga w ciągu roku. Po upływie tegoż znika, ustępując miejsca dermo-grafii czerwonej zwyczajnej.

Dodatkim wynikiem swych badań pochwalić się może Mi-llella<sup>4)</sup>, który badał 100 osób nerwowo chorych. Dermografia, według tego autora, u neuropsychopatów jest zawsze obecna; u zdrowych jest częsta, trwając zwykle krótko, i to krócej u blondynów, niż brunetów. U epileptyków, histeryków i neu-rasteników w okresach oddalonych od napadów jest dermo-grafia silniejsza. Co do długości trwania, to w porażeniu poło-wiczem trwa dermatografia dłużej na porażonej części ciała, ani-żeli na zdrowej.

Sprawą dermatografii u dzieci zajął się Brinckmann<sup>5)</sup>. Zba-dał on 300 dzieci z wynikiem co do znaczenia rozpoznawczego dermatografii ujemnym. W przeważnej liczbie przypadków, dra-żniąc mechanicznie skórę przez posunięcie po jej powierzchni przedmiotem twardym, otrzymał mniej lub więcej wyraźną linię czerwoną. Występuje ona jednak tak u zdrowych, jak i chorych, u chorych bez względu na rodzaj choroby. Nawet wniosku o wzmoczonej pobudliwości układu nerwowego z bardziej doda-tniego wyniku objawu dermatografii nie można wysnuwać.

Reznicek<sup>6)</sup> badał działanie ciepła, zimna, elektryczności, atropiny, adrenaliny i pituitryny na dermatografię wypukłą (der-mographia elevata). Bez wpływu jest ciepło, elektryczność, atro-pina i pituitryna, natomiast zimno i wyciąg z nadnercza dzia-łają hamująco na taką dermatografię. Mechanizm hamujący zimna tłumaczy sobie autor działaniem na mięśnie gładkie naczyń, na-tomiast działanie adrenaliny tłumaczy sobie również jako dzia-łanie na mięśnie gładkie naczyń, ale za pośrednictwem nerwu współczulnego. Zimno zdaje się także działać hamująco na prze-siekanie przez naczynia włosowate, co prawdopodobnie nie jest bez znaczenia dla powstawania dermatografii wypukłej.

Lapinsky<sup>7)</sup> badając mechanizm i znaczenie rozpoznawcze dermatografii, dochodzi do wniosków następujących:

1. W mechanizmie powstawania dermatografii muszą wielką odgrywać rolę ruchy skóry, spowodowane skurczem gładkich mięśni skóry, jako też drgania elastycznej tkanki, w której ocz-kach leży sieć naczyń skórnych. Skurcz gładkich mięśni skóry musi w następstwie hamować ruch krwi w obrębie skóry wła-ściwej i skóry (najpierw w żyłach). Drgania elastycznych włó-kien w skórze jak też rozluźnianie się zrębu są w swem dzia-łaniu podobne do sprężyny, wychylonej z punktu równowagi. Skutkiem wstecznego sprężystego ruchu pęka ściana naczyń, w następstwie czego światło sieci naczyń włosowatych w war-stwie brodawkowej i podbrodawkowej (stratum papillare i stra-tum subpapillare) rozszerza się.

2. Naczynia włosowate leżące najbardziej na powierzchni, w których się sprawa dermatograficzna odgrywa, mogą się zach-

<sup>1)</sup> Powtórzone za Jahresber. f. Neur. u. Psych.

<sup>2)</sup> Annali di nevrol. 1910.

<sup>3)</sup> Monatsschr. f. Kinderheilk. Bd. XIII. Nr 4 (1914).

<sup>4)</sup> W. kl. W. Nr 44 (1914).

<sup>5)</sup> Ztschr. f. d. g. Neurol. u. Psych. Bd. 22; powtórzone za Jahresber. f. N. u. P.

<sup>1)</sup> Inaug. Diss. Erlangen 1907.

<sup>2)</sup> Bullétin méd. Nr 57 (22 Juillet 1908).



wywać zupełnie biernie. Przyjęcie roli czynnej albo skurczu jest mniej uzasadnione, a to z tego względu, że naczynia włosowate nie posiadają w ścianach pierwiastków mięśniowych, a obecność innych zdolnych do skurczu składników w ich ścianach przez nikogo nie została stwierdzona.

3. Ośrodek naczynioruchowy nie jest czynny w mechanizmie dermatografii.

4. Układ współczulny, który innerwuje mięśnie gładkie, reguluje także i sprawę dermatograficzną. Z nasilenia dermatografii można wnosić i o stanie układu nerwowego współczulnego, i to w tym kierunku, że większa pobudliwość układu współczulnego pociąga za sobą i silniejszą dermatografię.

5. Ponieważ schorzenie narządów wewnętrznych, unerwionych przez spłot współczulny, może ten układ wyprowadzić z równowagi, a wprowadzić natomiast w stan podrażnienia czy też wzmożonej pobudliwości, możnaby więc z nasilenia dermatografii wnosić o stanie narządów wewnętrznych.

6. Patologiczną czerwoną dermatografię w okolicy pleców i karku spostrzegano przy schorzeniach narządów wewnętrznych, leżących tak w dużej, jak i małej miednicy.

Barabas<sup>8)</sup> badał dermatografię tak u gorączkujących, jak i niegorączkujących. U pierwszych dermatografia występowała wcześniej, i to w 3—6 sekund po podrażnieniu, u drugich dopiero w 8—12 sekund. Przy przełomie gorączki lub w okresie zdrowienia występował objaw jeszcze szybciej. U gorączkujących smuga czerwona była szersza, niż u niegorączkujących. Wpływu rodzaju gorączkowej choroby mimo 171 obserwacji wykazać nie mógł.

Müller<sup>9)</sup> nie przyznaje dermatografii większego znaczenia. Co do formy dzieli on dermatografię na następujące odmiany:

1. Dermatografia biała, jako odczyn na bodziec słaby a krótkotrwały (polega zdaniem autora na bezpośrednim drażnieniu naczyń skóry).

2. Dermatografia czerwona przy bodźcu nieco silniejszym; ogranicza się jednak, podobnie jak i poprzednia, do miejsc bezpośrednio drażnionych. Często po obu bokach linii czerwonej przebiegają linie białe.

3. Gdy wywierać będziemy nacisk jeszcze silniejszy, zaczerwienienie nie będzie się ograniczać do linii, ale utworzy plamy czerwone, zlewające się. Ten rodzaj dermatografii uważa autor za odruch rdzeniowy.

4. Dermatografia wypukła (elevata) jest najrzadsza i polega ma na lokalnej pobudliwości ścian naczyń, a uwarunkowana jest zmianami w chemizmie skóry.

Dermatografia biała jest częstsza u osób młodych, bardziej wyraźną znalazł ją autor w przypadku wysokiej gorączki w okresie początkowym duru, w jednym przypadku wiatu rdzenia i w jednym przypadku stwardnienia rozsianego.

Fauconnier<sup>10)</sup> zauważa, że znaczenie dermatografii wogóle jest przeceniane, a dermatografię gładką uważa się najniebezpieczniej za objaw patologiczny i jako objaw neurastenii. Jedyną metodą zbadał on 120 patologicznych przypadków. Rozróżnia on formy następujące:

1. Dermatografia płaska, różowa lub czerwona, trwająca nie-raz do 15 minut. Dłużej trwającą znajdował Fauconnier przy padaczce, otępieniu wczesnem i porażeniu postępowem, rzadziej natomiast przy neurastenii.

2. Dermatografia wypukła (en relief), także czerwona lub różowa, uważana jest przez tego autora za objaw neuropatyczny; znajdował ją najczęściej przy padaczce, otępieniu wczesnem i u porażeniowców postępowych.

O ile uwzględnimy i okolicę ciała, na której skórę drażniono, to odczyn na plecach był zawsze silniejszy, niż na piersi.

Audenino<sup>11)</sup> opisuje przypadek bardzo wybitnej wypukłej dermatografii, występującej przeważnie na klatce piersiowej i brzuchu, a trwającej po podrażnieniu 3—6 godzin. Przypadek ten dotyczył epileptyka. Po napadzie drgawek dermatografia biała (podobna do tej jaką spostrzegał Negro u osobników z lekkimi objawami nadwzręczenia pęczków piramidowych).

Schwartz<sup>12)</sup> dzieli dermatografię na 1) obwodową, 2) bolesną i 3) wypukłą. Pierwszy i drugi rodzaj dermatografii dzieli je-

szcze na białą i czerwoną. Dermatografia czerwona jest zawsze najsilniejsza na piersiach i plecach. Ku kończynom nasilenie słabnie, robiąc miejsce dermatografii białej. Części skóry leżące po stronie zginaczy, jak i leżące więcej dośrodkowo, są bardziej skłonne do dermatografii czerwonej. Wybitnie wpływać na powstawanie dermatografii zdaje się przyjęcie pokarmów, ruchy kończyn i ich ewentualne ułożenie. Autor ten zajmował się również wpływem działania nikotyny, kofeiny i alkoholu na powstawanie dermatografii. Dwa pierwsze środki wpływają w tym kierunku, że ułatwiają powstanie żywszej dermatografii bolesnej; działanie alkoholu nie daje zgodnych wyników. Prąd elektryczny galwaniczny nie wywiera wpływu na dermatografię obwodową, natomiast wpływa dodatnio na dermatografię czerwoną bolesną; prąd fardyczny wywołuje żywszą dermatografię obwodową czerwoną. Większy wpływ na dermatografię zdają się mieć: sprężystość naczyń, zawartość hemoglobiny we krwi, kwasność krwi i wpływy psychiczne. Przy dzisiejszej znajomości fizjologii układu naczynioruchowego nie ma dermatografia większego znaczenia w dyagnos-tyce czynnościowych chorób nerwowych.

(Ciąg dalszy nastąpi).

### Ze szpitala Czerwonego Krzyża w Nowym Sączu

### Odczyn barwne moczu w rozpoznaniu duru brzuszego, zapalenia płuc i gruźlicy.

Podał

stud. med. Antoni Lasek.

Przy wykonywaniu rozbiórów moczu uderzyło mnie, że odczyn barwny błękitem metylenowym, podany przez Kusso (Zeitschr. f. Tuberkulose T. 17. Z. 3), wypadł dodatnio bez porównania częściej od odczynów: dwuazowego Ehrlicha i Weisza.

Zacząłem więc przy wszystkich rozbiórach stosować wszystkie trzy odczyny i porównywać wyniki, aby zdać sobie sprawę, który z odczynów daje najwcześniejsze i najpewniejsze wyniki, mogące posłużyć do orientacji wtedy już, kiedy nie można jeszcze ująć obrazu choroby i ustalić rozpoznania.

Odczyn metylenowy wykonywałem, zaprawiając 5 cm sz. moczu 5 kroplami 1‰ roztworu błękitu metylenowego lub 2 kroplami 2‰ roztworu błękitu i 0.5 cm sz. chloroformu.

Z licznego szeregu spostrzeżeń przytoczę kilka.

1. 4. XI. 1917. P. S. I. 22, c. wiecz. do 38° 8' C. Mocz: barwa winno-żółta, c. g. 1018, białka, cukru niema. Diazo —, Ehrlicha —, Weisza +, Metylenowa +. W płwocinie: Prątki Kocha (Gaffky 2). Rozpoznanie Tbc pulmonum.

2. 8. XI. 1917. P. J. I. 28, c. wiecz. do 38° 6' C. Mocz: winno-żółty, c. g. 1025, białka, cukru niema. Diazo —, Weisza —, Metylenowa +. Płwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc. apicum.

3. 10. XI. K. St. I. 21, c. wiecz. do 37° 3' C. Wybujałości gruźlicze na podniebieniu, zajęcie gruczołów. Mocz: winno-żółty, c. g. 1020, białka, cukru niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Płwocina: Prątki Kocha (Gaffky 4). Rozp. Tbc. pulm.

4. 18. XI. 1917. W. J. I. 24, c. wiecz. do 38° 9' C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1026, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. Płwocina: Prątki Kocha (Gaffky 3). 21. XI. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 30. XI. Exitus letalis.

5. 29. XI. H. I. 26, c. wiecz. do 38° 5' C. Mocz: wysycono-żółty, c. g. 1027, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Płwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum. 2. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 6. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 6. XII. Płwocina: Prątki Kocha (Gaffky 2). Rozp. Tbc pulm.

6. 3. XII. 1917. B. B. J. I. 27, c. wiecz. do 38° C. Mocz: żółto-żółty, c. g. 1018, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Płwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

<sup>8)</sup> Gyógyászat Nr 7; za Jahresber. f. Neur. u. Psych. (1916).

<sup>9)</sup> Deutsche Zeitschr. f. Nerv. Bd. 47. u. 48. (1913).

<sup>10)</sup> Journ. de Neurol. Nr 4 (1911).

<sup>11)</sup> Rivista neur. IV (1911).

<sup>12)</sup> Correspbl. f. Schw. A. 1917. Nr 26.



7. 19. XII. Z. K. l. 20, c. wiecz. do 37° C. Mocz: złoty, c. g. 1018, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

8. 2. I. 1918. Bł. J. l. 28, c. wiecz. do 38° C. Mocz: złoty, c. g. 1022, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

9. 15. I. K. W. l. 19, c. wiecz. do 38° C. Mocz: złoty, c. g. 1019, cukru niema, białka ślad, Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. Plwocina: Prątki Kocha (Gaftky 6), osad moczowy: l. leukocyty, nabłonki miedniczek nerkowych, wałeczki gruboziarniste, prątki Kocha. Rozp. Tbc pulmon. et renum.

10. 20. I. Z. J. l. 28, c. wiecz. do 38° C. Mocz: złoty, c. g. 1019, białka, cukru niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. Rozp. Tbc apicum.

11. 12. II. 1918. M. N. l. 29, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-złoty, c. g. 1028, cukru niema, białka ślad. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. 15. II. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 14. II. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W plwocinie: Bact. pneumoniae Friedländeri. Rozp. Pneumonia.

12. 3. III. 1918. Ł. K. l. 25, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-złoty, c. g. 1026, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. Plwocina: Prątków Kocha nie znaleziono. 4. III. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 5. III. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 6. III. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W plwocinie: Bact. pneumoniae. Rozp. Pneumonia.

13. 1. II. M. O. l. 18, c. wiecz. do 40° C. Mocz: wysycono-złoty, c. g. 1028, cukru niema, białko 2-3‰ m. Esbach. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W plwocinie: Bact. pneumoniae. Rozp. Pneum., vitium cordis. 3. II. Exitus letalis.

14. 2. XII. 1910. J. W. l. 23, c. wiecz. do 40° C. Mocz: wysycono-złoty, c. g. 1033, cukru niema, białka ślad. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 3. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 4. XII. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. W kale: Bact. typhi. 5. XII. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. Rozp. Typhus abdomin.

15. 3. I. 1918. R. J. l. 26, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-złoty, c. g. 1028, cukru, białka niema. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 4. I. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 5. I. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 6. I. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W kale: Bact. typhi. Rozp. Typhus abdominis.

16. 8. XII. 1917. D. S. l. 19, c. wiecz. do 39° C. Mocz: wysycono-złoty, c. g. 1026, cukru niema, białka ślad. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 9. XII. Diazo —, Weisz —, Metylenowa +. 12. XII. Diazo —, Weisz +, Metylenowa +. 13. XII. Diazo +, Weisz +, Metylenowa +. W kale: Bact. typhi. Rozp. Typhus abdomin.

Już z przytoczonych przypadków widać, że próba metylenowa wypada dodatnio wtedy już, kiedy odczyn dwuazowy i Weisza dają jeszcze ujemne wyniki. Pewność próby metylenowej potwierdzają badania drobnowidowe, jak i dodatnie odczyny dwuazowy i Weisza.

W wielkiej liczbie zajęcia szczytów płuc (z górą 100 przypadków), przebiegającego bez podniesień ciepłoty, w których i próba dwuazowa i odczyn Weisza wypadały ujemnie, próba błękitem metylenowym dawała zawsze wynik dodatni: jasno-szmaragdowe lub barwę akwamarynu mające zabarwienie moczu. Warstwa chloroformowa, pochłaniając resztki niezmienionego błękitu metylenowego, barwiła się z reguły błękitnie.

W stanach z wysoko podniesioną ciepłotą, próba błękitem metylenowym wywoływała zabarwienie moczu ciemno-szmaragdowe przy błękitnem zabarwieniu warstwy chloroformowej. Próbę taką uważałem za wybitnie dodatnią.

Odczyn dwuazowy Ehrlicha bardzo często zawodził, nawet w przypadkach otwartej gruźlicy, w których próba błękitem metylenowym zawsze dawała wyniki niewątpliwie dodatnie, potwierdzone obecnością prątków Kocha w plwocinie. Wcześniej i częściej od odczynu dwuazowego Ehrlicha zgadzał się z dodatnią próbą metylenową odczyn Weisza, choć i on często zawodził nawet w przypadkach, nie ulegających pod względem rozpoznania żadnej wątpliwości.

Okoliczność, że badaniem chorych zajmowało się dwóch lekarzy, ja zaś prowadziłem jedynie rozbiory wydaliny, potwierdza zgodność podanych faktów.

Łatwość wykonania wszystkich trzech odczynów pozwala każdemu na ich wypróbowanie i upewnić, że próba błękitem metylenowym powinna zyskać przed odczynem dwuazowym i Weisza pierwszeństwo, bo o trzy, cztery i więcej dni wcześniej od nich wypada dodatnio, wykrywając zakażenie; jest zaś i najczulszą, daje bowiem wyniki dodatnie tam, gdzie tamte obie próby zawodzą, a gdzie rozpoznanie potwierdza obraz kliniczny i drobnowidowy.

Z piśmiennictwa wspomnę krótko, że odczyn Kusso z błękitem metylenowym uważano zrazu za swoisty dla gruźlicy, jednakże ten pogląd nie mógł się długo utrzymać. Boit stwierdził, że przy dodatnim odczynie Kusso także i odczyny: dwuazowy Ehrlicha i Weisza wypadają dodatnio. Gergely zbadał w przeszło 1000 przypadków porównawczo odczyny w moczu i stwierdził, że odczyn Kusso jest w ciężkich przypadkach gruźlicy częściej dodatni, niż dwuazowy, a rzadziej, niż urochromogenowy, w durze i paratyfusie zawsze dodatni i wcześniejszy od dwuazowego, wreszcie niekiedy bywa dodatni także w ciężkiej czerwonce, ciężkiem zapaleniu płuc i t. p. Weisz utrzymuje, że odczyn Kusso i urochromogenowy wypadają równocześnie dodatnio.

W 40 przypadkach dodatniego odczynu Kusso badałem mocz co do urochromu (według Malarskiego 5 cm sz. moczu z równą objętością kwasu siarkowego) i stwierdzałem (sądząc kolorymetrycznie) zwiększenie urochromu zaledwie w jednej trzeciej przypadków.

**Piśmiennictwo:** 1) Kusso: Zeitschr. f. Tuberkulose. T. 17. Z. 3. — 2) Boit. M. m. W. 1916. Nr 43. s. 1515. — 3) Gergely. M. m. W. 1917. Nr 44. — 4) Lipp. M. m. W. 1916 Nr 46. — 5) Rhein. M. m. W. 1917. s. 1608. — 6) Tripold. M. m. W. 1917. Nr 44. — 7) Weisz. Biochem. Zeitschr. 30. s. 333.

## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

węzłowatość tętnicy, periarteriitis nodosa, nodositas arteriae. narząd zgąbczały, Schaumorgan (nécrose gazeuse). teoria piankowatości, Schaumtheorie (des Protoplasma). płat oddzielony, Schnürlappen. nerwica przerażenna, Schreckneurose. ogłuchnienie przerażenne, Schrecktaubheit. wstrząśnica, Schüttelapparat. gorączka krwinkogubna, Schwarzwasserfieber. naprężliwość, pęczliwość, Schwellbarkeit. odruch ścięgienny, Sehnenreflex. sposób samobarwienia się, Selbstfärbungsmethode. samoznaczący, selbstregistrierend. moczopochodny, moczowy, urogen. dnawiec, Uratiker. uodpornienie surowicą, serovaccinatio. rozpoznawanie surowicą(ami), Serodiagnostik. uodpornianie zespolone, Simultanimmunisierung, kombinierte Immunisierung.

12.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie dnia 13 marca 1918.

(Dokończenie).

II. Kol. prof. Rosner demonstruje:

1) Przypadek garbu III—V kręgu lędźwiowego, który stworzył postać miednicy, zwaną *pelvis obiecta*. Chora przebyła przed kilku laty cięcie cesarskie metodą, zastosowaną do niezwyczajnych warunków. Obecnie chora jest znowu w ciąży i okazuje objawy hipertyreoidyzmu ze znacznym osłabieniem serca. Prelegent dopatruje się w tem wskazania do przerwania ciąży dla uniknięcia powtórnego cięcia cesarskiego.



2) Preparat **mięśniaka podsurowiczego** kształtu nerki, okazujący t. zw. różową martwicę z prześiąknięciem barwikiem krwi. Mięśniak oddzielony był prawie zupełnie od ściany macicy i niedostatecznie odżywiany zrostami. Obumarcie jego wywołało objawy otrzewne. Chora po operacji powróciła do zupełnego zdrowia.

3) Trzy preparaty **macie ciężarnych, dotkniętych mięśniakami**. W jednym przypadku ciąża nie została przed operacją rozpoznana; była to ciąża wczesna przy ogromnych guzach mięśniakowych, powodujących krwawienie. W drugim przypadku rozpoznano mięśniaki i ciążę. Ponieważ chora była dotknięta gruźlicą płuc, dającą wskazanie do przerwania ciąży, przeto obawiając się zabiegów wśródmacicznych przy dużych mięśniakach, usunęła całą macię ciężarną, chcąc nadto zabezpieczyć chorą przed dalszemi ciążami i wywrzeć korzystny wpływ na przemianę materii, ułatwiający gojenie się spraw płucnych.

4) Dwa przypadki **raka szyjki macicznej z równoczesną ciążą**. R. omawia przytem zły wpływ ciąży na przebieg raka i wskazania operacyjne, wykluczające wszelkie względy na rozwijający się płód. (Streszczenie własne).

Dr Michejda, sekretarz doroczny.

### Polemika.

Otrzymujemy list następujący:

W imię bezstronności upraszam uprzejmie o zamieszczenie w „Przeglądzie” następującej odpowiedzi na uwagi w sprawie mego poglądu na organizację zdrowia, wydrukowane w wiadomościach bieżących Nr 22 „Przeglądu lekarskiego”.

Autor uwag tych pisze: „Zajęte przez Dr Polaka stanowisko (t. j. pogląd na utworzenie Ministerium zdrowia publicznego) nie zgadza się ze stanowiskiem większości kół lekarskich tak w Europie, jak w Polsce, dążących do skupienia spraw zdrowia w osobnym ministerium. To też koła lekarskie w Polsce z Wydziałem lekarskim Uniwersytetu Jagiellońskiego na czele gorąco powitały utworzenie Ministerstwa zdrowia w Warszawie, któremu w tych zwłaszcza początkach jego pracy należy, jak sądzimy, przedewszystkiem na każdym kroku iść z pomocą”.

Otóż mniemam, że każdy szczegół tej krótkiej wzmianki wymaga wyjaśnienia, resp. sprostowania.

A więc przedewszystkiem w Europie „większość kół lekarskich” nie dobiła się i nie dobiła się utworzenia ministerium zdrowia, ale za to rządy i społeczeństwa dobiły się zmniejszenia śmiertelności więcej niż o jedną trzecią w porównaniu z naszą, czego dopięły bez ministerstwa zdrowia. W jednej tylko Rosji udało się prof. Rejnowi, lejbmedykowi, urządzić na kilka miesięcy ministerium zdrowia, które Sejm obalił, opierając się na zdaniu lekarzy i samorządów. Jeżeli zaś Uniwersytet Jagielloński powitał gorąco utworzenie ministerium, to, wobec faktu, że w czasie tym nie mógł nawet poznać organizacji jego, bo jej nie ogłoszono, można rozumieć powitanie to, jako wylew uczucia bądź z powodu wogóle zarysów budowy państwa, bądź wobec faktu, że rząd wyraził tem, iż pragnie się liczyć poważnie ze zdrowiem, skoro nawet nie skąpił dlań oddzielnego ministerium.

Niemam mowy o tem, aby Wydział lekarski sprawę organizacji zgłębił i żadne koła lekarskie w kraju, prócz Towarzystwa higienicznego i Komisji przedstawicieli czterech Towarzystw lekarskich w Warszawie, sprawy tej szczegółowo nie badały.

Co się zaś tyczy osobistych moich poglądów, to autor wzmianki Nr 22 przedstawia sprawę tę wręcz błędnie. Otóż na posiedzeniu owej Komisji delegatów czterech Towarzystw (rektor Brudziński, Dr Chodźko, Dr Męczkowski, Dr Giedroyc, Dr Kramsztyk, Dr Jaworski, Dr Radziwiłłowicz, Dr Bączkiewicz, dziekan Kryński, Dr Dąbrowski i inni), której złożony został, obok innych, referat Dr Kramsztyka o ministerium zdrowia, przedstawiłem mój „Wstęp do projektu prawa o ochronie zdrowia publicznego w Polsce”, w którym, opierając się na zasadzie głównej, że postęp zdrowia publicznego w Polsce, zgodnie z istotą rzeczy i duchem dziejów Polski, oprócz należy na samorządach, powiedziałem, iż „centralną instytucją zdrowia publicznego winno być ministerium samorządów i zdrowia publicznego (str. 44 i 47)”, zostałem jednak przegłosowany przez wszystkich obecnych, nie wyłączając przyszłego ministra zdrowia i Komisya rzeczona, która debaty swe na moim projekcie oparła, zmieniła wyrazy, „zarząd główny zdrowia publicznego

w Polsce należy do ministerium samorządów i zdrowia publicznego” na „należy do ministerium spraw wewnętrznych”.

Gdyby więc autor wzmianki zapragnął poddać rewizji uwagi swoje, musiałby zapewne raczej powiedzieć, że to ja pragnąłem ministerium zdrowia, a wszystkie koła lekarskie ministerium spraw wewnętrznych. Ustąpiłem jednak bez oporu, gdyż lubo i dziś jestem przekonany, że samorządy winny posiadać osobne ministerium ze zdrowiem połączone, to jednak mniemam, że organizacja zdrowia i w ministerium spraw wewnętrznych, w projekcie Towarzystwa nakreślona, zapewnia zdrowiu publicznemu dość mocne i samodzielne stanowisko.

Z poważaniem

J. Polak.

Warszawa, 20. lipca 1918.

Uwaga Redakcyi. List powyższy wyjaśnia dokładnie stanowisko Dr Polaka, nie zmienia jednak w niczem faktu, że samodzielne ministerstwo zdrowia jest czem innem, niż dołączenie spraw zdrowia do ministerstwa samorządów, jak to Dr Polak proponował. Co do stanowiska większości kół lekarskich w Europie rozstrzygająca jest bardzo obszerna kilkoletnia dyskusja w czasopiśmie zawodowolekarskich, zwłaszcza niemieckich i austriackich, która, jak się zdaje, uszła uwagi Dr Polaka. Sprawa ustroju sanitarnego w Polsce była przedmiotem narad nie tylko w Towarzystwie higienicznym warszawskim, ale także w innych zrzeszeniach w Warszawie, w Towarzystwach lekarskich i Izbach lekarskich w Galicyi, w naszych czasopiśmie lekarskich i osobnych broszurach; ale i to, zdaje się, uszło uwagi Dr Polaka, jak również powitanie Polskiego Ministerstwa zdrowia nie tylko przez Wydział lekarski krakowski, ale także warszawski i lwowski. Te szczegóły musimy zaznaczyć dla sprostowania faktów. Inna polemika jest zgoła niewczesna i dlatego jej nie podejmujemy.

**Zmarli:** Dr Bolesław Serkowski, emeryt. starszy lekarz powiatowy, w 79 r. ż. w Stryju. Ur. w Podgórzu, ukończył studia w Krakowie, poczem był przez 4 lata asystentem kliniki chorób wewnętrznych prof. Gilewskiego w Krakowie. Następnie był prymaryuszem szpitala powszechnego w Brzeżanach, a przez przeszło 30 lat lekarzem powiatowym. Na wszystkich stanowiskach niestrudzenie służył cierpiącej ludności, jednając sobie powszechną miłość i szacunek.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezłytych żołądka i pęcherza. Jako też drog oddechowych.

Prospekty rosyjskie na ządanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków. Grodzka 48. Lwów, Rykataska 21.

**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów, ordynuje, jak dawniej, od 11–12 i od 3–5.

137 Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.

**DR. STANISŁAW KELLES-KRAUZ**

kluruje podczas sezonu zakładem leczniczym

W SOLCU

zimę ordynuje w Radomiu (Szeroka 11).



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr. Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6— Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo mangan. wapien. potas, chinine, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3— Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp.** W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2-40, za duży Kor. 9— Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuje, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Tresc:

Dr H. Demianowski: Badania nad dermografią . . . str. 237  
 stud. med. A. Lasek: Odczyny barwne moczu w rozpoznaniu  
 duru brzuszego, zapalen płuc i gruźlicy . . . str. 238

Notatka słownikowa . . . str. 239  
 Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. krakowskie str. 239  
 Polemika . . . str. 240

# SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT, X.

### Tonogen suprarenale Richter.

Skuteczna substancja nadnerczy.

Znakomicie wypróbowana: w chirurgii, okulistyce, chorobach nosa i krtani, w dentystyce, urologii i dermatologii, w położnictwie i ginekologii, w chorobach wewnętrznych.

Rozczyn 1:1000 — 30 gr. K 5:50, 15 gr. K 3:30.

125a

### GLANDUITRIN

20% jałowy wyciąg wodny  
 z części infundibularnej przysadki.

Nietrujący. Wolny od białka. W zamkniętej ampułce utrwalony.

Do wzmocnienia czynności porodowej przy pierwotnem i następownem osłabieniu bólów. Sprawia mierne, długotrwałe wzmoczenie ciśnienia krwi. Wzmacnia i zwalnia czynność serca. Działa pobudzająco na peristaltykę i diurezę.

Wskazania: przy braku bólów, osłabieniu bólów i atonicznych krwotokach macicznych. Przy obniżeniach ciśnienia krwi wszelkiego rodzaju.

3 ampułki à 1,1 cm<sup>3</sup> K 2:80  
 6 ampułek à 1,1 „ K 4:—.

### Glanduovin Richter.

Wodny rozczyń ze świeżego jajnika.

1 cm<sup>3</sup> GLANDUOVIN odpowiada  
 1 g. świeżej substancji jajnikowej.

Dysmenorrhoea, amenorrhoea, sterilitas,  
 akromegalia.

3 ampułki à 1,1 cm<sup>3</sup> K 3:—  
 6 ampułek à 1,1 „ K 5:50.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TÓW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebelina i Wolfa, Weidego i S<sup>ni</sup>, nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja, Cena ogłoszeń: 40 halerzy za wiersz pięcioletni lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namieślnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

191

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garniearska 11

EMANATORYUM RADOWE

## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nie trujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Faszkki automatyczne napelnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II. Castellezg. 25.**KRONIKA DENTYSTYCZNA**Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyj gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTO FERLYSIN LAOKOON**Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozeżyny, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Kredaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.

Z krajowego Zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie.

## Badania nad dermatografią

podał

Dr Hadryan Demianowski.

(Ciąg dalszy).

Jak więc widać z przytoczonego piśmiennictwa, traktującego o dermatografii, przeważna część autorów przyznaje dermatografii znaczenie nader małe, albo odmawia go zupełnie. Mnie się zdaje jednak, że stanowisko to nie jest słuszne. Większość prac utożsamia w dwu kierunkach. Pierwszym byłby brak jednolitej metody u większej liczby autorów, co nie daje możliwości porównania wyników ze sobą. Drugą wadą jest niedostatecznie metodologiczne obrobienie uzyskanego materiału.

Co się tyczy braku jednolitości metody, to warunkowany on jest: a) brakiem jednolitego narzędzia, którym drażnimy skórę, b) różnorodnością nacisku wywartego na skórę, c) brakiem jednolitej okolicy ciała, którą drażnimy, d) różnorodnością określeń uzyskanego wyniku.

Narzędziem najczęściej używanym jest główka lub ostrze szpilki, rączka do pisania, paznokieć i t. d. Różnorodność wywartego nacisku, zawsze mocno indywidualna, nawet u tego samego badacza, tem rozmaitszym ulega wahaniom u różnych badaczy.

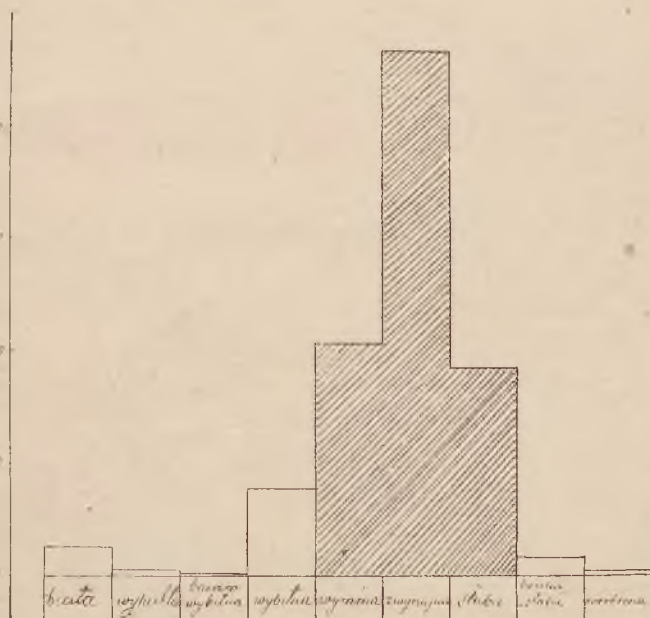
Jak widzieliśmy powyżej, nie jest to rzeczą obojętną, czy drażnimy skórę na piersiach, plecach, brzuchu, czy na kończy-

nach. Nieraz jeden i ten sam postrzegacz zależnie od okoliczności drażni skórę raz na piersiach, drugi raz na plecach, a wynik wpisuje pod tą samą rubryką.

Co się zaś tyczy określenia uzyskanego wyniku, to to największym ulega wychyleniom. Poza wprowadzonymi przez jednych bardziej stałymi określeniami, jak »dermographia elevata«, »alba«, »rubra«, »dolorosa« i t. d., inni określają nasilenie, jak zwyczajna, wyraźna, wybitna, słaba. Tutaj różnice w określaniu dochodzą do maximum: to, co u jednego jest wyraźnym, u drugiego może być wybitnym, u innego znowu zwyczajnym.

Rzeczą jest łatwo zrozumiałą, że podobny skrajny brak jakiegokolwiek wspólnej metody nie tylko w stosowaniu bodźca, ale i w określaniu otrzymanego wyniku, prowadzić musi do chaosu, a wyniki uzyskane przez poszczególnych autorów mogą mieć tylko znaczenie dla nich samych, ale w żaden sposób nie dadzą się ze sobą porównywać. Gdybyśmy, nie znając termometru, chcieli badać ciepłość u chorych raz w fałdach skóry, to znowu na powierzchni lub w ustach; dotykając ciała raz dłonią, a raz grzbietem ręki, a otrzymane wrażenie określilibyśmy: jest gorączka lub jej nie ma, jest mała lub znaczna; gdybyśmy wreszcie przeprowadzali nasze badania raz rano, a raz wieczorem lub w południe, to porządkując wyniki i porównując je ze sobą znaleźlibyśmy się w tem samym położeniu, w jakim znajdujemy się teraz z naszą znajomością dermatografii. A przecież nie odmówimy gorączce olbrzymiego znaczenia w dyagnostyce chorób wewnętrznych. Trzeba by się więc postarać o jednolitą metodę, która by była stosowana przez większą liczbę obserwatorów, a która by wykluczała wymienione powyżej braki. Dopiero, gdyby przy zastosowaniu takiej metody nie uzyskano wyników dodatnich, możnaby odmówić dermatografii znaczenia rozpoznawczego objawu klinicznego.

Druga wada dotyczy obrabiania otrzymanego materiału według wymogów metod statystycznych. Skorelowanie jakiegoś objawu z jednostką chorobową nie jest wystarczające dla powiązania ich z sobą w przyczynową lub współzależną zależność. Jeżeliśmy n. p. przy padaczce zauważyli dermatografię wypukłą, to musimy odpowiedzieć jeszcze na następujące pytania: 1) w ilu przypadkach padaczki była dermatografia wypukła, 2) w ilu przypadkach bez padaczki była dermatografia wypukła, 3) w ilu przy-



*Dementia praecox.*



*Katatonias.*



padkach padaczki nie była dermatografia wypukłą, 4) w ilu przypadkach bez padaczki nie była dermatografia wypukłą.

Dopiero wynik, poparty powyższym rozumowaniem, nabiera znaczenia ściśle naukowego.

## II.

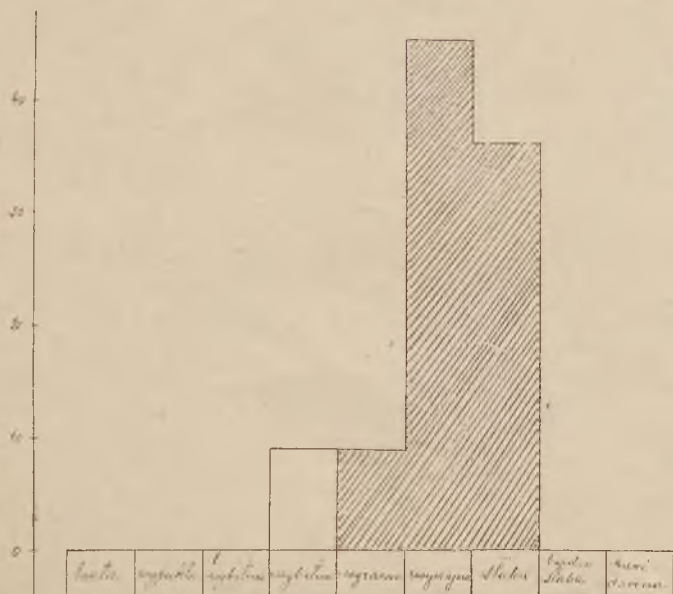
Mając w r. 1914 do rozporządzenia materiały Zakładu dla obłąkanych w Kulparkowie, a korzystając z wielkiej liczby chorych, postanowiłem poddać go badaniom w kierunku dermatografii. Za podjęciem tej pracy przemawiał przede wszystkim sam rodzaj chorych (choroby umysłowe), który budził pewne nadzieje wyniku dodatniego, wreszcie możliwość poczynienia wielkiej ilości obserwacji, co na błąd osobniczy obserwatora wpływa zawsze bardzo łagodząco.

Chcąc o ile możności postępować jednolicie, trzymałem się stale następującego programu:

1. Drażniłem skórę zawsze na piersiach.
2. Jako narzędzia, którym drażniłem, używałem tępego końca linealu kranimetru (równocześnie robiłem pomiary antropometryczne).
3. Wynik dermatografii określałem: dermatografia wypukła, bardzo wybitna; wybitna, bardzo biała, biała, wyraźna, zwyczajna, słaba, bardzo słaba, niewidoczna.



*Dementia paranoidea*



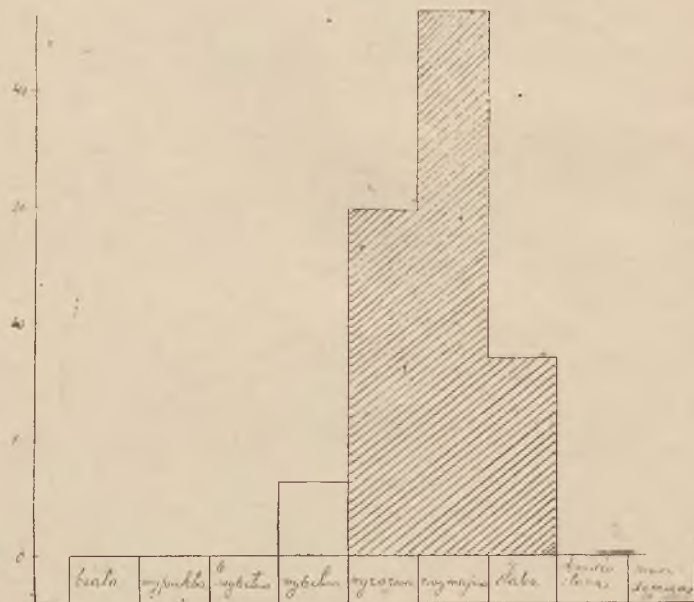
*Schizophrenia*

Kiedy mowa o dermatografii wypukłej, bardzo wybitnej, wybitnej, wyraźnej, zwyczajnej, słabej i bardzo słabej, miałem zawsze na myśli dermatografię czerwoną.

Materiał chorych, podzielony według płci, podzieliłem jeszcze na ludność tubylczą i żydów. Do przeprowadzenia tego podziału nakłonił mnie znany fakt, że ludność żydowska jest niezwykle podatna do pewnych schorzeń układu nerwowego (choroba Tay-Sachsa, histerya, kurcz torsyjny).

Po przeprowadzeniu tego podziału otrzymałem cztery grupy:

|            |             |     |
|------------|-------------|-----|
| katolicy   | { mężczyźni | 671 |
|            | { kobiety   | 265 |
| żydzi      | { mężczyźni | 136 |
|            | { kobiety   | 73  |
| Razem 1145 |             |     |



*Dementia mania*



*Dementia senilis*



Ogółem.

|                   | Dementia praecox | Katonia    | Dementia paranoides | Hebephrenia | Psychosis man. depr. | Dementia senilis | Paralysis progressiva | Epilepsia  | Imbecillitas | Idiotismus | Alcohol. chronicus | Hysteria  | Degen. mentalis | Morbus Basedowi | Paranoia  |              |
|-------------------|------------------|------------|---------------------|-------------|----------------------|------------------|-----------------------|------------|--------------|------------|--------------------|-----------|-----------------|-----------------|-----------|--------------|
| D. wypukła        | 4<br>0'5         | 1<br>1'2   |                     |             |                      |                  |                       | 1<br>0'8   |              |            |                    |           |                 |                 |           | 5<br>0'44    |
| D. bardzo wybitna | 3<br>0'4         |            |                     |             |                      |                  |                       |            |              |            |                    |           |                 |                 |           | 3<br>0'26    |
| D. wybitna        | 59<br>7'8        | 9<br>11'1  | 2<br>6'4            | 1<br>9'0    | 3<br>6'4             |                  | 4<br>4'4              | 13<br>10'7 | 3<br>6'5     | 1<br>7'1   |                    |           |                 |                 |           | 83<br>7'25   |
| D. bardzo biała   | 1<br>0'1         |            |                     |             |                      |                  |                       |            |              |            |                    |           |                 |                 |           | 1<br>0'09    |
| D. biała          | 20<br>2'6        | 3<br>3'7   |                     |             |                      |                  | 1<br>1'1              | 5<br>4'1   |              |            | 1<br>3'3           |           |                 |                 |           | 27<br>2'36   |
| D. wyraźna        | 156<br>20'7      | 17<br>20'9 | 7<br>22'5           | 1<br>9'0    | 14<br>29'8           | 1<br>5'3         | 20<br>22'2            | 29<br>23'9 | 9<br>19'6    | 3<br>21'4  | 9<br>30'0          | 1<br>11'1 | 3<br>27'3       | 1<br>100'0      | 2<br>50'0 | 248<br>21'66 |
| D. zwyczajna      | 352<br>46'7      | 27<br>33'3 | 16<br>51'6          | 5<br>45'5   | 22<br>46'8           | 13<br>68'4       | 46<br>51'1            | 49<br>40'5 | 24<br>52'2   | 7<br>50'0  | 15<br>50'0         | 8<br>88'9 | 5<br>45'4       |                 |           | 541<br>47'25 |
| D. słaba          | 140<br>18'5      | 22<br>27'1 | 6<br>19'3           | 4<br>36'4   | 8<br>17'0            | 5<br>26'3        | 19<br>21'1            | 22<br>18'2 | 10<br>21'7   | 2<br>14'3  | 5<br>16'7          |           | 3<br>27'3       |                 | 2<br>50'0 | 216<br>18'66 |
| D. bardzo słaba   | 15<br>1'9        | 2<br>2'4   |                     |             |                      |                  |                       | 1<br>0'8   |              | 1<br>7'1   |                    |           |                 |                 |           | 17<br>1'48   |
| D. niewidoczna    | 3<br>0'4         |            |                     |             |                      |                  |                       | 1<br>0'8   |              |            |                    |           |                 |                 |           | 4<br>0'35    |
|                   | 753              | 81         | 31                  | 11          | 47                   | 19               | 90                    | 121        | 46           | 14         | 30                 | 9         | 11              | 1               | 4         | 1145         |

Co dotyczy rozpoznania klinicznych, to, ponieważ chorych somatycznie, leczonych na infirmaryi, wyłączyłem z badania, uwzględniałem tylko rozpoznania psychiatryczne i w kilku poszczególnych przypadkach także rozpoznania neurologiczne (mb. Basedowi). Rozpoznania odpisywałem z historii chorób. O ile w poszczególnych przypadkach rozpoznanie było kilkakrotnie nawet zmienione, to przyjmowałem ostatnie za prawdziwe. Co dotyczy otępienia wczesnego, to tylko w pewnym stosunkowo niedużym odsetku było ono zróżnicowane co do trzech zasadniczych form tego cierpienia: katonia, hebephrenia i dementia paranoides. (Na 753 przypadki otępienia wczesnego tylko 81 było rozpoznanych, jako katonia, 31 dementia paranoides i 11 hebephrenia). W rubryce dementia praecox (patrz tablice) umieszczałem wszystkie przypadki otępienia wczesnego, a więc tak te, które ze względu na subtelniejszą dyagnozę umieszczałem potem w rubrykach: katonia, hebephrenia, dementia paranoides, jak i przypadki, rozpoznane z grubsza tylko jako dementia praecox.

Niektóre cierpienia w bardzo małej liczbie chorych umieszczałem w tablicach tylko dla całości obrazu, nie przywiązując jednak do otrzymanych wyników żadnej wagi.

Nie jasne jest również rozpoznanie niedostatecznego rozwoju umysłowego, umieszczonego w tablicy pod nazwą imbecillitas i idiotismus. Wiadomą jest rzeczą, że niedostateczny rozwój umysłowy, objęty przez Kraepelina zbiorową nazwą oligofrenii, nie jest jednostką kliniczną, nie jest rozpoznaniem tego rodzaju, jak porażenie postępowe lub choćby nawet otępienie wczesne (schizophrenia). Jest to tylko rozpoznanie psychologiczne tych przypadków, gdzie rozwój umysłowy został wstrzymany przez jakiekolwiek przyczyny, działające z wewnątrz lub z zewnątrz. Przyczynami, działającymi z wewnątrz, poza wadami rozwojowymi, może być cały szereg najrozmaitszych cierpień, które wystąpiły u danego osobnika przed dojściem do zupełnego rozwoju umysłowego. Rozpoznanie imbecillitas czy idiotismus nic nam nie mówi o naturze tych cierpień, które mogą być nie tylko schorzenia układu nerwowego ośrodkowego (hydrocephalus, sclerosis tuberosa itd.), lecz także zaburzenia w przemianie materii (rhachitis), a nawet choroby umysłowe w wieku dziecięcym. A przecież właśnie te cierpienia mogą wywierać rozmaity wpływ na powstawanie der-

mografii, gdy rozpoznanie głupowatości (idiotyzmu) ma znaczenie pośrednie.

Przechodząc teraz do omówienia szczegółowego po dokładnem rozejrzeniu się w tablicach, pierwszą rzeczą, wpadającą w oczy, jest stosunkowo bardzo duży procent dermografii, określanej przezemnie jako dermografia zwyczajna. Przy zestawieniu ogólnem wynosi ona 47'25%. Dwie graniczne grupy stanowią dermografia wyraźna około 21'66% i dermografia słaba 18'86%. Jeżeli te trzy grupy złączymy w jedną, gdzie przejścia w jedną czy drugą stronę zawsze jednak uważać możemy tylko za fizjologiczne wahania natężenia, otrzymamy bardzo wysoki odsetek, bo 87'77% czyli przeszło  $\frac{6}{7}$  wszystkich spostrzeżeń.

Dermografia wybitna stanowi zaledwie 7'25%. Jeszcze rzadsza jest dermografia biała 2'36%. Dermografię bardzo wybitną udało mi się otrzymać tylko w 3 przypadkach, co stanowi zaledwie 0'26%. Nieco częściej była dermografia bardzo słaba: 1'48%. Nie otrzymałem żadnej dermografii w 4 przypadkach, co stanowi 0'35%.

Dermografia wypukła była obecna tylko 5 razy czyli w 0'44%.

Uwzględniając równocześnie różnice narodowościowe, da się naogół zauważyć, że u mężczyzn żydów dermografia zwyczajna w odsetkach przewyższa ten rodzaj dermografii u mężczyzn katolików na niekorzyść dermografii wyraźnej i słabej. Wybitniejszych różnic niema, a o ile jakie się trafiają, to dadzą się usprawiedliwić nierównie mniejszą liczbą obserwacji u ludności żydowskiej.

Różnice pciowe, gdzie chodzi o większą liczbę chorych, są minimalne.

Zamieszczone rysunki przedstawiają stosunek procentowy rozmaitych rodzajów dermografii przy równoczesnem uwzględnieniu rozpoznania klinicznego. Widzimy, że w każdym cierpieniu olbrzymią większość stanowi dermografia zwyczajna łącznie z wyraźną i słabą bez większych różnic przy poszczególnych rozpoznaniach. Najbardziej nas interesująca dermografia wybitna występuje stosunkowo dość równomiernie przy wszystkich cierpieniach (o ile odpowiednią liczbą spostrzeżeń), nie przekraczając jednak ogółem nigdy 11'1%. Trzy tylko cierpienia zdają się być upośledzone co do dermografii, a mianowicie



otępienie starcze i przewlekły alkoholizm, gdzie jej brak zupełny, oraz porażenie postępujące o stosunkowo małym odsetku 4-4%. Przyczyna prawdopodobnie leży w zmianach chorobowych ścian naczyń. Jak wiadomo, wszystkie te trzy cierpienia przebiegają ze schorzeniem naczyń.

Streszczając wszystko, możemy powiedzieć, że otrzymane przez nas wyniki nie pozwalają w żadnym razie przyznać dermatografii przy dzisiejszym stanie jej badania jakiegokolwiek znaczenia rozpoznawczego w dyagnostyce chorób umysłowych. We wszystkich cierpieniach umysłowych występowała dermatografia w olbrzymiej większości jako dermatografia zwyczajna z fiziologicznymi wahaniami w kierunku wyraźnej i słabej. Dermatografia natomiast, odbiegająca od normy, w nikomej tylko liczbie przypadków obecna, nie wykazywała wybitniejszej różnicy w żadnym kierunku dla żadnego cierpienia.

Jak już wspomniałem, wydanie sądu tego rodzaju jest tylko warunkowe i musi odnosić się tylko do dzisiejszej metody badania objawu.

Z doskonaleniem się każdej dziedziny nauk przyrodniczych związany jest moment ograniczania z czasem metod opisanych przez zastępowanie ich metodami, pozwalającymi dane zjawisko przedstawić liczbą, innymi słowy zmierzyć. Mamy termometr, perymetr, dynamometr, mamy odczytny ilościowy białka czy cukru; gdzie brak odpowiedniej metody, pozwalającej nam niejako zmierzyć dane zjawisko, tam wyniki naszych badań są niepewne i bez wartości.

(Dokończenie nastąpi).

## Oceny i sprawozdania.

Prof. J. Hirschberg: *Geschichte der Augenheilkunde*. Tom III. Rozdział 18. Polscy okulisci IX stulecia.

W swem dużym dziele p. t. »Historia okulistyki« poświęca Hirschberg jeden rozdział okulistyce polskiej. We wstępie zaznacza, że szczegółowe dane, odnoszące się do życiorysów i dzieł naukowych polskich okulistów, zawdzięcza prawie w całości Wicherkiewiczowi, z którym łączyła go bliska przyjaźń i jego też pamięci ten rozdział swego dzieła poświęca. Dzieje okulistyki polskiej przedstawione są dosyć wyczerpująco i z widoczną zyczliwością. Autor omawia po kolei losy okulistyki, t. j. działalność wybitnych okulistów i rozwój okulistycznych zakładów w trzech głównych środowiskach nauki polskiej, w Warszawie, we Lwowie i Krakowie. Więcej miejsca poświęca życiorysom Wiktora Szokalskiego, Józefa Talki, Lucyana Rydla, Emanuela Macheka i Bolesława Wicherkiewicza.

W tekście znajdujemy trzy portrety: Szokalskiego, Gepnera (starszego) i Wicherkiewicza. Historia kończy się na wspomnieniu pośmiertnym o Wicherkiewicz, którego wielkie zasługi około podniesienia okulistyki polskiej podnosi Hirschberg w bardzo gorących wyrazach.

K. W. M.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

obcy komórce, zellfremd.  
zespół komórkowy, Zellverband (syncytium).  
gorączka kleszczowa, Zeckenfieber.  
przechowywacz, Zwischenträger (wirt).  
komórka śródmiąższowa, Zwischenzelle.  
treść, zawartość, ilość (n. p. białka), Gehalt.  
pylica żelazista płuc, pneumokoniosis siderotica.  
ziarenkowiec płucny, pneumococcus.  
choroba pyłkowa, Pollenkrankheit.  
nervica serca, phrenocardia.  
moczenie fosforanami (jak moczenie krwią), phosphaturia.  
moczenie pentozami, pentosuria.  
zadrażnienie otrzewnej, peritonismus.  
gronkowica (krwi), staphylohaemia.  
komórka zapyłona, Staubzelle.  
wzność, Steigkraft.  
znieruchomienie strzemięcia, Stapesankylose.  
kurcz wyprostny, Streckkrampf.  
powolowy, potarczynny, strumipriv.

13.

## Wiadomości bieżące.

**Z Towarzystwa lekarzy galicyjskich.** Prof. Dr Antoni Mars testamentem z dnia 18. grudnia 1917 legował Towarzystwu lekarzy galicyjskich sumę 3.000 (trzy tysiące koron), które mają być dołączone do funduszu Jego imienia, przeznaczonego na wsparcia wdów i sierót po lekarzach.

**Kraków.** Ze składki na wieniec na trumnę ś. p. prof. Dr Glińskiego złożył korpus oficerski i grono urzędników c. i k. szpitala garnizonowego Nr 15, w którym ś. p. Gliński pełnił służbę wojskową, jako prosektor, kwotę 896 koron do rąk redaktora »Przeglądu lekarskiego«, a z przeznaczeniem na fundusz imienia Zmarłego.

— W Rzeszowie odbyło się 24. VIII. zebranie kolegów z Rzeszowa i okolicy dla uczczenia jubileuszu 50-letniej pracy lekarskiej Dr Anama Zagórskiego, b. oficera wojsk polskich powstańczych w r. 1863. Redakcja »Przeglądu lekarskiego« przesłała czcigodnemu Jubilatowi ze swej strony życzenia.

**Warszawa.** Zjazd w sprawie higieny gmin urządzi Warszawskie Towarzystwo higieniczne w d. 21—23 września b. r.

**Z różnych stron.** Austriackie ministerstwo sanitarne weszło w życie. Ministrem został prof. Dr Horbaczewski (dotychczas minister »bez teki«). Z Galicyi mianowani zostali konceptami ministerstwa lekarz powiatowy Dr Emil Barański i sędzia Dr Starosolski, natomiast nikt z Galicyi nie został powołany na żadne wyższe stanowisko, to jest ani szefa sekcji (których jest 4), ani radcy sekcyjnego, ani nawet radcy ministeryalnego. Wobec tego nie trudno przewidzieć, jak będzie przez to ministerstwo traktowana Galicya.

— Rada m. Kolonii postanowiła pobudować w obwodowych, zdrowszych częściach miasta domki 2—4-pokojowe z ogródkami dla niezamożnych chorych na gruźlicę.

— W Szczecinie otwarto w r. 1915 miejski szpital dla chorych na gruźlicę, pełniący równocześnie rolę sanatorium ludowego, oddziału szpitalnego dla gruźliczych i schroniska dla nieuleczalnych suchotników. Osiągnięto to w ten sposób, że szpital (liczący obecnie 164 łóżek) dzieli się na małe, do 25 łóżek liczące, »stacje«, umożliwiające odpowiedni podział chorych. (»Tuberkulosekorespondenz« Nr 8).

**Zmarli:** Dr Konstanty Karwowski, naczelny lekarz szpitala Dzieciątka Jezus w Warszawie, w 84 r. z. W Akademii medyko-chirurgicznej warszawskiej był przez dwa lata pomocnikiem dyrektora kliniki chirurgicznej. Oprócz drobniejszych prac ogłosił »Rys zasad chirurgii wojennej« (Warszawa 1863).

**Redakcja otrzymała.** Stefanowski: Experimentelle Untersuchungen über degenerative und atrophische Zustände an der quergestreiften Muskulatur. Warschau 1918. — Gabryszewski: Zakopane na przełomie. Sprawozdanie lekarza klimatycznego, przedłożone komisji klimatycznej. Zakopane 1918.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, także też dróg oddechowych. 205

Prospekty rozesłać na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków, Dąbka 48. Lwów, Rykataska 51.

**Dr JAN FRĄCZKIEWICZ**

Prymaryusz Szpitala OO. Bonifratrów,

ordynuje, jak dawniej, od II—12 i od 3—5.

137 Kraków, Straszewskiego 26. Telefon 1084.



C. k. Dyrekcya kolei państwowych we Lwowie.  
do L. 2418/2/I.

## KONKURS

na posadę lekarza kolejowego w Samborze.

W Samborze jest do obsadzenia posada lekarza kolejowego dla okręgu Sambor, który obejmuje przestrzeń linii kolejowej Lwów-Sambor, Sianki od km 74.6—112.67 ze stacyami Sambor, Waniowice, Stary Sambor, Terszów, Spas, Busowisko i Strzyłki Topolnica wraz z personelem kolejowym tej przestrzeni podległym urzędowi ruchu w Samborze i Seceyi konserwacyi Lwów, II.

Początkowe honorarium wynosi rocznie 2000 K słownie dwa tysiące koron i fiakrowe 200 koron. W czasie wojny otrzymuje lekarz kolejowy odpowiedni dodatek drożyzniany i 50% podwyższenie fiakrowego.

Kandydaci muszą być poddani austriacy i mieć dyplom doktorski uniwersytetu austriackiego. Podania wnoszą do 15. września 1918 do Dyrekcji kolei państwowych we Lwowie i dołączyć metrykę chrztu względnie urodzenia, dyplom doktorski i świadectwo lekarza naczelnego Dyrekcji kolejowej o stanie zdrowia, specjalnie o normalnem rozpoznawaniu barw, jakoteż podać przebieg do tychczasowy życia i studyów lekarskich, jak również, czy petent ma inną stałą posadę, jakie pobiera wynagrodzenie i czy ma prawo do emerytury. Kandydaci mają także dołączyć oświadczenie, że w razie nadania im posady lekarza kolejowego, w przyszłości przyjmą stałe posady tylko za zezwoleniem c. k. Dyrekcji kolei państwowych.

Lwów, dnia 14. sierpnia 1918.

250

C. k. Dyrekcya kolei państwowych we Lwowie.

WYDZIAŁ KRAJOWY.  
LW. 59.879.

Lwów, 31. lipca 1918.

## KONKURS.

Wydział krajowy Królestwa Galicyi i Lodomerji wraz z Wielkim Księstwem Krakowskim rozpisuje niniejszem Konkurs na posadę Dyrektora kraj. Zakładu dla umysłowo i nerwowo chorych w Kobierzynie koło Krakowa.

Podania należy wnosić do Wydziału krajowego we Lwowie w terminie do dnia 30. września 1918 załączając do nich:

- 1) metrykę urodzenia,
- 2) świadectwo przynależności,
- 3) dyplom doktora wszech nauk lekarskich, uzyskany na jednym z uniwersytetów Monarchii austriacko-węgierskiej,
- 4) opis życia.

Pierwszeństwo będą mieli kandydaci, którzy wykazują się pracami naukowymi na polu psychiatrii z znajomością administracji zakładów leczniczych dla umysłowo chorych.

Z posadą powyższą złączone są następujące pobory:

- 1) płaca roczna 6.400 (sześć tysięcy czterysta Koron),
- 2) dodatek funkcyjny rocznie 1.000 (jeden tysiąc Koron),
- 3) prawo do wojennego dodatku drożyznianego, waha-  
jącego się — stosownie do stosunków rodzinnych — od  
kwoty 1.488 K do 4.740 K rocznie,
- 4) prawo do dwóch datków pięcioletnich i jednego  
trzyletniego, każdy po 800 (ośmset) Koron rocznie,
- 5) prawo do bezpłatnego mieszkania w naturze wraz  
z oświetleniem i opałem według ustalonego deputatu w od-  
dzielnym budynku Zakładowym.

251

# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor 5.—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.— Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor 3.— Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działanie znakomite w bólach goścących różnych postaci, osobliwie w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp.** W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.— Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerjum spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



## Treść:

|  |          |                    |          |
|--|----------|--------------------|----------|
| Dr H. Demianowski: Badania nad dermografią . . . | str. 241 | Wiadomości bieżące | str. 244 |
| Notatka słownikowa . . . . .                     | str. 244 | Ogłoszenia.        |          |

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę uzbitek, których koszt oraz koszt kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Łgłoszenia przyjmuje Administracja. Cena łgłoszeń: 40 halerzy za wiersz petirowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic

Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SOL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garniearska 11

EMANATORYUM RADOWE

136



DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

**STANISŁAW BARAN**BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTOFERLYSIN LAOKOON**

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.



DR. JAN RACZYŃSKI

PROFESOR WSZECHNICY LWOWSKIEJ

(1865–1918)

Brzaskiem zaledwie uróżwioną pedyatrię polską spotyka cios wielki. A uderza w zbyt krótkim czasie po raz już wtóry. Nielewkie rok mija od zgonu Brudzińskiego w Warszawie, gdy znowu szarą grudą cmentarnej ziemi pokryć nam przychodzi doczesne szczątki wybitnego orędownika pedyatrii polskiej. Do snu wiecznego spoczął — za życia nigdy nie strudzony — Jan Raczyński.

Urodzony w r. 1865 w Nowym Sączu, tamże kończy szkoły średnie. W zaraniu swej młodości, jako słuchacz Wydziału lekarskiego, wśród zmagania z twardym losem studenckiego życia, zawsze wsparty o własne siły, uzyskuje w r. 1889 w Krakowie stopień doktora wszech nauk lekarskich. Zrazu pracuje jako sekundarysz w szpitalu dziecięcym im. św. Ludwika, a potem do r. 1896 jako asystent kliniki dziecięcej pod kierunkiem nestora pedyatrów polskich, prof. Macieja Jakubowskiego. W tymże czasie habilituje się w Uniwersytecie Jagiellońskim. Sędziwy profesor Jakubowski powierza Mu częściowo wykłady kliniczne wraz z kierownictwem oddziału dla niemowląt. Znajomość przedmiotu, bystrość spostrzegania i szczególniejsza zdolność udzielania praktycznych wskazówek swoim słuchaczom w swobodnym, koleżeńskim tonie, jednały Mu wielkie powodzenie. Podobnie też i samoistne kursy z zakresu najnowszych zdobyczy w nauce o chorobach dzieci, jakie prowadził dla lekarzy, cieszyły się nie mniejszą wziętością.

W r. 1902 otrzymuje nominację na profesora nadzwyczajnego chorób dziecięcych w Uniwersytecie krakowskim. Przez szereg lat, od r. 1893–1904, pracuje nadto jako członek redakcji »Przeglądu lekarskiego«, kładąc, jako administrator wydawnictwa, podwaliny najświetniejszego jego rozwoju. Krakowscy koledzy, oceniając należycie czystość charakteru Jego, otwartość i odwagę, z jaką był gotów każdemu wytknąć złe, a przytem uczynność i prawdziwą dobroć serca, zaszczytili Go wyborem na członka Wydziału Izby lekarskiej zachodnio-galicyjskiej, którą to godność piastował od r. 1902 aż do czasu powołania Go na katedrę pedyatrii w Uniwersytecie lwowskim.

Z okresu krakowskiego pochodzi cały szereg prac, ogłoszonych drukiem bądź w »Przeglądzie lekarskim«, bądź w pismach zagranicznych. W jednej z nich o nakłuciu lędźwiowym w przewłikłem wodogłowi, pierwszy w ogólności zaleca ten zabieg wykonywać na chorym siedzącym, przez co znacznie upraszcza technikę tego rękoczynu. W innej znów pracy, ogłoszonej w r. 1900, o gruźlicy u dzieci, opierając się na ścisłym i obfitym materiale sekcyjnym, wysnuwa śmiało wnioski o jej częstotliwości i drogach szerzenia. Wypowiedziane na długi czas przed dziś tak powszechnie u dzieci stosowanymi próbami tuberkulinowymi, przyniosły te wnioski cenne wyjaśnienia epidemiologi-

czne i zapobiegawcze w tak żywotnej a ciągle lekceważonej dotąd kwestyi.

Największego uznania, bo u obcych i przez obcych, doczekała się praca, ogłoszona w »Przeglądzie lekarskim« z r. 1902 pod tytułem: »Kwaśna niestrawność jelitowa u dzieci karmionych piersią«. W przeciwieństwie do panujących naówczas poglądów, bronionych głównie przez głośnego pedyatrę Biederta, stwierdził Raczyński w swych spostrzeżeniach kliniczno-pracownianych, iż przyczyną niestrawności osesków, karmionych nawet piersią macierzystą, są nieprawidłowe fermentacje cukrów i tłuszczów pokarmowych, a dalej, że sernik, dotąd wyklinyany jako »trudno strawny« składnik mleka krowego, może przecież oddać nieocenione usługi lecznicze. Jako bowiem środek, ulegający gnicu w jelitach, wywiera przeciwny wpływ na procesy fermentacyjne. Raczyński był też pierwszym, który wprowadził do skarbca środków odżywczych w przypadkach niestrawności osesków dodatek sernika. Jednakowoż myśl Jego nie znalazła niestety natychmiastowego odezwu praktycznego, na jaki zasługiwała. Publikację przyprószył pył zapomnienia — do czasu, kiedy Finkelstein, budując na nowo od podstaw naukę o chorobach odżywiania niemowląt, przywrócił do znaczenia sernik mleka, tworząc z niego najważniejszy składnik niezrównanego pokarmu dla chorych dzieci, znanego już wszędzie jako mleko białkowe. Odtąd też często spotyka się w pracach obcych badaczy nazwisko Raczyńskiego, przy roztrząsaniach pełnych znaczenia problemów odżywiania w wieku niemowlęcym.

Pominąć wreszcie nie można wyniku badań, ostatnich z czasów krakowskich, nad etyologią czerwoni, grasującej nagle w Galicji w r. 1903. Ze stolców chorych wyodrębnił wówczas Raczyński prątkę Shiga-Krusego i stwierdził, iż prątek ten bywa drobnoustrojem, najczęściej wywołującym u nas czerwonię.

W r. 1904 powołał Raczyńskiego Uniwersytet lwowski na katedrę pedyatrii, Komitet zaś szpitala dziecięcego im. św. Zofii we Lwowie zaprosił do objęcia dyrektury i prymaryatu oddziałów wewnętrznych i zakaźnego w tymże szpitalu. Pełen młodości zapału, który był zawsze cechą Jego natury, owiany wzniosłym pragnieniem, by, jak nieraz sam mawiał, dokonać czegoś prawdziwie dobrego, pospieszył Raczyński na nowy posterunek. Lecz ileż przeciwności zważyło się naraz w poprzek gorącym Jego zamierzeniom! Z jednej strony obojętność i zupełna bez troska władz centralnych o sprawy katedry pedyatrycznej, bez której i tak z górą lat pięć obywać się musiał Wydział lekarski we Lwowie, to znów początkowa nieufność do przybyśza wśród swoich, wiązały Mu ręce, rwące się do działania. Pierwsze wykłady kliniczne rozpoczyna Raczyński w salach

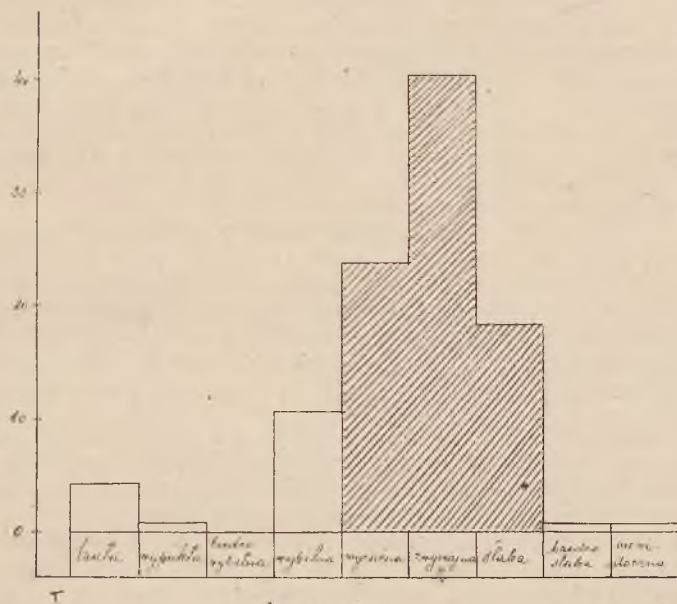






położenie przyrządu na ciele (piersiach) badanego warunkują saneczki, umieszczone na obu brzegach grzebienia. W celu badania ustawiamy przyrząd w tem położeniu, by zęby stały prostopadle do skóry, a wiązanie do niej równoległe. Ujmując w dwa palce rączkę »A« przesuwamy przyrząd po skórze. Nacisk, wywarty na skórę, jest odmierzony w części wagą samego przy-

nię skóry będzie wciąż jednakowy. Gdyby jednak zaszedł wypadek, że u bardzo mało pobudliwego osobnika nie wystąpiłaby żadna smuga, lub na odwrót u osobnika bardzo czułego od razu wszystkie pięć smug, to w pierwszym wypadku posunęlibyśmy kulkę o pewną odległość w kierunku grabi, w drugim wypadku w kierunku rączki, Pręcik, po którym posuwa się kulka,



Epilepsia

rzędu, a częścią wagą i położeniem kulki »c«, która ruchomo wzdłuż pręta »b« wywierać może dowolny nacisk na skórę w miejscu zetknięcia się skóry z zębami. Ponieważ zęby nie są równej długości, ale stopniowo a równomiernie wzrastają, wzrasta również nacisk, wywierany na odpowiednie miejsca skóry. Przypuśćmy n. p., że u osobnika mało pobudliwego tylko dwa zęby najdłuższe dostatecznie silnie zadrażniły skórę, by wywołać



Alkoholizm chroniczny

jest odpowiednio kalibrowany i zawiera liczby od 0 do 90. Umieszczenie w wyniku liczby, określającej nam położenie kulki, n. p. w mianowniku, dałoby nam przy równoczesnym liczbowym określeniu ilości powstałych smug po podrażnieniu wzór, który byłby liczbowym określeniem pobudliwości osobnika. Model mojego przyrządu zbudowałem symetrycznie, tak że jedne grabki zaopatrzone są w ostrzejsze, drugie w tępe ząbki.

Niemam pretensji, by przyrząd mój rozwiązywał postawione zagadnienie w sposób bez zarzutu, uważam go tylko za schemat do konstrukcji. Jest w nim szereg braków, które, przeobrażając początkowy model, starałem się usunąć w następnym. Jakkolwiek nie mam jeszcze odpowiedniej liczby obserwacji, poczynionych przy użyciu mojego przyrządu, by można je opublikować, muszę jednak zaznaczyć, że w szeregu prób, podejmowanych na oddziale nerwowym Szpitala powszechnego we Lwowie, zauważyłem, że przy zastosowaniu grabek ostrzejszych dermatografia biała, stosunkowo bardzo rzadka (2.36%), występowała blisko w 60%; gdy u tych samych chorych zastosowaliśmy podrażnienie tępą stroną, występowała tylko dermatografia czerwona. Prawdopodobnie bodźce gwałtowniejsze drażnią nerwy zwężające naczynia, bodźce słabsze natomiast drażnią nerwy rozszerzające naczynia. Tem możnaby sobie tłumaczyć, że zwykle dermatografia biała ograniczona jest z obu stron liniami czerwonymi. Główna szpilka, jako najczęstsze narzędzie bodźcze, jest od strony, zwróconej ku skórze, łukiem, którego sam środek wywiera nacisk najsilniejszy, części zaś, leżące po bokach, coraz słabszy.

Ze szpitala powszechnego w Brzeżanach.

### Wgłobienie wyrostka robaczkowego.

Podał

**Dr Bolesław Lecewicz,**

kierownik szpitala.

smugę na skórze, działanie natomiast trzech innych zębów było jeszcze za słabe, to otrzymane dwie smugi będą miarą pobudliwości danego osobnika, czyli innymi słowy pobudliwość jego równała się 2. U osobnika bardziej pobudliwego otrzymamy 3 smugi, u jeszcze wrażliwszego cztery, czyli będziemy mieli pobudliwość 3 i 4. W przykładzie naszym jednak przyjmujemy w założeniu, że kulka »c« przez cały czas będzie się znajdować w jednym i tym samym punkcie, a więc i nacisk na powierzch-

Brak pod ręką literatury, pozwalającej się oprzeć na spostrzeżeniach innych autorów, ogranicza opis postaci chorobowej wgłobienia wyrostka robaczkowego do jednego przypadku.



W dniu 15. kwietnia b. r. przyprowadzono S. O., l. 7 liczącą, zamieszkałą w m. Narajowie. Matka chorej podała, iż choroba zaczęła się nagle przed 6 dniami wśród bólów brzucha, wymiotów, parcia na stolec. Stan taki utrzymywał się w ciągu następnych dni, przyczem ciepłota była prawidłowa, wypróżnień nie było.

W chwili badania dziecko niespokojne, o budowie i odżywieniu lichem, o twarzy nacechowanej cierpieniem, tętno przyspieszone. Niema zmian wybitniejszych chorobowych w płucach i sercu. Brzuch wzdęty, szczególnie w górnej części, z widocznymi napinającymi się pętlami jelit. Odgłos opukowy na brzuchu wszędzie był bębnowy, po stronie lewej zaś tuż obok mięśnia prostego brzucha — przytłumiony. W miejscu przytłumienia obmacaniem stwierdzono guz ruchomy, wielkości dwu pięści dziecka. Rozpoznano wgłobienie jelit, zastosowano lawatę, a wobec braku stolca przystąpiono do zabiegu operacyjnego. Laparotomii dokonano w linii białej, a po otwarciu jamy brzusznej stwierdzono, iż dający się wymacać przez powłoki brzucha — guz był wgłobionym jelitem. Wgłobieniu uległy kiszka ślepa i przyległe jelito do światła кишки grubej. Po odprowadzeniu jelita cienkiego i grubego okazało się, iż wgłobieniu uległ również wyrostek robaczkowy. Odprowadzenie wyrostka robaczkowego nie udawało się z powodu wyczuwalnego twardego ciała obcego wielkości ziarnka grochu, tkwiącego u nasady wyrostka. Pod kontrolą palców wyciśnięto forsownie ciało obce do кишки ślepej, poczem odprowadzenie wyrostka robaczkowego odbyło się bez przeszkody.

Przyczyną wgłobienia wyrostka robaczkowego było, jak sądzę, ciało obce (kamień kałowy), tkwiące w wyrostku robaczkowym, które zostało wraz z błoną śluzową wpuklone do кишки ślepej. Dalsze skurcze mięśni wyrostka i кишки ślepej powiększyły wgłobienie. Przypadek ten wskazywałby, iż ciała obce mogą w odpowiednich warunkach spowodować wgłobienie wyrostka.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

kwasooporny, acidoresistent.  
zanik spoczynkowy, Akinesiatrophie.  
substancja niebarwna, Achromatin.  
bezsoczność, achylia (n. p. gastrica).  
zanikanie, zanik, marnienie, atrophia.  
odwęglenie, decarbonisatio.  
wnikliwość promieni, Durchstrahlungsfähigkeit.  
odkrewny, krwiopochodny, drogą krwi, hämatogen.  
zużywczość, Abnutzbarkeit.  
cholesterzyca, (Hyper) cholesterämie.  
odnowczość, odrodlwość, odtwórczość, Regenerationsfähigkeit.  
krzemienica, silicosis.  
namulny, pochodzenia namulnego, osadowego, spodogen.  
zeskielecić, skeletieren.  
martwica tłuszczowa (tkanki tłuszczowej), Fettgewebnekrose, Steatonekrose.  
nadnerczak, struma suprarenalis.  
udrozić, rekanalisieren.

14.

### Sprawy Towarzystw naukowych.

#### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

##### VI. Posiedzenie naukowe d 1. marca 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 26.

I. Kol. Nowicki przedstawia szereg preparatów krwi z przypadków zimnicy trzeciaczkowej i podzwrotnikowej. Dla objaśnienia różnych postaci rozwojowych pasorzyta zimnicy przedstawia w krótkości rozwój jego na odpowiednich tablicach, przyczem podnosi morfologiczne różnice między pasorzytem trzeciaczki, czwartaczki i zimnicy podzwrotnikowej; dalej zwraca uwagę na trudności w stwierdzeniu pasorzyta w przypadkach zimnicy przewlekłej, przyczem mówi o sposobie badania krwi

w grubej kropli i o sposobie Stäubli-Heglera ze stosowaniem kwasu octowego w badaniu większej ilości krwi. W praktycznym stosowaniu przyznaje na podstawie porównawczych badań większą wartość pierwszemu sposobowi. Nie bez wartości są sposoby prowokacyjne dla wykazania pasorzyta zimniczego, szczególnie w klinicznie niejasnych przypadkach (wstrzykiwania mleka i in.). Prelegent mówi o dodatnich wynikach usiłowań Bassa wyhodowania pasorzyta zimnicy na pożywcę, złożonej z ciałek czerwonych chorego i dekstrozy, a potwierdzonych przez Ziemanna i Pitschuagina. Nie bez znaczenia jest stwierdzenie przez niektórych autorów w ostatnich czasach omawianego pasorzyta u ludzi bez jakichkolwiek przedtem i obecnie objawów chorobowych, a więc roznosicieli. W końcu podnosi N. niebezpieczeństwo rozwleczenia zimnicy także wśród ludności cywilnej, i to szczególnie w chwili rozpoczęcia demobilizacji.

W dyskusyi 1) kol. Jurasz zapytuje prelegenta, czy istnieje osobna forma plasmodyum zimnicy codziennej (febris quotidiana). — 2) Kol. Rencki zaznacza, że zimnica codzienna jest zależna od kilku generacji plasmodyum n. p. trzeciaczki. Omawia następnie obrazy mikroskopowe oraz znaczenie »grubej kropli« i prowokacji. — 3) Kol. Hornowski zaznacza, że metoda grubej kropli, używana już w r. 1903, jest pomysłem francuskim, a nie niemieckim. — 4) Kol. Nowicki w odpowiedzi kol. Juraszowi co do różnego okresowego przebiegu zimnicy zwraca uwagę na mieszane zakażenie, najczęściej pasorzyta trzeciaczki i zimnicy podzwrotnikowej, spostrzegane w obecnej wojnie także i przez prelegenta, dalej na różne generacje pasorzyta, jakoteż na pewne biologiczne różnice w zachowaniu się samego pasorzyta, zależne najprawdopodobniej od osobnika zakażonego, a także, zdaniem Plehna, od samego komara (warunki żywienia, klimatyczne i t. p.).

II. Kol. Rencki wnosi, by Towarzystwo wybrało komisję, któraby udała się do Prezydium miasta z przedstawieniem, by powracających jeńców nie umieszczać w mieście, ale poza miastem.

W dyskusyi kol. Halban zaznacza, że nawet komenda II armii jest przeciwna umieszczaniu powracających jeńców w obrębie miasta, a Magistrat czyni również wszelkie starania, by miasto od tego uchronić. Wniosek kol. Renckiego uzupełnia tem, że należy żądać dla powracających z kwarantanny, zmiany odzieży, oraz kontroli zakładów oczyszczających.

Wniosek przyjęto.

III. Kol. Aleksiewicz omówił leczenie gruźlicy kręgow szczyjnych (malum Pottii) metodą ortopedyczną oraz przedstawił sposób zakładania opatrunków gipsowych metodą Calota

### Wiadomości bieżące.

Z konkursu, ogłoszonego przez Wydział krajowy, dowiedziały się koła lekarskie niespodziewanie o zmianie, mającej nastąpić w kierownictwie krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie. O przyczynach i sposobie tej zmiany rozchodzą się wieści, niemal niepodobne do wiary, a stawiające w dziwnym świetle Wydział krajowy. W interesie rzeczy publicznej wymaga cała ta sprawa wyjaśnienia.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza. Jako też drog oddechowych.

206

Prospecty rosyjska na żądanie Brunnen-Unternehmung Kronen bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykateska 31.



C. k. Dyrekcja kolei państwowych we Lwowie.  
do L 2418/2/1

## KONKURS

na posadę lekarza kolejowego w Samborze.

W Samborze jest do obsadzenia posada lekarza kolejowego dla okręgu Sambor, który obejmuje przestrzeń linii kolejowej Lwów-Sambor, Sianki od km 746—112.67 ze stacjami Sambor, Waniowice, Stary Sambor, Terszów, Spas, Busowisko i Strzyłki Topolnica wraz z personelem kolejowym tej przestrzeni podległym urzędowi ruchu w Samborze i Seceyi konserwacji Lwów, II.

Początkowe honorarium wynosi rocznie 2000 K słownie dwa tysiące koron i fiakrowe 200 koron. W czasie wojny otrzymuje lekarz kolejowy odpowiedni dodatek drożyzniany i 50% podwyższenie fiakrowego.

Kandydaci muszą być poddani austriacy i mieć dyplom doktorski uniwersytetu austriackiego. Podania wnosić należy do 15. września 1918 do Dyrekcji kolei państwowych we Lwowie i dołączyć metrykę chrztu względnie urodzenia, dyplom doktorski i świadectwo lekarza naczelnego Dyrekcji kolejowej o stanie zdrowia, specjalnie o normalnem rozpoznawaniu barw, jakoteż podać przebieg do tychczasowy życia i studyów lekarskich, jak również, czy petent ma inną stałą posadę, jakie pobiera wynagrodzenie i czy ma prawo do emerytury. Kandydaci mają także dołączyć oświadczenie, że w razie nadania im posady lekarza kolejowego, w przyszłości przyjmą stałe posady tylko za zezwoleniem c. k. Dyrekcji kolei państwowych.

Lwów, dnia 14. sierpnia 1918.

250

C. k. Dyrekcja kolei państwowych we Lwowie.



Polecam mój

## Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.

## Grünner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szczawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się.

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie: 224

Bracia Rolniccy, Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.08. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, anioniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Proszyrki i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

|   |          |
|---|----------|
| + Dr. Jan Raczyński . . . . .                               | str. 245 |
| Dr H. Demianowski: Badania nad dermografią . . . . .        | str. 246 |
| Dr B. Lecewicz: Wyglobienie wyrostka robaczkowego . . . . . | str. 247 |
| Notatka słownikowa . . . . .                                | str. 248 |

|  |          |
|--|----------|
| Sprawy Towarzystw naukowych Tow. lek. lwowskie . . . . . | str. 248 |
| Wiadomości bieżące . . . . .                             | str. 248 |
| Ogłoszenia . . . . .                                     |          |

# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szulskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## CHEMICZNA FABRYKA GEDEON RICHTER, BUDAPESZT X.

### A D I G A N.

Na mianownik fizyologiczny nastawiony jednostajny i równowartościowy przetwórczy naparstaicy.

Nie wywołuje szkodliwego działania na żołądek.

**Oslabienie serca, myocarditis, zaburzenia w wyrównaniu, rozstrzeń serca etc.**

Do skutecznego działania naparstnicy potrzeba: 20—30 kołacyków lub 20—30 cm<sup>3</sup> roztworu adiganu.

1 fiolka: 20 kołacyków K 250 — 1 fioleczka: 15 cm<sup>3</sup> roztworu K 380.

## HYPEROL RICHTER.

Nadtlenek wodoru w postaci stałej.

125 b

zawiera 35% H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>,

Nietrujący. Bez woni. Odwiania. Czyści mechanicznie. Działanie bakterjocydyczne przewyższa wszystkie przetwory H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>.

Doskonale wypróbowany w chirurgii wojennej.

**Znajdzie miejsce w każdym instrumentarium kieszonkowym.**

Rurki zawierające 10×1 gr. kołacyków K — 1.60

" " 20×1 " " " 2.60.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz koszt kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i S., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Łgłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petirowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komitet redakcyjny. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. Krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. Krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisyi; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed fałszyfikatami  
**KARLSBADU**

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nie trujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

**STANISŁAW BARAN**BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowo i przyjmuję w komis!



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25**Grünner Sauerbrunn  
Kaiserwald-Brunnen**

najczystsza naturalna alkaliczna szczawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się.

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie: 224

**Bracia Rolniccy, Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego c i k. szpitala garnizonowego Nr. 15. w Krakowie.

## Bąblowiec nerki.

Podał \*)

Dr Tadeusz Pisarski

c. k. lekarz pułkowy, kierownik oddziału.

Bąblowiec nerki należy do rzadkich spraw chorobowych, a jakkolwiek piśmiennictwo, dotyczące tego przedmiotu, jest dosyć obfite, budzą te przypadki zawsze żywe zainteresowanie. Powodem tego są przedewszystkiem trudności rozpoznawcze. Pewne rozpoznanie bąblowca nerki przed zabiegiem operacyjnym jest nieraz bardzo trudne. Trudność leży w tem, że bąblowiec mały lub średnich rozmiarów może nie dawać całkiem żadnych objawów klinicznych, albo też objawy są tak nieznaczne, że nie mogą stanowić podstawy do rozpoznania. Bąblowiec dużych rozmiarów, dostępny fizycznemu badaniu, ma cechy podobne do innych torbieli nerki lub nawet torbieli innych sąsiednich narządów. Pomijając trudności, jakie się nastręczają, ażeby powiedzieć, że stwierdzona torbiel należy do nerki, a nie n. p. do wątroby, śledziony, trzustki, sieci lub jajników, rozpoznanie bąblowca nerki jest tylko wtedy pewne, jeżeli z moczem wydzielane bywają pęcherze pochodne, a i w tym przypadku dopiero wówczas o bąblowcu nerki mówić można — jak to słusznie Wagner zauważa — jeżeli temu odchodzeniu pęcherzy towarzyszy typowa kolka nerkowa i gdy po ich odejściu wyczuwana torbiel nerki zmniejsza się. Ten objaw odchodzenia pęcherzy pochodnych z moczem spotyka się dosyć często, wedle różnych statystyk około 75%. Odchodzenie pęcherzy pochodnych może się odbyć raz jeden, lub też może się kilkakrotnie powtórzyć.

Pewnym sposobem rozpoznawania bąblowca nerki jest nacięcie torbieli lub nakłucie i wydobywanie jej treści w celu zbadania drobnostek co do czerwiochów (scolices) lub pojedynczych haczyków. Te metody badania dozwolone są jednak tylko podczas zabiegu operacyjnego; przez powłoki brzuszne wykonane, nie są pozbawione niebezpieczeństwa i dlatego możnaby się uciec do nich tylko w bardzo korzystnych i wyjątkowych warunkach.

Cystoskopia, w szczęśliwej wykonana chwili, mogłaby dużo przyczynić się do rozwiązania zagadnienia, jednakowoż trzeba trafić na chwilę przechodzenia pęcherzy z ujścia moczowodu do pęcherza. Prób w tym kierunku nie brakło; pierwszy Manasse miał sposobność dostrzegać w cystoskopie przypadek bąblowca prawej nerki w okresie wydalania pęcherzy. Samego przechodzenia jednak pęcherzy przez ujście moczowodu nie widział, stwierdził tylko zmiany na ujściu moczowodu, spowodowane przechodzeniem tych tworów; ujście moczowodu było rozszerzone do rozmiarów palca, skurcze tego moczowodu były leniwe i przedłużone. Kiedy następnie drogą operacyjną usunięto bąblowca nerki, ujście moczowodu w krótkim czasie wyglądało prawidłowo.

Badanie promieniami Röntgena nie daje zwykle przy bąblowcu nerki dodatniego wyniku; spotyka się gdzieś w piśmiennictwie doniesienia o mniej lub więcej udanych radiogramach, lecz tylko przy obecności złogów wapniowych w to-

rebce bąblowca można otrzymać wyraźne obrazy guza, jeżeli zaś zwapnień niema, to obrazy rentgenowskie nie uprawniają do żadnych wniosków.

Leczenie bąblowca nerki może być tylko chirurgiczne. Na samowyleczenie przez odejście pęcherzy z moczem nie można liczyć, a Wagner radzi bardzo ostrożnie oceniać przypadki takiego samowyleczenia, gdyż wiadomo, że chorzy tacy po długich latach zupełnego spokoju i braku objawów chorobowych znowu zaczynają oddawać pęcherze z moczem; pochodzi to stąd, że bąblowiec nerki rozwija się czasem bardzo powoli i znane są przypadki trwania bąblowca ponad 20 lat.

Sprawa chirurgicznego leczenia bąblowca nerki nie jest zupełnie ustalona. Dawniej chętnie nerkę zajęta bąblowcem usuwano doszczętnie (nephrectomia); dzisiaj więcej zwolenników ma metoda wszycia torbieli w powłoki skórne, przecięcia i powolnego usuwania pęcherzy pochodnych aż do zupełnego opróżnienia torbieli i zrośnięcia się jej ścian. Autorowie, którzy są zwolennikami nacięcia i wszycia torbieli, uzasadniają to w ten sposób, że po wycięciu nerki śmiertelność wynosi przeszło 30%, natomiast przy nacięciu torbieli śmiertelność całkiem niema; dalej podnoszą, że ponieważ bąblowiec usadawia się zazwyczaj w mięszu nerki, a następnie rozrasta się odśrodkowo, a nie w kierunku mięszu, więc mięsz nerki bywa zupełnie sprawny i przez wycięcie nerki usuwa się narząd, który mógłby jeszcze dla ustroju być użyteczny. Jest to twierdzenie zupełnie słuszne i w przypadkach, w których badanie czynnościowe nerki, dotkniętej bąblowcem, wykaże dobrą sprawność nerki, najwłaściwszą drogą będzie nacięcie torbieli, przyczem zależnie od stosunków topograficznych i drogi, jaką się do torbieli dostaje, można operować jednoczasowo lub dwuczaso. Ten sposób operowania musi być zasadniczo stosowany w przypadkach obustronnego zajęcia nerek bąblowcem, które się jednak bardzo rzadko trafiają; zwyczajnie usadawia się bąblowiec w jednej tylko nerce.

Kümmel i Rasumowsky wyluszcza bąblowca nerki z częściową resekcją nerki; metoda ta nadaje się w takich przypadkach, w których bąblowiec rozwija się w obrębie jednego z biegunów nerki i nie dochodzi do miedniczki.

Pomimo ujemnych stron, jakie przedstawia doszczętnie wycięcie nerki, zabieg ten będzie wskazany tam, gdzie guz jest dużych rozmiarów, a badanie czynnościowe nerek wykaże, że zajęta bąblowcem nerka jest czynnościowo bezwartościowa, przy równoczesnej dobrej czynności drugiej nerki. Jeżeli w takim przypadku okaże się podczas zabiegu operacyjnego, że mięsz nerki jest bardzo uciśnięty i zanikły, wycięcie nerki jest zabiegiem najwłaściwszym. Skraca się przez to czas gojenia, oszczędza choremu kilkomiesięcznego nieraz leczenia i nie pozostawia w ustroju bezwartościowego narządu i zbliżnowaciałego worka. Warunkiem jednak nieodzownym dla tego zabiegu jest dobra sprawność czynnościowa drugiej nerki. Ryzyka przy tem niema większego, niż przy każdej zresztą operacji, gdyż wobec powolnego zwykle wzrostu bąblowca ma druga nerka dosyć czasu na powolne objęcie czynności zastępczej.

Na oddziale urologiczno-chirurgicznym szpitala garnizonowego w Krakowie miałem sposobność spostrzegać przypadek bąblowca prawej nerki, który następnie operowałem, a który w pewnych szczegółach jest bardzo pouczający.

Wasylij M., lat 37, żołnierz rosyjski, pochodzi z gub. Penzeńskiej. Do niewoli wzięty w lipcu 1915 r. pod Łukowem. Przyjęty na oddział urologiczny 23. IX. 1917.

Wywiady: Dziedzicznie nie obciążony; nie przebywał chorób wenerycznych. Obecna choroba rozpoczęła się 27. sierpnia

\*) Artykuł z powodu braku miejsca został skrócony.



1917 bólami w prawym podżebrzu; bóle te były z początku nie-duże, później powoli coraz częstsze. Ostatnimi czasy bóle te znowu zwniały, natomiast doznawał chory stałego uczucia ciężkości i gniecenia w prawym podżebrzu. Dolegliwości moczowych niema, krwi w moczu chory nigdy nie zauważył. Chory twierdzi, że od wystąpienia bólów znacznie wychudł, pomimo, że sen i apetyt są dobre.

Po wzięciu do niewoli odesłano chorego natychmiast do Iwangrodu do obozu jeńców »Irena« i przydzielono do pracy przy kuchni. Pomimo, że pożywienie żołnierzy było dostateczne i według przepisów dostarczane, zauważył chory, że żołnierze gotowali sobie mięso psie i kocie, przyrządzając je w różny sposób. Mięso psie spożywał chory niejednokrotnie. Chory nie może podać, czy który inny uczestnik owych uczt chorował wśród podobnych objawów. U siebie w domu chory nigdy psa nie chował, również nie było psa w domu jego rodziców i wogóle nie był nigdy dawniej w bliższej styczności z psem.

Badanie przedmiotowe: Mężczyzna średniego wzrostu, dobrze odżywiony, silnie zbudowany. Serce i płuca zdrowe. Ogłędaniem stwierdza się z pod prawego łuku żebrowego wychodzące wypuklenie powłok brzusznych. Przy oddychaniu obniża się to wypuklenie ku dołowi i wyraźnie widać, że leżący pod powłokami guz wykonuje ruchy, równoczesne z przeponą. Obmacaniem stwierdza się guz wielkości głowy dziecka, wychodzący z pod prawego podżebrza; guz ten jest twardy, a powierzchnia jego jest nierówna; ku dołowi sięga guz do linii pępkowej, a na wewnątrz do linii środkowej ciała. Badaniem dwuręcznym stwierdza się wielką ruchomość guza. Przez ucisk ręką na prawą okolicę lędźwiową daje się guz z łatwością przesunąć ku przodowi brzucha; gdy ręka od powłok brzusznych uciska na guz, występuje wyraźne wypuklenie w okolicy lędźwiowej prawej. W miejscu, gdzie linia pachowa przednia przecina guz, daje się stwierdzić wyraźne chębotanie. Zresztą badanie brzucha z wynikiem ujemnym.

Badanie moczu: Barwa słomkowo żółta, oddziaływanie słabo kwaśne, ciężar gatunkowy 1.014, śladzik białka, cukru i kwasu octowego niema, urobilinogen prawidłowy, barwików żółciowych niema, chlorki prawidłowe. Osad: nieliczne wałeczki drobnoziarniste, nieliczne ciążka czerwone krwi wyługowane, bardzo nieliczne leukocyty i komórki nabłonka płaskiego.

Odczyn Wassermanna ujemny.

Zdjęcie rentgenowskie prawej nerki nie wykazuje nic szczególnego.

Cystoskopia: Wypełnienie pęcherza 200 cm<sup>3</sup>. Błona śluzowa pęcherza przedstawia się wszędzie prawidłowo. Ujścia obu moczowodów nie przedstawiają nic nieprawidłowego. Wstrzyknięty indygo-karmin wydziela się z lewej nerki po sześciu minutach bardzo obficie i często; nerka ta pracuje ciągle bardzo wydajnie. Nerka prawa nie wydziela barwika nawet po dwudziestu minutach, a ujście prawego moczowodu wykonuje bardzo nieznaczne i rzadko występujące ruchy.

W przeciągu 45-dniowego spostrzegania na oddziale stwierdzono, że guz w ciągu tego czasu nie powiększył się. Chory nigdy nie gorączkował, miał dobry apetyt i sen. Ubytek wagi ciała i bladłość powłok w czasie tego spostrzegania nieznacznie postąpiły.

Rozpoznanie brzmiało: Cystis renis dextri probabiliter echinococcus renis.

Dnia 22: III. 1918 r. wykonałem operację. Uśpienie eterowe, po poprzednim wstrzyknięciu 1 centygrama morfiny. Cięcie lędźwiowe skośne, długości 25 cm. Po przecięciu mięśni i tętem odpreparowaniu tkanki pozanerkowej wyłonił się guz torbielowaty, wychodzący z prawej nerki, wielkości głowy dziecka. Topograficznie leżała nerka w prawidłowym położeniu, a guz rozrastał się ku górze, ku przodowi i ku dołowi od wnęki. Sama nerka przedstawiała się rozciągniętą i bardzo spłaszczoną, niejako rozpostartą na guzie. Guz wyłuszczyłem na tępo z łatwością, podwiązując tylko nieliczne zrosty na górnym biegunie. Naczynia krwionośne wnęki okazały się bardzo zcieńczone, moczowód był prawidłowych rozmiarów; po osobnym podwiązaniu tętnicy, żyły i moczowodu, usunąłem guz. Powłoki zeszyłem warstwami z pozostawieniem grubego drenu.

Przebieg pooperacyjny był prawidłowy. Stopa moczenia wynosiła na drugi dzień po operacji 1050 cm<sup>3</sup> moczu i dosięgała w szóstym dniu po operacji 2350 cm<sup>3</sup>. Mocz miał skład prawidłowy. Ciężota ciała podniosła się na drugi dzień po operacji do 37.6° C, następnie opadła i nie przekroczyła już nigdy 36.7° C. Również i tętno zachowywało się przez cały czas prawidłowo. Po 5 dniach usunąłem dren, a po 10 dniach wszystkie szwy. Rana zagoiła się doraźnie, a 12. dnia chory zaczął chodzić. Ba-

danie chorego, wykonane po 3 tygodniach od operacji, wykazało znaczny przyrost na wadze ciała, znakomite wygląkanie i brak wszelkich dolegliwości.

Badanie anatomiczne i mikroskopowe wyciętej nerki (Prof. Dr Glinński) wykazało, co następuje: Guz długości 17 cm, szerokości 13 cm, wysokości 11 cm. W górnej i po prawej stronie guza zauważa się silnie rozciągniętą powiększoną nerkę, której miąższ bez wyraźnej granicy przechodzi w torbiel wielkości głowy dziecka, o ścianach miejscami przeświecających. Po nacięciu torbieli wydobywają się z niej liczne pęcherze bąblowca. Na tylnej ścianie guza znajduje się wnęka nerki; wnęka ta jest również odpowiednio do kształtów nerki rozciągnięta, zawiera znaczną ilość tkanki tłuszczowej; miedniczka nierozszerzona, jej błona śluzowa nielicznymi wybroczynkami tu i ówdzie upstrzona, zresztą błada. Kieliszki nerkowe odpowiednio do wydłużenia nerki porozciągane. Od miedniczki odchodzący moczowód i biegnący po tylnej ścianie guza jest zupełnie dobrze drożny.

Przy badaniu mikroskopowym wycinka z pogranicza nerki i bąblowca stwierdzono: Bąblowiec jest od zewnątrz otoczony przez zbitą tkankę włóknistą, wśród której tylko gdzieśgdzie zauważa się drobne gniazda drobnych komórek okrągłych, obok tego zaś w warstwach głębszych bardzo nieliczne, ku obwodowi coraz liczniejsze, wyraźnie rozplaszczone cewki nerkowe, zapełnione wałeczkami szklistymi. Ku obwodowi ilość tkanki łącznej coraz bardziej się zmniejsza, przybywa coraz więcej cewek nerkowych wypełnionych wałeczkami, aż w końcu ta włóknista otoczka bąblowca bez wyraźnej granicy przechodzi w sąsiedni włókniasto niezmieniony miąższ nerki; lecz i w tej części jeszcze w odległości około 1 cm od bąblowca wyraźne są ślady ugniecenia miąższu nerkowego.

W przypadku powyższym pouczające są przede wszystkim niektóre szczegóły we wywiadach. I tak z niejaką ścisłością możemy przyjąć, że termin dwu lat był przeciętnym czasem, wśród którego bąblowiec tak się rozwinął, iż zaczął choremu sprawiać dolegliwości i stał się dostępny badaniu; czyli, że potrzeba było dwu lat, ażeby bąblowiec z jaja, usadowionego w nerce, rozwinął się w guz wielkości głowy dziecka. Zakażenie jajami bąblowca nastąpiło niewątpliwie w r. 1915, kiedy chory spożywał mięso psie, gdyż szczegółowe wywiady wykazały, że przedtem nigdy żadnej styczności z psami nie miał. Także i sposób zakażenia przez jedzenie psiego mięsa jest niezwykle. Ponieważ tasmiemiec bąblowcowy zamieszkuje przewód pokarmowy psa, należy przyjąć, że przy usuwaniu trzew z psa nastąpiło u chorego zawałanie rąk treścią przewodu pokarmowego, a następnie z rąk dostały się jaja tasmiemca do ust i żołądka chorego, albo też treścią przewodu pokarmowego psa zostało zawałane mięso, a jaja, przez niedostateczne gotowanie nie zabite, zostały w stanie zdolnym do rozwoju spożyte.

I w moim przypadku, jak to zresztą naogół wszyscy stwierdzają, nie ucierpiał stan odżywienia chorego, pomimo długiego trwania choroby i wielkości guza. Wprawdzie chory utrzymywał, że miał wychudnąć, lecz przedmiotowe badanie stwierdziło dobrze utrzymaną podściółkę tłuszczową. Dolegliwości podmiotowe nie miały w sobie nic znamienne; były to objawy ucisku ze strony dużego guza na narządy jamy brzusznej. Badanie fizyczne dozwalało w tym przypadku na pewno rozpoznawać torbiel, przynależną do prawej nerki; naprzód usadowienie guza odpowiadało nerce, dalej badanie dwuręczne dozwalało swobodnie przesuwając guz ku okolicy lędźwiowej, a przy ucisku na okolicę lędźwiową ku przodowi; za torbielą przemawiało wyraźne chębotanie. Ten szczegół, że w moczu nie było barwików żółciowych, dowodził, że guz nie pochodził z wątroby.

Szczególnie cennych szczegółów dostarczyła cystoskopia. W pierwszym rzędzie dowiodła ona, że prawa nerka nie tylko na barwik nie oddziaływała, ale że ona wogóle bardzo mało wydziela; w drugim rzędzie dowiodła cystoskopia, że lewa nerka rozpoczęła po 6 minutach bardzo obficie wydzielać indygo-karmin i że porcje wydzielanego moczu były bardzo obfite i często po sobie następowały. Z badania tego można było wysnuć wniosek, że prawa nerka zawiesiła swoją czynność, a lewa spotęgowała swoją czynność zastępczo.

Znalezione w moczu białko i wałeczki pochodziły z prawej nerki, a potwierdzał to przypuszczenie fakt, że w kilka dni po operacji badany mocz nie zawierał ani białka ani wałeczków.

Zdjęcie radiograficzne było zupełnie ujemne.

Jak to najczęściej przy bąblowcu nerki bywa, tak i w tym przypadku nie można się było posunąć poza rozpoznanie torbieli nerki; bąblowca można było tylko przypuszczać. To tylko było pewne, że prawa nerka była bardzo uszkodzona i prawie utraciła czynność wydzielniczą, a nerka lewa okazywała cechy



wzmoczonej czynności. Te szczegóły skłoniły mnie do wykonania wycięcia nerki, która, bez względu na sprawę chorobową w niej się toczącą, stała się dla ustroju pod względem czynnościowym bezwartościową.

Przebieg pooperacyjny i badanie anatomiczne i drobnowidowe wyciętej nerki potwierdziły moje przypuszczenia. Stopa moczenia była od pierwszej doby pooperacyjnej duża, a skład moczu prawidłowy. Badanie drobnowidowe mięszu nerki stwierdziło cechy zmian uciskowych, a tylko cienki pasek mięszu na samym obwodzie nerki przedstawiał się prawidłowo.

**Piśmiennictwo.** 1) Wagner: w Handb. d. Urologie. Frisch u. Zuckerkandl. Wien, 1905. — 2) Casper: Lehrbuch d. Urologie. Berlin—Wien, 1903. 3) — Rotschild, A: Lehrbuch d. Urologie. Leipzig, 1911. — 4) Wagner: Centr. f. d. Kr. d. Harn. u. Sex. Bd. V. 1894. — 5) Manasse, L.: Tamże. Bd. IX. 1898. — 6) Baradulin: Monatsber. f. Urol. Bd. XI. — 7) Knie, A.: St. Petersburg. m. W. 1888. — 8) Fairbank: Lancet. 1890. — 9) Zimmermann, A.: W. kl. W. 1904. Nr. 2. — 10) Bogoliubow, A.: Russ. Arch. f. Chir. Bd. 13. — 11) Balás, D.: D. m. W. 1908. Nr. 30. — 12) Alhaique: La Clinica chir. 1912. — 13) Treuberg: St. Petersburg. m. W. 1896. — 14) Lewkowicz: Klin. ther. W. 1898. — 15) Serapin: Med. obozr. 1898. — 16) Stein, C.: W. kl. W. 1900.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### VII. Posiedzenie naukowe d. 8 marca 1918.

Przewodniczący kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 38.

I. Prof. Rencki przedstawia i omawia:

1) Dwa przypadki **obrzęku śluzowego** (myxoedema adultorum).

a) A. R. l. 38. 6 porodów, ostatnie 4 ze znacznym krwotokiem, ostatnie 2 dzieci nie karmiła — od 4 lat nie miesiączkuje. Od 2 lat osłabienie, apatya, obrzęk na twarzy i kończynach. Typowe zmiany na skórze, troficzne zmiany na włosach i paznokciach, gruczoł tarczowy nie wybadalny, apatya, senność, zupełne ośpienie, od czasu do czasu omamy i gwałtowne podniecenie. Krew: c. cz. 4·25 mil. c. b. 6700, hgb 50%, n. 30·75% l. m. 40·05%, m. 6·15%, eoz. 20·10%, t. 2·85%; moczu bez białka; po podaniu 120 gr cukru gronowego i równoczesnem wstrzyknięciu 1·50 adrenaliny nie pojawił się cukier w moczu.

b) R. R. l. 45. 2 porody, ostatni przed 15 laty, od 2 lat nie miesiączkuje, od 1½ roku osłabienie ogólne, bóle i obrzęk na twarzy i kończynach. Przypadek typowy: krew: c. cz. 4·45 m., c. b. 7600, hgb 75%, n. 50·5%, l. 36·5, m. 7·25%, eoz. 5·25%, t. 0·5%. Kilkutygodniowe podawanie chorej pastylek gruczołu tarczowego odniosło bardzo dobry wynik.

W dyskusyi zwraca kol. Demianowski uwagę na zaburzenia umysłowe przy obrzęku śluzowym. Dadzą się one podzielić na dwie kategorie: jedne, są to stany psychiczne, towarzyszące sprawie obrzęku w każdym prawie przypadku, a niekwalifikujące się jeszcze pod nazwę choroby umysłowej, tak zwanej przez Pilcza »myxoedematöser Geisteszustand«, oraz występujące rzadziej, tylko w pewnym odsetku cierpienia, mające już charakter choroby umysłowej. Co się tyczy pierwszych, to charakteryzują się one zwolnieniem i utrudnieniem procesów psychicznych i psychomotorycznych przy zachowanej świadomości (zewnątrzne podobieństwo do zadumy). Uwaga mimowolna wybitnie zaburzona, natomiast dowolna dobra. Ogólne zwolnienie procesów psychicznych nie w równej mierze odnosi się do całej psychiki, ale dotyczy prawie wyłącznie elementu odśrodkowego, a więc walki motywów, powzięcia zamiaru, a najwięcej przemiany zamiaru w czyn. Pierwiastek uczuciowy odpowiada zupełnie sytuacji. Często niezadowolenie z otoczenia, zrzędnosć

# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozeszyny, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoflerlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.**

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwyd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0·3 i iniekcye.

**Wskazania:** Włóknaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy,

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



i drażliwość. Drugie, t. j. choroby umysłowe, trafiają się w 15% przypadków i nie charakteryzują się jednolitym obrazem. Wagner dzieli je na cztery obrazy kliniczne: 1) zaostrzenie tylko i powiększenie objawów, opisanych powyżej, które wklajają się powstawaniem urojeń prześladowczych; ostatecznie otępienie; 2) stan, gdzie omamy przeważają, zawsze jednak o charakterze prześladowczym (brak jednak systemu); 3) obraz maniakałny (impulzywność); 4) obraz melancholiczny.

2) Następnie przedstawia kol. Rencki przypadek choroby Addisona na tle kiły nadnercza, wywołującej obniżenie czynności układu chromochłonnego.

P. B. I. 40, wdowa, przyjęta do szpitala 9. XI. 1917; nie rodziła, nie roniła; miesiączkowała dawniej prawidłowo; przed 21½ r. przebyła cholerę, a przed 2 laty dur brzuszny; przebycie kiły przeczy. Od kilku miesięcy osłabienie, od 4 miesięcy nie miesiączkuje, wychudła, poczerniała, a od 11½ miesiąca leży, podnieść się nie może, popada w omdlenie, doznaje bólów głowy i w krzyżach; brak zupełny łaknienia; stolec regularny. Stan bezgorączkowy, chora o własnych siłach w łóżku obracać się nie może, musi być stale przez służbę karmiona. Wybitne typowe zabarwienie skóry, rozległe plamy barwikowe na błonie śluzowej jamy ustnej i języku; lekkie przytłumienie w szczytach, obniżenie i mniejsza ruchomość dolnych granic płuc, szmery pęcherzykowe. Słupienie sercowe do linii sutkowej, nad końcem serca i nad tętnicą główną skurczowy podmuch, II ton nad t. główną lekko zaostrzony, tętno 84, bardzo małe, miękkie, choć ściana tętnicy sprychowej jest nieco twardsza. R. R. 65—70. Wątroba, śledziona nie powiększone, na kończynach niema obrzęków. Odruchy kolanowe prawidłowe. Niedokształt narządów płciowych. Mocz bez białka, chlorki prawidłowe, odczyn dwuazowy ujemny. Krew: c. cz. 1870000, c. b. 9000, hgb. 25%, n. 69·5%, l. 22%, m. 4%, eoz. 5·5%. Odczyn Wassermanna dodatni (+++). Badanie promieniami Roentgena wykazuje lekkie ściemnienie szczytów płucnych, wymiar poprzeczny serca w kierunku lewym o 1·5 cm większy; cień tętnicy głównej wybitniej występuje. Po 3-miesięcznym pobycie w szpitalu wśród leczenia przeciwiłkowego (44 wcierania szaruchy po 3 gr i 6 wstrzyknięć neosalwarsanu łącznie 2·1 gr.) znakomita poprawa; stan sił chorej dobry, ustąpiły doszczętnie plamy barwikowe na błonie śluzowej jamy ustnej i język oraz ciemne zabarwienie skóry; tętno dość dobrze napięte 72—80, R. R. 125—130, a krew: c. cz. 3690000, c. b. 7400, hgb. 50%, n. 58·5%, l. 26%, m. 10%, eoz. 5·5%. 8 marca 1918 po podaniu chorej 100 gr cukru grobowego i równoczesnem wstrzyknięciu 0·5 gr adrenaliny nie wykazano w moczu obecności cukru.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## Wiadomości bieżące.

**Warszawa.** Towarzystwo higieniczne urządza w d. 21—23 września w Warszawie Zjazd w sprawie higieny małych miast i wsi. Prezesem komitetu Zjazdu jest Dr. J. Polak.

**Redakcja otrzymała:** Janowski: 1) Nerwobole w ścianie brzusznej. 2) Uproszczony sposób orientowania się w szybkość tętna. 3) O rzadkich umiejscowieniach gośdca. 4) W sprawie stosowania związków jodowych. (Odb. z „Polskiego Miesięcznika ek.” Kijów 1917).

### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Monachium (J. F. Lehmann) 1918. sierpień.

W zeszycie sierpniowym „Kursów” znajdują się następujące rozprawy: 1) Dr Haudeka: Rewizja metodyki rentgenologicznej oceny wielkości serca. 2) Dr Georgens: Oznaczenie położenia ciał obcych zapomocą środków operacyjnych. 3) Prof. Strauss: Niedożywianie jako czynnik leczniczy. 4) Prof. Determann: Odżywienie wojenne a zdrowie. 5) Dr Schanz: Biologiczny wpływ światła. 6) Prof. Glax: Przegląd postępów klimatobalneo- i hydroterapii w r. 1917.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w sierpniu 1918.**

**Gazeta lekarska** Nr 30—33: Korybut-Daszkiewicz: 1) Patologia nowoczesna zapalenia nerek (30). 2) Rzut oka na

dietetykę nowoczesną w zapaleniu nerek (31). — Gutowski: Przypadek anomalii serca o 2 zastawkach aorty i 4 tętnicach wieńcowych (31). — Pańczyszyn: Podłoże anatomiczne t. zw. ry-sunku wnękowego płuc w obrazie rentgenowskim (32). — Szokalski: Aglutynacja grupowa w przebiegu duru brzuszego, czerwoni i duru plamistego (32—33). — Karwacki i Podolski: Odczyn śródskórny w tyfusie plamistym z domniemanym zarazkiem swoistym ze wszy (33). — Sterling-Okuniewski: W sprawie zimnicy (33).

**Medycyna i Kronika lekarska.** Nr. 28—32: Janiszewski: Uwagi w sprawie reformy studiów lekarskich i szkolnictwa polskiego (28—29). — Okusko: Wysypka płonicowata zakaźna: Exanthema scarlatinoforme infectiosum. Rubeola scarlatina (?) Filatow. Choroba czwarta (Dukes) (29—30). — Stefan Sterling-Okuniewski: Przyczynę do bakterjologii duru powrotnego (30). — Kucharzewski: Pięć przypadków włośnicy z zejściem śmiertelnym (31—32). — Biro: O szczególnych postaciach choroby gorączkowej (31—32).

**Zdrowie** Z. 8. Bujakowski: Działalność Wydziału balneoklimatologicznego T. W. H. — Adamski: Mieszkania suterenu.

**Kronika dentystryczna** Nr 6: Krakowski: Rys ogólny sprawy miejscowego znieczulania przy wyjmowaniu zębów. (dok.) — Nr 7: Trzcińska: Nowojodyna w dentyście.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.

## Dr Leon Egger i J. Egger, Budapeszt

**SYRUP. HYPOPHOSPHIT**  
comp. Dr Egger

(Syrup Eggera)  
znakomity środek wzmacniający i pokrzepiający.

**SAL POLYBROMAT. EFFERV.**  
Dr Egger 123

Najprzyjemniejszy sposób podawania bromu pod postacią burzącej soli bromowej.

**Injectio Natrii kakodylici Dr Egger.**

Najznakomitszy przetwórczo do podskórnych wstrzykiwań. Chemicznie czysty, bezwzględnie wyjałowiony. Nie wywołuje bólów ani zaburzeń.

**Leki „Tablion“ Dra Eggera.**

Gotowa do użycia, dokładne dawkowana postać często używanych środków leczniczych w gust. i wygodn. opakowaniu.

**Corrosol Dr Egger**

Przetwórczo rtęciowo-arsenowy do wstrzykiwania śródmięśniowego. Wstrzykiwania są niebolesne i bez działań ubocznych

Próbki i piśmiennictwo dla PP. lekarzy na życzenie.



**Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych.** 205

Prospekty roszysia na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Rynek 51.



# TUBERKULIN

---

## „ROSENBACH”

---

Wypróbowana i doświadczona przy wszystkich postaciach gruźlicy.

Opakowania oryg. po 1, 2, 5 i 10 cm<sup>3</sup>

### Neuronal

Środek nasenny zawierający brom.  
Wypróbowany środek uspakajający.

### Jodoł

znakomity środek zastępujący  
jodoform  
bez woni, nie trujący.

# PELLIDOL

Do szybkiego pokrywania nabłonkiem ran granulujących.

Szczególnie wypróbowany w chirurgii wojennej.

Użycie w postaci 2% maści, pasty cynkowej i 5% pudru.



Obszerne piśmiennictwo przez: \_\_\_\_\_

**KALLE & Co. Actiengesellschaft, Biebrich a. Rh.**

Abteilung für pharmaceutische Produkte.



## Treść:

Dr. D. Pisarski: Bąblowiec nerki . . . . . str. 249  
Sprawy Towarzystw naukowych Tow. lek. lwowskie . . . str. 251

Wiadomości bieżące . . . . . str. 252  
Ogłoszenia.

# Jodol

Znakomity środek zastępujący jodoform, bez woni i nietrujący.

Wybitny środek antyseptyczny i odwaniający dla wszystkich dziedzin dermatologii, ginekologii, okulistyki i chorób usznych. Zastępuje kaliod. przy kile.

Niezbędny dla dyskretnego leczenia schorzeń wenerycznych i syfilitycznych.

Menthol-Jodol (jodol czyst. z 1% mentolu) specjalnie dla rinolaryngologii i dentystyki.

Obszerne piśmiennictwo  
przez:

Kalle & Co. Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005 Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6— Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flasce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie 1/2 łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwanie kulszowej, nerwobolach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia. Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 240, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formuлки: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacyentów.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

Dra KUPCZYKA  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczaniowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO

ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petitowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek.; dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Małewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

**DOM ZDROWIA**  
Kono przez Wys. o k. Namiesništvo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.  
Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwice.  
Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie **KARLSBADU**  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

## Zjednoczone firmy DROBNER—KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11

191  
EMANATORYUM RADOWE



DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolanych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Pellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chinine, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. **Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci**, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2-40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułek: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z Kliniki położniczo-ginekologicznej Uniw. Jag. w Krakowie.  
(Dyrektor: Prof. Dr. A. Rosner).

## Kilka uwag o pierwotnym raku pochwy.

Podał \*)

Doc. Dr January Zubrzycki.

Od czasu do czasu spotykamy w praktyce przypadki, które wzbogacają niewątpliwie zasób spostrzeżeń klinicznych i zasługują ze względu na niezwykłą rzadkość swojego występowania na krótkie chociażby omówienie. Do takich zaliczyć musimy między innymi i przypadki pierwotnego raka pochwy, który należy do najrzadziej spotykanych schorzeń narządów rodnych kobiety. I tak na ogólną ilość schorzeń narządów rodnych kobiety przypada na pierwotnego raka pochwy według Gurta 0.19%, według Schwarza 0.24%, według Schrödera 0.24%. Na ogólną zaś ilość przypadków raka w innych częściach ustroju przypada na pierwotnego raka pochwy według Williamsa 0.43%; w stosunku do ilości przypadków raka macicy wynosi ilość przypadków pierwotnego raka pochwy według Eppingera 1.04%, według Hechta 2.05%, według Kliensa 3%, według Franza 1.06%, a według Schottlaendera i Kermaunera 3.05%.

Podane powyżej liczby, chociaż rzecz jasna różnią się nieco od siebie, dowodzą jednak bardzo niskiego procentu przypadków pierwotnego raka pochwy w porównaniu do innych cierpień ginekologicznych, jak i do przypadków raka innych części narządu rodnej kobiety. W klinice położniczo-ginekologicznej U. J. spostrzegano w ostatnich dziesięciu latach zaledwo cztery przypadki raka, którego punktem wyjścia była pochwa.

Pierwszy z nich, opisany w 1911 r. przez Radwańską Obrady Sekcji ginekologiczno-położniczej XI Zjazdu lekarzy i przyrodników polskich), dotyczył kobiety 60-letniej, u której rak usadowił się na lewej ścianie zupełnie wycynowanej pochwy, zajmując w postaci półksiężycowej błonę śluzową na przestrzeni wielkości dłoni. Wykonany zabieg operacyjny miał na celu wycięcie nowotworowo zmienionej części pochwy w granicach zdrowych. Zabieg ten wykonano, wycinając cały naciekły rakowato płat błony śluzowej pochwy, przyczem musiano usunąć i część pęcherza moczowego, na który przechodził nowotwór. Chora w krótkim czasie z powodu powikłań pooperacyjnych zmarła.

Trzy następne przypadki, spostrzegane przeze mnie, a dotychczas jeszcze nie opisane, poniżej szczegółowiej nieco omówię.

Przypadek drugi: W maju 1914 zgłosiła się na klinikę chora K. K. 1. 44, która w wywiadach podała, że rodziła 5 razy, ostatni raz przed 10 laty, zawsze na czasie, siłami natury; nie roniła. Od 2 miesięcy zauważyła białawo-ropne upławy, a równocześnie wystąpić miały nieregularne krwotoki. Przy badaniu stwierdzono: Osoba średnio odżywiona, bez znaczniejszych zmian w narządach wewnętrznych. Przy zupełnie zresztą prawidłowych narządach rodnych znaleziono na tylnej ścianie pochwy, mniej więcej dwa centymetry ponad wejściem, płaski naciek wielkości małej dłoni, krwawiący przy dotknięciu, o powierzchni nierównej, brzegach twardych, dość kruchy. Naciek ten przechodził na tkankę łączną, znajdującą się pomiędzy pochwą a odbytnicą, zajmując nawet częściowo przednią ścianę odbytnicy. Błona ślu-

zowa odbytnicy względem nacieku nieprzesuwalna. Badanie histologiczne wyciętego z nacieku kawałka wykazało utkanie raka płaskokomórkowego.

Wobec tego doradzono chorej zabieg, który zamierzano wykonać od strony kości krzyżowej. Przez resekcję częściową kości krzyżowej i ogonowej postanowiono udostępnić sobie pole operacyjne. Wybrano zaś tę drogę dlatego, że zamierzano usunąć równocześnie część nowotworowo zmienionej odbytnicy, co tak od strony powłok brzusznych, jak i od strony pochwy byłoby rzeczą prawie niewykonalną. W dalszym ciągu zamierzano obok wycięcia schorzałej odbytnicy i wytworzenia sztucznego odbytu usunąć wraz z nią równocześnie macicę, przydatki i pochwę w całości. Strona techniczna zabiegu wymagałaby oczywiście nieco dłuższego czasu i następczałaby trudności, które jednak dałyby się pokonać. W sposób podobny operowali już, i to z dobrym wynikiem, przypadki raków pochwy, przechodzących na ścianę odbytnicy, Pryor, Himmelfach, Wertheim i inni. Chora jednak na ten bądź co bądź ciężki rękoczyn zgodzić się nie chciała i opuściła klinikę nie leczona.

Przypadek trzeci: Dnia 11. XI. 1916 zgłosiła się na klinikę chora M. S. 1. 65, podając, że od lat przeszło dziesięć wypadła jej macica, zwłaszcza przy ciężkiej pracy. Przed rokiem zauważyła chora, że guz wypadający powiększa się coraz bardziej i gdy dawniej chował się zupełnie na krótszy lub dłuższy przeciąg czasu, zwłaszcza przy spokojniejszym trybie życia, to od roku nie tylko się nie coła, lecz brzęknie i na powierzchni jego tworzą się jakieś »wrzody«, które nie są wprawdzie bolesne, lecz rosną coraz bardziej i za dotknięciem krwawią. Równocześnie skarży się chora na zaburzenia w oddawaniu stolca i moczu. Od roku oddaje mocz tylko po uciśnięciu palcem wypadłego guza. Rodziła pięć razy, ostatni raz przed 30 laty. Porody trwały zawsze długo, były ciężkie, kończyły się jednak bez pomocy lekarskiej. Wstawała po nich do trzech dni i od razu powracała do swoich codziennych zajęć. Nie roniła.

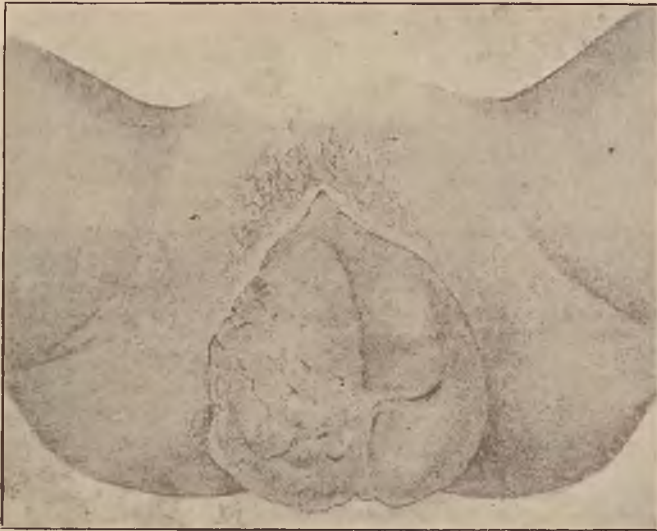
Przy badaniu stwierdzono, co następuje: Budowa wątła, odżywienie liche, niedokrwiłość, wyraźny zanik tkanki tłuszczowej i mięśni. W narządach wewnętrznych żadnych znaczniejszych zmian chorobowych wykazać nie można. Pomiędzy udami sterczy guz wielkości głowy noworodka, nie dający się odprzewadzić z powrotem do miednicy małej, a wychodzący z pomiędzy warg sromowych dużych. Guz ten, jak badanie stwierdza, jest wycynowaną pochwą, okrywającą wypadłą całkowicie macicę. Na wierzchołku guza widać ujście zewnętrzne macicy. Powierzchnia wycynowanej pochwy nie przedstawia się jednolicie. Po stronie lewej ściana jej jest tylko twarda i zgrubiała. Po stronie prawej natomiast znajdujemy na niej wyraźne i daleko posunięte zmiany w postaci wybujałości nierównych, barwy czerwonej, które sięgają od prawej wargi sromowej małej do samej prawie części pochwowej, dochodząc tak z przodu, jak i z tyłu do linii środkowej. Odgraniczają się one od otoczenia ostrym, wyniosłym brzegiem i krwawią za dotknięciem. Guz, sterczący ze sromu, wykazuje od przodu i boków bardzo wyraźne chęłbotanie, które należy odnieść do załka pęcherza moczowego, wciągniętego w dół wraz ze ścianą pochwy (cystokele). Wprowadzony do pęcherza moczowego cewnik wyczuwa się tuż pod wycynowaną przednią ścianą pochwy. Przy badaniu przez odbytnicę stwierdzić można, że i ona bierze udział w wytworzeniu omawianego guza, gdyż przednia jej ściana wypada częściowo wraz z macicą i pochwą, tworząc t. z. »proktokele«, i to znacznego stopnia. Błona śluzowa odbytnicy jest niezmieniona, względem nacieku w pochwie łatwo przesuwalna. Gruczoły pa-

\*) Z powodu braku miejsca został artykuł ten na żądanie Redakcyi bardzo znacznie skrócony.



chwinowe powiększone, prawe więcej, niż lewe, z otoczeniem jednak nie zrosłe. Błona śluzowa pęcherza moczowego, oglądana przy pomocy cystoskopu, nie wykazuje nieprawidłowych nacieków, ani też wybujałości.

Opierając się na tych danych, rozpoznano wypadnięcie całkowite pochwy i macicy, raka bocznej prawej ściany pochwy, przerzuty nowotworowe w obustronnych gruczołach pachwinowych. Badanie drobnovidowe kawałka, wyciętego z powierzchni nowotworowo zmienionej ściany pochwy, potwierdziło rozpoznanie kliniczne w kierunku raka, wykazując typowe utkanie raka płaskokomórkowego. Załączony rysunek uwidoczni najlepiej powyżej opisany guz.



Leczenie w tym przypadku mogło być bądź to operacyjne, bądź też zachowawcze. Pierwsze natrafiało na niemałe trudności techniczne, a wobec zajęcia gruczołów chłonnych nadzieja zupełnego wyleczenia na tej drodze była niewielka. Drugie, to jest leczenie zachowawcze przez naświetlanie promieniami radu, mesothoru lub promieniami Roentgena, dałoby się tem łatwiej przeprowadzić, że nowotwór, leżąc cały na powierzchni, był dostępny bezpośrednio działaniu promieni. I ten również sposób leczenia wobec wspomnianego już zajęcia gruczołów chłonnych rokowanie dawał nie najlepsze. Plan naszego postępowania łączył obydwie te metody leczenia ze sobą. Postanowiliśmy usunąć najpierw przy pomocy zabiegu operacyjnego, wykonanego od strony pochwy, ile możliwości doszczętnie nowotwór, wycinając całkowicie pochwę, macicę, przydatki i zmienione rakowato gruczoły chłonne, a potem dopiero polecić chorej zapobiegawcze leczenie przy pomocy energii promiennej, w celu usunięcia i zniszczenia pod jej wpływem tego, czego nożem ze względów czysto technicznych nie zdołalibyśmy usunąć. Chora jednak zabiegowi operacyjnemu poddać się nie chciała i opuściła klinikę nieleczone.

Przypadek czwarty: R. I. l. 45, zgłosiła się do kliniki w czerwcu 1918 r. Rodziła sześć razy siłami przyrody. Z tego raz w V, a raz w VII. mies. ks. ciąży. Ostatni poród przed 10 laty. Nie roniła. Od listopada 1917 r. cierpi chora na upławy białe, czasem różowo podbarwione. Od kilku tygodni silne bóle w nodze; równocześnie zauważyła chora powiększenie się gruczołów pachwinowych.

Przy badaniu stwierdzono: Kobieta lichy odżywiona z wyraźnym zanikiem tkanki tłuszczowej. Bardzo daleko posunięta miażdżyca tętnic. Pochwa dość krótka, sklepienie wąskie, na przedniej ścianie w linii środkowej tuż pod sklepieniem guz wielkości orzecha laskowego, kulisty, nieruchomy. Poniżej pozornie bez związku z nim, również na przedniej ścianie pochwy, naciek, sięgający prawie do wejścia pochwy i kończący się nieco mniejszym guzkiem. Naciek ten przechodzi na prawą ścianę pochwy. Obustronne gruczoły pachwinowe bardzo znacznie powiększone, zrosłe silnie z otoczeniem, nieruchome. Nad spojeniem łonowym po prawej stronie i w głębi, w okolicy, odpowiadającej gruczołom biodrowym, twarde nieprzesuwalne opory. Wycinek z nacieku, badany pod drobnovidem, wykazuje typowe utkanie raka płaskokomórkowego.

Przypadek powyższy uznano za nienadający się do zabiegu ze względu na ogólny stan chorej, znaczne zmiany w narządzie

krążenia i rozległe przerzuty w gruczołach nie tyle pachwinowych, (które ostatecznie można było usunąć przy zabiegu), ale przede wszystkim w gruczołach, leżących w miednicy i koło tętnicy głównej. Również i leczenie energią promienną w tym przypadku, przynajmniej przy obecnym stanie techniki naświetlań, ze względu na niemożność zadziałania promieniami radu, mesothoru lub Roentgena na głęboko leżące, nowotworowo zmienione gruczoły chłonne, byłoby bezcelowe.

Opisane przypadki z wyjątkiem drugiego różnią się znacznie od zazwyczaj spotykanych postaci raka pochwy. Zasługuje w nich na uwagę z jednej strony powikłanie raka zupełnem wypadnięciem pochwy i macicy, (przypadek I i III), z drugiej zaś rzadko stosunkowo spostrzegane usadowienie nacieków nowotworowych (w przyp. I i III boczna, w IV — przednia ściana pochwy).

Najczęstszym punktem wyjścia pierwotnego raka pochwy jest jej ściana tylna, jak to w naszym przypadku II spostrzegaliśmy sposobność. W zestawieniu Kröniga znajdujemy bowiem, że na ogólną sumę 123 przypadków wychodził rak z tylnej ściany pochwy 71 razy, z przedniej 23 razy, z bocznych 13 razy, otaczał zaś pierścieniowo pochwę 16 razy.

Rak pochwy występuje prawie z reguły u kobiet starszych, i to wieloródek, wyjątkowo zaś tylko u kobiet młodych lub u tych, które nie rodziły (Jaworski, Falk). Opisane powyżej przypadki żadnego pod tym względem nie stanowią wyjątku. Rak tworzy na powierzchni ściany pochwy nacieki, początkowo ograniczone, niewiele ponad powierzchnię wystające, o nierównym dnie i twardych brzegach. Nacieki te, z biegiem czasu powiększając się, ulegają rozpadowi. Niekiedy jednak wytwarzają się mogą zamiast tego kalafiorowate wybujałości, wypełniające i zaciekśniające światło pochwy, a równocześnie skłonne do szybkiego bardzo rozpadu. Przy badaniu przez pochwę, jak niemniej przy oglądaniu gołym okiem, wydaje się nam, że naciek nowotworowy posiada granice, dość ostro odcinające się od otoczenia. Mikroskop atoli poucza, że drobne ogniska nowotworowe sięgają znacznie dalej poza granicę głównego nacieku.

Rak pochwy rozrasta się bardzo szybko, posuwając się tak po powierzchni wnętrza pochwy, jakoteż drążąc w głąb otaczających ją tkanek, w następstwie czego może pochwa z czasem zamienić się w kanał zupełnie niepodatny, wązki, twardy, wmurowany niejako w tkanki miednicy małej, którego ścianę stanowią mniej lub więcej rozpadłe, łatwo krwawiące wybujałości nowotworowe. Z tkanek sąsiadujących zostaje w pierwszym rzędzie przez nowotwór zajęta tkanka łączna otaczająca pochwę (parakolpion), za pośrednictwem której przeniesie się może naciek nowotworowy ku tyłowi na przednią ścianę odbytnicy, lub, co rzadziej, ku przodowi na tylną ścianę pęcherza moczowego. Rozrastając się po powierzchni wnętrza pochwy może nowotwór wyjątkowo zająć część pochwową macicy. Wręcz przeciwnie zachowuje się rak szyjki lub części pochwowej macicy, który częściej przechodzi na pęcherz, niż na odbytnicę i niezbyt rzadko, bo według Schottländera i Kermaunera w 45% przypadków, przenosi się na ścianę pochwy.

Przyczyny tak szybkiego rozrostu raka pochwy szukać należy nie w jakiejś wyjątkowej złośliwości komórek rakowych, lecz w budowie anatomicznej pochwy i rozmieszczeniu naczyń chłonnych, odprowadzających z niej prąd limfy. Z jednej strony bowiem ściana pochwy składa się tylko z błony śluzowej i niewielkich pokładów mięsnych, nie może więc stawić należytego oporu rozwijającej się tkance nowotworowej. Z drugiej zaś strony rozległa sieć naczyń chłonnych ułatwia komórkom rakowym rozrost, a w związku z tem tworzenie przerzutów.

Badania Geroty, Sappeya, Poinera, Bruhnsa pouczają, że naczynia chłonne błony podśluzowej pochwy tworzą bardzo gęstą siatkę i łączą się z naczyniami chłonnymi warstwy mięsnej, które dopiero zlewając się w większe pnie, podążają ku odpowiednim gruczołom chłonnym. Naczynia chłonne tylnej ściany pochwy, posiadające ważne kliniczne znaczenie ze względu na częste usadowienie się tamże raka, biegną od ściany pochwy przez tkankę łączną w towarzystwie tętnicy odbytniczej dolnej ku odbytnicy, otaczają ją dookoła i wchodzą do gruczołów chłonnych odbytniczych górnych i gruczołów krezkowych odbytnicy (lymphoglandulae haemorrhoidales superiores mesorectales (Moran i Bruhns)). Drogi chłonne górnej części pochwy, komunikując z naczyniami chłonnymi części pochwowej i szyjki macicy, uchodzą do gruczołów chłonnych pozapochwowych przy-macicznych, biodrowych dolnych, zaśłonowych i podbrzusnych. Nakoniec naczynia chłonne dolnych odcinków pochwy odprowadzają prąd limfy do gruczołów chłonnych pachwinowych powierzchownych i głębokich. Zależnie od siedziby nowotworu za-



jęte więc zostają odpowiednie gruczoły chłonne (Hecht). Jeżeli n. p. usadowił się rak w dolnej trzeciej części pochwy, to przerzutów jego szukać należy w pierwszym rzędzie w gruczołach chłonnych pachwinowych, jeżeli zaś w dwóch trzecich górnych, to zajęte zostają gruczoły chłonne pozapochwowe, przymaciczne, biodrowe i t. d. Przerzuty nowotworowe w gruczołach chłonnych występują przy raku pochwy, jak to wykazał Gussenbauer, w przeciwieństwie do raka macicy już w bardzo wczesnym okresie choroby. Wyłącznie jednak gruczoły chłonne pachwinowe, leżące zupełnie powierzchownie, są dostępne naszemu badaniu, innych, leżących w głębi, w przeważnej części przypadków badać nie możemy. Zupełnie inaczej ma się sprawa z naciekami nowotworowymi w tkance łącznej, które przy zwykłym już badaniu przez pochwę wyczuć możemy w postaci twardych oporów, pozostających w związku z pierwotnym ogniskiem chorobowym.

Nowotwory, usadowione na tylnej ścianie pochwy, drażą niezmiernie szybko w głąb tkanki łącznej, znajdującej się pomiędzy pochwą a odbytnicą, przechodzą następnie na odbytnicę, zajmując powoli wszystkie warstwy jej ściany i obejmując ją niezmiennie pierścieniowo. Pozostaje to najprawdopodobniej w związku z kierunkiem przebiegu naczyń chłonnych, otaczających odbytnicę dookoła.

Rak pochwy miewa najczęściej utkanie raka płaskokomórkowego, z charakterystycznymi wyspami zrogowaciałych komórek (perły Waldeyera). Opisano już jednak raki pochwy gruczołowe (Bail, Pinna-Pinter, Siefard, Van der Hoeven i t. d.), których punktem wyjścia mają być bądź to zblakane w ścianę pochwy gruczoły błony śluzowej szyjki, bądź też pozostałości przewodu Gartnerowskiego (Meyer), które w życiu pozapłodowym mogą przebiegać w ścianie pochwy.

Objawy chorobowe raka pochwy nie różnią się w zasadzie od objawów raka części pochwowej macicy. Początkowe okresy cierpienia przebiegają zazwyczaj bez znaczących podmiotowych dolegliwości i wskutek tego nie zwracają uwagi chorej. Upławy i nieregularne krwawienia, cechujące dalszy przebieg raka pochwy, występują w stosunkowo dość późnych okresach choroby, zazwyczaj dopiero wtedy, gdy nacieki nowotworowi zajmują już pewną znaczącą przestrzeń pochwy, czemu towarzyszy prawie stale zajęcie sąsiadujących narządów i przerzuty w gruczołach chłonnych.

Przy rozpoznawaniu różniczkowym nie należy zapominać o wrzodach odleżynowych od krążków, o kile i o gruźlicy. W przypadkach wątpliwych rozstrzyga sprawę badanie drobnostkowe.

Etyologia pierwotnego raka pochwy jest równie niejasna, jak etyologia raka w ogólności. Niektórzy autorowie przypisują znaczenie czynnika przyczynowego między innymi urazowi, na jaki pochwa wskutek pewnych spraw chorobowych przez dłuższy okres czasu bywa narażona. W ten sposób tłumaczono powstanie raka przy wypadnięciu pochwy (Schmidt, Linke, Zipold, Gebhart, Veit, Moraller, Ruge, Franqué, Fromme, Radwańska), i u kobiet, które przez długie lata nosiły krążki (Hegar, Kaltenbach, Winckel, A. Mayer, Schwarz, O. Schmidt, Maly, Wille, Edelberg).

Co do leczenia, to pomijając paliatywnie stosowane środki i zabiegi (zasypki jodoformowe z węglem, przepłukiwania, przysięgania i wyskrobywania), przejdę do omówienia dwóch kierunków leczniczych, mających na celu doszczętne wyleczenie nowotworu. Są nimi od dawna już stosowane leczenie chirurgiczne i od kilku dopiero lat współzawodniczące z nim leczenie przy pomocy energii promiennej.

Do historii już dzisiaj zaliczyć należy sposób operowania raka pochwy, podany przez Schrödera. Polegał on na tem, że w granicach zdrowych usuwano nowotworowo zmienioną część ściany pochwy. Oczywiście wyniki, uzyskane przy pomocy tej metody operacyjnej, równały się zeru.

W 1895 podał Olshausen nowy, radykalniejszy sposób operowania, polegający na wycięciu całej pochwy, macicy i przydatków od strony krocza. W ogólnych zarysach zabieg ten przedstawia się następująco: Cięciem okrężnym przecina się skórę dookoła sromu, poczem odpreparowuje się pochwę od dołu ku górze, wystrzegając się przy tem pilnie uszkodzenia odbytnicy i cewki moczowej. Następnie otwiera się otrzewną, przecina po podwiązaniu tkankę okoliczną, jak również i więzadła obłe, a macicę wraz z przydatkami i pochwą usuwa się w całości. Zaopatrzenie rany polega na zaszyciu otrzewnej na głucho i wysączkowaniu rany w miednicy małej. Odmiany tej metody podały później Dührssen i Amann.

Od powyżej opisanego różni się zasadniczo rękoczyn, podany w kilka lat później przez Wertheima. Wykonujemy go częściowo od strony powłok brzusznych, częściowo od strony krocza. Cięciem podłużnym, przeprowadzonym w linii środkowej, otwieramy jamę brzuszną i w typowy sposób, tak jak przy raku szyjki macicy, odpreparowujemy macicę wraz z przydatkami i tkanką łączną od otoczenia. Następnie ku dołowi oddzielamy pochwę, starając się dojść jak najniżej. Resztę zabiegu, to jest odpreparowanie dolnego odcinka pochwy od otoczenia, wykonujemy od strony krocza. Zaletą tego sposobu jest możliwość ewentualnego usunięcia gruczołów chłonnych zmienionych nowotworowo, czego przy zabiegu, wykonanym od strony pochwy, nie można wykonać.

Kelly operował raka pochwy od strony kości krzyżowej, wycinając, celem uprzyświeśnienia sobie pola operacyjnego, kość ogonową i część kości krzyżowej. Krönig zaś radził w każdym przypadku łączyć powyższy zabieg z wycięciem odbytnicy. Uzasadniał on swoje stanowisko tem, że przy raku pochwy tkanka łączna pomiędzy pochwą a odbytnicą, jak niemniej naczynia chłonne, biegnące od ściany pochwy ku odbytnicy, wykazują już we wczesnych okresach choroby zmiany nowotworowe, które w wielu przypadkach mogą stanowić przeszkodę w doszczętnym usunięciu nowotworu i stać się punktem wyjścia nawrotów. Zalecany przez Kröniga zabieg nie znalazł jednak powszechnego zastosowania. Posługujemy się nim tylko wyjątkowo, i to w tych jedynie przypadkach, w których zajęta naciekiem nowotworowym odbytnica musi być także przy zabiegu usunięta.

Rokować przy raku pochwy, chociażby po najdoszczętniej wykonanym zabiegu, należy bardzo ostrożnie. Nawroty bowiem zdarzają się nadzwyczaj często, i to bez względu na rodzaj zastosowanego rękoczynu tak, że przypadki raka pochwy wyleczonego operacyjnie należą wprost do rzadkości. Przyczynia się do tego z jednej strony bardzo szybki rozrost raka pochwy, z drugiej zaś brak jakichkolwiek objawów podmiotowych w początkowych okresach choroby, wskutek czego chore zwykle zapóźno zasięgają porady lekarskiej. Temu należy też przypisać, że w piśmiennictwie spotyka się tylko nieliczne wzmianki o doszczętnie wyleczonych przypadkach raka pochwy. I tak Wertheim wspomina zaledwie o dwóch wolnych od nawrotu przez przeciąg pięciu lat, Himmelfarb o jednym przez przeciąg trzech lat, Schmitt-lechner o jednym przez przeciąg jednego roku.

Wobec tak niekorzystnych wyników leczenia chirurgicznego, nic dziwnego, że starano się do leczenia pierwotnego raka pochwy zużytkować i niedawno do lecznictwa wprowadzoną energię promienną. Szczegółowe omawianie techniki naświetlań zaprowadziłoby nas za daleko. Rzecz ulega jeszcze ciągłym zmianom i udoskonaleniom, a różne kliniki, różną posługując się techniką, modyfikują odpowiednio do swojego doświadczenia i materiału formę, czas trwania, jakoteż i odstępy pomiędzy poszczególnymi naświetlaniami. Zasada jednak pozostaje wszędzie ta sama, a opiera się ona na tem spostrzeżeniu, że promienie radu, mesotoru i Roentgena niszczą ze szczególnem niejakim upodobaniem komórki nowotworowe, pozostawiając fizyologiczne tkanki ustroju do pewnego przynajmniej stopnia niezmiennymi. Tak rad, jak i mesotor, stosuje się w postaci soli, które w odpowiednich tak zwanych filtrach, t. j. małych rurkach, sporządzonych z platyny, ołowiu lub złota, wkłada się na pewien czas, zwykle na kilka godzin, do pochwy. Doświadczenie kliniczne przekonało, że początkowy entuzjazm, z jakim przyjęto ten nowy sposób leczenia raka, w późniejszym zastosowaniu częściowo tylko znalazł uzasadnienie. Liczne powikłania, występujące czy to w czasie samego leczenia, czy też w pewien czas już po jego ukończeniu, w postaci martwicy otaczających tkanek i ścian narządów, przetok moczowych, a przede wszystkim kałowych, zmusiły do udoskonalenia strony technicznej naświetlań, a przypadki spostrzeżane przez dłuższy czas po tak zwanem ukończeniu leczenia i dalszy przebieg schorzenia nauczyły krytycznie rozpatrywać wyniki, uzyskane przy pomocy energii promiennej. Przypadków pierwotnego raka pochwy, leczonych przy pomocy energii promiennej, nie znajdujemy wiele w literaturze. Aschheim i Meidner wspominają o jednym przypadku, wyleczonym bez nawrotu przez przeciąg roku, a w klinice Schauty miano sposobność leczyć w ten sposób trzy przypadki z wątpliwym wynikiem. Ocenienie wartości tego leczenia natrafia na znaczne trudności, gdyż opierać się musi na stosunkowo niedużym materiale, przy nieustalonej, zmieniającej się i doskonalącej się jeszcze technice. Nic dziwnego, że i o porównanie skuteczności operacyjnego i zachowawczego leczenia raka pochwy kusić się na razie niepodobna, tembardziej zaś o rozstrzygnięcie, której z tych metod leczniczych oddać należy w odniesieniu do raka pochwy pierwszeństwo.



Wobec jednak niepomysłnego naogół przebiegu leczenia chirurgicznego, stosowanie leczenia przy pomocy energii promiennej w przypadkach raka pochwy zdaje się zasługiwać na polecenie, pomimo, że przy dzisiejszym stanie techniki nie daje ono również pewności zupełnego wyleczenia. W każdym razie stosowanie naswietlań promieniami radu, mesotoru lub Roentgena po ile możliwości doszczętnem usunięciu nowotworu na drodze operacyjnej uważać należy bezwarunkowo za wskazane.

### Notatka słownikowa prof. Browicza.

przelewianie wewnętrzne, autotransfusio.  
niejadowity, avirulent.  
bezplemnicość, azoospermia.  
przechowywacz mikrobów, Bacillenträger.  
zakażenie, mikrobica żółci, Bakteriocholoe.  
niszczenie mikrobów, bakteriolysis.  
pęcherz listwowy, Balkenblase.  
szyja odęta, Blähhs.  
tworzywo, Blastem.  
nowotwórstwo, blastomatosi.  
komórki bródkowania, Blastomeren.  
drożdżak, blastomycoma.  
pęcherzyk zarodkowy, blastula.  
przyciemniacz, Blende.  
wrostek robakowaty, Blinddarmanhang.  
rysy popiorunne, Blitzfiguren.  
otwór (dolny, górny) klatki piersiowej, Brustapertur.  
wapnica, calcinosis.  
kamykowy, pochodzenia kamykowego, calculosus.  
wydalacz ciągły, Dauerausscheider.  
odgiębienie, desinvaginatio.  
cukrzycy, moczówkowy, diabeticus.  
cukrzycorodny, diabetogen.  
wyodrębliwość, Differenzierbarkeit.  
badanie na ciemnym tle, Dunkelfelduntersuchung.  
trudnogienny, dysiatisch.  
wgoić, einheilen.  
jad wewnętrzny, wewnątrzkomórkowy, Endotoxin.  
odróżnienie, Entdifferenzierung.  
odjelitny, enterogen.  
teoria odtruwania, Entgiftungstheorie.  
narząd odtruwający, Entgiftungsorgan.  
1) nasada (kości), 2) szyszynka, epiphysis.  
wrostek robakowaty, epityphlon.  
gorączka zakaźna, febris septica.  
gorączka niezakaźna, febris aseptica (wyraz »beznigilny« wyrzu-  
cić). 15.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### VII. Posiedzenie naukowe d. 8. marca 1918.

(Dokończenie).

W dyskusji: 1) Kol. Demianowski wspomina o przypadkach choroby Addisona (Recklinghausen, Linser), łączących się ze wzrostem karłowatym. — 2) Kol. Sieradźki zapytuje o genezę zmian barwicznych w chorobie Addisona i o przyczynę ich zanikania. — 3) Kol. Hornowski przypuszcza, że znikanie barwika odbywa się za sprawą białych ciałek krwi. — 4) Kol. Sabatowski wspomina o pracy nieznanego mu z nazwiska prymariusza z Aten, który zapomocą wstrzykiwania adrenaliny otrzymywał odbarwienie skóry przy chorobie Addisona. — 5) Kol. Nowicki wspomina o nielicznych przypadkach, w których wystąpiły objawy choroby Addisona po silnym urazie, głównie w okolicę lędźwiową. W jednym z tych przypadków stwierdzono na sekcji stary wylew krwawy w nadnerczach i ich okolicy. W nader rzadkich przypadkach spostrzegano również samoistne ustępowanie objawów chorobowych. — 6) Kol. Sotowij, jako analogię, przytacza zabarwienie skóry u ciężarnych i tłumaczy mechanizm. — 7) Kol. Gluźński A. uważa za przyczynę cierpienia w przypadku kol. Renckiego zmianę naczyniową.

II. Kol. Tomaszewski przedstawia rzadki przypadek *dermographia elevata*. Przypadek dotyczy chorego z wybi-

tnemi znamionami wzmoczonego napięcia w układzie nerwu błędnego, w połączeniu ze stanem limfatycznym (status lymphaticus i habitus enteroptoticus). Dermografia nie sprawia choremu żadnych dolegliwości, utrzymuje się około 1½ godziny i znika bez pozostawienia po sobie jakichkolwiek śladów. Należy ją uważać za zбочenie miejscowe, polegające na wzmoczonej pobudliwości i przepuszczalności naczyń włosowatych skóry, przyczem istnieje prawdopodobnie równocześnie i upośledzenie wessania; wskazuje na to długie utrzymywanie się obrzęku skóry. Dermografia, zdaniem prelegenta, nie ma żadnego znaczenia rozpoznawczego, nie jest zwłaszcza wcale typowym objawem neurastenii ani histeryi. W danym przypadku za tło, na którym powstała dermografia, uważać należy wagotonię. (Autoreferat).

W dyskusji: Kol. Demianowski, odwołując się na swoje badania nad dermografią i zebrane dane z literatury, zaznacza, że dermografia do tej pory przynajmniej ze względu na brak jednolitej, a subtelnej metody badań nie ma znaczenia rozpoznawczego. — Kol. Csała zapytuje o różnicę między pokrzywką porcelanową a dermografią? — W dyskusji przemawiał nadto kol. Halban.

III. Kol. Rothfeld przedstawił trzy przypadki neurologiczne z oddziału szpitala rezerwowego, nad którymi w dyskusji przemawiali kol. Mazanek, Halban i Csała.

### Zjazd w sprawie wyludnienia kraju

w Warszawie 1—3. XI. 1918.

Jak już donosiliśmy, podzielił się Zjazd na 3 sekcje: I. Sekcja walki z niedomaganiem, spowodowanymi przez obecne warunki wojenne. II. Sekcja walki z chorobami wenerycznymi i nierządami. III. Sekcja opieki nad matkami i dziećmi oraz walki z ograniczaniem liczby potomstwa.

W sekcji I ustalono jako tematy obrad: 1) Odżywianie ludności podczas wojny (referaty zgłosili Dr Ruppert, Dr Tarczyński, Liebrach), 2) Gruźlica (Dr S. Rudzki, Dr Szmurło), 3) Choroby zakaźne ostre (Dr Trenkner), 4) Choroby serca, naczyń i nerwów na tle wojny (Dr Ciągłiński). — Tematy i zgłoszone referaty w sekcji II podaliśmy już w Nr. 29. — W sekcji III tematem obrad będą: 1) Stan obecny opieki nad matkami i dziećmi oraz śmiertelność dzieci na ziemiach polskich, 2) Ochrona macierzyństwa (Dr Pawlikowski, mec. Mannteuffel, inż. Sokal), 3) Opieka nad dziećmi nieślubnymi, sierotami, opuszczonymi i występniemi (Dr Stankiewicz, mec. Cederbaum), 4) Walka z ograniczaniem potomstwa (Dr Gromadzki).

Dalsze zgłoszenia referatów przyjmuje Dr L. Wernic w Warszawie, Al. Jerozolimskie Nr. 66.

(W nadesłanym nam oficjalnym komunikacie Zjazdu niema wzmianki o referentach z poza Warszawy, zaproszonych przez delegatów galicyjskich Zjazdu).

### Wiadomości bieżące.

**Warszawa.** Prezesem Stowarzyszenia lekarzy polskich został wybrany Dr. Władysław Starkiewicz, wiceprezesem Dr. Jakimiak, sekretarzem Dr. Turkiewicz.

**Zmarli:** Dr. Aleksander Dobrzański, nestor okulistów polskich, b. ordynator szpitali warszawskich i dyrektor Zakładu leczniczego w Busku, w 88 r. ż. w Warszawie; Dr. Stanisław Radziszewski, ordynator szpitala św. Stanisława w 68 r. ż. w Warszawie; Dr. Władysław Olechnowicz, kierownik zakładu dla umysłowo i nerwowo chorych w Czerwonym Dworze, w 70 r. ż.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 305

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykulska 31.



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancyi żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.**

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

**Wskazania:** Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie

217

Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw.  
Korczyńskiego w Krakowie.

Zgłaszający się wprost do Administracyi Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 1 kor. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.

Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieści (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych. Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dyetetyki szczególnej (12 kor.) 9 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biurow Redakcyi i Administracyi: Kraków, Kopernika 15. Klinika lekarska.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.

Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.

Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.

Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksya. I. Określenie anafilaksyi. Anafilaksya doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksyi. Teorya anafilaksyi.

Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracyi „Gazety Lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.



## Treść:

Dr. J. Zubrzycki: Kilka uwag o pierwotnym raku pochwy str. 254  
 Notatka słownikowa str. 256  
 Sprawy Towarzystw naukowych Tow. lek. lwowskie str. 256

Wiadomości bieżące str. 256  
 Ogłoszenia

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
 zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
 ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
 bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
 żółtaczce i zapaleniu nerek (z dietą mleczną); 130  
 dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

**Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).**

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:  
 Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.



Polecam moj

## Chloraethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
 em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25.



## Grünner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szesawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 224

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji «Przeglądu Lekarskiego» Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
 specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT

CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO

ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek.; dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerzy za wiersz pięcioletni lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie



Polecam mój  
**Chloraethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25.

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

## Instrumenty chirurgiczne.

## Meble operacyjne.

## Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

191  
EMANATORYUM RADOWE





## Providoform według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nie trujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII, Hamerlingplatz 7.

## Całoroczny pensjonat w Rabce

dla dzieci,

założony i prowadzony przez

**SS. NAZARETANKI**

daje całkowite utrzymanie i wszelką  
należną opiekę.

226



## Grüner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szczy-  
wa źródła mineralnego w Grün obok  
Karlsbadu, polecana przez powagi le-  
karskie. Znakomita woda lecznicza, jako  
woda stołowa, smaczna, zdrowotna i od-  
świeżająca. Skutecznie działająca i nie  
psująca się.

225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Kró-  
lestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## X i XI Sprawozdanie z działalności Sanatorium dla chorych piersiowych w Zakopanem.

### Wstęp.

Przed podaniem do publicznej wiadomości sprawozdania z pięciu ubiegłych lat powinniśmy wyjaśnić, dlaczego nie ukazały się one w odstępach rocznych, jak było przyjęte dawniej.

W chwili ukończenia sprawozdania z 1913 r. wybuchła wojna. Wypadki, które nastąpiły, na długi czas uniemożliwiły zajęcie się wydaniem sprawozdania. W 1915—16 r. życie sanatoryjne zaczęło się powoli normować, ale wśród warunków zupełnie odmiennych od dawnych przedwojennych czasów. Inny zgoła kontyngent chorych, znaczna liczba ciężko chorych (leżący w łóżku stanowili nieraz wyżej 50% ogółu) wysuwały na pierwszy plan zadania dnia dzisiejszego, w gorączkowej pracy nie pozwalały na skupienie uwagi dla dokonania bilansu pracy i jej wyników. Z drugiej strony niesłychane trudności gospodarcze, grożące nieraz, zdawało się, koniecznością zamknięcia Zakładu, wymagały częstokroć wyłączenia wszystkich sił dla zażegnania niebezpieczeństwa, dla usunięcia piętających się przeszkód i utrzymania w równowadze życia sanatoryjnego.

To są w głównych zarysach przyczyny, dla których wydajemy razem z ostatnim przedwojennym — łączne sprawozdanie z czterech lat 1914—1917.

Prawdopodobnie następne sprawozdania będą ogłaszane według dawniej przyjętego zwyczaju w odstępach jednego roku

### Część I.

Od dnia 1. stycznia 1913 r. do dnia 31. grudnia 1913 r. włącznie

ułożyli

**K. Dłuski**

dyrektor Zakładu.

**M. Rozpędziowski**

I asystent.

Wypuszczając w świat niniejsze X sprawozdanie z działalności Sanatorium w r. 1913, odstępujemy od dotychczas stale i wyłącznie przez nas używanego podziału chorych na 3 okresy według klasyfikacji Turbana. Za podstawę podziału chorych służą nam będą dwie klasyfikacje. Podana niedawno przez Sterlinga ma tę zaletę, że opiera się — według trafnie przez tego autora użytego wyrażenia — na dynamice sprawy chorobowej w przeciwieństwie do statycznego traktowania okresów gruźlicy płucnej przez klasyfikacje Turbana i Gerhardta. Nie możemy wchodzić na tem miejscu w bliższe omawianie klasyfikacji Sterlinga; odsyłamy więc ciekawych do jego oryginalnej pracy<sup>1)</sup>.

Za podstawę do zaklasyfikowania chorego czy to podług Turbana, czy Sterlinga, prócz danych fizycznego badania i wywiadów służy nam i nieraz jedynie prawdziwe wnioski wysnuć pozwala badanie promieniami Röntgena, które w naszym zakładzie szeroko stosujemy. Co do innych metod rozpoznawczych wymienić należy w wątpliwych przypadkach gruźlicę początkującą stosowany odczyn Moro, o którego znaczeniu i doświadczeniach z nim zrobionych swego czasu pisaliśmy w osobnej

pracy<sup>1)</sup>. Nadto szczepienia na świnkach morskich oddają nam nieraz cenne usługi.

Podstawą naszego leczenia sanatoryjnego jest metoda higieniczno-klimatyczna Brehmera-Dettweilera, o której tylokrotnie w poprzednich sprawozdaniach mówiliśmy, że omawiać jej już obecnie nie będziemy. Wspomniemy jedynie, że zgodnie z trafnym orzeczeniem francuzów: »L'estomac est la place forte de phthisiques, et l'alimentation leur grand moyen de défense«, sądzimy, że w dobrej kuchni znajdują się najlepsze środki przeciw gruźlicy, i na tę stronę leczenia — na dobre odżywianie chorego — zwracamy szczególniejszą uwagę. Stanowisko nasze w sprawie stosowania tuberkulin zaznaczyliśmy już wielokrotnie w innych sprawozdaniach. Nadmienić jedynie musimy, że stosujemy tuberkulinę Beranecka i »sensibilisierte Bazillenemulsion« tylko w tych przypadkach, w których zwykłe leczenie klimatyczne nie daje zadowalniających wyników, o ile przytem sprawa w płucach nie jest bardzo posunięta i o ile chorzy tacy nie gorączkują. Stosowanie tuberkuliny wówczas wydaje się nam na miejscu, wynikami jednakże w takich razach bynajmniej zachwyceni nie jesteśmy. Stosowaliśmy tuberkulinę ogółem u 18 chorych. — Inna rzecz z coraz bardziej zyskującą sobie powszechnie uznanie odmą sztuczną. Wyniki leczenia tą metodą są nieraz zdumiewające. Niestety zabieg ten da się przeprowadzić u stosunkowo nielicznych tylko chorych. Wskazania pod tym względem wykluczają większą część chorych, u których sprawa gruźlicza obejmuje obydwa płuca i wszystkich tych, w których tak często w gruźlicy płucnej zdarzające się powikłania opłucne doprowadzają do rozległych zrostów. Z tych powodów zabieg ten stosować mogliśmy zaledwie u 12 chorych.

Leczenie gruźlicy, którego zasadą powinno być zdanie Doremberga »mało lekarstw, dużo higieny«, słusznie sprowadza rolę lekarstw na drugi plan. Mimo to w wielu razach leczenie lekarstwami zupełnie pominąć się nie da, zwłaszcza, gdy chodzi o zwalczanie objawów, towarzyszących gruźlicy, jak suchy, uporczywy kaszel, gorączka, bóle opłucne i t. d. Stosujemy w takich razach powszechnie używane środki jak: kodeinę, dioninę, morfinę, heroinę, pantopon, ze środków przeciwgorączkowych pyramidon, aspirynę, laktofeninę; bańki, opaski, galwanizacje, farydyzacje, miesienie wibracyjne i naświetlanie białem i fioletowem światłem elektrycznem. Wielkie usługi oddaje nam nieraz helio-terapia, zwłaszcza w razach powikłań w innych narządach. W jednym przypadku bardzo znacznego powiększenia gruczołów szyjnych stosowaliśmy z powodzeniem leczenie promieniami Röntgena. Ze środków ogólnie działających stosujemy fosfor, żelazo, arsenik. Arsenik przeważnie w postaci wstrzykiwań podskórnych. Chorych, u których stosowaliśmy wstrzykiwanie arseniku, mamy w obecnym sprawozdaniu 74. Oprócz tego prawie u wszystkich chorych robiliśmy nacierania klatki piersiowej i całego ciała wodą z dodatkiem wysokoku, u łżej chorych zaś z dobrym stanem ogólnym stosowaliśmy krótkotrwałe natryski ze stopniowo obniżającą się ciepłotą wody od 35° do 10° C.

Ogólna liczba chorych, którzy leczyli się w ciągu 1913 r., wynosi 441. Sprawozdanie lekarskie z wyników leczenia obejmuje jednakże tylko 351 chorych, ponieważ reszta 30 chorych nie przebywała w Sanatorium 30 dni, ten zaś okres czasu uważamy za minimalny dla osiągnięcia wyraźniejszych wyników le-

<sup>1)</sup> Sew. Sterling: Postaci kliniczne suchot płucnych, Warszawa 1913.

<sup>1)</sup> Dłuski i Rudzki: Znaczenie kliniczne próby tuberkulinowej Moro, r. 1913.



czniczych. Z liczby 351 chorych, wchodzących do sprawozdania lekarskiego, po raz pierwszy leczyło się w Sanatorium 263 chorych, po raz drugi 54, po raz trzeci 15, po raz czwarty 9, po raz piąty 5, po raz szósty 3, po raz siódmy 1, jeden chory zaś leczył się u nas po raz XV, XVI, XVII.

Przechodząc w dalszym ciągu do następnych szczegółów, zawartych w załączonych tablicach, widzimy, że pod względem wieku największy kontyngent stanowią chorzy w wieku od 31 do 40 lat — 90 osób. Stanowią oni razem 63% ogółu chorych. To stale we wszystkich sprawozdaniach naszych powtarzające się zjawisko łącznie z faktem stałej ilościowej przewagi leczących się kobiet nad mężczyznami (w obecnym sprawozdaniu 236 kobiet — 205 mężczyzn) tłumaczy się w sposób dostatecznie jasny zarówno czynnikami etyologicznymi gruźlicy, jak i współczesnymi warunkami socjalnymi.

Obciążenie dziedziczne zapisaliśmy u 199 chorych, czyli u 56·5%. Powtarzając spostrzeżenia lat ubiegłych, stwierdzamy, że obciążenie to zarówno na przebieg choroby, jak i na wyniki lecznicze wyraźniejszego wpływu nie wywiera.

Przechodzimy do omówienia właściwych wyników lecn-

nych. Ogólna suma wyników dodatnich leczenia, obejmująca zarówno dużą, jak i względną poprawę (terminu »wyleczenie« — z ogólnie znanych i wynikających z charakteru gruźlicy powodów — nie używamy) wynosi 81%. Suma ta jest jedną z niższych między dotychczas w Sanatorium naszym osiągnięciami. Różnica ta nie jest zbyt znaczna, wynosi zaledwie parę procent i może być do pewnego stopnia przypadkową. Tembardziej jest to możliwe, że pod innymi względami, charakteryzującymi nasz materiał chorych, jak na przykład pod względem ilości gorączkujących, materiał tegoroczny, jak to dalej zobaczymy, przedstawia się lepiej od materiału zeszłorocznego, gdzie dodatnie wyniki leczenia były o 3·4% lepsze.

Z drugiej strony na niekorzyść tegorocznego naszego materiału chorych z pewnem zastrzeżeniem służyć może fakt, że ilość osób, które przybrały na wadze, jest mniejsza od ilości takich osób z lat poprzednich. W roku sprawozdawczym 73%, w r. 1912 72%, w r. 1911 82·9%.

Przechodząc do dalszych szczegółów, przedewszystkiem zatrzymać się musimy nad rubryką, obejmującą ustępowanie gorączki i znikanie laseczników gruźliczych w płwocinie. Co do

TABLICA I.

Ruch chorych w Sanatorium w Zakopanem od 1. stycznia 1913 do 31. grudnia 1913 (włącznie).

| Narodowość         | Liczba | Płeć                       | Pochodzenie                   | Ilość | Liczba dni pobytu | Wiek  |      |
|--------------------|--------|----------------------------|-------------------------------|-------|-------------------|-------|------|
|                    |        |                            |                               |       |                   | lat   | osób |
| Polacy . . . . .   | 361    | 205 mężczyzn<br>236 kobiet | Galicja . . . . .             | 144   | 9812              | 0—10  | 6    |
| Rosyanie . . . . . | 61     |                            | Królestwo . . . . .           | 103   | 7670              | 11—20 | 75   |
| Rusini . . . . .   | 8      |                            | Warszawa . . . . .            | 56    | 3328              | 21—30 | 158  |
| Niemcy . . . . .   | 1      |                            | Prow. zabr. Rosya . . . . .   | 125   | 11007             | 31—40 | 122  |
| Ormianie . . . . . | 1      |                            | Księstwo Poznańskie . . . . . | 11    | 858               | 41—50 | 54   |
| Węgrzy . . . . .   | 2      |                            | Węgry . . . . .               | 2     | 181               | 51—60 | 19   |
| Francuzi . . . . . | 2      |                            |                               |       |                   | >60   | 7    |
| Czesi . . . . .    | 6      |                            |                               |       |                   |       |      |
| Litwini . . . . .  | 2      |                            |                               |       |                   |       |      |
| Anglicy . . . . .  | 1      |                            |                               |       |                   |       |      |
| Słowacy . . . . .  | 1      |                            |                               |       |                   |       |      |
| Razem . . . . .    | 441    | 441                        |                               | 441   | 32856*)           |       | 441  |

\*) Średnia pobytu jednego chorego 74·5 dni.

TABLICA II.

Wyniki leczenia 351 chorych za czas od 1. stycznia 1913 do 31. grudnia 1913 (włącznie).

| Płeć         |            | Wiek                    |                         | Obciążenie dziedziczne |                         | Gorączka                        | Prątki                    | Waga obliczona na 100 dni  |                      |                                  |                                | Okresy Turban Sterling | Poprawa     | Stan bez zmiany                  | Pogorszenie               | Śmierć |                    |                     |           |           |          |
|--------------|------------|-------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------|----------------------------|----------------------|----------------------------------|--------------------------------|------------------------|-------------|----------------------------------|---------------------------|--------|--------------------|---------------------|-----------|-----------|----------|
|              |            | lata                    | osób                    | rodzaj *)              | osób                    |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           |        |                    |                     |           |           |          |
| 152 mężczyzn | 199 kobiet | 0—10                    | 6                       | o <sup>1</sup>         | 79                      | przyjechało z gorączką osób 131 | utraciło gorączkę osób 48 | przyjechało z tbc osób 152 | utraciło tbc osób 26 | 259 przybrało po 8·2 kg. średnio | 41 straciło po 2·9 kg. średnio | 21 bez zmiany          | 30 nieznana | ogólna liczba dni leczenia 31444 | średnia na 1 chorego 89·6 | S 140  | znaczną u 164 osób | względna u 121 osób | u 44 osób | u 17 osób | u 5 osób |
|              |            | 11—20                   | 62                      | o <sup>2</sup>         | 9                       |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           | 39·9%  |                    |                     |           |           |          |
|              |            | 21—30                   | 131                     | o                      | 111                     |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           | I.     |                    |                     |           |           |          |
|              |            | 31—40                   | 90                      | bez                    | 152                     |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           | T 149  |                    |                     |           |           |          |
|              |            | 41—50                   | 40                      |                        |                         |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           | 42·4%  |                    |                     |           |           |          |
|              |            | 51—60                   | 16                      |                        |                         |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           | S 152  |                    |                     |           |           |          |
|              |            | >60                     | 6                       |                        |                         |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           | 43·3%  |                    |                     |           |           |          |
| 351          | 351        | obciążonych 199 (56·9%) | % utraty gorączki 36·5% | % utraty tbc 17·1%     | przybytek u 73·7% ogółu | 351                             | 46·7%                     | 34·5%                      | 12·5%                | 4·9%                             | 1·4%                           |                        |             |                                  |                           |        |                    |                     |           |           |          |
|              |            |                         |                         |                        |                         |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           |        |                    |                     |           |           |          |
|              |            |                         |                         |                        |                         |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           |        |                    |                     |           |           |          |
|              |            |                         |                         |                        |                         |                                 |                           |                            |                      |                                  |                                |                        |             |                                  |                           |        |                    |                     |           |           |          |

\*) o<sup>1</sup> oznacza obciążenie dziedziczne ze strony jednego z rodziców; o<sup>2</sup> — ze strony obojga rodziców; o — obciążenie ze strony krewnych lub rodzeństwa.



gorączki widzimy, że z ogólnej liczby 131 chorych, którzy z gorączką do Sanatorium przybyli, utraciło ją 48, co równa się 36 60/0. Zestawiając cyfrę tę z poprzednimi sprawozdaniami, widzimy, że jest ona jedną z mniejszych, natomiast procent utraty łaseczników (17.10/0) zajmuje miejsce jedno z wyższych. Cyfry te stwierdzają wielokrotnie już omawiane spostrzeżenia, że w chorobie, z natury swej tak fantastycznej, jak gruźlica, nie można oczekiwać równorzędnosci pewnych zjawisk, charakteryzujących dodatnie wyniki leczenia. W r. 1906/7 n. p. przy największym prawie procencie utraty gorączki (53.50/0) widzimy najmniejszy, jaki w ogóle w Sanatorium spostrzegliśmy, procent zniknięcia łaseczników (9.20/0). Pozorne te niezgodności wynikają jeszcze i z tego powodu, że nie wszyscy chorzy gorączkujący wykazują jednocześnie łaseczniki w płwocinie i odwrotnie.

Objawem bardziej ilościowo stałym i w pewnych granicach prawidłowo się powtarzającym, są krwiopłucia i krwotoki. W wywiadach chorych naszych zapisaliśmy przed przyjazdem do Sanatorium krwiopłucie i krwotoki u 158 osób, t. j. u 450/0 ogółu chorych, powtórzyły się one w Sanatorium u 33 chorych t. j. 20.80/0, po raz pierwszy wystąpiły u 6 osób, co równa się 1.70/0 ogólnej liczby chorych. Cyfry te najzupełniej odpowiadają cyfrom 11 lat ubiegłych. Jak w poprzednim sprawozdaniu zaznaczyliśmy, w ciągu 11 lat sprawozdawczych krwiopłucia powtarzają się w Sanatorium u 140/0 do maximum 230/0 chorych, ukazują się poraz pierwszy u 10/0 do maximum 2.70/0. Liczby te aż nadto wymownie świadczą o gołosłowności twierdzenia, jakoby klimat górski usposabiał do krwotoków.

To samo da się powiedzieć o gruźlicy krtani, na którą klimat górski rzekomo ma wywierać wpływ szkodliwy. Statystyki nasze, zarówno lat poprzednich, jak i obecna, przeczą temu twierdzeniu w sposób aż nadto przekonujący. Z 19 chorych (5.40/0), u których stwierdziliśmy gruźlicę krtani, 12 chorych miało duże zmiany, z mniej lub więcej rozległymi owrzodzeniami, 7 chorych miało zmiany mniejsze. Z tej ogólnej liczby 19 chorych, 10 doznało dużych polepszeń (52.60/0), u 4 stan się nie zmienił, u 5 stwierdziliśmy pogorszenie. Ten duży procent poprawy przemawia sam za siebie aż nadto wymownie.

Mówiąc o powikłaniach, wspomnieć musimy w dalszym rzędzie o schorzeniach innych narządów. Gruźlicę jelit stwierdziliśmy u 11 chorych, z których 3 doznało poprawy — zapewne chwilowej tylko, 6 opuściło Zakład bez zmiany, 1 z pogorszeniem, 1 z zejściem śmiertelnym. Zapalenie nerek o charakterze przewlekłym 4 przypadki, z których 3 pozostało bez zmiany, 1 na tle gruźliczym pogorszył się. Gruźlica gruczołów chłonnych szyjnych bardzo znacznego stopnia (mniejszych w rachubę nie bierzemy) 3, wszystkie przypadki ze znacznym polepszeniem. Gruźlica gruczołów otrzewnych 4, z których 2 polepszenie, 1 bez zmiany, 1 pogorszenie. Przetoki odbytnicy zupełne i niezupełne 4, z których 3 operowane z polepszeniem, 1 nie operowana pozostała bez zmiany. Przewlekłe gruźlicze zapalenie otrzewnej 1 przypadek, zakończony śmiercią w Zakładzie. Ogólna rozsiana gruźlica prosówkowa i zapalenie gruźlicze opon mózgowych 1 przypadek śmiertelny. Gruźlica kręgów 1 przypadek bez zmiany. Gruźlica mostka 1 — operowany bez zmiany. Wrzód gruźliczy błony śluzowej i chrząstek nosowych, rozpoznany histologicznie, operowany z polepszeniem. Zapalenie opłucnej wysiękowe 3 przypadki, z czego 2 opuściło Zakład z polepszeniem, 1 bez zmiany. Wysięk surowiczy opłucny z odłą (seropneumothorax naturalis) 2 przypadki, z których 1 doznał znacznej poprawy, drugi był bezpośrednią przyczyną zejścia śmiertelnego. Nowotwory płuc 2 przypadki, obydwie z pogorszeniem. Ropień płuca z przetoką oskrzelową pooperacyjną 1, z pogorszeniem. Przewlekłe zapalenie wyrostka robaczkowego 5 przypadków, z czego 3 operowane, z 2 nieoperowanych 1 z polepszeniem, 1 bez zmiany. Suche przewlekłe zapalenie osierdzia 3 przypadki bez zmiany. Przewlekłe zapalenie mięśnia sercowego 2 przypadki bez zmiany. Wady serca wyrównane 8 przypadków bez zmiany. Ciężka niedokrwistość (anaemia gravis) 1 przypadek bez zmiany. Posokowate zapalenie oskrzeli (bronchitis putrida) 1 przypadek polepszenia. Rak żołądka 1 przypadek, zakończony śmiertelnie po opuszczeniu Zakładu. Kamica żółciowa 2 przypadki z poprawą. Choroba Basedowa 2 przypadki z poprawą. Cukrzyca 2 przypadki z pogorszeniem. — W związku z temi powikłaniami chcielibyśmy jeszcze wspomnieć o charakterystycznych pod względem usadowienia się ogniskach gruźliczych i suchem przelotnym zapaleniu opłucnej, których dokładniejszy opis i znaczenie podawaliśmy w poprzednich sprawozdaniach. Ogniska takie spostrzegaliśmy w przypadkach 15, i to wyłącznie w płucu prawym. Przelotne zapalenia opłucnej (pleuritis sicca volans) ogółem w 47 przypadkach, t. j. w 13.40/0 wszystkich chorych.

W zakończeniu chcielibyśmy zwrócić uwagę jeszcze na jeden szczegół, aczkolwiek znany, na który jednakże nie od rzeczy będzie wskazać, mianowicie na dodatnie wyniki leczenia w poszczególnych okresach. W I. okresie wynoszą one 950/0, w II. 800/0, w III. 270/0. Cyfry te są tak wymowne, że dla każdego lekarza stanowić powinny niejako »memento«, ile od wczesnego rozpoznania i rozpoczęcie leczenia zależy.

## Część II.

Od d. I. stycznia 1914 r. do d. 31. grudnia 1917 włącznie (okres 4 lat)

ułożyli

K. Dłuski  
dyrektor Zakładu

O. Sokołowski, H. Zawistowski  
asystenci

Przystępując do podania wyników działalności Zakładu z okresu czterech lat (1914—1917 włącznie), zaznaczamy na wstępie, iż dane cyfrowe, dotyczące każdego roku, są zestawione oddzielnie na dwu tablicach według zdawna przyjętego przez nas schematu. Przy rozpatrywaniu oddzielnych zagadnień będziemy przytaczać liczby z poszczególnych tablic, gdy zajdzie potrzeba porównać; te zaś strony życia sanatoryjnego i leczenia, które nie przedstawiają charakterystycznych różnic w ubiegłym czterolecu, będziemy rozpatrywać wspólnie. Tembardziej słuszne to będzie, że lata wojny wyciskają jednakowe piętno na pewnych objawach działalności Sanatorium. Unikniemy przez to powtarzania nadmiernej ilości liczb.

Chorych przebywało w Zakładzie przez okres sprawozdawczy 1383. Według poszczególnych lat:

|          | 1914 | 1915 | 1916 | 1917 |
|----------|------|------|------|------|
| Mężczyzn | 182  | 84   | 188  | 234  |
| Kobiet   | 176  | 87   | 212  | 220  |
| Razem    | 358  | 171  | 400  | 454  |

Wśród tych liczb mamy najmniejszą i największą z dotychczas podawanych w naszych sprawozdaniach. — Pierwsza połowa 1914 roku nie odbiegała frekwencją od lat poprzednich. Po wybuchu wojny znaczna część chorych wyjechała. W Sanatorium pozostało zaledwie kilkadziesiąt osób; przedewszystkiem ciężko chorzy, następnie ci, którzy przedostać się do domu nie zdołali. Wobec niepewnego jutra działalność Zakładu zamknęła się w szczupłych ramach, co trwało przez resztę r. 1914 i pierwsze miesiące r. 1915. Odbiło się to na małej liczbie chorych, przebywających w Zakładzie w 1915 r. Nie będzie to zresztą dziwnem, gdy przypomni się warunki, w jakich żyła wówczas ludność Galicji, część zagarnięta przez inwazyję, część na emigracji lub w barakach dla wychodźców, reszta kraju tym samym losem zagrożona. Królestwo i kresy z pod dawnego panowania rosyjskiego — całkowicie odcięte od Zakopanego, a dawały one zawsze znaczny odsetek kontyngentu chorych. — Utrudnienia w komunikacji i przedostaniu się widać na małym stonkunkowo napływie chorych z tych dzielnic Polski przez cały okres sprawozdawczy. W roku 1917 Królestwo i kresy dały nam wspólnie 162 chorych, co jest już znacznym postępem. Rok ten cechuje największa ilość chorych przez czas istnienia Zakładu (454). Ks. Poznańskie przedstawione jest jak zwykle skromnie, natomiast nieco liczniej przybyli chorzy z innych krajów Austrii.

Przechodząc do metod leczenia, zaznaczamy, że jak dawniej, tak i obecnie za podstawę leczenia gruźlicy uważamy metodę higieniczno-dietetyczną Brehmera-Dettweilera, niczem dotychczas nie zastąpioną, a wypróbowaną przez kilka dziesiątków lat. Jest ona tak powszechnie znana, że nie będziemy zasad jej przytaczać. W miarę sił i możliwości staramy się z największym pożytkiem stosować ją dla naszych chorych i pomimo ciężkich ogólnych warunków życia, tak psychicznych, jak i ekonomicznych, stwierdzamy stale jej częstokroć wprost odradzający wpływ na naszych chorych.

Sceptyczne nasze stanowisko względem leczenia t. zw. swoistego, zaznaczone niejednokrotnie tak w poprzednich sprawozdaniach, jak i w odrębnych tej sprawie poświęconych pracach, podtrzymujemy w dalszym ciągu tembardziej, że liczby porównawcze przy leczeniu zwykłą metodą i środkami swoistymi bynajmniej na korzyść leczenia swoistego nie przemawiają. To też w ciągu czterech lat stosowaliśmy tuberkulinę (sensibilizierowaną Bacillenemulsion SBE oraz starą tuberkulinę Kocha) w 8 zaledwie przypadkach, przeważnie bez wyraźnego wpływu, raz z wy-



rażnem pogorszeniem sprawy miejscowej. Zaznaczamy, że w dawkowaniu stosowaliśmy nadzwyczajną ostrożność, wiedząc, jak znacznym wahaniom kwestya ta w teorii i w praktyce ulegała.

Sprawa leczenia gruźlicy w pewnych jej okresach dawkowanym ruchem fizycznym i pracą, przeszczepiona na kontynent europejski z Anglii, nie ma dotąd u nas większego doświadczenia za sobą. Niektórych, skrupulatnie wybranych chorych zwalniamy z pewnej części godzin, przeznaczonych na leżenie na świeżem powietrzu, zalecając ruch w postaci większych przechadzek. U paru chorych lekka praca dawała dość pomyślne wyniki. Do żadnych konkretnych wniosków jednak nie doszliśmy; sprawa poza okres prób nie wykraczała.

Dość szerokie natomiast zastosowanie ma w naszym Sanatorium metoda leczenia odmą płucną sztuczną. Nadaje się do niej, jak wiadomo, tylko pewna kategoria chorych, przeważnie przypadki ciężkie, gdy rozległe zmiany gruźlicze w płucu nie mają skłonności do poprawy, lub przy szybko postępującym rozpadzie. Stosowanie odmą sztucznej w naszym Zakładzie było już i będzie tematem oddzielnej pracy, jaka się wkrótce ukaże, (leczyliśmy nią 85 chorych w ciągu 5 lat). U niektórych chorych nie dała wyników dodatnich, czasem powstrzymywała rozwój sprawy na pewien czas; u pewnej zaś liczby chorych wyniki były poprostu zdumiewające. W ubiegłym czterolecu stosowaliśmy odmą w 72 przypadkach.

Przy leczeniu odmą sztuczną w szerokim zakresie korzystamy z pomocy promieni Röntgena; również i w zwykłych przypadkach dla celów rozpoznawczych u znacznej większości chorych wykonujemy zdjęcia rentgenograficzne i prześwietlenia.

Promieniami Röntgena leczymy również niektóre przypadki powiększenia gruczołów szyjnych na tle gruźliczem oraz gruczołu tarczowego w chorobie Basedowa z wynikami pomyślnymi.

Dawniej stosowaliśmy w celach leczniczych fioletowe i białe światło elektryczne, czyli promienie ciepłe; od 2 lat wprowadziliśmy leczenie promieniami pozafioletkowymi za pomocą lamp kwarcowych. Wyniki były wyraźnie pomyślne przy naświetlaniu gruźlicy stawów, skóry, języka, krtani oraz przy wysiękach otrzewnych. Przy naświetlaniach ogólnych ciała, przeważnie zaś klatki piersiowej, mieliśmy często wyniki dodatnie. Obniżała się u niektórych chorych ciepłota; niejednokrotnie od chwili rozpoczęcia naświetlań datowała się szybka poprawa w płucach. Trudno jednak sprawę leczenia płuc wyodrębnić i uzależnić w prostej linii od naświetlań lampą kwarcową, gdy współdziałają tak potężne czynniki, jak klimat górski, odżywianie i sanatoryalny tryb życia. Z naświetlań tych korzystały w okresie sprawozdawczym 253 osoby.

Helioterapia jak i dawniej oddaje nam duże usługi, szczególnie przy gruźlicy umiejscowionej. Wreszcie za bardzo ważny czynnik leczniczy uważamy, jak i lat poprzednich, codzienne

TABLICA I.

Ruch chorych w Sanatorium w Zakopanem od 1. stycznia 1914 do 31. grudnia 1914 (włącznie).

| Narodowość          | Liczba | Płeć                       | Pochodzenie                          | Ilość | Liczba dni pobytu | Wiek  |      |
|---------------------|--------|----------------------------|--------------------------------------|-------|-------------------|-------|------|
|                     |        |                            |                                      |       |                   | lat   | osób |
| Polacy . . . . .    | 304*)  | 182 mężczyzn<br>176 kobiet | Galicja . . . . .                    | 120   | 7485              | 0—10  | 5    |
| Czesi . . . . .     | 1      |                            | Królestwo . . . . .                  | 98    | 6437              | 11—20 | 49   |
| Rosyanie . . . . .  | 38     |                            | Warszawa . . . . .                   | 34    | 2777              | 21—30 | 154  |
| Rusini . . . . .    | 7      |                            | Prow. zabr. Rosya . . . . .          | 99    | 8385              | 31—40 | 92   |
| Litwini . . . . .   | 4      |                            | Księstwo Poznańskie, Śląsk . . . . . | 4     | 196               | 41—50 | 41   |
| Greczynka . . . . . | 1      |                            | Inne kraje . . . . .                 | 3     | 399               | 51—60 | 15   |
| Francuz . . . . .   | 1      |                            |                                      |       |                   | >60   | 2    |
| Niemiec . . . . .   | 1      |                            |                                      |       |                   |       |      |
| Tatar . . . . .     | 1      |                            |                                      |       |                   |       |      |
| Razem . . . . .     | 358    | 358                        |                                      | 358   | 25679**)          |       | 358  |

\*) Wyzn. moźjesz. 36. \*\*) Średnia pobytu jednego chorego 71'5 dni.

TABLICA II.

Wyniki leczenia 262 chorych za czas od 1. stycznia 1914 do 31. grudnia 1914 (włącznie).

| Płeć                       | Wiek  |      | Obciążenie dziedziczne      |                               | Gorączka  | Prątki  | Waga obliczona na 100 dni   | Okresy Turban Sterling | Poprawa | Stan bez zmiany | Pogorszenie | Śmierć |
|----------------------------|-------|------|-----------------------------|-------------------------------|---|---|---|------------------------|---------|-----------------|-------------|--------|
|                            | lata  | osób | rodzaj *                    | osób                          |   |   |   |                        |         |                 |             |        |
| 116 mężczyzn<br>146 kobiet | 0—10  | 5    | o <sup>1</sup>              | 54                            | przyjechało z gorączką osób 159<br>utraciło gorączkę osób 84<br>przyjechało z tbc osób 106<br>utraciło tbc osób 17<br>193 przybrało po 4'8 kg. średnio<br>40 straciło po 1'7 kg. średnio<br>10 bez zmiany<br>19 nieznana<br>ogólna liczba dni leczenia 24030<br>średnia na 1 chorego 91'7 | S 73<br>27'8%<br>I.<br>T 110<br>42%<br>S 161<br>61'4%<br>II.<br>T 82<br>31'4%<br>S 28<br>10'8%<br>III.<br>T 70<br>26'6% | znaczną u 123 osób<br>względnie u 89 osób<br>u 28 osób<br>u 13 osób<br>u 9 osób |                        |         |                 |             |        |
|                            | 11—20 | 37   | o <sup>2</sup>              | 13                            |   |   |   |                        |         |                 |             |        |
|                            | 21—30 | 107  | o                           | 84                            |   |   |   |                        |         |                 |             |        |
|                            | 31—40 | 70   | bez                         | 111                           |   |   |   |                        |         |                 |             |        |
|                            | 41—50 | 33   |                             |                               |   |   |   |                        |         |                 |             |        |
|                            | 51—60 | 9    |                             |                               |   |   |   |                        |         |                 |             |        |
|                            | >60   | 1    |                             |                               |   |   |   |                        |         |                 |             |        |
| 262                        | 262   |      | obciążonych<br>151<br>57'6% | % utraty<br>gorączki<br>52'8% | % utraty<br>tbc<br>15%  | przybytek<br>u 79'9%<br>ogółu   | 262   | 46'9%                  | 33'9%   | 10'8%           | 4'9%        | 3'5%   |

\*) o<sup>1</sup> oznacza obciążenie dziedziczne ze strony jednego z rodziców; o<sup>2</sup> — ze strony obojga rodziców; o — obciążenie ze strony krewnych lub rodzeństwa.



nacieranie całego ciała lub klatki piersiowej wodą z dodatkiem wysokoku (o ile to możliwe), oraz u niektórych nielicznych chorych natryski z obniżającą się ciepłotą wody. Zabiegi te w okresie sprawozdawczym stosowaliśmy u 977 chorych.

Główny nacisk jednak kładziemy, jak zawsze, na przebywanie chorego jaknajwięcej na świeżym powietrzu, na wpajanie i przyzwyczajanie do racjonalnego trybu życia, na podawanie odpowiedniego jakościowo i ilościowo pożywienia, co, nie taimy, jest obecnie przy powszechnie znanych warunkach życia naszą wielką troską i nasuwa niesłychane nieraz trudności, szczególnie przy konieczności zachowywania diety w cierpieniach jelit i nerek, które w ostatnich czasach często spotykaliśmy w Sanatorium.

Na dalszym znacznie planie stoi w naszym przekonaniu leczenie lekarstwami. Stosujemy je przeważnie tylko dla zwalczania różnych dolegliwości, jakie często przy gruźlicy występują, a więc z przeciwkorączkowych pyramidon, aspirynę, laktofeninę, cryogeninę, fenacetynę, dla łagodzenia kaszlu kodeinę, dioninę, heroinę, morfinę, pantopon. W obec znacznej liczby ciężko chorych, jaka w Zakładzie w ubiegłych latach przebywała, częściej wypadało uciekać się do środków sercowych, jak digitalen, digituratum, kofeina, kamfora; stosowaliśmy w paru przypadkach optochinę (z niezbyt wydatnymi wynikami), różne środki moczopędne i t. d. Zewnętrznie w poszczególnych przypadkach wcieranie gwasjakolu, mydła szarego; przy miejscowych schorzeniach

wstrzykiwanie zawiesiny jodoformowej oraz  $\beta$ -naftolu z kamforą i jodem. W dwu przypadkach wcierania rtęciowe. Do często stosowanych środków należą bańki, opaski lub kompresy, miesienie wibracyjne oraz faradyzacja.

Ze środków ogólnie działających wymienimy sole wapnia, (calcium lacticum, chloratum lub glyconophosphat), przy niedokrwistości żelazo i arsenik, który stosowano drogą wstrzykiwań podskórnych u 406 chorych.

Z chirurgicznych zabiegów, prócz nakłuć przy wysiękach otrzewnych, musieliśmy stosować nakłucia łądźwiowe przy dość licznych zapaleniach opon mózgowych (11). Pomimo systematycznego wypuszczania płynu mózgowordzeniowego, przebieg cierpienia był zawsze śmiertelny. Wreszcie w Zakładzie naszym były wykonane 2 tracheotomie przy ciężkiej gruźlicy krtani i 1 resekcja żebra przy ropnem zapaleniu opłucnej.

Przechodzimy teraz do przejrzenia wyników leczniczych, usystematyzowanych w czterech tablicach N. 2. Do sprawozdania lekarskiego wchodzi 1048 osób, które przebyły w Zakładzie więcej niż 30 dni.

|          | 1914 | 1915 | 1916 | 1917 |
|----------|------|------|------|------|
| Mężczyzn | 116  | 45   | 144  | 179  |
| Kobiet   | 146  | 65   | 165  | 188  |
| Razem    | 262  | 110  | 309  | 367  |

TABLICA I.

Ruch chorych w Sanatorium w Zakopanem od 1. stycznia 1915 do 31. grudnia 1915 (włącznie).

| Narodowość         | Liczba | Płeć                     | Pochodzenie                     | Ilość | Liczba dni pobytu | Wiek  |      |
|--------------------|--------|--------------------------|---------------------------------|-------|-------------------|-------|------|
|                    |        |                          |                                 |       |                   | lat   | osób |
| Polacy . . . . .   | 153*)  | 84 mężczyzn<br>87 kobiet | Galicya . . . . .               | 118   | 7300              | 0—10  | —    |
| Rosyanie . . . . . | 1      |                          | Królestwo . . . . .             | 32    | 3374              | 11—20 | 33   |
| Czesi . . . . .    | 3      |                          | Warszawa . . . . .              | 5     | 947               | 21—30 | 70   |
| Rusini . . . . .   | 12     |                          | Prow. zabr. Rosya . . . . .     | 12    | 2539              | 31—40 | 38   |
| Niemcy . . . . .   | 2      |                          | Ks. Poznańskie, Śląsk . . . . . | 2     | 143               | 41—50 | 12   |
|                    |        |                          | Inne kraje . . . . .            | 2     | 136               | 51—60 | 11   |
|                    |        |                          |                                 |       |                   | >60   | 1    |
| Razem . . . . .    | 171    | 171                      |                                 | 171   | 14445**)          |       | 171  |

\*) Wyzn. możesz. 13. \*\*) Średnia pobytu jednego chorego 84,5 dni.

TABLICA II.

Wyniki leczenia 110 chorych za czas od 1. stycznia 1915 do 31. grudnia 1915 (włącznie).

| Płeć                     | Wiek  |   | Obciążenie dziedziczne                                   |  | Gorączka  | Prątki   | Waga obliczona na 100 dni  |  |   | Okresy Turban Sterling   | Poprawa | Stan bez zmiany | Pogorszenie | Śmierć |
|--------------------------|-------|---|--|--|---|--|--|--|---|--|---------|-----------------|-------------|--------|
|                          | lata  | osób  | rodzaj *)  | osób   |   |  |  |  |   |  |         |                 |             |        |
| 45 mężczyzn<br>65 kobiet | 0—10  | —   | o <sup>1</sup>   | 25   | przyjechało z gorączką osób 80<br>utraciło gorączkę osób 21 | przyjechało z tbc osób 63<br>utraciło tbc osób 2 | 59 przybrało 3·8 kg. średnio<br>14 straciło 1·2 kg. średnio<br>4 bez zmiany<br>33 nieznana   | ogólna liczba dni leczenia 13273<br>średnia na 1 chorego 120·7 | S 25<br>22·7 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>I<br>T 30<br>27·2 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>   | znaczną u 28 osób<br>względnie u 45 osób<br>u 18 osób<br>u 11 osób<br>u 8 osób |         |                 |             |        |
|                          | 11—20 | 28  | o <sup>2</sup>   | 4  |   |  |  |  | S 60<br>54·5 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>II<br>T 40<br>36·4 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>  |  |         |                 |             |        |
|                          | 21—30 | 47  | o  | 39   |   |  |  |  | S 25<br>22·8 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>III<br>T 40<br>36·4 <sup>0</sup> / <sub>0</sub> |  |         |                 |             |        |
|                          | 31—40 | 23  | bez  | 42   |   |  |  |  |   |  |         |                 |             |        |
|                          | 41—50 | 4   |  |  |   |  |  |  |   |  |         |                 |             |        |
|                          | 51—60 | 7   |  |  |   |  |  |  |   |  |         |                 |             |        |
|                          | >60   | 1   |  |  |   |  |  |  |   |  |         |                 |             |        |
| 110                      | 110   | obciążonych<br>68<br>62·4 <sup>0</sup> / <sub>0</sub> | % utraty<br>gorączki<br>26 2 <sup>0</sup> / <sub>0</sub> | % utraty<br>tbc<br>3·2 <sup>0</sup> / <sub>0</sub> | przybytek<br>u 54·1 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>ogółu    | 110  | 25·4 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>40 9 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>10·4 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>10 <sup>0</sup> / <sub>0</sub><br>73 <sup>0</sup> / <sub>0</sub> |  |   |  |         |                 |             |        |

\*) o<sup>1</sup> oznacza obciążenie dziedziczne ze strony jednego z rodziców; o<sup>2</sup> — ze strony obojga rodziców; o — obciążenie ze strony krewnych lub rodzeństwa.



Przewaga, jak i w dawniejszych sprawozdaniach, po stronie kobiet. Co do wieku niema również różnicy z dotychczas spostrzeganym materiałem. Chorzy od 20 do 40 lat stanowią stosunkowo największą liczbę — 63 3% ogółu chorych. Jest to zjawisko zresztą zupełnie naturalne, nie wymagające wyjaśnienia.

Po raz pierwszy leczyło się z liczby 1048 chorych — 848 osób; po raz drugi 137; po raz trzeci 38; po raz czwarty 11; po raz piąty 4; po raz szósty 2; po raz siódmy 2; po raz dziesiąty, osiemnasty i dziewiętnasty oraz dwudziesty pierwszy po 1 osobie; wreszcie po raz dwudziesty 2 osoby.

Przechodząc do następnej z kolei rubryki, dziedziczności, widzimy, że obciążenie znaleźliśmy w następujących odsetkach chorych: 57·6% 62·4% 59·5% 53·7%.

W sprawozdaniach poprzednich wahał się odsetek dziedzicznie obciążonych pomiędzy 50—60. Nasze więc ostatnie cyfry zgadzają się z poprzednimi. Dziedziczność zresztą nie odgrywa większej roli w wynikach leczenia.

Następne rubryki, dotyczące utraty gorączki, laseczników i stanu wagi, wkraczają już w dziedzinę właściwych wyników leczenia.

W r. 1914 utraciło 153 osób przybyłych z gorączką 84 czyli 52·8%

|        |   |   |     |   |   |   |     |   |       |
|--------|---|---|-----|---|---|---|-----|---|-------|
| • 1915 | • | • | 80  | • | • | • | 21  | • | 26·2% |
| • 1916 | • | • | 202 | • | • | • | 91  | • | 45%   |
| • 1918 | • | • | 231 | • | • | • | 115 | • | 48·5% |

Gdy porównamy te liczby z danymi z lat poprzednich: 1903 1904 1905 1906/7 1908 1909 1910 1911 1912 1913 41% 48% 31% 53·5% 55·8% 39·2% 34·8% 38·6% 25% 36·6%, widzimy, że stanowią one szereg cyfr wyższych, (pomijając wyjątkowy co do składu chorych rok 1915, który jednak nie jest jeszcze najniższym).

Zestawimy teraz wyniki, dotyczące się ciepłoty, z utratą prątków:

|                                 |                                 |                          |
|---------------------------------|---------------------------------|--------------------------|
| W r. 1914                       | na 106 osób przybyłych z prątk. | utraciło je 17 czyli 16% |
| » 1915 » 63 » » » » 2 » 3.2%    |                                 |                          |
| » 1916 » 174 » » » » 32 » 18.4% |                                 |                          |
| » 1917 » 183 » » » » 15 » 8.2%  |                                 |                          |

przy porównaniu analogicznych liczb z lat poprzednich: 1903 1904 1905 1906/7 1908 1909 1910 1911 1912 1913 11% 14% 23% 9·2% 18% 17·8% 13·4% 17·5% 10% 17·1% widzimy, że poza wyjątkowym rokiem 1915, otrzymaliśmy liczby średnie. Przytem utrata gorączki i prątków nie idą współzależnie, n. p. w r. 1914 utraciło gorączkę 52·8%, a prątki 16%; w r. 1916 gorączkę utraciło 45%, a prątki 18·4%. Gdy zaś porównamy dwa sąsiednie ostatnie lata, widzimy: w 1916 r. 45% utraty gorączki i 18·4% utraty prątków, w 1917 zaś 48·5% utraty gorączki i 8·2% prątków. Analogiczne zestawienia moglibyśmy przytoczyć również i z lat dawnych. Dowodzą one, jak niewspółmiernie i nietypowo zachodzą zmiany u chorych gruźliczych.

TABLICA I.

Ruch chorych w Sanatorium w Zakopanem od 1. stycznia 1916 do 31. grudnia 1916 (włącznie).

| Narodowość          | Liczba | Płeć                       | Pochodzenie                           | Ilość | Liczba dni pobytu | Wiek  |      |
|---------------------|--------|----------------------------|---------------------------------------|-------|-------------------|-------|------|
|                     |        |                            |                                       |       |                   | lat   | osób |
| Polacy . . . . .    | 361*)  | 188 mężczyzn<br>212 kobiet | Galicja . . . . .                     | 298   | 20770             | 0—10  | 3    |
| Czesi . . . . .     | 5      |                            | Królestwo . . . . .                   | 71    | 5022              | 11—20 | 76   |
| Rusini . . . . .    | 29     |                            | Warszawa . . . . .                    | 14    | 1837              | 21—30 | 169  |
| Francuska . . . . . | 1      |                            | Prow. zabr. Rosya . . . . .           | 9     | 1504              | 31—40 | 82   |
| Niemcy . . . . .    | 3      |                            | Ks. Pozn., Śląsk, Prusy Zach. . . . . | 4     | 339               | 41—50 | 50   |
| Węgier . . . . .    | 1      |                            | Inne kraje (Węgry, Morawy, Austria)   | 4     | 639               | 51—60 | 18   |
|                     |        |                            |                                       |       |                   | >60   | 2    |
| Razem . . . . .     | 400    | 400                        |                                       | 400   | 30711**)          |       | 400  |

\*) Wyzn. możł. 54. \*\*) Średnia pobytu jednego chorego 76·8 dni.

TABLICA II.

Wyniki leczenia 309 chorych za czas od 1. stycznia 1916 do 31. grudnia 1916 (włącznie).

| Płeć         |            | Wiek                        |      | Obciążenie dziedziczne      |      | Gorączka                        | Prątki                    | Waga obliczona na 100 dni     |                      |                               |                             | Okresy Turban Sterling      | Poprawa     |                                  | Stan bez zmiany           | Pogorszenie                            | Śmierć             |                     |           |           |           |
|--------------|------------|-----------------------------|------|-----------------------------|------|---------------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------|-------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-------------|----------------------------------|---------------------------|--|--------------------|---------------------|-----------|-----------|-----------|
|              |            | lata                        | osób | rodzaj *)                   | osób |                                 |                           |                               |                      |                               |                             |                             |             |                                  |                           |  |                    |                     |           |           |           |
| 144 mężczyzn | 165 kobiet | 0—10                        | 2    | o <sup>1</sup>              | 76   | przyjechało z gorączką osób 202 | utraciło gorączkę osób 91 | przyjechało z tbc osób 174    | utraciło tbc osób 32 | 212 przybrało 5·6 kg. średnio | 26 straciło 1·1 kg. średnio | 22 bez zmiany               | 49 nieznana | ogólna liczba dni leczenia 29225 | średnia na 1 chorego 94·6 | S 58<br>18·9%<br>I<br>T 70<br>22·8%    | znaczna u 117 osób | względna u 126 osób | u 21 osób | u 20 osób | u 25 osób |
|              |            | 11—20                       | 53   | o <sup>2</sup>              | 13   |                                 |                           |                               |                      |                               |                             |                             |             |                                  |                           | S 202<br>65·8%<br>II<br>T 98<br>31·9%  |                    |                     |           |           |           |
|              |            | 21—30                       | 133  | o                           | 95   |                                 |                           |                               |                      |                               |                             |                             |             |                                  |                           | S 47<br>15·3%<br>III<br>T 139<br>45·3% |                    |                     |           |           |           |
|              |            | 31—40                       | 59   | bez                         | 125  |                                 |                           |                               |                      |                               |                             |                             |             |                                  |                           |  |                    |                     |           |           |           |
|              |            | 41—50                       | 35   |                             |      |                                 |                           |                               |                      |                               |                             |                             |             |                                  |                           |  |                    |                     |           |           |           |
|              |            | 51—60                       | 15   |                             |      |                                 |                           |                               |                      |                               |                             |                             |             |                                  |                           |  |                    |                     |           |           |           |
|              |            | >60                         | 2    |                             |      |                                 |                           |                               |                      |                               |                             |                             |             |                                  |                           |  |                    |                     |           |           |           |
| 309          | 309        | obciążonych<br>184<br>59·5% |      | % utraty<br>gorączki<br>45% |      | % utraty<br>tbc<br>18·4%        |                           | przybytek<br>u 68·6%<br>ogółu |                      |                               |                             | 307<br>(z nie<br>gruźlicz.) | 37·9%       | 40·8%                            | 6·8%                      | 6·5%                                   | 3%                 |                     |           |           |           |

\*) o<sup>1</sup> oznacza obciążenie dziedziczne ze strony jednego z rodziców; o<sup>2</sup> — ze strony obojga rodziców; o — obciążenie ze strony krewnych lub rodzeństwa.



Krwotoki i krwioplucie przed przybyciem do Sanatorium stwierdziliśmy średnio w okresie 4-letnim u 44·7% chorych (47·7%; 53%; 37·6%; 40·6%) powtórzyły się one średnio u 10·25% (6·8%; 11%; 15·3%; 11·9%); poraż pierwszy zjawiał się u 1·7%. Prócz środków wewnętrznych, zresztą mało, jak wiadomo, skutecznych, wstrzykiwaliśmy przy krwiopluciach 10% rozczyń soli kuchennej dożylnie i sterylizowane mleko śródmieśniowo. Wyniki wydają się pomyślne. Liczby wyżej podane odpowiadają otrzymanym w latach ubiegłych; powtórne krwioplucia wystąpiły u mniejszej stosunkowo liczby chorych; dawniej powtarzały się w 14–23%, poraż pierwszy występowały u 1–2·7%. Liczby te raz jeszcze obalają zakorzeniony przesąd, że wysokogórski klimat wywołuje krwioplucia. Rzecz tę niejednokrotnie podnosiliśmy poprzednio, jak również zbijałismy mylne twierdzenie o szkodliwości górskiego klimatu przy gruźlicy krtani. W ubiegłym czterolecu chorych z gruźlicą krtani (liczymy tylko tych, którzy przebyli więcej, niż 30 dni) mieliśmy 109; z nich poprawa nastąpiła u 52, czyli 47·7%, pogorszenie u 15, stan bez zmiany u 37, zejście śmiertelne u 5. Dodać należy, iż było wiele przypadków ciężkich, przy równie nieraz złym stanie płuc. Gdy dodamy 30 przypadków nieżyty krtani, którego przyroda swoista nie była dowiedziona, lecz można było ją przypuszczać, i gdzie nastąpiła poprawa u 21 chorych, stan bez zmiany pozostał u 9, — procent poprawy znacznie przewyższy 50. Co się

tyczy błędnego zapatrywania na rzekomą szkodliwość górskiego klimatu przy krwotokach i gruźlicy krtani, odsyłamy do porównawczych cyfr statystycznych z naszego Sanatorium i z sanatoryjów szwajcarskich<sup>1)</sup>. Cyfry te mówią za siebie i powoli zdolają może wykorzenić nieuzasadnione w tych przypadkach uprzedzenia. Zanim przejdziemy do rozpatrzenia ostatecznych wyników leczenia, uwzględnijmy jeszcze przyrost wagi, który znajdujemy u 60% chorych — średnio; przyczem przybytek ten wynosi 4·6 kg., obliczony na 100 dni przeciętnie. Liczby mniejsze, niż lat poprzednich.

Zgodnie z wyrażeniem wyżej zapatrywaniem równolegle z klasyfikacją Turbana, wiodącą nieraz do mylnych wyników, do rozdzielenia pomiędzy teorią i kliniką, wprowadziliśmy nowy podział Sterlinga, jako znacznie racjonalniejszy. Jak wspominalismy już w toku sprawozdania, materiał w ciągu 4 lat był znacznie gorszy, niż kiedykolwiek dawniej. W drugiej połowie 1914 i pierwszych miesiącach 1915 mieliśmy wysoki odsetek ciężko chorych, którzy właśnie z powodu swego stanu wyjechać po wybuchu wojny nie mogli. Gdy zakończyła się inwazyja rosyjska w znacznej części Galicyi i gdy mieszkańcy powrócili do domów i zebrawszy środki, mogli pomyśleć o ratowa-

<sup>1)</sup> K. Dłuski: »Uwagi o wskazaniach do leczenia gruźlicy płuc w Zakopanem«. Kraków 1918. (Odbitka z Przegl. lek.).

TABLICA I.

Ruch chorych w Sanatorium w Zakopanem od 1. stycznia 1917 do 31. grudnia 1917 (włącznie).

| Narodowość       | Liczba | Płeć                       | Pochodzenie                         | Ilość | Liczba dni pobytu | Wiek  |      |
|------------------|--------|----------------------------|-------------------------------------|-------|-------------------|-------|------|
|                  |        |                            |                                     |       |                   | lat   | osób |
| Polacy . . . . . | 422*)  | 234 mężczyzn<br>220 kobiet | Galicya . . . . .                   | 280   | 20476             | 1—10  | 3    |
| Czesi . . . . .  | 8      |                            | Królestwo . . . . .                 | 124   | 9174              | 11—20 | 100  |
| Kroat . . . . .  | 1      |                            | Warszawa . . . . .                  | 25    | 2306              | 21—30 | 191  |
| Rusini . . . . . | 13     |                            | Rosya, Prow. zabrane . . . . .      | 13    | 1922              | 31—40 | 84   |
| Niemcy . . . . . | 8      |                            | Ks. Poznańskie, Śląsk . . . . .     | 5     | 309               | 41—50 | 57   |
| Węgrzy . . . . . | 2      |                            | Inne kraje (Węgry, Morawy, Austria) | 7     | 1057              | 51—60 | 16   |
|                  |        |                            |                                     |       |                   | > 60  | 3    |
| Razem . . . . .  | 454    | 454                        |                                     | 454   | 35244**)          |       | 454  |

\*) Wyzn. mojesz. 120. \*\*) Średnia pobytu jednego chorego 77·6 dni.

TABLICA II.

Wyniki leczenia 367 chorych za czas od 1. stycznia 1917 do 31. grudnia 1917 (włącznie).

| Płeć                       | Wiek  |      | Obciążenie dziedziczne      |                               | Gorączka  | Prątki  | Waga obliczona na 100 dni  | Okresy Turban Sterling   | Poprawa | Stan bez zmiany | Pogorszenie | Śmierć |
|----------------------------|-------|------|-----------------------------|-------------------------------|---|---|--|--|---------|-----------------|-------------|--------|
|                            | lata  | osób | rodzaj *)                   | osób                          |   |   |  |  |         |                 |             |        |
| 179 mężczyzn<br>188 kobiet | 0—10  | 3    | o <sup>1</sup>              | 98                            | przyjechało z gorączką osób 231<br>utraciło gorączkę osób 151<br>przyjechało z tbc osób 183<br>utraciło tbc osób 15 | 167 przybrało 4·3 kg. średnio<br>38 straciło 1·5 kg. średnio<br>25 bez zmiany<br>37 nieznana<br>Ogólna liczba dni leczenia 33790<br>Średnia na 1 chorego 92·1 | S 62<br>16·9%<br>I<br>T 94<br>25·6%<br>S 259<br>70·6%<br>II<br>T 76<br>20·7%<br>S 46<br>12·5%<br>III<br>T 197<br>53·7% | znaczna u 140 osób<br>względna u 167 osób<br>u 22 osób<br>u 28 osób<br>u 10 osób |         |                 |             |        |
|                            | 11—20 | 89   | o <sup>2</sup>              | 12                            |   |   |  |  |         |                 |             |        |
|                            | 21—30 | 155  | o                           | 87                            |   |   |  |  |         |                 |             |        |
|                            | 31—40 | 69   | bez                         | 170                           |   |   |  |  |         |                 |             |        |
|                            | 41—50 | 39   |                             |                               |   |   |  |  |         |                 |             |        |
|                            | 51—60 | 10   |                             |                               |   |   |  |  |         |                 |             |        |
|                            | > 60  | 2    |                             |                               |   |   |  |  |         |                 |             |        |
| 367                        | 367   |      | obciążonych<br>197<br>53·7% | % utraty<br>gorączki<br>48·7% | % utraty<br>tbc<br>8·2%   | przybyłych<br>u 42·8%<br>ogółu  | 367  | 32·2%<br>45·5%<br>5·9%<br>7·7%<br>2·7%   |         |                 |             |        |

\*) o<sup>1</sup> oznacza obciążenie dziedziczne ze strony jednego z rodziców; o<sup>2</sup> — ze strony obojga rodziców; o — obciążenie ze strony krewnych lub rodzeństwa.



waniu chorych członków rodziny, częstokroć sprawa chorobowa była już tak posunięta, że ratunek okazywał się niemożliwym. W r. 1917 poprawiły się nieco stosunki, ale kontyngent ciężko chorych jest dość znaczny, gdyż przy ekonomicznym stanie kraju ostateczność tylko niejednokrotnie zmusza ludzi do leczenia się.

Wracamy do naszych wyników. Używając klasyfikacji Sterlinga, uwzględniamy w niniejszym sprawozdaniu 3 zasadnicze kategorie chorych: phthisis incipiens, phthisis declarata i phthisis consumptiva. Dalszy podział każdej z tych klas uwzględniamy w naszym materiale sprawozdawczym, nie podajemy go więc na tem miejscu, aby uniknąć przeładowania cyframi.

Poniższa tablica przedstawia odsetek chorych trzech okresów według obu klasyfikacji, oraz odsetek poprawy (znaczej i względnej razem) w każdym z czterech lat:

| Rok  | Sterling<br>Phthisis<br>incipiens | Turban<br>Okres I | Sterling<br>Phthisis<br>declarata | Turban<br>Okres II | Sterling<br>Phthisis<br>consumptiva | Turban<br>Okres III | % poprawy |
|------|-----------------------------------|-------------------|-----------------------------------|--------------------|-------------------------------------|---------------------|-----------|
| 1914 | 27·8% — 42%                       | 61·4% — 31·4%     | 10·8% — 26·6%                     | 80·8%              |                                     |                     |           |
| 1915 | 22·7% — 27·2%                     | 54·5% — 36·4%     | 22·8% — 36·4%                     | 66·3%              |                                     |                     |           |
| 1916 | 18·9% — 22·8%                     | 65·8% — 31·9%     | 15·3% — 45·3%                     | 78·7%              |                                     |                     |           |
| 1917 | 16·9% — 25·6%                     | 70·6% — 20·7%     | 12·5% — 53·7%                     | 83·7%              |                                     |                     |           |

Na pierwszy rzut oka uderza różnica w odsetkach chorych tego samego okresu w podziale według Turbana i Sterlinga. Widoczne jest, że wielkości, które bierzemy za podstawę klasyfikacji, są często niewspółmierne. Dosadnym przykładem może być II okres w 1917 roku lub III w 1916 i 1917 r. W III okresie wyniki potwierdzają dobitnie większą wartość kliniczną podziału Sterlinga. Wysoki odsetek poprawy (83·7%) jest usprawiedliwiony przez mały (12·5%) odsetek chorych w okresie »phthisis consumptiva«, a przecież mu pozornie wysoki procent chorych III okresu Turbana (53·7%). W porównaniu z dodatnimi wynikami lat poprzednich, które wynosiły od 80 do 89·7%, wyniki ubiegłego czterolecia prócz roku 1917, są nieco różne. Tłumaczy się to w zupełności materiałem chorych. To samo się odnosi do odsetka śmiertelności, który wynosząc w r. 1914 3·5%, w następnym 7·3%, podnosi się w 1916 do 8%, a spada w ostatnim do 2·7%. Są to najwyższe cyfry, jakie w Sanatorium otrzymaliśmy (dotychczas dwa razy było maximum 2·9%).

Obraz działalności lekarskiej Sanatorium nie byłby pełny, gdybyśmy nie przytoczyli szeregu powikłań, związanych zwykle z zasadniczym cierpieniem. Spotykaliśmy więc u naszych chorych: 3 pneumothorax naturalis (2 poprawa, 1 zejście śm.); 1 haemopneumothorax traumaticus (postrzał) poprawa; 24 zapalenie płuc surowicze (20 poprawa, 2 bez zmiany, 2 pogorszenie); 3 zapalenie płuc ropne (1 pogorszenie, 2 zejście śm.); 5 pneumonia aspirativa po krwotokach (1 poprawa, 1 pogorszenie, 3 zejście śm.); 2 bronchitis putrida (2 poprawy, z których 1 po zastosowaniu odmy sztucznej); 2 pleuropneumonia (poprawa); 1 asthma bronchiale (poprawa); 1 obrzęk płuc (zejście śm.).

16 ciężkich postaci glomerulonephritis i nephrosis (7 poprawa, 4 pogorszenie, 3 bez zmiany, 2 zejście śm.); 45 lżejszych postaci nephritis wraz z białkomocem przejściowym (20 poprawa, 9 pogorszenie, 15 bez zmiany, 1 zejście śm.); 28 zastawkowe wady serca (10 poprawa, 17 bez zmiany, 1 pogorszenie); 1 endocarditis (uleczone bez zmiany); 8 pericarditis (7 poprawa, 1 bez zmiany); 2 anaemia grav. (poprawa); 5 choroba Basedowa (poprawa); 1 choroba Jacksona; 2 cukrzyca (1 poprawa, 1 bez zmiany); 2 cholelithiasis (poprawa).

8 peritonitis (z tych 7 exsud., 1 adhaesiva sicca); (6 poprawa, 1 pogorszenie, 1 zejście śm.); 2 polyserositis (poprawa); 19 enteritis tuberculosa (10 bez zmiany, 7 pogorszenie, 2 zejście śm.); 20 enteritis zwykła (10 poprawa, 7 bez zmiany, 3 pogorszenie); 3 vagotonia (2 pogorszenia, 1 bez zmiany); 4 appendicitis (2 poprawa, 1 bez zmiany, 1 operacja).

1 tuberculosis miliaris (zejście śm.); 6 meningitis tbc. (zejście śm.); 2 otitis media tbc. (pogorszenie); 1 iritis tbc. (poprawa); 2 keratitis tbc. (1 poprawa, 1 bez zmiany).

23 lymphadenitis colli et fossae axill. (17 poprawa, 5 bez zmiany, 1 pogorszenie); 2 spondylitis (1 poprawa, 1 bez zmiany); 13 fistula ani (3 poprawa, 9 bez zmiany, 1 pogorszenie); 4 arthritis tbc. (3 poprawa, 1 pogorszenie); 1 coxitis (pogorszenie); 2 tbc. maxillae inferioris (1 poprawa, 1 pogorszenie operacyja); 2 tbc. maxillae superioris (1 poprawa, 1 pogorszenie); 1 abscessus tbc. costae (poprawa); 1 gonitis tbc. (bez zmiany); 1 tbc. tibiae (poprawa); 1 tbc. femoris (zejście śm.); 1 tbc. linguae (pogorszenie).

1 carcinoma hepatis et mediastini (zejście śm.); 1 neoplasma laryngis; 1 carcinoma ventriculi; 1 struma colloides; 1 haemophilia (zejście śm.); 5 lues; 3 dementia praecox.

Nie wchodzą tu oczywiście powikłania, spotykane u chorych, którzy przebyli w Zakładzie mniej niż 30 dni; kilka z nich ważniejszych przytoczymy: 5 meningitis tbc; 7 diabetes mellitus; 2 carcinoma pulmonis; 1 scleroma pharyngo-nasale; 1 morbus Hodgkini; 1 actinomycosis.

Jak i w poprzednich sprawozdaniach, i teraz zwracaliśmy uwagę na charakterystyczne umieszczenie ognisk gruźliczych w płucach: od grzebienia do połowy łopatki w prawym i III międzyżebrowo w lewym. Ognisk takich spostrzegaliśmy 40:15 w lewym, 25 w prawym płucu.

Suche zapalenie płucnej »pleuritis sicca volans«, również dokładnie opisane w poprzednich sprawozdaniach, stwierdziliśmy u 86 chorych, czyli u 8·2%.

Kończymy nasze sprawozdanie z czterech lat wojennych — być może u progu lepszych czasów. Gdy miną lata próby, gdy rozjaśni się horyzont naszego życia, wówczas, patrząc wstecz na przebytą drogę, znajdziemy może zadowolenie w przeświadczeniu, żeśmy zdołali na posterunku, jakim jest nasze Sanatorium, w miarę sił pełnić bez przerwy swą służbę społeczną.

## Wiadomości bieżące.

**Z Towarzystwa lekarzy galicyjskich.** Wydział Związku lekarzy rządowych galicyjskich złożył zamiast wieńca na trumnę ś. p. Dra Władysława Czyżewicza, swego długoletniego prezesa, 100 K na wdowy i sieroty po lekarzach. Dr Jan Opiński, inspektor sanitarny, złożył na ten sam cel 10 K zamiast wieńca dla ś. p. inspektora sanitarnego, Dra Leona Tyszkowskiego.

**Kraków.** Druk nowego podręcznika medycyny sądowej prof. Dra Leona Wachholza został ukończony.

— Na cele wydawnictwa »Przeglądu lekarskiego« złożyli w dalszym ciągu dary: Dr Tadeusz Pisarski z Krakowa, Dr Tadeusz Wiczyński ze Lwowa.

— Poczta okupacyjna niemiecka zwraca od pewnego czasu »Przegląd lekarski« z dopiskiem »Drucksachen in polnischer Sprache unzulässig«.

**Warszawa.** Jako organ Polskiego Towarzystwa walki z nierządami chorobami wenerycznymi wychodzi od sierpnia czasopismo p. t. »Zagadnienia rasy z punktu widzenia zdrowia społecznego« pod redakcją Dra Wernica i Dra Wesołowskiego.

— Dr Józef Jaworski został powołany na jeneralnego sekretarza Ministerstwa zdrowia, Dr M. Jakowski do Rady lekarskiej, Dr Sterling-Okuniewski na stanowisko referenta walki z chorobami zakaźnymi w temże Ministerswie.

— W szpitalu Dzieciątka Jezus wmurowano z inicjatywy lekarzy a kosztem wszystkich pracowników szpitala tablicę pamiątkową ks. Beaudouina.

**Z różnych stron.** Centralny Komitet zwalczania gruźlicy w Austrii (Wiedeń IX. Sensengasse 5) wydał sprawozdanie ze stanu walki z gruźlicą w całym państwie.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, także też dróg oddechowych.

Prospecty rosyjska na ządanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 49. Lwów, Sykstuska 31.



Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

# Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.
- Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.
- Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.
- Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.
- Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczuleniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

L. 10.213.

## KONKURS.

Magistrat miasta Dąbrowy Górniczej (Królestwo Polskie, ziemia Piotrkowska) ogłasza niniejszem konkurs na posadę lekarza szpitala miejskiego z płacą miesięczną 640 koron, płatną od dnia 1. października r. b. Podania, zaopatrzone w metrykę urodzenia, wykazującą wiek nie wyższy od lat 40-tu i dyplom lekarski, uprawniający do praktyki w kraju, nadsyłać należy do Magistratu m. Dąbrowy do dnia 1. października r. b.

252

Magistrat m. Dąbrowy.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906 pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenu, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kul-zowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wąż lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



## Treść:

Dr. Dłuski: X i XI Sprawozdanie z działalności Sanatorium dla  
chorob piersiowych w Zakopanem . . . . . str. 357

Wiadomości bieżące  
Ogłoszenia.

str. 264

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

DOSTAWCĄ SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN**  
**INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH**  
**KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza mocznicowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych.

152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 213 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz koszt klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halercy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.



Polecam mój

### Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezlg. 25

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

191

EMANATORYUM RADOWE

136



# DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN

## INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH

### KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



### Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.

Znakomity an-  
tyseptyk przy

róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

### Pilulae medic. Matula.

Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

### Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

### Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościec mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochrona i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Kilka uwag w sprawie przyczyn i mechanizmu powstawania przetok maciczno-pochwowych

(fistulae cervico-vaginales laqueaticae)

podał

Dr Tadeusz Wiczyński (Lwów).

Przetoki maciczno-pochwowe należą do schorzeń wogóle rzadkich, a pochodzenie ich nie zawsze jest jasne. O ile bowiem przetoki te, spotykane jako powikłania po ciężkich i długotrwałych porodach, dadzą się wytłumaczyć jako następstwo zgorzeli od ucisku części miękkich kanału rodowego między główką płodu a twardym kanałem kostnym, — o tyle znów spostrzegane po poronieniach, i to prawie wyłącznie u pierwiastek, nie znalazły dotychczas jednolitego wyjaśnienia. Powstawanie ich było tylko kilka razy bezpośrednio spostrzegane, a jak to widzimy w przypadkach do tej pory ogłoszonych, częściej powstawały one niepostrzeżenie i dopiero później były przez rozmaitych autorów stwierdzone i opisane. Tem się tłumaczy fakt, że co do pochodzenia przetok maciczno-pochwowych spotykamy w piśmiennictwie rozmaite przypuszczenia. Do różnorodności, a czasem sprzeczności różnych poglądów przyczynia się jeszcze i ten fakt, że brak w piśmiennictwie zestawienia wszystkich ogłoszonych do tej pory przypadków i wyciągnięcia wniosków na tle tego zestawienia.

W ostatnich czasach miałem sposobność bezpośrednio spostrzegać powstawanie takiej przetoki; uwagi, jakie nasuwa ten przypadek, usprawiedliwiają tak podanie tego przypadku, jak i zestawienie pokrótce innych przypadków, do tej pory ogłoszonych.

Przypadek sam przedstawia się następująco:

N. N. lat 28, zamężna od 5 lat, żona kupca. Po raz pierwszy badałem chorą w sierpniu 1915 r.; w wywiadach podała wówczas następujące szczegóły: W dzieciństwie ani później cięższych chorób nie przeżywała. Pierwsza regularność w 16 r. życia — następne co 2—3—4 mies., skąpe, bardzo bolesne, szczególnie przed pojawieniem się krwi i w pierwszym dniu krwawienia; trwały zwykle dwa dni. Ustaliły się dopiero mniej więcej od zamążpójścia, i to niezupełnie; występowały bowiem z opóźnieniami czasem kilkudniowymi, zawsze były bolesne, skąpe, trwały również dwa dni, rzadziej trzy dni. Chora żali się na te właśnie dolegliwości przy regularnościach, głównie jednak sprowadza ją do lekarza podejrzenie, czy nie jest w ciąży; ostatnia bowiem regularność, której chora spodziewała się przed trzema tygodniami, nie pojawiła się do tej pory.

Przy badaniu przedmiotowym nie stwierdziłem żadnych objawów ciąży. Stwierdziłem natomiast u kobiety, dość prawidłowo zbudowanej i miernie odżywionej, stan narządów kobiecych następujący: Sutki, srom i pochwa prawidłowe; część pochwy macicy długa, z ujściem zewnętrznym bardzo drobnym, zwróconem ku spojeniu łonowemu; ciało macicy w stosunku do szyi mniejsze, niż w warunkach prawidłowych, w bardzo silnem przodozgięciu; stosunek długości obu tych części w miejsce stosunku 2:1 wynosił mniej więcej 3:2. Przydatki macicy bez zmian.

Rozpoznanie: Hypoplasia uteri minoris gradus. Antelexio uteri pathologica congenita. Stenosis orificii externi uteri. Dysmenorrhoea. Sterilitas.

Ponieważ na zabieg operacyjny (krwawe rozszerzenie ujścia zewnętrznego) chora się nie godziła, — przepisałem na razie odpowiednie leczenie objawowe.

W styczniu 1916 r. zgłosiła się chora po raz drugi, podając, że ostatnią regularność miała z początkiem listopada 1915 r. Od tygodnia czuje się osłabioną, ma nudności, kilka razy miała wymioty. Stwierdziłem wówczas początkową ciążę, o czym chorą pouczyłem. Dnia 14. marca 1916 r. wezwany zostałem do chorej nagle wieczorem. Dowiedziałem się, że chora od kilku dni odczuwała bole dołem brzucha i w krzyżach, przyczem pokazało się krwawienie z części rodnych; bole wzmogły się od poprzedniego wieczora, od południa zaś, bardzo gwałtowne, z małymi przerwami trwają do obecnej chwili; krwawienie od początku skąpe, od 2 godzin obfite.

Przy badaniu stwierdziłem w dole jamy brzusznej guz, wychodzący z miednicy małej, własnościami i wielkością odpowiadający macicy ciężarnej około czteromiesięcznej, chwilami silnie jędrniejącej. Badanie wewnętrzne wykazało: Srom pierwiastki, krwią świeżą powalany. Tuż za wejściem do pochwy czuć główkę płodu, dalej barki, objęte ścianami szyjki. Przy dokładniejszym badaniu można było stwierdzić, że brzegi szyjki macicy, okalające płód, nie stanowią prawidłowego, rozszerzonego ujścia zewnętrznego, lecz, że są one brzegami nieprawidłowego otworu w tylnej ścianie szyjki macicznej, przednią bowiem jej wargę wraz z resztą tylnej można było stwierdzić od przodu, jako guzek, stanowiący część pochwy utrzymywaną jeszcze na długość 1½ do 2 cm., z drobnym ujściem zewnętrznym na szczycie. W tylnym sklepieniu czuć miękkie masy, odpowiadające skrzepom krwi, sięgające w górę aż pod zatokę Douglasa. Badanie we wziernikach łyżkowych potwierdziło poprzedni wynik badania. Stan ogólny chorej nie był w danej chwili niepokojący, krwawienia świeżego nie było, tętno 96, ciepłota 37,3, bole miernie nasilone.

Rozpoznanie zatem co do przedarcia tylnej ściany części pochwowej wśród poronienia około czteromiesięcznego było pewne. Wobec braku jakichkolwiek wskazań do czynnego wkroczenia postanowiłem zachować się wyczekująco, by istniejącego już przedarcia nie powiększać.

Gdy w godzinę potem po kilku silniejszych bólach nastąpiło obfitsze krwawienie, wprowadziłem do pochwy dwa palce ręki prawej i uchwyciwszy nimi płód za szyję, starałem się ostrożnie bez pokonywania oporu wytoczyć płód na zewnątrz, przyczem w znacznej mierze pomocne mi było uciskanie dna macicy ręką lewą od zewnątrz. Zaraz po urodzeniu się płodu wysunęły się ze szpary sromowej obficie ciemne skrzepy krwi. Wobec znacniejszego krwawienia usiłowałem wygnieść łożysko sposobem Credégo, a gdy to do celu nie doprowadziło, musiałem ręcznie wydobyć łożysko, co wykonałem pod kontrolą wzroku w ten sposób, że nastawiłem we wziernikach łyżkowych otwór, powstały wskutek przedarcia, poczem uchwyciwszy razem przednią i tylną wargę części pochwowej szczypczkami Doyena, wprowadziłem przez otwór swobodnie dwa palce ręki prawej, a obniżając równocześnie macię uciskiem od góry, wyjąłem łożysko, leżące tuż ponad wysokością ujścia wewnętrznego macicy. Przy tej sposobności stwierdziłem, że przedarcie nastąpiło prawie na samej granicy części pochwowej i tylnego sklepienia pochwy. Wobec utrzymującego się krwawienia skontrolowałem jamę macicy tępa łyżeczką położniczą, przyczem usunąłem resztki jaja płodowego; następnie wprowadziłem do macicy i pochwy luźno setony z gazy kseroformowej, raczej dla ułatwienia odpływu odchodów, niż dla tamponady, której wobec przedarcia uni-



kałem, jak wogóle wszelkich ruchów w kierunku macicy, tem więcej, że po opróżnieniu macicy krwawienie ustało. Dodać muszę, że o natychmiastowym zeszczeniu rany i równoczesnem rozszerzeniu krwawem ujścia zewnętrznego mowy być nie mogło, a to ze względu na postrzępione brzegi rany i na ich cienkość, szyjka bowiem w tem miejscu była bardzo rozdęta. Nie mogąc zaś setonu do macicy wprowadzić przez zamknięte ujście zewnętrzne, musiałem to wykonać przez otwór nieprawidłowy, setonowanie bowiem jamy macicy uważałem za wskazane, widoki zgojenia natomiast samoistnego brzegów rany, tak postrzępionych i ścięniczających, wogóle były bardzo małe.

Aczkolwiek stan chorej bezpośrednio po zabiegu był zupełnie zadowalający, to jednak trudno było określić rokowanie wobec braku odpowiedzi, czy przedarcie nastąpiło samorodnie, czy też było sztucznie wywołane. W tym więc kierunku wypytawałem dalej otoczenie, tem dokładniej, że i dla wyświetlenia samego przypadku pod względem teoretycznym pytanie to było niezwykle interesujące. Po długim opornem zachowaniu się otoczenia, dowiedziałem się wreszcie szczegółów, które w pierwszej chwili narzucały myśl o przedarciu sztucznem, rozpatrywane jednak dokładnie, podejrzenie to prawie usunęły. Chora bowiem podała, że aczkolwiek zawsze bardzo pragnęła potomstwa (w tym celu miała nawet zamiar poddać się proponowanemu jej zabiegowi operacyjnemu) — to jednak obecnie, gdy mąż jej został powołany do wojska, w obawie o los swój i dziecka, chciała się ciąży tej pozbyć. Gdy doradzane jej gorące kąpiele, przestrzykiwania i skoki z wysokich okien, powtarzane kilkakrotnie, nie odnosiły pożądanego skutku, usiłowała wywołać poronienie narzędziem i do tego celu użyła kościanej nasadki do pióra do pisania, którą wprowadziła dwukrotnie sama do pochwy. Okazany mi przyrząd ten miał  $5\frac{1}{2}$  do 6 cm. długości, 3—4 mm. grubości, na końcach tępy, gładko, okrągło toczony. Na zapytanie, czy wprowadzała go silnie, t. zn. czy pokonywała jaki opór, odpowiedziała chora przecząco. Wynik po tej manipulacji był przez kilka dni następnych ujemny; żadnych bólów, żadnego krwawienia, ani też plam, nawet różowych, chora nie zauważyła. Wobec tego po upływie tygodnia powróciła do kąpiei, przestrzykiwań i skoków i wreszcie po kilkudniowym ich stosowaniu doczekała się pierwszych bólów w krzyżach, z którymi jednak jeszcze chodziła. Od ukazania się pierwszego krwawienia pozostała w łóżku i dopiero piątego dnia od tej chwili znaczniejszy krwotok z części rodnych zaniepokoił ją i zmusił do wezwania lekarza.

Z całego tego opisu — chora zdawała się mówić rozsądnie i prawdę — widzimy, że narzędzie nie spełniło tu właściwie nadanego mu zadania, gdyż najpierw było za krótkie, trzymane bowiem trzema palcami mogło sięgać najwyżej na 2—3 cm. w głąb pochwy, powtóre było za tępe, a wreszcie za twierdzeniem tem przemawia i ten fakt, że przez tydzień cały po użyciu tego narzędzia nie było śladu pożądanego skutku. Pierwsze objawy poronienia wystąpiły dopiero po dalszem kilkudniowym stosowaniu gorących kąpiei, przestrzykiwań i skoków, przedarcie zaś części pochwowej nastąpiło samorodnie. Na drugi dzień po zabiegu usunąłem seton z pochwy, po dwu dalszych dniach seton z macicy, przyczem stwierdziłem, że otwór po przedarciu zmniejszył się do obwodu końca palca.

Dalszy przebieg poronienia, z wyjątkiem stanu podgorączkowego i lekko cuchnących odchodów, prawidłowy. Miejscowa rana w części pochwowej goiła się przez ziarnienie, ósmego dnia od poronienia była jeszcze otoczona zgorzelinowymi strzępami, które po zastosowaniu niskich przeciwniejących przestrzykiwań oddzieliły się. Po oczyszczeniu się rany usiłowałem uzyskać zabliznienie się przez pobudzenie do bujania ziarniny w myśl przyjętych ogólnie zasad. Gdy po 6 tygodniach leczenie to do celu nie doprowadziło, pozostała, jako następstwo po nieprawidłowo przebiegającym poronieniu, przetoka maciczno-pochwowa (fistula cervicovaginalis laqueatica posterior). Na proponowany zabieg operacyjny chora nie zgodziła się.

Od tego czasu miałem sposobność badać chorą kilka razy, ostatni raz przed kilku miesiącami, przyczem stwierdziłem stan, jaki poprzednio zawsze znajdowałem, a mianowicie: Część pochwowa długa z ujściem drobnem, zwrócona ku spojeniu łonowemu, trzon macicy w silnem patologicznem przodozgięciu, w świetle wziernika ujście zewnętrzne drobnutkie, na tylnej ścianie części pochwowej otwór o średnicy około  $\frac{1}{2}$  cm., przez który zgłębnik draży do szyjki macicy; wydzielina z macicy, a w okresie miesięczkowym krew wydostaje się do pochwy przez przetokę.

Jak już wspominałem, przetoki tego rodzaju należą do chorób bardzo rzadkich; przeglądając pismienictwo znalazłem za-

ledwie 20 przypadków. W przeważnej ich liczbie przyczyna powstania tych przetok nie została wyjaśniona; rozpatrując te przypadki oddzielnie lub porównując je z kilku innymi, dochodzą autorowie w tej sprawie do rozmaitych wniosków. Gdy się jednak wszystkie te przypadki razem zestawia, to w znacznej większości uderza przecież pewna wspólność cech, podanych przez rozmaitych autorów niezależnie od siebie.

I tak Fr. Neugebauer opisał przypadek, dotyczący pierwiastki 27-letniej, u której stwierdził przetokę w tylnej ścianie części pochwowej po poronieniu w 4. miesiącu, wywołanem sztucznie przez lekarza; część pochwowa była bardzo długa, z ujściem zewnętrznym drobnutkiem, przepuszczającym zaledwie cieniutką sondę chirurgiczną. Zgojenie dopiero po drugim zeszczeniu.

W przypadku Krakowa taka sama przetoka powstała u pierwiastki 22-letniej przy poronieniu samoistnem w 3. miesiącu ciąży. Autor ten stwierdza również długą część pochwową z drobnem ujściem zewnętrznem, ciało macicy silnie ku przodowi przegięte. Mimo 3-krotnego zabiegu operacyjnego przetoka nie zrosła się. Chora później zastąpiła i donosiła ciążę; podczas porodu przy równoczesnem rozszerzaniu się ujścia zewnętrznego, rozszerzała się i przetoka, tak, że powstał między niemi mostek, biegnący przez szczyt główki płodu; mostek stanowił przeszkodę porodową, którą autor usunął przez przecięcie.

W podobnym przypadku Jaquet stwierdził taką samą przetokę po przedwczesnym porodzie u pierwiastki 22-letniej; w czasie następnego porodu autor przeciął mostek na początku porodu, by uniknąć przeszkody porodowej.

Nordman podał przypadek, dotyczący pierwiastki 32-letniej, która przeżyła 2 poronienia w późnych miesiącach; stwierdziwszy u chorej przetokę w tylnej ścianie części pochwowej, autor ten badał dokładnie przyczynę jej powstania. Wykluczwszy badaniem drobnowidowem kiłę, raka, gruźlicę, dochodzi do przekonania, że przetokę należy odnieść do przedarcia części pochwowej wśród poronienia wskutek jej niepodatności.

Taki sam przypadek spostrzegł Pierring w klinice Schauty. Oporność ujścia zewnętrznego lub całego kanału szyjki macicy u pierwiastek jest wspólną cechą przypadków, podanych przez Olshausena i Steffeka.

W przypadku Wormsera, dotyczącym pierwiastki 26-letniej, w czasie poronienia w 5. miesiącu ciąży, po trzech dniach silnych bólów część pochwowa była jeszcze utrzymana, szyjka macicy niedrożna, górny odcinek części pochwowej znacznie rozdęty w kierunku ku tylnemu sklepieniu. W krótki czas potem po jednym silnym bólu nagle nastąpił poród płodu i zaraz potem łożyska. Po odbytem porożu stwierdził Wormser przetokę maciczno-pochwową tylną. W pracy swej przytacza ten autor podobny przypadek, podany przez Williamsona jeszcze w r. 1845, u pierwiastki po przedwczesnym odpływie wód płodowych; szyjka macicy wskutek niepodatności ujścia zewnętrznego była bardzo rozdęta, a ściany jej bardzo ścięnczałe; przy ujściu na 2 palce rozwartem, nagle podczas bólu porodowego wypadła nóżka przez ścianę szyjki do pochwy; w przerwie między bólami odprowadzenie części wypadniętej, poczem po rozszerzeniu sztucznem ujścia zewnętrznego poród przebiegał prawidłowo; w następstwie przetoka maciczno-pochwowa w miejscu przedarcia.

Dirmoser opisał przetokę maciczno-pochwową tylną u osoby 33-letniej, która przeżyła poronienie w 4. i 5. miesiącu ciąży; starając się zabliznić przetokę, rozszerzał Dirmoser równocześnie drobne ujście zewnętrzne, mimo to, gdy chora następnie przedwześnie rodziła (w 8 mies.), rozszerzyła się przetoka łatwiej, niż ujście zewnętrzne.

Odmienny nieco od wszystkich był przypadek, podany przez Weissa u pierwiastki 30-letniej, podczas poronienia w 5. miesiącu ciąży. Przy ujściu na 2 palce rozwartem, jednak niepodatnem, powstało przedarcie na przedniej ścianie części pochwowej, przez które rodził się płód, a potem ręcznie wydobyto łożysko; przy tym to zabiegu Weiss stwierdził włóknik śródścienny w tylnej ścianie części pochwowej. I tu w opisie przypadku podkreśla Weiss nadzwyczajną odporność, niepodatność części pochwowej u starszej pierwiastki.

Przypadek Ostrčila dotyczył pierwiastki 24-letniej; w 5. miesiącu ciąży poronienie z niewiadomych przyczyn (sztuczne wykłuzone). W 50 godzin po odpływie wód płodowych sterczy do pochwy rozdęta część pochwowa — ujście zewnętrzne dołkowate, twarde, niepodatne; wśród przygotowań do rozszerzenia szyi nagle po silnym bólu poród płodu i łożyska, jak się później okazało, przez przedartą tylną ścianę części pochwowej w miejscu jej przejścia w tylne sklepienie. W następstwie przetoka maciczno-pochwowa tylna.



Z dwu przypadków, pochodzących z kliniki położniczo-ginekologicznej lwowskiej, ogłoszonych przez Breitera w r. 1903, pierwszy dotyczył przetoki tylnej, powstałej przy poronieniu 3-miesięcznym u pierwiastki 24-letniej, u której stwierdzono wrodzone nadmierne przodozgięcie macicy bardzo znacznego stopnia (uterus cucurbitaceus). W przypadku drugim pochodzenie przetoki jest zupełnie jasne, jest ona tylko powikłaniem przetoki pęcherzowo-pochwowej, równocześnie powstałej przy bardzo ciężkim porodzie i jest, jak ona, następstwem zgorzeli od ucisku między główką płodu a twardym kanałem kostnym; właściwie więc nie należy do rzędu omawianych przetok.

Wreszcie w r. 1914 Bubliczenko z Petersburga ogłosił 4 przypadki prawie analogiczne z większością powyżej zestawio-

nych: wszystkie dotyczą starszych pierwiastek, roniących w 4—5. miesiącu ciąży, u których autor stwierdził silne przodozgięcie macicy, szczególną, uderzającą długość części pochwowej i wybitną jej twardość, jakoteż niepodatność szyjki całej, względnie okolicy ujścia zewnętrznego macicy; w następstwie powstałego przy poronieniu przedarcia tylnej ściany części pochwowej powstały przetoki, dla których Bubliczenko proponuje w miejsce podanej przez Neugebauera nazwy: fistulae cervico-vaginales laqueaticae — nazwę: fistulae cervico-vaginales post abortum praeternaturalem.

Jak już z tego krótkiego opisu powyższych przypadków widzimy, towarzyszą im pewne wspólne cechy. Aby je lepiej unaocznić, pomieszczam je razem z pozostałymi poniżej na tabelce:

| Liczba | Autor            | lat | pierwiastka | wieloródka | poronienie | poród | Przetoka |       | Szczegóły ważne dla oceny                             | Zeszyt                     | Cięża następne                           |
|--------|------------------|-----|-------------|------------|------------|-------|----------|-------|---|----------------------------|--|
|        |                  |     |             |            |            |       | przednia | tylna |   |                            |  |
| 1      | Neugebauer       | 27  | I           |            | 4 m.       |       |          | I     | Stenosis orificii externi uteri                       | zgojenie po 2 zeszyt       | Ciąża i poronienie w 5 m. przez przetokę |
| 2      | Jaquet *)        | 22  | I           |            | 7 m.       |       |          | I     | Stenosis orificii ext. ut. Rigiditas                  |                            |  |
| 3      | Steffeck *)      | ?   | I           |            | 5 m.       |       |          | I     | Stenosis orificii ext. ut. Rigiditas                  |                            |  |
| 4      | Krakow *)        | 22  | I           |            | 3 m.       |       |          | I     | Antefl. ut. path. Sten. orif. ext.                    | 3 razy szyte bezskutecznie | Ciąża i poród przecięcie mostka          |
| 5      | Pierring *)      | ?   | I           |            | 6 m.       |       |          | I     | Rigiditas portionis vaginalis                         |                            |  |
| 6      | Rubinstein       | 26  | I           |            | 5 m.       |       |          | I     | Stenosis orif. ext. ut.                               |                            |  |
| 7      | Nordman          | 32  | I           |            | 6—7 m.     |       |          | I     | Rigiditas port. vag.                                  | 2 razy szyte bezskutecznie |  |
| 8      | Wormser          | 26  | I           |            | 5 m.       |       |          | I     | Rigiditas colli uteri                                 | j. w.                      |  |
| 9      | Williamssohn **) | 19  | I           |            |            | I     |          | I     | Rigiditas orif. ext. ut.                              |                            |  |
| 10     | Dirmoser         | 33  | I (?)       |            | 5—4 m.     |       |          | I     | Antefl. ut. path. Sten. orif. ext. ut.                |                            | Ciąża i poród przez przetokę             |
| 11     | Weiss            | 30  | I           |            | 5 m.       |       | I        |       | Rigiditas port. vag. Fibroma labii post. port. vagin. | zgojenie                   |  |
| 12     | Ostrel **)       | 24  | I           |            | 5 m.       |       |          | I     | Stenosis orif. ext. ut. Rigiditas                     |                            |  |
| 13     | Olshausen        | ?   | I           |            | 5 m.       |       |          | I     | Antefl. ut. path. Sten. orif. ext. Rigiditas          | zeszyto                    |  |
| 14     | Breiter          | 26  | I           |            | 3 m.       |       |          | I     | Uterus cucurbitaceus                                  |                            |  |
| 15     | Breiter          | 40  |             | I          |            | I     |          | I     | Ucisk przy porodzie                                   |                            |  |
| 16     | Bubliczenko      | 30  | I           |            | 4 m.       |       |          | I     | Antefl. ut. path. Sten. orif. ext. ut.                |                            |  |
| 17     | j. w.            | 30  | I           |            | 5 m.       |       |          | I     | j. w.   |                            |  |
| 18     | j. w.            | 30  | I           |            | 4 m.       |       |          | I     | j. w.   |                            |  |
| 19     | j. w.            | 30  | I           |            | 5 m.       |       |          | I     | j. w.   |                            |  |
| 20     | Własny           | 28  | I           |            | 4 m.       |       |          | I     | Antefl. ut. path. Stenosis orif. ext. ut.             |                            |  |

\*) Przypadki 2—5 przytoczone przez Neugebauera, 9 i 12 przez Wormsera.



W powyższym zestawieniu zwracają uwagę głównie następujące szczegóły:

1) Prawie wszystkie przypadki dotyczą pierwiastek, i to dość często starszych; w jednym tylko przypadku była na pewno wieloródka (Breiter), w dwu zaś jest to niepewne, stwierdzono bowiem przetokę w obu po 2 poronieniach, niewiadomo zatem, do którego poronienia należy ją odnieść (Nordman, Dirmoser).

2) Z wyjątkiem dwu przypadków, w których przetoki dają się od porodu, wszystkie inne należy odnieść do poronień, i to przeważnie w 4—5. miesiącu ciąży.

3) Z wyjątkiem jednej przetoki, powstałej na przedniej ścianie części pochwowej, wszystkie inne dotyczą tylnej jej ściany.

4) Prawie we wszystkich przypadkach, bo w 19 na ogólną liczbę 20, stwierdzono pewne nieprawidłowe zachowanie się macicy całej lub tylko części pochwowej, i to tak w stanie nieciężarnym, jak też podczas poronienia, względnie porodu. Z tych 19 w jednym przypadku prócz powyższych cechy jest mowa o włókniaku tylnej ściany pochwowej, w trzech zaś mogłoby pozornie w grę wchodzić narzędzie.

(Dokończenie nastąpi).

Ze szpitala miejskiego św. Anny w Dąbrowie Górniczej.

### Uwięźnienie przepukliny udowej, powikłane przedziurawieniem jelita przez połknętą kość i zgorzelą tegoż. Zejście śmiertelne.

Opisał

**Dr Tomasz Kożuchowski**

lekarz naczelny szpitala.

Dnia 7. VIII. 1907 r. o godzinie 9 wieczorem zostałem wezwany do chorej G. J., lat 65, z powodu bólów w jamie brzusznej i wymiotów.

Wywiady: 5. VIII. rano chora uczuła silne bóle brzucha; określa je jako rznięcia, szczególnie w prawym dole biodrowym. Bóle te występowały często; tegoż dnia miała chora jeszcze wypróżnienie. Noc bezsenna, bóle; w prawej pachwinie zauważyła chora guz, który jej dokuczał. Dnia 6. VIII. wystąpiły wymioty, które następnie przeszły w kałowe, wiatry nie odchodziły, bóle występowały często. Następną noc bezsenna. Dnia 7. VIII. wymioty kałowe, czkawka, silne pragnienie, chora skarży się na silne osłabienie. Chorej parokrotnie dawano na przeczyszczenie, lecz leki również wymiotowała. Chora nie umie podać, od ilu lat miała guz w pachwinie prawej; jakoby już bardzo dawno, ale dolegliwości żadnych nie sprawiał.

Stan obecny: Chora budowy wątłej, wychudzona, skóra pomarszczona, bardzo wiotka. Skóra twarzy ziemista; oczy zapadłe, nos wydłużony, język suchawy, z ust zapach kałowy. Przytomność utrzymana, stan bezgorączkowy, tętno 128, słabo napięte, ledwo namacalne; tony serca głuche. Powłoki brzuszne wiotkie, mięśnie prawie zanikłe. Brzuch mało wzdęty i bardzo mało bolesny. W pachwinie prawej pod więzadłem Pouparta dość elastyczny guz wielkości jaja kurzego, skóra nad nim przesuwalna, niezmienniona; przy dotykaniu chora żywo oddziaływała. Ze względu na objawy uwięźnienia jelita, które już trwały prawie 3 doby, nie próbowałem odprowadzenia, tembardziej, iż przed paroma godzinami były w tym kierunku czynione próby. Oświadczyłem rodzinie, iż należy dokonać operacji, lecz wynik, ze względu na bardzo ciężki stan ogólny chorej, zapewne będzie ujemny. W dwie godziny później w znieczuleniu miejscowym wykonałem operację. Przeciąłem skórę równolegle do więzadła Pouparta; tuż pod tkanką podskórną nóż natrafił na ciało twarde, ostre, dość długie, sięgające dość głęboko. Po oddzieleniu przylegających tkanek wyjąłem z worka przepuklinowego kleszczykami chirurgicznymi kość płaską, długości 2,5 cm.; środek i drugi koniec szerokości paru milimetrów o brzegach ostrych. Chora na zapytanie, czy jakiej kości nie połknęła, odpowiedziała przecząco; dopiero na zapytanie, kiedy jadła mięso, oświadczyła, że 4. VIII. jadła gęsinę i z powodu braku zębów połykała większe kawałki. Pomimo rozszerzenia rany nie mogłem uwolnić pętli jelit; ponieważ należało postępować bardzo ostrożnie ze względu na zgorzelinowe zmiany w pętli, rozszerzyłem jeszcze ranę ku górze i z łatwością wydobyłem z wrót przepuklinowych

jelito cienkie, które uległo zgorzeli na przestrzeni 12 ctm. i w dwóch miejscach było przedziurawione; otwory te przebiegały w stosunku do siebie skośnie. Ze względu na ogólny zły stan nie dokonywałem resekcji, lecz pozostawiłem pętlę jelita na zewnątrz, zwężwszy ranę kilkoma szwami. Pomimo kamfory podskórną tętno się nie poprawiło i chora w 8 godzin po operacji zmarła.

Był to więc przypadek przepukliny udowej, gdzie w zaciśniętej pętli jelita cienkiego znajdowała się kość, połknęta na dzień przed wystąpieniem uwięźnienia przepukliny. Interesujący jest w tym przypadku związek przyczynowy pomiędzy obecnością kości w jelicie i wystąpieniem uwięźnienia jelita. Przepuklina istniała dłuższy czas («bardzo dawno») bez zaburzeń. Przypuszczam, że ostra, dość wielka (2,5 ctm.) kość, przechodząc przez jelito, znajdujące się w stanie wolnym w worku przepuklinowym, wywołała pierwotne jego uszkodzenie. W następstwie uszkodzenia ściany jelita przez kość wytworzyły się zmiany zapalne również i w sąsiedztwie jelita, znajdującego się w worku przepuklinowym, a więc w samym worku i jego wrotach, co mogło być powodem uwięźnienia jelita z następową zgorzelą. Przyjmując taką możliwość, należałoby uważać ciało obce w jelicie (w danym przypadku kość) za jeden z czynników przyczynowych wystąpienia uwięźnienia przepukliny. Możliwym jest jednak również całkiem przypadkowe jednoczesne wystąpienie uwięźnienia przepukliny z obecnością w niej kości. To powikłanie jednak w każdym razie spowodowało uszkodzenie jelita, co niezaprzeczenie pogorszyło miejscowe warunki w zakresie przepukliny. Przypadek ten opisuję z tego względu, iż w szeregu podreczników chirurgii, ani w pismach lekarskich, dostępnych mi w danej chwili, podobnego nie znalazłem. Chora ewentualnie mogłaby być uratowana, gdyby operacja dokonana została w dniu, kiedy wystąpiły objawy uwięźnienia. Wiek, chociaż podeszły, nie odgrywałby roli, gdyż sam n. p. operowałem uwięźniętą przepuklinę udową u 80-letniej staruszki, która w 8 dni po operacji opuściła szpital wyleczona.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Miejski urząd zdrowia prosi za naszym pośrednictwem wszystkich kolegów krakowskich o donoszenie o przypadkach t. zw. grypy hiszpańskiej; chociaż niema obowiązku zgłaszania tej choroby, jednakże leży w interesie ludności i lekarzy stwierdzenie rozmiarów epidemii, jej nasilenia i osłabnięcia. Również prosi Urząd zdrowia o nakłanianie chorych, by przysyłali śluz z gardła, ślinę i t. d. do badania bakteriologicznego, które miejski zakład bakteriologiczny wykona bezpłatnie.

**Lwów.** Komitet sanitarnej odbudowy kraju odbył 27. IX. posiedzenie wspólne z Centralą odbudowy kraju.

— Lekarze z Rzeszowa i okolicy uczcili 24. VIII. uroczystym obchodem 50-lecie doktoratu Dr Adama Zagórskiego. Jako uczestnik walki o wolność musiał Dr Zagórski po r. 1863 opuścić kraj i szereg lat pracować na obczyźnie w Bazylei, gdzie, ukończywszy studia, był asystentem kliniki chirurgicznej, a następnie okulisty. Osiedlony potem w Rzeszowie, wieloletnią pracą zdobył sobie cześć i miłość mieszkańców tego miasta i najszerzych kół koleżeńskich. Redakcja «Przeglądu lekarskiego» przesłała Czcigodnemu Jubilatowi w dniu obchodu serdeczne życzenia.

Odpowiedzialny redaktor:

**Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.**

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, także też dróg oddechowych. 205

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstańska 81.



# JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

**Jodiysin** według badań **Prof. Dr Bądryńskiego** jest identycznym preparatem z **Jodone Robin**.

**Wskazania:** Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephrit. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

# PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancyi żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoflerlysin** jest preparatem identycznym z **Peptonate de Fer Robin**, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

**Wskazania:** Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

# SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z **Spermin Poehl**.

**Wskazania:** Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

# MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i iniekcye.

**Wskazania:** Włóknaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw.  
Korczyńskiego w Krakowie.

Zgłaszający się wprost do Administracyi Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 1 kor. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.

Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieści (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych. Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dietytyki szczegółowej cena 11 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biurow Redakcyi i Administracyi: Kraków, Kopernika 15. Klinika lekarska.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.

Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.

Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowem duru brzuszego.

Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksya. I. Określenie anafilaksyi. Anafilaksya doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksyi. Teorya anafilaksyi.

Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracyi „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.



## Treść:

Dr. T. Wieczyński: Kilka uwag w sprawie przyczyn i mechanizmu powstawania przetok maciczno-pochwowych . . . str. 265  
 Dr. T. Koźuchowski: Uwięźnienie przepukliny udowej, powikłane przedziurawieniem jelita przez połamany kość i zgorzelą tegoż. Zejście śmiertelne . . . str. 268

Wiadomości bieżące

str. 268

Ogłoszenia.

# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
 specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajenia.

**Polecana i wypróbowana** przy:  
 zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
 ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetetycznych;  
 bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
 żółtaczce i zapaleniu nerek (z dycą mleczną); 130  
 dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne. miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

**Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).**

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:  
 Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.



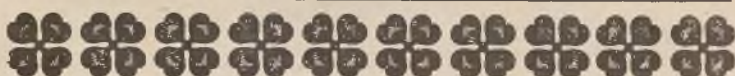
## Grüner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szezawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.



# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji «Przeglądu Lekarskiego» Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałów, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petytowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namieśtnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyklęceniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwie 281

Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.

EMANATORYUM RADOWE



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro-Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**Dr Leon Egger i J. Egger, Budapeszt****SYRUP. HYPOPHOSPHIT**  
comp. Dr Egger(Syrup Eggera)  
znakomity środek wzmacniający i pokrzepiający.**SAL POLYBROMAT. EFFERV.**  
Dr Egger 123

Najprzyjemniejszy sposób podawania bromu pod postacią burzącej soli bromowej.

**Injectio Natrii kakodylici Dr Egger.**

Najznakomitszy przetwór arsenowy do podskórnych wstrzykiwań. Chemicznie czysty, bezwzględnie wyjałowiony. Nie wywołuje bólów ani zaburzeń.

**Leki „Tablion“ Dra Eggera.**

Gotowa do użycia, dokładnie dawkowana postać często używanych środków leczniczych w gust i wygodn. opakowaniu.

**Corrosol Dr Egger**

Przetwór rtęciowo-arsenowy do wstrzykiwania śródmięśniowego. Wstrzykiwania są niebolesne i bez działań ubocznych

Próbki i piśmiennictwo dla PP. lekarzy na życzenie.

**Grünner Sauerbrunn  
Kaiserwald-Brunnen**

najczystsza naturalna alkaliczna szczywa źródła mineralnego w Grünwald obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się.

225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

**JODLYSIN LAOKOON**

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądyńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTOFERLYSIN LAOKOON**

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencja

**SPERMIN LAOKOON**

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencja.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Kedaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Kilka uwag w sprawie przyczyn i mechanizmu powstawania przetok maciczno-pochwowych

(fistulae cervico-vaginales laqueaticae)

podał

Dr Tadeusz Wiczyński (Lwów).

(Dokończenie).

Nasuwa się pytanie, w jakim stosunku zboczenia te, wymienione pod 4), pozostają do poronień i ich przebiegu. Określając je w tabelce pewną nazwą, użyłem w jednych przypadkach wprost nazwy, podanej przez autora, w innych, gdzie tej nazwy autor wprost nie podał, wynika ona z opisu przypadku. Otóż widzimy, że we wszystkich 19 przypadkach na ogólną liczbę 20, a zatem w 95% przypadków, zmiany te dotyczą zboczeń w zachowaniu się macicy, i to tak pod względem anatomicznym, jakoteż fizyologicznym. Chodzi mianowicie o patologiczne nachylenie trzonu macicy do części pochwowej, o zwężenie i nadmierną oporność ujścia zewnętrznego względnie całej szyjki macicy. Wiemy, że taki stan macicy jest wyrazem pewnego niedoksztaltu, niedostatecznego rozwoju. Słowo to w pewnych tylko przypadkach jest dosłownym tłumaczeniem stanu narządów płciowych, tam mianowicie, gdzie chodzi o słabszy ich rozwój (niejako pod względem ilościowym); w wielu natomiast przypadkach jest to słowo tylko wyrazem pewnych zaburzeń w budowie anatomicznej danego narządu. Co do macicy zaburzenia te wyrażają się w zmianie proporcji długości trzonu i szyjki, w nieprawidłowym kącie nachylenia ich do siebie, a dalej w zmianach kanału szyjki macicy, względnie zwężeniu samego tylko ujścia zewnętrznego. Zaburzenia te mogą być jednym z objawów ogólnego niedoksztaltu, mogą zaś, wedle podziału Antona, być wyrazem niedoksztaltu tylko częściowego o pewnym typie, polegającym na niedoksztalceniu narządów płciowych. Rzecz naturalna, że w jednym i drugim wypadku zaburzeniom tym towarzyszyć mogą, choć nie muszą, również zaburzenia w drugorzędnych cechach płciowych. Szczegółów tych brak nam w naszej sprawie, nie są one jednak konieczne do pojęcia niedoksztaltu, gdyż, jak wspominałem, nie zawsze występują, sama natomiast powyżej wymieniona budowa macicy świadczy o pewnym niedoksztalceniu; przebieg zaś tych przypadków dziwnie odpowiada temu typowi kobiet, określönemu przez W. A. Freunda w następujących słowach: »Zastąpienie jest często opóźnione, stąd często starsze pierwiastki tu należą. Cięża kończy się zwykle poronieniem, gdyż trzon macicy swemi słabo rozwiniętymi ścianami nie może objąć rosnącego jaja płodowego. Poronienie przeciąga się wskutek trudnego wyprostowania się szyjki macicy, ku przodowi znacznie przegiętej...«. Gdy się do tego doda niepodatność całej szyjki, lub choćby tylko samego ujścia zewnętrznego, to staje się jasnym, że w tych warunkach mogą wystąpić powikłania w postaci przedarć, a w następstwie przetok.

W odniesieniu zatem do sprawy, niniejszem omawianej, powyższe słowa mogłyby może stanowić podstawę dla rozwiązania pytań tak co do przyczyn, jak i co do mechanizmu powstawania przetok maciczno-pochwowych. Przedtem jednak nasuwa się pytanie, dlaczego kobiety te wogóle ronią? Otóż odpowiedź na to pytanie jest trudna i nie może być bezwzględnie ścisła już choćby dlatego, że brak do tej pory cyfr, wskazują-

cych, w jakim odsetku kobiety, okazujące wyżej opisane niedoksztalcenie narządów płciowych, względnie samej tylko macicy, wogóle zastępują, a z tych, jaki odsetek przypadnie na poronienia, jaki zaś na ciążę donoszoną. Gdy się jednak uwzględni, że np. w naszym zestawieniu na 20 przypadków w 17 poronienie nastąpiło z niewiadomych przyczyn (samorodnie), to mimo woli nasuwa się na myśl pytanie, czy między poronieniem w tych przypadkach, a ich stosunkami anatomicznymi nie zachodzi pewien związek przyczynowy. Tem zrozumialsze jest to pytanie wobec faktu, że w uderzającej większości przypadków poronienie nastąpiło w 4. lub 5. miesiącu ciąży, rzadziej później, a jeszcze rzadziej, bo tylko w dwu przypadkach, w 3. miesiącu ciąży. Wiemy bowiem, że mniej więcej od 4. miesiąca ciąży jaje płodowe rośnie szybciej, niż jama macicy; w tym też mniej więcej okresie ciąży zaczyna się wytwarzać t. zw. dolny odcinek macicy, którego zadaniem ma być niejako pomieszczenie rosnącego szybciej jaja płodowego. Nie tu miejsce na rozpatrywanie, w jaki sposób i z której części macicy ten dolny odcinek macicy powstaje. Akta tej sprawy do dziś dnia nie są jeszcze zamknięte i dotychczas toczy się jeszcze spór między zwolennikami zapatrywania, że jest to wytwór górnej części szyjki macicy, a wyznawcami zasady, że część ta stanowi dla siebie odrębną, trzecią niejako część macicy, zwaną cieśnią (isthmus), nie należącą ani do szyjki ani do trzonu i że dolny odcinek z tej właśnie trzeciej części macicy powstaje. Dla niniejszej pracy ma tylko znaczenie fakt, że jakkolwiekby tę część nazwiemy, daje się ona odnaleźć także na macicy nieciążarnej, i to nawet wyraźniej u pierwsiastek, jako odcinek pośredni, długości  $4\frac{1}{2}$  do 5 mm., znajdujący się poniżej anatomicznego ujścia wewnętrznego macicy, wykazujący pewne odmienne cechy w porównaniu z trzonem i szyjką, i że właśnie na tę część przypada zazwyczaj kąt między osią trzonu i szyjki, o ile kąt ten jest wogóle wyraźnieznaczony, jak się to spotyka przy patologicznym nadmiernym przodogięciu macicy. Do wytworzenia się z tej tak małej części macicy nieciążarnej, narządu, mającego tak wielkie w ciąży znaczenie, jak dolny odcinek macicy, przyczynia się niewątpliwie sam wzrost macicy w ciąży, by jednak szyjka w tem miejscu się rozdeła, wydaje się koniecznym, by na to zużyta została pewna siła mięśnia macicy, a w późniejszych miesiącach i pewien napór ze strony rosnącego jaja płodowego. Otóż w warunkach prawidłowych, gdy kąt między osią ciała a osią szyjki macicy jest rozarty, wytworzenie się tego t. zw. dolnego odcinka macicy nie napotyka na trudności, gdy jednak kąt ten jest prosty lub ostry, co jest istotą t. zw. patologicznego przodogięcia macicy, tam wytworzenie się dolnego odcinka z natury rzeczy musi być trudne.

Gdy się do tego dołączy towarzysząca zwykle temu stanowi nadmierna oporność części pochwowej, to zrozumiemy, że w tych warunkach mięsień macicy, a w drugiej połowie ciąży i nacisk ze strony rosnącego jaja płodowego mają do pokonania znaczny opór, by naprzód ten kąt ostry wyprostować, a potem rozszerzyć górną część szyjki, zwykle w tych warunkach nadmiernie twardą. By opór ten pokonać, musi mięsień macicy wykonać silne skurcze, te zaś mogą wywołać częściowe odklejenie się łożyska, a w następstwie poronienie.

Te same stosunki mogłyby także wytłumaczyć i nieprawidłowy przebieg poronień, zaś co do naszych przypadków przyczynę i mechanizm powstawania przetok maciczno-pochwowych.

Przedewszystkiem poronienie przeciąga się znacznie, jak to wynika z opisów prawie wszystkich przypadków. Macica, chcąc wydalić jaje płodowe, wykonuje silne skurcze; gdyby siłą



tych skurczów mogła wystarczająco odciąć ku tyłowi ciało macicy zbyt silnie przegięte ku przodowi i szyjkę macicy rozszerzyć, to kierunek działania tych skurczów wypadłby na oś szyjki i poronienie w dalszym ciągu mogłoby przebiegać prawidłowo. Gdy jednak w danym wypadku mięsień macicy, a więc i jego skurcze są do wykonania takiej pracy za słabe, to kąt między linią działania bólów porodowych, a więc osi trzonu macicy, a linią oporu, a więc osi części pochwowej, nie wyrównuje się, a siła tych bólów wyklucza jaje płodowe w kierunku wypadkowej między pracą a oporem, która przejdzie przez tylną ścianę okolicy ujścia wewnętrznego, poniżej tegoż, a nie przez jego środek. Wskutek tego ujęcie to nie rozwiera się prawidłowo, lecz tylna jego ściana cieńsze bardziej, niż przednia; łatwo zrozumieć, że przy dalszej pracy mięśnia macicy i dalszym trwaniu oporu tylna ściana szyjki, cieńsząc coraz bardziej, może wreszcie naporu nie wytrzymać i pęknąć; miejsce pęknięcia wypadnie na szczycie sklepienia tylnego, tam też prawie wyłącznie spostrzegano przedarcia, a w następstwie przetoki.

Na podstawie powyższego wniosku sędzę, że już samymi stosunkami anatomicznymi wrodzonymi, a więc wrodzoną indywidualną konstytucją narządów płciowych kobiecych można w znacznej większości przypadków wytłumaczyć i przyczynę i mechanizm powstawania przetok maciczno-pochwowych samostnych.

Powyższe tłumaczenie mogłoby się odnosić do 19, z ogólnej liczby 20 przypadków. W tej liczbie 19 pomieszczałam i przypadki Neugebauera, Rubinsteina i Weissa, i przypadki przeze mnie podany. Pierwszy i drugi dlatego, że aczkolwiek tamci autorowie wspominają o narzędziu zbrodniczym, jako o przyczynie poronienia, to jednak o nieprawidłowym przebiegu tegoż mogły stanowić podkreślone przez nich zboczenia anatomiczne (nadzwyczaj drobne, punktowate ujście zewnętrzne, przez które najcięższą sondę trudno było do szyjki wprowadzić). Podobnie i w przypadku Weissa odnosi autor przedarcie nie do włókniaka w tylnej ścianie części pochwowej, lecz do jej nadzwyczajnej oporności. W moim zaś przypadku, aczkolwiek na pierwszy rzut oka zdawało się, że narzędzie stanowiło przyczynę i poronienia i przetoki, to jednak już wywiady same, dokładniej zebrane, a dalej cechy samego narzędzia (krótkość, tępość), pora i sposób użycia go, wreszcie bezskuteczność użycia każą na przypadek ten inaczej się zapatrywać: gorące kąpiele i przestrzykiwania, skoki z wysokich miejsc mogły wywołać poronienie, lecz nieprawidłowy przebieg tegoż, przedarcie, a więc przetoka, spowodowane były raczej nieprawidłowym zachowaniem się macicy, powyżej opisanem. Nie odnosi się zaś to tłumaczenie tylko do jednego z przypadków Breitera, w którym przyczyna przetoki jest jasna, jak również mechanizm jej powstania (zgorzel od ucisku części miękkich między główką a twardym kanałem kostnym miednicy).

Z następstw, jakie przetoki tego rodzaju wywołują, wliczają autorowie głównie niezbyt szyjkę macicy, a w razie zastąpienia powikłanie ciąży poronieniem, odbywającym się najczęściej przez przetokę, łatwiej się rozszerzającą, niż niepodatną szyjkę macicy, w razie zaś donoszenia ciąży powikłanie porodu mostkiem, powstającym między rozwierającymi się równocześnie: przetoką i ujściem zewnętrznym macicy, a stanowiącym przeszkodę porodową, którą usuwano przez przecięcie.

Następstwa te, aczkolwiek nie należą do zbyt ciężkich, nie są, jak widzimy, bez znaczenia, dlatego też autorowie starali się przetoki te leczyć. Leczenie zachowawcze, o ile przetoka nie była zbyt wielka, zmierzało do zbliżenia i zabliznienia brzegów przez pobudzenie tkanki ziarninowej do żywszego bujania, a więc łapisowanie, tuszowanie i t. p. Gdzie zaś to leczenie zawiodło, lub przetoka już pierwotnie była zbyt wielka, tam udawano się do zabiegów operacyjnych. I jedno i drugie leczenie natrafiało na trudności wskutek ciągłego odpływu wydzieliny z macicy przez przetokę; zabiegi zaś operacyjne oprócz tej przyczyny, jeszcze i z powodu zbyt silnego napięcia tkanek niezawsze, nawet kilkakrotnie powtarzane, wiodły do celu. Dlatego przy leczeniu zachowawczem starano się równocześnie rozszerzać stopniowo ujście zewnętrzne, względnie szyjkę macicy; podobnie w przypadku Breitera uzyskano zgojenie w ten sposób, że przecięto podłużnie warstwę tylną części pochwowej wzdłuż całej jej długości i następnie zeszyto ją od góry, przez co z jednej strony zmniejszono napięcie tkanek, z drugiej zaś rozszerzono ujście zewnętrzne macicy na drodze krwawej, a to znów ułatwiło odpływ wydzieliny z macicy nie przez przetokę, lecz przez ujście zewnętrzne. Gdzie zaś w ten sposób nie postępowano, tam często dopiero drugi zabieg operacyjny wiodł do celu; w przypadkach zaś Nordmana i Krakowa nie uzyskano zrośnięcia się brze-

gów przetoki nawet mimo dwukrotnego i trzykrotnego zabiegu operacyjnego.

**Piśmiennictwo.** 1) Breiter: Przegląd lek. 1903, Nr. 46. — 2) Bubliczenko: Zentralbl. f. Gyn. 1914, Nr. 28. ref. — 3) Dirmoser: Zentralbl. f. Gyn. Nr. 48. — 4) W. A. Freund u. R. v. d. Velden: Anatomisch begründete Konstitutions-Anomalien (Mohr-Stachelin-Handb. d. inn. Med. 1912, IV). — 5) Kraków: Medycyna 1897, str. 465. — 6) F. Neugebauer: Zentralbl. f. Gyn. 1902, Nr. 31. — 7) F. Neugebauer: Archiv. f. Gyn. XXXIII—XXXV. — 8) Nordman: Archiv. f. Gyn. XXXIX. str. 39. — 9) Ostrcil: Zentralbl. f. Gyn. 1903, Nr. 6. — 10) Weiss: Zentralbl. f. Gyn. 1903, Nr. 6. — 11) Wormser: Zentralbl. f. Gyn. 1902, Nr. 48. — 12) Winckel: Handb. d. Geburtsh. II. Tom, III. część, str. 2210.

## Epidemia influenzy czyli t. z. choroby hiszpańskiej w Krakowie.

Napisał

Doc. Dr Tomasz Janiszewski.

Mniej więcej od połowy września szerzy się silnie w Krakowie epidemia influenzy czyli t. z. hiszpańskiej choroby. Choroba ta przychodzi do nas z Zachodu, a nasilenie epidemii w ostatnich dniach przybiera, jak wszędzie, gdzie się ta choroba zjawia, wielkie rozmiary. Charakterystycznym dla tej choroby jest właśnie nadzwyczajnie szybkie szerzenie się jej, tak że w krótkim czasie ogarnia ona prawie cały materiał palny, t. j. wszystkich, którzy w danej chwili nie są odporni przeciwko niej.

Choroba zaczyna się zazwyczaj nagle, dreszczami, wysoką gorączką, dochodzącą nawet do 40 stopni, bardzo silnym ogólnym osłabieniem, często występują bóle głowy i lekkie zajęcie górnych dróg oddechowych, któremu towarzyszy chrypka lub suchy kaszel. Bardzo często bywa zacerwienie gardła (tylna ściana), migdałki zwykle nie są zajęte. Bóle w krzyżach i kończynach nie należą do rzadkich objawów. Zdarzają się też krwawienia, nawet krwotoki z nosa, tchawicy, oskrzeli lub płuc. Tętno bywa czasem zwolnione, a to zwolnienie utrzymuje się zazwyczaj jeszcze kilka dni po ustąpieniu gorączki. Po 2—4 dniach gorączka ustępuje, poczem następuje zdrowienie, chory jednak jeszcze przez dłuższy czas czuje się osłabiony. O ile nie ma powikłań, choroba kończy się zazwyczaj pomyślnie. Rzadko stosunkowo zdarzają się powikłania, z których najczęstsze i najgroźniejsze są zapalenie płuc i opłucnej. Te powikłania wywołane są zakażeniem wtórnym. Śmiertelność w tej epidemii wynosiła w innych miastach 0,5—1%, bywa zatem nieznaczna, a przyczyną jej są prawie wyłącznie powikłania, zapalenia płuc i opłucnej. Źródłem zakażenia jest chory człowiek. Zarazki przenoszą się prawdopodobnie wraz z kropelkami płwociny, które wydziela chory przy mówieniu, kaszlu i kichaniu. Kropelczki te unoszą się przez pewien czas w najbliższym otoczeniu chorego, mogą wraz z powietrzem być wdychiwane przez osoby, znajdujące się w bliskości i zarażać je.

Ścisłych danych, dotyczących się ilości zachorowań na influenzę w Krakowie, dotąd nie posiadamy. Natomiast mamy zupełnie dokładny wykaz przyczyn śmierci. Otóż w tygodniu od 21—28. IX zmarło na influenzę 21 osób, do tych doliczyć należy jeszcze część przypadków śmierci wskutek zapalenia płuc, których było 28. Z tych 28 przypadków śmierci przynajmniej 20 należy położyć na karb grypy, czyli, że w ostatnim tygodniu pochłonęła ona około 41 ofiar. Z relacji kolegów lekarzy okręgowych oraz z innych źródeł przyjąć można, że obecnie już ogromny procent ludności zachorował na tę chorobę. Liczba zatem 41 zmarłych, bezsprzecznie bardzo wysoka, przedstawia się nam dopiero we właściwym świetle, gdy uwzględnimy kolosalną ilość zachorowań. Sędzę jednak, że i u nas w Krakowie śmiertelność nie przekroczy znacznie 1%.

Influenza w większości przypadków przebiega pomyślnie i bez szczególnego leczenia. Przy wybuchu choroby trzeba się położyć zaraz do łóżka, można zażyć trochę aspiryny, chininy lub salipiryny w celu zmniejszenia dolegliwości i przeleżeć w łóżku aż do zupełnego ustąpienia gorączki, po wstaniu nie należy zaraz wracać do zwykłych zajęć, szczególnie należy unikać przeziębienia i wdychiwania kurzu. Powikłania występują często 4. lub 5. dnia od początku choroby. Najważniejszą zatem przestrogą w razie zachorowania jest nieopuszczanie zbyt wczesne-



łożka i unikanie szczególnie w tym czasie wszelkich szkodliwych wpływów (kurz, przeziębienie). Podczas choroby należy szczególnie zwracać uwagę na higienę mieszkania i higienę ciała. (przewietrzanie pokoju chorego, nie zamiatanie na sucho pokoju, utrzymywanie należytej czystości). Z higieny osobistej zwrócićby uwagę tak podczas choroby, jak i przez cały czas trwania epidemii, na należyte utrzymywanie jamy ustnej, więc czyszczenie zębów dwa razy dziennie, przepłukiwanie ust i gardła wodą z dodatkiem jakiego płynu odkażającego lub czystą wodą. Być może, że zachowując te przepisy, unikniemy nie jednego powikłania i zakażenia wtórnego.

Sądząc ze śmiertelności, ciężkie przypadki zdarzają się najczęściej u osób od 15. do 30. roku życia. Wydaje się zatem, jakoby osoby starsze, które przeżyły epidemię grypy w latach 1889/91, zachorowywały obecnie rzadziej lub łżej.

Odosobnienia chorych nie przeprowadza się z dwóch względów, raz że praktycznie byłoby ono z powodu wielkiej ilości przypadków niewykonalne, a powtórnie, wrażliwość na tę chorobę jest tak wielka, a okres jej wylegania się tak krótki, że odosobnienie chorego byłoby bezcelowe. Odosobnienie byłoby wskazane jedynie w razie zupełnie złych warunków mieszkaniowych i zupełnego braku wszelkiej opieki domowej. Odkazanie mieszkania i rzeczy chorego okazało się również zbyt ciężkie. Zarazek grypy jest mało odporny, szybko ginie poza ustrojem ludzkim. Wystarczy zwykle wymycie i oczyszczenie mieszkania. Odrowieńcy po grypie również bardzo prędko stają się nieszkodliwi dla otoczenia.

Samo tylko zamykanie wszystkich szkół bez innych daleko idących ograniczeń jest zdaniem moim zupełnie bezcelowe, a z wielu względów nawet szkodliwe. Wobec znacznego szerzenia się grypy w mieście, dzieci poza szkołą mają jeszcze więcej sposobności zarażenia się tą chorobą. Być może, że okaże się w pewnych wypadkach potrzeba zainicjowania oddzielnych klas. W razie zjawienia się większej liczby zachorowań w klasie wystarczy zwykle wymycie izby szkolnej i ławek po ukończonej nauce.

Jeżeli ze względu na obraz kliniczny choroby i przebieg obecnej epidemii zdaje się nie ulegać wątpliwości, że mamy tu zwykłą epidemię grypy, że »hiszpańska choroba« jest grypą, podobną do tej, jaka grasowała w Europie w latach 1889/91, to inaczej się rzecz przedstawia, gdy chodzi o sprawę etiologii. Czy choroba obecnie wywołana jest zarazkiem grypy, odkrytym przez Pfeiffera w 1892 roku, jak utrzymują Uhlenhuth, Pfeiffer, Dietrich, Schürmann, Gottschlich, Falco, Bergmann, którzy znajdowali prątki Pfeifferowskie w wydzielinach chorych, a powikłania zdarzające się czasem w tej chorobie wywołane są ich zdaniem zakażeniem wtórnym dwóinkami zapalenia płuc, paciorkowcami lub gronkowcami, czy też chorobę tę wywołuje jakiś nowy rodzaj diplostreptokoka (Bernhardt), czy też w końcu mamy tu do czynienia z jakimś drobnoustrojem, który przechodzi przez zwykłe filtry bakteryjne (Kruse, Solter, Hirschbruch), tego dotychczas rozstrzygnąć nie można. Wspomnieć należy, że Mandelbaum, Kolle, Friedmann, Coca, Zapata, Lümpe, nie znaleźli prątków Pfeifferowskich w wydzielinach chorych w obecnej epidemii. W przypadku, badanym w naszej pracowni bakteriologicznej miejskiej, nie znalazł Prof. R. Nitsch również prątków Pfeifferowskich.

Sprzecznosci, z jakimi się spotykamy u badaczy, pochodzą z trudności, jakie się nastręczają przy badaniu. Prątek grypy jest dosyć grymasny co do pożywek, na jakich się rozwija, jest bardzo wrażliwy na wpływy zewnętrzne, trudno go zatem wyhodować poza ustrojem ludzkim, nie ma zwierząt, któreby ulegały tej chorobie i na których możnaby przeprowadzać doświadczenia. Próby przeprowadzane na małpach nie dały wyraźnego wyniku. Na ludziach próby są niedopuszczalne. Znane są jedynie próby, które przeprowadził na sobie Prof. Solter i p. Frida Rhen. Wdychiwali oni rozpylone wydzieliny chorych na grypę po poprzednim przesączeniu tych wydzielin przez sączki, bakterii nieprzepuszczające. Oboje lekko zachorowali. Te próby przemawiały za tem, że mamy tu do czynienia z tak małym zarazkiem, iż uchyla się on przed naszymi dotychczasowymi środkami badania.

Uderza też pewne podobieństwo obrazu sekcyjnego przy grypie i przy t. z. zarazie płucnej koni. W ostatnich czasach zaczęto też stosować w Szwajcaryi w ciężkich przypadkach grypy, powikłanych zapaleniem płuc, wstrzykiwanie neosalwarzanu, który i przy końskiej zarazie płucnej daje dobre wyniki.

Zanim przystąpię do sformułowania wniosków, co należy robić wobec obecnej epidemii, muszę jeszcze pokrótce odpowie-

dzieć na pytanie, podnoszone w prasie, czy brud i nieporządk, panujące po domach i na ulicach miasta, trudność dostania mydła, częsty brak wody, wygłodzenie ludności, stoją w związku z pojawieniem lub szerzeniem się obecnej epidemii? Braki, przytoczone powyżej, wpływają niezawodnie ujemnie, nie w tem jednak znaczeniu, żeby przy usunięciu ich można się było ustrzedz pojawienia epidemii grypy, ale niekorzystne warunki higieniczne bezsprzecznie wpływają na powstawanie zakażeń wtórnych, na powstawanie groźnych przy tej chorobie powikłań i większe szerzenie się zarazy. Czystość jest najskuteczniejszą bronią w walce ze wszystkimi chorobami zakaźnymi.

Co robić?

1) Jakkolwiek grypa należy do chorób, nieobjętych ustawą o zwalczaniu chorób zakaźnych i co do których nie istnieje obowiązek donoszenia, należy jednak odnieść się do lekarzy praktykujących w Krakowie z prośbą, aby zechcieli o każdym przypadku grypy (choroby hiszpańskiej) donieść Miejskiemu Urzędowi zdrowia bądź na zwykłych kartkach, przeznaczonych do doniesień o chorobach zakaźnych, bądź telefonicznie (Nr. tel. 373 od 8 rano do 8 wieczór), podając imię i nazwisko chorego, zajęcie, wiek, płeć, wyznanie i miejsce zamieszkania. Doniesienia nie pociągają za sobą stosowania ustawy, lecz służyć będą do należytej oceny szerzenia się grypy, odsetka śmiertelności i zależności zachorowań od stosunków społecznych i ekonomicznych i innych ważnych szczegółów epidemiologicznych.

2) Należy zwrócić się do lekarzy praktykujących w Krakowie, aby namawiali chorych do przesyłania względnie sami przesyłali śluz i płwociny chorych na grypę do miejskiej pracowni bakteriologicznej (ul. Lubicz 42). Badania przeprowadzane będą bezpłatnie.

3) Chorem, źle mieszkającym i pozbawionym wszelkiej opieki domowej, zapewnić pomieszczenie w szpitalu.

4) Miejskiemu Urzędowi zdrowia należy dać egzekutywę i prawo doraźnego karania w sprawach porządku i czystości, a Zakład czyszczenia miasta powinien być organem wykonawczym Miejskiego Urzędu zdrowia.

5) Należy wystarać się o większy fundusz bądź z funduszu miejskich, bądź w formie subwencji rządowej, na jednorazowe gruntowne oczyszczenie miasta, a następnie na stałe utrzymanie porządku i czystości w mieście.

6) Należy zreformować instytucję stróżów kamienicznych na wzór warszawski i na nich nałożyć obowiązek czyszczenia i polewania nie tylko chodników, jak to jest dotąd, ale i części ulicy. Kilka tysięcy mioteł, chociażby niedbale zamiatających parę razy dziennie ulice, da lepszy wynik, niż dotychczasowy system. System warszawski nie wymaga obsługi męskiej. Kobiety bez wysiłku mogą podjąć tę pracę.

7) Należy natychmiast wykończyć budynki sanitarne, aby zakład dezynfekcyjny, pralnię, dom izolacyjny i oddziały płonnicze mogły być jak najprędzej otwarte.

8) Wobec istniejącej epidemii grypy, a grożącej inwazyi innych chorób ze wschodu (cholery) należy podzielić miasto na małe obwody i oddać je pod opiekę wybranych obywateli, w pierwszym rzędzie radców miejskich, w celu utrzymywania porządku i usuwania najbardziej rażących usterek.

9) Należy zażądać zwrotu części budynków szkolnych, zabranych przez wojsko na szpitale.

10) Należy przedstawić czynnikom miarodajnym konieczność natychmiastowego wstrzymania dalszych poborów do wojska tych urzędników miejskich, którzy dla prawidłowego funkcjonowania urzędów i zakładów gminnych są niezbędni.

Zabrano do wojska 14 lekarzy miejskich, pozostali są pracownicy, obecnie grozi zabranie jeszcze dwóch. Uboga ludność cywilna została wskutek tego pozbawiona ambulatorium dentystrycznego, a obecnie ograniczy się jej pomoc lekarską w razie choroby, bo ludność uboga leczy się przeważnie u lekarzy miejskich. Zabrano z 10 sanitariuszy miejskich 6, z 9 dezynfekcyjnych zabrano 6, z pozostałych 3 zabiera się obecnie 2. Maszyniści zakładów sanitarnych grozi ciągle powołanie do wojska, szoferów miejskim zakładom sanitarnym odebrano.

To postępowanie, tak niesłychanie nieprzychylnie względem mieszkańców miasta, dezorganizuje zarazem całą pracę w gminie. Posłowie nasi powinni energicznie przeciwko takiemu postępowaniu wystąpić.



## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

odjadrzenie, Entkernung.  
 usunięcie, wycięcie wola, Entkropfen.  
 odłuszczenie, oddzielenie torebki, Entkapselung.  
 trucizny jelitne, Enterotoxine.  
 krwawienie żołądkowe, gastrostaxis.  
 nerwica znużenna, z wyczerpania, znużenia, Erschöpfungsneurose.  
 wyczerpliwość, Erschöpfbarkeit, exhaustio.  
 kulka wybuchowa, Explosivkugel.  
 zakażenie ponowne, reinfectio.  
 oporność (organizmu, w przeciwieństwie do odporności, immunitas), Resistenz.  
 gorączka pochłonna, Resorptionsfieber.  
 leczenie świetlne, Aktinotherapie.  
 zagęszczenie kości, osteosclerosis, eburneatio.  
 różnobarwność, polychromatophilia.  
 puchlina utajona, Praeodem.  
 nakłuciny (jak płwociny, wyskrobiny), Functionsmasse, -flüssigkeit.  
 wstrzyknięcie ponowne, reinjectio.  
 wznowienie słuchu, reeducation auditive.  
 choroba naświetlenna, Lichtkrankheit.  
 wrzód rozstępowy, Dehnungsgeschwür, ulcus diastaticum.  
 guzo-, nowotworozwrotny, tumoraffin.  
 klin podziałowy, Bifurkationssporn.  
 mikroboswrotny, bakteriotrop.  
 stężenie wodne, Wasserstarre.  
 chorobę znamionujący, znamieny, pathogeneticus.  
 powstawanie choroby, pathogenesis.  
 przykostny, parostalis.  
 szczątkogłowy, paracephalus.  
 jamki sutkowe (wyróstka), cellulae mastoideae.  
 otwarcie śródpiersia, mediastinotomia.  
 poród kilkopłodowy, Mehrlingsgeburt.

16

## Wiadomości bieżące.

**Warszawa.** W dniach 21—23 września odbył się w Warszawie Zjazd w sprawie higieny miasteczek i wsi przy udziale około 200 uczestników, zagajony przez prezesa Towarzystwa higienicznego Dra Polaka, delegata Ministerstwa zdrowia prof. Dra Dzierżewskiego, prezydenta m. Warszawy inż. Drzewieckiego, prezesa Rady miejskiej Balińskiego i prezesa związku miast Patka. Na pierwszym posiedzeniu ogólnym wygłosili wykłady: Dr J. Polak »O zadaniach państwa i samorządów w dziedzinie zdrowia publicznego«, Dr Stefan Rudzki: »O walce z gruźlicą w małych miastach i po wsiach«.

— Staraniem Towarzystwa lekarskiego warszawskiego, a pod redakcją zasłużonego dra Tadeusza Borzęckiego wyszedł »Przegląd piśmiennictwa lekarskiego polskiego« za lata 1914, 1915 i 1916. Zbyteczna podnosić wielką pożyteczność tego wydawnictwa. Wydany właśnie tom nie ustępuje starannością opracowania tomom poprzednim. Godzi się tu przytoczyć nazwiska współpracowników, bezinteresownie podejmujących żmudną pracę dla przysłużenia się ogółowi. Byli nimi koledzy: Borzęcki, Bruner, Chełchowski, Chodecki, Jakimowicz, Jonscher, Kalinowski, Karłowski, Kijewski, Koelichen, Kowalski, Landstein, Lipski, Lubliner, Łyskawiński, Matusiewiczówna, Mazurek, Meyer, Mosakowski, Mutermilch, Puławski, Radziwiłłowicz, Wertheim, Wiński, Zapasiewicz, Zbrowski, Zdanowicz, Zweigbaum.

— Stowarzyszenie lekarzy polskich podjęło akcję celem uregulowania honoraryów lekarskich w Warszawie, dotychczas jeszcze utrzymywanych przez publiczność na stopie przedwojennej.

**Ze zdrojowisk krajowych.** Dr Teofil Stachiewicz, zastępca lekarza zakładowego w Szczawnicy, nadesłał nam sprawozdanie lekarskie za sezon 1918 r. Liczba osób przybyłych wynosiła 1580, w tem żydów 78%, katolików 22%. Chorych na płuca natury gruźliczej było 50% z tego w okresie I — 70%, w II 25%, w III 5%; powikłań ze strony gardła i krtani 6%, kiszki 2%; zmarło 3 osoby. Chorych na drogi oddechowe natury niegruźliczej było 28%; w tem wynosiły choroby nosa, gardła, krtani i oskrzeli 30%, rozedma płuc 26%, dychawica 24%, okres zdrowienia po zapaleniu płuc i opłucnej 28%. Chorych innych było 22%, (narząd trawienia 15%, choroby krążenia i przemiany materii 7%, choroby krwi 60%, choroby nerwowe 12%, żoły 6%). Na ogół było o 238 osób więcej, niż roku po-

przedniego; brak aprowizacji, drożyzna, dojazd trudny i zbyt kosztowny (automobil dopiero z końcem sezonu zaczął, i to nie regularnie kursować) wstrzymywały od przyjazdu. — Czerwiec i lipiec były pogodne, sierpień słotny, dopiero wrzesień pogodny. Służbę zdrowia pełniło 4 lekarzy. W zakładzie w Wyżnej Szczawnicy funkcjonowały od lipca zakład inhalacyjny i wodolecznicy.

Prezes krajowego związku zdrojowisk, Dr Kazimierz Sołdecki, objechał zdrojowiska galicyjskie i na zasadzie zebranych spostrzeżeń przedstawił Namiestnictwu uwagi o koniecznych potrzebach naszych zdrojowisk; jakoto: 1) ułatwienie dojazdu (budowa kolei), 2) regulacja z pomocą subwencji państwowych, 3) specjalne przepisy budowlane (przeciw zbyt gęstemu zabudowywaniu), 4) kanalizacja, 5) wodociągi wody słodkiej i odpowiednie ujęcie zdrojów mineralnych, 6) warzelnie soli, 7) zupełne oddzielenie zarządu gminy od zarządu zdrojowiska, 8) zaprowadzenie sezonów całorocznych (budowa sanatoriów zimowych i t. d.), 9) fabryki budowlane dla przebudowy zdrojowisk, 10) związki producentów okolicznych celem lepszej aprowizacji, 11) uregulowanie cen środków spożywczych, 12) założenie suszarni ziół leczniczych i t. d.

**Zmarli:** Dr Franciszek Bernacki, b. burmistrz m. Brzeska, w 69 r. ż.

## Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monatsheften.** Monachium (J. F. Lehmann). Wrzesień 1918. (Cena 2 M.) Treść zeszytu wrześniowego: 1) Dr Koelsch: Szkodliwe wpływy benzolu i ciał od niego pochodnych. 2) Dr Hanauer: Sprawozdanie z innych działów medycyny społecznej. 3) Prof. Boruttan: Mechanizm śmierci z rażenia prądem elektrycznym i możliwość ratunku. 4) Prof. Sudhoff: Szkoły lekarskie.

**Artykuły oryginalne w czasopiśmie lekarskich polskich we wrześniu 1918.**

*Gazeta lekarska* Nr. 34. Puławski: Konstancy Karwowski (wspomnienie pośmiertne) (34). — Modrakowski: Działanie leków w zależności od sposobów i dróg wprowadzenia ich do ustroju (34—35). — Zieliński E.: O wartości klinicznej opukiwania obojczyka (34). — Bernhardt: Osutka trądzikowata, wywołana przez stosowanie surogatu waseliny (35). — Pręgowski: Przypadek cierpienia umysłowego o odrębnym zespole objawowym (36). — Sawicki: Asystenci szpitalni (36—37). — Zieliński Kaz.: O durze wysypkowym u dzieci, oraz o wpływie duru wysypkowego na życie płodu (37—38). — Jaworski i Rakiewicz: Znaczenie domów i przytułków dla rodzących w organizacji położniczej, oraz szkic projektu takiego przytułku prowincjonalnego (38). — Janowski: O nerwobolach głowy i ich leczeniu zapomocą wygniatania punktów bolesnych (38).

*Medycyna i Kronika lekarska.* Nr. 34. Popiel: Kleszcze porodowe, wskazania i zastosowanie (34). — Siwiński: Psychozy władowe (35). — Karwacki i Mąka: W sprawie leczenia duru brzuszkiego zastrzykiwaniami złota koloidalnego (36). — Guranowski: Kilka uwag w sprawie t. zw. »objawu Wannera« (37). — Raciniowski: Spostrzeżenia nad chorobami skórnymi w dobie obecnej (38).

*Kronika dentystyczna.* Nr. 8—9. Krakowski: Radjoterapia i jej stosunek do schorzeń jamy ustnej.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

**Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego** odbędzie się we środę 9. października 1918 o godzinie 6 wieczorem w Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4). Na porządku dziennym wykład prof. Nitscha: O tępieniu pasorytów i szkodników zwierzęcych.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, także dróg oddechowych. 206

Prospekty rosyjska na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykateska 51.



WYDZIAŁ KRAJOWY.  
LW. 87.066.

Lwów, dnia 25. września 1918.

### KONKURS.

Wydział krajowy Król. Galicyi z W. Ks. Krakowskiem rozpisuje niniejszem konkurs na posadę ordynaryusza, względnie sekundaryusza w krajowym Zakładzie dla umysłowo i nerwowo chorych w Kobierzynie koło Krakowa.

Podania adresowane do Wydziału krajowego wnoszące należy na ręce krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie koło Krakowa w terminie do 1. listopada 1918. załączając:

- 1) metrykę urodzenia,
- 2) świadectwo przynależności,
- 3) dyplom doktora wszech nauk lekarskich uzyskany na jednym z uniwersytetów w Monarchii austr.-węg,
- 4) opis życia z podaniem dotychczasowych zajęć lekarskich w klinikach, szpitalach powszechnych, zakładach dla umysłowo i nerwowo chorych, względnie w pracowniach lekarskich w kraju lub zagranicą,

Z posadą ordynaryusza połączone są następujące pobory:

- 1) płaca 2.600 K rocznie,
- 2) dodatek funkcyjny 1.000 K rocznie,
- 3) trzy dodatki pięcioletnie po 400 K rocznie,
- 4) mieszkanie oświetlone i opalone według ustalonego deputatu,

- 5) prawo do wojennego dodatku drożyznianego który wynosi obecnie 200 K miesięcznie.

Z posadą sekundaryusza łączą się następujące pobory:

- 1) płaca 1.900 K rocznie,
- 2) dodatek funkcyjny 1.000 K rocznie,
- 3) trzy dodatki pięcioletnie po 200 K rocznie,
- 4) i 5) jak wyżej.

Kandydaci, którzy zajmują jakąś posadę mają wnieść odnośne podania przez przełożoną władzę na ręce Dyrekcji kraj. Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie, w tak wczesnym terminie by mogły być nadesłane Wydz. kraj. przez tę Dyrekcję wraz z swoją opinią do 15. listopada 1918. 261



LAMPA KWARCOWA 227

## Röntgen-Pantostat

do sprzedania

inż. Lis, Lwów M. Reja 5.



## Całoroczny pensjonat w Rabce

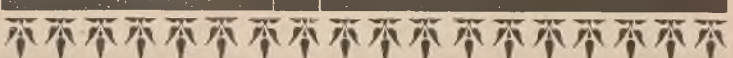
dla dzieci,

założony i prowadzony przez

**SS. NAZARETANKI**

daje całkowite utrzymanie i wszelką należną opiekę.

226



DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

# STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuję, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



## Treść:

Dr. T. Wiczyński: Kilka uwag w sprawie przyczyn i mechanizmu powstawania przetok maciczno-pochwowych . . . str. 269  
 Dr. T. Janiszewski: Epidemia influenzy czyli t. z. choroby hiszpańskiej w Krakowie . . . str. 270

Notatka słownikowa . . . str. 271  
 Wiadomości bieżące . . . str. 271  
 Ogłoszenia.

# Neuromal

Środek nasenny zawierający brom, wypróbowany środek uspokajający i usypiający.

Zarówno nie działający w połączeniu z amylenhydratem przy epileptycznych stanach zamroczenia i status epilepticus.

Neurofebrin (Neuromal-Antifebrin aa) Analgeticum i Sedativum.

Opak. oryg.: Kołaczki neuromalowe po 0,5 g Nr X.  
 po 0,5 g Nr XX.  
 Kołaczki neurofebrinowe po 0,5 g Nr X.

Obszerne piśmiennictwo przez: Kalle & Co. Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolanych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0,0005 Ferr. protokol. 0,05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0,03. Extr. nucis vom 0,005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

## Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działalności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

## Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, anionak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działają znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goście mięśniowym, postrzale, rwanie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2 40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
 specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1.9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Osz.-zęc. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę adhefik, których koszt oraz koszt klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE  
LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz pęditowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.  
Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.  
Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie



Polecam mój

## Chloroethyl

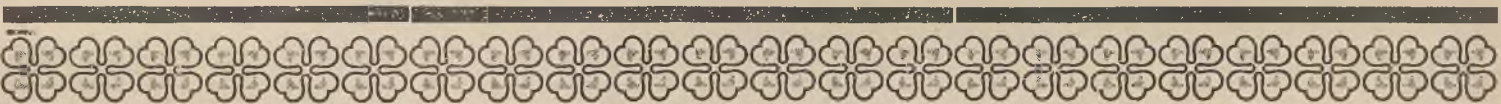
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellez. 25



## Zjednoczone firmy DROBNER—KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

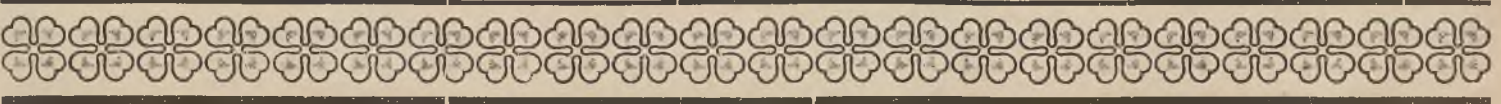
Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.



otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
191  
EMANATORYUM RADOWE

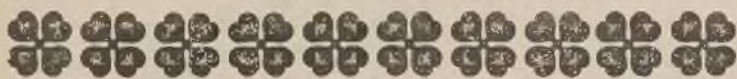


# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego I. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczaniowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



LAMPA KWARCOWA 227

## Röntgen-Pantostat

do sprzedania

inż. Lis, Lwów M. Reja 5.



## Grüner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szczywa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## JODYLSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodylsin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephr. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiad starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Ze szpitala polowego Nr. 703. Komendant lek. sztab. Dr Denes.

## Gorączka powrotna i jej leczenie.

Napisał \*)

Doc. Dr Zdzisław Tomaszewski

lekarz pułk., kierownik oddz. wewn.

Równocześnie z powracającymi z niewoli rosyjskiej jeńcami wojennymi zaczęły pojawiać się pojedyncze przypadki gorączki powrotnej, choroby, w Galicji od dawna już nie spotykanej; zdarzały się one przeważnie u powracających z południowych gubernii Rosji. Ponieważ chorzy, zanim dostaną się do szpitali we Lwowie, odbywają kilkudniową kwarantannę w szpitalach nadgranicznych, dlatego mogliśmy spostrzegać przypadki najczęściej dopiero podczas napadu drugiego lub nawet trzeciego; chorzy ci przebywali napad pierwszy albo podczas drogi powrotnej w kwaterach przygodnych bez żadnego leczenia, albo też nierozpoznani i jako grypa, ostry nieżyt oskrzeli, żółtaczka nieżyłowa leczony pierwszy napad w jednym ze szpitali nadgranicznych.

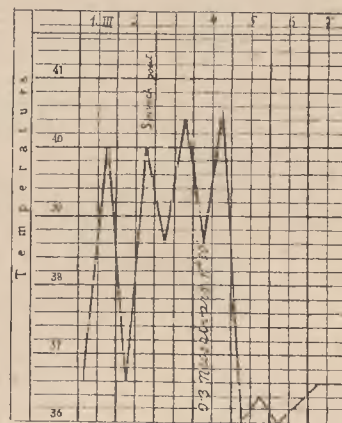
Peryodyczność okresów gorączki, oddzielonych od siebie przerwą bezgorączkową, jest, jak wiadomo, najcharakterystyczniejszą cechą duru powrotnego, jakkolwiek podobna okresowa gorączka zdarza się i w innych cierpieniach (16). Już podczas obecnej wojny opisano chorobę, nazwaną gorączką pięciodniową albo wołyńską, która oprócz okresowej gorączki ma i inne, do duru powrotnego zbliżające ją objawy, jak n. p. obrzęk śledziony, leukocytozę, bóle w kościach goleni, tak że Koch (7) tak na podstawie obrazu klinicznego, jakoteż wykazanych przez siebie we krwi tworów, podobnych nieco do krętków (perełkowatych nitek i t. d.), które uważa za formy inwolucyjne krętka Obermeyera, twierdzi, że gorączka pięciodniowa jest tylko »osłabioną, łagodniejszą przebiegającą postacią duru powrotnego.« Nie wchodzę tu bliżej w to, że przypuszczenie Kocha ma mało prawdopodobieństwa i że odparte zostało przez Wernera (15), który owe perełkowate twory, znalezione we krwi przez Kocha, uważa tylko za produkty sztuczne, powstałe wskutek uszkodzenia krwi i na podstawie znacznych różnic w przebiegu klinicznym, postaci krzywej ciepłoty, możliwości przeszczepiania na zwierzęta, wyników leczenia zapomocą neosalwarsanu, zaprzecza tożsamości obu schorzeń. Podobnie i Claus Schilling (16) powątpiewa w prawdziwość przypuszczeń Kocha.

Nie mam zamiaru omawiać dokładnie kliniki gorączki powrotnej, znanej tak z dawniejszych, jakoteż z nowszych opisów (8) i tylko w ogólnych zarysach na podstawie spostrzeganych przypadków zwrócę uwagę na przebieg kliniczny, poświęcając kilka uwag rozpoznaniu i epidemiologii i wreszcie nieco obszerniej leczeniu. Uwagi te o tyle będą na czasie, że wobec otwartej już drogi do Rosji południowej nie jest wykluczone pojawienie się przypadków tej choroby i wśród ludności cywilnej.

Przypadki, które spostrzegałem, zachowywały się niezawsze typowo. Przebieg gorączki bywa dosyć rozmaity: najczęściej po dreszczu początkowym, którego nigdy nie brak, wznosi się cie-

płota odrazu do znacznej wysokości, równocześnie zjawia się w każdym przypadku uparty dokuczliwy ból głowy i bardzo często ból w krzyżach. Towarzyszy temu ogólna niemoc i rozbicie. Zdarza się jednak dosyć często stopniowe nasilenie się gorączki ze zwolnieniami, dochodzące dopiero w ciągu kilku dni do wysokości 40°. Dalszy przebieg ciepłoty nie ma także stałego toru; spotykamy wprawdzie najczęściej gorączkę ciągłą, zdarza się jednakże i typowa gorączka zwalnająca (remittens), która w dalszym ciągu dopiero przejść może w gorączkę ciągłą. W jednym z moich przypadków, którego historię choroby poniżej przytaczam, rozpoczął się pierwszy napad gorączką przerywaną (intermittens), tak, że we krwi poszukiwaliśmy plazmodyów zimnicy i dopiero w dalszym ciągu zjawiała się gorączka ciągła.

Ż. H. lat 46. Zachorował przed 3 dniami; ból głowy i ogólne rozbicie. 28. II. rano dreszcze, popołudniu gorączka, potem poty. 1. III. Rano C 36,8, przedpołudniem dreszcz, poczem ciepłota podnosi się do 40°. Skóra ziemisto-żółtawa. Płuca i serce bez zmian, śledziona niemacalna, wątroba niepowiększona. Mięśnie na ucisk niebolesne. Wieczorem poty i spadek ciepłoty. We krwi krętki Obermeyera; plazmodyów zimnicy nie znaleziono. 2. III. Rano dreszcz, potem podskok ciepłoty do 40°. Plazmodyów zimnicy nie znaleziono. Krętki liczne. Ból głowy i krzyżów. 3. III. Śledziona macalna, miękka. 4. III. Silne bóle głowy i kończyn dolnych. Śledziona większa. Wstrzyknięto dożylnie 0,3 neosalwarsanu. W ciągu nocy spadek ciepłoty do 35,8. Dalszy przebieg bezgorączkowy. (Ryc. 1).



Ryc. 1.

Okres gorączkowy trwa średnio około 6 dni, zdarzają się jednak, i to częściej, w napadach wtórnych, mniej gwałtownych, okresy krótsze, a nawet jednodniowe podskoki ciepłoty, czasem do znacznej wysokości. Ilość napadów gorączkowych bywa rozmaita; nie mając pod tym względem własnego doświadczenia, gdyż leczenie salwarsanem, o którym dalej mówić będę, stosowałem w tej chwili po ustaleniu rozpoznania, przytaczam obliczenia Jochmana (10), który w 55% przypadków stwierdził dwa napady, w 13% jeden, i Prussiana (3), który ilość napadów podwójnych oblicza na 53,3%, jednorazowych zaś na 66,6%.

Po upływie kilku, średnio 6—7 dni ciepłota opada zwykle nagle, przełomowo, wśród rozlewnych potów, wznosząc się jeszcze

\*) Wykład w Tow. lekarskim lwowskim d. 12. kwietnia 1918.



niedużo przed ostatecznym spadkiem (*perturbatio critica*); zdarza się jednak czasem spadek powolny. Przez kilka dni po przełomie utrzymuje się ciepłota na wartościach podnormalnych, z małymi wahaniami dziennymi, co wskazuje na znaczne zaburzenie w jej regulacji. Równocześnie ze spadkiem gorączki znikają bóle głowy i krzyżów, pozostaje tylko bardzo znaczne osłabienie, utrzymujące się jeszcze przez kilka dni.

Do bardzo charakterystycznych objawów gorączki powrotnej należy ziemisto-żółtawe zabarwienie skóry, które spostrzegłem prawie w każdym z moich przypadków, a które rzeczywiście przypomina skórę lekko na słońcu opaloną. Jest to tak znamienne, że nieraz już na pierwszy rzut oka kieruje rozpoznanie we właściwą stronę.

Często znajdowałem niewielkie powiększenie i tkiwość wątroby, bardzo często, jednak nie zawsze, powiększenie śledziony, które w żadnym z moich wcześniej leczonych przypadków nie dosięgło rozmiarów znacznych, przeważnie było tylko miernego stopnia; czasem śledziona zaledwie przy głębokim wdechu była wyczuwalna, a jej stłumienie nieco powiększone. Ból w okolicy podżebrza lewego, na który chorzy często się skarżą, pochodzi zapewne z nadmiernego napięcia torebki powiększonej śledziony; tylko w jednym przypadku stwierdziłem ponad śledzioną wyraźne, ręką już wyczuwalne tarcie. W okresie bezgorączkowym śledziona zwolna się zmniejsza, powiększenie da się jednak stwierdzić jeszcze w 5–6 dni po spadku ciepłoty.

Prawie w każdym przypadku zjawia się w moczu w niewielkich ilościach białko, często pojedyncze czerwone ciała krwi, prawdopodobnie wskutek pęknięcia drobnych naczyń krwionośnych; w żadnym przypadku nie stwierdziłem objawów kłębkowego zapalenia nerek (*glomerulonephritis*), jakie się może zdarzyć w cięższych postaciach gorączki powrotnej.

Zachowanie się przewodu pokarmowego nie daje nic charakterystycznego: brak apetytu, czasem nudności i pobudzenie do wymiotów, oto objawy podmiotowe. Język pokryty nalotem bardzo często koloru szaro-brunatnego lub brunatnego, nie wysychający, stolec przeważnie zaparty. W drugiej połowie napadu lub dopiero przy spadku ciepłoty mają się często zdarzać biegunki (*Hoeslin*), występujące bez żadnej widocznej przyczyny; w moich przypadkach stwierdzałem to jednak tylko wyjątkowo. Częściej natomiast widziałem biegunki, występujące dopiero po zastosowaniu neosalwarsanu i uważam je wprost za objaw ubocznego działania tego środka, chociaż nie jest wykluczone, że i w tym wypadku biegunki są objawem toksycznym, powstającym wskutek działania dużej ilości toksyn, uwalniających się przy rozpadzie krętków.

Do bardzo typowych objawów gorączki powrotnej mają należeć bóle w kończynach, których siedzibą są mięśnie, stawy i kości długie, a które mogą być czasem tak gwałtowne i uporczywe, że każdy ruch jest połączony z przykrem, bolesnym uczuciem. Aczkolwiek na objaw ten zwracałem baczną uwagę, to stale, prawie w każdym przypadku stwierdzić mogłem jedynie bóle w krzyżach, nieraz bardzo dokuczliwe; inne bóle mięśniowe, kostne i stawowe należały w moich przypadkach do objawów częstych, nie w każdym przypadku jednak występujących. Były one czasem rzeczywiście bardzo dokuczliwe i gwałtowne, a widziałem nawet przypadki takie, że chory, doznając przy najmniejszym ruchu bólów mięśniowych, nie mógł się wcale poruszać, siadać w łóżku, przewracać z boku na bok. Mięśnie bolesne są zazwyczaj i na ucisk bardzo wrażliwe i bolesne. W trzech przypadkach widziałem bóle stawowe, połączone nawet z lekkim obrzękiem, wrażliwością na ucisk i upośledzeniem czynnej i biernej ruchomości.

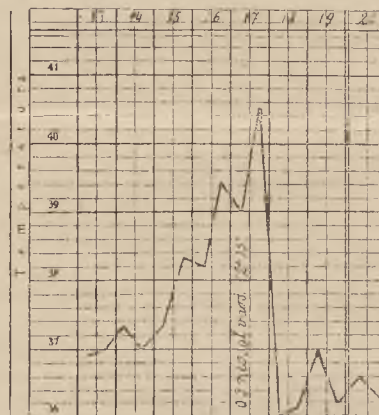
Zachowanie się krwi śledziłem w każdym z leczonych przypadków, znaleźliśmy jednak zmiany na ogół nieznaczne i mało charakterystyczne. W okresie napadu już drugiego dnia zjawia się we krwi leukocytoza miernego stopnia, wahająca się w naszych przypadkach od 6 do 13 tysięcy c. b., lub tylko względne zwiększenie się ilości procentowej ciałek neutrofilnych, przy małym, lub wcale nie zwiększonej ogólnej ilości ciałek białych. Zwiększenie to odbywa się na niekorzyść limfocytów. Objawem bardzo charakterystycznym, powtarzającym się stale w przypadkach niepowikłanych, jest zupełne zniknięcie ze krwi ciałek eozynoficznych, które zjawiają się dopiero w okresie bezgorączkowym, ponapadowym. W tym okresie ogólna ilość ciałek białych szybko wraca do wartości prawidłowych, odsetkowy skład krwi także powraca do prawidłowego obrazu, czasem w okresie tym zauważyć jednak można nieznaczne procentowe podwyższenie ilości leukocytów jednojądrzastych.

W przypadkach moich, w których w tej chwili po rozpoznaniu wstrzykiwałem neosalwarsan, powikłań prawie nie wi-

działem z wyjątkiem przypadku, o którym później będę jeszcze dokładniej mówić, a w którym jako powikłanie stwierdziłem wysiękowe zapalenie płucnej.

Rozpoznanie gorączki powrotnej podczas panującej epidemii nie sprawia wcale trudności, chociaż o pomyłki i pomieszanie gorączki powrotnej z innymi cierpieniami wcale nie trudno. Dla przykładu przytaczam kilka krótkich wyciągów z historii chorób wraz z krzywami ciepłoty, które najlepiej może sprawę objaśnia. I tak w jednym przypadku przebiegała gorączka powrotna — tak w pierwszym, w innym szpitalu spostrzeganym, jak i w drugim napadzie, który chory przeżył już na moim oddziale i który rozpoczął się gorączką, zwolna w ciągu kilku dni narastającą, — pod obrazem ostrego nieżytu oskrzeli, z bardzo silną dusznością, kaszlem, kluciem w klatce piersiowej. W przypadku tym trudności rozpoznawcze (naturalnie jeszcze przed badaniem krwi) powiększać mogło jeszcze i to, że u chorego istniało równocześnie zapalenie miedniczek nerkowych na tle zakażenia bakteriami okrężnicy.

St. lat 33, przyjęty 13. III. z historią choroby dwóch zakładów sanitarnych, w których pozostawał od 6. III. z rozpoznaniem *bronchitis chronica exacerbans*. Badaniem bakteriologicznym wykluczono *dur bruszny*, *paratyfus*, *dur płamisty* (obj. *Weil-Felixa* ujemnie), *dur powrotny*. Po spadku gorączki odesłano chorego do Lwowa w okresie ozdrowienia. Tu stwierdziliśmy (13. III.): Ciepł. 37, objawy rozedmy płuc i nieżytu oskrzeli bardzo znacznego stopnia. W moczu ślad białka, dużo ciałek ropnych, laseczki okrężnicy. 14. III. Stan podgorączkowy utrzymuje się; objawy nieżytu bardzo wybitne. Duszność, kaszel, płwocina śluzowo-ropna, obfita. 15. III. Znaczna duszność, kaszel, klucie. Pod wieczór C 38,3, ból głowy, niepokój. Śledziona nie-macalna. Mięśnie, stawy niebolesne. 16. III. Objawy nieżytu jeszcze wybitniejsze; w tyle w dole nieco rzeżeń drobno-bańkowych. Śledziona lekko macalna. Silny ból głowy. C. pod wieczór 39,4. We krwi 8200 c. b. (80% neutr. 0,4 bas. 2,8 przejść. 2,8 mononukl. 14% limfocyt. nieliczne krętki Obermeyera. 17. III.



Ryc. 2.

Oddech przyspieszony, duszność, lekka sinica warg. Wstrzyknięto dożylnie 0,3 neosalwarsanu. W nocy wśród obfitych potów spadek ciepłoty. 18. III. Stan bezgorączkowy. Objawy nieżytu oskrzeli znacznie się zmniejszyły, brak sinicy i duszności. W dalszym ciągu do kilku dni zupełna poprawa, objawy nieżytu zupełnie ustępują, stan trwale bezgorączkowy.

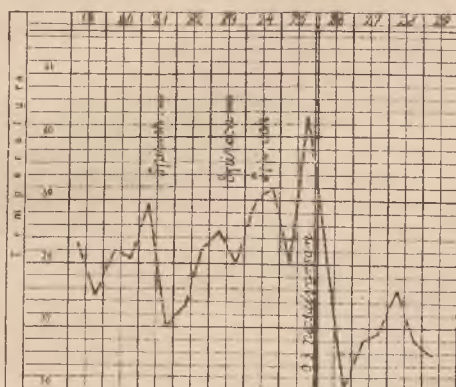
Nie mniej ciekawy był przypadek następujący:

F. T. lat 38, przyjęty 19. III. Zachorował 7. IV. wśród bólów głowy, ogólnego osłabienia, żółtaczkowego zabarwienia skóry. Leczony w szpitalu polowym nadgranicznym i przysłany z rozpoznaniem żółtaczki nieżytowej.

Stwierdziliśmy, że skóra ma odcień brązowy, wpadający nieco w kolor żółtawy. Ponad prawą dolną połową klatki piersiowej lekkie przytłumienie z przodu, tutaj wdech nieoznaczony, wydech chuchający, wdech pokryty licznymi drobno-bańkowymi rzeżeniami. Ponad resztą płuc zastrzone szmery, liczne fureczenia i świsty. Płwocina obfita, śluzowo-ropna. Kaszel, duszność. 21. IV. Stan płuc jak poprzednio. Ciepłota o przebiegu nieregularnym. We krwi krętków nie wykazano. 23. IV. Oddech przyspieszony i nasilony. Płwocina bardzo obfita śluzowo-ropna. Wykazano w niej nieliczne prątki Kocha. Ból głowy. We krwi krętków nie znaleziono. 24. IV. Ból głowy, brak bólów mięśniowych. Śledziona lekko macalna. Tętno znacznie przyspieszone.



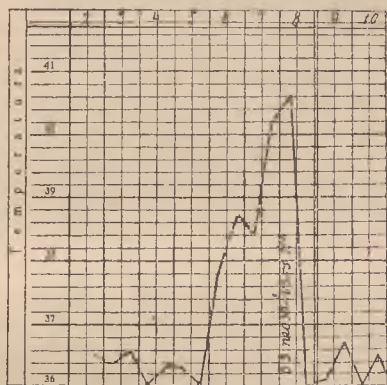
Objawy ze strony narządu oddechowego jak przedtem. We krwi bardzo nieliczne krętki Obermeyera. 25/IV. Kaszel i duszność znacznie silniejsze. Śledziona jak wczoraj. Wstrzyknięto dożylnie 0.3 neosalwarsanu. W 6 godzin spadek ciepłoty przełomowy.



Ryc. 3.

26/IV. Stan bardzo dobry, duszności nie ma. 27/IV. Śledziona prawie niemacalna. W dalszym przebiegu stan podmiotowy dobry, stan podgorączkowy nie stale, objawy ze strony płuc zmniejszają się niewiele, brak jednak duszności, kaszel nieco mniejszy.

W przypadku innym sprawa rozpoczęła się obustronnym obrzękiem przedrzępkowych torebek maziowych bez podwyższenia ciepłoty ciała, który pod nalewką jodową do kilku dni bez śladu ustąpił. Dopiero piątego dnia podniosła się ciepłota do 37.8, wieczorem do 38.7, przyczem równocześnie wystąpił obrzęk stawów śródrečno-palcowych ręki lewej, z lekkim zaczerwienieniem skóry. Pod okładem kwaśnym i po dużej dawce salicylu obrzęk do 24 godzin znacznie się zmniejszył, ciepłota podniosła się jednak wśród dreszczu powyżej 40°, równocześnie wystąpiły silne bóle głowy i ból w krzyżach miernego nasilenia. Wykonane w tej chwili badanie krwi wykryło krętki Obermeyera i wyjaśniło sprawę. Dodać należy, że obrzęk stawów lewej ręki do 24 godzin, a więc jeszcze przed wstrzyknięciem neosalwarsanu, ustąpił zupełnie. (Rycina 4).



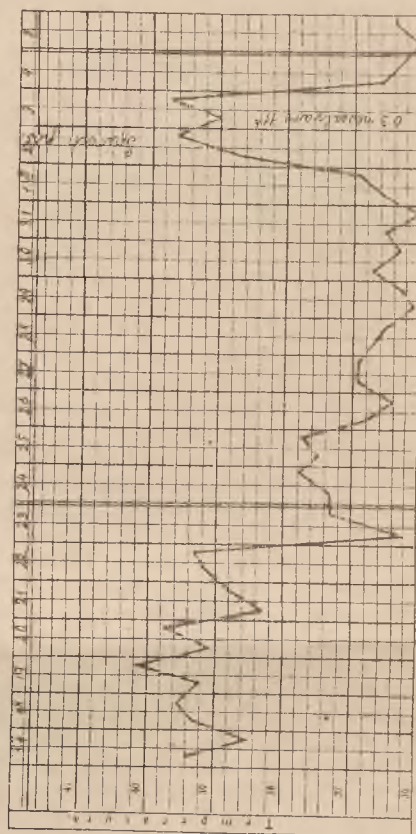
Ryc. 4.

W pewnych przypadkach nie jest wykluczona pomyłka z rozpoznaniem grypy, jaka zdarzyła się nam w pierwszym, podczas obecnej epidemii na oddziale spostrzeganym przypadku. Objawy ostrego nieżytu oskrzeli, zaczerwienienie i obrzęk migdałków i błony śluzowej gardła, bóle mięśniowe, wykrucie w płwocinie obfitej ilości ziarenkowców (*micrococcus catarrhalis*) odwróciło uwagę od właściwej sprawy tak, że prawdziwe rozpoznanie uczyniliśmy dopiero w początkach drugiego napadu. Krzywą ciepłoty przypadku tego, jedyne, w którym spostrzegaliśmy dwa napady, załączam tutaj w całości. (Rycina 5).

Dodać muszę, że w spostrzeganej przezemnie epidemii, prawie w 40% przypadków spotykaliśmy się z objawami nieżytu oskrzeli miernego stopnia, który jednak, z wyjątkiem powyżej przytoczonych przypadków, nie wybijał się nigdy na pierwszy plan obrazu chorobowego. Podobne spostrzeżenia podaje Löwy (9).

Pamiętać należy wreszcie i o innych sprawach, z którymi można gorączkę powrotną pomieszać, zwłaszcza w przypadkach,

gdzie odszukanie krętków we krwi nie udaje się. Mam tu na myśli dur plamisty, gorączkę pięciodniową, o której wspominałem, chorobę Weila, wywołaną przez krętki »spirochaete nodosa«, a w przebiegu klinicznym początkowo bardzo podobną do gorączki powrotnej (nagły początek, bóle głowy, kości i mięśni, żółtaczkowe zabarwienie skóry, ciężki stan ogólny i t. d.), wreszcie w przypadkach z jednodniowymi podskokami ciepłoty lub gorączką przerywaną także zimnicę (zob. ryc. 1.) Strzedz się należy wreszcie i pomyłki tego rodzaju, aby, przeoczywszy gorączkę powrotną, nie rozpoznać jako sprawy głównej jednego z powikłań, jakie zdarzają się czasem w przebiegu gorączki powrotnej, jakoto zapalenie płuc, wysięk opłucny, zapalenie nerek i t. d. Tylko dokładna znajomość klinicznego obrazu gorączki powrotnej i pilne badanie krwi może nas ochronić od takiej pomyłki.



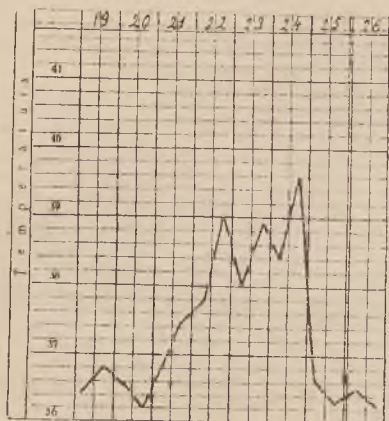
Ryc. 5.

Wykazanie we krwi chorego krętków udaje się zwykle łatwo; najodpowiedniejszymi do tego są preparaty tuszowe, które dają obrazy bardzo przejrzyste, a nie zabierają tyle czasu, jak inne metody barwienia. Krętki barwią się doskonale także rozcieńczoną 5-krotnie fuksyną karbolową, zwłaszcza przy lekkim podgrzaniu preparatu przez 1 minutę. Z początkiem napadu spotykamy zwykle we krwi krętki w ilości niewielkiej, potem ilość ich wzrasta, przed przełomem gorączki znowu się zmniejsza; w drugiej połowie napadu, jak podaje Hössli, znikają krętki ze krwi czasem zupełnie. Zdarza się jednak niekiedy, że w bardzo wybitnie ciężkim przypadku uda się po przeszukaniu kilku preparatów odnaleźć zaledwie kilka egzemplarzy, czasem nie można ich znaleźć wcale, w innych, napozór lekkich przypadkach jest ich we krwi sporo. Z obserwacji własnej przytaczam przypadek, który rozpoznaliśmy jako gorączkę powrotną tylko na podstawie przebiegu klinicznego i typowych objawów ogólnych, pomimo, że przy kilkakrotnie powtarzanych badaniach krwi nie udało się ani razu wykazać krętków. Podobny przypadek opisuje Löwy (9).

F. B. lat 38, przysłany 19/IV. z rozpoznaniem gośca stawowego. Chory podaje, że 3/IV. zachorował wśród bólów głowy i kończyn dolnych. 9/IV. stwierdzono w pierwszym zakładzie sanitarnym, do którego się chory dostał, objawy nieżytu oskrzeli, bolesność stawów kolanowych przy cieplocie ciała 38°. 16/IV. stan bezgorączkowy, który utrzymywał się do 21/IV; w lewej torebce przedrzępkowej nieznaczne chęłbotanie. 21/IV, a więc w 7 dni po spadku ciepłoty, wznosi się ona znowu i dochodzi w drugim dniu wieczorem do 39°. Ból głowy nieznaczny. Objawy nieżytu oskrzeli wyraźniejsze. Mięśnie łydek tklawe. We krwi krętków nie ma. 22/IV. Śledziona powiększona. Ból głowy.



Krętków we krwi nie ma. 23/IV. Stan taki sam. Krętków we krwi nie znaleziono. 24/IV. Ból głowy i krzyżów, ogólne rozbicie, śledziona nieco większa. Krętków we krwi brak. Przebieg ciepłoty o charakterze gorączki ciągłej. 25/IV. W nocy wśród obfitych potów spadek ciepłoty do 36,6°. Poprawa stanu ogólnego; dalszy przebieg (spostregano 14 dni) bezgorączkowy. (Rycina 6).



Ryc. 6.

W okresie bezgorączkowym krętków we krwi nie ma, chociaż opisywano i takie przypadki, gdzie znajdowały się one we krwi przez cały czas trwania przerwy bezgorączkowej. W ostatnich wreszcie czasach zwrócił Wiener (13) uwagę na to, że krętki mogą znajdować się we krwi osób zdrowych, nie wywołując w ogóle żadnych objawów chorobowych, co ze względów epidemiologicznych jest szczególnie bardzo ważnym.

Z badań Töpfera i niezależnie od niego J. Kocha wynika, że przenoszenie się gorączki powrotnej odbywa się jeżeli nie wyłącznie, to głównie przez wszy ubraniowe; przenoszenie przez pluskwy zdarzać się może tylko wyjątkowo, o ile można wnosić z badań autorów, w tym kierunku przeprowadzonych (zob. Koch 6), że sobą jednak sprzecznych. W najnowszej literaturze znajduję krótką pracę Wiesego (17), który stanowczo zaprzecza możliwości przenoszenia się krętków za pośrednictwem pluskiew.

Z nowszych badań Töpfera, z którymi zgadza się Prussian i Wiese (17), wynika, że zakażenie człowieka odbywa się nie przez ukąszenie wszy, lecz raczej mechanicznie przez rozniesienie jej i wtarcie krętków w skórę, aczkolwiek inni autorowie bronią zapatrywania, że zakażenie następuje przez ukąszenie zakażonej wszy. Oprócz wszy ubraniowej także wesz głowia może być pośrednikiem w przenoszeniu się krętków (17).

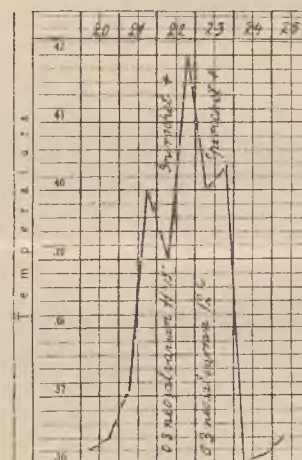
Przechodzę do omówienia stosowanego w przypadkach moich leczenia zapomocy neosalwarsanu. Doświadczenia co do leczenia gorączki powrotnej zapomocą tego środka są wcale liczne, wyniki zaś nazwać można wprost tak znakomitymi, że aczkolwiek śmiertelność przypadków, nie leczonych neosalwarsanem, jest na ogół bardzo mała, to jednak w każdym, na pozór nawet najłżejszym przypadku powinno być to leczenie stosowane. Działanie neosalwarsanu, wywołując szybki spadek ciepłoty i zniknięcie krętków z obiegu krwi, skraca znacznie przebieg choroby, która bez tego leczenia przeciągać się może do kilku tygodni; oszczędza siły chorego, zapobiega długiej rekonwalescencji, często spostreganemu charłactwu, chroni chorego przed niebezpieczeństwami, dla życia nieraz groźnymi powikłaniami.

W przypadkach, które leczyłem, stosowałem dawki średnie, wstrzykując dożylnie natychmiast lub zaraz następnego dnia po stwierdzeniu krętków we krwi 0,3 neosalwarsanu, rozpuszczonego wprost w strzykawce w 8 cm sz. wody przefiltrowanej (11). Dawka, której używam, jest mniejsza od dawki Prussian, który wstrzykiwał 0,45 i Wienera (13), który stosował nawet dawkę 0,6. Po wstrzyknięciu (zwykle koło godz. 11 rano) podnosiła się ciepłota popołudniu często jeszcze o 1 do 2 stopni, dochodząc do 41° (w jednym nawet przypadku do 42°) i dopiero w ciągu nocy, a więc mniej więcej w 10 do 12 godzin po wstrzyknięciu następował wśród rozpiwnych potów spadek ciepłoty o 4 do 6 stopni. Zdarzało się jednakże, że jeszcze w 21 godzin po wstrzyknięciu ciepłota utrzymywała się na znacznej wysokości, aczkolwiek nie wykrywano już wcale krętków we krwi, i spadała dopiero później 37° w ciągu 23. godziny.

Do wywołania przełomu i zniszczenia krętków we krwi

wystarczyło zwykle jedno wstrzyknięcie dawki 0,3. Widziałem jednak i dwa takie, w drugim napadzie leczone przypadki, (z których jeden napozór nie był wcale ciężki), w których »wyjałowienie« ustroju zapomocą jednorazowej dawki 0,3 nie udało się i musiałem dawkę następnego dnia jeszcze raz powtórzyć. Wyciąg z historii choroby jednego z tych przypadków i krzywą ciepłoty przytaczam poniżej:

S. lat 24, przyjęty 19/III. jako ozdrowieniec po grypie. 20/III. Stan bezgorączkowy. 21/III. Rano stan podgorączkowy, wieczorem podskok ciepłoty do 40°. Ból głowy, bólów krzyżów i łydek brak. Sensorium wolne. Płuca i serce bez zmian. Śledziona lekko macalna. Koloryt skóry brudny. We krwi pojedynczo, bardzo nielicznie krętki Obermeyera. 22/III. C. b. 8200 (neutr. = 63%, bas. = 0,4%, przejść. = 5,2%, monon. = 3,2%, lymph. = 28,0%). Wstrzyknięto dożylnie 0,3 neosalwarsanu. Popołudniu dreszcz i podskok ciepłoty do 41,9°. Sensorium lekko zajęte. 23/III. Ciepłota 40°. Silny ból głowy. We krwi o godz. 11 przed poł. (a więc w 24 godz. po wstrzyknięciu neosalwarsanu) znajdują się bardzo liczne krętki. Śledziona jak wczoraj, prawy płat wątroby macalny, tkliwy. W moczu ślad białka. C. b. 12000 (neutr. = 74%, bas. = 0,3%, przejść. = 5,4%, mon. = 9%, lymph. = 11,3%). O godz. 12 wstrzyknięto ponownie 0,3 neosalwarsanu. O godz. 5 po poł. zaczyna ciepłota opadać i dochodzi o 9, a więc w 34 godziny, licząc od pierwszego, a w 9 godzin, licząc od drugiego wstrzyknięcia neosalwarsanu, do 37°. Spadek odbywa się wśród rozlewnych potów. 24/III. Stan zupełnie dobry, bóle głowy ustąpiły, chory zupełnie swobodny. Śledziona prawie niemacalna. W moczu jeszcze ślad białka. C. b. 9200 (neutr. = 68,4%, bas. = 0,8%, przejść. = 7,6%, mon. = 9,6%, lymph. = 13,6%). Dalszy przebieg bezgorączkowy. (Rycina 7)



Ryc. 7.

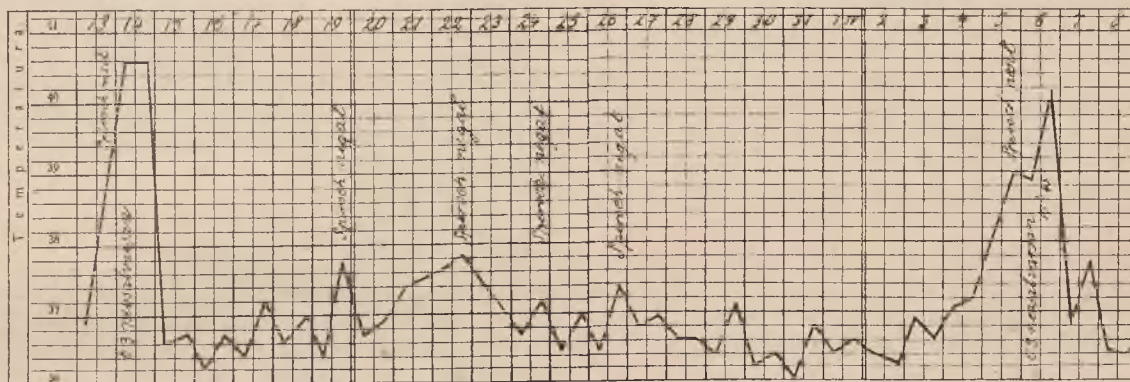
Przypadek drugi miał przebieg zupełnie podobny. Zśród leczonych przezemnie przypadków były to dwa jedyne, w których dawka 0,3 okazała się bezwarunkowo za małą; zdaje mi się jednakże, że na ogół ta średnia dawka powinna być zupełnie wystarczającą, zwłaszcza, jeżeli wstrzyknięcie stosuje się w odpowiednim czasie, a więc ile możliwości w początku napadu. Przy wstrzyknięciu dawki za małej, to jest takiej, która nie doprowadza do szybkiego i zupełnego zniszczenia wszystkich krętków we krwi, liczyć się należy z działaniem podniecającym na produkcję jądów, w myśl prawa biologicznego o podniecającym działaniu małych dawek jądów (Ehrlich). Jeżeli dawka była za mała, lub wstrzyknięto ją w nieodpowiednim czasie, możebne jest wystąpienie nawrotu. Jeżeli bowiem wstrzyknięto neosalwarsan w końcu napadu, a więc tuż przed samodzielnym spadkiem ciepłoty, wtedy obok krętków, których w ogóle jest wtedy we krwi niewiele, mogą znajdować się już formy trwałe, niewrażliwe na arsen, względnie być może, że ta część krętków, która ma przetrwać aż do następnego napadu (według Claus Schillinga (16) »serumfeste« Rasse von Spirosomen) usadowiła się już w komórkach narządów wewnętrznych i tam jest działaniu arsenu niedostępna. Są to naturalnie tylko przypuszczenia, którymi można próbować wytłómaczyć sobie, dlaczego w pewnym procencie przypadków, leczonych neosalwarsanem czy to w chwili nieodpowiedniej, czy też w zbyt małej dawce, »wyjałowienie« ustroju po wstrzyknięciu jednorazowym nie udaje się i występuje nawrót, lub nawet kilkakrotne wznoszenie się ciepłoty (Hössli).



Prussian oblicza ilość nawrotów w przypadkach leczonych od razu w pierwszym napadzie na 9·3%, w przypadkach wszystkich na 5·6%. Podobne wyniki podaje Iversen (12), który zupełne wyleczenie po jednorazowej dawce osiągnął w 92% przypadków. Wiese, który wstrzykiwał dawki 0·45, widział nawroty nawet w 25% wszystkich leczonych przypadków. Fakt ten epidemiologicznie ma niemałe znaczenie z tego powodu, że chory, u którego po jednorazowej dawce nie można napewno wykluczyć możliwości wystąpienia nawrotu, pozostawać musi w obserwacji przez dłuższy czas. Że nawet w okresie bezgorączkowym pomiędzy dwoma napadami chory może ewentualnie stać się źródłem ponownego zakażenia i przeniesienia się choroby, tego dowodzi fakt, iż krew, pobraną w okresie bezgorączkowym, w któ-

podwyżka ciepłoty; ból głowy, krzyżów. Mięśnie grzbietu i karku tklive na ucisk. Śledziona powiększona, ale miękka. Wstrzyknięto 0·3 neosalwarsanu. 7/IV. Ciepłota wśród nocy opadła do 36·8; po poł. znowu podskok do 37·8, kilka płynnych stolców. 8/IV. Ciepłota prawidłowa. Stan zupełnie dobry. Dalszy przebieg trwale bezgorączkowy.

Wprawdzie w czasie między pierwszym, a drugim napadem ciepłota wykazywała od czasu do czasu podgorączkowe podskoki, jednak wobec braku wszelkich innych objawów podmiotowych, a więc dreszczów, bólów głowy i wobec kilkakrotnie ujemnego badania krwi trudno przypuszczać, że poruszenia ciepłoty odpowiadały krótkim poronnym napadom, a odnieść je natomiast można do sprawy zapalnej, jaka się toczyła w opłu-



Ryc. 8.

rej mikroskopowo nie zdołano wykryć krętków, przecież udało się zakazić zwierzę (14); należy przypuszczać, że krew ta zawierała formy trwałe, mające według Haty kształt ziarenek. Pośród przypadków, które leczyłem, zdarzył się nawrót, oddzielony od pierwszego napadu przestrzenią 21 dni, tylko jeden raz. Ten odsetkowo doskonały wypik pomimo stosunkowo małej dawki, jaką zwykle stosowałem, odnoszę do tego, że miałem sposobność leczyć neosalwarsanem najczęściej dopiero w napadzie drugim, że stosowałem go ile możności jak najwcześniej, powtarzając ewentualnie wstrzyknięcie, skoro w przeciągu 20 godzin ciepłota nie opadła do stanu prawidłowego. Przypadek, w którym wystąpił nawrót, miał przebieg bardzo ciekawy, dlatego przytaczam tu skróconą historię choroby i krzywą ciepłoty. (Rycina 8).

B. T. lat 25, przysłany z rozpoznaniem »ozdrowieniec po ostrym niezycie oskrzeli«, podaje, że już podczas drogi powrotnej z Rosji miał wysoko gorączkować i leżał kilka dni na kwaterze, poczem dostał się do szpitala nadgranicznego, gdzie gorączkował jeszcze kilka dni. Po spadku ciepłoty odesłany do Lwowa, przyjęty został 13/III. rano, z ciepłotą 36·9. Po południu podskok ciepłoty do 39·2 przy tętnie 110. Skarży się na silne bóle po lewej stronie klatki piersiowej i w podżebrzu lewym, ból głowy i krzyżów. 14/III. Ciepłota 40·6, sensorium wolne. Skóra barwy brunatno-ziemistej, język wilgotny, wargi przyśchnięte. Po lewej stronie klatki piersiowej w dole w tył lekkie przytłumienie, osłabienie wdechu i wydechu, z głębi słyszalny oskrzelowy, drżenie osłabione. Śledziona palec niżej łuku, tkliva, wątroba nieco powiększona. We krwi nieliczne krętki Obermeyera. C. b. 15700 (neutr. = 82%, przejść. = 2·5%, mon. = 1%, lymph. = 14·5%). Wstrzyknięcie dożylnie 0·3 neosalwarsanu. W nocy spadek ciepłoty do 36·6. 15/III. Ogólny stan dobry, ból po lewej stronie klatki piersiowej utrzymuje się. Wątroba i śledziona jak wczoraj. 16/III. Ciepłota prawidłowa, śledziona mniejsza. C. b. 10400 (n. = 66%, eos. = 1%, prz. = 9%, mon. = 1·5, l. = 22·5%). 18/III. Osłabienie utrzymuje się jeszcze. Ponad lewym płucem w dole wyjaśnienie odgłosu, oddech pęcherzykowy słabo słyszalny, przy wdechu tarcie opłucne. Śledziona jeszcze macalna. 19/III. Śledziony wyczuć już nie można. Stan podgorączkowy. Krętków we krwi niema. 22/III. Krętków we krwi niema. 24/III. Ciepłota od kilku dni podgorączkowa. Chory skarży się na pobołowanie w lewym stawie barkowym. Przedmiotowo żadnych zmian w stawie stwierdzić nie można. Tarcie opłucne utrzymuje się, stwierdzić je można także w linii pachowej przedniej. We krwi krętków nie znaleziono. 29/III. Bóle w stawie ustąpiły, tarcie opłucne znikło. 5/IV. Dreszcz, podskok ciepłoty, ból głowy i krzyżów. Ogólne rozbiście. We krwi znaleziono bardzo nieliczne krętki. 6/IV. Dalsza

nej lewej. Napad ponowny, który wystąpił w 21 dni po pierwszym, zaznaczył się znowu charakterystycznym dreszczem, bólem głowy i krzyżów, ogólnem rozbiściem i niemocą, tak że już bez badania krwi, w której zresztą wykryliśmy nieliczne krętki, rozpoznać należało napad. Spostrzeżenie to zgadza się z danymi Prussiana, który także stwierdził, że wystąpienie ponownego napadu w przypadkach leczonych neosalwarsanem, gdzie wyjaśnienie ustroju nie udało się, opóźnia się znacznie tak, że przerwa bezgorączkowa wynosić może 12 do 13, a nawet w jednym przypadku 28 dni (w przypadkach Wienera po 6 i 16 dniach). O podobnem przedłużaniu się przerwy międzynapadowej w przypadkach leczonych neosalwarsanem wspomina także Wiese (17).

Czem się należy kierować w doborze odpowiedniej dawki, trudno orzec. Badanie krwi nie może dostarczyć żadnych wskazówek, gdyż, jak już wspominałem, ciężkość przypadku nie stoi w żadnym związku z ilością krętków we krwi. Sądzę jednak, że jeżeli przypadek nie przebiega z objawami ogólnymi zbyt ciężkimi, a wstrzyknięcie możemy wykonać zaraz z początkiem napadu, to wystarczy jednorazowa dawka średnia (0·3), zwłaszcza, jeżeli leczymy chorego już w drugim napadzie, który często bywa mniej gwałtowny od napadu pierwszego i na którym w pewnym procencie przypadków w ogóle sprawa się kończy. Jeżeli w przeciągu 24 godzin po wstrzyknięciu ciepłota wysoka utrzymuje się, a we krwi wykazać się dadzą krętki, należy dawkę powtórzyć. Przy leczeniu napadu pierwszego, zwłaszcza jeżeli nie można było wstrzyknąć neosalwarsanu wcześniej, t. j. w samym początku okresu gorączkowego, należałoby stosować dawki większe (0·45—0·6). Obserwacja chorego, przedewszystkiem w tych przypadkach, gdzie wstrzyknięcia dokonano w końcu napadu (5. lub 6. dnia), powinna się przeciągać conajmniej 14 do 21 dni, ze względu na możliwość nawrotu. Utrzymywanie się ciepłoty po spadku przez czas pewien poniżej poziomu prawidłowego nie wyklucza wcale, na co słusznie zwraca uwagę Prussian, możliwości nawrotu; zaznaczyć jednak należy z drugiej strony i to, że nieregularne zachowanie się ciepłoty w okresie ponapadowym, nieczem niewytłómaczone jej poruszenia, niezjawienie się ciała eozynochłonnego, utrzymywanie się lub ponowne zjawianie się bólów w kończynach i bólów głowy, nakazuje ostrożność ze względu na możliwość nawrotu.

Działania uboczne salwarsanu występują rzadko. W trzech przypadkach spostrzegłem w kilka godzin po wstrzyknięciu kilkakrotne wymioty; w innym przypadku uporczywe wymioty i biegunka utrzymywały się około 30 godzin, tak że chory jeszcze następnego dnia po wstrzyknięciu, w okresie już bezgorączkowym, wymiotował każdy podany mu pokarm i płyn, a uspokoił się dopiero trzeciego dnia.



Po przełomowym spadku ciepłoty są chorzy, jak już wspominałem, ogromnie osłabieni, niezdolni do żadnego ruchu, z tętnem miękkim, tak że czasem zachodzi potrzeba podania środka skrzepiającego.

Innego leczenia poza opisaniem w przypadkach moich nie stosowałem, jest ono zresztą w przypadkach niepowikłanych zbyteczne.

**Piśmiennictwo.** 1) Töpfer: M. m. W. 1916. Nr. 44. — 2) Töpfer: D. m. W. 1918. Nr. 9. — 3) Prussian: M. m. W. 1916. Nr. 10. — 4) Mayer: M. m. W. 1917. Nr. 2. — 5) Mayer: D. m. W. 1917. Nr. 39. — 6) Koch: D. m. W. 1917. Nr. 34. — 7) Koch: D. m. W. 1917. Nr. 45. — 8) v. Hösslin: M. m. W. 1917. Nr. 33. — 9) Löwy: Med. Kl. 1918. Nr. 3. — 10) Jochman: Lehrb. d. Inkr. 1914. — 11) Opis techniki wstrzykiwania neosalwars. Ztschr. f. ärztl. Fortbl. 1916. Nr. 4. — 12) Iversen: cyt. według Prussian. — 13) Wiener: Arch. f. Schiffs- u. Tropenhygiene, Bd. 21. 1917. cyt. według ref. W. kl. W. 1918. Nr. 14. Str. 404. — 14) Mühlner: Rückfallfieberspirochäten: Hb. der path. Mikroorg. 2. Aufl. 1913. — 15) Werner: M. m. W. 1918. Nr. 12. — 16) Claus Schilling: D. m. W. 1918. Nr. 2. — 17) Wiese: D. m. W. 1918. Nr. 3.

Z kliniki neurologiczno-psychiatrycznej Uniw. Jagiel. w Krakowie. (Dyrektor: Prof. dr Jan Piltz).

## W sprawie nerwic urazowych

przed

Dr E. Artwińskiego.

Rzecz przedstawiona na posiedzeniu Towarzystwa lekarskiego w Krakowie dnia 24. IV. 1918 r.

Wyjątkowo obfity materiał, jakiego długotrwała wojna dostarczyła w nerwicach urazowych i ogromny wysiłek myśli, jaki obecnie włożono w ten temat, nie powinien bezowocnie przepaść dla dalszego postępowania z nerwicami i po wojnie, a doświadczenie wojenne może nie w jednym przypadku posłużyć, jako praktyczny wskaźnik dla racjonalnego postępowania w tej teoretycznie bardzo zawiłanej i trudnej, a społecznie niezmiernie ważnej i odpowiedzialnej dziedzinie.

Mimo rozbieżności poglądów teoretycznych, jaka w tej dziedzinie wciąż jeszcze panuje, bogate doświadczenie kliniczne pozwala już dziś na wyciągnięcie pewnych wniosków praktycznych i wskazówek dla postępowania w okresie powojennym. Mimo przeszło półwiekowego doświadczenia, nie mamy po dziś dzień jednolitej teorii nerwic urazowych, a stanowiska, jakie zajęto pierwotnie, z licznymi oczywiście przekształceniami, znajdują zwolenników pośród współczesnych klinicystów. Echa polemiki między szkołą berlińską z jednej strony, a szkołą Charcota z drugiej, w okresie wojennym odezwały się na nowo, zmieniło się jedynie ugrupowanie sił i powstały stanowiska, pośrednie między kierunkiem, uważającym zjawiska pourazowe za odrębną jednostkę nozologiczną, a kierunkiem, identyfikującym te objawy z histerią urazową (Charcot); mam tu na myśli poglądy Liepmanna i Strümpfela.

W literaturze niemieckiej nerwica urazowa, jako odrębna jednostka nozologiczna, ma konsekwentnego obrońcę w osobie Oppenheima, który właśnie podczas wojny nie tylko ukuł nowe zupełnie argumenty dla poparcia swego stanowiska co do nerwicy urazowej jako odrębnej jednostki, ale wystąpił z przypuszczeniem daleko sięgających zmian merytorycznych w niektórych przypadkach nerwic urazowych. Ogromna jednak większość klinicystów niemieckich zajmuje inne stanowisko, niż Oppenheim, jak tego dowodzą liczne dyskusje, rozproszone po czasopiśmie neurologicznych i wynik rozpraw zjazdu monachijskiego z 1916 r. Jak powiedziałem wyżej, jest to rozbieżność czysto teoretyczna, w zagadnieniach praktycznych mimo wszystko większa panuje zgodność.

Niezmiernie charakterystycznym dla ducha czasu i poglądów, panujących wśród neurologów niemieckich, jest artykuł

Nägelego, który porównując poglądy Oppenheima z przed 24 lat, z obecnymi, przechodząc oddzielnie różnorodne objawy, jako ostateczny wniosek tego bilansu podaje zasadniczą zmianę, jaka zaszła w jego poglądach na rokowanie nerwicy urazowej; z bardzo pesymistycznego mimo zachowania stanowiska teoretycznego stało się to rokowanie bezwarunkowo pomyślniejsze. Wynik ten śmiało można uogólnić na podstawie wojennego doświadczenia i przyjąć jako stałą zdobycz i dla okresu powojennego.

Jak wynika z doświadczeń tysięcy przypadków i dziesiątków zdań różnych klinicystów, rokowanie w nerwicach urazowych, odpowiednio leczonych, w przeważnej liczbie przypadków jest pomyślne.

Jest to zdobycz stała i wspólna rozbieżnych szkół. A jest to wniosek doniosłej wartości prognostycznej, bo nigdy może nie ujawniła się tak sugestywna doniosłość rozpoznania i rokowania w cierpieniach czynnościowych, jak podczas wojny, kiedy niejednokrotnie ci sami chorzy, włączający się miesiącami, a nie raz i latami, zdrowieli niewątpliwie z tą chwilą, kiedy dowiadawali się o zmianie rokowania i kiedy widzieli lekarza, nie wątpiącego w ich uzdrowienie. Przykładów takich widzieliśmy wiele i przypuszczam, że wiele klinik mogłoby potwierdzić słuszność tego spostrzeżenia.

Sposobów leczenia wypróbowano wiele, i to bardzo różnorodnych, ale chociaż wzbogacona została może technika różnych metod psychoterapeutycznych, to jednak nowych metod czasu wojenne nie dostarczyły. A więc zależnie od upodobań, poglądów i temperamentu leczono hypnozą, sugestią, perswazją, reedukacją, izolacją, faradyzacją, a nawet długotrwałymi ciepłymi kąpielami, z których chory mógł wyjść dopiero z chwilą, kiedy jawne objawy ustąpiły.

Ale i w tym kierunku mimo niezmiernie bogatej różnorodności metod, znowu pewna zdobycz pozostaje wspólną, że nie ta lub inna metoda leczy chorego, lecz osoba, indywidualność lekarza, gra rolę rozstrzygającą, a sposoby, jakich używa, są rzeczą wtórną i bardzo względną, z czego oczywiście nie wynika, by leczenia nie należało indywidualizować. Bez zastrzeżeń należy przyznać słuszność Strümpfowi, że każdy z tych chorych wymaga psychoanalizy w szerokim tego słowa znaczeniu.

Ze sprawą rokowania i jego sugestywnego działania w znaczeniu leczniczym wiąże się ściśle sprawa rent, pensji dla inwalidów, i w tym też kierunku na podstawie doświadczenia wojennego zarysowuje się stanowisko jednolite, niezmiernie ostrożne i nie spieszące się z wydzielaniem rent, bo jak z wielu już stron podnoszono i o czym niejednokrotnie mieliśmy się sposobność przekonać na naszym materiale klinicznym, »pensjonowani neurotycy« są zazwyczaj najoporniejsi w leczeniu i stosunkowo niezaczynny odsetek nerwic urazowych, które nie zostały wyleczone, rekrutował się z »pensjonowanych neurotyków«, co nie jest prawdopodobnie wynikiem samego tylko przypadku.

Doświadczenie wojenne, poparte w tym kierunku statystyką Danii, Szwecji i Szwajcarii, gdzie z zaprowadzeniem jednorazowego odszkodowania bardzo znaczny procent (w Danii n. p. 96%) ludzi dotkniętych nerwicą urazową miał wyzdrowieć, (przytaczam według Domańskiego), stanowi znowu fundamentalną zdobycz dla przyszłego ustawodawstwa i postępowania lekarskiego w okresie powojennym. Zdobycz ta, uzyskana na podstawie doświadczenia klinicznego, doznała czynnego poparcia ze strony koncepcji teoretycznych i analizy psychologicznej, jaką na tysiącach chorych przeprowadzono, i chociaż nie przyjęła się powszechnie myśl, jakoby takie lub inne pożądania (Begehrungs-vorstellung) były jedynym powodem istnienia dłużej trwających nerwic urazowych w ogóle, to jednak przypuszczenie to ma głębokie uzasadnienie teoretyczne, a praktycznie wielką wartość i rozległe rozpowszechnienie. I nie ma dziś klinicysty, bez względu na szkołę, do której należy, któryby w mniejszym lub większym stopniu czynników tych nie uznawał.

Streszczając dotychczasowe wywody, możemy powiedzieć, że obojętną jest rzeczą, jaką metodą będziemy leczyć, ale lecząc bez wyniku, w pierwszym rzędzie błędu musimy szukać nie poza sobą, lecz w sobie.

Wielokrotnie też roztrząsano sprawę usposobienia do nerwicy urazowej. Najwięcej przekonującą będzie może odpowiedź Liepmanna, że zależnie od wielkości tej skazy neuropatycznej, będzie też zależne natężenie i czas trwania objawów pourazowych, dostatecznie jednak doświadczenie wojenne upewniło nas i w tem przekonaniu, które Hoche wypowiedział już w r. 1915, że każdy żołnierz na froncie przy odpowiednich przeżyciach »zdolny jest do objawów histerycznych«, co też można uogólnić



celem wyciągnięcia wniosków w tym kierunku i dla celów powojennych.

To byłoby już wszystkie wnioski, które, jak mi się zdaje, już dziś można wyciągnąć z doświadczenia wojennego celem zastosowania go dla możliwie racjonalnego postępowania z nerwicami i po wojnie. Rzeczą uboczną już jest, jaki uraz wywołuje nerwicę, bo i o tem też pamiętać musimy, że jakoś urazu gra rolę bardzo małą dla mechaniki powstawania objawów pourazowych, przynajmniej po upływie pewnego przeciągu czasu od chwili urazu.

Widzimy, że jakkolwiek jakichś nowych prawd nie dała nam wojna w tym kierunku, to jednak należy podkreślić fakt, że wyniki te poparte są wielkim materiałem statystycznym, który nadaje im dużą wagę i pewność.

Przechodząc od wniosków, wysnutych z analiz i spostrzeżeń klinicznych, do wskazań praktycznych, które się już same przez się wyłaniają, jako ogólną wskazówkę dla dalszego postępowania podniósłbym, że każdy, zamierzający się ubiegać o rentę lub jednorazowe odszkodowanie, powinien być w specjalnie dla tych celów stworzonym zakładzie leczony i wyleczony. W razie zaś niepomysłnych wyników leczenia, lekarz, już dokładnie chorego znający, proponowałby dla niego wysokość przynależnej mu jednorazowej zapomogi, którąby chory jeszcze w zakładzie otrzymał. Jak z poprzednich uwag wynika, chorzy niewyleczeni powinni być nieliczni. Za jedynie racjonalne odszkodowanie może być uważana jednorazowa zapomoga; stałe pensye, utrwalające nerwotyczne objawy, powinny być bezwzględnie zniesione.

W. Cimbal proponuje dla tego rodzaju zakładów urządzenie w rodzaju małych kolonii psychiatrycznych na wsi, gdzie ewentualnie leczenie połączonoby z pracą na roli lub rzemiosłami. Koloniom tym nie należałoby jednak dawać nazwy zakładu psychiatrycznego. Nie możemy dziś już podzielać obaw tych lekarzy (Aschaffenburg, Domański, Schuster), którzy obawiali się nagromadzenia większej liczby nerwotyków, przypuszczając, że ci mogliby na siebie nawzajem szkodliwie wpływać. Jest to teoretycznie obawa całkowicie uzasadniona, doświadczenie jednak dowiodło, że przy odpowiednim nastroju oddziaływanie to może się odbywać w kierunku wręcz przeciwnym. Na klinice naszej obserwowaliśmy niejednokrotnie nagłe »cudowne« uleczenie po przeniesieniu chorego na oddział, stworzony specjalnie dla leczenia nerwic urazowych (szczegóły w pracy prof. Piltza: »Przyczynę do nauki o tak zwanych nerwicach wojennych i ich leczeniu«).

Trzymanie ręki na tętnie oddziału jest już rzeczą jego kierownika, który zawsze może jednostki szkodliwe unieruchomić. Tego rodzaju rozwiązanie zagadnienia leczenia nerwic urazowych zabezpiecza w pierwszym rzędzie dobro chorych, którzy przy dotychczasowym wadliwym postępowaniu tworzyli liczne szeregi niezadowolonych, wreszcie skarżących się i, co najważniejsze, istotnie cierpiących, społecznie bezwartościowych jednostek.

Z punktu widzenia społecznego tego rodzaju postępowanie z tymi choremi byłoby i materialnie dogodniejsze, gdyż przy stosunkowo nieznacznych kosztach leczenia uzyskiwałoby się z powrotem utraconą siłę roboczą, którą obecnie zazwyczaj tracimy i która zostaje przez cały ciąg życia w bilansie społecznym minusem.

Prócz znaczenia czysto indywidualnego, racjonalne traktowanie nerwic urazowych niewątpliwie i zapobiegawczo odegrałoby wielką rolę, gdyż znowu powołując się na doświadczenie wojenne, śmiało w tym kierunku możemy powiedzieć o doniosłym znaczeniu »zakazania« psychicznego, jako czynnika, jeżeli już nie we właściwym tego słowa znaczeniu chorobotwórczego, to w wielkiej mierze sprzyjającego chorobie, długiemu trwaniu i sile objawów chorobowych. Niejednemu może z tych, którzy pamiętają te różnorodne i ciężkie objawy chorobowe, latami całem trwające, wydadzą się niniejsze uwagi nieprzewidziane optymistyczne, ale należy pamiętać o tem, że istnieje niejako czyste (pierwotne) formy nerwic i wtórne obrazy, zafalszowane, że tak powiem, sugestią otoczenia, lekarzy i całego szeregu czynników, niedających się ściśle ująć, a wywołujących już tę grę pożądań, lęków i wyobrażeń, które właśnie nadają to swoiste piętno ciężkim zastarzałym przypadkom nerwic urazowych. Istotnym oczywiście jest obraz pierwotny i ten powinien kierować naszym postępowaniem, wtórny zaś już w znacznej mierze jest wynikiem naszego postępowania, gdyż zmiana stanowiska lekarskiego musi się też odbić na działaniu tych nieuchwytnych czynników, tkwiących w atmosferze społecznej, która tak donio-

ślą w tych stanach odgrywa rolę. Przez zmianę stosunku lekarskiego i ustawodawczego do nerwic urazowych wyklucza się prawie możliwość powstania tego rodzaju ciężkich (wtórnych) obrazów chorobowych. Wykluczyć oczywiście należy tych, którzy już przed urazem mieli takie lub inne ciężkie objawy funkcjonalne, gdyż w tych przypadkach, i to z trudem, możemy doprowadzić do »status quo ante«. Dokładne jednak wywiady prawie zawsze potrafią nas uchronić od przykrych i niespodziewanych rozczarowań, gdyż wykazanie ciężkiej neuropatii lub też psychopatii w wywiadach z czasów, poprzedzających uraz, zawsze zwróci naszą uwagę na zmianę rokowania na mniej lub więcej gorsze, zależnie oczywiście od istniejącej poprzednio skazy, która ze swej strony silnie musi wpływać na fałszowanie obrazu cechami, mającymi związek daleki albo żadnego nawet nie mającymi związku z urazem.

W stosunku do nerwic zastarzałych zgodnie z radą Aschaffenburga: z doświadczeniem w wojnie zdobytem będziemy ostrożni z ostatecznem orzeczeniem dla instytucji o zapomogę orzekającej.

Garść tych uwag pragnąłbym poddać rozważce tych, którzy będą rozstrzygać o polskim ustawodawstwie.

Literaturę podaję w pracy o nerwicach po urazach obwodowych.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie dnia 15. maja 1918.

Przewodniczy prezes kol. prof. Krzyształowicz. Członków obecnych 27.

Kol. prof. Wachholz zdał sprawę z postępów druku swego podręcznika medycyny sądowej, a następnie wygłosił odczyt p. t. **Samobójstwo, morderstwo, czy wypadek?** (Wejdzie jako oddzielne ustępy w skład podręcznika medycyny sądowej).

Dr Szanczenbach, zastępca sekretarza dorocznego.

Posiedzenie dnia 29. maja 1918.

Przewodniczy prezes kol. prof. Krzyształowicz. Obecnych członków 30.

1. Kol. prof. Ciechanowski przedstawia okazy makroskopowe i preparaty mikroskopowe z następujących przypadków:

1) **Gruźlica mięśnia sercowego** u 10-letniego chłopca (S. N. 281. 1918), u którego prócz tego były tylko nieznaczne ogniska serowate w gruczołach chłonnych podszczękowych, oskrzelowych, przytchawicznych i krezkowych, oraz nieznaczne zmiany gruźlicze w stawie biodrowym prawym (caries sicca). Wielką osobliwością tego rzadkiego zresztą przypadku jest siedziba zmiany gruźliczej przedewszystkiem w przegrodzie międzykomorowej bez zajęcia przedsionków, oraz postać zmiany, występującej jako liczne drobne, tuż koło siebie leżące ogniska szarawe, z mikroskopowymi tylko gniazdami zserowacenia. Zazwyczaj bowiem szerzy się gruźlica na mięsień sercowy z sąsiedztwa, z gruczołów śródpiersia poprzez osierdzie w postaci guzów serowatych, znajdujących najczęściej w ścianach przedsionków; w tym zaś przypadku zmian w osierdziu wcale niema, a gruczoły pobliskie nie są nawet z workiem osierdziowym zrósłe. Zmiana powstała zapewne drogą krwi, co jest tem szczególniejsze, że gruźlica niema skłonności do sadowienia się w tkance mięsnej. Dla porównania służyć może jeden z dwu przypadków, jakie się C. trafiły w ciągu lat 24, mianowicie

2) **gruźlica mięśnia sercowego** u 35-letniej kobiety (S. N. 596. 1899), u której były rozległe mnogie zmiany gruźlicze kości, ogólna gruźlica prosówkowa, zrosty i gruźlica guzowata osierdzia, skąd przechodziło jedno ognisko serowate na ścianę przedsionka prawego, zajmując całą jej grubość i wpuklając się do światła przedsionka w postaci guza wielkości jaja gołębiego.

3) Prawie zupełne **zarośnięcie lewej tętnicy Sylwiusza** i zstępującej gałęzi **lewej tętnicy wieńcowej serca** z następstwami w postaci rozległych zmian w lewej półkuli mózgowej (zbliznowacenie opon miękich, zanik prawie całej kory, liczne torbiele) i wielkiej blizny w mięśniu przegrody międzykomorowej serca i części lewej komory oraz koniuszka, u mężczyzny 60-letniego



(S. N. 318, 1918). W innych częściach układu tętniczego były tylko nieznaczne zmiany miażdżycowe bez śladu zmian kiłowych (przypuszczanych za życia).

4. Kol. Beaurain przedstawił trzy przypadki **histerycznych skrzywień kręgosłupa** (scoliosis, lordosis i kyphosis) (Przypadki te będą ogłoszone drukiem).

5. Kol. Markowski wygłosił odczyt p. t.: **W sprawie opieki lekarskiej nad młodocianymi przestępcami** (będzie ogłoszone drukiem).

6. Kol. prof. Piltz mówił na temat: **Luźne uwagi na temat »Wojna a psychozy«, w szczególności w sprawie umysłowo chorych przestępców.**

W dyskusji zabierali głos koledzy: Wasserberg, Rogalski, Blassberg i prelegent.

#### Posiedzenie dnia 5 czerwca 1918.

Przewodniczy kol. prezes Krzyształowicz. Obecnych członków 15.

Po odczytaniu i przyjęciu protokołu kol. doc. Nowaczyński wygłosił wykład p. t.: **Polyserositis**. (Będzie ogłoszony drukiem).

Dyskusja: 1) Kol. prof. Lewkowicz nie uważa omawianej choroby za sprawę »sui generis«, za odrębną jednostkę chorobową, a raczej w najczęstszych przypadkach za pewną postać gruźlicy. Tem bardziej nie można mówić o jednostce chorobowej, że sprawa ta zdarza się i na tle innych zakażeń, jak n. p. w przebiegu gośca.

2) Kol. prof. Krzyształowicz przypomina, że i dwinki wieńcowe mogą wywołać obraz kliniczny »polyserositis« z zajęciem błon surowiczych wielu stawów, osierdza, opłucnej, a nawet otrzewnej.

3) Kol. Michałowicz: Wobec tego, że u pewnych osób wszystkie w przebiegu gruźlicy lub gośca spotykane powikłania sadowią się na błonach surowiczych, należy zadać sobie pytanie, czy u danego chorego nie ma się do czynienia z jakimś uszkodzeniem tych błon, względnie z jakimś konstytucjonalnym usposobieniem do schorzeń błon surowiczych, analogicznie n. p. do konstytucjonalnego usposobienia do schorzeń błon śluzowych u dzieci. Rokowanie uważa mowca ze względu na najczęstsze tło gruźlicze za niekorzystne; leczniczo poleca przede wszystkim leczenie ogólne w postaci leczenia dyetetycznego i helioterapii w górskim klimacie.

4) Kol. Blassberg: Każda jednostka chorobowa ma albo podstawę anatomiczną albo etyologiczną. W ostatnim czasie jest dążenie do oparcia naszych pojęć o choroby o podstawę etyologiczną. Wobec niejednorodności etyologii przy polyserositis jest wątpliwem, czy sprawa ta utrzymać się zdoła jako jednostka chorobowa »sui generis«.

Prócz tego w dyskusji zabierali głos koledzy: prof. Lewkowicz (po raz drugi), Michałowicz (po raz drugi) i prelegent.

Dr Michejda, sekretarz doroczny.

#### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

narost kostny, Osteophyt.  
postawa pionowa, Orthose.  
donarządowy, organotrop.  
przysposabiacz, Opsonin.  
małokrwinkowość, oligocythaemia.  
moczenie nocne, nycturia.  
popęd twórczy, nisus formativus.  
nerwowojak, neuroma ganglionare.  
odnerwowy, neurogen.  
rozstrój nerwowy, neurasthenia.  
nerwowiec, nerwowo rozstrojony, neurasthenicus.  
wszczepienie nerwu, Nervenplastik.  
zmarznięcie, nekrotisieren.  
trupozerność, pochłanianie ciałek martwych, nekrophagia.  
komórka trupozerna, Nekrophag.  
rozstrzępienie komórek mięsnych (serca) zatrutne, myolysis cordis toxica.

serce przymięśniakowe, Myomherz.  
śluzotok, myxorrhoea, hypersecretio mucosa.  
odmięśniowy, pochodzenia mięśniowego, myogen.  
przemienność, Mutationsfähigkeit.  
mięśniowość, musculatura.

1) jednojądry 2) wnetr jednostronny, monorchis.

1) jednojądrość 2) wnetrostwo jednostronne, monorchidia, monorchismus.

1) jądra wnetrne, 2) wnetr, kryptorchis.

przekształtliwość, przekształcanie się, metaplasia, Umwandlungsfähigkeit.

nadtrwanie, metaphysis.

różnobarwienie, metachromasia.

przeróbcość, przetwórczość, metabolismus.

zatoka migdałka, Mandeltasche, lacuna amygdalae.

nacinanie migdałka, Mandelschlitzung.

długopalczaść, makrodactylia, Langfingerigkeit.

rozpuszczalnik, Lysin.

mięsakowatość limfatyczna, lymphosarcomatosis.

przekształcenie hodowlane, przemiana hodowlana, Umzüchtung.

substancja obronna, Abwehrkörper.

krętek węzłowaty, spirachaete nodosa.

17

#### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 9. X. uroczyste posiedzenie z powodu manifestu Rady Regencyjnej. Tegoż dnia odbyło Towarzystwo lekarskie krakowskie posiedzenie naukowe, na którym toczyły się rozprawy nad panującą obecnie nagminną grypą, które zagaili prof. Ciechanowski, prof. Nitsch i prof. Latkowski, przedstawiając wyniki badań anatomo-patologicznych, bakteriologicznych i klinicznych. W dyskusji przemawiało kilkunastu mówców.

**Lwów.** Towarzystwo lekarskie lwowskie odbyło d. 29. IX. i 5. X. posiedzenia, poświęcone rozprawom nad teraźniejszą epidemią grypy.

**Warszawa.** »Medycyna i Kronika lekarska« wychodzi od października z powodu trudności wydawniczych tylko raz na miesiąc.

**Redakcja otrzymała:** Kopeczyński: 1) Co samorządy miejskie dla spraw higieny szkolnej zrobiły, a co zrobić powinny. Warszawa 1918. — 2) Wskazówki do badań higieniczno-szkolnych (wydawn. Minist. zdrowia). Warszawa 1918. — Rzętkowski: Wytwórczość spożywcza Królestwa polskiego w stosunku do potrzeb jego ludności (odb. z Ekonomisty). 1918. — Biuletyn Dyrekcyi służby zdrowia publicznego Ministerstwa zdrowia. Nr. 2. Prof. Cieszyński: Praktische Winke (odb. z Öst.-ung. Viertelj. f. Zahnheilk. 1917). — Bogdanik: Leczenie sztucznem słońcem górskim. Kraków 1918. — Čačković: Stan i zdravlje (Pučka sveučilišna predavanja. XIII). Zagreb 1918. — Przegląd piśmiennictwa lekarskiego polskiego za lata 1914, 1915 i 1916. Warszawa 1918. — J. Jaworski: Zjazd w sprawie higieny miasteczek i wsi. — J. Jaworski i Rakiewicz: Znaczenie domów i przytułków dla rodziców w organizacyi położniczej (odb. Gaz. lek.) 1918. Janowski: Prawidłowa nazwa tonów serca oraz jego szmerów organicznych i czynnościowych. (Odczyty kliniczne S. XXII. Z. 7—10) Warszawa 1918.

Odpowiedzialny redaktor:  
Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w niezżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych.

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacya dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykatorska 81.



DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuje, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor 5—.**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywiczy, neurastemii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chinine, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goście mięśniowym, postrzałach, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2 40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptecę WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła laboratorium i fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

Doc. Dr. Z. Tomaszewski: Gorączka powrotna i jej leczenie . . . str. 273  
 Dr. E. Artwiński: W sprawie nerwie urazowych . . . str. 278  
 Sprawy Towarzystw naukowych Tow. lek. krakowskie str. 279

Notatka słownikowa . . . str. 280  
 Wiadomości bieżące . . . str. 280  
 Ogłoszenia.

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

# GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
 zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
 ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
 bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
 żółtaczkę i zapaleniu nerek (z dietą mleczną); 130  
 dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

**Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).**

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicję, Bukowinę i Król. Polskie:  
 Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej”.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. A. Sokołowski. O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.  
 Nr 2, 3, 4 B. Dębiński. Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.  
 Nr 5, 6. L. Karwacki. O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.  
 Nr 7, 8, 9. Doc. J. Pruszyński. Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.  
 Nr 10. Ludwik Zembrzusi. O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej” i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 413 476

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopiśmie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żądaną liczbę oddziałów, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE  
LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Głoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz półtorowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

**DOM ZDROWIA**  
Kona przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

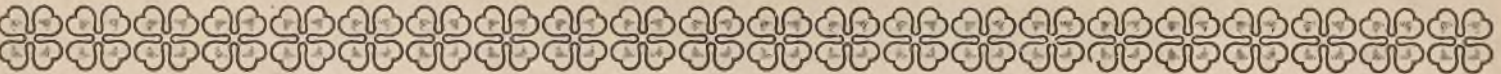
Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic

Leczenie sztucznem słońcem górskim.

Prospekty na życzenie



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo  
z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgorzej.  
Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.  
Projekty do rozporządzenia. 89  
**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25



## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

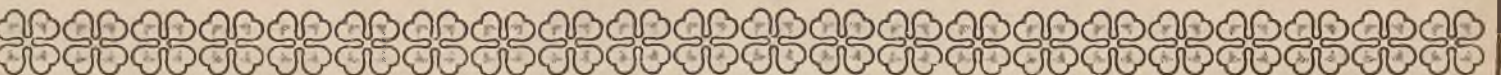
Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.



otwarto w Lecznicy Związkowej w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
191  
EMANATORYUM RADOWE



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

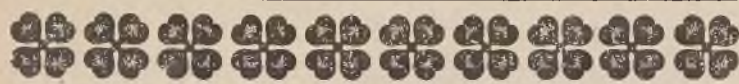
**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez: Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.



LAMPA KWARCOWA 227

**Röntgen-Pantostat**

do sprzedania

inż. Lis, Lwów M. Reja 5.

**Grüner Sauerbrunn  
Kaiserwald-Brunnen**

najczystsza naturalna alkaliczna szczy-  
wa źródła mineralnego w Grün obok  
Karlsbadu, polecana przez powagi le-  
karskie. Znakomita woda lecznicza, jako  
woda stołowa, smaczna, zdrowotna i od-  
świeżająca. Skutecznie działająca i nie  
psująca się.

225

Wylączna sprzedaż na Galicyę i Kró-  
lestwo polskie:**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

**JODLYSIN LAOKOON**połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodunie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.**Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.**

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

**PEPTO FERLYSIN LAOKOON**Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

**Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.**

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

**SPERMIN LAOKOON**

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

**MAMMID LAOKOON**

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie

217



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z zakładu anatomii patologicznej Uniwersytetu Jagiellońskiego. (Dyrektor: Prof. Dr Browicz).

## Zmiany anatomiczne we współczesnej nagminnej grypie.

Podał

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

(Wykład w Towarzystwie lek. krak. 9. X. 1918).

Równoległe z gwałtownym wzrostem epidemii grypy w Krakowie wzrosła też nagle od połowy września b. r. liczba autopsji grypowych w Zakładzie anatomii patologicznej. Pod koniec lata zdarzały się odosobnione jeszcze przypadki, natomiast od 16. IX. do 8. IX. 1918 wykonałem 38 sekcji, w których obraz anatomiczny nie pozostawiał żadnej wątpliwości co do grypy. Oczywiście wliczam tu także te przypadki, w których za życia grypy nie rozpoznawano, nie wliczam zaś 4, w których rozpoznawano za życia grype, w których jednak obraz anatomiczny, a poczęści i wynik badań bakteriologicznych zwłok przemawiał z wielkim prawdopodobieństwem przeciw temu rozpoznaniu. W połowie sekcjonowanych przezemnie przypadków wykonał badania bakteriologiczne materiału ze zwłok prof. Nitsch, który osobno zda z nich sprawę. Z wyników jego badań muszę jednak wspomnieć o dwu szczegółach, mianowicie, że przyczyną najcięższych zmian i powikłań w przypadkach grypy są zakażenia paciorkowcowe wtórne, dodatkowe, dla których zarazek, działający pierwotnie, najprawdopodobniej prątek Pfeiffera, toruje tylko niejako drogi; powtóre, że w przypadkach tych paciorkowcowa mikrobica krwi (bacteraemia) jest niezmiernie częstą i znaczną. Ogólna liczba przypadków, zbadanych przez nas obu anatomopatologicznie i bakteriologicznie, nie jest wielka, wystarcza ona jednak do wyrobienia sobie pod tym względem sądu o teraźniejszej grypie i jej powikłaniach, ponieważ zbiegiem okoliczności nasunęła się nam nie tylko większość tych różnych obrazów, jakie w teraźniejszej epidemii opisywali różni autorowie niemieccy, ale także szczegóły nowe, nie opisywane.

W przeciwieństwie do dawniejszych epidemii, w których w obrazie klinicznym i anatomicznym dominowały zmiany raz tych, raz innych narządów, odznacza się teraźniejsza epidemia tem, że występuje prawie wyłącznie w postaci oskrzelowopłucnej. Stwierdzają to zgodnie wszyscy badacze; również i w naszych przypadkach zmiany główne i pierwotne sadowiły się w narządzie oddechowym.

Spotykamy tu przedewszystkiem zapalenie błony śluzowej dróg oddechowych, a mianowicie zawsze i stale zapalenie tchawicy, oskrzeli i oskrzelków, rzadziej obok tego zapalenie krtani. Wprawdzie Dietrich utrzymuje, że w swoich 40 przypadkach nie widywał zapaleń krtani, przynajmniej jej części ponadwężadłowej, a nawet uważa za szczegół znamieny, że w grypie spotyka się zmiany zapalne dopiero od wężadeł w dół; jednakże spostrzeżenia jego są odosobnione, a większość badaczy określa zmiany krtani jako częste, choć nie stałe. W naszych sekcjach były one 10 razy, t. j. w  $\frac{1}{4}$  części wszystkich przypadków, a przedstawiały się zawsze jako ostry nieżyt. Niekiedy spotykałem obok tego obrzek wejścia do krtani, niezbyt znaczny, o któ-

rej to zmianie wspominają także Oberndorfer i Simmonds. Znaczniejsze stopnie tej zmiany mogłyby być przyczyną duszności. Nie spotkałem się natomiast ani razu ze zmianami krupowymi, które w teraźniejszej epidemii widywali w krtani w pojedynczych przypadkach Klemperer, Stettner, Gruber i Schädel, ani z głębszą martwicą, opisywaną i tutaj, jak w tchawicy, przez Schmorla, ani z owrzodzeniami, które w 3 przypadkach widział Goldschmid, ani wreszcie ze spostrzeganiem wyjątkowo zapaleniem ochrząstnej (Simmonds, Gruber i Schädel).

Jak co do krtani, tak i co do gardła nie mogę potwierdzić spostrzeżeń Dietricha, a także Oberndorfera, którzy zmian w gardle nie widzieli. Zmiany te zdarzały się w naszym materiale, chociaż dość rzadko (7 razy); z moimi zgadzają się w tym względzie spostrzeżenia Hessego i Grubera i Schäda. Spotykałem tu obraz ostrego nieżyty; owrzodzeń na łukach, jakie czasem spotykali Gruber i Schädel, nie zauważyłem ani razu. Lekkie zapalenie mięszone migdałów podniebiennych zauważyłem 3 razy, a raz tylko jeden zapalenie ropne mieszkowe, przyczem w lewym migdałku znalazłem się w głębi ropień wielkości fasoli. Widocznie migdałki nie odgrywają większej roli w grypie, przynajmniej w tym okresie, w którym przypadki nasze dostały się na sekcję. Z innych autorów wspominają wyraźnie, że nie widywali zapaleń migdałków: Oberndorfer (24 sekcje), Dietrich (40 sekcji), Goldschmid (85 sekcji).

Tak więc do obrazu grypy w badanych przezemnie okresach należy integralnie i stale dopiero zapalenie tchawicy, oskrzeli i ich rozgałęzień. Nie widziałem ani jednego przypadku, w którymby nie było zmian w tchawicy, a już przynajmniej w dolnej jej części; co prawda dwa czy trzy razy zmiany sięgały ledwo kilka centymetrów ponad klin podziałowy. Prawie zawsze był to obraz ostrego nieżyty, ale stopień zmian bywał bardzo rozmaity, od zmian zupełnie lekkich aż do nadzwyczajnego przekrwienia, rozległych nieraz wybroczyn i wywołanego naciekiem zapalnym zgrubienia błony śluzowej. W dwu przypadkach widziałem na bardzo znacznie przekrwionej i nacieklej błonie śluzowej jakby cienkie błonki szarawe, oddzielające się z trudnością i strzępkami, poczem ukazywała się powierzchnia błony śluzowej nierówna. Jestto ta postać zapalenia tchawicy i oskrzeli, która polega na niewielkim wysięku włóknikowym na powierzchni błony śluzowej i równoczesnej martwicy, sięgającej głębiej, zajmującej nawet błonę podśluzową. Postać tę, dawniej nieznaną i nie opisywaną w grypie, a wogóle znaną tylko jako następstwo działania gryzących gazów, opisują niemieccy badacze w teraźniejszej epidemii pod różnemi nazwami (diphtheritische, diphtheroide, nekrotisierende, verschorfende Tracheitis resp. Bronchitis). Jest ona poniekąd właściwością teraźniejszej epidemii, spotykano ją bowiem w różnych miejscowościach (Lubarsch w Berlinie, Oberndorfer w Monachium, Hesse w Halle, Schmorl w Dreźnie i t. d.), tylko z różną częstością. Niekiedy występuje ona najwybitniej na fałdach, wystających ku światłu; prof. Browicz zakomunikował mi ustnie, że w jednym przypadku, który sekcjonowałem z początkiem września, widział tę zmianę w postaci pasów nad każdym pierścieniem tchawicy; ja sam widziałem ją wzdłuż fałdów, przebiegających podłużnie w większych oskrzelach, przytem jednak były równocześnie i w stopniu znacznie większym zwykłe zmiany krupowe. Te zwykłe krupowe zmiany spostrzegali w teraźniejszej epidemii prawie wszyscy badacze, niektórzy — podobnie jak ja — wyjątkowo, inni uderzająco często (Goldschmid we Frankfurcie n. M. 41 razy na 85 sekcji). Zarówno jednak owe zmiany błoncowate, jak i zwykłe krupowe, widziałem w tchawicy i oskrzelach tylko przy równoczesnych



rozległych i ciężkich zmianach w drobniejszych oskrzelkach i w płucach.

Ale ze zmian dróg oddechowych są ze względu na objawy kliniczne i następstwa najważniejsze zmiany drobnych i najdrobniejszych rozgałęzień oskrzelowych. W niewielu przypadkach zmiany te nie wykraczały poza zwykły nieżyt i wtedy nie były charakterystyczne. Natomiast mniej więcej w  $\frac{3}{4}$  przypadków (w 27 na 38) znajdowałem w drobnych i najdrobniejszych oskrzelkach obfitą, zwykle gęstą treść ropną, w 8 zaś przypadkach wysięk krupowy, prawie zupełnie zatykający światło; w takich przypadkach wysięk krupowy, wydany do grubszych oskrzeli, leżał w nich nieraz obficie w postaci licznych, cienkich wałeczków, niejako odlewów oskrzeli drobniejszych. Z wyjątkiem jednego przypadku towarzyszyły tym zmianom zawsze zmiany w samym miąższu płucnym, jednakże zarówno ropne, jak i krupowe zapalenie oskrzeli spotykałem wtedy także w tych częściach płuc, gdzie w samym miąższu płucnym zmian nie było. Wnosić z tego można, że ropne, lub rzadsze krupowe zapalenie oskrzeli powstaje wcześniej od zmian zapalnych w samym miąższu płucnym. Dowodzi tego zresztą ów jeden przypadek bez zmian w samym miąższu płucnym, dotyczący 5-letniego dziecka, wyniszczonego poprzednim nieżytem jelit i przebywanym krztuscem, a zmarłego z dołączającej się grypy już w piątym dniu choroby. Takie ropne zapalenie oskrzeli jest w obrazie anatomicznym już poniekąd charakterystyczne: kropelki gęstej ropy, wydobywające się z przeciętych oskrzeli we wszystkich częściach płuc, a po ich spłukaniu silnie różowe przekroje oskrzeli, odbijające od bladego miąższu płucnego, to obraz, w innych chorobach niespotykany. Gęsta treść ropna lub odlewy włóknikowe, zatykające światło mnóstwa oskrzeli, są też zapewne podstawą napadów asfitycznych, zdarzających się podobno w przebiegu ciężkiej grypy, gdy jeszcze niema przedmiotowych objawów zmian w płucach — a może i przyczyną zejścia śmiertelnego w niektórych przypadkach, jak to przypuszcza również Lubarsch.

Z oskrzeli zapalenie przechodzi bardzo rychło na otaczający miąższ płucny, w którym tworzą się najczęściej bardzo liczne, zrazu drobne ogniska okołoskrzelowe. Nie zawsze jednak są grypowe zapalenia płuc zapaleniami drobnoogniskowymi. Zdarzają się i postaci, zajmujące jednostajnie całe płaty lub znaczną część płatu, jak zwykłe zapalenia krupowe. A nawet niezbyt rzadko nie różnią się takie płatowe zapalenia od typowego zapalenia krupowego, którego tu opisywać niema potrzeby, a które widziałem w 9 przypadkach. Przynależność ich do obrazu grypy tem tylko się da udowodnić, że w tymże samym przypadku, często w temsamem płucu, a nawet w innej części tego samego płatu znajdują się ogniska zapalne innego rodzaju, właściwe grypie. W drugiej jednak części przypadków płatowego zapalenia płuc grypowego stwierdzić można pewne dość znamienne różnice od obrazu zwykłego zapalenia płatowego włóknikowego. Polegają one na trzech cechach, właściwych grypie płucnej, czy też — ściślej mówiąc — płucnym powikłaniem grypy, i usprawiedliwiającym rozpoznawanie jej już z obrazu anatomicznego, o ile można wyłączyć dżumę płucną, do której największe tu jest podobieństwo. Temi cechami są w teraźniejszej epidemii przede wszystkim niezwykła skłonność do wybroczyn, dalej skłonność do ropienia, wreszcie mały udział włóknika w wysięku zapalnym. I tak często wśród zwątrobiałego płata widać dość nieregularnie rozrzucone ciemno-krwawoczerwone plamy, zwykle stopniowo przechodzące w jaśniejsze czerwono lub szarawoczerwono zabarwione otoczenie. Mikroskopowo stwierdza się w tych właśnie miejscach w wysięku, wypełniającym pęcherzyki, bardzo liczne krwinki czerwone, przeważające liczebnie nad innymi składnikami. Wogóle zaś w grypowych zapaleniach płuc wykrywa mikroskop często znacznie większy udział krwinek czerwonych w wysięku, niżby sądzić można według badania gołym okiem. Kiedy indziej znów wśród zwątrobiałego miąższu rozsiane są plamki żółtawe, w których obrębie miąższ jest miększy i zalewa się ropą, albo też wprost drobne ropnie. Częściej jednak zdarza się widzieć w płacie, uległym zwątrobieniu czerwonemu, w częściach podopłucnych jedno, dwa, rzadko więcej ognisk wybitnie żółtych, dochodzących rozmiarów orzecha włoskiego, kształtem i położeniem przypominających zawały i podobnie jak one ostro od sąsiedztwa odgraniczonych; takie ogniska znajdują się w różnych okresach zropienia, błona opłucna ponad niemi zwykle ulega już na ostro ograniczonej przestrzeni martwicy, a w jamie opłucnej znajduje się zwykle już obfitszy płynny wysięk, często ropny. Takie różne postaci ropienia w zapaleniach płatowych widziałem w 8 przypadkach. Niekiedy wreszcie zapalenie, zajmujące cały płat, lub część jego znaczną, odznacza

się uderzająco wiotkim naciekiem; płuco jest szczególnie wiotkie, jak śledziona w durze, przekrój gładki bez śladu ziarnistości, barwy brunatnawoczerwonej, zalewa się bardzo obficie cieczą miętną, gęstą, brunatnawo lub czekoladowo czerwoną; mikroskop stwierdza wtedy obok znacznej ilości ciałek czerwonych bardzo mały udział włóknika w wysięku, albo też wcale nie wykrywa włóknika. Tę postać widziałem tylko 3 razy. Wspomnieć wreszcie należy o jednym przypadku, w którym mazisty, jakby śluzowy wysięk przypominał zapalenie płuc na tle prątków Friedländera; jednakże badanie bakteriologiczne prątków tych w tym przypadku nie wykryło.

Jest jeszcze jedna postać zapalenia płuc, spotykana w grypie, niekiedy występująca ogniskowo, ale niekiedy zajmująca całe płaty i dlatego o niej wspominam tutaj. Widziałem ją 4-krotnie. W przypadkach tych płuco ma na przekroju zabarwienie marmurkowane; na tle zwykle czerwonym lub ciemnoczerwonym widać smugi żółtawe lub szarawożółte, cienkie, a dzielące płuco czasem jakby na zraziki. W opłucnej widać wtedy nieraz całą siatkę naczyń limfatycznych, jakby sztucznie nastrzykanych, a wypełnionych wysiękiem ropnym. Niekiedy w miejscu żółtych smug w miąższu można już gołym okiem napewno rozecznąć ropienie, a nawet powstają szczeliny, wypełnione ropą i oddzielające całe odcinki miąższu nakształt sekwestrów. Jestto zatem obraz rzadko spotykanego zapalenia ropnego międzyzrazikowego (pneumonia dissecans), powstającego przez nacieki ropny tkanki międzyzrazikowej i szerzenie się ropienia drogą naczyń chłonnych. Sprawa ta może wyjść od oskrzeli, do czego w toku ropnego ich grypowego zapalenia są warunki szczególnie korzystne. Podobno przypomina ona obraz anatomiczny zarazy płucnej u koni, o czym nie mogę sądzić, gdyż tej zarazy nie miałem sposobności badać.

Najpewniej przez takie zapalenie międzyzrazikowe, rozwijające się ogniskowo, powstają opisywane teraz przez niektórych autorów niemieckich (n. p. Oberndorfera), jako coś nowego, ogniska zawałowe, wybroczynowe, ropieniem oddzielone od sąsiedztwa, przyczem w doprowadzającej tętnicze niema zatoru, ani wogóle nigdzie w ustroju materiału zatorowego. Takie ogniska widziałem w jednym przypadku. Kształt tych ognisk, jak również zawałowych nacieków ropnych wśród miąższu zwątrobiałego, nasunął Oberndorferowi myśl, że zależą one od naczyń, zwłaszcza że w 2 przypadkach znalazł on nacieki ropny w ścianach tętnic płucnych (coprawda dużych, u wnęki płuca); popiera go w tem Simmonds, stwierdzając rychłe przechodzenie nacieku ropnego na ściany naczyń, ale mniejszych; natomiast Goldschmid sądzi, że zawałowaty kształt nacieków ropnych również dobrze da się wytłómaczyć w związku z rozgałęzieniami oskrzeli.

Daleko częstsze, a dla zapaleń grypowych jeszcze znamiennejsze są postaci ogniskowe. I tu, jak w postaciach płatowych, spotykałem zwyczajne, banalne obrazy zapalenia nieżyłowego lub złuszczonego (9 razy), albo też włóknikowego (8 razy), przyczem w tych samych przypadkach inne szczegóły dozwalały stwierdzić przynależność takich obrazów do grypy. Ale na pierwszy plan wysuwały się wśród spraw ogniskowych zapalenia wybroczynowe (18 razy), stanowiące niezmiennie znamieny szczegół anatomiczny, oraz ropne (19 razy). W zapaleniach wybroczynowych widzi się wśród miąższu, mniej lub więcej obrzękłego, niekiedy dość bladego, niejednostajnie rozsiane ogniska bardzo nieregularnego kształtu, bardzo rozmaitej wielkości, nieraz nawet jaja kurzego, makroskopowo, ale nieraz i mikroskopowo mało różniące się od zwykłych ognisk krwotocznych, bardzo ciemnoczerwone, twarde. Ogniska te sadowią się zwykle koło oskrzeli, w których wtedy nieraz znajduje się ropa. Sprawy ropne zdarza się widzieć najczęściej w środku ognisk zapalnych włóknikowych, to znów nieżyłowych, a niekiedy i wybroczynowych. Najczęściej spotyka się gniazdo takich w środku zropiałych ognisk w jednym tylko lub dwu miejscach jednego z płatów, częściej w pobliżu lub też pod opłucną, ale niekiedy i bliżej wnęki; w ostatnich kilku sekcjach widziałem jednak mnóstwo gniazd ropni, porozrzucanych po wszystkich częściach płuc, zwłaszcza płatów dolnych. Ropnie są zwykle drobne, widywałem już jednak i takie, które miały rozmiar orzecha włoskiego. Jeżeli leżą w sąsiedztwie opłucnej, to ulega ona martwicy, a w jamie opłucnej spotyka się często wtedy obfitszy wysięk płynny, często ropny.

Te właśnie ogniskowe zapalenia wybroczynowe i ropne (nadające pewnej części przypadków w teraźniejszej epidemii niejako podobieństwo morfologiczne do dżumy płucnej, z którą zresztą nie mają one nic wspólnego), tworzą obraz szczególny i odrębny, jakiego wogóle dotąd na sekcjach nie spotykałem.



W jednym wreszcie przypadku obok ropni widziałem jamki zgorzelinowe wśród ognisk zapalnych włóknikowych, czego, jak się zdaje, dotąd w grypie nie opisywano, co natomiast zdawać się ma w dżumie.

W bardzo znacznej większości sekcyonowanych przezemnie przypadków łączyły się różne postacie zmian płucnych ze sobą, i to bądź w ten sposób, że w jednym płacie lub w jednym płucu była postać inna, a w drugim inna, bądź nawet w jednym i tysamym płacie były zmiany rozmaitego rodzaju. Przez to jest anatomiczny obraz grypy płucnej nadzwyczaj urozmaicony i już to samo poniekąd jest jego znamię i pozwala go od innych odróżnić.

Zdaje się, że i w terażniejszej epidemii w różnych miejscowościach są pewne różnice w częstości poszczególnych postaci zmian płucnych. Dla przykładu tylko wspomnę, że Goldschmid w połowie przypadków widział postać płatową (40 na 85), gdy inni znacznie rzadziej, że Pfreimbter (według pracy Hirschbrucha) spotykał ropną tylko w 90%, a Goldschmid podaje, że ropną zawsze, a natomiast nigdy wyraźnie krwotocznej, Schöppler przeciwnie krwotoczną — często i t. d. Ponieważ i co do innych zmian (n. p. w mózgu) są wyraźne różnice między miejscowościami, jak również między epidemią terażniejszą, a wielką poprzednią z lat 1889—1892 (Schmorl), przeto nie jest to prawdopodobnie zbieg przypadkowy, ale albo wyraz różnych odmian zarazków, albo różnic w czynnikach współdziałających w rozwoju choroby (różne w różnych miejscowościach wpływy atmosferyczne, pył i t. p.).

Jeszcze jeden szczegół o płucach wydaje mi się godny uwagi, mianowicie, które płuco i które części płuc ulegają zmianom częściej i poważniej, gdyż niektórzy klinicyści niemieccy szukają w tem szczegółów różniczkoworozpoznawczych. Otóż w tym okresie, w którym nasze przypadki dostały się na stoł sekcyjny, były we wszystkich bez wyjątku zajęte sprawą zapalną oba płuca. Co do częstości zmian rozleglejszych również prawie niema między obu płucami różnicy, gdyż większe zmiany były w prawem 18, w lewem 16 razy. Najwięcej zmienione lub wyłącznie zmienione były płaty dolne.

Z miejscowych następstw zapaleń grypowych płuc ważne jest przedewszystkiem zapalenie opłucnej. Towarzyszy ono grypowym zapaleniom płuc bardzo często, małe stopnie zapalenia prawie zawsze. W stopniu znaczniejszym widziałem je 29 razy, z czego tylko 5 razy jako zapalenie czysto włóknikowe, klinicznie »suche«, zresztą zaś zawsze jako zapalenie z wysiękiem płynnym, i to najczęściej ropnym lub włóknikoworopnym. Skoro tylko opłucna w sąsiedztwie ropni płucnych ulega martwicy, zaraz gromadzić się poczyną w opłucnej wysięk ropny, czasem zabarwiony brunatnawo lub gliniasto wskutek krwawej domieszki, jeżeli, jak to często bywa, powstaną w opłucnej wybroczyny albo nawet rozległe krwawe podbiegnięcia. Taki »gliniasty« wysięk, na który klinicyści kładą pewien nacisk, był jednak wybitny tylko w 4 z naszych przypadków.

Zasługuje na uwagę, że jak zapalenia płuc, tak i zapalenia opłucnej nie odznaczają się przewagą jednej strony; 16 razy na 29 widziałem je po obu stronach, 13 razy po jednej; wyłączne lub znaczniejsze zmiany w lewej jamie opłucnej 14 razy, w prawej 15 razy, a więc prawie równie często.

Drogą naczyń chłonnych oddziaływa zarazek na gruczoły chłonne oskrzelowe i śródpiersiowe. Mniej więcej w połowie przypadków przedstawiają one znany obraz obrzęku ostrego, żaden jednak z autorów nie wspomina o ich zropieniu, jak to miałem sposobność spostrzegać w jednym przypadku, który łącznie z obrazem zmian w płucach tem więcej przypominał dżumę. Jeżeli ropnie w płucach usadowią się w pobliżu wnętrza, to może się rozwinąć zapalenie ropne śródpiersia, które dwukrotnie widział Schöppler; mnie się taki przypadek nie nasunął i nikt inny o tem nie wspomina. Oberndorfer wspomina o spotykającym obrzęku gruczołów pachowych; mnie się to dotychczas nie nasunęło.

Z opłucnej lewej szerzy się zapalenie niekiedy na osierdzie; w naszym materiale widziałem tu tylko 3 razy zapalenie surowiczwłóknikowe, ropnego ani razu. Inni autorowie widywali je zdaje się częściej (n. p. Simmonds 3 razy na 28 sekcyi).

Oddziaływanie zakażenia na odległe narządy objawia się w terażniejszej epidemii w Niemczech przedewszystkiem działaniem na naczynia, skłonnością do obfitych i rozległych wybroczyn, a to (nie mówiąc już o płucach) przedewszystkiem błon surowiczych, opłucnych, osierdza, niekiedy otrzewnej, a następnie mózgowia. Pojawianie się mnogich drobnych wybroczyn w mózgu (t. zw. »purpura cerebri«), a niekiedy wybroczynowego zapalenia mózgu ma być według spostrzeżeń Schmorla szcze-

gólną właściwością terażniejszej epidemii w Dreźnie, z poprzedniej epidemii w r. 1889 nie znaną. Schmorl widział tę »plamicę mózgu« 15 razy na 50 sekcyi, a ona to zapewne jest najczęstszą anatomiczną podstawą ciężkich postaci »nerwowych« grypy. Rzecz godna uwagi, że spostrzeżenia w innych miastach niemieckich w tegorocznej epidemii nie zgadzają się pod tym względem ze spostrzeżeniami Schmorla. Wybroczyny mózgu widywał Oberndorfer tylko wyjątkowo, Schöppler tylko raz, Dietrich 3 razy na 40 sekcyi, Gruber i Schädel raz tylko widzieli zapalenie wybroczynowe mózgu, a owej plamicy mózgu ani razu. Ja nie widziałem jej także ani razu, nie śmiem jednak twierdzić, aby jej w krakowskiej epidemii nie było, a to dlatego, ponieważ nie miałem sposobności wykonać sekcyi przypadków ostrej psychozy pogrypowej, jakie się i u nas zdarzają. Również różni się nasz materiał od spostrzeżeń w innych miejscowościach co do częstości wybroczyn w błonach surowiczych, jak osierdza, które n. p. Simmonds w Hamburgu widywał bardzo często, a ja spotykałem tylko kilka razy, nieliczne i drobne. Opisywane przez Lubarscha i Simmondsa wybroczyny w błonie szluzowej miedniczek i kieliszków nerkowych widziałem tylko 2 razy.

Ropienia przerzutowego w odleglejszych od płuc narządach nie widziałem ani razu, a jak się zdaje, jest ono wogóle rzadkie; o przerzutowym zapaleniu opon wspomina w jednym przypadku Bergmann, w jednym Goldschmid (na 85 sekcyi), w 2 Gruber i Schädel. Selter widział raz (na 5 sekcyi) drobne ropnie w mięśniach szyi i klatki piersiowej, co by mogło przypominać obraz, spotykany w nosaciznie.

Ciekawem zagadnieniem jest wpływ na macicę ciężarną, a to dlatego, że wydaje się, jakby on różnił się w różnych miejscowościach. I tak Goldschmid wśród swoich 85 przypadków miał 5, w których w toku grypy było poronienie lub poród przedwczesny i 3 z połogowym zapaleniem macicy. Natomiast wśród naszych sekcyi było 2 ciężarne, u których ciąża mimo bardzo ciężkich zmian grypowych nie uległa przerwaniu, a 2 przypadki ciąży przerwanej, ale bez śladów zapalenia połogowego macicy.

Zgodnie z tem, że w terażniejszej epidemii prawie nie spostrzegano klinicznie postaci żołądkowojelitowej, nie spotyka się i na sekcyach zmian w narządzie pokarmowym. Tylko Simmonds stwierdził raz w żołądku zapalenie zestrupiające (dyfterytyczne).

Pozostaje wspomnieć jeszcze o zmianach, wspólnych wielu chorobom zakaźnym ostrym, to jest o zwyrodnieniach mięśni, wątroby, o zmianach nerek i śledziony. Mniej więcej w jednej trzeciej części moich przypadków nie było w mięśniu sercowym, wątrobie, ani w nerkach żadnych zwyrodnień; we wszystkich innych przypadkach można było gołym okiem rozpoznać zwyrodnienia mięśniowe, najczęściej w mięśniu sercowym (23 razy), rzadziej w wątrobie i w nerkach. Stłuszczenia mięśnia sercowego nie widziałem ani razu, co potwierdziła kontrola mikroskopowa wątpliwych przypadków; z innych autorów Schöppler spotykał je, jak twierdzi, zawsze, Goldschmid przeciwnie prawie nigdy (raz na 85 sekcyi). W dwu naszych przypadkach już przy sekcyi można było przypuszczać fragmentację mięśnia sercowego; kontrola mikroskopowa wykryła nierozległą fragmentację jeszcze w kilku przypadkach. Stłuszczenie wątroby stwierdziłem przy sekcyi 3 razy. W nerkach 3 razy znalazłem znamiona makroskopowe ostrego zapalenia, mikroskop wykazuje je częściej, ale w nieznacznym stopniu.

Nie spotykamem dawniej w grypie zjawiskiem jest zmiana włoskowa (necrosis cerea) mięśni prostych brzucha, takasama, jaka bywa w durze brzuszny i t. p.; Schmorl widział ją 7 razy wśród 50 sekcyi, i to zawsze w tych przypadkach, w których znalazł wybroczyny w mózgu. Tę zmianę w stopniu wybitnym spotkałem 3 razy, dwukrotnie z pęknięciem mięśni i krwotokiem do ich pochewki; kilkakrotnie zmiana była makroskopowo lekko tylko zaznaczona i dopiero mikroskop ją napewno stwierdzał. Częstsze bywało wyraźne przyćmienie mięśni tułowia i kończyn, świadczące o ich zwyrodnieniu mięśniowym.

Stan śledziony opisują różni autorowie bardzo różnie. Oberndorfer znajdował zawsze ostry obrzęk, Simmonds i Goldschmid znajdowali zawsze lekki stopień obrzęku, Schöppler i Dietrich podają, że niekiedy niema obrzęku śledziony, Hesse i Selter określają go jako nieznaczny. Wśród naszych 38 sekcyi nie było zupełnie obrzęku śledziony w 12 przypadkach, a więc w jednej trzeciej; w 26 był wyraźny obrzęk, jednakże nigdy nie dochodził wysokich stopni, zaledwo kilka razy była śledziona powiększona w dwójnasób, raz jeden tylko widziałem ten rodzaj obrzęku, jaki spotyka się w ciężkim durze, w tym też przypadku było na torebce śledziony i na sąsiedniej otrzewnej lekkie włóknikowe zapalenie.



Nie mogę potwierdzić spostrzeżeń, jakoby stale brakowało lipidów w korze nadnercza; wyraźny ich brak stwierdziłem tylko 7 razy, wyraźną obecność (i to bez zmniejszenia ilości) w 11 przypadkach, co potwierdziło badanie w świetle spolaryzowanym. Dietrich dwukrotnie widział w nadnerczach wybroczyny: mnie się taki przypadek nie nasunął.

Cały obraz sekcyjny śmiertelnych przypadków grypy strezcza się więc w ciężkich miejscowych zmianach zapalnych narządu oddechowego z wybitną skłonnością do zapaleń wybroczynowych i do ropienia (które są niezmiernie znamienne), w wywoływaniu pewnego rodzaju skazy krwotocznej, wreszcie w oddziaływaniu na cały ustroj w tensam sposób, jak inne ciężkie ostre choroby zakaźne. Zejście śmiertelne w niektórych przypadkach może zależeć bezpośrednio od zmian miejscowych (bronchiolitis fibrinosa, purulenta, oedema glottidis, rozległe zapalenie płuc i obustronny wysięk opłucny), najczęściej jednak jest wynikiem ciężkości zakażenia, skutkiem paciorkowcowej mikrobicy krwi.

O stosunku obrazu anatomicznego do długości choroby mogą na zasadzie dat, udzielonych mi łaskawie przez oddziały szpitalne powiedzieć, że już nawet po 5-dniowym przebiegu spotyka się w płucach bardzo rozległe i daleko posunięte zmiany zapalne, tak wybroczynowe, jak i ropne, i zapalenia ropne opłucnej. Z sekcjonowanych przezemnie najdłużej trwała choroba dni 17.

We wszystkich publikacjach o tegorocznej epidemii grypy uderza młody wiek chorych i zmarłych z ciężkiej grypy, czy też jej powikłań (Lubarsch miał tylko jeden przypadek ponad 30 r. ż. na 14 sekcji, Schmorl tylko 5 ponad 27 r. ż. na 50 sekcji, toż samo podkreślają bez bliższych cyfr Oberndorfer, Schöppler, Gruber i Schädel, Goldschmid). Niektórzy podnoszą, że ciężkie formy grypy i śmierć z niej nie zdarza się wcale u dzieci. Najlepsze wyjaśnienie co do tych stosunków w Krakowie będzie mogła dać statystyka śmiertelności miejskiego Urzędu zdrowia; przypadków sekcyjnych jest za mało, mają one znów jednak tę wielką wartość, jaką ma kontrola anatomiczna. Otóż z naszych sekcji wynika naprzód, że grypa nierzadko kończy się śmiercią u dzieci (4 poniżej lat 10, z tego u dwojga nie rozpoznawano za życia grypy); dalej, i w naszym materiale znacznie przeważa wiek młodszy, bo od 10—30 r. ż. było 16 zmarłych, a od 30—40 r. ż. 7, ale 4 liczyło ponad 40, a 3 nawet ponad 50 lat (najstarsza 60 lat).

Przyczyny znacznej śmiertelności ludzi młodszych upatrywał Dietrich, który zebrał materiał w szpitalu polowym, w różnych ciężkich zranieniach i schorzeniach (zimnica i t. d.), poprzedzających grype. Wniosek był zupełnie błędny, wynikał z jednostronnego materiału; wszyscy inni autorowie bowiem stwierdzali w swoich sekcjach najczęściej brak jakichkolwiek innych cięższych zmian lub śladów przebytych chorób, któreby mogły usposobić do ciężkiego przebiegu grypy i niekorzystnego jej zejścia. Mogę to najzupełniej potwierdzić. Na naszych 38 sekcji znalazło się tylko 17 przypadków z poprzednimi zmianami, mogącymi na przebieg grypy wpłynąć (3 nieznaczna gruźlica szczytów, 1 wada serca wyrównana, 1 nieznaczna marskość wątroby, 2 płonica, 1 krztusiec, 1 kila II, 2 poronienia, 2 ciężce, wreszcie 2 razy rozleglejsze, a 3 razy niewielkie zrosty opłucne). We wszystkich innych można było określić stan ustroju poza grypą i jej następstwami, jako zupełnie prawidłowy, przyczem, co wyraźnie zaznaczam, było odżywienie w 20 przypadkach dobre lub nawet bardzo dobre i nie mogło być mowy o szkodliwym wpływie niedożywiania się, a w 7 innych było odżywienie przynajmniej mierne.

Tę osobliwą wrażliwość wieku młodego poniżej lat 30 próbował Oberndorfer tłumaczyć usposobieniem konstytucyjnym, a mianowicie stanem grasiczno-limfatycznym, rozpoznając go w swych przypadkach często według wielkości grasicy, silnego rozwoju pierścienia limfatycznego gardła, grudek chłonnych w jelitach i grudek śledzionowych. Zwracałem na to szczególną uwagę i nie mogę spostrzeżeń Oberndorfera wcale potwierdzić. Według cech, przyjętych przez Oberndorfera, mógłbym rozpoznawać lżejsze stopnie stanu grasiczno-limfatycznego ledwo w 6 przypadkach. Również nie mogli potwierdzić spostrzeżeń Oberndorfera ani Dietrich, ani Gruber i Schädel, ani Goldschmid, który specjalnie w tym celu ważył w swoich 85 przypadkach grasicę.

Nie pozostaje więc nic innego, jak przyłączyć się do przypuszczenia, wypowiedzianego przez większość klinicystów i patologów, iż szczególną częstość grypy, zwłaszcza ciężkiej i śmiertelnej, wśród młodszego pokolenia tłumaczyć należy naturalnem uodpornieniem starszych pokoleń, które przeszły już wielką epidemię w r. 1899/1892.

**Piśmiennictwo:** 1) Bergmann: D. m. W. 1918. 34. — 2) Dietrich: M. w. W. 1918. 34. — 3) Goldschmid: M. m. W. 1918. 40. — 4) Gruber i Schädel: M. m. W. 1918. 33. — 5) Hesse: M. m. W. 1918. 30. — 6) Hirschbruch: D. m. W. 1918. 34. — 7) Klemperer: W. kl. W. 1918. 34. — 8) Leichtenstern: D. m. W. 1890. — 9) Lubarsch: Ver. Ges. Berlins. D. m. W. 1918. 33, tamże w dyskusji Benda, Strassmann. — 10) Meyer i Bernhardt: B. kl. W. 1918. 33. — 11) Nauwerck: D. m. W. 1895. — 12) Oberndorfer: M. m. W. 1918. 30. — 13) Paltauf: W. kl. W. 1899. — 14) Ribbert: D. m. W. 1890. 4. — 15) Selter: D. m. W. 1918. 34. — 16) Schöppler: M. m. W. 1918. 32. — 17) Simmonds, tamże. — 18) Stettner, tamże. — 19) Schmorl: D. m. W. 1918. 34.

Z oddziału II. chorób wewnętrznych szpitala powszechnego we Lwowie.

## O obrazie klinicznym grypy hiszpańskiej.

Podał

Prof. Dr R. Rencki.

(Odczyt ogłoszony na posiedzeniu lwowskiego Tow. lek. 5. X. 1918).

Z wiosną b. r., jak doniosły dzienniki, wybuchła w Hiszpanii epidemia grypy, która, szybko się szerząc, posuwa się ku wschodowi i pod obrazem wielkiej pandemii zatacza coraz dalsze kręgi w Europie. W Niemczech pierwsze przypadki zachorowań stwierdzono w początku czerwca, zrazu sporadyczne, z końcem miesiąca epidemia szerzy się już gwałtownie po miastach i wsiach i przedostaje się do krajów austriackich. Spostrzeżenia lekarskie donoszą zgodnie, że schorzenie obecne występuje wśród jednych i tych samych objawów chorobowych, które mają znaczne podobieństwo do obrazu grypy z wielkiej epidemii 1889/90. Podkreślają, że chorobie tej podlegają przeważnie ludzie młodzi, a przebieg jej bywa szybki i naogół łagodny, tak że większość chorych leczy się w domu, rzadko szukając pomocy w szpitalach.

Pierwsze przypadki grypy we Lwowie spostrzegałem dopiero w pierwszych dniach lipca; pojawiły się one w tutejszym szpitalu powszechnym najpierw na oddziale chorób nerwowych, na którym służyła szpitalna, później siostry i personal lekarski ulegli schorzeniu. Znamieniem jest, że pomimo sprzyjających warunków, wynikłych z bardzo dużego ruchu chorych w szpitalu, ciągłego stykania się poszczególnych oddziałów, epidemia nie obejmuje odrazu całego szpitala, lecz dość wolno przenosi się z oddziału na oddział. W miesiąc później występuje na oddziale wewnętrznym II, we wrześniu kilka przypadków na żeńskim oddziale chorób skórnych; na innych występuje sporadycznie, a obecnie od czasu do czasu pojawiają się schorzenia wśród personalu szpitalnego lub odosobnione zakażenia na salach chorych. Stwierdziłszy, że zakażenie chorych, leżących na przepelnionych salach, przenosiło się stosunkowo w bardzo małym procencie z osoby na osobę, i to przeważnie, jak tu podnieść musimy, dotyczyło osoby młodsze.

Obecnie epidemia grypy szerzy się coraz gwałtowniej; we Lwowie i w powiecie lwowskim stale wzrasta się liczba zachorowań; zdaje się, że epidemia w ostatnich tygodniach dobiega swego szczytu, bo napływ do szpitala chorych, dotkniętych grypą, który dotąd znacznie się zwiększał, od kilku dni okazuje mały spadek. Wśród zgłaszających się przypadków uderza przede wszystkim częstość powikłań ze strony narządu oddechowego, a nadto niezwykle ciężki ich przebieg.

Niepodobna mi dziś dać skończony obraz kliniczny panującej obecnie grypy, gdyż na obraz ten złożyć się muszą zbiorowe spostrzeżenia, oparte na rozmaitym i liczniejszym materiale. Inne postacie chorobowe spostrzegają lekarze praktycy, postacie o łagodniejszym przebiegu, które nie tak często zgłaszają się do szpitala, inne znowu postacie, ciężkie i zaniebane, gromadzą kliniki i szpitale, które pozwalają nadto na równie ważne spostrzeżenia anatomiczne.

Na podstawie przeważnie spostrzeżeń przypadków grypy, leczonych na oddziale wewnętrznym II. szpitala powszechnego, dodając do tego ważniejsze przypadki spostrzegane poza szpi-



talem, przedstawię obraz kliniczny grypy tak, jak on mi się przedstawił, a sądzę, że udział w dyskusji kolegów, pracujących w szpitalach i praktyków przyczyni się znacznie do jego uzupełnienia.

Okres wylegania się grypy bywa krótki, a określają go różni autorowie na dwa do trzech dni, dodają jednakże, że może czasem wynosić tylko kilka godzin. Na podstawie moich spostrzeżeń przypuszczam, że okres ten jest nieco dłuższy i wynosi 3—6 dni.

Na grypę zapadają osoby bez różnicy wieku, płci i zawodu; co do wieku ponownie podkreślić musimy, że jakkolwiek widywaliśmy na oddziale szpitalnym przypadki grypy u osób starszych, to przedewszystkiem w tej epidemii uderza ogromna przewaga schorzeń u ludzi młodszych, i to przeważnie poniżej trzydziestego roku życia.

Obraz kliniczny w przeważnej liczbie przypadków grypy, przebiegający bez powikłań, jest dość typowy.

Okresu zwiastunów choroby zazwyczaj nie spotykamy, rzadko tylko podają chorzy, że dnia poprzedzającego wybuch choroby, a wyjątkowo tylko kilka dni przedtem, doznawali uczucia znużenia, osłabienia i łatwo się pocili.

Choroba zaczyna się zazwyczaj nagle dreszczem lub dłużej trwającym uczuciem chłodu, poczem występuje gorączka. Podmiotowo skarżą się chorzy na silne bóle głowy, krzyżów i w kończynach, a przedewszystkiem na ogólne uczucie wielkiej niemocy, zmuszającej ich do pozostania w łóżku, do tego dołączają się łzawienie, pieczenie w gardle i kaszel, zwykle brak apetytu, rzadziej wymioty i biegunki. Widzieliśmy przypadek, w którym choroba rozpoczęła się wśród zupełnego zdrowia, nagle po wyjściu na ulicę, omdleniem.

Ciepłota ciała podnosi się szybko do 39—40°; w pewnej części przypadków bywa niższa (do 38,5). Chorzy wyglądają dość charakterystycznie: twarz żywo zaczerwieniona, czasem z odcieniem wiśniowym. Spojówki powiekowe zwykle silnie zaczerwienione, rzadziej powieki obrzękłe; objaw ten uważamy za częsty, nieraz utrzymuje się on i po ustaniu stanu gorączkowego. We wszystkich prawie przypadkach występują objawy nieżyty górnych dróg oddechowych. Nieżyt nosa, zwykle nieznacznej stopnia, czasem jednak sprawia trudności oddychania nosem; rzadko krwawienia; język zwykle znacznie obłożony, nieraz brunatno-szarawy, błona śluzowa gardła silnie zaczerwieniona, migdałki często rozpuszczone, jednak bez nalotów i czopów. Błona śluzowa krtani i tchawicy przekrwiona, nieraz bardzo znacznie obrzękła, jest powodem chrypki, bólu przy połykaniu, uczucia pieczenia wzdłuż mostka i nieraz bardzo uporczywego męczącego kaszlu. Gruczoły chłonne na szyi i pod szczęką nieraz lekko obrzękłe i na ucisk tkliwe. Nieżyt oskrzelowy w przeważnej części przypadków jest małego nasilenia, szmery oddechowe mniej lub więcej zastrzone, często świsły i furczenia. Wydzielina oskrzelowa w początkach śluzowa i w małej ilości, odkrztuszanie jej trudne; w cięższych przypadkach wydzielina śluzowo-ropna, czasem z domieszką krwi.

W narządzie krążenia w niepowikłanych i niezbyt ciężkich przypadkach większych zmian nie spotykaliśmy; nierazko stwierdzaliśmy tylko niestosunkowo do wysokiej ciepłoty wolne tętno, które utrzymywało się nieraz przez kilka dni po spadku ciepłoty, spadając do 60—50 uderzeń na minutę.

We krwi w tych przypadkach nie stwierdzaliśmy większych zmian; ilość ciałek białych w granicach prawidłowych, czasem zmniejszona do 4.000. Stosunek procentowy prawidłowy lub lekko zwiększenie ilości ciałek jednojądrzastych; ciałka eozynofilne znikają na szczycie gorączki, choć w poszczególnych przypadkach stwierdzaliśmy ich obecność 0,5—1%, nawet w okresie gorączki; ciałka czerwone bez zmian. Obrzęku wątroby nie stwierdzaliśmy, rzadko i tylko w cięższych powikłanych przypadkach lekki obrzęk śledziony; w moczu rzadko ślad białka, odczyn dwunazowy ujemny.

Przebieg choroby bywa zwykle szybki, gorączka trwa 2—5 dni i wyjątkowo tylko przeciąga się dłużej; tor gorączki stałej lub lekko zwalnającej, spadek dość prędko (lysis); czasami spotykaliśmy po kilkudniowej przerwie nawrót stanu gorączkowego, zwykle nie przenoszący 38°, który trwał 2—3 dni. Powrót do zdrowia w prawidłowym przebiegu w większości przypadków bywa dość szybki, w niektórych jednak osłabienie utrzymuje się przez czas dłuższy, nawet do dwóch tygodni, wśród objawów lekkiego nieżyty oskrzelowego.

Z przedstawionego obrazu klinicznego niepowikłanych przypadków grypy widać, jak różne narządy ustroju równocześnie ulegają schorzeniu, a tylko zmienne jest nasilenie objawów chorobowych ze strony poszczególnych narządów; niewłaściwe zatem

jest rozróżnianie rozmaitych typów grypy, jak to przeważnie dotychczas się dzieje, gdy mowa o grypie dróg oddechowych, przewodu pokarmowego, narządu nerwowego, gorączce grypowej lub wreszcie o postaci gośćcowej; postaci te bowiem należą do jednej i tej samej jednostki chorobowej.

I tak obok podanego powyżej przeciętnego obrazu grypy spotykać można przypadki o łagodnym przebiegu, trwające 1—2 dni, w których ciepłota nie przekraczała 38°, a oprócz bólów głowy, krzyżów lub kończyn i ogólnego osłabienia objawy ze strony innych narządów bywały nieznaczne lub wcale nie występowały; te przypadki stwierdzaliśmy zwykle u osób starszych ponad 30 rok życia.

Objawy ze strony układu nerwowego są zwykłym zjawiskiem w grypie. Należą tu przedewszystkiem bóle głowy, które dość często, zwłaszcza w pierwszych 48 godzinach, bywają bardzo gwałtowne i dla chorego niezwykle przykre; towarzyszy im niepokój, a czasem i śpiączka. Często stwierdzaliśmy nerwoból w zakresie nerwu trójdzielnego, a mniejszą lub większą bolesność przy ucisku na nerw nadoczodołowy i podoczodołowy zaliczyć musimy do dość stałych i wczesnych objawów grypy. Dość często występuje obecność punktu lędźwiowego, który Boeckler uważa za jeden z najważniejszych objawów grypy, a którego brak pozwala nawet wyliczyć tę sprawę chorobową. Punkt ten leży na przecięciu linii, biegnącej dwa palce ponad najwyższym punktem grzebienia kości biodrowej, a zewnętrznym brzegiem najdłuższego mięśnia grzbietu. Ucisk na punkt ten w kierunku kręgosłupa (między 3—4. kręgiem) trafia na czwartą gałąź lędźwiową. Na schorzeniu całego odcinka lędźwiowego (neuritis) mają zdaniem Boecklera polegać bóle lędźwiowe. Zajęcie sensoryum, niepokój, podniecenia, spotykaliśmy często w ciężkich stanach, powikłanych zapaleniem płuc. W jednym przypadku stwierdziliśmy u młodego mężczyzny wśród bardzo gwałtownych bólów głowy, lekkiej nieprzytomności, wymiotów, wystąpienie zupełnej sztywności karku, znaczne wzmożenie odruchów ścięgniastych i objaw Kerniga. Objawy te po kilku dniach ustąpiły.

Z objawów ze strony narządu pokarmowego stwierdzaliśmy zwykle w samym początku choroby częste nudności, wymioty, rzadziej biegunki. W ciężkich septycznych przypadkach, powikłanych zapaleniem płuc, częściej występowały nudności i wymioty, a zwłaszcza uporczywe biegunki; stolce płynne, zawierały domieszkę śluzu, nigdy zaś nie stwierdzaliśmy obecności krwi. W kilku ciężkich przypadkach występowała znaczna bolesność powłok brzusznych; w jednym zwłaszcza bolesność całego brzucha była tak znaczna, a powłoki tak napięte i deskowato twarde, jak spotykamy przy ciężkich zapaleniach otrzewnej. W przypadku tym badanie anatomiczne wykazało rozległe wybroczyny w mięśniach prostych brzucha.

Na skórze, skłonnej do potów, występuje czasami potówka (miliaria crystallina); opryszczki na wargach, nosie, są nieczęstym zjawiskiem. Dwukrotnie w przebiegu ciężkich zapaleń płuc stwierdziliśmy rozległą wysypkę na kończynach górnych i tułowiu, podobną do pionicy, miejscami lekko wyniosłą o falistym brzegu, podobną do pokrzywki, lekko swędzącą. Oba te przypadki zakończyły się śmiercią, a wysypka wystąpiła na dwa dni przed zejściem śmiertelnym. W trzech przypadkach wystąpiło jako powikłanie zapalenie ucha środkowego z szybkim przebiegiem na zewnątrz, z tych dwa z wydzieliną surowiczą, a jedno z ropną.

Miesiączka u chorych, dotkniętych ciężkimi powikłaniami płucnymi, niejednokrotnie występowała wcześniej, bywała bardzo obfita i przeciągała się długo; w 4 przypadkach ciężkiej grypy, powikłanej zapaleniem płuc, nie widzieliśmy ujemnego wpływu na przebieg istniejącej ciąży.

Na ciężkość sprawy chorobowej w obecnej epidemii grypy wpływają przedewszystkiem powikłania ze strony narządu oddechowego. Już samo ostre zapalenie krtani i tchawicy może osiągnąć tak znaczny stopień, że objawy stąd wynikłe stają się groźne dla chorego. W jednym przypadku, powikłanym zapaleniem płuc, wystąpiły objawy zwężenia krtani, podobne do dławca wrzeczkowego jak: głośny wdychowy świst, zapadanie się dółków nadobojczykowych, dółka nadmostkowego, uczucie duszenia się, niepokój tak, że były chwile, w których poważnie rozważaliśmy potrzebę tracheotomii; po dwóch dniach ten ciężki stan zwolna przeminał. W drugim przypadku wystąpiły objawy zwężenia krtani z następować dusznością, trudnością połykania, wywołane zapalnym obrzękiem ochrząstnej krtani (Dr Spalke). Obrzęk i znaczne przekrwienie tchawicy, zwłaszcza w okolicy jej podziału, są zwykle powodem gwałtownych napadów kaszlu; w nocy napady te bywały zwykle większe, tak że nikt na sali sygnie nie mógł, a wśród dnia ustawiczny kaszel był przeszkodą przy badaniu chorych. Kaszel ten, nieraz o charakterze krztuscowym,



przeciągły, ochrypły, sprawiał przykre bóle międzyżebrowe i wyniszczał chorych aż do omdlenia.

Jeszcze cięższe stawały się objawy z chwilą posunięcia się sprawy zapalnej na drobne oskrzela i oskrzeliki. Obok uporczywego kaszlu zjawiała się duszność, sinica na wargach i twarzy, w płwocinie, zrazu śluzowej, a później śluzowo-ropnej, zjawiała się krew, czasem w większej ilości. W tych już przypadkach stwierdzać mogliśmy istniejące objawy kliniczne. Do ciężkiego ogólnego stanu i groźnych objawów podmiotowych stał wynik przedmiotowego badania płuc w rażącym nie stosunku. Stwierdzaliśmy bowiem znaczne osłabienie drżenia klatki piersiowej, wdechowe zapadanie się dolnych międzyżebry, odgłos bębunkowy, w górnych częściach szmery pęcherzykowe nieco zastrzone, czasem świsty, a w dolnych częściach wybitne osłabienie szmerów oddechowych. Ten nie stosunek objawów podmiotowych ze strony narządu oddechowego do wyniku podmiotowego badania klatki piersiowej uważamy za charakterystyczny dla ciężkich przypadków grypy; jest on wynikiem znacznego obrzęku błony śluzowej w drobnych oskrzelach i oskrzelkach. Objawy nieżyty górnych dróg oddechowych i oskrzeli przy nieco większym ich nasileniu trwają nieraz dłuższy czas, nawet do dwóch tygodni po ustąpieniu gorączki.

Do częstych a najpoważniejszych powikłań grypy obecnej należy zapalenie płuc. W stosunkowo krótkim przeciągu czasu mieliśmy w obserwacji szpitalnej 110 przypadków grypowego zapalenia płuc, dalszych około 30 pozostaje obecnie w leczeniu.

U chorych, przyjętych do szpitala z objawami grypowego zapalenia płuc, stwierdzić mogliśmy na podstawie wywiadów, że objawy zapalne trwały kilka, a nawet kilkanaście dni, u poszczególnych nawet trzy tygodnie; rzadko można się było dowiedzieć o chwili rozpoczęcia się sprawy zapalnej. W jednych, mniej licznych przypadkach, sprawa zapalna w płucach zaczynała się nagle wśród zupełnego zdrowia dreszczem, gorączką, kaszlem i kluciem w klatce piersiowej. Częściej podawali chory, że najpierw zachorowali wśród typowych objawów grypy, a dopiero po kilku dniach ponownie stan ich pogarszał się wśród świeżych dreszczów i gorączki.

Zapalenie płuc w obecnej epidemii grypy występuje pod postacią zapalenia zrazikowego, a rzadziej zapalenia płatowego. Zajmuje zwykle płaty dolne, zazwyczaj występuje obustronnie, częściej i wcześniej po stronie prawej, i to zazwyczaj w okolicy przykregostupowej. W mniejszej części przypadków sprawa zapalna występowała jednostronnie, czasami, choć rzadziej, zapalenie ograniczało się do płatów górnych.

Prawie we wszystkich, nawet lekkich przypadkach zapalenia twarz chorego, zaczerwieniona przybiera odcień lekko sinawy, spojówki powiekowe nastrzykane, język jest obłożony mułem białozółtawym, czasem brunatnym, zwykle podsyca, wargi suche; występuje duszność, uporczywy kaszel i klucie w klatce piersiowej. Wyniki przedmiotowego badania, co chcę znowu podkreślić, są i tu nieraz nie stosunkowo małe do ciężkiego stanu ogólnego. Przy drobnych ogniskach zapalnych odgłos bębunkowy, drżenie nieraz osłabione, szmery oddechowe słabe i ledwo dosłyszalne, czasem świsty i ograniczone ogniska drobnutkich trzeszczeń, które występują zwykle dopiero po kaszlu, słowem obraz, nie różniący się niczem prawie od podanego powyżej obrazu ostrego nieżyty w drobnutkich oskrzelach i oskrzelkach. Wynik jednak badania krwi i dalszy przebieg stwierdzają niewątpliwą obecność zapalenia płuc.

Pouczający jest n. p. przypadek następujący: A. K. lat 27, z powodu napadu duszności od pięciu lat zgłasza się do szpitala. Stwierdzono stan bezgorączkowy, zągęszczenia szczytowe, oraz rozednię płuc. Trzeciego dnia dreszcze i gorączka do 40°, bóle w kończynach, bóle głowy i w klatce piersiowej, biegunki. Na klatce piersiowej odgłos bębunkowy, słabe szmery pęcherzykowe, liczne świsty i fureczenia, a w dole nieliczne drobnutkie rżenia. We krwi 13.800 c. białych, n. 81%, eozyn. 0; moczu bez białka, chlorki łżejsze, odczyn dwuazowy ujemny. W cztery dni później opryszczki na wardze, drobne rżenia, obfite po całej klatce piersiowej, odgłos bębunkowy. We krwi 16.800 c. białych, n. 75%, eoz. 0.5%. Gorączka utrzymuje się przez 17 dni do 40° przy tętnie około 100, oddechach 40 na minutę; wargi i język suche, popękane, brunatne, biegunki, niepokój i majaczenia. W płwocinie wykazał kolega Nowicki obecność prątków Pfeiffera i paciorkowca hemolitycznego. Badanie anatomiczne wykazało: Tracheobronchitis acuta catarrhalis. Bronchiolitis purulenta. Emphysema pulm. Pleuritis recens fibrinosa pr. dextr. incip. Degeneratio renum et myocardii parenchymatosa.

W innych przypadkach stwierdzamy w miarę rozszerzania się ognisk zapalnych mniejsze lub większe przytłumienia na

klatce piersiowej, szmery oskrzelowe obok drobnych rżeń, dość zresztą rzadko miękkie tarcie opłucne. Płwocina śluzowo-ropna, czasem z domieszką krwi lub krwawa, częściej jednak śluzowo-ropna w zbitych bryłach, jaką spotykamy przy rozszerzeniach oskrzeli. W jednym przypadku płwocina krwawa utrzymywała się kilka dni jeszcze po spadku gorączki.

Pod względem przebiegu podzielić możemy zapalenia grypowe na dwie grupy. Jedną część przypadków zapaleń płuc, znacznie liczniejszą, przebiega mniej ciężko i korzystniej, niż druga. W tych pierwszych przypadkach chorzy wyglądają jak niezbyt ciężko chorzy, sinica nieznaczna, oddechy niezbyt przyspieszone, czasami w najbliższych przypadkach nawet 20—24 na minutę, a tętno często zwolnione, około 100, przy ciepłocie 39—39.5°. We krwi w jednych przypadkach ilość c. białych prawidłowa przy prawidłowym odsetku ciałek wielojądraztych, braku c. eozynoficznych, a czasem tylko ich zmniejszeniu do 0.5%; w niektórych stwierdziliśmy zmniejszenie ilości c. wielojądraztych na korzyść limfocytów, a zwłaszcza c. jednojądraztych. Jednakowoż w większości tych przypadków zapaleń płuc stwierdzaliśmy mierną leukocytozę neutrofilną między 10.000—16.000. Gorączki utrzymywały się na wysokości około 39° o torze zwalniającym przez kilka do kilkunastu dni, potem przez wolny spadek schodziła ciepłota do stanu prawidłowego. Nagły przełom gorączki należał do rzadkości.

Przewlekane się zapalenia grypowego jest częstym zjawiskiem i uważać je musimy jako jego objaw charakterystyczny. Ciepłota obniża się nieraz do 38° i jako gorączka nieraz przerywana trwać może czas dłuższy. Nacieki zapalne utrzymują się uporczywie długo, a rozchodzą się bardzo wolno, tak że w niektórych przypadkach musimy mówić o przewlekłym zapaleniu grypowym. Długo nieraz, bo nawet i kilka tygodni po ustąpieniu gorączki, utrzymuje się w płucu oddech oskrzelowy, a zwolna stwierdzić się dają objawy zągęszczenia mięszu płucnego. Klatka piersiowa zwolna ulega zapadnięciu, a w obrazie rentgenoskopowym stwierdzamy jednolite ząmienie mięszu płucnego, wśród którego ograniczone miejsca jaśniejsze potwierdzają objawy kliniczne tworzących się jam oskrzelowych. Wśród naszego materiału klinicznego widzieliśmy dwukrotnie zejście zapalenia w zgorzel płuc, a raz w ropienie i równoczesną zgorzel.

W przeciwieństwie do tego obrazu widzieliśmy, co prawda bardzo rzadkie — przypadki, w których przebieg był nadzwyczaj szybki i gwałtowny. Przy nieznacznych objawach podmiotowych, jak przy rozsiałym ostrym nieżycie w drobnutkich oskrzelach i oskrzelkach, wśród osłabienia szmerów oddechowych bez wybitniejszych zmian opukowych na klatce piersiowej, wśród zwiększającej się sinicy i duszności, uporczywego kaszlu, wykrztuszania płwociny śluzowo-krwawej i obrzęku płuc, ginęli chorzy w 5., a nawet w 4. dniu choroby. Ten piorunujący szybki śmiertelny przebieg zapalenia płuc u ludzi młodych, dobrze zbudowanych, poprzednio zdrowych, mimowoli przywodzi nam na pamięć obraz podobnie przebiegającej postaci dżumy płucnej.

Z drugiej strony widzieliśmy dwukrotnie ustępowanie sprawy zapalnej płuc po 3—4 dniom jej trwania, gorączka spadała prawie przełomowo, choć objawy przedmiotowe w postaci ograniczonego nieżyty w drobnutkich oskrzelkach, przy bębunkowo przytłumionym odgłosie opukowym, utrzymywały się przez czas dłuższy.

Znacznym kontygent naszych chorych z zapaleniem grypowym płuc okazywał już w chwili przybycia na oddział szpitalny objawy ciężkiego schorzenia. Wysoka ciepłota ciała o typie gorączki stałej, a czasem wybitnie przerywanej, powtarzające się dreszcze, bledłość wraz z sinicą na twarzy, bardzo bolesne klucia w klatce piersiowej, przyspieszone oddechy ponad 50—60, na minutę, tętno dwubitne, miękkie, powyżej 140 uderzeń, zapad, odrazu zwracały uwagę na wielką złośliwość i septyczną postać sprawy chorobowej. Zwykle występowały w tych przypadkach objawy ze strony układu mózgowo-rdzeniowego, utrata przytomności, niepokój, drżenie rąk, nieraz znaczne podniecenie; chorzy zrywali się z łóżka, stawali się agresywni, tłukli stojące obok naczynia tak, że musiano ich odosabniać w łóżku siatkowym.

U niektórych znowu ciężko chorych odmienny był nieco obraz: znaczne zaczerwienienie i obrzęk twarzy, przekrwienie spojówek powiekowych, wargi i język suche, popękane, brunatnoczarne, obrzęk śledziony, w moczu znaczna ilość białka, 0.5—1% z licznymi wałeczkami ziarnistymi w osadzie, dawały łudzące podobieństwo do duru płamistego. W innych znowu obraz zbliżał się więcej do duru brzuszno lub paratyfusu, zwłaszcza gdy wystąpiły wzdęcia brzucha, kruczenia w jelitach i uporczywe biegunki, a liczba tętna utrzymywała się w stosunkowo niskich granicach. W jednym z takich przypadków stwierdziliśmy na



skórze wysypkę, podobną do płonicy, a miejscami do pokrzywki; w drugim wystąpiło zapalenie ropne gałki ocznej z równoczesnym zajęciem septycznym stawów kończyny górnej i dolnej prawej, oraz zakrzepem zapalnym żył.

We krwi w tych ciężkich przypadkach stwierdzaliśmy zazwyczaj znaczną leukocytozę do 28.000, zazwyczaj neutrofilną 80—90% przy braku ciałek eozynoficznych. W niektórych z tych przypadków, zwłaszcza niepomysłnie przebiegających, stwierdzaliśmy obecność metamyelocytów, rzadziej myelocytów, (0,5—1%), a dość często obecność komórek plazmowych. W jednym przypadku śmiertelnym stwierdziliśmy obecność ciałek czerwonych jądrzastych (normoblasty). Rzadko tylko spotykaliśmy w przypadkach śmiertelnie przebiegających zupełny brak leukocytozy, przy nieobecności ciałek eozynoficznych, a stwierdzaniu meta i myelocytów. Chorzy ci zwykle szybko umierali, niektórzy już wkrótce, t. j. kilka do kilkunastu godzin po przeniesieniu na salę chorych. Tu podnieść musimy na podstawie naszej obserwacji, że były to zawsze przypadki w najwyższym stopniu zaniedbane, dotąd pozabawione wszelkiej opieki lekarskiej. Pewna ich część, która pierwotnie zapadła na grypę, nie usuwała się od swych zajęć, ciężko dalej pracując. Śmiertelność tych przypadków była bardzo wysoka.

Zapalenia opłucnej spotykaliśmy dość często, a towarzyszyły one zawsze zapaleniu grypowemu płuc. Często skarżą się chorzy na kłucia, nieraz bardzo gwałtowne, przy badaniu zaś nie zawsze stwierdziliśmy mogliśmy tarcie opłucne, i to miękkie. Wysiłek surowiczy niejednokrotnie stwierdziliśmy przez nakłucie. Pierwotnego samoistnego zapalenia opłucnej nie stwierdziliśmy ani razu. W jednym tylko przypadku, przebiegającym wśród ciężkich septycznych objawów, wykazaliśmy szybko wytwarzający się wysiłek krwawy, w którym stwierdziliśmy obfitą ilość paciorkowców. Badanie anatomiczne w tym przypadku wykazało obok rozlanego krwawego i częścią już ropnego zapalenia opłucnej, w płucu samym bardzo nieznaczne ognisko zapalne o charakterze ropnym tak, że pierwotna sprawa w opłucnej wydawać się mogła prawdopodobną.

Uderzająco częstem jest ropne zapalenie opłucnej, które stwierdziliśmy w 10-90% wszystkich naszych dotychczasowych przypadków. Występuje ono nieraz dość szybko, bo już 5. lub 6. dnia zapalenia płuc, zwykle jednak nieco później. Wysiłek ropny szybko się zwiększa, dosięgając nieraz w 24 godzinach grzebienia łopatk. W naszych przypadkach był on zawsze jednostronny. Ciepłota ciała, w początkach wysiłku ropnego wysoka, obniżać się może dość znacznie, przybierając tor przerywany. Chorzy czują się bardzo osłabieni, skarżą się na duszność, kłucie, zwłaszcza przy kaszlu, obficie się pocą; tętno bywa zwykle przyspieszone, miękkie, choć w okresie spadku ciepłoty wynosić może 70—80 uderzeń. Piwocina śluzowo-ropna, rzadko z domieszką krwi.

Nakłucie wykazuje w pierwszych chwilach płyn mętny ropiasty, żółtawy, który zawiera obficie ciała ropne częścią w rozpadzie, ciała czerwone krwi i paciorkowce. Wysiłek ten nieraz już po 24 godzinach przybiera cechy ropne; w dłuższej trwających wysiękach charakter ich jest zawsze ropny. Z 11 przypadków wysiłku ropnego trzy zakończyły się śmiercią, z tych dwa pomimo zabiegu operacyjnego; ośmiu chorych pozostaje nadal w leczeniu, a stan ich dobry.

W jednym przypadku zapalenie opłucnej lewostronne rozprzestrzeniło się na worek osierdziowy, zresztą zmian świeżych na osierdziu i w sierdziu klinicznie nie stwierdziliśmy ani razu.

Co do wpływu ropnego zapalenia płuc na gruźlicę płuc, to na podstawie dotychczasowych spostrzeżeń na oddziale wewnętrznym II, nie możemy stwierdzić zwiększenia się przypadków gruźlicy płuc w szpitalu, przeciwnie uderzająco zmniejszyła się liczba chorych, dotkniętych gruźlicą, na oddziale. Czyżby to był objaw zwiększonej śmiertelności chorych gruźliczych poza szpitalem, znany zresztą podczas poprzedniej epidemii grypy? Sprawę tę niewątpliwie rozstrzygnie statystyka obecnej śmiertelności z gruźlicy wsi i miast.

W rozpoznaniu klinicznym grypy przypadki jej wśród stwierdzonej epidemii, wobec typowego obrazu klinicznego nie przedstawiają żadnej trudności. Jedynie tylko pewne, ciężko przebiegające przypadki mogą dać podobny obraz do duru plamistego, inne do duru brzuszno i paratyfusu. Dalszy jednak przebieg choroby, brak typowej wysypki, brak lub nieznaczny tylko obrzęk śledziony, skład krwi prawidłowy lub leukocytoza neutrofilna w ciężkich postaciach, stały brak odczynu dwuazowego, przemawiają za grypą i jej powikłaniami.

W wątpliwych przypadkach wobec nieznacznych objawów klinicznych ze strony płuc rozstrzygającym będzie odczyn Weidala lub Felixa Weila. Ostrą gruźlicę prosówkową, przebiegającą niekiedy pod obrazem zapalenia grypowego, odróżnia jej dłuższy przebieg, obecność odczynu dwuazowego lub wynik nakłucia łądźwiowego.

Co do rokowania w przebiegu grypy, to przypadki niepowikłane przebiegają zwykle szybko i pomyślnie. Poważne są przede wszystkim powikłania ze strony narządu oddechowego, a wyjątkowo układu mózgowego; widzieliśmy śmiertelnie przebiegające zapalenie opon mózgowych po ostrym zapaleniu ucha środkowego.

Nie rozporządzając cyframi statystycznymi co do większej liczby przypadków grypy niepowikłanej, nie mogę podać procentowego stosunku występujących powikłań ze strony płuc i opłucnej. Z naszych przypadków na 110 zapaleń płuc utraciliśmy 34, czyli procent śmiertelności wynosi 30,9. Na podstawie jednak naszych spostrzeżeń, obejmujących przypadki nieraz bardzo ciężkie, nieleczone i zaniedbane, w których chorzy w kilka do kilkunastu godzin po przybyciu do szpitala wśród zapadu ginęli, nie zapatruję się tak pesymistycznie na rokowanie w grypie i twierdząc, że częstość powikłań przy grypie i śmiertelność ich w warunkach normalnych, a przy odpowiedniej pomocy lekarskiej, będzie niewątpliwie znacznie mniejsza.

Leczenie grypy niepowikłanej w przeważnej liczbie przypadków jest objawowe; ograniczyć się ono powinno przede wszystkim do zapobiegania i leczenia powikłań.

Po stwierdzeniu pierwszych objawów grypy chory powinien pozostać w łóżku aż do ustąpienia gorączki i nie opuszczać mieszkania przez czas przynajmniej 1 tygodnia, a w razie utrzymywania się choćby lekkich objawów nieżytych — aż do zupełnego ich zniknięcia. Objawowo korzystnie działają przetwory salicylowe, chinina, pyramidon. Wobec pojawienia się objawów zapalenia płuc energiczne wspomaganie akcji serca, duże dawki naparstnicy i równoczesne stosowanie kamfory. W ostatnich czasach podajemy kombinację naparstnicy z antypiryną i salicylanem sodowym, podaną przez Frankego (Inf. fol. digit.  $\frac{1}{150}$ , natr. salicyl. 7-00, antipyr. 3-00, co dwie godziny aż do obniżenia ciepłoty). Odnosiem wrażenie, że jakkolwiek to leczenie nie wpływa na samą sprawę zapalną, to przecież chorzy lepiej się czują i łatwiej zapalenie przechodzą. Wobec stwierdzania częstej obecności paciorkowca w przebiegu septycznym zapalenia płuc, należałoby w przyszłości spróbować leczenia surowicą przeciwpaciorkowcową. W jednym dotychczas bardzo ciężkim przypadku obustronnego zapalenia płuc po zastosowaniu 40 gramów surowicy wśródmięśniowo nie widzieliśmy dodatniego wyniku.

W Szwajcarii polecono niedawno neosalwarsan jako lek swoście działający; środek to stosowany, jak wiadomo, z powodzeniem w zarazie płucnej u koni. Stosowaliśmy go dożylnie w 6 ciężkich przypadkach, zrazu w dawce po 0,3, później 0,45; nie odnieśliśmy wrażenia, jakoby lek ten miał wybitniejszy skutek. Trzy przypadki zakończyły się śmiertelnie. W kilku przypadkach pewne polepszenie ogólnego stanu i spadek ciepłoty widzieliśmy po jednorazowym stosowaniu 10 gramów mięśniowo, a w 3 ciężkich przewlekłych przypadkach pomyślne zejście po stosowaniu kollargolu w ławatywie. Przy uporczywych biegunkach działa korzystnie podawanie 3—4 łyżeczek węgla zwierzęcego.

Znaczna część przypadków z oddziału wewnętrznego II. była przedmiotem badań bakteriologicznych i anatomicznych, które przeprowadził prof. Nowicki, a których wyniki wkrótce przedstawi. Nie chcę dotykać tej części obserwacji, ale chciałbym tylko ze stanowiska klinicznego na zakończenie odpowiedzieć na nasuwające się tu pytanie, czy grypa, obecnie u nas spostrzegana, jest nową, dotąd nieznaną jednostką chorobową, wywołaną inną przyczyną, aniżeli epidemia ostatnia z r. 1889/90?

Mam wrażenie na podstawie własnych spostrzeżeń i dotychczasowej literatury, że obecna grypa jest identyczną z grypą z r. 1880/90 i wywołaną tym samym, dotąd nieznanym drobnoustrojem. Za tem zapatrywaniem przemawia przede wszystkim ta sama łatwość i szybkość rozszerzania się epidemii, z tą chyba jedną różnicą, że epidemia obecna wkracza do nas z zachodu, gdy ostatnia przedostała się ze wschodu.

Cały typowy obraz kliniczny, rodzaje i nasilenia powikłań wspólne są obu epidemiom; uderzającą cechą obecnej epidemii jest ta okoliczność, że nagabuje ona przede wszystkim osoby młode; z naszych przypadków na 110 zapaleń płuc, 75 było w wieku poniżej 30 lat. Kiedy napływ przypadków grypy na oddziale wewnętrznym II tak się wzmógł, że nie można było



chorych pomieścić na jednej sali zupełnie odosobnionej, postanowiłem przenieść część chorych do dużej sali, położonej w przeciwnym skrzydle szpitala, gdzie pomieszczone były przeważnie osoby starsze, nie gorączkujące. W pięć dni po umieszczeniu chorych z grypą zachorowało na 30 osób tylko trzy osoby, i to poniżej lat 30, ze starszych zapadła później jedna 70-letnia, dotknięta poprzednio rozedną płuc i miażdżycą tętnic i pomimo ogólnego złego stanu krążenia pomyślnie przeżyła grypowe zapalenie płuc. Czyż to nie zmusza nas do przyjęcia, że osoby starsze, przebywszy dawniej grypę, okazały się wobec obecnej epidemii więcej odporne, a zaraziwszy się nawet grypą, łatwiej ją przeżywają?

Nawet gdyby się okazały pewne różnice, czyto w nasileniu przebiegu, czy występowaniu cięższych powikłań i zwiększonej śmiertelności, to raczej odnieśćby je należało do gorszych warunków higienicznych i złego odżywiania w czasie obecnej wojny. Wreszcie za tem zapatrywaniem przemawiają również wyniki badań krwi. Wiadomo, że w przebiegu grypy nie występuje we krwi leukocytoza, nawet zapalenia płuc na tle czystej grypy przebiegają bez zwiększenia ilości ciałek białych. I w naszych przypadkach niepowikłanej grypy stwierdziliśmy brak leukocytozy, a nawet w niektórych, powikłanych zapaleniem płuc, również ilość krwinek białych nie wzrastała; przypadki te łagodniej przebiegały i krócej trwały. Leukocytozę natomiast dość znaczną wykazywaliśmy w przypadkach ciężkich, w których badanie bakteriologiczne płucociny, krwi lub wysięku wykazywało często obecność paciorkowców.

Jaką rolę odgrywają paciorkowce, tak często spotykane w przebiegu grypy, powikłanej zapaleniem płuc? Zdaje się nie ulegać wątpliwości, jak to wszyscy autorowie zgodnie podnoszą, że nie są one istotną przyczyną grypy; wszak nie są one stałym zjawiskiem, towarzyszącym zapaleniu grypowemu; stwierdzano bowiem i obecność gronkowca, pneumokoka, rzadziej innych mikrobow (micrococcus catarrhalis lub prątek Friedländera). Nieznany dotąd drobnoustroj grypy daje początek do swoistego zakażenia i w następstwie zmniejszonej odporności ustroju jest przyczyną wtórnego zakażenia ogólnego. W jakim pozostaje stosunku prątek Pfeiffera, odkryty w roku 1892, do obecnie panującej grypy i czy wogóle jest on powodem dawnej grypy, zostaje nadal kwestią otwartą.

Czy także jest przyczyną grypy nieznany nam jeszcze bliżej jeden z drobnoustrojów z grupy przechodzących przez filtr, jak przypuszczają Kruse-Selter, rozstrzygną dalsze badania. Faktem jest jednak, że gdy jedni autorowie dość często stwierdzali w panującej epidemii obecność prątka Pfeiffera (Pfeiffer, Uhlenhut, Bergmann, Gotschlich, Edelmann, a i w naszych przypadkach Nowicki), to inni równie poważni badacze nie wykazali go ani razu (Kolle, Friedmann, Gruber, Bernhardt i i.).

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

przemiana szpikowa, szpikowacenie, Myeloidveränderung.

szpikowiak, myeloma.

szpikowaty, myeloid.

białko mikrobowe, Mycoprotein.

szczepienie odnowne, retrovaccinatio.

napromienianie radem, Radioaktivieren.

chromochłonny, chromaffin, phaeochrom.

bezbarwikowość, brak barwika, Pigmentmangel.

miażdżowy (nie śródmiażdżowy), parenchymatosus.

klatka płaskodługa, paralytischer Thorax.

przytwierdzenie sieci, omentopexia.

użytny (użytność), verwertbar (Verwertbarkeit).

tłuszczowaty, lipid.

włóknikowatość, fibromatosis.

uraz świetlny, phototrauma.

mikrob gazorodny, Gasbacillus.

tężełstnica ludzka, Gasphlegmone, Gasbrand.

orutność, jadowitość, zjadliwość, Giftigkeit, Toxicität.

sbieg wapna, Kalkhaushalt, Kalkstoffwechsel.

drożdżycy, Hefeerkrankung.

tkankogubny, histolyticus.

woda nasiękowa, Imbibitionswasser.

wszczep, 1) inclusio, 2) Implantat.

choroba pasorzytna, Invasionskrankheit.

równobarwliwy, isochromatophil.

nużnik, Kenotoxin.

hałasnik, Lärmapparat.

biegunka pokarmowa, lenteria.

wznoszenie się, ascensio.

obrzezacz, Beschneider.

moczenie mikrobami, bacilluria.

nowotwór barwikowy, barwiczak, chromatophoroma.

komórka barwikotwórcza, Chromatocytt.

cząłki główkowe, Kornzange.

trzępotanie się serca, Herzflimmern.

rozkojarzenie komorowoprzedstonkowe, Herzbloch.

przerost roboczy, Gebrauchs (Funktions) hypertrophie.

szczepionka własna, Autovaccine.

mięsakowatość, sarcomatosis.

rakowatość, carcinosis.

tlenowcowy, tlenochłonny, aërophil.

miano, titre.

niedokwaśność, Subacidität.

solność, Salzgehalt.

porażenie, Paralytiker.

zakostnienie uszne, otosclerosis.

badanie odcisków palca, daktyloscopia.

nieznanego pochodzenia, o nieznanym wrotach zakażenia, kryptogen.

zapalenie przynercza, paranephritis.

rozpływ ziarn, grudek, tigrölysis.

komórka piankowata, Schaumzelle.

odpadki, Schlacken.

twór warstwiany, Schichtungsgebilde.

nakłucie lędźwiowe, Rhachicentese.

żywienie bezchlorowe, régime dechloruré.

» mleczne, » lacté.

» niedochlorzone, » hypochloruré.

przechlorzenie, hyperchloruration.

odczepienie, oddzielenie zrostów, sclerolysis.

wszechobecność, Ubiquität.

trucizna organizmowa, Autotoxin.

zakażenie komórek rozrodczych (plemników, jajka) zarodkowe infectio germinativa.

choroba szczepienna, Impftkrankheit.

zakrztanie, hypopharynx.

moczenie gazami, pneumaturia.

beZRzęse (mikroby), atricha.

pęcherz marski, Schrumpfbilase.

18

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Aby umożliwić wznowienie Tygodnika lekarskiego lwowskiego, jako osobnego czasopisma, a zmniejszyć trudności wydawnicze dla obu czasopism lekarskich, wychodzących w Galicyi, uchwaliła Komisja redakcyjna wydawać Przegląd lekarski od Nowego roku 1919 naprzemian z Tygodnikiem lekarskim co drugi tydzień.

Członkowie Towarzystw lekarskich w Galicyi otrzymywać będą od 1. stycznia 1919 znowu oba czasopisma z osobna, w jednym tygodniu Przegląd lekarski, w drugim Tygodnik lekarski.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

**Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego** odbędzie się we **środe 23. października 1918** o godzinie 6 wieczorem w **Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4)**. Porządek dzienny: 1) Dr Blassberg: Przedstawienie chorego z rozsyianymi bąblowcami. 2) Prof. Dr Nitsch: O tępieniu pasorzytów i szkodników zwierzęcych.

Nadesłane



Najlepsze skutki w nieżytych żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 205

Prospektu rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykateska 21.



DOSTAWCĄ SZPITALI KRAJOWYCH

**STANISŁAW BARAN**BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.**

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgniarских.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuje, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!

**Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor 5.—.**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. za 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastemii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goście mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2 40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula**. Nazwy, marka, ochrona i opakowanie prawnie zastrzeżone. Proszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



## Treść:

Prof. Dr S. Ciechanowski: Zmiany anatomiczne we współczesnej nagminnej grypie . . . . . str. 281  
 Prof. Dr R. Reneki: O obrazie klinicznym grypy hiszpańskiej . . . . . str. 284

Notatka słownikowa . . . . . str. 288  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 288  
 Ogłoszenia.

# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw.  
 Korczyńskiego w Krakowie.

Zgłaszający się wprost do Administracji Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 1 kor. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.  
 Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.  
 Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.  
 Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieści (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych. Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dyetetyki szczególnej cena 11 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 18 kor.

Mięsowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 9 kor. 20 h.

Biuro Redakcji i Administracji: Kraków, Kopernika 15. Klinika lekarska.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

## Odczyty kliniczne

Serya XXI.

Nr 1. A. Sokołowski. O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.

Nr 2, 3, 4. B. Dębiński. Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.

Nr 5, 6. L. Karwacki. O leczeniu przyezynowem duru brzuszego.

Nr 7, 8, 9. Doc. J. Pruszyński. Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.

Nr 10. Ludwik Zembrzusi. O znieczulaniu ogólnem i miejscowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddzielników, których koszt oraz koszt klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO

## CZASOPISMO LEKARSKIE

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halercy za wiersz petytowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak., dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisyi; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

### DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

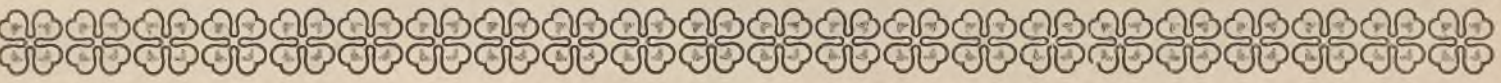
Leczenie sztucznem słońcem górskim.

Prospekty na życzenie.



Polecam mój  
**Chloroethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo. Prospekty do rozporządzenia. 89  
**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25



# Zjednoczone firmy DROBNER—KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers poleca

## Instrumenty chirurgiczne.

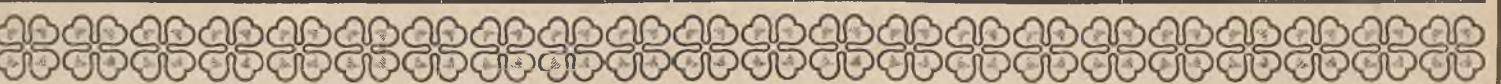
## Meble operacyjne.

## Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.



otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
191  
EMANATORYUM RADOWE



# Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli



w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—.

Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 240, za duży Kor. 9—.

Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**

DOSTAWCA SZPITALI KRAJOWYCH

## STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

otworzył

215

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7.

Poleca:

Wszelkie współczesne, tylko pierwszej jakości instrumenta chirurgiczne. — Sterylizatory z jednej sztuki metalu bez szwu. — Sprzęty operacyjne i szpitalne. — Przyrządy leczniczo-elektryczne.

Wszelkie przybory do celów leczniczych i pielęgnarskich.

Główne źródło do zaopatrzenia się we wszelkie przybory lekarskie.

Ceny dla JW. Panów Lekarzy odpowiednio niższe. — Obsługa fachowa.

Oferty i kosztorysy na żądanie.

UWAGA. Wszelkie instrumenta i meble lekarskie używane kupuje, płacę najwyższe ceny, zamieniam na nowe i przyjmuję w komis!



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z ambulatorium laryngologicznego (Dyrektor: Prof. Dr. A. Jurasz).  
i kliniki lekarskiej Uniwersytetu lwowskiego (Dyrektor: Rada  
dworu Prof. Dr. A. Gluziński).

## O leczniczym wpływie promieni Roentgena na twardziel głębszych dróg oddechowych

podali

Dr S. Lehm

asyst. ambulatorium laryngolog.

Dr M. Pańczyszyn

asyst. kliniki lekarskiej.

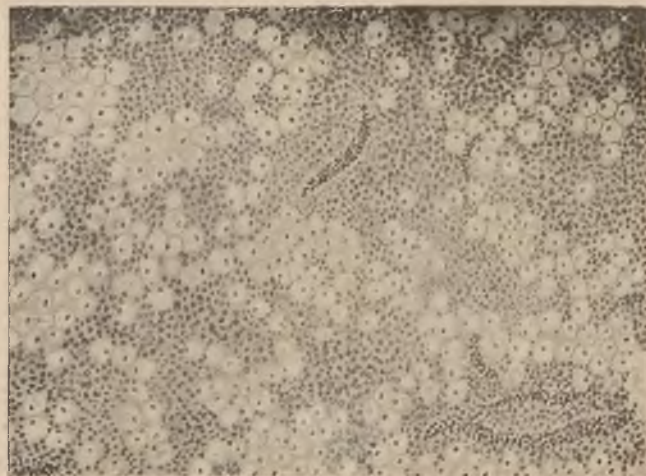
Wzmagająca się z roku na rok, zwłaszcza w tej części kraju rozpowszechniona endemia twardzieli dróg oddechowych, której wyrazem jest wyż 200 przypadków tego cierpienia, spotrzeganych w przeciągu niespełna 3½ lat w ambulatorium laryngologicznym we Lwowie, nie licząc przypadków, zgłaszających się w innych ambulatoriach i w poliklinice, skłoniły nas do bliższego zajęcia się sprawą leczenia postaci głębszych twardzieli, i to tem więcej, że w ostatnich czasach zaczęły się pojawiać poglądy, odmawiające promieniom Roentgena leczniczego wpływu na głęboko usadowione nacieki twardzielowe, jakkolwiek ci sami autorzy nie mogą zaprzeczyć niewątpliwych dobrych wyników. Mając do rozporządzenia obfity materiał ambulatorium laryngologicznego, poddaliśmy leczeniu w ciągu roku szkolnego 1913/14 21 przypadków twardzieli głębszych dróg oddechowych, a zarazem staraliśmy się zbadać, na czem polega leczniczy wpływ promieni Roentgena na nacieki twardzielowe.

W przypadkach naszych chodziło przeważnie o rozległe zmiany, zajmujące najczęściej więcej odcinków dróg oddechowych, usadowione w gardle, krtani, tchawicy i w nosie w różnych kombinacjach. Wśród tych 21 przypadków w 5 były zmiany w głębszych częściach nosa i w gardle, w 2 zajęte było samo gardło, w 14 były zmiany w nosie i równocześnie w gardle, krtani, lub tchawicy; 4 takich chorych zgłosiło się do leczenia ze znaczną dusznością i większą lub mniejszą chrypką. Przed i w ciągu leczenia przeprowadziliśmy badanie bakteriologiczne i u ¾ naszych chorych stwierdziliśmy na początku obserwacji na naciekach prątki twardzielowe.

Ponieważ chodziło o nacieki dość głęboko położone, postępowanie nasze co do techniki naświetlania w zasadzie było takie samo, jakie przyjęliśmy w klinice lekarskiej dla leczenia guzów narządów wewnętrznych, położonych w różnych głębokościach, a kierując się temi zasadami, uwzględnialiśmy i stan ogólny chorych i objawy podmiotowe w zależności od zmian miejscowych.

Chorych naszych naświetlaliśmy codziennie ze zmianami: jednego dnia nos, drugiego gardło, lub krtani, tchawicę, z kolei znów nos i t. d., stosując promienie, wysyłane przez lampę o 9—10 W. twardości, promienie, przesączone przez filtry 1—3 mm, zależnie od tego, czy chodziło nam o działanie więcej powierzchniowe, czy głębokie, przyczem okazało się, że skóra nosa, jak i szyi, znosi bez żadnego odczynu 200, a nawet i więcej X, zastosowanych na to samo miejsce w seryi naświetleń co drugi dzień, lub nawet codziennie. Po kilku pierwszych naświetlaniach tych samych miejsc występują objawy zwykle pewnego zaostrzenia się dolegliwości jak: większe pobudzenie do kaszlu, zwiększenie się wydzieliny, chrypka lub duszność, z którymi to obja-

wami należało się liczyć nieraz w dalszym przebiegu leczenia nigdy jednak nie przybrały one postaci groźnej. Objawy te miały charakter przejściowy, mijały po kilku dniach i od tego czasu i podmiotowy i przedmiotowy stan naszych chorych ulegał stałej poprawie: cofała się duszność, chorzy wykrztuszali w tych razach, gdzie na początku widzieliśmy owrzodzenia, przez jakiś czas obficie plwocinę i odkrztusiny, pomieszane ze strupkami i masami nekrotycznymi. W przypadkach zaś bez owrzodzeń można było z reguły stwierdzać spłaszczanie się nacieków, a po krótszym lub dłuższym okresie czasu, nieraz już po kilku tygodniach, innym razem po kilku dopiero miesiącach systematycznego naświetlania powolne spłaszczanie się nacieków, a wreszcie w miejsce dawnych nacieków płaskie, równe blizny. Korzystne działanie stwierdziliśmy nawet w przypadkach mocno zaniedbanych, które zgłaszały się do leczenia już w okresie wytworzonych blizn; i to stwierdziliśmy działanie korzystne nie tylko na objawy podmiotowe, lecz także na stan przedmiotowy, naturalnie tylko o tyle, o ile nacieki zapalne, istniejące w świeżej tkance bliznowatej, pod wpływem naświetlań promieniami Roentgena ulegały wessaniu. Słowem rentgenoterapia okazała się w postaciach twardzieli głębszych dróg oddechowych najskuteczniejszym środkiem leczniczym ze wszystkich, dotąd w podobnych postaciach stosowanych.



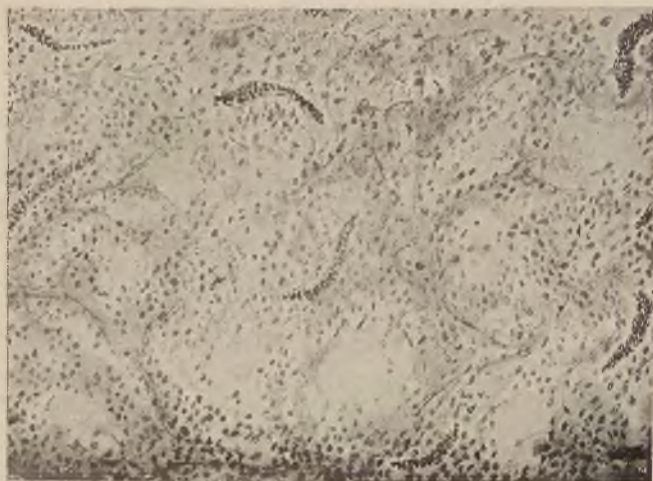
W przypadkach naszych można było badaniem bakteriologicznym u ¾ naszych chorych prawie do końca obserwacji znaleźć żywe prątki twardzieli.

Ażeby się przekonać, jakie zmiany zachodzą w naświetlanych naciekach twardzielowych, wycinaliśmy z różnych miejsc, dotkniętych twardziela, kawałki błony śluzowej i sporządzaliśmy skrawki mikroskopowe raz przed rozpoczęciem leczenia, następnie w ciągu, wreszcie przy końcu leczenia.

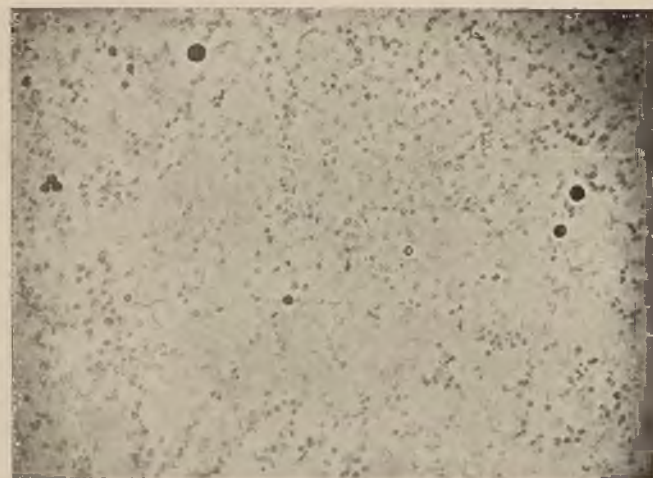
Rysunek I. przedstawia preparat z nacieku twardzielowego przed rozpoczęciem leczenia. Widać na nim charakterystyczne utkanie, złożone z komórek jednojądrzastych, dobrze się barwiących, komórek Mikulicza, zebranych w charakterystyczne grupy; tu i ówdzie zawierają te komórki mierną ilość bakterii, naciek sam jest dobrze unaczyniony.



Rysunek II. ilustruje zmiany, zachodzące w nacieku twardego po zastosowaniu 80 X w ciągu 3 tygodni. Tkanka nacieku twardego uległa tu już wybitnej zmianie. Największe dotyczą komórek Mikulicza; w miejscu dawniejszych gniazd tych komórek znajdujemy obecnie masy martwicze, a wśród nich obfitą ilość prątków twardego, niewątpliwie uwolnionych po rozpadzie komórek Mikulicza. Lecz i komórki nacieku wykazują wyraźne zmiany wsteczne, polegające na zatarciu rysunku protoplazmy, zaniku otoczki komórkowej i rozpadzie jądra i jego rozpuszczeniu. Wyrazem tych zmian jest rzadsze rozmieszczenie tych komórek w preparacie II, gorsze ich barwienie się, rozpuszczanie się i rozpadanie (caryolysis, caryorrhexis) jąder. Oprócz sprawy wstecznej w tkance twardego widać w tym okresie już drogę, na której postępować będzie gojenie się. Oto od naczyń krwionośnych bujać zaczyna tkanka ziarninowa, dość obficie zawierająca włókna łącznotkankowe.



Jeszcze dalej posunięte zmiany przedstawia preparat III, pochodzący z nacieku, naświetlanego przez 5 tygodni (po zastosowaniu 150 X).



Widzimy stąd, że rodzaj uszkodzenia i charakter zmian w nacieku twardego po zastosowaniu promieni Roentgena są takie same, jakie spotykamy w innego rodzaju tkankach patologicznych przy stosowaniu promieni Roentgena. Cechą tych zmian jest rozpad tkanki patologicznej i bujanie nowej tkanki ziarninowej. Różnica jest tylko ilościowa. Doświadczenie rentgenoterapeutyczne doprowadziło nas do przekonania, że stopień zmian w tkankach tego rodzaju stoi w prostym stosunku do dwóch czynników: do czułości tkanki naświetlanej i do ilości zabiorbowanych promieni. Czynnikiem pierwszym, t. j. czułości tkanki, należy do charakteru biologicznego komórek. Tkanka nacieku patologicznego jest na działanie promieni tem czulsza, im jest młodsza, im żywiej odbywa się w niej wymiana materii, im więcej ma protoplazmy. Drugim czynnikiem, t. j. ilością oddanych do absorpcji promieni, możemy dowolnie kierować. Po-

nieważ wymiana materii w komórkach nacieku twardego odbywa się powoli, czego wyrazem jest i wolne powiększanie się nacieków twardego i mała ilość protoplazmy, dlatego też dla wywołania skutku leczniczego potrzeba zastosować i wprowadzić do nacieków twardego większą ilość promieni czynnych, niż do innych nacieków patologicznych, rosnących szybko, czyli zastosować odpowiednią technikę. I tu leży naszym zdaniem przyczyna, dlaczego dotąd istnieje rozbieżność poglądów na sprawę działania promieni Roentgena na nacieki twardego, położone w głębszych odcinkach dróg oddechowych. Kiedy Rydygier, który pierwszy podał metodę skutecznego leczenia twardego dróg oddechowych promieniami Roentgena, a także Drozdowicz, oparli każdy na obserwacji kilkunastu przypadków, stanowczo twierdzą, że promienie Roentgena wywierają leczniczy wpływ na sprawy twardego, usadowione w głębszych odcinkach dróg oddechowych, to n. p. Fittig i Kahler, a w ostatnich czasach Brunner i Jakubowski odmawiają promieniom Roentgena wpływu na nacieki głębiej położone. Oparci na naszych doświadczeniach, które obejmują zwyż 20 przypadków twardego dróg oddechowych, leczonych promieniami Roentgena, nie możemy się zgodzić ze zdaniem, wygłoszonym przez Brunnera i Jakubowskiego, że »metoda rentgenologicznego leczenia może być stosowana jedynie przy twardego zmianach warg i nosa, a z natury rzeczy będzie bezsilną lub mało skuteczną wobec głębiej umiejscowionych zmian«, ale podnosimy na podstawie naszych obserwacji pierwszorzędne i niezawodne korzystne działanie lecznicze tej metody w każdym przypadku, nawet w przypadkach, przebiegających z groźnymi objawami.

Już przy obecnych ulepszeniach rentgenoterapii możemy przez odpowiednie dawkowanie skrócić czas leczenia, pomimo tego jednak jest on jeszcze długi. Wyniki lecznicze byłyby jeszcze lepsze, gdyby nam się udało ująć w ręce i drugi czynnik, t. j. podniesienie czułości tkanki twardego na działanie promieni Roentgena. Obecnie, zdaje się, jesteśmy już na tej drodze. W r. 1912 wykazali Brunner i Jakubowski, że stosując szczepionki twardego w większych ilościach, możemy osiągnąć w czasie wstrzykiwań szczepionek spłaszczenie się nacieków twardego względnie ich rozpad i na tej drodze wyleczenie. Z tego możemy wnosić, że szczepionki twardego mogą podnosić czułość tkanki twardego na działanie promieni Roentgena, a wyniki lecznicze w tym wypadku, t. j. przy kombinacji leczenia promieniami Roentgena z wstrzykiwaniami szczepionek, powinny być lepsze, niż dotąd. Od kilku miesięcy postępujemy już w myśl tych zasad i choć to jeszcze zbyt krótka obserwacja i chociaż rozporządzamy za szczupłym jeszcze materiałem, by móc wysnuć ostateczne wnioski, to jednak dotychczasowe spostrzeżenia zachęcają do dalszych prób.

**Piśmiennictwo.** 1) Bohac: M. m. W. 1910. — 2) Brunner i Jakubowski: Gaz. lek. 1913. Nr. 45. — 3) Danziger i Pollitzer: (Ks. jub. niem. szpit. w New-Yorku) 1911. — 4) Drozdowicz: Gaz. lek. 1912. Nr. 4. — 5) Fittig: Beitr. z. kl. Ch. 1913. Nr. 39. — 6) Freund: Ges. d. Aerzte. Wien 1905. Nr. 9. V. — 7) Gottstein. Rozp. śląs. Tow. laryng. — 8) Jurasz: Gaz. lek. 1912. Nr. 36. — 9) Kahler: W. kl. W. 1905. Nr. 32. — 10) Lubliner: Medyc. 1912. II. Gaz. lek. 1912. II. — 11) Mayer: Presse m. 1906. — 12) Nemenow: Russk. Wracz. 1911. Nr. 26. — 13) Pachonński: Przegl. lek. 1910. Nr. 23. — 14) Polański: Medyc. 1912. Nr. 6. — 15) Ranzi: Ges. d. Aerzte. Wien. 1904. Nr. 21, 12. — 16) Rydygier A.: Zjazd chir. polsk. 1902, Nowiny lek., Berl. kl. W. 1909. — 17) Rydygier A.: Gaz. lek. 1909. Nr. 3. — 18) Rydygier A.: Ztrbl. f. Ch. 1911. Nr. 35. — 19) Sabat: Tyg. lek. 1912. Nr. 22. — 20) Steuermark: Przegl. lek. 1910. Nr. 25. (pos. Tow. lek.). — 21) Zwilling: Zeitschr. f. Ohrenh. 61. 1910. I.

## O niektórych urządzeniach w nowo wybudowanym zakładzie dezynfekcyjnym miejskim w Krakowie.

Przez

Doc. Dr. Tomasza Janiszewskiego.

Było do ostatnich czasów zwyczajem, że w zakładach dezynfekcyjnych wszelkie uzbrojenia, dodatkowe przyrządy przy aparatach dezynfekcyjnych umieszczano po stronie nieczystej, a to prawdopodobnie głównie z tego powodu, by jeden i ten sam dezynfekcyjny mógł puścić w ruch przyrządy. O ile



ma to do pewnego stopnia uzasadnienie dla bardzo małych zakładów, gdzie jeden i ten sam człowiek obsługuje cały zakład dezynfekcyjny, o tyle nie nadaje się zupełnie dla większych.

Przed kilku laty zażądałem od paru większych niemieckich firm projektów z uwzględnieniem umieszczenia wszystkiego, co potrzebne jest dla puszczenia w ruch przyrządów, po stronie czystej. Zdaniem moim jest to daleko racjonalniejsze, tak ze względów wymagań higieny, jak i ze względów praktycznych, lepszej i łatwiejszej obsługi przyrządów.

Aparaty dezynfekcyjne powinny być w ten sposób wmurowane w ścianę działową, dzielącą część czystą zakładu od nieczystej, aby większa część przyrządów wystawała na stronę czystą, a to dlatego, by można było całe uzbrojenie przyrządów po tej stronie umieścić. Z tego też powodu sala po stronie czystej zakładu dezynfekcyjnego powinna być nieco szersza, niż odpowiednia sala po stronie nieczystej. Przez umieszczenie całego uzbrojenia po stronie czystej unikamy prowadzenia rur po stronie zakażonej, strona nieczysta zawiera jedynie drzwi aparatu dezynfekcyjnego i nieznaczną zupełnie gładką część aparatu, oczyszczenie i utrzymywanie w należytym porządku sali po tej stronie jest daleko łatwiejsze. Maszynista lub mechanik ma łatwiejszy dostęp do strony czystej, niezakażonej, może w każdej chwili bez obawy zakażenia się lub niebezpieczeństwa przeniesienia zarazy, bez zachowywania jakichkolwiek ostrożności, przyjść i nadzorować wszelkie przyrządy; także naprawa tych przyrządów jest ułatwiona. Korzyści, wynikające z takiego urządzenia, są tak widoczne, że nie ma potrzeby rozpisywać się o tem obszerniej.

Drugim postulatem, który należy uwzględnić przy budowie większych zakładów dezynfekcyjnych, jest obecność osobnego pokoju do przeprowadzania dokładnych prób z nowymi przyrządami i środkami dezynfekcyjnymi. Pokój taki, o dokładnie znanych wymiarach, powinien mieć rozmaicie wyprawione ściany i sufit; n. p. po kilka metrów kwadratowych surowego muru, takieżże przestrzeni dokładnie wyprawionej i wyłożonej, z grubszą wyprawionej, malowanej farbą klejową, rozmaitymi rodzajami farb olejnych, wyłożonej kafelkami, wyklejonej tapetami i t. d. Podłoga po kilka metrów kwadratowych z miękkiego drzewa, takieżże przestrzeń z twardego, malowana olejno, zapuszczana woskiem z terpentyną, wyłożona płytkami kamionkowymi (steingutowymi), z cegły, betonu, terazzo, linoleum i t. d. W takim pokoju doświadczalnym powinien być i radiator ogrzewania centralnego i zwykły piec. W jednej ze ścian, naprzeciwko okien, powinno być okienko dla obserwacji przebiegu dezynfekcji. Pokój powinien znajdować się po stronie zakażonej zakładu. Dotychczas takie próby i doświadczania przeprowadzano zazwyczaj w mieszkaniach prywatnych, lub, co jeszcze gorsza, w szkołach. Zrozumiałą jest rzeczą, że pociągnąć to może za sobą poważne niebezpieczeństwo i że urządzenie osobnego pokoju do tego celu usunie takie obawy, a z drugiej strony umożliwi dokładniejsze przeprowadzenie badań.

Do odkażania wozów potrzebny jest osobny duży pokój z wjazdem ze strony nieczystej i z wyjazdem na stronę czystą zakładu. Pokój ten, widny, ogrzewany w zimie, ma bramy w ten sposób urządzone, że nigdy jednocześnie nie mogą być otwarte.

W nowych, większych i ze znacznie większym nakładem urządzonych zakładach dezynfekcyjnych wskazane jest również, aby ściany działowe, przynajmniej w sąsiedztwie przyrządów dezynfekcyjnych, były robione na wysokości 60 ctm. od podłogi ze szkła, to jest z grubych szyb w żelaznych ramach. Zwykły mur w takich razach nigdy nie przylega do przyrządu szczelnie, pomimo umieszczenia filcu, asbestu lub innych materiałów pomiędzy przyrządem, a murem, i prawie nigdy nie można uniknąć kruszenia się lub opadania choć częściowego tynku, co źle wygląda i zanieczyszcza salę. Przy szklanej ścianie obręcz żelazna obejmowałaby dokoła przyrząd, od tej obręczy szłyby żelazne kraty okienne; kraty zachodziłyby w ten sposób za obręcz, że bez ujmę dla szczelności czyniłoby to zadość prawu rozszerzalności. Takie całkowite, lub częściowe ściany szklane ogromnie zwiększają przejrzystość zakładu i ułatwiają kontrolę.

W ścianie działowej pomiędzy pokojem dziennym dezynfekcyjnym, a ubieralnią po kąpieli dezynfekcyjnej, należy umieścić szereg szaf, wmurowanych w ścianę działową z drzwiami po obu stronach tak urządzone, że gdy się te drzwi z jednej strony odmyka, z drugiej jednocześnie nie mogą być otwarte. Szafy te służą do chowania ubrania domowego dezynfekcyjnego, gdy się przebiegają w ubrania zakładowe. Po ukończonej dezynfekcji, po kąpieli, dezynfekcyjny przechodzi do ubieralni i otworzywszy drzwi tych szaf z prze-

ciwnej strony, znajdują tam swoje ubrania domowe; odziewszy się, idą po pracy do domu.

Wiadomo, że nowożytnie aparaty dezynfekcyjne są przyrządami wielce skomplikowanymi, obok uzbrojenia i całej sieci rur jest cały szereg przyrządów, jak pompy do wytwarzania próżni w przyrządach, przyrządy formalinowe, do amoniaku, przyrządy zapisujące i t. d. Wszystko to zajmuje wiele miejsca, zawadza przy przeprowadzeniu dezynfekcji, utrudnia utrzymywanie czystości. Naprawy lub kontrola tych przyrządów przeszkadzają czynności dezynfekcyjnym; niektóre z tych przyrządów, jak pompy, sprawiają hałas. Zdaniem moim unikniemy wszystkich tych niedogodności, jeżeli umieścimy wszelkie uzbrojenia, rury, przewody i przyrządy poza salą dezynfekcyjną, n. p. na dole, na parterze, pod salą, w części czystej, w bliskości ściany dzielącej część czystą od zakażonej, a wszelkie kurki, wentyle i t. d. od każdego aparatu na osobnej tablicy, albo też jeżeli to wszystko umieścimy na górze nad częścią niezakażoną zakładu dezynfekcyjnego. Maszynista, zajęty na górze, może obserwować przez okienka w podłodze, co się dzieje w obu salach dezynfekcyjnych. Na dole przy aparatach dezynfekcyjnych mieści się tylko termometr kontrolny i vacuummetr. Góra połączona z dołem za pomocą telefonu. Dezynfekcyjny, napełniony przyrząd, po zamknięciu drzwi aparatu, telefonuje do maszynisty. znajdując się na górze, w którym przyrządzie i jaką dezynfekcję należy przeprowadzić. Maszynista stosownie do potrzeby puszcza parę, lub puszcza w ruch pompę ssącą, a potem wypełnia aparat formaliną i kontroluje przebieg dezynfekcji. Na dole przy przyrządzie, który jest w ruchu, zapala się mała lampka elektryczna kolorowa, n. p. czerwona, jeżeli się przeprowadza dezynfekcję parą, lub zieloną przy dezynfekcji formalinowej, tak, że wszedłszy do sali od razu widać, który przyrząd jest w ruchu, a dezynfekcyjny od razu widzi, czy maszynista puścił w ruch właściwy przyrząd. Na dole czynni są tylko dezynfekcyjny, na górze maszynista i w ten sposób nie przeszkadzają sobie wzajemnie; maszynista zaś, mając wszystko skupione na małej przestrzeni, lepiej ogarnia całość, szczególnie, gdy wszystkie przyrządy są jednocześnie w ruchu i lepiej kontrolować może przebieg dezynfekcji.

Koszta takiego urządzenia przy większych zakładach są stosunkowo nieznaczne, a koszta prowadzenia nie są większe, jeżeli zakład posiada osobnego maszynistę.

Rzeczy zawszeawione powinny, zdaniem moim, być poprzednio odzwazawione w specjalnym przyrządzie, zanim dostaną się do dezynfekcji na stronę nieczystą zakładu.

Wszystkie te ulepszenia i inowacje\*) mego pomysłu zastosowano w 1914 roku przy budowie nowego zakładu dezynfekcyjnego w Krakowie. Zakład jest już w ruchu.

## O potrzebie filozoficznego wykształcenia dla lekarzy.

Napisal\*\*)

Adam Wrzosek.

Światłe umysły wśród lekarzy naszych zawsze uznawały ważne znaczenie zaprowadzenia studyów filozoficznych, a zwłaszcza logiki i psychologii, na wydziałach lekarskich. W tym względzie nie było u nas takich wahań, jak w Niemczech, w których jedni, jak n. p. Helmholtz<sup>1)</sup> i Virchow<sup>2)</sup>, podnosili potrzebę szczególnego wykształcenia umysłu dla lekarzy, inni, jak n. p. Pagel<sup>3)</sup>, występowali przeciw umieszczaniu wykładów logiki i psychologii w programach studyów medycznych.

W Polsce od początku XIX. stulecia aż do dni dzisiejszych sprawa filozoficznego wykształcenia żywo obchodziła i obchodzi lekarzy. W naszej medycynie wytworzył się nawet oryginalny kierunek, którego najznakomitszymi przedstawicielami w ostatnich czasach byli Henryk Hoyer, Władysław Biegański i Edmund Biernacki. Kierunek ten, zapoczątkowany świetnie przez »Teoryę

\*) Z wyjątkiem lampek kontrolnych kolorowych.

\*\*) Streszczenie rozdziału z przygotowanej do druku książki o reformie studyów lekarskich.

<sup>1)</sup> H. Helmholtz: Das Denken in der Medicin. Berlin 1878. — <sup>2)</sup> R. Virchow: Lernen und Forschen. Berlin 1892. — <sup>3)</sup> J. Pagel: Einführung in das Studium der Medicin. Stuttgart 1906, str. 50—51.



jestestw organicznych» Jędrzeja Śniadeckiego, a przeszczepiony na grunt warszawski przez Chałubińskiego, niegdyś ucznia Wileńskiej Akademii medyko-chirurgicznej, nosi nazwę filozoficznego. Miał on nawet swoje czasopismo »Krytykę lekarską«, wydaną przez Zygmunta Kramsztyka w ciągu lat jedenastu, od r. 1897 do r. 1907 włącznie.

Kierunek filozoficzny w medycynie naszej powstał w zaborze rosyjskim i tam się rozwinął. W zaborze austriackim, mimo dwóch polskich wydziałów lekarskich, »Krytyka lekarska« nie znajdowała ani wielu współpracowników, ani nawet licznych czytelników. Mniemam, że główną przyczyną tego było, iż nasze wydziały lekarskie w Galicyi zmuszone były wzorować się na wydziałach lekarskich austriackich, podczas gdy w Warszawie wytworzyły się tradycje swojskie w medycynie, dzięki Akademii medyko chirurgicznej i Wydziałowi lekarskiemu Szkoły Głównej, zorganizowanemu przy znacznym współudziale wybitnych lekarzy warszawskich.

Ważność filozoficznego wykształcenia dla lekarzy podnosił już Wincenty Szczucki<sup>4)</sup>, profesor Wydziału lekarskiego w Uniwersytecie Warszawskim za czasów Królestwa Kongresowego. Potem zabierali głos w tej sprawie profesorowie i wychowawcy Szkoły Głównej Warszawskiej: Tytus Chałubiński<sup>5)</sup>, Henryk Łuczkiwicz<sup>6)</sup>, Henryk Hoyer<sup>7)</sup>, Zygmunt Kramsztyk<sup>8)</sup> i Henryk Nusbaum<sup>9)</sup>; a po nich młodsze pokolenie — Adam Wizeł<sup>10)</sup>, Wł. Biegański<sup>11)</sup>, E. Biernacki<sup>12)</sup>, Józef Brudziński<sup>13)</sup>, Hadryan Demianowski<sup>14)</sup> i inni. Wszyscy oni zapatrywali się zgodnie na potrzebę filozoficznego wykształcenia dla lekarzy z tą jedynie różnicą, że jedni wysuwali na plan pierwszy logikę, drudzy psychologię, a inni o jednej tylko z tych nauk pisali, jako o potrzebnej dla medyków.

Co się tyczy wprowadzenia logiki do programu studyów na wydziałach lekarskich, to z góry przewiduję odporne stanowisko wielu lekarzy. Po co wprowadzać wykłady logiki dla medyków? — zapyta jeden. Czyż mało jest przedmiotów, które powinni oni przestudyować? — doda drugi. Wszak podnoszą się głosy, że pięciu lat studyów już jest za mało na przestudyowanie nauk lekarskich! — dorzuci trzeci. Jeszcze nikogo logika logicznie myśleć nie nauczyła! — wtrąci czwarty. Niech się młodzież uczy logiki w szkołach średnich, a nie w czasie studyów medycznych! — zawyrokuję piąty. Podobnych zarzutów można więcej przewidzieć. Odpowiedź na nie nietrudna. Wszak w szkole uczą fizyki, i to w daleko obszerniejszym zakresie, aniżeli logiki, a jednak każdy uważa za potrzebne, aby medycy pogłębili swoją znajomość fizyki. To prawda, że logika umysłowi tępego nie przyniesie żadnej korzyści, lecz ludziom zdolnym do głębokiego rozwoju umysłowego może być wielce pożyteczną. Na zarzut wreszcie, że wprowadzenie logiki do programu studyów medycznych przeciąży młodzież nauką, — odpowiem, że przeciwnie, może im dalsze studia, osobliwie kliniczne, znacznie ułatwić. Zdaniem mojem, z wielką szkodą dla studyującej młodzieży i lekarzy pomija się w studyach medycznych logikę, która, obok innych zadań, ma nam ułatwiać prawidłowe myślenie i spostrzeganie błędów. Słusznie Chałubiński wpajał w swoich uczniach i czytelników przekonanie, że lekarz powinien być nie tylko dobrym obserwatorem i biegłym znawcą metod badania chorych i ich leczenia, lecz nadto powinien umieć logicznie myśleć, a to dlatego, aby po zbadaniu chorego mógł ułożyć sobie umotywowany, odpowiadający celowi plan leczenia. Logika ma uwyraźnić lekarzowi drogi jego rozumowania. Jeżeli nie chce on być jeno rzemieślnikiem, lecz człowiekiem myślącym, a takim powinien być każdy lekarz, to w działalności swojej, osobliwie w zakresie chorób wewnętrznych, musi się na każdym niemal kroku odwoływać do logiki. O potrzebie znajomości tej nauki najlepiej może przekonać lekarza »Logika medycyny« Biegańskiego,

dziełko, które zasłużenie doczekało się już drugiego wydania i przekładu na język niemiecki. Skoro studyowanie logiki może przynieść lekarzom rzetelny pożytek, nauka ta powinna być z powrotem wprowadzona do programu studyów na wydziałach lekarskich.

Kto się zgodzi z tem zapatrywaniem, nie będzie się sprzeciwiał również wprowadzeniu wykładów psychologii dla medyków, zwłaszcza, że dla wielu lekarzy potrzeba znajomości psychologii jest oczywistszą, aniżeli logiki. Dziwić się wprost należy, że psychologia, czyli nauka o stanach naszej świadomości, a więc zajmująca się objawami poznania, uczucia i woli, — pomijana jest w XX. stuleciu w programach studyów medycznych. Tuszyć sobie jednak można, że, gdy będziemy mogli sami swoje wydziały lekarskie urządzać i przekształcać, to niebawem usuniemy i ten brak. Bez znajomości psychologii nie można z korzyścią studyować psychiatrii. Zresztą każdy lekarz powinien być do pewnego stopnia psychologiem.

Już nie tylko lekarze zaczynają zwracać uwagę na niewłaściwość pomijania psychologii w studyach medycznych. Zmarły niedawno psycholog — Julian Ochorowicz, omawiając zastosowanie psychologii do nauk lekarskich, wyraził się, że »lekarze nie straciliby nic na tem, gdyby pochłaniając taki ogrom wiedzy przygotowawczej, jakiego szkoła od nich wymaga, nie na ostatnim miejscu stawiali znajomość praw psychologicznych, związanych z organizacją człowieka. W mojem przekonaniu przynajmniej, — dodaje Ochorowicz — raczejby można wybaczyć lekarzowi nieznaną fizykę, niż psychologię, nie ma bowiem takiej choroby, w którejby się ta ostatnia nie przydała«<sup>15)</sup>. Wprawdzie daleko jeszcze psychologii do takiego rozwoju, aby zbyt wiele z jej zdobyczy dało się zastosować w życiu codziennym i w praktyce lekarskiej, niemniej jednak nie można już dziś w studyach medycznych przechodzić nad psychologią do porządku dziennego. Nie ulega bowiem żadnej wątpliwości, iż zarówno w studyach teoretycznych, jak i w praktyce lekarskiej, psychologia niejedną korzyść przynieść może. Rzecz tę zwięźle i trafnie niedawno przedstawił Demianowski (Przegl. lek. 1918. Nr. 27), więc się nad nią teraz obszernie rozwodzić nie będę. Dodam tylko, że lekarz nie powinien żadną miarą lekceważyć sobie psychologii, która, między innemi rzeczami, zajmuje się rozbiorem takich stanów świadomości, jak wzruszenia, uczucia i popędy; która czyni przedmiotem swoich badań: przyzwyczajenia, temperament, charakter. Każdy lekarz, czy chce, czy nie chce, w praktyce swojej z temi rzeczami liczyć się musi. Wiele względów przemawia za wprowadzeniem psychologii do programu studyów medycznych, niema natomiast chyba ani jednego, któryby można słusznie przytoczyć przeciwko temu.

Są, którzy uważają, że należałoby wymagać, aby studyujący medycynę uczęszczali i na wykłady historii filozofii. Zgoda, że poznanie dziejów myśli ludzkiej może mieć wpływ dodatni na medyków, chroniąc ich od jednostronności umysłowej. Nie uważam jednak ani za rzecz konieczną, ani nawet za wskazaną umieszczanie w programie wykładów na wydziałach lekarskich historii filozofii. Wystarczy, zdaniem mojem, jeżeli zachęci się studyującą młodzież przy sposobności, aby się tym przedmiotem zajął. Może to uczynić tak dobrze profesor, wykładający propedeutykę lekarską, jak profesor logiki i psychologii.

Wielu zapewne zgodzi się ze mną, że medycyna tem lepiej rozwijać się będzie, im lepsze i trwalsze będzie miała podwaliny. W medycynie współczesnej podwaliny jej są li nauki przyrodnicze, którym nikt pierwszorzędno znaczenia dla medycyny odmówić nie może. Lecz medycyna nic na tem nie straci, owszem zyska wiele, jeżeli podstawy jej jeszcze bardziej wzmocnimy przez dodanie do nauk przyrodniczych także filozoficznych. Gorąco zatem przemawiam, aby logikę i psychologię włączyć do programu studyów medycznych.

Nie szukajmy koniecznie i wyłącznie wzorów zagranicą! Mielimy wybornie urządzony wydział lekarski, który, mimo krótkiego istnienia, zapisał się trwale w dziejach naszej medycyny. Szukajmy więc przedewszystkiem wzorów w Wydziale lekarskim Szkoły Głównej Warszawskiej. Tam zarówno logika, jak i psychologia należały do przedmiotów, na które każdy student medycyny obowiązany był uczęszczać. Już po zamknięciu Szkoły Głównej Chałubiński usilnie się domagał należytego uwzględnienia nauk filozoficznych, zwłaszcza logiki, w planie studyów medycznych. Prawdopodobnie miał na myśli krakowski Wydział lekarski, albo przyszły Wydział lekarski polski w Warszawie. Uczynienie zadość temu słusznemu żądaniu nie tylko przyniesie

<sup>4)</sup> Propedeutika do nauk medycyny. Warszawa 1825. § 134. — <sup>5)</sup> Metoda wynajdowania wskazań lekarskich. Warszawa 1874. Zimnica. Warszawa 1875. — <sup>6)</sup> Kurs propedeutyki lekarskiej. Warszawa 1876, str. 228—229. — <sup>7)</sup> O krytyce lekarskiej. Krytyka lek. 1898, str. 22. — <sup>8)</sup> Szkice krytyczne z zakresu medycyny. Warszawa 1899, str. 329—330. — <sup>9)</sup> O ważności wykształcenia filozoficznego dla lekarza. Krytyka lek. 1898, str. 133—135. — <sup>10)</sup> Stosunek psychologii do psychiatrii. Krytyka lek. 1900, str. 262. — <sup>11)</sup> Logika medycyny. Wyd. II. Warszawa 1908. — <sup>12)</sup> Zasady poznania lekarskiego. 1902; Chałubiński i obecne zadania lekarskie. Łódź 1900. — <sup>13)</sup> W sprawie organizacji ogólnej uniwersytetu a wydziału lekarskiego w szczególności. Warszawa 1915. — <sup>14)</sup> O potrzebie studyum psychologii na wydziale lekarskim. Przegl. lek. 1918, str. 27.

<sup>15)</sup> Julian Ochorowicz: Psychologia, pedagogika, etyka. Warszawa 1917, str. 60.



istotną korzyść medykom polskim, lecz również zgodne będzie z naszą tradycją naukową. Przyczynić się ono może do uchronienia kierunku filozoficznego w medycynie polskiej od powolnego upadku, a nadto wpłynąć bardzo dodatnio na ogólny poziom wytwórczości naukowej lekarzy naszych. To też z radością należy powitać wybranie przez Wydział lekarski w Uniwersytecie Warszawskim komisji, która ma się zająć sprawą wykładów logiki i psychologii dla medyków. Zaprowadzenie tych wykładów będzie jedną z nici, wiążących Wydział lekarski w odradzającej się polskiej Wszechnicy Warszawskiej z tradycją Szkoły Głównej.

## Oceny i sprawozdania.

Prof. Dr. Leon Wachholz. **Medycyna sądowa.** Na podstawie ustaw, obowiązujących na ziemiach polskich. 8<sup>o</sup> str. XIII i 585. Z 22 rycinami w tekście i 42 rycinami na 8 tablicach. Kraków 1919. Nakładem Akademii Umiejętności.

»Wśród szalejącej burzy wojennej postępowała praca nad setną z rzędu moją publikacją, a praca ta stanowiła prawdziwe chwile szczęścia wśród ogólnej niedoli. Zachętą do niej była mi myśl spełnienia obowiązku względem rodzimego piśmiennictwa i względem uczniów dawnych i obecnych...«.

Powyższe słowa z przedmowy autora wymienionego w tytule dzieła charakteryzują najlepiej te czynniki twórcze, które doprowadziły do napisania tak pięknej i pożytecznej książki. Że nowy polski podręcznik medycyny sądowej był potrzebny, odczuwano już od dawna. Wydany przez prof. Wachholza jeszcze w r. 1899 pierwszy podręcznik został już w zupełności wyczerpany, a nadto z biegiem lat i z rozwojem nauk lekarskich przestał w wielu kierunkach odpowiadać współczesnej wiedzy. Obecne dzieło nie jest jednak bynajmniej przeróbką lub odświeżeniem dawniejszego, lecz stanowi odrębną, oryginalną pracę, różniącą się od tamtego całym układem i sposobem przedstawiania rzeczy. Wzbogacony długoletnim doświadczeniem badacza, nauczyciela i znawcy, daje prof. Wachholz w swem nowem dziele nie tylko dokładny i zwięzły przegląd wszystkich zdobyczy nauki, wchodzących w zakres medycyny sądowej, ale czyni to w sposób niezwykle umiejętny, uwzględniający potrzeby uczącej się młodzieży, lekarza sądowego lub prawnika, który pragnie znaleźć w tej książce przewodnika w nauce i praktyce. Te względy praktyczne przeważały przy budowie dzieła, to też pomimo olbrzymiej, wprost niezwyklej znajomości literatury przedmiotu unikał autor starannie przeładowania treści szczegółami, podając rzeczy bądź tylko zupełnie pewne, bądź dając pogląd na główne kierunki badań w zagadnieniach jeszcze nierozwiązanych. Aby jednak ułatwić czytelnikowi dokładniejsze zapoznanie się z poszczególnymi zagadnieniami, zestawia autor po każdym rozdziale książki najważniejsze prace w danym przedmiocie, uwzględniając przede wszystkim piśmiennictwo polskie. Również oszczędny jest autor w przytaczaniu kazuistyki, czerpiąc w tym kierunku głównie ze swego bogatego doświadczenia. Ustawy, których znajomość jest potrzebna dla studium medycyny sądowej, zestawione są w umiejętnie wybranych wyimkach i omówione krótko a zwięźle bez zapuszczenia się w problemy czysto prawnicze. Uwzględnione zostało ustawodawstwo, obowiązujące na ziemiach polskich, a więc austriackie, niemieckie i dotychczasowe ustawy Królestwa polskiego, nadto dodaje autor odpowiednie ustępy z najnowszego projektu austriackiej ustawy karnej, uważając go słusznie za wyraz nowoczesnej ewolucji prawa karnego. Wypowiada jednak w przedmowie autor nadzieję, że danemu mu będzie niebawem przystąpić do nowego wydania obecnego dzieła, uzupełnionego ustawami odrodzonej — dodajmy od siebie — i zjednoczonej Ojczyzny.

Po wstępie, określającym istotę, rozwój i cel nauki medycyny sądowej i po krótkiej części ogólnej, traktującej o lekarzu znawcy i jego zadaniach, przystępuje autor wprost do części szczegółowej, podzielonej na szereg rozdziałów. Zaczyna je rzecz o stwierdzeniu tożsamości osoby, gdzie czytelnik znajdzie wszystkie potrzebne do tego celu wskazówki, przyczem uwzględnione są tutaj — acz krótko, może nawet za krótko — nowe sposoby identyfikacji osób, używane w kryminalistyce. Obok tablic autorów obcych, przedstawiających stosunek wzrostu do wieku, daje prof. Wachholz i wyniki własnych w tym kierunku pomiarów, uzyskanych na wcale pokaźnym materiale. W następnym rozdziale o śmierci i zmianach pośmiertnych od-

czuвам w początkowych, zbyt może zwięzłych uwagach o zjawisku śmierci brak dostatecznego podkreślenia faktu, że śmierć ustrojowa nie jest zazwyczaj momentem, lecz procesem krócej lub dłużej trwającym, że zatem ściśle określenie chwili śmierci jest często niemożliwe, że zatem ostrożność w tym względzie jest wskazana. Ze względów praktycznych mówimy o śmierci ustroju wówczas, gdy już przez pewien czas nie ma ani akty serca ani oddychania, dopóki więc serce bije, nie można jeszcze mówić o śmierci ustroju. Stąd też uważam za niewłaściwy dopisek pod linią do odnośnego ustępu, dotyczący przypadku, w którym u płodu stwierdzono bicie serca, trwające przez 3 godziny »po śmierci«; nikomu bowiem nie wolno było przez te 3 godziny rozpoznać śmierci płodu, lecz uważać się go musiało za osobnika żywego, i to zwłaszcza ze stanowiska prawnego, n. p. w kwestyi dziedziczenia majątku i t. p. Uczeń zaś, przeczytawszy taki ustęp, może być łatwo wprowadzony w błąd i w praktyce wydać mylne orzeczenie. W dalszym ciągu tego rozdziału nie zupełnie zgodziłbym się ze zdaniem autora, że zachowanie się półów serca w zwłokach stężyłych niema żadnego znaczenia w dyagnostyce różniczkowej między śmiercią z uduszenia, a śmiercią z porażenia serca, bo pomijając już to, że sam Virchow szczególnie ten podnosił, doświadczenie poucza, iż istotnie w przypadkach śmierci z porażenia serca wskutek zmian w jego mięśniu lewa komora jest szczególnie wiotka, co się tłómaczy właśnie zmianami w mięśniu, upośledzającymi stężenie pośmiertne, których zazwyczaj w przypadkach śmierci z uduszenia niema. Również wbrew zdaniu autora poucza mnie moje doświadczenie, między innemi z obecnej wojny, że zwłoki osób, zmarłych z powodu ostrej niedokrwistości, zwłaszcza przy krwotokach zewnętrznych, ulegają niezwykle silnemu i długotrwałemu stężeniu pośmiertnemu. W następnym rozdziale o badaniu szczątków ciała podaje autor obok innych ustępów sposoby badania śladów krwawych, a podnieść tu należy niezwykle jasne a zwięzłe przedstawienie zasad serologii, których zrozumienie sprawia zazwyczaj uczniom sporo trudności. Nie wiem tylko, dlaczego autor tak poleca do wyciągania barwika krwi z plam pirydynę (może za Leersem) pomimo, że ma ona obrzydliwą gryzącą woń i o wiele gorzej rozpuszcza barwik krwi, niż zwykły ług potasowy lub sodowy, zwłaszcza z dodatkiem alkoholu. Bardzo piękny jest rozdział o dochodzeniu rodzaju i przyczyn śmierci, uwzględniający między innemi nowsze badania nad wewnętrznym wydzielaniem. W rozdziale o dochodzeniu obrażeń ciała poświęca autor sporo miejsca zagadnieniom nad stosunkiem urazu do różnych schorzeń ustrojowych, tak ważnemu w praktyce sądowo-lekarskiej i przy stosowaniu nowoczesnych ustaw o ubezpieczeniu robotników od wypadku, które są w pełni uwzględnione. Natomiast stosunkowo krótko rozprawia się autor ze symulacją chorób, co zasługiwałoby na szersze omówienie, a również odczuwam tu brak praktycznych wskazówek do oceniania bólu, wywołanego obrażeniami lub chorobami będącymi następstwem urazu, co zwłaszcza początkującemu znawcy w procesach cywilnych nastręcza sporo trudności. Wreszcie przy interpretacji § 156 a. u. k. co do podciągania utraty wzroku na jednym oku pod to postanowienie ustawowe należałoby może przecież pozostawić tę sprawę do pewnego stopnia otwartą, bo aczkolwiek ta interpretacja jest w podręcznikach medycyny sądowej powszechnie przyjęta, to jednak zdanie to spotyka się ze sprzeciwem właśnie ze strony okulistów, którzy też często inaczej orzekają na tej podstawie, że utrata wzroku na jednym oku obniża tylko o około 12% zdolność widzenia wogóle, jak to obliczył Szulistawski, nie osłabia więc wzroku w znacznym stopniu. Różne też pod tym względem są orzeczenia Najwyższego Trybunału sądowego w Wiedniu. Z podstawowego działu medycyny sądowej o śmierci gwałtownej rzecz o śmierci z uduszenia opracowana jest wprost świetnie, szczególnie zaś cenne są ustępy o śmierci z utonięcia, w których autor mógł się powołać na swoje własne fundamentalne prace w tym przedmiocie. W dyagnostyce śmierci z uduszenia stanął autor na jedynie słusznem stanowisku, że tylko wykazanie mechanicznego gwałtu lub czynnika zdolnego do zniesienia czynności oddechowej pozwala na rozpoznanie uduszenia jako przyczyny śmierci; może rozpowszechnienie tej książki usunie zakorzeniony wśród lekarzy dawny sposób myślenia, według którego najpierw z obrazu sekcyjnego narządów wewnętrznych rozpoznawano uduszenie, a potem naciągano niejako do tego rozpoznania sposób jego powstania. Żałuję, że autor przy omawianiu śmierci z powieszenia, dając już kilką klasycznych rycin, nie dodał schematycznego rysunku, przedstawiającego stosunki anatomiczne narządów szyi przy powieszeniu; rysunek taki widuje się w podręcznikach obcych, a uzmysławia on opis tych zmian, dla ucznia mniej zdolnego nie tak łatwo zrozumiały. Również



choćby ze względów dydaktycznych nie należało pominąć przytoczenia liczb, oznaczających wielkość ciężaru, potrzebnego do zaciśnięcia poszczególnych naczyń szyi przy powieszeniu, bo takie konkretne szczegóły tkwią łatwo w pamięci ucznia i tłomaczą mu najlepiej t. z. częściowe powieszenie. Rzecz o śmierci z otrucia utrzymana jest w ramach potrzebnych dla praktyka, gdyż bardziej szczegółowe omawianie tego przedmiotu stanowi już osobną naukę toksykologii; i tu jednak chętnie widziałbym dodanie kilku rycin, mianowicie najważniejszych roślin trujących, jak wilcza jagoda, bielun i lulek, których zupełna nieznajomość jest wprost u wielu lekarzy uderzająca, co tak ujemnie może wpłynąć na tok dochodzenia w przypadkach otrucia temi roślinami. W następnym rozdziale o dzieciobójstwie, który raczej powinien być umieszczony dalej po rozdziale o dochodzeniu ciąży, porodu i poronienia, należałoby może nie uwypuklać tak znaczenia różnych prób życiowych, w szczególności próby płucnej, a położyć główny nacisk na należyte badanie anatomiczne płuc, które, ściśle rzecz biorąc, samo wystarcza do oceny, czy w płucu znajduje się powietrze czy nie; wszelkie te próby życiowe powinien lekarz uważać tylko za pomocnicze metody badania, a zaznaczenie tej właśnie okoliczności uchroni go od szablonoowego wykonywania próby płucnej bez zbadania i porządnego opisanego stanu płuc, co w aktach sądowych tak często się spotyka i utrudnia późniejsze ocenienie sprawy. W rozdziale o dochodzeniu niemocy płciowej wskazanem było, jeżeli już autor dotyka istoty popędu płciowego i porusza teorię hormonów, omówić bliżej samą fizyologiczną stronę zjawiska erekcji i ejakulacji i na tem też tłómaczyć ich zaburzenia, zwłaszcza funkcjonalne. Za skąpe również wydają mi się uwagi i wskazówki, dotyczące sposobu badania, wnioskowania, a zwłaszcza konstrukcji orzeczenia w przypadkach dochodzenia niemocy płciowej bez podstaw anatomicznych, sprawy te bowiem, niezwykle ważne a delikatne, wymagają ze strony lekarza znawcy bardzo umiejętnego traktowania. Niejednokrotnie odpowiednio zbudowane orzeczenie lekarskie, nie wychodząc bynajmniej poza prawdę i rzeczywistość, może sądowi, który ze zrozumiałych powodów kieruje się w procesach o unieważnienie małżeństwa pewną liberalnością, dać dostateczny substrat do przyjęcia niemocy płciowej (choćby względnej i wynikającej z pewnych czynników n. p. zahamowań psychicznych) w przypadkach, w których ona nie da się absolutnie udowodnić. Wreszcie w dziale o dochodzeniu ojcostwa warto było choć pokrótce wspomnieć o badaniach Dunggerna i Hirschfelda, według których przez wykazanie w krwi dziecka i domniemanego ojca pewnych biochemicznych struktur (isoaglutynin), odziedziczalnych według ścisłych praw (Mendla), możnaby przedmiotowo stwierdzić ojcostwo. Badania te wprawdzie dopiero w zacytowanym nie mają jeszcze praktycznego znaczenia, jednak stanowią bardzo zajmujący przyczynek do serologii i bądź co bądź otwierają drogę do daleko idących następstw nawet dla rozwoju prawa. Przy omawianiu obojactwa uległ autor w jednym z ustępów nieprzyjemnej pomyłce, podając rycinę (Fig. 16), przedstawiającą rzekomo przypadek »juxtappositio membrorum« wedle Neugebauera. Tymczasem rycina ta nie odpowiada wcale przypadkowi, badanemu i opisanemu przez Neugebauera, ale pochodzi z dzieła Columbasa z XVI wieku i jest niewątpliwie wytworem fantazyi. Wogóle »juxtappositio membrorum« jest rzeczą zupełnie niedowiedzioną (przypadek Neugebauera jest całkiem niepewny, a przez Nagla wprost zakwestyonowany), embryologicznie niezrozumiałą i wogóle nieprawdopodobną. Dlatego o tem nie należało w podręczniku nawet wspominać. Następne rozdziały mówią o dochodzeniach ciąży, porodu i poronienia oraz o dochodzeniu w przestępstwach płciowych. W tym rozdziale omówione są też, i to wcale szeroko, zboczenia w popędzie płciowym z dodaniem uwag o odpowiedzialności karnej za czyny, wynikające z tych zboczeń, przyczem możnaby dyskutować z autorem co do podciągania tych przypadków pod pojęcie nieodpornego przymusu (§. 2. g. a. u. k.), które wedle zdania jurystów odnosi się tylko do przymusu zewnętrznego. W ustępie, mówiącym o nierządzie ze zwierzęciem, upomnieć się tu muszę o pominięcie niezwyklego przypadku sodomii, opisanego przez kol. Sołtysika ze Stryja (I.w. Tyg. lek. 1914 Nr. 30), dotyczącego aktu spółkowania psa do rzyci chłopca, przyczem nastąpiło u chłopca pęknięcie kiszeki sterczowej aż do pęcherza moczowego. Następnym rozdziałem o odpowiedzialności lekarza traktuje rzecz tę zwięźle, ale wyczerpująco.

Zamyka wreszcie książkę obszerny rozdział o dochodzeniu stanu umysłowego. Prof. Wachholz dokazał tu prawdziwej sztuki, obejmując w 80 stronkach tak ogromny materiał, jaki stanowi psychopatologia sądowa, a podając w nim wszystko, co jest ważne i potrzebne dla ucznia, lekarza i prawnika, i to w sposób

niezwykle przejrzysty i zajmujący. Coby mi tu jeszcze brakowało, to kilku uwag, a raczej rad, dotyczących technicznej strony czynności znawcy przy dochodzeniu stanu umysłowego, zwłaszcza w sprawach karnych, a więc miejsca, czasu badania, studium aktów, uzupełnienia dochodzeń, sposobu opracowania całego elaboratu i konstrukcji orzeczenia; rzeczy te wprawdzie przychodzi same z praktyką, ale tu poruszone być powinny ze wskazaniem na niedostatki istniejącego stanu rzeczy i na postulaty w przyszłości. Również widziałbym chętnie choćby krótkie wzmianki o nowoczesnych badaniach inteligencji, uwagi, spostrzegania i t. p. z odesłaniem do odpowiednich dzieł w literaturze, gdyż poza akademickim znaczeniem metody te najrychlej właśnie mogą mieć zastosowanie przy dochodzeniu stanu umysłowego dla sądu przy tak licznych badaniach oligofrenów. Wreszcie zasługiwałaby na szersze uwzględnienie sprawa ostrego upojenia i przedstawienie ogólne i w danych statystycznych jego znaczenia kryminologicznego. Przedmiot ten powinien znać każdy przyszły lekarz szczególnie dobrze, a nigdzie indziej się tego nie nauczy w zwyczajnym biegu studiów lekarskich. Nakoniec względy praktyczne przemawiały za obszerniejszem nieco omówieniem sprawy t. z. psychoz więziennych i symulacji choroby umysłowej. Co do samej treści tej części psychopatologicznej zaszczyć muszę interpretację autora co do detencji umysłowo chorych w myśl nowej ustawy austriackiej o pozbawieniu własnowolności. Z wywodów jego wynikałoby, że rozstrzygać tu ma okoliczność, czy dany osobnik jest lub nie jest niebezpieczny dla otoczenia, tymczasem tak się rzecz nie ma, gdyż wedle tej ustawy dopuszczalność zatrzymania jakiej osoby w zakładzie zamkniętym zależy tylko od stwierdzenia, że ona jest umysłowo chora, choćby nie przedstawiała żadnego niebezpieczeństwa dla siebie lub otoczenia. Kwestya niebezpieczeństwa ze strony chorego może być rozstrzygającą dla lekarza powiatowego lub gminnego, który tem uzasadnia szybką potrzebę odstawienia chorego do zakładu bez poprzedniego porozumienia się z zakładem i bez innych formalności. Sprawę stanowiska zwyrodniałych do kwestyi poczytalności, a w szczególności sprawę umieszczania ich w osobnych zakładach, ujmuje autor zupełnie słusznie z nowoczesnego punktu widzenia; niestety istniejące u nas stosunki, a także i ustawy nie pozwalają na przeprowadzenie tych zasad w praktyce. Dlatego też zwyrodniałych przestępców musi się traktować kompromisowo i indywidualnie, a więc jednych kwalifikować do więzienia, innych przy znacznym stopniu zwyrodnienia przedstawiać już jako umysłowo chorych, a zatem nieodpowiedzialnych, przy naciągnięciu, co prawda, odpowiednich postanowień ustawowych. Wnosząc ze stanowiska, zajętego przez autora w sprawie zwyrodniałych przestępców, uważam za błąd prawdopodobnie drukarski (przez opuszczenie kilku wyrazów) zdanie, że »o ileby dało się stwierdzić, że dane przestępstwo miało za motyw tylko zwyrodnienie charakteru, właściwe obrazowi alkoholizmu przewłocznego... to odpowiedzialność karna musiałaby być wykluczona«; sądzę bowiem, że w tych przypadkach autor właśnie przyjąłby odpowiedzialność przestępcy w przeciwstawieniu do innych, gdzie wchodzi w grę już dalsze zboczenie, a w szczególności i urojenia niewiary małżeńskie. W podziale klinicznym psychoz prof. Wachholz trzyma się najpowszechniej dziś przyjętej szkoły Kräpelinowskiej; silniejsze zaznaczenie związku między zwyrodnieniem psychicznym a histerią i neurastenią wrodzoną oraz traktowanie na tem wspólnem tle myśli natrętnych, a zwłaszcza t. z. obłąkania popędogo (zamiast przyłączenia tych rzeczy wyłącznie do neurastenii) odpowiadałoby lepiej mojemu przekonaniu.

Pozwoliłem sobie na tych kilka uwag nie w tym celu, aby koniecznie wytknąć jakieś usterki, lecz by dać dowód, że wobec powagi i znaczenia dzieła swego obowiązku sprawozdawcy nie zlekceważyłem. W całości bowiem książka ta jest wprost znakomita i piśmiennictwo lekarskie polskie dumne tylko być może z tego nowego nabytku. Porównując książkę prof. Wachholza z nowszymi a dobrymi podręcznikami medycyny sądowej w obcych językach, a to w szczególności z niemieckim Krattera i z francuskim Thoinota, przyznać się musi, że ten nasz nowy podręcznik nie tylko nie ustępuje tamtym, ale je nawet w niejednym kierunku przewyższa, nie mówię zaś nawet o podręczniku niemieckim Harnacka, który ma tyle błędów i niedostatków, że na to porównanie całkiem nie zasługuje. Szczególną zaletę książki prof. Wachholza stanowi styl i język, dostatecznie zresztą już znane czytelnikowi lekarskiemu polskiemu z licznych jego publikacji, prawdziwą zaś okrasą są cytaty z dzieł wielkich poetów i myślicieli, zwłaszcza Szekspira, które rozrzucone w umiarkowany sposób wśród treści lub w przypiskach, ilustrują doskonale myśl autora, a mają oprócz estetycznej także istotną



wartość dydaktyczną, ułatwiają bowiem zrozumienie odnośnego zjawiska, pobudzają uwagę i fantazję czytelnika i stanowią dlań pomoc mnemotechniczną. To też dzieło prof. Wachholza czyta się lekko i z prawdziwą przyjemnością. Techniczna strona wydawnictwa nie pozostawia nic do życzenia. Druk i papier dobre, prawie jak za przedwojennych czasów, korekta bardzo staranna. W książce znajduje się 22 rycin w tekście i 6 osobnych tablic z 42 rycinami; z pierwszych nie mogą zadowolić ryciny 2, 3, 14, 15, 16, drugie są na ogół dobre z wyjątkiem ryciny 2 na tablicy V, robionej niewątpliwie z fotografii rysunku, a nie preparatu.

W zakończeniu niniejszego sprawozdania niech mi będzie wolno jeszcze podnieść, że omawiane dzieło prof. Wachholza jest setną z rzędu Jego publikacją, a data jego wydania (1919) schodzi się właśnie z 25. rocznicą Jego pracy nauczycielskiej. Stanowi więc ono dostojny pomnik tego podwójnego jubileuszu autora. Jako najstarszy uczeń i pierwszy asystent prof. Wachholza z czcią patrzę dziś na stos leżących przedemną Jego publikacji, przerzucając z rozrzwinięciem te, które powstawały jeszcze w moich oczach, z podziwem oceniam ten ogrom pracy, zapału i wytrwałości, tę niezmierną wielostronność umysłu autora, u którego żadne zagadnienie, dotyczące umiłowanego przez Niego przedmiotu nie pozostało bez oddźwięku, który umiał jak nikt inny połączyć obowiązki profesora, badacza i praktycznego znawcy. Z prawdziwą też dumą może dziś prof. Wachholz spojrzeć wstecz na ubiegające ćwierć stulecia swojej działalności, a że wiek Mu jeszcze nie poorał czoła, więc księga Jego zasług nadal otwarta i niezawodnie wypełniona jeszcze złotemi głoskami. Nie pora też jeszcze na szczegółowe omawianie twórczości Szanownego Profesora, a obecne czasy wojenne nie pozwalają na inne uczczenie Jego jubileuszu. Niech więc na razie przyjmie Szanowny lubiłat choć w tej formie i na tem miejscu wyrazy prawdziwej czci i serdeczne życzenia dalszej pracy, które Mu składam od siebie i w imieniu licznych Jego uczniów.

W. Sieradzki.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie dnia 26 czerwca 1918.

Przewodniczy prezes kol. prof. Krzyształowicz. Obecnych członków 21.

I. Protokół z ostatniego posiedzenia po odczytaniu przyjęto. Na wniosek Wydziału wybrano członkiem Towarzystwa koleżankę Birnbaum-Gruszecką.

II. Kol. Rogalski przedstawia preparat **śródbłoniaka mózgu** i omawia objawy kliniczne, jakie za życia chorego spostrzegał.

W dyskusji zabierał głos kol. prof. Gliński.

III. Kol. Rychliński przedstawia 1) przypadek włóknaka podsurowiczego dna macicy, wagi 12½ kg.; 2) torbieli jajnikowej, ważącej 17 kg.; 3) torbieli skórzakowej, wielkości małej głowy, wychodzącej z sieci, zawierającej w otocze szeregi blaszek kostnych, miejscami połączonych szwami; 4) przypadek rozległej przetoki pęcherzowo-pochwowej i pęknięcia odbytnicy aż do sklepienia z całkowitem prawie zniszczeniem zwieracza u chorej z wybitnie krzywiczą budową kośćca i miednicą ogólnie ścieśnioną płaską, u której poród trwał 5 dni i ukończony został przez „babkę” w taki sposób, że po zrobieniu otworu w czaszce i wypuszczeniu mózgu, jedną ręką wprowadziła do odbytnicy, drugą pod spojenie łonowe i siłą wydobyła płód. Przypuszczać należy, że przetoka pęcherzowo-pochwowa powstała z powodu nacisku główki płodu na odpowiedni odcinek z następową martwicą, zaś pęknięcie odbytnicy spowodowane zostało manipulacją babki. Operacja obu przetok jednocześnie dała wynik dodatni.

IV. Kol. Rychliński wygłosił wykład p. t. **Ciąża zewnętrzmaciczna w świetle przypadków leczonych w szpitalu św. Łazarza w Krakowie.** (Referat w całości będzie ogłoszony drukiem).

W dyskusji zabierali głos koledzy: Zubrzycki, Rosner, Wojciechowski, Krzyształowicz i prelegent.

Sekretarz doroczny, Dr Michejda.

### Towarzystwo lekarskie lwowskie.

#### VIII. Posiedzenie naukowe z dnia 15. marca 1918.

Przewodniczy kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 27.

I. Kol. Ruff omawia i przedstawia przypadek **mięsaka** w jamie brzusznej, **leczony promieniami Röntgena.**

W dyskusji: 1) Kol. Meisels zaznacza, że chorego naświetlał polami, których 8 było na brzuchu, a 8 na grzbiecie. Na każde z nich aplikował w seryach 8—10 jednostek Holzknechta pod blachą aluminiową grubości 3 mm. Seryi takich dostał chory dotychczas 4. Na skórze nie było z wyjątkiem brunatnego zabarwienia i łuszczenia się naskórka żadnych zmian. Używał rur chłodzonych wrzącą wodą (Siederöhren), które dozwalały na silniejsze obciążenie prądem elektrycznym (natężenie prądu wynosiło 4—5 M. A.) i dają promienie o znacznej twardości (9—10 stopni skali Wenehlta) i o znacznej jednolitości. Tym to czynnikiem przypisuje cały wynik, gdyż w ten sposób mógł uzyskać odpowiedni stosunek pomiędzy dawką na powierzchnię skóry, a dawką w głębi bez uszkodzenia skóry i przy stosunkowo niewielkich dawkach.

2) Kol. Gluziński, nie kwestyonując leczniczego znaczenia promieni Röntgena wobec mięsaków, zaznacza, że w przypadku kol. Ruffa niema pewności, że chodzi tu o mięsaka, a nie o ziarniniaka (granuloma) lub gruzlicę.

3) Kol. Schramm był dawniej pesymistą co do wyników rentgenoterapii mięsaka, zmienił jednak zupełnie swe przekonanie wobec wyników, otrzymanych przez kol. Pańczyszyna w przypadkach z jego oddziału.

4) Kol. Nowicki mówi o wpływie naświetlania na różne histologiczne postacie mięsaków i zmianach, jakie w nich pod wpływem naświetlań występują, a opiera się między innymi na preparatach przez siebie badanych, a przysyłanych przez kol. Pańczyszyna. Nie ulega wątpliwości, że zachowanie się mięsaków po naświetlaniach pozostaje w związku z ich utkaniem.

II. Kol. Demianowski wygłosił odczyt p. t. **Oligofrenia a gruźlica z wydzieleniem wewnętrznym.**

W dyskusji przemawiali kol. Zagórski i Sieradzki.

#### IX. Posiedzenie naukowe z dnia 22. marca 1918.

Przewodniczy kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 29.

I. Kol. Rothfeld przedstawia przypadki **nerwicy wojennej** z oddziału neurologicznego rezerwowego szpitala wojkowego we Lwowie i omawia stanowisko Oppenheima w tej sprawie, oraz zarzuty przeciwników.

II. Prof. Hirschler wygłasza odczyt p. t. **Z nowszych badań nad protoplasmą komórki.**

W dyskusji zabiera głos kol. Nowicki: Sprawa poznania morfologicznej i chemicznej budowy protoplazmy komórki jeszcze dużo pozostawia do życzenia. Fakt ten jest niewątpliwie następstwem owej zdolności protoplazmy zmieniania swej morfologicznej budowy, owego morfologicznego metabolizmu, jak go nazywa Ruzicka, zależnego od stanu spokoju względnie czynności badanej komórki. Wszak sam odkrywca mitochondryów Benda utożsamia je z bioblastami Altmanna. Jeżeli tak jest, to zrozumiałem jest, na jakie trudności musi napotykać patolog i jak krytycznie zmiany w komórce musi oceniać. Przykładem choćby tak często stwierdzane zmiany w ciele zwyrodnienia, o których nie wiemy, czy są następstwem zmian w części nieupostaciowanej protoplazmy komórki, czy też następstwem rozpadu substancji siatkowej, mitochondryów i t. p. Wobec łatwego przechodzenia zziarnienia w owym zwyrodnieniu w zmiany tłuszczowe, nasuwa się przypuszczenie, że mamy tu do czynienia z rozpadem mitochondryów, które składają się z ciał lipoidowych. Niemniej w interesujących badaniach ostatnich lat nad zachowaniem się i pochodzeniem tłuszczów i lipoidów w komórkach przekonano się n. p., że po zastosowaniu pewnych metod (Noll) możemy ujawniać w protoplasmie kuleczki względnie ziarenka lipoidów, przedtem polarymetrycznie i sposobami barwienia niewidocznych. Ciekawem byłoby stwierdzenie, w jakim fizycznym lub chemicznym związku pozostaje to zjawisko, nazwane przez Niemców „Fettphanerosis”, z chondriosomami. Mowca wreszcie zapytuje się prof. Hirschlera, jak zapatruje się na stosunek aparatu Golgiego do nauki Holmgrena o trophospogonium.

W dyskusji przemawiał nadto kol. Hornowski.



### X. Posiedzenie naukowe z dnia 12. kwietnia 1918.

Przewodniczy kol. Hornowski, protokołuje kol. Demianowski. Obecnych członków 37.

Przewodniczący żali się na małą frekwencję kolegów na posiedzeniach naukowych, niepunktualność prelegentów oraz na wielkie zaległości w wkładkach. W sprawie tej przemawiali kol. Franke, Müller i Nowicki.

I. Kol. Nowicki: a) **Wrodzony brak** części ramienia poprzecznego **okrężnicy** w pobliżu jej śledzionowego zagięcia u 6-dniowego noworodka, zmarłego z powodu ogólnego zapalenia otrzewnej. Jelito cienkie, szczególnie zaś dośrodkowa część jelita grubego, jest bardzo znacznie rozdęta i wypełniona treścią, podobną do smółki, natomiast obwodowy odcinek tegoż jelita podstawa się pod postacią postronka, zawierającego światło i próżnego. Ramię wstępujące jest bardzo wydłużone i tworzy liczne pętlowate zagięcia. Oba końce ślepe jelita są gładkie, nie wykazują zmian, któreby świadczyły o dawniej przebytem zapaleniu. Mowca przytacza i omawia przypuszczalne sposoby powstawania tego rodzaju braków i niedrożności jelit u płodów wzgl. noworodków, podnosząc szczególniejszą rzadkość ich w jelicie grubym i trudności w tłumaczeniu ich powstawania.

b) **Macica i pochwa podzielona** u kobiety 23-letniej z gruźlicą, niedokształtem serca i tętnicy głównej, nerkami płotowymi i wogóle ogólnym niedostatecznym rozwojem.

c) **Nadmierny** i pod względem kształtu **niezwykły rozwój kostnej blizny** po dawnym złamaniu szyjki kości udowej.

II. Kol. Tomaszewski wygłosił odczyt p. t.: **O durze powrotnym** (z demonstracją preparatów krwi i krzywych gorączki). (Kzecz ogłoszona w Nrze 41 »Przeglądu lekarskiego«).

W dyskusyi kol. Pisek wspomina o epidemii w r. 1877 w Krakowie. Rozpoznanie, podczas epidemii łatwe, wahać się może między durem brzuszny a plamistym; w przypadkach sporadycznych rozstrzyga obraz krwi.

W dyskusyi przemawiali nadto kol. Sabatowski, Franke, Hornowski i prelegent.

### W sprawie kierownictwa krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie.

Z powodu rozpisania przez Wydział krajowy konkursu na posadę dyrektora krajowego Zakładu dla umysłowo i nerwowo chorych w Kobierzynie pod Krakowem, uchwalił Wydział lekarski Uniwersytetu Jagiellońskiego na posiedzeniu z dnia 18 b. m. jednomyślnie podać do wiadomości Wydziału krajowego, co następuje:

Posada dyrektora krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie jest jednym z najważniejszych i najbardziej odpowiedzialnych posterunków społeczno-lekarskich w Polsce. Dlatego też przy zamianowaniu nowego dyrektora tego zakładu koniecznem jest upewnienie się, aby posada dostała się w najbardziej ukwalifikowane i odpowiednie ręce, nie powinna zatem być nadana bez zasięgnięcia fachowej opinii odpowiednich kompetentnych czynników, to jest wydziałów lekarskich uniwersyteckich, przedewszystkiem zaś Wydziału lekarskiego krakowskiego, dla którego Zakład w Kobierzynie już ze względu na swą bliskość ma niezmiernie znaczenie. Jeżeli w statucie Zakładu w Kobierzynie taki sposób postępowania nie jest przewidziany, w takim razie jest to zasadniczy błąd, który należy jaknajprędzej naprawić.

Ponieważ konkurs powyższy rozpisany został przez Wydział krajowy dnia 31 lipca b. r., a termin wyznaczony do składania podań już 30 września upłynął, to wobec zasadniczych ogólnie narodowych zmian, jakie w bieżącym miesiącu zaszły, uważa Wydział lekarski, że w obecnych czasach, kiedy cała administracja sanitarna przy objęciu kraju przez rząd polski musi ulegć kompletnemu przeobrażeniu, obsadzenie definitywne posady kierownika tak wielkiego zakładu leczniczego, jakim jest Kobierzyn, powinno być na razie odroczone i pozostawione przyszłym władzom państwa polskiego, o tem więcej, że Wydział krajowy jeszcze nie mógł zacząć rozpatrywać podań kandydatów.

W punkcie trzecim konkursu, rozpisanego przez Wydział krajowy, powiedziano, że »do podań należy załączyć dyplom doktora wszech nauk lekarskich, uzyskany na jednym z uniwersytetów monarchii austriacko-węgierskiej«. — Otóż warunek ten, ażeby o posadę dyrektora najnowszego polskiego zakładu dla

umysłowo i nerwowo chorych w Kobierzynie, będącego ostatnim wyrazem wymagań nowoczesnej psychiatrii, mogli ubiegać się tylko kandydaci, posiadający dyplom doktora, uzyskany na jednym z uniwersytetów monarchii austriacko-węgierskiej, w dzisiejszych zmienionych warunkach narodowo-społecznych jest z narodowego stanowiska wręcz niedopuszczalny.

Dlatego też Wydział lekarski Uniwersytetu Jagiellońskiego domaga się kategorycznie, ażeby Wydział krajowy, zważywszy olbrzymią odpowiedzialność, jaka ciąży na nim wobec całej Polski za obsadę tak ważnego stanowiska, uwzględniając nowe zmienione dziś warunki życia narodowego, sprawę obsady stanowiska dyrektora krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie albo odroczył do chwili objęcia przez rząd polski urządzeń sanitarnych wszystkich ziem polskich, albo żeby rozpiął na tę posadę ponowny konkurs, zapraszający do współubiegania się o nią kandydatów ze wszystkich ziem polskich, wreszcie ażeby Wydział krajowy przed rozstrzygnięciem konkursu, o naukowych i lekarskich kwalifikacjach kandydatów, jacy się zgłoszą, zasięgnął fachowej opinii Wydziału lekarskiego Uniwersytetu Jagiellońskiego, ewentualnie obydwu wydziałów lekarskich.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie z powodu zachorowania prelegentów na gripę nie odbyło posiedzenia, zapowiedzianego na 23. b. m.

— Z powodu przedrukowanej przez nas w Nrze 40 p. t. »Ze zdrojowisk krajowych« notatki dziennikarskiej o wnioskach dra Kazimierza Soleckiego, otrzymaliśmy z Krajowego Związku zdrojowisk i uzdrowisk prośbę o sprostowanie, że dr. Solecki nie jest prezesem tego Związku i że zdrojowisk krajowych nie objeżdżał z ramienia tego Związku, ale jako znawca w gronie komisji, wysłanej przez Sekcję III Urzędu odbudowy Galicji. Prezesem Krajowego Związku zdrojowisk jest, jak i dawniej, Jan hr. Potocki z Rymanowa.

**Lwów.** Wydawnictwo »Ruchu filozoficznego« pod redakcją prof. dra Twardowskiego zostało wznowione po 4-letniej przerwie.

**Warszawa.** Wyszedł z druku drugi zeszyt czasopisma p. t. »Zagadnienia rasy«. Zawiera on artykuły: dra Miklaszewskiego: »Oficer armii rosyjskiej ze stanowiska rasy« i dra Wernica: »Sprawa ludności w Polsce, a choroby weneryczne« (cz. II).

— Doc. dr Józef Jaworski ustępuje po 10-letniej pracy ze stanowiska redaktora »Zdrowia« z powodu objęcia nowych obowiązków urzędowych i dydaktycznych. Na stanowisko redaktora »Zdrowia« ogłasza Towarzystwo higieniczne warszawskie konkurs.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego odbędzie się we środę 30. października 1918 o godz. 6 wieczór w Domu Towarzystwa (Radziwiłłowska 4). Porządek dzienny: 1) Dr Blassberg: Przedstawienie chorego z rozszanymi bąblowcami. 2) Sprawa zmiany statutu i wysokości wkładki. 3) Prof. Dr Nitsch: O tępieniu pasorzytów i szkodników zwierzęcych.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nielżytach żołądka i pęcherza, także też dróg oddechowych. 206

Prospekty roszyla na iądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykstaska 81.





## Grüner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szczytowa źródła mineralnego w Grünwald obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## MIASTO MAJDAN

stacya kolejowa Sędziszów lub  
Chmielów

poszukuje

**lekarza okręgowego**

z siedzibą w Majdanie. 228

Do gminy tej należy około 15 wsi.

# SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracyi »Przeglądu Lekarskiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 ccm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 ccm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



## Treść:

Dr R. Lehm i Dr M. Pańczyszyn: O leczniczym wpływie promieni Roentgena na twardziel głębszych dróg oddechowych . . . . . Str. 289  
 Doc. Dr T. Janiszewski: O niektórych urządzeniach w nowo wybudowanym zakładzie dezynfekcyjnym w Krakowie . . . . . Str. 290  
 A. Wrzosek: O potrzebie filozoficznego wykształcenia dla lekarzy . . . . . Str. 291

W. Sieradzki: Oceny i sprawozdania . . . . . Str. 293  
**Sprawy Towarzystw naukowych** Tow. lek. krakowskie str. 295  
 W sprawie kierownictwa krajowego Zakładu dla umysłowo chorych w Kobierzynie . . . . . str. 296  
**Wiadomości bieżące** . . . . . str. 296  
**Ogłoszenia.**

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM **Dra KUPCZYKA**

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

**Wskazania:** Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

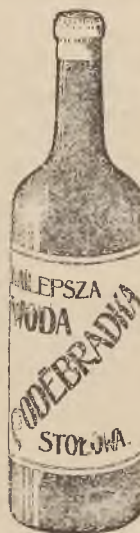
**Polecana i wypróbowana** przy:  
 zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
 ostrym niezycie żołądkowo-jelitowym po błędach dietetycznych;  
 biegunce letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
 żółtacze i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
 dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
 niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

**Saratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).**

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicję, Bukowinę i Król. Polskie:  
 Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## PODEBRADKA

alkaliczno-żelazowo-ziemista szczawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmodniejszych szczaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzyce (Diabetes melitus), przy goścu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub mialkim cukrem. 138

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddziałek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerzy za wiersz petitowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono przez Wys. o. k. Namieślnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Słomiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SOL SZPRUDELA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garniearska 11.  
191

EMANATORYUM RADOWE



## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2.—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro-Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**Grüner Sauerbrunn  
Kaiserwald-Brunnen**

najczystsza naturalna alkaliczna szcawa źródła mineralnego w Grünu obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

**PODEBRADKA**  
alkaliczno-żelazowo-ziemista szcawa

zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmodniejszych szcaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzyce (Diabetes melitus), przy gościecu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub miłym cukrem. 138

**Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.**Znakomity an-  
tyseptyk przy  
róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—**Pilulae medic. Matula.**Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
hydr. Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.05. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2/40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułek: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z kliniki chorób nerwowych i umysłowych Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie.

## Przyczynę do badań nad dziedzicznością homologiczną w przypadkach depresji peryodycznej i manii peryodycznej.

(Doniesienie tymczasowe. \*)

Podał

Prof. Jan Piltz.

Przy zbieraniu wywiadów w przypadkach peryodycznej depresji i peryodycznej manii — postaci psychozy maniako-depresyjnej — bardzo często podają sami chorzy lub ich krewni, że poszczególne stany depresji lub manii występowały u nich albo bezpośrednio po doznanych wstrząsach moralnych albo w jakiś czas po nich.

Szczegółowe i przedmiotowe — bez sugestjonowania chorych, ich krewnych i siebie samego — zbieranie tych wywiadów i długoletnia obserwacja znacznej liczby tych przypadków chorobowych przekonały mnie, że występowanie tych poszczególnych stanów depresji lub manii nie stoi w przyczynowym związku z przebytymi wstrząsami moralnymi, że najczęściej pomimo ciężkich przeżyć moralnych depresja lub mania się nie pojawia, albo że pomimo tego, iż chorzy ci żyją przez dłuższy czas w zupełnej równowadze moralnej i żadnych poważniejszych wzruszeń nie przeszli, zapadają spontanicznie na depresję lub manię.

Z drugiej strony odnośnie do ewentualnego dziedzicznego obciążenia zboczeniami albo chorobami umysłowymi, przekonałem się, że w przeważającej większości tych przypadków rodzice, dziadkowie lub krewni tych chorych cierpieli na zupełnie identyczną postać psychopatologiczną, a mianowicie na peryodyczną depresję lub manię\*\*), na co już i inni autorowie zwracali uwagę.

Doświadczenie pouczyło mnie oprócz tego, że istnieje pewna fylogenetyczna patobiologiczna tendencja w tym kierunku, ażeby poszczególne okresy depresji czy też manii u jednego i tego samego chorego (przynajmniej w pewnych dłuższych okresach jego życia) albo u kilku członków tej samej rodziny, cierpiących na peryodyczną depresję lub manię, trwały mniej więcej tak samo długo, jak poprzednie.

Wreszcie zrobiłem spostrzeżenie, że w dość znacznej liczbie tych przypadków pierwszy »napad« depresji lub manii występuje zazwyczaj u poszczególnych członków jednej i tej samej rodziny (oczywiście u tych, którzy na peryodyczną depresję lub manię zapadają) mniej więcej w jednym i tym samym okresie ontogenetycznego czyli indywidualno-jednostkowego rozwoju, tak że n. p. pierwszy stan depresyjny występuje u dziadka, matki, u samego chorego i u jego siostry — mniej więcej około 20. roku życia.

\*) Według odczytu, wygłoszonego w maju 1914 r. w Towarzystwie neurologów i psychiatrów w Krakowie.

\*\*) Obok peryodycznej depresji lub innych postaci psychozy maniako-depresyjnej w tych rodzinach spotykamy nieraz w różnych pokoleniach oczywiście także i inne postaci chorób umysłowych albo nerwowych.

Skłonność laików, ale często także i lekarzy, do upatrywania związku przyczynowego pomiędzy stanami depresji czy też manii, a przebytymi wstrząsami moralnymi, wynika z jednej strony z wewnętrznej potrzeby szukania w każdym przypadku przyczyny powstania choroby, z drugiej strony jednak z powierzchownego rozumowania, niezdolności do głębszego zastanawiania się nad zjawiskami przyrody, braku przyrodniczego wykształcenia, w szczególności zaś z powodu braku znajomości nauki o dziedziczności.

Historie chorób odnośnych przypadków chorobowych podam w je-dnej z następnych publikacji. Tymczasem pozwalam sobie na powyższe spostrzeżenia tylko krótko zwrócić uwagę dlatego, że przedstawiają one nie tylko pewien interes naukowy, ale mają także duże znaczenie dla praktyki lekarskiej.

Z kliniki okulistycznej Uniw. Jagiel. w Krakowie  
(Dyrektor Prof. Dr K. Majewski).

## Przyczynę do klinicznych objawów oderwania ciała rzęskowego

podał

Dr Z. Żołędziowski, asystent kliniki

Oderwanie naczyńki w przeciwstawieniu do oderwania siatkówki jest schorzeniem stosunkowo rzadkiem; w ostatnich latach mnożą się opisy przypadków oderwania naczyńki.

Przyczyny powstania oderwania naczyńki mogą być następujące: 1. Nowotwory naczyńki. 2. Urazy, względnie operacje śródgałkowe. 3. Grupę trzecią tworzą przypadki o nieznanym etyologii, które Meller w swej pracy objął nazwą samorodnych.

Bezwzględna większość oderwań urazowych stanowią oderwania pooperacyjne, które Meller dzieli na wczesne i późne.

Dokładne badania oderwań pooperacyjnych naczyńki, względnie jej części, t. j. ciała rzęskowego, zawdzięczamy w pierwszym rzędzie Fuchsowi i Mellerowi. Wnioski, jakie Fuchs wysnuwa, opierają się na jego własnych badaniach klinicznych oraz anatomopatologicznych, jakoteż szczerpł zresztą piśmiennictwie. Za główną cechę dyagnostyczną w odróżnieniu od oderwania siatkówki uważa on płytkość przedniej komory, która jest następstwem czynnego przesunięcia ku przodowi ciała szklatego. To przesunięcie ciała szklatego nie może być tłumaczone zwiększeniem jego objętości, gdyż wówczas, wywierając większy ucisk na naczyńkę, przeciwdziałałoby jej oderwaniu; przeciw temu również przemawia miękkość gałki ocznej, jeden z głównych objawów klinicznych oderwania naczyńki. Zdaniem Fuchsa mamy do czynienia nie ze zwiększeniem ilości cieczy, lecz z przemieszczeniem cieczy wodnej z przedniej komory do przestrzeni pozanacyniówkowej; to zaś jedynie jest możliwe w razie istnienia przerwy w miejscu przyczepu ciała rzęskowego, dzięki czemu powstaje komunikacja między przednią komorą, a przestrzenią pozanacyniówkową; przerwa taka łatwo powstać może podczas operacji zaćmy. Ciecz wodna, dostawszy



się do tej przestrzeni, wypycha w obręb ciała szklanego naczyniówkę. Zrozumiałem jest, że może to nastąpić tylko wtedy, gdy ciśnienie cieczy wodnej jest wyższe od ciśnienia, panującego w ciałku szklanym.

Obniżenie ciśnienia wewnątrzgałkowego tłomaczy Fuchs łatwym bardzo odpływem cieczy z przestrzeni pozanaczyniówkowej poprzez wiotką tkankę nadnaczyniówkową do przestrzeni Tenona; przyczynia się do tego w niektórych przypadkach utrata ciała szklanego podczas zabiegu operacyjnego. Fuchs zaznacza, że tłomaczenie to nie wyjaśnia przypadków, gdzie oderwanie naczyniówki występuje bezpośrednio po zabiegu operacyjnym, lecz w jakiś czas później. Być może, że w tych przypadkach przerwa w miejscu przyczepu ciała rzęskowego bezpośrednio po operacji może zostać zamknięta przez skrzep krwi, względnie obrzęk tkanki, spowodowany urazem; potem po wessaniu skrzepów, względnie po ustąpieniu obrzęku tkanki, przez przerwę, położoną w nasadzie ciała rzęskowego, ciecz wodna łatwo może się przesączać w przestrzeń nadnaczyniówkową.

Zdaniem Meller'a czynniki powodujące oderwanie naczyniówki są następujące:

1. Zmniejszenie ciśnienia wewnątrzgałkowego. Jest ono spowodowane utratą ciała szklanego oraz zwiększeniem tylnej komory przez przesunięcie ku przodowi tęczówki oraz soczewki wskutek nagłego odpływu cieczy wodnej z przedniej komory.

2. Wzmoczona sztywność i niepodatność twardówki. Tem się tłomaczy występowanie oderwania naczyniówki prawie wyłącznie po operacji zaćmy twardej, dokonywanej zwykle u ludzi starszych, a więc po operacji, podczas której przeprowadza się cięcie pławo (*extractio lobaris*), w przeciwstawieniu do cięcia liniowego grotom przy operacji zaćmy miękkiej (*extractio linearis simplex*), dokonywanej wyłącznie u ludzi młodych, posiadających twardówkę bardziej elastyczną. Podobnie i irydektomie przy jaskrze, która pociąga za sobą znaczne upośledzenie sprężystości twardówki, stanowią ogromną większość przypadków irydektomii z następstwem oderwaniem naczyniówki.

3. Prawidłowe połączenie naczyniówki z siatkówką. Wielokrotnie podnoszono, że przyczyny oderwania powinny przede wszystkim prowadzić do oderwania siatkówki, która jedynie w okolicy tarczy nerwu wzrokowego i rąbka zębatego (ora serrata) jest ściśle złączona z naczyniówką i twardówką. Meller na podstawie badań Halbena stwierdza, że siatkówka i naczyniówka są ze sobą niejako sklejone wskutek ścisłego przylegania nabłonka barwikowego i warstwy czopków i pręcików. Jeżeli połączenie to zostanie przerwane (na przykład przez wysięk pozasiatkówkowy), wówczas przyczyny, mogące wywołać oderwanie naczyniówki, przedewszystkiem wywołują oderwanie siatkówki.

4. Szybkość i rozmiary obniżenia ciśnienia wewnątrzgałkowego. Obniżenie to jest wzmoczone przez płytkość przedniej komory i przenikanie wskutek tego do niej cieczy z ciała szklanego; z drugiej strony ciecz wodna, ze wzmoczoną siłą wydzielana przez wyrostki rzęskowe, dostaje się wprost do przestrzeni pozanaczyniówkowej i powstająca w ten sposób różnica ciśnienia między ciałkiem szklanym, a przestrzenią pozanaczyniówkową, wywołuje oderwanie naczyniówki; zamknięcie i wypełnienie przedniej komory sprowadza zaś wyrównanie tej różnicy i stopniowe ustępowanie oderwania. Zdaniem Meller'a miękkość gałki ocznej spowodowana jest obecnością otworu, względnie rany, przez którą ciecz wodna wycieka i oderwanie naczyniówki trwa dopóty, dopóki oko pozostaje miękkie. Tłomaczenie to da się zastosować do późniejszych pooperacyjnych oderwań naczyniówki na skutek niedostatecznego zamknięcia lub pęknięcia rany i wyciekania cieczy wodnej z przedniej komory. Meller sądzi, że każda operacja zaćmy względnie irydektomia stwarza warunki dla oderwania naczyniówki, wskutek otwarcia przedniej komory, wypuszczenia cieczy wodnej i gwałtownego obniżenia ciśnienia wewnątrzgałkowego; jednak w większości wypadków szybkie sklepanie rany oraz wypełnienie przedniej komory zapobiegają oderwaniu. Dzięki temu, jak przypuszcza Meller, znaczna ilość oderwań małego stopnia ogranicza się do bezpośredniego sąsiedztwa ciała rzęskowego i wskutek niemożności stwierdzenia wziernikiem pozostaje nierozpoznana. Oderwania naczyniówki niewielkiego stopnia, względnie oderwania samego ciała rzęskowego, często nie zostają rozpoznane klinicznie, dlatego, że przy pomocy wziernika możemy oglądać dno oka w najbliżej razie w odległości 8½ mm. od rąbka (*limbus*). Fuchs, określając położenie oderwań naczyniówki, mówi, że przeważnie jednak leżą daleko ku przodowi, jak gdyby dosięgały ciała rzęskowego. Wyrostków rzęskowych wszakże nigdy na nich nie widziano! Dotychczasowe kliniczne rozpoznania oderwania ciała rzęsko-

wego opierały się na płytkości przedniej komory, miękkości gałki ocznej i obrazie wziernikowym.

Ponieważ w klinice tutejszej zdarzył się przypadek, w którym klinicznie bezpośrednio stwierdzono napewno oderwanie ciała rzęskowego, uważam ogłoszenie tego przypadku za ciekawe i wskazane.

K. J. żołnierz, lat 30. 22/7. 1917. Chory podaje, że przed trzema dniami wpadł mu do oka odprysk z kosy; oko to od tego czasu boli, ropyje i nic niem chory nie widzi; silny ból głowy.

Badanie wykazuje silne łzawienie, przekrwienie i znaczne obrzmienie spojówki gałki oraz powiek; w dolnej części rogówka jak gdyby nakłuta, cała jej powierzchnia rozlanie zaćmiona, ciecz wodna mętna, w przedniej komorze na dnie ropa (*hypopion*) na wysokość 3 mm. Dołem wewnątrz od brzegu rogówki ku środkowi przebiega linijka ranka, długości 3 mm., lekko naciekła; tęczówka przekrwiona. Lewe oko prawidłowe. Wzrok prawego oka obniżony do pocucia światła; wzrok lewego oka prawidłowy (6/6). Rozpoznano ranę rogówki i ropne zapalenie tęczówki.

Po tygodniowym leczeniu maścią atropinową i ciepłymi okładami stan prawego oka znacznie się polepszył: wydzielina ustąpiła, przekrwienie spojówki gałki i nastrzykanie rzęskowe znacznego jeszcze stopnia, rogówka przejrzysta, ropa z komórki przedniej znikła zupełnie, źrenica na 7 mm. rozwartą, powierzchnia soczewki rozlanie zaćmiona, z głębi soczewki pod przednią torebką przebiega więcej wysyczone szarawo białe zaćmienie około 2 mm. średnicy; w górnej części źrenicy czarny pas o szerokości około 1½ mm. Wziernikiem odbłasku wydobyć nie można. Chory okiem tem liczy palce w odległości ½ m. Leczenie to samo.

5/8. Nastrzykanie rzęskowe dość znaczne, źrenica o średnicy 6 mm., tęczówka pokryta wysiękiem; na dnie przedniej komory ślad ropy, przednia komora głęboka, soczewka zaćmiewa się. Leczenie: Atropina 4 razy dziennie, wieczorem dionina, opaska spirytusowa. Roentgen i sideroskop dają wynik ujemny.

10/8. Ropa z komórki przedniej całkowicie ustąpiła. — 31/8. Nastrzykanie rzęskowe mniejsze, rogówka przezroczysta. — 3/9. Obniżenie wzroku do pocucia światła, projekcja dobra z wyjątkiem od góry. Napięcie wśródgałkowe nieco obniżone (T—1/2). Soczewka niezupełnie jeszcze zaćmiona, odbłasku z dna wydobyć nie można. — 12/8. Oko nie podrażnione. — 19/9. Oko blade, w szerokiej źrenicy prześwieca pęczniąca soczewka. — 8/10. Soczewka całkowicie zaćmiona.

10/10. Dokonano operacji zaćmy miękkiej z równoczesnym wycięciem tęczówki oraz wypłukaniem resztek (*extractio linearis cum iridectomy et irrigatione oc. dextri*). Wykonano cięcie górą grotom blisko rąbka; szerokie wycięcie tęczówki; cystotomia; wydobyte łyżeczką kory; wypłukanie resztek z następstwem wyrwaniem dużego kawałka torebki. Opłukanie, elektrargol, atropina, opaska papierowa. — 11/10. Nieco wydzieliny nieżytowej, dość silne przekrwienie spojówki gałki, rogówka czysta, przednia komora głęboka, źrenica szeroka, szpara dobrzeżna ku górze, w źrenicy i w szparze warstwa kory.

22/10. Chory rozpoznaje ruchy ręki, pocucie światła, projekcja dobra. Przednia komora płytka, źrenica wąska, brzeg jej przyrośnięty do grubej torebki, ku górze szpara dobrzeżna, dolna część szpary i górna źrenicy zasłonięta warstwą kory, kończąca się ostrym łukiem. Górą przy samym rąbku widać przy bocznym oświetleniu frankowato zwieszające się w zakresie całej szpary brązowe ciało rzęskowe. Pomiędzy resztką torebki, w zakresie źrenicy położonej, a odczepionym ciałem rzęskowym rozpięte, gęsto obok siebie położone szare niteczki. Na tylnej powierzchni odczepionego ciała rzęskowego widać zwrócone nieco ku tyłowi ciemno-szarawe wyrostki rzęskowe. Ciśnienie wewnątrzgałkowe dość znacznie obniżone (T—2). Wziernikiem daje się wydobyć odbłask czerwony z dna oka. Rozpoznano oderwanie ciała rzęskowego. Leczenie: atropina, opaska uciskowa obuoczna.

3/11. Badanie pola widzenia i pocucia barw lampkami po adaptacji do ciemności, wykonane sposobem Kleczkowskiego, wykazuje ograniczenie pola widzenia do wąskiego sierpowatego pasa dołem; z barw chory rozpoznaje jedynie barwę białą i czerwona.

Jak widać z powyższego, mamy do czynienia z oderwaniem ciała rzęskowego po operacji zaćmy, przyczem widać przy bocznym oświetleniu wyrostki rzęskowe. W znanej mi literaturze oderwania naczyniówki i ciała rzęskowego objaw ten, jak już zaznaczyłem uprzednio, bezpośrednio przy badaniu klinicznym nie był spostrzegany.



Co do etyologii tego przypadku należałoby uwzględnić dwa czynniki: operację i uraz, który spowodował pierwotną chorobę. Przeciwno uzależnieniu w tym przypadku oderwania jedynie od operacji przemawia stosunkowo młody wiek chorego (lat 30). Oderwanie naczyńówki po liniowym wycięciu zaćmy, jak w danym przypadku, dokonywane wyłącznie u ludzi młodych, jest, jak podaje Fuchs, bardzo rzadkie. Tłumaczy on to, jak wspominałem, większą sprężystością twardówki u ludzi młodych. Wreszcie już na 5 tygodni przed operacją zauważono u chorego obniżenie ciśnienia wewnątrzgałkowego ( $T=1\frac{1}{2}$ ), oraz wzroku (z palców  $1\frac{1}{2}$  m. na poczucie światła). Z drugiej strony uraz mógł spowodować pęknięcie wewnętrznych warstw twardówki, rozpoczynające się, jak podaje Fuchs na podstawie badań anatomopatologicznych, w więzadle grzebieniastym i które mogło do tego miejsca się ograniczyć. Jeżeli przyjmiemy tłumaczenie Fuchsa sposobu powstania oderwania naczyńówki i ciała rzęskowego, gdzie warunkiem zasadniczym jest przerwanie ciągłości więzadła grzebieniastego, to uraz mógł stworzyć warunki, sprzyjające łatwemu powstaniu oderwania ciała rzęskowego, lub nawet mógł wywołać oderwanie nieznacznego stopnia, którego przed operacją z powodu zaćmienia soczewki nie można było klinicznie stwierdzić; operacja zaś stała się ostatecznym czynnikiem wyzwalającym.

Rozstrzygnąć mogłoby jedynie badanie anatomopatologiczne. Chory pozostawał przez dłuższy czas w naszym leczeniu, ale nie było żadnych objawów, któreby mogły stanowić wskazanie do enukleacji.

**Pamiętnictwo:** 1) Fuchs: Graef. Arch. T. 51, 70 i 94. — 2) Meller: Graef. Arch. T. 70. — 3) Kleczkowski: Rocznik lek. III, zeszyt 3, 1917 i Arch. f. Augenh. 1917.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 30. X. 1918 posiedzenie, na którym przedstawiali chorych dr Blassberg, dr Michejda i dr Hladij. Wkładki członków uchwalono od 1 stycznia 1919 podnieść o K. miesięcznie.

**Warszawa.** Do Głównej Rady oświecenia publicznego wszedł z ramienia Ministerstwa zdrowia Dr. St. Kopczyński.

— Prezes nowego polskiego gabinetu Józef Świeżyński jest lekarzem. Dr. Świeżyński, ur. we Włonicach w Opatowskim w r. 1868, po ukończeniu gimnazjum w Radomiu studiował medycynę w Warszawie, a po uzyskaniu dyplomu uzupełniał studia w Wiedniu i Hessen. Przez czas pewien wykonywał praktykę lekarską, potem jednak osiadł na roli, a wkrótce został prezesem Towarzystwa rolniczego w Radomiu. Od r. 1904 był wybierany posłem do Dumy w Petersburgu, od roku zeszłego stanął na czele Koła międzypartyjnego i z łona tego stronnictwa wchodzi do gabinetu ministrów.

— U prezydenta ministrów była delegacja Rady lekarskiej w osobach pp.: dr Jarkowskiego, dr Radziwiłowicza i prof. dr Rzętkowskiego. Delegacja przedstawiła prezydentowi ministrów postulat lekarzy, aby z dotychczasowego ministerstwa zdrowia publicznego, opieki społecznej i ochrony pracy wyodrębnić wydziały: zdrowia publicznego i opieki społecznej w osobne ministerstwo zdrowia publicznego. Jak mówią, na czele ministerstwa zdrowia stanąłby dr Zbigniew Paderewski.

— Wyszedł z druku II Tom „Pamiętnika klinicznego szpitala Dzieciątka Jezus”, przygotowany do druku przez dra A. Landego, sekretarza posiedzeń klinicznych. „Pamiętnik” ten wychodzi jako wydawnictwo bezterminowe, a obejmuje streszczenia wykładów i dyskusji na posiedzeniach klinicznych, zorganizowanych od r. 1916 w szpitalu Dzieciątka Jezus. Pierwszy tom „Pamiętnika” (którego nie mieliśmy w ręku) wydało własnym kosztem Koło lekarzy szpitalnych, na wydawnictwo tomu II uzyskano już pozycję w budżecie szpitalnym. „Pamiętnik” jest pięknym świadectwem żywego ruchu naukowego wśród lekarzy szpitalnych w Warszawie.

**Zmarli:** Dr Józef Idzikowski w Moskwie w 53 r. ż., dr Bolesław Maciszewski, lekarz powiatowy w Witkowie w 34 r. ż., dr Józef Zaleski, lekarz powiatowy w Łomży w 44 r. ż., dr Franciszek Grajner w Budslawiu (w wileńskim), dr Henryk Dym-sza, b. poseł ziemi witebskiej, w 59 r. ż. w Ruszanach, dr Władysław Gackowski na polu walki w 36 r. ż., dr Stanisław Przeczyński w Rostowie, dr Jan Raum, naczelny lekarz szpitala na Pradze, wybitny chirurg, w 64 r. ż. w Warszawie; doc. dr

# DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.

Poleca:

215

## ! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I<sup>A</sup> JAKOŚCI !

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

**WARSTAT NAPRAW!**

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampy Röntgena przedwojenne!



Jan Pruszyński, b. redaktor »Gazety lekarskiej« w 57 r. ż. i dr Mi-kołaj Rajchman, jeden z najwybitniejszych internistów polskich w 67 r. ż. w Warszawie.

**Redakcja otrzymała:** F. Walter: O rozmieszczeniu usy-stematyzowanych cierpień skórnych. Kraków 1918. — Pamiętnik kliniczny szpitala Dzieciątka Jezus. Tom II. Przygotował do druku A. Lande. Warszawa 1918. — Korczyński: Mitteilungen über Visceralsyphilis. (Dermat. Woch.) 1918.

#### Bibliografia.

**Jahreskurse für ärztliche Fortbildung in 12 Monats-heften.** Monachium (J. F. Lehmann). Wrzesień 1918. (Cena 2 M.), Październik. (Cena 3 M.)

Zeszyt wrześniowy zawiera rozprawy następujące: Koelscha: Szkodliwe wpływy benzolu i jego związków azotowych; Ha-nauera: Sprawozdanie z innych dziedzin medycyny społecznej; Prof. Boruttau: Mechanizm śmierci z rażenia prądem elektry-cznym i możliwość ocucenia; Prof. Sudhoffa: Szkoły lekarskie.

Zeszyt październikowy: Prof. Rolly: O grypie; Prof. Mo-rawitz: O zimnicy; Prof. Schilling: Inne choroby zakaźne; Prof. Lewin: Rozpoznawanie i leczenie nowotworów złośliwych w zwią-zku z nauką o odporności.

**Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich pol-skich w październiku 1918.**

*Gazeta lekarska* Nr. 39—43. Jonscher: Badanie refrakto-

metryczne i chemiczne płynów wysiękowych i przesiękowych (39—41). — Zieliński K. (dok. 39). — Szmurło: Rzadki przy-padek częściowej martwicy kości skroniowej (40). — Mikulski: Leczenie chorób umysłowych nukleinianem sodu (41). — Kar-wacki: W sprawie leczenia gorączki powrotnej neosalwarsanem (42). — Skłodowski: Przyczynę do zachowania się czynności nerek w przypadku ostrego zatrucia sublimatem (43).

*Medycyna i Kronika lekarska.* Nr. 39—40: Rosenhanch: O zmianach refrakcji w czasie leczenia i po wyleczeniu zranień oka (39). — Lewin: O stosowaniu sztucznej odmy piersiowej sposobem Forlaniniego (40).

*Zdrowie* Nr. 9. Wykaz prac i artykułów o samorządzie gminnym, o organizacji sanitarnej i t. d. drukowanych w »Zdro-wiu« w latach 1903—1918. — Adamski (dok.) — Nr. 10. Bier: O t. zw. »ersalzach«. Produkta zastępcze w żywieniu.

*Kronika dentystyczna.* Nr. 10: Rys ogólny sprawy techni-ków dentystycznych. — Cieszyński: Wskazówki praktyczne.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Dr Leon Egger i J. Egger, Budapeszt

### SYRUP. HYPOPHOSPHIT

comp. Dr Egger

(Syrup Eggera)

znakomity środek wzmacnia-jący i pokrzepiający.

### SAL POLYBROMAT. EFFERV.

Dr Egger 123

Najprzyjemniejszy sposób po-dawania bromu pod postacią burzącej soli bromowej.

### Injectio Natrii kakodylici Dr Egger.

Najznakomitszy przetwór arsenowy do podskórnych wstrzykiwań. Chemicznie czysty, bezwzględnie wy-jałowiony. Nie wywołuje bólów, ani zaburzeń.

### Leki „Tablion“ Dra Eggera.

Gotowa do użycia, dokładnie dawkowana postać często uży-wanych środków leczniczych w gust. i wygodn. opakowaniu.

### Corrosol Dr Egger

Przetwór rtęciowo-arsenowy do wstrzykiwania śródmięśnio-wego. Wstrzykiwania są niebo-lesne i bez działań ubocznych

Próbki i piśmiennictwo dla PP. lekarzy na życzenie.



Najlepsze skutki w niezżytach żołądka i pęcherza, jako-  
też dróg oddechowych. 204

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondor  
bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Buko-winy, Kraków, Grzegorz 48. Lwów, Rykataska 21.

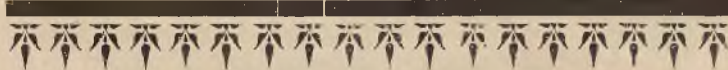


## Całoroczny pensjonat w Rabce dla dzieci,

założony i prowadzony przez

## SS. NAZARETANKI

daje całkowite utrzymanie i wszelką  
należną opiekę. 226



Polecam mój

## Chloraethyl

Dr Thilo



z zamknięciami automatycznymi i spiralnemi, odpo-wiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezlg. 25

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szulskiego 1.9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji »Przeglądu Lekar-skiego« Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwo-wie i we wszystkich księgarniach.



# PARTIGENE

według Deycke-Much

do rozpoznawania i leczenia gruźlicy.

**Opakowania oryginalne: 5 i 50 cm<sup>3</sup>**

Partigene utrzymujemy stale na składzie w Wiedniu i Budapeszcie

## Neuronal

Środek nasenny zawierający brom.  
Wypróbowany środek uspakajający.

## Jodo!

znakomity środek zastępujący  
jodoform  
bez woni, nie trujący.

# PELLIDOL

Do szybkiego pokrywania nabłonkiem ran granulujących.

Szczególnie wypróbowany w chirurgii wojennej.

Użycie w postaci 2% maści, pasty cynkowej i 5% pudru.



Obszerne piśmiennictwo przez: \_\_\_\_\_

**KALLE & Co. Actiengesellschaft, Biebrich a. Rh.**

Abteilung für pharmaceutische Produkte.



## Treść:

Prof. J. Piltz: Przyczynek do badań nad dziedzicznością homologiczną w przypadkach depresji peryodycznej i manii peryodycznej . . . . . str. 297

Dr. Z. Żołędziowski: Przyczynek do klinicznych objawów odzwania ciała rzęskowego . . . . . str. 297  
Wiadomości bieżące . . . . . str. 299  
Ogłoszenia.

# Tuberkulina „Rosenbach”

Wypróbowana i skuteczna  
przy wszystkich postaciach  
gruźlicy.

Opakowanie oryg.  
1, 2, 5 i 10 cm<sup>3</sup>

Obszerne piśmiennictwo przez: Kalle & Co. Actiengesellschaft, Biebrich a. Rh.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cm = 20 kropeł = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropeł = 001 Fe

Peptoflerlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcyje.

Preparaty identyczne z Spermin Pöhl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcyje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217

# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

122



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dunajewskiego  
Telefon 365

Konto poczt. kasy Oszoze 13471

Rękopisy zwraca się tylko w razie  
wrażnego zastrzeżenia. Na rękopisie,  
czytelnie, po jednej stronie pisanym,  
należy z góry podać żadaną liczbę  
kioszów, których koszt oraz koszt  
kioszu ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOW-  
SKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO  
LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZY-  
STWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie  
Administracja i Księgarnia S. A. Krzy-  
żanowskiego, w Warszawie księgar-  
nie Gebethnera i Wolfa, Wendego i S<sup>yn</sup>,  
nadto urzędy pocztowe austriackie  
i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administra-  
cja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za  
wiersz pięcioletni lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor.  
6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komitet redakcyjny. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.  
dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek. dr B. Wojciechowski, podskarbi komisyi; dr Blassberg, prot. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof.  
dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkiewicza 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo prze-  
kształcony, uległ w r. 1911 dalszemu zna-  
cznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, po-  
łożnicze, ginekologiczne i inne, z wy-  
łączeniem chorób zakaźnych i ciężkich  
nerwic

Leczenie sztucznem słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPR  
jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garniearska 11.

EMANATORYUM RAD



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego 1. 9-11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



## Grüner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szcawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wylączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## PODEBRADKA alkaliczno-żelazowo-ziemista szcawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmodniejszych szczaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzycy (Diabetes melitus), przy gościecu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub mialkim cukrem. 138

W łączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:  
Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

oży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczołowych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrwistości, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2-3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często powny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

.Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Po półtorawiekowym piekle niewoli dopełnia się cud zmartwychwstania i zjednoczenia Polski. Wśród zawrotnego zdarzeń zamętu, wśród zawieruchy i burzy rodzi się nowy byt naszej Ojczyzny.

Jakąkolwiek oblecze on postać, zawsze siłą swą czerpać będzie przedewszystkiem w zdrowiu ludności. Służba lekarzy polskich dla społeczeństwa staje się podwójnie ważna, a w tej chwili trudna i ciężka.

Lekarze polscy spełnią swój obowiązek

Z wojskowego szpitala epidemicznego we Lwowie.

## O obecnej epidemii grypy ze stanowiska klinicznego.

podali <sup>1)</sup>

Prof. Dr. Maryan Franke i Dr. Julia Bickels.

W miesiąc po pierwszych wiadomościach o szerzeniu się epidemii w Hiszpanii, to jest w końcu czerwca, mieliśmy sposobność spostrzegać pierwsze przypadki grypy u nas na oddziale obserwacyjnym szpitala epidemicznego we Lwowie, i to z początku pod postacią dość łagodną. Od tego czasu do obecnej chwili liczba tych przypadków przekroczyła już paręset tak, że na podstawie naszych tak licznych spostrzeżeń możemy przedstawić obraz kliniczny omawianego cierpienia w jego tegorocznej postaci. Zaznaczymy odrazu, że postać kliniczna grypy zmieniała się znacznie w ciągu tych kilku miesięcy, i to wskutek ciągłego zmieniających się powikłań, zwłaszcza ze strony narządu oddechowego, przybierając stale na złośliwości.

Zatrzymamy się naprzód nad typowym obrazem grypy niepowikłanej, którą częściej spotykaliśmy w początkach epidemii, to jest w miesiącach czerwca i lipcu bieżącego roku, a następnie przedstawimy obraz przypadków z powikłaniami, przedewszystkiem ze strony przewodu oddechowego, to jest stany spotykane przez nas w dalszym przebiegu epidemii aż do obecnego czasu, to jest w miesiącach sierpnia i września b. r.

Grypa niepowikłana. Początek sprawy jest zawsze nagły. Po krótkotrwałych objawach zapowiednich z dreszczykami i uczuciem ogólnego schorzenia, w przeciągu zwykle paru godzin ciepłota ciała wznosi się do 39° C., a dołączają się do tego objawy ogólne, więc uczucie silnego osłabienia i ogólnego rozbicia, bóle w kończynach, rzadziej bóle w krzyżach, ból głowy, brak łaknienia, kaszel, przeważnie suchy, i bóle w piersiach. Obraz przedmiotowy sprawy chorobowej rozwiniętej, a niepowikłanej, jest już w początkach tak typowy, że na pierwszy rzut oka rozpoznanie zdaje się już pewne. Przy oglądaniu, obok ogólnego rozbicia, sennaści, a może i odurzenia, u osób z usposobieniem eretycznym, pewnego stanu ogólnego podniecenia, uderza silne zaczerwienienie twarzy, w niepowikłanych przypadkach bez dodatku sinicy; prócz napięcia (turgor) skóry twarzy, spojówki są silnie naczyniowane, zaczerwienione, czasem aż do występowania delikatnych krwawień podspojówkowych na gałkach ocznych; powieki zwykle wybitnie nabrzękle. Wargi są zaczerwienione, wysychające. Na nosie i na wargach w początkach

epidemii spotykaliśmy dość często opryszczkę szybko zasychającą, której w późniejszych czasach nie spotykaliśmy prawie nigdy. Skóra na tułowiu, rzadko na kończynach w połowie przypadków okazywała typowe zmiany wysypkowe, na które chcielibyśmy zwrócić szczególną uwagę, jako na jeden z istotnych, a częstych objawów chorobowych obecnej pandemii grypowej. W pewnej liczbie przypadków skóra była w całości jakby tylko silnie przekrwiona, żywo czerwono zabarwiona, bez zmian wysypkowych; w dużej liczbie zaś przypadków stwierdzaliśmy typową, do płonicej podobną wysypkę drobną, o blado czerwonym zabarwieniu, usadowioną prawie tylko na tułowiu, i to przedewszystkiem na klatce piersiowej. Wysypka znikała zupełnie pod uciskiem palca, na dowód istnienia przekrwienia naczyń skórnych, jako przyczyny istniejących zmian. W trzech przypadkach stwierdziliśmy wystąpienie wysypki plamistej z wybroczynami, podobnej zupełnie do wysypki duru plamistego, tak, że rozpoznanie duru wprost narzucało się, a mogliśmy je wykluczyć tak na podstawie szybkiego zjawiania się wysypki, bo w drugim dniu sprawy chorobowej, jak i na podstawie dalszego spostrzegania przypadku, stałego braku próby Weil-Felixsa i t. d. W dwu przypadkach sprawy chorobowej, obok typowej gorączki, rozpoczęło wystąpienie pokrzywki, która trwała następnie przez parę dni. W jednym przypadku znowu w trzy miesiące po przebytej ospie prawdziwej pozostałe blizny uległy w przebiegu grypy tak silnemu przekrwieniu, że bez dokładnych wywiadów natrafiłszy z początku na znaczne trudności rozpoznawcze, nie mogąc sobie dać rady z rozpoznaniem właściwej sprawy wysypkowej. Po ustąpieniu wysypki w naszych przypadkach nie spostrzegaliśmy nigdy łuszczenia się skóry, do którego jesteśmy przyzwyczajeni w innych sprawach wysypkowych. Na objawy wysypkowe w naszych przypadkach zwracamy szczególną uwagę ze względu na ważność ich w rozpoznaniu różniczkowym. Równoległe ze zmianami na skórze stwierdzaliśmy typowe zmiany na błonach śluzowych. Prócz wspomnianego zajęcia spojówek, które musimy zaliczyć do typowych, a najstałych objawów grypowych, stwierdzaliśmy zmiany w gardle, i to zwykle rozlane zaczerwienienie podniebienia miękkiego, łuków podniebiennych i migdałków; rzadziej wprawdzie, lecz nie w małej liczbie przypadków stwierdzaliśmy zaczerwienienie więcej wysypkowe, plamiste, idące równoległe ze zmianami na skórze tak, że mogliśmy mówić o istnieniu prawdziwego charakterystycznego »enantheme« na dotyczących błonach śluzowych. W przypadkach ciężkich, połączonych z wysoką gorączką, tak język, jak i tylna ściana gardła była wyschnięta, często zmętniała, zasychającym śluzem pokryta. W nielicznych przypadkach na podniebieniu miękkim i na łukach widać było drobne pęcherzyki, wypełnione płynem przezroczystym. Obecność chrypki, nieraz prawie do zupełnego bezgłosu, nieustanny suchy kaszel, częsta duszność bez innej przyczyny, wskazywały na zajęcie krtani, i to głównie więzadeł głosowych. W przypadkach niepowikłanych osłuchiwanie klatki piersiowej wykazywało tylko liczne firczenia i świsty na dowód istnienia suchego zapalenia oskrzeli, które należało prawie do

<sup>1)</sup> Według wykładu wygłoszonego w Tow. lek. lwowskim w dniu 27/9 1918. r. Artykuł został ze względu na brak miejsca na życzenie Redakcyi bardzo znacznie przez autora skrócony.



stałych objawów obecnej grypy; ze strony płuc objawów głębszych nie spotykaliśmy tu nigdy. O ile kaszel nie był suchy, to chorzy wykrztusiali płwocinę przeważnie śluzową, często z krwią zmieszaną. Ze strony narządu krążenia, prócz często stwierdzanego względnego zwolnienia tętna (przy ciepocie 39°C. tętno wynosiło przeważnie 68–72 uderzeń na min.), nie stwierdzaliśmy innych objawów nieprawidłowych. Tętno dwubitne nie należało do objawów, właściwych grypie obecnej. Z innych narządów często spotykaliśmy powiększenie śledziony, jednakże zdaje się powstałe nie na tle grypowym, lecz wywołane poprzednio przebytymi innymi sprawami zakaźnymi i licznymi szczepieniami ochronnymi żołnierzy. Bolesność mięśni należała do objawów mniej ważnych. Z badań ubocznych podnieść należy brak odczynu dwuazowego w moczu przy obecności lekkiego białkomoczu, powstałego na tle stanu gorączkowego. Badanie krwi, przeprowadzone przez nas niesystematycznie, w przypadkach grypy niepowikłanej wykazywało przeważnie prawidłową liczbę ciałek, rzadziej lekką leukocytozę neutrofilną, przy zanikaniu ciałek eozynofilnych na szczycie sprawy chorobowej, a zjawianiu się ich w okresie ozdrowienia, jak i zjawianie się znacznej limfocytozy (lymphæmia reconvalescentum). W przypadkach innych znowu, mimo korzystnego przebiegu, znaleźliśmy nieraz zmniejszenie liczby ciałek białych: n. p. w jednym 4850 L. w 1 mm<sup>3</sup> krwi, przy stosunku procentowym następującym: N = 66%, L = 30%, Men. = 4%, E = 0%. W tym przypadku w okresie ozdrowienia stosunek procentowy ciałek białych przedstawiał się następująco: N = 48%, L = 44%, Men. = 7%, E = 1% na dowód istnienia znacznej limfocytozy (lymphæmia reconvalescentum) i powrotu ciałek eozynofilnych w okresie ozdrowienia. Miara dalszego przebiegu przypadku było zwykle przedewszystkiem zachowanie się ciepłoty ciała. W przypadkach lekkich gorączka utrzymywała się na wysokości 39°C. przez jeden, dwa lub trzy dni, a następnie spadała przelomowo lub też rzadziej — stopniowo do ciepłoty prawidłowej. Równolegle ze spadkiem gorączki ustępowały i inne objawy w tempie mniej lub więcej szybkim, najczęściej jednak przez jakiś czas utrzymywał się jeszcze suchy kaszel i chrypka, a ogólne osłabienie i skłonność do rozplwanych potów, nawet w okresie ozdrowienia, pozostawały nieraz i dłużej jako jedyny z objawów przebytego zakażenia grypowego. Prócz powyższego typu spotykaliśmy czasem przypadki grypy, w których na pierwszy plan występowały objawy miejscowe ze strony przewodu pokarmowego; więc nudności, wymioty i przedewszystkiem silna biegunka (5–6 wodnistych, żółto zabarwionych stolców dziennie, bez domieszki krwi lub śluzu, bez parcia, w przeciwieństwie do czerwoni, którą często równocześnie spotykaliśmy na naszym oddziale). Na przynależność tych przypadków do epidemii grypy wskazywały objawy ogólne, więc typowa gorączka, zaczerwienienie twarzy, zajęcie spojówek i t. d. Liczba tych przypadków była jednak nieduża w porównaniu z olbrzymią liczbą przypadków z objawami ogólnymi.

W paru słowach dotknijmy jeszcze sprawy rokowania w przypadkach grypy niepowikłanej, które tak co do czasu trwania, jak i wyniku ostatecznego i zmian pozakaźnych było z reguły dobre. Wyleczenie zupełne po jednym lub dwu tygodniach trwania sprawy chorobowej charakteryzuje te przypadki; zejścia śmiertelnego w niepowikłanych przypadkach nie stwierdziliśmy nigdy. W początkach zachorowania mogliśmy już sądzić o dalszym przebiegu przypadku i przynależności jego do tych łagodnych (niepowikłanych) typów, i to na podstawie przedewszystkiem zachowania się narządu krążenia. Zwolnienie tętna, dobre wypełnienie tętnic obwodowych, brak sinicy na twarzy i na kończynach, prawidłowe rozłożenie ciepłoty ciała, to były objawy, na których opieraliśmy rokowanie — jak się potem okazywało, słusznie — korzystne nieraz mimo początkowo bardzo wysokiej gorączki i poważnie wyglądających objawów ogólnych. Sprawność narządu krążenia była dla nas miarą ciężkości i wskaźnikiem dalszego przebiegu przypadku.

Grypa powikłana. Do łęjszych powikłań zaliczyć musimy ropne zapalenie ucha środkowego, które w żadnym przypadku nie dało powodu do poważniejszego zabiegu operacyjnego, a stwierdzaliśmy je dopiero w ostatnich sześciu tygodniach trwania pandemii. Do rzadszych powikłań należały nerwobóle (neuralgia supraorbitalis, ischias). Poważnie natomiast przedstawiał się przypadek następujący, który skończył się jednak zupełnie korzystnie. Wśród ogólnych objawów typowej grypy w pierwszych dniach schorzenia wystąpiły uporczywe bóle głowy przy wybitnej sztywności karku, ogólnej przeculicy, wzmożeniu odruchów ścięgniastych, objawie Kerniga i zaznaczonym objawie Babińskiego, tak że rozpoznanie rozwijającego się zapalenia opon mózgowych nie ulegało wątpliwości; nakłucie lędźwiowe wyka-

zało przy tem zwiększenie ilości płynu mózgoworzeniowego, który zawierał nieliczne limfocyty. Po nakłuciu lędźwiowym w parę dni ustąpiły u chorego wszystkie objawy szybko bez jakichkolwiek innych powikłań.

Nie tak łagodnie przebiegały przypadki grypy powikłanej zapaleniem płuc, które, powiedzmy odrazu, było najczęstszą przyczyną zejścia śmiertelnego przypadków zakażenia grypowego. Przypadki te już od początku zwykle charakteryzowały się ciężkim stanem ogólnym i objawami niesprawności narządu krążenia. Na pierwszy plan występowały objawy silnego rozbicia i osłabienia; bardzo silny ból głowy, nieustanny kaszel dokuczał choremu dzień i noc, bóle w klatce piersiowej, duszność, brak apetytu, bezsenność, uzupełniały obraz kliniczny. Przedmiotowo już wejrzenie chorego wskazywało na ciężką sprawę chorobową, i to silna prostracja, senność, odurzenie, częste majaczenia tak w dzień, jak i w nocy, niepokój ogólny, a rzadko i stany, do psychoz zbliżone. Z innych objawów przedmiotowych podnieść musimy obecność silnego zaczerwienienia twarzy, nastrzykanie spojówek aż do krwawień podspojówkowych, obecność zwykle wybitnej sinicy twarzy, jak i kończyn, wysychanie warg, języka i podniebienia, migdałków i tylnej ściany gardła, skłonność do krwawień nosowych nieraz bardzo obfitych, to jest obecność objawów, które uzupełniały ciężki obraz schorzenia. W tych przypadkach na skórze już rzadziej spotykaliśmy wysypkę, o której wspominaliśmy w przypadkach niepowikłanych; do częstych objawów należały rozplwne poty. Ciepłota ciała w tych przypadkach przybierała tor gorączki zwykle stałej z wzniesieniami do 39°C. i 40°C., a nawet i wyżej i utrzymywała się na tej wysokości dłuższy lub krótszy czas (tydzień i dłużej), zależnie od stanu płuc; nieraz w dalszym ciągu spostrzegaliśmy spadki ciepłoty do wysokości prawidłowej lub nieco ponadprawidłowej i znowu wzniesienia do 39°C. i wyżej, trwające parę lub i więcej dni; czasem znowu gorączka miała tor przerywany z dreszczami i potami, aż wreszcie po pewnym czasie w przypadkach korzystnych ciepłota stopniowo (per lysin) spadała do wysokości prawidłowej, aż do zupełnego ozdrowienia chorego. Z innych objawów przedmiotowych narząd krążenia przedstawiał stan zwykle rozwiniętej niesprawności. Nie mogliśmy stwierdzić wprawdzie wybitnego powiększenia słumienia sercowego, ale tony serca były zwykle bardzo głucho, czynność serca była znacznie przyspieszona; częsty rytm płodowy; tętnica sprychowa była lichy wypełniona, fala tętna niska, tętno wynosiło 120 uderzeń na min. i było słabo napięte, a na kończynach wybitna sinica, kończyny przytem chłodne. Wspomniemy jeszcze o częstych biegunkach, powstałych na tle zakażenia grypowego, a przejdziemy do stanu płuc jako głównego, a najważniejszego powikłania tych częstych przypadków. Typ zajęcia płuc stanowiło zapalenie ogniskowe płuc, w postaci ognisk czy to więcej rozszanych, czy to zlewających się i zajmujących wreszcie cały jeden lub więcej płatów z dążnością do postępu z miejsca na miejsce, a małą skłonnością do wygajania się. Klinicznie obecność zapalenia zdradzała nieraz tylko silna duszność ze znacznym przyspieszeniem i nasileniem oddechów, bo przedmiotowo można było wykazać ledwie objawy nieżyty oskrzelowego. W innych przypadkach znowu fizycznie dało się wykazać nad płucem, tu i ówdzie, nie dające się dokładnie odgraniczyć lekkie przytłumienie odgłosu opukowego z odcieniem bębenkowym, przy obecności trzeszczeń lub też wreszcie stwierdzić można było wybitne przytłumienie, obejmujące nieraz obszar całego płatu lub i więcej płatów jednego, a nawet i obu płuc z oddechem oskrzelowym, z rzężeniami dźwięcznymi, przy wzmożonym drżeniu nad zajętem miejscem. Rzadko tylko stwierdzaliśmy równocześnie tarcie opłucne, na dowód istnienia zapalenia opłucnej. W przypadkach z zapaleniem płuc chorzy wypływali płwocinę zwykle silnie ropiastą, często z domieszką krwi żywo czerwonej, często znowu płwocinę brudno-czekoladowo-zieloną, obfitą, niecuchnącą. Przypadki grypy powikłanej zapaleniem płuc w naszych spostrzeżeniach dawały wogóle rokowanie bardzo niepomyślne, bo około 80% z nich skończyło się śmiercią wśród objawów postępującego osłabienia narządu krążenia. Czas trwania tych przypadków był bardzo różny, bo w najgwałtowniejszych śmierć następowała już nawet w trzecim lub piątym dniu choroby, gdy w innych zejście śmiertelne spostrzegaliśmy później, wśród objawów nowych nawałów choroby. Stwierdzenie w przebiegu grypy właściwego zapalenia płuc zmuszało nas zawsze do rokowania bardzo wątpliwego. Pamiętać przy tem należało, że te ciężkie przypadki grypy charakteryzowały się już od początku ciężkim stanem ogólnym, a zwłaszcza niesprawnością narządu krążenia, więc przedewszystkiem znacznym przyspieszeniem tętna i sinicą ogólną. Powikłania grypy w postaci zapalenia płuc spotykaliśmy



przede wszystkim w miesiącu wrześniu i stąd tak znaczna śmiertelność z grypy w ostatnim miesiącu, w przeciwieństwie do miesięcy poprzednich.

Drugim ciężkim powikłaniem grypy było zapalenie ropne płucnej. Obraz kliniczny tych przypadków w początkach zbliżał się do obrazu poprzedniego przy mniej ciężkich objawach ogólnych; gorączka, która już zaczęła spadać, po jednym lub dwu dniach zaczynała znowu się podnosić i do 39° C., stan ogólny pogarszał się, a równocześnie zjawiało się przytłumienie w dole klatki piersiowej z osłabieniem drżenia i szmerów oddechowych; nakłucie próbne wykazywało już wówczas wnet obecność wysięku, z początku jeszcze surowiczego, lecz zwykle już mętnego, który w krótkim czasie przybierał charakter coraz wybitniej ropny, aż do zupełnego ropnego. Wysięk był jednak fizycznie odmienny od wysięku typowo stwierdzanego przy ropnym zapaleniu po zapaleniu płuc (empyema postpneumonicum) na tle zakażenia pneumokokami. Przebieg zapalenia płucnej w naszych przypadkach nie był zbyt złośliwy, bo ani gorączka nie była zwykle bardzo wysoka (przeważnie stan podgorączkowy), ani objawy ogólne nie były zbyt ciężkie. Zapalenie ropne płucnej stwierdzaliśmy przede wszystkim w miesiącu sierpniu, rzadziej zaś w lipcu, a najrzadziej we wrześniu. Na tę zmienność powikłań grypy zwracamy uwagę, jako na fakt charakterystyczny dla obecnej pandemii grypy, który podnoszą i inni autorowie.

(Dokończenie nastąpi).

## O urządzeniu biur Urzędów zdrowia w miastach i miasteczkach oraz opis biura Miejskiego Urzędu zdrowia w Krakowie.

Przez

Doc. Dra Tomasza Janiszewskiego.

W wychowaniu społecznym, podobnie jak w wychowaniu jednostek, przykład i naśladowanie odgrywają pierwszorzędną rolę. Obowiązek dawania dobrego przykładu ciąży w pierwszej linii na instytucjach publicznych, a jeżeli chodzi o sprawy zdrowotne, to obowiązek ten spada w pierwszym rzędzie na stan lekarski i na instytucje, na czele których stoją lekarze. Żadne pouczenia, odczyty, ustawy, nakazy i kary nie odgrywają tak decydującej roli, jak dobry przykład. Urząd zdrowia, w którego biurach panuje brud i nieporządek, żądając czystości i porządku od innych, spotka się ze słusznym zarzutem, że sam lekceważy czystość.

Oglądając w bardzo wielu większych miastach na kontynencie biura Urzędów zdrowia, widziałem często wspaniałe budynki i ładne urządzenia biur, ale biura Urzędu zdrowia nigdzie nie różniły się od biur innych wydziałów tych magistratów. Ja natomiast sądzę, że Urzędy zdrowia tak ze względu na swoje specjalne czynności, różne zupełnie od agend innych wydziałów, jak i ze względu na odmienne zadania wymagają też specjalnych urządzeń; ogólnem urządzeniem swoim zwracać one powinny na siebie uwagę publiczności i świadczyć o tem, że w tych biurach na stronę higieniczną, na czystość, specjalną zwraca się uwagę.

Wychodząc z tego założenia, przedstawiłem Prezydium miasta Krakowa przed 8 laty (1910) projekt odpowiedniego urządzenia biur M. Urzędu zdrowia, który w głównych zarysach został przyjęty, lecz z powodu braku środków tylko w części mógł być wykonany.

Główne zasady, które należałoby się kierować przy urządzeniu biur Urzędów zdrowia, powinny być, zdaniem mojem, następujące:

1) Biuro nie może być przechodnie, lecz musi być oddzielone od innych biur, z osobnym wejściem z dworu lub sieni. Wszystkie pokoje, poczekalnie i t. d. Urzędu zdrowia powinny być widne, dobrze wentylowane i dające się łatwo oczyścić, względnie odkazić.

2) Czystość w całym biurze wzorowa.

3) Odnawianie biura powinno odbywać się co roku.

4) Umożliwienie badania chorych w osobnym pokoju, a nie w tym samym, w którym lekarz urzędowy stale przesiaduje. Jeżeli lekarz urzędowy bada chorych w tym samym pokoju, gdzie jest jego biuro, to chorzy, pochodzący przeważnie ze sfer ubogich, wnoszą wraz ze starem brudnym ubraniem przykry zapach,

owady, a zarazem wnieść mogą zarazki najrozmaitszych chorób. W każdym Urzędzie zdrowia powinien być zatem specjalny pokój ordynacyjny.

5) Pokój ordynacyjny powinien być należycie urządzony i zaopatrzony we wszelkie przyrządy i środki pomocnicze, potrzebne do badań.

6) Każde biuro zdrowia powinno mieć specjalne urządzenie, osobną poczekalnię dla osób przychodzących z mieszkań, gdzie stwierdzono, lub gdzie istnieje podejrzenie choroby zakaźnej, aby uniknąć stykania się ich z urzędnikami biura i innymi osobami, a także pokój, w którym lekarz względnie pacyenci mogliby być dokładnie odkażeni lub odswawieni.

7) Urządzenie pokoiów, w których pracują urzędnicy, ma być odpowiednie; pokoje powinny mieć dobre tak naturalne, jak i sztuczne oświetlenie, dobrą wentylację, higieniczne sprzęty, odpowiednie podłogi, jednym słowem powinny służyć za przykład, jak biuro wogóle powinno być higienicznie urządzone.

8) Ustępy i pisoary powinny być wzorowo urządzone i czysto utrzymywane.

9) Instalatorzy powinni we własnym interesie umieszczać w Urzędzie zdrowia wszelkie najnowsze systemy urządzeń higienicznych, urządzać w Urzędach zdrowia do pewnego stopnia stałe wystawy najlepszych i najnowszych wynalazków na polu higienicznego urządzenia biur.

Podaję poniżej opis biura M. Urzędu zdrowia w Krakowie, urządzonego przed 7 laty według mego pomysłu i moich wskazówek.

Biuro mieści się na parterze, wchodzi się do niego po kilku schodach; w przedsionku, wyłożonym kafelkami i z podłogą terazzo, znajduje się skrobaczka i wycieraczka do nóg. Po stronie lewej przed wejściem do właściwych biur znajduje się poczekalnia dla osób, przychodzących z mieszkań, gdzie panuje choroba zakaźna; odpowiedni, wyraźny napis objaśnia o tem każdego przychodzącego do M. Urzędu zdrowia. Gdyby kto tego napisu nie spostrzegł, to wszedłszy do biura zostaje zapytany przez woźnego, w jakiej sprawie przychodzi i gdyby się okazało, że przychodzi z mieszkania zakażonego, zostaje zaraz cofnięty do wyżej wymienionej poczekalni. Poczekalnia ta ma podłogę z terazzo, ściany do wysokości 1 m. 30 ctm. wyłożone kafelkami, reszta ścian malowana olejno; w pokoju znajdują się ławki w rodzaju boksów, umywalnia z ręcznikami i mydłem, telefon i dzwonek do lekarza, prowadzącego ewidencję chorób zakaźnych; po stronie prawej okienko w ścianie do sąsiedniego pokoju (czytelni i pokoju posiedzeń).

Osoba, przychodząca przypadkowo z mieszkania podejrzanego, czeka w tej poczekalni; jeżeli umie telefonować, to porozumiewa się telefonem z lekarzem, prowadzącym ewidencję chorób zakaźnych, jeżeli telefonować nie umie, to przyciska dzwonek, znajdujący się obok telefonu, a alarmujący tegoż lekarza, który przychodzi do sąsiedniego pokoju i porozumiewa się z interesantem przez okienko. Po każdym użyciu pokoju zostaje on odkażony. Ten sam pokój służy dla lekarzy praktykujących na mieście, którzy, odwiedzając chorych zakaźnych, pragną się przebrać, umyć lub dokładnie odkazić przed powrotem do domu, lub przed wizytą u innych chorych nie zakaźnych, o ile nie mogą tego zrobić na miejscu, w mieszkaniu chorego. Pokój ten otwarty jest od godziny 8 rano do godziny 8 wieczór.

Znaczenie takiej poczekalni jest przede wszystkim dydaktyczne; zwraca się w ten sposób uwagę osób, w których mieszkaniu jest choroba zakaźna, żeby bez zachowywania odpowiednich ostrożności nie szły pomiędzy ludźmi, do lokalów publicznych i t. p.

Z przedsionka wchodzi się na szeroki, widny korytarz, który jest zarazem poczekalnią. Podłoga korytarza jest z terazzo, ściany do wysokości 1 m. 30 cm. wyłożone kafelkami, ściany powyżej kafelek i sufity bielone wapnem; oświetlenie elektryczne; na ścianie w korytarzu jedna spluwaczka ścienna, połączona z kanałem i splukiwana automatycznie wodą, inne zwykłe, na podstawie, z nakrywkami metalowymi; umywalnia z mydłem i ręcznikami; w głębi korytarza przed ambulatorium przyrząd do picia wody bez kubka, przy ścianach ławki dla czekających. Wszystkie drzwi u dołu, oraz w bliskości klamek, a także brzozy ławek wyłożone metalową blachą ze względu na czystość. Koszyki na papiery i odpadki.

Ambulatorium z podłogą z terazzo, w połowie pokryte linoleum; ściany wyłożone do wysokości 1 m. 30 cm. kafelkami, powyżej i sufit malowane olejno. Krzesło do badań z drzewa, wyplatane trzciną, stoliki szklane, jeden na chemikalia, drugi na przyrządy do wyjaławiania; umywalnia z przyrządem do ogrzewania wody; duży zlew z miedzianej blachy do płukania



ust, w głębi fotel do zabiegów dentystycznych i maszyny do plombowania zębów; okno w połowie matowe; zamiast deski okiennej gruba płyta szklanna, służąca za stolik. W tym pokoju w godzinach rannych przeprowadza się badania urzędowe; po gruntownym oczyszczeniu, w popołudniowych godzinach, 3 razy w tygodniu służy ten pokój jako ambulatoryum dentystyczne dla ubogich dzieci szkół ludowych. Ambulatoryum dentystyczne jest dobrze wyposażone i znakomicie się rozwija. Połączenie ambulatoryum dentystycznego z pokojem ordynacyjnym dla badań urzędowych ma może pewne niedogodności, byłoby lepiej je rozdzielić; brak jednak funduszków na razie nie pozwolił na to. Przez takie użycie tego pokoju amortyzuje się prędzej kapitał wyłożony na urządzenie, jest również oszczędność w obsłudze, opale i świetle. Było to również wskazane ze względu na centralne położenie biura w mieście. Osobny pokój służy jako biblioteka i czytelnia oraz jako miejsce posiedzeń lekarzy okręgowych miejskich i lekarzy szkolnych. Sanitariusze miejscy mają swój osobny pokój, w którym się codziennie schodzą, spisują sprawozdania. Ten sam pokój służy im za uczelnię. Na ścianach porozwieszane odpowiednie tablice i rysunki.

Ustępy mają w przedsionku urządzony pisoar fajansowy (•adamant•) z automatycznym, peryodycznym spłukiwaniem wodnym, obok wzorową spluwaczkę, umywalnię z mydłem i ręcznikami, 4 przedziały wychodkowe ze spłukiwanymi klozetami; w każdym przedziale spluwaczka, papier klozetowy.

Lepszego urządzenia przedziałów wychodkowych, przewodu drutów telefonów i od dzwonek, urządzenia biurek, oświetlenia w pokojach biurowych i wogóle odpowiadającego wymogom zdrowotnym wyposażenia samych biur na razie nie dało się przeprowadzić z powodu braku odpowiednich funduszków. Główne zasady urządzenia takiego biura zostały jednak przeprowadzone, a siedmioletnie doświadczenie wykazuje, że urządzenie to jest celowe i zastosoane do naszych miejscowych potrzeb i środków.

W mniejszych miastach i miasteczkach, zdaniem mojem, powinny być koniecznie zachowane przynajmniej minimalne wymagania przy urządzeniu biur Urzędów zdrowia. Całe biuro musi być widne i nadzwyczaj czysto utrzymane, oddzielone od innych biur, z osobnym wejściem wprost z dworu lub z sieni. Konieczny jest osobny pokój ordynacyjny, tylko do tego celu przeznaczony, także pokój, w którym lekarz względnie chorzy mogliby być dokładnie odkażeni lub odwyszawieni, w końcu wzorowe ustępy. W miasteczku powinny być pourządzane u rozmaitych gospodarzy (po części przy pomocy finansowej rządu) przynajmniej po jednym wzorowym gnojowniku, wzorowym śmietniku, zlewie, wzorowym wychodku, wzorowym podwórzu z odpowiednimi ściekami, wzorowej studni, wszystko utrzymane w należytem stanie i czystości. Pożądany byłby też wzorowy domek mieszkalny, stajnia, obora lub chlew, tak, żeby lekarz powiatowy mógł w każdym czasie pouczyć na przykładzie osobę, której wydał odpowiednie zarządzenia, jak należy urządzić i utrzymywać studnię, wychodek, zlew, śmietnik, gnojówki i t. d.

Miasta wielkie i bogate mogą urządzić biuro Urzędu zdrowia we wszystkich szczegółach wzorowo, uwzględniając nie tylko odwiedzających, ale także ochronę zdrowia urzędników zajętych w biurze.

Opisałem pokrótce biuro krakowskiego Urzędu zdrowia, skromne wprawdzie, jednakże pierwsze biuro sanitarne, urządzone z pewną myślą przewodnią. Mam nadzieję, że myśl tu poruszona przyjmie się i ulepszy.

### Wiadomości bieżące.

Wskutek zajęcia Lwowa i przecięcia połączeń przez Ukraińców przerwany został organiczny związek administracyjny całej Galicji z jej stolicą, a wraz z tem została i administracja zdrowia publicznego odcięta od swego organu centralnego. Dla spraw sanitarnych musi to mieć bardzo opłakane następstwa zwłaszcza wobec niebezpieczeństw dla zdrowia publicznego, jakie niezmiernie gwałtownie zagroziły nam ze wszystkich stron z powodu bezładnego i tłumnego zalewu żołnierzami, wracającymi z wojny do domów.

Trudność położenia w sprawach sanitarnych, jak we wszelkich innych, zwiększa zamęt polityczny, jaki niestety powstał w całej Polsce, brak gotowej organizacji sanitarnej polskiej w północnej części Polski, gnębionej dotąd przez Niemców.

Utworzona w Krakowie Polska Komisja Likwidacyjna organizuje tymczasową administrację Galicji. Wydział zdrowia

publicznego i opieki społecznej objął b. poseł, lekarz dr Bobrowski. Przy tym Wydziale powstała tymczasowa Rada zdrowia i tworzy się tymczasowy Urząd zdrowia dla skupienia organizacji sanitarnej, odciętej od Lwowa. Na pierwszym posiedzeniu tej Rady w d. 7. X. rozpatrzono oprócz innych spraw przede wszystkim sprawę walki z zagrażającymi epidemiami, jako naj-nagłęjszą.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło 6. XI. 1918 posiedzenie, na którym dr Szancenbach, dr Radwańska i prof. Rosner przedstawiali przypadki chorobowe z kliniki ginekologicznej, doc. dr Janiszewski zdał sprawę z przebiegu epidemii grypy hiszpańskiej, a wreszcie prof. Nitsch miał wykład: O tępieniu pasorzytów i szkodników zwierzęcych. W dyskusji uczestniczyli kol. Ciechanowski, Krzyształowicz, Rosner, Kostrzewski, Walter, Radwańska, Janiszewski.

Uchwalone w d. 30. X. podwyższenie wkładek wynosi dwie korony miesięcznie.

**Warszawa.** Zmarły świeżo dr Mikołaj Rejchman zostawił znaczne zapisy na cele filantropijne, naukowo-lekarskie i woj-skowo-lekarskie.

— Uzupełnienie gabinetu Świeżyńskiego odrębnem Ministerstwem zdrowia było postanowione. Wezwanie do objęcia tego stanowiska otrzymał, jak się dowiadujemy, doc. dr Janiszewski z Krakowa; tymczasem jednak gabinet upadł, a Rada regencyjna powierzyła kierownictwo Ministerstwa zdrowia dr Władysławowi Szenajchowi, dotychczasowemu szefowi oddziału w temże ministerstwie.

Odpowiedzialny redaktor

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

### Nadesłane.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
zaparciu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrym niezycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną), 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, błednica i t. d.

Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicję, Bułowinę i Król. Polskę:  
Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, także też dróg oddechowych. 204

Prospekty rozsyla na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykorska 51



Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

# Odczyty kliniczne

Serya XXI.

- Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowo-  
tworów płuc i opłucnej.
- Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztu-  
cznej w leczeniu gruźlicy płucnej.
- Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowem duru  
brzusznego.
- Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksja. I. Określenie  
anafilaksyi. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska  
kliniczne anafilaksyi. Teorya anafilaksyi.
- Nr 10. **Ludwik Zembrzusi.** O znieczuleniu ogólnem i miej-  
scowem u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“  
i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

Nr. 2543.

26. października 1918.

## Ogłoszenie konkursu.

Ogłasza się konkurs na posadę le-  
karza miejskiego w mieście Chmielniku,  
ziemi Kieleckiej, płatną przez miasto  
300 kor. miesięcznie i mieszkanie zło-  
żone z jednego pokoju.

Lekarze miejscy mogą liczyć na pra-  
ktykę prywatną.

Termin konkursu oznacza się na  
25. listopada b. r.

253

Burmistrz m. Chmielnika.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephr.  
interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu  
nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancyi żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcyje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe  
choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiad starczy  
neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła  
tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcyje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



## Treść:

Prof. Dr M. Franke i Dr J. Bickels: O obecnej epidemii grypy ze stanowiska klinicznego . . . . . str. 301  
 Doc. Dr. T. Janiszewski: O urządzeniu biur Urzędów zdrowia w miastach i miasteczkach oraz opis biura Miejskiego Urzędu zdrowia w Krakowie . . . . . str. 303

Wiadomości bieżące . . . . . str. 304  
 Ogłoszenia.



Polecam mój  
**Chloraethyl**  
 Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.  
 Flaszki automatyczne napełnia się na nowo  
 Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
 em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spiawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906 pod redakcją

Lekarza-dentysty **M. Krakowskiego.**  
 Redakcja i administracja: **Warszawa, ul. Rymarska 8.**

## DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH **STANISŁAW BARAN**

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
 J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.

Poleca:

215

## ! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I<sup>A</sup> JAKOŚCI !

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
 Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

WARSTAT NAPRAW!

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampa Röntgena przedwojenna!

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek.; dr B. Wojciechowski, podskarbi omisyi; dr Blassberg, prot. Jr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz pięcioletni, lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkiewicza 1. Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415 — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
EMANATORYUM RADOWE

136



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)  
 nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 × 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerling platz 7.

**Grüner Sauerbrunn  
Kaiserwald-Brunnen**

najczystsza naturalna alkaliczna szcza-  
 wa źródła mineralnego w Grün obok  
 Karlsbadu, polecana przez powagi le-  
 karskie. Znakomita woda lecznicza, jako  
 woda stołowa, smaczna, zdrowotna i od-  
 świeżająca. Skutecznie działająca i nie  
 psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Kró-  
 lestwo polskie:

**Bracia Rolniczy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

**PODEBRADKA**

alkaliczno-żelazowo-ziemista, szczawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika  
 węglowego i inne, należy do najmodniejszych  
 szczaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej  
 przemianie materii i z tego pochodzącej cu-  
 krzycy (Diabetes melitus), przy goścu i two-  
 rzeniu się piasku moczowego, nadaje się  
 przeciw katarowi błon śluzowych i działa  
 skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem  
 tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca hygieni-  
 czna woda stołowa, ochronny napój przeciw  
 najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szcze-  
 gólnie nadająca się do mieszania z winem,  
 sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, so-  
 kiem cytrynowym lub mialkim cukrem. 138

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:

Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

**Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.**Znakomity an-  
tyseptyk przy

róż. ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczniczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—.

**Pilulae medic. Matula.**

Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:  
 Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin.  
 hydr. Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki  
 te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z Syr. Feliowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp.  
 Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie.  
 Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena  
 za flakon Kor. 3—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszy-  
 nach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa  
 znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwo-  
 bólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność  
 Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III.  
 Sposób użycia: Odpowiednie części ciała nacierają się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich apte-  
 kach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie  
 rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.**  
 Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie prze-  
 syła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z miejskiej pracowni bakteriologicznej w Krakowie.

## Wyniki bakteriologiczne badania kilkunastu zwłok osób zmarłych na influencję hiszpańską w r. 1918

przez

Prof. Dra R. Nitscha.

(Przedstawione w Towarzystwie lek. krak. 9. X. 1918).

Wspólnie z prof. Ciechanowskim badaliśmy z końcem września i na początku października 1918 anatomo-patologicznie i bakteriologicznie zwłoki osób zmarłych na influencję hiszpańską. Prof. Ciechanowski zdał już sprawę z kilkunastu przypadków, zbadanych anatomo-patologicznie. Z braku czasu można było bakteriologicznie zbadać zaledwie kilkanaście przypadków. Zbadano mianowicie razem tylko 16 zwłok, z tych jednak u 3 zwłok wykluczono influencję hiszpańską na podstawie badania anatomo-patologicznego, chociaż klinicznie ją przypuszczano za życia. U dwóch z tych zmarłych był wynik badania bakteriologicznego ujemny: ani w preparatach, ani w hodowli ze śledziony, z krwi, z wysięgu opłucnego i t. d. nie znaleziono żadnych bakterii. U trzeciego zmarłego znaleziono we krwi i w płynie z jamy czaszki paciorkowce.

Pozostaje zatem bakteriologicznie zbadanych tylko 13 takich zwłok, u których rozpoznano influencję hiszpańską na podstawie rozpoznania klinicznego i wyniku sekcji. Badania przeprowadzono, szczepiąc krew, wziętą z serca ze zwykłymi ostrożnościami bakteriologicznymi, na agar zwykły i surowiczy. Tak samo szczepiono materiał wzięty z ogniska w płucach i ze śledziony. Prócz tego szczepiono też treść wziętą z oskrzeli lub z tchawicy. Materiał z tych narządów szczepiono jeszcze oprócz tego na agar z krwią, w celu umożliwienia wzrostu bakteriom influenzy. Ze wszystkich badanych narządów robiono też preparaty i barwiono je błękitem metylenowym i metodą Grama.

Wyniki badania przedstawi najlepiej następujące zestawienie:

| Na 13 zwłok badanych znaleziono |             |                 |           |                       |               |                 |            |
|---------------------------------|-------------|-----------------|-----------|-----------------------|---------------|-----------------|------------|
| w materiale wziętym             | paciorkowce | bakt. influenzy | gronkowce | odmienia (v. proteus) | bakt. błonicy | materiał jałowy | nie badano |
| z krwi serca                    | 9           | 0               | 0         | 0                     | 0             | 3               | 1          |
| ze śledziony                    | 5           | 0               | 0         | 0                     | 0             | 8               | 0          |
| z ogniska w płucach             | 12          | 3               | 4         | 1                     | 0             | 0               | 1          |
| z oskrzeli (tchawicy)           | 9           | 1               | 2         | 2                     | 1             | 0               | 4          |

Z zestawienia tego wynika, że na 12 prób badanych znaleziono we krwi wziętej ze serca 9 razy paciorkowce. Tylko 3 próby były jałowe. Przytem ilość paciorkowców była nieraz tak

wielka, że widziano je wprost w preparatach zrobionych ze krwi: czasem można było prawie na każdym polu widzenia zauważyć łańcuszki krótsze lub dłuższe, a w jednym przypadku (Gawroniówna) było tych łańcuszków takie mnóstwo, że zdawały się przewyższać ilość krwinek czerwonych.

Natomiast w śledzience znaleziono na 13 śledzion badanych paciorkowce tylko 5 razy: osiem próbek ze śledzion było jałowych. Nieraz przytem widziano w preparatach, zrobionych z miąższu śledzionowego, więcej lub mniej wyraźne (czasem tylko jakby cienie) ziarenkowce lub krótkie łańcuszki; hodowle jednak były jałowe. W tych przypadkach uważano wynik za ujemny. Czasem też było odwrotnie: preparatach z miąższu nie widziano wcale bakterii, ale w hodowli otrzymywano czyste paciorkowce. Ciekawe jest, że u zmarłej Gawroniówny, u której była tak ogromna ilość paciorkowców we krwi, w preparatach z miąższu śledzionowego wcale ich nie widziano. Dopiero hodowle ze śledziony wykazały skąpy wzrost paciorkowców.

Z ogniska w płucach (badano je u 12 zwłok) i w treści z oskrzeli (tchawicy) (badano ją u 9 zwłok) znaleziono zawsze paciorkowce. Nie było ani jednego badanego ogniska płucnego i ani jednej badanej treści z oskrzeli (tchawicy), gdzieby paciorkowców nie znaleziono.

Oprócz paciorkowców znaleziono jeszcze na 12 prób badanych w ognisku płucnym 3 razy bakterie influenzy, a raz oprócz tego w treści z oskrzeli. W ognisku płucnym i w treści z oskrzeli znaleziono prócz tego kilka razy gronkowce, odmienia (proteus), a raz bakterie błonicy. Nigdy nie znaleziono tych bakterii ani we krwi wziętej z serca, ani w śledzience.

Badania te — chociaż wykonane tylko na szczupłym materiale — dowodzą jednak, że paciorkowce odgrywają bardzo ważną rolę w obecnej epidemii influenzy hiszpańskiej. One są prawdopodobnie przyczyną śmierci w większości przypadków. Dowodzi tego stała ich obecność w ogniskach płucnych zmienionych chorobowo i bardzo częsta ich obecność we krwi, wziętej z serca, (w naszym materiale u  $\frac{3}{4}$  badanych). W krwi z serca znaleziono paciorkowce u osób zmarłych przed  $3\frac{1}{2}$ , 7, 11, 15, 17, 19 i 26 godzinami, — nie znaleziono ich zaś u osób zmarłych przed 8, 10, 10 i 16 godzinami (u 2 osób nie można się było dowiedzieć, przed ilu godzinami zmarły). Z tego zestawienia wynika, że obecność paciorkowców we krwi nie zależy od tego, jak dawno chory zmarł, a więc, że nie jest zjawiskiem pośmiertnym. Być może, że u pewnej liczby chorych dostają się one do krwi dopiero w czasie konania, ale niewątpliwie często krążą we krwi nieraz, gdy chory ma jeszcze dość sił, a nawet u takich, którzy mogą jeszcze wyzdrowieć. Badano kilkakrotnie za życia krew chorych, którzy jeszcze dużo sił mieli i znajdowano paciorkowce. Niewątpliwie więc paciorkowce są główną przyczyną wiktającą influencję hiszpańską i powikłaniem bardzo groźnym dla chorych. W porównaniu z paciorkowcami mają inne bakterie — jak gronkowce, odmienia, błonica — podrzędne znaczenie.

Jeżeli jednak u większości chorych na influencję hiszpańską są paciorkowce przyczyną śmierci, to z pewnością nie one są przyczyną choroby. Za przyczynę choroby uważa się przeważnie bakterie influenzy, wykryte przez Pfeiffera w r. 1892. Część bakteriologów uważa za przyczynę influenzy hiszpańskiej nieznane jeszcze i prawdopodobnie ultramikroskopowe drobno-ustroje. Która strona ma słuszość, trudno rozstrzygnąć.

W naszym materiale znaleziono bakterie influenzy tylko w 3 przypadkach, t. j. prawie u  $\frac{1}{4}$  badanych. Nie można jednak na tej podstawie wnosić, że bakterie influenzy nie są



przyczyną influenzy hiszpańskiej, a to z dwu powodów: po pierwsze badano tylko kilka prób z każdych zwłok, a ognisko w płucach badano zawsze tylko jedno, nie zważając przy tem na to, czy się bierze materiał z miejsca świeżo dotkniętego sprawą chorobową, czy też z miejsca już dawniej zajętego. Być może, że gdyby z każdych zwłok brano po kilkanaście prób z różnych ognisk, to i bakterye influenzy częściejby znaleziono. Po drugie zaś bakterye te mogły wywołać chorobę, a potem ustąpić miejsca innym zarazkom, a przedewszystkiem paciorkowcom. Znamy przecież chorobę, wywołaną przez bakterye, należące do tej samej grupy, co bakterye influenzy, a mianowicie krztusiec, w którym bakterye krztusca znajdujemy tylko w początkowym okresie choroby. Później już ich wykryć nie można.

Co się tyczy szerzenia się influenzy hiszpańskiej, to następuje ono niewątpliwie przez bezpośrednie zetknięcie się, jak przez całowanie, używanie tych samych chustek, ręczników, naczyń stołowych i t. p. Bez wątpienia także zakażenie kropelkowe odgrywa tu bardzo znaczną rolę: przez opryskanie śliną przy mówieniu, kichnięciu, kaszlu i t. p. można z łatwością przenieść chorobę. Jest natomiast wątpliwe, żeby influenza przeniesić się mogła przez sprząty, bieliznę, ubrania, zabawki, książki, które nie pochodzą bezpośrednio z rąk chorego. Zdaje się, że spostrzeżenia kliniczne potwierdzają to przypuszczenie, oparte na wielkiej nietrwałości bakterji influenzy poza ustrojem ludzkim.

Z tych uwag wynika także, jak się strzedz należy przed zarażeniem się influenżą. Osobista ochrona odgrywa tu rolę najważniejszą.

Co do leczenia jesteśmy w influenzy hiszpańskiej zdani na leczenie objawowe. Ani surowicy, ani szczepionki przeciw bakterjom influenzy dotąd się nie używa. Można by jednak, a nawet powinno by się używać surowicy przeciw paciorkowcom lub szczepionki przeciw tym zarazkom. Przeciw płonicy podał przed kilkunastu laty Gabryczewski szczepionkę paciorkowcową, której używano zapobiegawczo w Rosji na wielką skalę i z bardzo dobrym wynikiem. Influenza hiszpańska stoi zupełnie na równi z płonicą co do częstości powikłania przez paciorkowce. Byłoby więc wskazane używać i tu zapobiegawczo szczepionki przeciw paciorkowcom, otrzymanej z paciorkowców wyhodowanych z chorych lub zmarłych na influenżę hiszpańską. Można by szczepić albo jeszcze zdrowych albo też chorych od pierwszego dnia choroby. Tam, gdzie się już rozwinęły ogniska zapalne w płucach, należałoby użyć surowicy przeciw paciorkowcowej samej lub w kombinacji ze szczepionką.

Z pracowni chemicznej szpitala powszechnego w Lincu n D.  
Prym. † Dr. Egon Lindner.

## O wpływie wstrzykiwań wśródzylnych cukru na zawartość cukru we krwi i wydzielanie kwasu mlecznego.

Podali

† Egon Lindner i Wacław Moraczewski.

Poprzednia nasza praca nad zawartością cukru we krwi i wydzielaniem kwasu mlecznego pod wpływem wstrzykiwań adrenaliny i florydżyny zachęciła nas do badań podobnych przy jednoczesnem wstrzykiwaniu rozczywnów cukru do żyły.

Widzieliśmy, jaki wpływ wywiera podawanie cukru przez przewód pokarmowy. Widzieliśmy, że istnieją dwa typy wydzielania. Pierwszy typ »adrenalinowy«, gdzie wskutek nadmiaru cukru we krwi występuje cukier w moczu, — i drugi typ »florydżynowy«, gdzie cukier wydzielają się z moczem pomimo obniżenia ilości cukru we krwi albo raczej, że cukier we krwi obniża się wskutek powiększonego zapotrzebowania wątroby, która »wyrzasa« z siebie cukier przez mocz. Zaznaczamy te trochę hipotetyczne poglądy, zdając sobie sprawę z ich hipotetycznej natury i kładąc nacisk na to, że cukier we krwi nie opada dlatego tylko, że się przez mocz wydzielają, jakby mniemać należało na pierwszy rzut oka, — tylko raczej opada wskutek tych nie wytłomaczonych wpływów, które sprawiają, że przy dyecie cukrowej u diabetyków cukier we krwi się obniża, a przy mięsnej wzrasta. (I. Menke. D. Arch. f. inn. Med. 114 p 209).

Te zatem doświadczenia spowodowały nasze dalsze badania: Wstrzykiwaliśmy 50 gr. cukru gronowego, lub owocowego

w rozczywie 500 cm. sz. wody do żyły łokciowej i obserwowali potem wydzielanie cukru i kwasu mlecznego w moczu, zawartość cukru we krwi i zmiany w ilości krwinek białych we krwi. — Wyniki pracy, która ze względu na ilość tablic teraz w całości drukowana być nie może, są następujące.

Jeżeli wstrzykniemy 50 cm. sz. 100% rozczywnu cukru gronowego do żyły, to zawartość cukru we krwi podniesie się z 0,7 do 0,090; 8—9 gramów wydzielają się przez nerki (mierzone polarymetrem). Wydzielanie kwasu mlecznego trochę się powiększy z 0,06 do 0,08 gr. na dobę, a wydzielanie fosforanów spadnie nieznacznie z 2,000 na 0,1800. Ani ciepłota, ani skład krwi zmianom nie ulegnie. — Jeżeli zamiast cukru prawozwrotnego wstrzykniemy tę samą ilość lewozwrotnego, to cukier we krwi powiększy się więcej, niż poprzednio 0,07 do 0,120. W moczu wydzieli się mniej cukru, 5—7 gramów, a wydzielanie kwasu mlecznego ulegnie znacznemu podwyższeniu z 0,06 do 0,224. — Fosforany trochę się powiększą, nie więcej, niż po wstrzyknięciu prawozwrotnego cukru. W godzinę po wstrzyknięciu dostaje chory dreszczy, poczem ciepłota wzrasta aż do 38—39°, a spada w przeciągu dwu do trzech godzin poniżej ciepłoty prawidłowej. Cały ten objaw trwa mniej więcej 6 godzin i u ludzi nie gorączkujących bywa mniej wybitny, niż u tych, którzy mieli ciepłotę podwyższoną.

Jeżeli jednocześnie z cukrem wstrzykniemy 1 cm. sz. 1% rozczywnu adrenaliny, to cukru wydzielają się w moczu trochę mniej, 6—8 gronowego, 4—5 owocowego. Ilość cukru powiększy się znacznie, niż poprzednio, od 0,07—0,200, a wydzielanie kwasu mlecznego będzie przy cukrze gronowym zwiększone jak zwykle od 0,07—0,100, przy lewozwrotnym zaś od 0,07—0,300, trochę więcej, niż zwykle. Fosforany ulegną niewielkiemu obniżeniu. Jeżeli jednocześnie z cukrem wstrzykniemy 0,05 florydżyny, to ilość cukru we krwi nieznacznie się podniesie, w każdym razie nie spadnie. W moczu wydzieli się 20 gr. do 25 gr. cukru, zamiast 9. W tych wydzielonych 20 gr. będzie mniej więcej 4—5 gr. lewozwrotnego, a 16 prawozwrotnego jeżeli wstrzykniemy lewulozę; przy wstrzyknięciu dekstrozy wydzieli się oczywiście tylko dekstroza. Ilość kwasu mlecznego, jak zwykle, powiększy się zwykle po lewulozie więcej, niż zazwyczaj, a nieznacznie po dekstrozie. Fosforany tym razem nie ulegną obniżeniu, jak gdyby florydżyna niszczyć miała białko i tem powiększać na własną rękę fosforany.

Wpływ, jaki wstrzyknięcie lewulozy wywiera na ustrój, zainteresował jednego z nas (Lindnera), który poprzednio już badał wpływ wstrzyknięć »Besredki« na krew u chorych na dur. Rozpoczęliśmy tedy doświadczenia nad wpływem wstrzyknięcia lewozwrotnego cukru u zdrowych i chorych i porównywaliśmy ten wpływ do wpływu deuteroalbumoz, lipidów, salwarsanu i elektargolu. Badaliśmy oprócz cukru we krwi, kwasu mlecznego, i fosforanów moczu ilość ciałek białych i ich jakość, barwiąc krew metodą Giemsa-Romanowskiego. Wyniki nasze streścić się dają w następujących zdaniach.

Wstrzyknięcie lewulozy wywołuje u zdrowego po godzinie dreszcz i gorączkę, która po dwu lub trzech godzinach dochodzi do zenitu 38—39°, a potem w przeciągu 2—4 godzin opada do zwykłego poziomu. Ciałka białe spadają np. 8.000 do 3.000, przyczem przeważnie zmniejsza się ilość wielojądrzastych; jednojądrzaste małe limfocyty i jednojądrzaste wielkie mniejszy wykazują spadek. U osób tak zwanych limfatycznych spadek bywa mniejszy, co polega na tem, że u takich osób ilość limfocytów małych nie tylko się nie zmniejsza, ale przeciwnie idzie w górę np. z 1200—1400 w 1 mm. sz. Równie leniwo oddziałują na wstrzyknięcie cukru wszelkie niedokrwiistości.

Wstrzyknięcie lewulozy u gorączkujących, np. w gruźlicy, podnosi ciepłotę do 41—42°, wywołuje potem spadek do 36—35°. Odczyn trwa mniej więcej 6 godzin, a we krwi występują te same zmiany. Jeżeli ilość ciałek wielojądrzastych była zwiększona np. wynosiła 19.000, to przeważnie spada np. do 3000, ilość limfocytów spada mniej, a ilość ich na drugi dzień się podnosi, natomiast wielojądrzaste wracają do ilości, znalezionej przed wstrzyknięciem. I w gorączce ustrój limfatyczny oddziałuje inaczej: ilość ciałek wielojądrzastych spada, a ilość limfocytów się zwiększa. Na przebieg choroby wstrzyknięcie wpływu nie ma. Raz tylko widzieliśmy przy zapaleniu stawów, że gorączka po wstrzyknięciu lewulozy i po zwykłym odczynie ustąpiła zupełnie, może tylko »postę«, nie »propter«.

Wstrzykiwanie cukru lewozwrotnego w durze wywołuje mimo leukopenii spadek ilości białych ciałek z 6000 na 1700, przyczem znowu wielojądrzaste główną odgrywają rolę, — małe limfocyty mniejszej ulegają zmianie. U osobników limfatycznych zmniejszenia się ilości białych ciałek nie widać, bo mimo spadku ilo-



ści wielojądrzastych podnosi się ilość limfocytów i maskuje spadek. W jednym przypadku wstrzyknęliśmy dekstrynę i tym razem chory odpowiedział wprawdzie podwyższeniem ciepłoty zwyczajnem, ale zato spadek ciepłoty był niezwykle głęboki i trwał 3 dni. W ciągu tego ciała białe spadły z 10.000 do 3.000; podniosły się potem w czasie spadku ciepłoty do 30.000 i w miarę wznoszenia się ciepłoty spadały: z początku do 20.000, wreszcie do 7.000, w ten dzień, kiedy ciepłota wróciła do 38°. Pomimo reakcji silnej ciepłota powoli wznosiła się w górę i doszła do tej samej wysokości, co przed doświadczeniem, aby z uporem dokończyć zwykłego swego przebiegu durowego. Wstrzyknięcie lewulozy, dekstryny, deuterioalbumoz, czy „Besredki“, jak wykazują nasze krzywe, jest tylko „epizodem“ w przebiegu choroby, ale leczniczego wpływu niema.

Ponieważ stale po wstrzyknięciu lewulozy zauważaliśmy znaczne powiększenie ilości kwasu mlecznego i jednoczesną gorączkę, zatem należało spróbować, czy wstrzyknięcie deuterioalbumoz, dekstryny, salwarsanu, elektrargolu, które także podwyższenie ciepłoty wywołuje, nie wywrze wpływu na wydzielanie kwasu mlecznego. Okazało się, że żaden z tych środków, nawet dekstryna, tem mniej deuterioalbumozy lub lipoidy, nie wywołują powiększenia kwasu mlecznego, który zdaje się być szczególnie produktem spalania lewulozy.

Wstrzykiwania deuterioalbumoz, przygotowywanych przez nas samych z przesięków i surowicy, wywoływało bądź spadek, bądź wznoszenie się liczby leukocytów. Wstrzykiwanie lipoidów, wyciągów eteryczno-wysokowych z przesięków i krwi wywoływało stale wznoszenie się ilości leukocytów, szczególnie wielkich jednojądrzastych, na co umyślnie zwracamy uwagę.

U osób chorych na cukrzycę kwas mleczny sam przez się jest ilościowo zwiększony, a przez wstrzyknięcie lewulozy tembardziej się powiększa. Wstrzyknięcie florydżyny samo przez się wywołuje powiększenie ilości kwasu mlecznego, świadcząc o mobilizacji cukru.

Doświadczenia te wykonałem w pracowni szpitala powszechnego w Lincu wraz z prymaryuszem szpitala Egonem Lindnerem, którego pomoc i dyskusja były mi nadzwyczaj cenne. Nagła śmierć zabrała mi tego nieocenionego współpracownika, którego myśli długo jeszcze pracom moim towarzyszyć będą i którego wspomnieniu najgłębsza cześć się należy.

Z wojskowego szpitala epidemicznego we Lwowie.

## O obecnej epidemii grypy ze stanowiska klinicznego.

podali

Prof. Dr. Maryan Franke i Dr. Julia Bickels.

(Dokończenie).

W paru słowach dotknijemy sprawy rozpoznania różniczkowego. Rozpoznanie grypy w przypadkach lekkich nie przedstawia zbyt wielkiej trudności w razie wybitnego rozwinięcia objawów typowych, do których zaliczyć należy tor gorączki, napęczniałość (turgor) twarzy, zajęcie spojówek i gardła. Trudności rozpoznawcze nasuwały przypadki (niepowikłane) z ogólną wysypką na skórze, które mogła budzić przypuszczenie płonicy. Przeciw płonicy przemawiała jednak bledź wysypki na skórze, jak i w gardle, zajęcie spojówek, tętno wolne (bradycardia), i stan krwi, to jest brak charakterystycznej dla płonicy eozynofilii, jak i dalszy przebieg wypadku. W ciężkich przypadkach grypy znowu mogło się rozpoznanie wahać między grypą, a schorzeniami durowymi. W odróżnieniu od duru brzuszno-pomocne nam było badanie krwi co do aglutynacji, brak guzków na skórze, brak wybitnego powiększenia śledziony, jak i badanie stolca lub też moczu co do prątków właściwych; leukopenia nie miała dla nas wartości w obec częstej leukopenii grypowej. Za dorem plamistym przemawiała dodatnia próba Weil-Felixa i typowa wysypka krwawa, a w obu durach brak odczynu dwuazowego, którego nigdy nie stwierdzaliśmy w przypadkach grypy. Od rozpoznania duru powrotnego, który dawał

objawy ogólne podobne do grypy, chroniło nas badanie krwi i wykazanie krętków Obermeyera. Zakażenie krwi (sepsis) i prosówkową gruźlicę odróżnialiśmy na znanych podstawach, jak i zapalenie płuc krupowe, zapalenie opon mózgowych i t. d. Wspomniemy tylko o początkowej gruźlicy płuc, którą można było przypuszczać w przypadkach grypy z dążnością do krwotoków płucnych, lecz obecność prątków gruźliczych w płwocinie wyjaśniała wnet sprawę chorobową.

O rokowaniu w przypadkach grypy wspomnieliśmy już wyżej.

W paru słowach poruszymy sprawę badania pośmiertnego przypadków, przedewszystkiem zmarłych wśród objawów wnikającego zapalenia płuc. Sekcja tych przypadków wykazywała w płucach zmiany, podobne do tych, które podają inni autorowie, więc obrazy rozlanego zapalenia ogniskowego płuc, właściwego grypie, przy częstych wybroczynach krwawych lub też nalotach włóknikowych na opłucnej i t. d. Przypomnę tylko, że Hansemann w Berlinie pokazywał preparaty płuc, pochodzące z epidemii grypy w roku 1889/90, które przedstawiały obraz zupełnie podobny do obecnych.

Nie wchodząc w badania obce, dotyczące etyologii obecnej pandemii grypy, przedstawimy w krótkości wyniki badań naszych, dotyczące tej sprawy, a przeprowadzone w pracowni II. laboratorium epidemicznego, pozostającej pod kierownictwem Doc. Dr. Dienes z Budapesztu. Badania płwocin, badania wydzieliny wydobytej z gardła lub nosa chorych, badania zawartości opryszczki wykazywały obecność drobnoustrojów banalnych, którym nie można było przypisywać znaczenia etyologicznego przy powstaniu grypy, a nigdy nie wykazały obecności prątka grypowego Pfeiffera, co podnieść musimy. Badanie krwi na płytkach, jak i w bulionie, wykazywało jałowość jej przy tym sposobie badania, tak, że i tu nie doszliśmy do wyniku dodatniego. Badanie płwocin przypadków grypy powikłanej nie wykazało nigdy obecności prątków grypy, ale drobnoustroje inne, jak gronkowce, paciorkowce, czasem dwoinki zapalenia płuc lub też prątki Friedländera, tak, że żadnemu z tych drobnoustrojów nie można było przypisać ważniejszego znaczenia przy powstaniu sprawy chorobowej. Do wyników dodatnich doszliśmy tylko przy badaniu wysięków opłucnych naszych przypadków, które w dziewięciu przypadkach wykazało obecność paciorkowców, odbarwiających się (trudno wprawdzie) przy barwieniu sposobem Grama, tak, że Doc. Dienes charakteryzował je jako, w pewnym stopniu przynajmniej, gramonjemne. Z jednego wysięku wstrzyknął Doc. Dienes 0,1 cm. sz. królikowi śródżylnie bez żadnych następstw chorobowych, co wskazywałoby również na pewną odmienną tych paciorkowców w stosunku do innych dobrze nam znanych, które, choć nie w wysokim stopniu, są zwykle chorobotwórcze dla królika. Czy i jakie znaczenie etyologiczne przypisać należało tym paciorkowcom przy powstaniu samej grypy lub tylko jej powikłań, tego rozstrzygać nie możemy wobec zbyt skąpych badań naszych i nie wykazania równoczesnego paciorkowców w płwocinie tych samych chorych. W każdym razie badania nasze nie przemawiają za znaczeniem etyologicznym prątka Pfeiffera dla obecnej pandemii grypy, a popierają twierdzenie Mandelbauma, że przyczyną obecnej grypy stanowi jakiś nie znany nam dotychczas „virus invisibilis“, a paciorkowce może są jedną z głównych przyczyn ciężkich powikłań grypy.

Przechodząc wreszcie do leczenia, stosowanego przez nas, zaznaczyć musimy, że w przypadkach niepowikłanych byliśmy bardzo powściągliwi w stosowaniu rozmaitych środków aptecznych. Podawaliśmy wprawdzie aspirynę i jej przetwory, bez wrażenia jednak, jakoby one skracały przebieg sprawy chorobowej; działały one tylko objawowo przeciwko gorączce, lecz na krótki czas. Podawaliśmy piramidon przeciwko uporczywym bólom, przedewszystkiem przeciwko bólom głowy, lecz tylko ze skutkiem czasowym. Robiliśmy użytek z rozmaitych środków narkotycznych przeciwko kaszlowi. Sprawa chorobowa przy tem leczeniu objawowem przebiegała i tak korzystnie w swoim okresie czasu, tak, że to leczenie objawowe wystarczało zupełnie. Przy grypie, powikłanej zapaleniem płuc, prócz środków wspomnianych stosowaliśmy przedewszystkiem środki sercowe, i to od początku sprawy chorobowej, więc duże dawki naparstnicy, olejek kamforowy lub też kofeinę podskórną w dawkach dużych i często powtarzanych i mieliśmy wrażenie wpływu korzystnego na przebieg i ostateczny wynik przypadków, tak, że to leczenie polecalibyśmy jako najkorzystniejsze. Wobec beznadziejności wielu przypadków przeszliśmy jednak w ostatnich czasach do leczenia przypadków powikłanych wstrzykiwaniami neosalwarsanu. Dotychczas stosowaliśmy neosalwarsan śródżylnie w daw-



kach po 0,6 gr. w 8 najcięższych przypadkach grypowego zapalenia płuc, a z tego wyzdrowiało pięciu chorych, zmarło trzech, więc stosunek jeszcze nie najgorszy wobec i tak bardzo złego stanu tych chorych. Dodamy, że w ogóle w każdym z tych przypadków nazajutrz po wstrzyknięciu neosalwarsanu stwierdzaliśmy spadek gorączki i poprawę stanu ogólnego, a w przypadkach korzystnie się kończących od chwili wstrzyknięcia można było widzieć powolne cofanie się gorączki i sprawy chorobowej w ogóle. Z trzech przypadków śmiertelnych w jednym śmierć nastąpiła dopiero w trzecim tygodniu wśród nowych nawalów zapalenia płuc, w drugim przy nawrocie sprawy zapalnej, a tylko w trzecim już w pierwszym nawale sprawy chorobowej. Zaznaczyć należy, że w tych przypadkach stosowaliśmy obok salwarsanu także i forsowne leczenie lekami sercowymi. Dotychczasowe nasze doświadczenie przemawia przeciw za tem, że w ciężkich przypadkach grypy powikłanej zapaleniem płuc leczenie salwarsanem może mieć wpływ korzystny na przebieg i wynik choroby, ale nie radzilibyśmy stosować go w okresie późnym, gdy wystąpią wybitne objawy niesprawności narządu krążenia. O leczeniu innych powikłań nie będziemy mówić, bo ono musi iść po myśli znanych nam dobrze reguł leczniczych.

Kończąc nasze uwagi, musimy zaznaczyć, że nie stoimy jeszcze na przełomie epidemii, która właśnie obecnie przybiera charakter coraz złośliwszy, a celem naszym musi być obecnie dążyć do wyjaśnienia etyologii drobnoustrojowej obecnej pandemii, ażeby tą drogą uzyskać podstawę do właściwego (swoistego) leczenia tej groźnej sprawy chorobowej.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

surowica uodpornionych, ochronna, Immunserum.  
krosta szczepienna, Impfpustel.  
ciepłota podnormalna, hypothermia.  
hodowność, Züchtbarkeit.  
komórka kruchliwa, Klasmatoct.  
wyzyskowność, Ausnützbareit.  
krętek, treponema, spironema, spirochaete.  
przynętniki, Attraxine.  
podnieta, pobudka, impuls, Anstoss.  
domykalność, wygajalność (n. p. przetoki), Schlussfähigkeit.  
powstawanie choroby, zmiany, pathogenesis.  
hodowla martwa, sterilisierte Kultur.  
zlepność, Agglutinibilität.  
obwodowy, endständig, distal.  
odczyn skórny, Cutireaktion.  
uchyłek, wrzód uciskowy, Druckusur, Druckgeschwür.  
miętkawy, festweich.  
niezniszczalny gotowaniem, kochbeständig.  
niezniszczalny gorącem, wytrzymały na gorąco, hitzebeständig.  
wycięcie okienkowe, Fensterresektion.  
wskaźnik barwliwości, Farbeindex.  
choroba pokarmowa, Ernährungskrankheit.  
skręcenie ksobne, Einwärtsrotation.  
guz gruczliczy, tuberculoma.  
wielokrątkowość, polycythaemia, polyglobulia, erythraemia.  
osadnik, strącalnik, Praecipitin.  
pierścień (limfatyczny) gardłowy, Rachenring.  
wyjaławianie przerywane, tyndallisatio.  
krótkoczołoność, mikromelia.  
krótkoczołonki, mikromelus.  
zatoka ustna, Mundbucht.  
wcieradło, Einreibungsmittel.  
choroba bąblowcowa, echinococcosis.

### Sprostowanie.

W 17. notatce:

zamiast jądra wewnętrzne ma być jądro wewnętrzne  
» nadtrwanie » » nadtrzonie

W 14. notatce:

zamiast odnowczość ma być odnowność.

## Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło 13. XI. b. r. posiedzenie, na którym doc. Dr T. Janiszewski miał wykład p. t. »Najpilniejsze zadania polskiej organizacji sanitarnej w dobie obecnej«. W dyskusji przemawiali kol. Ciechanowski, Godlewski, Momidłowski, Kostanecki, Bier, Kraszewski.

— Doc. dr Jan Mazurkiewicz przeniósł się do Warszawy, gdzie w Ministerstwie zdrowia obejmuje referat i nadzór wszystkich polskich zakładów dla umysłowo chorych. W Krakowie pozostawia doc. dr Mazurkiewicz powszechne uznanie swej działalności, której owocem jest stworzony kosztem byłego Sejmu galicyjskiego wielki krajowy zakład dla umysłowo chorych w Kobierzynie. Zapisawszy swą pracę w Kochanówce pod Łodzią piękną kartę w dziejach opieki nad obłąkanymi w Polsce, został dr Mazurkiewicz zaproszony przez Wydział krajowy galicyjski do udziału w budowie, do organizacji i kierownictwa zakładu w Kobierzynie. Pracy tej poświęcił dr Mazurkiewicz szereg najpiękniejszych lat swego życia, wielki zasób doświadczenia i energii i pomimo licznych trudności zdołał utworzyć instytucję, mogącą zwycięsko współzawodniczyć z najlepszymi zagranicznymi. Po zniszczeniu wojennym podjął doc. Mazurkiewicz syzyfową zrazu pracę uporządkowania i uruchomienia zakładu i zdołał dokazać rzeczy wprost niezwykłej: Zakład został otwarty choć częściowo. Kierownictwo czynnego już zakładu prowadził doc. Mazurkiewicz przez 8 miesięcy.

W kołach koleżeńskich zyskał sobie doc. Mazurkiewicz wielkie uznanie i powszechne sympaty, których wyrazem są serdeczne życzenia, towarzyszące mu ze wszech stron na nowem, a tak ważnem stanowisku.

**Warszawa.** Ministerstwo zdrowia publicznego prowadzi energicznie akcję przeciw wyludnieniu, a to zapomocą opieki nad matkami i nad dziećmi, oraz walki z chorobami zakaźnymi. W opiece nad matkami stara się Ministerstwo przede wszystkim o organizację pomocy położniczej przez obsadzanie posad akuszerów gminnych; za staraniem Ministerstwa już 25 Sejmików powiatowych wniosło do budżetów po 10—15 tysięcy marek rocznie na pomoc położniczą. Z funduszu 10-milionowego na ratowanie dzieci wydało Ministerstwo dotąd 1 1/2 miliona na poparcie Towarzystw opieki nad dziećmi. Kolumnom sanitarnym K. B. K. pod kierunkiem prof. Dr Godlewskiego udzielono dotąd około 100.000 marek. (Zdrowie).

**Z różnych stron.** »Časopis lékařův českých«, witając w Nr 44 z 2 listopada powstanie Państwa czesko-słowackiego, wzywa lekarzy czeskich w podniosłej odezwie do pracy i wytrwałości w tej nowej erze bytu narodu. Zarazem podnosi »Časopis« myśl utworzenia wszechsłowiańskiego lekarskiego czasopisma sprawozdawczego, z którego by się Słowianie wzajemnie mogli dowiadywać o swym ruchu naukowym; wreszcie wnosi »Časopis«, by przystąpić do opracowania terminologii lekarskiej słowiańskiej.

**Zmarli:** Dr Jan Boguszewski w 37 r. ż. w Krakowie. Pochodził z Mińszczyzny. Jako lekarz miejski w Wilnie gorliwie pracował na polu społeczno-higienicznym, potem założył i redagował »Lekarza wileńskiego«. Po wybuchu wojny wstąpił jako lekarz do Legionów. W końcu pracował w Krakowie w biurach Czerwonego Krzyża, redagował »Walkę o zdrowie«, wreszcie objął stanowisko lekarza powiatowego w Miechowie.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż drog oddechowych.

Prospekty wysyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub ich Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Białostocka 51.



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych 152

# SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji «Przeglądu Lekarskiego» Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bączyńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznych wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.  
1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



## Treść:

Prof. Dr R. Nitsch: Wyniki bakteriologiczne badania kilkunastu zwłok osób zmarłych na influencję hiszpańską w r. 1918 str. 305  
 † Egon Lindner i Wacław Moraczewski: O wpływie wstrzykiwań wśródżylnych cukru na zawartość cukru we krwi i wydzielanie kwasu mlecznego . . . . . str. 306

Prof. Dr M. Franke i Dr J. Bickels: O obecnej epidemii grypy ze stanowiska klinicznego . . . . . str. 307  
 Notatka słownikowa . . . . . str. 308  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 308  
 Ogłoszenia.



Polecam mój  
**Chloraethyl**  
 Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej  
 Flaszki automatyczne napełnia się na nowo

Proszę ektę do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
 em. apiekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906 pod redakcją

Lekarza-dentysty **M. Krakowskiego.**  
 Redakcja i administracja: **Warszawa, ul. Rymarska 8.**

## DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
 J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.

Poleca:

215

## ! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I<sup>A</sup> JAKOŚCI !

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
 Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

WARSTAT NAPRAW!

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampa Röntgena przedwojenna!

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.

122



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105

Administracja: ul. Dudańskiego 2  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszece. 813 47r

Rękopisy zwraca się tylko w razie  
wrażonego zastrzeżenia. Na rękopisie,  
czytelnie, po jednej stronie pisany,  
ależy z góry podać żadaną liczbę  
odbitek, których koszt oraz koszt  
klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOW-  
SKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO  
LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZY-  
STWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie  
Administracja i księgarnia S. A. Krzy-  
żanowskiego, w Warszawie księgarnia  
Gehethnera i Wolla, Wendego i Sr.,  
nadalto urzędy pocztowe austriackie  
i niemieckie.

ogłoszenia przyjmuje Administra-  
cja. Cena ogłoszeń: 40 halery za  
wiersz peltowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor.  
6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna. Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.  
dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi omisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof.  
dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piłkowska 111).

**DOM ZDROWIA**  
Kono przez Wys. a k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo prze-  
kształcony, niegł w r. 1911 dalszemu zna-  
cznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, po-  
łożnicze, ginekologiczne i inne, z wy-  
kluczaniem chorób zakaźnych i ciężkich  
nerwic

Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie

**NATURALNA SÓL SZPRUDLA**  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415 — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
191  
EMANATORYUM RADOWE



# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## Grüner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szczawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie.

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## PODEBRADKA

alkaliczno-żelazowo-ziemista szczawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmodniejszych szczaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzyce (Diabetes melitus), przy gośczeniu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca, higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub mialkim cukrem. 138

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:

Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

oży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr. Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z Syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulzowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przysyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z zakładu anatomii patologicznej Uniwersytetu we Lwowie.

## Spostrzeżenia z zakresu anatomii patologicznej i bakteriologii t. zw. hiszpańskiej grypy.

Podał

Prof. dr Witold Nowicki.

(Według wykładu w Tow. lek. lwowskim d. 5. X. 1918).

Znaczniejsza liczba sekcyj ludzi zmarłych na t. zw. hiszpańską grypę pozwala mi przedstawić zmiany anatomiczne, spostrzegane przeze mnie w obecnie grasującej pandemii tej choroby, oraz poświęcić kilka słów jej etyologii. Materiał sekcyjny obejmuje okres niespełna 7 tygodni, t. j. końca sierpnia, września i pierwszej połowy października. Niewątpliwie już przedtem zwracała uwagę znaczniejsza, niż zwykle w tym czasie, liczba zapaleń płuc i opłucnej, gromadnie jednak pojawiły się one dopiero w pierwszych dniach września.

Materiał mój obejmuje 84 sekcyj, pochodzących z tutejszego krajowego szpitala i kilku sekcyj z kliniki lekarskiej, oraz 3 ze szpitala garnizonowego. Już na pierwszy rzut oka uderza młody wiek zmarłych, poniżej roku 30. było bowiem 58 (69%), t. j. przeszło  $\frac{2}{3}$  ogólnej liczby. Największa liczba przypada między 15. a 30. r. z., bo 36; między 30. a 50. — 23, powyżej lat 60 tylko 2. Najmłodsze dwoje dzieci miały po 3 lata, najstarszy mężczyzna lat 77. Jak wiadomo, ogólnie podnoszą ten młody wiek zapadających na obecną grypę, odpowiednio też i na stole sekcyjnym najczęściej spotykamy osób młodych. N. p. Schmorl (27) miał na 50 sekcyjonowanych 45 poniżej 30. roku życia. Fakt ten tłumaczy powszechnie brakiem odporności owych młodych osób w przeciwieństwie do starszych, którzy w tak znacznej większości przeszli wielką pandemię influenzy z przed lat 30. Dzieci poniżej lat 10 mieliśmy zaledwie czworo. Co do płci, to w naszym materiale bardzo znaczną przewagę stanowią kobiety, bo również  $\frac{2}{3}$  ogólnej liczby sekcyjonowanych. Jestto najprawdopodobniej następstwem powołania pod broń młodych mężczyzn; w wojsku, o ile nam wiadomo, obecna pandemia wiele również zabrała ofiar. Co do zajęcia, to główny kontyngent stanowili zarobnicy, co zresztą należałoby tłumaczyć materiałem szpitalnym.

Sekcyjonowane osoby na ogół były dobrze odżywione, co na obecne czasy jest na stole sekcyjnym wprost uderzające, a więc o dobrze rozwiniętej tuszczowej podściółce, dochodzącej niekiedy i kilku centymetrów. Prawie z reguły nie było miejscowego lub ogólnego niedorozwoju. Pod tym też względem nie mogę podzielić zdania Oberndorfera (24), jakoby na grypę hiszpańską łatwiej zapadały osoby t. zw. limfatyczne lub ze stanem limfatycznograsicznym. Nie widział ich w materiale sekcyjnym Dietrich (6), ani Brusch (3), ani Ciechanowski (3 a). Dopisek w korekcie). Uderzającym jest dalej na ogół brak zmian gruczołowych. Jedynie u 8 (9.5%) stwierdziliśmy zmiany gruczołowe lub też pogruźlicze, a więc u 3 zwapnienia gruczołów okołooskrzelowych, u 3 stare jednostronne lub obustronne zbliżone wacenie w szczytach, u 2 zaś gruczoł postępującą, t. j. w jednym płucu i otrzewnej. U dzieci (4) nigdy nie stwierdziłem gruczoł.

Zmiany anatomiczne, spostrzegane na stole sekcyjnym, są oczywiście zmianami daleko posuniętymi i dotyczącymi ciężkich przypadków grypy hiszpańskiej, a, sądząc z dotychczasowego piśmiennictwa, zgadzają się na ogół ze sobą. Zmiany spostrzegane przeze mnie dotyczyły niemal wyłącznie narządu oddechowego, podobnie, jak w wielkiej pandemii r. 1889/90. T. zw. czystych toksycznych przypadków nie widzieliśmy w naszym materiale. Zmiany w narządzie oddechowym dotyczą dróg oddechowych i płuc, a przedstawiają się niemal z reguły tak charakterystycznie, że kto widział kilka sekcyj ludzi zmarłych na hiszpańską grypę, ten nawet bez informacji klinicysty może rozpoznać właściwe ich tło. Najstałą zmianą jest ostre zapalenie dolnej części tchawicy i oskrzeli. Błona śluzowa jest tu bardzo silnie przekrwiona, rozpulchniona i zazwyczaj pokryta skąpą wydzieliną, nieraz krwawą, czasem może przybierać charakter wybitnie krwotoczny (bronchitis haemorrhagica grippalis). W przeciwieństwie do oskrzeli drobninkie oskrzelki wypełnione są obfitą mniej lub więcej gęstą treścią ropną, która nie tylko wydobywa się za uciskiem płuca, ale nieraz sama występuje, jak guzeczki, na przekroju. Owo ropne zapalenie oskrzelików pojawia się zazwyczaj w pierwszym rzędzie w tylnych i dolnych częściach płuc i jest niewątpliwie przyczyną owej duszności i sinicy, którą u tych chorych się widzi. Do takiego zapalenia oskrzelików może się nawet ograniczyć cała zmiana w płucach, jak to u 3 młodych kobiet spostrzegłem. Z zapalenia włóknikowego, spostrzeganego dawniej (Naunyn (22), Weichselbaum (35)) nie spostrzegaliśmy w obecnej pandemii, podobnie zapalenia dyfuzycznego, spostrzeganego obecnie przez Schmorla, Lubarscha (18), Bruscha i Smolonsa (32). Jedyny raz stwierdziliśmy nieznaczny, więcej strzępiasty wysięk włóknikowy na błonie śluzowej oskrzeli z równoczesnym śródmiąższowem t. z. ropnym zapaleniem płuc. W jednym przypadku, u kobiety 30-letniej z rozległym obustronnym zapaleniem płuc, stwierdziliśmy w okolicy rozgałęzienia tchawicy rozległe zlewające się zgorzelinowe owrzodzenia o dość ostrych brzegach, drążące w głąb. Z dalszych zmian oskrzeli należy podnieść jako rzecz zwykłą w sposób ostry powstałe walcowate rozszerzenia większych gałęzi oskrzelowych i oskrzelików, przez co nawet przekrój płuca charakterystycznie wygląda. Spostrzegano je również przed 30 laty. Jako nader wielką rzadkość spostrzegłem wówczas Leichtenstern (16) w jednym przypadku w sposób ostry powstałe jamy oskrzelowe. Takie jamy, dochodzące nawet wielkości małego orzecha włoskiego, a stale usadowione w dolnych częściach płuc, spostrzegaliśmy aż 6 razy, i to 2 razy u osób po 45. r. z., 3 u osób między 20. a 30. r. życia i jeden raz u dziecka 5-letniego. Cały obraz wskazywał na ostre ich powstanie. Są to, o ile mi wiadomo, jedyne przypadki z dotąd ogłoszonego sekcyjnego materiału z obecnej pandemii. Rozszerzenia takie mogą się, według Leichtensterna, utrzymywać miesiącami i mogą prowadzić do gnilnego zapalenia oskrzeli.

Na szczególną uwagę zasługują zmiany, spostrzegane w obecnej zarazie w krtani. Są to obok ostrych zapaleń obrzęki i owrzodzenia. Ostre, nieraz krwotoczne zapalenia spostrzegaliśmy tu bardzo często, raz tylko jedno zapalenie włóknikowe, i to nagłośni i przedśionka krtani, jednak nie pod postacią błon wrzekomych. Obrzęk krtani, t. j. wejścia do niej, w niewielkim stopniu był zwykłym zjawiskiem, natomiast bardzo wybitne obrzęki, znacznie zwięzające wejście do krtani, a za życia niewątpliwie znacznie większe, stwierdziliśmy 16 razy, t. j. w 19%. Dotyczyły one głównie fałdów nalewkowonagłośniowych, a występowały jednostronnie lub obustronnie. Nigdy natomiast nie spostrzegaliśmy wyraźnego obrzęku więzadeł głosowych. Są to wszystko



ostre obrzęki, niejednokrotnie w związku z zapaleniem ochrzastnej, wodącym do ropienia. Wrzody krtani widzieliśmy 7 razy (8,3%); 3 razy usadowione były na tylnym spoidle, 2 razy na więzadle prawdziwym, 5 razy na fałdzie nalewkowo-nagłośniowym. Miały one charakter wrzodów zgorzelinowych, z dążnością do drażenia w głąb ku ochrzastnej, a zwykle postać ich była szczelinowata. Stałe wrzody krtani wykładały się z ropnem zapaleniem płuc. W ogólności należy podnieść, że powikłania ze strony krtani spostrzega się w obecnej pandemii znacznie częściej, niż przed laty 30.

Zmiany w gardle spostrzegaliśmy już rzadziej w porównaniu z omówionymi odcinkami dróg oddechowych. O ile pojawiały się, cechowały się one pewnym obrzękiem i widocznym przekrwieniem, a nawet wybroczynami błony śluzowej, w jednym zaś przypadku u 27-letniej kobiety były obok owrzodzeń krtani także poza nagłośnią, na grzbiecie korzenia języka i w gardle aż po łuki podniebienne liczne zlewające się, o geograficznych granicach owrzodzenia zgorzelinowe. Ze względu na wrota zakażenia zwracaliśmy szczególniejszą uwagę na migdałki. Były one przeważnie powiększone, a powiększenie to należało uważać bądźto za zwykły rozrost, bądź też za następstwo zapalenia. I tak 7 razy stwierdziliśmy zapalenie ropne, nawet z ropniami wielkości drobnego groszku, 8 razy zaś świeże zapalenie mieszkowe, poza tem wcale często zmiany stare pod postacią powiększonych migdałków, z których można było wycisnąć czopki zagęszczonej, dość suchej, żółtawej treści.

Najczęstszą i najważniejszą zmianą, spostrzeganą na stole sekcyjnym w hiszpańskiej grypie, jest zapalenie płuc; na 84 sekcji stwierdziliśmy je 77 razy (84%), jedynie zatem 7 razy nie można go było stwierdzić, z czego w 3 było ropne zapalenie opłucnej, w 3 ropne zapalenie oskrzelików, w jednym zaś bardzo ostry obrzęk płuc, przypominający t. zw. surowicze zapalenie płuc (pneumonia serosa). Najczęściej, t. j. 65 razy (84,4%), stwierdziliśmy obustronne zapalenie płuc, z pozostałej liczby 12 7 razy było zapalenie płuc tylko po stronie prawej, 5 razy po stronie lewej. Ze względu na usadowienie i rozległość należało przyjąć, że zapalenie płuc, z wyjątkiem 17 przypadków, najprawdopodobniej zaczęło się po stronie prawej, i to przedewszystkiem od tyłu, w okolicy przykręgowej, a następnie przechodziło na podstawę górnego płatu. Jedynie 2 razy mieliśmy zapalenie szczytowe, i to jeden raz zrazowe, drugi zaś odoskrzelowe z przejściem w ropienie; w tych obu razach odcinało się ono ostro na podobieństwo zawału. Anatomiczne obrazy w naszym materiale przedstawiały znaczną rozmaitość, i to nietylko wskutek różnych rodzajów zapalenia, lecz także wskutek różnej rozległości, sposobu odgraniczania się i zejścia. Ta rozmaitość nadaje właśnie tak znamienne cechy zapaleniom płuc w grypie hiszpańskiej. Co do rodzajów, dadzą się zapalenia płuc sprowadzić według mych spostrzeżeń do 3 typów: zapalenia zrazikowego, zrazowego i śródmiąższowego; zapalenia te mogą się kombinować nawet w tym samym płacie. Naogół nie różnią się one od naszych anatomicznych typów, jedynie chętnie przybierają krwotoczny charakter.

Zapalenie zrazikowe tworzyć tu może drobniotkie rozrzucone lub zlewające się ogniska odoskrzelowego zapalenia, często z widocznym w środku rozszerzonym światłem oskrzelika. W niektórych przypadkach te ogniska tworzyły odosobnione kolonie do wielkości dłoni, należące widocznie do jednego pnia oskrzelowego. Owe zlewające się lub rozrzucone ogniska stwierdziliśmy 48 razy (75,3%). Szczególnie jest charakterystyczne, jak to zresztą ogólnie podnoszą, chętnie ich usadowienie się pod opłucną, gdzie nawet na większej przestrzeni zlewały się ze sobą, gdy głębsze części płuca wolne były od zapalenia. Wyjątkowo też spostrzegaliśmy centralne zapalenie płuc. Drugą cechą, nader charakterystyczną również i dla zrazowego zapalenia, a dość ogólnie podnoszoną, jest klinowata postać ognisk zapalnych, zwróconych podstawą do opłucnej, bardzo podobnych do zawałów. Owe kliny odcinają się zazwyczaj ostro od otoczenia i z czasem wprost mogą się oddzielać od otoczenia. Wielkość ich może być różna, mogą nawet zajmować znaczną część płatu. Co do innych szczegółów, to zależą one od wysięku, wypełniającego pęcherzyki, a więc nieżyłowodokomórkowego, czasem krwotocznego, a zatem są to ogniska o powierzchni gładkiej, w razie wysięku włóknikowego powierzchnia jest ziarnista; pierwsze przeważały. Obrazy drobnowidowe zrazikowych zapaleń przedstawiają również pewną rozmaitość. Uderza tu dość znaczna ilość ropną treścią wypełnionych poroszerzanych oskrzelików; nabłonki ich po największej części zniszczone. Ściany i otoczenie małych oskrzeli z reguły bardzo silnie przekrwione i mniej lub więcej zapalnie naciekłe. Pęcherzyki płucne bywają nawet w tem sa-

mem polu widzenia wypełnione różną treścią; w ogniskach nieżyłowych obfite złuszczone nabłonki, czasem bardzo skąpy włóknik, wśród którego nieliczne białe ciała lub też treść ropna. W ogniskach klinowatych widoczna jest nadto w niektórych pęcherzykach prawie sama krew, jak w krwawym zawałe. W razie wysięku włóknikowego nie tworzy on zwykle tak zbitej siatki, jak n. p. w zapaleniu włóknikowym zrazowym.

Drugą grupę, znacznie mniejszą, obejmującą 25 naszych przypadków (32,4%), stanowią zapalenia zrazowe, a więc zajmujące jednostajnie większe części płuca. I te zapalenia najchętniej zajmują tylne i dolne części płuc. Takie zrazowe zapalenia różnią się od zwykłego zrazowego włóknikowego zapalenia brakiem lub na ogół nieznaczną ziarnistością powierzchni przekroju, dalej zwykle niejednostajnym zabarwieniem z pasmami i ogniskami żółtymi, a wreszcie pewną wiotkością. Zajęty płat nie jest tak powiększony i ciężki, jak we włóknikowym zapaleniu. Makroskopowy obraz przypomina nieraz asteniczne zapalenie płuc, wydzielające się, jak wiadomo, u ludzi starych i charłacznych. W zapaleniach tych nie widzimy tego charakterystycznego zejścia, jak w zrazowym włóknikowym zapaleniu. Drobnowidowo i tu włóknik nie jest tak zbity, jak w zapaleniu włóknikowym, lub też zaledwie daje się wykazać.

Trzecią grupę zapaleń stanowią zapalenia śródmiąższowe. Są to niewątpliwie najrzadziej spotykane postacie grypowego zapalenia płuc. Spostrzegałem je tylko raz jedyny, inni częściej, jak n. p. Meyer i Bernhardt (21) mieli na 28 przypadków to zapalenie 5 razy. (Ciechanowski (3a) na 38 przypadków 4 razy. Przyp. w korekcie). Jest ono sprawą martwiczoropną, zajmującą tkankę łączną około dużych pni oskrzelowych i naczyńowych. Powstają więc żółtawe lub białawe pasy martwicznej lub ropą nacieklej tkanki, przebiegające od wnętrza płuc do opłucnej; pasy te połączone są poprzecznie krótszymi pasmami, między którymi makroskopowo i mikroskopowo miększe jest niezmienione. Jest to t. zw. zapalenie ropne międzyzrazikowe (pneumonia dissecans suppurativa). Sprawa szerzy się głównie naczyńiami chłonnymi, martwicy zaś mogą ulegać w całości i ściany naczyń w tej tkance się znajdujących.

Te trzy grupy zapaleń, mogących się ze sobą kombinować, nie wyczerpują wcale anatomicznych obrazów, spotykanych w grypie hiszpańskiej; dochodzą tu jeszcze zmiany, które są niepomysłne, a niestety wcale częstym zejściem zapaleń. Jest to ropienie i zgorzel. W naszym materiale na 77 zapaleń stwierdziliśmy 37 razy, a zatem w 48%, t. j. prawie w połowie, przejście zapalenia w ropienie. Owe ropne zmiany mogą się rozmaicie przedstawiać, zależnie od rodzaju pierwotnego zapalenia. Najczęściej stwierdzaliśmy ropienie w podstawowej części dolnych płatów. Typowo przedstawiały się jako drobne ropnie, średnio wielkości główki od szpilki, szczególnie chętnie usadowione pod samą opłucną. Te drobniotkie ropnie bardzo często tworzyły kolonie, podobnie jak wspomniane ogniska zapalenia odoskrzelowego. O ile przejściu w ropienie ulegało zapalenie zrazowe, wówczas części ulegające ropieniu były większe, a prawie zawsze ostro odcinały się od otoczenia, wprost oddzielając się od niego. Rozległość ropnego rozpadu nie spostrzegaliśmy ani razu. Ogniska ropne, usadowione pod opłucną, bardzo często podobne były do sposoczałych zawałów, a liczba ich była różna. U 12-letniego chłopca z ropniakiem opłucnej i licznymi ropniami niemal we wszystkich narządach na tle gronkowca złocistego stwierdziliśmy w płucach jedynie około 3 cm długie ogniska ropne w kształcie zawału. Niewątpliwie za przedwstępny okres ropienia należało uważać białawogliniaste, miękkie, nierozpadłe martwiczne części, którym odpowiadały podobne nieco wyniosłe ostro odgraniczone miejsca. Mikroskopowo obok zwykłych obrazów ropienia w płucach należy podnieść często stwierdzone, nieraz dość rozległe ogniska martwiczne o jeszcze utrzymanej lub zmienionej budowie płuca bez śladu widocznego ropienia. W ogniskach ropnych stwierdzaliśmy zwykle bardzo znaczne nagromadzenie drobnoustrojów. Zgorzel mieliśmy znacznie rzadziej, bo tylko 6 razy (7,7%), nigdy nie była to zgorzel rozlana, lecz ograniczona, i to stale w dolnych płatach.

Bardzo często stwierdzaliśmy wreszcie silny ostry obrzęk płuc, połączony z przekrwieniem. Płaty nim zajęte były ciężkie, plastyczne, a za uciskiem wydobywała się z nich surowicza mętna treść płynna, co najwyżej nieco tylko piana (zmiana, oznaczana nazwą »infiltration pseudoedematuse« lub »pneumonia serosa«). Spostrzegano takie zmiany przed laty 30. Pod mikroskopem znajdowała się w świetle pęcherzyków treść, odpowiadająca płynowi surowiczemu i stosunkowo nieliczne nabłonki i ciała białe.

Czy owe zapalenia płuc w obecnej grypie poza rozejściem



się zupełnem lub zejściem w ropienie mogą przybierać przewlekły charakter, oczywiście obecnie jeszcze nie można powiedzieć. Sądząc z klinicznego przebiegu, zapalenia te mogą się przeciągać. Znana jest rzeczą, że zapalenia influenzyowe mogą przechodzić w przewlekłe z następownemi rozszerzeniami oskrzeli. Tego rodzaju przewlekłe zapalenia mogą klinicznie w wysokim stopniu przypominać gruźlicę płuc, jedynie brak łasieczników Kocha może za nią nie przemawiać.

Jednym z ciekawych objawów klinicznych, spostrzeganych u 4 chorych kobiet, był nagły krwotok z płuc, przyczem ilość krwi miała wynosić średnio do pół szklanki. Wszystkie cztery wkrótce zmarły. Sekcyjne badanie u 3 nie wykazało żadnego procesu ropadowego, tylko w 2 przypadkach ograniczone zapalenie płuc, w trzecim silny obrzęk i przekrwienie, w czwartym zaś odoskrzelowe z przejściem w ropienie. Ponieważ nadto znajdowały się wybroczyny błon śluzowych dróg oddechowych, szczególnie w trzecim przypadku, należało krwotoki te uważać za powstałe per diapedesin, w związku z uszkodzeniem ścian naczyń przez zarazki lub ich toksyny.

W naszym materiale stale stwierdzaliśmy jedno lub obu stronne zapalenie opłucnej: na 84 bowiem sekcyi 78 razy (92.80%); nie stwierdziliśmy go tylko 6 razy. W 4 przypadkach były rozległe zrosty opłucne. Zapalenie opłucnej stale towarzyszyło zapaleniu płuc, a tylko 4 razy spostrzegaliśmy świeże zapalenie opłucnej bez zapalenia płuc, 3 razy był ropniak opłucnej, raz zapalenie z wysiękiem surowiczowo-włóknikowym krwotocznym. To stałe zapalenie opłucnej spostrzegaliśmy obecnie i Lampe, a należy je tłumaczyć w znacznej części tem chętnem usadawianiem się ognisk zapalnych płuca pod opłucną. Co do usadowienia, to i tu głównie pojawiało się ono w częściach przykręgowych. Najczęściej stwierdzaliśmy je na sekcyi po obu stronach. Z ogólnych zmian należy wymienić częste wybroczyny opłucnej, i to głównie na podstawie płuc. Dzieliąc według wysięku, spostrzegaliśmy najczęściej zapalenie włóknikowe — 50 razy (64.1%), następnie ropne — 15 (19.2%), wreszcie surowiczowo-włóknikowe — 13 (16.6%). Zapalenia włóknikowe cechowały się naogół skąpym włóknikiem, a spostrzegaliśmy je nawet przy obecności licznych podopłucnych ropni; prawdopodobnie w dalszym ciągu byłoby nieraz doszło do ropienia. W każdym razie świadczy to, że w obecnej pandemii może toczyć się już nawet obfite ropienie w płucach bez ropniaka opłucnej. Wysięk surowiczowo-włóknikowy stale był silnie mętny i niewątpliwie stanowił pośredni okres w tworzeniu się wysięku ropnego. Barwa ropnego wysięku była różna od białawego do wybitnie krwawego lub czekoladowego; na ogół wysięki płynne były obfite. Wysięki ropne stwierdzaliśmy i bez ropienia w płucach.

O ile zmiany w narządzie oddechowym są nader charakterystyczną cechą hiszpańskiej grypy, to anatomiczne powikłania ze strony narządu krążenia, w szczególności ze strony serca, należą, jak wskazuje nasz materiał, do zmian rzadkich i nieznacznych. Fakt ten należy, zdaje mi się, tłumaczyć nie tyle jakąś odpornością tego narządu na zakażenie zarazkiem tej grypy, ile raczej szybkością rozwoju i przebiegu choroby, nie pozwalającemi na rozwinięcie się zmian w sercu. Pod tym względem obecna pandemia podobna jest do influenzy z przed lat 30. Zapalenie osierdzia, i to włóknokowopne, stwierdziliśmy 4 razy (4.7%), a cechowało się stale obfitym wysiękiem. Meyer i Bernhardt widzieli je w 7%, a uważają je jako przejście z opłucnej, co jest najprawdopodobniejsze, gdyż i u nas stale towarzyszył mu ropniak opłucnej. W 2 przypadkach była ropnica z licznymi ropniami w innych narządach. Zapalenie wsierdzia, i to stałe pod postacią drobnutkich świeżych brodawczek, stwierdziliśmy 7 razy (8.3%), z tego 5 razy na zastawkach już dawniej zmienionych. Tu zaznaczę, że 9 razy stwierdziliśmy stare zastawkowe wady serca. W mięśniu sercowym tylko raz były przerzutowe ropnie, jako zmiana w ogólnej ropnicy. Mięsień zwykle nie wykazywał nawet wyraźnego ómega zwyrodnienia, i to ani makroskopowo, ani mikroskopowo w fizyologicznym roztworze soli. W większych naczyniach w całym dotąd badanym materiale jedyny raz widzieliśmy w dużej gałęzi tętnicy płucnej czysty zakrzep; poza tem nie spostrzegaliśmy zakrzepów żylnych, jak to spostrzegano w r. 1889/90, chyba jedyny raz u chorej z dodatnim odczynem Wassermanna tuż po przebyciu grypie, z następową zgorzelą stopy i części goleni.

Kilka słów należy poświęcić śledzienie, co do której wielkości niejednokrotnie zachodziło nieporozumienie między badaniem za życia, a stwierdzeniem sekcyjnym. W znacznej większości przypadków śledziona była niepowiększona, a nawet mała w stosunku do wzrostu danego osobnika. Wielkość śledziony ocenialiśmy z mierzonych podziałką wymiarów. I tak małą śle-

dzioną stwierdziliśmy 16 razy, niepowiększoną 12, razem więc w 33%, t. j. w  $\frac{1}{3}$  ogółu przypadków, w 24 przypadkach, t. j. 28.5% była śledziona nieco powiększona, wyraźne zaś powiększenie stwierdziliśmy 30 razy (35.7%). Zaznaczyć jednak trzeba, że w ostatniej grupie były śledziona powiększone z powodu zastojów, jak n. p. przy wadach serca, wskutek czego ostatnia liczba ulegnie zmniejszeniu. W jednym przypadku mieliśmy śledzionę z rozlaną skrobiawicą, w innym bardzo dużą śledzionę białaczkową. W każdym razie nie były to takie śledziona, jak spotykane w posocznicy, a raczej najwięcej zbliżone były do śledziony w zapaleniu włóknikowym płuc. Również Meyer i Bernhardt w obecnej pandemii na 28 sekcyi mieli tylko 5 razy wyraźny ostry obrzęk śledziony, na ogół była ona co najwyżej nieco powiększona. (Także i Ciechanowski (3 a) stwierdził znaczny obrzęk tylko kilka razy. Przyp. w korekcie). Małe lub niepowiększone śledziona stwierdzano sekcyjnie, choć nie zawsze, i w poprzedniej pandemicznej influenzy, że wspomnę Kuskowa (14), który na 40 przypadków widział zaledwie w 12 nieznaczne powiększenie, w reszcie przypadków miała być śledziona nawet pomniejszona. Na przekroju zwykle białowisniowa, o przekroju gładkim, rzadziej od powiększonych grudek chłonnych nieco grudkowatym i miernie krucha. Mikroskopowo wcale często można było stwierdzić drobne wylewy krwi, poza tem obrazy, spostrzegane w niewybitnych świeżych obrzękach.

Z gruczołów chłonnych jedynie gruczoły okołotchawiczne i okołoskrzelowe okazywały niemal stałe ostry stan zapalny, mianowicie były powiększone, czasem nawet do wielkości orzecha włoskiego, szarowisniowe, miękkie i soczyste, na rozkroju okazywały czasem wybroczyny. W rzadszych przypadkach przekrój ich był białawogliniasty z mięszem rozłączającym się; przedstawiały one wówczas obraz tkanki martwiczej. Mikroskopowo obok bardzo wybitnego przekrwienia, silne bujanie śródbłonnków, zapychających wprost nietylko brzezną zatokę gruczołową, lecz także w głębi gruczołu przestrzenie naokoło grudek chłonnych, które były często bardzo zmniejszone. W wolnych przestrzeniach można było nadto stwierdzić wiotką siatkę włóknika.

Z kolei przechodzę do narządu trawienia; nie wiele o nim jest do powiedzenia. Z górnych odcinków przewodu pokarmowego tylko w jednym przypadku ze znaczniejszym obrzękiem wejścia do krtani znajdowały się w górnym odcinku przełyku zgorzelinowe owrzodzenia, w długim zaś, u kobiety 23-letniej z obustronnem ropnem zapaleniem płuc i obrzękiem wejścia do krtani, stwierdziłem w całym przełyku aż do wpustu rozległe martwiczydyferyczne zapalenie. Sprawa na pierwszy rzut oka sprawiała wrażenie otrucia jakimś żrącym lub silnie drażniącym ciałem. Z nałotów przełyku, ropy płuc, treści oskrzeli, ze śledziony i krwi wyhodowaliśmy gronkowca złocistego. W żołądku i jelitach nie stwierdziliśmy ani razu ostrych zapalnych zmian, spostrzeganych w r. 1889/90, zwłaszcza nie widzieliśmy spostrzeganego wówczas przez Jürgensa zapalenia krwotocznego, często z owrzodzeniami, wiodącemi nawet do zapalenia otrzewnej. Klinicznie natomiast nie tak rzadko spostrzega się obecnie zaburzenia ze strony żołądka, a także i jelit, przypominające nawet czerwonkę. W przypadku nie objętym już omawianym materiałem znajdowało się u mężczyzny 27-letniego z obustronnem grypowem zapaleniem płuc typowe krupowe zapalenie żołądka. Chory w agonii został dostawiony do szpitala. Wątroba okazywała co najwyżej obraz ómega zwyrodnienia, rzadko zmiany tłuszczowe; pęcherzyk i drogi żółciowe nie były zmienione.

(Dokończenie nastąpi).

Z kliniki okulistycznej Uniw. Jagiell. w Krakowie (Dyrektor Prof. Dr. Kazimierz W. Majewski)

Przypadek niezwyklego powikłania zakażenia spojówki dwuprątkiem Morax-Axenfelda.

Podał

Kazimierz Karclus  
stud. med. U. J.

W patologii chorób zakaźnych oka staramy się zawsze ustalić związek między działaniem wykrytego chorobowo-



twórczego ustroju, a obrazem klinicznym chorób. Jest rzeczą dowiedzioną, że pewnym rodzajom zakażenia spojówki i rogówki odpowiadają dość ściśle określone objawy kliniczne. Jeżeli zatem w obrazie klinicznym jakiejś choroby zakaźnej oka pojawi się objaw zwykle nie spotykany, wtedy szukamy dla jego objaśnienia w pierwszym rzędzie przyczyn ubocznych i dopiero, gdy badając we wszelkich kierunkach nie znajdziemy nic, co by taką niezwykłą zmianę obrazu klinicznego usprawiedliwiało, musimy uznać i taki wyjątkowy objaw za pośredni skutek działania istniejącego w danym przypadku zarazka.

Wystąpienie niezwyklej postaci zapalenia rogówki w przebiegu zapalenia spojówki dwuprątkiem Moraxa-Axenfelda usprawiedliwi ogłoszenie tego przypadku w krótkim zarysie.

Wiadomo, że dwuprątek Moraxa-Axenfelda wywołuje dosyć rozpowszechnioną postać zapalenia spojówki łącznie z zapaleniem brzegów powiek i okolicy kątek. Choroba ta zwykle przebiega dosyć łagodnie, tak że nie zwraca na siebie uwagi chorego i przechodzi łatwo w stan przewlekły. Poszczególne przypadki ostrego przebiegu opisali Tooke, zur Nedden, Duane, Pollock i inni. Obraz kliniczny zapalenia spojówki i brzegów powiek na tle dwuprątków Moraxa-Axenfelda przedstawia się mniej więcej w następujący sposób: Schorzeniu ulegają przeważnie oba oczy. Brzegi powiek mniej lub więcej obrzmiałe, zaczerwienione, a zwłaszcza kątki zarówno zewnętrzny, jak i wewnętrzny, jakgdyby pozbawione naskórki, spojówka powiek silnie przekrwiona, czasem bywa cokolwiek obrzękła. Mierna nieżytna wydzielina zbiera się zwłaszcza rano i nie okazuje żadnych cech, dla tej choroby znamienych. Spojówka gałki jakoteż i rogówka wciągnięte w obraz tej choroby tylko bardzo rzadko, i to w nieznacznym stopniu. Spojówka gałki ogranicza swój udział w schorzeniu do miernego rozszerzenia naczyń powierzchownych w kątkach. Wielką rzadkością są przyszczyki (phlyctenae) w zakażeniu spojówki dwuprątkiem Moraxa-Axenfelda; występują one przeważnie u dzieci zółzowatych. Najmniej, można powiedzieć, dotknięta przy tem zakażeniu bywa rogówka, ale tyczy się to znów tylko przeważnej większości przypadków, zjawiają się bowiem czasem przy zakażeniu oka dwuprątkiem Moraxa-Axenfelda drobne, dobrze, mało znaczące owrzodzenia rogówki, podobne do nieżytnych, naturalnie poza przypadkami zakażeń mieszanych. Dalej dwuprątek Moraxa-Axenfelda może wywoływać czasem wrzodziejące zapalenie rogówki (Gifford), a nawet wrzód rogówki, podobny do wrzodu pełzającego, zjawia się nawet przymet ropa w przedniej komórce (Axenfeld: Bakteriol. i. d. Aughk. i Lewin Güllery: Wirkung v. Arzeneimittel auf d. Auge).

Do wspomnianych powyżej objawów klinicznych schorzenia, wywołanego przez dwuprątki Moraxa-Axenfelda, przybywa w przypadku, którego opis poniżej podaję, jeszcze jeden objaw kliniczny, a mianowicie zapalenie miąższowe rogówki w jej najgłębszych warstwach.

Dnia 5. czerwca b. r. zgłosiła się celem leczenia do kliniki chora M. F., lat 53, wieśniaczka z okolic Krakowa. Początek choroby ocznej, jak sobie przypomina, sięga marca b. r. Chora zaprzecza stanowczo, jakoby doznała jakiegokolwiek urazu. Dolegliwości były nieznaczne i nie przeszkadzały w zajęciach. Z tego powodu nie leczyła się chora zupełnie. W ostatnich jednak dniach zauważyła, że wzrok prawego oka pogarsza się szybko i dlatego zgłasza się chora po poradę.

Stan oczu przedstawiał się następująco: Na szerokość 1 cm. od brzegów powiek wyprysk na skórze, obejmujący przycieniem całą szparę powiekową. W kącikach zaznaczone lekkie przeczasy. Spojówka powiek silnie przekrwiona, nieznacznie obrzękła. Bardzo nieznaczna wydzielina nieżytna. Prawe oko: Nastrożenie rzęskowe. Na rogówce od strony skroni tuż przy rąbku małe owalne nacieki ubytek. Rogówka w 3/4 części od strony skroni lekko matowa i jakby nakłuta, a w głębszych swoich warstwach, prawie na tylnej powierzchni, obłoczko zaćmiona. Zrenica miernie szeroka, na światło nie oddziaływała. Lewe oko: Spojówka gałki biała, w środku rogówki widoczne dwie małe plamki okrągłe o średnicy 1-2 mm, poza tem rogówka prawidłowa. Zrenica na światło oddziaływała. Bystrość wzroku wynosiła: na prawym oku: palce na 0.75 m., szkła nie poprawiają; na lewym oku: 6/15; szkła nie poprawiają. Dno oka prawego widoczne zaledwie jako różowawy odbłask. Rozpoznanie brzmiało: Keratitis diffusa profunda, ulcusculum marginale corneae oc. dextri, maculae corneae centrales oc. sinistri, blepharoconjunctivitis oc. utriusque.

Badanie bakteriologiczne wydzieliny, wziętej ze spojówki, jak też i z ubytku na brzegu rogówki (na preparatach tartych, barwionych tioniną i metodą Grama), wykazało w olbrzymich

ilościach dwuprątki Moraxa-Axenfelda. Hodowla w Zakładzie bakteriologicznym Prof. Nitscha potwierdziła, że jedynym czynnikiem chorobotwórczym okazał się w tym przypadku dwuprątek Moraxa-Axenfelda.

Przeprowadzono następnie szereg badań, by wykluczyć możliwość, że głębokie zapalenie rogówki w tym przypadku jest sprawą chorobową na innem tle, a niezależną od zakażenia worka spojówkowego. I tak badanie narządów wewnętrznych poza miernego stopnia rozedmą płuc i przewlekłym nieżytem oskrzelowym i zmianami mięśnia sercowego na tle miażdżycy ogólnej nie wykryło żadnych innych zmian chorobowych, o które chodziłoby nam w tym przypadku, n. p. gruźlicy. Odczyn Moro wypadł również ujemnie. Mocz prawidłowy.

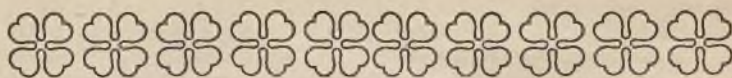
W ten sposób wyklucziliśmy zatem wszystkie ogólne sprawy chorobowe, w których zapalenie miąższowe rogówki stanowi bardzo często jeden z objawów klinicznych. Urazowe uszkodzenie rogówki wykluczają wywiady. Za jedyną zatem przyczynę głębokiego zapalenia rogówki w tym przypadku zmuszeni jesteśmy przyjąć dwuprątek Moraxa-Axenfelda, jeżeli nie mamy zaliczyć schorzenia do grupy chorób o nieznanej przyczynie. Że słusznie rozpoznaliśmy tu przyczynę chorób rogówki, dostarczył nam wreszcie dowodu wynik leczenia. Wiadomo, że roztwór siarkanu cynku działa swoiście bakteryobójczo na dwuprątek Moraxa-Axenfelda i na pokrewne mu gatunki. Zastosowano roztwór siarkanu cynku 2%. Po trzech dniach przeczasy i wyprysk całkowicie ustąpiły. Bystrość wzroku prawego oka podniosła się; chora rozpoznawała już palce na 3 m. Rogówka była jeszcze zaćmiona w głębszych warstwach, ale już tylko na bardzo ograniczonej przestrzeni. Leczenia nie zmieniano. Po dalszych dwóch dniach siła wzroku prawego oka podniosła się na 6/20. Dno oka, zupełnie widoczne, okazało się prawidłowe. Rogówka jeszcze lekko zamglona. Po 10 dniach, licząc od dnia zgłoszenia się chorej, stan obu oczu przedstawiał się następująco: Spojówki prawidłowe. Prawe oko: na środku rogówki lekkie drobne mgiełki powierzchowne, ubytek dobrzeżny na rogówce, pokryty nabłonkiem, poza tem rogówka prawidłowa. Zrenica na światło prawidłowo oddziaływała. Dno oka widoczne, prawidłowe. Bystrość wzroku 6/15. Lewe oko jak przedtem. Przepisano do domu żółtą masę rżęciową.

Krótkość czasu, w jakim nastąpiło wyleczenie tego przypadku przy użyciu roztworu siarkanu cynku, środka swoistego przeciw dwuprątkowi Moraxa-Axenfelda, potwierdziła »ex juvantibus« nasze pierwotne przypuszczenie, że czynnikiem chorobotwórczym głębokiego zapalenia rogówki był tutaj dwuprątek Moraxa-Axenfelda, bo trudno przypuścić, żeby taka sprawa chorobowa, jeżeli powstała na innem ogólnem tle, mogła w tak krótkim czasie ulec wyleczeniu przy zastosowaniu wyłącznie miejscowego leczenia, polegającego na wkr. planiu 2% roztworu siarkanu cynku do worka spojówkowego.

Odpowiedzialny redaktor:

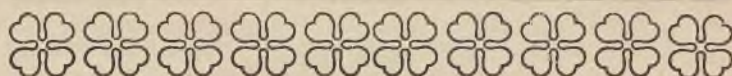
Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pecherza, jakoteż drog oddechowych. 304

Prospecty rosyjskie do leczenia brucynej-Unternehmung Krondorfska. Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny. Kraków (Londonska 43) Lwów (Szkolna 21)





# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szulskiego 1. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

# SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego” Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwowie i we wszystkich księgarniach.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cm = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephr. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cm = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencja i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.





Polecam mój  
**Chloraethyl**  
Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi. odpo-  
wiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.  
Faszkki automatyczne napełnia się na nowo  
Prospekty do rozporządzenia. 89  
**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom  
dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz spra-  
wom zawodowym, wychodzi od lipca 1906  
pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.  
Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż hono-  
rowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wysta-  
wie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr  
soli gorzkich. Smak miły Działanie szybkie. bez bólu  
i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
zaparciu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy,  
uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, he-  
moroidach;  
ostрым nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dy-  
etycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach  
i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 130  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowa-  
nie, wysięki, blednica i t. d.

**Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).**

Wyłączne przedstawicielstwo i s-łady na Galicyę, Bułowinę i Król. Polskie:  
Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

### MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.

Poleca:

215

## ! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I JAKOŚCI !

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

**WARTAT NAPRAW!**

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampy Röntgena przedwojenne!



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęg. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz kosztą kłisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz petytowy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojelechowiski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Konc. przez Wys. o. k. Namieslnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwów.

Leczenie sztucznym słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA

Jest jedynie **KARLSBADU**  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garniearska 11.

EMANATORIUM RADOWE

191



**Providoform** według Prof. Dra Bechhold'a

(król. instytut dla doświadcz. terapii, Frankfurt n. M.)

nietrujący, bez barwy i woni, nie wywołuje wyprysku, plam etc.

161

**Providoform**

10 X 1 gr. K 2—

znacznie lepszy i tańszy niż jod!

Piśmiennictwo do dyspozycji.

W Austro Węgrzech i państwach bałkańskich sprowadzać przez Th. Lindner, Wien VIII., Hamerlingplatz 7.

**Grüner Sauerbrunn  
Kaiserwald-Brunnen**

najczystsza naturalna alkaliczna szcawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

**PODEBRADKA**

alkaliczno-żelazowo-ziemista szcawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmodniejszych szcaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzyce (Diabetes melitus), przy gośce i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub mialkim cukrem. 138

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:

Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

**Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli**

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:

**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.**

Znakomity antyseptyk przy różach, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5—.

**Pilulae medic. Matula.**

Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6—.

Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3—.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w goścu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2:40, za duży Kor. 9—.

Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Kedaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z zakładu anatomii patologicznej Uniwersytetu we Lwowie.

## Spostrzeżenia z zakresu anatomii patologicznej i bakteriologii t. zw. hiszpańskiej grypy.

Podał

Prof. dr Witold Nowicki.

(Według wykładu w Tow. lek. lwowskim d. 5. X. 1918).

(Dokończenie).

Z narządu moczowopłciowego zwróciliśmy szczególniejszą uwagę na nerki, badając je także systematycznie drobnowidowo. Otóż wcale stałą zmianą było cme zwyrodnienie, i to przede wszystkim nabłonków cewek krętych, niejednokrotnie, jak n. p. w ciepłych jeszcze zwłokach, ulegających nawet rozpadowi. Nerki nie były powiększone. Dwa razy stwierdziliśmy ostre zapalenie, z czego raz o charakterze krwotocznym; dwa razy bardzo liczne przerzutowe ropnie, głównie w korze, w obu tych przypadkach była ropnica. Wogóle podnieść należy, że ostre zapalenie nerek w hiszpańskiej grypie należy do rzadkich zmian, natomiast ich zwyrodnienie jest rzeczą zwykłą. W dwóch przypadkach mieliśmy na sekcji obraz rozpoczynającego się poronienia, mniej więcej w III i VI. m. ks.; w jednym przypadku był przedwczesny poród z nieżywym dzieckiem.

Z układu nerwowego należy wymienić mózg jako narząd, w którym dawniej i obecnie spostrzegano zmiany, mianowicie zapalenie krwotoczne (encephalitis haemorrhagica). W obecnej pandemii spostrzegał je dość często Schmorl, bo w 30% sekcji. Owe ogniska, składające się z licznych wybroczyn, pojawiają się w substancji białej oraz szarej zwojów podstawowych, a także w mózdzku i rdzeniu przedłużonym. Według dawniejszych spostrzeżeń Pfuha i Nauwercka (23) miały być te zmiany wywołane przez zarazki influenzy. Ze względu na chorą służbę sekcjonowaliśmy jedynie 5 mózgów; z wyjątkiem stałego przekrwienia nie stwierdziliśmy innych zmian ani makroskopowo, ani też drobnowidowo.

Należy tu także wspomnieć o sekcji kobiety 28-letniej, u której rozpoznawano w przebiegu hiszpańskiej grypy mnogie zapalenie nerwów obwodowych i mózgowych; anatomicznie stwierdzono bardzo ostre zapalenie dróg oddechowych. Nerwy obwodowe makroskopowo nie okazywały zmian, badanie drobnowidowe w toku. Z treści oskrzeli wyhodowano paciorkowca, miąższ śledziony jałowy. Z narządów zmysłowych oko wyjątkowo okazywało powikłania. Przed 30 laty najczęściej stwierdzano zapalenie spojówki lub rzadko głębszych części gałki ocznej, i to jako powikłanie później występujące. Myśmy spostrzegali w jednym przypadku zapalenie ropne całej gałki (panophthalmitis) na tle paciorkowca u 34-letniej chorej z obustronnym odoskrzelowem, już dłuższy czas trwającym zapaleniem płuc.

Widocznych zmian w uchu nie widzieliśmy w żadnym z badanych przypadków; jako charakterystyczne dla grypy mają pojawiać się na błębenku krwawe pęcherze (bullae haemorrhagicae); w obecnej pandemii spostrzegał je Schnuckert. Z innych zmian należy wspomnieć o martwicy Zenkerowskiej w prostych mięśniach brzucha, stwierdzanej, jak wiadomo, w ciężkich zaka-

żeniach, jak durze brzuszne, powrotnym i t. d. Schmorl widział je na 50 przypadków 7 razy, Gruber i Schädel (10) 5 razy, (Ciechanowski na 38 przyp. 3 razy gołem okiem; przyp. w korekcie), myśmy zaś spostrzegali 3 razy, z tego 2 z bardzo rozległymi wylewami krwawymi po obu stronach; drobnowidowo w jednym przypadku był bardzo wybitny rozpad włókien mięsnych. We wszystkich przypadkach były to osobniki między 20. a 25. rokiem życia, w 2 z ciężkim zakażeniem paciorkowcami, w trzecim — gronkowcem złocistym.

W 2 przypadkach było wysiękowe zapalenie kilku stawów, z czego w jednym przypadku o charakterze wybitnie ropnym z przejściem w ropowicę klatki piersiowej.

Na skórze spostrzegano w dawniejszej influenzy wysypki podobne do odrowej, płonicej, do pokrzywki, rumienia i t. p., a mają one ze względu na rozpoznawanie poważne znaczenie. Co do mnie, to tylko u jednej kobiety spostrzegałem na tułowiu obraz rumienia pokrzywkowego.

Za objaw ciężkiego zakażenia należy uważać żółtaczkę, spostrzeganą w naszym materiale 5 razy (5.9%). W 4 z tych przypadków było rozległe zapalenie płuc, w 2 z nich przechodzące w ropienie, w jednym zaś ropniak opłucnej. W 4 przypadkach stwierdzono bądźto we krwi, bądź w płucach i treści oskrzeli paciorkowca, i to w jednym hemolitycznego, w jednym zaś gronkowca złocistego. Żółtaczkę tę należy uważać za następstwo większego rozpadu czerwonych ciałek, a więc za t. zw. żółtaczkę krwiopochodną (icterus haematogenes). Dawniej spostrzegano ją nader rzadko, Leichtenstern n. p. widział ją tylko raz. W obecnej pandemii zdarza się częściej i naogół cechuje ciężkie przypadki.

Za przypadkowe powikłanie należy uważać wystąpienie odmy podskórnej u 28-letniego mężczyzny z rozległym obustronnym zapaleniem płuc i z ich pęcherzową rozedmą wysokiego stopnia. Odma była następstwem niewątpliwie pęknięcia jednego z dużych pęcherzy i to gdzieś w okolicy wnęki płuca.

Zbierając więc spostrzeżenia, uzyskane z wcale obfitego naszego materiału, musimy podnieść wiek młody zmarłych, dalej przeważnie dobre odżywienie i wyjątkowo obecność zmian gruźliczych. Z samych zmian grypowych na pierwszy plan wysuwa się narząd oddechowy z bardzo ostrem zapaleniem górnych dróg oddechowych, przede wszystkim dolnej części tchawicy, oskrzeli i oskrzelików z bardzo częstym obrzękiem wejścia do krtani, rzadziej jej owrzodzeniami. Podnieść należy bardzo częste występowanie różnych postaci zapalenia płuc z dążnością do ropienia lub zgorzeli, oraz prawie stałe zapalenie opłucnej. Śledziona zwykle niepowiększona lub nieznacznie i prawie stałe wybitny ostry zapalny stan gruczołów okołotchawicznych i okołoskrzelowych. W innych narządach na ogół brak wybitniejszych zmian, w szczególności w narządzie krążenia, trawienia, moczowopłciowym i układzie nerwowym. Jako zmiany, świadczące o ciężkim zakażeniu należy uważać żółtaczkę i zmiany Zenkerowskie w mięśniach prostych brzucha.

Obrazy anatomopatologiczne, podawane dotąd, co prawda dość dorywczo, w znacznej części ze sobą się zgadzają, natomiast co do etyologii obecnej pandemii zapatrywania nie są zgodne.

Tak, jak swego czasu, przed laty 30, starsi i młodszy bakteriologowie rzucili się do poszukiwania zarazka ówczesnej pandemii, tak i dziś mamy już szereg z pośpiechem ogłoszonych wyników badania materiału sekcyjnego i klinicznego. Otrzymywano wówczas ogólnie znane zarazki, jak dwoinki Fränkel-Weichselbauma, paciorkowce, gronkowce, dwoinki nieżytowe i in.



I obecnie je się otrzymuje, stosunkowo najrzadziej lasecznika influenzy, odkrytego, jak wiadomo, przez Pfeiffera w 2 lata po ówczesnej pandemii influenzy, a więc nie w czasie jej grasowania, tak, że i dziś właściwie nie ma bezwzględnej pewności, czy ten lasecznik był przyczyną tej pandemii.

W krótkości tylko przytoczę wyniki ogłoszonych badań bakteriologicznych nad grypą hiszpańską. Bernhardt (2), w materiale obejmującym 47 przypadków, stale wyhodowywał ze śluzu gardła, z tchawicy, a także śledziony i wątroby diplostreptokoka, i to w znacznej ilości; autor ten zalicza go do grupy pneumo-diplostreptokoka i nazywa go „diplococcus epidemicus”. Mikroby ten rośnie na agarze z płynem z puchliny jamy brzusznej w postaci drobnutkich, jasnych i krągłych kolonii. Następne badania Bernharta i Meyera, przeprowadzone na 27 zwłokach, doprowadzają ich do wniosku o ścisłym przyczynowym związku między diplostreptokokiem, a grypą hiszpańską. Autorowie ci powołują się przytem na dawniejsze spostrzeżenia autorów (Curschmann (5), Luzatto (19), Seligmann (30), którzy mieli spostrzegać w epidemii grypy drobnoustroje z grupy pneumokoków lub diplostreptokoków. Często obecność diplostreptokoków stwierdzili w dalszym ciągu Stein i Weissmann (33), a Gruber i Schädel w materiale obejmującym 250 płwocin, jakoteż w pewnej liczbie sekcijnie badanych płuc, bardzo często mieli również stwierdzać owe diplostreptokoki i to niejednokrotnie hemolityczne. Autorowie ci uważają je jednak tylko za domieszkę do pierwotnego nieznanego zarazka. Inni podnoszą częstą, a nawet, jak Mandelbaum, stałą obecność paciorkowca w klinicznym materiale, jak w płwocinie i wysiękach, niemniej i w sekcijnym. Mandelbaum (20) w badanym przez siebie sekcijnym materiale stwierdził 25 razy paciorkowca, a tylko 2 razy gronkowca i raz dwoinkę Fränkel-Weichselbauma, tę dwoinkę nie rzadko w towarzystwie paciorkowca. Podobnie Schöppler (29) stale stwierdzał w sekcijnym materiale paciorkowca, dwa razy gronkowca i raz dwoinkę Fränkel-Weichselbauma. Simmonds identyfikuje obecną pandemię z influenzą z przed laty 30, tylko podnosi częstą domieszkę zakażenia gronkowcem. Co do lasecznika Pfeiffera, to szereg badających, jak Coca i Zupata (34) w Hiszpanii, Kolle (34) (Frankfurt n. M.), Friedmann (8) (Berlin), Lubarsch (Berlin), Mandelbaum (Monachium), Bernhardt (Szczecin), a dalej Brusch, Citron (4) i Selter (31) wcale nie stwierdzali jej w obecnej pandemii, inni, jak Klemperer (13), Schmorl (raz jeden) tylko wyjątkowo. Wspomniani Gruber i Schädel na 250 badanych płwocin wykazali go 14 razy, a zatem w 5·6%, i to 5 razy w czystej hodowli. W przeciwieństwie do wyliczonych inni znajdowali lasecznika influenzy wcale często. Tu należy Pfeiffer (25) (Berlin), Gottschalk (34) (Giessen), Schürmann (Halle), Neisser w materiale Dietricha (6), a także publikacje z Hamburga i Budapesztu podają nierzadkie wykazywanie lasecznika Pfeiffera w obecnej pandemii, niektórzy nawet, jak Bergmann, w wysokim procencie, bo na 10 badanych płwocin stwierdzili go 9 razy. Na pierwszy plan jednak wysuwa się Uhlenhuth (34), któremu przy zastosowaniu zmodyfikowanej pożywki (agaru z hemoglobina) Lewinthal powiodło się w grupie 51 płwocin wykazać tego lasecznika w 13%, w drugiej zaś, obejmującej 86 od 47 chorych, w 46·8%. Autor ten wyraża nawet pewne zdziwienie, że inni tak odmienne od niego mają wyniki i wyraża przypuszczenie, że jest to może nawet następstwem niedostatecznej znajomości tego zarazka przez młodych lekarzy.

W końcu dodam, że Edelmann (7) miał stwierdzić w większej liczbie przypadków lasecznika, które co do postaci, ruchów i hodowli należało zaliczyć do paratyfusu B. Laseczniki te otrzymywał tak z płwociny, jak krwi, wysięku opłucnej, śledziony, jelit i ze śluzu oskrzeli.

Moje badania dotyczyły 60 przypadków sekcyjnych i materiału klinicznego z oddz. wewn. II tutejszego Szpitala powsz. (prof. Dr Rencki), składającego się z 28 płwocin, 7 wysięków opłucnych i 11 próbek krwi, wziętych z żyły łokciowej chorych. Posługiwałem się obok zwykłych pożywek agarem z krwią ludzką lub króliczą. Najczęściej otrzymywałem paciorkowce, i to stosunkowo często hemolityczne. I tak w materiale sekcijnym: z treści oskrzeli na 47 próbek 37 razy (78·7%), z nieropnych ognisk zapalenia płuc w 58·6%, z ropnych ognisk płuc w 81%, z wysięków opłucnej w 78%, ze śledziony na 45 w 18 (40%), z krwi wziętej z serca na 41 w 15 (36·5%), z wysięku osierdzia na 4 w 3 (75%).

Również bardzo często stwierdzaliśmy paciorkowca w materiale klinicznym, i to albo niemal w czystej hodowli lub też w znacznej przewadze w porównaniu z innymi drobnoustrojami, a odnosi się to do płwociny. Na 28 płwocin stwierdziliśmy go prawie w czystej hodowli 12 razy, równocześnie z innymi, ale

w znacznie przeważającej ilości 9 razy. Wogóle w treści wziętej z oskrzeli i w płwocinie stwierdziliśmy paciorkowca w 65·3%; i tu kilkanaście razy był hemolitycznym. Obok niego stwierdzaliśmy w płwocinie, rzadziej w treści oskrzeli, dwoinkę Fränkel-Weichselbauma, dość często gronkowce i jeden raz dwoinkę nieżytową (micrococcus catarrh.). Należy podnieść, że liczne paciorkowce stwierdzałem w płwocinie już we wczesnym okresie choroby, jak n. p. u służącego zakładowego w drugim dniu choroby, u innych także od 3—5. dnia. Na 22 wysięków opłucnych ze sekcji lub za życia otrzymanych znajdowały się bardzo liczne paciorkowce w czystej hodowli 19 razy (86·3%). W ropnych wysiękach liczba ich była niezmiernie wielka.

Z badanych 11 krwi chorych z różnych okresów choroby, tylko raz wyhodowaliśmy paciorkowca, i to tylko w kolbie builionowej, natomiast na płytkach z agarem, z badaną krwią zmieszanych, nie wyrosły owe paciorkowce; ilość ich we krwi chorego musiała być niewielka. Klinicznie przebieg był bardzo ciężki. Tu muszę zaznaczyć, że badania krwi, wziętej za życia, dawały u innych ujemne wyniki, przeciwnie we krwi, branej ze zwłok z serca, w przeszło  $\frac{1}{3}$  otrzymaliśmy zarazki; podnieść jednak należy, że w znacznej większości były to przypadki z ropieniem w płucach. I tu były często hemolityczne paciorkowce. Również wśród paciorkowców widzieliśmy, szczególnie w płwocinach, diplostreptokoki, rzadziej w materiale sekcijnym, zaznaczyć jednak muszę, że mieliśmy przypadki, w których w treści oskrzeli stwierdziliśmy je, gdy natomiast ze śledziony wyrosły typowe paciorkowce; nie przywiązywaliśmy też do nich większego znaczenia.

Samą tylko dwoinkę Fränkel-Weichselbauma stwierdziliśmy w płucach i treści oskrzeli raz jeden; poza tem pojawiała się ona razem z innymi drobnoustrojami. W ropy płuc lub wysięku opłucnym nie widzieliśmy jej ani razu. Co do gronkowca, to spostrzegaliśmy w 2 sekcyjnych przypadkach typową ropnicę z bardzo licznymi przerzutami w narządach, także i w wątrobie. Była ona wywołana przez gronkowca złocistego. W przeciwieństwie do niego, nie stwierdziliśmy w żadnym przypadku przerzutowych ropni na tle paciorkowca.

Z kolei przechodzę do lasecznika Pfeiffera. Z płwociny wyhodowaliśmy go i stwierdziliśmy odpowiednie laseczki w rozcieńczonych preparatach szkiełkowych 6 razy (21·4%), i to przeważnie w pierwszym tygodniu choroby, raz nawet w trzecim. Prawie w czystej hodowli 4 razy, z paciorkowcem 2 razy. W treści oskrzeli stwierdziliśmy go 3 razy — tak więc na 75 próbek treści z oskrzeli i płwocin mieliśmy lasecznika Pfeiffera 9 razy, t. j. w 12%. W innym materiale nigdy nie mogliśmy go wykazać.

Pomijając szczegóły, oto są liczbowe wyniki bakteriologicznego badania. Jakież z nich wnioski co do etyologii obecnie pandemicznie panującej t. zw. grypy hiszpańskiej?

Co do lasecznika influenzy, to na podstawie dotychczasowych wyników badań zarówno materiału klinicznego, jak i anatomicznego, nie można z całą pewnością dać odpowiedzi na przyczynowy związek między nim a obecnie panującą grypą. Uderzająca jest niezgodność wyników badań, przeprowadzonych już przez sporą ilość autorów, między którymi znajdują się bądź co bądź poważne nazwiska. Co prawda lasecznik influenzy łatwo ginie i, o ile w danym materiale jest go mało, może na pożywkach nie wyrósć lub wobec nielicznych bardzo delikatnych jego kolonii, a obfitych kolonii innych drobnoustrojów, może być przeoczony. Wiadomo jednak, a także ja sam w czasie mojej miałem sposobność to spostrzegać w grupie rosyjskich jeńców, że w płwocinie lasecznik influenzy pojawia się zwykle w obfitej ilości, tak że już z rozcieńzanego preparatu z płwociny możemy przypuszczać, z czym mamy do czynienia. Tymczasem podobnie, jak inni, tak i ja często w zupełnie świeżych płwocinach z pierwszych dni choroby, a nawet po 24 godzinach (stale badany przypadek, dotyczący służącego zakładowego) lasecznika tego nie mogłem wykazać. Oczywiście ujemne wyniki badania sekcijnego mają tu mniejsze znaczenie wobec tego, że mamy tu do czynienia ze zmianami zwykle daleko posuniętymi. Ważnem dla dania odpowiedzi, jaka jest rola lasecznika Pfeiffera w obecnej pandemii, będzie przeprowadzenie wiązania dopełniacza, odczynu Pfeiffera, opsonin, aglutynacji i t. d. Myśmy wykonali aglutynację z surowicą 8 chorych, częściowo ozdrowieńców. Posługiwaliśmy się hodowlami lasecznika influenzy, otrzymanymi od chorych grypowych. W trzech przypadkach otrzymaliśmy 1:100 +, 1:50 + i 1:50 ±, wszystkie inne dały ujemny wynik. Podobne odczyny, wykonane dotąd przez Uhlenhutha, były, według niego, niedowodzące (nicht beweisend).

Nie przesądzając etyologicznego znaczenia lasecznika Pfeiffera



fera w obecnie panującej grypie, nasuwa się przypuszczenie, czy nie mamy tu dołączenia się tego zarazka do pierwotnego zakażenia nieznanym zarazkiem, a więc czy nie mamy tu t. zw. zakażenia mieszanego, zależnego od sporadycznego lub endemicznego pojawiania się jego w różnych miejscowościach.

Co do innych drobnoustrojów, a więc w pierwszym rzędzie tak często wykazywanego paciorkowca, to, zgodnie z innymi, uważam je za zakażenia następowe, mieszane, które, szczególnie co do paciorkowca, znajdują, zdaje się, doskonałe podłoże dla swego rozwoju na tle zakażenia zarazkiem obecnej grypy. Dodać wreszcie należy, że Hirschbruch wyraża przypuszczenie o identyczności obecnej zarazy z płucną zarazą u koni.

Wrotami zakażenia zarazkiem hiszpańskiej grypy są najprawdopodobniej przedewszystkiem górne drogi oddechowe; przemawiają za tem spostrzeżenia tak kliniczne, jak i anatomiczno-patologiczne. Być może, że pierwotnym miejscem wtargnięcia zarazka do tkanki są różne odcinki dróg oddechowych. Co do dróg szerzenia się zakażenia, to, zdaje się, w pewnej liczbie przypadków mają tu znaczenie drogi chłonne. Odpowiedź na to pytanie na podstawie obrazów anatomicznych natrafia na trudności z powodu owych zakażeń mieszanych.

Na pytanie, czy t. zw. hiszpańska grypa jest czemś nowym, należy odpowiedzieć przecząco. Zmiany anatomiczne, a niewątpliwie i objawy kliniczne są zgodne z tem, co stwierdzono w influenzy z przed lat 30; różnica polega na znacznie cięższym przebiegu obecnej grypy, spowodowanym powikłaniami ze strony płuc i opłucnej z dążnością przejścia ich zapaleń w ropienie. Również i wyniki badań bakteriologicznych z przed lat 30 nie wiele się na ogół różnią od dotąd uzyskanych w obecnie panującej grypie.

**Piśmiennictwo.** 1. Bernhardt. Med. Kl. 28. 1918. — 2. Bergmann. D. m. W. 34. 1918. — 3. Brasch. M. m. W. 30. 1918. — 3 a. Ciechanowski. Przegl. lek. 42. 1918. — 4. Citron. B. kl. W. 33. 1918. — 5. Curschmann. M. m. W. 1909. — 6. Dietrich. M. m. W. 32. 1918. — 7. Edelmann. W. kl. W. 32. 1918. — 8. Friedemann. D. m. W. 28. 1918. — Gruber. Tamże. — 10. Gruber i Schädel. M. m. W. 33. 1918. — 11. Hirschbruch. D. m. W. 34. 1918. — 12. Jürgens. Aertzt. Ges. B. kl. W. 12. 1890. — 13. Klemperer. W. kl. W. 34. 1918. — 14. Kuskow. Virch. A. T. 139. 1895. — 15. Lampe. Med. Kl. 35. 1918. — 16. Leichtenstern. Influenza. Nothnag. Spez. Path. u. Ther. 1896. — 17. Levinthal. B. kl. W. 30. 1918. — 18. Lubarsch. Ver. aertzt. Ges. Berlin. D. m. W. 33. 1918. — 19. Luzatto. Jb. f. Khk. T. 52. 1900. — 20. Mandelbaum. M. m. W. 30. 1918. — 21. Meyer i Bernhard. B. kl. W. 33. 1918. — 22. Naunyn. D. m. W. 50. 1890. — 23. Nauwerck. D. m. W. 25. 1895. — 24. Oberndorfer. M. m. W. 30. 1918. — 25. Pfeiffer. D. m. W. 28. 1918. — 27. Pfuhl. D. m. W. 29. 1895. — 27. Schmorl. D. m. W. 34. 1918. — 28. Schmuckert. M. m. W. 32. 1918. — 29. Schöppler. M. m. W. 32. 1918. — 30. Seligmann. Zbl. f. B. kl. T. 50. Ref. Beiheft. — 31. Selter. D. m. W. 34. 1918. — 32. Simmonds. M. m. W. 32. 1918. — 33. Stein i Weissmann. W. kl. W. 36. 1918. — 34. Uhlenhuth. Med. Kl. 33. 1918. — 35. Weichselbaum. W. kl. W. 6—10. 1890.

## Oceny i sprawozdania.

**Z powodu oceny mojej »Medycyny sądowej« przez prof. Dr Sieradzkiego.** (Przegl. lek. Nr 43. b. r.).

Jeżeli może wbrew zwyczajowi zabieram głos w sprawie oceny ostatniego mego dzieła, to czynię to naprzód dlatego, aby dać wyraz mej serdecznej podziękii autorowi oceny za słowa uznania dla całej mej dotychczasowej pracy, której przez lat kilka był towarzyszem i świadkiem, nadto zaś, aby zaznaczyć, że z oceną, stającą na wyższym stanowisku — nie bezwzględnej chwały lub pobieżnego streszczenia — lecz krytycznego sprawozdania, należy się poważnie liczyć i z nią się w równie krytyczny sposób rozprawić.

Niemna rzeczy doskonałych, które są dziełem ludzkiej ręki. Jestem też świadom niedostatków mej pracy, podjętej w tym celu, aby praktyczny lekarz-znawca i uczeń znalazł w niej jasno i zwięźle przedstawiony aktualny stan naszej nauki, wolny od balastu zarzuconych teorii i nieudałych usiłowań. Już to założenie usprawiedliwia pominięcie szczegółów drobnych, nie mających dla niespecjalisty znaczenia, a było ono tem więcej wskazane, że z rozmiarem książki należało się liczyć ze względu na obecną wysoką cenę nakładu, zatem ze względu na dostępność książki. Ten wzgląd rozstrzygnął też o ilości rycin i o sposobie ich wykonania. Jeżeli niektóre z nich, zrobione sposobem kres-

lowym, nie mają artystycznego zacięcia, to mimo to nie są pośredniejsze od wszystkich rycin, które zawiera podręcznik Thoinota, wydany w Paryżu w r. 1913, a więc przed wojną. Ważnem jest, że książka moja wogóle posiada ryciny ku ułatwieniu zrozumienia swej treści, gdy n. p. podręcznik Krattera z r. 1912, z którym prof. Sieradzki ją porównuje, jest ich zupełnie pozbawiony. Niewątpliwie przydałoby się więcej jeszcze w niej rycin, i to nie tylko odnoszących się do najważniejszych roślin trujących, jak sobie życzy prof. Sieradzki. Staraniem mojem będzie wydać w przyszłości, przy pomocy naszego bogatego zbioru zakładowego i moich chętnych współpracowników, atlas sądowo-lekarski (z zastosowaniem ku temu w pełnej mierze barwnej fotografii sposobem Lumiera), oraz wzbogacić liczbę rycin w następnych wydaniach książki. Kiedy już mowa o rycinach, nie mogę pominąć milczeniem jednego właściwie zarzutu, jaki mi czyni prof. Sieradzki w swej ocenie. Zarzut ten tyczy się ryciny 16. na str. 375, którą podpisałem słowami: »juxtappositio membrorum — wedle Neugebauera«. Prof. S. ma rację, podnosząc, że rycina ta nie odnosi się do przypadku Neugebauera, czego ja też nie twierdzę bynajmniej, a dopisek mój »wedle Neugebauera« oznacza tylko źródło, z którego rycinę tę przerysowano, w przeciwnym bowiem razie umieszcilibym conajmniej w tekście przy omawianiu przypadku Neugebauera odnośnik do ryciny 16. Ryciny z własnego przypadku Neugebauera, sporządzonej w drodze fotograficznej, nie dało się z przyczyn technicznych odtworzyć dla mojego podręcznika ani fotograficznie, ani sposobem kreskowego rysunku. Ponieważ zaś chciałem tę rzadką wadę utworową uzmysłwić czytelnikowi, przeto sięgnąłem do innej, dającej się łatwo odtworzyć ryciny, pomieszczonej również w dziele Neugebauera, a tyczącej się przypadku Columbusa. Rycina ta mieści się zresztą także w podręczniku Strassmanna, tylko w większym rozmiarze. Tyle co do samej ryciny 16. Lecz inna rzecz z twierdzeniem, że o »juxtappositio membrorum« należało mi zaniechać wzmianki, jako o wadzie, »zupełnie nie dowiedzionej, embryologicznie niezrozumiałej i wogóle nieprawdopodobnej«. Twierdzenie powyższe pozostaje w niezgodzie ze spostrzeżeniem światowej powagi na polu obojactwa, jaką był dotąd Neugebauer, który przypadek swój, tyczący się Dwojry Danziger, przedstawił w r. 1895 w Towarzystwie lekarskim w Warszawie i w Towarzystwie ginekologów niemieckich, a w opisie tego przypadku (w pracy swej wydanej w Verhandl. d. deut. Ges. f. Gyn. 1895 str. 673 i w dziele swem: Hermaphroditismus beim Menschen. Leipzig 1908, oraz w rozdziale o obojactwie w Dittricha Handb. d. Sachv.-Tätigkeit, Wien-Leipzig 1916. T. V.), popartym fotograficznymi zdjęciami, zaznaczył stanowczo: »meine obige Beobachtung, die erste autenthisch verbürgte... widerlegt ein für alle mal jeden theoretischen Zweifel«. W wyjaśnieniu tego przypadku zaznacza Neugebauer wyraźnie, że o ileby wada ta nie dała się wytlómaczyć »embryologicznie«, to natomiast »teratologicznie« jest ona — najczęściej jako następstwo dipygii — zupełnie zrozumiała. Wreszcie przypadek Neugebauera nie jest unikatem, gdyż znamy ich dotąd siedem. Pomijając 4 pierwsze, jako opisane w dawnych wiekach, znamy jeszcze oprócz przypadku Neugebauera dwa inne, świeżej daty, opisane przez Moostakowa (Teratologia 1895. Nr 3) i przez M. Mayera (Zeitschr. f. Medic.-Beamte 1905. Nr 18). »juxtappositio membrorum« zatem, jako dowodnie stwierdzona wada, zasługuje na krótką wzmiankę w podręczniku, choćby z tego względu, że do jej poznania przyczynił się zasłużony wielce w nauce nasz rodak, Neugebauer. Pominięcie wzmianki o tej wadzie zasługiwałoby conajmniej na równe wytknięcie, jak pominięcie przeze mnie przypadku sodomii, opisanego przez Sołtysika, o który się prof. Sieradzki całkiem słusznie upomniał w swej ocenie.

Oszczędność miejsca i założenie, w myśl którego nie miałem zamiaru napisania wyczerpującego dzieła dla specjalisty, nakazywały pomijać drobne, dla praktyka znawcy zbyteczne szczegóły oraz usiłowania, nie uwieńczone dodatnim wynikiem. Do takich szczegółów należą badania Dungere i Hirschfelda, pozbawione wszelkiej praktycznej wartości, jak to wynika z uwag moich o znaczeniu izoaglutynin (str. 65), a nawet ze zdania, wyrażonego w ocenie przez prof. Sieradzkiego, dalej pominięte przeze mnie rozmyślnie jako bezużyteczny pamięciowy balast liczby Brouardela, tyczące się ciężaru, jakiego potrzebował, aby zacisnąć tchawicę i naczylnia szyjne w zwłokach. Liczby te odnoszą się do zwłok, a nie do człowieka żywego, a tylko wtedy miałyby wartość, chociaż i wówczas byłyby w podręczniku zbędne, skoro rzecz samą wyświetlają w jedynie właściwy sposób badania Haberdya i Reinera, o których w pracy mej mowa.

Rzecz o nowych sposobach identyfikacji osób w celach kryminalistycznych, t. j. o sposobie Bertillona, jest w pracy mej



zupełnie wyczerpana na str. 13., 19. i 20. Jeżeli się recenzentowi to przedstawienie moje wydaje za krótkiem, to chyba dlatego, że nie mówię o technice dokonywania tych pomiarów, a nie mówię o niej dlatego, że nie obchodzi ona zupełnie znawcy lekarza, tylko funkcjonariusza policyjnego i nie ma z medycyną sądową nic wspólnego, z czym się prof. Sieradzki niewątpliwie zgodzi. Co się dotyczy pominięcia przeze mnie »praktycznych wskazówek do ocenienia bólu«, to sądzę, że niepodobna ich podać ogólnikowo, t. j. bez przejścia niemal całej patologii ludzkiej, której dokładną znajomość musi przecież posiadać lekarz-znawca niezależnie od swej wiedzy z zakresu medycyny sądowej.

Co do krótkości, z jaką przedstawiłem rzecz o psychozach więziennych, o symulacji i o alkoholizmie ostrym, to zaznaczę, że przedstawiłem je obszerniej, niż niejeden dobry podręcznik klinicznej psychiatrii (w świetnym dziele Bleulera z r. 1916 rzeczy te zajmują jedną, względnie pół stronicę), aczkolwiek podanie klinicznego obrazu chorób należy — ściśle biorąc — do psychiatrii klinicznej, a nie do psychopatologii sądowej, która znajomość pierwszej presumuje. Z tego samego powodu w medycynie sądowej nie mogłem podawać zasad techniki badania psychiatrycznego nietylko samej inteligencji, jak tego by pragnął prof. Sieradzki, albowiem rzecz ta należy do psychiatrii klinicznej. Równem prawem mógłby mnie spotkać zarzut, że pisząc n. p. o zapaleniu płuc lub o złamaniach kości, nie podaję techniki ich badania.

Żadną miarą nie mogę się zgodzić ze zdaniem prof. Sieradzkiego, tyczącem się znaczenia prób życiowych, których przedstawienie w pracy mej wydaje mu się zbyt podniesione. Próby życiowe, jak próba płucna i żołądkowo-jelitowa, są tak zasadniczo ważne, że one właściwie jedynie rozstrzygają o dzieciobójstwie, albowiem pozwalają znawcy odpowiedzieć nietylko na pytanie, czy dziecko urodziło się żywe, lecz także na pytanie, jak długo żyło, czyli, że rozstrzygają dla sądu zasadnicze pytanie, czy w danym przypadku zachodzi dzieciobójstwo, łagodne karane, czy też morderstwo, zagrożone gardłem. Jeżeli gdzie, to właśnie u nas grzeszą znawcy na punkcie tych prób, wykonując je nie dbale lub nie podejmując ich wcale, nie zdają sobie bowiem sprawy z ich doniosłości. Że niestety tak jest, uczy mnie codzienne moje a wieloletnie doświadczenie. Dlatego też muszę powyższe zdanie prof. Sieradzkiego, jako dla praktyki sądowo-lekarskiej u nas niebezpieczne, z szczególnym naciskiem sprostować. Czy rozdział o dzieciobójstwie należało pomieścić po rozdziałach o ciąży i poronieniu, jak sobie życzy prof. Sieradzki, a jak to uczyniłem był w dawnym moim podręczniku, czy też po rozdziale o śmierci gwałtownej, jak w obecnym moim dziele, rzecz obojętna. Dzieciobójstwo, ściśle biorąc, ma więcej związku ze śmiercią gwałtowną, niż ze sprawą ciąży i dlatego uważałem obecne jego pomieszczenie za właściwsze, zgadzając się w tej mierze z Hofmannem i Strassmannem. Również nie mogę się zgodzić ze zdaniem prof. Sieradzkiego co do znaczenia jakości wypełnienia krwią obu połów serca dla dyagnostyki śmierci z uduszenia, a porażenia serca. Przypisywać mu znaczenie, znaczy wracać do dawnych, a dotąd zakorzenionych błędów, jak n. p. ten, że parę drobnych wybroczyn podopłucznych uważa się za dowód uduszenia. Jeżeli prof. Sieradzki twierdzi, że doświadczenie poucza, iż »w przypadkach śmierci z porażenia serca wskutek zmian w jego mięśniu lewa komora jest szczególnie wiotka«, to mogę, opierając się na moim doświadczeniu odpowiedzieć, iż w licznych przypadkach notorycznej śmierci z porażenia serca spotykałem — o ile zwłoki były świeże — silne stężenie pośmiertne serca, zwłaszcza lewego. Najsilniejsze stężenie serca, tak dalece, że na poprzecznych przekrojach nie miała komora lewa prawie zupełnie światła, spotkałem raz w sercu o zwyrodniałym tłuszczowo mięśniu, a raz w sercu, którego mięsień był nie już włóknisty, lecz wprost bliznowato zwyrodniały. Preparaty tych przypadków przechowane są w naszych zbiorach.

Z kolei muszę zaznaczyć, że przy badaniu płam krwawych zaleciłem jako odczynnik pirydynę nie za Leersem, lecz za Donogany, Lecha-Marzo, Dominicisem i t. d., którzy ją pierwsi wprowadzili w użycie, i to z takim wynikiem, że się jej obecnie łącznie z wodnikiem hydrazyny używa powszechnie, nietylko w naszym zakładzie, z najlepszym skutkiem. Brak jej w ciągu lat wojny — muszę przyznać — dawał mi się odczuć, tak jest doskonałym odczynnikiem. Jeżeli zaś o woń jej chodzi, to nie wiem, czy nie z przykrejszemi niema niestety lekarz sądowy codziennie do czynienia.

W końcu pozwolę sobie jeszcze dwie uczynić uwagi, aczkolwiek tyczą się one interpretacji ustępów austriackiej ustawy karnej, która niebawem straci dla nas wszelką aktualną wartość. Utraty wzroku, na jednym oku nie można inaczej kwalifikować,

jak tylko podciągając ją pod brzmienie § 156 a. austr. u. k., choćby już tylko przez analogię z przepisem § 224 niemieckiej ust. kar., która określa utratę wzroku »na jednym lub obu oczach« jako ciężkie uszkodzenie ciała, równorzędne objętemu § 156 austr. ust. kar. Utraty wzroku na jednym oku, z jaką się znawca spotyka przeważnie w praktyce sądowej, nie oceniałem nigdy inaczej, jak tylko w podany przeze mnie, przez Blumenstoka, Hofmanna i t. d. sposób i nie spotkałem się nigdy ze sprzeciwem. Ponieważ zaś Austria opierała się we wszystkim na wzorach niemieckich, przeto niewątpliwie musiała w sprawie tej jasna osnowa § 224 niem. ust. kar. oddziaływać na orzeczenia Najwyższego Trybunału sądowego we Wiedniu. Przyznać też muszę, że nie znam w tej mierze »różnych orzeczeń« tego trybunału, o jakich wspomina prof. Sieradzki. Że zresztą utrata wzroku na jednym oku nie jest tak obojętna, jakby się zdawało z teoretycznych obliczeń Szulisławskiego, wynika choćby stąd, że wedle uznania dyrekcji urzędów ubezpieczenia od wypadków, Beckera i innych autorów ocenia się ubytek zdolności zarobkowej wskutek utraty wzroku na jednym oku u robotnika bez szczególnego uzdolnienia na 20 do 40%.

W sprawie oceny odpowiedzialności karnej za homoseksualne zaspokajanie popędu płciowego stoję na stanowisku, wskazanem przez wyniki nowoczesnych badań tego wariantu popędu płciowego, które dowodzą, że homoseksualny popęd płciowy spotyka się bardzo często u ludzi, nie okazujących żadnych innych znamion zwyrodnienia umysłowego, ani objawów choroby umysłu. Nie można tedy homoseksualnych uważać za umysłowo chorych, a również i za zwyrodniałych. Wobec tego mieliby ulegać karze za to, że się poddają wrodzonemu sobie popędowi, którego tak samo nie mogą opanować względnie stłumić zupełnie, jak ludzie heteroseksualni prawidłowego popędu. Tak więc musiałaby się na tych paryasach natury sprawdzić dewiza: »summum jus summa injuria«. Aby krzywdy tej uniknąć, zaleciłem podciągając czynny ich pod czynny dokonane wskutek »niepokonalnego przymusu«, o jakim mowa w § 2. g. austr. u. k. Nie zaprzeczam, że propozycja moja może podlegać dyskusji, lecz żadną miarą nie mogę uznać za wystarczający motyw, iż przez »niepokonalny przymus« (prof. Sieradzki zwie go za polonistycznie nietylko w tym ustępie błędnym przekładem austr. u. k., dokonany przez Rosenblatta, »nieodpornym« — już raczejby go nazwać »nie dającym się odeprzeć«) rozumieją prawnicy tylko przymus zewnętrzny. Ustawa mówi tylko o przymusie, a ten może być zewnętrzny i wewnętrzny czyli psychiczny. Znaczący-lekarza obchodzi w pierwszym rzędzie sama osnowa ustawy, a nie jej komentacje, które mogą być i są nieraz dowolne, a co do zagadnień sądowo-lekarskich wręcz nieraz błędne, jak n. p. komentacja Herbsta do ostatniego ustępu § 152. austr. u. k. Zresztą mam nadzieję, że szkopolu omawiany tu niebawem odpowiednie, gdy przyszyły nasz kodeks karny stanie co do problemu poczytalności na stanowisku, podyktowanym przez nowoczesny stan nauk lekarskich.

Odpowiedź moja na ocenę prof. Sieradzkiego wypadła wbrew mej woli nieco dłużej, ale takiej odpowiedzi wymagało rzetelnie podjęte przez prof. Sieradzkiego zadanie krytycznego sprawozdawcy. Idąc za słowami poety: »kto skutecznie działać pragnie, to dłoń uzbraja najlepszym narzędziem«, nie mogłem tej sumiennej oceny pominąć milczeniem, lecz musiałem ją rozpatrzyć przy pomocy najlepszych narzędzi, jakich dostarczają wiedza i doświadczenie.

Wachholz.

## Wiadomości bieżące.

**Warszawa.** Generał-lekarzem podporucznikiem mianowany został Dr Bronisław Malewski.

— Jak słyhać, otrzymał doc. Dr Janiszewski z Krakowa wezwanie do objęcia teki zdrowia publicznego w gabinecie Moraczewskiego.

Odpowiedzialny redaktor: Prof. Dr St. Ciechanowski.



Najlepsze skutki w niezłotach żołądka i pęcherza, jako też dróg oddychowych.

908

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. Lwów, Sykatorska 51.



## OKAZYJNIE BARDZO TANIO DO NABYCIA!

1. **Szafka na narzędzia** ze żelaza, z trzech stron szklanna a z czwartej żelazna, 1'80 m. wysoka, 60 cm szeroka, a 40 cm. głęboka; wewnątrz zawiera 5 pułek ze szkła lustrzanego na 1 cm. grubego, zamykana o pojedynczych drzwiach.

2. **Stół operacyjny**, masywnie zrobiony z drzewa dębowego, na biało poemalowany, nadający się do wszelkiego badania i zabiegów operacyjnych. Do stołu należą 2 poduszki z włosienia, białą ceratą obite — oparcie plecowe — 2 podtrzymywacze nóg i schodki drewniane z 5 stopniami.

4. **Wózek na instrumenta** na rolkach, biało emalowany, zawiera 2 otwory na 2 czworoboczne miednice fajansowe, trzeci otwór na miednicę okrągłą i 2 otwory okrągłe na słoiki z kankami; oprócz tych otworów ma 2 duże głębokie szuflady na opatrunkowe sprzęty i na artykuły oraz sztangę na irygatory.

4. **Otomana do masowania i badania.**

5. **Maszynka elektryczna**, według Apostolego, z sondami węglowymi, platynową i srebrną.

6. **Zwykła maszynka elektryczna** z 24 stosami (cynk i węgiel).

Oglądać można powyższe sprzęty: Kraków, ul. Kru-  
pnicza l. 13, parter prawo, od godziny 3—4 po południu.

Ceny:

|                         |            |     |
|-------------------------|------------|-----|
| 1. szafka na narzędzia  | 1.300 kor. |     |
| 2. stół operacyjny      | 600 »      |     |
| 3. wózek opatrunkowy    | 400 »      |     |
| 4. kanapa               | 900 »      |     |
|                         | 3.200 kor. |     |
| 5. Maszyna Apostolego   | 1.000 kor. |     |
| 6. Maszynka elektryczna | 300 »      | 229 |
|                         | 4.500 kor. |     |

## ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANIATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephr. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kila drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancyi żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i iniekcye.

Preparaty identyczne z Spermin Pöhl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kila tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0'3 i iniekcye.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.



## Treść:

Prof. Dr Witold Nowicki: Spostrzeżenia z zakresu anatomii patologicznej i bakteriologii t. zw. hiszpańskiej grypy str. 313

Oceny i sprawozdania . . . . . str. 315  
Wiadomości bieżące . . . . . str. 313

# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacyentów.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.



Polecam mój

**Chloroethyl**

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

## DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.**

Poleca:

215

**! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I JAKOŚCI !**

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

WARSTAT NAPRAW!

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampa Röntgena przedwojenna!



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddzielników, których koszt oraz koszt okładki ponosi w całości autor.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE  
LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halercy za wiersz pięciowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

**DOM ZDROWIA**  
Konc. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

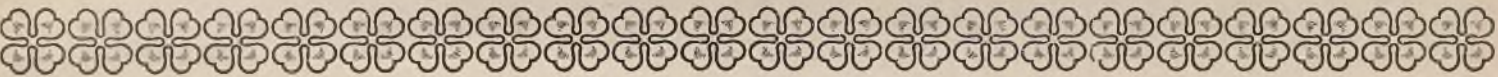
Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.

Leczenie sztucznem słońcem górskiem.

Prospekty na życzenie

**NATURALNA SOL SZPRUDLA**  
jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**  
Zastrzega się przed falsyfikatami

126



## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

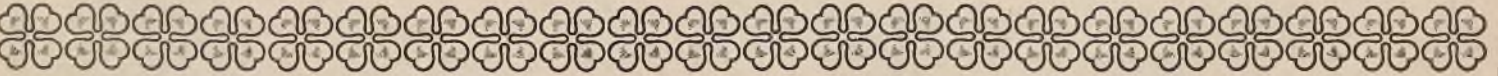
Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.



otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
191  
EMANATORYUM RADOWE



# Sanatorium dla chorób piersiowych

Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## Grunner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szcawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## PODEBRADKA

zno-żelazowo-ziemista szczawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmodniejszych szczaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzyce (Diabetes melitus), przy gościecu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub miłym cukrem. 138

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:

Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruczolniczych i, t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:

Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 240, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału urologiczno-chirurgicznego szpitala załogi  
w Krakowie.

**Sprawy zapalne w zatoce przedpęcherzowej (Retziusa),  
ze szczególnem uwzględnieniem przypadku pierwotnego ropnia tej zatoki, wywołanego przez dwoinkę  
zapalenia płuc.**

podał\*)

**Dr Tadeusz Pisarski.**

kapitan-lekarz, kierownik oddziału.

Zatoka przedpęcherzowa Retziusa była oddawna przedmiotem dokładnych badań i opisów anatomicznych, i to tak ze strony anatomów, jak też i chirurgów. Chirurgów szczególnie obchodziło to miejsce z tego powodu, że sprawy chorobowe, napotymane tutaj, nastroczają trudności co do rozpoznania, wyświelenia przyczyny choroby, patogenety i stosunku do otaczających narządów. Ze spraw chorobowych, napotykanich w tej zatoce, najczęstsze są sprawy zapalne i te najwięcej obchodzą klinicystę; inne choroby, jak np. nowotwory, są tutaj bardzo rzadkiem zjawiskiem.

Przez zatokę Retziusa rozumiemy przestrzeń, zawartą pomiędzy przednią ścianą pęcherza moczowego, spojeniem łonowym, ścianą brzuszną i otrzewną. Przestrzeń ta jest wypełniona wiotką tkanką łączną i tkanką tłuszczową, w której znajdują się także gruczoły chłonne. Ta tkanka łączna i tłuszczowa przechodzi w tkankę otaczającą pęcherz, a przez jej pośrednictwo stoi w łączności z wiotką tkanką łączną pomiędzy powięziami miednicy małej; ku przodowi i górze przechodzi ona w tkankę przedotrzewną, która tworzy cienką warstwę pomiędzy otrzewną a powięzią poprzeczną. Ilość tej tkanki tłuszczowej bywa bardzo rozmaita, lecz zależy także od stopnia odżywienia człowieka; jednakowoż nawet u osób wychudzonych spotyka się pewną ilość tej tkanki tłuszczowej.

Przestrzeń, opisana powyżej, a zamknięta pomiędzy pęcherzem, spojeniem łonowym, ścianą brzuszną i otrzewną, nie stanowi, jak tego dowiodły badania wielu autorów, jednolitej przestrzeni, lecz rozpada się na trzy oddzielne jamy (Honsell): 1) spatium praefasciale s. retromusculare s. submusculare, 2) spatium praevesciale s. cavum Retzii i 3) spatium praeperitoneale. Przez pierwsze rozumiemy przestrzeń, zawartą pomiędzy tylną powierzchnią mięśni prostych a ich torebką, przez drugie przestrzeń pomiędzy tylną blaszką torebki mięśni prostych a przednią ścianą pęcherza, przez trzecie przestrzeń pomiędzy otrzewną z jednej strony, a tylną ścianą torebki mięśni prostych brzucha i górną ścianą pęcherza z drugiej strony. Averseng utrzymuje, że zatoka Retziusa jest przedzielona powięzią na dwie części: 1) przestrzeń pomiędzy przednią ścianą pęcherza, a ścianą brzuszną, wypełniona wiotką tkanką łączną i 2) przestrzeń bezpośrednią naokoło pęcherza, wypełniona wiotką tkanką łączną, wsuniętą pomiędzy pęcherz a otrzewną. Wstrzykiwania zabar-

wionej żelatyny miały wedle tego autora dowieść względnej niezależności tych dwu przestrzeni od siebie.

Do anatomicznego zrozumienia spraw chorobowych, toczących się w tych miejscach, przyczynia się poznanie stosunków w torebce mięśni prostych brzucha w dolnej części i stosunek pęcherza do mięśni prostych. Jak wiadomo, jest tylna blaszka torebki mięśni prostych brzucha utworzona z jednej blaszki rozciągnięta mięśnią skośnego wewnętrznego i z rozciągnięta mięśnią poprzecznego; warstwy te dają się jednak wykazać tylko w górnej części brzucha i sięgają do t. zw. linii półkolistej Douglasa, która leży parę centymetrów pod pępkiem; w tem miejscu kończą się rozciągnięta tych mięśni, a brzusiec mięśnia prostego leży bezpośrednio na powięzi poprzecznej. Wytlumaczenie tego stanu rzeczy znajduje Gegenbaur we wczesnych okresach rozwoju. Spostrzegł on mianowicie, że wtedy właśnie w tem miejscu, w którym rozciągnięta mięśnię brzusznych w tylnej blaszce torebki mięśnia prostego wykazać się już nie dają, leży pęcherz moczowy, który dopiero później schodzi niejako do miednicy małej. To zachowanie się pęcherza jest wedle Gegenbaura powodem ubytku w dolnej części tylnej blaszki torebki mięśni prostych.

Stosownie do tego, co nas anatomia o tej okolicy uczy, spotykamy sprawy zapalne różnie usadowione; znajdujemy je usadowione pomiędzy mięśniami prostymi, a ich torebką, pomiędzy torebką mięśni prostych a pęcherzem, pomiędzy pęcherzem a otrzewną lub też pomiędzy otrzewną a ścianą brzuszną. Czasem są one ściśle do pewnej okolicy ograniczone, a czasem przechodzą na sąsiednie przestrzenie i razem się zlewają.

Dawniejsi autorowie ujmowali sprawy zapalne, napotymane w zatoce Retziusa, w różne systemy, przyjmując za podstawę tych podziałów różne usadowienie się sprawy chorobowej lub też uwzględniając różne czynniki przyczynowe. Dla przykładu przytoczę tylko podział Englischa; dzieli on sprawy zapalne tej zatoki na: 1) samorodne, jeżeli żadnej przyczyny wykazać nie można, 2) urazowe, jeżeli zapalenie zjawia się po urazie w tę okolicę, 3) przerzutowe, w przebiegu chorób zakaźnych n. p. duru brzusznego, lub dysenterji i wreszcie 4) następowe, jeżeli sprawa zapalna przechodzi na tkanki zatoki Retziusa z sąsiednich narządów, n. p. pęcherza, macicy i t. p. Zależnie od usadowienia się sprawy zapalnej, nadawali też dawniej autorowie tym sprawom różne nazwy, i tak: phlegmone cavi Retzii, epicystitis, paracystitis, extracystitis, lub jeżeli i otrzewna pęcherza brała udział w zapaleniu, pericystitis. Ponieważ atoli wiotka tkanka łączna w zatoce Retziusa stoi w związku z tkanką łączną około pęcherza i sprawy zapalne przechodzą z jednej na drugą, uważa Zuckerkandl a także i inni autorowie za niepotrzebne te różne nazwy, a nazwę »paracystitis« za wystarczającą.

Dzisiaj wiemy, że zapalenie tkanki w zatoce Retziusa bez względu na postać, przebieg i na poprzedzające wpływy szkodliwe, polega zawsze na wtargnięciu chorobotwórczych drobnoustrojów czyli zakażeniu. Zakażenie to może się tam dostawać różną drogą, albo z narządów, otaczających zatokę Retziusa, a poprzednio zapalnie schorzałych, albo też drogą limfy i krwi. Sposobności do zakażenia z sąsiedztwa dają poddostatkiem choroby narządu moczowego, szczególnie pęcherza i cewki, dalej choroby narządu rodowego, szczególnie u kobiet, a wreszcie choroby innych narządów i ścian miednicy. Drogą limfy a przede wszystkim krwi mogą drobnoustroje zakażać zatokę Retziusa w przebiegu n. p. duru brzusznego, czerwonki, zapalenia wyrostka robaczkowego. Z innych spraw zakaźnych znane są w tem miejscu gruźlica i promienica. Nierzadko daje się wykazać uraz mechaniczny lub inny jakiś wpływ szkodliwy, jako czynnik uspo-

\*) Artykuł ten został na żądanie Redakcyi z powodu braku miejsca skrócony.



sabiający. Gdyby w każdym przypadku zapalenia tkanek w zatoce Retziusa przeprowadzono badania bakteriologiczne, okazałoby się z pewnością, że powikłanie to zdarza się w przebiegu najróżniejszych chorób zakaźnych, a dawne pojęcie samorodnego zapalenia musiałoby wnet zniknąć.

W przypadkach t. zw. samorodnego zapalenia zatoki Retziusa w pojęciu Engliša, a które dzisiaj słuszniej nazwaćby można »pierwotnem«, uderzał wielu autorów pewien stały zbiór objawów, cechujący tę chorobę. Leusser (cytowany przez Engliša) rozróżnia dwa okresy: 1) okres objawów ogólnych, cechujący się miejscowym bólem, uczuciem ogólnego niedomagania, brakiem apetytu, nudnościami, wymiotami, zaparciem stolca i 2) okres wyraźnie badalnego guza.

Jak mniej więcej wszyscy autorowie stwierdzili, wysuwają się w pierwszym okresie choroby na pierwszy plan zaburzenia ze strony przewodu pokarmowego; postać tych zaburzeń może być różna; spostrzegano uporczywe zaparcie stolca lub gwałtowne biegunki, bóle brzucha, parcie na stolec, a nawet objawy zapalenia otrzewnej. Stałym objawem jest ból ponad spojeniem łonowym, który może znacznie wyprzedzać powstanie guza. Charakter i nasilenie bólu bywają bardzo rozmaite. Również stałym objawem, towarzyszącym zapaleniu tkanki w zatoce Retziusa, jest gorączka.

Pojawienie się guza nad spojeniem łonowym jest objawem najważniejszym. Wypuklenie takie występuje czasem prawie równocześnie z bólem, lecz spostrzegano także przypadki, w których dopiero po kilku tygodniach trwania bólu i innych objawów uwidocznił się guz. Wielkość takiego guza waha się w dużych granicach, a największe znane guzy zajmowały przestrzeń od spojenia łonowego do pępka. Najczęściej wypuklenie bywa symetryczne. Przy przejściu sprawy zapalnej na otaczające tkanki kształt guza może być nieregularny. W początkowych okresach stwierdzano zawsze guzy zbite, w późniejszym okresie, gdy nacieki ulegały zropieniu, pojawia się chęłbotanie.

Zaburzenia przy oddawaniu moczu, jak częste lub bolesne moczenie, spostrzegano często, ale nie stale. Opisywano przypadki, w których nigdy podczas całego przebiegu żadnych przypadłości moczowych nie spostrzegano. Częste parcie na mocz starano się wytłomaczyć utrudnieniem kurczenia się ściany pęcherza wskutek obmurowania jej przez nacieki zapalne. Mniejsze lub większe nasilenie tych objawów zależy w wysokim stopniu od mniejszego lub większego udziału błony śluzowej pęcherza w sprawie zapalnej. W tych przypadkach, w których zapalenie przechodzi na zatokę Retziusa z błony śluzowej pęcherza, przypadłości moczowe bywają największe; jeżeli zapalenie jest innego pochodzenia, może nie być objawów moczowych lub mogą być tylko nieznaczne objawy. Fuller opisał przypadek, w którym przez pewien czas utrzymywało się mimowolne moczenie. Również i zachowanie się moczu zależy od współudziału błony śluzowej pęcherza; jeżeli błona śluzowa pęcherza nie bierze udziału w zapaleniu, może być skład moczu prawidłowy. Cystoskopem można w pęcherzu znajdować różne obrazy. I tak, jeżeli sprawa zapalna ma za punkt wyjścia błonę śluzową pęcherza, można stwierdzić różne postacie zapalenia błony śluzowej, owrzodzenia, rozpadające się nowotwory, kamienie, ciała obce; w przypadkach z daleka zawleczonego zakażenia może błona śluzowa pęcherza przedstawiać się całkiem prawidłowo; w przypadkach ograniczonych ropni znajdowano także na odpowiadającej części błony śluzowej pęcherza t. zw. obrzęk pęcherzasty (oedema bulbosum), czasami znacznych rozmiarów, lub tylko ograniczone nastrzykanie błony śluzowej bez obrzęku. Cystoskopia może zatem pomódz do rozpoznania, rozstrzygającego jednak znaczenia niema.

Ze względu na stosunkową rzadkość pierwotnych ropni w zatoce Retziusa, opiszę przypadek, który w b. r. spostrzegaliśmy na moim oddziale w szpitalu załogi w Krakowie. Przypadek ten jest z tego względu ciekawy, że ropienie wywołała dwoinka zapalenia płuc, której w tem miejscu jeszcze nie opisano, powtóre zaś dlatego, że przypadek ten dowodzi możliwości występowania ropni w zatoce Retziusa, jako sprawy pierwotnej i jedynej.

Wojciech Sk., lat 45, plutonowy 16. p. strzelców. Przeniesiony na oddział urologiczny d. 26/IV. 1918 r. z oddziału chorób wewnętrznych, gdzie od 26 dni pozostawał w leczeniu.

Wywiady: Przed 18 laty przeżył operację prawostronnej przepukliny pachwinowej. Cięższych chorób zakaźnych nie przebywał, również nie przechodził trypra, ani kiły. Od urodzenia cierpi na zwężenie napletka lżejszego stopnia; napletek co pewien czas obrzęka i ulega zapaleniu. Dnia 25/III. 1918 r. rozpoczęła się obecna choroba lekkimi dreszczami, ogólną niemocą

i bólami w dolnej części brzucha, które z każdym dniem stawały się większe i do dnia dzisiejszego się utrzymują. Równocześnie zauważył chory wypuklenie w dolnej części brzucha, które codziennie nieznacznie się powiększało. Na okolicy krzyżowej pojawił się mały czyrak, który został przecięty i po paru dniach się zagoił. Przypadłości moczowych ze strony pęcherza niema, moczu odchodzi prawidłowo i bez bólu. Podczas całego pobytu na oddziale chorób wewnętrznych ciepłota dochodziła wieczorami do 38° C. Chory ma pragnienie, brak apetytu, czuje się ogólnie bardzo osłabiony i w ciągu tych 26 dni choroby miał schudnąć. Stolec regularny.

Stan obecny: Chory wychudzony, powłoki skórne blade, suche, gorące; język lekko obłożony, wilgotny. Ciepłota wieczór 38° C, tętno 100, miarowe, dobrze napięte. W obu szczytach płucnych przytłumienie, zresztą objawy nieżyty oskrzelowego i rozedmy płuc. Nad koniuszkiem serca szmer skurczowy. Słyszona lekko macalna. W dolnej części brzucha, ponad spojeniem łonowym widać wypuklenie powłoki wielkości dużej pięści; wypuklenie to jest najwyższe ponad spojeniem łonowym, ku górze opada i kończy się 4 cm. poniżej pępka. Skóra ponad tym guzem wygląda prawidłowo; w głębi czuć chęłbotanie; przy ucisku duża bolesność. Badanie przez odbytnicę stwierdza stolunki prawidłowe, również i cystoskopia nie wykazuje w pęcherzu żadnych zmian. Po opróżnieniu pęcherza przy pomocy cewnika guz się w niczem nie zmienia. Napletek zwężony, bliźnowaty, obrzękły, na jego wewnętrznej stronie zaczerwienienie; również i żołędź zaczerwieniona i miejscami pozbawiona naskórka. W okolicy kości krzyżowej mała blizna po nacięciu czyraka. Mocz silnie wysycony, bez białka i w ogóle bez nieprawidłowych składników. Odczyn Widala, wykonany na oddziale chorób wewnętrznych, dał wynik ujemny.

Badanie bakteriologiczne stolca nie wykazuje ani prątków durowych, ani prątków czerwoni. Z krwi również nie udało się wyhodować żadnych bakterii.

Rozpoznanie: Abscessus praevesicalis. Operacja dn. 30/IV. 1918 r. Uśpienie morfinowo-eterowe. Cięcie w linii środkowej ciała przez całą rozciągłość guza, do spojenia łonowego, długości 15 cm. Pod skórą znaleziono tkankę tłuszczową surowiczo obrzękłą. Zaraz pod tkanką podskórną znaleziono ropień, który zawierał około 200 cm<sup>3</sup> ropy, a który wypełniał przestrzeń, leżącą pomiędzy powłokami brzusznej z jednej strony, a spojeniem łonowym i przednią ścianą pęcherza z drugiej strony. Ropień opróżniono i wysączkowano. Tkanki otaczające ropień były silnie naciekle i twarde. Badanie bakteriologiczne ropy stwierdziło czystą hodowlę dwoinki zapalenia płuc. Następnie badanie bakteriologiczne mastki napletkowej stwierdziło zwykłą, mieszaną florę, badanie bakteriologiczne materiału, wziętego z migdałków, stwierdziło obok innych drobnoustrojów obecność dwoinki zapalenia płuc.

Przebieg pooperacyjny był bardzo dobry; ciepłota ciała natychmiast opadła, ogólne objawy podmiotowe po paru dniach ustąpiły. Po trzech tygodniach rana się zagoiła. Przez pewien czas utrzymywało się stwardnienie całej okolicy ropnia, które w krótkim czasie pod wpływem gorących suchych okładów i gorących kąpiei znikło.

Początek choroby i jej początkowy przebieg, jak się z wywiadów okazuje, niczem się nie różnił od obrazu, jaki się napotyka na początku każdej choroby zakaźnej. Przypadłości ze strony przewodu pokarmowego, spostrzeganych przez wielu autorów w pierwszym okresie choroby, całkiem nie było. Bóle zaś w dolnej części brzucha odczuwał chory nad spojeniem łonowym, a odnosiły się one do tworzącego się tam ropnia. Ogólne wrażenie, jakie chory sprawiał, przemawiało za jakąś ciężką ogólną sprawą zakaźną i dlatego na oddziale chorób wewnętrznych wykonano odczyn Widala i przeprowadzono badanie bakteriologiczne krwi i stolca w kierunku duru i czerwoni.

Po otwarciu ropnia i stwierdzeniu w ropie czystej hodowli dwoinki zapalenia płuc, nasuwało się pytanie, skąd i jaką drogą drobnoustroj ten tam się dostał. W pierwszym rzędzie należało szukać przyczyny w samych drogach moczowych; wyższe drogi moczowe, jak cystoskopia wykazała, były wolne od zakażenia, natomiast były zmiany na napletku i żołędzi w postaci zwężenia napletka, a stanu zapalnego żołędzi. Badanie jednak bakteriologiczne mastki nie wykazało dwoinki Fraenkla, lecz zwykłą florę, w tem miejscu napotykaną. Stąd zatem zakażenie wyjść nie mogło. W pierwszych dniach choroby istniał mały ropień w okolicy krzyżowej, który po nacięciu w parę dni się zagoił; ropa z niego nie była bakteriologicznie zbadana. Wobec znanego faktu, że ropnie takie może wywoływać dwoinka Fraenkla, nasuwało się podejrzenie, czy ropień ten nie był brą-



ma, przez którą drobnoustrój ten dostał się do krążenia, a stąd do zatoki Retziusa. Leczący wykazywał, że ropień powstał już po wybuchu pierwszych objawów choroby.

W dalszym poszukiwaniu za miejscem, przez które mogłoby wtargnąć zakażenie, zbadano treść zeszkrobaną z migdałków i gardła i tutaj dało badanie bakteriologiczne wynik dodatni: stwierdzono obecność dwoinki zapalenia płuc. Obecność dwoinki zapalenia płuc w gardle osób zdrowych jest rzeczą znaną i zwykłą; może ona tu żyć jako nieszkodliwy saprofit. Należy przypuścić, że w tym przypadku powstała sposobność przedostania się tego zarazka z błony śluzowej gardła do krwi (może przez skałeczenie błony śluzowej) i tą drogą został on osadzony w tkance zatoki Retziusa, gdzie następnie rozwinął swoją chorobotwórczą działalność.

Pod względem rozpoznawczym nie przedstawiają zazwyczaj te przypadki dużych trudności; ostry początek choroby z dreszczami, ogólnym rozłamaniem, gorączką, dalej ból ponad spojeniem łonowym i występujący tamże guz, z początku twarde, później chłoboczący, prawie zawsze pozwalają na pewne rozpoznanie. W różniczkowym jednak rozpoznaniu należy pamiętać o całym szeregu spraw chorobowych, które mogą wchodzić w rachubę. Do spraw tych należą: miejscowe zapalenie otrzewnej z wysiękiem otorbiowym, cięża zewnątrzmaciczna, nowotwory z różnych narządów wychodzące, ropnie prostych mięśni brzucha, dalej torbiele moczownika, zropiałe bąblowce, wrzeczki guzy, spowodowane zatrzymaniem moczu; te ostatnie szczególnie często dawały powód do pomyłek rozpoznawczych.

Leczenie tych spraw zapalnych jest takie, jak wogóle wszystkich guzów zapalnych. W początkowym okresie zapalenia, kiedy ból jest duży, a naciek się dopiero tworzy, można stosować zimne, względnie lodowe okłady, w późniejszych okresach, kiedy naciek powstanie, należy zastosować okład ciepły, pod wpływem którego naciek może się wessać. Walko poleca okłady z 50% alkoholu, które mają szczególnie przyspieszać wessanie, a oprócz tego znakomicie łagodzą ból. Jeżeli natomiast nastąpi zropienie, to wskazane jest szerokie otwarcie ropnia.

**\* Piśmiennictwo:** 1) Averseng. Zeitschr. f. Urol. Bd. 8. S. 189. — 2) Casper L.: Lehrb. d. Urol. 1903. — 3) Englisch J.: Wiener Klinik 1889. — 4) Eising E. K.: Zeitschr. f. Urol. Bd. 11. S. 445. — 5) Fuller: Zentrbl. f. d. Krankh. d. Harn. Bd. 6. S. 329. — 6) Gegenbaur C.: Anat. d. Menschen. 1895. — 7) Hochenegg J.: Wien. med. Presse. 1887. Nr. 12. — 8) Halban: Monatsber. f. Urol. Bd. 5. S. 362. — 9) Honsell: Monatsber. f. Urol. Bd. 9. S. 312. — 10) Gauthier et Bonnet: Urol. Jahresber. f. d. J. 1910. — 11) Misiewicz M.: Centrbl. f. d. Krankh. d. Harn. Org. Bd. 8. S. 178. — 12) Rothschild A.: Lehrb. d. Urol. 1911. — 13) Walko: Münch. m. W. 1904. Nr. 45. — 14) Zuckerkandl: Handb. d. Urol. 1905.

Z Zakładu medycyny sądowej Uniw. Jagiell. w Krakowie.  
(Dyrektor: Prof. Dr Wachholz).

## Przypadek zatrucia amoniakiem.

Podał

Dr Jan Olbrycht.

Zatrucia amoniakiem należą do rzadszych. Kobert w swej monografii (Lehrbuch der Intoxicationen 1904) zebrał z literatury światowej tylko 48 przypadków, w krakowskim zaś zakładzie sądowo-lekarskim jest to drugi dopiero przypadek (pierwszy, ogłoszony przez prof. Wachholza w podręczniku medycyny sądowej Schmidtmanna). Ta okoliczność, tudzież bardzo charakterystyczny obraz sekcyjny usprawiedliwiają ogłoszenie tego przypadku.

W dniu 11. września 1911 wykonałem w Zakładzie sądowo-lekarskim Uniw. Jagiell. sekcję policyjno-sanitarną na zwłokach Anieli H., lat 28 liczącej, którą dnia poprzedniego rano znaleziono nieżywą na grobie kochanka. Obok zwłok leżała próżna 100-gramowa flaszcza bez etykiety, w torebce zaś denatki znaleziono kilka białawych proszków, zawiniętych w zwykły papier, niemających żadnego charakterystycznego zapachu.

Sekcja wykazała, co następuje:

Zwłoki kobiety bardzo dobrej budowy i odżywienia, 154 cm długie. Powłoki skórne i widoczne błony śluzowe uderzająco blade. Plamy pośmiertne skąpe, sinoczerwone, na częściach tylnych zwłok. Stężenie wszędzie utrzymane. Błona dziewicza półksiężycowata z głębokim starym, aż do nasady sięgającym wrębem. Zresztą na ciele zewnętrznie niema nieprawidłowości ani śladów obrażeń.

Powłoki czaszki po stronie wewnętrznej, sklepienie i podstawa czaszki nieuszkodzone. Kości sklepienia symetryczne, od 3.5 do 5 mm grube. Opona twarda z kością niezrośniętą, opony miękkie cienkie, lśniąco, w częściach tylnych opony opadowo przekrwione. Mózg budowy i zbitości prawidłowej, w krew zasobny, miernie wilgotny. Komórki boczne próżne, wysiędłka wszystkich komórek mózgowych gładka, cienka. Przekroje, przeprowadzone przez korę mózgową, wielkie jądra, mózdzek i rdzeń przedłużony, nie okazują zmian chorobowych makroskopowych ani obrażeń. Naczynia na podstawie mózgu cienkie, zapadnięte. W zatokach żylnych ciemna, płynna krew w obfitej ilości.

Krtań i tchawica „in situ” rozcięte — próżne; ich błona śluzowa żywo-czerwono nastrzykana, rozpulchniona, szklistym śluzem powleczone. Grasa częściowo zachowana; gruczoły limfatyczne na szyi znacznie powiększone, na przekroju różowe, soczyste. Przepona sięga po stronie prawej do 4. żebra, po lewej do 4. międzyżebra. Jamy opłucne nie zawierają żadnej nieprawidłowej treści. Oba płuca wolne, o opłucnych cienkich, gładkich z nielicznymi wybroczynkami, o miąższu wszędzie powietrznym, na przekroju gładkim, jędrnym, ciemnoczerwonym, wydzielającym za uciskiem obfitą ciecz pianistą, jasną, z domieszką krwi. Błona śluzowa oskrzeli nastrzykana, rozpulchniona, gdzieś niedługo wybroczyna. Naczynia płuc bez zmian. Gruczoły chłonne klatki piersiowej miernie zabarwione węglem. Worek osierdziejowy i nasierdzie bez zmian. Serce wielkości i budowy prawidłowej, pośmiertnie stężałe, próżne. Tkanka tłuszczowa podnasierdziowa skąpo rozwinięta. Wszystkie zastawki serca domykalne i podobnie, jak wsierdzie, gładkie, cienkie, lśniąco. Otwór owalny zamknięty. Mięsień serca jędrny, prawidłowej grubości i zabarwienia. Tętnica główna i płucna zawierają skąpe ciemne skrzepy; bł. na wewnętrznej gładka, cienka. Naczynia wieńcowe serca drobne, bez zmian.

Jama brzuszna nie zawiera żadnej nieprawidłowej treści; otrzewna tak ścienna, jak i jelitowa wszędzie cienka, biała, połyskująca. Sieć miernie w tłuszcz zasobna. Ułożenie trzew jamy brzusznej prawidłowe.

Sledziona wielka, 19 cm długości, 12 cm szerokości, 4 cm grubości, o torebce napiętej, na przekroju ciemnowiśniowo zabarwiona, w krew zamożna, lecz twarda, jędrna, z wyraźnymi beleczkami; grudki sledzionowe miernie widoczne. Wątroba prawidłowej wielkości i zbitości, o brzegu przednim ostrym; na przekroju nieliczne, głównie przy powierzchni leżące żółtawe ogniska; zresztą rysunek miąższu zachowany, miąższ czerwono-brunatny, w krew obficie zasobny. Pęcherzyk żółciowy zawiera płynną żółć; drogi żółciowe drobne.

Obie nerki dość wielkie, jędrne, obfitują w krew, budowy prawidłowej, o torebce cienkiej i łatwo schodzącej, o powierzchni gładkiej, o zachowanym rysunku. Moczowody drobne. Pęcherz moczowy skurczony, próżny, błona jego śluzowa biała. Macica, wielkości dużej pomarańczy, zawiera płód, którego rozmiary odpowiadają końcowi III miesiąca księżycowego ciąży. Ujście zewnętrzne okrągławe bez wrębów. W jajniku lewym prawdziwe ciało żółte, zresztą przydatki bez zmian.

Wargi bladonie; jama ustna i gardło zawierają nieco pianistej treści; błona śluzowa zaczerwieniona, rozpulchniona. Fałdy nalewkowonagłośniowe i więzadła głosowe bardzo silnie obrzękłe, okazują żywoczerwone nastrzykanie i liczne drobne wybroczynki. Przełyk silnie podłużnie pofałdowany, zresztą bez zmian. Żołądek średnio wzdęty, jego powierzchnia zewnętrzna biała; po otwarciu żołądka dobywa się wybitna woń amoniaku; tej samej woni jest również i treść półpłynna, szarawa, znajdująca się w żołądku w ilości około 300 gramów, oddzielająca silnie zasadowo. Błona śluzowa żołądka pofałdowana, żółtawo-brązowo zabarwiona; na przedniej i tylnej ścianie żołądka raz czy dwukrotnie małej jest błona śluzowa szkarłatno-czerwono zabarwiona na przestżeniu dłoni, poza tem wszędzie wybitnie rozpulchniona, obrzękła, rozmiękła, powleczone obfitym szklisto-krwawym śluzem, z nielicznymi wybroczynkami; nadżerek niema. Błona podśluzowa i głębsze warstwy żołądka bez zmian. Naczynia wieńcowe żołądka, tudzież naczynia krezki i sieci wypełnione płynną, gęstą, ciemnoczerwono zabarwioną krwią. Podobne zmiany, jak żołądek, okazuje dwunastnica i początkowa część



(do 20 cm) jelita czczego; zaczerwienienie i rozpułchnienie zmniejszają się zwolna ku dołowi, tak, że reszta jelita cienkiego i jelito grube nie okazują żadnych zmian. Trzustka, nadnercza, tarczycza bez zmian makroskopowych.

Kości tułowia i kończyn nieuszkodzone.

Badanie chemiczne treści żołądkowej, przeprowadzone w pracowni prof. Marchlewskiego, nie wykryło żadnej nieorganicznej trucizny, a zwłaszcza nie wykazało sinku potasu; znalezione przy zwłokach proszki okazały się pudrem ryżowym.

Orzeczenie brzmiało: A. H. znajdowała się w III miesiącu księżycowym ciąży i zmarła w następstwie ostrego zatrucia amoniakiem; nie nie sprzeciwia się przyjęciu samobójstwa w danym przypadku.

Ostre zatrucia amoniakiem zdarzają się już jako zatrucia gazem, już to płynem (najczęściej Liquor ammonii caustici officinalis 10%). Dawka śmiertelna waha się od kilku do kilkudziesięciu gramów płynnego amoniaku; śmiertelność opisanych przypadków wynosi prawie 50%. Zatrucia amoniakiem zdarzają się najczęściej przez przypadek w fabrykach i pracowniach chemicznych, rzadziej przez zamienienie trującego płynu z innym nieszkodliwym lub przez to, że amoniaku zamiast użyć zewnętrznie użyto wewnętrznie, wyjątkowo w przypadkach samobójstwa lub morderstwa.

Działanie po wypiciu amoniaku polega na: a) działaniu żrącym na przewód pokarmowy, b) stanach zapalnych przewodu oddechowego, wywołanych przez dostanie się do dróg oddechowych kropli względnie par amoniaku, c) zapaleniu spojówek ocznych, d) objawach ogólnych.

Stosownie też do tego działania występują bezpośrednio po zażyciu trucizny: silne pieczenie i gwałtowne bóle w jamie ustnej, gardle i żołądku, łącznie z uczuciem trwogi i dusznością. Spojówki silnie nastrzykane, głos słaby, połykanie utrudnione, bolesne; gwałtowny kaszel, skutkiem którego zostają wykasliwane obfite śluzowe, często krwawe masy; nieustępujący czasem ślinotok. Oddech utrudniony, przyspieszony; tętno ledwie wyczuwalne, bardzo częste; skóra blada, bez czucia. Wkrótce występują nudności, uporczywe wymioty i biegunka. Objawy te mogą coraz bardziej się wzmacniać tak, że częstokroć już w kilka minut bądźto w stanie podniecenia psychicznego i wśród drgawek, bądźto wśród bezprzytomności, następuje zejście śmiertelne w następstwie zaburzeń oddychania.

Leczenie polega na wydalaniu względnie zubożeniu trucizny. Pompy żołądkowej ze względu na możliwość przedziurawienia można używać tylko ogólnie i wyjątkowo; ze środków wymiotnych lepiej nie podawać metalicznych, natomiast wstrzyknąć podskórnie apomorfine; nadto podawać rozcieńczone kwasy, jak ocet, kwas cytrynowy i t. d. Dalsze leczenie jest objawowym i przy znacznych zaburzeniach oddechowych wymaga częstokroć tracheotomii i sztucznego oddychania.

## Wiadomości bieżące.

Prasa lekarska wolnych państw: czeskosłowackiego i jugosłowiańskiego wymieniła pozdrowienia z prasą lekarską w wolnej Polsce.

Pismo „Liječnički Vjesnik” z Zagrzebia, przesłane „Przeglądowi lekarskiemu”, jako najstarszemu piśmie lekarskiemu w Polsce, brzmi: „Z oduševljenjem uvrćaćmo brzojavni pozdrav sjeveroslovenske poljačke braće čestitajući im takodjer na novo-stečenoj slobodi. Dr Novković, urednik Liječn. Vjesnika”.

Kraków. Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło posiedzenia w d. 27. XI. i 4. XI., na których wybrano członkiem honorowym kol. prof. Emila Godlewskiego jun., kol. Wachnianin i Radliński przedstawili chorego z ropniem płuca, kol. Radliński chorych chirurgicznych, kol. Glassner chorych ze swego oddziału, kol. Szwarc wygłosił odczyt „W sprawie uregulowania kontroli sanitarnej prostytutek”, a kol. Kostrzewski odczyt p. t. „Właściwości surowicy krwi u osób szczepionych przeciwko wściekliźnie”.

— Doc. Dr T. Janiszewski uzależnił przyjęcie teki zdrowia publicznego w gabinecie Moraczewskiego od rekonstrukcji gabinetu na wszechdzielnicy.

— Dyplom doktorski uzyskał p. Alfons Krysiński, rodem z Warszawy.

Warszawa. Zmarły niedawno Dr Mikołaj Rejchman zapisał 5000 rb. na nagrody za prace z dziedziny gastrologii, 5000 rb. na nagrody dla lekarzy wojska polskiego, 25.000 rb. na założenie polskiego instytutu badania i zwalczania raka, 25.000 rb. na nagrodę za polonizowanie żydów, 3000 rb. kasie wsparcia wdów po lekarzach, 6000 rb. Towarzystwu naukowemu warszawskiemu. Na kasę wsparcia wdów po lekarzach zapisał ś. p. Dr Tabaczyński 5000 rb.

— Dr Antoni Puławski, ordynator szpitala Dz. Jezus, redaktor „Gazety lekarskiej”, został mianowany naczelnym lekarzem tego szpitala.

— Dyplomy doktorskie z uwolnieniem od egzaminów otrzymali w Uniwersytecie krakowskim Dr Antoni Puławski, Stanisław Kopczyński i Feliks Malinowski.

— Na konkursach Towarzystwa lekarskiego otrzymały nagrody prace Dr Radziwiłowicza (Psychiatria sądowa), Dr Sierakowskiego, Erlichówny i Jonschera.

Z różnych stron. Prof. Dr Čačkovicz złożył redakcyę „Liječnički Vjesnik” w Zagrzebiu; redaktorem został Dr Lazar Novković.

Zmarli: Dr Ludwik Krzyżagórski z Wrześni, Dr M. Teodor Kubacki z Pleszewa w Wielkopolsce, Dr Józef Bogdanik, b. dyrektor szpitala w Białej i b. prymaryusz krakowskiego szpitala św. Łazarza, autor szeregu prac chirurgicznych, w 64 r. ż. w Krakowie, Dr Franciszek Miodoński, lekarz okręgowy w Buczkowicach, w 52 r. ż., Dr Julian Bańkowski w Zakopanem.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.

Posiedzenie Towarzystwa lekarskiego krakowskiego odbędzie się we środę d. 11. grudnia 1918 o godzinie 6 wieczór w Domu Towarzystwa (Radziwiłowska 4). Porządek dzienny: Wybory Zarządu na r. 1919.

Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

# GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej flaszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyyczajania.

Polecana i wypróbowana przy:  
zaparcu nawykowem i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrem nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną);  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, blednica i t. d.

Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskę:  
Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.



Najlepsze skutki w niezbytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 205

Prospekty rozesła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 46. Lwów, Sykstańska 21.



**Dr Leon Egger i J. Egger, Budapeszt**

**SYRUP. HYPOPHOSPHIT**  
comp. Dr Egger  
(Syrup Eggera)  
znakomity środek wzmacnia-  
jący i pokrzepiający.

**SAL POLYBROMAT. EFFERV.**  
Dr Egger 123  
Najprzyjemniejszy sposób po-  
dawania bromu pod postacią  
burzącej soli bromowej.

**Injectio Natrii kakodylici Dr Egger.**

Najznakomitszy przetwórz arsenowy do podskórnych  
wstrzykiwań. Chemicznie czysty, bezwzględnie wy-  
jałowiony. Nie wywołuje bólów ani zaburzeń.

**Leki „Tablion“ Dra Eggera.**

Gotowa do użycia, dokładnie  
dawkowana postać często uży-  
wanych środków leczniczych  
w gust. i wygodn. opakowaniu.

**Corrosol Dr Egger**

Przetwórz rtęciowo-arsenowy  
do wstrzykiwania śródmięśni-  
owego. Wstrzykiwania są niebo-  
lesne i bez działań ubocznych

Próbki i piśmiennictwo dla PP. lekarzy na życzenie.



## Całoroczny pensjonat w Rabce dla dzieci,

założony i prowadzony przez

## SS. NAZARETANKI

daje całkowite utrzymanie i wszelką  
należną opiekę.

226



# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne  
osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe  
choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy  
neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła  
tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

**Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.**

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



## Treść:

Dr Tadeusz Pisarski: Sprawy zapalne w zatoce przedpęcherzowej (Retiusa), ze szczególnem uwzględnieniem przypadku pierwotnego ropnia tej zatoki, wywołanego przez dwoinkę za-

palenia płuc . . . . . str. 317  
 Dr Jan Olbrycht: Przypadek zatrucia amoniakiem . . . str. 319  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 320

# Dormiol

Tani, pewny środek nasenny.

Wypróbowany przy wszelkich postaciach bezsenności u umysłowo zdrowych, jakoteż u umysłowo chorych. Dormiol znośa dobrze także chorzy na serce. Wlewanie przy status epilepticus.

Przetwory w handlu: { Dormiol solut. 1:1.  
 { Dormiolowe kapsułki po 0,5 g Nr VI.  
 { Dormiolowe kapsułki po 0,5 g Nr XXV } (Opak. oryg.)

Obszerne piśmiennictwo przez: Kalle & Co. Aktiengesellschaft, Biebrich am Rhein.

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.



Polecam mój

### Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napelnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
 em. aptekarz, WIEDEN II., Gastellezg. 25

## DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
 J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

MAGAZYN  
 INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
 KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.

Poleca:

215

### ! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I<sup>A</sup> JAKOŚCI !

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryjów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
 Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

**WARSZTAT NAPRAW!**

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampa Röntgena przedwojenna!



# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH

WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**

ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

WYCHODZI CO SOBOTA.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisji; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisji redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz peltowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

## DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. o. k. Namiestnictwa  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Słomiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami  
**KARLSBADU**

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garniearska 11.  
191  
EMANATORYUM RADOWE





# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## Grünner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szcawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wylączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## PODEBRADKA

alkaliczno-żelazowo-ziemista szcawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmniejszych szcaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzyce (Diabetes melitus), przy gościecu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub mialkim cukrem. 138

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:

Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

różni, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:

Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chinine, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.**



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Clechanowski.

Z Zakładu szczepień ochronnych przeciw wodowstrętowi  
w Krakowie

## Badania nad własnościami surowicy krwi osób uodpornianych przeciw wodowstrętowi.

Podał

Dr Józef Kostrzewski.

Istoty odporności przeciw wściekliznie po dziś dzień dokładnie nie znamy; ale ponieważ odporność jest podstawą, a zarazem i celem wszelkich szczepień zapobiegawczych, więc i szczepienia ochronne przeciw wodowstrętowi pozostają w jak najściślejszym związku ze sprawą odporności przeciw wściekliznie. Badania niniejsze nad własnościami surowicy krwi osób, uodpornianych przeciw wodowstrętowi, dotyczą własności surowicy wiązania dopełniacza i zdolności surowicy niweczenia zarazka wścieklizny.

### I. Wiązanie dopełniacza.

W tym zakresie znajdujemy w piśmiennictwie dość liczne prace nad surowicą krwi zwierząt chorych na wściekliznę, lub zwierząt przeciw wściekliznie uodpornianych. Wyniki doświadczeń różnych badaczy różnią się od siebie; próby jednak wykazywania sposobem odchylenia dopełniacza swoistych ciał dla wścieklizny, zdaniem większości autorów, zawiodły w zupełności. Natomiast w dostępnym nam piśmiennictwie nie znajdujemy wcale badań nad własnościami odchylenia dopełniacza surowicy krwi osób, poddanych szczepieniom ochronnym przeciw wodowstrętowi.

Badając krew osób uodpornianych przeciw wściekliznie, postępowaliśmy w następujący sposób: Wywoławcz sporządzano z rdzenia królików, padłych świeżo na »virus fixe«; odważone 2 gr. rdzenia rozcierano dokładnie w próbówce o grubych ścianach, poczem dodawano stopniowo (nie naraz) 10 cm<sup>3</sup> roztworu fizyologicznego NaCl i mieszano szklanym pręcikiem aż do uzyskania jednostajnej zawiesiny. Wywoławcz sporządzano jałowo, używając jałowych naczyń i jałowego materiału. Otrzymaną zawiesinę przechowywano w miejscu ciemnym, w ciepłocie pokojowej do dnia następnego (20—22 godzin), poczem wstawiano ją do wirówki na 7—8 minut, przy 2500 obrotach na minutę. Osadu, który powstał po odwirowaniu, nie używano, a zbierano tylko ciecz, znajdującą się nad nim. Ciecz ta, mętna, o wejrzeniu mleka, stanowiła wywoławcz. Wywoławcz sporządzano za każdym razem świeżo, dzień przed nastawianiem próby wiązania dopełniacza, odwirowywano zaś w dniu wykonywania doświadczenia. Tego samego dnia, w którym sporządzano wywoławcz, brano również krew »chorym«, i to zawsze przed południem (obiadem). Próby krwi przechowywano w lodowni do następnego dnia, poczem zbierano ze skrzepów surowice i unieczynniano je przez 1/2 godziny przy 56° C. Każdą surowicę badano co do własności wiązania dopełniacza w trzech równoznacznych szeregach, a mianowicie: w pierwszym szeregu posługiwano się wywoławczem nierozcieńczonym, w drugim używano wywoławcza rozcieńczonego 1:2, w trzecim zaś szeregu używano wywoławcza rozcieńczonego 1:6 w roztworze fizyologi-

cznym NaCl. W każdym z trzech szeregów powyższych używano wywoławcza w dawkach różnych, t. zn. 0.3, 0.2 i 0.1 cm<sup>3</sup> — badanej zaś surowicy używano zawsze w ilości 0.2 cm<sup>3</sup>. Przy nastawianiu próby wiązania dopełniacza sprawdzano zawsze zachowanie się wywoławcza w dawkach 0.3 i 0.6 cm<sup>3</sup>, zarówno wobec krwinek jakoteż układu hemolitycznego; przytem stwierdzano za każdym razem, że wywoławcz nie uszkadza ani krwinek, ani układu hemolitycznego. Dwuchwytka używano zawsze w pięćkroć większej dawce od ilości, potrzebnej do wywołania całkowitej hemolizy, dopełniacza zaś używano dawki pojedynczej (wymiarczkowanej przy pojedynczej dawce dwuchwytka, 1 cm<sup>3</sup> 5% zawiesiny krwinek barana i przy 1/2 godzinnym staniu przy 37° C.). Ogólna ilość cieczy w doświadczeniu wynosiła 3 cm<sup>3</sup>. Przed dodaniem układu hemolitycznego wstawiano zmieszane: wywoławcz, surowicę i dopełniacz na 1 godzinę do ciepłarki (37° C.). Wynik doświadczenia odczytywano po raz pierwszy, skoro wszystkie kontrole shemolizowały, po raz drugi następnego dnia.

Ogółem zbadano krew 59 osób; z tego krew 8 pokąsanych badano w czasie przeprowadzania szczepień i po ich ukończeniu; z pozostałych 51 surowic, zbadano 8 krwi tylko jednorazowo, a mianowicie przed rozpoczęciem uodporniania. Z wyjątkiem wymienionych ośmiu surowic badano krew jednego i tego samego pokąsanego 2, 3 i więcej razy, w różnych odstępach czasu, t. zn. przed, podczas i po szczepieniu. Przy braniu krwi osób, które skończono uodparniać, nie trzymano się ściśle określonego dnia, ale próby krwi pobrano: w ostatnim dniu szczepienia w 56%, w dwa dni w 13.7%, w trzy dni w 15%, a w 4—10 dni po skończonym szczepieniu w 15.2% badanych przypadków. Z 59 pokąsanych, było 31 uodpornianych sposobem Pasteura, a 28 szczepionych sposobem Högyesa. Osobom, uodpornianym sposobem Pasteura, wstrzykiwano raz dziennie, względnie czasami dwa razy dziennie 2 cm<sup>3</sup> 20% zawiesiny rdzenia trzy-, dwu- i jednodniowego; zależnie od okoliczności, jakie przedstawiał zgłaszający się do szczepienia, stosowano takich wstrzyknięć 21—40. Sposób Högyesa stosowano dwadzieścia razy w postaci słabszej, a osiem razy w postaci silniejszej.

Badania nad własnościami surowicy krwi wiązania dopełniacza dały następujące wyniki: a) 16 surowic było ujemnych przed i po szczepieniu; z tego: 1 surowica osoby, szczepionej sposobem Pasteura, 15 surowic osób, szczepionych sposobem Högyesa; b) 15 surowic było przed szczepieniem ujemnych, a po szczepieniu dodatnich; z tego 13 surowic osób szczepionych sposobem Pasteura, 2 surowice osób szczepionych sposobem Högyesa; c) 12 surowic było przed i po szczepieniu dodatnich; z tego 3 surowice po sposobie Pasteura, 9 surowic po sposobie Högyesa; d) 3 surowice były przed szczepieniem dodatnie, a po szczepieniu ich nie badano; c) 5 surowic było przed szczepieniem ujemnych, a po szczepieniu ich nie badano; 7) wreszcie 8 wyżej wymienionych surowic, które w czasie szczepienia i po szczepieniu były dodatnie, a przed szczepieniem ich nie badano, z tych surowic 6 surowic po sposobie Pasteura, 2 surowice po sposobie Högyesa.

Ze szczegółów omówionych pod a) i b) wynika: Na 14 osób, uodpornianych sposobem Pasteura, wystąpiły u 13 z nich w surowicy krwi własności wiązania dopełniacza, natomiast na 17 osób, szczepionych sposobem Högyesa, tylko u 2 surowica krwi nabyła powyższych własności. Pod c) i d) wymienione surowice dowodzą, że w 29.4% badanych krwi, osób uodpornianych przeciw wodowstrętowi, znaleziono własności wiązania dopełniacza; ale co do siły wiązania dopełniacza zachodzi mię-



dzy surowicami osób nieuodpornianych wielka różnica. Surowice krwi osób nieszczepionych oddziaływają tylko w pierwszym szeregu, t. zn. z nierozcieńczonym wywoływaczem, natomiast surowice, dodatnie w następstwie przeprowadzonego szczepienia sposobem Pasteura, oddziaływają bardzo silnie +++ nietylko w pierwszym szeregu, ale także z wywoływaczem rozcieńczonym 1:3 (57·7%) i z wywoływaczem 1:5 rozcieńczonym (31·5%) w roztworze fizyologicznym NaCl. Na cztery dodatnie surowice po szczepieniu sposobem Högyesa, jedna surowica wiąże dopełniacz ++ z wywoływaczem 1/3 rozcieńczonym, — natomiast żadna z nich nie oddziałuje z rozcieńczeniem 1:5 wywoływacza.

Wszystkie 59 surowic badano równocześnie co do odczynu Wassermanna. Na 38 surowic dodatnich na wywoływacz z rdzenia królika, odczyn Wassermanna był z jednym wywoływaczem (»stary«) w 44·7%, a z drugim wywoływaczem (Nr 8) w 16%, silnie dodatni. Na 21 surowic ujemnych z wywoływaczem z rdzenia, wypadł odczyn Wassermanna dodatnio z wywoływaczem »starym« w 19%, z wywoływaczem Nr 8 w 4% przypadków. Wywoływacz »stary« był wyciągiem wysokowym z serca świnki morskiej z dodatkiem cholestearyny; oba wywoływacze były w użyciu od szeregu miesięcy, oba dawały zgodne wyniki w przypadkach kiły klinicznie rozpoznawanej, natomiast w przypadkach kiły utajonej wywoływacz »stary« nierównie częściej dawał wynik dodatni, niż wywoływacz Nr 8. Nie możemy jednak wysnuwać żadnych wniosków z tego, że dodatni odczyn Wassermanna spotykaliśmy częściej pomiędzy surowicami dodatnimi na wywoływacz z rdzenia, niż między surowicami ujemnymi na tenże wywoływacz, a to dlatego, ponieważ osób, od których krew pochodziła, ani nie badano, ani nie pytano w kierunku kiły. Musimy jednak podnieść, że nie ma najmniejszego związku między siłą oddziaływania dodatniego na wywoływacz z rdzenia królika, a dodatniem względnie ujemnem oddziaływaniem danej surowicy w odczynie Wassermanna. Badaliśmy jeszcze zachowanie się surowic pewnie kiłowych wobec wywoływacza z rdzenia królika; na 10 surowic kiłowych, oddziaływały z nich trzy, dodatnio w pierwszym szeregu, t. zn. z nierozcieńczonym rdzeniem.

Jak długo surowica zachowuje nabytą własność wiązania dopełniacza w obecności wywoływacza z rdzenia, nie mamy wielkiego doświadczenia, bo w tym kierunku zbadaliśmy tylko 4 surowice. Dwie surowice badano w 48—51 dni po skończonym szczepieniu; ze swego miana, które wynosiło tuż po szczepieniu +++ z rozcieńczonym 1:3 wywoływaczem, nic nie straciły. Przed szczepieniem surowic tych nie badano, ale na podstawie tego, że oddziaływają jeszcze z wywoływaczem, 1:3 rozcieńczonym, śmiemy sądzić, że przed szczepieniem nie wiązały dopełniacza. Inne dwie surowice, które w 4—8 dni po skończonym szczepieniu dają +++ z rozcieńczeniem wywoływacza 1:5, badane w 42 dni później, dają + względnie ++ tylko z nierozcieńczonym wywoływaczem; po nowych 30 wstrzyknięciach (z powodu ciężkich pokąsań szczepiono te osoby po raz wtóry) surowice znowu silnie wiążą dopełniacz, bo osiągnęły miano, które okazywały po pierwszym szczepieniu.

Streszczamy wyniki naszych badań nad własnościami surowicy krwi wiązania dopełniacza:

1) Surowice krwi osób, które przebyły szczepienia ochronne przeciw wodowstrętowi sposobem Pasteura, mają własność wiązania dopełniacza, której to własności przed szczepieniem nie posiadały.

2) Szczepienia sposobem Pasteura podniecają o wiele energiczniej ustrój do wytwarzania niweczników, niż szczepienia sposobem Högyesa. Rzecz łatwo zrozumiała, bo sposobem Pasteura wprowadza się do ustroju o wiele więcej rdzenia, niż sposobem Högyesa, (przytem nie uwzględniamy jednak czasu trwania jednego i drugiego rodzaju uodporniania).

3) Własności wiązania dopełniacza stwierdzaliśmy w surowicy krwi człowieka bezpośrednio, lub w najbliższych dniach po skończonym szczepieniu ochronnem przeciw wodowstrętowi.

## II. Własności surowicy krwi niweczenia zarazka wścieklizny.

Prawidłowa surowica człowieka i zwierząt ssących zarazka wścieklizny nie zabija. Tej swoistej własności nabiera krew w następstwie uodporniania ustroju zarazkiem wścieklizny. Badania w tym względzie zawdzięczamy Krausowi i Kreislowi. Osoby, których surowice w tym kierunku badali, szczepili oni uprzednio przez 14 dni, wstrzykując im podskórnie codziennie zawiesinę 8 + 7, 6, 5, 4, 3, 3, 5, 5, 4, 4, 3, 3 i 2-dniowego rdzenia, przyczem na jedno wstrzyknięcie wychodziło 1/2 cm

rdzenia w 3 cm<sup>3</sup> roztworu fizyologicznego NaCl. Na podstawie swych badań doszli Kraus i Kreisl m. i. do następujących wniosków: »(III) Surowica człowieka tuż po skończonym uodpornianiu przeciw wodowstrętowi nie ma własności niszczenia zarazka wścieklizny«. »(IV) W 22 dni po skończonym szczepieniu można w surowicy człowieka wykazać własności niszczenia zarazka wścieklizny; własności te jednak w surowicy różnych osób występują w niejednakowym nasileniu«. »(V) Ciała zabijające zarazek wścieklizny można wykazać jeszcze dłuższy czas po ukończeniu szczepień ochronnych«. W naszych doświadczeniach postępowaliśmy w sposób następujący: Z mózgu świeżo padłego na »virus fixe« królika odważano 1 gr substancji i w próbówce, nadającej się do wirówki, rozcierano mózg, dodając stopniowo 9 cm<sup>3</sup> roztworu fizyologicznego NaCl, na bardzo delikatną i zupełnie jednostajną zawiesinę. Zawiesinę tę wirowano przez 7—8 minut, przy 2500 obrotach na minutę, poczem zbierano z ponad osadu ciecz mętną o wejrzeniu mleka. Równocześnie brano krew osób, na ten dzień przeznaczonych do badania; po skrzepnięciu krwi zbierano z niej surowicę. Surowicę i zebraną po odwirowaniu ciecz mieszano ze sobą w stosunku: a) 0·5 cm<sup>3</sup> surowicy + 1 cm<sup>3</sup> 1/10 rozcieńczonej cieczy mlecznej (zawiesina mózgu 1:100), co określamy nazwą »mieszanka surowicy-zarazka A«; b) 2 cm<sup>3</sup> surowicy + 0·5 cm<sup>3</sup> odwirowanej mlecznej cieczy (zawiesina mózgu 1:10) = »mieszanka surowicy-zarazka B«. Obie mieszanki, chronione przed światłem dziennym, przechowywano do następnego dnia w ciepocie pokojowej. Po 24 godzin trwającym działaniu surowicy i zarazka na siebie, wstrzykiwano królikom podoponowo 0·2—0·3 cm<sup>3</sup> tej mieszanki; szczepiono zaś zawsze po dwa króliki »mieszką surowicy-zarazka A« i po dwa króliki »mieszką surowicy-zarazka B« każdej badanej próby krwi. Zwierzęta, które przetrzymały zakażenie, obserwowano przez 90 dni. W ten sposób zbadano surowicę krwi sześciu osób; z tego surowicę dwu osób zbadano dwukrotnie, innych dwu trzykrotnie. Co do sposobu przeprowadzania szczepień ochronnych przeciw wodowstrętowi u osób, których krew była przedmiotem naszych badań, była mowa powyżej, z okazji opisu doświadczeń nad wiązaniem dopełniacza. Zwierzęta szczepiono:

A. 26. I. 1918.

1) J. B., krew badano w 52 dni po skończonym szczepieniu; złożyło się na nie 30 wstrzyknięć III, II i I-dniowego rdzenia w przeciągu 34 dni. W czasie uodporniania wystąpiły u szczepionego ciężkie objawy porażne, jakie zdarzają się czasami u szczepionych sposobem Pasteura. W dniu brania krwi objawy porażne, aczkolwiek lżejsze, były jednak jeszcze bardzo wyraźne. Własności surowicy wiązania dopełniacza, badane 48 dni po skończeniu szczepienia, omówiono powyżej. Doświadczenie na zwierzętach: trzy króliki padły na wściekliznę w ciągu 7—9 dni; jeden królik »m. s. z. A« po 90 dniach zdrowy.

2) A. P., surowica badana po raz pierwszy. Krew pobrano w 8 dni po skończonym uodpornianiu; trwało ono 34 dni, a zastosowano 40 wstrzyknięć III, II i I-dniowego rdzenia. Wynik doświadczenia na zwierzętach: trzy króliki padły na wściekliznę po 8—11 dniach, jeden królik »m. s. z. A« po 90 dniach zdrowy.

3) M. O., surowica badana po raz pierwszy w 12 dni po skończonym szczepieniu; w ciągu 30 dni zastosowano 36 wstrzyknięć III, II i I-dniowego rdzenia. Wynik doświadczenia na zwierzętach: jeden królik »m. s. z. A« pada wśród objawów chery po 63 dniach; szczepienie z mózgu z niego wścieklizny nie wykazało; inne trzy króliki po 90 dniach zdrowe.

4) M. K., nie szczepiony. Doświadczenie na zwierzętach: wszystkie cztery króliki padły na wściekliznę w ciągu 7—8 dni.

Zwierzęta kontrolne: Jeden królik szczepiony zarazkiem 1/200, dwa króliki szczepione zarazkiem 1/500 rozcieńczonym, padły na wściekliznę po 8—10 dniach; jeden królik szczepiony zarazkiem 1/1000 rozcieńczonym, po 90 dniach zdrowy; (zarazek = odwirowana ciecz używana do sporządzania mieszanki surowica-zarazek).

B. 2. III. 1918.

2. a) A. P., surowica badana po raz drugi, a mianowicie w 43 dni po skończonym szczepieniu. Doświadczenie na zwierzętach: Jeden królik pada na wściekliznę po 45 dniach »m. s. z. B«, drugi królik pada na wściekliznę po 45 dniach »m. s. z. A«, — pozostałe dwa króliki po 90 dniach zdrowe.

3. a) M. O., surowicę badano po raz drugi w 47 dni po skończonym szczepieniu. Doświadczenie na zwierzętach: dwa króliki, »m. s. z. B« padły na wściekliznę po 7—10 dniach; trzeci królik pada po 46 dniach na zapalenie płuc, a czwarty »m. s. z. A« po 90 dniach jest zdrowy.

5) S. S., przed szczepieniem. Doświadczenie na zwierzętach:



jeden królik padł w 24 godzin po szczepieniu skutkiem naruszenia mózgu świadrem przy operacji; trzy króliki padają na wściekliznę w ciągu 7—8 dni.

6) M. J., przed szczepieniem. Doświadczenie na zwierzętach: wszystkie cztery szczepione króliki padły na wściekliznę w ciągu 6—7 dni.

Zwierzęta kontrolne: jeden królik szczepiony zarazkiem  $\frac{1}{200}$ , dwa króliki szczepione zarazkiem  $\frac{1}{500}$ , a dwa zarazkiem  $\frac{1}{1000}$  rozcieńczonym, padają na wściekliznę w ciągu 7—8 dni; wyższych rozcieńczeń zarazka nie badano.

C. 30. III. 1918.

2. 6) A. P., surowica badana po raz trzeci, a mianowicie w 7 dni po powtórnie przeprowadzonym szczepieniu; składało się ono z 30 wstrzyknień III, II i I-dniowego rdzenia, a trwało 18 dni. Doświadczenie na zwierzętach: dwa króliki »m. s. z. B« padły na wściekliznę po 9—10 dniach, dwa króliki »m. s. z. A« po 90 dniach zdrowe.

3. b) M. O., surowica badana po raz trzeci; krew wzięto do badania w 7 dni po skończonym powtórnie szczepieniu; 30 wstrzyknień III, II i I-dniowego rdzenia zastosowano w ciągu 18 dni. Doświadczenia na zwierzętach: trzy króliki padły na wściekliznę po 9—10 dniach; jeden królik »m. s. z. B« po 90 dniach jest zdrowy.

5. a) S. S., surowica badana po raz drugi, a mianowicie w 7 dni po skończonym szczepieniu; w ciągu 27 dni zastosowano 27 wstrzyknień III, II i I-dniowego rdzenia. Doświadczenie na zwierzętach: jeden królik »m. s. z. A« padł na wściekliznę po 10 dniach — pozostałe trzy króliki po 90 dniach są zdrowe.

6. a) M. J., surowica badana po raz wtóry, t. zn. w 7 dni po skończonym szczepieniu; zastosowano 27 wstrzyknień III, II i I-dniowego rdzenia w ciągu 27 dni. Doświadczenie na zwierzętach: jeden królik »m. s. z. B« padł na wściekliznę po 10 dniach, pozostałe 3 króliki po 90 dniach zdrowe.

Zwierzęta kontrolne: po dwa króliki, szczepione rozcieńczeniem zarazka  $\frac{1}{500}$ ,  $\frac{1}{1000}$  i  $\frac{1}{1500}$  padają na wściekliznę po 8—10 dniach. Wyjątek stanowi jeden z królików, szczepionych rozcieńczeniem zarazka  $\frac{1}{1000}$ ; przy wierceniu otworu w czaszce, w celu zastrzykiwania podoponowego, królik ten bardzo silnie krwawił. Widocznie krew wypłukała wstrzyknięty zarazek i królik zakażeniu nie uległ. Wyższych rozcieńczeń zarazka nie badano.

Wszystkie surowice, które badano co do zdolności niweczenia zarazka wścieklizny, badano także co do własności wiązania dopełniacza. Wszystkie te surowice po przeprowadzonym szczepieniu ochronnym wiązały dopełniacz bardzo silnie +++ z wywoływaczem rozcieńczonym  $\frac{1}{2}$ . Wyjątek stanowi surowica J. B., która wiązała dopełniacz miernie silnie ++ w szeregu drugim, t. zn. z wywoływaczem rozcieńczonym  $\frac{1}{3}$ . Przed szczepieniem tylko surowica M. J. okazywała słabe własności wiązania dopełniacza z nierozcieńczonym wywoływaczem, inne surowice oddziaływały ujemnie. Surowice A. P. i M. O. przed powtórnie badaniem ich w doświadczeniu na zwierzętach, wiązały dopełniacz + względnie ++ z nierozcieńczonym wywoływaczem.

Tak się przedstawiają doświadczenia na zwierzętach; podnosimy ze szczególnym naciskiem, że na ich podstawie wykazałyśmy ciała niweczające zarazek wścieklizny w surowicy człowieka, w 7 dni po ukończeniu szczepień ochronnych przeciw wodowstrętowi.

#### Omówienie wyników badań.

Na samym początku niniejszej rozprawy zaznaczono, że mechanizmu odporności przeciw wodowstrętowi dotychczas dokładnie nie znamy. Niewiadomo bowiem, czy odporność polega na obecności ciał ochronnych w surowicy krwi, albo czy odporność jest przyrody tkankowej (histogen), albo czy należy się liczyć tutaj z jednym i drugim rodzajem odporności, a w takim razie miałyby z początku po przeprowadzonym uodparnianiu występować w surowicy krwi ciała ochronne, t. zn. zabijające zarazek wścieklizny, ale tylko czasowo, przemijająco, — potem zaś miałyby powstawać odporność tkankowa; pod tym względem są zdania podzielone.

Ogólnie przyjęto zapatrywanie, że odporność przeciw wściekliznie występuje dopiero w początku trzeciego tygodnia, licząc od dnia ukończenia uodparniania. Fakt ten, stwierdzony w doświadczeniach na zwierzętach, przeniesiono też na człowieka. Skutkiem tego stało się regułą, której się trzymają wszystkie zakłady Pasteurowskie, że tylko te przypadki śmierci z wodowstrętu uważa się za bezskuteczne wyniki szczepień zapobie-

gawczych, w których wścieklizna wystąpiła najwcześniej w 15. dniu po skończonym szczepieniu. Tylko Nitsch w swych pracach pod tytułem: »Uwagi nad metodą Pasteurowską zapobiegania wściekliznie« nie zgadza się z takim obliczaniem statystyk; zdaniem jego »tylko te przypadki należy uważać za stracone, w których choroba wystąpiła najpóźniej 10 dni od chwili rozpoczęcia szczepienia« (Centrbl. f. Bakt. O. 43. Pag. 277); przy tem powołuje się Nitsch na niektóre doświadczenia Pastenra i Bardacha, które za tem przemawiają. Ale Heller i Tomarkin w doświadczeniach swych nad wiązaniem dopełniacza, — stosownie do ogólnie przyjętego zapatrywania co do okresu występowania odporności przeciw wściekliznie, — badali krew dopiero w dwa tygodnie po skończonym uodparnianiu zwierząt. Kraus i Kreisl znowu znaleźli ciała niweczające zarazek wścieklizny we krwi człowieka nie zaraz, ale dopiero w 22 dni po ukończeniu szczepień ochronnych.

Nasze badania natomiast wykazują w surowicy krwi człowieka: 1) własności wiązania dopełniacza — zaraz, 2) własności zabijania zarazka wścieklizny — w 7 dni po skończonym uodparnianiu (przed siódmym dniem nie badano). Takie wyniki naszych doświadczeń sprzeciwiają się w zupełności dotychczasowym zapatrywaniom co do okresu występowania niweczników przeciw wściekliznie. Przyczynę tego widzimy w sposobie naszego postępowania przy szczepieniu ochronnym przeciw wodowstrętowi; szepiliśmy bardzo energicznie i mało suszonym, bo III, II i I-dniowym rdzeniem. Jest zaś rzeczą ogólnie znaną, że najsilniej uodparnia się wtedy, kiedy się szczepi materialem jadowitym; wobec tego więc i przy wściekliznie należy się liczyć z tem silniejszą i tem rychlej występującą odpornością, im więcej i im świeższy t. zn. jadowitszy rdzeń się wstrzykuje.

Co się tyczy szczepień ochronnych przeciw wodowstrętowi, możemy z naszych badań wysnuć następujące wnioski:

1) Doświadczenia z wiązaniem dopełniacza uczą: Szczepienia sposobem Pasteura powodują o wiele energiczniej powstawanie niweczników, niż szczepienia sposobem Högyesa. Ponieważ zaś przy wywoływaniu odporności przeciw wściekliznie współdziałają i zarazek i jad (wścieklizny), — a według badań Babesa i Fermiego także rdzeń prawidłowy, nie zawierający zarazka wścieklizny, — więc w następstwie tego sposób szczepienia Pasteura należy uważać za lepszy, niż sposób Högyesa.

2) Doświadczenia z wiązaniem dopełniacza wykazują niweczники — zaraz, doświadczenia na zwierzętach stwierdzają substancje zabijające zarazek wścieklizny — 7 dni, po skończonym uodparnianiu w surowicy krwi człowieka. Gdyby się w przyszłości okazało, że występowanie niweczników (w ogólności) w surowicy krwi, jest równoznaczne z występowaniem odporności przeciw wodowstrętowi, — to wtedy należałoby inaczej oceniać niektóre przypadki śmierci z wodowstrętu, niż się to dzisiaj dzieje. Mamy na myśli te przypadki śmierci z wodowstrętu, jakie się zdarzać mogą po szczepieniu sposobem Pasteura energicznym i przeprowadzanem mało suszonym rdzeniem.

**Piśmiennictwo.** 1. Centani: D. m. W. 1893. — 2) Dobrowolskaja: Centr. f. Bakt. O. 56. — 3. Fermi: Centr. f. Bakt. O. 46. — 4) Heller u. Rothermundt: w Kolle Wassermann, Handb. d. path. Mikroorg. 1913. — 5) Heller u. Tomarkin: D. m. W. 1907. — 6) Kraus u. Kreisl: Centrbl. f. Bakt. O. 32. — 7) Kottzawaloff: Tamże O. 57. — 8) Marx: w Kolle-Wassermann, Handb. d. Mikroorg. 1904). — 9) Nitsch: Medycyna 1904. — 10) Nitsch: Centrbl. f. Bakt. O. 42. — 11) Nitsch: Tamże. O. 43. — 12) Palmirski i Karłowski: Wodowstręt u ludzi. 1911. (Monografia).

Ze szpitala rezerwowego w Wadowicach. — Komendant szpitala: starszy lekarz sztabowy Dr Aleksander Dzerowicz.

#### Sposób wykrywania nielicznych plasmodyów zimnicy.

Podał

Dr Kresta,

kierownik polowej pracowni bakteriologicznej Nr 80.

Nader częste nawroty zimnicy możnaby niejednokrotnie wytłumaczyć tą okolicznością, iż nasze obecne sposoby wykry-



wania plasmodyów (we krwi, rozprowadzonej na szkiełku i w t. zw. grubej kropki) nie są dostatecznie pewne, udoskonalenie zatem tych metod byłoby rzeczą wielce pożądaną.

Praca Hallenbergera, ogłoszona w Münchener med. Wochenschrift (z. 46, 1916), była dla mnie pobudką do zbadania przytoczonej przez niego metody Bassa i Jonesa. Badanie to dało wyniki najzupełniej zadowalniające. Istota badania polega na tem, iż ciała czerwone krwi, zakażone plasmodyami, są gatunkowo lżejsze od ciałek czerwonych niezakażonych, że zatem jedne od drugich oddzielić można zapomocą odwirowania. Skupiając w ten sposób plasmodya w mniejszej ilości krwi, osiąga się względnie ich pomnożenie, przez co oszczędza się wiele czasu i trudu przy szukaniu ich pod mikroskopem.

Technika wykonania jest następująca: W rurce służącej do brania krwi, przygotowuje się 2% roztwór cytrynianu sodu (natrium citricum) w wodzie przekroplonej. Rozczynu tego powinno być około 2 cm<sup>3</sup>. Do tego roztworu wpuszcza się około 1½ cm<sup>3</sup> krwi, wydobytej przez nakłucie wprost z żyły łokciowej chorego. Przez kilkakrotne przewrócenie rurki w palcach miesza się jej zawartość, poczem się ją odwirowuje, skutkiem czego składniki stałe osadzają się w dolnej części rurki. Posługując się szeroką pipetą, zbiera się górną warstwę ciałek krwi (w ilości około ½ cm<sup>3</sup>) i przenosi się ją do szerokiej rurki, zawierającej około 1 cm<sup>3</sup> fizyologicznego roztworu soli kuchennej. Potrząsając zlekka tą rurką, miesza się jej zawartość i odwirowuje się ponownie. Z rurki tej wciąga się następnie górną warstwę ciałek krwi (0.2–0.3 cm<sup>3</sup>) do przestronnej rurki włoskowatej, którą na jednym końcu zatapia się w płomieniu. Taczając ją w palcach, miesza się jej zawartość, poczem jeszcze raz się odwirowuje. Ponieważ przy odwirowaniu mogłaby ta rurka wskutek szarpnięcia uleść rozbiciu, przeto wstawia się ją do rurki, używanej do zbierania krwi, wystanej na dnie kłaczkiem waty, i osłania się ją watą również od góry.

Po ostatecznym przewirowaniu stałe składniki krwi układają się w rurce włoskowatej, jak następuje: Na samym dnie, jako gatunkowo najcięższe, znajdują się czerwone ciała krwi, nie zakażone plasmodyami. Następną, środkową warstwę tworzą zakażone czerwone ciała krwi, zaś powierzchnią, białą warstwę tworzą białe ciała krwi, tudzież w zimnicy podwrotnikowej półkłębowate Laveranowskie.

Stosownie do tego rozmieszczenia przecina się rurkę włoskową tuż poniżej warstwy ciałek białych. Z warstwy tej sporządza się preparat, zaś z najwierzchniejszej warstwy, znajdującej się w dolnej części przeciętej rurki włoskowatej, dwie »grube krople«. W jednym z tych preparatów znajdują się zazwyczaj plasmodya w wielkiej ilości. Sporządzić trzy preparaty jest korzystnie dlatego, iż zależnie od czasu, w jakim krew się bierze, plasmodya układają się płycej lub głębiej, ponieważ w miarę wzrostu ich ciężar gatunkowy się zmniejsza.

W przypadkach zimnicy podwrotnikowej znajdowałem półkłębowce prawie wyłącznie w warstwie ciałek białych.

Co do małych pierścieni, metoda ta nie może znaleźć zastosowania, gdyż zmiana w ciężarze gatunkowym jest zbyt jeszcze mała.

Na zdolność barwienia się składników krwi metoda ta nie ma wpływu. Jeżeli chodzi o rozprowadzenie krwi na szkiełku, to należy domieszać do niej nieco surowicy, gdyż ciała krwi same do szkła nie lgną.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

wciąganie skrzydeł nosa, ansaugen der Nasenflügel.  
beźjądrość, anorchia.  
bezoczność, anophthalmia.  
skurcz naczyń, angiospasmus.  
naczynionerwowo, angioneurotisch.  
mięknienie naczyń, angiomalacia.  
oburęczność, ambidexteritas.  
odczuwanie (bodźca) drugostronne, alioaesthesia, aliochiria.  
pokarmowy, alimentär.  
komórka ochronnikowa, Alexocyt.  
ochronnik, Alexin.  
bezuście, astomia.  
bezzuchwość, agnathia.

moczenie przeazotowione, azoturia.  
stolce przeazotowione, azotorrhoea.  
trucizna organizmowa, Autogift, autogenes Gift.  
gruźlica wydalnicza, Ausscheidungstuberculose.  
bezwłosość, atrichia.  
niedożywianie, athrepsia.  
odporność niedożywienna, athreptische Immunität.  
zapalenie płuca z wdychania, Aspirationspneumonie.  
oporny przeciw lekom, arzneifest.  
obco (inno) gatunkowy, artfremd.  
jednogatunkowy, arteigen.  
tętniak nadżerkowy, Arrosionsaneurysma.  
beztwarzowość, aprosopia.  
odporność surowicza, Serumimmunität.  
uczulenie, sensibilisatio.  
głodzenie, Karenz.  
kurcz wpustu, cardiospasmus.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Towarzystwo lekarskie krakowskie odbyło d. 11. XII. posiedzenie, na którym prof. Latkowski przedstawił chorożego ze swego oddziału, poczem odbyły się wybory Zarządu na r. 1919.

Prezesem wybrany został kol. Wacław Damski, wiceprezesem kol. Wincenty Witaliński, sekretarzem dorocznym kol. Czesław Karwowski, redaktorem »Przeglądu lekarskiego« (na 3 lata ponownie) kol. Stanisław Ciechanowski, podskarbis komisji redakcyjnej »Przeglądu lekarskiego« (na 3 lata ponownie) kol. Bruno Wojciechowski. Skarbnik i gospodarz, wybrani w r. 1916, pozostają w urzędzie do 1919, sekretarz stały i bibliotekarz, wybrani w r. 1917, pozostają w urzędzie do 1920. Komisye Towarzystwa i delegaci do Towarzystwa lekarzy galicyjskich zostali wybrani w niezmienionym składzie.

**Warszawa.** W instytucie higieny i bakteriologii Uniwersytetu warszawskiego odbędą się kursa uzupełniające i zajęcia praktyczne dla lekarzy z bakteriologii, parazytologii, higieny i epidemiologii. Kursa rozpoczynają się 4. grudnia, trwać będą 2 i pół miesiąca codziennie (z wyjątkiem sobót i niedziel) od godz. 6–8½ wieczorem. Zapisy przyjmuje w godzinach rannych starszy asystent Instytutu (Nowy Świat 19).

**Z różnych stron.** Wiedeńskie Towarzystwo lekarskie uchwaliło 3. XII. wysłać do aliansu państw zachodnich prośbę, błagającą o żywność i węgiel, przedewszystkiem dla szpitali. Na temże posiedzeniu poruszono myśl założenia »Fraternitas medicorum internationalis«.

— Niemiecko-austriacki Państwowy Urząd zdrowia wydał 21. XI. rozporządzenie o zwalczaniu chorób wenerycznych, wprowadzające obowiązek leczenia się chorych, zgłaszanie chorych przez lekarzy do władzy sanitarnej w ograniczonym zakresie, wreszcie obowiązek pouczania chorych. Nasze władze sanitarne nie uczyniły dotąd nic.

**Zmarli:** Dr Boleśław Tryniecki, burmistrz m. Grodziska w Galicyi, padł w 46 r. ż. ofiarą zawodu; kilkunastoletnią pracą lekarską i społeczną zjednał sobie wielkie uznanie, którego dowodem gorące wspomnienia pośmiertne, nadsyłane nam z Grodziska.

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych.

Prospekty roszyla na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Karłow Grodzisk 48. Lwów, Rybakowskiego 11.



Wydawnictwo dzieł lekarskich polskich im. Edw.  
Korczyńskiego w Krakowie.

Zgłaszający się wprost do Administracji Wydawnictwa nabywać mogą za gotówkę i za nadesłaniem 1'50 kor. na przesyłkę pocztową następujące dzieła po cenach:

Jurasz: Laryngoskopia i choroby krtani (cena księgarska 4 kor. 50 hal.) za 1 kor.

Widmann: Choroby serca i tętnic (3 kor. 70 h.) 1 kor.  
Obaliński: Wykłady z zakresu chorób dróg moczowych męskich (3 kor. 60 h.) 1 kor.

Zuliński: Higiena szkolna (2 kor.) 1 kor.

Pieniążek: Laryngoskopia, oraz choroby krtani i tchawicy wraz z uzupełnieniem (9 kor.) 2 kor.

Smoleński: Hydroterapia (5 kor.) 2 kor.

Harajewicz: Gimnastyczne leczenie chorób niewieścich (80 hal.) 50 hal.

Rozprawy z zakresu medycyny praktycznej (Serya I. i II.) (12 kor.) 2 kor.

Gluziński: Zarys ogólnej patologii i terapii gorączki (3 kor.) 1 kor.

Pisek: Terapia chorób serca i naczyń krwionośnych. Część I. (7 kor.) 4 kor.

Jaworski: Podręcznik chorób żołądka i dyetetyki szczerbowej cena 11 kor.

L. Korczyński: Zarys balneoterapii i balneografii krajowej (12 kor.) 9 kor.

Spira: Krótki zarys nauki o chorobach usznych (10 kor.) 7 kor.

Jordan i Dobrowolski: Nauka o położnictwie 25 kor.  
Mięśowicz: Sposoby badań klinicznych. Cz. I. i II. po 12 kor.

Biuro Redakcji i Administracji: Kraków, Kopernika 15.  
Klinika lekarska.

Wydawnictwo „Gazety Lekarskiej“.

# Odczyty kliniczne

Serya XXI.

Nr 1. **A. Sokołowski.** O rozpoznawaniu złośliwych nowotworów płuc i opłucnej.

Nr 2, 3, 4. **B. Dębiński.** Znaczenie odmy piersiowej sztucznej w leczeniu gruźlicy płucnej.

Nr 5, 6. **L. Karwacki.** O leczeniu przyczynowym duru brzuszego.

Nr 7, 8, 9. **Doc. J. Pruszyński.** Anafilaksja. I. Określenie anafilaksji. Anafilaksja doświadczalna. II. Zjawiska kliniczne anafilaksji. Teoria anafilaksji.

Nr 10. **Ludwik Zembrzuski.** O znieczulaniu ogólnym i miejscowym u dzieci.

Cena zeszytu pojedynczego kop. 40.

Cena seryi składającej się z 12 zeszytów rub. 4.

Nabywać można w Administracji „Gazety lekarskiej“ i we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni GEBETHNERA i WOLFFA.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTO FERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość odżywczej substancji żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe, choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy, neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła, tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0'3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.



## Treść:

Dr J. Kostrzewski: Badania nad własnościami surowicy krwi osób uodpornianych przeciw wodowstrętowi . . . . . str. 321  
 Dr Kresta: Sposób wykrywania nielicznych plasmodyów zimnicy . . . . . str. 323

Notatka słownikowa . . . . . str. 324  
 Wiadomości bieżące . . . . . str. 324  
 Ogłoszenia.

# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
 Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152

## KRONIKA DENTYSTYCZNA

Miesięcznik poświęcony wszystkim gałęziom dentystyki, chorobom jamy ustnej, oraz sprawom zawodowym, wychodzi od lipca 1906

pod redakcją

Lekarza-dentysty M. Krakowskiego.

Redakcja i administracja: Warszawa, ul. Rymarska 8.



Polecam mój

### Chloroethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napelnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

Mr. C. RAUPENSTRAUCH,  
 em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25

## DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
 J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

MAGAZYN  
 INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
 KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.

Poleca:

215

### ! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I<sup>a</sup> JAKOŚCI !

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. — Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

**WARSTAT NAPRAW!**

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampy Röntgena przedwojenne!



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362.

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813.476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisanym, należy z góry podać żadaną liczbę odłitek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor.

# PRZEGŁĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT  
CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
**CZASOPISMO LEKARSKIE**  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wolfa, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halery za wiersz petiłowiy lub jego miejsce.

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna: Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak.; dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisyi; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof. dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

## DOM ZDROWIA

Kono. przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Siemiradzkiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.

Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wyłączeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic. 281

Leczenie sztucznem słońcem górskim.  
Prospekty na życzenie.

## NATURALNA SÓL SZPRUDLA

jest jedynie  
prawdziwą solą **KARLSBADU**

Zastrzega się przed falsyfikatami

126

# Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.

Meble operacyjne.

Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie.

Kosztorysy na żądanie.

otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie. ul. Garncarska 11.  
191

EMANATORYUM RADOWE

136



# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacyentów.



## Grünner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szcawa źródła mineralnego w Grün obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## PODEBRADKA

alkaliczno-żelazowo-ziemista szcawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmodniejszych szcaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzycy (Diabetes melitus), przy gościecu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub miłym cukrem. 138

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:

Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



### Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.

róży, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

### Pilulae medic. Matula.

Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera: Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

### Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)

w działaności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

### Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie weieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobiście w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: original. Matula. Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i oplatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z oddziału chorób wewnętrznych (I b) krajowego Szpitala św. Łazarza w Krakowie.

## Rak ogólny w następstwie pierwotnych zmian w żołądku pod postacią gruczolistości prosówkowej. (Carcinosis millaris acuta).

Napisał

Prymaryusz Dr Antoni Krokiewicz.

Rak ogólny (carcinosis) w następstwie pierwotnych zmian w żołądku, przebiegający pod postacią ostrej gruczolistości prosówkowej, należy do wielkich rzadkości, a rozpoznanie właściwie dopiero na stole sekcyjnym może być dokonane. W zwykłych warunkach sprawa chorobowa przy raku żołądka trwa średnio jeden rok, rzadziej około dwóch lat. Znane są jednak nieliczne przypadki raka żołądka, zwłaszcza u osób młodych, o przebiegu bardzo szybkim (carcinoma acutum). Tak n. p. w przypadku Schneppego (Jaworski: Podręcznik chorób żołądka) miał cały czas choroby wynosić tylko 20 tygodni. Wogóle doświadczenie kliniczne poucza, iż rak żołądka tem szybciej przebiega, im młodszy jest wiek chorego.

Nader rzadko rak żołądka ujawnia się wśród objawów jedynie tylko bardzo ostrego procesu chorobowego, tworząc ogniska rozliczne wtórne wielkości prosa lub drobnego grochu w narządach wewnętrznych tak, iż pierwotne zmiany w żołądku uchodzą zupełnie uwagi przy spostrzeganiu klinicznym. Ponieważ wtedy występuje stan gorączkowy, pojawiają się przypadki mózgowe i zaburzenia w oddychaniu, które w kilku tygodniach wywołują zejście śmiertelne, a ogniska wtórne w narządach wewnętrznych są drobne, wielkości ziarna prosa lub drobnego grochu, przeto ze względu na analogiczny obraz, napotykaną przy ostrej gruczolistości prosówkowej, usprawiedliwiona jest naówczas tak ze stanowiska klinicznego, jak i anatomopatologicznego, nazwa »ostrego gruczolistości raka ogólnego« (carcinosis millaris acuta, Köhler i Demme). W przypadkach tych przychodzi do rozsianego procesu nowotworowego nie tylko drogą naczyń limfatycznych, ale i w bardzo znacznej części drogą naczyń krwionośnych przez masowe zatoki komórkami nowotworowymi, oddzielonymi z ogniska pierwotnego i wyposażonymi niezwykle siłą rozwojową.

W ostatnim czasie miałem sposobność spostrzegać na moim oddziale to niezwykle schorzenie i dlatego uważam za stosowne rzec tu podać do szerszej wiadomości.

M. G. l. 22, służąca z Krakowa, przyjęta na oddział 30. V. 1918. Według wywiadów ma być chora dopiero od dwóch tygodni; poprzednio była zdrowa. Choroba objawia się bólami w plecach i podżebrzu lewym; od trzech dni dziennie trzy wolne stolce. Obciążenia dziedzicznego niema.

Stan chorej w dniu przyjęcia następujący: Budowa i odżywienie dobre. Skóra sucha, gorąca, lekko zaróżowiona. Gruczoły chłonne obwodowe bez zmian. Klatka piersiowa prawidłowo wysklepiona. Dolna granica płuc z przodu po stronie prawej w linii sutkowej na 6. żebrze, mało ruchoma, a po stronie lewej na 4. żebrze. Odgłos opukowy jawny, szmery oddechowe zaostrome. Z tyłu dolna granica płuc po obu stronach w linii przykregowej na 10. żebrze mało ruchoma; odgłos opukowy po

obu stronach klatki piersiowej od szczytu do dolnego kąta łopatki jawny, poniżej przytłumiony. W miejscu przytłumienia drżenie klatki piersiowej i szmery oddechowe osłabione; na szczycie przytłumienia tu i owdzie wyraźne tarcie płucne. Zresztą szmery oddechowe z tyłu na klatce piersiowej zaostrome, pokryte świstami i furczeniami. Liczba oddechów 28. Serce prawidłowych rozmiarów. Nad koniuszkiem pierwszy ton nieczysty, rozszczepiony; poza tem tony serca prawidłowe. Tętno regularne, dość dobrze napięte, 90 na minutę. Język wilgotny, lekko obłożony. Brzuch miernie wzdęty, dość tkliwy; w jelitach mierna ilość kału i gazów. Wątroba nie powiększona. Okolica śledziony za dotykem bolesna, śledziona (opukiwanie) nieznacznie powiększona. Mocz winnożółty, mętnawy, oddziałuje kwaśno; nie zawiera ani białka, ani cukru. Skąpe białe upławy. Krag 4. i 5. lędźwiowy za uciskiem bardzo bolesny; ruchy kręgosłupa nie bolesne. Odruchy prawidłowe. Chora przytomna i dość swobodna w czasie wolnym od bólów. Z jamy opłucnej lewej wydobyto strzykawką Pravatza płyn mętny, surowiczy, zawierający zwykle składniki.

Chora pozostawała w szpitalu przez 25 dni i zmarła nad wieczorem 25. VI. Z początku przez 17 dni stan gorączkowy, przyczem najwyższa ciepłota była pod wieczór i dochodziła do 38° C.; ostatnie 8 dni ciepłota ciała była prawidłowa. Brak potów i płwocin, nieznaczne pokaszliwanie. W czasie spostrzegania klinicznego stan w płucach nie ulegał zmianie widoczniejszej; toż samo dotyczyło i narządu krążenia. Brzuch był coraz więcej wysklepiony z powodu płynu wolnego w jamie otrzewnej, za dotykiem tkliwy; brak łaknienia, język jużto znacznie, jużto mniej obłożony, zaparcie stolca. Mocz winnożółty, mętnawy, oddziaływania kwaśnego, zawierał, począwszy od 20. VI., spory ślad białka, a w osadzie liczne krwinki czerwone i nieliczne białe. Chora przez cały czas odurzona i zmęczona, uskarżała się na nieznaczne klucie w podżebrzu lewym, a na bardzo wielkie bóle w krzyżach i w kręgosłupie, które najsilniej występowały w nocy i nie dozwalały chorej spać pomimo stosowania środków nasennych i uśmierzających. Prześwietlenie promieniami Röntgena 19. VI. (Dr Korabczyńska) wykazało: Brak jakichkolwiek zmian w kręgosłupie. Oba płuca zasiane drobnymi zagęszczeniami, wychodzącymi z węglek, przez co przejrzystość płuc zmniejszona. Po stronie prawej w dolnej części zmiany znaczniejsze; rozległe nacieki we wnęce i nad przeponą w częściach zewnętrznych płuca. Dokładnego badania kału i krwi z powodu znacznej liczby chorych, a braku sił lekarskich nie można było przeprowadzić. W ostatnich 6 dniach chora bardzo apatyczna i znużona z powodu bólów i bezsenności, przyczem na twarzy coraz bardziej wzmagająca się sinica przy liczbie oddechów 42, a tętna 150 na minutę. Tętno bardzo słabo napięte; oddechy powierzchniowe; skąpe wymioty po płynnych pokarmach; zaparcie stolca. Nad wieczorem 25. VI. wśród silnej sinicy i zapadu zejście śmiertelne. Rozpoznanie kliniczne opiewało: Processus bacillosus disseminatus universalis (pulmonum, intestinorum, pleurarum, peritonei, gl. bronchialium et abdominis). Polyserositis (exs. pleuriticum bil. et peritonei). Jako punkt wyjścia sprawy chorobowej przypuszczano pierwotne zmiany gruczoliste w gruczołach oskrzelowych i jamy brzusznej, a wtórne rozsiane na opłucnych i otrzewnej, tudzież w mięszu płucnym i w jelitach, do których to zmian dołączyło się zapalenie wysiękowe w jamach opłucnych i otrzewnej. Rozpoznanie to jednak za życia budziło pewne wątpliwości, gdyż przebieg kliniczny odbiegał nieco od procesu gruczolistości rozsianego, którego punkt wyjścia stanowi pierwotna gruczolistość gruczołów chłonnych. Mia-



nowicie podnieść należy, iż 1) w czasie spostrzegania klinicznego tylko przez 17 dni z początku zauważono gorączkę, dochodzącą, i to pod wieczór, najwyżej do 38° C., a przez 8 dni ostatnich stan bezgorączkowy; 2) iż nie można było stwierdzić przy osłuchiowaniu płuc tych trzeszczących rzeżeń, charakterystycznych dla gruźlicy prosówkowej i uzyskać grudek płwociny dla zbadania bakteriologicznego pomimo podawania środków wykrztuśnych; 3) iż ciągle utrzymywał się zupełny brak potów; 4) iż przez cały czas spostrzegania klinicznego aż do ostatnich dni przed zejściem śmiertelnym nie zauważono u chorej duszności i znaczniejszej sinicy twarzy; 5) iż przytomność u chorej była nieznacznie tylko zajęta, a chora okazywała raczej apatię i silne znużenie wskutek bólów i bezsenności; wreszcie 6) iż niezwykle nasilenie bólów w okolicy kręgów lędźwiowych przy braku zmian w kręgosłupie, występujących przeważnie w nocy i nie dających się uśmierzyc, nie odpowiadało objawom klinicznym, zazwyczaj spotykanym przy zmianach gruźliczych w gruczołach pozaotrzewnych, w jelitach i przy zapaleniu wysiękowym gruczołem otrzewnej. To też wyjaśnienia bliższego miały dostarczyć oględziny pośmiertne.

Oględziny pośmiertne, dokonane w Zakładzie anatomii patologicznej Uniw. Jagiell. (prof. Dr Browicz) wykazały: Rozpoznanie anatomiczne: *Carcinoma pylori exulcerans. Carcinosis pulmonum metastatica. Metastases carcinomatosaes multiplices lymphoglandularum peribronchialium mesaraicarum, extraperitonealium. Metastases pancreatis et renum. Exsudatum pleurae ambilaterale. Peritonitis exsudativa. Degeneratio adiposa myocardii.*

W protokole zmian pośmiertnych najważniejsze ustępy opiewają: Obie jamy opłucne bez zrostów, zawierają po  $\frac{3}{4}$ —1 litra cieczy nieznacznie mętnej, żółtawej. Opłucna obu płuc zasiana bardzo licznymi guzkami białawymi, dość twardymi, wystającymi ponad powierzchnię, wielkości ziarna prosa i grochu. Takież same guzki, bardzo gęsto zasiane, znajdują się w miąższu obydwu płuc. Poza tymi guzkami miąższ płucny powietrzny, różowawy. Gruczoły przy wnęce powiększone, białawe, dość miękkie, dochodzą wielkości dużego grochu. Jama brzuszna zawiera około litra cieczy mętnej, zielonkawatej, opalizującej. Otrzewna wogóle przyćmiona, pokryta gdzieś białawymi guzkami, dochodzącymi wielkości prosa. W części odźwiernikowej żołądka naciek nowotworowy owrzodziły, wielkości orzecha włoskiego. Na przekroju w tem miejscu ściana żołądka zgrubiała, jednostajnie tkanką białawą, twardawą przerosła. Owrzodzenie pokryte jest skrzepem krwi. Trzustka znajduje się zmieniona nowotworowo wśród guza dochodzącego pięści dorosłego człowieka. Guz ten, usadowiony za tylną ścianą żołądka, zrasta się swym górnym końcem z dolną powierzchnią wątroby, nie drażąc jednak w głąb. Podobną tkanką zajęte są gruczoły zao-trzewne, które są powiększone do wielkości jaja kurzego i ściśle zrosłe z kręgosłupem. Podobnie powiększone, lecz tylko do wielkości fasoli, gruczoły krezkowe. W wątrobie przerzutów nie znaleziono. W nerce lewej znajduje się na powierzchni jeden guzek wielkości małego grochu.

Jak widzimy, rozpoznanie anatomiczne stanowiło w danym przypadku prawdziwą niespodziankę. Brak charłactwa i przypadków ze strony żołądka, krótkie, niespełna 7 tygodni (40 dni) trwanie całej choroby o charakterze ostrym zakaźnym, młody wiek chorej, liczącej 22 lat, nie naprowadzały na możliwość nowotworu raka żołądka, jako punktu wyjścia dla sprawy chorobowej. Podobnie, jak przebieg kliniczny, przedstawiał się niezwykle i obraz anatomiczny, jak i sposób szerzenia się raka żołądka w narządach wewnętrznych. Wobec tego trzeba się nad tym przypadkiem bliżej zastanowić.

Oględziny pośmiertne stwierdziły pierwotny naciek nowotworowy rozpadający się w części odźwiernikowej żołądka, a przerzuty w postaci guzków wielkości prosa i drobnego grochu w narządach wewnętrznych i na błonach surowiczych. Guzkami tymi zasiane były obie opłucne, miąższ płuc; natomiast w skąpej ilości znajdowały się one na otrzewnej, w nerce lewej. Jamy opłucne i jama otrzewna zawierały prócz tego od  $\frac{3}{4}$ —1 litra cieczy mętnej, wysiękowej, zapalnej. Poza tem trzustka nowotworowo zmieniona wśród guza, dochodzącego pięści dorosłego człowieka; nowotworowo zajęte gruczoły chłonne, i to gruczoły pozaotrzewne — powiększone do wielkości jaja kurzego i porastane ściśle z kręgosłupem i gruczoły węglowe oskrzelowe dochodzące wielkości fasoli. Obraz anatomiczny zatem, pomijając owrzodzenie raka żołądka, nadzwyczaj podobny na pierwszy rzut oka do ostrej rozsianej gruźlicy, wychodzącej pierwotnie z gruczołów chłonnych, a następnie występującej w postaci rozsianej prosowatej w narządach wewnętrznych miąższo-

wych i na błonach surowiczych, do której dołączyło się zapalenie wysiękowe w jamach surowiczych (polyserositis).

Niemniej zasługuje na uwagę i sposób rozszerzania się nowotworu z pierwotnego ogniska w żołądku na narządy wewnętrzne.

Jak wiadomo, rak żołądka szerzy się, albo przechodząc bezpośrednio na otoczenie albo tworzy przerzuty drogą naczyń limfatycznych, a często i przez naczynia krwionośne żyłne. Komórki rakowe, oddzieliwszy się z dna macierzystego, zostają prądem limfy lub krwi zanieśione do różnych narządów wewnętrznych i tworzą tam wtórne ogniska. Zazwyczaj gruczoły okołożołądkowe i pozaotrzewne są zajęte nowotworowo nawet wówczas, gdy na oko zdają się być niezmienione. Cuneo podaje odnośny odsetek na 85%. Od jamy brzusznej ulegają wielokrotnemu zajęciu nowotworowemu gruczoły klatki piersiowej i gruczoły obwodowe, jak pachwinowe i ponadobojczykowe. I w przewodzie piersiowym chłonnym nieraz zauważono wybujałości rakowate. Bardzo też często wytwarzają się przerzuty w wątrobie, która ze względu na zwolnione krążenie przedstawia bardzo korzystne warunki dla powstawania ognisk nowotworowych wtórnych. Stąd też wydarza się, iż nieznaczne owrzodzenie odźwiernika żołądka może dać przerzuty nowotworowe w wątrobie wielkości głowy noworodka. Rzadziej przerzuty przy raku żołądka pojawiają się na sieci, otrzewnej; w trzustce, w nerkach, w narządach miednicy, w narządzie płciowym męskim, na opłucnej, w miąższu płucnym, w mózgu i kościach. Według mej statystyki przerzuty przy raku żołądka znajdują się w wątrobie w 40·7%; w gruczołach krezkowych i pozaotrzewnych w 23·4%; na otrzewnej, sieci, w gruczołach krezkowych i pozaotrzewnych w 8·4%; w trzustce i gruczołach pozaotrzewnych w 5·1%; w wątrobie, na opłucnej, w miąższu płucnym, gruczołach oskrzelowych i krezkowych w 1·7%; a w 5·1% w przebiegu raka żołądka nie można stwierdzić gołem okiem przerzutów w narządach wewnętrznych. Wogóle wątroba stanowi najczęściej siedzibę przerzutów przy raku żołądka.

W przypadku naszym wątroba była zupełnie wolna od przerzutów nowotworowych pomimo zajęcia tak licznych narządów wewnętrznych. Obraz anatomiczny wobec wątroby zupełnie wolnej od ognisk nowotworowych wskazywał, iż rak żołądka szerzył się pierwotnie w narządach wewnętrznych głównie przez naczynia limfatyczne, zajmując najpierw trzustkę, gruczoły pozaotrzewne i krezkowe, a następnie gruczoły oskrzelowe i błony surowicze. Dopiero w późniejszym czasie zajęte zostały płuca przez masowe zatory komórek nowotworowych, które przeszły bez zmian przez żyłę wrotną i wątrobę i z serca prawego zostały zanieśione do miąższu płucnego przez naczynia krwionośne; rzecz, w każdym razie niezwykła.

Ten niezwykle sposób szerzenia się raka żołądka, stwierdzony oględzinami pośmiertnymi, wyjaśnia nasze wątpliwości kliniczne ze względu na rozpoznawanie za życia sprawy rozsianej gruźlicy prosowatej w następstwie pierwotnego zajęcia gruczołów oskrzelowych. Znajdujemy wytłumaczenie, dlaczego przy domniemanej gruźlicy prosówkowej brakowało potów i charakterystycznych rzeżeń w płucach, wysokiej gorączki i znaczniejszego zajęcia przytomności i dlaczego wybitna dusznica i sinica twarzy wystąpiła dopiero w ostatnich 6 dniach życia. Znajdujemy też wytłumaczenie dla tych silnych bólów, od początku choroby ciągle przeważających nad innymi objawami, ograniczających się trwale do części lędźwiowej kręgosłupa, a które zostały wywołane zajęciem wtórnym nowotworowem trzustki i gruczołów pozaotrzewnych, powiększonych do wielkości jaja kurzego, porastanych ściśle z kręgosłupem.

Zarzut, iż zbadanie treści żołądka mogło naprowadzić na należyte rozpoznanie, odpada, skoro zważymy, iż całokształt objawów klinicznych, a zwłaszcza brak przypadków żołądkowych tudzież wynik prześwietlania promieniami Röntgena zdawały się przemawiać z największym prawdopodobieństwem za rozsianą sprawą gruźliczą, a wobec zapalenia otrzewnej i bardzo wielkiego znużenia i osłabienia chorej wszelkie zabiegi dla uzyskania treści żołądka nie były obojętne.

Oprócz bardzo szybkiego przebiegu sprawy chorobowej; bo trwającej w całości niespełna 7 tygodni (40 dni) i niezwykle tak klinicznego, jak i anatomopatologicznego obrazu należy podnieść w naszym przypadku brak charłactwa i wiek chorej, liczącej zaledwie 22 lata. Pomijając wyjątkowe przypadki, opisane przez Wilkinsona i Wiederhofera u noworodków, przez Cullingwortha u dziecka 5-tygodniowego i przez Scheffera u chłopca 14-letniego, rak żołądka zwyczajnie pojawia się między 40—60. rokiem, a bardzo rzadko przed 30. rokiem życia. Eichhorst u 324 chorych na rak żołądka raz tylko spostrzegł raka u 25-



letniego osobnika, a według jego statystyki odsetek w wieku od 25—30 lat wynosi 2%. Według Leberta rak żołądka poniżej 30 lat jest bardzo rzadkiem zjawiskiem i pojawia się u 1% chorych. Ziarko (Rzut oka na statystykę raka przewodu pokarmowego i wrzodu okrągłego żołądka. Nowiny lekarskie XXI) na 509 przypadków raka żołądka, spostrzeganych na moim oddziale, podaje odsetek w wieku poniżej 30 lat u mężczyzn 0.94%, a u kobiet 2.6%. W sprawozdaniu mojem, jako prorektora Szpitala lwowskiego (za rok 1894, 1895, 1896) najmłodszy przypadek raka żołądka dotyczył kobiety 26-letniej, a odsetek u kobiet w wieku od 26—30 lat był stosunkowo większy, bo wynosił 3.3% (u mężczyzn 0%). Wogóle zaznaczyć należy, iż rak żołądka według moich spostrzeżeń pojawia się w wieku poniżej 30 lat życia częściej u kobiet, niż u mężczyzn.

## Oceny i sprawozdania.

Prof. Dr Antoni Cieszyński: **W sprawie techniki wstrzykiwań do nerwu podoczodołowego.** (Zur endoneuralen, perkutanen Injektionstechnik des Nervus infraorbitalis). (Oesterr.-ungar. Vierteljahrsschr. für Zahnheilkunde 1918. Z. 1—2).

Chorzy wolą, aby znieczulenia przed zabiegami dentystycznymi wykonywać od strony jamy ust, dlatego też, jak sądzi autor, podano w podręcznikach znieczulenie nerwu podoczodołowego od strony jamy ustnej, jako typową metodę. Jednakże wstrzykiwanie płynu znieczulającego przez skórę policzka do nerwu w kanale podoczodołowym jest drogą prostszą i często lepszą. Chodzi tylko o dokładne oznaczenie punktu, w którym ma się igiełkę wbić i kierunku, w którym ją posuwać, aby się najłatwiej dostać do kanału. Otóż na podstawie badań stosunków anatomicznych na wielkim materiale oznacza autor położenie tego punktu i kierunek prowadzenia igiełki bardzo pomyślowo i dokładnie zapomocą systemu linii, wyrysowanych na twarzy chorego, których wytyczną są brzeg oczodołowy i źrenica oka chorego, gdy patrzy prosto przed siebie. Po opisanu techniki wstrzykiwania podaje autor wskazania tej metody i wyniki swoich klinicznych spostrzeżeń. Autor wstrzykiwał 2% roztwór nowokainy z dodatkiem 1 kropli suprareniny (1:1000) względnie 1 1/2% roztwór nowokainy z dodatkiem siarczanu potasowego (40) i soli (70 na 1000 cm<sup>3</sup> wody) i kropli suprareniny na 1 cm<sup>3</sup> płynu. Ilość wstrzykiwanego płynu 3/5 cm<sup>3</sup>. Znieczulenie trwało najmniej przez 1 1/2 godziny i było według statystyki autora w 87.3% przypadków — zupełne.

Ta metoda nadaje się doskonale do rękoczynów przy rozpoznaniu i leczeniu rwy drugiej gałęzi nerwu trójdzielnego.

Dr Józef Mrozowski.

## Sprawy Towarzystw naukowych

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

#### Posiedzenie uroczyste dnia 9. października 1918.

Obecnych członków 72. Przewodniczy prezes prof. Krzyształowicz. Początek o godz. 6:10 wieczór.

Prezes wygłosił stosowne przemówienie z powodu ogłoszenia manifestu Rady Regencyjnej w Warszawie. Przemówienia tego wysłuchali obecni stojąc.

O godz. 6:25 prezes zamknął posiedzenie.

#### Posiedzenie zwyczajne d. 9. października 1918.

Obecnych członków 72. Przewodniczy: kol. prezes Krzyształowicz. Początek o godz. 6:40.

I. Przewodniczący poświęcił gorące wspomnienie pośmiertne ś. p. profesorowi Dr L. K. Głuskiemu.

II. Protokół z ostatniego posiedzenia po odczytaniu przyjęto.

III. Kol. prof. Ciechanowski wygłosił wykład: **O zmianach anatomicznych w grypie.** (Rzecz ogłoszona w Nrze 42. \*Przeglądu lek. \*).

IV. Kol. prof. Nitsch mówił: **O bakteriologii epidemii hiszpańskiej grypy.** (Ogłoszone drukiem w Nrze 46. \*Przeglądu lek. \*).

V. Kol. prof. Latkowski przedstawia **obraz kliniczny grypy hiszpańskiej** na podstawie spostrzeżeń szpitalnych, obejmujących 67 przypadków, ze szczególnem uwzględnieniem postaci o gwałtownym przebiegu. Postacie te charakteryzują się zajęciem szczególnem narządu oddychowego, występującem w postaci zapalenia tchawicy, oskrzeli i oskrzelków (tracheobronchitis, bronchitis capillaris s. bronchiolitis) i zapalenia płuc. Przy rozległym zapaleniu oskrzelków może przyjść do zejścia śmiertelnego w ciągu 2—3 dni wśród objawów duszenia. Inne przypadki grypy kończą się śmiertelnie wskutek powikłań z zapaleniem płuc, przyczem zapalenie takie trwa kilka albo i kilkanaście dni. Są to postacie albo krwotoczne, albo też ropne zapalenia płuc i opłucnej. L. zwraca uwagę na częstość krwotoków w obecnej epidemii, szczególnie krwotoków z nosa, gardła, tchawicy, oskrzeli i kiszek grubej. Nierzadkiem zjawiskiem jest także białkomocz z elementami nerkowymi i wałeczkami. L. podaje obraz krwi (leukopenia w przypadkach czystych, leukocytoza w powikłanych) i dodaje kilka uwag o prątku grypy i jego znaczeniu w obecnej epidemii. Śmiertelność grypy w przypadkach, powikłanych zapaleniem płuc, w materiale szpitalnym doszła do 47%. (Streszczenie własne).

VI. Dyskusja: 1) Prof. Browicz zwraca uwagę na niezwykły obraz zmian płucnych w toku choroby hiszpańskiej (morbus ibericus). W przypadkach ciężkich śmiertelnych zwraca uwagę charakter krwotoczny zmian, jakiego się nie spotyka w zwykłych zmianach płucnych, ani w toku zapaleń oskrzeli, ani zapaleń płuc (kataralnych i włóknikowych) ani też w przypadkach zmian ropniczych.

Prócz charakteru krwotocznego zmian płucnych zwraca uwagę wnikanie się zmian płucnych z ropieniem w postaci rozległych ognisk ropnych, ropienia międzyrazikowego, a nadto powstawanie ognisk nakształt ognisk krwawych zatorowych, t. zw. nadzianek krwawych, czego się znowu w toku zwykłych zmian płucnych nie spotyka. Nadto ulegają te ogniska zgorzeli-nowaceniu, czego się również nie spotyka, chyba wyjątkowo, w toku zwykłych zapaleń płucnych.

Wygląd przekroju płuca niezwykły, ogniska różnego charakteru rozmieszczone obok siebie, różnorodność ognisk w jednym i tem samem płucu i płacie zazwyczaj dolnym, a obraz przekroju przypomina obraz rozgraniczeń na mapie geograficznej.

Wreszcie zwraca uwagę niezwykły udział opłucnej w sprawie ropnej, tak częstej w przypadkach ciężkich o obfitej wypocinie włóknikoworopnej. Spotyka się także bez śladu ropienia nacieki płynne krwawe, obejmujące nawet niemal całe płuca, zalewające powierzchnię przekroju o wybitnej cesze śluzowatej, barwy nie czerwonej, lecz wiśniowej, świadczącej o zmianie krwinek a względnie hemoglobiny.

Krwotoczny charakter zmian płucnych tak mięszu jakoteż oskrzeli, krwawienie z nosa, krwawy charakter nacieków płynnych w płucach, krwawień jelitowych, świadczą o niezwykłej przepuszczalności i nadwężeniu naczyń krwionośnych, szczególnie naczyń włosowatych, o niezwykłej złośliwości zakażenia czy to paciorkowcem zwykłym, czy też może jakąś odmianą, dotąd nieznaną. Te stany płuca nadają właściwe piętno i są jedynie charakterystycznymi cechami anatomicznymi choroby hiszpańskiej, zmiany w innych narządach i tkankach są zwykłymi, w toku śmiertelnych chorób zakaźnych spotykanymi zmianami. (Streszczenie własne).

(Dokończenie nastąpi).

## Notatka słownikowa

prof. Browicza.

zlepny, agglutinabel.  
dwubarwliwy, amphophil.  
bezmózgowość, anencephalia.  
dwuchwytnik, Amboceptor.  
opadanie płatkami, Ausflockung.  
wytłoczyny, Trester.  
włosózerstwo, trichophagia.  
cieczenie z nosa, Triefnase.  
tłuszczochwytny, adipopexique,  
pobudnik, Stimulin.



żywienie oszczędzające, Schonungskost.  
powietrze, mocz, kał reszkowy, Residualluft, - har, - kot.  
gorączkotwórczość, Pyrogenese.  
wielosutkowość, polymastia.  
komórka różnotwórcza, Polyblast.  
przeciwpasorzytny, parasitotrop.  
zwój dodatkowy, paraganglion.  
wyróżniać, zróżniać, differenzieren.  
odkrwienie, decongestio.  
gruźlica przez połykanie, Deglutitionstuberculose.  
okres nieomagi, odrównoważenie, decompensatio.  
torbiel limfatyczna, Cystenhygrom.  
skrobanie, curettage.  
leczenie zdrojowe, crenotherapia.  
dusznica bolesna, Coronarangina.  
przewodliwość, conductibilitas.  
substancja skrzepotwórcza, Coagulin.  
drgawka, clonus.  
puchlina (brzuszną) mleczna, chyloascites.  
nierozwīt połowiczny, hemiaptasia.  
glejak gwiazdkokomórkowy, astrocytoma.  
trucizna komórkogubna, Cytotoxin.

### Wiadomości bieżące.

**Kraków.** Kliniki uniwersyteckie, pozostające dotąd, od początku wojny wszechświatowej, pod zarządem wojskowym, oddane zostają z d. 31. XII. b. r. Wydziałowi lekarskiemu. Chodzący wojskowi będą z klinik przeniesieni do szpitali wojskowych.

— Krakowski »Książęco-Biskupi Komitet pomocy dla dotkniętych klęską wojny« (K. B. K.) zamyka z d. 1. stycznia 1919 swoje czynności, głównie z powodu wyczerpania się funduszy; sekcje i instytucje, założone przez Komitet, bądź przestaną działać, bądź przekształcą się w samodzielne towarzystwa, zakłady i komitety. Sekcja sanitarna rozwiąże się zupełnie, a kolumny sanitarne, działające przeważnie w obrębie dawnej okupacji austriackiej Królestwa, będą oddane państwowemu zarządowi sanitarnemu. Losiem chorych dzieci i zakładami przeciwgruźliczymi w Zakopanem, oraz schroniskiem przeciwjagliczem w Oświęcimiu, zajmie się oddzielny Komitet, który się w tym celu zawiąże.

W »Przeglądzie lekarskim« podamy wkrótce, według ogłoszonego niedawno sprawozdania K. B. K., główne dane o działalności Sekcji sanitarnej, która w imponującej działalności K. B. K. zajęła jedno z naczelných miejsc.

— Dowiadujemy się, że doc. Dr Janiszewski nie przyjął ofiarowanej mu telki zdrowia publicznego, a także ofiarowanego mu później kierownictwa tegoż ministerstwa, uzależniając swoje wstąpienie do gabinetu od udziału w nim przedstawicieli byłego zaboru austriackiego i pruskiego. Zdaniem jego, w obecnych decydujących dla nas czasach koniecznym jest utworzenie gabinetu, w którym zasiadali by przedstawiciele wszystkich trzech byłych zaborów, reprezentujący przynajmniej główne kierunki polityczne w kraju.

**Warszawa.** B. minister zdrowia publicznego, Dr Witold Chodźko, mianowany został podsekretarzem stanu i kierownikiem tego ministerstwa.

— Jak się dowiadujemy, Dr Malewski ustąpił ze stanowiska naczelnego lekarza armii polskiej, a na stanowisko to zaproszono Dr Zdzisława Hordyńskiego, b. generał-lekarsza armii austriackiej. Dr Hordyński miał zostać przed dwoma laty naczelnym lekarzem armii austriackiej, jednakże, jako Polaka, nie dopuszczono go do objęcia tego urzędu.

**Zmarli:** Dr Józef Rosenstadt, ordynator szpitala starozaconnych, w 48 r. ż. w Warszawie; kapitan-lekarsz Dr Ebersson i lekarz więzienny i sądowy Dr Władysław Smolarski w 53 r. ż., jako ofiary zawodu (z duru płamistego) w Krakowie.

### Bibliografia.

Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w listopadzie 1918.

*Gazeta lekarska* Nr 44.—46.: Jaworski: O środkach zapobiegawczych przeciwko zająsici w ciężę oraz o zwalczaniu ich sto-

sowania (44). — Ciechomski: Rzadki przypadek gruczolaka do-brotliwego w przewodzie wątrobnym (45—47). — Goldflam: O uleczalnej postaci zespołu Brown-Sequarda (46).

*Medycyna i Kronika lekarska* Nr 41.: Orłowski: W sprawie psychonerwic urazowych, zwł. zależnych od wybuchu ciężkich pocisków w pobliżu.

*Nowiny lekarskie* Nr 3. K. Dziembowski (senior): Leczenie kamicy żółciowej. — Siwiński: Krzywa oddechu w przebiegu status epilepticus. — Cieszyński: W sprawie dziwnych obrzęków. — Rosenhauch: Rzadka postać zapalenia gruczołu łzowego.

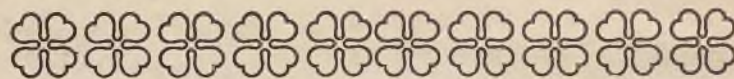
*Kronika dentystyczna* Nr 11: Cieszyński: Wskazówki praktyczne.

*Zdrowie* Nr 11: Janiszewski: Polskie ministerstwo zdrowia publicznego. (Uwagi z powodu artykułu Dr J. Polaka). — S. Sterling-Okuniewski: Rzut oka na działalność Polskiego Komitetu do badania i zwalczania raka.

Odpowiedzialny redaktor:

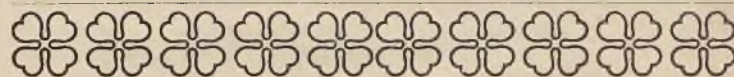
Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.

Nadesłane.



Najlepsze skutki w nieżytach żołądka i pęcherza. Jako też dróg oddechowych. 204

Prospekty rosyjska na ządanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska. Karłowad lub też Generalna reprezentacja dla Galicji i Bukowiny. Kraków Grudzińska 48. Lwów, Sybilńska 51



Najwyższe odznaczenie: Dyplom honorowy, krzyż honorowy i wielki medal złoty na III międzynarodowej wystawie aptekarskiej w Wiedniu 1913.

## GORZKIE ŹRÓDŁO ŠARATICA

Zawartość każdej faszki zawsze równa: w 700 gr 42 gr soli gorzkich. Smak miły. Działanie szybkie, bez bólu i bez przyzwyczajania.

**Polecana i wypróbowana przy:**  
zaparcu nawykowym i jego następstwach: bólach głowy, uderzeniach krwi, zawrotach, migrenie, zgadze, hemoroidach;  
ostrym nieżycie żołądkowo-jelitowym po błędach dyetetycznych;  
bieguncie letniej i cholerynie po popsutych pokarmach i napojach;  
żółtaczce i zapaleniu nerek (z dyetą mleczną); 120  
dnie, otyłości i obrzęku wątroby;  
niektórych chorobach kobiecych: bolesne miesiączkowanie, wysięki, błednica i t. d.

Šaratica, sp. z ogr. odp. w Bernie (Morawy).

Wyłączne przedstawicielstwo i s-żady na Galicję, Bukowinę i Król. Polskie: Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.





NAJNIŻSZE CENY!

LABORATORYUM  
CHEMICZNO-KOSMETYCZNE

„DERMA“

W KRAKOWIE  
ULICA PODZAMCZE L. 22.

POLECA NAJTANŹSZE I NAJLEPSZE POLSKIE WYROBY TOALETOWE.

„DERMA“

krem do odświeżania i wygładza-  
nia skóry K 2-50 i 6—

„DERMA“

Shampon usuwa łupież, nadaje  
włosom jedwabisty połysk —  
paczka K 1-50.

„DERMA“

puder dla dzieci, idealne antysep-  
ticum, goi drobne ranki, zaczer-  
wienienia osusza — pudełko K 2.

„DERMA“

puder do twarzy z najdelikatniej-  
szych składników pudełko K 4—

Do nabycia w aptekach, drogueryach i perfumeryach.

154

ŻĄDAĆ WSZĘDZIE!

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekar-  
skiego“ Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwo-  
wie i we wszystkich księgarniach.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie  
1 cem = 20 kropel = 004 jodunie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (neph. interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy polet. degenerat. systemu nerwowego, zaburzenia funkcji gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego roztworu, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancji żelazistej.  
1 cem = 20 kropel = 001 FePeptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacjach, zapalenie płuc, uwiąd starczy neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0.3 i injekcje.

Wskazania: Włókniaki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i opłatnie.

217



## Treść:

Dr A. Krokiewicz: Rak ogólny w następstwie pierwotnych zmian w żołądku pod postacią gruczolaka prosówkowej. (Carcinosis miliaris acuta) . . . . . str. 325

Oceny i sprawozdania . . . . . str. 327

Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. krakowskie str. 327  
Notatka słownikowa . . . . . str. 327  
Wiadomości bieżące . . . . . str. 324

Ogłoszenia.

# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM

**Dra KUPCZYKA**  
specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, cukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Polecam mój

## Chloraethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiednio do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej. Flaszki automatyczne napełnia się na nowo.

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**  
em. aptekarz, WIEDEŃ II., Castellezg. 25



**Fabryka przetworów farmaceutyczno-chemicznych**  
poszukuje

odpowiedniej siły z akademickim wykształceniem dla wzorowych tłumaczeń fachowej literatury z dziedziny medycyny na język polski.

Oferty pisemne pod »Sumienny 456« przyjmuje Administracja »Przeglądu lekarskiego«. 153



# DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

**MAGAZYN  
INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH  
KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.**

Poleca:

215

**! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I<sup>A</sup> JAKOŚCI !**

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

**WARSTAT NAPRAW!**

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampa Röntgena przedwojenna!



Redakcja: Kraków 9 (Łobzów)  
Telefon 3105.

Administracja: ul. Dunajewskiego 2.  
Telefon 362

Konto poczt. Kasy Oszczęd. 813 476.

Rękopisy zwraca się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia. Na rękopisie, czytelnie, po jednej stronie pisany, należy z góry podać żadaną liczbę oddrętek, których koszt oraz kosztą klisz ponosi w całości autor

# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN URZĘDOWY TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO I TOW. LEK. GALIC., ORGAN ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTWA LEKARZY POLSKICH W KIJOWIE, CHICAGO, DETROIT CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH  
WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE

LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO  
ORGANU TOW. LEKARZY GALICYJSKICH I TOW. LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO  
CZASOPISMO LEKARSKIE  
ORGAN TOWARZ. LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.  
WYCHODZI CO SOBOTA.

Przedpłatę przyjmują w Krakowie Administracja i księgarnia S. A. Krzyżanowskiego, w Warszawie księgarnie Gebethnera i Wollf, Wendego i Sp., nadto urzędy pocztowe austriackie i niemieckie.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja. Cena ogłoszeń: 40 halerczy za wiersz pettowy lub jego miejsce

Przedpłata wynosi: kwartalnie 7 kor. 6 marek.

Jeden numer osobno kosztuje 70 hal.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Komisyja redakcyjna Przewodniczący: Redaktor główny. Członkowie: prof. dr Krzyształowicz, prezes Tow. lek. krak.; Dr W. Damski, wiceprezes Tow. lek. krak. dr A. Akerman, skarbnik Tow. lek., dr B. Wojciechowski, podskarbi komisyi; dr Blassberg, prof. dr Browicz, prof. dr K. W. Majewski, prof dr Rutkowski.

Przewodniczący Podkomisyi redakcyjnej w Łodzi Dr S. Sterling (Piotrkowska 111).

DOM ZDROWIA

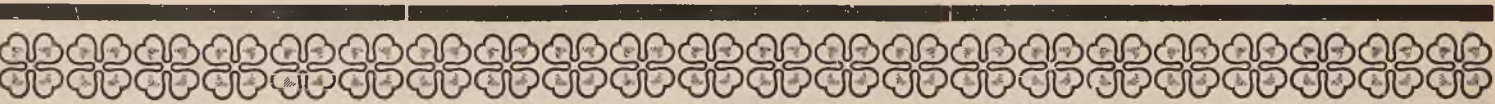
Kono przez Wys. c. k. Namiestnictwo  
Zakład leczniczy prywatny  
w Krakowie  
ul. Sienkowskiego 1. — Tel. 67.

W r. 1906 rozszerzony i zasadniczo przekształcony, uległ w r. 1911 dalszemu znacznemu powiększeniu i udoskonaleniu.  
Przyjmuje przypadki chirurgiczne, położnicze, ginekologiczne i inne, z wykluczeniem chorób zakaźnych i ciężkich nerwic.  
Leczenie sztucznem słońcem górskiem.  
Prospekty na życzenie.

NATURALNA SÓL SZPRUDLA  
jest jedynie  
prawdziwą solą  
Zastrzega się przed falsyfikatami

KARLSBADU

126



## Zjednoczone firmy DROBNER-KRAKÓW

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością.

Dział medyczny: Plac Szczepański 1. 3. — Telefon 415. — Adres telegr.: Drobneruniwers  
poleca

Instrumenty chirurgiczne.  
Meble operacyjne.  
Kompletne urządzenia lekarskie.

(Nowo urządzona wystawa medyczna na I p.)

Kosztorysy na żądanie. Kosztorysy na żądanie.



otwarto w Lecznicy Związkowej  
w Krakowie, ul. Garncarska 11.  
EMANATORYUM RADOWE



# Sanatorium dla chorób piersiowych

**Dra K. DŁUSKIEGO W ZAKOPANEM.**

122

Stale otwarte. — Przyjmuje pacjentów.



## Grunner Sauerbrunn Kaiserwald-Brunnen

najczystsza naturalna alkaliczna szcawa źródła mineralnego w Grunwald obok Karlsbadu, polecana przez powagi lekarskie. Znakomita woda lecznicza, jako woda stołowa, smaczna, zdrowotna i odświeżająca. Skutecznie działająca i nie psująca się. 225

Wyłączna sprzedaż na Galicyę i Królestwo polskie:

**Bracia Rolniccy,**

Kraków, ul. Sienna 2, tel. 2303.

## PODEBRADKA

alkaliczno-żelazowo-ziemista szcawa



zawiera sodę, lit, znaczną ilość bezwodnika węglowego i inne, należy do najmocniejszych szcaw tego rodzaju.

Wybornie działa przy niedostatecznej przemianie materii i z tego pochodzącej cukrzycy (Diabetes melitus), przy gościecu i tworzeniu się piasku moczowego, nadaje się przeciw katarowi błon śluzowych i działa skutecznie przy zgadze i przy nadmiernem tworzeniu się kwasów żołądkowych.

Wyborna, apetyt pobudzająca higieniczna woda stołowa, ochronny napój przeciw najrozmaitszym chorobom infekcyjnym.

Bardzo łagodna, orzeźwiająca i szczególnie nadająca się do mieszania z winem, sokami owocowymi, koniakiem mlekiem, sokiem cytrynowym lub miłym cukrem. 138

Wyłączne przedstawicielstwo i składy na Galicyę, Bukowinę i Król. Polskie:

Wacław Hemzacek, Kraków, Plac Matejki 5.

## Fabryka przetworów leczniczych Eugeniusza Matuli

w Radomyślu Wielkim poleca własne przetwory:



**Kamphenol Prof. Dra Chlumsky'ego.** Znakomity antyseptyk przy

róż, ropowicach, ropniakach, czyrakach, przetokach gruźliczych i t. p. Cena flaszki Kor. 5.—.

**Pilulae medic. Matula.** Pilulae natr. arsenic. comp. Każda pigułka zawiera:

Natr. arsenic. 0.0005 Ferr. protokol. 0.05. Chinin. hydr.-Calc. glycerin. phosphor. Extr. Colae spis. aa 0.03. Extr. nucis vom 0.005. Pulvis rhei q. s. Pigułki te są otoczone cukrem. Cena za flakon o 100 pig. Kor. 6.—. Wydaje się jedynie na przepis lekarski.

**Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp.)**

w działalności identyczny z syr. Fellowa, Dra Eggera itp.

Nieoceniony lek krzepiący w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii, itp. Zawiera: Żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole podfosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej flaszce. Ferrophosphat MATULI wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon Kor. 3.—. Sposób użycia: 2-3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w 1/4 szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).**

207

Zawiera ciała lotne jak: Olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetrawiane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo, dokładnie wcieralną. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach gośćcowych różnych postaci, osobliwie w gościecu mięśniowym, postrzale, rwie kulszowej, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, wykonane na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija wata lub flanelę. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik Kor. 2.40, za duży Kor. 9.—. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskiem przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Ministerium spraw wewnętrznych w Petersburgu.

Powyższe przetwory są do nabycia we wszystkich aptekach. — Główny skład w aptece WP. Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przepisując, używać zawsze formułki: **original. Matula.** Nazwy, marka, ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy darmo i opłatnie przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych **EUGENIUSZA MATULI** w Radomyślu Wielkim.



# PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO KRAKOWSKIEGO, TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH, ZWIĄZKU POLSKIEGO LEKARZY I PRZYRODNIKÓW W PETERSBURGU, TOWARZYSTW LEK. POLSK. W KIJOWIE, CHICAGO I DETROIT, CZASOWO ORGAN OBU IZB LEKARSKICH GALICYJSKICH, WYDAWANY CZASOWO TAKŻE W ZASTĘPSTWIE »LWOWSKIEGO TYGODNIKA LEKARSKIEGO« ORGANU TOWARZYSTWA LEKARZY GALICYJSKICH I TOWARZYSTWA LEKARSKIEGO LWOWSKIEGO, ORAZ »CZASOPISMO LEKARSKIE« ORGAN TOWARZYSTW LEKARSKICH PROWINCYONALNYCH KRÓLESTWA POLSKIEGO.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

## Stan prostytucji i reglamentacji w byłej okupacji austriackiej.

Podał

Dr Stanisław Lewicki.

Referat na Zjeździe w sprawie wyludnienia w Polsce, odbytym w Warszawie dnia 1., 2. i 3. listopada 1918.

Zwalczanie prostytucji, a co za tem idzie, zwalczanie chorób wenerycznych, to jedno z wielu bardzo ważnych zadań, jakie czekają na rozwiązanie w Państwie Polskiem. Chcąc wroga zwalczać skutecznie, trzeba go przede wszystkim dokładnie poznać, trzeba poznać jego siły i rozkład tych sił, poznać dotychczasowy sposób walki z nim i przekonać się, jaki ta walka odnosi skutek, a na tej podstawie obmyśleć nowy plan do walki tem skuteczniejszy.

Wezwany przez Towarzystwo walki z nierządem i chorobami wenerycznymi do opracowania referatu pod tyt. »Stan prostytucji i reglamentacji w okupacji austriackiej«, podjąłem się tej pracy tem chętniej, że jako kierownik szpitala galicyjskiego Czerwonego Krzyża dla wenerycznie chorych kobiet w Dęblinie z ramienia Gubernii lubelskiej mogłem otrzymać potrzebne do tego daty. W tym celu zwróciłem się do referenta sanitarnego w Gubernii, Dr Karpińskiego, z prośbą o rozesłanie do wszystkich lekarzy powiatowych w okupacji austriackiej kwestyonaariusza z szeregiem pytań, co Dr Karpiński jaknajchętniej uczynił. Z tych dostarczonych mi dat zestawilem obraz stanu prostytucji w okupacji austriackiej oraz zarządzeń, mających na celu zwalczanie u prostytutek chorób wenerycznych.

Otrzymałem odpowiedź z 22 powiatów na 27, a mianowicie: z Janowa, Lubartowa, Włoszczowej, Lublina, Noworodomska, Krasnostawu, Piotrkowa, Miechowa, Kozienic, Puław, Kielc, Opatowa, Pinczowa, Biłgoraju, Olkusza, Buska, Radomia, Opoczna, Sandomierza, Hrubieszowa, Tomaszowa i Zamościa. Odpowiedzi nie przysły: Chełm, Dąbrowa, Jędrzejów, Końsk i Wierzbni. Z powodu krótkiego czasu nie mogłem po raz drugi upomnieć się, a wielka szkoda, że nie mam odpowiedzi z tak ważnych miejscowości, jak Dąbrowa i Chełm, który przesyła do szpitala dużo chorych.

Pierwsze pytania dotyczyły liczby prostytutek reglamentowanych i tajnych, ich narodowości i religii, ilości domów nierządu i t. d. Z odpowiedzi okazuje się, że w wyżej wymienionych powiatach jest 594 prostytutek reglamentowanych. Liczbę prostytutek z Dąbrowy i Końska udało mi się jeszcze wydostać. Razem liczba prostytutek oprócz Chełmu, Jędrzejowa i Wierzbni wynosi 647. Największą liczbę widzimy naturalnie w większych miastach, jak w Lublinie (286), Piotrkowie (64), Kielcach (56), Radomiu (77) i t. d. Jeżeli obliczymy stosunek liczby prostytutek reglamentowanych do liczby mieszkańców, która w tych 24 powiatach wynosi 3,858,000, to wypada 1 prostytutka na 5,962 mieszkańców.

W tych 22 powiatach jest około 700 prostytutek tajnych. Liczba ta jest naturalnie bardzo niedokładna; pomijając bowiem to, że przynajmniej drugie tyle się ukrywa, także i daty, przysłane mi, są bardzo niedokładne, wahają się w granicach 50 do 100, zaś Hrubieszów podaje nieprawdopodobną liczbę 120, większą, niż Lublin (80).

Domów nierządu jest 21. Znajdują się one tak w większych miastach (Lublin 8, Piotrków tylko 1), jak i w małych miasteczkach, n. p. Irena (1), Krasnostaw (2). W nich mieszka zwykle 3 do 5 dziewcząt, najwyżej 17 (w Radomiu). Domy publiczne są przeważnie w rękach żydowskich (17 na 21). 462 prostytutek mieszka prywatnie, co daje w procentach 77.7. Ze względu na możność dokładniejszej kontroli w domach nierządu uważam to za rzecz niekorzystną.

Co do narodowości na 219 prostytutek 65% uważa się za polki, 1 za Niemkę, 1 za Rosyankę, 1 za Rusinkę, reszta za Żydówki. Rzym.-kat. jest 61%, 2 ewangeliczki, 1 prawosławna, reszta izraelitki. Wiek 16 do 40 lat. Co do zawodów, z jakich prostytutki najczęściej się rekrutują, to najwięcej jest byłych służących i szwaczek, potem zarobnice, dziewczęta wiejskie, praczkі, kelnerki.

Teraz przechodzę do części drugiej, a mianowicie do tego, jak się odbywa kontrola prostytutek. Ewidencję prostytutek prowadzą rozmaite władze, jak n. p. komendy powiatowe, gminy, magistraty, żandarmerja, policja wojskowa. Władze te prowadzą wykaz prostytutek reglamentowanych i dostarczają im książeczki zdrowia, w które lekarz wpisuje stan zdrowia prostytutki, a oprócz tego od czasu do czasu (2 do 7 razy miesięcznie) przeprowadzają obławy po ulicach, hotelach, nocnych lokalach i t. d., poszukując tajnych prostytutek. Wyniki tych obław są takie, że wyłapuje się miesięcznie około 170 prostytutek i poddaje się je badaniu lekarskiemu. prostytutki badają lekarze 2 razy tygodniowo, i to zwykle lekarze powiatowi w swoich lokalach urzędowych lub płatne w prywatnych pokojach ordynacyjnych. W Noworadomsku, Piotrkowie, Radomiu i Sandomierzu badają prostytutki lekarze miejscy, w Lublinie lekarz policyjny. Oprócz prostytutek, badanych bezpłatnie, lepsze prostytutki płacą za badanie 2 do 7 koron, co uważam bezwarunkowo za niezgodne z etyką lekarską. Nie można wprawdzie żądać od lekarza, aby badał n. p. 200 prostytutek bezpłatnie, lekarz jednak taki powinien być płatny przez władzę, która mu to badanie poleca, nigdy zaś przez samą prostytutkę. W 10 tylko powiatach lekarze badają mikroskopowo co do gonokoków, w 6 tylko powiatach wykonują się próby Wassermanna. Każdy syfilidolog zgodzi się ze mną, że przy dzisiejszym stanie nauki rozpoznanie wiewióra, szczególnie przewlekłego, jest bez badania mikroskopowego wprost niemożliwe. Tak samo żaden poważny syfilidolog, jakim powinien być lekarz, badający prostytutki, bez próby Wassermanna obejść się nie może. Dlatego należałoby wymagać bezwarunkowo, aby każdy lekarz, badający prostytutki, posiadał mikroskop i był obowiązany w jak najszerszej mierze nim się posługiwać, a przynajmniej w większych centrach powinny być laboratoria, które wykonywałyby próbę Wassermanna.

Skutkiem kontroli jest, że około 98 prostytutek miesięcznie (7.5% ogólnej liczby prostytutek) oddaje się do leczenia z powodu choroby wenerycznej.

Chore prostytutki albo oddaje się przymusowo do szpitala, albo leczą się one u lekarzy prywatnie (w 3 powiatach). Na moje pytanie, czy prostytutki leczą się u felcerów, z dwóch tylko powiatów była odpowiedź potakująca. Bardzo jednak często przy wypytywaniu się chorej w szpitalu o poprzednie leczenie dowiadujemy się, że felcer zastosował 1—2 wstrzykiwania rtęciowych, o czem widocznie lekarze powiatowi nie wiedzą. Sprawa felcerów i partactwa lekarskiego, przez nich na szeroką skalę uprawianego, to jedna ze skandalicznych pozostałości rządów rosyjskich. Urzędując jako lekarz powiatowy w Królestwie, sam widziałem felczera, który nie umiał lub zapomniał czytać i pisać,



a któremu według ustaw rosyjskich nie można było zakazać wykonywania praktyki. Można sobie wyobrazić, jak wygląda »leczenie« przeciwiłkowe, stosowane przez takiego felczera, a nie-stety lud tutejszy, przynajmniej we wschodnich powiatach, o czym sam się przekonałem, ma większe przekonanie do felczerów, aniżeli do lekarzy. Sądję, że zabronienie felczerom wszelkiego leczenia, a tembardziej leczenia przeciwiłkowego, a co ważniejsze, ścisłe dopinanie tego zarządzenia, to jeden z najważniejszych postulatów, jakie zjazd niniejszy powinien uchwalić.

Również leczenie prostytutek przez lekarzy prywatnie jest, zdaniem mojem, nieodpowiednie, któż zaręczy bowiem, że prostytutka chora przeszła w czasie swej choroby oddawać się nierządowi i w ten sposób rozszerzać chorobę. Z chwilą, gdy u prostytutki stwierdzi się chorobę weneryczną, trzeba prostytutkę uważać za szkodliwą dla społeczeństwa i oddać przymusowo do leczenia do zamkniętego szpitala. Nie wchodzę w pytanie, jako do mego referatu nie należące, czy taksamo nie powinno się postępować z mężczyzną, wenerycznie chorym.

W byłej okupacji austriackiej istnieje jeden szpital centralny wyłącznie dla chorych wenerycznie kobiet, a mianowicie Szpital galicyjskiego Czerwonego Krzyża w Dęblinie, około 400 łóżek. Stan chorych wynosi średnio około 200, najwyższy do-tychczasowy 282. Oprócz tego jednak i inne, mniejsze szpitale przyjmują chorych wenerycznie, jak n. p. szpital św. Józefa w Lublinie (80 łóżek dla wenerycznych), szpital św. Jadwigi (dla chrześcijanek) w Hrubieszowie, z osobną salką dla wenerycznych (8 łóżek), trzy szpitale powszechne w powiecie Buskim (w Busku, Stopnicy i Chmielniku), szpital miejski dla wenerycznych w Radomiu (30 łóżek) i szpital św. Władysława w Opocznie. Czy lepsze jest tworzenie szpitali centralnych dla wenerycznych, czy decentralizacja przez tworzenie małych oddziałów osobnych po szpitalikach prowincjonalnych, to zasługuje na rozpatrzenie. Za szpitalem centralnym przemawia, że może mieć lekarzy specjalistów, wszelkie najnowsze środki i urządzenia lecznicze, laboratoria i t. d. Natomiast przeciw szpitalowi centralnemu przemawiają następujące względy: 1) Pobyt w szpitalu specjalnie dla wenerycznych nadaje piętno wenerycznie chorej wobec społeczeństwa. 2) Chore nie-prostytutki zrywają z powodu oddalenia szpitala zupełnie związek z rodziną, dziećmi, gospodarstwem i t. d., co staje się powodem nędzy. 3) Nagromadzenie większej liczby prostytutek działa bardzo niekorzystnie moralnie na inne chore. Namowa, fantastyczne opowiadania i t. d. współchorych prostytutek zwabiają niejedną nie-prostytutkę na drogę nierządu. 4) Transport chorej i dodanego jej strażnika na większą odległość jest kosztowniejszy. 5) Personal szpitalny wobec piętna szpitala jest trudny do utrzymania.

Sądziłbym, że trzeba by obrać pośrednią drogę, a mianowicie tworzyć w większych miastach, gdzie mogłyby utrzymać się lekarz-specjalista, szpitale mniejsze, z osobnym oddziałem dla wenerycznych, do szpitala zaś centralnego oddawać tylko przypadki trudniejsze, powikłane lub wymagające dłuższego leczenia zapomocą urządzeń, dostępnych nie dla wszystkich szpitali. W szpitalach powinny być separatki i lepsze jedzenie dla lepszych prostytutek.

Koszta leczenia szpitalnego musi obecnie ponosić prostytutka sama lub jej rodzina, w razie zaś niemożności gmina przynależności. Jeżeli prostytutka cierpi na kiłę, a równocześnie na wiewióra, to musi kilka miesięcy pozostać w szpitalu. Koszta leczenia rosną wtedy do tysięcy, a takiej prostytutce nie pozostaje po wyjściu ze szpitala nic innego, jak wrócić do swego zawodu, w którym stosunkowo łatwo i dużo zarabia. Gmina zaś, o ile musi płacić koszt leczenia, wyrzeka się jej i wypędza lub piętnuje na całe życie hańbą prostytutki. Koszta leczenia powinno płacić bezwarunkowo państwo, gdyż tylko w ten sposób zapobiedz można rozszerzaniu się prostytucji.

Według rozporządzenia gubernialnego mają mieć wszystkie prostytutki u siebie w przechowaniu dla swych gości środki odkażające, jak namdanganian potasu, protargol i t. d., oraz kondomy. Jakkolwiek ze wszystkich powiatów przysła, przynajmniej co do środków odkażających, odpowiedź potakująca, mam jednak wrażenie, że dzieje się to tylko w teorii. Nie mam najmniejszego przekonania, aby prostytutka zachęcała mężczyznę, jak to ma podane w przepisach w książeczce zdrowia, do użycia tych środków lub aby mężczyzna o te środki się dopominał, tembardziej, że wobec dzisiejszych stosunków wojennych dostanie n. p. kondomów jest prawie niemożliwe. Dla wyjątkowo jednak sumiennych i czystych mężczyzn można by to zarządzenie utrzymać.

Na pytanie moje, czy czyni się jakiekolwiek starania ze strony władz, by wyleczone prostytutki mogły ze swoim do-

tychczasowym zawodem zerwać, dostałem jednogłośnie odpowiedź »nie«. W szpitalu w Dęblinie jest czynna od trzech miesięcy szkoła dla analfabetek i założono pracownię dla prostytutek, chcących się uczyć pracy. Dostanie jednak materiałów do pracy i pozyskanie instruktorek, chcących pracować ideowo, napotyka dziś na wielkie trudności, miejmy jednak nadzieję, że ta myśl, wszędzie zagranicą wprowadzona, że zmianą stosunków da się i u nas wprowadzić. W tym kierunku mogłyby wiele uczynić istniejące już Towarzystwa walki z nierządem i Ochrony kobiet, doświadczenie uczy mnie bowiem, że wiele prostytutek potrzebuje tylko podania ręki, aby swój zawód porzucić.

Wnioski, jakieby na podstawie zebranych dat postawił, są następujące:

1. Gromadzenie prostytutek w domach nierządu ze względu na łatwość kontroli.

2. Uregulowanie prowadzenia ewidencji, a mianowicie tylko jedna władza (n. p. starostwo) powinna prowadzić kontrolę prostytutek.

3. Lekarz, oglądający prostytutki, powinien być płatny przez władzę, która mu to badanie poleca; nie wolno mu brać wynagrodzenia bezpośrednio od prostytutek. Lekarz taki powinien bezwarunkowo posiadać mikroskop i przynajmniej raz tygodniowo badać każdą prostytutkę co do gonokoków.

4. prostytutkom leczyć się prywatnie u lekarzy, a tembardziej u felczerów, nie wolno. Każda prostytutka, chora wenerycznie, musi być od społeczeństwa oddzielona, co jest możliwe tylko przez oddanie jej do zamkniętego szpitala. W szpitalu powinny być separatki i lepsze jedzenie dla lepszych prostytutek.

5. Należy utworzyć szpital centralny, uposażony w specjalistów i wszelkie środki i urządzenia lecznicze, dla przypadków powikłanych lub dłuższego leczenia wymagających. Oprócz tego należy utworzyć w większych miastach szpitale mniejsze lub chociażby zamknięte oddziały dla wenerycznych przy szpitalach powszechnych, prowadzone jednak przez specjalistów. Przy tych szpitalach powinny być pracownice dla wykonywania próby Wassermanna.

6. Należy rozwinąć jak najszerzą akcję, dającą prostytutkom możliwość porzucenia zawodu, dając im w czasie pobytu w szpitalu możliwość nauczania się jakiejś pracy i ułatwiając rozpoczęcie tej pracy po wyjściu ze szpitala przez pomoc pieniężną, zakładanie warsztatu do pracy, sprzedaż produktów pracy i t. d. Koszta leczenia wenerycznie chorej powinno opłacać bezwarunkowo państwo.

Po wygłoszeniu referatu otrzymałem jeszcze z Wierzbnika odpowiedź na mój kwestyonaryusz. Wskutek tego niektóre daty ulegną zmianie, a mianowicie ogólna ilość prostytutek reglamentowanych wynosić będzie: 597. W Wierzbniku domów nierządu niema, wszystkie prostytutki mieszkają prywatnie. Narodowość, religia, poprzednie zajęcie prostytutek podane są tylko ogólnie jako polki, rzym.-kat., zarobnice. Komenda obwodowa prowadzi ewidencję prostytutek, badanie przeprowadza lekarz powiatowy. Mikroskopowo się nie bada, prób Wassermanna nie wykonuje. Badanie i leczenie jest bezpłatne. W powiecie niema szpitali dla wenerycznie chorych.

## Sprawy Towarzystw naukowych.

### Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie zwyczajne d. 9. października 1918.

(Dokończenie).

(Dyskusja nad wykładami o grypie).

2) Kol. doc. Janiszewski przedstawił rzeczywisty przebieg epidemii w Krakowie. Jedynie pewnych dat dostarczyć może statystyka śmiertelności. Zbierano co tydzień wszystkie przypadki śmierci z powodu influenzy i zapalenia płuc razem. Otóż w pierwszym tygodniu epidemii było ich 3, w drugim 49, w trzecim 55, w czwartym 98, w piątym 87, w szóstym (13. X.—10. X.) 88. Ostatnia epidemia influenzy w r. 1890 trwała we Lwowie od 14. stycznia do 30. marca. Największa śmiertelność jest pomiędzy małymi dziećmi do 4. roku życia, a następnie u dorosłych w wieku od 20—30 lat. Od początku epidemii uderzająco mała jest śmier-



telność pomiędzy dziećmi szkolnymi pomimo bardzo licznych zachorowań. Najwięcej przypadków śmierci zdarzyło się na Kazimierzu, głównie pomiędzy tam zamieszkałą ludnością chrześcijańską, następnie w Podgórzu, w śródmieściu, na Kleparzu i na Wesołej, najmniej w Łobzowie i Czarnej wsi. — Epidemia szerzy się w Krakowie, podobnie jak w całej Europie, gromadnie. Z powodu kolosalnej liczby zachorowań zabrała już wiele ofiar w życiu ludzkim. Procent jednak śmiertelności jest mały. Wobec nadzwyczajnie szybkiego szerzenia się zarazy, wielkiej wrażliwości, jaką co do niej okazuje większość ludzi, kolosalnej ilości ognisk w mieście i okolicy, nadzwyczajnie małej śmiertelności wśród dzieci szkolnych, a braku należytej opieki nad ubogimi dziećmi poza szkołą i wobec braku korzyści, jakie zamykanie szkół w innych miastach przyniosło, magistrat dotąd szkół nie zamknął. Zamykał jedynie pojedyncze klasy, poddając izby szkolne gruntownemu oczyszczeniu. Obecnie 60% uczniów szkół średnich, a przeszło 80% dzieci szkół ludowych przebyło influencję. Doświadczenie miejscowe z innych miast, oraz opisy epidemii 1889—1890 pouczają, że zwalczanie tej zarazy jest bardzo trudne i że więcej wskórać tu można przez stosowanie indywidualne pewnych środków ostrożności, niż przez ogólne zarządzenia władz. Obok ciągłej kontroli absencji, zachorowań i śmiertelności dzieci szkolnych, badań bakteriologicznych w szkołach, przeprowadzano odkażanie mieszkań i rzeczy po zmarłych na influencję; zwracano uwagę na czystość i porządek w kościołach, żłóbkach, ochronkach, kinach, teatrach, restauracjach, wozach tramwajowych i t. d. Odpowiednich zarządzeń pilnowali lekarze okręgowi. Wydano odpowiednie pouczenia dla ludności. Fizykat projektuje otwarcie szpitala dla chorych na influencję, nie mających należytej opieki w domu i zażądał od wojskowości oddania Towarzystwu ratunkowemu oraz miejskiemu Urzędowi zdrowia dwóch krytych wozów automobilowych, oraz domagał się od wojska, by wobec panującej epidemii nie zabierało miastu lekarzy, sanitaryuszów i dezynfekcyjnych. W końcu poczynił fizykat energiczne kroki o dostarczenie miastu środków leczniczych. (Streszczenie własne).

3) Kol. prof. K. Majewski: Zarówno z wykładów, jak i z dyskusji wynika, że zachodzą pewne wątpliwości co do roli etyologicznej prątka Pfeiffera w panującej obecnej epidemii influenzy. Otóż ze stanowiska okulistyki mogą podnieść szczegół, który rzuca pewne światło na tę sprawę. Oto w ostatnich tygodniach spostrzegałem cały szereg przypadków ostrego zapalenia spojówek, rozwijającego się bądźto bezpośrednio po przebyciu influenzy, bądź też jeszcze w czasie jej trwania. Postać i etiologia tego zapalenia spojówek jest nam okulistom od dawna dobrze znana. Jest to tak zwana »conjunctivitis acuta ecchymotica«, wywołana przez prątki Koch-Weeksa. Bakterie te znajdują się w dużych ilościach w wydzielinie spojówkowej.

Tu muszę nadmienić, że ubiegłego roku mieliśmy do czynienia z prawdziwą pandemią tego zapalenia spojówek. Panowała ona nie tylko u nas, ale we wszystkich prawie krajach Europy. Zapalenie to, jakkolwiek nie jest niebezpieczne i rzadko tylko wiedzie do poważniejszych powikłań, jest jednak cierpieniem bardzo przykrem i z powodu dolegliwości czyni chorego nieraz na przeciąg kilkunastu dni niezdolnym do pracy. W zimie przypadki te stały się rzadsze, a na wiosnę zdawało się, że epidemia już prawie wygasła. Dopiero w ostatnim czasie, kiedy to tak bardzo rozwiłała się grypa hiszpańska, zaczynają się znowu pojawiać coraz liczniejsze przypadki tego zapalenia spojówek, i to, jak się okazuje, w wielu razach w postaci powikłania lub bezpośredniego następstwa influenzy.

Wiadomo, że prątki Koch-Weeksa są to małe, cienkie gramoujemne laseczniki, które morfologicznie prawie zupełnie nie różnią się od prątków Pfeiffera, a także pod względem innych własności bardzo są do nich zbliżone, tak że już przed szeregiem lat Rymowicz wykazywał w jednej ze swych prac zupełną identyczność tych różnie nazywanych mikrobów. Wobec tego przypuszczenie, że influenzy hiszpańska jest jednak wyrazem zakażenia tymi prątkami, nabiera moim zdaniem większej mocy. Dodam wreszcie, że i w oczach zakażenie to stwarza również skłonność do wybroczyn. Występują one prawie stale, zwłaszcza pod spojówką gałki. Objaw to prawie nie spotykany w innych postaciach zapalenia spojówek. Otóż w przypadkach »conjunctivitis ecchymotica«, jakie się obecnie pojawiają, zwłaszcza w łączności z ogólnym zakażeniem gripą, wybroczyny te są szczególnie wybitne, o wiele jeszcze silniejsze od owych, jakieśmy widywali w zeszłorocznej samoistnej epidemii zapalenia spojówek Koch Weeksa. (Streszczenie własne).

4) Kol. prof. Ciechanowski: W 5 przypadkach we własnej rodzinie, z której dwie osoby przyjechały w czasie choroby trzech

innych z okolic, nienawiedzonych zupełnie obecną epidemią, zauważył okres wylegania 3-dniowy. Zauważył także wyraźne objawy zwiastunowe w postaci niedomagania, nieznacznych wznieścień ciepłoty w przeddzień poważnego zapadnięcia, co zresztą widywano i w epidemii r. 1889.

5) Kol. Blassberg odniósł na podstawie obserwowanych przypadków wrażenie, że zakażenie następuje nie tylko przez stykanie się z chorym. Zdarza się bowiem nieraz w rodzinach, że w jednym dniu zapada szereg członków na influencję. W związku z uczynionem spostrzeżeniem, że po opadach atmosferycznych nasilenie epidemii wyraźnie się zmniejsza, nasuwa się przypuszczenie, że może pył uliczny jest roznośnikiem zarazki influenzy. To tłumaczyłoby także to niebywałe rozprzestrzenienie się epidemii w Europie.

6) Kol. prof. Lewkowicz: Nomenklatura tej dziś tak powszechnej choroby jest dotychczas nieustalona. L. byłby za przyjęciem nazwy »influenza«, zachowując — i tak nie polski — termin »grypa« dla spraw zapalnych dróg oddechowych, szczególnie górnych, wywołanych przez bardzo rozmaite drobnoustroje (dwoinka Fränkla i inne). Nad etiologią obecnej epidemii przeprowadzał badania szczegółowe kol. Bujak; przemawiają one za tem, że drobnoustroj, opisany przez Pfeiffera, jest czynnikiem etyologicznym. Powikłania, spowodowane przez drobnoustroje ropne (paciorkowce), przypominają analogiczne zjawisko w płonicy. Może tu szukaćby należało drogi do leczenia surowicami (przeciwpaciorkowcowymi), aby zapobiedz przynajmniej powikłaniom, które same, a nie influenzy, bywają powodem zejść śmiertelnych.

7) Kol. Kramarzyński (starszy) stwierdza na podstawie własnych spostrzeżeń, że raz przebyta influenzy nie stwarza odporności przeciw powtórnemu zachorowaniu.

8) Kol. prof. Rosner spostrzegł w klinice chorób kobiecych szereg przypadków influenzy, przyczem choroba ta wybiera wśród chorych prawie wyłącznie tylko ciężarne i położnice. Stwarza to duże niebezpieczeństwo dla tych kobiet wskutek znanej symbiozy bakterii influenzy z drobnoustrojami ropotwórczymi, niebezpieczeństwo, od którego można by te chore chronić szczepieniami ochronnymi przeciwko drobnoustrojom ropnym.

9) Kol. Bujak brał materiały do badania specjalnym sposobem z tchawicy, przyczem we wszystkich w klinice podyatrycznej badanych przypadkach influenzy znalazł prątki Pfeifferowskiego.

10) Kol. Szymanowski badał bakteriologicznie zamkniętą epidemię na oddziale aresztanckim, przyczem za życia stwierdzał stale prątek Pfeifferowski, po śmierci w materiale brany z tchawicy znajdował ten drobnoustroj często, w innym materiale go nie stwierdzał.

11) Kol. T. Cybulski: Choroba hiszpańska u odesków występuje bardzo rzadko i bardzo łagodnie. U starszych dzieci zakażenia są częstsze i cięższe. C. zauważył, że język w początkowych okresach jest charakterystycznie obłożony, mianowicie bywa szarawo-aksamitny. We wszystkich spostrzeganych przypadkach zwrócił uwagę kol. C., że chorzy mieli na ciele bardzo liczne ślady pokąsań przez pchły. Gdy przypomnimy sobie sposób przenoszenia się tyfusu płamistego przez wszy, to może ślady ukłucia przez pchły nabiorą innego znaczenia, niż mają dotychczas.

12) Kol. prof. Wrzosek sądzi, że mimo przedstawień kol. Janiszewskiego szkoły należałoby zamknąć, aby usunąć choć jedną z wielu przyczyn — a zapewne przyczynę bardzo poważną — szerzenia się epidemii hiszpanki.

13) Kol. prof. Latkowski: Okres wylegania nie zawsze bywa tak stały, jak spostrzegał kol. prof. Ciechanowski. Obok wylegania dłuższego (5-dniowego) spostrzegał przypadki o okresie wylegania znacznie krótszym (1—2-dniowym).

14) Prócz tego zabierali jeszcze głos koledzy Kostrzewski i Janiszewski (po raz drugi).

#### Posiedzenie zwyczajne d. 30. października 1918.

Przewodniczy: prezes prof. Krzyształowicz. Obecnych członków 24.

I. Protokół po odczytaniu przyjęto.

II. Na wniosek Wydziału, przedstawiony przez kol. prezesa, 1) wybrano komisję przedwyborczą w następującym składzie: koledzy: rektor Kostanecki, prof. Maziarski, prof. Latkowski, doc. Majer, doc. Zubrzycki, Dr Walter Franciszek, Witański, Surzycki, Weinsberg, Hirsch Herman, Wysocki, Owsiński, Kostrzewski, Weber, Michejdżina;

2) uchwalono na sprawozdawczem posiedzeniu w styczniu



1919 zgłosić wniosek o podwyższenie wkładki rocznej do 60 koron.

III. Kol. Dr Blassberg przedstawia chorego, liczącego 48 lat, który okazuje w skórze, w tkance łącznej podskórnej i w mięśniach liczne wymacalne guzki bąblowate, o średniej wielkości dużego grochu, nad którymi skóra jest niezmienną. Wyłączywszy możliwość tłuszczaków, nerwiaków i złożeń kwasu moczowego, rozpoznał B. **rozsiarne bąblowce tasiemca**, a próbne wycięcie kilku guzków potwierdziło rozpoznanie. Na dnie oczu, w układzie nerwowym i narządach wewnętrznych zmian nie ma. Członków ani jaj tasiemca w stolcu nie znaleziono. Choroba rozpoczęła się stopniowo przed 6 laty. Jest to rzadki rodzaj zakażenia się człowieka przez jaja i zarodki tasiemca, które dostały się ze stolców wprost bez pośrednictwa mięsa zwierzęcego do przewodu pokarmowego ludzkiego i rozsiawszy się po ustroju, wytworzyły bąblowce. Kol. B. widział już poprzednio jeden podobny przypadek, sekcyonowany w krakowskim zakładzie anatomo-patologicznym, a drugi w krakowskiej klinice neurologicznej, w którym stwierdzono objawy ogniskowe mózgu, wywołane przez jeden z bąblowców. (Streszczenie własne).

IV. Kol. Michejda przedstawia:

1) chorego, u którego **utracony skutek postrzału paluch prawej ręki zastąpiono przez przeszczepienie kikuta wskaziciela** tej samej ręki, składającego się z pierwszego członka palcowego, na kość śródręcza I. drogą operacji plastycznej — i omawia metody plastyki palucha;

2) chorego, u którego ziarnkującą powierzchnię kikuta amputacyjnego gołeni pokryto **autoplastycznie** płatem skórnym, wziętym z drugiej gołeni. W obu przypadkach wynik czynnościowy jest dobry.

V. Kol. Hładij przedstawia:

1) **protezę** na amputowaną kończynę górną. Proteza ta aczkolwiek zaledwie przed 8 miesiącami została wydana choremu, znajduje się w tak lichym stanie, że o jej użyciu — nawet dla celów kosmetycznych — mowy niema; kol. H. nawiązuje do tego szereg krytycznych uwag, dotyczących zaopatrywania inwalidów w protezy;

2) chorego 35-letniego po **reseceji żołądka** z powodu **raka odźwiernika**, z czym kol. H. łączy omówienie metod reseceji żołądka.

Sekretarz doroczny Dr Michejda.

### Notatka słownikowa

prof. Browicza.

szkliwiak, Adamant(om)inom, Emailloid.  
obsadka, imadło żegadłowe, Aetzmittelträger.  
od(prze)nosiciel chorych, Krankenträger.  
pociąganie nosem, schnüffeln.  
kopystka rurkowata, Röhrenspatel.  
niedodma wchłonna, Resorptionsatelektase.  
wchłonny, resorbierbar.  
paciorkowce, Reihenkokken.  
odradowy, radiogen.  
ropienie śledziony, pyosplenitis.  
opatrunek proszkowy, Pulververband.  
duchowy, psychogen.  
opaska załamywana, bandage renversé.  
skalisty, wapnisty, petrosus.  
leczenie dyetetyczne, Phagothérapie.  
rozpad komórek żernych, phagolysis.  
leczenie promienistością, Aktinotherapie.  
jad ropuszy, Phrynolysin.  
jad pszczelny, Bienengift.  
jad pajęczy, Arachnolysin.  
trucizna roślinna, Phytotoxin.  
kurczenie się plazmy, plasmolysis.  
wadliwe rogowacenie, parakeratosis.  
odporność ogólna, wszechodporność, Panimmunität.  
wy(na)macalny, palpabel.  
bólak alepski, Orientgeschwür.  
odczyn oczny, Ophthalmoreaktion.  
wywoływanie puchliny, Oedemisierung.  
szpital tymczasowy, Notspital.  
nauka o odurzaniu, narcologia.

płukadło nosowe, Nasenspüler.  
trucizna nerwowa, Nervengift.  
początek miesiączkowania, menarche.  
zwyrodnienie, zmiana wyrodniająca nerek, Nephrose.

### Wiadomości bieżące.

Kraków. W ostatnich tygodniach szerzy się w Krakowie coraz silniej dur osutkowy.

Artykuły oryginalne w czasopismach lekarskich polskich w grudniu 1918:

Gazeta lekarska Nr 48.—50.: Wejnert: Mikołaj Rejchman (wspomnienie pośmiertne) (48). — Ciechanowski: Nagłe zadania na polu zdrowia publicznego (48). — Goldflam: O uleczalnej postaci zespołu Brown-Sequarda (dok. 48—49). — K. Zieliński: Dalszy przyczynek do stosowania płynu mózgowo-rdzeniowego w celach leczniczych w tyfusie wysypkowym i innych chorobach zakaźnych (49—50). — Korybut-Daszkiewicz: Protargol jako środek zapobiegający przeciw influenzy (49). — Landau A.: O wczesnym leczeniu grypy t. zw. hiszpańskiej zapomocą surowicy przeciwpaciorkowcowej (50).

Odpowiedzialny redaktor:

Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

### Okazyjnie bardzo tanio do nabycia!

1. **Szafka na instrumenta szklana**, z 3 stron ściany szklane, z czwartej żelazna, **ręcznej roboty** — może pomieścić instrumentarium lekarza praktycznego lub całe instrumentarium lekarza specjalisty, jak dentysty, chirurga, ginekologa, okulisty i t. p. Ma 5 pułek z grubego szkła lustrzanego, zamknięcie jednodrzwiowe. Długa 180 cm, szeroka 60 cm, głęboka 40 cm. Cena w magazynie instrumentalnym wynosi 1600 koron. — Jest do nabycia za 1300 koron.

2. **Stolik drewniany** z drzewa dębowego, na biało emaliowany, na instrumenty, zawiera 3 fajansowe miednice, słoik na masę, słoik na kanekę, 2 głębokie szuflady na gazę i watę, kubek porcelanowy, kaczkę kobiecą na mocz, stojak na irygatory. Na 4 rolkach. Cena 300 koron.

3. **Maszynka elektryczna** o 20 stosach. Cena 200 koron.

4. **Podtrzymywacz nóg** (Beinhalter), podług Schauty. — Cena 100 koron.

5. **Stojak** z rury żelaznej, gazowej, pod 3 irygatory. — Cena 100 koron.

6. **Słoiki szklane HC** z napisami odczynników moczowych, z lampką spirytusową, lejkiem szklanym i stojakiem na epruwetki. Cena 100 koron. 229

Oglądać można: Kraków, Krupnicza 13., 3—4 popoł.



Najlepsze skutki w niezżytach żołądka i pęcherza, jakoteż dróg oddechowych. 306

Prospekty rozesła na ządanie Brunnen-Unternehmung Krondorfska bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny, Kraków, Grodzka 48. I. wód, Rybska 31

Jedyny na rok 1919

Kalendarz ścienny „LOT”

zawierający najnowszą taryfę pocztową, skalę stempłową i inne potrzebne informacje, jest do nabycia w cenie K 3 za sztukę z poleconą przesyłką za poprzedniemi nadesłaniami należytości. Zaliczek nie wysyła się. — Zamawiać w Biurze ogłoszeń i reklam „LOT”, Kraków, Floryańska 25. 155



NAJNIŻSZE CENY!

LABORATORYUM  
CHEMICZNO-KOSMETYCZNE

„DERMA“

W KRAKOWIE  
ULICA PODZAMCZE L. 22.

POLECA NAJTAŃSZE I NAJLEPSZE POLSKIE WYROBY TOALETOWE.

„DERMA“

krem do odświeżania i wygładza-  
nia skóry K 2:50 i 6:—

„DERMA“

Shampon usuwa łupież, nadaje  
włosom jedwabisty połysk —  
paczka K 1:50.

„DERMA“

puder dla dzieci, idealne antisep-  
ticum, goi drobne ranki, zaczei-  
wienienia osusza — pudełko K 2.

„DERMA“

puder do twarzy z najdelikatniej-  
szych składników pudełko K 4:—

Do nabycia w aptekach, drogueryach i perfumeryach.

154

ŻAŁAĆ WSZĘDZIE!

## SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekar-  
skiego“ Kraków, w Tow. lek. w Krakowie i Lwo-  
wie i we wszystkich księgarniach.

## JODLYSIN LAOKOON

połączenie jodu z peptonem w płynie

1 cem = 20 kropel = 004 jodu

nie rozszczepia się w przewodzie pokarmowym, lecz dopiero w tkankach, wskutek czego nie sprawia zaburzeń  
w przewodzie pokarmowym.

Jodlysin według badań Prof. Dr Bądryńskiego jest identycznym preparatem z Jodone Robin.

Wskazania: Astma, choroby mięśnia sercowego, zapalenie stawów chron., zapalenie nerek chron. (nephr.  
interstit.), otyłość, marskość wątroby, kiła drugo- i trzeciorzędna, reumatyzm, objawy poluet. degenerat. systemu  
nerwowego, zaburzenia funkcyi gruczołów wewnętrznego wydzielania, zwapnienie żył.

## PEPTOFLERLYSIN LAOKOON

Organiczne połączenie żelaza w postaci stężonego rozeżyny, który w małej objętości zawiera wielką ilość  
odżywczej substancyi żelazistej.

1 cem = 20 kropel = 001 Fe

Peptoferlysin jest preparatem identycznym z Peptonate de Fer Robin, zawiera jednak 5 razy większą  
ilość żelaza od ostatniego.

Wskazania: Blednica, niedokrewność, cierpienia maciczne, nerwowość, ogólne osłabienie, rekonwalescencya

## SPERMIN LAOKOON

essencya i injekcyje.

Preparaty identyczne z Spermin Poehl.

Wskazania: Alkoholizm, zwapnienie żył, zapalenie stawów zniekształcające, blednica, drgawki porodowe  
choroby serca, histerya, influenza, podagra, spadek sił przed i po operacyach, zapalenie płuc, uwiąd starczy  
neuralgia, neurastenia, zapalenie nerek, psoriasis, choroba angielska, reumatyzm przewlekły, róża, skorbut, kiła  
tabes i inne schorzenia stosu pacierzowego, gruźlica, tyfus, chroniczne i ostre zatrucia, impotencya.

## MAMMID LAOKOON

pastylki à 0:3 i injekcyje.

Wskazania: Włókniki i krwotoki macicy, dolegliwe miesiączkowanie, zapalenie błony śluzowej macicy.

Fabryka chemiczna LAOKOON, Lwów.

Prospekty i wzory darmo i oplatnie.

217



## Treść:

Dr Stanisław Lewicki: Stan prostytucji i reglamentacji w byłej okupacji austriackiej. . . . . str. 329

Sprawy Towarzystw naukowych. Tow. lek. krakowskie str. 330

Notatka słownikowa . . . . . str. 332  
Wiadomości bieżące . . . . . str. 332

Ogłoszenia.

# ZAKŁAD WODOLECZNICZY I SANATORYUM Dra KUPCZYKA

specjalisty chorób nerwowych  
Kraków, Szujskiego l. 9—11. Tel. 1295.

Wskazania: Choroby nerwowe, żołądka i jelit, niedokrwistość, skaza moczanowa, eukrzyca, otyłość, ogólne osłabienie, choroby serca i naczyń krwionośnych. 152



Polecam mój

## Chloraethyl

Dr Thilo

z zamknięciami automatycznymi i spiralnymi, odpowiadającymi do farmakopei austr. VIII., jak najgoręcej.

Fłaszki automatyczne napełnia się na nowo

Prospekty do rozporządzenia. 89

**Mr. C. RAUPENSTRAUCH,**

em. aptekarz, WIEDEN II., Castellezg. 25



## Fabryka przetworów farmaceutyczno-chemicznych

poszukuje

odpowiedniej siły z akademickim wykształceniem dla wzorowych tłumaczeń fachowej literatury z dziedziny medycyny na język polski.

Oferty pisemne pod »Samieński 456« przyjmuje Administracja »Przeglądu lekarskiego«. 153



# DOSTAWCA KLINIK UNIW. JAGIELL. I SZPITALI KRAJOWYCH STANISŁAW BARAN

BYŁY WSPÓŁPRAC. I ZASTĘPCA FABRYKI INSTRUMENTÓW CHIRURGICZNYCH  
J. JODŁOWSKIEGO W WARSZAWIE

## MAGAZYN INSTRUMENTÓW LEKARSKO-NAUKOWYCH KRAKÓW, RYNEK GŁ. L. 7—8.

Poleca:

215

## ! INSTRUMENTA CHIRURGICZNE I<sup>a</sup> JAKOŚCI !

Kompletne urządzenia Klinik, Szpitali, Sanatoryów i t. d.

Utensylia kliniczne. — Aparaty elektryczno-medyczne. — Mikroskopy. — Aparaty Röntgena. —  
Lampy kwarcowe i t. d.

Ceny umiarkowane.

WARSTAT NAPRAW!

Obsługa fachowa.

Uwaga. Okazyjnie na sprzedaż lampa Röntgena przedwojenna!